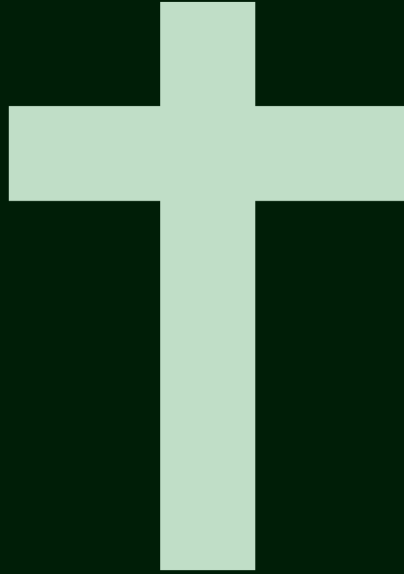


I T'an Dios



Bible without Deuterocanon in Chol Tumbala; ctu
(MX:ctu:Chol)

I T'an Dios

Bible without Deuterocanon in Chol Tumbala; ctu (MX:ctu:Chol)

copyright © 1977 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Chol

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Chol, Tumbalá [ctu], Mexico

Copyright Information

© 1977, Bible League International

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The Bible without Deuterocanon

in Chol

© 1977, Bible League International

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-22

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 29 Jan 2022
45de077a-5b47-572a-bd9d-72438a3be945

Contents

MATEO	1
MARCOS	45
LUCAS	72
JUAN	119
HECHOS	152
ROMANOS	195
1 CORINTIOS	214
2 CORINTIOS	232
GALATAS	244
EFESIOS	250
FILIPENSES	256
COLOSENSES	261
1 TESALONICENSES	265
2 TESALONICENSES	269
1 TIMOTEO	272
2 TIMOTEO	277
TITO	281
FILEMON	284
HEBREOS	285
SANTIAGO	299
1 PEDRO	304
2 PEDRO	309
1 JUAN	312
2 JUAN	317
3 JUAN	318
JUDAS	319
APOCALIPSIS	321

MATEO

I c'aba' tac i ñojte'el Jesucristo (Lc. 3.23-38)

¹ Jiñach jun ba' ts'ijbubil i c'aba' tac i ñojte'el Jesucristo. Jesucristo loq'uem ti' p'olbal David yic'ot ti' p'olbal Abraham. ² I yalobil Abraham jiñach Isaac. I yalobil Isaac jiñach Jacob. I yalobilob Jacob jiñach Judá yic'ot i yerañob. ³ I yalobilob Judá yic'ot xTamar i yijñam Judá, jiñach Fares yic'ot Zara. I yalobil Fares jiñach Esrom. I yalobil Esrom jiñach Aram. ⁴ I yalobil Aram jiñach Aminadab. I yalobil Aminadab jiñach Naasón. I yalobil Naasón jiñach Salmón. ⁵ I yalobil Salmón yic'ot xRahab, jiñach Booz. Jini xRahab i yijñam Salmón. I yalobil Booz yic'ot xRut jiñach Obed. Jini xRut i yijñam Booz. I yalobil Obed jiñach Isaí.

⁶ I yalobil Isaí jiñach David jini ñuc b_Λ yum_Λ. Salomón jiñach i yalobil David yic'ot i yijñam yamb_Λ winic i c'aba' Urías. ⁷ I yalobil Salomón jiñach Roboam. I yalobil Roboam jiñach Abías. I yalobil Abías jiñach Asa. ⁸ I yalobil Asa jiñach Josafat. I yalobil Josafat jiñach Joram. I yalobil Joram jiñach Ozías. ⁹ I yalobil Ozías jiñach Jotam. I yalobil Jotam jiñach Acáz. I yalobil Acáz jiñach Ezequías. ¹⁰ I yalobil Ezequías jiñach Manasés. I yalobil Manasés jiñach Amón. I yalobil Amón jiñach Josías. ¹¹ I yalobil Josías jiñach Jeconías yic'ot i yijts'iñob ti' yorajlel che' b_Λ tsa' wersa p_Λjyiyob majlel ti Babilonia.

¹² Che' b_Λ p_Λjyemobix majlel ti Babilonia, tsi' yila pañimil i yalobil Jeconías, jiñach Salatiel. I yalobil Salatiel jiñach Zorobabel. ¹³ I yalobil Zorobabel jiñach Abiud. I yalobil Abiud jiñach Eliaquim. I yalobil Eliaquim jiñach Azor. ¹⁴ I yalobil Azor jiñach Sadoc. I yalobil Sadoc jiñach Aquim. I yalobil Aquim jiñach Eliud. ¹⁵ I yalobil Eliud jiñach Eleazar. I

yalobil Eleazar jiñach Matán. I yalobil Matán jiñach Jacob. ¹⁶ I yalobil Jacob jiñach José i ñoxi'al María, tsa' b_Λ i y_Λc'Λ ti pañimil al_Λ i c'aba' Jesús, jiñach Cristo.

¹⁷ Che' jini, ti pejtelel i ñojte'elob Cristo c'Λ_Λ ti' yorajlel Abraham c'Λ_Λ ti David an ch_Λnlujunlajm (14) i ñojte'el. C'Λ_Λ ti' yorajlel David c'Λ_Λ che' b_Λ tsa' p_Λjyiyob majlel ti Babilonia an ch_Λnlujunlajm i ñojte'el. C'Λ_Λ che' b_Λ tsa' p_Λjyiyob majlel ti Babilonia c'Λ_Λ ti' yorajlel Cristo an ch_Λnlujunlajm i ñojte'el.

Tsi' yila pañimil Jesucristo (Lc. 2.1-7)

¹⁸ Che' bajche' jini tsi' yila pañimil Jesucristo. C'ajtibilix María, i ña' Jesús, i cha'an José. Che' maxto anic tsi' pi'leyob i b_Λ, c_Λnt_Λbil i cha'an al_Λ cha'an Ch'ujul b_Λ Espíritu. ¹⁹ Toj i pusic'al jini José, i ñoxi'al María. Mach yomic i y_Λc' ti quisin. Jini cha'an tsi' ña'ta i mucu c_Λy. ²⁰ Che' b_Λ woli' ña'tan ti' pusic'al, awilan, tsa' tsictiyi i yángel lac Yum ti' ñajal. Jini ángel tsi' y_ΛΛ: José i yalobilet b_Λ David, mach ma' b_Λc'ñan a p_Λy María cha'an a wijñam, come jiñach Ch'ujul b_Λ Espíritu tsa' b_Λ i y_Λq'ue i yalobil María mu' b_Λ caj ti tsictiyel. ²¹ Mi caj i y_Λc' ti pañimil al_Λ ch'iton. Yom ma' wotsaben i c'aba' Jesús, come jini mi caj i coltan winicob x'ixicob i cha'año' b_Λ cha'an mi' loq'uelob ti' p'Λ_Λlel i mul. Che' tsi' y_ΛΛ jini ángel.

²² Che'Λch tsa' ujt_Λ cha'an mi' ts'actiyel i t'an lac Yum tsa' b_Λ i y_ΛΛ ti' yej x'alt'an: ²³ “Awilan, mi caj i c_Λntan al_Λ juntiquil xch'oc maxto b_Λ pi'lebilic. Mi caj i y_Λc' ti pañimil ch'iton b_Λ i yalobil. Mi caj i yots_Λbentel i c'aba' Emanuel”. An i sujml_Λ Emanuel ti lac t'an: Jiñach Dios la quic'ot.

²⁴ Che' b_Λ ch'o_Λyemix ti w_Λyel, José tsi' cha'le che' bajche' tsi' sube ti mandar i yángel lac Yum. Tsi' p_Λy_Λ i yijñam. ²⁵ Pero ma'anic tsi' pi'le jinto tsi' yila pañimil ch'iton b_Λ i yalobil. Tsi' yots_Λbe i c'aba' Jesús.

2

Tsajni winicob año' bΛ cabal i ña'tabal

¹ Che' bΛ tsi' yila pañimil Jesús ya' ti Belén ti Judea, che' yumal jini Herodes, awilan, tsa' tiliyob ti Jerusalén winicob año' bΛ cabal i ña'tabal, ch'oyolo' bΛ ti' pasibal q'uin. ² Tsi' yalayob: ¿Baqui an i yum judíojob tsa' bΛ i yila pañimil? Come tsaj q'uele lojon i yec' ti' pasibal q'uin. Tsa' tiliyon lojon cha'an mic ch'ujutesan lojon, che'ob. ³ Jini yumal Herodes che' bΛ tsi' yubi, tsi' mele i pusic'al yic'ot pejtelel winicob x'ixicob ti Jerusalén. ⁴ Che' bΛ tsi' tempa pejtelel ñuc bΛ motomajob yic'ot sts'ijbayajob, tsi' c'ajtibeyob baqui mi caj i yilan pañimil jini Cristo. ⁵ Tsi' jac'beyob: Ya' ti Belén ti Judea. Come che'ach ts'ijbubil i cha'an x'alt'an: ⁶ “Jixcu jatetla añet bΛ la ti Belén ya' ti' lumal Judá, mach yoque ch'o'ch'o'queticla ti' tojlel i yumob Judá. Come ti la' tojlel mi' caj ti loq'uel juntiquil yumal mu' bΛ caj i cantan israelob c cha'año' bΛ”.

⁷ Jini Herodes mucul jach tsi' palya tilel jini winicob año' bΛ cabal i ña'tabal. Tsi' c'ajtibeyob jinto tsi' na'ta baqui ora tsa' tsictiyi jini ec'. ⁸ Tsi' chocoyob majlel ti Belén. Tsi' yalΛ: Cucula. Wersa sajcanla jini alΛ. Che' mi la' taj, yom mi la' cha' tilel la' subeñon cha'an mic majlel c ch'ujutesan ja'el, che'en Herodes. ⁹ Che' bΛ tsa' ujt i yubiñob i t'an tsa' majliyob. Awilan, jini ec' tsa' bΛ i q'ueleyob ti' pasibal q'uin tsi' cha'le xambal majlel ti' wutob. Tsi' cayΛ i xambal ec' ya' ti' chañelal ba'an jini alΛ. ¹⁰ Che' bΛ tsi' q'ueleyob jini ec', c'ax tijicña jax i pusic'al tsi' yubiyob. ¹¹ Che' bΛ tsa' caji i yochelob ti otot, tsi' q'ueleyob alΛ yic'ot María i ña'. Tsi' ñocchocoyob i bΛ. Tsi' ch'ujutesayob. Tsi' jamayob caxate'. Tsi' yalq'ueyob i majtan: oro, yic'ot xojocña bΛ pom, yic'ot mirra. ¹² Subebilobix jini winicob ti' ñajal cha'an ma'anic mi' chan ñumelob ba'an Herodes, tsa' sujtiyob majlel ti' lumal ti yambΛ bij.

Tsa' tsansantiyob alΛob (Lc. 2.39-40)

¹³ Che' sujtemobix jini winicob, awilan, tsa' tsictiyi i yángel lac Yum ti' ñajal José. Jini ángel tsi' yalΛ: Ch'ojyen. Palya majlel jini alΛ yic'ot i ña'. Puts'en ti Egipto. Calején ya'i jinto mic subeñet, come Herodes mi caj i sajcan alΛ cha'an mi' tsansan, che'en. ¹⁴ Tsa' ch'ojyi José. Tsi' palya majlel alΛ yic'ot i ña' ti ac'alel. Tsa' majli ti Egipto. ¹⁵ Ya' i tsa' caje jinto tsa' chami Herodes. Che'ach tsa' ujt i cha'an mi' ts'actiyel i t'an lac Yum tsa' bΛ i yalΛ ti' yej x'alt'an: “Tsac palya loq'uel calobil ti Egipto”, che'en.

¹⁶ Tsa' caji ti cabal mich'ajel jini Herodes che' bΛ tsi' ña'ta tsa'ix lotinti cha'an jini winicob año' bΛ cabal i ña'tabal. Tsi' yac'Λ mandar cha'an mi' tsansantelob pejtelel alΛ ch'itoñob maxto bΛ ts'acallic cha'pejl i jabilel ya' bΛ añob ti Belén yic'ot ti' joytilel. Ña'tabilix i cha'an Herodes jayp'ejl i jabilel jini alΛ, come tsa' subenti cha'an jini winicob cabal bΛ i ña'tabal. ¹⁷ Che' jini tsa' ts'actiyi i t'an jini x'alt'an Jeremías tsa' bΛ i yalΛ: ¹⁸ “Tsa' ubinti c'am bΛ t'an ya' ti Ramá, cabal uq'uel yic'ot we'ecña bΛ uq'uel. xRaquel woli' chan uc'tan i yalobilob. Ma'anic tsi' jac'Λ i ñach'chocontel i pusic'al come tsa' jiliyob i yalobil”. Che' tsi' yalΛ jini x'alt'an.

¹⁹ Che' bΛ tsa' chami Herodes, awilan ya' ti Egipto tsa' tsictiyi i yángel lac Yum ti' ñajal José. ²⁰ Tsi' yalΛ: Ch'ojyen. Palya majlel jini alΛ yic'ot i ña'. Cucu ti' lumal Israel come chameñobix jini yomo' bΛ i tsansan alΛ, che'en. ²¹ Jini tsa' ch'ojyi. Tsi' palya majlel alΛ yic'ot i ña'. Ya' tsa' c'oti ti' lumal Israel. ²² José tsi' bΛc'ña majlel ya' ti Judea, come tsi' yubi woli ti yumantel Arquelao i yalobil Herodes. Jini Arquelao tsi' ch'ambe i ye'tel i tat. Jini cha'an tsa' majli ti' lumal Galilea che' bajche' subebilix ti' ñajal. ²³ Tsa' c'oti ti chumtal ti jump'ejl tejclum i c'aba' Nazaret cha'an mi' ts'actiyel i t'an jini x'altañob: “Mi caj i subjel ti nazareno, che'ob”.

3

I subal Juan tsa' b_Λ i y_Λc'Λ ch'Λmja'
(Mr. 1.1-8; Lc. 3.1-9, 15-17;
Jn. 1.19-28)

¹ Ti jim b_Λ ora tsa' tili Juan tsa' b_Λ i y_Λc'Λ ch'Λmja'. Woli' cha'len subt'an ti jochol b_Λ lum ti Judea. ² Tsi' y_ΛΛ: C_Λy_Λx la' mul come l_Λc'Λlix i yum_Λntel jini am b_Λ ti panchan, che'en. ³ Come jiñach jini Juan tsa' b_Λ tajle ti' t'an jini x'alt'an Isaías che' b_Λ tsi' y_ΛΛ: “I t'an juntiquil winic mu' b_Λ i cha'len c'am b_Λ t'an ti jochol b_Λ lum: Chajpanla i bijlel lac Yum. P_Λt_Λla majlel mucubij i cha'an”, che'en. ⁴ Jini Juan l_Λp_Λ i cha'an i p_Λch_Λlel camello. An i cajchiñac' melbil b_Λ ti p_Λchi. Juan tsi' c'uxu sajc' yic'ot te'lechab. ⁵ Tsa' loq'uiyob tilel ba'an Juan jini ch'oyolo' b_Λ ti Jerusalén yic'ot ti pejtelel Judea yic'ot ti' joytilel Jordán ja'. ⁶ Juan tsi' y_Λq'ueyob ch'Λmja' ya' ti Jordán ja'. Jini winicob x'ixicob tsi' subuyob i mul.

⁷ Che' b_Λ tsi' q'uele woli' tilelob cab_Λl fariseojob yic'ot saduceojob cha'an mi' ch'Λmob ja', Juan tsi' subeyob: I yalobiletla x'c'Λñ_Λñej. ¿Majqui tsi' subeyetla cha'an mi la' puts'tan jini tojmulil mu' b_Λ i tilel? ⁸ Melela toj b_Λ la' melbal mi woli la' c_Λy la' mul. ⁹ Mach mi la' w_Λl ti la' pusic'al: “C tat lojon jiñach Abraham”, che'etla. Come mic subeñetla, Dios mi mejlel i p_Λntesan jini xajlel tac ti' yalobilob Abraham. ¹⁰ W_Λle ac'bil hacha ti' yebal te'. Mi' sejq'uel pejtelel jini te' mach b_Λ anic mi' y_Λc' wen b_Λ i wut. Mi' chojq'uel ti c'ajc. ¹¹ Joñon mi c_Λq'ueñetla ch'Λmja' cha'an mi la' c_Λy la' mul. Tal to tic pat ñumen p'at_Λl b_Λ. Joñon mach yoque ñuconic cha'an mic yeben majlel i x_Λñ_Λb. Jiñach mu' b_Λ caj i y_Λq'ueñetla la' ch'Λm Ch'ujul b_Λ Espíritu yic'ot c'ajc. ¹² An i wejl_Λjib ti' c'Λb. Mi' wen wejlan i yajñib trigo. Mi' lot jini trigo ti' yotlel. Mi' caj i pulben i sujl ti c'ajc mach b_Λ yujilic yajpel. Che' tsi' y_ΛΛ Juan.

Tsi' ch'Λm_Λ ja' Jesús
(Mr. 1.9-11; Lc. 3.21-22)

¹³ Tsa' loq'ui tilel Jesús ti Galilea. Tsa' c'oti ti Jordán ja' ba'an Juan cha'an mi' ch'Λm ja' ti' c'Λb Juan. ¹⁴ Juan tsi' ñopo i tic'. Tsi' y_ΛΛ: Yom ma' w_Λq'ueñon ch'Λmja' jatet. ¿Mu' ba a tilel a ch'Λm ja' ba' añon? che'en. ¹⁵ Jesús tsi' sube Juan: La' aq'uenticon ch'Λmja' w_Λle. Come che' yom mi lac cha'len cha'an mi lac ts'actesan pejtelel chuqui toj, che'en. Tsi' jac'Λ i y_Λq'uen che' bajche' tsi' y_ΛΛ. ¹⁶ Che' b_Λ tsa'ix i ch'Λm_Λ ja' Jesús tsa' loq'ui ti ja'. Awilan, tsa' cajli panchan. Tsi' q'uele i yEspíritu Dios woli' jubel tilel che' bajche' x'ujcuts. Tsa' t'uchle ti Jesús. ¹⁷ Awilan, tsa' loq'ui tilel t'an ti panchan. Tsi' y_ΛΛ: Jiñach Calobil mu' b_Λ j c'uxbin. Wen uts'at mij q'uel, che'en.

4

Iyilbentel i pusic'al Jesús
(Mr. 1.12-13; Lc. 4.1-13)

¹ Jini Espíritu tsi' p_Λy_Λ majlel Jesús ti colem b_Λ i tiquiñal lum cha'an mi' yilbentel i pusic'al ti xiba. ² Ma'anic chuqui tsi' c'uxu cha'c'al q'uin cha'c'al ac'Λlel. Tsa' caji i yubin wiñal. ³ Tsa' tili jini xp_Λy mulil ya' ba'an Jesús. Tsi' sube: Mi i Yalobilet Dios, suben jini xajlel tac cha'an mi' p_Λntayel ti waj, che'en. ⁴ Jesús tsi' sube: Ts'ijbubil: “Mach cuxulobic winicob x'ixicob cha'an jach waj pero ti jujump'ejl t'an mu' b_Λ i loq'uel ti' yej Dios”, che'en. ⁵ Jini xiba tsa' caji i p_Λy majlel Jesús ti ch'ujul b_Λ tejclum. Ya' tsi' p_Λy_Λ ti wa'tal ti' pam i jol Templo. ⁶ Tsi' sube: Mi i Yalobilet Dios, choco jubel a b_Λ come ts'ijbubil: “Mi caj i subeñob i yánelob cha'an mi' c_Λntañet. Mi caj i chuquet ti' c'Λb, ame a jats' a woc ti xajlel”, che'en. ⁷ Jesús tsi' y_ΛΛ: Ts'ijbubil ja'el: “Mach yomic ma' wil_Λben i pusic'al a Yum Dios”, che'en.

⁸ Ti wi'il jini xiba tsi' p_Λy_Λ majlel ti wen chan b_Λ wits. Tsi' laj p_Λsbe pejtelel i yum_Λntel tac jini yum_Λlob ti pañimil yic'ot i ñucler. ⁹ Tsi' sube: Muq'uic a ñocchocon a b_Λ a

ch'ujutesañon, mi cʌq'ueñet ti pejtelel, che'en. ¹⁰ Jesús tsi' sube: Cucu, Satanás, come ts'ijbubil: “Yom ma' ch'ujutesan a Yum Dios. Cojach jini yom ma' yuman”, che'en. ¹¹ Jini xiba tsi' cʌyʌ Jesús. Awilan, tsa' tili ángelob i coltañob Jesús.

I tejchibal i ye'tel Jesús wʌ' ti pañimil (Mr. 1.14-20; Lc. 4.14-15; 5.1-11; 6.17-19)

¹² Che' bʌ tsi' yubi ya'an Juan ti majquibʌl, Jesús tsa' majli ti Galilea. ¹³ Che' bʌ tsa' loq'ui ti Nazaret tsa' majli ti chumtʌl ti Capernaum am bʌ ti' ti' colem ñajb lʌc'ʌl ti Zabulón yic'ot ti Neftalí. ¹⁴ Che' jini tsa' ts'actiyi jini tsa' bʌ i yʌʌ jini x'alt'an Isaías: ¹⁵ “Jini winicob x'ixicob año' bʌ ti' lumal Zabulón, yic'ot ya' ti' lumal Neftalí, yic'ot ya' ti' ti' colem ñajb, yic'ot ya' ti' junwejl Jordán ja', yic'ot ti Galilea i lumal gentilob, ¹⁶ jini winicob x'ixicob año' bʌ ti ic'ch'ipan bʌ pañimil tsi' q'ueleyob colem bʌ i saclel pañimil. Tsa' caji ti tilel i saclel pañimil ba'an jini año' bʌ ti ac'ʌlel woli bʌ i chʌmelob”, che'en. ¹⁷ Ti jim bʌ ora tsa' caji ti subt'an Jesús. Tsi' yʌʌ: Cʌyʌx la' mul come lʌc'ʌlix i yumʌntel jini am bʌ ti panchan, che'en.

¹⁸ Che' woli ti xʌmbal ti' ti' ñajb i c'aba' Galilea, Jesús tsi' q'uele cha'tiquil winicob, Simón am bʌ i cha'chajplel i c'aba' Pedro, yic'ot i yijts'in Simón i c'aba' Andrés. Woli' chocob ochel i chimo'chʌy ya' ti ñajb, come xchuc chʌyob. ¹⁹ Tsi' subeyob: La'la tsajcañon. Mi caj c meletla ti xchuc winicob, che'en. ²⁰ Tsi' bac' cʌyʌyob i chimo'chʌy. Tsi' tsajcayob majlel Jesús. ²¹ Che' bʌ woli to i ts'ita' xʌn majlel Jesús, tsi' q'uele yambʌ cha'tiquilob, Jacobo i yalobil Zebedeo, yic'ot i yijts'in Jacobo i c'aba' Juan. Ya' año' ti barco yic'ot i tat i c'aba' Zebedeo. Woli' cha' ts'isob i chimo'chʌy. Jesús tsi' pʌyʌyob. ²² Tsi' bac' cʌyʌyob i tat yic'ot jini barco. Tsi' tsajcayob majlel. ²³ Jesús tsa' ñumi majlel ti pejtelel Galilea. Tsi' cha'le cʌntesa

ti' sinagoga tac judíojob. Tsi' subu jini wen t'an cha'an i yumʌntel Dios. Tsi' lu' lajmesa pejtelel c'amʌjel yic'ot chʌmel tsa' bʌ i yubiyob winicob x'ixicob. ²⁴ Ya' ti pejtelel Siria tsa' caji i yubiñob ñuc bʌ i melbal Jesús. Tsi' pʌyʌyob tilel pejtelel xc'amʌjelob woli bʌ i yubiñob leco tac bʌ i chʌmel, yic'ot cabʌl i wocol yic'ot jini am bʌ i xibʌjlel yic'ot juquin chʌmel, yic'ot jini mach bʌ añobic i c'ʌjñibal i yoc i c'ʌb. Tsi' lu' lajmesayob. ²⁵ Tsi' tsajcayob majlel Jesús cabʌl winicob x'ixicob ch'oyolo' bʌ ti Galilea, ti Decápolis, ti Jerusalén, ti Judea yic'ot jini ch'oyolo' bʌ ti junwejl Jordán ja'.

5

I cʌntesa Jesús ti bujtʌl: Jini am bʌ i tijicñayel

(Lc. 6.20-23)

¹ Che' bʌ tsi' q'uele tempʌbilo' bʌ winicob x'ixicob, Jesús tsa' letsi majlel ti bujtʌl. Che' buchulix Jesús, tsa' tiliyob xcʌnt'año' i cha'an ba'an. ² Tsa' caji ti t'an. Tsa' caji i cʌntesaño'. Tsi' subeyob:

³ Tijicña jini mu' bʌ i ña'taño' ma'anic i bajñel wenlel ti' pusic'al, come i cha'año' i yumʌntel jini am bʌ ti panchan.

⁴ Tijicñayob jini woliyo' bʌ ti uq'uel, come muq'ui x i ñuq'uesʌbentelob i pusic'al.

⁵ Tijicñayob jini pec' bʌ mi' melob i bʌ, come mi caj i yʌq'uentelob pañimil.

⁶ Tijicñayob jini año' bʌ i wi'ñal i pusic'al yic'ot i tiquin ti' cha'an chuqui toj, come mi caj i bujt'esʌntelob i pusic'al.

⁷ Tijicñayob mu' bʌ i cha'leño' p'untaya, come mi caj i p'untʌntelob.

⁸ Tijicñayob jini sac bʌ i pusic'al, come mi caj i q'uelob Dios.

⁹ Tijicñayob jini mu' bʌ i ñach'chocoño' xleto, come mi caj i sujbelob ti' yalobil Dios.

¹⁰ Tijicñayob jini mu' bʌ i tic'ʌntelob cha'an chuqui toj, come i cha'año' i yumʌntel jini am bʌ ti panchan.

¹¹ Tijicñayetla che' mi' ts'a'leñetla winicob che' mi' tic'lañetla, che' mi'

paq'uetla ti jujunchajp jontolil cha'an tsa' la' ñopoyon.

¹² La' ñuc'ac la' pusic'al. Melela ti tijicña la' pusic'al, come ñuc la' chobejtabal ti panchan, come che' ja'el tsi' tic'layob x'alt'añob wajali.

Iyats'mil pañimil

(Mr. 9.50; Lc. 14.34-35)

¹³ Jatetla i yats'miletla pañimil. Mi tsa' sajti i tsajel ats'am, ¿bajche' mi caj i cha' tsaj'esantel? Ma'anix i c'ajñibal. Mi lac choc ba' mi' t'uchtañob majlel winicob. ¹⁴ Jatetla i sacleletla pañimil. Mach mejlic ti majquel tejclum wa'chocobil ba' ti' jol wits. ¹⁵ Che' mi lac tsuc' candil ma'anic mi lac ñup' ti chiquib. Mi lac joc'chocon ti' joc'lib cha'an mi' pasbeñob i saclel pejtelel año' ba' ti' mal otot. ¹⁶ Che' yom mi la' pasbeñob winicob x'ixicob la' saclel yic'ot wen ba' la' we'tel. Che' mi' q'uelob mi caj i tsictesañob i ñuclel la' Tat am ba' ti panchan.

I cantesa Jesús cha'an jini mandar

¹⁷ Mach mi la' wal ti la' pusic'al tsa' tiliyon cha'an mic jisan ts'ijbubil ba' mandar yic'ot i t'an x'alt'añob. Ma'anic tsa' tiliyon cha'an mic jisan. Tsa' tiliyon cha'an mic ts'actesan i sujmllel. ¹⁸ Come isujm mic subeñetla, mach mejlic ti sujcuntel loq'uel mi jump'ejlic jota mi jump'ejlic punto ti jini mandar c'alal ti' jilibal pañimil yic'ot panchan, c'alal jinto mi' ts'actiyel pejtelel i subal. ¹⁹ Jini cha'an mi an majch mi' ñusan jump'ejl ch'o'ch'oc ba' mandar, mi tsi' cantesa winicob cha'an mi' ñusañob ja'el, ma'anic mi caj i taj i ñuclel ti' yumantel panchan. Pero jini mu' ba' i jac' jini mandar, mu' ba' i cantesañob cha'an mi' jac'ob, mi caj i taj i ñuclel ti' yumantel jini am ba' ti panchan. ²⁰ Come mic subeñetla, mi mach ñumen tojic la' pusic'al bajche' sts'ijbayajob yic'ot fariseojob, ma'anic mi caj la' wochel ti' yumantel jini am ba' ti panchan.

I cantesa Jesús cha'an tsansa
(Lc. 12.57-59)

²¹ Tsa'ix la' wubi jini tsa' ba' suben-tiyob winicob ti wajali. Tsa' suben-tiyob: "Mach mi la' cha'len tsansa. Jini mu' ba' i cha'len tsansa mi caj i taj i mul ti' wut año' ba' i ye'tel". ²² Pero joñon mic subeñetla, pejtél mu' ba' i mich'leñob i ba' mi caj i tajob i mul ti' wut año' ba' i ye'tel. Jini mu' ba' i wajlen i pi'al, mi caj i taj i mul ti' wut año' ba' i ye'tel. Jini mu' ba' i suben sojquem i jol, mi caj i toj i mul ti' c'ajc. ²³ Che' wola' wlaq'uen i majtan Dios ti' yajñib, mi tsa' c'ajtiyi a cha'an an chuqui tsa' cha'le ti' contra a pi'al, ²⁴ c'ayla i majtan Dios ti' t'ejl i yajñib. Cucu, ñaxan mele a ba' a wic'ot a pi'al. Ti wi'il la' aq'uen i majtan Dios ti' yajñib. ²⁵ Yom ma' bac' pejcan ti uts'at jini woli ba' i contrajñet che' wola' majlel ba'an melobajal ame cajic i ylaq'uet ti' c'ab xmel mulil. Jini xmel mulil mi caj i ylaq'uet ti' c'ab xcanta cárcel. Mi caj a wochel ti' majquibal. ²⁶ Isujm mic subeñet ma'anic mi caj a loq'uel ya' i jinto ma' toj. Ma'anic mi caj a c'aybentel mi jump'ejlic centavo.

I cantesa Jesús cha'an ts'i'lel

²⁷ Tsa'ix la' wubi tsa' ba' ajli: "Mach ma' cha'len ts'i'lel". ²⁸ Pero joñon mic subeñetla, majqui jach mi' q'uel x'ixic ti' colosojlel i pusic'al tsa'ix i cha'le ts'i'lel ti' pusic'al yic'ot. ²⁹ Mi woli' yasañet ti mulil jini a wut am ba' ti a ñoj, loc'san. Choco. Uts'at mi tsa' sajti jump'ejl a wut. Mach uts'atic mi tsa' chojquiyet ti c'ajc che' ts'acal a bac'tal. ³⁰ Mi woli' yasañet ti mulil a c'ab am ba' ti a ñoj, tsepe loq'uel. Choco. Uts'at mi tsa' sajti a c'ab. Mach uts'atic mi tsa' chojquiyet ti c'ajc che' ts'acal a bac'tal.

I cantesa Jesús cha'an che' mi' c'ay i yijñam winic

(Mt. 19.9; Mr. 10.11-12; Lc. 16.18)

³¹ Tsa' ajli ja'el: "Che' an majqui yom i c'ay i yijñam, la' i ylaq'uen i juñilel cha'an tsiquil c'aybilix i cha'an". ³² Pero joñon mic subeñetla majqui jach mi' to'o c'ay i yijñam che' ma'anic tsi' cha'le ts'i'lel yic'ot yamba winic, woli' bajñel ac' i yijñam ti ts'i'lel. Che'

ja'el, majqui mi' p_{AY} c_{AY}bil b_Λ x'ixic cha'an i yijñam woli' cha'len ts'i'lel yic'ot.

Che' mi' wa'chocon i t'an winic

³³ Tsa'ix la' wubi chuqui tsa' subenti winicob ti wajali: “Mach ma' lon tajben i c'aba' Dios cha'an ma' wa'chocon a t'an. Mele ti ts'_ΛC_Λ chuqui ma' w_Λl ti' tojlel Dios”. ³⁴ Pero joñon mic subeñetla mach yomic ma' lon wa'chocon a t'an. Mach ma' lon taj ti t'an panchan come jiñach i buchlib Dios. ³⁵ Mach ma' lon taj ti t'an pañimil come jiñach i yajñib i yoc Dios, mi i c'aba'ic Jerusalén come i tejclumach jini ñuc b_Λ yum_Λ. ³⁶ Che' ja'el mach ma' lon taj ti t'an a jol cha'an ma' wa'chocon a t'an, come mach mejlic ma' s_Λq'uesan ma' wiq'uesan mi junt'ujmic. ³⁷ Che' ma' cha'len t'an, mi isujm_Λch, “isujm cu”, che'et. Che' mach isujmic, “mach isujmic”, che'et. Mi tsa' w_Λl_Λ yamb_Λ t'an cha'an ma' wa'chocon, ch'oyol_Λch ti jontolil.

I cantesa Jesús cha'an i q'uxtan tel jontolil

(Lc. 6.27-30)

³⁸ Tsa'ix la' wubi tsa' b_Λ ajli: “Wut_Λ i q'uxol wut_Λ, i b_Λquel ej_Λl i q'uxol i b_Λquel ej_Λl”. ³⁹ Pero joñon mic subeñetla: Mach mi la' q'uxtan jontolil. Che' an majqui mi' jats'et ti ñoj b_Λ a choj p_Λsben yamb_Λ a choj. ⁴⁰ Che' an majqui mi' p_{AY}et ba'an am b_Λ i ye'tel cha'an mi' chilbeñet a bujc, aq'uen a chaqueta ja'el. ⁴¹ Mi an majqui mi' wersa p_{AY}et ti cuchijel jump'ejl legua, cucu a wic'ot cha'p'ejl legua. ⁴² Aq'uen chuqui mi' c'ajtibeñet. Che' an chuqui mi' c'ajtibeñet ti majan, mach ma' to'o ac' ti sujtel.

Mi laj c'uxbin laj contrajob

(Lc. 6.32-36)

⁴³ Tsa'ix la' wubi tsa' b_Λ ajli: “C'uxbin a pi'lob, ts'a'len a contra”. ⁴⁴ Pero joñon mic subeñetla: C'uxbin la' contrajob. Tajala ti oración jini mu' b_Λ i contrajiñetla yic'ot jini mu' b_Λ i tic'lañetla. ⁴⁵ Che' jini mi' tsictiyel

i yalobiletla la' Tat am b_Λ ti panchan. Come Dios woli' ch_Λn ac' ti pasel q'uin ti' tojlel jini tojo' b_Λ i pusic'al yic'ot jontolo' b_Λ ja'el. Che' ja'el woli' ch_Λn chocbeñob tilel ja'al jini tojo' b_Λ i pusic'al yic'ot jontolo' b_Λ. ⁴⁶ Come mi jini jach c'ux woli la' wubin jini c'ux b_Λ mi' yubiñetla, ¿uts'at ba ma' q'uejlel che' jini? ¿Mach ba che'ic mi' melob xch'_Λm tojoñelob ja'el? ⁴⁷ Mi jini jach mi la' w_Λq'uen cortesía la' wermanojob, ¿ñumen toj ba mi la' mel bajche' yaño' b_Λ? ¿Mach ba che'ic mi' cha'leñob gentilob ja'el? ⁴⁸ Jini cha'an yom ts'_ΛC_Λl i yutslel la' pusic'al che' bajche' ts'_ΛC_Λl i yutslel i pusic'al la' Tat am b_Λ ti panchan.

6

Bajche' mi' y_Λq'uentel chub_Λ'añal p'ump'uño' b_Λ

¹ Ch_ΛC_Λ q'uele la' b_Λ cha'an mi la' mel chuqui toj, pero mach cojic jach ti' wut la' pi'lob cha'an mi' q'ueletla, come che' jini ma'anic mi' y_Λq'ueñetla la' chobejt_Λbal la' Tat am b_Λ ti panchan. ² Che' mi la' w_Λq'uen la' chub_Λ'an p'ump'uño' b_Λ, mach mi la' w_ΛC' ti wust_Λl majlel trompeta ti' tojel la' wut che' bajche' mi' cha'leñob ti sinagoga tac yic'ot ti calle tac jini cha'p'ejax b_Λ i pusic'al cha'an mi' q'uejlelob ti ñuc ti' wut winicob x'ixicob. Isujm mic subeñetla tsa'ix i tajayob i chobejt_Λbal. ³ Che' ma' w_Λq'uen a chub_Λ'an p'ump'uño' b_Λ, mach ma' w_ΛC' ti q'uejlel jini woli b_Λ a w_ΛC'. ⁴ Ti mucul yom ma' w_ΛC' a chub_Λ'an. Jini a Tat woli b_Λ i q'uel pejtelel mucul tac b_Λ mi caj i y_Λq'ueñet a chobejt_Λbal ti jam_Λ.

I cantesa Jesús cha'an oración

(Lc. 11.2-4)

⁵ Che' ma' cha'len oración, mach a cha'len che' bajche' jini cha'chajp jax b_Λ i pusic'al mu' b_Λ i mulan i cha'leñob oración che' wa'alob ti sinagoga tac yic'ot ti' xujc calle cha'an mi' q'uejlelob. Isujm mic subeñetla tsa'ix i tajayob i chobejt_Λbal. ⁶ Pero jatet, che' ma' cha'len oración, ochen

ti' mal a wotot. MΛCΛ i ti' a wotot. Pejcan a Tat am bΛ ti mucul. Jini a Tat woli bΛ i q'uel pejtelel mucul tac bΛ mi caj i yΛq'ueñet a chobejtΛbal ti jamΛ. ⁷ Che' mi la' cha'len oración, mach mi la' chΛn taj lajal bΛ t'an cha'an ma' tam'esan a woración che' bajche' mi' cha'leñob gentilob. Mi' lon ña'tañob mi' yubintel i yoración cha'an cabΛ i t'an. ⁸ Mach mi la' cha'len lajal bajche' jini gentilob, come yujil la' Tat chuqui anto yom la' cha'an che' maxto anic tsa' la' c'ajtibe.

⁹ Cha'lenla oración che' bajche' jini: C Tat lojon añet bΛ ti panchan, la' ch'ujutesΛntic a c'aba'. ¹⁰ La' tilic a yumΛntel. La' mejlic chuqui a wom ti pañimil che' bajche' ti panchan. ¹¹ Aq'ueñon lojon c waj cha'an ili q'uin. ¹² ÑusΛbeñon lojon c mul che' bajche' mic ñusΛbeñob i mul c pi'Λlob lojon. ¹³ Mach ma' wΛc'on lojon ba' mic pΛjyel lojon ti mulil. CΛntañon lojon ame yajlicon lojon ti jontolil. Come a cha'añΛch a yumΛntel yic'ot a p'ΛtΛlel yic'ot a ñucler ti pejtelel ora. Amén. Che' yom mi la' mel oración. ¹⁴ Come mi woli la' ñusΛben i mul la' pi'Λlob, la' Tat ti panchan mi' ñusΛbeñetla la' mul. ¹⁵ Pero mi mach mi la' ñusΛbeñob i mul la' pi'Λlob, ma'anic mi' ñusΛbeñetla la' mul la' Tat ja'el.

I cΛntesa Jesús cha'an ch'ajb

¹⁶ Che' ja'el che' woliyetla ti ch'ajb, mach mi la' mel ti ch'ijiyem la' wut che' bajche' jini cha'chajp jax bΛ i pusic'al. Leco mi' melob i wut cha'an mi' q'uejlelob che' woliyob ti ch'ajb. Isujm mic subeñetla, tsa'ix i tajayob i chobejtΛbal. ¹⁷ Pero jatet, che' woliyet ti ch'ajb boño a jol. Poco a wut. ¹⁸ Che' jini ma'anic mi' tsictiyel ti' wut winicob x'ixicob mi woliyet ti ch'ajb. Pero mi' tsictiyel ti' wut a Tat am bΛ ti mucul. Jini a Tat, mu' bΛ i q'uel pejtelel mucul tac bΛ, mi caj i yΛq'ueñet a chobejtΛbal ti jamΛ.

ChubΛ'añΛl ti panchan (Lc. 12.32-34)

¹⁹ Mach mi la' tempan la' chubΛ'an ti pañimil ba' mi' jisan motso', ba' mi' caj ti ta', ba' mi' yochelob xujch' i xujch'iñob loq'uel. ²⁰ Tempan la' chubΛ'an ti panchan ba' ma'anic mi' jisan motso', ba' ma'anic mi' caj ti ta', ba' ma'anic mi' yochelob xujch' i xujch'iñob loq'uel. ²¹ Baqui jach tempΛbil la' chubΛ'an, mi la' teñe ac' ti la' pusic'al.

Lámpara cha'an lac bΛc'tal (Lc. 11.33-36)

²² Jini lac wut lámparajΛch cha'an lac bΛc'tal. Mi weñΛch la' wut, mi la' wen q'uel i sΛclel pañimil. ²³ Mi mach wenic la' wut, añet jach la ti ac'Λlel. Mi i'ic' jax mi la' q'uel i sΛclel pañimil, añetla ti ic'yoch'an bΛ pañimil.

Dios yic'ot chubΛ'añΛl (Lc. 16.13;12.22-31)

²⁴ Ma'anic x'e'tel mu' bΛ mejlel i yuman cha'tiquil yumΛ. Mi' ts'a'len juntiquil yumΛ, mi' c'uxbin yambΛ. Mi' jac'ben i t'an juntiquil, mi' ñusΛben i t'an yambΛ. Mach mejlic la' yuman Dios che' woli la' yuman chubΛ'añΛl.

²⁵ Jini cha'an mic subeñetla mach mi la' mel la' pusic'al cha'an la' cuxtΛlel wΛ' ti pañimil, mi cha'an chuqui mi la' c'ux, mi cha'an chuqui mi la' jap, mi cha'an chuqui mi la' xoj. ¿Mach ba ñumenic i c'Λjñibal la' cuxtΛlel bajche' i bΛl la' ñΛc'? ¿Mach ba ñumenic i c'Λjñibal la' bΛc'tal bajche' la' pislel? ²⁶ Q'uelela jini te'lemut. Ma'anic mi' cha'len pac' mi c'ajbal. Ma'anic mi' tempan i buc'bal ti' yotlel. La' Tat ti panchan mi' yΛq'uen i buc'bal te'lemut. ¿Mach ba ñumenic la' c'Λjñibal bajche' te'lemut? ²⁷ ¿Majqui mi' mejlel ti coel mi junxuc'ubΛyem cha'an ti cabΛl mel pusic'al?

²⁸ ¿Chucoch mi la' mel la' pusic'al cha'an la' pislel? Ña'tanla bajche' mi' coel jini sΛsΛc bΛ i nich pimel am bΛ ti jamil. Ma'anic mi' cha'len e'tel mi ñoq'ujjel. ²⁹ Pero mic subeñetla, mach yoque i t'ojolic i pislel Salomón ti pejtelel i ñucler bajche' jini sΛsΛc bΛ i nich pimel. ³⁰ I t'ojol jax mi' mel pimel Dios, jini pimel cuxul bΛ wΛle

mu' b_Λ i chojquel ti c'ajc ti yijc'Λlal. Mi che'Λch mi' mel, ¿mach ba muq'ueic i yΛq'ueñetla chuqui mi la' xoj jatetla mach b_Λ anic mi la' ñop ti pejtelel la' pusic'al? ³¹ Jini cha'an mach mi la' mel la' pusic'al. Mach mi la' wΛl: “¿Chuqui mi caj laj c'ux? ¿Chuqui mi caj lac jap? ¿Chuqui mi caj lac xoj?” Mach che'ic yom mi la' wΛl. ³² Come pejtelel ili tac mi' sΛclañob gentilob. Come la' Tat ti panchan yujil pejtelel chuqui tac yom la' cha'an. ³³ Ñaxan sajcanla i yumΛntel Dios yic'ot i tojel. Che' jini mi caj la' wΛq'uentel pejtelel chuqui tac anto yom la' cha'an. ³⁴ Mach mi la' mel la' pusic'al cha'an jini mu' to b_Λ i yujtel ijc'Λl. Ya'to tsiquil chuqui mi' yujtel ijc'Λl. JasΛ jach mi lac ña'tan ili wocol am b_Λ wΛle.

7

Che' an majch mi' lon al ti' pusic'al an i mul i pi'Λlob

(Lc. 6.37-38, 41-42)

¹ Mach mi la' wΛl ti la' pusic'al mi an i mul la' pi'Λlob. Che' jini, ma'anic mi caj i yΛlob ti' pusic'al mi an la' mul. ² Come che' mi la' wΛl ti la' pusic'al mi an i mul la' pi'Λlob, mi caj i yΛlob ti' pusic'al mi an la' mul. Che' bajche' mi la' p'isben winicob, che'Λch mi caj la' wΛq'uentel ja'el. ³ ¿Chucoch ma' q'uel ya wistΛl sajte' am b_Λ ti' wut a pi'Λl, pero ma'anic ma' q'uel cucujl am b_Λ ti a wut? ⁴ ¿Bajche' mi mejlel a suben a pi'Λl: “La' c loc'san sajte' ti a wut”, che'et, pero awilan an cucujl ti a wut? ⁵ Jatet cha'chajp jax b_Λ a pusic'al, ñaxan loc'san jini cucujl am b_Λ ti a wut. Ti wi'il mi mejlel a wen q'uel cha'an ma' loc'san jini sajte' am b_Λ ti' wut a pi'Λl. ⁶ Mach mi la' wΛq'uentel ts'i' chuqui tac ch'ujul. Mach mi la' wejtuben chitam la' perla tac ame mi' t'uchtan, ame mi' sutq'uin i b_Λ i lowetla.

C'ajtinla, sΛclanla, pejcanla

(Lc. 11.9-13;6.31)

⁷ C'ajtinla. Mi caj la' wΛq'uentel. Sajcanla. Mi caj la' taj. Pejcanla i yum otot. Mi caj la' jambentel.

⁸ Come majqui jach mi' c'ajtin mi caj i yΛq'uentel. Jini mu' b_Λ i sajcan mi' taj. Jini mu' b_Λ i pejcan i yum otot mi caj i jambentel. ⁹ ¿Am ba juntiquil winic ti a tojlel mu' b_Λ caj i yΛq'uen xajlel i yalobil mi tsi' c'ajtibe waj? ¹⁰ Mi tsi' c'ajtibe chΛy, ¿mu' ba i yΛq'uen lucum? ¹¹ Anquese jontoletla la' wujil la' wΛq'uen la' walobilob chuqui uts'at. ¿Mach ba ñumenic yujil la' Tat am b_Λ ti panchan? Mi' yΛq'ueñob chuqui uts'at jini mu' b_Λ i c'ajtibeñob. ¹² Melela chuqui uts'at ti' tojlel la' pi'Λlob mi la' wom chuqui uts'at ti la' tojlel. Come jiñach jini mandar yic'ot i subal jini x'alt'añob.

Ch'o'ch'oc b_Λ i ti' otot
(Lc. 13.24)

¹³ Ochenla ti ch'o'ch'oc b_Λ i ti', come colem i ti', ñuc i bijlel mu' b_Λ i majlel ti tojmulil. CabΛlob mi' yochelob ya'i. ¹⁴ Come ch'o'ch'oc i ti', ch'o'ch'oc i bijlel ba' mi la' taj la' cuxtalel. Ts'ita' jax jini mu' b_Λ i yochelob i taj i cuxtalel.

Ti' wut mi' cΛjñel te'

(Lc. 6.43-45; 13.25-27)

¹⁵ ChΛcΛ q'uele la' b_Λ cha'an lot b_Λ x'alt'añob mu' b_Λ i tilelob ba' añetla lΛpΛl i cha'añob i tsutsel tiñΛme' yilal, pero ti' pusic'al lajalob bajche' jontol b_Λ bΛte'el ts'i'. ¹⁶ ¿Mu' ba i tujq'uel ts'usub ti ch'ixol, mi i wut te' i c'aba' higo ti ts'Λbabol? Ti' wut jach mi la' cΛn lot b_Λ x'alt'añob. ¹⁷ Che' jini, pejtelel uts'at b_Λ te' mi' yΛc' uts'at b_Λ i wut. Jini mach b_Λ wenic b_Λ te' mi' yΛc' leco tac b_Λ i wut. ¹⁸ Mach mejlic i yΛc' leco b_Λ i wut jini uts'at b_Λ te'. Che' ja'el, ma'anic mi' yΛc' uts'at b_Λ i wut jini te' mach b_Λ wenic. ¹⁹ Pejtelel jini te' mach b_Λ anic mi' yΛc' uts'at b_Λ i wut mi' sejq'uel. Mi' chojquel ti c'ajc. ²⁰ Che' jini, ti' wut jach mi la' cΛñob. ²¹ Mach ti pejtelobic mu' b_Λ i pejcañob ti' yum mi caj i yochelob ti' yumΛntel jini am b_Λ ti panchan. Jini jach mu' b_Λ i melob bajche' yom c Tat ti panchan mi caj i yochelob. ²² Ti jini q'uin cabΛl mi caj i subeñoñob: “C Yum, c Yum, ¿mach ba anic tsac cha'le lojon subt'an ti

a c'aba'? Ti a c'aba' tsac choco lojon loq'uel xibajob. Ti a c'aba' tsac cha'le lojon cabal ñuc bΛ c melbal". Che' mi caj i yΛlob. ²³ Che' jini mi caj c subeñob: "Mach j cΛñayeticla. Loq'uenla tic tojlel jatetla mu' bΛ la' cha'len jontolil".

Cha'p'ejl i c'Λlib otot
(Lc. 6.46-49)

²⁴ Ti jujuntiquil mu' bΛ i yubibeñon c t'an, mu' bΛ i jac'beñon, lajalΛch bajche' winic am bΛ cabal i ña'tΛbal. Tsi' mele i yotot ti' pam xajlel. ²⁵ Tsa' yajli ja'al. Tsa' tili but'ja'. Tsa' ñumi cabal ic'. Tsi' jats'Λ jini otot. Pero ma'anic tsa' bujchi come wen wa'chocobil jini otot ti' pam xajlel. ²⁶ Jini mu' bΛ i yubibeñon c t'an pero ma'anic mi' jac'beñon, lajalΛch bajche' winic mach bΛ anic i ña'tΛbal. Tsi' mele i yotot ti' pam ji'. ²⁷ Tsa' yajli ja'al. Tsa' tili but'ja'. Tsa' ñumi cabal ic'. Tsi' jats'Λ jini otot. Tsa' bujchi. Tsa' lu' jejmi. Che' tsi' yΛΛa Jesús. ²⁸ Che' bΛ tsa' ujt i sub jini t'an Jesús, tsa' toj sajtiyob i pusic'al winicob x'ixicob cha'an i cΛntesΛbal. ²⁹ Come yic'ot i p'ΛtΛlel i ye'tel tsi' cΛntesayob, mach che'ic bajche' sts'ijbayajob.

8

Jesús tsi' lajmesa winic am bΛ leco bΛ tsoy
(Mr. 1.40-45; Lc. 5.12-16)

¹ Che' bΛ tsa' jubi tilel Jesús ti bujtΛ, tsa' caji i tsajcañob majlel cabal winicob x'ixicob. ² Awilan, tsa' tili juntiquil winic am bΛ leco bΛ i tsoy. Tsi' ch'ujutesa Jesús. Tsi' yΛΛa: C Yum, mi a wom, mi mejlel a lajmesañon, che'en. ³ Jesús tsi' sΛts'Λ i c'Λb. Tsi' tΛΛa. Tsi' yΛΛa: Com cu. La' lajmi-quet, che'en. Tsa' bΛc' lajmi leco bΛ i tsoy. ⁴ Jesús tsi' sube: ChΛcΛ q'uele a bΛ. Mach ma' suben mi juntiquilic winic. Cucu pΛsΛ a bΛ ba'an motomaj. Aq'uen i majtan Dios che' bajche' tsi' yΛΛa Moisés ti mandar cha'an mi' q'uelob sΛq'uesΛbilet, che'en Jesús.

Jesús tsi' lajmesa x'e'tel i cha'an jini am bΛ i ye'tel

(Lc. 7.1-10)

⁵ Che' bΛ tsa' c'oti Jesús ti Capernaum, tsa' tili i yaj capitán jo'c'al soldadojob. Tsi' c'ajtibe wocol t'an. ⁶ Tsi' yΛΛa: C Yum, ya' ñolol juntiquil x'e'tel c cha'an ti cotot. Ma'anic i c'Λjñibal i yoc i c'Λb. Wen cabal woli' yubin wocol, che'en. ⁷ Jesús tsi' sube: Mic majlel c lajmesan, che'en. ⁸ Jini i yaj capitán jo'c'al soldadojob tsi' sube: C Yum, mach uts'aticon cha'an ma' wochel ti cotot. Jini jach yom ma' wΛc' a t'an. Che' jini mi' caj ti lajmel jini x'e'tel c cha'an. ⁹ Come joñon añon ti' wenta yambΛ winic. An tic wenta cabal soldadojob. Mic suben juntiquil: "Cucu", cho'on. Mi' majlel. YambΛ mic suben: "La'", cho'on. Mi' tilel. Mic suben c winic: "Mele jini", cho'on. Mi' mel, che'en jini capitán. ¹⁰ Jesús uts'at tsi' yubibe i t'an jini capitán. Tsi' subeyob jini woli bΛ i tsajcañob majlel: Isujm mic subeñetla ma'anic ba' tsac taja ti pejtelel Israel mi juntiquilic winic mu' bΛ i ñopon bajche' jini. ¹¹ Mic subeñetla, mi caj i tilelob cabal ch'oyolo' bΛ ti' pasibal q'uin yic'ot ti' bΛjlibal q'uin. Ya' mi caj i buchtΛlob yic'ot Abraham yic'ot Isaac yic'ot Jacob ti' yumΛntel jini am bΛ ti panchan. ¹² Jini tsa' bΛ pΛjyiyob ti' yumΛntel Dios mach bΛ anic mi' yumañob Dios mi' caj ti chojquelob ochel ti ic'ch'ipan bΛ pañimil. Ya' mi' cajelob ti uq'uel yic'ot quech'ecña bΛ i bΛquel i yej, che'en Jesús. ¹³ Jesús tsi' sube i yaj capitán soldadojob: Cucux. La' aq'uentiquet che' bajche' tsa' ñopo ti a pusic'al, che'en. Ti jini jach bΛ ora tsa' lajmi jini x'e'tel i cha'an.

Jesús tsi' lajmesa x'ixic bΛ i ñij'al Pedro

(Mr. 1.29-34; Lc. 4.38-41)

¹⁴ Che' bΛ tsa' ochi Jesús ti' yotot Pedro, tsi' q'uele ya' ñolol x'ixic, i ñij'al Pedro. Woli' yubin c'ajc. ¹⁵ Tsi' tΛbe i c'Λb. Tsa' bΛc' lajmi c'ajc. Tsa' ch'ojyi. Tsa' caji i bΛc' we'sañob. ¹⁶ Che' yomix ic'an, tsi' pΛyΛyob tilel

ba'an Jesús cabal año' b_Λ i xibajlel. Ti t'an jach Jesús tsi' choco loq'uel jini xibajob. Tsi' lu' lajmesa xc'amajelob. ¹⁷ Che'ach tsa' ujtí cha'an mi' ts'actiyel i t'an jini x'alt'an Isaías tsa' b_Λ i y_{ΛΛ}: "Jini tsi' ch'am_Λ lac chamel. Tsi' cuhu laj c'amajel", che'en.

*Jini yomo' b_Λ i tsajcan Jesús
(Lc. 9.57-62)*

¹⁸ Che' b_Λ tsi' q'uele cabal winicob x'ixicob ti' joytilel, Jesús tsi' y_Λq'ueyob mandar xcant'añoob cha'an mi' bajñel c'axelob ti junwejl ñajb. ¹⁹ Tsa' tili juntiquil sts'ijbaya. Tsi' sube: Maestro, mi caj c tsajcañet baqui jach ma' majlel, che'en. ²⁰ Jesús tsi' sube: An i met wax. An i c'u' te'lemut, pero ma'anic ba' mi' ñoltal i Yalobil Winic cha'an mi' c'aj i yo, che'en. ²¹ Yamb_Λ xcant'an tsi' sube: C Yum, ac'ayon ti ñaxan majlel c muc c tat, che'en. ²² Jesús tsi' sube: Tsajcaño. La' i mucob chameño' b_Λ jini chameño' b_Λ i pi'lob, che'en.

*Jesús tsi' tiq'ui p'at_Λ b_Λ ic'
(Mr. 4.35-41; Lc. 8.22-25)*

²³ Che' b_Λ tsa' ochi Jesús ti barco, tsi' tsajcayob ochel xcant'añoob i cha'an. ²⁴ Awilan, tsa' tili p'at_Λ b_Λ ic' ti ñajb. Tsa' caji i wec'ulan i b_Λ ja' c'at_Λ ti' pam barco. W_Λy_Λ Jesús. ²⁵ Tsa' tiliyob xcant'añoob i cha'an cha'an mi' ñijcañoob ch'ojoyel. Tsi' y_Λayob: C Yum, coltaño lojon, wolic jilel lojon, che'ob. ²⁶ Jesús tsi' subeyob: ¿Chucoch woliyetla ti b_Λq'uen, jatetla mach b_Λ anic mi la' ñop ti pejtelel la' pusic'al? che'en. Tsa' ch'ojoyi. Tsi' tiq'ui jini ic' yic'ot ñajb. Ñach'acña tsa' lajmi. ²⁷ Tsa' toj sajtiyob i pusic'al winicob. Tsi' y_Λayob: ¿Majqui jini winic? Come jini ic' yic'ot ñajb mi' jac'ben i t'an, che'ob.

*Jini año' b_Λ i xibajlel ti' lumal
gadareñoob*

(Mr. 5.1-20; Lc. 8.26-39)

²⁸ Che' b_Λ tsa' c'oti ti junwejl ñajb, ti' lumal gadareñoob, tsa' tiliyob ba'an Jesús cha'tiquil winicob año' b_Λ i xibajlel. Ya' tsa' loq'uiyob ti' yotlel tac ch'ujlel_Λ. C'ax jontolob. Jini cha'an ma'anic majch tsa' mejli ti ñumel ti ili

bij. ²⁹ Awilan, c'am tsi' cha'leyob t'an. Tsi' y_Λayob: ¿Chuqui i ye'tel ma' tilel ba' año lojon jatet i Yalobilet b_Λ Dios? ¿Tsa' ba tiliyet cha'an ma' tic'laño lojon che' maxto i yorajlelic? che'ob. ³⁰ Mero ñajt woli ti buc'bal bajc'at_Λ chitam. ³¹ Tsi' c'ajtibeyob Jesús ti wocol t'an jini xibajob: Mi a wom a chocon lojon loq'uel, subeño lojon ochel ti chitam, che'ob. ³² Jesús tsi' subeyob: Cucula, che'en. Che' b_Λ loq'uemobix xibajob tsa' ochiyob ti chitam. Awilan, ti pejtelel jini chitam ti ajñel tsa' jubi ti xitil b_Λ wits. Tsi' lu' choco ochel i b_Λ ti ñajb. Tsa' laj ch_Λmi ti ja'. ³³ Jini xcanta chitamob ajñel tsa' majliyob ti tejclum. Tsi' laj subuyob chuqui tsa' ujtí yic'ot chuqui tsa' tumbentiyoob jini am b_Λ i xibajlel. ³⁴ Awilan jini xtejclumob tsa' laj loq'uiyob cha'an mi' q'uelob Jesús ya' ti bij. Che' b_Λ tsi' tajayob, tsa' caji i c'ajtibeñoob Jesús ti wocol t'an cha'an mi' loq'uel ti' lumal.

9

*Jesús tsi' lajmesa winic mach b_Λ
anic i c'ajñibal i yoc i c'ab
(Mr. 2.1-12; Lc. 5.17-26)*

¹ Tsa' ochi Jesús ti barco. Tsa' c'axi ti colem ñajb. Tsa' c'oti ti' tejclum. ² Awilan, tsi' ch'amayob majlel juntiquil winic mach b_Λ anic i c'ajñibal i yoc i c'ab. Ñolol ti' w_Λyib. Che' b_Λ tsi' ña'ta Jesús mi woli' ñopob jini winicob, tsi' sube jini mach b_Λ anic i c'ajñibal i yoc i c'ab: Calobil, tijicñesan a pusic'al. Ñusabilix a mul, che'en. ³ Awilan, cha'tiquil uxtiquil sts'ijbayajob tsi' y_Λayob ti' pusic'al: Jini winic woli' p'aj Dios, che'ob. ⁴ Ña'tabil i cha'an Jesús chuqui woli' y_Λlob ti' pusic'al. Tsi' y_ΛΛ: ¿Chucoch woli la' cha'len jontol b_Λ t'an ti la' pusic'al? ⁵ ¿Baqui b_Λ ñumen wocol? ¿Jim ba wocol che' mic suben: "Ñusabilix a mul?" o ¿jim ba wocol che' mic suben: "Ch'ojoyen, cha'len xambal"? Subula. ⁶ Pero cha'an mi la' ña'tan an i p'at_Λlel i Yalobil Winic ilayi ti pañimil cha'an mi' ñusan mulil (tsi' sube jini mach b_Λ anic i c'ajñibal i yoc i c'ab): Ch'ojoyen.

Teche a w_Λyib. Cucu ti a wotot, che'en Jesús. ⁷Tsa' ch'ojyi. Tsa' majli ti' yotot. ⁸Tsa' caji yob ti b_Λq'uen jini winicob x'ixicob che' b_Λ tsi' q'ueleyob. Tsi' tsictes_Λbeyob i ñuclél Dios tsa' b_Λ i y_Λq'ueyob winicob ñuc b_Λ i p'_Λt_Λlel.

Tsa' p_Λji Mateo
(Mr. 2.13-17; Lc. 5.27-32)

⁹Che' woli ti x_Λmbal majlel Jesús, tsi' q'uele juntiquil winic i c'aba' Mateo, buchul ya' ba' mi' ch'_Λjmél tojoñel. Jesús tsi' sube: Tsajcañon, che'en. Mateo tsa' wa'le. Tsa' caji i tsajcan majlel.

¹⁰Che' buchul Jesús ti' t'ejl mesa ti otot, awilan, tsa' tiliyob cab_Λl xch'_Λm tojoñelob yic'ot xmulilob. Tsa' buchleyob yic'ot Jesús yic'ot x_Λant'añob i cha'an. ¹¹Che' b_Λ tsi' q'ueleyob jini fariseojob, tsi' c'ajtibeyob x_Λant'añob i cha'an Jesús: ¿Chucoch woli' pi'len ti we'el jini xch'_Λm tojoñelob yic'ot xmulilob la' maestro? che'ob. ¹²Che' b_Λ tsi' yubi Jesús, tsi' subeyob: Jini c'oc'o' b_Λ mach yomobic ts'_Λc_Λntel, jini jach jini c'amo' b_Λ. ¹³Cucula. Ñopola i sujmlél jini t'an: "Com mi la' cha'len p'untaya, mach comic mi la' w_Λq'ueñon c majtan". Come ma'anic tsa' tili c p_Λy jini tojo' b_Λ i pusic'al. Tsa' tili c p_Λy xmulilob cha'an mi' c_Λyob i mul. Che' tsi' y_Λl_Λ Jesús.

C'ajtibal cha'an ch'ajb
(Mr. 2.18-22; Lc. 5.33-39)

¹⁴Tsa' tiliyob x_Λant'añob i cha'an Juan ba'an Jesús. Tsi' y_Λl_Λyob: Cab_Λl mic cha'len lojon ch'ajb. Che' ja'el fariseojob. ¿Chucoch ma'anic mi' cha'leñob ch'ajb x_Λant'añob a cha'an? che'ob. ¹⁵Jesús tsi' jac'beyob: ¿Mejl ba i cha'leñob ch'ajb jini xmel q'uiñob che' temel añob yic'ot winic woli b_Λ ti ñujpuñijel? Pero tal i yorajlel che' mi caj i p_Λyel majlel jini winic woli b_Λ ti ñujpuñijel. Ti jini q'uin tac mi' cajelob ti ch'ajb xmel q'uiñob. ¹⁶Ma'anic majqui mi' c'_Λn tsijib pisil cha'an mi' l_Λw tsucul b_Λ i pislel, come mu' jach i cha' tsijlel loq'uel, jinto ñumen colem i tsijlemal. ¹⁷Che' ja'el, ma'anic majqui mi' yotsan tsijib vino ti tsucul

b_Λ i yajñib melbil b_Λ ti p_Λchi. Mi che'_Λch tsi' mele, mi' tojmel i yajñib, mi' bejq'uel vino, mi' jilel i yajñib. Pero mi' yotsañob tsijib vino ti tsijib to b_Λ i yajñib. Che' jini, mi' jalijel i yajñib yic'ot jini vino ja'el.

Iyalobil Jairo yic'ot jini x'ixic tsa' b_Λ i talbe i bujc Jesús

(Mr. 5.21-43; Lc. 8.40-56)

¹⁸Che' woli' subeñob jini t'an, awilan, tsa' tili juntiquil yum_Λl. Tsi' ch'ujutesa Jesús. Tsi' y_Λl_Λ: Poj ujtél i ch_Λmel xch'oc b_Λ calobil. La', ac'_Λ a c'_Λb ti jini xch'oc cha'an mi' cha' cuxtiyel, che'en. ¹⁹Jesús tsa' wa'le. Tsi' tsajca majlel yic'ot x_Λant'añob i cha'an. ²⁰Awilan, ma'anic tsa' wis tijq'ui i bec' i ch'ich'el juntiquil x'ixic lajch_Λmp'ejl jab. Tsa' tili ti' pat Jesús. Tsi' talbe i yoc i pislel. ²¹Come tsi' y_Λl_Λ ti' pusic'al: Mi tsa' jach c talbe i pislel, mi caj j c'oc'an, che'en jini x'ixic. ²²Jesús tsi' sutq'ui i b_Λ. Che' b_Λ tsi' q'uele tsi' sube: Calobil, tijicñesan a pusic'al. Tsa' colt_Λntiyet cha'an tsa' ñopoyon, che'en. Tsa' b_Λc' lajmi jini x'ixic.

²³Che' b_Λ tsa' ochi Jesús ti' yotot jini yum_Λl, tsi' q'uele jini x'am_Λyob yic'ot jini winicob x'ixicob ju'ucñayob ti uq'uel. ²⁴Jesús tsi' subeyob: Loq'uenla. Mach ch_Λmenic jini xch'oc. Woli jach ti w_Λyel, che'en. Tsi' wajleyob. ²⁵Che' loq'uemobix winicob x'ixicob tsa' ochi Jesús. Tsi' chucbe i c'_Λb xch'oc. Tsa' ch'ojyi jini xch'oc. ²⁶Tsa' pujqui t'an ti pejtelel lum cha'an jini tsa' b_Λ ujtí.

Tsa' c'otiyob i wut cha'tiquil xpots'

²⁷Che' b_Λ tsa' majli Jesús, tsi' tsajcayob majlel cha'tiquil xpots'. C'am tsi' y_Λl_Λyob: I Yalobil David, p'untañon lojon, che'ob. ²⁸Che' b_Λ tsa' c'oti ti otot, tsa' tiliyob jini xpots'ob ba'an Jesús. Jesús tsi' subeyob: ¿Mu' ba la' ñop mi mejlel c mel jini? che'en. Tsi' jac'beyob: Mu' cu, c Yum, che'ob. ²⁹Jesús tsi' talbeyob i wut. Tsi' y_Λl_Λ: La' melbentiquetla che' bajche' tsa' la' ñopo, che'en. ³⁰Tsa' c'otiyob i wut. Jesús tsi' wersa subeyob: Ch_Λc_Λ q'uele

la' b_Λ cha'an ma'anic mi' yubin winic mi juntiquilic, che'en. ³¹ Pero che' b_Λ tsa' sujtiyob, tsi' pucuyob t'an ti pejtelel lum cha'an ñ_{UC} b_Λ i melbal Jesús.

Tsa' caji ti t'an juntiquil x'uma'

³² Che' b_Λ tsa' majliyob, awilan, tsa' p_Λjyi tilel ba'an Jesús juntiquil x'uma' winic am b_Λ i xib_Λjlel. ³³ Che' b_Λ tsa'ix chojqui loq'uel i xib_Λjlel, tsa' caji ti t'an jini x'uma'. Tsa' toj sajtiyob i pusic'al jini winicob x'ixicob. Tsi' y_Λlayob: Ma'anic ba' tsa' laj q'uele che' bajche' jini ti Israel, che'ob. ³⁴ Jini fariseojob tsi' y_Λlayob: Ti' p'_Λtal_Λlel i yum xibajob, mi' choc loq'uel xibajob, che'ob.

Wen cab_Λl c'ajbal

³⁵ Jesús tsa' ñ_{UMI} ti pejtelel tejclum tac yic'ot ti pejtelel xchumt_Λl tac. Tsi' cha'le c_Λntesa ti' sinagoga tac judíojob. Tsi' subu jini wen t'an cha'an i yum_Λntel Dios. Tsi' lu' lajmesa c'am_Λjel tac yic'ot ch_Λmel tac. ³⁶ Che' b_Λ tsi' q'uele temp_Λbilob winicob x'ixicob, tsa' bujt'i i pusic'al Jesús ti p'untaya, come tsi' q'uele c'uñob jax, pujquemob jax che' bajche' tiñame' mach b_Λ anic x_Λntaya i cha'an. ³⁷ Tsi' sube x_Λnt'añob i cha'an: Isujm, wen cab_Λl c'ajbal pero ma'anic cab_Λl x'e'telob. ³⁸ Jini cha'an c'ajtibenla i Yum c'ajbal ti wocol t'an cha'an mi' choc majlel x'e'telob ti' c'ajbal, che'en.

10

Tsa' aq'uentiyob i ye'tel jini la-jch_Λntiquil

(Mr. 3.13-19; 6.7-13; Lc. 6.12-16; 9.1-6)

¹ Jesús tsi' p_Λy_Λ tilel jini la-jch_Λntiquil x_Λnt'añob i cha'an. Tsi' y_Λq'ueyob i p'_Λtal_Λlel ti' contra xibajob cha'an mi' chocob loq'uel, cha'an ja'el mi' lu' lajmesan c'am_Λjel tac yic'ot ch_Λmel tac. ² Jiñ_Λch i c'aba' jini lajch_Λntiquil x_Λnt'añob tsa' b_Λ chojquiyob majlel ti subt'an: Ñaxan Simón i cha'p'ejlel i c'aba' Pedro, yic'ot Andrés i yijts'in Pedro, Jacobo

i yalobil Zebedeo, yic'ot Juan i yijts'in Jacobo, ³ Felipe, Bartolomé, Tomás, Mateo jini xch'_Λm tojoñel, Jacobo i yalobil Alfeo, yic'ot Lebeo, jini am b_Λ i jol i c'aba' Tadeo, ⁴ Simón jini cananista, yic'ot Judas Iscariote, jini tsa' b_Λ i y_Λc'_Λ Jesús ti' c'_Λb i contra.

⁵ Jesús tsi' choco majlel jini la-jch_Λntiquil. Tsi' y_Λq'ueyob mandar: Mach mi la' majlel ba'an gentilob. Mach mi la' wochel mi ti jump'ejlic i tejclum jini samaritanojob. ⁶ Pero ya' yom mi la' majlel ba'an sajtemo' b_Λ tiñame' i p'olbalo' b_Λ Israel. ⁷ Che' woli la' majlel, subula jini wen t'an: "L_Λc'_Λlix i yum_Λntel jini am b_Λ ti panchan", che'etla. ⁸ Lajmesanla xc'am_Λjelob. Techela ch'o_Λjyel ch_Λmeño' b_Λ. Lajmesanla año' b_Λ leco b_Λ i tsoy. Chocob loq'uel xibajob. A majtan jach tsa' aq'uentiyetla. I majtan jach mi la' w_Λq'ueño_Λ ja'el. ⁹ Mach mi la' ch'_Λm majlel mi oro mi plata mi tsucu taq'uin ti' yajñib la' taq'uin. ¹⁰ Mach mi la' ch'_Λm majlel ti bij mi chim, mi cha'p'ejl la' bujc, mi x_Λñ_Λb_Λl, mi te' cha'an x_Λmbal. Come yom mi' y_Λq'uentel i b_Λl i ñ_Λc' x'e'tel.

¹¹ Baqui jach mi la' wochel mi ti tejclum, mi ti xchumt_Λl, yom mi la' c'ajtibeño_Λ mi an uts'at b_Λ i pusic'al. Ya' yom mi la' jijlel jinto mi la' loq'uel majlel ti jini tejclum. ¹² Che' mi la' wochel ti jump'ejl otot, aq'ueño_Λ cortesía. ¹³ Mi uts'atob jini año' b_Λ ti otot, aq'ueño_Λ i yutslel la' t'an cha'an mi' tajob i ñ_Λch'tilel i pusic'al. Mi mach uts'atobic ma'anic mi caj i tajob i ñ_Λch'tilel i pusic'al. ¹⁴ Che' ma'anic majch mi' p_Λy_Λetla ochel ti' yotot, che' ma'anic mi' ñich't_Λb_Λeñetla la' t'an, tijcanla loq'uel i ts'ubeñal la' woc. C_Λy_Λla jini otot yic'ot jini tejclum. ¹⁵ Isujm mic subeñetla, ñumen mi caj i yubiño_Λ wocol ti' q'uiñilel to-jmulil jini winicob x'ixicob año' b_Λ ti jini tejclum che' bajche' jini año' b_Λ ti Sodoma yic'ot ti Gomorra.

Lac tic'_Λntel mu' to b_Λ la cubin
(Mr. 13.9-13; Lc. 12.2-9, 49-53;

14.26-27)

¹⁶ Awilan, wolic choquetla majlel che' bajche' tiñame' joyol b_Λ ti b_Λte'el ts'i'. Yom p'ip'etla che' bajche' lucum. Yom utsetla che' bajche' x'ujcuts. ¹⁷ Ch_Λc_Λ q'uele la' b_Λ cha'an winicob, come mi caj i p_Λy_Λetla ba'an año' b_Λ i ye'tel. Mi caj i jats'etla ti asiyal ti sinagoga. ¹⁸ Mi caj la' p_Λjy_Λel ti' tojlel yum_Λlob yic'ot ti' tojlel reyob cha'an tij c'aba', cha'an mi la' w_Λc'on ti c_Λjñel ti' tojlelob yic'ot ti' tojlel gentilob. ¹⁹ Che' mi' y_Λq'uetla ti' c'ab yum_Λlob, mach mi la' mel la' pusic'al cha'an bajche' mi' caj ti loq'uel la' t'an mi chuqui mi caj la' sub. Come ti jim b_Λ ora mi caj la' w_Λq'uentel t'an mu' b_Λ caj la' sub. ²⁰ Come mach jateticla muq'uetla ti t'an, pero i yEspíritu la' Tat mi' c'Λn la' wej ti t'an.

²¹ Winicob mi caj i y_Λc'ob ti ch_Λmel i yerañob. Tatal mi caj i y_Λc' ti ch_Λmel i yalobil. Winicob x'ixicob mi caj i contrajiñob i tat i ña'. Mi caj i y_Λc'ob ti ts_Λns_Λntel. ²² Mi caj la' ts'a'lentel cha'an pejtelel winicob x'ixicob cha'an tij c'aba'. Pero jini mu' b_Λ i cuch i wocol c'Λ_Λl ti' jilibal mi caj i col_Λntel. ²³ Che' mi' ts'a'leñetla ti jump'ejl tejclum, puts'enla majlel ti yamb_Λ tejclum. Come isujm mic subeñetla, che' maxto lu' ñumeñeticla ti pejtelel i tejclum tac israelob, mi caj i tilel i Yalobil Winic. ²⁴ Mach ñuquic xc_Λnt'an bajche' i maestro. Mach ñuquic x'e'tel bajche' i yum. ²⁵ La' ajnic jini xc_Λnt'an che' bajche' i maestro. La' ajnic jini x'e'tel che' bajche' i yum. Mi tsa' pejc_Λnti i yum otot ti Beelzebub, ¿mach ba ñumen lecojic mi caj i pejc_Λntelob jini año' b_Λ ti' yotot?

²⁶ Jini cha'an mach mi la' b_Λc'ñañob, come ma'anic mosol tac b_Λ mach b_Λ anic mi caj i p_Λst_Λl. Ma'anic mucul tac b_Λ mach b_Λ anic mi caj i ña't_Λntel. ²⁷ Jini mu' b_Λ c mucul subeñetla subula ti jam_Λl. Jini mu' b_Λ la' mucul ubin pam subula ti pejtelel otot tac. ²⁸ Mach mi la' b_Λc'ñan jini mu' b_Λ i ts_Λnsañob la' b_Λc'tal, come mach mejlic i t_Λjob la' ch'ujlel. Yom mi la' b_Λc'ñan jini mu' b_Λ mejlel i jisan

la' ch'ujlel yic'ot la' b_Λc'tal ti c'ajc. ²⁹ ¿Mach ba anic mi' chojñel cha'cojt xpuruwoc ti jump'ejl taq'uin? Pero mi mach yomic la' Tat, ma'anic mi' yajlel ti lum mi juncojt_Λc. ³⁰ Laj tsicbil i tsutsel la' jol. ³¹ Jini cha'an, mach mi la' cha'len b_Λq'uen. Come ñumen an la' c'Λjñibal bajche' cab_Λl xpuruwoc.

³² Majqui jach mi' suben winicob cha'an tsi' c_Λñ_Λy_Λon, joñon ja'el mi caj c sub ya' ti' tojlel c Tat am b_Λ ti panchan cha'an tsa'ix j c_Λñ_Λ jini winic. ³³ Majqui jach mi' suben winicob x'ixicob mach i c_Λñ_Λy_Λonic, joñon ja'el mi caj c sub ya' ti' tojlel c Tat am b_Λ ti panchan mach j c_Λñ_Λy_Λic jini winic.

³⁴ Mach mi la' lon ña'tan ti la' pusic'al tsa' tiliyon cha'an mic ñ_Λch'chocon jini año' b_Λ ti pañimil. Ma'anic tsa' tili c ñ_Λch'chocoñob, pero cha'an mi c_Λq'ueñob espada, cha'an mi' contrajiñob i b_Λ. ³⁵ Tsa' tiliyon cha'an mi c_Λq'ueñob i t'oxob i b_Λ, winic ti' contra i tat, x'ixic ti' contra i ña', a'lib_Λl ti' contra i y_Λ'lib. ³⁶ Winicob mi caj i t_Λjob i ts'a'lentel ti' tojlel i pi'lob ti' yotot. ³⁷ Jini mu' b_Λ i ñumen c'uxbin i tat i ña' bajche' mi' c'uxbiñon mach uts'atic mij q'uel. Jini mu' b_Λ i ñumen c'uxbin i yalobil bajche' mi' c'uxbiñon mach uts'atic mij q'uel. ³⁸ Jini mach b_Λ anic mi' ch'Λm i cruz i tsajcañon mach uts'atic mij q'uel. ³⁹ Jini mu' b_Λ i bajñel c_Λntan i cuxt_Λlel mi caj i s_Λt. Majqui jach mi' y_Λc' i cuxt_Λlel cha'añon mi caj i taj.

⁴⁰ Jini mu' b_Λ i p_Λy_Λetla ochel ti' yotot mi' p_Λy_Λon ochel. Jini mu' b_Λ i p_Λy_Λon ochel mi' p_Λy ochel jini tsa' b_Λ i chocoyon tilel. ⁴¹ Jini mu' b_Λ i p_Λy ochel x'alt'an cha'an mero x'alt'añ_Λch mi caj i y_Λq'uentel i chobejt_Λbal x'alt'an. Jini mu' b_Λ i p_Λy ochel juntiquil toj b_Λ i pusic'al cha'an toj_Λch i pusic'al mi caj i y_Λq'uentel i chobejt_Λbal jini toj b_Λ i pusic'al. ⁴² Majqui jach mi' y_Λq'uen mi jump'ejlic vaso ts_Λni ja' juntiquil ch'o'ch'oc b_Λ cha'an xc_Λnt'añ_Λch, isujm mic subeñetla, mi

caj i y^Λq'uentel i chobejt^Λbal. Che' tsi' y^ΛΛ^Λ Jesús.

11

Jini winicob chocbilo' b^Λ tilel i cha'an Juan

(Lc. 7.18-35)

¹ Che' b^Λ tsa' ujtⁱ i c^Λntesan jini la-jch^Λntiquil x^cant'añob i cha'an, Jesús tsa' loq'ui ya'i. Tsa' ñumi majlel ti c^Λntesa ti subt'an ti' tejclum tac Galilea. ² Ñup'ul Juan ti m^Λjquib^Λ. Che b^Λ tsi' yubi chuqui woli' cha'len Cristo, tsi' choco majlel t'an yic'ot x^cant'añob i cha'an. ³ Tsi' c'ajtibeyob Jesús: ¿Jatet ba jini mu' b^Λ i tilel? ¿Yom ba mic pijtan lojon yamb^Λ? che'ob. ⁴ Jesús tsi' subeyob: Cucula. Subenla Juan chuqui woli la' wubin yic'ot chuqui woli la' q'uel, che'en. ⁵ Wolix ti c'otel i wut xpots'ob. Woliyobix ti x^Λmbal jini mach b^Λ añobic i c'ajñibal i yoc. Lajmes^Λbilob jini año' b^Λ leco b^Λ i tsoy. Jini xcojcob wolix i yubiñob t'an. Woli' tejchelob ch'o^jyel jini ch^Λmeño' b^Λ. Jini p'umpuño' b^Λ woli' subentelob jini wen t'an. ⁶ Tijicña jini mach b^Λ anic mi' lon tejchel tile bixel b^Λ i pusic'al cha'an c melbal, che'en Jesús.

⁷ Che' majlemobix jini cha'tiquil, Jesús tsa' caji i suben temp^Λbilob' b^Λ winicob x'ixicob bajche' yilal Juan: ¿Chuqui tsajni la' q'uel ti jochol b^Λ lum? ¿Jim ba jini chiquib jam woli b^Λ i yujcun ic'? ⁸ ¿Majqui tsajni la' q'uel? ¿Jim ba juntiquil winic wen i t'ojol b^Λ i pislel? La' wilan jini uts'at b^Λ i pislel añob ti' yotlel reyob. ⁹ ¿Majqui tsajni la' q'uel? ¿Mu' ba la' ña'tan jiñ^Λch x'alt'an? Isujm mic subeñetla jiñ^Λchi, pero ñumen ñuc i ye'tel Juan bajche' x'alt'an. ¹⁰ Come tsa' ña'tanti Juan ti jini t'an tsa' b^Λ ts'ijbunti: “Awilan, mic ñaxan choc majlel subt'an mu' b^Λ i chajpan a bijlel”. ¹¹ Isujm mic subeñetla: Ti pejtelel i yalobilob x'ixicob ma'anic yamb^Λ ñuc b^Λ bajche' Juan tsa' b^Λ i y^Λc'Λ ch'Λmja'. Pero ñumen an i ñucel jini c'ax ch'o'ch'oc b^Λ ti' yum^Λntel

panchan bajche' Juan. ¹² Ti' yorajlel Juan tsa' b^Λ i y^Λc'Λ ch'Λmja' c'Λ^Λl w^Λle cab^Λl winicob x'ixicob woli' tilelob ti pejtelel i pusic'al cha'an wersa yomob ochel ti' yum^Λntel panchan. Jini mu' b^Λ i cha'leñob wersa mi' yochelob. ¹³ Come ti pejtelel x'alt'añob yic'ot ts'ijbubil b^Λ mandar c'Λ^Λl ti' yorajlel Juan tsi' w^Λn subuyob jini woli b^Λ ti ujtⁱ. ¹⁴ Mi la' wom la' ñop, jiñ^Λch Elías tsa' b^Λ ajli mi caj i tilel. ¹⁵ Jini am b^Λ i chiquin cha'an mi' yubin, la' i yubin.

¹⁶ ¿Bajche' mic lajin jini winicob año' b^Λ ti pañimil w^Λle? Lajalob bajche' alobob buchulo' b^Λ ba'an choñ^Λñibal tac woli b^Λ i p^Λyob i pi'lob ti alas. ¹⁷ Mi' y^Λlob: “Tsac wusu lojon am^Λy, ma'anic tsa' la' cha'le son. Tsa cuc't^Λbeyetla ch'ujlel^Λ, ma'anic tsa' la' jats'Λ la' c'Λb”, che'ob. ¹⁸ Come tsa' tili Juan. Ma'anic chuqui tsi' c'uxu. Ma'anic chuqui tsi' jap^Λ. Woli' y^Λlob: “An i xib^Λjlel”, che'ob. ¹⁹ Tsa' tili i Yalobil Winic. An chuqui tsi' c'uxu. An chuqui tsi' jap^Λ. Woli' y^Λlob: “Q'uele jini xwo'lel, jini xjap vino. Mi' pi'len ti x^Λmbal jini xch'Λm tojoñelob yic'ot xmulilob”, che'ob. I ña'tabal Dios mi' tsictiyel ti' yalobilob, che'en Jesús.

I tic'ol tejclumob

(Lc. 10.13-16)

²⁰ Tsa' caji i y^Λ'len jini tejclum tac ba' tsi' mele ñuc tac b^Λ i ye'tel, come ma'anic tsi' c^Λy^Λyob i mul. Tsi' y^ΛΛ: ²¹ Mi caj la' taj wocol añet b^Λ la ti Corazín. Mi caj la' taj wocol añet b^Λ la ti Betsaida. Come tsa'ic mejli ñuc b^Λ e'tel ti Tiro yic'ot Sidón che' bajche' tsa' mejli ba' añetla, wajalix tsi' c^Λy^Λyob i mul. Tsa'ic ujtⁱ bajche' jini, tsi' xojoyob pisil melbil b^Λ ti' tsutsel chivo, tsi' boñoyob i b^Λ ja'el ti' tañil c'ajc. ²² Jini cha'an mic subeñetla: Ñumen wocol mi caj la' wubin ti' q'uiñilel tojmulil bajche' mi caj i yubiñob jini tsa' b^Λ ch^Λmiyob ti Tiro yic'ot Sidón. ²³ Jixcu jatet Capernaum, mu' b^Λ a q'uel a b^Λ ti ñuc che' bajche' i chanel panchan, mi caj a

chojqvel jubel ti c'ajc. Tsa'ic mejli ya' ti Sodoma jini ñuc b_Λ e'tel tsa' b_Λ mejli ba' añet, c'Λ_Λ anto w_Λle. ²⁴ Jini cha'an mic subeñetla: Ñumen wocol mi caj la' wubin ti' q'uiñilel tojmulil bajche' mi caj i yubiñob jini tsa' b_Λ jiliyob ti Sodoma, che'en Jesús.

*La' ba' añon. C'aja la' wo
(Lc. 10.21-22)*

²⁵ Ti jim b_Λ ora Jesús tsi y_{ΛΛ}: Mic subeñet a ñuclel, c Tat, i Yumet Panchan yic'ot Pañimil. Come tsa' mucbeyob a t'an jini año' b_Λ cab_Λ i ña't_Λbal yic'ot jini p'ip'o' b_Λ i pusic'al, pero tsa' w_Λq'ueyob i ch'Λmbeñob isujm al_Λlob. ²⁶ Uts'at_Λch, c Tat, come che' yom a pusic'al. ²⁷ Pejtelel chuqui tac an, aq'uebilon i cha'an c Tat. Ma'anic majqui mi' c_Λñon, cojach c Tat. Che' ja'el ma'anic majqui mi' c_Λn c Tat, cojach joñon yic'ot majqui jach mi c_Λq'uen i c_Λn, come i Yalobilon. ²⁸ La' ba' añon pejtelela woliyet b_Λ la ti wocol e'tel, al b_Λ la' cuch. Joñon mi c_Λq'ueñetla la' c'aj la' wo. ²⁹ Yu'u a bic' cha'an ma' wochel w_Λ' tij q'uech. Ñopoyon come utson. Pec' mic mel c b_Λ. Muq'uix caj la' taj c'aj o cha'an la' pusic'al. ³⁰ Come jini j q'uech mach wolic ti q'uechol. Sejb a cuch mu' b_Λ c_Λq'ueñet, che'en Jesús.

12

Xc_Λnt'añob tsi' tuc'uyob i wut jam ti' q'uiñilel c'aj o

(Mr. 2.23-28; Lc. 6.1-5)

¹ Che' ti' q'uiñilel c'aj o, tsa' ñumi Jesús ti jamil. Tsi' yubiyob wi'ñal xc_Λnt'añob i cha'an. Tsa' caji i tuc'ob jini c'uxbil b_Λ i wut jam cha'an mi' c'uxob. ² Jini fariseojob che' b_Λ tsi' q'ueleyob, tsi' subeyob Jesús: Awilan, jini xc_Λnt'añob a cha'an woli' melob ti' yorajlel c'aj o chuqui tic'bil ti mandar, che'ob. ³ Jesús tsi' subeyob: ¿Mach ba anic tsa' la' q'uele ti jun chuqui tsi' cha'le David che' b_Λ tsi' yubi wi'ñal yic'ot i pi'Λlob? ⁴ Tsa' ochi ti' yotot Dios, tsi' c'uxu jini waj tsa' b_Λ ajq'ui ti mesa, anquese tic'bil mi'

c'uxob winicob. Cojach jini motomajob mi mejlel i c'uxob. ⁵ ¿Mach ba anic tsa' la' q'uele ti mandar bajche' mi' cha'leñob e'tel ti Templo jini motomajob che' ti' yorajlel c'aj o? pero mach mulilic che' jini. ⁶ Mic subeñetla, w_Λ'an ñumen ñuc b_Λ bajche' jini Templo. ⁷ Com i yutslel la' pusic'al, mach comic ts_Λns_Λbil b_Λ c majtan. Tsa'ic la' ch'Λmbe isujm, ma'anic tsa' la' subu ti xmulil jini mach b_Λ añobic i mul. ⁸ Come i Yalobil Winic i Yum_Λch jini q'uin che' mi laj c'aj la co. Che' tsi' y_{ΛΛ} Jesús.

*Winic am b_Λ tiquin b_Λ i c'Λb
(Mr. 3.1-6; Lc. 6.6-11)*

⁹ Che' b_Λ tsi' c_Λy_Λyob, tsa' majli ti ochel ti sinagoga. ¹⁰ Awilan, ya'an juntiquil winic tiquin b_Λ i c'Λb. Cha'an yomob i jop'beñob i mul tsi' c'ajtibeyob Jesús: ¿Tic'bil ba lajmesaya che' ti' yorajlel c'aj o? che'ob. ¹¹ Jesús tsi' subeyob: Mi an a cha'an tiñame', mi tsa' yajli ti ch'en ti' yorajlel c'aj o, ¿mach ba muq'ueic a chuc loq'uel? ¹² Ñumen ñuc i c'Λjñibal winic bajche' tiñame'. Jini cha'an mach tic'bilic ti mandar i melol chuqui uts'at ti' yorajlel c'aj o, che'en. ¹³ Jesús tsi' sube jini winic: S_Λt_Λ'_Λ a c'Λb, che'en. Tsi' s_Λt_Λ'_Λ. Tsa' cha' wen'a. Lajal tsa' majli bajche' yamb_Λ i c'Λb. ¹⁴ Jini fariseojob tsa' majliyob. Tsi' pejcayob i b_Λ cha'an mi' ña'tañob bajche' mi caj i ts_Λnsañob Jesús.

Yajc_Λbil b_Λ x'e'tel

¹⁵ Che' b_Λ tsi' ña'ta Jesús tsa' loq'ui majlel. Cab_Λl winicob x'ixicob tsi' tsajcayob majlel. Tsi' lu' lajmesayob. ¹⁶⁻¹⁷ Jesús tsi' subeyob cha'an ma'anic mi' y_Λc'ob ti c_Λjñel, cha'an mi' ts_Λctiyel i t'an jini x'alt'an Isaías tsa' b_Λ i y_{ΛΛ}: ¹⁸ “Q'uelela x'e'tel c cha'an tsa' b_Λ c yajca, jini mu' b_Λ j c'uxbin. Tijicña c pusic'al mij q'uel. Mi caj c bujt'esan ti quEspíritu. Jini mi caj i subeñob gentilob chuqui toj. ¹⁹ Ma'anic mi caj i cha'len leto, mi c'am b_Λ t'an. Ma'anic majqui mi caj i yubin i t'an ti calle tac. ²⁰ Ma'anic mi caj i c'Λs jini pets' t'ucht_Λbil b_Λ chiquib

jam. Ma'anic mi caj i junyajlel y_Λp unjax b_Λ ya wistal i c'ac'al i pislel cas jinto mi' yujtel ti uts'at toj b_Λ i meloñel. ²¹ Jini gentilob ti' xuc'tilel i pusic'al mi caj i cha'leñob pijt ti' c'aba'", che'en.

P'ajoñel ti' contra Ch'ujul b_Λ Espíritu (Mr. 3.20-30; Lc. 11.14-23; 12.10)

²² Tsa' p_Λjyi tilel ba'an Jesús juntiquil x'uma' xpots' am b_Λ i xib_Λjlel. Che' b_Λ tsi' lajmesa jini x'uma' xpots' tsi' cha'le t'an. Tsa' c'oti i wut. ²³ Tsa' toj sajtiyob i pusic'al pejtelel winicob x'ixicob. Tsi' y_Λayob: ¿Jim ba i Yalobil David? che'ob. ²⁴ Che' b_Λ tsi' yubiyob fariseojob tsi' y_Λayob: Ti' p'at_Λlel jach Beelzebú, i yum xibajob, mi' choc loq'uel xibajob jini winic, che'ob. ²⁵ Yujil Jesús chuqui woli' y_Λlob ti' pusic'al. Tsi' subeyob: Mi tsi' t'oxoyob i b_Λ ti leto i winicob juntiquil yum_Λl, mi caj i jis_Λbeñob i yum_Λntel. Ma'anic mi' caj ti jalijel jump'ejl tejclum mi otot ba' mi' t'oxob i b_Λ ti leto. ²⁶ Mi woli' bajñel choc loq'uel i b_Λ Satanás, woli jach i bajñel contrajin i b_Λ. Che' jini ¿bajche' mi' mejlel ti jalijel i yum_Λntel? ²⁷ Mi wolic choc loq'uel xiba ti' p'at_Λlel Beelzebú, ¿baqui mi' tajib i p'at_Λlel la' walobilob cha'an mi' chocob loq'uel? Jini cha'an la' walobilob mi caj i tsictesañob la' mul. ²⁸ Mi wolic choc loq'uel xibajob ti' p'at_Λlel i yEspíritu Dios, isujmach tsa'ix juli i yum_Λntel Dios ba' añetla.

²⁹ ¿Bajche' mi' mejlel ti ochel juntiquil ti' yotot jini p'at_Λl b_Λ winic cha'an mi' chilben loq'uel i chub_Λ'an, mi ma'anic tsi' ñaxan c_Λch_Λ jini p'at_Λl b_Λ winic? Che' mi' yujtel i c_Λch mi' mejlel i chilben i chub_Λ'an. ³⁰ Jini mach b_Λ anic quic'ot woli' contrajinon. Jini mach b_Λ anic mi' p_Λy tilel tiñame' quic'ot woli jach i pam puc. ³¹ Jini cha'an mic subeñetla, pejtelel mulil yic'ot p'ajoñel mi' mejlel i ñus_Λbentel winicob x'ixicob. Cojach jini p'ajoñel ti' contra Espíritu mach mejlic ti ñus_Λbentel. ³² Majqui jach mi' cha'len t'an ti' contra i Yalobil Winic mi' caj i ñus_Λbentel i mul. Majqui jach mi' cha'len t'an ti' contra

Ch'ujul b_Λ Espíritu mach mejlic i taj i ñus_Λbentel i mul, mi w_Λle ti ili pañimil, mi ti yamb_Λ pañimil mu' b_Λ i tilel.

Jini te' yic'ot i wut (Lc. 6.43-45)

³³ Che' c'oc' jini te', mi la' w_Λl c'oc' i wut ja'el. Mi mach wenic jini te', mi la' w_Λl mach wenic i wut. Come mi' c_Λjñel jini te' ti' wut. ³⁴ Jatetla i yalobiletla xc'añ_Λñej. ¿Bajche' mi' mejlel la' cha'len t'an ti' toj che' jontoletla? Come chuqui jach but'ul ti lac pusic'al mi' tsictiyel ti lac t'an mu' b_Λ i loq'uel ti la quej. ³⁵ Jini uts'at b_Λ winic mi' loc'san uts'at tac b_Λ ti uts'at b_Λ i pusic'al. Jini jontol b_Λ winic mi' loc'san jontol tac b_Λ ti jontol b_Λ i pusic'al. ³⁶ Pero mic subeñetla, mi caj i melob i b_Λ winicob x'ixicob ti' q'uiñilel tojmulil cha'an jujump'ejl t'an tsa' b_Λ i y_Λayob mach b_Λ anic i c'ajñibal. ³⁷ Mi uts'at a t'an mi' caj a sujbel ti toj. Mi mach uts'atic a t'an mi' caj a sujbel ti xmulil. Che' tsi' y_Λl Jesús.

Yomob i q'uel i yejtal i p'at_Λlel Jesús (Lc. 11.24-26, 29-32)

³⁸ Cha'tiquil uxtiquil sts'ijbayajob yic'ot fariseojob tsi' subeyob: Maestro, com lojon j q'uel i yejtal a p'at_Λlel, che'ob. ³⁹ Jesús tsi' subeyob: Jini jontolo' b_Λ cab_Λlo' b_Λ i ts'i'lel, woli' wersa c'ajtiñob i q'uel i yejtal c p'at_Λlel. Ma'anic mi' caj i y_Λq'uentelob i q'uel, jini jach i yejtal c p'at_Λlel tsa' b_Λ p_Λsle ti Jonás, jini x'alt'an. ⁴⁰ Che' bajche' tsa' c_Λle Jonás uxp'ejl q'uin uxp'ejl ac'alel ti' ñac' colem ch_Λy, che' ja'el mi' caj i c_Λy_Λl i Yalobil Winic ti' mal lum uxp'ejl q'uin uxp'ejl ac'alel. ⁴¹ Jini winicob ch'oyolo' b_Λ ti Nínive mi' caj i wa't_Λlob ti' q'uiñilel melo' mulil yic'ot jini winicob x'ixicob año' b_Λ w_Λle. Mi caj i subeñob i mul. Come tsi' c_Λy_Λyob i mul che' b_Λ tsi' cha'le subt'an Jonás. Awilan, umba'an ñumen ñuc b_Λ bajche' Jonás. ⁴² Jini x'ixic tsa' b_Λ i cha'le yum_Λl ya' ti sur mi' caj i wa't_Λl ti' q'uiñilel melo' mulil yic'ot jini winicob x'ixicob año' b_Λ w_Λle. Mi caj i subeñob i mul. Come jini x'ixic tsa'

tili ti ñajtal cha'an mi' yubin i ña'talbal Salomón. Awilan, umba'an ñumen ñuc bΛ bajche' Salomón.

I xibajlel winic

(Lc. 11.24-26)

⁴³ Che' mi' loq'uel i xibajlel ti' pusic'al winic, mi' cha'len xambal ba'an tiquin pañimil. Mi' sajcan ba' mi' c'aj i yo. Ma'anic mi' taj. ⁴⁴ Jini cha'an mi' yal: "Muq'uix c cha' majlel ti cotot ba' tsa' loq'uixon", che'en. Che' mi' c'otel, jocholix mi' taj. Wen misubilix. Wen chajpabilix. ⁴⁵ Mi' cha' majlel i paly tilel yambal wuctiquil espíritujob ñumen jontolo' bΛ. Mi' yochelob. Ya' mi' cajelob ti chumtal. Ñumen leco mi' caj ti ajnel jini winic ti wi'il bajche' ti ñaxan. Lajal mi' caj i yujtelob jini jontolo' bΛ winicob x'ixicob año' bΛ ti pañimil wale, che'en Jesús.

I ña', i yijts'iñob Jesús

(Mr. 3.31-35; Lc. 8.19-21)

⁴⁶ Che' woli' pejcan winicob x'ixicob, awilan ya' wa'alob ti' pat otot i ña' yic'ot i yijts'iñob. Woli' c'ajtiñob cha'an mi' pejcañob. ⁴⁷ Juntiquil tsi' sube Jesús: Awilan, ya' wa'alob a ña' yic'ot a wijts'iñob ti' pat otot. Yomob i pejcañet, che'en. ⁴⁸ Jesús tsi' sube jini tsa' bΛ ujti ti t'an: ¿Majqui c ña'? ¿Majqui quijs'iñob? che'en. ⁴⁹ Tsi' jamts'u i c'ab ba'an xcant'añob i cha'an. Tsi' yal: WΛ año' c ña' yic'ot quijs'iñob. ⁵⁰ Come majqui jach mi' cha'len chuqui yom c Tat am bΛ ti panchan jiñach quijs'in, quijsi'an yic'ot c ña', che'en Jesús.

13

Lajiya cha'an xwejch'uya pac'

(Mr. 4.1-12; Lc. 8.4-8; 10.23-24)

¹ Ti ili q'uin Jesús tsa' loq'ui ti otot. Tsa' buchle ti' t'ejl colem ñajb. ² Bajc'al winicob x'ixicob tsa' caji i tempañob i bΛ ba'an. Jini cha'an tsa' ochi ti buchtal Jesús ti barco. Tsa' caleyob ti' ti' ja' pejtel winicob x'ixicob. ³ An cabal chuqui tsi' subeyob ti lajiya tac. Tsi' yal: Awilan, tsa' majli juntiquil winic ti wejch'uya pac'. ⁴ Che' woli' wejch'un majlel tsa' yajli ts'ita'

ti' ti' bij. Tsa' tili te'lemut. Tsi' c'uxu. ⁵ Yambal tsa' yajli ti xajlelol ba' ma'anic cabal lum. Tsa' bΛc' pasi come mach tamic i lumil. ⁶ Che' bΛ tsa' chan'a q'uin, c'ux tsi' yubi. Tsa' tiqui come ma'anic i wi'. ⁷ Yambal tsa' yajli ti ch'ixol. Tsa' coli jini ch'ix. Tsi' tsansa. ⁸ Yambal tsa' yajli ti wen bΛ lum. Tsi' yal'Λ i wut ti jo'c'al, ti uxc'al, ti lujump'ejl i cha'c'al. ⁹ Jini am bΛ i chiquin cha'an mi' yubin, la' i yubin, che'en Jesús.

¹⁰ Tsa' tiliyob xcant'añob ba'an Jesús. Tsi' yalayob: ¿Chucoch ma' pejcañob ti lajiya? che'ob. ¹¹ Jesús tsi' subeyob: Come aq'uebiletla cha'an mi' la' can i sujmllel cha'an i yumantel panchan mach bΛ tsictiyemic ti yambal ora. Pero mach aq'uebilob. ¹² Come majqui jach an i cha'an mi' caj i yalq'uentel yambal jinto mi' wen oñ'an. Majqui jach ma'anic i cha'an mi' caj i lu' chilbentel chuqui an i cha'an. ¹³ Jini cha'an mic chan pejcañob ti lajiya come mi' q'uelob, pero ma'anic mi' c'otelob i wut. Mi' yubiñob, pero ma'anic mi' yochel ti' chiquin. Ma'anic mi' ch'ambeñob isujm, che'en Jesús. ¹⁴ Che' i tsa' ts'actiyi i t'an Isaías tsa' bΛ i yal: "Mi' caj la' wubin t'an pero ma'anic mi' caj la' ch'amben isujm. Mi' caj la' q'uel pero ma'anic mi' caj i c'otel la' wut. ¹⁵ Come tsa' ochi ti tonto i pusic'al jini winicob x'ixicob. Mach yomic i chan ubiñob t'an. Tsi' muts'uyob i wut ame i q'uelob ti' wut, ame i yubiñob ti' chiquin, ame i ch'ambeñob isujm ti' pusic'al, ame i cha' sutq'uiñob i bΛ cha'an mic lajmesañob", che'en. ¹⁶ Tijicñayetla come mi' c'otel la' wut. Mi' la' wubin t'an ti la' chiquin. ¹⁷ Isujm mic subeñetla cabal x'alt'añob yic'ot winicob toj bΛ i pusic'alob wera yomob i q'uel jini woli bΛ la' q'uel pero ma'anic tsi' q'ueleyob. Yomob i yubin jini woli bΛ la' wubin pero ma'anic tsi' yubiyob.

I sujmllel jini lajiya cha'an xwejch'uya pac'

(Mr. 4.13-20; Lc. 8.11-15)

18 Ubinla i sujmllel jini lajiya cha'an jini winic tsa' b_Λ majli ti wejch'uya pac'. 19 Che' an majqui mi' yubin jini wen t'an cha'an i yum_Λntel Dios, mi ma'anic tsi' ch'_Λmbe isujm, ora mi' tilel jini xjontolil i chilben loq'uel jini pac' ti' pusic'al. Jiñach i sujmllel jini wejch'ubil b_Λ ti' ti' bij. 20 Jini wejch'ubil b_Λ ti xajlelol jiñach mu' b_Λ i yubin jini wen t'an. Tijicña i pusic'al mi' b_Λc' jac'. 21 Ma'anic i wi' ti' pusic'al. Ts'ita jach mi' jalijel. Che' mi' yubin wocol yic'ot i tic'_Λntel cha'an jini wen t'an, ti ora mi' tejchel tile bixel b_Λ i pusic'al. 22 Jini wejch'ubil b_Λ ti ch'ixol jiñach mu' b_Λ i jac' jini wen t'an. Cab_Λ i c'ojo'ol cha'an pañimil yic'ot i lotintel cha'an chub_Λ'añ_Λ. Mi' c'unte' jisan jini wen t'an ti' pusic'al cha'an ma'anic mi' y_Λc' i wut. 23 Jini wejch'ubil b_Λ ti wen b_Λ lum jiñach mu' b_Λ i yubin jini wen t'an, mu' b_Λ i ch'_Λmbe isujm. Mi' y_Λc' i wut ti jo'c'al, ti uxc'al, ti lujump'ejl i cha'c'al. Che' tsi' y_ΛΛ_Λ Jesús.

Lajiya cha'an mach b_Λ wenic b_Λ jam

24 Tsi' subeyob yamb_Λ t'an ti lajiya. Tsi' y_ΛΛ_Λ: I yum_Λntel jini am b_Λ ti panchan lajalach bajche' juntiquil winic tsa' b_Λ i wejch'u wen b_Λ pac' ti' lum. 25 Che' b_Λ w_Λy_Λlob winicob, tsa' tili juntiquil i contra. Tsi' wejch'u mach b_Λ wenic b_Λ pac' ba' wejch'ubil jini trigo. Tsa' majli. 26 Tsa' caji ti pasel i yopol. Tsa' caji i y_Λc' i wut jini jam. Tsa' caji ti pasel jini mach b_Λ wenic b_Λ pac' ja'el. 27 Tsa' tiliyob x'e'telob i cha'an i yum otot. Tsi' subeyob: “C Yum, ¿mach ba wenic jini pac' tsa' b_Λ a wejch'u ti a lum? ¿Baqui ch'oyol jini mach b_Λ wenic woli b_Λ ti pasel?” che'ob. 28 Tsi' subeyob: “Juntiquil xcontra tsi' cha'le jini”, che'en. Jini x'e'telob tsi' c'ajtibeyob: “¿A wom ba mic majlel c boc lojon loq'uel jini mach b_Λ wenic b_Λ jam?” che'ob. 29 I yum tsi' y_ΛΛ_Λ: “Mach comic, ame bojqic jini trigo che' mi la' boc loq'uel jini mach b_Λ wenic. 30 La' to tem colic jinto mi' lojtel trigo. Ti' yorajlel c'ajbal che' mi lac lot mi caj c suben

x'e'telob cha'an mi' ñaxan tempañob jini mach b_Λ wenic. Mi caj i tempañob cha'an mi' pulel. Pero jini trigo mi caj i cuchob tilel ti' yotlel”, che'en i yum otot. Che' tsi' y_ΛΛ_Λ Jesús.

Lajiya cha'an i pac' mostaza yic'ot levadura

(Mr. 4.30-34; Lc. 13.18-21)

31 Tsi' subeyob yamb_Λ t'an ti lajiya. Tsi' y_ΛΛ_Λ: I yum_Λntel jini am b_Λ ti panchan lajalach bajche' i b_Λc' pimel i c'aba' mostaza tsa' b_Λ i ch'_Λm_Λ winic. Tsi' wejch'u ti lum. 32 Ma'anic yamb_Λ pac' ñumen biq'uit b_Λ bajche' jini. Che' mi' colel mi' ñusan jini pimel. Mi' colel bajche' te'. Mi' tilel te'lemut, mi' mel i c'u' ti' c'_Λb jini te', che'en Jesús.

33 Tsi' subeyob yamb_Λ t'an ti lajiya: I yum_Λntel jini am b_Λ ti panchan lajalach bajche' levadura. Tsi' ch'_Λm_Λ juntiquil x'ixic. Tsi' yotsa ti uxp'is harina jinto tsi' xaxa ti pejtelel, che'en.

34 Jesús tsi' subeyob temp_Λbilo' b_Λ winicob x'ixicob pejtelel jini t'an ti lajiya tac. Cojach ti lajiya tsi' pejcayob 35 cha'an mi' ts'_Λctiyel i t'an jini x'alt'an tsa' b_Λ i y_ΛΛ_Λ: “Mi caj c cha'len t'an ti lajiya tac. Mi caj c sub jini maxto b_Λ anic tsa' tsictiyi c'_Λl_Λl ti' cajibal pañimil”, che'en.

I sujmllel jini jam mach b_Λ wenic

36 Che' b_Λ tsi' choco majlel jini temp_Λbilo' b_Λ, Jesús tsa' ochi ti otot. Tsa' tiliyob xc_Λnt'añob i cha'an ba'an Jesús. Tsi' y_ΛΛ_Λyob: Subeñon lojon i sujmllel jini lajiya. ¿Chuqui jini jam mach b_Λ wenic ya' ti jamil? che'ob. 37 Jesús tsi' subeyob: Jini winic mu' b_Λ i wejch'un wen b_Λ pac' jiñach i Yalobil Winic. 38 Jini jamil jiñach pañimil. Jini wen b_Λ pac' jiñach i yalobilob i yum_Λntel Dios. Jini jam mach b_Λ wenic jiñach i yalobilob jini xjontolil. 39 Jini xcontra tsa' b_Λ i wejch'u pac' mach b_Λ wenic jiñach xiba. I yorajlel c'ajbal che' mi' lojtel jini jam jiñach i jilibal pañimil. Jini x'e'telob jiñach ángelob. 40 Che' bajche' mi' temp_Λyel jini mach b_Λ wenic b_Λ jam cha'an mi' pulel, che'_Λch mi' caj i yujtel ti' jilibal ili ora. 41 I Yalobil Winic mi caj i choc

tilel i yángelob. Mi caj i tempañob loq'uel ti' yumantel pejtelel mu' b_Λ i yasañob ti mulil i pi'lob yic'ot jini mu' b_Λ i cha'leñob jontolil. ⁴² Mi caj i chocob ochel ti c'ajc. Ya' mi' cajelob ti cabal uq'uel yic'ot quech'ecña b_Λ i b_Λquel i yej. ⁴³ Ti jim b_Λ ora mi' caj ti tsictiyel i saclel jini tojo' b_Λ i pusic'al che' bajche' q'uin ya' ti' yumantel i Tat. Jini am b_Λ i chiquin cha'an mi' yubin, la' i yubin.

Jini mucul b_Λ chub_Λ'añal yic'ot letsem b_Λ i tojol perla

⁴⁴ Che' yilal ja'el i yumantel jini am b_Λ ti panchan bajche' jump'ejl chub_Λ'añal wen letsem b_Λ i tojol, mucul b_Λ ti jamil. Tsi' taja juntiquil winic. Tsi' cha' mucu. Wen tijicña i pusic'al tsa' majli i chon pejtelel i chub_Λ'an. Tsi' mañal jini jamil.

⁴⁵ Che' yilal ja'el i yumantel panchan bajche' juntiquil xmaññoñel woli b_Λ i sajcan wen b_Λ perla tac. ⁴⁶ Che' b_Λ tsi' taja jump'ejl wen letsem b_Λ i tojol, tsa' majli i laj chon pejtelel i chub_Λ'an. Tsi' mañal jini perla.

Chimo'chay

⁴⁷ Che' yilal ja'el i yumantel jini am b_Λ ti panchan bajche' chimo'chay tsa' b_Λ chojqui ochel ti colem ñajb. Tsi' much'qui cabal chay ti chajp ti chajp. ⁴⁸ Che' but'ulix tsi' tujc'ayob loq'uel winicob ti' ti' ñajb. Tsa' buchleyob. Tsi' yajcayob ochel wen b_Λ chay ti chiquib tac. Tsi' chocoyob jini mach b_Λ wenic. ⁴⁹ Che' ja'el mi' caj ti ujtél ti' jilibal ili ora. Jini ángelob mi caj i tilelob. Parte mi caj i yac'ob jini tojo' b_Λ. Parte mi caj i yac'ob jini jontolo' b_Λ. ⁵⁰ Mi caj i chocob ochel ti c'ajc. Ya' mi' cajelob ti uq'uel, yic'ot quech'ecña b_Λ i b_Λquel i yej, che'en Jesús.

Tsiji' b_Λ chub_Λ'añal yic'ot tsucul b_Λ

⁵¹ Jesús tsi' subeyob: ¿Tsa' ba la' wen ch'ambe isujm ti pejtelel? che'en. Tsi' jac'beyob: Tsa' cu, c Yum, che'ob. ⁵² Jesús tsi' cha' subeyob: Jini cha'an jujuntiquil sts'ijbaya cantesabil b_Λ ti' sujmlél i yumantel jini am b_Λ ti panchan lajalach bajche'

i yum otot mu' b_Λ i loc'san ti' yajñib i chub_Λ'an tsijib tac b_Λ yic'ot oñiyix b_Λ, che'en.

Tsa' ts'a'lenti Jesús ya' ti Nazaret (Mr. 6.1-6; Lc. 4.16-30)

⁵³ Che' b_Λ tsa' ujtí ti lajiya tac, Jesús tsa' loq'ui majlel ya'i. ⁵⁴ Che' b_Λ tsa' c'oti Jesús ti' lumal, tsi' cha'le cantesa ti' sinagoga judíojob. Tsa' toj sajtiyob i pusic'al winicob. Tsi' yalayob: ¿Baqui tsi' taja i ña'tabal yic'ot i p'atlel cha'an ñuc b_Λ i melbal? ⁵⁵ ¿Mach ba jinic i yalobil jini xjuc'te'? ¿Mach ba jinic María i ña'? ¿Mach ba i yijts'iñobic Jesús jini Jacobo, yic'ot José, Simón yic'ot Judas? ⁵⁶ ¿Mach ba i yijti'añobic ili año' b_Λ la quic'ot? ¿Baqui tsi' taja pejtelel i ña'tabal? Che' tsi' yalayob. ⁵⁷ Tsa' caji i mich'leñob Jesús. Jesús tsi' subeyob: Mi' q'uejlel ti ñuc pejtél x'alt'an, pero ya' ti' lumal yic'ot ti' yotot ma'anic mi' q'uejlel ti ñuc, che'en. ⁵⁸ Jesús ma'anic tsa' mejli i cha'len cabal ñuc b_Λ i ye'tel ya'i, come ma'anic tsi' ñopoyob jini winicob x'ixicob.

14

Tsa' tsansanti Juan tsa' b_Λ i yac'a ch'amja'

(Mr. 6.14-29; Lc. 9.7-9)

¹ Ti jim b_Λ ora jini yumal Herodes tsa' caji i yubin t'an cha'an ñuc b_Λ i melbal Jesús. ² Herodes tsi' sube x'e'telob i cha'an: Jiñach Juan tsa' b_Λ i yac'a ch'amja'. Tsa' cha' tejchi ch'ojoyel ba'an chameño' b_Λ. Jini cha'an woli' p'astal ñuc b_Λ i melbal, che'en. ³ Come anix ora Herodes tsi' chucu Juan. Tsi' c'achal. Tsi' yotsa ti majquibal cha'an ti' t'an Herodías, i yijñam Felipe. Jini Felipe i yijts'in Herodes. ⁴ Come Juan tsi' sube Herodes: Tic'bil ti mandar ma' p'ayben i yijñam a wijts'in, che'en. ⁵ Herodes yom i tsansan Juan pero tsi' bac'ña winicob x'ixicob, come woli' yalob x'alt'añach jini Juan.

⁶ Che' ti' q'uiñilel i jabilel Herodes, tsi' cha'le son xch'oc b_Λ i yalobil Herodías ti yojlil xq'uiñijelob. Wen uts'at tsi' q'uele Herodes. ⁷ Tsi' wersa wa'choco i t'an. Tsi' yalal

mi caj i yΛq'uen jini xch'oc pejtelel mu' bΛ i c'ajtiben. ⁸ Xic'bil cha'an i ña' jini xch'oc tsi' yΛΛ: Aq'ueñon ti colem latu i jol Juan tsa' bΛ i yΛc'Λ ch'Λmja', che'en. ⁹ Jini rey tsi' mele i pusic'al. Pero wa'chocobilix i t'an ti' tojlel xq'uiñijelob. Jini cha'an Herodes tsi' yΛc'Λ mandar cha'an mi' yΛq'uentel jini woli bΛ i c'ajtin. ¹⁰ Tsi' choco majlel winic cha'an mi' set' t'ojben loq'uel i bic' Juan ya' ti cárcel. ¹¹ Tsa' pit ch'Λjmi tilel i jol Juan ti colem latu. Tsa' aq'uenti jini xch'oc. Jini xch'oc tsi' yΛq'ue i ña'. ¹² Tsa' tiliyob xcΛnt'añob i cha'an Juan. Tsi' ch'Λmbeyob majlel i bac'tal. Tsi' mucuyob. Tsa' majli i subeñob Jesús.

Tsa' we'santiyob jo'p'ejl mil

(Mr. 6.30-44; Lc. 9.10-17; Jn. 6.1-14)

¹³ Che' bΛ tsi' yubi Jesús, tsa' majli ti barco ti colem bΛ i tiquiñal lum ti' bajñelil. Che' bΛ tsi' yubiyob winicob x'ixicob, jomocña tsa' loq'uiyob ti tejclum tac cha'an mi' tsajcañob majlel ti lum. ¹⁴ Jesús tsa' tili. Tsi' q'uele bajc'Λl winicob x'ixicob. Tsi' p'untayob. Tsi' lajmesa jini xc'amajelob.

¹⁵ Che' wolix ti bajlel q'uin, tsa' tiliyob ba'an Jesús xcΛnt'añob i cha'an. Tsi' yΛΛayob: Jiñach colem bΛ i tiquiñal pañimil. Tsa'ix ñumi q'uin. Subeñob majlel winicob x'ixicob ti tejclum tac cha'an mi' mañob i bΛ i ñac', che'ob. ¹⁶ Jesús tsi' subeyob: Mach wersajic mi' sujtelob. Aq'ueñob jatetla chuqui mi' c'uxob, che'en. ¹⁷ Tsi' subeyob: Cojach an jo'q'uejl waj yic'ot cha'cojt chΛy, che'ob. ¹⁸ Jesús tsi' subeyob: Ch'ΛmΛla tilel ba' añon, che'en. ¹⁹ Jesús tsi' sube winicob x'ixicob cha'an mi' buchtΛlob ti jam. Tsi' ch'ΛmΛ jini jo'q'uejl waj yic'ot cha'cojt chΛy. Tsi' letsa i wut ti panchan. Tsi' cha'le oración. Tsi' xet'e jini waj. Tsi' yΛq'ue xcΛnt'añob i cha'an. Jini xcΛnt'añob tsi' pucbeyob winicob x'ixicob. ²⁰ Tsi' c'uxuyob ti pejtelelob. Tsa' ñaj'ayob. Tsi' lotoyob lajchΛmp'ejl chiquib but'ul ti' xujt'il tsa' bΛ colobaji. ²¹ Che' bajche' jo'p'ejl mil winicob tsi' c'uxuyob waj. Ya'an

ja'el x'ixicob yic'ot alobob mach bΛ anic tsa' tsijquiyob.

Jesús tsi' cha'le xΛmbal ti' pam ñajb
(Mr. 6.45-52; Jn. 6.15-21)

²² Jesús tsi' subeyob ochel ti barco xcΛnt'añob i cha'an, cha'an mi' ñaxan c'axelob ti junwejl colem ñajb. I bajñel tsa' cΛle i subeñob sujtel jini winicob x'ixicob. ²³ Che' bΛ tsa' ujti i subeñob sujtel, tsa' letsa majlel ti' bajñelil ti bujtΛl cha'an mi' cha'len oración. Che' ti ic'ajel ya'an ti' bajñelil. ²⁴ Ya'an jini barco ti ojilil colem ñajb. Woli' xewulan i bΛ ti ja'. Come woli' jats' jini ic'.

²⁵ Che' yomix sac'an tsa' tili Jesús. Woli ti xΛmbal ti pam ja'. ²⁶ Jini xcΛnt'añob che' bΛ tsi' q'ueleyob woli ti xΛmbal ti pam ja', tsa' wen cajiyoob ti bΛq'uen. Tsi' yΛΛayob: I ch'ujlel jach winic, che'ob. Wen c'am tsi' cha'leyob oñel cha'an bΛq'uen. ²⁷ Jesús tsi' bac' pejcayob. Tsi' subeyob: Tijicñesan la' pusic'al come joñoñach. Mach mi la' cha'len bΛq'uen, che'en. ²⁸ Pedro tsi' sube: C Yum mi jatetΛch, subeñon tilel ba' añet ti' pam ja', che'en. ²⁹ Jesús tsi' sube: La', che'en. Che' bΛ tsa' loq'ui Pedro ti barco, tsa' caji ti xΛmbal ti pam ja' cha'an mi' majlel ba'an Jesús. ³⁰ Che' bΛ tsi' q'uele ic' tsa' caji ti bΛq'uen. Tsa' caji ti ochel majlel ti ja'. C'am tsi' cha'le t'an. Tsi' yΛΛ: C Yum, coltañon, che'en. ³¹ Jesús tsi' bac' choco majlel i c'Λb. Tsi' chucu Pedro. Tsi' sube: Jatet mach bΛ anic ma' ñop ti pejtelel a pusic'al, ¿chucoch tsa' tejchi tile bixel bΛ a pusic'al? che'en. ³² Che' bΛ tsa' ochiyob ti barco tsa' lajmi ic'. ³³ Jini año' bΛ ti' mal barco tsa' tiliyob. Tsi' ch'ujutesayob Jesús. Tsi' yΛΛayob: Isujm i Yalobilet Dios, che'ob.

Jesús tsi' lajmesa xc'amajelob ya' ti Genesaret

(Mr. 6.53-56)

³⁴ Che' bΛ tsa' c'axiyob, tsa' c'otiyob ti' lumal Genesaret. ³⁵ Jini winicob ya' i che' bΛ tsi' cañayob Jesús, tsa' caji i pucob majlel t'an ti pejtelel i lumal. Tsi' pΛyayob tilel ba'an Jesús pejtelel

xc'amajelob. ³⁶ Tsi' c'ajtibeyob cha'an mi' talbeñob i yoc i pislel. Tsa' lu' c'oq'uesantiyob jini tsa' bΛ i talbeyob i pislel.

15

Jini mu' bΛ i bibesan winic

(Mr. 7.1-23)

¹ Jini sts'ijbayajob yic'ot fariseojob ch'oyolo' bΛ ti Jerusalén tsa' tiliyob ba'an Jesús. Tsi yΛΛayob: ² ¿Chucoch mi' ñusañob i subal lac ñojte'el jini xcant'añob a cha'an? Come ma'anic mi' pocob i c'Λb che' mi' cajelob ti c'ux waj, che'ob. ³ Jesús tsi' subeyob: ¿Chucoch mi' la' ñusan i mandar Dios cha'an i subal la' ñojte'el? ⁴ Come Dios tsi' yΛΛ ti mandar: "Q'uele ti ñuc a tat a ña". Tsi yΛΛ ja'el: "Jini mu' bΛ i p'aj i tat i ña' la' wersa chΛmic". ⁵ An winicob mu' bΛ i subeñob i tat i ña' ma'anix chuqui mi' mejlel i yΛq'ueñob, come tsa'ix i subeyob i cha'añach Dios. ⁶ Jatetla mi' la' lon al mach i wentajobich cha'an mi' coltañob i tat i ña'. Che' jini tsa'ix la' jisΛbe i c'Λjñibal i mandar Dios ti la' pusic'al cha'an mi' la' jac'ben i subal la' ñojte'el. ⁷ Cha'p'ejl jax la' pusic'al. IsujmΛch bajche' tsi' tajayetla ti t'an Isaías che' bΛ tsi' yΛΛ: ⁸ "Ti' yej jach mi' subob c' ñucler jini winicob x'ixicob, pero ti' pusic'al mi' cΛyoñob. ⁹ Lolom jach mi' ch'ujutesañob, come jiñach i mandar tac winicob woli bΛ i cantesañob", che'en Jesús.

¹⁰ Jesús tsi' pΛyΛ tilel winicob x'ixicob. Tsi' subeyob: Ñich'tanla. ChΛmbenla isujm. ¹¹ Chuqui tac mi' yochel ti' yej winic, ma'anic mi' bibesan. Pero chuqui tac mi' loquel ti' yej, jiñach mu' bΛ i bibesan, che'en. ¹² Tsa' tiliyob xcant'añob. Tsi' subeyob: ¿Ña'tΛbil ba a cha'an tsa' mich'ayob fariseojob che' bΛ tsi' yubiyob a t'an? che'ob. ¹³ Jesús tsi' subeyob: Pejtelel pimel mach bΛ pΛc'bilic cha'an c' Tat am bΛ ti panchan mi' caj ti bojquel. ¹⁴ La' to ajnicob. Xpots'ob jini xpΛs bijob. Mi xpots' jini mu' bΛ i toj'esajon majlel xpots', ti' cha'ticlelob mi' yajlelob ti ch'en, che'en Jesús.

¹⁵ Pedro tsi' sube: Subeñon lojon i sujmler jini lajiya, che'en. ¹⁶ Jesús tsi' yΛΛ: Jixcu jatetla ja'el, ¿maxto ba anic mi' la' chΛmben isujm? ¹⁷ ¿Mach ba la' wujilic, jini mu' bΛ i yochel ti la quej mi' majlel ti lac ñΛc'? Ñumel jach mi' ñumel. ¹⁸ Pero jini mu' bΛ i loq'uel ti' yej winic ch'oyolΛch ti' pusic'al. Jiñach mu' bΛ i bibesan. ¹⁹ Come ch'oyol ti' pusic'al winic mi' tilel jon-tol bΛ i ña'tΛbal, yic'ot tsΛnsa, yic'ot ts'i'lel, yic'ot jam otot, yic'ot xujch', yic'ot jop't'an, yic'ot p'ajoñel. ²⁰ Jiñach mu' bΛ i bibesan winic. Ma'anic mi' bibesΛntel winic che' mi' c'ux waj che' mach pocolic i c'Λb, che'en.

X'ixic loq'uem bΛ ti Canaán tsi' ñopo Jesús

(Mr. 7.24-30)

²¹ Jesús tsa' loq'ui ya'i. Tsa' majli ti' lumal Tiro yic'ot ti' lumal Sidón. ²² Awilan tsa' tili x'ixic cananea ya' bΛ chumul. C'am tsi' cha'le t'an. Tsi yΛΛ: P'untañon, c' Yum, i Yalobilet David. C'ax cabal woli' tic'Λntel xch'oc bΛ calobil cha'an ti' xibΛjlel, che'en. ²³ Pero Jesús ma'anic chuqui tsi' sube mi' jump'ejlic t'an. Tsa' tili xcant'añob i cha'an. Ti wocol t'an tsi' yΛΛayob: Subenix majlel jini x'ixic come woli' cha'len c'am bΛ t'an ti lac pat, che'ob. ²⁴ Jesús tsi' subeyob: Chocbilon tilel cha'an jach jini sajtemo' bΛ tiñame' ti Israel, che'en. ²⁵ Jini x'ixic tsa' cha' tili. Tsi' ñocchoco i bΛ ba'an Jesús. Tsi' yΛΛ: C' Yum, coltañon, che'en. ²⁶ Jesús tsi' sube: Mach wenic mi' lac chilben i waj alobob cha'an mi' lac chocben alΛ ts'i', che'en. ²⁷ Jini x'ixic tsi' yΛΛ: Isujm, c' Yum. Pero jini alΛ ts'i' mi' c'ux i xejt'il mu' bΛ i p'ajtel ti yebal i mesa i yum, che'en. ²⁸ Jesús tsi' sube: X'ixic, tsa'ix a ñopo ti' pejtelel a pusic'al. La' aq'uentiquet che' bajche' a wom, che'en. Tsa' bΛc' lajmi i yalobil.

Tsi' lajmesa cabalob

²⁹ Jesús tsa' loq'ui ya'i. Tsa' ñumi majlel ti' ti' colem ñajb i c'aba' Galilea. Tsa' letsj majlel ti' bujtΛl. Ya'i tsa' caji ti buchtΛl. ³⁰ Bajc'Λl winicob x'ixicob

tsa' tiliyob ba'an. Tsi' p_ΛΛyob tilel jini mach b_Λ añobic i c'ajñibal i yoc, yic'ot jini xpots'ob, yic'ot jini x'uma'ob, yic'ot jini xc'ascujelob, yic'ot cab_Λl yaño' b_Λ. Ya' tsi' y_Λc'ayob ba' wa'al Jesús. Tsi' lajmesayob. ³¹ Jini cha'an tsa' toj sajtiyob i pusic'al che' b_Λ tsi' q'ueleyob woliyob ti t'an x'uma'ob, lajmeñobix jini xc'ascujelob, woliyob ti x_Λmbal jini mach b_Λ añobic i c'ajñibal i yoc, woli' c'otelob i wut jini xpots'ob. Tsi' tsictesayob i ñuclél i Dios israelob.

Tsi' we'sa ch_Λmp'ejl mil
(Mr. 8.1-10)

³² Jesús tsi' p_ΛΛyob tilel xcant'añob i cha'an. Tsi' y_ΛΛ: Mic p'untan jini winicob x'ixicob, come i yuxp'ejlelix q'uin w_Λ' añob quic'ot. Ma'anic i b_Λl i ñ_Λc'. Mach comic c subeñob sujtel che' wi'ñayobix ame c'uñ'acob ti bij, che'en. ³³ Jini xcant'añob i cha'an tsi' subeyob: ¿Baqui mic taj lojon waj ilayi ti jochol b_Λ lum cha'an mi' c'uxob? come cab_Λlob jini winicob x'ixicob, che'ob. ³⁴ Jesús tsi' subeyob: ¿Jayq'uejl waj an' la' cha'an? che'en. Tsi' y_ΛΛyob: Wucq'uejl yic'ot cha'cojt al_Λ ch_Λy, che'ob. ³⁵ Jesús tsi' sube winicob x'ixicob cha'an mi' bucht_Λlob ti lum. ³⁶ Tsi' ch'amb_Λ jini wucq'uejl waj yic'ot jini ch_Λy. Che' b_Λ tsa' ujtí i suben Dios wocolix i y_ΛΛ tsi' xet'e. Tsi' y_Λq'ue xcant'añob i cha'an. Jini xcant'añob tsi' pucbeyob winicob x'ixicob. ³⁷ Ti pejtelel tsi' c'uxuyob. Tsa' ñaj'ayob. Tsi' lotoyob wucp'ejl colem chiquib but'ul ti' xujt'il tac tsa' b_Λ colobaji. ³⁸ Che' bajche' lujumbajc' winicob tsi' c'uxuyob. An x'ixicob yic'ot alobob mach b_Λ tsicbilob. ³⁹ Jesús tsi' subeyob sujtel winicob x'ixicob. Tsa' ochi ti barco. Tsa' majli ti lum i c'aba' Magdala.

16

Yomob i q'uel i yejtal i p'at_Λlel Jesús
(Mr. 8.11-13; Lc. 12.54-56)

¹ Tsa' tiliyob fariseojob yic'ot saduceojob cha'an mi' yil_Λbeñob i pusic'al Jesús. Tsi' c'ajtibeyob cha'an

mi' pasbeñob i yejtal i p'at_Λlel ti panchan. ² Jesús tsi' subeyob: Che' woli ti b_Λjlel q'uin mi la' w_Λl: “Jam_Λl pañimil ijc'ál come ch_Λch_Λc i yebal panchan”, che'etla. ³ Ti sac'ajel mi la' w_Λl: “Talix ja'al come ch_Λch_Λquix i yebal panchan. Wolix i m_Λjquel”, che'etla. ¡Cha'p'ejl jax la' pusic'al! Mi la' ña't_Λben i sujmlél chuqui tac mi la' q'uel ti panchan. ¡Pero mach la' wujilic chuqui woli' yujtel w_Λle! ⁴ Jini jontolo' b_Λ winicob x'ixicob but'ulo' b_Λ ti' ts'i'lel woli' sajcañob i yejtal c p'at_Λlel. Ma'anic mi caj i y_Λq'uentelob i q'uel, jini jach i yejtal c p'at_Λlel tsa' b_Λ pasle ti Jonás jini x'alt'an, che'en Jesús. Tsi' c_Λy_Λyob. Tsa' majli.

I levadura fariseojob yic'ot saduceojob

(Mr. 8.14-21)

⁵ Tsa' c'otiyob xcant'añob i cha'an ti junwejl ja'. Tsa' ñaj_Λyí ti' pusic'al i ch'ambob tilel caxlan waj. ⁶ Jesús tsi' subeyob: Ch_Λc_Λ q'uele la' b_Λ cha'an i levadura jini fariseojob yic'ot saduceojob, che'en. ⁷ Tsa' caji i pejcañob i b_Λ. Tsi' y_ΛΛyob: Ma'anic tsa' lac ch'amb_Λ tilel caxlan waj, che'ob. ⁸ Ña't_Λbilix i cha'an Jesús tsi' subeyob: Winicob mach b_Λ anic mi la' ñop ti pejtelel la' pusic'al, ¿chucoch woli la' c_Λl_Λx pejcan la' b_Λ cha'an ma'anic la' caxlan waj? ⁹ ¿Maxto ba anic mi la' ch'amben isujm? ¿Mach ba c'ajalic la' cha'an jini jo'q'uejl waj cha'an jo'p'ejl mil winicob? ¿Mach ba c'ajalic la' cha'an jayp'ejl chiquib tsa' la' loto? ¹⁰ Jixcu jini wucq'uejl waj cha'an jini ch_Λmp'ejl mil winicob, ¿mach ba c'ajalic la' cha'an jayp'ejl colem chiquib tsa' la' loto? ¹¹ ¿Chucoch ma'anic mi la' ch'amben isujm? Mach jiniqui caxlan waj tsac ña'ta che' b_Λ tsac subeyetla cha'an mi la' ch_Λc_Λ q'uel la' b_Λ cha'an i levadura fariseojob yic'ot saduceojob, che'en Jesús. ¹² Tsi' ch'ambeyob isujm yom mi' ch_Λc_Λ q'uelob i b_Λ cha'an i cantes_Λbal fariseojob yic'ot saduceojob, mach

cha'anic jini levadura am b_Λ ti caxlan waj.

*Pedro tsi' y_ΛΛ: Jatet Cristojet
(Mr. 8.27-30; Lc. 9.18-21)*

¹³ Che' b_Λ tsa' ochi Jesús ya' ti' lumal Cesarea Filipino, tsi' c'ajtibe x_Λant'añob i cha'an: ¿Majqui i Yalobil Winic mi' y_Λlob winicob x'ixicob? che'en. ¹⁴ Tsi' y_ΛΛyob: Cha'tiquil uxtiquil mi' y_Λlob jatet Juanet tsa' b_Λ i y_Λc'Λ ch'Λmja'. Yaño' b_Λ mi' y_Λlob Elíasset. Yaño' b_Λ mi' y_Λlob Jeremíasset. Yaño' b_Λ mi' y_Λlob juntiquil x'alt'añet, che'ob. ¹⁵ Jesús tsi' c'ajtibeyob: Jixcu jatetla, ¿Majquiyon mi' la' w_Λl? che'en. ¹⁶ Simón Pedro tsi' jac'Λ: Jatet Cristojet, jini yajc_Λbil b_Λ. I Yalobilet jini cuxul b_Λ Dios, che'en. ¹⁷ Jesús tsi' jac'Λ: Tijicña a pusic'al Simón, i yalobilet b_Λ Jonás, come mach tilemic ti winicob a ña't_Λbal, pero c Tat am b_Λ ti panchan tsi' c_Λntesayet. ¹⁸ Mic subeñet Pedrojet. Ti' pam jini xajlel mi' caj c wa'chocon xñopt'añob c cha'an. Jini mu' b_Λ i y_Λc'ob ti ch_Λmel mach mejlic i jisañob. ¹⁹ Mi' caj c_Λq'ueñet i llavejlel i yum_Λntel jini am b_Λ ti panchan. Pejtelel majqui ma' jamben ti pañimil mi' caj i jambentel ti panchan. Pejtelel majqui ma' ñup'ben ti pañimil mi' caj i ñup'bentel ti panchan, che'en Jesús. ²⁰ Jesús tsi' tiq'ui x_Λant'añob cha'an ma'anic mi' subeñob i pi'Λlob mi' juntiquilic mi' jiñach Cristo, jini yajc_Λbil b_Λ.

*Jesús tsi' subu bajche' mi' caj i ch_Λmel
(Mr. 8.31—9.1; Lc. 9.22-27)*

²¹ Ti jim b_Λ ora, Jesús tsa' caji i c_Λntesan x_Λant'añob i cha'an. Tsi' y_ΛΛ wersa mi' majlel ti Jerusalén i yubin cab_Λl wocol ti' c'Λb xñoxob año' b_Λ i ye'tel yic'ot ñuc b_Λ motomajob yic'ot sts'ijbayajob. Wersa mi' caj ti ts_Λnsantel. Mi' caj i cha' tejchel ch'ojoyel ti yuxp'ejlel q'uin. ²² Pedro tsa' caji i p_Λy Jesús ti' bajñelil cha'an mi' tic'. Tsi' y_ΛΛ: C Yum, la' i p'untañet Dios. Mach che'ic mi' caj a wujtel, che'en. ²³ Jesús tsi' sutq'ui i b_Λ. Tsi' sube Pedro: T_Λt's_Λ a b_Λ ba' añoñ,

Satanás. Jatet x_Λactayajet tic tojlel. Ma'anic ma' ch'Λmben isujm chuqui yom Dios. Che' jach ma' ch'Λmben isujm chuqui yom winicob, che'en.

²⁴ Jesús tsi' sube x_Λant'añob i cha'an: Mi an majqui yom i tsajcañon, la' i c_Λy chuqui yom ti' bajñel pusic'al. La' i ch'Λm i cruz. La' i tsajcañon. ²⁵ Come majqui jach yom i bajñel c_Λntan i ch'ujlel mi' caj i sat. Majqui jach mi' y_Λc' i ch'ujlel cha'an mi' tsajcañon mi' caj i c_Λntan. ²⁶ Come ¿chuqui mi' taj winic mi' tsi' lon ch'ΛmΛ pejtelel pañimil pero mi' tsa' sajti i ch'ujlel? Mi' tsa' sajti i ch'ujlel winic, ¿chuqui mi' mejlel i y_Λc' cha'an mi' cha' taj? ²⁷ Come mi' caj i tilel i Yalobil Winic ti' ñucler i Tat yic'ot i yángelob. Mi' caj i y_Λq'ueñob i tojol winicob x'ixicob ti jujuntiquil cha'an chuqui tac tsi' meleyob. ²⁸ Isujm mic subeñetla: Lamital ili wa'alo' b_Λ ma'anic mi' caj i ch_Λmelob jinto tsa'ix i q'ueleyob i Yalobil Winic che' mi' tilel ti' yum_Λntel, che'en Jesús.

17

*Tsa' y_Λñi Jesús
(Mr. 9.2-13; Lc. 9.28-36)*

¹ Che' ñumenix w_Λc'p'ejl q'uin, Jesús tsi' p_Λy_Λ majlel Pedro yic'ot Jacobo yic'ot Juan i yijts'in Jacobo c'Λ_Λl ti chan b_Λ wits. ² Tsa' y_Λñi Jesús ti' wutob. Ts'Λylaw i wut che' lajal bajche' q'uin. Wen s_Λs_Λc tsa' ajni i pislel lajal bajche' i s_Λc_Λlel pañimil. ³ Awilan, tsa' tsictiyi Moisés yic'ot Elías. Tsi' cha'leyob t'an yic'ot Jesús. ⁴ Pedro tsi' sube Jesús: C Yum, uts'at mi' laj c_Λyt_Λl ilayi. Mi a wom, mi' caj c mel uxp'ejl lejchempat, jump'ejl a cha'an, jump'ejl i cha'an Moisés, jump'ejl i cha'an Elías. ⁵ Che' woli to ti' t'an, awilan, tsi' mosoyob wen s_Λs_Λc b_Λ tocal. Tsa' loq'ui t'an ti tocal. Tsi' y_ΛΛ: Jiñach Calobil mu' b_Λ j c'uxbin. Tijicña c pusic'al mij q'uel. Ubinla i t'an, che'en. ⁶ Che' b_Λ tsi' yubiyob x_Λant'añob, tsa' ñuc yajliyob ti lum. Woliyob ti cab_Λl b_Λq'uen. ⁷ Tsa' tili Jesús. Tsi' t_ΛΛyob. Tsi' y_ΛΛ: Ch'ojoyenla. Mach mi' la' cha'len

baq'uen, che'en. ⁸ Che' b_Λ tsi' letsayob i wut tsi' q'ueleyob ma'anix majqui ya'an, jini jach Jesús ti' bajñelil.

⁹ Che' woli' jubelob tilel ti wits, Jesús tsi' wersa tiq'uiyob: Mach mi la' suben winic mi juntiquilic chuqui tsa' la' q'uele jinto mi' cha' ch'ojyel i Yalobil Winic ba'an ch_Λmeño' b_Λ, che'en. ¹⁰ Jini xcant'añoob i cha'an tsi' c'ajtibeyob: ¿Chucoch mi' y_Λlob sts'ijbayajob ñaxan yom mi' tilel Elías? che'ob. ¹¹ Jesús tsi' subeyob: Isujm_Λch, ñaxan mi' tilel Elías cha'an mi' cha' toj'esan pejtelel chuqui an. ¹² Pero mic subeñetla, tsa'ix tili Elías. Ma'anic tsi' c_Λñayob, pero tsi' tic'layob bajche' jach yomob. Che' ja'el, mi caj i yubin wocol i Yalobil Winic ti' c'Λbob, che'en Jesús. ¹³ Jini xcant'añoob tsa' caji i ch'Λmbeñoob isujm jiñ_Λch Juan tsa' b_Λ i y_Λc'Λ ch'Λmja' tsa' b_Λ tili che' bajche' tsi' y_ΛΛ Jesús.

Jesús tsi' lajmesa ch'iton am b_Λ i juquin ch_Λmel

(Mr. 9.14-29; Lc. 9.37-43)

¹⁴ Che' b_Λ tsa' c'otiyob ba' temp_Λbilob winicob x'ixicob, tsa' tili winic. Tsi' ñocchoco i b_Λ ba'an Jesús. ¹⁵ Tsi' y_ΛΛ: C Yum, p'untan calobil. Come an i juquin ch_Λmel. Wen woli ti wocol. Cab_Λ mi' yajlel ti c'ajc. Cab_Λ mi' yajlel ti ja'. ¹⁶ Tsac p_Λy_Λ tilel ba'an xcant'añoob a cha'an, pero ma'anic tsa' mejli i lajmesañob, che'en. ¹⁷ Jesús tsi' jac'Λ: Winicob x'ixicob año' b_Λ w_Λle, mach b_Λ anic mi la' ñop, sojqumetla. ¿Jayp'ejl to q'uin w_Λ' añoon la' wic'ot? ¿Jayp'ejl to q'uin mi caj j cuchbeñetla la' sajtemal? P_Λy_Λla tilel w_Λ' ba' añoon, che'en. ¹⁸ Jesús tsi' tic'be i xib_Λjlel. Tsa' loq'ui ti' pusic'al. Tsa' b_Λc' lajmi jini ch'iton.

¹⁹ Tsa' tiliyob xcant'añoob cha'an mi' bajñel pejcañoob Jesús. Tsi' y_ΛΛyob: ¿Chucoch ma'anic tsa' mejli c choc lojon loq'uel? che'ob. ²⁰ Jesús tsi' subeyob: Come ma'anic mi la' ñop ti pejtelel la' pusic'al. Come isujm mic subeñetla, mi tsa' la' ñopo ti la'

pusic'al mi che' jach ya wistal che' bajche' i b_Λc' mostaza, che' jini muq'uij mejlel la' suben jini wits cha'an mi' tats' i b_Λ ti yamb_Λ i yajñib. Mi caj i tats' i b_Λ. Ma'anic chuqui mach b_Λ mejlic la' cha'an. ²¹ Pero jini xibajob ma'anic mi' to'ol loq'uelob, che' jach mi' loq'uelob ti oración yic'ot ti ch'ajb, che'en Jesús.

Jesús tsi' cha' subu bajche' mi caj i ch_Λmel

(Mr. 9.30-32; Lc. 9.43-45)

²² Che' ya' añoob ti Galilea Jesús tsi' subeyob: I Yalobil Winic mi caj i y_Λj_q'uel ti' c'Λb winicob. ²³ Jini winicob mi caj i tsansañoob. Ti yuxp'ejlel q'uin mi caj i cha' tejchel ch'ojyel, che'en Jesús. Wen ch'ijiyem tsi' yubiyob xcant'añoob.

Tsi' tojoyob tojoñel cha'an Templo

²⁴ Che' b_Λ tsa' c'otiyob ti Capernaum, jini xch'Λm tojoñelob tsa' tiliyob ba'an Pedro. Tsi' y_ΛΛyob: ¿Mach ba anic mi' y_Λc' cha'p'ejl dracma tojoñel a Maestro? che'ob. ²⁵ Pedro tsi' y_ΛΛ: Mu' cu, che'en. Che' b_Λ tsa' ochi Pedro ti otot, Jesús tsa' ñaxan caji i pejcan. Tsi' y_ΛΛ: ¿Bajche' ma' w_Λl, Simón? ¿Majqui mi' y_Λq'ueñoob tojoñel yum_Λlob ti pañimil? ¿Jim ba i yalobilob o yaño' b_Λ? che'en. ²⁶ Pedro tsi' sube: Jini yaño' b_Λ, che'en. Jesús tsi' sube: Che' jini, mach i wentajic i yalobilob cha'an mi' y_Λc'ob tojoñel. ²⁷ Pero cucu ti colem ñajb ame mi lac techbeñoob i mich'ajel. Choco ochel luquijib. Ch'Λm_Λ jini ñaxan b_Λ ch_Λy mu' b_Λ a chuc. Che' ma' cawben i yej mi caj a taj jump'ejl estatero. Ch'Λm_Λ majlel. Aq'ueñoob cha'añoon cha'añet. Che' tsi' y_ΛΛ Jesús.

18

¿Majqui ñumen ñuc ti' yum_Λntel Dios?
(Mr. 9.33-42; Lc. 9.46-48; 17.1-2)

¹ Ti jim b_Λ ora tsa' tiliyob xcant'añoob ba'an Jesús. Tsi' c'ajtibeyob: ¿Majqui ñumen ñuc ti' yum_Λntel panchan? che'ob. ² Jesús tsi' p_Λy_Λ tilel juntiquil alob. Tsi' y_Λc'Λ ya' ti ojilil ba' añoob. ³ Tsi' subeyob: Isujm, mic

subeñetla, mi ma'anic mi la' sutq'uin la' b_Λ cha'an lajaletla bajche' alobob, ma'anic mi caj la' wochel ti' yum_Λntel panchan. ⁴ Majqui jach mi' mel i b_Λ ti pec' che' bajche' jini alob, c'ax ñuc mi caj i yajñel ti' yum_Λntel panchan. ⁵ Majqui jach mi' coltan tij c'aba' juntiquil alob, mi' coltañon. ⁶ Majqui jach mi' y_Λsan ti mulil juntiquil ch'o'ch'oc b_Λ woli b_Λ i ñopon mach uts'atic. Ñumen uts'at tsa'ic ñaxan c_Λjchi na'atun ti' bic' jini winic cha'an mi' chojquel ochel ti ch_Λmel ti ñajb.

*Jini mu' b_Λ i y_Λsañonla ti mulil
(Mr. 9.43-48)*

⁷ Mi caj i tajob wocol jini año' b_Λ ti pañimil mu' b_Λ i y_Λsañob ti mulil winicob x'ixicob. Wersa mi' tilelob jini mu' b_Λ i y_Λsañob ti mulil, pero mi caj i tojob i mul. ⁸ Mi woli' y_Λsañet ti mulil a c'ab mi a woc, tsepe loq'uel. Choco. Uts'at mi tsa' taja a cuxtalel che' xbor c'ab_Λbet, che' xbor oquet. Mach uts'atic mi tsa' chojquiyet ti c'ajc mach b_Λ anic mi' jilel che' cha'ts'ijt a c'ab a woc. ⁹ Che' ja'el, mi woli' y_Λsañet ti mulil a wut, loc'san. Choco. Uts'at mi tsa' taja a cuxtalel che' jump'ejl a wut. Mach uts'atic mi tsa' chojquiyet ti infierno ti c'ajc che' an cha'p'ejl a wut.

*Sajtem b_Λ tiñame'
(Lc. 15.3-7)*

¹⁰ Ch_Λc_Λ q'uele la' b_Λ cha'an ma'anic mi la' ts'a'len mi juntiquilic ch'o'ch'oc b_Λ, come mic subeñetla, ya' ti panchan i yángelob jini ch'o'ch'oco' b_Λ ti pejtelel ora mi' q'uelbeñob i wut c Tat am b_Λ ti panchan. ¹¹ Come tsa' tili i Yalobil Winic cha'an mi' coltan sajtemo' b_Λ. ¹² ¿Bajche' mi la' w_Λl? Mi an juntiquil winic am b_Λ jo'c'al i tiñame' mi tsa' sajti juncojt, ¿mach ba anic mi' c_Λy jini bolonlujuncojt i jo'c'al cha'an mi' majlel i sajcan jini sajtem b_Λ ya' ti bujt_Λl? ¹³ Mi tsi' taja, isujm mic subeñetla, ñumen tijicña i pusic'al mi' q'uel jini juncojt bajche' jini bolonlujuncojt i jo'c'al mach b_Λ anic tsa' sajtiyob. ¹⁴ Che' ja'el, la' Tat

am b_Λ ti panchan mach yomic mi' sajtel mi juntiquilic jini ch'o'ch'oco' b_Λ.

*Mi lac ñus_Λben i mul la quermano
(Lc. 17.3-4)*

¹⁵ Mi tsi' cha'le mulil ti a contra a wermano, cucu, bajñel suben i mul. Mi tsi' jac'beyet tsa'ix a taja a wermano. ¹⁶ Mi ma'anic mi' jac'beñet, p_Λy_Λ majlel juntiquil cha'tiquil a wic'ot cha'an mi' tsictiyel ti' tojlel cha'tiquil uxtiquil testigo jump'ejl t'an tsa' b_Λ ajli. ¹⁷ Mi mach yomic i jac'ben, subeñob xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ. Mi ma'anic mi' jac'ben xñopt'añob jini winic, la'ix ajnic che' lajal bajche' gentil yic'ot xch'Λm tojoñel.

¹⁸ Isujm mic subeñetla, chuqui jach mi la' c_Λch ti pañimil c_Λchbil ti panchan. Chuqui jach mi la' jit ti pañimil jitbil ti panchan. ¹⁹ Mic subeñetla ja'el, mi an cha'tiquilob ti pañimil mu' b_Λ i temob i t'an cha'an chuqui mi' c'ajtiñob, che' jini mi caj i y_Λq'uentelob cha'an c Tat am b_Λ ti panchan. ²⁰ Come baqui jach an cha'tiquil uxtiquil temp_Λbilo' b_Λ cha'an tij c'aba' y_Λ'Λch añon quic'otob, che'en Jesús.

²¹ Tsa' tili Pedro ba'an Jesús. Tsi' y_ΛΛ: C Yum, ¿jayyajl yom mic ñus_Λben i mul quermano che' an chuqui mi' cha'len tij contra? ¿Yom ba c'Λl_Λl ti' wucyajlel mic ñus_Λben i mul? che'en. ²² Jesús tsi' sube: Mic subeñet, mach jasalic che' ti wucyajl jach, pero yom c'Λl_Λl ti lujump'ejl i ch_Λnc'al ti wucyajlel (77).

Cha'tiquil año' b_Λ i bet

²³ Jini cha'an, i yum_Λntel jini am b_Λ ti panchan lajal_Λch bajche' juntiquil yum_Λl woli b_Λ i ña't_Λbeñob i bet x'e'telob i cha'an. ²⁴ Che' b_Λ tsa' caji i ña't_Λbeñob i bet jini x'e'telob, tsi' p_Λy_Λ tilel juntiquil am b_Λ i bet lujump'ejl mil talento. ²⁵ Ma'anic tsa' mejli i toj i bet. Jini cha'an i yum tsi' y_Λc'Λ mandar cha'an mi' chojñel jini winic yic'ot i yijñam yic'ot i yalobilob yic'ot pejtelel i chub_Λ'an cha'an mi' toj i bet.

26 Jini x'e'tel tsi' ñocchoco i bΛ. Tsi' c'ajti ti wocol t'an: "C yum, pijtan to. Mu' to caj c tojbeñet ti pejtelel", che'en. 27 Jini cha'an i yum tsi' p'unta jini x'e'tel. Tsi' colo.

28 Che' woli ti sujtel jini x'e'tel tsi' taja juntiquil i pi'Λl ti e'tel am bΛ i bet jo'c'al denario. Tsi' chucu ti' bic'. Tsi' yΛΛ: "Tojbeñon a bet", che'en. 29 Jini i pi'Λl t i e'tel tsi' ñocchoco i bΛ. Ti wocol t'an tsi' yΛΛ: "Pijtan to. Mu' to c tojbeñet ti pejtelel", che'en. 30 Jini x'e'tel ma'anic tsi' jac'Λ. Tsa' majli i yotsan ti ma'jquibΛ jinto mi' toj i bet. 31 I pi'Λlob ti e'tel tsi' q'ueleyob chuqui tsa' ujtí. Tsa' caji i melob i pusic'al. Tsa' majli i subeñob i yum pejtelel chuqui tsa' ujtí. 32 Jini i yum tsi' pΛyΛ tilel. Tsi' sube: "Jontol bΛ x'e'telet, tsac ñusΛbeyet a bet come ti wocol t'an tsa' c'ajtibeyon. 33 ¿Mach ba yomic ma' p'untan a pi'Λl ti e'tel, che' bajche' tsac p'untayet?" che'en. 34 I yum tsa' caji ti mich'ajel. Tsi' yΛC'Λ ti' c'Λb año' bΛ i ye'tel ti ma'jquibΛ jinto mi' lu' toj i bet. 35 Che' ja'el mi caj i meletla c Tat ti panchan ti jujuntiquiletla, mi ma'anic mi la' ñusΛben i mul la' wermano ti jump'ejl la' pusic'al, che'en Jesús.

19

*Che' mi' cΛy i yijñam winic
(Mr. 10.1-12; Lc. 16.18)*

1 Che' bΛ tsa' ujtí Jesús ti ili cΛntesa, tsa' loq'ui ti Galilea. Tsa' majli ti lum i c'aba' Judea ti junwejl Jordán ja'. 2 Bajc'Λl winicob x'ixicob tsi' tsajcayob majlel. Ya'i tsi' lajmesayob.

3 Tsa' tiliyob farisejob ba'an Jesús, come yomob i yilΛben i pusic'al. Jini farisejob tsi' c'ajtibeyob: ¿Tic'bil ba winic ti mandar cha'an mi' choc loq'uel i yijñam che' mach tijicñayic mi' q'uel? che'ob. 4 Jesús tsi' subeyob: ¿Mach ba anic tsa' la' q'uele ti jun: "Dios tsa' bΛ i meleyob ti ñaxan tsi' mele winic yic'ot x'ixic"? che'en. 5 Tsi' yΛΛ: "Jini cha'an mi' cΛy i tat i ña' winic, mi' ñochtan i yijñam. Jini cha'tiquil mi' yochelob ti juntiquil

jach". 6 Mach chΛn cha'tiquilix. Juntiquil jach. Jini cha'an mach i cha' t'ox winic chuqui tsi' tempa Dios, che'en Jesús. 7 Tsi' c'ajtibeyob: ¿Chucoch, che' jini, tsi' cha'le mandar Moisés cha'an mi la cΛq'uen la quijñam i juñilel ba' ts'ijbubil mi tsa'ix laj cΛyΛ? Tsi' yΛC'Λ mandar cha'an mi lac junyajlel cΛy, che'ob. 8 Jesús tsi' jac'beyob: Cha'an i tsatslel la' pusic'al Moisés tsi' yΛq'ueyetla t'an cha'an mi mejlel la' choc loq'uel la' wijñam che' mi la' wΛq'uen i juñilel. Pero mach che'ic ti' cajibal pañimil. 9 Mic subeñetla majqui jach mi' to'o cΛy i yijñam che' ma'anic i ts'i'lel cha'an mi' pΛy yambΛ, woli' cha'len ts'i'lel, che'en Jesús.

10 Jini xcΛnt'añob i cha'an tsi' subeyob: Mi wersa yom mi' yajñel winic yic'ot i yijñam, tic'Λl mi mach wenic mi' pΛyob i yijñam winicob, che'ob. 11 Jesús tsi' subeyob: An winicob mach bΛ mejlic i ch'Λmbeñob isujm jini t'an, cojach jini mu' bΛ i coltΛntelob. 12 An winicob mach bΛ mejlic i pΛyob i yijñam, come che'Λch tsi' q'ueleyob pañimil. Yaño' bΛ tic'bilob cha'an winicob. Yaño' bΛ che' jach mi' to'ol ajñelob cha'an i ye'tel ti' yumΛntel panchan. Majqui jach mi' mejlel i ch'Λmben isujm, la' i ch'Λmben isujm, che'en Jesús.

*Jesús tsi' yΛC'Λ i c'Λb ti alobob
(Mr. 10.13-16; Lc. 18.15-17)*

13 Tsa' pΛjyiyob tilel alobob ba'an Jesús cha'an mi' yΛC' i c'Λb ti jini alobob yic'ot cha'an mi' cha'len oración. Jini xcΛnt'añob tsi' tiq'uiyob. 14 Jesús tsi' yΛΛ: La' tilicob alobob ba' añoñ. Mach mi la' tic'ob, come pejtelel mu' bΛ i tilelob bajche' jini mi caj i yochelob ti' yumΛntel jini am bΛ ti panchan, che'en. 15 Che' bΛ tsa' ujtí i yΛC' i c'Λb ti jini alobob tsa' caji ti majlel Jesús.

*Jini wen chumul bΛ yumal
(Mr. 10.17-31; Lc. 18.18-30)*

16 Awilan, tsa' tili juntiquil ba'an Jesús. Tsi' yΛΛ: Wen bΛ Maestro, ¿chuqui yom mic cha'len cha'an mic

taj j cuxtalel mach b_A anic mi' jilel? che'en. ¹⁷ Jesús tsi' sube: ¿Chucoch ma' pejcañon ti wen b_A? An junti quil jach wen b_A, jiñach Dios. Mi a wom a taj a cuxtalel mach b_A anic mi' jilel, jac'ben i mandar, che'en. ¹⁸ Jini winic tsi' c'ajtibe: ¿Chuqui ti mandar? che'en. Jesús tsi' sube: Mach a cha'len tsansa. Mach a cha'len ts'i'lel. Mach a cha'len xujch'. Mach a cha'len jop't'an. ¹⁹ Q'uele ti ñuc a tat a ña'. C'uxbin a pi'lob che' bajche' ma' bajñel c'uxbin a b_A, che'en. ²⁰ Jini ch'iton winic tsi' sube: Pejtel jini mandar tsac jac' c'lob che' alobon to. ¿Chuqui to yom mic cha'len? che'en. ²¹ Jesús tsi' sube: Mi a wom ts'acal b_A i yutslel a pusic'al, cucu, choño a chub'an. Aq'uen jini mach b_A añobic i chub'an. Che' jini mi caj a taj cabal a chub'an ti panchan. La' tsajcañon, che'en Jesús. ²² Che' b_A tsi' yubi jini t'an, tsa' caji ti majlel. Wen ch'ijiyem i pusic'al come an cabal i chub'an.

²³ Jesús tsi' sube xcant'añob i cha'an: Isujm mic subeñetla, wen wocol mi' yochel ti' yumantel panchan wen chumul b_A winic. ²⁴ Che' ja'el mic subeñetla, wocol mi' ñumel camello ti' yarcayojlel acuxan. Ñumen wocol mi' yochel ti' yumantel Dios wen chumul b_A winic, che'en Jesús. ²⁵ Che' b_A tsi' yubiyob xcant'añob i cha'an, tsa' toj sajtiyob i pusic'al. Tsi' yalayob: ¿Majqui mi mejlel i coltantel che' jini? che'ob. ²⁶ Jesús tsi' q'ueleyob. Tsi' subeyob: Mach mejlicob winicob pero Dios mi mejlel i mel ti pejtelel, che'en.

²⁷ Pedro tsi' jac': Awilan, tsaj caya lojon pejtelel chuqui an c cha'an lojon cha'an mic tsajcañet lojon. ¿Chuqui mi caj c taj lojon? che'en. ²⁸ Jesús tsi' subeyob: Isujm mic subeñetla, ti tsiji' b_A pañimil che' buchul i Yalobil Winic ti' yumantel ti' ñuclel, jatetla tsa' b_A la' tsajcayon mi caj la' buchtal ti lajchamp'ejl buchlibal cha'an mi la' mel jini lajchanmojt i p'olbal Israel. ²⁹ Jujuntiquil tsa' b_A i caya i yotot, mi i yascuñob, mi i yijts'iñob, mi i tat, mi i

ña', mi i yalobilob, mi i lumal, cha'an tij c'aba' mi caj i taj yamb_A jo'c'al i ñumel bajche' jini tsa' b_A i caya. Mi caj i taj ja'el i cuxtalel mach b_A anic mi' jilel. ³⁰ Cabal jini ñaxaño' b_A mi caj i caya lob ti wi'ipad. Cabal jini wi'lobix b_A mi caj i c'axelob majlel ti ñaxan, che'en Jesús.

20

X'e'telob ti ts'usubil

¹ I yumantel jini am b_A ti panchan lajalach bajche' yumal tsa' b_A majli ti sac'ajel cha'an mi' saclan x'e'telob cha'an i ts'usubil. ² Tsi' mele trato cha'an mi' tojtlob x'e'telob ti jujump'ejl denario ti jujump'ejl q'uin. Jini yumal tsi' chocoyob majlel ti' ts'usubil. ³ Che' ti uch'ijib q'uin tsa' cha' majli jini yumal. Tsi' q'uele yamb_A winicob to'o wa'alob jach ba'an choñoñibal tac. ⁴ Tsi' subeyob: “Cucula ja'el tic ts'usubil. Mic tojetla ti uts'at”, che'en. Tsa' majliyob ti' ye'tel. ⁵ Che' ja'el, tsa' cha' majli ti xinq'uiñil yic'ot ti och'ajel q'uin. Lajal tsi' mele. ⁶ Che' yomix b_A jlel q'uin tsi' taja yamb_A to'o wa'alo' b_A. Tsi' subeyob: “¿Chucoch to'o wa'aletla ilayi c'lob mi' ñumel q'uin?” che'en. ⁷ Tsi' jac'beyob: “Come ma'anic majqui tsi' palyayon lojon ti e'tel”, che'ob. Jini yumal tsi' subeyob: “Cucula ja'el tic ts'usubil”, che'en.

⁸ Che' iq'uix cajel, i yum ts'usubil tsi' sube xq'uel e'tel i cha'an: “Paya tilel x'e'telob. Aq'ueñob i tojol. Ñaxan ma' toj jini wi'ilix b_A tsa' julyob. Ti wi'il ma' toj jini ñaxan b_A tsa' julyob”, che'en. ⁹ Jini winicob tsa' b_A tiliyob ti e'tel che' b_A wolix ti b_A jlel q'uin tsa' aq'uentiyob jujump'ejl denario i tojol ti jujuntiquil. ¹⁰ Che' b_A tsa' tiliyob jini tsa' b_A ñaxan cajiyo b ti e'tel, tsi' lon ña'tayob ñumen mi caj i ch'amob. Tsa' aq'uentiyob jujump'ejl denario i tojol ti jujuntiquil ja'el. ¹¹ Che' b_A tsi' ch'amayob i tojol, tsa' cajiyo b ti wulwul t'an ti' contra i yum ts'usubil. ¹² Tsi' yalayob: “Jini wi'lobix b_A tsi' cha'leyob e'tel

jump'ejl jach ora. Joñon lojon, tsa cubi lojon cabal ticwal c'Alal tsa' ñumi q'uin. Wola' ña'tan lajalon lojon quic'otob", che'ob. ¹³ Jini yumal tsi' sube juntiquil: "Ma'anic chuqui tsac cha'le ti a contra. ¿Mach ba anic tsa' cha'le trato cha'an jump'ejl denario a tojol? ¹⁴ Ch'Amal a tojol. Cucux. Com c toj jini wi'ilobix bA lajal bajche' mic tojetla. ¹⁵ ¿Mach ba anic mi mejlel c cha'len chuqui jach com yic'ot c chub'an? ¿Am ba i ts'i'lel la' wut cha'an chub'añal come p'ewon?" che'en. ¹⁶ Che' jini, jini wi'ilobix bA mi caj i c'axelob majlel ti ñaxan. Jini ñaxaño' bA mi caj i c'ayt'lob ti wi'ipad, che'en Jesús.

Jesús tsi' cha' subu bajche' mi caj i chamel

(Mr. 10.32-34; Lc. 18.31-34)

¹⁷ Che' bA woli ti letsel majlel ti Jerusalén, Jesús tsi' p'ayal jini lajch'antiquil xcant'añob ti' bajñel. Ya' ti bij tsi' subeyob: ¹⁸ Ña'tanla, woli lac letsel majlel ti Jerusalén. I Yalobil Winic mi caj i yajq'uel ti' c'Ab ñuc bA motomajob yic'ot sts'ijbayajob. Mi caj i yac'ob ti chamel. ¹⁹ Mi caj i yac'ob ti' c'Ab gentilob cha'an mi' wajleñob. Mi caj i jats'ob ti asiyal. Mi caj i ch'ijob ti cruz. Mi caj i cha' ch'ojyel ti' yuxp'ejlel q'uin, che'en.

I c'ajtibal Santiago yic'ot Juan

(Mr. 10.35-45)

²⁰ Tsa' tili i yijñam Zebedeo yic'ot i yalobilob ba'an Jesús. Tsi' ñocchoco i bA ti' tojel. An chuqui tsi' c'ajtibe. ²¹ Jesús tsi' sube: ¿Chuqui a wom? che'en. Jini x'ixic tsi' sube: Ac' a t'an cha'an mi' bucht'lob jini cha'tiquil calobilob juntiquil ti a ñoj, juntiquil ti a ts'ej, ti a yum'antel, che'en. ²² Jesús tsi' sube: Mach la' wujilic chuqui woli la' c'ajtin. ¿Mejl ba mi la' ñusan jini jach bA wocol mu' bA c ñusan? che'en. Tsi' jac'beyob. Mu' cu mejlel, che'ob. ²³ Jesús tsi' subeyob: Isujm mi caj la' ñusan jini jach bA wocol mu' bA c ñusan. Pero mach c wentajic cha'an mic sub majqui mi' caj ti bucht'al tic ñoj yic'ot tic ts'ej. Ya'i mi

caj i buchchocontel jini yajc'abilo' bA i cha'an c Tat, che'en Jesús. ²⁴ Che' bA tsi' yubiyob jini lujuntiquil, tsa' caji i mich'leñob jini cha'tiquil. ²⁵ Jesús tsi' p'ayayob tilel. Tsi' yAlA: La' wujil c'ax ñuc mi' p'asob i bA i yumob gentilob ti' tojlelob i pi'lob. Tsats mi' yac'ob i t'an. ²⁶ Mach che'ic yom mi' la' cha'len jatetla. Majqui jach yom i taj i ñucel ti la' tojlel la' i coltañetla. ²⁷ Majqui jach yom i yajñel ti c'ax ñuc ti la' tojlel la' i coltañetla che' bajche' la' winic. ²⁸ Che'ach mi' mel i Yalobil Winic. Come ma'anic tsa' tili cha'an mi' colt'antel. Tsa' tili cha'an mi' coltan winicob x'ixicob, cha'an mi' yac' i bA ti chamel cha'an i tojol i mul cabalob. Che' tsi' yAlA Jesús.

Tsa' c'otiyob i wut cha'tiquil xpots'

(Mr. 10.46-52; Lc. 18.35-43)

²⁹ Che' bA tsa' loq'uiyob majlel ti Jericó, bajc'al winicob x'ixicob tsi' tsajcayob majlel Jesús. ³⁰ Ya' añob cha'tiquil xpots' buchulob ti' ti' bij. Che' bA tsi' yubiyob woli ti ñumel Jesús, c'am tsi' cha'leyob t'an. Tsi' yAlayob: C Yum, i Yalobilet bA David, p'untañon lojon, che'ob. ³¹ Jini winicob x'ixicob tsi' tiq'uiyob cha'an mi' c'ayob i t'an. Tsa' utsi cajiyoob ti c'am bA t'an jini xpots'ob. Tsi' yAlayob: C Yum, i Yalobilet bA David, p'untañon lojon, che'ob. ³² Jesús tsi' c'ayal i x'ambal. Tsi' p'ayayob tilel. Tsi' yAlA: ¿Chuqui la' wom mic tumbeñetla? che'en. ³³ Tsi' subeyob: C Yum, com lojon mi' c'otel c wut, che'ob. ³⁴ Cha'an ti' p'untaya Jesús tsi' talbeyob i wut xpots'. Tsa' bac' c'otiyob i wut. Tsi' tsajcayob majlel.

21

Che' bA tsa' ochi ti Jerusalén

(Mr. 11.1-11; Lc. 19.28-40; Jn. 12.12-19)

¹ Che' lAc'alix añob ti Jerusalén, tsa' c'otiyob ya' ti Betfagé ti Olivo wits. Jesús tsi' choco majlel cha'tiquil xcant'añob. ² Tsi' subeyob: Cucula ti tejclum ya' ti tojel la' wut. Ya' c'achal mi caj la' bac' taj juncojt ña' burro. Ya'an yic'ot i yal. Jitila tilel ba' añon.

³ Mi an majqui mi' pejcañetla yom mi la' suben: “Yom i c'ʌn lac Yum”, che'etla. Mi caj i bʌc' choc tilel yic'ot i yal, che'en Jesús. ⁴ Che'ʌch tsa' ujticha'an mi' ts'ʌctiyel i t'an x'alt'an tsa' bʌ i yʌʌ: ⁵ “Subenla x'ixicob ya' ti Sion, awilan, la' Yum woli' tilel ba' añetla. Pec' mi' mel i bʌ. C'ʌchal ti burro woli' tilel, c'ʌchal ti' yal burro yujil bʌ cuchijel”, che'en.

⁶ Jini xʌnt'añob tsa' majliyob. Tsi' cha'leyob che' bajche' tsi' subeyob Jesús. ⁷ Tsi' pʌyʌyob tilel jini burro yic'ot i yal. Jini xʌnt'añob tsi' tasibeyob i pat burro yic'ot i yal ti' pislelob. Jesús tsi' buchta pisil. ⁸ Cabʌl winicob x'ixicob tsi' tasiyob majlel jini bij ti' pislel. Yaño' bʌ tsi' tsepeyob jubel i c'ʌb te'. Tsa' caji i lijlij ac'ob majlel ya' ti bij. ⁹ Jini winicob x'ixicob woli bʌ i majlelob ti' tojel Jesús yic'ot jini woli bʌ i tilelob ti' pat c'am tsi' yʌʌyob: ¡Cotañet i Yalobilet bʌ David! ¡La' subjic a ñuclel, jatet mu' bʌ a tilel ti' c'aba' lac Yum! ¡Cotañet añet bʌ ti chan! che'ob. ¹⁰ Che' bʌ tsa' ochi ti Jerusalén Jesús, ti pejtelel winicob x'ixicob tsa' caji yob ti t'an. Tsi' yʌʌyob: ¿Majqui jini? che'ob. ¹¹ Jini winicob x'ixicob tsi' yʌʌyob: Jiñach Jesús jini x'alt'an ch'oyol bʌ ti Nazaret ti Galilea, che'ob.

*Jesús tsi' chocoyob loq'uel ti Templo
(Mr. 11.15-19; Lc. 19.45-48; Jn. 2.13-22)*

¹² Jesús tsa' ochi ti Templo. Tsa' caji i choc loq'uel jini woliyo' bʌ ti choñoñel yic'ot mañoñel ti Templo. Jesús tsi' ch'a' chocobeyob i mesa tac xq'uex taq'uiñob yic'ot i buchlib tac jini woli bʌ i choñob x'ujcuts. ¹³ Jesús tsi' subeyob: Ts'ijbubil ti jun: “Mi' caj ti ajlel cotot ti' yotlel oración”. Pero jatetla wolix la' sutq'uin ti' ch'eñal xujch'ob, che'en. ¹⁴ Tsa' tiliyob xpots'ob yic'ot jini mach bʌ weñob i yoc ba'an Jesús ti' mal Templo. Tsi' lajmesayob. ¹⁵ Tsa' caji yob ti mich'ajel ñuc bʌ motomajob yic'ot sts'ijbayajob che' bʌ tsi' q'ueleyob ñuc bʌ i ye'tel Jesús, che' bʌ tsi' yubibeyob i t'an jini alobob woliyo' bʌ ti c'am bʌ t'an ti Templo: Cotañet i Yalobilet bʌ David, che'ob.

¹⁶ Tsi' subeyob Jesús: ¿Mach ba wolic a wubin chuqui woli' yʌlob? che'ob. Jesús tsi' jac'beyob: Woli cu cubin. ¿Mach ba tsa'ic la' q'uele ti jun: “Ya' ti' yej alobob yic'ot ti' yej jini woliyo' bʌ ti chu', tsi' wen tsictesa i ñuclel Dios”? che'en. ¹⁷ Jesús tsi' cʌyʌyob. Tsa' loq'ui majlel ti tejclum. Tsa' c'oti ya' ti Betania. Ya' tsa' jijli.

*Tsi' tiq'ui higuera te'
(Mr. 11.12-14, 20-26)*

¹⁸ Ti sʌc'ajel che' woli' cha' majlel ti tejclum, Jesús tsi' yubi wi'ñal. ¹⁹ Che' bʌ tsi' q'uele te' i c'aba' higuera ya' lʌc'ʌl ti' ti' bij tsa' majli ba'an. Ma'anic chuqui tsi' taja. I yopol jach ya'an. Jesús tsi' sube: Mach ma' chʌn ac' a wut ti pejtelel ora, che'en. Ora jach tsa' caji ti tiquin jini te'. ²⁰ Che' bʌ tsi' q'ueleyob jini xʌnt'añob, tsa' toj sajtiyob i pusic'al. Tsi' yʌʌyob: ¿Bajche' tsa' bʌc' tiqui jini higuera te'? che'ob. ²¹ Jesús tsi' subeyob: Isujm mic subeñetla, mi mux la' ñop, mi ma'anic tile bixel bʌ la' pusic'al, mach che'ic jach mi caj la' cha'len che' bajche' tsac melbe jini higuera te'. Mi mux la' ñop mi caj la' suben jini wits cha'an mi' ch'ujyel letsel cha'an mi' chojquel ochel ti colem ñajb. Che'ʌch mi' caj ti ujtel. ²² Mi mux la' ñop mi caj la' wʌq'uentel pejtelel chuqui tac mi la' c'ajtin ti oración, che'en Jesús.

Tsi' c'ajtibeyob Jesús baqui tsi' taja i ye'tel

(Mr. 11.27-33; Lc. 20.1-8)

²³ Che' bʌ tsa' ochi Jesús ti Templo, jini ñuc bʌ motomajob yic'ot jini xñoxob año' bʌ i ye'tel tsa' tiliyob ba' woli' cha'len cʌntesa. Tsi' c'ajtibeyob: ¿Baqui tsa' taja a we'tel cha'an ma' cha'len jini? ¿Majqui tsi' yʌq'ueyet a we'tel? che'ob. ²⁴ Jesús tsi' subeyob: An chuqui mij c'ajtibeñetla ja'el. Mi muc'ʌch la' jac'beñon, joñon ja'el mi caj c subeñetla baqui tsac taja que'tel cha'an jini mu' bʌ c mel. ²⁵ ¿Baqui ch'oyol i ye'tel Juan tsa' bʌ i yʌc'ʌ ch'ʌmja? ¿Ch'oyol ba ti panchan o ch'oyol ba ti winicob? che'en Jesús. Tsa' caji i bajñel pejcañob i bʌ. Tsi'

yalayob: Mi tsa' lac sube: “Ch'oyol ti panchan”, mi cho'onla, muq'uix i cha' c'ajtibañonla: “¿Chucoch che' jini, ma'anic tsa' la' ñopbe i t'an?” Che' mi caj i yal. ²⁶ Mi tsa' lac sube: “Ch'oyol ti winic”, mi cho'onla, woli lac bac'ñan winicob x'ixicob, come ti pejtelelob mi' yalob x'alt'añach jini Juan, che'ob. ²⁷ Jini cha'an tsi' yalayob: Mach cujilic lojon, che'ob. Jesús tsi' subeyob ja'el: Che' ja'el, joñon ma'anic mic subeñetla baqui tsac taja que'tel cha'an jini mu' bΛ c mel, che'en.

Lajiya cha'an cha'tiquil i yalobil winic

²⁸ ¿Bajche' mi la' wal? An juntiquil winic am bΛ cha'tiquil i yalobil. Tsa' tili ba'an ñaxan bΛ i yalobil. Tsi' sube: “Calobil, cucu wale ti e'tel tic ts'usubil”, che'en. ²⁹ I yalobil tsi' sube: “Ma'anic mi caj c majlel”, che'en. Wi'il tsi' q'uxeta i pusic'al. Tsa' majli. ³⁰ Jini winic tsa' tili ba'an yambΛ i yalobil. Lajal tsi' pejca. Jini i yalobil tsi' yalΛ: “Muc'ach c majlel, c tat”, che'en. Pero ma'anic tsa' majli. ³¹ ¿Majqui tsi' mero mele bajche' yom i tat? ¿Jim ba ñaxan bΛ o jim ba wi'ilix bΛ? che'en Jesús. Tsi' subeyob: “Jini ñaxan bΛ”, che'ob. Jesús tsi' subeyob ñuc bΛ motomajob yic'ot xñoxob año' bΛ i ye'tel: Isujm mic subeñetla, jini xch'Λm tojoñelob yic'ot xmojajob mi caj i yochelob ti' yumΛntel Dios che' mach ochemeticla. ³² Come Juan tsa' tili ba' añetla. Tsa' ajni ti toj bΛ bij. Ma'anic tsa' la' ñopbe i t'an. Pero jini xch'Λm tojoñelob yic'ot jini xmojajob tsi' ñopbeyob i t'an. Jatetla anquese q'uelelix la' cha'an bajche' tsi' cΛyayob i mul, ma'anic tsa' la' cΛyΛ la' mul cha'an mi la' ñopben i tan, che'en Jesús.

Jontol bΛ xcanta ts'usubilob (Mr. 12.1-12; Lc. 20.9-19)

³³ Ubinla yambΛ t'an ti lajiya: Juntiquil i yum otot tsi' pac'Λ ts'usubil. Tsi' joy mΛcΛ ti corral. Tsi' piqui jini lum ba' mi' t'uchtΛben loq'uel i ya'lel ts'usub. Tsi' mele chan bΛ q'ueloñib. Tsi' yalq'ueyob ti' wenta

xcanta ts'usubilob. Tsa' majli ti yambΛ lum. ³⁴ Che' lac'Λlix i yorajlel mi' cajel ti wut, tsi' choco majlel yambΛ x'e'telob i cha'an. Tsa' majliyob ba'an xcanta ts'usubilob cha'an mi' ch'Λmbeñob tilel i wut. ³⁵ Jini xcanta ts'usubilob tsi' chucuyob jini x'e'telob i cha'an. Tsi' lowoyob juntiquil. Tsi' tsΛsayob yambΛ. Tsi' juluyob yambΛ ti xajlel. ³⁶ I yum ts'usubil tsi' cha' chocbeyob majlel yambΛ x'e'telob ñumen cabΛlob bajche' ti ñaxan. Jini xcanta ts'usubilob lajal tsi' tic'layob. ³⁷ Ti wi'il i yum ts'usubil tsi' choco majlel i yalobil ba' añob. Tsi' yalΛ: “Mi caj i q'uelob calobil ti ñuc”, che'en. ³⁸ Che' bΛ tsi' q'ueleyob i yalobil jini yumΛ, jini xcanta ts'usubilob tsi' subeyob i bΛ: “Jiñach mu' bΛ caj i yochel ti yumΛ. Conla lac tsΛsan. La' lac chilben pejtelel i chubΛ'an”, che'ob. ³⁹ Tsi' chucuyob. Tsi' chocoyob loq'uel ti ts'usubil. Tsi' tsΛsayob.

⁴⁰ Che' mi' tilel i yum ts'usubil, ¿chuqui mi caj i tumben xcanta ts'usubilob? che'en Jesús. ⁴¹ Jini ñuc bΛ motomajob yic'ot xñoxob año' bΛ i ye'tel tsi' subeyob Jesús: Mi caj i wersa jisan jini jontolo' bΛ winicob. Mi caj i yac' i ts'usubil ti' wenta yaño' bΛ xcanta ts'usubilob mu' bΛ caj i yalq'ueñob i wut ti' yorajlel, che'ob. ⁴² Jesús tsi' subeyob: ¿Mach ba anic tsa' la' q'uele jini t'an ti' Ts'ijbujel Dios?: “Jini jach bΛ xajlel tsa' bΛ i chocoyob xmel ototob tsa'ix otsanti ti ñaxan bΛ i xujc otot. Jiñach i melbal lac Yum. Uts'atax mi laj q'uel”, che'en Jesús.

⁴³ Jini cha'an mic subeñetla mi caj la' chilbentel i yumΛntel Dios. Mi caj i yalq'uentelob jini winicob x'ixicob mu' bΛ i yac'ob wen bΛ i wut. ⁴⁴ Jini mu' bΛ i yajlel ti' pam jini xajlel mi caj i c'ascujel. Jini mu' bΛ i tejñel ti jini xajlel mi caj i lu' bic'tiyel, che'en Jesús. ⁴⁵ Che' bΛ tsi' yubibeyob i lajiya tac Jesús, jini ñuc bΛ motomajob yic'ot fariseojob tsi' ña'tayob woli' tajtΛlob ti t'an. ⁴⁶ Che' bΛ woli' ña'tañob bajche' mi mejlel i chucob Jesús, tsi' bac'ñayob

winicob x'ixicob come woli' yalob x'alt'añach.

22

I q'uiñilel ñujpuñijel
(Lc. 14.15-24)

¹ Jesús tsi' cha' pejcayob ti lajiya. Tsi' yalal: ² I yumantel jini am b_Λ ti panchan lajalach bajche' juntiquil rey tsa' b_Λ i mele q'uin che' b_Λ tsa' ñujpuni i yalobil. ³ Tsi' choco majlel x'e'telob i cha'an cha'an mi' p_Λyob tilel jini p_Λybilo' b_Λ cha'an mi' melbeñob i q'uiñilel ñujpuñijel. Mach yomobic tilel. ⁴ Tsi' cha' choco majlel yamb_Λ x'e'telob. Tsi' yalal: Subenla jini p_Λybilo' b_Λ: "Awilan, tsa'ix c chajpa c we'el. Tsansabilix jini tat wacax yic'ot jujp'em b_Λ alac'al. Laj chajpabilix. La'ix cu la cha'an mi la' melben i q'uiñilel ñujpuñijel", che'en. ⁵ Tsa' jach i tse'tayob. Tsa' majliyob, juntiquil ti' chol, yamb_Λ ti' choñone. ⁶ Yaño' b_Λ tsi' chucuyob x'e'telob i cha'an. Leco tsi' tic'layob. Tsi' tsansayob. ⁷ Mich' jini rey, tsi' choco majlel i soldadojob tsa' b_Λ i jisayob jini stsansajob. Tsi' pulbeyob i tejclum. ⁸ Tsi' sube x'e'telob i cha'an: "Chajpabilix i q'uiñilel ñujpuñijel. Mach uts'atobic jini p_Λybilo' b_Λ. ⁹ Cucula che' jini, ti pejtelel bij. Ti pejtelel mu' b_Λ la' taj, p_Λyala tilel cha'an mi' melob i q'uiñilel ñujpuñijel", che'en. ¹⁰ Che' jini tsa' majliyob x'e'telob ti pejtelel bij. Tsi' tempayob tilel pejtelel jini tsa' b_Λ i tajayob, jontolo' b_Λ yic'ot uts'ato' b_Λ i pusic'al. Che' jini tsa' bujt'i i yotot ti xmel q'uiñob.

¹¹ Che' b_Λ tsa' ochi jini rey i q'uel jini xmel q'uiñob, tsi' q'uele juntiquil winic mach b_Λ xojolic i cha'an wen b_Λ i bujc cha'an ñujpuñijel. ¹² Tsi' sube: "¿Bajche' tsa' mejli a wochel ilayi che' mach xojolic a cha'an wen b_Λ a bujc cha'an ñujpuñijel?" che'en. Ma'anic chuqui tsa' mejli i yal. ¹³ Jini rey tsi' sube x'e'telob i cha'an: "Cachala ti' c'ab ti' yoc. Chocla ba'an ic'ch'ipan b_Λ pañimil. Ya'i mi' cajelob ti uq'uel yic'ot quech'ecña i b_Λquel i yej",

che'en. ¹⁴ Come an cab_Λ p_Λybilo' b_Λ, ma'anic jaytiquil yajc_Λbilo' b_Λ. Che' tsi' yalal Jesús.

C'ajtibal cha'an tojoñel
(Mr. 12.13-17; Lc. 20.20-26)

¹⁵ Tsa' majliyob fariseojob. Tsi' pejcayob i b_Λ cha'an mi' ña'tañob bajche' mi caj i tajbeñob i mul Jesús ti' subal. ¹⁶ Jini fariseojob tsi' chocoyob majlel xcant'añob i cha'an yic'ot herodiañob ba'an Jesús. Tsi' yalayob: Maestro, cujil lojon isujmet. Wola' cantesañonla i bijlel Dios ti isujm. Ma'anic majch ma' bac'ñan. Junlajal ma' q'uel winicob mi an i ye'tel mi ma'anic i ye'tel. ¹⁷ Subeñon lojon che' jini. ¿Bajche' ma' wal? ¿Mu' ba i yal ti mandar yom mi la caq'uen César jini tojoñel o ma'anic? che'ob. ¹⁸ Jesús tsi' ña'ta jontolob i pusic'al. Tsi' yalal: ¿Chucoch mi la' wilbeñon c pusic'al? Cha'chajp jax la' pusic'al. ¹⁹ Pasbeñon jini taq'uin cha'an tojoñel, che'en Jesús. Tsi' ch'ambeyob tilel jump'ejl denario. ²⁰ Jesús tsi' subeyob: ¿Majqui i cha'an ili i yejtal yic'ot i ts'ijbal ti' pam? che'en. ²¹ Tsi' jac'beyob: I cha'an César, che'ob. Jesús tsi' subeyob: Jini cha'an aq'uenla César i cha'an b_Λ César. Aq'uenla Dios i cha'an b_Λ Dios, che'en Jesús. ²² Tsa' toj sajtiyob i pusic'al che' b_Λ tsi' yubibeyob i t'an. Tsi' calayob Jesús. Tsa' majliyob.

C'ajtibal cha'an che' mi' tejchelob ch'ojoyel

(Mr. 12.18-27; Lc. 20.27-40)

²³ Ti jim b_Λ q'uin tsa' tiliyob saduceojob ba'an Jesús. Jiñobach mu' b_Λ i yalob ma'anic mi' tejchelob ch'ojoyel chameño' b_Λ. An chuqui tsi' c'ajtibeyob Jesús. ²⁴ Tsi' yalayob: Maestro, Moisés tsi' yalal: "Mi tsa' chami winic che' maxto anic i yalobil, wersa yom jini ijts'iñal b_Λ mi' p_Λyben i yijñam i yascun cha'an mi' techben i p'olbal i yascun", che'ob. ²⁵ An quic'ot lojon wuctiquil winicob i yerañob i b_Λ. Jini ñaxan b_Λ tsi' cha'le ñujpuñijel. Tsa' chami. Ma'anic i yalobil. Tsa' cale i yijñam jini ascuña b_Λ. Tsi'

paya jini ijts'iñal ba. ²⁶ Che' ja'el i cha'ticlel, yic'ot i yuxticlel, c'atal ti wucticlel. ²⁷ Ti wi'il tsa' chami jini x'ixic ja'el. ²⁸ Ti' yorajlel che' mi' tejchelob ch'ojyel, ¿baqui ba winic i ñoxi'al jini x'ixic? Come ti pejtelel jini wuctiquil tsi' payayob cha'an i yijñam, che'ob.

²⁹ Jesús tsi' subeyob: Cabal la' sajtemal come mach canalic la' cha'an i Ts'ijbujel Dios mi i p'atlel Dios. ³⁰ Come ti' yorajlel che' mi' tejchelob ch'ojyel, ma'anic mi' payob i pi'al, ma'anic mi' sijintelob. Come lajalob bajche' i yangelob Dios ti panchan. ³¹ ¿Mach ba anic tsa' la' q'uele jini tsa' ba i subeyetla Dios cha'an i sujmllel jini chameño' ba mu' ba i tejchelob ch'ojyel? ³² Tsi' yala: “Joñon I Dioson Abraham, I Dioson Isaac, I Dioson Jacob”, che'en. mach i Diosic chameño' ba, pero i Diosach cuxulo' ba, che'en Jesús. ³³ Che' ba tsi' yubiyob winicob x'ixicob, tsa' toj sajtiyob i pusic'al cha'an i cantesabal Jesús.

*Ñumen ñuc ba mandar
(Mr. 12.28-34)*

³⁴ Che' ba tsi' yubiyob bajche' Jesús tsi' ñach'tesayob ti t'an saducejob, jini farisejob tsi' tempayob i ba. ³⁵ Juntiquil xantesa mandar tsa' caji i pejcan Jesús. Yom i yilaben i pusic'al. ³⁶ Tsi' c'ajtibe: Maestro, ¿chuqui ti mandar c'ax ñuc ti' mandar Dios? che'en. ³⁷ Jesús tsi' sube: “C'uxbin a Yum Dios ti pejtelel a pusic'al, ti pejtelel a ch'ujlel, ti pejtelel a ña'tabal”. ³⁸ Jiñach jini ñaxan ba mandar, jini c'ax ñuc ba. ³⁹ Lajal jini wi'ilix ba mandar: “C'uxbin a pi'alob che' bajche ma' c'uxbin a ba ti a bajñelil”. ⁴⁰ Ti jini cha'p'ejl ñuc ba mandar tsa' lajloq'ui pejtelel ts'ijbubil ba mandar yic'ot i subal x'alt'año, che'en Jesús.

*Cristo i Yalobil David
(Mr. 12.35-37; Lc. 20.41-44)*

⁴¹ Che' tempabilobix farisejob, Jesús tsi' c'ajtibeyob: ⁴² ¿Majqui jini Cristo mi la' wal? ¿Majqui i Tat? che'en. Tsi' subeyob: I yalobilach

David jini Cristo, che'ob. ⁴³ Jesús tsi' subeyob: ¿Bajche' isujm tsi' pejca Cristo ti' Yum jini David che' cantesabil cha'an Espiritu? ⁴⁴ David tsi' yala: “Jini lac Yum tsi' sube c Yum: Buchi' tic ñoj jinto mi caq'ueñet a t'uchtan a contrajob”, che'en Jesús. ⁴⁵ Mi tsi' pejca Cristo ti' Yum jini David, ¿bajche' isujm mi i yalobilach David jini Cristo? che'en Jesús. ⁴⁶ Ma'anic majqui tsa' mejli i wis jac'ben i t'an. Che' ja'el ma'anix majqui tsi' chan ñopo i c'ajtiben yan tac ba cha'an baq'uen.

23

Jesús tsi' tiq'ui sts'ijbayajob yic'ot farisejob

(Mr. 12.38-40; Lc. 11.37-54; 20.45-47)

¹ Jesús tsa' caji i pejcan tempabilo' ba winicob x'ixicob yic'ot xant'año i cha'an. ² Tsi' yala: Jini sts'ijbayajob yic'ot farisejob tsa' ochiyob ti cantesa mandar ti' q'uexol Moisés. ³ Jini cha'an jac'benla i t'an. Melela chuqui jach mi' subeñetla. Pero mach mi la' tsajcan i melbalob. Come mi' lon cha'leño subt'an. Ma'anic mi' melob chuqui mi' yalob. ⁴ Mi' p'atob wen al ba cuchal wocol ba ti q'uechol. Mi' c'acchocobeño ti quejlab yaño' ba winicob. Pero i bajñelob ma'anic mi' wis talob jini cuchal mi ti junts'ijtic i yal i c'ab. ⁵ Ti pejtelel i melbal tac mi' cha'leño cha'an mi' q'uejlelob ti ñuc ti winicob. Mi' c'achob ti' jol yic'ot ti' c'ab mero ñuc ba i yajñib ts'ijbubil ba i t'an Dios. Mi' melob wen tam ba i ch'ajlib rebozo mu' ba i xojob ti oración. ⁶ Mi' mulaño ñaxan ba buchlibal ti q'uiñijel, yic'ot jini ñaxan ba buchlibal ti sinagoga. ⁷ Mi' mulaño i yalq'uentelob cortesía ba'an choñoñibal. Mi' mulaño che' mi' pejcantelob ti maestro cha'an winicob. ⁸ Jatetla, mach yomic mi la' pejcantel ti maestro come an juntiquil jach la' maestro, jiñach Cristo. Ti pejletla la' wermano la' ba. ⁹ Mach mi la' tatin yamba winic ti pañimil, come juntiquil jach la' Tat,

jiñach am bΛ ti panchan. ¹⁰ Che' ja'el mach yomic mi la' pejcΛntel ti yumΛ come juntiquil jach la' yum, jiñach Cristo. ¹¹ Jini ñumen ñuc bΛ winic ti la' tojlel, la' i coltañetla. ¹² Majqui jach chan mi' mel i bΛ mi caj i peq'uesΛntel. Majqui jach pec' mi' mel i bΛ, mi caj i chañ'esΛntel.

¹³ ¡Mi caj la' taj wocol sts'ijbayajob yic'ot fariseojob! ¡Cha'p'ejl jax la' pusic'al! Come woli la' mΛctΛbeñob winicob x'ixicob i ti' ba' mi' yochelob ti' yumΛntel jini am bΛ ti panchan. Jatetla ma'anic mi la' wochel. Che' ja'el, ma'anic mi la' wΛc'ob ti ochel jini yomo' bΛ ochel. ¹⁴ ¡Mi caj la' taj wocol sts'ijbayajob yic'ot fariseojob! ¡Cha'p'ejl jax la' pusic'al! Mi la' chilbeñob i yototob meba' x'ixicob. Mi la' mel tam bΛ oración cha'an mi' la' lon q'uejlel ti uts'at. Jini cha'an ñumen cabΛ mi caj la' taj tojmulil. ¹⁵ ¡Mi caj la' taj wocol sts'ijbayajob yic'ot fariseojob! ¡Cha'p'ejl jax la' pusic'al! Mi la' ñumel ti xΛmbal ti lum yic'ot ti ñajb cha'an mi' sutq'uin i bΛ juntiquil winic. Che' bΛ tsa'ix i sutq'ui i bΛ, mi la' wutsi xic'ben ti jontolil jinto ñumen an i jontolil bajche' la' jontolil.

¹⁶ ¡Mi caj la' taj wocol xpots' bΛ xpΛs bijetla! Mi la' lon al che' an majch mi' taj ti t'an jini Templo cha'an mi' wa'chocon i t'an, mach wersajic mi' mel chuqui tsi' yΛΛ. Mi tsi' taja ti t'an jini oro am bΛ ti Templo, mi la' wΛl wera yom mi' mel chuqui tsi' yΛΛ. ¹⁷ ¡Tontojetla! ¡Xpots'etla! ¿Baqui bΛ ñumen ñuc ma' wΛl? ¿Jim ba jini oro? ¿Mach ba jinic Templo ba' mi' taj i c'Λjñibal jini oro ti' ye'tel Dios? ¹⁸ Che' ja'el, mi la' wΛl che' an majch mi' taj ti t'an jini pulΛntib che' mi' wa'chocon i t'an, mach wersajic mi' mel chuqui tsi' yΛΛ. Pero che' mi' taj ti t'an i majtan Dios am bΛ ti pulΛntib, mi la' wΛl wera yom mi' mel chuqui tsi' yΛΛ. ¹⁹ ¡Tontojetla! ¡Xpots'etla! ¿Baqui bΛ ñumen ñuc? ¿Jim ba i majtan Dios o jim ba pulΛntib ba' mi' taj i c'Λjñibal i majtan Dios? ²⁰ Majqui jach mi' taj ti t'an jini pulΛntib cha'an mi'

wa'chocon i t'an, mi' taj ti t'an jini pulΛntib yic'ot pejtelel chuqui tac an ti' pam. ²¹ Majqui jach mi' taj ti t'an jini Templo che' mi' wa'chocon i t'an, mi' taj ti t'an Templo yic'ot jini am bΛ ti' mal Templo. ²² Majqui jach mi' taj ti t'an jini panchan che' mi' wa'chocon i t'an mi' taj ti t'an i buchlib Dios yic'ot jini ya' bΛ buchul.

²³ ¡Mi caj la' taj wocol sts'ijbayajob yic'ot fariseojob! ¡Cha'p'ejl jax la' pusic'al! Come mi la' loc'san i diezmojlel jini pimel i c'aba menta yic'ot yambΛ i c'aba' enelto yic'ot yambΛ i c'aba' comino. Pero mi la' ñusan ñumen ñuc tac bΛ i mandar Dios, jiñach toj bΛ meloñel yic'ot p'untaya yic'ot chuqui yom ñopol. Yom mi la' jac' ili mandar. Mach yomic mi la' cay la' wΛq'uen i diezmojlel la' chubΛ'an. ²⁴ ¡Xpots' bΛ xpΛs bijetla, mi la' chic loq'uel jini us pero mi la' mΛsan camello! ²⁵ ¡Mi caj la' taj wocol, sts'ijbayajob yic'ot fariseojob! ¡Cha'p'ejl jax la' pusic'al! Mi' la' wen pocben i pat jini vaso yic'ot latu. Ya' ti' mal but'ul ti xujch' yic'ot cabΛ jontolil. ²⁶ ¡Xpots' bΛ fariseojet, ñaxan poco i mal jini vaso yic'ot latu cha'an sac mi' yajñel i pat ja'el!

²⁷ ¡Mi caj la' taj wocol sts'ijbayajob yic'ot fariseojob! ¡Cha'p'ejl jax la' pusic'al! Lajaletla bajche' i yotlel tac ch'ujlelΛ bombil bΛ ti tan. Wen i t'ojol jax yilal ti' pat pero ti' mal but'ul ti' bΛquel chΛmeño' bΛ yic'ot pejtelel i bibi'lel. ²⁸ Che' ja'el jatetla, toj mi la' pas la' bΛ ti' wut winicob, pero ti la' mal but'uletla ti cabΛ lot yic'ot jontolil.

²⁹ ¡Mi caj la' taj wocol, sts'ibayajob yic'ot fariseojob! ¡Cha'p'ejl jax la' pusic'al! Come mi la' melbeñob i yotlel ch'ujlelΛ jini x'alt'año. Mi la' ch'Λl i yejtal tac ba' mucul jini tojo' bΛ i pusic'al. ³⁰ Mi la' lon ña'tan mach lajaleticla bajche' la' ñojte'el tsa' bΛ i bec'beyob i ch'ich'el x'altaño. Mi la' wΛl: "Cuxulonicla ti jim bΛ ora, mach che'ic tsa' lac mele", lon che'etla. ³¹ Woli la' bajñel contrajin la' bΛ ti la' t'an che' mi la' sub la' bΛ

ti' yalobilob jini tsa' b_Λ i tsansayob x'alt'añob. ³² Wolix la' ch_Λn mel che' bajche' tsa' caji' melob la' ñojte'el. ³³ ¡Lucumetla, i yalobiletla xc'Λñañej! ¿Bajche' mi mejlel la' puts'tan tojmulil ti' c'ajc? ³⁴ Jini cha'an la' wilan, mi caj c chocbeñetla tilel x'alt'añob yic'ot winicob am b_Λ cab_Λ i ña'tabal, yic'ot sts'ijbayajob. Ojlil mi caj la' tsansañob. Mi caj la' ch'ijob ti' cruz. Ojlil mi caj la' jats'ob ti' asiyal ti' la' sinagoga. Mi caj la' tic'lañob ti' cab_Λ tejclum. ³⁵⁻³⁶ Jini cha'an mi caj la' tojbeñob i mul jini tsa' b_Λ i tsansayob jini x'alt'añob c'Λl_Λ che' b_Λ tsa' tsansanti Abel, jini toj b_Λ i pusic'al, c'Λl_Λ tsa' tsansanti Zacarías (i yalobil Berequías). Zacarías tsa' tsansanti ti' tojel pulantib ya' ti' t'ejl Templo. Isujm mic subeñetla, pejtél i mul mi caj i yotsabentelob ti' wenta jini winicob x'ixicob año' b_Λ ti' pañimil w_Λle. Mi caj i tojob pejtél ili mulil.

Jesús tsi' cha'le uq'uel che' b_Λ tsi' q'uele Jerusalén
(Lc. 13.34-35)

³⁷ ¡Jerusalén, Jerusalén, jatet mu' b_Λ a tsansan x'alt'añob! ¡Ma' jul ti' xajlel jini chocbilo' b_Λ tilel ba' añetla! ¡Anix jayyajl com c tempan la' walobilob che' bajche' mi' luts' i yal jini ña' mut! ¡Pero mach la' womic! ³⁸ La' wilan, jochol mi caj i c_Λyt_Λ la' wotot. ³⁹ Come mic subeñetla, ma'anic mi caj la' cha' q'uelon jinto mi la' w_Λl: "La' subjic i ñuclél jini woli b_Λ i tilel ti' c'aba' lac Yum", che'etla. Che' tsi' subeyob sts'ijbayajob yic'ot fariseojob Jesús.

24

Jesús tsi' w_Λn al_Λ bajche' mi caj ijilel Templo

¹ Jesús tsa' loq'ui ti' Templo. Tsa' caji ti' majlel. Tsa' tiliyob xc_Λnt'añob i cha'an, cha'an mi' p_Λsbeñob jini wa'chocobil tac cha'an Templo. ² Jesús tsi' subeyob: ¿Woli ba la' q'uel ti' pejtelel jini? Isujm mic subeñetla, ma'anic mi caj i c_Λyt_Λ mi jump'ejlic xajlel ti' pam yamb_Λ mach b_Λ anic mi caj i chojquel jubel, che'en.

Iyejtal tac i jilibal

(Mr. 13.3-23; Lc. 17.22-24; 21.7-24)

³ Che' buchul Jesús ti' pam Olivo wits, tsa' tiliyob xc_Λnt'añob i pejcañob ti' bajñelil. Tsi' y_Λlyob: Subeñon lojon, ¿baqui ora mi' caj ti' ujtél pejtelel jini? ¿Chuqui mi caj c p_Λs bentel lojon che' l_Λc'Λl i yorajlel ma' cha' tilel yic'ot che' ti' jilibal pañimil? che'ob. ⁴ Jesús tsi' subeyob: Ch_Λc_Λ q'uele la' b_Λ ame anic majqui mi' soquetla. ⁵ Come talob cab_Λ tij c'aba'. Mi caj i lon cuyob i b_Λ ti' Cristo. Mi caj i socob cab_Λlob. ⁶ Mi caj la' wubin an cab_Λ guerra yic'ot cab_Λ t'an cha'an tal guerra. Mach mi la' cha'len b_Λq'uen. Come wersa mi' tilel pejtelel jini, pero maxto tilemic i jilibal. ⁷ Come jini año' b_Λ ti' jumpejt lum mi caj i techob guerra ti' contra año' b_Λ ti' yamb_Λ lum. Jini año' b_Λ ti' wenta juntiquil yum_Λ mi caj i techob guerra ti' contra jini año' b_Λ ti' wenta yamb_Λ yum_Λ. Tal wocol yic'ot cab_Λ wi'ñal yic'ot i yujquel lum ti' cab_Λ lum. ⁸ Ti pejtelel iliyi i cajibal jach wocol.

⁹ Mi cajelob i y_Λq'uetla ti' tic'lantel. Mi cajelob i tsansañetla. Mi caj la' ts'a'lentel ti' pejtelel lum cha'an tij c'aba'. ¹⁰ Ti jim b_Λ ora mi caj i tejchel tile bixelo' b_Λ i pusic'al cab_Λlob. Mi caj i y_Λc'ob i pi'lob ti' c'ab i contra. Mi caj i ts'a'leñob i b_Λ. ¹¹ Mi caj i tejchelob cab_Λ lot b_Λ x'alt'añob mu' b_Λ caj i socob cab_Λ winicob x'ixicob. ¹² Cab_Λ mi' caj ti' p'ojlel jontolil. Jini cha'an mi' caj ti' lajmel i c'uxbiya cab_Λlob. ¹³ Jini mu' b_Λ i cuch i wocol c'Λl_Λ ti' jilibal mi caj i coltantel. ¹⁴ Jini wen t'an cha'an i yum_Λntel Dios mi caj i subjel ti' pejtelel pañimil cha'an mi' yubintel ti' pejtelel pañimil. Ti jim b_Λ ora mi caj i tilel i jilibal.

¹⁵ Mi caj la' q'uel wa'alix ti' ch'ujul b_Λ ajñibal jini c'ax bibi' jax b_Λ mu' b_Λ i jisan cab_Λ chuqui tac an, jini tsa' b_Λ ajli cha'an jini x'alt'an Daniel. (Jini mu' b_Λ i q'uel jini jun, la' i ch'amben isujm.) ¹⁶ Che' mi la' q'uel jini, la' puts'icob majlel ti' wits jini año' b_Λ ti' Judea. ¹⁷ Jini am b_Λ ti' jol otot mach jubic ochel cha'an mi' loc'san

i chub'an ti' yotot. ¹⁸ Jini am b_Λ ti cholel mach ch_{ΛN} sujtic cha'an mi' lot i pislel. ¹⁹ Ti jim b_Λ ora obolob jax i b_Λ jini c_{ΛN}t_Λbilo' b_Λ i cha'an al_Λl yic'ot jini woli b_Λ i tsu'sañob al_Λl. ²⁰ Cha'lenla oración cha'an mach ti' yorajlelic tsañal mi la' puts'el mi ti jini q'uin che' mi laj c'aj la co. ²¹ Come ti jim b_Λ ora mi caj i tilel cab_Λl wocol, ñumen bajche' tsa' ñumi c'Λ_Λl ti' cajibal pañimil c'Λ_Λl w_Λle, c'Λ_Λl ti pejtelel ora. ²² Machic tsi' w_{ΛN} ña'ta i com'es_Λn i yorajlel wocol, ma'anic majqui mi' colt_Λntel mi juntiquilic. Pero cha'an i colt_Λntel jini yajc_Λbilo' b_Λ mi caj i com'es_Λntel i yorajlel wocol.

²³ Mi an majqui mi' subeñetla: “Awilan, w_Λ'an Cristo”, che'en, o mi an majqui mi' subeñetla: “Ya'an Cristo ya'i”, mi che'en, mach mi la' ñopben i t'an. ²⁴ Mi caj i tejchelob lot b_Λ x'alt'añob yic'ot xlotob mu' b_Λ i cuyob i b_Λ ti Cristo. Mi caj i p_Λsob ñuc b_Λ i yejtal i p'Λ_Λlel, yic'ot b_Λb_Λq'uen tac b_Λ cha'an mi' socob jini yajc_Λbilo' b_Λ mi tsa' mejli. ²⁵ Awilan, tsa'ix c w_{ΛN} subeyetla. ²⁶ Jini cha'an mi tsa' caji i subeñetla: “Awilan, ya'an Cristo ti colem b_Λ i tiquiñal lum”, mi che'ob, mach mi la' majlel. Mi tsi' y_ΛΛyob: “Awilan, ya'an Cristo ti' mal otot”, mi che'ob, mach mi la' ñopbeñob i t'an. ²⁷ Come che' lajal bajche' mi' tsictiyel i c'Λ_Λ'al chajc ti' pasibal q'uin c'Λ_Λl ti' b_Λjlibal q'uin, che' ja'el mi' caj ti tsictiyel i Yalobil Winic che' mi' tilel. ²⁸ Baqui jach an ch_Λmen b_Λ, ya' mi caj i tempañob i b_Λ xta'jol.

Che' mi' tilel i Yalobil Winic
(Mr. 13.24-37; Lc. 12.41-48; 17.25-36; 21.25-36)

²⁹ Ti jim b_Λ ora che' mi' yujtel jini wocol, mi caj i yiq'ues_Λntel jini q'uin. Ma'anic mi caj i y_Λc' i c'Λ_Λ'al uw. Mi' caj ti yajlel jubel ec' ti panchan. Jini p'Λ_Λl tac b_Λ ti panchan mi caj i wersa ñijc_Λntel. ³⁰ Ti jim b_Λ ora i Yalobil Winic mi caj i p_Λs i yejtal i p'Λ_Λlel ti panchan. Mi' cajelob ti cab_Λl uq'uel pejtelel winicob x'ixicob ti pañimil. Mi caj i q'uelob i Yalobil

Winic che' mi' tilel ti tocal ti panchan ti' p'Λ_Λlel yic'ot ti' ñucl_Λl. ³¹ Mi caj i choc tilel i yángelob yic'ot c'am b_Λ i t'an trompeta. Mi caj i tempañob tilel ti ch_{ΛN}wejl_Λl pañimil jini yajc_Λbilo' b_Λ i cha'an ti junwejl panchan c'Λ_Λl ti yamb_Λ junwejl.

³² Ñopola jini lajiya cha'an higuera te'. Che' c'unix i c'Λ_Λb che' woli' pasel i yopol, la' wujil l_Λc'Λ_Λix i yorajlel ticwal. ³³ Che' ja'el, che' mi la' q'uel pejtelel jini, ña'tanla l_Λc'Λ_Λix i tilel i Yalobil Winic. Mero wolix i julel. ³⁴ Isujm mic subeñetla, mi' caj ti ujt_Λl ti pejtelel che' cuxulob to jini winicob x'ixicob año' b_Λ w_Λle. ³⁵ Mi' caj ti jilel pañimil yic'ot panchan pero mach jilic c t'an.

Mach tsiquilic baqui b_Λ ora

(Mr. 13.32-37; Lc. 17.26-30, 34-36)

³⁶ Ma'anic majch yujil baqui b_Λ q'uin baqui b_Λ ora mi caj i yujtel jini, mi ángelob ti panchan, mi i Yalobil Dios. Jini jach c Tat yujil. ³⁷ Che' bajche' ti' yorajlel Noé, che' lajal mi caj i yujtel che' mi' tilel i Yalobil Winic. ³⁸ Che' maxto anic tsa' tili but'ja', tsi' cha'leyob we'el, tsi' cha'leyob uch'el, tsi' cha'leyob ñujpuñijel, tsi' sijiyob i yalobil, jinto ti jini q'uin che' b_Λ tsa' ochi Noé ti barco. ³⁹ Ma'anic tsi' ña'tayob mi an chuqui mi' caj ti ujt_Λl jinto tsa' tili but'ja'. Tsi' lu' jisayob. Che' ja'el mi' caj ti ujt_Λl che' mi' tilel i Yalobil Winic. ⁴⁰ Mi caj i yajñelob cha'tiquil winic ti cholel. Mi' p_Λjyel majlel juntiquil. Yamb_Λ mi' c_Λyt_Λl. ⁴¹ Mi' cajelob ti juch'bal cha'tiquil x'ixic. Juntiquil mi' p_Λjyel majlel. Yamb_Λ mi' c_Λyt_Λl. ⁴² Jini cha'an ch_Λc_Λ q'uele la' b_Λ, come mach ña't_Λbilic la' cha'an baqui b_Λ q'uin mi' tilel la' Yum. ⁴³ Ña'tanla jini, tsa'ic i ña'ta i yum otob baqui ora mi' tilel xujch', tsi' ch_Λc_Λ q'uele i yotot cha'an ma'anic mi' toc jamben i yotot xujch'. ⁴⁴ Jini cha'an yom chajp_Λbiletla ja'el, come tal i Yalobil Winic ti' yorajlel che' mach y_Λx_Λlic la' wo.

¿Majqui xuc'ul?
(Lc. 12.41-48)

⁴⁵ ¿Majqui lajal bajche' jini xuc'ul b_Λ x'e'tel am b_Λ cab_Λ i ña't_Λbal? Jini x'e'tel tsa' aq'uenti i ye'tel ti' yum cha'an mi' yaq'ueñob i b_Λ i ñac' jini año' b_Λ ti' yotot che' ti' yorajlel. ⁴⁶ Tijicña jini x'e'tel uts'at b_Λ woli' mel i ye'tel che' mi' c'otel i taj i yum. ⁴⁷ Isujm mic subeñetla, mi caj i yaq'uen ñuc b_Λ i ye'tel cha'an pejtelel i chub_Λ'an. ⁴⁸ Mi tsi' ya_Λ ti' pusic'al jini jontol b_Λ x'e'tel: "Jal to tal c yum", mi che'en, ⁴⁹ mi tsa' caji i jats' i pi'_Λlob ti e'tel, mi tsi' cha'le we'el, mi tsi' cha'le uch'el yic'ot xy_Λc'_Λjelob, ⁵⁰ che' jini mi caj i julel i yum jini x'e'tel ti jump'ejl q'uin che' mach ya_Λx_Λlic i yo, che' ti' yorajlel mach ña't_Λbilic i cha'an. ⁵¹ Mi caj i ya_Λc' ti tojmulil. Mi caj i yotsan ba' añob jini cha'chajp jax b_Λ i pusic'al. Ya'i mi' cajelob ti uq'uel yic'ot quech'ecña i b_Λquel i yej. Che' tsi' ya_Λ Jesús.

25

Lajiya cha'an lujuntiquil xch'oc

¹ I yum_Λntel jini am b_Λ ti panchan mi caj i lajintel che' bajche' lujuntiquil xch'oc tsa' b_Λ i ch'_Λm_Λyob majlel candil. Tsa' majli i tajob xñujpuñijel. ² Jo'tiquil añob i ña't_Λbal. Jo'tiquil ma'añobic i ña't_Λbal. ³ Jini mach b_Λ añobic i ña't_Λbal tsi' ch'_Λm_Λyob majlel candil. Ma'anic tsi' ch'_Λm_Λyob majlel cas. ⁴ Jini año' b_Λ i ña't_Λbal tsi' ch'_Λm_Λyob majlel cas ti' buxil yic'ot i candil. ⁵ Che' b_Λ tsa' jale xñujpuñijel, tsi' cha'leyob ñac_Λb. Tsa' cajiyob ti w_Λyel.

⁶ Ti ojlil ac'_Λlel tsi' yubiyob t'an: "Ubix tilel xñujpuñijel. Cucula, tajala", che'en. ⁷ Che' jini tsa' lu' ch'o_jiyob jini xch'oc. Tsi' ts'ita' wilts'ubeyob loq'uel i pislel candil. ⁸ Jini mach b_Λ añobic i ña't_Λbal tsi' subeyob i pi'_Λlob: "Aq'ueñon lojon ts'ita' a cas, come yomix yajpel j candil lojon", che'ob. ⁹ Jini año' b_Λ i ña't_Λbal tsi' ya_Λayob: "Ma'anic, ame mach ja_Λlic cha'añon lojon cha'añetla ja'el. Cucula ba'an xchon casob. Mañña la' cha'an", che'ob. ¹⁰ Che' woliyob

ti maññoñel tsa' tili xñujpuñijel. Jini chajp_Λbilobix b_Λ tsa' ochiyob yic'ot xñujpuñijel ba' woliyob ti ñujpuñijel. Tsa' majqui i ti' otot. ¹¹ Wi'il tsa' c'otiyob ja'el jini yamb_Λ xch'ocob. Tsi' ya_Λayob: "C Yum, c Yum, jambeñon lojon", che'ob. ¹² Jini Yum_Λ tsi' subeyob: "Isujm mic subeñetla, mach j cañayeticla", che'en. ¹³ Ch_Λc_Λ q'uele la' b_Λ che' jini, come mach la' wujilic baqui b_Λ q'uin baqui b_Λ ora mi' tilel i Yalobil Winic.

Lajiya cha'an uxtiquil x'e'telob (Lc. 19.11-27)

¹⁴ Come i yum_Λntel jini am b_Λ ti panchan lajal_Λch bajche' juntiquil winic mu' b_Λ caj i majlel ti ñajt b_Λ lum. Tsi' p_Λy_Λ tilel x'e'telob i cha'an. Tsi' yots_Λbeyob ti' wenta i chub_Λ'an. ¹⁵ Tsi' yaq'ue juntiquil jo'p'ejl talento. Tsi' yaq'ue yamb_Λ cha'p'ejl talento. Tsi' yaq'ue yamb_Λ jump'ejl talento. Ti jujuntiquil tsa' aq'uentiyob che' bajche' añob i c'_Λjñibal. Tsa' majli ti ñajtal. ¹⁶ Jini tsa' b_Λ i ch'_Λm_Λ jo'p'ejl talento tsa' b_Λc' majli. Tsi' wen c'añña ti ganar. Tsi' cha'le ti ganar yamb_Λ jo'p'ejl talento. ¹⁷ Che' ja'el, jini tsa' b_Λ i ch'_Λm_Λ cha'p'ejl talento tsi' cha'le ti ganar yamb_Λ cha'p'ejl talento. ¹⁸ Pero jini tsa' b_Λ i ch'_Λm_Λ jump'ejl talento tsa' majli i pic lum. Ya' tsi' mucu i taq'uin i yum.

¹⁹ Che' b_Λ tsa' ñumi cab_Λ ora, tsa' cha' tili i yum jini x'e'telob cha'an mi' q'uel bajche' tsi' c'añayob jini taq'uin. ²⁰ Tsa' tili jini tsa' b_Λ aq'uenti jo'p'ejl talento. Tsi' ch'_Λm_Λ tilel yamb_Λ jo'p'ejl talento. Tsi' ya_ΛΛ: "C yum, tsa' w_Λq'ueyon jo'p'ejl talento. Umba'an. Tsac cha'le ti ganar yamb_Λ jo'p'ejl", che'en. ²¹ I yum tsi' sube: "Uts'at bajche' tsa' cha'le. Uts'atet xuc'ul b_Λ x'e'telet. Xuc'ul tsa' mele che' an ts'ita' ti a wenta. Cab_Λ mi caj cots_Λbeñet ti a wenta. Tijicñesan a pusic'al che' bajche' tijicña i pusic'al a yum", che'en. ²² Che' ja'el, tsa' tili jini tsa' b_Λ aq'uenti cha'p'ejl talento. Tsi' sube: "C yum, tsa' w_Λq'ueyon cha'p'ejl talento. Umba'an. Tsac cha'le ti ganar yamb_Λ cha'p'ejl",

che'en. ²³ I yum tsi' sube: "Uts'at bajche' tsa' cha'le. Uts'atet xuc'ul b_Λ x'e'telet. Xuc'ul tsa' mele che' an ts'ita' ti a wenta. Cab_Λl mi caj cots_Λbeñet ti a wenta. Tijicñesan a pusic'al che' bajche' tijicña i pusic'al a yum", che'en.

²⁴ Tsa' tili jini tsa' b_Λ aq'uenti jump'ejl talento. Tsi' y_ΛΛ: "C yum, tsac ña'ta b_Λc'ñ_Λbilet. Ma' tsep jini jam ba' ma'anic tsa' wejch'u. Ma' lotben i wut ba' ma'anic tsa' wejl_Λbe loq'uel i sujl. ²⁵ Tsac cha'le b_Λq'uen. Tsa' majli c muc a taq'uin ti mal lum. Umba'an, a cha'añ_Λch", che'en. ²⁶ I yum tsi' sube: "Jontolet, ts'ub b_Λ x'e'telet. Awujil mic tsep jam ba' ma'anic tsac wejch'u. Mic lotben i wut ba' ma'anic tsac wejl_Λbe loq'uel i sujl. ²⁷ ¿Chucoch ma'anic tsa' w_Λc'Λ c taq'uin ba' mi' c'Λjñel ti ganar? Actan che'ic jini, tsa' mejli c cha' ch'Λm c taq'uin yic'ot i jol che' b_Λ tsa' juliyon. ²⁸ Jini cha'an chilbenla jini taq'uin. Aq'uenla jini am b_Λ lujump'ejl i talento. ²⁹ Come jini am b_Λ i cha'an mi caj i y_Λq'uentel yamb_Λ. Che' jini wen on i cha'an. Majqui jach ma'anic i cha'an mi caj i lu' chilbentel pejtelel chuqui an i cha'an. ³⁰ Chocola jini x'e'tel mach b_Λ anic i c'Λjñibal ti ic'ch'ipan b_Λ pañimil ya' ti jumpat. Ya' mi' cajelob ti uq'uel yic'ot quech'ecña i b_Λquel i yej", che'en.

Che' mi' melob i b_Λ pejtelel winicob x'ixicob

³¹ Che' mi' tilel i Yalobil Winic ti' ñucler yic'ot pejtelel i yángelob mi' caj ti bucht_Λl ti' yum_Λntel yic'ot i ñucler. ³² Ti' tojel i wut mi caj i temp_Λntelob pejtelel winicob x'ixicob loq'uemo' b_Λ ti pejtelel lum. Jini Xc_Λnta tiñ_Λme' mi caj i t'oxob. Parte mi' y_Λc' chivo, parte mi' y_Λc' tiñ_Λme'. ³³ Mi' y_Λc' tiñ_Λme' ti' ñoj. Mi' y_Λc' chivo ti' ts'ej. ³⁴ Jini Rey mi caj i suben jini año' b_Λ ti' ñoj: "La' cu la, ochemet b_Λ la ti' yutslel c Tat. Ch'Λm_Λ la' yum_Λntel chajp_Λbebiletla c'Λ_Λl ti' cajibal pañimil. ³⁵ Come che' b_Λ tsa cubi wi'ñal, tsa' la' w_Λq'ueyon i b_Λl c ñ_Λc'. Che' b_Λ tsa cubi tiquin ti',

tsa' la' w_Λq'ueyon chuqui mic jap. Che' mach c_Λmbilonic la' cha'an, tsa' la' p_Λy_Λyon ochel. ³⁶ Che' pits'ilon, tsa' la' w_Λq'ueyon chuqui mic xoj. Che' c'amon, tsa' la' jula'tayon. Che' añoñ ti cárcel, tsa' tili la' q'uelon", che'en. ³⁷ Jini tojo' b_Λ i pusic'al mi caj i subeñob: "C Yum, ¿am ba ba' tsaj q'ueleyet lojon che' wi'ñayet? ¿Tsa' ba c_Λq'ueyeyet lojon i b_Λl a ñ_Λc'? Che' an a tiquin ti', ¿tsa' ba c_Λq'ueyeyet lojon chuqui ma' jap? ³⁸ ¿Am ba ba' tsaj q'ueleyet lojon che' mach j c_Λñ_Λyetic? ¿Tsa' ba c p_Λy_Λyeyet lojon ochel? ¿Tsa' ba c_Λq'ueyeyet lojon chuqui ma' xoj che' pits'ilet? ³⁹ ¿Am ba ba' tsaj q'ueleyet lojon che' c'amet? ¿Am ba ba' tsac jula'tayeyet lojon che' añet ti cárcel?" che'ob. ⁴⁰ Jini Rey mi caj i subeñob: "Isujm mic subeñetla, che' b_Λ tsa' la' colta juntiquil quermano, anquese mach ñuquic, tsa' la' coltayon ja'el", che'en.

⁴¹ Che' ja'el, mi caj i subeñob añoñ b_Λ ti' ts'ej: "Cucula, chojquemet b_Λ la ti Dios. Ochenla ti c'ajc mach b_Λ anic mi' jilel, jini c'ajc chajp_Λbil b_Λ cha'an xiba yic'ot i yángelob. ⁴² Come che' b_Λ tsa cubi wi'ñal, ma'anic tsa' la' w_Λq'ueyon i b_Λl c ñ_Λc'. Che' b_Λ tsa cubi tiquin ti', ma'anic tsa' la' w_Λq'ueyon chuqui mic jap. ⁴³ Che' mach c_Λmbilonic la' cha'an ma'anic tsa' la' p_Λy_Λyon ochel. Che' pits'ilon ma'anic tsa' la' w_Λq'ueyon chuqui mic xoj. Che' c'amon, che' añoñ ti cárcel, ma'anic tsa' la' jula'tayon", che'en. ⁴⁴ Mi caj i subeñob: "C Yum, ¿am ba ba' tsaj q'ueleyet lojon che' wi'ñayet, mi che' an a tiquin ti', mi che' pits'ilet, mi che' c'amet, mi che' añet ti cárcel? ¿Am ba ba' ma'anic tsaj coltayeyet lojon?" che'ob. ⁴⁵ Che' jini, mi caj i subeñob: "Isujm mic subeñetla, che' b_Λ ma'anic tsa' la' colta juntiquil c cha'an b_Λ anquese mach ñuquic, ma'anic tsa' la' coltayon", che'en. ⁴⁶ Jini cha'an mi caj i majlelob ti tojmulil mach b_Λ anic mi' jilel. Jini tojo' b_Λ i pusic'al mi caj i majlelob ba' ma'anic mi' jilel i cuxt_Λlel, che'en Jesús.

26

Tsi' pejcayob i b_Λ bajche' yom i chucob Jesús

(Mr. 14.1-2; Lc. 22.1-2; Jn. 11.45-53)

¹ Che' b_Λ tsa' ujti Jesús i sub pejtél jini t'an, tsi' sube xcant'añob i cha'an: ² La' wujil uxi i q'uiñilelix Pascua. I Yalobil Winic mi caj i yajq'uel ti' c'ab jini mu' b_Λ i ch'ijob ti cruz, che'en. ³ Jini ñuc b_Λ motomajob yic'ot sts'ijbayajob yic'ot xñoxob año' b_Λ i ye'tel ti tejclum tsi' tempayob i b_Λ ti' pam i yotot jini ñuc b_Λ motomaj i c'aba' Caifás. ⁴ Tsi' temeyob i t'an cha'an mi' chucob Jesús ti mucul cha'an mi' tsansaño. ⁵ Tsi' yalayob: Mach ti' yorajlelic q'uiñijel ame tejchicob ti cabal a'leya winicob x'ixicob, che'ob.

Tsi' mulu ts'ac ti Jesús ya' ti Betania
(Mr. 14.3-9; Jn. 12.1-8)

⁶ Che' ya'an Jesús ti Betania ti' yotot jini Simón tsa' b_Λ lajmesabenti leco b_Λ i tsoy, ⁷ tsa' tili juntiquil x'ixic ba'an Jesús. An i limetej melbil b_Λ ti xajlel but'ul ti xojocña b_Λ ts'ac, wen letsem b_Λ i tojol. Tsi' mulbe ti' jol Jesús che' buchul ti' t'ejl mesa. ⁸ Che' b_Λ tsi' q'ueleyob xcant'añob i cha'an, tsa' cajiyoj ti mich'ajel. Tsi' yalayob: ¿Chuqui i ye'tel tsi' lon jisa jini ts'ac? ⁹ Come letsem i tojol. Tsa'ic i choño jini ts'ac tsa' mejli i yalq'uen p'ump'uño' b_Λ, che'ob. ¹⁰ Ña'tabilix i cha'an Jesús chuqui tsi' yalayob. Tsi' subeyob: ¿Chucob mi la' techben i ch'ijiyemlel i pusic'al jini x'ixic? I t'ojol jax chuqui tsi' melbeyon. ¹¹ Come ti pejtelel ora an jini p'ump'uño' b_Λ la' wic'ot, pero mach ti pejtelelic ora w_Λ' añoñon la' wic'ot. ¹² Come tsi' mulu jini ts'ac tic bac'tal cha'an mi' chajpan c bac'tal cha'an mic mujquel. ¹³ Isujm mic subeñetla, baqui jach mi' sujbel jini wen t'an ti pejtelel pañimil, muq'uix i sujbel ja'el jini tsa' b_Λ i mele jini x'ixic, cha'an mi' ña'tantel, che'en Jesús.

Judas tsi' laja i t'an yic'ot i contra-job Jesús

(Mr. 14. 10-11; Lc. 22.3-6)

¹⁴ Juntiquil i pi'al jini junlujuntiquil, i c'aba' Judas Iscariote, tsa' majli ba'an ñuc b_Λ motomajob. ¹⁵ Tsi' subeyob: ¿Chuqui mi cajla' w_Λq'ueñoñon cha'an mi cac' Jesús ti la' c'ab? che'en. Tsi' tojoyob lujump'ejl i cha'c'al sasac taq'uin. ¹⁶ Ti jim b_Λ ora Judas Iscariote tsa' caji i chajpan i b_Λ cha'an mi' yac' Jesús.

Jesús tsi' c'uxu Pascua yic'ot xcant'añob

(Mr. 14.12-25; Lc. 22.7-23; Jn. 13.21-30; 1 Co. 11.23-26)

¹⁷ Ti jini ñaxan b_Λ q'uin che' ti' q'uiñilel che' mi' c'uxob caxlan waj mach b_Λ anic i levadurajlel, jini xcant'añob tsa' tiliyob ba'an Jesús. Tsi' yalayob: ¿Baqui a wom mic chajpan lojon cha'an ma' c'ux we'elal che' ti Pascua? che'ob. ¹⁸ Jesús tsi' yalal: Cucula ti tejclum ba' mi caj la' q'uel juntiquil winic. Subenla: “Lac Maestro woli' yal: I yorajlelix mic majlel. Muq'uix c cha'len Pascua ti a wotot yic'ot xcant'añob c cha'an”. Che' yom mi la' suben, che'en Jesús. ¹⁹ Jini xcant'añob tsi' jac'beyob i t'an Jesús. Tsi' chajpayob Pascua.

²⁰ Che' wolix i yic'an, tsa' buchle Jesús yic'ot jini lajchantiquil xcant'añob ti' t'ejl mesa. ²¹ Che' woli' c'uxob we'elal, Jesús tsi' yalal: Isujm mic subeñetla, juntiquil ti la' tojlel mi caj i yac'on ti' c'ab j contra, che'en. ²² Wen ch'ijiyem i pusic'al tsa' caji i yubiño. Quepecña tsa' caji' yalob ti junjuntiquil: C Yum, ¿joñoñon ba? che'ob. ²³ Jesús tsi' subeyob: Jini tsa' b_Λ i yotsa i c'ab ti latu quic'ot mi caj i yac'on ti' c'ab j contra. ²⁴ I Yalobil Winic mi caj i majlel che' bajche' ts'ijbubil. Mi caj i taj wocol jini winic mu' b_Λ i yac' i Yalobil Winic ti' c'ab i contra. Uts'at machic tsi' yila pañimil jini winic, che'en. ²⁵ Jini Judas, tsa' b_Λ i yac' Jesús ti' c'ab i contra, tsi' yalal: Maestro, ¿joñoñon ba? che'en. Jesús tsi' sube: Jatet cu, che'en.

*Jini Ch'ujul b_Λ Waj**(Mr. 14.22-26; Lc. 22.15-20; 1 Co. 11.23-25)*

²⁶ Che' b_Λ woliyob ti we'el, Jesús tsi' ch'ΛmΛ waj. Tsi' cha'le oración. Tsi' xet'e. Tsi' yΛq'ue xcΛnt'añob i cha'an. Tsi' yΛΛ: Ch'ΛmΛla. C'uxula. Jiñach c bΛc'tal, che'en. ²⁷ Che' ja'el tsi' ch'ΛmΛ vaso. Che' b_Λ tsi' sube Dios wocolix i yΛΛ, tsi' yΛq'ueyob. Tsi' yΛΛ: JapΛla ti pejteletla. ²⁸ Jiñach c ch'ich'el cha'an jini xuc'ul b_Λ t'an mu' b_Λ i bejq'uel cha'an cabΛlob cha'an i ñusantel mulil. ²⁹ Pero mic subeñetla, ma'anix mic chΛn jap i ya'lel ts'usub jinto che' temel quic'otetla mic jap jini tsiji' b_Λ ti' yumΛntel c Tat, che'en Jesús.

*Pedro mi caj i yΛl mach i cañayic Jesús**(Mr. 14.26-31; Lc. 22.31-34; Jn. 13.36-38)*

³⁰ Che' b_Λ tsa' ujti i c'Λyiñob jump'ejl c'ay, tsa' majliyob ti Olivo wits. ³¹ Jesús tsi' subeyob: Ti ili ac'Λlel mi' caj ti tejchel tile bixel b_Λ la' pusic'al ti la' pejtelel cha'an chuqui mi caj c tumbentel, come ts'ijbubil: "Mi caj c low xcΛnta tiñame'. Jini tiñame' mi caj i pam pujquel". ³² Che' tejchemoñix ch'ojoyel, mic majlel c pijtañetla ti Galilea, che'en Jesús. ³³ Pedro tsi' sube Jesús: Mi tsa' tejchi tile bixel b_Λ i pusic'al yaño' b_Λ cha'an chuqui mi caj a tumbentel, ma'anic ba' ora mi caj i tejchel tile bixel b_Λ c pusic'al, che'en. ³⁴ Jesús tsi' sube: Isujm mic subeñet, ti ili ac'Λlel che' maxto anic tsi' cha'le uq'uel tat mut, uxyajl mi caj a wΛl mach a cañayonic, che'en. ³⁵ Pedro tsi' sube: Mi wersa yom mic chΛmel quic'otet, ma'anic mi caj cΛl mach j cañayetic, che'en. Che'i tsi' yΛΛyob pejtelel xcΛnt'añob.

*Jesús tsi' cha'le oración ti pΛc'Λbal**(Mr. 14.32-42; Lc. 22.40-46)*

³⁶ Jesús tsi' pi'leyob majlel ti pΛc'Λbal i c'aba' Getsemaní. Tsi' sube xcΛnt'añob i cha'an: Buchi'la ilayi che' mic majlel c cha'len oración ya'i, che'en. ³⁷ Tsi' pΛyΛ majlel Pedro yic'ot cha'tiquil i yalobil Zebedeo.

Ch'ijiyem tsa' caji i yubin. Tsi' wen mele i pusic'al. ³⁸ Jesús tsi' subeyob: Wen ch'ijiyem jax c pusic'al. Comix chΛmel ti' ch'ijiyemlel c pusic'al. Pijtanla wΛ'i. Yom yΛxΛl la' wo quic'ot, che'en. ³⁹ Tsa' to i ts'ita' xΛñΛ majlel. Tsi' pΛcchoco i b_Λ. Tsi' cha'le oración. Tsi' yΛΛ: C Tat mi che'Λch yom, tats'beñon ili wocol. Pero mach a mel che' bajche' com. Mele che' bajche' yom a pusic'al, che'en Jesús.

⁴⁰ Tsa' tili ba'an xcΛnt'añob i cha'an. WΛyΛlob tsi' tajayob. Tsi' sube Pedro: ¿Mach ba anic tsa' mejli la' tic' la' wΛyel mi jump'ejlic ora? ⁴¹ Yom yΛxΛl la' wo. Cha'lenla oración cha'an ma'anic mi la' jac' la' pΛyol ti mulil. Come che'jl la' pusic'al, pero c'uñatax la' bΛc'tal, che'en Jesús. ⁴² Ti' cha'yajlel tsa' majli Jesús i cha'len oración. Tsi' yΛΛ: C Tat mi mach mejlic ti Λajts'el ili wocol, mi wersa yom mij cuch, mele bajche' yom a pusic'al, che'en. ⁴³ Tsa' cha' tili. WΛyΛlob tsi' cha' tajayob come suts'ob jax i wut. ⁴⁴ Tsi' cha' cΛyΛyob. Tsa' cha' majli. Ti' yuxyajlel tsi' cha'le oración ti lajal b_Λ t'an. ⁴⁵ Tsa' cha' tili ba'an xcΛnt'añob i cha'an. Tsi' subeyob: Cha'lenla wΛyel. C'aja la' wo. Awilan, tsa'ix c'oti i yorajlel, i Yalobil Winic woli' yΛjq'uel ti' c'Λb xmulilob. ⁴⁶ Ch'ojoyenla. Conixla. Awilan, lΛc'Λl an jini mu' b_Λ i yΛc'on ti' c'Λb j contra, che'en.

*Tsa' chujqui Jesús**(Mr. 14.43-50; Lc. 22.47-53; Jn. 18.2-11)*

⁴⁷ Che' b_Λ woli to ti t'an Jesús, awilan tsa' tili jini Judas, i pi'Λl jini junlujuntiquil. Tsa' tili yic'ot cabΛl año' b_Λ i machit yic'ot i te' tac, chocbilo' b_Λ tilel i cha'an ñuc b_Λ motomajob yic'ot xñoxob año' b_Λ i ye'tel ti tejclum. ⁴⁸ Jini Judas tsa' b_Λ i yΛc'Λ Jesús ti' c'Λb i contra tsi' wΛn subeyob bajche' mi caj i cañob. Tsi' yΛΛ: Jini mu' b_Λ c ts'ujts'un, jiñach. Chucula, che'en. ⁴⁹ Tsa' bΛc' tili ba'an Jesús. Tsi' yΛΛ: Cotañet Maestro, che'en. Tsi' ts'ujts'u. ⁵⁰ Jesús tsi' pejca Judas ti' pi'Λl. Tsi' sube: ¿Chucoch tsa' tiliyet

ilayi? che'en. Ti ora tsa' tiliyob ba'an Jesús. Tsi' chucuyob. Tsi' pɔɔyob majlel. ⁵¹ Awilan, juntiquil ya' bɔ an yic'ot Jesús tsi' chucu i machit. Tsi' bots'o. Tsi' lowo jini x'e'tel i cha'an jini c'ax ñuc bɔ motomaj. Tsi' wel tsepbe loq'uel i chiquin. ⁵² Jesús tsi' sube: Cha' otsan a machit ti' yotot come jini mu' bɔ i chucob machit mi caj i jilelob ti machit. ⁵³ Mi tsaj c'ajtibe c Tat, ¿mach ba anic ma' ña'tan mi' bɔc' chocbeñon tilel ñumen ti bolompic ángelob? ⁵⁴ Pero che' jini, ¿bajche' mi' ts'actiyel i Ts'ijbujel Dios mu' bɔ i yɔl wersa mi' yujtel pejtelel jini? che'en Jesús.

⁵⁵ Ti jim bɔ ora Jesús tsi' sube jini winicob: ¿Tsa' ba tiliyetla cha'an mi la' chucon che' bajche' mi la' chuc xujch' ti machit yic'ot ti te'? Tsa' buchleyon ti cantesa quic'otetla ti jump'ejl q'uin ti Templo. Ma'anic tsa' la' chucuyon. ⁵⁶ Pero che'ach woli' yujtel cha'an mi' laj ts'actiyel i Ts'ijbujel x'alt'añob, che'en Jesús. Ti pejtelel xcant'añob tsi' cɔyɔyob Jesús. Tsa' puts'iyob.

Jesús ti' tojlel jini año' bɔ i ye'tel
(Mr. 14.53-65; Lc. 22.54, 63-71;
Jn. 18.12-14, 19-24)

⁵⁷ Jini tsa' bɔ i chucuyob Jesús tsi' pɔɔyob majlel ba'an Caifás jini c'ax ñuc bɔ motomaj, ba' tsi' tempayob i bɔ sts'ijbayajob yic'ot xñoxob año' bɔ i ye'tel. ⁵⁸ Pedro tsi' ñajti tsajca majlel Jesús c'ɔlɔl ti pam i yotot c'ax ñuc bɔ motomaj. Tsa' ochi. Tsa' buchle yic'ot xcantayajob cha'an mi' q'uel bajche' mi caj i yujtel. ⁵⁹ Jini ñuc bɔ motomajob yic'ot xñoxob año' bɔ i ye'tel yic'ot pejtelel año' bɔ i ye'tel tsi' sajayob jini mu' bɔ i cha'leñob jop't'an ti' contra Jesús cha'an mi' yɔc'ob ti chɔmel. ⁶⁰ Tsa' tiliyob cabɔl xjop't'añob, pero ma'anic tsa' mejli i tajbeñob i mul Jesús. Ti wi'il tsa' tiliyob yambɔ cha'tiquil. ⁶¹ Tsi' yɔlɔyob: Jini Jesús tsi' yɔlɔ: "Mi mejlel c jisan jini Templo i cha'an Dios. Mi mejlel c cha' wa'chocon ti uxp'ejl q'uin". Che' tsi' yɔlɔ, che'ob.

⁶² Tsa' wa'le jini c'ax ñuc bɔ motomaj. Tsi' sube Jesús: ¿Mach ba anic chuqui ma' jac'? ¿Chuqui jini mu' bɔ i subob winicob ti a contra? che'en. ⁶³ Ma'anic chuqui tsi' yɔlɔ Jesús. Jini c'ax ñuc bɔ motomaj tsi' sube: Mic subeñet ti' c'aba' jini cuxul bɔ Dios cha'an ma' subeñon lojon mi Cristojet. Subeñon lojon mi i Yalobilet Dios, che'en. ⁶⁴ Jesús tsi' sube: Joñon cu. Pero mic subeñetla, wɔle c'ɔlɔl ti pejtelel ora i Yalobil Winic mi' caj ti buchtɔl ti' ñoj jini P'ɔtɔl bɔ Dios. Mi caj la' q'uel che' mi' tilel ti total ti panchan, che'en. ⁶⁵ Jini c'ax ñuc bɔ motomaj tsi' tsili i pislel. Tsi' yɔlɔ: Tsa'ix i cha'le p'ajoñel. ¿Chuqui to i c'ɔjñibal xtoj'esa t'añob? Awilan, tsa'ix la' wubi i p'ajoñel. ⁶⁶ ¿Bajche' yom mi lac mel mi la' wɔl? che'en jini c'ax ñuc bɔ motomaj. Tsi' jac'ɔyob: Yom mi' yɔjq'uel ti chɔmel, che'ob. ⁶⁷ Tsa' caji i tujbɔbeñob i wut. Tsi' jats'ɔyob. Tsi' poch'iyob. ⁶⁸ Tsi' yɔlɔyob: Mi Cristojet subeñon lojon, ¿majqui tsi' jats'ɔyet? che'ob.

Pedro tsi' yɔlɔ mach i cɔñɔyic Jesús
(Mr. 14.66-72; Lc. 22.55-62; Jn. 15-18,
25-27)

⁶⁹ Ya' buchul Pedro ti jumpat ti pam otot. Tsa' tili juntiquil xch'oc. Tsi' yɔlɔ: Jatet ja'el tsa' pi'le ñumel jini Jesús ch'oyol bɔ ti Galilea, che'en. ⁷⁰ Ya' ti' tojel pejtelelob Pedro tsi' yɔlɔ mach isujmic. Tsi' yɔlɔ: Mach kujlic chuqui wola' wɔl, che'en. ⁷¹ Che' bɔ tsa' majli ti corredor, yambɔ xch'oc tsi' q'uele. Tsi' sube ya' bɔ año: Jini ja'el tsi' pi'le ñumel jini Jesús ch'oyol bɔ ti Nazaret, che'en. ⁷² Pedro tsi' taja yambɔ t'an cha'an mi' wa'chocon i t'an. Tsi' yɔlɔ: Mach j cɔñɔyic jini winic, che'en. ⁷³ Jumuc' jach tsa' tiliyob jini lɔc'ɔl bɔ wa'alob. Tsi' subeyob: Isujm jatet ja'el xcant'añet i cha'an, come tsiquil ti a t'an, che'ob. ⁷⁴ Pedro tsa' caji i bajñel ch'ɔc i bɔ. Tsi' wersa wa'choco i t'an. Tsi' yɔlɔ: Mach j cɔñɔyic jini winic, che'en. Ti ora tsi' cha'le uq'uel tat mut. ⁷⁵ Tsa' c'ajtiyi ti' pusic'al Pedro i t'an Jesús

tsa' b_Λ i sube: “Che' maxto anic mi' cha'len uq'uel tat mut, uxyajl mi caj a w_Λl mach a cañayonic”. Tsa' loq'ui majlel. Tsats tsa' caji ti uq'uel.

27

Jesús ti' tojlel Pilato

(Mr. 15.1; Lc. 23.1-2; Jn. 18.28-32)

¹ Ti s_Λc'ajel pejtelel ñuc b_Λ motomajob yic'ot xñoxob año' b_Λ i ye'tel ti tejclum tsi' temeyob i t'an ti' contra Jesús cha'an mi' tsansaño. ² Che' b_Λ tsa'ix i c_Λchayob tsi' p_Λyayob majlel. Tsi' y_Λc'ayob ti' c'ab jini gobernador i c'aba' Pilato.

Tsi' tsansa i b_Λ Judas

(Hch. 1.18-19)

³ Jini Judas, tsa' b_Λ i y_Λc'Λ Jesús ti' c'ab i contra, tsi' mele i pusic'al che' b_Λ tsi' q'uele mux caj i y_Λjq'uel ti ch_Λmel Jesús. Tsi' cha' sutq'ui jini lujump'ejl i cha'c'al s_Λs_Λc taq'uin ba'an ñuc b_Λ motomajob yic'ot xñoxob año' b_Λ i ye'tel. ⁴ Tsi' y_ΛΛ: Tsa'ix c cha'le mulil che' b_Λ tsa c_Λc'Λ ti la' c'ab jini mach b_Λ anic i mul, che'en Judas. Tsi' subeyob: Mach c wentajic lojon. Bajñel q'uele a b_Λ, che'ob. ⁵ Judas tsi' choco jini taq'uin ti Templo. Tsa' loq'ui majlel. Tsa' majli i jich' i b_Λ. ⁶ Jini ñuc b_Λ motomajob tsi' ch'Λm_Λyob jini taq'uin. Tsi' y_ΛΛyob: Tic'bil ti mandar mi la cotsan ti' yajñib ofrenda, come jiñach i tojol i ch'ich'el winic, che'ob. ⁷ Tsi' pejcayob i b_Λ bajche' mi caj i c'Λño b jini taq'uin. Tsi' m_Λñayob jamil i cha'an xmel p'ejt cha'an ya'i mi' mucob jini ch'oyolo' b_Λ ti yan tac b_Λ lum. ⁸ Jini cha'an, an i c'aba' jini jamil c'ΛΛ w_Λle: Jamil m_Λmbil ti' tojol i ch'ich'el winic, che'ach i c'aba'. ⁹ Che' jini tsa' ts'actiyi i t'an jini x'alt'an Jeremías tsa' b_Λ i y_ΛΛ: “Tsi' ch'Λm_Λyob jini lujump'ejl i cha'c'al s_Λs_Λc taq'uin i tojol juntiquil winic. Come che'ach i tojol jini winic tsi' y_ΛΛyob i yalobilob Israel. ¹⁰ Tsi' y_Λc'ayob jini taq'uin cha'an i tojol i jamil xmel p'ejt che' bajche' tsi' subeyon lac Yum”. Che' ts'ijbubil.

Pilato tsi' pejca Jesús

(Mr. 15.2-5; Lc. 23.3-5; Jn. 18.33-38)

¹¹ Ya' wa'al Jesús ti' wut jini gobernador. Jini gobernador tsi' c'ajtibe: ¿Jatet ba i Reyet judíojob? che'en. Jesús tsi' sube: Joñon cu, che'en. ¹² Che' b_Λ tsi' p_Λc'ayob ti mulil Jesús jini ñuc b_Λ motomajob yic'ot xñoxob año' b_Λ i ye'tel, ma'anic chuqui tsi' y_ΛΛ Jesús. ¹³ Pilato tsi' sube: ¿Mach ba wolic a wubin jaychajp woli' y_Λlob ti a contra? che'en. ¹⁴ Jesús ma'anic chuqui tsi' jac'be mi junyajlic ti pejtelel chuqui tsi' y_ΛΛyob ti' contra. Jini cha'an tsa' toj sajti i pusic'al jini gobernador.

Jesús o Barrabás

(Mr. 15.6-15; Lc. 23.13-25; Jn. 18.38—19.16)

¹⁵ Che' ti' yorajlel q'uiñijel, i tilel_Λch jini gobernador mi' y_Λc' ti colel juntiquil xñujp'el majqui jach c'ajtibil i cha'an winicob. ¹⁶ Ya' ñup'ul juntiquil winic i c'aba' Barrabás, wen cañal i cha'an winicob. ¹⁷ Che' b_Λ tsi' tempayob i b_Λ winicob, Pilato tsi' subeyob: ¿Majqui la' wom mi c_Λc' ti colel? ¿Jim ba Barrabás, o jim ba Jesús mu' b_Λ i pejc_Λntel ti Cristo? che'en. ¹⁸ Come yujil Pilato tsa' jach i y_Λc'ayob Cristo ti' c'ab cha'an tsaytsayñayob jax i pusic'al cha'an i ñuclel Cristo. ¹⁹ Che' ja'el, che' buchul Pilato ti meloñibal, i yijñam tsi' chocbe tilel t'an. Tsi' y_ΛΛ: Mach yomic chuqui ma' tumben jini toj b_Λ winic, come sajmal tsa cubi cabal wocol tic ñajal cha'an jini winic, che'en.

²⁰ Jini ñuc b_Λ motomaj yic'ot xñoxob año' b_Λ i ye'tel tsi' wersa xic'beyob winicob cha'an mi' y_Λc'ob ti colel Barrabás cha'an mi' tsansantel Jesús. ²¹ Jini gobernador tsi' c'ajtibeyob: ¿Baqui b_Λ la' wom mi c_Λc' ti colel? che'en. Tsi' jac'ayob: Barrabás, che'ob. ²² Pilato tsi' subeyob: ¿Chuqui la' wom mic tumben jini Jesús mu' b_Λ i pejc_Λntel ti Cristo? che'en. Ti pejtelel tsi' subeyob: La' ch'ijlec ti cruz, che'ob. ²³ Jini gobernador tsi' subeyob: ¿Chucoch? ¿Chuqui ti jontolil tsi' cha'le? che'en. Tsa' utsi cajiyo b ti c'am b_Λ t'an. Tsi' y_ΛΛyob: La' ch'ijlec

ti cruz, che'ob. ²⁴ Pilato tsi' ña'ta ma'anic chuqui tsa' mejli i cha'an, come woli' tejchelob ti cabal leto. Jini cha'an tsi' ch'ama ja'. Tsi' poco i c'ab ti' tojlelob. Tsi' yala: Ma'anic c mul joñon cha'an i ch'ich'el jini toj ba winic. Anix ti la wenta, che'en. ²⁵ Tsi' jac'ayob winicob x'ixicob: La' c toj lojon quic'ot lojon calobilob i ch'ich'el jini winic, che'ob. ²⁶ Che' jini tsi' colbeyob Barrabás. Che' ba tsa' ujt i jats' Jesús ti asiyal, tsi' yac'a ti' c'ab soldadojob cha'an mi' ch'ijob ti cruz.

*Tsi' ts'a'leyob Jesús soldadojob
(Mr. 15.16-20; Jn. 19.1-3)*

²⁷ Jini soldadojob i cha'an jini gobernador tsi' payayob majlel Jesús ti yamba colem ba i mal otot. Tsi' tempayob tilel soldadojob ti' joytilel Jesús. ²⁸ Tsi' jochbeyob loq'uel i pislel. Tsi' lapbeyob chacts'eran ba pal ba bujal. ²⁹ Che' ba tsi' xot jalayob ch'ix, tsi' joy ñet'eyob ti' jol Jesús. Tsi' yalq'ueyob bastón ti' ñoj ba i c'ab. Tsi' ñocchocoyob i ba ti' tojlel. Tsi' wajleyob. Tsi' yalayob: Cotañet i Reyet judíojob, che'ob. ³⁰ Tsi' tujbayob. Tsi' cha' ch'ambeyob jini bastón. Tsi' jats'beyob i jol. ³¹ Che' ba tsa' ujt i wajleñob, tsi' jochbeyob jini pal ba bujal. Tsi' cha' lapbeyob i pislel. Tsi' payayob majlel cha'an mi' ch'ijob ti cruz.

Tsa' chami ti cruz Jesús

(Mr. 15.21-41; Lc. 23.26-49; Jn. 19.17-30)

³² Che' ba woli' majlelob, tsi' tajayob juntiquil winic ch'oyol ba ti Cirene, i c'aba' Simón. Wersa tsi' yalq'ueyob i q'uech majlel i cruz Jesús. ³³ Tsa' c'otiyob ti jump'ejl bujtal i c'aba' Gólgota. Mi' yal ti lac t'an: che' yilal jini lum bajche' i baquel jolal. ³⁴ Tsi' yalq'ueyob vinagre xabal yic'ot ch'aj ba cha'an mi' jap. Che' ba tsi' mits'ti'a, ma'anic tsi' jap. ³⁵ Tsi' ch'ijiyob ti cruz. Tsi' pucbeyob i ba i pislel Jesús. Tsi' cha'leyob yajcaya ti alas cha'an mi' ña'tañob majqui mi caj i ch'am. ³⁶ Tsa' buchleyob ba' mi' q'uelob. ³⁷ Tsi' ch'ijiyob te' ti' chañelal

i jol Jesús ba' ts'ijbubil t'an ti' contra: JIÑACH JESÚS, I REY JUDIOJOB. ³⁸ Tsi' ch'ijiyob cha'tiquil xujch' yic'ot Jesús, juntiquil ti' ñoj, juntiquil ti' ts'ej.

³⁹ Jini woliyo' ba ti ñumel tsi' p'ajayob Jesús. Tsi' ñijcayob i jol. ⁴⁰ Tsi' yalayob: Jatet mu' ba a jisan Templo, mu' ba a cha' wa'chocon ti uxp'ejl q'uin, coltan a ba. Mi i Yalobilet Dios, juben ti cruz, che'ob. ⁴¹ Che' ja'el ñuc ba motomajob tsi' wajleyob yic'ot sts'ijbayajob, yic'ot fariseojob yic'ot xñojob año' ba i ye'tel. ⁴² Tsi' yalayob: Tsi' colta yaño' ba. Mach mejlic i coltan i ba. Jiñach i Rey Israel mi' yal. La' jubic ti cruz. Che' jini mi caj lac ñop. ⁴³ Tsi' ñopo Dios. La' i coltan wale mi yom. Come tsi' yala: "Joñon i Yalobilon Dios", che'en. Che' tsi' yalayob. ⁴⁴ Jini xujch'ob ja'el, tsa' ba ch'ijleyob ti cruz yic'ot Jesús, lajal tsi' wajleyob.

⁴⁵ Ti xinq'uiñil tsa' ic'a pejtelel pañimil c'alal ti och'ajel q'uin. ⁴⁶ Che' yom i taj och'ajel q'uin, Jesús tsi' cha'le c'am ba t'an. Tsi' yala: Elí, Elí, lama sabactani, che'en. Mi' yal ti lac t'an: C Dios, C Dios, ¿chucoch tsa' c'ayayon? ⁴⁷ Che' ba tsi' yubiyob jini lac'al ba wa'alob, lamital tsi' yalayob: Woli' pay tilel Elías, che'ob. ⁴⁸ Juntiquil tsa' bac' majli ti ajñel. Tsi' ch'ama chayo' ja'. Tsi' yac'a i chay vinagre. Tsi' yac'a ti' ñi' te'. Tsi' yalq'ue Jesús cha'an mi' ts'ujts'un. ⁴⁹ Yaño' ba tsi' yalayob: Pijtanla. La' laj q'uel mi tal Elías i coltan, che'ob. ⁵⁰ Che' ba tsi' cha' cha'le c'am ba t'an, Jesús tsi' yac'a ti majlel i ch'ujlel.

⁵¹ Awilan, jini pisil joc'ol ba ti Templo tsa' tsijli ti ojli ya' ti' jol c'alal ti' yoc. Tsa' tili i yujquel lum. Tsa' tojp'i xajlel tac. ⁵² Tsa' jajmi i ti' tac i yotlel ch'ujlelal. Tsa' tejchiyob ch'ojoyel cabal i cha'año' ba Dios tsa' ba chamiyob. ⁵³ Tsa' loq'uiyob ti muc'oñibal. Che' ba tejchemix ch'ojoyel Jesús, tsa' majliyob ti jini ch'ujul ba tejclum. Tsa' tsictiyob ti' wut cabal winicob x'ixicob.

⁵⁴ I yaj capitán jo'c'al soldadojob

yic'ot i soldadojob ya' b_Λ añob woli' q'uelob Jesús. Tsi' cha'leyob b_Λq'uen che' b_Λ tsi' q'ueleyob i yujquel lum yic'ot pejtelel tsa' b_Λ ujtí. Tsi' y_Λlayob: Isujm jiñ_Λch i Yalobil Dios, che'ob.
⁵⁵ Ya' añob cab_Λl x'ixicob ja'el woli' ñaj_Λ q'uelob. Jiñob_Λch tsa' b_Λ i we'sayob majlel Jesús c'_Λl_Λ che' b_Λ tsa' loq'ui majlel ti Galilea. ⁵⁶ Ya'an María ch'ojol b_Λ ti Magdala yic'ot i ña' i yalobilob Zebedeo yic'ot María i ña' Jacobo. Jiñ_Λch i ña' José ja'el.

Tsi' yotsayob ti mucoñibal

(Mr. 15.42-47; Lc. 23.50-56; Jn. 19.38-42)

⁵⁷ Che' b_Λjlemix q'uin, tsa' tili wen chumul b_Λ winic i c'aba' José, ch'oyol b_Λ ti Arimatea. Jiñ_Λch ja'el x_Λant'an i cha'an Jesús. ⁵⁸ Tsa' majli ba'an Pilato. Tsi' c'ajtibe i b_Λc'tal Jesús. Pilato tsi' y_Λc'_Λ mandar cha'an mi' y_Λq'uentel. ⁵⁹ Jini José che' b_Λ tsi' ch'_Λm_Λ i b_Λc'tal Jesús, tsi' b_Λc'_Λ ti s_Λc b_Λ i b_Λj_Λq'uil. ⁶⁰ Tsi' ñolchoco ti tsi'ji' b_Λ i yotlel ch'ujlel_Λl tocbil b_Λ i mal xajlel. Tsi' selc'uyob majlel colem xajlel ti' ti' i yotlel ch'ujlel_Λl. Tsa' sujti majlel. ⁶¹ Ya' añob María ch'oyol b_Λ ti Magdala yic'ot jini yamb_Λ María buchulob ti' tojel i yotlel ch'ujlel_Λl.

⁶² Ti yijc'_Λl_Λ che' b_Λ tsa' ñumi i q'uiñilel chajpaya, tsi' tempayob i b_Λ ñuc b_Λ motomajob yic'ot fariseojob ba'an Pilato. ⁶³ Tsi' y_Λlayob: C yum, wolic ña'tan lojon chuqui tsi' y_Λl_Λ jini xlot che' cuxul to. Tsi' y_Λl_Λ: "Ti' yuxp'ejlel q'uin mic cha' ch'ojyel", che'en. ⁶⁴ Cha'len mandar, che' jini, cha'an mi' wen q'uejlel i yotlel ch'ujlel_Λl c'_Λl_Λ ti yuxp'ejlel q'uin, ame majlicob x_Λant'añob i cha'an ti ac'_Λlel i xujch'iñob majlel i b_Λc'tal. Che' jini mi caj i subeñob winicob x'ixicob: "Tsa' cha' ch'ojyi ba' mucul". Che' mi caj i y_Λlob. Ñumen leco mi' majlel jini lot bajche' ti ñaxan, che'ob. ⁶⁵ Pilato tsi' subeyob: An ti la' wenta x_Λantayajob. Cucula. Wen ñup'ula, che'en. ⁶⁶ Che' jini tsa' majliyob. Tsi' wen ñup'uyob i yotlel ch'ujlel_Λl che' b_Λ tsi' yotsayob i sellojlel xajlel. Tsi'

subeyob x_Λantayajob cha'an mi' wen q'uelob.

28

Tsa' cha' ch'ojyi Jesús

(Mr. 16.1-8; Lc. 24.1-12; Jn. 20.1-10)

¹ Che' b_Λ tsa' ñumi jini q'uin che' mi' c'ajob i yo, che' yomix s_Λc'an jini ñaxan b_Λ q'uin ti semana, tsa' majli María ch'oyol b_Λ ti Magdala yic'ot jini yamb_Λ María cha'an mi' q'uelob i yotlel ch'ujlel_Λl. ² Awilan, tsats tsa' ñumi i yujquel lum, come i yángel lac Yum tsa' jubi tilel ti pan-
 chan. Tsi' selc'u loq'uel jini xajlel jini ángel. Ya' tsa' buchle ti' pam xajlel. ³ Che'_Λch yilal bajche' i c'_Λc'al chajc. C'ax s_Λs_Λc i pislel che' bajche' i ña'al tsañal. ⁴ Jini x_Λantayajob tsiltsilña tsi' b_Λc'ñayob ángel. Lajalob tsa' majli bajche' ch_Λmeño' b_Λ. ⁵ Jini ángel tsi' sube x'ixicob: Mach mi la' cha'len b_Λq'uen. Cujil woli la' sajcan Jesús tsa' b_Λ ch'ijle ti cruz. ⁶ Mach w_Λ'ix an. Come tsa'ix ch'ojyi che' bajche' tsi' y_Λl_Λ. La'la. Q'uelela i yajñib ba' tsa' ñolchoconti lac Yum. ⁷ Cucula ti ora. Subenla x_Λant'añob i cha'an: "Tsa'ix ch'ojyi Jesús ba'an ch_Λmeño' b_Λ. Awilan, woli' majlel i pijtañetla ti Galilea. Ya' mi caj la' q'uel". Awilan, tsa'ix c subeyetla, che'en. ⁸ Tsa' loq'uiyob ba'an i yotlel ch'ujlel_Λl jini x'ixicob. Woliyob ti b_Λq'uen. Wen tijicñayob i pusic'al. Ti ajñel tsa' majli i subeñob x_Λant'añob i cha'an Jesús.

⁹ Awilan, Jesús tsi' tajayob. Tsi' y_Λl_Λ: Cotañet, che'en. Tsa' tili i chucbeñob i yoc Jesús. Tsi' ch'ujutesayob. ¹⁰ Jesús tsi' subeyob: Mach mi la' cha'len b_Λq'uen. Cucula. Subenla quermanojob cha'an mi' majlelob ti Galilea. Ya' mi caj i q'ueloñob, che'en. ¹¹ Che' woliyob ti majlel, cha'tiquil uxtiquil x_Λantayajob tsa' c'otiyob ti tejclum. Tsi' subeyob ñuc b_Λ motomajob pejtelel chuqui tsa' ujtí. ¹² Che' b_Λ tsi' tempayob i b_Λ yic'ot xñoxob año' b_Λ i ye'tel, tsi' temeyob i t'an. Tsi' y_Λq'ueyob soldadojob cab_Λl taq'uin. ¹³ Tsi' y_Λlayob: Subeñob winicob x'ixicob: "Tsa' tili x_Λant'añob

i cha'an ti ac'alel. Tsi' xujch'iyob loq'uel i b'ac'tal che' w'ayalon lojon". Che' yom mi la' subeñob, che'ob. ¹⁴ Mi tsi' yubi jini gobernador, mi caj c wen pejcan lojon cha'an ma'anic mi la' taj la' mul, che'ob. ¹⁵ Tsi' ch'amayob jini taq'uin jini soldadojob. Tsi' cha'leyob che' bajche' tsa' subentiyob. Tsa' pujqui jini t'an ba'an judíojob c'alel w'ale.

Jesús tsi' subeyob majlel xcant'añob ti subt'an

(Mr. 16.14-18; Lc. 24.36-49; Jn. 20.19-23)

¹⁶ Jini junlujuntiquil xcant'añob tsa' majliyob ti Galilea ti wits che' bajche' tsi' subeyob Jesús. ¹⁷ Che' b' tsi' q'ueleyob Jesús, tsi' ch'ujutesayob. Yaño' b' tile bixelob jax i pusic'al. ¹⁸ Jesús tsa' tili. Tsi' subeyob: Aq'uebilon c p'at'alel cha'an mic mel pejtelel chuqui com ti panchan yic'ot ti pañimil. ¹⁹ Cucula che' jini. Sutq'uiñob ti xcant'añob winicob x'ixicob ti pejtelel pañimil. Aq'uenla ch'amja' ti' c'aba' lac Tat, ti' c'aba' i Yalobil, ti' c'aba' Ch'ujul b' Espíritu. ²⁰ C'antesanla cha'an mi' laj ch'ujbiñob pejtelel chuqui tac tsac subeyetla. Awilan, añoñ quic'otetla ti pejtelel ora c'alel ti' jilibal pañimil. Che' tsi' y'alel Jesús.

MARCOS

I subal Juan tsa' b_Λ i y_{ΛC'}Λ ch'Λmja'
(Mt. 3.1-12; Lc. 3.1-9, 15-17;
Jn. 1.19-28)

¹ Jiñach i cajibal jini wen t'an mu' b_Λ i y_{ΛC'} ti c_Λjñel Jesucristo i Yalobil Dios. ² Come ts'ijbubil ti' jun jini x'alt'an Isaías: “Awilan, mic ñaxan choc majlel c winic ti' tojel a wut cha'an mi' chajpan a bijlel. ³ Jiñach i t'an juntiquil mu' b_Λ i cha'len c'am b_Λ t'an: Chajpanla i bijlel lac Yum, p_Λt_Λla majlel mucu bij i cha'an”, che'en.

⁴ Juan tsi' y_{ΛC'}Λ ch'Λmja' ti jochol b_Λ lum. Tsi' subu t'an cha'an mi' ch'Λmob ja' winicob x'ixicob che' mi' c_Λyob i mul cha'an mi' ñ_Λsbentelob. ⁵ Tsa' loq'uiyob tilel ba'an Juan jini ch'oyolo' b_Λ ti' lumal Judea, yic'ot ti Jerusalén. Tsi' ch'Λm_Λyob ja' ti' c'Λb Juan ya' ti Jordán ja'. Tsi' subuyob i mul. ⁶ L_Λp_Λl i cha'an Juan i tsutsel camello. An i cajchiñac' melbil b_Λ ti p_Λchi. Jini Juan tsi' c'uxu xc'ajba sajc'. Tsi' j_Λp_Λ te'lehab. ⁷ Tsi' cha'le subt'an. Tsi' y_ΛΛ: Tal tic pat jini ñumen p'Λt_Λl b_Λ bajche' joñon. Mach ñucoñic cha'an mic wutst_Λl c tiben i ch'ajñal i x_Λñ_Λb. ⁸ Isujm joñon tsa c_Λq'ueyetla ch'Λmja'. Jini mi caj i y_Λq'ueñetla la' ch'Λm Ch'ujul b_Λ Espíritu, che'en Juan.

Tsi' ch'Λm_Λ ja' Jesús

(Mt. 3.13-17; Lc. 3.21-22)

⁹ Ti jim b_Λ ora tsa' tili Jesús loq'uem b_Λ ti Nazaret ya' ti Galilea. Tsi' ch'Λm_Λ ja' ti' c'Λb Juan ya' ti Jordán ja'. ¹⁰ Che' b_Λ tsa' loq'ui ti ja', tsi' b_{ΛC'} q'uele tsa' cajli panchan. Jini Espíritu tsa' jubi tilel ti' tojlel Jesús che' bajche' x'ujcuts. ¹¹ Tsa' loq'ui tilel t'an ti panchan tsa' b_Λ i y_ΛΛ: Calobilet, mij c'uxbiñet, wen uts'at mij q'uelet, che'en.

Iyil_Λbentel i pusic'al Jesús

(Mt. 4.1-11; Lc. 4.1-13)

¹² Ti ora jini Espíritu tsi' wersa choco majlel Jesús ti jochol b_Λ lum.

¹³ Tsa' ajni cha'c'al q'uin ya' ti colem b_Λ i tiquiñal lum. Tsa' il_Λbenti i pusic'al cha'an Satanás. Ya'an yic'ot b_Λte'el. Jini ángelob tsi' coltayob Jesús.

Jesús tsi' p_Λy_Λyob ch_Λntiquil xchuc ch_Λyob

(Mt. 4.12-22; Lc. 4.14-15; 5.1-11)

¹⁴ Ti wi'il che' ñup'ul Juan ti cárcel tsa' tili Jesús ti Galilea. Tsi' subu jini wen t'an Dios. ¹⁵ Tsi' y_ΛΛ: Tsa'ix c'oti i yorajlel, l_{ΛC'}Λlix i yum_Λntel Dios. C_Λy_Λ la' mul. Ñopola jini wen t'an, che'en Jesús. ¹⁶ Che' woli ti x_Λmbal ti' ti' ñajb i c'aba' Galilea, tsi' q'uele Simón yic'ot Andrés i yijts'in Simón. Woli' chocob ochel chimo'ch_Λy ti ñajb, come xchuc ch_Λyob. ¹⁷ Jesús tsi' subeyob: La' tsajcañon. Joñon mi caj c meletla ti xchuc winicob, che'en. ¹⁸ Tsi' b_{ΛC'} c_Λy_Λyob i chimo'ch_Λy. Tsi' tsajcayob majlel Jesús. ¹⁹ Che' b_Λ tsi' x_Λñ_Λ majlel ts'ita', Jesús tsi' q'uele Jacobo i yalobil Zebedeo yic'ot Juan i yijts'in Jacobo. Woli' ts'isob chimo'ch_Λy ti' mal barco. ²⁰ Ti ora Jesús tsi' p_Λy_Λyob. Tsi' c_Λy_Λyob i tat i c'aba' Zebedeo ya' ti' mal barco yic'ot xganarob. Tsi' tsajcayob majlel Jesús.

Winic am b_Λ i xibajlel

(Lc. 4.31-37)

²¹ Tsa' ochiyob ti Capernaum. Tsa' ochi Jesús ti sinagoga ti jini q'uin tac che' mi' c'ajob i yo. Tsi' cha'le c_Λntesa. ²² Tsa' toj sajtiyob i pusic'al cha'an i c_Λntes_Λbal Jesús, come tsi' c_Λntesayob ti' p'Λt_Λlel i ye'tel, mach che'ic bajche' sts'ijbayajob. ²³ Tsa' b_{ΛC'} ochi ti sinagoga juntiquil winic am b_Λ i xibajlel. Tsi' cha'le c'am b_Λ t'an. ²⁴ Tsi' y_ΛΛ: ¿Chuqui i ye'tel tsa' tiliyet ba' añon lojon, Jesús ch'oyolet b_Λ ti Nazaret? ¿Tsa' ba tiliyet cha'an ma' jisañon lojon? Cujil majquiyet. Jatet jini ch'ujulet b_Λ ch'oyol b_Λ ti Dios, che'en. ²⁵ Jesús tsi' tiq'ui. Tsi' sube: Ñ_Λjch'en, loq'uen ti' pusic'al, che'en. ²⁶ Jini xiba tsi' y_{ΛC'}Λ ti wersa juquin ch_Λmel. Wen c'am tsi' cha'le oñel. Tsa' loq'ui ti' pusic'al jini winic. ²⁷ Tsa' toj sajtiyob i pusic'al ti pejtelelob. Tsi' c'ajtibeyob

i bΛ: ¿Chuqui jini? ¿Mach ba tsijibic i cΛntesΛbal? Come ti' p'ΛtlΛel cha'an i ye'tel mi' subeñob loq'uel xibajob. Mi' jac'beñob i t'an, che'ob. ²⁸ Tsa' bΛc' pujqui majlel t'an ti pejtelel lum ya' ti' joytilel Galilea cha'an ñuc bΛ i melbal Jesús.

Jesús tsi' lajmesa cabΛlob
(Mt. 8.14-17; Lc. 4.38-41)

²⁹ Tsa' bΛc' loq'ui ti sinagoga. Tsa' tili yic'ot Jacobo yic'ot Juan ti' yotot Simón ba' chumul Andrés ja'el. ³⁰ Ñolol ti c'amΛjel x'ixic bΛ i ñij'al Simón. Woli' yubin c'ajc. Tsi' bΛc' subeyob Jesús c'am jini x'ixic. ³¹ Tsa' tili Jesús. Tsi' chucbe i c'Λb, tsi' teche ch'oysel. Tsa' bΛc' lajmi jini c'ajc. Jini x'ixic tsa' caji i we'sañob.

³² Ti ic'ajel, che' bΛjlemix q'uin, jini winicob x'ixicob tsi' pΛyΛyob tilel ba'an Jesús pejtelel xc'amΛjelob yic'ot winicob chuchilo' bΛ cha'an cabΛ xibajob. ³³ Ti pejtelelob tsi' tempayob i bΛ ti' ti' otot. ³⁴ Jesús tsi' lajmesa cabΛ xc'amΛjelob leco tac bΛ i chΛmel. Tsi' choco loq'uel cabΛ xibajob. Tsi' tiq'uiyob cha'an ma'anic mi' cajelob ti t'an, come jini xibajob tsi' cΛñΛyob Jesús.

Jesús tsa' ñumi ti Galilea ti subt'an
(Lc. 4.42-44)

³⁵ Che' bΛ ñumenix ojilil ac'Λlel che' jal to mi' sΛc'an, tsa' ch'ojiyi Jesús. Tsa' loq'ui majlel ti jochol bΛ lum. Ya'i tsi' cha'le oración. ³⁶ Simón yic'ot i pi'Λlob tsi' sajayob. ³⁷ Tsi' tajayob. Tsi' subeyob: Ti pejtelelob woli' sajcañet, che'ob. ³⁸ Jesús tsi' subeyob: Conla ti yan tac bΛ tejclum ba' lΛc'Λl cha'an ya'i mic sub t'an ja'el, come jini cha'an tsa' loq'uiyon tilel, che'en. ³⁹ Tsi' subu t'an ti sinagoga tac ti pejtelel Galilea. Tsi' choco loq'uel xibajob.

Jesús tsi' lajmesa winic am bΛ leco bΛ i tsoy
(Mt. 8.1-4; Lc. 5.12-16)

⁴⁰ Juntiquil winic am bΛ leco bΛ i tsoy tsa' tili ba'an Jesús. Tsa' ñocle. Tsi' c'ajtibe ti wocol t'an: Mi a wom mi

mejlel a lajmesañon, che'en. ⁴¹ Jesús tsi' p'unta jini winic. Tsi' sΛts'Λ i c'Λb. Tsi' tΛΛ. Tsi' sube: Com cu. La' lajmiquet, che'en. ⁴² Che' bΛ tsa' ujtí ti t'an, tsa' bΛc' lajmi leco bΛ i tsoy. Tsa' sΛq'uesΛnti jini winic. ⁴³ Jesús tsi' wersa sube bajche' yom mi' mel. Tsi' bΛc' choco majlel. ⁴⁴ Jesús tsi' sube: ChΛcΛ q'uele a bΛ cha'an ma'anic majqui ma' suben chuqui tsa' ujtí. Cucu. PΛsΛ a bΛ ba'an motomaj. Ac'Λ chuqui tsi' subu Moisés ti mandar cha'an mi' q'uelob winicob x'ixicob sΛq'esΛbilet, che'en Jesús. ⁴⁵ Tsa' majli jini winic tsa' bΛ lajmesΛnti. CabΛ tsa' caji i sub chuqui tsa' ujtí. Tsi' pucu majlel jini t'an. Jini cha'an ma'anic tsa' mejli ti ochel Jesús ti tejclum che' bΛ woli' q'uelob winicob x'ixicob. Ya' jach tsa' ajni ti colem bΛ i tiquiñal pañimil. Tsa' tiliyob ba'an Jesús winicob x'ixicob ch'oyolo' bΛ ti pejtelel lum.

2

Jesús tsi' lajmesa winic mach bΛ anic i c'Λjñibal i yoc i c'Λb
(Mt. 9.1-8; Lc. 5.17-26)

¹ Che' bΛ tsa' ñumi cha'p'ejl uxp'ejl q'uin, tsa' cha' ochi Jesús ti Capernaum. Tsa' ubinti ya'an ti otot. ² CabΛlob tsi' tempayob i bΛ c'ΛlΛ che' mach jocholix ba' mi' yochelob mi ti' ti' otot. Jesús tsi' subeyob i t'an Dios. ³ Tsa' tiliyob winicob woli bΛ i pΛyob tilel ba'an Jesús juntiquil winic mach bΛ anix i c'Λjñibal i yoc i c'Λb. Woli' ch'uyob tilel chΛntiquil winicob. ⁴ Che' bΛ ma'anic tsa' mejli i c'otelob ba'an Jesús cha'an cabΛ winicob, tsi' toc jamΛyob i jol otot ti' chañelal Jesús. Che' bΛ tsa'ix i jamΛyob tsi' ju'sayob i wΛyib ba' ñolol jini mach bΛ anix i c'Λjñibal i yoc i c'Λb. ⁵ Come Jesús tsi' ña'ta wolix i ñopob winicob, tsi' sube jini mach bΛ anix i c'Λjñibal i yoc i c'Λb: Calobil ñusΛbilix a mul, che'en.

⁶ Ya' buchulob cha'tiquil uxtiquil sts'ijbayajob. Woliyob ti t'an ti' pusic'al: ⁷ ¿Chucoch che'i mi' cha'len t'an jini winic? Woli ti p'ajoñel. ¿Majqui mi mejlel i ñusan mulil? Jini jach

Dios. Che' tsi' y_Λayob ti' pusic'al. ⁸ Jesús tsi' b_Λc' ña'ta ti' pusic'al chuqui woli' ña'tañob. Tsi' subeyob: ¿Chucoch che'i mi la' cha'len t'an ti la' pusic'al? che'en. ⁹ ¿Baqui b_Λ ñumen wocol mic suben jini c'am b_Λ? ¿Ñumen wocol ba mic suben: “Ñus_Λabilix a mul” o ñumen wocol ba mic suben: “Ch'ojyen, teche a w_Λyib, cha'len x_Λambal”? ¹⁰ Pero cha'an mi la' ña'tan an i p'_Λt_Λel i Yalobil Winic ilayi ti pañimil cha'an mi' ñusan mulil (tsi' sube jini c'am b_Λ): ¹¹ Mic subeñet: Ch'ojyen, teche a w_Λyib, cucu ti a wotot. Che' tsi' y_ΛΛ Jesús. ¹² Tsa' b_Λc' ch'ojyi. Tsi' teche i w_Λyib. Tsa' loq'ui majlel ti' wut pejtelelob. Che' jini, tsa' toj sajtiyob i pusic'al ti pejtelelob. Tsi' tsictesayob i ñuclél Dios. Tsi' y_ΛΛyob: Ma'anic ba' tsa' laj q'uele bajche' jini, che'ob.

Tsa' pajyi Leví

(Mt. 9.9-13; Lc. 5.27-32)

¹³ Che' b_Λ tsa' loq'ui Jesús tsa' cha' majli ti' ti' colem ñajb. Pejtelel winicob tsi' tempayob i b_Λ ba'an Jesús. Tsi' c_Λntesayob. ¹⁴ Che' woli ti x_Λambal majlel tsi' q'uele Leví, i yalobil Alfeo, buchul ba' mi' ch'_Λjmel tojoñel. Jesús tsi' sube: Tsajcañon, che'en. Tsa' wa'le Leví. Tsi' tsajca majlel Jesús. ¹⁵ Jesús tsa' majli ti' yotot Leví. Tsa' buchle ti' t'ejl mesa yic'ot x_Λant'añob i cha'an. Ya' buchulob ja'el cab_Λl xch'_Λm tojoñelob yic'ot xmulilob. Come cab_Λl winicob tsi' tsajcayob tilel. ¹⁶ Jini fariseojob yic'ot x_Λantesa mandarob tsi' q'ueleyob woli ti we'el Jesús yic'ot xch'_Λm tojoñelob yic'ot xmulilob. Tsi' c'ajtibeyob x_Λant'añob i cha'an: ¿Chucoch mi' cha'len we'el uch'el yic'ot xch'_Λm tojoñelob yic'ot xmulilob? che'ob. ¹⁷ Che' b_Λ tsi' yubi Jesús tsi' subeyob: Jini c'oc'o' b_Λ mach yomobic ts'_Λc_Λntel, cojach jini c'amo' b_Λ. Ma'anic tsa' tiliyon cha'an mic p_Λy jini toj b_Λ winicob. Tsa' tiliyon cha'an mic p_Λy xmulilob.

C'ajtibal cha'an ch'ajb

(Mt. 9.14-17; Lc. 5.33-39)

¹⁸ Woliyob ti ch'ajb jini x_Λant'añob i cha'an Juan yic'ot i cha'año' b_Λ

fariseojob. Tsa' tili i c'ajtibebñob Jesús: ¿Chucoch mi' cha'leñob ch'ajb jini x_Λant'añob i cha'an Juan yic'ot i cha'año' b_Λ fariseojob? ¿Chucoch ma'anic mi' cha'leñob ch'ajb x_Λant'añob a cha'an? che'ob. ¹⁹ Jesús tsi' subeyob: ¿Mu' ba mejlel i cha'leñob ch'ajb xmel q'uiñob che' ya'to añob yic'ot jini winic woli b_Λ ti ñujpuñijel? Che' ya' to an jini winic woli b_Λ ti ñujpuñijel mach mejlicob ti ch'ajb. ²⁰ Tal to i yorajlel che' mi caj i p_Λyjel majlel xñujpuñel. Ti jim b_Λ ora mi caj i cha'leñob ch'ajb. ²¹ Ma'anic majqui mi' c'_Λn tsijib pisil cha'an mi' l_Λw tsucul b_Λ i pislel. Mi che' tsi' mele mi' tsijlel majlel tsucul b_Λ pisil ba'an jini tsiji' b_Λ i l_Λjwil jinto ñumen colem i tsijlelmal. ²² Che' ja'el ma'anic majqui mi' yotsan tsijib vino ti tsucul b_Λ i yajñib melbil b_Λ i p_Λchi. Mi tsi' yotsa jini vino mi' tojmel i yajñib. Mi' jilel jini vino, che' ja'el mi' jilel i yajñib. Yom mi' yots_Λntel tsijib vino ti tsiji' b_Λ i yajñib, che'en Jesús.

X_Λant'añob tsi' tuc'uyob i wut jam ti' q'uiñilel c'aj o

(Mt. 12.1-8; Lc. 6.1-5)

²³ Ti jump'ejl q'uin che' mi' c'ajob i yo, tsa' ñumi majlel Jesús ba' p_Λc'bil jam c'uxbil b_Λ i wut. Che' woliyob ti x_Λambal majlel jini x_Λant'añob i cha'an, tsa' caji i tuc'beñob c'uxbil b_Λ i wut jam. ²⁴ Jini fariseojob tsi' subeyob Jesús: Awilan, ¿chucoch mi' cha'leñob chuqui tic'bil ti jini q'uin che' mi laj c'aj la co? che'ob. ²⁵ Jesús tsi' subeyob: ¿Mach ba anic tsa' la' q'uele ti jun chuqui tsi' cha'le David che' b_Λ tsi' yubi wocol? Tsi' yubi wi'ñal yic'ot i pi'_Λlob. ²⁶ Tsa' ochi ti' yotot Dios che' ya'an Abiatar ti' ye'tel ti c'ax ñuc b_Λ motomaj. David tsi' c'uxu jini waj tsa' b_Λ ajq'ui ti mesa. Tic'bil ti mandar cha'an ma'anic mi' c'uxob. Cojach motomajob mi mejlel i c'uxob. David tsi' y_Λq'ueyob i c'ux i pi'_Λlob ja'el, che'en. ²⁷ Jesús tsi' subeyob ja'el: Aq'uebilob winicob x'ixicob jini q'uin che' mi laj c'aj la co. Jini q'uin cha'añ_Λch i wenlel winicob

x'ixicob. Mach melbilobic winicob x'ixicob cha'an mi' y^Λq'ueñob i ñucl*el* i q'uiñilel c'aj o. ²⁸ Jini cha'an i Yalobil Winic i Yum^Λch ja'el i q'uiñilel c'aj o, che'en.

3

Winic am b^Λ tiquin b^Λ i c'ab
(Mt. 12.9-14; Lc. 6.6-11)

¹ Tsa' cha' ochi Jesús ti sinagoga. Ya'an juntiquil winic tiquin b^Λ i c'ab. ² Woli' wen q'uelob cha'an mi' ña'tañob mi muc'ach i lajmesan jini winic ti jini q'uin che' mi' c'ajob i yo, come yomob i jop'ben i mul. ³ Jesús tsi' sube jini winic tiquin b^Λ i c'ab: La' ilayi. Ch'ojyen, ochen ilayi ti ojilil, che'en. ⁴ Jesús tsi' c'ajtibeyob: ¿Baqui b^Λ tic'bil ti melol ti jini q'uin che' mi' laj c'aj la co? ¿Jim ba chuqui uts'at? ¿O jim ba chuqui jontol? ¿Tic'bil ba coltaya cha'an jini woli b^Λ ti ch^Λamel? ¿O tic'bil ba ts^Λansa? che'en. Ñach'al tsa' c^Λleyob. ⁵ Mich' tsi' joy q'ueleyob Jesús, come ch'ijiyem tsi' yubi cha'an i ts^Λatsleob i pusic'al. Tsi' sube jini winic: S^Λts' a c'ab, che'en. Tsi' s^Λts' a. Tsa' wen'es^Λanti i c'ab. ⁶ Tsa' loq'uiyob majlel fariseojob. Tsi' temeyob i t'an yic'ot jini herodiañob ti' contra Jesús cha'an yomob i ts^Λansan.

Bajc'al winicob x'ixicob ti' ti' ñajb

⁷ Jesús tsi' t^Λts' a i b^Λ. Tsa' majli ti colem ñajb yic'ot xc^Λant'añob i cha'an. Bajc'al winicob x'ixicob ch'oyolo' b^Λ ti Galilea tsi' tsajcayob. ⁸ Bajc'al ch'oyolo' b^Λ ti Judea, yic'ot ti Jerusalén, yic'ot ti Idumea, yic'ot ti junwejl Jordán ja', yic'ot ti' joytilel Tiro yic'ot Sidón, tsa' tiliyob ba'an Jesús che' b^Λ tsi' yubiyob pejtelel chuqui tsi' mele. ⁹ Tsi' sube xc^Λant'añob cha'an mi' chajp^Λbeñob barco cha'an ma'anic mi' ñet'ob, come cab^Λlob. ¹⁰ Come Jesús tsa'ix i lajmesa cab^Λlob. Jini cha'an pejtelel año' b^Λ i c'am^Λjel tsi' wersa lac'tesayob i b^Λ, come yomob i t^Λ. ¹¹ Jini xibajob che' b^Λ tsi' q'ueleyob, tsi' p^Λc chocoyob i b^Λ ti' tojel Jesús. Ti' c'am b^Λ t'an tsi' y^Λayob: Jatet i Yalobilet Dios,

che'ob. ¹² Jesús tsi' wersa tiq'ui xibajob cha'an ma'anic mi' y^Λc'ob ti c^Λjñel.

Tsi'yajca lajch^Λantiquil
(Mt. 10.1-4; Lc. 6.12-16)

¹³ Ti wi'il Jesús tsa' letsi majlel ti wits. Tsi' p^Λy^Λyob tilel majqui yom i p^Λy. Tsa' tiliyob ba'an. ¹⁴ Jesús tsi' wa'choco lajch^Λantiquil cha'an mi' yajñelob yic'ot, cha'an ja'el mi' chocob majlel ti subt'an. ¹⁵ Tsi' y^Λq'ueyob i p'^Λt^Λlel cha'an mi' lajmesañob xc'am^Λjelob, cha'an mi' chocob loq'uel xibajob. ¹⁶ Jiñach i c'aba'ob jini lajch^Λantiquil: Simón tsa' b^Λ ots^Λbenti i c'aba' Pedro; ¹⁷ Jacobo i yalobil Zebedeo, Juan i yijts'in Jacobo tsa' b^Λ ots^Λbenti i cha'chajplel i c'aba' Boanerges, am b^Λ i sujml*el*: "Winicob mu' b^Λ i cha'leñob c'am b^Λ t'an bajche' chajc"; ¹⁸ Andrés, yic'ot Felipe, yic'ot Bartolomé, yic'ot Mateo, yic'ot Tomás, yic'ot Jacobo i yalobil Alfeo; yic'ot Tadeo, yic'ot Simón jini cananista, ¹⁹ yic'ot Judas Iscariote, jini tsa' b^Λ i y^Λc' a Jesús ti' c'ab i contra. Tsa' sujtiyob ti otot.

P'ajoñel ti' contra Ch'ujul b^Λ Espíritu
(Mt. 12.22-30; Lc. 11.14-23; 12.10)

²⁰ Tsi' cha' tempayob i b^Λ cab^Λl winicob x'ixicob. Ma'anic tsa' mejliyob ti c'ux waj. ²¹ Che' b^Λ tsi' yubiyob i pi'lob Jesús, tsa' tiliyob cha'an mi' chucob come tsi' y^Λayob: Sojquem i jol, che'ob. ²² Pero jini sts'ijbayajob loq'uemo' b^Λ ti Jerusalén tsi' y^Λayob: Ochem Beelzebú ti' pusic'al. Ti' p'^Λt^Λlel i yum xibajob mi' choc loq'uel xibajob, che'ob. ²³ Jini cha'an Jesús tsi' p^Λy^Λyob tilel. Tsi' pejcayob ti lajiya tac. Tsi' y^Λ a: ¿Bajche' mi' mejlel i choc loq'uel i b^Λ Satanás? ²⁴ Mi tsi' t'oxoyob i b^Λ ti leto jini año' b^Λ ti' wenta juntiquil yum^Λ, mach mejlic ti jalijel i yum^Λantel. ²⁵ Mi tsi' t'oxoyob i b^Λ ti leto jini chumulo' b^Λ ti jump'ejl otot, mach mejlicob ti jalijel. ²⁶ Che' i ja'el mi' tsi' bajñel contra i b^Λ Satanás ti leto mach mejlic ti jalijel. Che' jini mux i jilel. ²⁷ Ma'anic majqui mi' mejlel ti ochel

ti' yotot p'atɔl bɔ winic cha'an mi' chilben loq'uel i chubɔ'an mi ma'anic tsi' ñaxan cɔchɔ jini p'atɔl bɔ winic. Che' mi' yujtel i cɔch mi mejlel i chilben loq'uel i chubɔ'an. ²⁸ Isujm mic subeñetla mi caj i ñusɔbentelob pejtelel i mul winicob yic'ot pejtelel mu' bɔ i subob ti p'ajoñel. ²⁹ Pero majqui jach mi' cha'len p'ajoñel ti' contra jini Ch'ujul bɔ Espiritu ma'anic ba' ora mi caj i ñusɔbentel i mul. An i mul ti pejtelel ora, che'en Jesús. ³⁰ Come tsi' yɔɔyob: An i xibɔjlel, che'ob.

*I ña' yic'ot i yijts'iñob Jesús
(Mt. 12.46-50; Lc. 8.19-21)*

³¹ Tsa' tiliyob i yijts'iñob Jesús yic'ot i ña'. Ya' wa'alob ti jumpat. Tsi' chocoyob majlel t'an ba'an Jesús cha'an mi' pɔyob loq'uel. ³² Ya' buchulob winicob x'ixicob ti' joytilel Jesús. Tsi' subeyob: Awilan, ya'an a ña' ti jumpat yic'ot a wijts'iñob. Woli' pɔyetob, che'ob. ³³ Jesús tsi' subeyob: ¿Majqui c ña'? ¿Majqui quijts'iñob? che'en. ³⁴ Che' bɔ tsi' joy q'uele jini buchulo' bɔ ti' joytilel, Jesús tsi' subeyob: Awilan, c ña'etla quijts'iñetla. ³⁵ Come majqui jach mi' cha'len chuqui yom Dios, jiñɔch quijts'in, quijti'an, yic'ot c ña', che'en.

4

*Lajiya cha'an xwejch'uya pac'
(Mt. 13.1-15, 18-23; Lc. 8.4-15)*

¹ Jesús tsa' cha' caji ti cɔntesa ti' ti' colem ñajb. Tsi' tempayob i bɔ bajc'al winicob x'ixicob ba'an. Jini cha'an tsa' ochi Jesús ti buchtɔl ti barco am bɔ ti colem ñajb. Ya' añob ti lum winicob x'ixicob ti' t'ejl colem ñajb. ² An cabɔ chuqui tsi' cɔntesayob ti lajiya tac. Tsi' subeyob ti cɔntesa: ³ Ubinla: Awilan, jini xpac' tsa' majli i wejch'un pac'. ⁴ Che' woli i wejch'un majlel tsa' yajli ts'ita' ti bij. Tsa' tili te'lemut. Tsi' c'uxu. ⁵ Yambɔ tsa' yajli ti xajlelol ba' ma'anic cabɔ lum. Ti ora tsa' pasi come ma'anic i lumil. ⁶ Che' bɔ tsa' cha'ña jini q'uin, ticɔw q'uin tsi' yubi. Tsa' tiqui come ma'anic i wi'. ⁷ Yambɔ

tsa' yajli ti ch'ixol. Che' bɔ tsa' coli jini ch'ix, tsi' tsɔnsa. Ma'anic tsi' yɔc'ɔ i wut. ⁸ Yambɔ tsa' yajli ti wen bɔ lum. Tsa' pasi, tsa' coli. Tsi' yɔc'ɔ i wut. Jujump'ejl pac' tsi' yɔc'ɔ i wut ti lujump'ejl i cha'c'al, ti uxc'al, ti joc'al, che'en Jesús. ⁹ Jesús tsi' subeyob: Jini am bɔ i chiquin cha'an mi' yubin, la' i yubin, che'en.

¹⁰ Baqui ora an ti' bajñelil, jini año' bɔ ti' joytilel yic'ot jini lajchɔntiquil tsi' c'ajtibeyob i sujmllel jini lajiya. ¹¹ Jesús tsi' subeyob: Tsa'ix aq'uentiyetla la' cɔn i sujmllel cha'an i yumɔntel Dios mach bɔ tsictiyemic ti yambɔ ora. Pero mic lu' subeñob ti lajiya tac jini mach bɔ ochemobic, ¹² cha'an ma'anic mi' c'otel i wut jini woli bɔ i q'uelob, cha'an ma'anic mi' ch'ɔmbeñob isujm jini woli bɔ i yubiñob, ame i sutq'uiñob i bɔ, ame ñusɔbenticob i mul, che'en.

¹³ Jesús tsi' subeyob: ¿Mach ba anic mi la' ch'ɔmben isujm jini lajiya? ¿Bajche' che' jini, mi mejlel la' ch'ɔmben isujm pejtelel lajiya tac? che'en. ¹⁴ Jini xwejch'uya pac', jiñɔch mu' bɔ i puc jini t'an. ¹⁵ Jini año' bɔ ti' ti' bij jiñobɔch jini otsɔbil bɔ jini t'an ti' pusic'al. Che' mi' yubiñob jini t'an, ti ora mi' tilel Satanás i chilbeñob loq'uel jini t'an tsa' bɔ ochi ti' pusic'al. ¹⁶ Che' ja'el, jini wejch'ubil bɔ ti xajlelol jiñobɔch mu' bɔ i yubiñob jini t'an. Tijicñayob mi' bɔc' jac'ob. ¹⁷ Pero ma'anic i wi' ti' pusic'al. Jini cha'an ts'i'ta jach mi' jalijelob. Come che' mi' tilel wocol yic'ot i tic'ɔntel cha'an jini t'an, ti ora mi' tejchel tile bixel bɔ i pusic'al. ¹⁸ Jini wejch'ubil bɔ ti ch'ixol jiñobɔch mu' bɔ i yubiñob jini t'an. ¹⁹ Pero i ye'tel ti jini pañimil, yic'ot i mulɔntel chubɔ'añɔl, yic'ot i mulɔntel chuqui tac yomob, mi' yochel ti' pusic'al. Mi' jisan jini t'an cha'an ma'anic mi' yɔc' i wut. ²⁰ Jini wejch'ubil bɔ ti wen bɔ lum jiñobɔch mu' bɔ i yubiñob jini t'an. Mi' jac'ob. Mi' yɔc'ob i wut ti lujump'ejl i cha'c'al, ti uxc'al, ti jo'c'al. Che' tsi' yɔɔ Jesús.

Jini mucul tac mi' caj ti p_{ASTAL}
(Lc. 8.16-18)

²¹ Che' ja'el tsi' subeyob: ¿Mu' ba la' ch'Am tilel candil cha'an mi la' ñup' ti chiquib mi ti' yebal ch'ac? ¿Mach ba anic mi la' joc'chocon ti' joc'lib? ²² Come ma'anic mucul tac b_A mach b_A anic mi' caj ti p_{ASTAL}. Pejtelel jini mach b_A tsictiyemic mi caj i y_{AJQ}'uel ti tsictiyel. ²³ Mi an majqui an i chiquin cha'an mi' yubin, la' i yubin, che'en. ²⁴ Jesús tsi' subeyob ja'el: Ch_{ACA} q'uele la' b_A cha'an jini mu' b_A la' wubin. Che' bajche' mi la' p'isben winicob che'ach mi caj la' w_{AQ}'uentel. Ñumen cab_L mi caj la' p'isbentel jatetla mu' b_A la' wubin. ²⁵ Come jini am b_A i cha'an mu' to caj i y_{AQ}'uentel yamb_A. Jini mach b_A anic i cha'an mi caj i lu' chilbentel chuqui an i cha'an, che'en.

Lajiya cha'an pac'

²⁶ Jesús tsi' y_{ALA}: Lajal_{ACH} i yum_{ANTEL} Dios bajche' winic mu' b_A i wejch'un pac' ti lum. ²⁷ Mi' cha'len w_{AYEL}. Mi' ch'ojoyel. Che'ach mi' ñumel ac'alel yic'ot q'uiñil. Jini pac' mi' bots'an, mi' colel. Jini winic ma'anic mi' ña'tan bajche' mi' colel. ²⁸ Come jini lum mi' y_{AC}' ti colel jini pac' ti' bajñel, ñaxan i yopol, wi'il i te'el, wi'il colem b_A i wut ti' te'el. ²⁹ Che' c'añix i wut, ti ora jini winic mi' tsep ti machit che' i yorajlelix mi' lojtel i wut, che'en Jesús.

Lajiya cha'an i pac' mostaza
(Mt. 13.31-35; Lc. 13.18-19)

³⁰ Jesús tsi' y_{ALA}: ¿Chuqui yic'ot mi mejlel lac lajin i yum_{ANTEL} Dios? ¿Chuqui ti lajiya yom mi lac sub? ³¹ Lajal_{ACH} bajche' i b_{AC}' mostaza. Ma'anic yamb_A pac' ti pañimil ñumen biq'uit b_A bajche' jini mu' b_A i wejch'untel ti lum. ³² Che' wejch'ublix, mi' colel jinto mi' ñusan i chanlel pejtelel yan tac b_A pimel. Mi' y_{AC}' colem tac i c'ab. Jini cha'an te'lemut mi' mel i c'u' ti' y_{AXÑALEL}, che'en. ³³ Tsi' subeyob i t'an Dios ti cab_L lajiya tac che' bajche' jini. I p'isol jach tsi' subeyob bajche' tsa' mejli i yubiñob. ³⁴ Jini jach ti lajiya tsi' pejayob. Che' añob

ti' bajñel yic'ot x_{CANT}'añob i cha'an tsi' subeyob pejtelel i sujmllel.

Jesús tsi' tiq'ui p'atal b_A ic'
(Mt. 8.23-27; Lc. 8.22-25)

³⁵ Ti jini jach b_A q'uin ti ic'ajel Jesús tsi' subeyob: La' c'axiconla ti junwejl ñajb, che'en. ³⁶ Tsi' subeyob majlel winicob x'ixicob. Tsi' p_{AYAYOB} majlel Jesús che' ya'to an ti barco. Ya'an ja'el yamb_A barco tac yic'ot. ³⁷ Tsa' tejchi wen p'atal b_A ic'. Tsa' caji i wec'ulan ochel ja' ti barco jinto wolix ti bujt'el. ³⁸ W_{AYALIX} Jesús ti c'anjol ti wi'ipat ti' mal barco. Tsa' tili i ñijcañob. Tsi' subeyob: Maestro, ¿mach ba wolic a p'is ti wenta mi caj lac jilel? che'ob. ³⁹ Tsa' ch'ojoyi Jesús. Tsi' tiq'ui ic'. Tsi' sube colem ñajb: Ñajch'en, lajmen, che'en. Tsa' lajmi ic'. Ñach'acña pañimil. ⁴⁰ Jesús tsi' subeyob: ¿Chucoch woliyetla ti b_{AQ}'uen? ¿Chucoch ma'anic mi la' ñop? che'en. ⁴¹ Wen cab_L woliyob ti b_{AQ}'uen. Tsi' c'ajtibeyob i b_A: ¿Majqui jini? come jini ic' ja'el yic'ot jini colem ñajb mi' jac'ben i t'an, che'ob.

5

Jini am b_A i xibajlel ti' lumal geraseñob

(Mt. 8.28-34; Lc. 8.26-39)

¹ Tsa' c'otiyob ti junwejl colem ñajb ti' lumal jini geraseñob. ² Che' b_A tsa' loq'ui Jesús ti barco, juntiquil winic am b_A i xibajlel tsa' loq'ui ba'an i yotlel tac ch'ujlel_L. Tsa' tili i taj Jesús. ³ Jini winic tsa' chumle ba'an i yotlel tac ch'ujlel_L. Ma'anix majqui tsa' mejli i wen c_{ACH} mi ti cadena. ⁴ Come cab_L tsa' wen c_{AJCHI} i yoc i c'ab ti cadena yic'ot ti' ñejt'ib. Ti ora tsi' bic'ti ts'oco jini cadena. Tsi' top'o i ñejt'ib. Ma'anic majch tsa' mejli i ch_{AN} tic'. ⁵ Ti pejtelel ora, ti q'uiñil ti ac'alel, woli ti oñel ya' ti wits yic'ot ya' ba'an i yotlel ch'ujlel_L tac. Cab_L tsi' lowo i b_A ti xajlel.

⁶ Che' b_A tsi' ñajti q'uele Jesús, tsa' tili ti ajñel. Tsi' ch'ujutesa. ⁷ Wen c'am tsi' cha'le t'an ti oñel. Tsi' y_{ALA}: ¿Chuqui i ye'tel ma' tilel ba' añon Jesús,

i Yalobilet b_Λ Dios jini C'ax Ñuc b_Λ? Mij c'ajtibeñet ti wocol t'an ti' c'aba' Dios mach a tic'lañon, che'en. ⁸ Come Jesús tsi' sube: Loq'uen ti jini winic, xiba, che'en. ⁹ Jesús tsi' c'ajtibe: ¿Chuqui a c'aba'? che'en. Tsi' jac'Λ: J c'aba' Legión come cab_Λlon lojon, che'en. ¹⁰ Jini xiba tsi' c'ajtibe ti wocol t'an cha'an ma'anic mi' chocob loq'uel ti' lumal. ¹¹ Ya' ti wits woliyob ti buc'bal bajc'Λ chitam. ¹² Pejtelel jini xibajob tsi' c'ajtibeyob ti wocol t'an: Subeñon lojon majlel ba'an chitam. La' ochicon lojon ti' mal, che'ob. ¹³ Jesús tsi' b_Λc' ac'Λ i t'an cha'an mi' yochel. Jini xibajob tsa' loq'uiyob. Tsa' ochiyob ti chitam. Ti ajñel jini chitam tsa' laj jubi ti xitil b_Λ wits. Tsa' ochi ti colem ñajb. Tsa' laj ch_Λmi ti ja'. An che' bajche' jo'bajc' chitam.

¹⁴ Jini xc_Λnta chitamob ti ajñel tsa' majliyob ya' ti tejclum yic'ot ti xchumt_Λ tac. Tsi' subuyob chuqui tsa' ujtí. Tsa' loq'uiyob tilel winicob x'ixicob cha'an mi' q'uelob chuqui tsa' ujtí. ¹⁵ Tsa' tiliyob ba'an Jesús. Tsi' q'ueleyob jini tsa' b_Λ tic'Λnti cha'an xiba che' chucbil i cha'an cab_Λl xibajob. Ya' buchul, l_Λp_Λl i bujc, anix i pusic'al. Tsi' cha'leyob b_Λq'uen. ¹⁶ Jini winicob tsa' b_Λ i q'ueleyob tsi' subeyob chuqui tsa' tumbenti jini chucbil b_Λ i cha'an xibajob yic'ot jini chitam tac. ¹⁷ Tsa' caji i c'ajtibeñob Jesús ti wocol t'an cha'an mi' loq'uel majlel Jesús ti' lumalob. ¹⁸ Che' b_Λ tsa' ochi Jesús ti barco, jini winic tsa' b_Λ tic'Λnti cha'an xibajob tsi' c'ajtibe wocol t'an come yom ajñel yic'ot Jesús. ¹⁹ Jesús ma'anic tsi' p_Λy_Λ. Tsi' sube: Cucu ti a wotot ba'an a pi'Λlob. Subeñob chuqui tac ñuc tsi' melbeyet a Yum. Subeñob bajche' tsi' p'untayet, che'en. ²⁰ Tsa' majli jini winic. Tsa' caji i puc t'an ya' ti Decápolis. Tsi' subu chuqui tac ñuc tsi' melbe Jesús. Tsa' toj sajtiyob i pusic'al ti pejtelelob.

Jairo tsi' c'ajti i colt_Λntel i yalobil
(Mt. 9.18-20; Lc. 8.40-42)

²¹ Che' b_Λ tsa' cha' c'axi Jesús ti junwejl ja' ti barco, tsi' tempayob i

b_Λ cab_Λl winicob x'ixicob ti' joytilel. Ya'an Jesús ti' ti' colem ñajb. ²² Tsa' tili juntiquil i yum sinagoga, i c'aba' Jairo. Che' b_Λ tsi' q'uele Jesús, Jairo tsi' ñocchoco i b_Λ ba'an. ²³ Tsi' c'ajtibe wocol t'an. Tsi' sube: Wolix ti ch_Λmel xch'oc b_Λ calobil. La' ac'Λ a c'Λb ti' tojlel jini xch'oc cha'an mi' lajmel cha'an mi' colel, che'en. ²⁴ Jesús tsa' majli yic'ot. Cab_Λl winicob x'ixicob tsi' tsajcayob majlel. Tsi' joy ñet'eyob.

Tsi' t_ΛΛ i bujc Jesús juntiquil x'ixic
(Mt. 9.20-22; Lc. 8.43-48)

²⁵ Pero an juntiquil x'ixic mach b_Λ anic tsa' wis tijq'ui i bec' i ch'ich'el lajch_Λmp'ejl jab. ²⁶ Cab_Λl wocol tsi' yubi cha'an cab_Λl sts'Λcayajob. Tsi' laj jisa pejtelel i chub_Λ'an cha'an i tojol i ts'Λc_Λntel. Ma'anic tsa' wis c'oc'a, pero tsa' utsi caji i c'am_Λjel. ²⁷ Che' b_Λ tsi' yubi chuqui tsi' mele Jesús, tsa' tili jini x'ixic ti' pat Jesús ba' temp_Λbilob winicob. Tsi' t_Λlbe i pislel. ²⁸ Jini x'ixic tsi' y_ΛΛ ti' pusic'al: Mi tsa' jach c' t_Λlbe i pislel, mi caj j c'oc'an, che'en. ²⁹ Ti ora jach tsa' tijq'ui i bec' i ch'ich'el. Tsi' yubi ti' b_Λc'tal lajmenix i c'am_Λjel.

³⁰ Yujil Jesús tsa' c'Λjñi i p'Λt_Λlel. Tsi' b_Λc' sutq'ui i b_Λ ba' joyol i cha'an winicob x'ixicob. Tsi' c'ajtibeyob: ¿Majqui tsi' t_ΛΛ c' pislel? che'en. ³¹ Jini xc_Λnt'añob i cha'an tsi' jac'Λyob: Awilan woli' joy ñet'et winicob x'ixicob. ¿Chucoch ma' c'ajtibeñon lojon majqui tsi' t_ΛΛyet? che'ob. ³² Jesús tsi' can q'uele winicob x'ixicob cha'an mi' q'uel majqui tsi' t_ΛΛ. ³³ Tsa' tili jini x'ixic, tsiltsilña ti b_Λq'uen, come yujil chuqui tsi' mele Jesús ti' tojlel. Tsi' ñocchoco i b_Λ ti' tojel Jesús. Tsi' sube pejtelel i sujmllel. ³⁴ Jesús tsi' sube: Calobil, tsa' lajmiyet cha'an tsa' ñopoyon. Cucu ti' ñ_Λch'tilel a pusic'al. Ajñen ti a c'oc'lel, che'en.

Tsi' teche ch'ojyel i yalobil Jairo
(Mt. 9.23-26; Lc. 8.49-56)

³⁵ Che' woli to ti t'an, tsa' tili cha'tiquil uxtiquil winicob loq'uemo' b_Λ ti' yotot i yum sinagoga. Tsi' y_ΛΛyob: Ch_Λmenix xch'oc b_Λ a walobil. ¿Chucoch wola' ch_Λn m_Λcben

q'uin jini Maestro? che'ob. ³⁶ Pero che' b_Λ tsi' yubi Jesús chuqui tsi' y_Λayob, tsi' sube i yum sinagoga: Mach a cha'len baq'uen, cha_Λn ñopo ti a pusic'al, che'en. ³⁷ Jesús tsi' tiq'ui winicob x'ixicob cha'an ma'anic mi' tsajcañob majlel. Jini jach tsi' p_Λya majlel Pedro yic'ot Jacobo yic'ot Juan i yijts'in Jacobo. ³⁸ Tsa' tili ti' yotot i yum sinagoga. Tsi' q'uele ju'ucñayob ti uq'uel winicob x'ixicob. C'am woliyob ti uq'uel. ³⁹ Che' b_Λ tsa' ochi, tsi' c'ajtibeyob: ¿Chucoch ju'ucñayetla? ¿Chucoch woliyetla ti uq'uel? Jini xch'oc mach cha_Λmenic. Woli ti w_Λyel, che'en. ⁴⁰ Jini winicob x'ixicob tsi' tse'tayob. Pero Jesús tsi' chocoyob loq'uel ti pejtelel. Tsi' p_Λya i tat i ña' jini xch'oc yic'ot jini año' b_Λ yic'ot. Tsa' ochi ba' ñolol jini xch'oc. ⁴¹ Tsi' chucbe i c'ab xch'oc. Tsi' sube: Talita cumi, che'en. Mi' y_Λl ti lac t'an: Xch'oc, mic subeñet, ch'ojoyen. ⁴² Ti ora tsa' ch'ojoyi jini xch'oc. Tsi' cha'le xambal come anix lajch_Λmp'ejl i jabilel. Ti junyajlel tsa' toj sajtíyob i pusic'al ti pejtelelob. ⁴³ Jesús tsi' wersa subeyob cha'an ma'anic mi' subeñob i pi'lob mi juntiquilic. Tsi' subeyob cha'an mi' we'sañob jini xch'oc.

6

Tsa' ts'a'lenti Jesús ya' ti Nazaret (Mt. 13.53-58; Lc. 4.16-30)

¹ Jesús tsa' loq'ui ya'i. Tsa' tili ti' lumal. Jini x_Λant'añob i cha'an tsi' tsajcayob majlel. ² Ti' q'uiñilel c'aj o Jesús tsa' caji ti c_Λntesa ti sinagoga. Tsa' toj sajti i pusic'al cab_Λlob che' b_Λ tsi' yubibeyob i t'an. Tsi' y_Λayob: ¿Baqui tsi' taja pejtelel jini? ¿Chuqui i ña't_Λbal tsa' b_Λ aq'uenti? Wen ñuc i ye'tel mu' b_Λ i mel ti' c'ab. ³ ¿Mach ba jinic xjuc'te', i yalobil María, i y_Λscun Jacobo yic'ot José yic'ot Judas yic'ot Simón? ¿Mach ba w_Λ'ic an i yijti'añob la quic'ot? che'ob. Tsa' caji i mich'leñob. ⁴ Jesús tsi' subeyob: Mi' q'uejlel ti ñuc pejtel x'alt'an. Pero ma'anic mi' q'uejlel ti ñuc ya' ti lumal yic'ot ti' tojlel i pi'lob yic'ot ti' yotot,

che'en. ⁵ Ma'anic tsa' mejli i mel ñuc b_Λ i ye'tel ya'i. Tsa' jach i y_Λc'Λ i c'ab ti cha'tiquil uxtiquil xc'amajelob. Tsi' lajmesayob. ⁶ Ch'ijiyem i pusic'al Jesús come ma'anic tsi' ñopoyob. Tsa' ñumi majlel ti tejclum tac ti c_Λntesa.

Tsa' chojquiyob majlel ti subt'an la- jch_Λntiquil

(Mt. 10.5-15; Lc. 9.1-6)

⁷ Tsi' p_Λya tilel jini lajch_Λntiquil. Tsa' caji i chocob majlel ti cha'cha'tiquil. Tsi' y_Λq'ueyob i p'at_Λlel ti' contra xibajob. ⁸ Tsi' y_Λq'ueyob mandar cha'an mach yomic chuqui mi' ch'Λmob majlel ti bij, cojach i te' ti xambal. Ma'anic mi' ch'Λmob majlel chim, mi waj, mi taq'uin. ⁹ Tsi' subeyob cha'an mi' l_Λpob i cacte'. Mach yomic mi' l_Λpob cha'p'ejl i bujc. ¹⁰ Tsi' subeyob: Baqui jach mi la' wochel ti otot, jijenla ya' jinto mi la' loq'uel majlel ti jini tejclum. ¹¹ Baqui jach ma'anic mi' p_Λyeta ochel, mi ma'anic mi' jac'beñetla, tijcanla loq'uel i ts'ubeñal la' woc che' mi la' majlel, cha'an mi' q'uelob mach wenic bajche' tsi' meleyob. Isujm mic subeñetla, ñumen wocol mi caj i yubiñob winicob x'ixicob ti jini tejclum ti' yorajlel tojmulil bajche' jini ch'oyolo' b_Λ ti Sodoma yic'ot ti Gomorra, che'en. ¹² Tsa' majliyob jini x_Λant'añob. Tsi' subuyob t'an cha'an mi' c_Λyob i mul winicob x'ixicob. ¹³ Tsi' chocoyob loq'uel cab_Λl xibajob. Tsi' bombeyob aceite cab_Λl xc'amajelob. Tsi' lajmesayob.

Tsa' ts_Λnsanti Juan tsa' b_Λ i y_Λc'Λ ch'Λmja'

(Mt. 14.1-12; Lc. 9.7-9)

¹⁴ Jini rey Herodes tsi' yubi t'an cha'an Jesús, come tsa' wen c_Λjni i c'aba' Jesús. Woli' y_Λlob: Tsa'ix tejchi ch'ojoyel ba'an ch_Λmeñob' b_Λ jini Juan tsa' b_Λ i y_Λc'Λ ch'Λmja'. Jini cha'an cab_Λl mi' tsictiyel i p'at_Λlel ti' ye'tel, che'ob. ¹⁵ Año' b_Λ tsi' lon a_Λyob: Jiñach Elías, che'ob. Año' b_Λ tsi' lon a_Λyob: Jiñach x'alt'an che' bajche' x'alt'añob ti wajali, che'ob. ¹⁶ Che' b_Λ tsi' yubi jini t'an Herodes

tsi' y_ΛΛ: Jiñach Juan tsa' b_Λ c set' t'ojbe loq'uel i bic'. Tsa'ix ch'ojyi loq'uel ba'an ch_Λmeño' b_Λ, che'en. ¹⁷ Come Herodes tsi' choco majlel winic cha'an mi' chuc Juan. Tsi' yotsa Juan ti cárcel cha'an ti' t'an Herodías, i yijñam Felipe, come Herodes tsi' p_Λybe i yijñam i yijts'in. ¹⁸ Juan tsi' sube Herodes: Tic'bil ti mandar ma' p_Λyben i yijñam a wijts'in. ¹⁹ Jini cha'an Herodías tsi' loto i mich'ajel ti' pusic'al ti' contra Juan. Yom i ts_Λansan. Ma'anic tsa' mejli. ²⁰ Come Herodes tsi' b_Λc'ña Juan come yujil toj_Λch, yujil ch'ujul_Λch. Tsi' c_Λnta ti uts'at. Che' b_Λ tsi' yubibe i t'an Juan cab_Λl tsa' caji ti t'an i pusic'al Herodes, pero yom i yubiben i t'an Juan.

²¹ Tsa' tili i yorajlel cha'an mi' mel q'uin Herodes ti' q'uiñilel i jabil. Tsi' p_Λy_Λ tilel yum_Λlob yic'ot capitañoob yic'ot jini wen chumulo' b_Λ ya' ti Galilea. ²² Che' b_Λ tsa' ochi i yalobil Herodías, tsi' cha'le son. Tsa' toj ñuc'a i pusic'al Herodes yic'ot jini año' b_Λ ti mesa. Jini rey tsi' sube jini xch'oc: C'ajtibeño_n chuqui jach a wom. Mi caj c_Λq'ueñet, che'en. ²³ Tsi' wersa wa'choco i t'an. Tsi' sube: Chuqui jach ma' c'ajtibeño_n mi caj c_Λq'ueñet c'Λ_Λl ti yojlil c yum_Λntel, che'en. ²⁴ Tsa' loq'ui majlel xch'oc, tsi' c'ajtibe i ña': ¿Chuqui yom mij c'ajtiben? che'en. I ña' tsi' sube: I jol Juan mu' b_Λ i y_Λc' ch'Λ_mja', che'en. ²⁵ Tsa' b_Λc' ochi ba'an jini rey. Tsi' sube: Ti jini jach b_Λ ora com ma' pit aq'ueño_n ti colem latu i jol Juan mu' b_Λ i y_Λc' ch'Λ_mja', che'en. ²⁶ Wen ch'ijiyem i pusic'al jini rey, come mach yomic i bajñel ñusan i t'an cha'an tsa'ix i wersa wa'choco i t'an ti' tojlel xq'uiñijelob ti mesa. ²⁷ Ti ora jini rey tsi' choco majlel soldado. Tsi' y_Λc'Λ mandar cha'an mi' ch'Λ_mmel tilel i jol Juan. ²⁸ Tsa' majli jini soldado. Tsi' set' t'ojbe loq'uel i bic' Juan ya' ti cárcel. Tsi' pit ch'Λ_mΛ tilel i jol ti colem latu. Tsi' y_Λq'ue jini xch'oc. Jini xch'oc tsi' y_Λq'ue i ña'. ²⁹ Che' b_Λ tsi' yubiyob xc_Λnt'añoob i cha'an Juan, tsa' tiliyob, tsi' ch'Λ_mΛyob majlel i b_Λc'tal.

Tsi' ñolchocoyob ti mucoñib_Λl.

Tsi' we'sa jo'p'ejl mil

(Mt. 14.13-21; Lc. 9.10-17; Jn. 6.1-14)

³⁰ Jini chocbilo' b_Λ majlel ti subt'an tsa' cha' tiliyob ba'an Jesús. Tsi' subeyob pejtelel chuqui tsi' cha'leyob yic'ot pejtelel chuqui tsi' c_Λntesayob. ³¹ Jesús tsi' subeyob: Conla ti lac bajñelil ti jochol b_Λ lum cha'an mi laj c'aj la co ts'ita', che'en. Come an cab_Λl tilel ñumelob jax b_Λ. Ma'anic tsi' tajbeyob i q'uiñilel cha'an mi' cha'leñoob we'el. ³² Tsa' majliyob ti barco c'Λ_Λl ti jochol b_Λ lum ti' bajñelilob.

³³ Cab_Λl winicob x'ixicob tsi' q'ueleyob Jesús yic'ot xc_Λnt'añoob che' b_Λ tsa' majliyob. Tsi' c_Λñ_Λyob. Jini cha'an ti ajñel tsa' majliyob ti' yoc, ch'oyolo' b_Λ ti pejtelel tejclum tac ti' joytilel. Ñaxan tsa' c'otiyob. ³⁴ Tsa' loq'ui ti barco Jesús. Tsi' q'uele bajc'Λ_Λ winicob x'ixicob. Tsi' p'untayob come lajalob bajche' tiñame' mach b_Λ anic xc_Λntaya i cha'añoob. An cab_Λl chuqui tsa' caji i c_Λntesañoob. ³⁵ Che' wolix ti b_Λjlel q'uin, tsa' tiliyob jini xc_Λnt'añoob i cha'an ba'an Jesús. Tsi' y_ΛΛyob: Jochol jini lum. Wolix ti b_Λjlel q'uin. ³⁶ Chocoyob majlel cha'an mi' majlelob ti xchumt_Λl tac yic'ot ti tejclum tac ti' joytilel cha'an mi' m_Λñoob waj, come ma'anic chuqui mi' c'uxob, che'ob. ³⁷ Jesús tsi' subeyob: Aq'ueñoob jatetla chuqui mi' c'uxob, che'en. Tsi' c'ajtibeyob: ¿A wom ba mic majlel lojon cha'an mic m_Λn lojon lujunc'al denario waj cha'an mi la c_Λq'ueñoob i c'ux? che'ob. ³⁸ Jesús tsi' c'ajtibeyob: ¿Jayq'uejl waj an la' cha'an? Cucula, q'uelela, che'en. Che' yujilob, tsi' subeyob: Jo'q'uejl yic'ot cha'cojt ch_Λy, che'ob. ³⁹ Jesús tsi' y_Λq'ueyob mandar cha'an mi' subeñoob bucht_Λl ti pejtelelob ti jujunmojt ti y_Λjy_Λx b_Λ jam. ⁴⁰ Tsa' buchleyob ti jujunmojt ti jo'jo'c'al tac yic'ot ti lujump'ejl i yuxc'al tac. ⁴¹ Jesús tsi' ch'Λ_mΛ jini jo'q'uejl waj yic'ot cha'cojt ch_Λy. Che' b_Λ tsi' letsa i wut ti panchan tsi' cha'le oración. Tsi' xet'e jini waj. Tsi' y_Λq'ue xc_Λnt'añoob i

cha'an, cha'an mi' pucbeñob winicob x'ixicob. Tsi' xut'u ja'el jini cha'cojt chAy cha'an mi' laj aq'uentelob. ⁴² Ti pejtelelob tsi' cha'leyob we'el. Tsa' ñaj'ayob. ⁴³ Tsi' lotoyob lajchAmpejl chiquib but'ul ti' xejt'il waj yic'ot chAy. ⁴⁴ Jo'p'ejl mil winicob tsi' c'uxuyob waj.

*Jesús tsi' cha'le xAmbal ti pam ñajb
(Mt. 14.22-33; Jn. 6.15-21)*

⁴⁵ Jesús tsi' bAc' sube ochel xCant'añob i cha'an ti barco cha'an ñaxan mi' majlelob ti Betsaida ti junwejl ja'. Tsa' bajñel cAle i subeñob sujtel winicob x'ixicob. ⁴⁶ Che' bA tsa' ujti i chocob majlel, tsa' letsu majlel ti bujtAl cha'an mi' pejcan Dios. ⁴⁷ Che' ti ic'ajel, ya'an barco ti ojilil colem ñajb. Ya'an Jesús ti lum ti' bajñelil. ⁴⁸ Tsi' q'uele wocol woli' nijcañob majlel barco jini xCant'añob come jini ic' woli' cujob. Che' yomix sAc'an tsa' tili Jesús ba' añob. Woli ti xAmbal tilel ti pam ja'. Tsi' ña'ta Jesús i ñusañob. ⁴⁹ Che' bA tsi' q'ueleyob woli ti xAmbal Jesús ti pam ja' jini xCant'añob tsi' lon ña'tayob i ch'ujlel jach winic. C'am tsi' cha'leyob oñel. ⁵⁰ Come ti pejtelel xCant'añob tsi' q'ueleyob. Tsi' wen cha'leyob bAq'uen. Pero Jesús tsi' bAc' pejcayob. Tsi' subeyob: Tijicñesan la' pusic'al. Come joñoñAch, mach la' cha'len bAq'uen, che'en. ⁵¹ Tsa' ochi Jesús ba' añob ti barco. Tsa' lajmi ic'. Ti junyajlel tsa' toj sajtiyob i pusic'al xCant'oñob cha'an bAq'uen. ⁵² Come maxto anic tsi' ch'ambeyob isujm chuqui tsa' pasbentiyob ti waj, come tsatsob i pusic'al.

*Jesús tsi' lajmesa xc'amAjelob ya' ti
Genesaret
(Mt. 14. 34-36)*

⁵³ Che' bA tsa' c'axiyob ti junwejl ja', tsa' c'otiyob ti lum ya' ti Genesaret. Tsi' cAchAyob barco. ⁵⁴ Che' bA tsa' loq'ui Jesús ti barco, ti ora tsi' cAñAyob jini winicob x'ixicob. ⁵⁵ Ti ajñel tsa' majliyob ti pejtelel lum ti' joytilel. Baqui jach tsa' ñumi Jesús tsi' ch'uyuyob tilel xc'amAjelob ti' wAyib che' bA tsi' yubiyob ya'an

Jesús. ⁵⁶ Baqui jach tsa' ochi, mi ti alA tejclum mi ti colem tejclum mi ti xchumtAl tac, tsa' tiliyob winicob i ñolchocoñob xc'amAjelob ti calle. Tsi' c'ajtibeyob ti wocol t'an, come yomob i tAlben anquese jini jach i ti' i pislel Jesús. Pejtelel tsa' bA i tAlAyob tsa' c'oc'ayob.

7

*Jini mu' bA i bibesan winic
(Mt. 15.1-20)*

¹ Tsi' tempayob i bA fariseojob yic'ot cha'tiquil uxtiquil sts'ijbayajob ch'oyolo' bA ti Jerusalén. Tsa' tiliyob ba'an Jesús. ² Tsi' q'ueleyob an xCant'añob i cha'an mu' bA i c'uxob waj che' mach pocbilic i c'Ab. Tsi' ts'a'leyob. ³ Come fariseojob yic'ot pejtelel judíojob mi' yesmañob i subal i ñojte'el. Jini cha'an, ma'anic mi' cha'leñob we'el mi ma'anic mi' pocob i c'Ab. ⁴ Che' mi' sujtelob ti choñonibal tac, mi ma'anic mi' pocob i bA, ma'anic mi' cha'leñob we'el. An to cabAl i subal i ñojte'el mu' bA i bej esmañob. I tilelAch mi' pocob tsuma yic'ot p'ejt, yic'ot latu melbil bA ti tsucu taq'uin.

⁵ Jini fariseojob yic'ot sts'ijbayajob tsi' c'ajtibeyob: ¿Chucoch mi' ñusAbañob i subal lac ñojte'el jini xCant'añob a cha'an? ¿Chucoch mi' cha'leñob we'el che' bibi'ob i c'Ab? che'ob. ⁶ Jesús tsi' subeyob: Cha'p'ejax la' pusic'al. Isujm chuqui tsi' subu Isaías che' bA tsi' tajayetla ti t'an che' bajche' ts'ijbubil: "Ti' yej jach mi' subob c' ñucllel jini winicob x'ixicob, pero ti' pusic'al ma'anic mi' lac'oñoñob. ⁷ Lolom jach mi' ch'ujutesañoñob, come jiñAch i mandar tac winicob woli bA i cAntesañob", che'en Jesús. ⁸ Come mi la' cAyben i mandar Dios. Mi la' wen ñop i subal la' ñojte'el. ⁹ Mi la' wAl uts'at mi la' ñusAben i mandar Dios cha'an mi la' wen ñop i subal la' ñojte'el. ¹⁰ Moisés tsi' yAlA: "Q'uele ti ñuc a tat a ña'. Jini mu' bA i p'aj i tat i ña' mi caj i wersa chAmel", che'en. ¹¹ Pero jatetla mi la' wAl uts'at mi subeñob i tat i ña'

ma'anic chuqui mi mejlel i y_Λq'ueñob cha'an mi' coltañob, come Corbán i chub_Λ'an mi' y_Λlob. (Jini Corbán mi' y_Λl ti lac t'an: Jiñ_Λch mu' b_Λ c_Λq'uen Dios.) ¹² Che' jini, ma'anic mi la' w_Λq'ueñob i coltan i tat i ña'. ¹³ Mi la' jis_Λben i c'ajñibal i t'an Dios cha'an jach i subal la' ñojte'el mu' b_Λ la' cha' suben la' walobilob. An cab_Λl chuqui leco mi la' cha'len che' bajche' jini, che'en.

¹⁴ Jesús tsi' cha' p_Λy_Λ tilel pejtelel winicob x'ixicob. Tsi' subeyob: Ñich'tañon ti la' pejtelel. Ch'ambenla isujm, che'en. ¹⁵⁻¹⁶ Ti pañimil ma'anic chuqui c'uxbil b_Λ mu' b_Λ i bibes_Λben i pusic'al winicob. Jini mu' b_Λ i loq'uel ti' pusic'al winic, jiñ_Λch mu' b_Λ i bibesan. Majqui jach an i chiquin cha'an mi yubin, la' i yubin. Che' tsi' y_Λl_Λ Jesús. ¹⁷ Jesús tsi' c_Λy_Λ winicob x'ixicob. Che' b_Λ tsa' ochi ti otot, jini xc_Λnt'añob i cha'an tsi' c'ajtibeyob i sujmllel jini lajiya. ¹⁸ Jesús tsi' c'ajtibeyob: ¿Jatetla ja'el, mach ba anic mi la' ch'amben isujm? ¿Mach ba anic mi la' ña'tan ma'anic mi' bibesan winic jini mu' tac b_Λ i yochel ti' mal? ¹⁹ Come ma'anic mi' yochel ti' pusic'al, jini jach ti' ñ_Λc'. Ñumel jach mi' ñumel, che'en Jesús. Che'ach tsi' c_Λntesayob s_Λc pejtelel i b_Λl lac ñ_Λc'. ²⁰ Jesús tsi' y_Λl_Λ: Jini mu' b_Λ i loq'uel ti winic mi' bibesan winic. ²¹ Come ch'oyol ti' pusic'al winicob x'ixicob mi' tilel cab_Λl jontol b_Λ i ña't_Λbal, yic'ot i ts'i'lel, yic'ot i tajol i yixic, yic'ot ts_Λnsa, ²² yic'ot xujch', yic'ot i mul_Λntel chub_Λ'añ_Λl, yic'ot jontolil, yic'ot lotiya, yic'ot i bibi'lel, yic'ot ts_Λyts_Λyna b_Λ i pusic'al cha'an i wenlel yaño' b_Λ, yic'ot p'ajoñel, yic'ot i p'isol i b_Λ ti ñuc yic'ot i tontojlel. ²³ Come ch'oyol ti' pusic'al winicob mi' tilel pejtelel jini jontolil. Mi' bibesan winicob x'ixicob, che'en Jesús.

*X'ixic ch'oyol b_Λ ti Sirofenicia
(Mt. 15.21-28)*

²⁴ Tsa' wa'le Jesús, tsa' loq'ui majlel c'Λ_Λl ti' lumal Tiro. Tsa' ochi ti otot.

Mach yomic mi' ña'tañob mi ya'an, pero ma'anic ba' tsa' mejli ti mucul ajñel. ²⁵ Juntiquil xch'oc an i xib_Λjlel. I ña' jini xch'oc tsi' yubi ya'an Jesús. Tsa' b_Λc' tili i ñocchocon i b_Λ ti' tojel. ²⁶ Jini x'ixic griega, ch'oyol ti Sirofenicia. Tsi' c'ajtibe wocol t'an cha'an mi' choc loq'uel xiba ti' yalobil. ²⁷ Jesús tsi' sube: La' ñaxan we's_Λntic alobob, come mach uts'atic mi lac chilben i waj alobob cha'an mi lac chocben ts'i', che'en. ²⁸ Jini x'ixic tsi' jac'Λ: Melel_Λch c Yum. Pero jini ts'i' ti' yebal mesa mi' c'ux i xujt'il i waj alobob, che'en. ²⁹ Jesús tsi' sube: Cha'an jini t'an tsa' b_Λ a subeyon mi mejlel a majlel. Tsa'ix loq'ui xiba ti a walobil, che'en. ³⁰ Che' b_Λ tsa' c'oti x'ixic ti' yotot tsi' taja i yalobil ñolol ti' w_Λyib. Loq'uemix jini xiba.

Jesús tsi' lajmesa x'uma' winic

³¹ Jesús tsa' cha' loq'ui ti lum i c'aba' Tiro. Che' b_Λ tsa' ñumi ti Sidón, tsa' c'oti ti Galilea ñajb. Woli' x_Λn ñumel Decápolis. ³² Winicob x'ixicob tsi' p_Λy_Λyob tilel juntiquil xcojc. Wocol mi' cha'len t'an. Tsi' c'ajtibeyob cha'an mi' y_Λc' i c'Λb ti' jini winic. ³³ Jesús tsi' p_Λy_Λ tilel ti' bajñel, parte an winicob x'ixicob. Tsi' yotsa i yal i c'Λb ti' chiquin. Tsi' cha'le tujb. Tsi' t_Λbe i yac'. ³⁴ Jesús tsi' letsa i wut ti panchan, c'am tsi' jac'Λ i yo. Tsi' sube: Efata, che'en, mu' b_Λ i y_Λl ti lac t'an: La' jajmic. ³⁵ Tsa' jajmi i chiquin winic. Tsa' jiji i yac'. Toj tsa' loq'ui i t'an. ³⁶ Jesús tsi' wersa subeyob cha'an ma'anic mi' subeñob yaño' b_Λ mi juntiquilic. Ti jujun-yajl che' b_Λ tsi' tiq'uiyob, ñumen tsi' pucuyob t'an. ³⁷ C'ax cab_Λl tsa' toj sajtiyob i pusic'al winicob x'ixicob. Tsi' y_Λl_Λyob: Uts'at pejtelel chuqui tac tsi' mele. Mi' y_Λq'uen i yubin t'an jini xcojc. Mi' y_Λq'uen i cha'len t'an jini x'uma', che'ob.

8

*Tsi' we'sa ch_Λmp'ejl mil
(Mt. 15.32-39)*

1 Ti yambΛ q'uin, che' cha' tempΛbil bajc'Λl winicob x'ixicob, che' ma'anic chuqui mi' c'uxob, Jesús tsi' pΛyΛ tilel xcΛnt'añob i cha'an. Tsi' subeyob: 2 Mic p'untan jini winicob x'ixicob, come uxp'ejlix q'uin wΛ' añob quic'ot. Ma'anic chuqui mi' c'uxob. 3 Muq'ueic c chocob majlel ti' yotot che' wi'ñayobix, mi' c'un'añob ti bij, come ojlil ch'oyolob ti ñajtal, che'en. 4 Jini xcΛnt'añob i cha'an tsi' c'ajtibeyob: ¿Baqui mi mejlel i tajtal waj ilayi ti jochol bΛ lum cha'an mi' we'sΛntelob? che'ob. 5 Jesús tsi' c'ajtibeyob: ¿Jayq'uejl waj an la' cha'an? che'en. Tsi' subeyob: Wucq'uejl, che'ob. 6 Jesús tsi' sube winicob x'ixicob cha'an mi' buchtΛlob ti lum. Tsi' ch'ΛmΛ jini wucq'uejl waj. Che' bΛ tsi' sube Dios wocolix i yΛΛ, tsi' xet'e. Tsi' yΛq'ue xcΛnt'añob i cha'an, cha'an mi' pucheñob winicob x'ixicob. Jini xcΛnt'añob tsi' yΛq'ueyob. 7 An i cha'añob ja'el ts'ita' chΛy. Jesús tsi' cha'le oración. Tsi' subeyob cha'an mi yΛq'ueñob ja'el. 8 Tsi' cha'leyob we'el. Tsa' ñaj'ayob. Tsi' lotoyob i xujt'il, wucp'ejl colem chiquib but'ul. 9 An che' bajche' chΛmp'ejl mil tsa' bΛ i c'uxuyob. Ti wi'il Jesús tsi' subeyob majlel. 10 Tsa' bΛc' ochi ti barco yic'ot xcΛnt'añob i cha'an. Tsa' majli ya' ti Dalmanuta.

*Yomob i q'uel i yejtal i p'ΛtΛlel Jesús
(Mt. 16.1-4; Lc. 12.54-56)*

11 Jini fariseojob tsa' bΛ tiliyob tsa' caji i contrajiñob ti t'an. Tsi' c'ajtibeyob Jesús cha'an mi' pΛsbeñob i yejtal i p'ΛtΛlel ti panchan. Che'i tsi' yilΛbeyob i pusic'al. 12 C'am tsi' jac'Λ i yo Jesús. Tsi' yΛΛ: ¿Chucoch yomob i q'uel i yejtal c p'ΛtΛlel jini año' bΛ ti pañimil wΛle? Isujm mic subeñetla, ma'anic mi caj i yΛq'uentelob i q'uel i yejtal c p'ΛtΛlel jini winicob año' bΛ ti pañimil wΛle, che'en. 13 Jesús tsi' cΛyΛyob. Tsa' cha' ochi ti barco. Tsa' c'axi ti junwejl ja'.

*I levadura fariseojob
(Mt. 16.5-12)*

14 Tsa' ñajΛyi i ch'Λmob tilel waj. Ya' junq'uejl jach an i waj ti barco. 15 Jesús tsi' subeyob: ChΛcΛ q'uele la' bΛ cha'an i levadura fariseojob yic'ot i levadura Herodes, che'en. 16 Tsa' caji i pejcañob i bΛ. Tsi' yΛΛyob: Ma'anic lac waj, che'ob. 17 Yujil Jesús chuqui woli' yΛlob. Tsi' subeyob: ¿Chucoch woliyetla ti t'an cha'an ma'anic la' waj? ¿Mach ba anic mi la' ña'tan? ¿Mach ba anic mi la' ch'Λmben isujm? ¿TsΛts to ba la' pusic'al? 18 An la' wut. ¿Mach ba anic mi la' q'uel? An la' chiquin. ¿Mach ba anic mi la' wubin? ¿Mach ba c'ajalic la' cha'an? 19 Che' bΛ tsac xet'e jini jo'q'uejl waj cha'an jo'p'ejl mil, ¿jayp'ejl chiquib but'ul ti' xujt'il tsa' la' loto? che'en. Tsi' subeyob: LajchΛmp'ejl, che'ob. 20 Che' wucq'uejl waj cha'an chΛmp'ejl mil, ¿jayp'ejl colem chiquib but'ul ti' xujt'il tsa' la' loto? che'en. Tsi' subeyob: Wucp'ejl, che'ob. 21 Jesús tsi' subeyob: ¿Maxto ba anic mi la' ch'Λmben isujm? che'en.

Tsi' lajmesa xpots' ya' ti Betsaida

22 Ya' tsa' c'oti Jesús ti Betsaida. Winicob tsi' pΛyΛyob tilel xpots' ba'an Jesús. Tsi' c'ajtibeyob ti wocol t'an cha'an mi' tΛ jini xpots'. 23 Jesús tsi' chucbe i c'Λb jini xpots'. Tsi' pΛyΛ loq'uel ti tejclum. Tsi' tujbΛbe i wut. Tsi' yΛc'Λ i c'Λb ti jini xpots'. Tsi' c'ajtibe mi an chuqui woli' q'uel. 24 Jini xpots' tsi' letsa i wut. Tsi' sube: Mij q'uel winicob che' yilalob bajche' te', woliyob ti xΛmbal, che'en. 25-26 Jesús tsi' cha' ac'Λ i c'Λb ti' wut. Tulul i wut tsa' caji i q'uel pañimil. Cha' c'oq'uix. Ñajt tsa' c'oti i wut. Wen tsiquil tsi' queleyob ti pejtelelob. Jesús tsi' choco majlel ti' yotot. Tsi' sube: Mach ma' wochel ti tejclum, che'en.

*Pedro tsi' yΛΛ: Jatet Cristojet
(Mt. 16.13-20; Lc. 9.18-21)*

27 Tsa' majli Jesús yic'ot xcΛnt'añob i cha'an. Tsa' ñumiyob ti tejclum tac ya' ti Cesarea Filipino. Che' añob to ti bij, Jesús tsi' c'ajtibe xcΛnt'añob i cha'an: ¿Majquiyon mi' yΛlob winicob?

che'en. ²⁸ Tsi' subeyob: Ojlil mi' yalob Juanet tsa' bΛ i yac'Λ ch'Λmja'. Yaño' bΛ mi' yalob Elíaset. Yaño' bΛ mi' yalob juntiquil x'alt'añet, che'ob. ²⁹ Jesús tsi' c'ajtibeyob: Jixcu jatetla, ¿majquiyon mi la' wΛl? che'en. Pedro tsi' sube: Jatet Cristojet, jini yajcΛbil bΛ, che'en. ³⁰ Pero Jesús tsi' wersa tiq'uiyob cha'an ma'anic mi' subeñoob winicob mi juntiquilic.

Jesús tsi' subu bajche' mi caj i chamel

(Mt. 16.21-28; Lc. 9.22-27)

³¹ Jesús tsa' caji i cantesañoob. Tsi' yalΛ wersa mi' yubin cabΛ wocol i Yalobil Winic, mi' ts'a'lentel cha'an xñoxob año' bΛ i ye'tel yic'ot ñuc bΛ motomajob yic'ot sts'ijbayajob. Mi' tsΛnsΛntel. Mi' ch'ojyel ti yuxp'ejlel q'uin. ³² Wen tsiquil i sujmllel i t'an Jesús tsa' bΛ i subeyob. Jini cha'an Pedro tsi' pΛyΛ majlel. Tsa' caji i tic'. ³³ Pero Jesús tsi' sutq'ui i bΛ i q'uel xcΛnt'añoob i cha'an. Tsa' caji i tic' Pedro. Jesús tsi' sube: TΛts'Λ a bΛ ba' añoñ Satanás, come ma'anic ma' ch'Λmben isujm chuqui yom Dios, co-jach ma' ch'Λmben isujm chuqui yom winicob, che'en. ³⁴ Jesús tsi' pΛyΛ tilel tempΛbilo' bΛ winicob x'ixicob yic'ot xcΛnt'añoob i cha'an. Tsi' subeyob: Mi an majqui yom i tsajcañoñ, la' i len cΛy chuqui yom i bajñel pusic'al. La' i ch'Λm i cruz. La' i tsajcañoñ. ³⁵ Majqui jach yom i bajñel cΛntan i ch'ujlel mi caj i sat. Jini mu' bΛ i yac' i ch'ujlel cha'añoñ yic'ot cha'an jini wen t'an mi caj i cantan. ³⁶ ¿Come chuqui mi' taj winic mi tsi' lon ch'ΛmΛ pejtelel pañimil pero mi tsi' sΛtΛ i ch'ujlel? ³⁷ ¿Chuqui mi mejlel i yac' winic cha'an mi' cha' taj i ch'ujlel che' tsa'ix i sΛtΛ? ³⁸ Majqui jach mi' cha'len quisin cha'añoñ yic'ot cha'an c t'an ti' tojlel winicob x'ixicob año' bΛ i ts'i'lel yic'ot i jontolil, i Yalobil Winic ja'el mi caj i cha'len quisin cha'an jini winic che' mi' tilel ti' ñucllel i Tat yic'ot jini ch'ujul bΛ ángelob. Che' tsi' yalΛ Jesús.

9

¹ Jesús tsi' subeyob: Isujm mic

subeñoetla, lamital ili wa'alo' bΛ ma'anic mi caj i chΛmelob jinto mi' q'uelob i yumΛntel Dios che' mi' tilel ti' p'ΛtΛlel, che'en.

Tsa' yΛjñi Jesús

(Mt. 17.1-13; Lc. 9.28-36)

² Che' ñumenix wΛcp'ejl q'uin Jesús tsi' pΛyΛ majlel Pedro yic'ot Jacobo yic'ot Juan. Tsi' toj'esayob majlel ti' bajñelob c'ΛlΛl ti chan bΛ wits. Tsa' yΛjñi Jesús ti' wutob i pi'Λlob. ³ Tsa' sΛc'a i pislel, ts'Λylaw i saclel che' bajche' i ña'al tsΛñal. Ma'anic ti pañimil chuqui mi mejlel i sΛq'uesan bajche' jini. ⁴ Tsa' tsictiyiyob Elías yic'ot Moisés. Woliyob ti t'an yic'ot Jesús. ⁵ Pedro tsi' sube Jesús: Maestro, uts'at che' wΛ' añoñla ilayi. La' c mel lojon uxp'ejl lejchempat, jump'ejl cha'añet, jump'ejl cha'an Moisés, jump'ejl cha'an Elías, che'en. ⁶ Come Pedro mach yujilic chuqui woli' yal, come woliyob ti cabΛ bΛq'uen. ⁷ Tsa' tili tocal. Tsi' mosoyob. Tsa' tili t'an ti tocal. Tsi' yalΛ: JiñΛch calobil, c'ux bΛ mi cubin. Ñich'tanla, che'en. ⁸ Jini xcΛnt'añoob che' bΛ tsi' joy q'ueleyob pañimil, tsi' q'ueleyob ma'anix majqui ya'an yic'otob, i bajñel jach Jesús.

⁹ Che' woli' jubelob tilel ti wits, Jesús tsi' tiq'uiyob cha'an ma'anic mi' subeñoob winicob mi juntiquilic chuqui tsi' q'ueleyob jinto mi' cha' ch'ojyel i Yalobil Winic ba'an chΛmeño' bΛ. ¹⁰ Jini xcΛnt'añoob tsi' cΛntayob jini t'an ti' pusic'al. Tsi' c'ajtibeyob i bΛ chuqui i sujmllel jini t'an "mi' cha' ch'ojyel ba'an chΛmeño' bΛ". ¹¹ Tsi' c'ajtibeyob: ¿Chucoch mi' yalob sts'ijbayajob wersa mi' ñaxan tilel Elías? che'ob. ¹² Jesús tsi' subeyob: Isujmach ñaxan tal Elías. Mi caj i cha' toj'esan pejtelel chuqui an. ¿Mach ba ts'ijbubilic: "Wersa mi' ñusan cabΛ wocol i Yalobil Winic, wersa mi' ts'a'lentel ja'el"? ¹³ Mic subeñoetla tsa'ix tili Elías. Winicob x'ixicob tsi' tic'layob bajche' jach yomob che' bajche' ts'ijbubil, che'en.

Jesús tsi' lajmesa ch'iton am ba i juquin chamel

(Mt. 17. 14-21; Lc. 9. 37-43)

¹⁴ Che' ba tsa' tili ba'an xcant'añob, tsi' q'uele bajc'al winicob x'ixicob ti joytilel. Jini sts'ijbayajob woliyob ti cabal t'an yic'otob. ¹⁵ Ti ora tsa' toj sajtiyob i pusic'al pejtelel jini winicob x'ixicob che' ba tsi' q'ueleyob Jesús. Ti ajñel tsa' tiliyob ba'an. Tsi' yalq'ueyob cortesía. ¹⁶ Jesús tsi' c'ajtibeyob: ¿Chucoch woliyetla ti cabal t'an? che'en. ¹⁷ Juntiquil ya' ba an yic'otob tsi' sube: Maestro, tsac palya tilel calobil ba' añet. An i xibajlel mu' ba i yotsan ti x'uma'. ¹⁸ Baqui jach mi' chuc, mi' choc jubel. Mi' loq'uel i lojc i yej. Quech'ecña mi' mel i baquel i yej. Mi' tsats'an i c'ab i yoc. Tsac sube xcant'añob a cha'an, cha'an mi' chocob loq'uel. Ma'anic tsa' mejliyob, che'en.

¹⁹ Jesús tsi' subeyob: ¡Winicob x'ixicob año' ba wale mach ba anic mi la' ñop! ¿Jayp'ejl to q'uin wala' añon la' wic'ot? ¿Jayp'ejl to q'uin mic wersa cuchbeñetla la' sajtemal? Palyala tilel ba' añon, che'en. ²⁰ Tsi' palyayob tilel jini ch'iton ba'an Jesús. Jini xiba che' ba tsi' q'uele Jesús, tsi' bac' ac'la jini ch'iton ti juquin chamel. Tsa' yajli jini ch'iton ti lum. Tsi' pach'i i ba. Tsa' loq'ui i lojc i yej. ²¹ Jesús tsi' c'ajtibe i tat: ¿Jayp'ejlix jab tsa' caji jini? che'en. Itat tsi' sube: C'alal che' alal to, che'en. ²² Cabal tsi' choco ochel ti c'ajc yic'ot ti ja' cha'an mi' tsansan. Mi an chuqui mi mejlel a mel, p'untañon lojon, coltañon lojon, che'en. ²³ Jesús tsi' sube: Mi tsa' mejli a ñop, jini mu' ba i ñop mi mejlel ti melbentel pejtelel chuqui tac yom, che'en. ²⁴ Ti ora i tat jini ch'iton tsi' cha'le c'am ba t'an. Tsi' yala: Mic ñop. Chocbeñon loq'uel tile bixel ba c pusic'al, che'en.

²⁵ Jesús tsi' tiq'ui xiba che' ba tsi' q'uele woli' tempañob i ba cabal winicob x'ixicob. Tsi' sube xiba: Mic subeñet xiba, mu' ba a wotsan jini ch'iton ti x'uma' ti xcojc, loq'uen ti jini ch'iton. Mach ma' chan ochel ti pejtelel ora, che'en. ²⁶ Tsi' cha'le oñel

xiba. Tsi' cha' ac'la ti juquin chamel jini ch'iton che' ba tsa' loq'ui ti' pusic'al. Che' bajche' chamen tsa' cale jini ch'iton. Jini cha'an cabal tsi' yalayob: Chamenix, che'ob. ²⁷ Jesús tsi' chucbe i c'ab jini ch'iton. Tsi' teche. Tsa' ch'ojoyi jini ch'iton. ²⁸ Jesús tsa' ochi ti otot. Jini xcant'añob i cha'an tsi' bajñel c'ajtibeyob: ¿Chucoch ma'anic tsa' mejli c choc lojon loq'uel? che'ob. ²⁹ Jesús tsi' subeyob: Mach mejlic ti chojquel loq'uel jini xiba, cojach ti oración, che'en.

Jesús tsi' cha' subu bajche' mi caj i chamel

(Mt. 17.22-23; Lc. 9.43-45)

³⁰ Tsa' loq'uiyob majlel ya'i. Tsa' ñumiyob ti Galilea. Mach yomic Jesús mi' ña'tañob mi ya'an. ³¹ Come woli' cantesan majlel xcant'añob i cha'an. Tsi' subeyob: Mi caj i yajq'uel i Yalobil Winic ti' c'ab winicob mu' ba caj i tsansañob. Che' chamenix mi caj i cha' ch'ojoyel ti' yuxp'ejlel q'uin, che'en. ³² Ma'anic tsi' ch'ambeyob isujm jini t'an. Ma'anic tsi' c'ajtibeyob i sujmllel come woliyob ti baq'uen.

¿Majqui ñumen ñuc ti' yumantel Dios?
(Mt. 18.1-5; Lc. 9.46-48)

³³ Tsa' c'oti ya' ti Capernaum. Che' ba tsa' ochi ti otot, tsi' c'ajtibeyob: ¿Chuqui ti t'an tsa' la' wala ti bij? che'en. ³⁴ Ma'anic chuqui tsi' jac'ayob, come tsi' calax pejcayob i ba ti bij cha'an woli' bajñel yajcañob majqui ñumen ñuc mi' caj ti ajñel ti' tojlelob. ³⁵ Tsa' buchle Jesús. Tsi' palya tilel jini lajchantiquil. Tsi' subeyob: Majqui yom ajñel ti c'ax ñuc ti la' tojlel wersa mi' mel i ba ti c'ax ch'o'ch'oc. Wersa mi' coltañetla ti pejteleletla. ³⁶ Tsi' palya tilel juntiquil alob. Tsi' yal'la ti ojilil ba' añob. Che' ba tsi' meq'ue, tsi' subeyob: ³⁷ Majqui jach mi' c'uxbin tij c'aba' juntiquil alal che' bajche' jini, mi' c'uxbiñon. Jini mu' ba i c'uxbiñon mach joñonic jach mi' c'uxbin. Mi' c'uxbin ja'el c Tat tsa' ba i chocoyon tilel, che'en.

Jini mach b_Λ anic mi' contrajiñonla woli' coltañonla

(Lc. 9.49-50; Mt. 10.42)

³⁸ Juan tsi' sube: Maestro, tsaj q'uele lojon juntiquil mu' b_Λ i choc loq'uel xibajob ti a c'aba', pero ma'anic mi' tsajcañon lojon. Tsac tiq'ui lojon come ma'anic mi' tsajcañon lojon, che'en. ³⁹ Pero Jesús tsi' sube: Mach mi' la' tic' come ma'anic majch mi' cha'len p'at_Λl b_Λ e'tel tij c'aba' mu' b_Λ i p'ajon ti ora. ⁴⁰ Come jini mach b_Λ anic mi' contrajiñonla, mi' coltañonla. ⁴¹ Come majqui jach mi' y_Λq'ueñetla jump'ejl tsuma ja' tij c'aba' come i cha'añetla Cristo, isujm mic subeñetla, ma'anic mi' caj i s_Λt i chobejt_Λbal.

Jini mu' b_Λ i y_Λsañonla ti mulil

(Mt. 18.6-9; Lc. 17.1-2; Mt. 5.13; Lc. 14.34-35)

⁴² Majqui jach mi' y_Λsan ti mulil juntiquil ch'o'ch'oc b_Λ mu' b_Λ i ñopon, mach uts'atic mi' caj i yujtel. Ñumen uts'at tsa'ic ñaxan c_Λjchi ña'atun ti' bic' jini winic cha'an mi' chojquel ochel ti ñajb. ⁴³ Mi woli' y_Λsañet ti mulil a c'ab, tsepe loq'uel. Uts'at mi' tsa' taja a cuxt_Λlel che' xbor c'ab_Λbet. Mach uts'atic mi' ti cha'ts'ijt a c'ab ma' majlel ti infierno, ti jini c'ajc mach b_Λ yujilic yajpel, ⁴⁴ ba' ma'anic mi' ch_Λmel i motso'lel, ba' ma'anic mi' yajpel jini c'ajc ti pejtelel ora. ⁴⁵ Mi woli' y_Λsañet ti mulil a woc, tsepe loq'uel. Uts'at mi' tsa' taja a cuxt_Λlel che' xbor oquet. Mach uts'atic mi' ti cha'ts'ijt a woc ma' chojquel ochel ti c'ajc ⁴⁶ ba' ma'anic mi' ch_Λmel i motso'lel, ba' ma'anic mi' yajpel c'ajc ti pejtelel ora. ⁴⁷ Mi woli' y_Λsañet ti mulil a wut, loc'san. Uts'at che' ma' wochel ti' yum_Λntel Dios yic'ot jump'ejl jach a wut. Mach uts'atic che' cha'p'ejl a wut ma' chojquel ochel ti c'ajc, ⁴⁸ ba' ma'anic mi' ch_Λmel i motso'lel, ba' ma'anic mi' yajpel c'ajc ti pejtelel ora. ⁴⁹ Come ti pejtelel pañimil mi' caj i yots_Λbentelob i y_Λt'smil che' mi' ñusañob wocol. Come pejtelel majtan_Λl mu' b_Λ i ts_Λns_Λntel mi' caj i yots_Λbentel i y_Λt'smil ti ats'am.

⁵⁰ Uts'at ats'am. Pero mi' tsa' sajt i tsajel, ¿bajche' mi' mejlel la' cha' tsaj'esan? Yom ch_Λn tsaj la' w_Λt'smil. Tem ajñenla ti' ñ_Λch'tilel la' pusic'al, che'en.

10

Tic'bil mi' c_Λy i yijñam winic
(Mt. 19.1-12; Lc. 16.18)

¹ Jesús tsa' loq'ui majlel ya'i. Tsa' tili ti Judea ti junwejl Jordán ja'. Tsi' cha' tempayob i b_Λ cab_Λl winicob x'ixicob ba'an Jesús. Tsi' cha' c_Λntesayob come i tilel_Λch. ² Tsa' tiliyob fariseojob ba'an Jesús cha'an mi' yil_Λbeñob i pusic'al. Tsi' c'ajtibeyob: ¿Tic'bil ba winic ti mandar cha'an mi' choc loq'uel i yijñam? che'ob. ³ Jesús tsi' c'ajtibeyob: ¿Chuqui tsi' subeyetla Moisés ti mandar? che'en. ⁴ Tsi' subeyob: Moisés tsi' y_Λq'ue i t'an winicob cha'an mi' ts'ijbuñob jun ba' mi' tsic'tiyel tsa'ix i c_Λy_Λ i yijñam ti junyajlel, che'ob.

⁵ Jesús tsi' subeyob: Cha'an jach i tsatslel la' pusic'al tsi' ts'ijbubeyetla jini mandar. ⁶ Pero ti' cajibal che' b_Λ tsi' mele pañimil Dios, tsi' mele winic x'ixic. ⁷ Jini cha'an la' i c_Λy i tat i ña' winic cha'an mi' yajñel yic'ot i yijñam. ⁸ Jini cha'tiquil mi' yochelob ti juntiquil jach i b_Λc'tal. Mach ch_Λn cha'tiquilix. Juntiquil jach i b_Λc'tal. ⁹ Jini cha'an, mach i t'ox winic jini mu' b_Λ i temp_Λn Dios. Che' tsi' y_Λl_Λ Jesús. ¹⁰ Ti mal otot jini xc_Λnt'añob tsi' cha' c'ajtibeyob i sujmllel jini t'an. ¹¹ Jesús tsi' subeyob: Majqui jach mi' c_Λy i yijñam, mi' tsi' p_Λy_Λ yamb_Λ i yijñam, mi' cha'len ts'i'lel ti' contra. ¹² Jini x'ixic mu' b_Λ i c_Λy i ñoxi'al, mi' tsi' jac'Λ i p_Λyol ti yamb_Λ winic, mi' cha'len ts'i'lel, che'en Jesús.

Jesús tsi' y_Λc'Λ i c'ab ti alobob
(Mt. 19.13-15; Lc. 18.15-17)

¹³ Tsi' p_Λy_Λyob tilel alobob ba'an Jesús cha'an mi' mec'ob. Jini xc_Λnt'añob tsi' tiq'uiyob jini tsa' b_Λ i p_Λy_Λyob tilel. ¹⁴ Jesús tsa' mich'a che' b_Λ tsi' q'uele. Tsi' subeyob: La' tilicob alobob ba' añon. Mach mi' la' tic'ob, come i cha'añob i yum_Λntel Dios.

15 Isujm mic subeñetla, jini mach b_Λ anic mi' yochel ti' yum_Λntel Dios che' bajche' alal ma'anic mi caj i yochel, che'en. 16 Tsi' meq'ueyob. Tsi' y_Λc'Λ i c'Λb ti jini alobob. Tsi' y_Λq'ueyob i yutsllel i t'an.

Jini wen chumul b_Λ yum_Λ
(Mt. 19.16-30; Lc. 18.18-30)

17 Che' b_Λ tsa' loq'ui majlel ti bij, tsa' tili winic ti ajñel. Tsa' ñocle ba'an Jesús. Tsi' c'ajtibe: Wen b_Λ Maestro, ¿chuqui yom mic cha'len cha'an mic taj j cuxt_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel? che'en. 18 Jesús tsi' sube: ¿Chucoch ma' w_Λl mi weñon? Ma'anic majqui wen, cojach Dios. 19 A wujil jini mandar: "Mach a cha'len ts'i'lel, mach a cha'len ts_Λnsa, mach a cha'len xujch', mach a cha'len jop't'an, mach a xujch'iben i chub_Λ'an a pi'Λl ti lot, q'uele ti ñuc a tat a ña'", che'en Jesús. 20 Jini winic tsi' jac'Λ: Maestro, pejtelel jini mandar tsac jac'Λ c'ΛlΛl che' alobon to, che'en. 21 Jesús tsi' q'uele. Tsi' c'uxbi. Tsi' sube: An to yom ma' mel yamb_Λ junchajp. Cucu, choño pejtelel a chub_Λ'an, aq'uen jini mach b_Λ anic i chub_Λ'an. Che' jini, mi caj a taj cab_Λ a chub_Λ'an ti panchan. La', ch'Λma a cruz, tsajcañon, che'en. 22 Jini winic tsi' mele i pusic'al cha'an jini t'an. Ch'ijiyem tsa' majli come an cab_Λ i chub_Λ'an.

23-24 Jesús tsi' sutq'ui i wut ba'an xcant'añob i cha'an. Tsi' subeyob: Wocol mi caj i yochelob ti' yum_Λntel Dios jini wen chumulo' b_Λ, che'en. Tsa' toj sajtiyob i pusic'al jini xcant'añob cha'an i t'an. Jesús tsi' cha' subeyob: ¡Alobob, wocol mi' yochelob ti' yum_Λntel Dios! 25 Wocol mi' ñumel camello ti' yarcayojlel acuxan. Ñumen wocol mi' yochel jini wen chumul b_Λ winic ti' yum_Λntel Dios, che'en. 26 Ñumen tsa' toj sajtiyob i pusic'al cha'an jini t'an. Tsi' subeyob: ¿Majqui che' jini mi mejlel i colt_Λntel? che'ob. 27 Jesús tsi' q'ueleyob. Tsi' subeyob: Mach mejlicob winicob. Mi mejlel Dios. Ti pejtelel chuqui tac

jach yom, mi mejlel i mel Dios, che'en Jesús.

28 Pedro tsa' caji i suben: Awilan, tsaj c_Λy_Λ lojon pejtelel chuqui an cha'an mic tsajcañet lojon, che'en. 29 Jesús tsi' subeyob: Isujm mic subeñetla, majqui jach mi' c_Λy i yotot mi i y_Λscun, mi i chich, mi i yijts'in, mi i tat, mi i ña', mi i yijñam, mi i yalobilob, mi i lumal cha'an joñon cha'an jini wen t'an, 30 mi' taj w_Λle ti ili ora yamb_Λ jo'c'al i ñumel i yotot tac, i y_Λscuñob, i chichob, i yijts'iñob, i ña'ob, i yalobilob, i lum, yic'ot i tic'Λntel. Ti jini tal to b_Λ ora mi caj i taj i cuxt_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel. 31 Cab_Λ jini ñaxaño' b_Λ mi caj i c_Λy_Λlob ti wi'ipat. Cab_Λ jini wi'ilibix b_Λ mi caj i c'axelob majlel ti ñaxan, che'en Jesús.

Jesús tsi' cha' al_Λ bajche' mi caj i chamel
(Mt. 20.17-19; Lc. 18.31-34)

32 Woli' letselob majlel ti bij ti Jerusalén. Ñaxan tsa' majli Jesús ti bij. Tsa' toj sajtiyob i pusic'al xcant'añob ti b_Λq'uen che' b_Λ tsi' tsajcayob majlel. Jesús tsi' cha' p_Λy_Λ tilel jini lajch_Λntiquil. Tsa' caji i subeñob chuqui tac mi caj i tumbentel i Yalobil Winic. 33 Awilan, woli lac letsel majlel ti Jerusalén. I Yalobil Winic mi caj i y_Λj_Λq'uel ti' c'Λb ñuc b_Λ motomajob yic'ot sts'ijbayajob mu' b_Λ caj i y_Λc'ob ti chamel. Mi caj i y_Λc'ob ti' c'Λb gentilob. 34 Mi caj i wajleñob. Mi caj i jats'ob ti asiyal. Mi caj i tujbañob. Mi caj i ts_Λnsañob. Ti yuxp'ejlel q'uin mi caj i cha' ch'ojoyel, che'en Jesús.

I c'ajtibal Jacobo yic'ot Juan
(Mt. 20.20-28)

35 Jacobo yic'ot Juan i yalobilob Zebedeo, tsa' c'otiyob ba'an Jesús. Tsi' subeyob: Maestro, com lojon ma' melbeñon lojon chuqui mij c'ajtibeñet, che'ob. 36 Jesús tsi' c'ajtibeñet: ¿Chuqui la' wom mic melbeñetla? che'en. 37 Tsi' subeyob: Com lojon ma' w_Λc'on lojon ti bucht_Λl, juntiquil ti a ñoj juntiquil ti a ts'ej ti a ñuclel, che'ob. 38 Jesús tsi' subeyob:

Mach la' wujilic chuqui woli la' c'ajtin. ¿Mejl ba mi la' ñusan jini wocol mu' b_Λ c ñusan? che'en. ³⁹ Tsi' subeyob: Muc'ach c mejlel lojon, che'ob. Jesús tsi' subeyob: Isujmach, jatetla mi caj la' ñusan jini wocol mu' b_Λ caj c ñusan. ⁴⁰ Pero mach c wentajic cha'an mic sub majqui mi caj i buchtal tic ñoj yic'ot tic ts'ej. Mi caj i yajq'uelob ti buchtal jini tsa' b_Λ chajpabentiyob, che'en.

⁴¹ Che' yujilobix jini lujuntiquil, tsa' caji i mich'leñob Jacobo yic'ot Juan. ⁴² Jesús tsi' p_Λy_Λyob tilel. Tsi' subeyob: La' wujil c'ax ñuc mi' p_Λsob i b_Λ jini gentilob mu' b_Λ i yum_Λntelob. Jini ñuco' b_Λ ti' tojlelob, tsats mi' yac'ob i t'an. ⁴³ Mach che'ic yom mi la' cha'len jatetla. Majqui jach yom i taj i ñuclél ti la' tojlel, la' i coltañetla. ⁴⁴ Majqui jach yom ajñel ti c'ax ñuc ti la' tojlel, la' i coltañetla che' bajche' la' winic ti la' pejtelel. ⁴⁵ Come tsa' tili i Yalobil Winic mach cha'anic mi' coltañtel, pero cha'an mi' coltan winicob x'ixicob, cha'an mi' yac' i b_Λ ti ch_Λmel cha'an i tojol i mul cab_Λlob. Che' tsi' y_Λla Jesús.

Tsi' lajmesa xpots' i c'aba' Bartimeo

(Mt. 20.29-34; Lc. 18.35-43)

⁴⁶ Tsa' tiliyob ti Jericó. Che' b_Λ tsa' loq'ui majlel ti Jericó yic'ot x_Λant'añob i cha'an yic'ot cab_Λl winicob x'ixicob, tsi' taja jini xpots' Bartimeo i yalobil Timoteo, buchul ti' ti' bij. Woli' c'ajtin taq'uin. ⁴⁷ Che' b_Λ tsi' yubi ya'an Jesús ch'oyol b_Λ ti Nazaret, tsa' caji ti c'am b_Λ t'an. Tsi' y_Λla: Jesús i Yalobilet David, p'untañon, che'en. ⁴⁸ Cab_Λlob tsi' tiq'uiyob cha'an mi' c_Λy i t'an. Tsa' utsi caji ti c'am b_Λ t'an: I Yalobilet David, p'untañon, che'en. ⁴⁹ Jesús tsi' c_Λy_Λ i x_Λmbal. Tsi' y_Λla: P_Λy_Λla tilel, che'en. Che' b_Λ tsi' p_Λy_Λyob tilel jini xpots', tsi' subeyob: Tijicñesan a pusic'al. Ch'ojyen. Woli' p_Λy_Λet Jesús, che'ob. ⁵⁰ Jini xpots' tsi' welchoco i mosil. Tsa' ch'ojyi. Tsa' tili ba'an Jesús. ⁵¹ Jesús tsi' sube: ¿Chuqui a wom mic tumbeñet? che'en. Jini xpots' tsi' sube: Maestro, com mi'

cha' c'otel c wut, che'en. ⁵² Jesús tsi' sube: Cucu, tsa'ix colt_Λntiyet cha'an tsa' ñopo, che'en. Ti ora tsa' cha' c'oti i wut. Tsi' tsajca majlel Jesús ti bij.

11

I subentel i ñuclél che' b_Λ tsa' ochi ti Jerusalén

(Mt. 21.1-11; Lc. 19.28-40; Jn. 12.12-19)

¹ Che' b_Λ lac'ali_x añob ti Jerusalén, lac'ali ti Betfagé yic'ot Betania ya' ti' tojel Olivo wits, Jesús tsi' choco majlel cha'tiquil x_Λant'añob i cha'an. ² Tsi' subeyob: Cucula ti tejclum ya' ti' tojel la' wut. Che' mi la' wochel, ya' c_Λch_Λl mi caj la' taj tsiji' burro, mach b_Λ anic majch tsi' c'achta. Jitila. P_Λy_Λla tilel. ³ Mi an majch mi' subeñetla: “¿Chucoch che' mi la' mel jini?” subenla: “Yom i c'lan lac Yum. Ti ora mi caj i cha' sutq'uibañet”. Che' yom mi la' suben, che'en Jesús.

⁴ Tsa' majliyob jini x_Λant'añob. Tsi' tajayob jini burro c_Λch_Λl ti' ti' otot ya' ti calle. Tsi' jitiyob. ⁵ Jini ya' b_Λ wa'alob tsi' subeyob: ¿Chuqui woli la' cha'len? ¿Chucoch woli la' jit burro? che'ob. ⁶ Jini x_Λant'añob tsi' subeyob chuqui tsi' y_Λla Jesús. Jini winicob tsi' chocoyob majlel. ⁷ Jini x_Λant'añob tsi' p_Λy_Λyob tilel jini tsijib burro ba'an Jesús. Tsi' tasibeyob i pat burro ti' pislelob. Jesús tsi' buchtá. ⁸ An cab_Λl tsa' b_Λ i tasiyob majlel jini bij ti' pislelob. Yaño' b_Λ tsa' caji i lijlij ac'ob majlel ti bij i c'ab te' am b_Λ i yopol tsa' b_Λ i tsepeyob. ⁹ Jini woli b_Λ i majlelob ti' tojel Jesús yic'ot jini woli b_Λ i tilelob ti' pat c'am tsi' y_Λla_yob: Cotañet. La' subjic a ñuclél jatet mu' b_Λ a tilel ti' c'aba' lac Yum. ¹⁰ La' subjic i ñuclél i yum_Λntel lac tat David woli b_Λ i cajel. Cotañet añet b_Λ ti chan, che'ob. ¹¹ Tsa' ochi Jesús ti Jerusalén ba' tsa' majlel ti Templo. Che' b_Λ tsa'ix i joy q'uele pejtelel chuqui tac an, che' b_Λ yomix ic'an, tsa' majli ti Betania yic'ot jini lajch_Λntiquil.

Tsi' tiq'ui higuera te'
(Mt. 21.18-19)

¹² Ti yijc' alal che' loq'uemobix ti Betania, tsi' yubi wi' ñal. ¹³ Ñajt tsi' q'uele higuera te' am b_Λ i yopol. Tsa' majli i q'uel mi an chuqui mi' taj. Che' b_Λ tsa' c'oti ba'an te', i yopol jach tsi' taja come maxto i yorajlelic i wut. ¹⁴ Jesús tsi' sube jini te': Mach i ch_Λn c'ux a wut winicob x'ixicob ti pejtelel ora, che'en. Jini x_{cant}'añob i cha'an tsi' yubiyob.

Jesús tsi' chocoyob loq'uel ti Templo
(Mt. 21.12-17; Lc. 19.45-48; Jn. 2.13-22)

¹⁵ Tsa' tiliyob ti Jerusalén. Jesús tsa' ochi ti Templo. Tsa' caji i choc loq'uel jini woliyo' b_Λ ti choñoñel yic'ot woliyo' b_Λ ti mañoñel ti Templo. Jesús tsi' ch'a' chocobeyob i mesa tac xq'uex taq'uiñoob, yic'ot i buchlib tac jini woli b_Λ i choñoob x'ujcuts. ¹⁶ Tsi' tiq'uiyob cha'an ma'anic chuqui mi' ch'Λmob ñumel ti' mal Templo mi juntiquilic. ¹⁷ Jesús tsi' c_{antes}ayob. Tsi' subeyob: Ts'ijbubil ti jun: "Mi' caj ti ajlel cotot ti' yotlel oración cha'an winicob x'ixicob ti pejtelel lum tac". Pero jatetla tsa'ix la' wotsa ti' ch'eñal xujch', che'en. ¹⁸ Jini sts'ijbayajob yic'ot jini ñuc b_Λ motomajob tsi' yubiyob. Tsi' sajcajob bajche' mi mejlel i ts_{ansa}ñoob come tsi' b_Λc'ñayob Jesús. Come tsa' toj ñuc'ayob i pusic'al pejtelel winicob x'ixicob cha'an i c_{antes}abal. ¹⁹ Che' wolix i yic'an tsa' loq'ui majlel ti tejclum Jesús yic'ot jini x_{cant}'añob.

Tsa' tiqui higuera te'
(Mt. 21.19-22)

²⁰ Ti s_{ac}'ajel che' b_Λ tsa' cha' ñumiyob, tsi' q'ueleyob higuera te' tiquinix c'Λl_l ti' wi'. ²¹ Tsa' c'ajtiyi i cha'an Pedro. Tsi' sube: Maestro, q'uele tsa'ix tiqui jini higuera te' tsa' b_Λ a ch'Λc_Λ, che'en. ²² Jesús tsi' jac'Λ: Ñopola Dios. ²³ Come isujm mic subeñetla: Majqui jach mi' suben jini wits cha'an mi' ch'ujyel letsel cha'an mi' chojquel ochel ti colem ñajb, mi mach tile bixelic i pusic'al wolix i ñop, mi caj i yujtel bajche' mi' y_Λ, che'Λch mi caj i melbentel. ²⁴ Jini cha'an mic subeñetla: Pejtelel chuqui

mi la' c'ajtiben Dios ti oración, ñopola mi caj la' w_Λq'uentel. Che' jini mi caj la' w_Λq'uentel. ²⁵ Che' woliyetla ti oración, mi an chuqui lotol ti la' pusic'al ti' contra juntiquil, ñus_Λben i mul cha'an mi' ñus_Λbeñetla la' mul la' Tat am b_Λ ti panchan. ²⁶ Come mi ma'anic mi la' ñus_Λben i mul, ma'anic mi caj i ñus_Λbeñetla la' mul ja'el la' Tat am b_Λ ti panchan, che'en Jesús.

Tsi' c'ajtibeyob Jesús baqui tsi' taja
(Mt. 21.23-27; Lc. 20.1-8)

²⁷ Tsa' cha' tiliyob ti Jerusalén. Che' b_Λ tsi' cha'le x_Λmbal Jesús ti mal Templo, tsa' tiliyob ñuc b_Λ motomajob yic'ot sts'ijbayajob yic'ot xñoxob año' b_Λ i ye'tel. ²⁸ Tsi' subeyob: ¿Baqui tsa' taja a we'tel cha'an ma' cha'len jini? ¿Majqui tsi' y_Λq'ueyet a we'tel cha'an ma' mel chuqui tac ma' mel? che'ob. ²⁹ Jesús tsi' subeyob: An chuqui mij c'ajtibeñetla ja'el. Subeñon. Che' jini joñon mi caj c subeñetla baqui tsac taja que'tel cha'an jini mu' b_Λ c mel. ³⁰ ¿Baqui ch'oyol i ye'tel Juan cha'an mi' y_Λc' ch'Λmja'? ¿Ch'oyol ba ti panchan o ch'oyol ba ti winicob? Subeñon, che'en Jesús. ³¹ Tsa' caji i bajñel pejcañoob i b_Λ. Tsi' y_ΛΛyob: Mi tsa' lac sube ch'oyol ti panchan, mi cho'onla, mi caj i y_Λ: "¿Chucoch, che' jini, ma'anic tsa' la' ñopbe i t'an?" Che' mi caj i y_Λ, che'ob. ³² ¿Yom ba mi lac suben ch'oyol ti winicob? che'ob. Pero tsi' b_Λc'ñayob winicob x'ixicob come ti pejtelelob tsi' y_ΛΛyob mero x'alt'añ_Λch jini Juan. ³³ Jini cha'an tsi' subeyob: Mach cujilic lojon, che'ob. Jesús tsi' subeyob: Joñon ja'el, ma'anic mic subeñetla baqui tsac taja que'tel cha'an jini mu' b_Λ c mel, che'en.

12

Jontol b_Λ x_{canta} ts'usubilob
(Mt. 21.33-46; Lc. 20. 9-19)

¹ Jesús tsa' caji i pejcañoob ti lajiya tac: Juntiquil winic tsi' p_Λc'Λ ts'usubil, che'en. Tsi' joy m_Λc_Λ ti corral, tsi' piqui lum ba' mi' t'ucht_Λben loq'uel

i ya'lel ts'usub. Tsi' mele chan b_Λ q'ueloñib. Tsi' y_Λc'Λ ti' wenta xc_Λnta ts'usubilob. Tsa' majli ti yamb_Λ lum. ² Che' b_Λ tsa' tili i yorajlel, tsi' choco majlel x'e'tel ba'an xc_Λnta ts'usubilob cha'an mi' ch'Λm i wut ts'usubil ti' c'Λbob. ³ Pero jini xc_Λnta ts'usubilob tsi' chucuyob jini x'e'tel. Tsi' lowoyob. To'o che' jach tsi' chocoyob sujtel. ⁴ I yum tsi' cha' choco majlel yamb_Λ x'e'tel ba' añob. Tsi' juluyob ti xajlel, tsi' lowbeyob i jol. Che' ja'el leco tsi' tic'layob che' b_Λ tsi' cha' chocoyob sujtel. ⁵ I yum tsi' cha' choco majlel yamb_Λ. Jini xc_Λnta ts'usubilob tsi' ts_Λnsayob. Che' ja'el, cab_Λl yaño' b_Λ x'e'telob, ojilil tsi' lowoyob, ojilil tsi' ts_Λnsayob. ⁶ Ya' to tsa' c_Λle juntiquil yic'ot jini yum_Λ, jiñ_Λch i yalobil tsa' b_Λ i wen c'uxbi. Tsi' choco majlel i yalobil ja'el ya' ba' añob. Tsi' y_ΛΛ: "Mux caj i q'uelob calobil ti ñuc", che'en. ⁷ Jini xc_Λnta ts'usubilob tsi' subeyob i b_Λ: "Jiñ_Λch mu' b_Λ caj i yochel ti yum_Λ. Conla, la' lac ts_Λnsan. Che' jini, mux la cochel ti' yum pejtel i chub_Λ'an", che'ob. ⁸ Tsi' chucuyob. Tsi' ts_Λnsayob. Tsi' chocoyob loq'uel ti ts'usubil. ⁹ ¿Chuqui mi caj i cha'len i yum ts'usubil che' jini? Mi caj i tilel. Mi caj i jisan xc_Λnta ts'usubilob. Mi caj i y_Λc' i ts'usubil ti' c'Λb yaño' b_Λ. ¹⁰ ¿Mach ba anic tsa' la' q'uele jini t'an ti' ts'ijbujel Dios?: "Jini jach b_Λ xajlel tsa' b_Λ i chocoyob xmel ototob, tsa'ix ots_Λnti ti ñaxan b_Λ i xujc otot. ¹¹ Jiñ_Λch i melbal lac Yum. Uts'atax mi laj q'uel", che'en Jesús. ¹² Jini ñuc b_Λ motomajob yic'ot sts'ijbayajob tsi' ña'tayob bajche' mi mejlel i chucob Jesús, come yujilob tsi' cha'le t'an ti lajiya ti' contrajob. Pero tsi' b_Λc'ñayob winicob x'ixicob. Jini cha'an tsi' c_Λy_Λyob Jesús. Tsa' majliyob.

C'ajtibal cha'an tojoñel
(Mt. 22.15-22; Lc. 20.20-26)

¹³ Tsi' chocoyob majlel cha'tiquil uxtiquil fariseojob yic'ot herodiañob ya' ba'an Jesús cha'an mi' tajbeñob i mul Jesús ti' t'an. ¹⁴ Che' b_Λ tsa' tiliyob

ba'an Jesús, tsi' subeyob: Maestro, cujil lojon isujmet. Ma'anic majqui ma' b_Λc'ñan. Junlajal jach ma' q'uel winicob mi an i ye'tel mi ma'anic i ye'tel. Wola' cha'len c_Λntesa ti isujm cha'an i bijlel Dios. ¿Mu' ba i y_Λl ti mandar cha'an mi la c_Λq'uen César jini tojoñel o ma'anic? ¿Yom ba mi la c_Λq'uen o mach yomic? che'ob. ¹⁵ Jesús yujil cha'chajp jax i pusic'al jini winicob. Jini cha'an tsi' subeyob: ¿Chucoch mi la' wilbeñon c pusic'al? Ch'Λmbeñon tilel junq'uejl taq'uin cha'an mij q'uel, che'en. ¹⁶ Tsi' ch'Λmbeyob tilel. Jesús tsi' c'ajtibeyob: ¿Majqui i cha'an ili i yejtal yic'ot i ts'ijbal ti' pam? che'en. Tsi' subeyob: I cha'an César, che'ob. ¹⁷ Jesús tsi' subeyob: Aq'uenla César chuqui i cha'an César. Aq'uenla Dios chuqui i cha'an Dios, che'en. Tsa' toj sajtiyob i pusic'al cha'an Jesús.

Che' mi' tejchelob ch'ojoyel
(Mt. 22.23-33; Lc. 20.27-40)

¹⁸ Tsa' tiliyob saduceojob ba'an Jesús. Jiñob_Λch mu' b_Λ i y_Λlob ma'anic mi' tejchelob ch'ojoyel ch'Λmeño' b_Λ. Tsi' c'ajtibeyob: ¹⁹ Maestro, Moisés tsi' ts'ijbubeyonla chuqui yom mi' mel winic mi tsa' ch_Λmi i y_Λscun am b_Λ i yijñam mach b_Λ anic i yalobil. Jini ijts'iñ_Λl b_Λ wersa mi' p_Λyben i yijñam i y_Λscun cha'an mi' techben i p'olbal i y_Λscun. ²⁰ An wuctiquil winic i yerañob i b_Λ. Jini ascuñ_Λl b_Λ tsi' p_Λy_Λ i yijñam. Tsa' ch_Λmi. Ma'anic i p'olbal. ²¹ Jini ijts'iñ_Λl b_Λ tsi' p_Λy_Λ jini x'ixic cha'an i yijñam. Tsa' ch_Λmi ja'el che' ma'anic i yalobil. Lajal tsi' mele i yuxticlel. ²² Ti' wucticlel tsi' p_Λy_Λ jini x'ixic cha'an i yijñam. Ma'anic i yalobil. Ti wi'il tsa' ch_Λmi ja'el jini x'ixic. ²³ Ti' yorajlel che' mi' tejchelob ch'ojoyel, ¿baqui b_Λ winic i ñoxi'al jini x'ixic? come tsi' p_Λy_Λyob cha'an i yijñam ti' wucticlel. Che' tsi' y_Λl_Λyob jini saduceojob.

²⁴ Jesús tsi' subeyob: ¿Mach ba jinic la' sajtemal? che'en, come ma'anic mi la' c_Λn i Ts'ijbujel Dios yic'ot i p'Λtlal. ²⁵ Che' mi' ch'ojoyelob ba'an ch'Λmeño'

bΛ, ma'anix mi' chΛn pΛyob i pi'Λl, ma'anic mi' sijintelob ja'el. Come lajalob bajche' ángelob ya' ti panchan. ²⁶ Cha'an i sujmllel jini chΛmeño' bΛ mu' bΛ i tejchelob ch'ojoyel, ¿mach ba anic tsa' la q'uele ti' jun Moisés ba' Dios tsi' pejca ti aΛ te'? Dios tsi' sube: “Joñon i Dioson Abraham, i Dioson Isaac, i Dioson Jacob”. ²⁷ Jini Dios mach i Diosic chΛmeño' bΛ. I Diosach cuxulo' bΛ. Jini cha'an cabΛ la' sajtemal, che'en Jesús.

Ñumen ñuc bΛ mandar
(Mt. 22.34-40; Lc. 10.25-28)

²⁸ Che' lΛc'Λl tsa' tili juntiquil sts'ijbaya, tsi' yubibeyob i t'an che' woli' pejcañob i bΛ. Jini sts'ijbaya tsi' ña'ta uts'at bajche' tsi' cha'le t'an Jesús. Jini cha'an tsi' c'ajtibe: ¿Baqui bΛ mandar ñumen ñuc ti pejtelel? che'en. ²⁹ Jesús tsi' sube: Jini ñumen ñuc bΛ mandar ti pejtelel jiñach: “Ñich'tanla israelob, jini lac Yum Dios, juntiquil jach. ³⁰ C'uxbin a Yum Dios ti pejtelel a pusic'al, ti pejtelel a ch'ujlel, ti pejtelel a ña'tΛbal, ti pejtelel a p'ΛtΛlel”. Jiñach jini ñumen ñuc bΛ mandar. ³¹ LajalΛch jini cha'p'ejlel bΛ mandar: “C'uxbin a pi'Λlob che' bajche' ma' bajñel c'uxbin a bΛ”. Ma'anic yambΛ mandar ñumen ñuc bΛ bajche' jini cha'p'ejl mandar, che'en Jesús. ³² Jini sts'ijbaya tsi' sube: MelelΛch Maestro, tsa'ix a subu chuqui isujm. Dios juntiquil jach. Ma'anic yambΛ. Cojach jini. ³³ Mi tsa' laj c'uxbi Dios ti pejtelel lac pusic'al, ti pejtelel lac ña'tΛbal, ti pejtelel lac ch'ujlel, ti pejtelel lac p'ΛtΛlel, mi tsa' laj c'uxbi lac pi'Λlob ja'el che' bajche' mi lac bajñel c'uxbin lac bΛ, jiñach ñumen ñuc bΛ bajche' pejtelel pulem bΛ i majtan Dios yic'ot tsΛnsΛbil bΛ i majtan Dios, che'en. ³⁴ Jesús tsi' ña'ta uts'at bajche' tsi' jac'Λ jini sts'ijbaya. Tsi' sube: Ts'ita' jax yom cha'an ma' wochel ti' yumΛntel Dios, che'en. Ti wi'il ma'anix majqui tsi' chΛn ñopo i c'ajtiben Jesús yan tac bΛ cha'an bΛq'uen.

Cristo i yalobil David
(Mt. 22.41-46; Lc. 20.41-44)

³⁵ Che' woli ti cΛntesa ti Templo Jesús tsi' yΛΛ: ¿Chucoch, mi' yΛlob sts'ijbayajob jini Cristo i yalobilΛch David? ³⁶ David tsi' yΛΛ yic'ot Ch'ujul bΛ Espíritu: “Jini lac Yum tsi' sube c Yum: Buchi' tic ñoj, che'en Dios, jinto mi cΛq'ueñet a t'uchtan a contrajob”, che'en. ³⁷ David tsi' pejca Cristo ti' Yum. ¿Bajche' isujm, che' jini, mi i yalobil? Che' tsi' yΛΛ Jesús. CabΛ tempΛbilo' bΛ winicob x'ixicob tijicña jax tsi' yubibeyob i t'an.

Jesús tsi' tiq'ui sts'ijbayajob
(Mt. 23.1-36; Lc. 11. 37-54; 20. 45-47)

³⁸ Jesús tsi' subeyob ja'el che' woli ti cΛntesa: ChΛcΛ q'uele la' bΛ cha'an sts'ijbayajob mu' bΛ i mulañob i lΛpob pΛ bΛ i bujc. Mi' mulañob i yΛq'uentel cortesía ba'an choñoñibΛ. ³⁹ Mi' mulañob jini ñaxan bΛ buchlibal ti sinagoga yic'ot ñaxan bΛ buchlibal ti q'uiñijel. ⁴⁰ Mi' chilbeñob i yotot tac meba' x'ixicob. Cha'an mi' lon q'uejlelob ti uts'at mi' melob tam bΛ oración. Ñumen wocol mi caj i tajob tojmulil, che'en Jesús.

Iyofrenda meba' x'ixic
(Lc. 21.1-4)

⁴¹ Jesús tsa' buchle ti' tojel i yajñib ofrenda. Tsi' q'uele winicob x'ixicob woli bΛ i chocob ochel i taq'uin ti' yajñib. CabΛ wen chumulo' bΛ tsi' chocoyob ochel cabΛ taq'uin. ⁴² Tsa' tili meba' x'ixic mach bΛ anic i chubΛ'an. Tsi' choco ochel cha'q'uejl taq'uin. Ti' cha'q'uejlel ts'ΛcΛl mi' loq'uel lujump'ejl centavo. ⁴³ Jesús tsi' pΛyΛ tilel xcΛnt'añob i cha'an. Tsi' subeyob: Isujm mic subeñetla, jini meba' x'ixic mach bΛ anic i chubΛ'an tsa'ix i choco ochel ñumen cabΛ bajche' pejtelel yaño' bΛ tsa' bΛ i chocoyob ochel taq'uin ti' yajñib. ⁴⁴ Come ti pejtelelob tsi' chocoyob ochel jini loc'sΛbil bΛ ti' yonlel i chubΛ'an, pero jini meba' x'ixic mach bΛ anic i chubΛ'an tsi' choco ochel pejtelel i tojol i bal i ñac'. Che' tsi' yΛΛ Jesús.

13

Jesús tsi' w_{AN} al_A bajche' mi caj i jilel Templo

(Mt. 24.1-2; Lc. 21.5-6)

¹ Che' wolix ti loq'uel Jesús ti Templo, juntiquil x_{CANT}'an i cha'an tsi' sube: Maestro, q'uele wen uts'at tac jini xajlel, wen wa'chocobil jini otot tac, che'en. ² Jesús tsi' sube: ¿Mu' ba a q'uel jini colem tac b_A otot? Ma'anic mi caj i c_{AYTAL} mi jump'ejlic xajlel ti pam yamb_A. Mi caj i laj chojquel jubel, che'en.

Iyejtal tac i jilibal

(Mt. 24.3-28; Lc. 17. 22-24; 21.7-24)

³ Tsa' buchle ti Olivo wits ti' tojel Templo. Pedro yic'ot Jacobo yic'ot Juan yic'ot Andrés ti' bajñelilob tsi' c'ajtibeyob: ⁴ Subeñon lojon baqui ora mi caj i yujtel pejtelel jini. ¿Chuqui mi' caj ti p_{ASTAL} che' yom ujt_{EL} pejtelel ili tac? che'ob. ⁵ Jesús tsa' caji' subeñob: Ch_{ACA} q'uele la' b_A ame anic majch mi' soquetla. ⁶ Come talob cab_{AL} tij c'aba' mu' b_A caj i lon cuyob i b_A ti Cristo. Mi caj i socob cab_{AL}ob. ⁷ Ba' ora mi la' wubin an cab_{AL} guerra che' ja'el cab_{AL} t'an cha'an guerra, mach la' cha'len b_{AQ}'uen come wersa mi' tilel, pero maxto i jilibalic. ⁸ Come jini año' b_A ti jumpejt lum mi caj i techob guerra ti' contra año' b_A ti yamb_A lum. Jini año' b_A ti' wenta juntiquil yum_{AL} mi caj i techob guerra ti' contra jini año' b_A ti' wenta yamb_A yum_{AL}. Tal i yujquel lum ti cab_{AL} lum. Tal cab_{AL} wi'ñal yic'ot leto. Jiñach i cajibal wocol.

⁹ Ch_{ACA} q'uele la' b_A come mi caj i y_{AQ}'uetla ti' c'ab jini año' b_A i ye'tel. Mi caj la' bajbentel ti sinagoga tac. Mi caj la' p_{AJYEL} tilel ti' tojlel yum_{AL}ob, ti' tojlel reyob cha'añon cha'an mi' tsictiyel c' t'an ti' tojlelob. ¹⁰ Wersa mi' ñaxan subentelob jini wen t'an ti pejtelel lum. ¹¹ Ba' ora mi' chuquetla majlel ti meloñel cha'an mi' y_{AQ}'uetla ti' c'ab yum_{AL}ob, mach mi la' w_{AN} mel la' pusic'al cha'an chuqui mi caj la' sub yic'ot chuqui mi caj la' ña'tan. Subula jini t'an mu' b_A

caj la' w_{AN}q'uentel ti jini jach b_A ora. Mach jateticla mi la' caj ti t'an pero mu' ti t'an jini Ch'ujul b_A Espíritu. ¹² Winicob mi caj i y_{AC}'ob ti ch_{AMEL} i y_{ASCUN} yic'ot i yijts'in. Jini tatal mi caj i y_{AC}' ti ch_{AMEL} i yalobil, jini i yalobilob mi caj i contrajiñob i tat i ña', mi caj i ts_{ANSAÑOB}. ¹³ Mi caj la' ts'a'lentel ti pejtelel pañimil cha'an tij c'aba'. Jini mu' b_A i cuch i wocol c'_{ALAL} ti' jilibal mi caj i colt_{ANTEL}.

¹⁴ Mi caj la' q'uel jini c'ax bibi' jax b_A wa'al ba' tic'bil, mu' b_A i jisan cab_{AL} chuqui an che' bajche' tsi' w_{AN} subu jini x'alt'an Daniel. (Jini mu' b_A i q'uel jini jun la' i ch'_{AMBEN} isujm.) Che' mi la' q'uel jini, la' puts'icob majlel ti wits jini año' b_A ti Judea. ¹⁵ Jini am b_A ti' jol i yotot mach ch_{AN} jubic cha'an mi' loc'san i chub_A'an ti' yotot. ¹⁶ Jini am b_A ti' cholel mach ch_{AN} sujtic cha'an mi' lot i pislel. ¹⁷ Obol jax i b_A jini c_{ANTABILO}' b_A i cha'an al_{AL} yic'ot jini woli b_A i tsu'sañob al_{AL} ti jim b_A ora. ¹⁸ Cha'lenla oración cha'an mach ti' yorajlelic ts_{AÑAL} mi la' puts'el. ¹⁹ Come ti jim b_A ora mi caj i tilel cab_{AL} wocol, ñumen bajche' tsa' ñumi c'_{ALAL} ti' cajibal jini pañimil tsa' b_A i mele Dios, c'_{ALAL} w_{ALE}, c'_{ALAL} ti pejtelel ora. ²⁰ Che' ti' yorajlel jini wocol, mi ma'anic tsi' com'esa i yorajlel wocol lac Yum, ma'anic majqui mi' colt_{ANTEL} mi juntiquilic. Cha'an mi' coltan jini yajc_{ABILO}' b_A i cha'an tsi' com'esa i yorajlel wocol. ²¹ Ti jini jach b_A ora mi an majch mi' subeñetla: “Awilan, w_{AN}'an jini Cristo”, o mi an majch mi' subeñetla: “Awilan, ya'an Cristo”, mi che'en, mach mi la' ñop. ²² Come mi caj i tejchelob jini mu' b_A i cuyob i b_A ti Cristo yic'ot lot b_A x'alt'añob. Mi caj i p_{ASOB} cab_{AL} i yejtal i p'_{ATLEL} yic'ot b_{AB}aq'uen tac b_A cha'an mi' socob jini yajc_{ABILO}' b_A mi tsa' mejli. ²³ Ch_{ACA} q'uele la' b_A. Tsa'ix c' w_{AN} subeyetla ti pejtelel jini.

Che' mi' tilel i Yalobil Winic
(Mt. 24.29-44; Lc. 21.25-36)

²⁴ Ti jim b_A ora che' mi' yujtel jini wocol mi caj i yiq'ues_{ANTEL} jini q'uin.

Ma'anic mi caj i yac' i c'ac'al uw.
 25 Mi caj i yajlel tac jini ec' ti panchan. Jini p'at'al tac b_Λ ti panchan mi caj i ñijc'antel. 26 Ti wi'il mi caj i q'uelob i Yalobil Winic che' mi' tilel ti total yic'ot cabal i p'at'al lel yic'ot i ñuclal. 27 Mi caj i choc majlel i yángelob cha'an mi' tempañob tilel ti' ch'ánwejllel pañimil jini yajc'abilo' b_Λ i cha'an ch'oyolo' b_Λ ti' ñajtlel pañimil c'at'al ti' ñajtlel panchan.

28 Ñopola jini lajiya cha'an jini higuera te'. Che' c'unix i c'ab che' woli' pasel i yopol, la' wujil lac'alix i yorajlel ticwal. 29 Che' ja'el jatetla, che' mi la' q'uel wolix i yujtel jini, ña'tanla lac'alix i tilel i Yalobil Winic. Mero wolix i julel. 30 Isujm mic subeñetla, ti pejtelel jini mi' caj ti ujtél che' w_Λ' to an ti pañimil jini winicob x'ixicob año' b_Λ w_Λle. 31 Mi caj i jilel jini panchan yic'ot pañimil, pero mach jilic c t'an.

*Mach tsiquilic baqui b_Λ ora
 (Mt. 24.36-44)*

32 Ma'anic majch yujil baqui b_Λ q'uin baqui b_Λ ora mi' caj ti ujtél jini, mi ángelob ti panchan, mi i Yalobil Dios. Jini jach c Tat yujil. 33 Ch'ac'ac' q'uele la' b_Λ. Yom y_Λx_Λ la' wo, come mach la' wujilic baqui ora mi caj i c'otel i yorajlel. 34 Lajal_Λch bajche' winic tsa' b_Λ majli ti ñajtal. Che' b_Λ tsi' c_Λy_Λ i yotot tsi' y_Λq'ueyob i ye'tel i winicob. Ti jujuntiquil tsi' subeyob chuqui yom mi' melob. Tsi' sube x_Λantaya cha'an mi' q'uel i ti' otot. 35 Yom y_Λx_Λ la' wo, che' jini, come mach la' wujilic baqui ora tal i yum otot, mi ti ic'ajel, mi ti ojilil ac'alal, mi che' wolix ti uq'uel mut, mi ti sac'ajel. 36 Ame bac' julic i tajetla che' w_Λy_Λletla. 37 Jini mu' b_Λ c subeñetla mic subeñob ti pejtelelob. Yom y_Λx_Λ la' wo. Che' tsi' y_Λla Jesús.

14

*Tsi' temeyob i t'an cha'an mi' chu-
 cob Jesús
 (Mt. 26.1-5; Lc. 22.1-2; Jn. 11.45-53)*

1 Yom to cha'pejl q'uin cha'an i q'uiñilel Pascua che' mi' c'uxob caxlan waj mach b_Λ anic i levadurajlel. Jini ñuc b_Λ motomajob yic'ot sts'ijbayajob tsi' pejcayob i b_Λ cha'an bajche' mi' mejlel i chucob Jesús ti lot cha'an mi' ts'ansaño. 2 Tsi' y_Λayob: Mach ti' yorajlelic q'uiñijel ame tejchicob ti cabal a'leya winicob x'ixicob, che'ob.

*Jesús tsa' mujli ti ts'ac
 (Mt. 26.6-13; Jn. 12.1-8)*

3 Che' ya'an Jesús ti Betania ti' yotot jini Simón tsa' b_Λ lajmes_Λbenti leco b_Λ i tsoy, che' buchul ti' t'ejl mesa, tsa' tili x'ixic am b_Λ i limetej melbil b_Λ ti xajlel, but'ul ti xojocña b_Λ ts'ac wen letsem b_Λ i tojol. Tsi' ts'ita' top'o jini limetej. Tsi' mulbe ti' jol Jesús. 4 Ya' añoob winicob tsa' b_Λ mich'ayob. Tsi' y_Λayob: ¿Chucob tsa' lon jis_Λnti jini ts'ac? che'ob. 5 Come tsa'ic chojñi jini ts'ac an i tojol ñumen ti jo'lujunc'al (300) denario cha'an mi' y_Λq'uentelob jini p'ump'uño' b_Λ, che'ob. Tsi' y_Λ'leyob jini x'ixic. 6 Jesús tsi' subeyob: C_Λy_Λx la' w_Λ'len. ¿Chucob mi la' techben i ch'ijiyemlel i pusic'al? I t'ojol jax jini tsa' b_Λ i melbeyon. 7 Come ti pejtelel ora an jini p'ump'uño' b_Λ la' wic'ot. Ba' ora la' wom mi' mejlel la' coltaño. Mach ti pejtelelic ora w_Λ' añoob la' wic'ot. 8 Jini x'ixic tsi' mele chuqui tsa' mejli i mel. Tsi' w_Λan boño c bac'tal cha'an mic mujquel. 9 Isujm mic subeñetla, baqui jach mi' sujbel jini wen t'an ti pejtelel pañimil, mi caj i sujbel ja'el chuqui tsi' mele jini x'ixic cha'an mi' ña'tantel, che'en Jesús.

*Judas tsi' choño Jesús ti' c'ab i contra
 (Mt. 26.14-16; Lc. 22.3-6)*

10 Judas Iscariote, i pi'al jini junlujuntiquil, tsa' majli ba'an ñuc b_Λ motomajob cha'an mi' yac' Jesús ti' c'ab. 11 Che' b_Λ tsi' yubiyob, tijicñayob i pusic'al motomajob. Tsi' y_Λayob i t'an cha'an mi' y_Λq'ueñoob taq'uin Judas. Che' jini tsa' caji i chajpan i pusic'al cha'an mi' yac' Jesús.

Jesús tsi' c'uxu Pascua yic'ot xcant'añob

(Mt. 26.17-29; Lc. 22.7-23; Jn. 13.21-30; 1Co. 11.23-26)

¹² Ti ñaxan b_Λ q'uin che' mi' c'uxob caxlan waj mach b_Λ anic i levadura-jlel che' mi' tsansañoob tiñame' cha'an Pascua, jini xcant'añob i cha'an tsi' subeyob: ¿Baqui a wom mic majlel lojon c chajpan cha'an ma' c'ux we'elal che' ti Pascua? che'ob. ¹³ Jesús tsi' choco majlel cha'tiquil xcant'añob i cha'an. Tsi' subeyob: Cucula ti tejclum. Mi caj i tajetla winic woli b_Λ i q'uech majlel uc'um. Tsajcanla majlel. ¹⁴ Baqui jach mi' yochel, subenla i yum otot: “Jini Maestro mi' y_Λ: ¿Baqui an jump'ejl i mal otot ba' mi mejlel j c'ux we'elal cha'an Pascua yic'ot xcant'añob c cha'an?” ¹⁵ Jini winic mi caj i pasbeñetla colem b_Λ i mal otot ti chan, chajpabilix b_Λ. An i b_Λ. Chajpabeñonla chuqui tac yom, che'en Jesús. ¹⁶ Tsa' majliyob jini xcant'añob i cha'an. Tsa' ochiyob ti tejclum. Tsi' tajayob jini otot che' bajche' tsi' subeyob. Tsi' chajpayob we'elal cha'an Pascua.

¹⁷ Che b_Λ wolix i yic'an, tsa' tili Jesús yic'ot jini lajchantiquil. ¹⁸ Che' buchulob ti' t'ejl mesa che' woliyob ti we'el, Jesús tsi' subeyob: Isujm mic subeñetla, juntiquil woli b_Λ i c'ux waj quic'ot mi caj i yac'on ti' c'ab j contra, che'en. ¹⁹ Ch'ijiyem tsa' caji i yubiñoob. Quepecña tsa' caji i y_Λlob ti jujuntiquil: ¿Joñon ba? che'ob. ²⁰ Tsi' subeyob: Jiñach i pi'ál jini junlujuntiquil woli b_Λ i ts'aj i waj ti ch'ejew quic'ot. ²¹ Melelach, i Yalobil Winic mi caj i majlel che' bajche' ts'ijbubil. Jini winic mu' b_Λ i yac' i Yalobil Winic ti' c'ab i contra mi caj i taj wocol. Uts'at machic tsi' yila pañimil jini winic, che'en.

Jini Ch'ujul b_Λ Waj

(Mt. 26.26-29; Lc. 22.15-20; 1Co. 11.23-25)

²² Che' b_Λ tsi' cha'leyob we'el, Jesús tsi' ch'am_Λ waj. Tsi' cha'le oración. Tsi' xet'e. Tsi' y_Λq'ueyob. Tsi' y_Λl_Λ: Ch'am_Λla, jiñach c bac'tal, che'en.

²³ Tsi' ch'am_Λ vaso. Che' b_Λ tsi' sube Dios wocolix i y_Λl_Λ tsi' y_Λq'ueyob. Tsi' ap_Λyob ti jujuntiquil. ²⁴ Jesús tsi' subeyob: Jiñach c ch'ich'el cha'an jini trato b_Λ t'an mu' b_Λ i bejq'uel cha'an cab_Λlob. ²⁵ Isujm mic subeñetla, ma'anic mic ch_Λn jap i ya'lel ts'usub jinto mi' tilel jini q'uin che' mic jap jini tsiji' b_Λ ti' yum_Λntel Dios, che'en Jesús.

Pedro mi caj i y_Λl mach i cañayic Jesús

(Mt. 26.30-35; Lc. 22.31-34, 39; Jn. 13.36-38)

²⁶ Che' b_Λ tsa' ujt i c'ay iñob jump'ejl c'ay, tsa' majliyob ti Olivo wits. ²⁷ Jesús tsi' subeyob: Mi caj i tejchel tile bixel b_Λ la' pusic'al ti la' pejtelel cha'añon ti jini jach b_Λ ac'alel, come ts'ijbubil: “Mi caj c low xcantaya, che'en Dios. Jini tiñame' mi caj i pam pujquel”. ²⁸ Che' tejchemonix ch'oysel, mic majlel c pijtañetla ti Galilea, che'en Jesús. ²⁹ Pedro tsi' sube Jesús: Mi tsa' tejchi tile bixel b_Λ i pusic'al pejtelelob, mach joñonic, che'en. ³⁰ Jesús tsi' sube: Isujm mic subeñet, ti ili ac'alel che' maxto cha'yajlic tsi' cha'le uq'uel mut, mi caj a w_Λl mach a cañayonic, che'en. ³¹ Pedro tsi' wersa sube: Anquese wersa mic ch_Λmel quic'otet, ma'anic mi caj c_Λl mach j cañayetic, che'en. Che' ja'el, tsi' y_Λl_Λyob ti pejtelelob.

Jesús tsi' cha'le oración ti pac'ab_Λl
(Mt. 26.36-46; Lc. 22.40-46)

³² Tsa' tiliyob ti pac'ab_Λl i c'aba' Getsemaní. Jesús tsi' sube xcant'añob i cha'an: Buchi'la ilayi che' mic cha'len oración, che'en. ³³ Tsi' p_Λy_Λ majlel Pedro yic'ot Jacobo yic'ot Juan. Ch'ijiyem tsa' caji i yubin Jesús. Tsi' wen mele i pusic'al. ³⁴ Tsi' subeyob: Wen ch'ijiyem c pusic'al, comix ch_Λmel ti' ch'ijiyemlel c pusic'al. Pijtanla w_Λi. Yom y_Λx_Λl la' wo, che'en. ³⁵ Tsa' to i ts'ita' xañ_Λ majlel. Tsi' pacchoco i b_Λ ti lum. Tsi' c'ajtibe Dios cha'an ma'anic mi' c'otel i yorajlel jini wocol mi tsa' mejli ti tijq'uel. ³⁶ Jesús tsi' y_Λl_Λ: Papa, c Tat, ti pejtelel mi

mejlel a mel. Loc's_Λbeñon ili wocol, pero mach ma' mel chuqui com, mele chuqui yom a pusic'al, che'en.

³⁷ Tsa' tili Jesús, tsi' taja w_Λy_Λlob. Tsi' sube Pedro: ¿Simón, w_Λy_Λlet ba? ¿Mach ba anic tsa' mejli a tic' a w_Λy_Λel mi jump'ejlic ora? ³⁸ Yom y_Λx_Λal la' wo. Cha'lenla oración cha'an ma'anic mi la' jac' la' p_Λy_Λol ti mulil. Come la' wom la' mel chuqui uts'at, pero c'uñatax la' b_Λc'tal, che'en Jesús. ³⁹ Tsa' cha' majli. Tsi' cha'le oración. Lajal tsi' cha'le t'an. ⁴⁰ Tsa' cha' tili. Tsi' cha' tajayob, w_Λy_Λlob come suts'ob jax i wut. Ma'anic chuqui tsa' mejli i y_Λlob. ⁴¹ Ti' yuxyajlel tsa' tili Jesús. Tsi' subeyob: Cha'lenixla w_Λy_Λel, c'ajax la' wo. Jas_Λlix. I yorajlelix w_Λle. Awilan, i Yalobil Winic woli' y_Λj_q'uel ti' c'Λb xmulilob. ⁴² Ch'ojoyenla. Conixla. Awilan, l_Λc'Λl an jini mu' b_Λ i y_Λc'on ti' c'Λb j contra, che'en Jesús.

Tsa' chujqui Jesús

(Mt. 26.47-56; Lc. 22.47-53; Jn. 18.2-14)

⁴³ Che' b_Λ woli to ti t'an tsa' b_Λc' tili Judas, i pi'Λl jini junlujuntiquil. Tsa' tili yic'ot cab_Λl año' b_Λ i yespada yic'ot te' tac chocbilo' b_Λ tilel i cha'an ñuc b_Λ motomajob yic'ot sts'ijbayajob yic'ot xñoxob año' b_Λ i ye'tel. ⁴⁴ Jini Judas tsa' b_Λ i y_Λc'Λ Jesús ti' c'Λb i contra tsi' w_Λn subeyob bajche' mi caj i c_Λñob: Jini mu' b_Λ c ts'ujts'un, jiñ_Λch. Chucula, p_Λy_Λla majlel ti uts'at. Che' tsi' y_ΛΛ Judas.

⁴⁵ Che' b_Λ tsa' tili ba'an Jesús tsi' b_Λc' l_Λc'tesa i b_Λ. Tsi' y_ΛΛ: Maestro, Maestro, che'en. Tsi' ts'ujts'u. ⁴⁶ Tsi' chucuyob. Tsi' p_Λy_Λyob majlel. ⁴⁷ Juntiquil ya' b_Λ an tsi' bots'o i yespada. Tsi' lowo jini x'e'tel i cha'an jini c'ax ñuc b_Λ motomaj. Tsi' wel tsepbe loq'uel i chiquin. ⁴⁸ Jesús tsi' subeyob: ¿Tsa' ba tiliyetla cha'an mi la' chucon che' bajche' mi la' chuc xujch' yic'ot espada yic'ot te'? ⁴⁹ Añoñ la' wic'ot ti jujump'ejl q'uin ti Templo. Tsac cha'le c_Λntesa. Ma'anic tsa' la' chucuyon. Pero che'Λch woli' yujtel cha'an mi' ts'Λctiyel i Ts'ijbujel Dios, che'en Jesús. ⁵⁰ Ti' pejtelel x_Λant'añoñob tsi' c_Λy_Λyob Jesús. Tsa' puts'iyob.

⁵¹ Juntiquil ch'iton winic tsa' b_Λ i b_Λc'Λ i b_Λ ti pisil tsi' tsajca majlel Jesús. Winicob tsi' chucuyob jini ch'iton. ⁵² Jini tsi' c_Λy_Λ jini pisil. Pits'ilix tsa' puts'i.

Jesús ti' tojlel jini año' b_Λ i ye'tel
(Mt. 26.57-68; Lc. 22.54, 63-71;
Jn. 18.12-14, 19-24)

⁵³ Tsi' p_Λy_Λyob majlel Jesús ba'an jini c'ax ñuc b_Λ motomaj. Pejtelel ñuc b_Λ motomajob yic'ot jini xñoxob am b_Λ i ye'tel yic'ot sts'ijbayajob tsi' tempayob i b_Λ ya'i. ⁵⁴ Pedro tsi' ñajti tsajca majlel Jesús. Tsa' ochi ti' pam i yotot jini c'ax ñuc b_Λ motomaj. Tsa' buchle yic'ot x_Λantayajob. Tsi' q'uixñesa i b_Λ ti c'ajc. ⁵⁵ Jini ñuc b_Λ motomajob yic'ot pejtelel año' b_Λ i ye'tel tsi' sajpayob mu' b_Λ i cha'leñob jop'tan ti' contra Jesús cha'an mi' y_Λc'ob ti ch_Λmel. Ma'anic tsi' tajayob. ⁵⁶ Come cab_Λlob tsi' jop'oyob t'an ti' contra Jesús. Mach junlajalic i t'an. ⁵⁷ Tsa' wa'leyob winicob tsa' b_Λ i jop'oyob t'an ti' contra. Tsi' y_ΛΛyob: ⁵⁸ Tsa cubi lojon che' b_Λ tsi' y_ΛΛ: "Mi caj c jisan jini Templo melbil b_Λ ti c'Λb_Λ. Ti uxp'ejl q'uin mi caj c wa'chocon yamb_Λ mach melbilic ti c'Λb_Λ". Che' tsi' y_ΛΛ Jesús, che'ob. ⁵⁹ Pero mach junlajalic i t'an tsa' b_Λ i subuyob.

⁶⁰ Jini c'ax ñuc b_Λ motomaj tsa' wa'le ti ojilil. Tsi' c'ajtibes Jesús: ¿Mach ba anic chuqui ma' jac'? ¿Chuqui jini mu' b_Λ i subob winicob ti a contra? che'en. ⁶¹ Ñ_Λch'Λl tsa' c_Λle. Ma'anic chuqui tsi' jac'Λ. Jini c'ax ñuc b_Λ motomaj tsi' cha' c'ajtibes: ¿Jatet ba Cristojet, jini Yajc_Λbil b_Λ, i Yalobilet ba jini Uts'at B_Λ? che'en. ⁶² Jesús tsi' sube: Joñon cu. Mi caj la' q'uel i Yalobil Winic buchul ti' ñoj jini p'Λtal b_Λ Dios. Mi caj la' q'uel che' mi' tilel ti tocal ti panchan, che'en. ⁶³ Jini c'ax ñuc b_Λ motomaj tsi' tsili i pislel. Tsi' y_ΛΛ: ¿Chuqui to i c'Λjñibal xtoj'esa t'añoñob? ⁶⁴ Tsa'ix la' wubi i p'ajoñel. ¿Chuqui mi la' wal? che'en jini c'ax ñuc b_Λ motomaj. Ti pejtelel tsi' y_ΛΛyob wersa yom mi' y_Λj_q'uel ti ch_Λmel cha'an i mul. ⁶⁵ An tsa' b_Λ caji i tujbañoñob Jesús. Tsi' mosbeyob

i wut. Tsi' jats'ayob. Tsi' subeyob: PAsbeñon lojon mi x'alt'añet, che'ob. Jini xcantayajob tsi' poch'iyob.

Pedro tsi' yalal mach i cañayic Jesús
(Mt. 26.69-75; Lc. 22.55-62; Jn. 18.15-18, 25-27)

⁶⁶ Che' ya'to an Pedro ti ental ti pam otot, tsa' tili juntiquil i criada jini c'ax ñuc bA motomaj. ⁶⁷ Che' bA tsi' q'uele woli' q'uixñesan i bA Pedro, tsi' wen q'uele. Tsi' yalal: Jatet ja'el añet yic'ot Jesús ch'oyol bA ti Nazaret, che'en. ⁶⁸ Pedro tsi' yalal mach isujmic. Tsi' yalal: Mach kujilic chuqui ma' wAl. Ma'anic mic ch'amben isujm, che'en. Tsa' majli ti' ti' corredor. Tsi' cha'le jun'uq'uel tat mut. ⁶⁹ Jini criada tsi' cha' q'uele. Tsa' caji i suben jini lac'al bA añob: Jini winic jiñach xcant'an i cha'an, che'en. ⁷⁰ Pedro tsi' cha' alal mach isujmic. Ti jumuc' jach jini lac'al bA añob tsi' cha' subeyob Pedro: Isujm jatet xcant'añet i cha'an come ch'oyolet ti Galilea. Lajal a t'an che' bajche' i t'an, che'ob. ⁷¹ Pedro tsa' caji i bajñel ch'ac i bA. Tsi' wersa wa'choco i t'an. Tsi' yalal: Ma'anic mij can jini winic mu' bA la' taj ti t'an, che'en. ⁷² Tsi' cha' cha'le uq'uel mut cha'yajlelix. Tsa' c'ajtiyi ti' pusic'al Pedro i t'an Jesús tsa' bA i sube: "Che' maxto i cha'yajlic mi' cha'len uq'uel tat mut, uxyajl mi caj a wAl mach a cañayonic". Che' bA tsi' ña'ta Pedro, tsi' cha'le uq'uel.

15

Jesús ti' tojlel Pilato
(Mt. 27.1-2, 11-14; Lc. 23.1-5; Jn. 18.28-38)

¹ Ti sac'ajel tsi' tempayob i bA ti t'an jini ñuc bA motomajob yic'ot jini xñoxob am bA i ye'tel yic'ot sts'ijbayajob yic'ot pejtelel año' bA i ye'tel. CAlchal tsi' palyayob majlel Jesús. Tsi' yac'ayob ti' c'Ab Pilato. ² Pilato tsi' c'ajtibe: ¿Jatet ba i Reyey judíojob? che'en. Jesús tsi' sube: Isujm bajche' ma' wAl, che'en. ³ Jini ñuc bA motomajob cabal tsi' pac'ayob ti mulil Jesús. ⁴ Pilato tsi' cha' c'ajtibe:

¿Mach ba anic chuqui ma' jac'? Ubin jaychajp woli' yalob ti a contra, che'en. ⁵ Ma'anic tsi' chAn jac'Λ Jesús. Jini cha'an tsa' toj sajti i pusic'al Pilato.

Jesús o Barrabás

(Mt. 27.15-26; Lc. 23.13-25; Jn. 18.38-40)

⁶ I tilelch jini gobernador mi' yac' ti colel juntiquil xñujp'el majqui jach c'ajtibil i cha'an winicob che' woli' melob q'uin. ⁷ Ya' ñup'ulob winicob tsa' bA i cha'leyob tsansa che' bA tsi' contrajiyob gobierno. Juntiquil i c'aba' Barrabás. ⁸ Che' bA tsa' tiliyob winicob tsa' caji i c'ajtibeñob Pilato cha'an mi' cha'len che' bajche' i tilel. ⁹ Pilato tsi' jac'beyob: ¿La' wom ba mi cac' ti colel i Rey judíojob? che'en. ¹⁰ Come Pilato yujil tsa' jach i yac'ayob Jesús ti' c'Ab cha'an tsaytsayñayob i pusic'al jini ñuc bA motomajob cha'an i ñucel Jesús. ¹¹ Jini ñuc bA motomajob tsi' xic'beyob winicob cha'an mi' c'ajtiñob ti colel Barrabás. ¹² Pilato tsi' cha' c'ajtibeyob: ¿Chuqui la' wom mic tumben jini mu' bA la' pejcan ti' Rey judíojob? che'en. ¹³ Tsa' cha' cajiyojob ti c'am bA t'an: ¡Ch'iji ti cruz! che'ob. ¹⁴ Pilato tsi' subeyob: ¿Chuqui ti jontolil tsi' cha'le? che'en. Tsa' utsi cajiyojob ti c'am bA t'an: ¡Ch'iji ti cruz! che'ob. ¹⁵ Pilato yom i mel bajche' yomob winicob. Jini cha'an tsi' yac'Λ ti colel Barrabás. Che' bA tsa' ujt i jats' Jesús ti asiyal, tsi' yac'Λ ti' c'Ab soldadojob cha'an mi' ch'ijob ti cruz.

Soldadojob tsi' ts'a'leyob Jesús

(Mt. 27.27-31; Jn. 19.1-3)

¹⁶ Jini soldadojob tsi' palyayob majlel. Tsa' ochiyob ti jump'ejl i mal colem otot i c'aba' pretorio. Tsi' palyayob tilel pejtelel soldadojob ti junmojtlet. ¹⁷ Tsi' lapbeyob chacchojan bA i pislel. Che' bA tsi' xot jalayob ch'ix, tsi' joy ñet'beyob ti' jol Jesús. ¹⁸ Tsa' caji i yac'ueñob cortesía: Cotañet i Reyey judíojob, che'ob. ¹⁹ Tsi' jats'beyob i jol ti sic'Ab. Tsi' tujbayob. Tsi' ñocchocoyob i bA che' bajche' woli' ch'ujutesañob yilal. ²⁰ Che' bA tsa' ujt i wajleñob, tsi' jochbeyob

jini chaccojan b_A bujcal. Tsi' cha' l_Apbeyob i pislel. Tsi' p_Ay_Ayob majlel cha'an mi' ch'ijob ti cruz.

Tsa' ch_Ami ti cruz Jesús

(Mt. 27.32-56; Lc. 23.26-49; Jn. 19.16-30)

²¹ Simón ch'oyol b_A ti Cirene woli' ñumel majlel, loq'uemix tilel ti xchumt_Al. Jiñach i tat Alejandro yic'ot Rufo. Wersa tsi' y_Aq'ueyob i q'uechben majlel i cruz Jesús. ²² Tsi' p_Ay_Ayob majlel c'_Al_Al ti bujt_Al i c'aba' Gólgota, mi' y_Al ti lac t'an che' yilal bajche' i b_Aquel jol_Al. ²³ Tsi' y_Aq'ueyob vino x_Ab_Al yic'ot mirra cha'an mi' jap. Ma'anic tsi' ch'_Am_A. ²⁴ Tsi' ch'ijiyob ti cruz. Tsi' pucbeyob i b_A i pislel Jesús. Tsi' cha'leyob yajcaya ti alas cha'an mi' ña'tañob baqui b_A mi' ch'_Amob ti jujuntiquil.

²⁵ Yom to uxp'ejl ora cha'an xinq'uiñil che' b_A tsi' ch'ijiyob ti cruz.

²⁶ Jiñach jini ts'ijbubil b_A ti' contra Jesús: I REY JUDIOJOB. ²⁷ Tsi' ch'ijiyob ti cruz cha'tiquil xujch' yic'ot Jesús, juntiquil ti' ñoj, juntiquil ti' ts'ej.

²⁸ Tsa' ts'_Actiyi i Ts'ijbujel Dios mu' b_A i y_Al: Tsa' tsijqui yic'ot xmulilob.

²⁹ Jini woliyo' b_A ti ñumel tsi' p'ajayob. Tsi' ñijcayob i jol. Tsi' subeyob: Aja. Jatet, mu' b_A a jisan i Templo Dios mu' b_A a cha' wa'chocon ti uxp'ejl q'uin.

³⁰ Coltan a b_A, juben ti cruz, che'ob.

³¹ Che' ja'el ñuc b_A motomajob tsi' wajleyob yic'ot jini sts'ijbayajob. Tsi' subeyob i b_A: Tsi' colta yaño' b_A. Mach mejlic i coltan i b_A. ³² La' jubic ti cruz jini Cristo, i Rey Israel, cha'an mi' laj q'uel, cha'an mi' lac ñop, che'ob. Jini tsa' b_A ch'ijleyob ti cruz yic'ot Jesús tsi' wajleyob ja'el.

³³ Ti xinq'uiñil tsa' ic'a pejtelel pañimil c'_Al_Al ti och'ajel q'uin. ³⁴ Ti och'ajel q'uin wen c'am tsi' cha'le t'an Jesús. Tsi' y_Al_A: Eloi, Eloi, ¿lama sabactani? che'en. Mi' y_Al ti lac t'an: C Dios, c Dios, ¿chucoch tsa' c_Ay_Ayon? ³⁵ Che' b_A tsi' yubiyob jini lac'_Al b_A añob, lamital tsi' y_Al_Ayob: Awilan, woli' p_Ay tilel Elías, che'ob.

³⁶ Juntiquil tsa' majli ti ajñel cha'an mi' y_Ac' ch_Ayo'ja' i ch_Ay vinagre. Tsi'

y_Ac'_A ti' ñi' te'. Tsi' y_Aq'ue cha'an mi' ts'ujts'un. Tsi' y_Al_A: Pijtanla. La' laj q'uel mi' tal Elías cha'an mi' ju'san, che'en. ³⁷ Jesús wen c'am tsi' cha'le t'an. Tsa' ch_Ami.

³⁸ Jini pisil joc'ol b_A ti Templo tsa' tsijli jubel ti' jol c'_Al_Al ti yoc. ³⁹ Ya'an i yaj capitán jo'c'al soldadojob ti' tojel i wut Jesús. Che' b_A tsi' q'uele woli' ti t'an che' b_A tsa' ch_Ami, tsi' y_Al_A: Isujmach i Yalobilach Dios jini winic, che'en. ⁴⁰ Ya' añob x'ixicob ja'el woli' ñajti q'uelob. Ya'an María ch'oyol b_A ti Magdala yic'ot Salomé yic'ot María i ña' José, yic'ot Jacobo jini ijts'iñil b_A. ⁴¹ Jiñob tsi' tsajcayob Jesús che' an to ti Galilea. Tsi' we'sayob majlel. Ya' añob yic'ot cab_Al x'ixicob tsa' b_A letsiyob tilel ti Jerusalén yic'ot Jesús.

Tsi' yotsayob Jesús ti mucoñibal

(Mt. 27.57-61; Lc. 23.50-56; Jn. 19.38-42)

⁴² I q'uiñilel_Ach chajpaya come ti yijc'_Al_Al mi' c'ajob i yo. Tsa' b_Ajl_i q'uin. ⁴³ Tsa' tili José ch'oyol b_A ti Arimatea, am b_A ñuc b_A i ye'tel, yic'ot yaño b_A. Jini ja'el woli' pijtan i yum_Antel Dios. Ch'ejl i pusic'al tsa' ochi ba'an Pilato. Tsi' c'ajtibe i b_Ac'tal Jesús. ⁴⁴ Pilato ma'anic tsi' ñopo mi' tsa'ix ch_Ami Jesús. Tsi' p_Ay_A tilel juntiquil capitán. Tsi' c'ajtibe mi' ch_Amenix Jesús. ⁴⁵ Che' yujlix cha'an ti' t'an capitán ch_Amenix Jesús, Pilato tsi' y_Aq'ue José i b_Ac'tal. ⁴⁶ José tsi' m_Ambe i b_Ajq'u_il. Tsi' ju's_Abe i b_Ac'tal Jesús. Tsi' b_Ac'_A ti' b_Ajq'u_il. Tsi' ñolchoco ti' yotlel ch'ujlel_Al tocbil b_A i mal xajlel. Tsi' selc'u majlel xajlel ti' ti' i yotlel ch'ujlel_Al. ⁴⁷ María ch'oyol b_A ti Magdala yic'ot María i ña' José tsi' q'ueleyob ba' tsa' ñolchoconti.

16

Tsa' cha' ch'ojyi Jesús

(Mt. 28.1-8; Lc. 24.1-12; Jn. 20.1-10)

¹ Che' b_A tsa' ñumi jini q'uin che' mi' c'ajob i yo, María ch'oyol b_A ti Magdala, yic'ot Salomé, yic'ot María i ña' Jacobo, tsi' m_Añ_Ayob xojocña b_A ts'ac cha'an mi' majlel i boñob. ² Wen

seb to ti jini ñaxan b_Λ q'uin ti semana tsa' majliyob ti' yotlel ch'ujlel_Λ che' pasemix q'uin. ³ Tsi' pejcayob i b_Λ: ¿Majqui mi caj i selc'ubeñonla loq'uel xajlel am b_Λ ti' ti' i yotlel ch'ujlel_Λ? che'ob.

⁴ Che' b_Λ tsi' yilayob, tsi' q'ueleyob selc'ublix loq'uel jini xajlel. Wen colem jini xajlel. ⁵ Che' b_Λ tsa' ochiyob ti' yotlel ch'ujlel_Λ, tsi' q'ueleyob ch'iton winic buchul ti' ñoj, l_Λp_Λ i cha'an tam b_Λ i pislel wen s_Λs_Λc b_Λ. Tsa' toj sajtiyob i pusic'al. ⁶ Jini winic tsi' subeyob: Mach la' cha'len b_Λq'uen. Woli la' sajcan Jesús ch'oyol b_Λ ti Nazaret jini tsa' b_Λ ch'ijle ti cruz. Tsa'ix ch'ojoyi. Mach w_Λ'ix an. Q'uelela i yajñib ba' tsi' ñolchocoyob. ⁷ Cucula, subenla x_Λant'añob i cha'an yic'ot Pedro woli' majlel Jesús i pijtañetla ti Galilea. Ya'i mi caj la' q'uel che' bajche' tsi' subeyetla, che'en. ⁸ Jini x'ixicob tsa' loq'uiyob majlel ti añel ba'an i yotlel ch'ujlel_Λ come tsiltsilñayob ti b_Λq'uen. Ma'anic chuqui tsi' subeyob yaño' b_Λ come woliyob ti b_Λq'uen.

Jesús tsa' tsictiyi ti' wut María ch'oyol b_Λ ti Magdala

(Mt. 28.9-10; Jn. 20.11-18)

⁹ Che' b_Λ tsa' ch'ojoyi Jesús ti s_Λc'ajel ti ñaxan b_Λ q'uin ti semana, tsa' ñaxan tsictiyi ti' wut María ch'oyol b_Λ ti Magdala. Jiñ_Λch tsa' b_Λ chochenti loq'uel wuctiquil xiba ti' pusic'al ti' p'at_Λlel Jesús. ¹⁰ Jini María tsa' majli i suben jini x_Λant'añob tsa' b_Λ i pi'leyob ti x_Λmbal Jesús. Woliyob ti uq'uel, ch'ijiyemob i pusic'al. ¹¹ Che' b_Λ tsi' yubiyob cha' cuxulix Jesús, q'uelelix i cha'an jini x'ixic, ma'anic tsi' ñopbeyob i t'an.

Cha'tiquil x_Λant'añob tsi' q'ueleyob Jesús

(Lc. 24.13-35)

¹² Ti wi'il tsa' tsictiyi Jesús ti' wut cha'tiquil woli b_Λ i cha'leñob x_Λmbal majlel ti bij. Mach che'ic tsi' p_Λs_Λ i b_Λ bajche' ti ñaxan. ¹³ Jini cha'tiquil tsa' majli i subeñob yaño' b_Λ winicob, pero ma'anic tsi' ñopbeyob i t'an ja'el.

Jesús tsi' subeyob majlel ti subt'an x_Λant'añob

(Mt. 28.16-20; Lc. 24.36-49; Jn. 20.19-23; Hch. 1.6-8)

¹⁴ Ti wi'il tsa' tsictiyi Jesús ti' wut jini junlujuntiquil che' buchulob ti' t'ejl mesa. Jesús tsi' y_Λ'leyob cha'an i tsatslelob i pusic'al cha'an ma'anic tsi' ñopoyob. Come ma'anic tsi' ñopbeyob i t'an jini tsa' b_Λ i q'ueleyob Jesús che' b_Λ tejchemix ch'ojoyel. ¹⁵ Jesús tsi' subeyob: Cucula ti pejtelel pañimil. Subenla jini wen t'an pejtelel winicob x'ixicob. ¹⁶ Jini mu' b_Λ i ñop mu' b_Λ i ch'Λm ja' mi caj i colt_Λntel. Jini mach b_Λ anic mi' ñop mi caj i y_Λjq'uel ti tojmulil. ¹⁷ Mi' caj ti tsictiyel i yejtal c p'at_Λlel ti jini mu' b_Λ i ñopob: Tij c'aba' mi caj i chocob loq'uel xibajob. Mi' cajelob ti t'an ti yan tac b_Λ t'an. ¹⁸ Mi' caj i chucob lucum. Mi an chuqui tac mi' japob am b_Λ i venenojlel, ma'anic mi caj i yubiñob wocol. Mi caj i y_Λc'ob i c'Λb ti x_Λ'am_Λjelob. Mi caj i lajmelob. Che' tsi' y_ΛΛ Jesús.

Tsa' p_Λjiy letsel ti panchan Jesús

(Lc. 24.50-53; Hch. 1.9-11)

¹⁹ Lac Yum Jesús che' b_Λ tsa' ujti i subeñob jini t'an, tsa' p_Λjiy letsel ti panchan. Tsa' buchle ti' ñoj Dios. ²⁰ Jini junlujuntiquil tsa' majliyob. Tsi' cha'leyob subt'an ti pejtelel lum. Lac Yum tsi' tem cha'le e'tel yic'otob. Tsi' p_Λs_Λ i yejtal tac i p'at_Λlel ti' tojlelob che' b_Λ tsi' cha'leyob sub t'an.

LUCAS

Jun cha'an Teófilo

¹ Caballob tsi' ts'ijbayob chuqui tac tsa' ts'actiyi ti isujm ti lac tojlel. ² Lajal tsi' ts'ijbayob bajche' tsi' cantesayonla jini tsa' b_Λ i q'ueleyob c'Λ_Λ ti' cajibal. Jiñobach mu' b_Λ i subob jini t'an. ³ Jini cha'an che' b_Λ tsa' ujt_i c ña'tan ti toj i sujmllel pejtelel chuqui tsa' ujt_i c'Λ_Λ ti' cajibal, joñon ja'el tsac ña'ta uts'at mic ts'ijbubeñet ti quepecña, uts'at b_Λ Teófilo. ⁴ Wollic ts'ijbubeñet ili jun cha'an ma' wen c_Λn i sujmllel jini tsa' b_Λ subentiyet.

Angel tsi' w_Λn al_Λ mi caj i yilan pañimil Juan

⁵ Ti' yorajlel Herodes, jini rey ti Judea, an motomaj i c'aba' Zacarías lajal b_Λ i ye'tel bajche' Abías. An i yijñam Zacarías i c'aba' Elisabet, loq'uem b_Λ ti' p'olbal Aarón. ⁶ Tojob ti' tojlel Dios ti cha'ticlel. Ts'acal tsi' jac'ayob pejtelel i subal lac Yum yic'ot i mandar. ⁷ Ma'añob i yalobil, come to'o wa'al jach b_Λ x'ixic jini Elisabet. Cabalix i jabilel ti cha'ticlel.

⁸ Zacarías tsi' cha'le i ye'tel ti motomaj ti' tojlel Dios che' an ti' wenta. ⁹ Come i tilel mi' cha'leñob yajcaya che' mi' q'uexob i b_Λ jini motomajob. Tsa' ochi ti' wenta Zacarías cha'an mi' yochel ti' Templo lac Yum cha'an mi' pul pom. ¹⁰ Pejtelel winicob x'ixicob añob ti jumpat. Woli' pejcañob Dios ti' yorajlel che' mi' pulel pom.

¹¹ Tsa' tsictiyi ti' wut Zacarías i yángel lac Yum, wa'al ti' ñoj ba'an i pulantib pom. ¹² Tsiltsilña Zacarías che' b_Λ tsi' q'uele. Tsa' wen caji ti b_Λq'uen. ¹³ Jini ángel tsi' sube: Mach a cha'len b_Λq'uen Zacarías, come tsa' ubinti a woración. Mi caj i tsictiyel i yalobil a wijñam Elisabet. Mi caj i yilan pañimil ch'iton b_Λ a walobil. Mi caj a wotsaben i c'aba' Juan. ¹⁴ Tijicña mi caj a wubin. Mi caj i ñuc'an a pusic'al. Tijicña jax mi caj i yubiñob

caballob che' mi yilan pañimil a walobil. ¹⁵ Come ñuc mi caj i q'uejlel a walobil ti' tojlel Dios. Ma'anic mi caj i jap vino mi lembal. C'Λ_Λ che' c_Λntabil, but'ul ti Ch'ujul b_Λ Espíritu mi caj i yajñel. ¹⁶ Mi caj i y_Λq'ueñob i sutq'uin i b_Λ cabal israelob cha'an mi' ñopob i Yum Dios. ¹⁷ Mi caj i majlel a walobil ñaxan ti' tojlel Lac Yum. Lajal i ye'tel yic'ot i p'atlel bajche' Elías. Mi caj i y_Λq'ueñob i pusic'al tatalob cha'an mi' c'uxbiñob i yalobil. Mi caj i y_Λq'ueñob i pusic'al xñusa mandarob cha'an mi' tajob i ña'tabal lajal bajche' jini tojo' b_Λ. Che' jini mi caj i y_Λq'ueñob winicob x'ixicob i chajpañob i pusic'al cha'an lac Yum. Che' tsi' y_ΛΛ jini ángel.

¹⁸ Zacarías tsi' sube jini ángel: ¿Bajche' mi caj c ña'tan mi isujm jini? Joñon ñoxonix. Anix cabal i jabilel quijñam ja'el, che'en. ¹⁹ Jini ángel tsi' sube: Joñon Gabrielon. Añon ti' tojlel Dios. Chocbilon tilel cha'an mic pejcañet cha'an mic subeñet jini wen t'an. ²⁰ Awilan, mi caj a wochel ti uma'. Ma'anic mi caj a mejlel ti t'an c'Λ_Λ ti jini q'uin che' mi' yujtel jini tsa' b_Λ c subeyet. Come ma'anic tsa' ñopo c t'an cha'an jini mu' b_Λ caj ti ujt_i che' ti' yorajlel, che'en jini ángel. ²¹ Che' b_Λ woli' ch_Λn pijtañob Zacarías jini winicob x'ixicob, tsi' c'ajtibeyob i b_Λ chucob tsa' ch_Λn jale Zacarías ti Templo. ²² Che' b_Λ tsa' loq'ui tilel Zacarías, ma'anic tsa' mejli i pejcañob. Tsi' ña'tayob an chuqui tsi' q'uele Zacarías ti Templo ch'oyol b_Λ ti panchan. Tsa' jach i pejcayob ti' c'ab. Tsa' c_Λle ti x'uma'. ²³ Che' b_Λ tsa' ujt_i i mel i ye'tel, tsa' majli Zacarías ti' yotot. ²⁴ Ti wi'il tsa' caji i c_Λntan i yalobil Elisabet. Jo'p'ejl uw ma'anic tsa' majli ba'an i pi'lob. ²⁵ Tsi' y_ΛΛ: Tsa'ix i coltayon c Yum. Tsi' y_Λc'Λ ti lajmel c wajlentel ti' tojlel winicob x'ixicob, che'en.

Angel tsi' w_Λn al_Λ mi caj i yilan pañimil Jesús

²⁶ Ti' w_Λcp'ejlel uw Dios tsi' choco tilel jini ángel Gabriel ti jump'ejl tej-

clum ya' ti Galilea i c'aba' Nazaret. ²⁷ Tsa' tili jini ángel ba'an juntiquil tsijib xch'oc c'ajtibil b_Λ i cha'an José. Jini José loq'uem ti' p'olbal David. I c'aba' jini xch'oc María. ²⁸ Che' b_Λ tsa' ochi ángel ya' ba'an María tsi' sube: Cotañet. Uts'at woli' q'uelet Dios. An lac Yum a wic'ot. X'ixicob mi caj i subob a ñuclél, che'en.

²⁹ Tsiltsilña jax i pusic'al María che' b_Λ tsi' q'uele jini ángel. Tsa' caji ti t'an ti' pusic'al cha'an jini tsa' b_Λ i y_Λl_Λ ángel. ³⁰ Jini ángel tsi' sube: Mach ma' cha'len b_Λq'uen, María, come uts'at woli' q'uelet Dios. ³¹ Mi caj a c_Λntan al_Λ. Mi caj i yilan pañimil ch'iton b_Λ a walobil. Mi caj a wots_Λben i c'aba' Jesús. ³² Mi caj i q'uejlel ti ñuc. Mi caj i pejc_Λntel ti' Yalobil jini C'ax Ñuc b_Λ. Lac Yum Dios mi caj i y_Λq'uen i ye'tel ti Rey ti' q'uexol i ñojte'el, i c'aba' David. ³³ Mi caj i cha'len i ye'tel ti Rey ti' tojlel i p'olbal Jacob ti pejtelel ora. Ma'anic mi caj i jilel i yum_Λntel, che'en jini ángel.

³⁴ María tsi' sube jini ángel: ¿Bajche' mi caj i yujtel jini? come maxto anic winic quic'ot, che'en. ³⁵ Jini ángel tsi' sube: Mi caj i yochel jini Ch'ujul b_Λ Espíritu ti a tojlel. I p'_Λt_Λlel jini C'ax Ñuc B_Λ mi caj i moset. Jini cha'an jini ch'ujul b_Λ al_Λ mu' b_Λ caj i yilan pañimil mux i pejc_Λntel ti' Yalobil Dios. ³⁶ Awilan, a pi'_Λl Elisabet ja'el wolix i c_Λntan ch'iton b_Λ i yalobil, anquese cab_Λlix i jabilel. W_Λc_p'ejlix uw woli' c_Λntan al_Λ jini tsa' b_Λ ajli ti to'o wa'al jach b_Λ x'ixic. ³⁷ Come ma'anic chuqui mach mejlic i mel Dios. Che' tsi' y_Λl_Λ jini ángel. ³⁸ María tsi' y_Λl_Λ: Joñon x'e'telon i cha'an lac Yum. La' melbenticon che' bajche' tsa' w_Λl_Λ, che'en. Tsa' loq'ui majlel ángel ba'an María.

María tsa' majil i jula'tan Elisabet

³⁹ Che' ñumenix cha'p'ejl uxp'ejl q'uin tsa' caji ti x_Λmbal María. Tsi' se'ñu majlel i b_Λ ti wits c'_Λl_Λ ti jump'ejl tejclum ya' ti Judá. ⁴⁰ Tsa' ochi ti' yotot Zacarías. Tsi' y_Λq'ue cortesía Elisabet. ⁴¹ Che' b_Λ tsi' yubibe

i t'an María jini Elisabet, jini al_Λ c_Λnt_Λbil b_Λ i cha'an Elisabet ts_Λts tsi' ñijca i b_Λ ti' ñ_Λc' i ña'. Tsa' bujt'i Elisabet ti Ch'ujul b_Λ Espíritu. ⁴² Tsa' caji i cha'len c'am b_Λ t'an: Mi caj a sujbel ti ñuc cha'an x'ixicob. Mi caj i sujbel ti ñuc jini al_Λ c_Λnt_Λbil b_Λ a cha'an. ⁴³ ¿Ñucon ba cha'an mi' jula'tañon i ña' c' Yum? ⁴⁴ Awilan che' b_Λ tsa' ochi a t'an tic chiquin, jini al_Λ c_Λnt_Λbil b_Λ c' cha'an ts_Λts tsi' ñijca i b_Λ cha'an i tijicñayel. ⁴⁵ Tijicñayet cha'an tsa' ñopbe i t'an lac Yum mu' b_Λ caj i ts'_Λctiyel, che'en Elisabet.

I c'ay María

⁴⁶ María tsi' y_Λl_Λ: Mic sub i ñuclél lac Yum ti pejtelel c' pusic'al. ⁴⁷ Tijicña c' ch'ujlel cha'an Dios Xcoltaya c' cha'an. ⁴⁸ Dios tsi' q'uele mach ñuquic jini x'e'tel i cha'an. Come awilan, winicob x'ixicob yic'ot i p'olbalob ti lajm ti lajm mi caj i y_Λlob tijicñayon. ⁴⁹ Come jini Am b_Λ i P'_Λt_Λlel tsi' melbeyon chuqui tac ñuc. Ch'ujul i c'aba'. ⁵⁰ Mi' p'untan winicob x'ixicob yic'ot i yalobilob mu' b_Λ i b_Λc'ñañob Dios. ⁵¹ Tsa'ix i p_Λs_Λ i p'_Λt_Λlel i c'_Λb yic'ot ñuc b_Λ i melbal. Tsi' pucu majlel jini tsa' b_Λ i q'ueleyob i b_Λ ti ñuc ti' bajñel ña't_Λbal. ⁵² Tsi' chilbeyob i ye'tel jini tsa' b_Λ buchleyob ti ñuc b_Λ i ye'tel. Tsi' y_Λq'ueyob i ñuclél jini mach b_Λ ñucobic. ⁵³ Tsi' lajmes_Λbeyob i wi'ñal jini wi'ñayo' b_Λ yic'ot cab_Λ chuqui tac wen. To'ol che jach tsi' choco majlel jini wen chumulo' b_Λ. ⁵⁴ Tsi' colta israelob, i winicob, cha'an c'ajal i cha'an bajche' yom i p'untañob, ⁵⁵ che' bajche' tsi' pejcayob lac ñojte'el Abraham yic'ot pejtelel i p'olbal, che'en María. ⁵⁶ Ya' to tsa' jal'a María che' bajche' uxp'ejl uw yic'ot Elisabet. Ti wi'il tsa' sujti ti' yotot.

Tsi' yila pañimil Juan tsa' b_Λ i y_Λc'_Λ ch'_Λmja'

⁵⁷ Tsa' c'oti i yorajlel cha'an mi' yilan pañimil i yalobil Elisabet. Tsi' y_Λc'_Λ ti pañimil ch'iton b_Λ i yalobil. ⁵⁸ I pi'_Λlob ti chumt_Λl yic'ot i pi'_Λlob Elisabet tsi' yubiyob bajche' Dios tsi'

p'unta Elisabet. Tijicñayob i pusic'al yic'ot Elisabet.

⁵⁹ Ti' waxacp'ejlel q'uin tsa' tiliyob cha'an mi' tsep bentel i pachalel jini alal ch'iton. Yom i yotsabeñob i c'aba' Zacarías ti' q'uexol i tat. ⁶⁰ Pero i ña' jini alal tsi' subeyob: Mach che'ic yom. Mi caj i yotsabentel i c'aba' Juan, che'en. ⁶¹ I pi'lob tsi' subeyob Elisabet: Ma'anic a pi'lob am b_Λ i c'aba' ti Juan, mi juntiquilic, che'ob. ⁶² Tsa' caji i pejcañob Zacarías ti' c'ab cha'an mi' c'ajtibeñob bajche' yom i yotsaben i c'aba' i yalobil. ⁶³ Tsi' c'ajti jun. Tsi' ts'ijba: I c'aba'ach Juan. Che' tsi' ts'ijba. Tsa' toj sajtiyob i pusic'al ti pejtelob. ⁶⁴ Ti ora tsa' cha' caji ti t'an. Tsa' jiti i yac' Zacarías. Tsi' subu i ñuclel Dios. ⁶⁵ Tsa' caji yob ti b_Λq'uen pejtelel i pi'lob ti chumt_Λ. Ti pejtelel wits ya' ti Judea tsa' caji ti sujbel pejtelel ili tsa' b_Λ ujt_i. ⁶⁶ Pejtelel tsa' b_Λ i yubiyob tsi' lotoyob ti' pusic'al. Tsi' y_Λayob: ¿Chuqui mi caj i cha'len jini alal? che'ob. Tsa' tsictiyi i p'at_Λlel lac Yum yic'ot.

Tsi' subu t'an Zacarías

⁶⁷ Zacarías, i tat jini alal, tsa' bujt'i ti Ch'ujul b_Λ Espíritu. Tsa' caji ti subt'an. Tsi' y_ΛΛ: ⁶⁸ La' subjic ti ñuc lac Yum Dios, i Dios Israel. Tsa'ix tili ba'an i cha'año' b_Λ. Tsa'ix i mañayob. ⁶⁹ Tsa'ix i y_Λq'ueyonla p'at_Λ b_Λ Xcoltaya loq'uem b_Λ ti' p'olbal David, x'e'tel b_Λ i cha'an. ⁷⁰ Che'ach tsi' cha'le t'an Dios yic'ot ch'ujul b_Λ x'alt'añoob i cha'an ti wajali. ⁷¹ Dios tsi' y_ΛΛ mi caj laj coltantel loq'uel ti' c'ab laj contrajob yic'ot ti' c'ab pejtelel mu' b_Λ i ts'a'leñonla. ⁷² Che' jini mi caj i p'untaño'la che' bajche' tsi' subeyob lac ñojte'el. Mi caj i ña'tan jini ch'ujul b_Λ xuc'ul b_Λ t'an ⁷³ che' bajche' tsi' sube lac tat Abraham ba' ora tsi' wa'choco i t'an. ⁷⁴ Mi caj i y_Λq'ueño'la lac cha'liben i ye'tel che' colt_Λbilonixla loq'uel ti' c'ab laj contrajob. Che' jini ma'anic b_Λq'uen mi caj lac cha'liben i ye'tel. ⁷⁵ Che' jini ch'ujulonla, tojonla ti' wut Dios mi mejlel lac melben i ye'tel ti pejtelel

q'uin che' cuxulon to la. ⁷⁶ Jatet, alal, mi caj a pej_Λantel ti x'alt'an i cha'an jini C'ax Ñuc B_Λ. Come mi caj a majlel ñaxan ti' wut lac Yum cha'an ma' chajp_Λben i bijlel. ⁷⁷ Mi caj a w_Λq'ueño' winicob x'ixicob i c_Λn bajche' mi caj i coltantelob che' mi' ñus_Λbentelob i mul. ⁷⁸ Come cabal tsi' p'untayonla lac Dios. Mi caj i chocbeño'la tilel i s_Λc_Λlel pañimil ch'oyol b_Λ ti chan. ⁷⁹ Che' jini mi caj i y_Λq'ueño' i s_Λc_Λlel pañimil jini chumulo' b_Λ ti ic'ch'ipan b_Λ pañimil, jini mach b_Λ jalic mi caj i ch_Λmelob. Mi caj i toj'esaño'la majlel ba' ñ_Λch'Λl mi la cajnel. Che' tsi' y_ΛΛ Zacarías. ⁸⁰ Tsa' coli jini al_Λ Juan. Tsi' taja i p'at_Λlel i pusic'al. Tsa' ajni ti colem b_Λ i tiquiñal pañimil jinto tsa' p_Λsle ba'an israelob.

2

Tsi' yila pañimil Jesús (Mt. 1.18-25)

¹ Ti jim b_Λ ora tsi' cha'le mandar Augusto César cha'an mi' y_Λc'ob tojoñel winicob ti pejtelel lum. ² Tsi' y_Λc'ayob tojoñel ñaxan che' woli' cha'len i ye'tel ti gobernador ya' ti Siria jini Cirenio. ³ Ti pejtelelob tsa' letsiyob majlel ti tejclum tac ba' chucbil i c'aba' i tat i ña' cha'an mi' y_Λc'ob tojoñel.

⁴ Tsa' loq'ui José ti Nazaret ya' ti Galilea. Tsa' letsi majlel ti Judea ti tejclum David i c'aba' Belén, come loq'uem ti' p'olbal David jini José. ⁵ Ya' tsa' majli José cha'an mi' y_Λc' tojoñel yic'ot i yijñam i c'aba' María tsa' b_Λ i c'ajti. C_Λnt_Λbil i cha'an alal. ⁶ Che' ya' año' tsa' c'oti i yorajlel cha'an mi' yilan pañimil i yalobil. ⁷ Tsi' y_Λc'Λ ti pañimil ch'iton b_Λ y_Λx alal. Tsi' b_Λc'Λ ti' majts. Tsi' ñolchoco ti' buc'ujib al_Λc'Λ, come ma'anic tsi' taja i yajñib ti' yotlel w_Λyib_Λ.

Tsa' tiliyob ángelob ba'an xcanta tiñame'ob

⁸ Ti jini jach b_Λ lum an xcanta tiñame'ob ti jamil. Woli' c_Λntaño' i tiñame' ti ac'alel. ⁹ Awilan, tsa' tsictiyi i yángel lac Yum ba' año'. I ñuclel

Dios tsi' yac'Λ i c'ac'al ti' joytilelob. Tsa' cajiyoob ti cabal baq'uen. ¹⁰ Jini ángel tsi' subeyob: Mach mi la' cha'len baq'uen come awilan, tsac ch'ambeyetla tilel wen t'an cha'an pejtelel winicob x'ixicob, mu' ba caj i yaq'ueñetla cabal i tijicñayel la' pusic'al. ¹¹ Come sajmal ti' tejclum David tsi' yila pañimil la' waj Coltaya, jiñach Cristo lac Yum. ¹² Mi caj la' can che' bajche' jini. Mi caj la' taj jini alal bac'al ti majts, ñolol ti' buc'ujib alac'al, che'en jini ángel.

¹³ Ti ora tsa' tsictiyi yic'ot jini ángel wen cabalob ch'oyolo' ba ti panchan, woli ba i subob i ñuclél Dios. ¹⁴ Tsi' yalayob: Wen ñuc Dios am ba ti panchan. Wa' ti pañimil woli' yaq'uentelob i ñach'tilel i pusic'al winicob x'ixicob mu' ba i q'uejlelob ti uts'at ti Dios, che'ob. ¹⁵ Che' ba tsa' cha' majliyob ángelob ti panchan, jini xcanta tiñame'ob tsi' subeyob i ba: Conixla ti Belén cha'an mi laj q'uel ili tsa' ba ujtí tsa' ba subentiyonla cha'an lac Yum, che'ob.

¹⁶ Tsa' majliyob ti ora. Tsi' tajayob María yic'ot José yic'ot jini alal ñolol ti' buc'ujib alac'al. ¹⁷ Che' ba tsa' ujtí i q'uelob, tsa' caji i subeñob pejtelel winicob x'ixicob. ¹⁸ Pejtelel tsa' ba i yubiyob jini t'an tsa' toj sajtiyob i pusic'al cha'an chuqui tac tsa' subentiyob cha'an xcanta tiñame'ob. ¹⁹ Pero María ma'anic chuqui tsi' sube yamba. Tsa' jach i chan ña'ta ti' pusic'al pejtél chuqui tsi' yubi. ²⁰ Tsa' sujtiyob xcanta tiñame'ob. Tsi' chan tsictesayob i ñuclél Dios. Tsi' subuyob i ñuclél Dios cha'an pejtelel chuqui tsi' yubiyob yic'ot chuqui tsi' q'ueleyob che' bajche' tsa' subentiyob.

Tsi' palyayob majlel ala Jesús ti Templo

²¹ Che' ba tsa' ñumi waxacp'ejl q'uin che' ba tsa' tsepbenti i pachalél ala ch'iton, tsi' yotsabeyob i c'aba' Jesús. Jiñach i c'aba' tsa' ba i wan otsabe jini ángel che' maxto cantabilic. ²² Che' ba tsa' ts'actiyi cha'c'al q'uin cha'an mi saq'uesañoob i ba che' bajche' mi' yal

ti' mandar Moisés, tsi' palyayob majlel alal ti Jerusalén cha'an mi' yaq'ueñoob lac Yum. ²³ Che' bajche' ts'ijbubil ti' mandar lac Yum: "Mux caj la' ña'tan i cha'añach lac Yum pejtelel ch'iton ba yax alalob". ²⁴ Tsa' majliyob cha'an mi' yaq'ueñoob Dios i majtan ja'el che' bajche' tsi' yac'Λ mandar lac Yum: "Aq'uen cha'cojt xmu-cuy o mi cha'cojt x'ujcuts". Che'ach ts'ijbubil.

²⁵ Ya'an winic ti Jerusalén i c'aba' Simeón, toj ba i pusic'al, mu' ba i ch'ujutesan Dios. Tsi' pijta jini Mesías mu' ba caj i ñuq'uesabeñoob i pusic'al israelob. Jini Ch'ujul ba Espiritu an ti' pusic'al. ²⁶ Jini Ch'ujul ba Espiritu tsi' sube Simeón ma'anic mi' caj ti chamel jinto che' q'uelbilix i cha'an jini Yajcabil ba cha'an lac Yum. ²⁷ Ñijcabil cha'an Espiritu tsa' ochi ti Templo. I tat i ña' Jesús tsi' palyayob ochel jini ala Jesús ti Templo cha'an mi' melbeñoob bajche' mi' yal ti mandar. ²⁸ Simeón tsi' meq'ue jini alal. Tsi' subu i ñuclél Dios. Tsi' yala: ²⁹ C Yum, x'e'telon a cha'an. La' palyicon majlel ti' ñach'talél c pusic'al che' bajche' tsa' wala. ³⁰ Come wale tsa'ix j q'uele tic wut jini Xcoltaya tsa' ba a wac'Λ, ³¹ chocbil ba tilel ti' tojlel pejtelel winicob x'ixicob. ³² Jiñach i saclel pañimil mu' ba caj i pastal ti' wut gentilob. Jiñach i ñuclél a cha'año' ba ti Israel, che'en Simeón.

³³ Tsa' toj sajtiyob i pusic'al José yic'ot María, i ña' Jesús, che' ba tsi' yubiyob jini t'an cha'an i yalobil. ³⁴ Simeón tsi' yaq'ueyob i yutslel i t'an. Tsi' sube María, i ña' alal: Awilan, wa'chocobilix a walobil ti' tojlel cabal israelob. Lamital mi caj i yajlelob, lamital mi caj i xuc'chocontelob. Cabalob mi caj i cha'leñoob t'an ti' contra che' mi' pas i ba. ³⁵ Wen ch'ijiyem a pusic'al mi caj a wubin che' mi' tsictiyel bajche' woli' ña'tañoob ti' pusic'al cabalob, che'en Simeón. ³⁶ Ya'an x'ixic ba x'alt'an ja'el i c'aba' Ana (i yalobil Fanuel i p'olbal Aser). Wen cabal i jabilel. Che' xch'oc to

tsa' chumle yic'ot i ñoxi'al wucp'ejl jab. ³⁷ C'ΛΛΛ meba'ix che' bΛ tsi' taja chΛmp'ejl i jo'c'al (84) i jabilel. Ma'anic tsi' wis cΛyΛ i bΛ ti Templo ba' tsi' melbe i ye'tel Dios ti q'uiñil yic'ot ti ac'Λlel yic'ot ch'ajb yic'ot oración. ³⁸ Ti jini jach bΛ ora tsa' tili Ana ba'an alΛ. Tsi' sube wocolix i yΛΛ Dios. Tsi' subeyob i sujmler jini alΛ ti' tojlel pejteler año' bΛ ti Jerusalén woli bΛ i pijtañob i coltΛntel.

*Tsa' cha' majliyob ti Nazaret
(Mt. 2.19-23)*

³⁹ Che' bΛ tsa' ujt i melob pejtelel chuqui tac mi' yΛ i mandar lac Yum, tsa' sujtiyob ya' ti Galilea María yic'ot José. Tsa' c'otiyob ti' tejclum i c'aba' Nazaret. ⁴⁰ Tsa' coli jini alΛ. Tsa' p'Λta. Tsa' bujt'i ti' ña'tΛbal. Tsa' q'uejli ti uts'at ti' wut Dios.

Ch'iton Jesús ti Templo

⁴¹ Ti jujump'ejl jab i tat i ña' tsa' majliyob ti Jerusalén cha'an i q'uiñilel Pascua. ⁴² Che' anix lajchΛmp'ejl i jabilel Jesús, tsa' majliyob ti q'uiñijel che' bajche i tilel. ⁴³ Che' bΛ tsa' ujt i melob q'uin, tsa' cajiyob ti sujtel. Ya' tsa' cΛle ti Jerusalén jini ch'iton Jesús. Mach yujilobic José yic'ot i ña' Jesús. ⁴⁴ Tsi' lon ña'tayob ti' pusic'al woli' sujtel i yalobil ja'el yic'ot motocña bΛ i pi'Λlob. Tsi' xΛñΛyob majlel jump'ejl q'uin. Tsa' caji i sΛclañob ba'an i pi'Λlob yic'ot ba'an i cΛñΛyo' bΛ. ⁴⁵ Che' ma'anic tsi' tajayob i yalobil, tsa' cha' majliyob ti Jerusalén cha'an mi' sΛclañob. ⁴⁶ Che' ñumenix uxp'ejl q'uin tsi' tajayob ti Templo buchul ti' tojlel jini xcΛntesa mandarob. Woli' ñich'tΛbeñob i t'an. Woli' yotsan i c'ajtibal tac ja'el. ⁴⁷ Tsa' toj sajtiyob i pusic'al pejtelel jini tsa' bΛ i yubibeyob i t'an jini ch'iton, come cabΛ i ña'tΛbal. Uts'at bajche' tsi' jac'beyob i t'an. ⁴⁸ Tsa' toj sajtiyob i pusic'al i tat i ña' che' bΛ tsi' q'ueleyob. María tsi' sube: Calobil, ¿chucoch che' tsa' melbeyon lojon? Awilan, jini a tat yic'ot joñon ti' ch'ijiyemlel lojon c pusic'al tsac sΛclayet lojon, che'en.

⁴⁹ Jesús tsi' subeyob: ¿Chucoch tsa' la' sΛclayon? ¿Mach ba la' wujilic yom mic melben i ye'tel c Tat? che'en. ⁵⁰ Ma'anic tsi' ch'Λmbeyob isujm i t'an Jesús tsa' bΛ i subeyob. ⁵¹ Tsa' jubi majlel Jesús yic'otob. Tsa' c'oti ti Nazaret. Tsi' wen ch'ujbibe i t'an i tat i ña'. Jini i ña' tsi' mucu ti' pusic'al pejtelel tsa' bΛ ujt i. ⁵² Tsa' p'ojli i ña'tΛbal Jesús. Tsa' chañ'a. Tsa' p'ojli i yutsllel i pusic'al ti' wut Dios yic'ot ti' wut winicob.

3

*I subal Juan tsa' bΛ i yΛc'Λ ch'Λmja'
(Mt. 3.1-12; Mr. 1.1-8; Jn. 1.19-28)*

¹ Che' bΛ tsi' cha'le yumΛl jo'lujump'ejl jab Tiberio César, an i ye'tel ti gobernador Poncio Pilato ya' ti Judea. Woli' yumΛntel Herodes ya' ti Galilea. I yijts'in Herodes i c'aba' Felipe, woli' cha'len yumΛl ya' ti Iturea yic'ot ya' ti Traconite. Lisnias woli' cha'len yumΛl ya' ti Abilinia. ² Jini ñuc bΛ motomajob jiñobΛch Anás yic'ot Caifás. Tsa' tili i t'an Dios ba'an Juan ya' ti jochol bΛ lum. Jini Juan i yalobil Zacarías. ³ Tsa' ñumi Juan ti subt'an ti pejtelel lum ya' ti joytilel Jordán ja'. Tsi' sube winicob x'ixicob cha'an mi' ch'Λmob ja' che' mi' cΛyob i mul cha'an mi' ñusΛbentelob i mul, ⁴ che' bajche' ts'ijbubil ti' juñilel i t'an jini x'alt'an Isaías. Tsi' yΛΛ: "I t'an juntiquil winic mu' bΛ i cha'len c'am bΛ t'an ti jochol bΛ lum: Chajpanla i bijlel lac Yum. PΛtΛla majlel mucubij i cha'an, che'en. ⁵ Pejtelel jini c'omol tac bΛ lum mi' caj ti bujt'intel. Pejtelel wits yic'ot bujbujtΛl mi' cajel ti jubel. Jini xoyol tac bΛ bij mi' caj i toj'an. Pejtelel jini bulul bexel bΛ bij pamacña mi' caj i majlel. ⁶ Pejtelel winicob x'ixicob mi' caj i yubiñob bajche' mi' coltΛntelob ti Dios". Che'Λch ts'ijbubil ti' juñilel Isaías.

⁷ Juan tsa' caji i subeñob winicob x'ixicob tsa' bΛ loq'uiyob tilel cha'an mi' ch'Λmob ja': I yalobiletla xc'ΛñΛñej. ¿Majqui tsi' subeyetla cha'an mi' la' puts'tan jini tojmulil mu' bΛ i tilel? ⁸ Melela toj bΛ la' melbal

mi woli la' c_Λy la' mul. Mach mi la' w_Λl ti la' pusic'al: "Jiñach c tat lojon Abraham". Mach che'ic yom mi la' w_Λl. Come mic subeñetla, Dios mi mejlel i p_Λntesan jini xajlel tac ti' yalobilob Abraham. ⁹ W_Λle ac'bil hacha ti' yebal te'. Pejtelel jini te' mach b_Λ anic mi' y_Λc' wen b_Λ i wut mi' sejq'uel. Mi' chojq'uel ti c'ajc, che'en Juan.

¹⁰ Jini winicob x'ixicob tsi' c'ajtiyob: ¿Chuqui yom mic mel lojon? che'ob. ¹¹ Juan tsi' jac'Λ: Jini am b_Λ i cha'an cha'p'ejl i bujc la' i y_Λq'uen jump'ejl jini mach b_Λ anic i cha'an. Jini am b_Λ i we'el che'Λch yom mi' mel ja'el, che'en. ¹² Tsa' tiliyob cha'tiquil uxtiquil xch'Λm tojoñelob ja'el cha'an mi' ch'Λmob ja'. Tsi' c'ajtibeyob: Maestro, ¿chuqui yom mic mel lojon? che'ob. ¹³ Juan tsi' subeyob: Mach yomic mi la' c'ajtin tojoñel ñumen bajche tsa' subentiyetla, che'en. ¹⁴ Cha'tiquil uxtiquil soldadojob ja'el tsi' c'ajtibeyob: Jixcu joñon lojon, ¿chuqui yom mic mel lojon? che'ob. Juan tsi' subeyob: Mach mi la' chilben i taq'uin winic mi juntiquilic. Mach mi la' p_Λc' ti mulil mi juntiquilic. Yom contentojetla yic'ot i tojol la' we'tel, che'en.

¹⁵ Che' woliyob to ti pijt, pejtelel winicob x'ixicob woli' pejcañob i b_Λ: ¿Jim ba Cristo jini Juan? che'ob. ¹⁶ Juan tsi' subeyob ti pejtelelob: Joñon ti isujm mi c_Λq'ueñetla ch'Λmja', pero taljini ñumen p'ΛtΛl b_Λ bajche'on. Mach ñuconic cha'an mic tiben i ch'ajñal i x_ΛñΛb. Jiñach mu' b_Λ caj i y_Λq'ueñetla la' ch'Λm Ch'ujul b_Λ Espíritu yic'ot c'ajc. ¹⁷ An i wejlΛjib ti' c'Λb. Mi caj i wen wejlan i yajñib trigo. Mi caj i lot jini trigo ti' yotlel. Mi caj i pulben i sujl ti c'ajc mach b_Λ yujilic yajpel ti pejtelel ora. Che' tsi' y_ΛΛ Juan. ¹⁸ Che' b_Λ tsi' subeyob winicob x'ixicob jini wen t'an, tsi' xiq'uiyob cha'an mi' jac'ob. ¹⁹ Juan tsi' sube i mul jini Herodes am b_Λ i ye'tel ti yumΛ. Come Herodes tsi' p_ΛyΛ Herodías i yijñam Felipe i yijts'in. Juan tsi' sube pejtelel i jontolil tsa'

b_Λ i cha'le Herodes. ²⁰ An to yambΛ jontolil tsa' b_Λ i mele Herodes. Tsi' m_ΛcΛ Juan ti m_ΛjquibΛl.

Tsi' ch'ΛmΛja' Jesús

(Mt. 3.13-17; Mr. 1.9-11)

²¹ Che' b_Λ tsi' ch'ΛmΛyob ja' pejtelel winicob x'ixicob, tsi' ch'ΛmΛ ja' ja'el Jesús. Che' woli' pejcan Dios ti oración, tsa' cajli panchan. ²² Tsa' jubi tilel jini Ch'ujul b_Λ Espíritu ba'an Jesús. Che' yilal che' bajche' x'ujcuts. Tsa' tili t'an ch'oyol b_Λ ti panchan. Tsi' subu: Jatet Calobilet mu' b_Λ j c'uxbin. Wen uts'at mij q'uelet, che'en.

I c'aba' tac i ñojte'el Jesús

(Mt. 1.1-17)

²³ An che' bajche' lujump'ejl i cha'c'al i jabilel Jesús che' b_Λ tsi' teche i ye'tel. Jini Jesús i yalobilach José, che' mi' lon alob winicob. José i ñij'al Elí. ²⁴ I tat Elí jiñach Matat, i tat Matat jiñach Leví, i tat Leví jiñach Melqui, i tat Melqui jiñach Jana, i tat Jana jiñach José, ²⁵ i tat José jiñach Matatías, i tat Matatías jiñach Amós, i tat Amós jiñach Nahum, i tat Nahum jiñach Esli, i tat Esli jiñach Nagai, ²⁶ i tat Nagai jiñach Maat, i tat Maat jiñach Matatías, i tat Matatías jiñach Semei, i tat Semei jiñach José, i tat José jiñach Judá, ²⁷ i tat Judá jiñach Joana, i tat Joana jiñach Resa, i tat Resa jiñach Zorobabel, i tat Zorobabel jiñach Salatiel, i tat Salatiel jiñach Neri, ²⁸ i tat Neri jiñach Melqui, i tat Melqui jiñach Adi, i tat Adi jiñach Cosam, i tat Cosam jiñach Elmodam, i tat Elmodam jiñach Er, ²⁹ i tat Er jiñach Josué, i tat Josué jiñach Eliezer, i tat Eliezer jiñach Jorim, i tat Jorim jiñach Matat, ³⁰ i tat Matat jiñach Leví, i tat Leví jiñach Simeón i tat Simeón jiñach Judá, i tat Judá jiñach José, i tat José jiñach Jonán, i tat Jonán jiñach Eliaquim, ³¹ i tat Eliaquim jiñach Melea, i tat Melea jiñach Mainán, i tat Mainán jiñach Matata, i tat Matata jiñach Natán, ³² i tat Natán jiñach David, i tat David jiñach Isaí, i tat Isaí jiñach Obed, i tat Obed jiñach Booz, i tat Booz jiñach Salmón, i tat

Salmón jiñach Naasón, ³³ i tat Naasón jiñach Aminadab, i tat Aminadab jiñach Aram, i tat Aram jiñach Esrom, i tat Esrom jiñach Fares, i tat Fares jiñach Judá, ³⁴ i tat Judá jiñach Jacob, i tat Jacob jiñach Isaac, i tat Isaac jiñach Abraham, i tat Abraham jiñach Taré, i tat Taré jiñach Nacor, ³⁵ i tat Nacor jiñach Serug, i tat Serug jiñach Ragau, i tat Ragau jiñach Peleg, i tat Peleg jiñach Heber, i tat Heber jiñach Sala, ³⁶ i tat Sala jiñach Cainán, i tat Cainán jiñach Arfaxad, i tat Arfaxad jiñach Sem, i tat Sem jiñach Noé, i tat Noé jiñach Lamec, ³⁷ i tat Lamec jiñach Matusalén, i tat Matusalén jiñach Enoc, i tat Enoc jiñach Jared, i tat Jared jiñach Mahalaleel, i tat Mahalaleel jiñach Cainán, ³⁸ i tat Cainán jiñach Enós, i tat Enós jiñach Set, i tat Set jiñach Adán, Adán jiñach i yalobil Dios.

4

Iyilabentel i pusic'al Jesús (Mt. 4.1-11; Mr. 1.12-13)

¹ Jesús, but'ul ti jini Ch'ujul bΛ Espíritu, tsi' cΛyΛ Jordán ja'. Tsa' pΛjyi majlel cha'an Espíritu c'ΛlΛl ti colem bΛ i tiquiñal lum. ² Cha'c'al q'uin ya'an. Tsa' ilabenti i pusic'al cha'an xiba. Cha'c'al q'uin ma'anic chuqui tsi' wis c'uxu. Che' ñumenix, an i wi'ñal Jesús. ³ Jini xiba tsi' sube Jesús: Mi i Yalobilet Dios suben ili xajlel cha'an mi' pΛntΛyel ti waj, che'en. ⁴ Jesús tsi' sube: Ts'ijbubil: "Mach ti wajic jach cuxulob winicob x'ixicob, pero ti pejtelel t'an ch'oyol bΛ ti Dios", che'en. ⁵ Jini xiba tsi' pΛyΛ majlel ti chan bΛ wits. Ti poj jumuc' jach tsi' laj pasbe Jesús i yumΛntel tac jini yumΛlob ti pañimil. ⁶ Jini xiba tsi' sube Jesús: Mi caj cΛq'ueñet pejtél iliyi yic'ot i p'ΛtΛlel yic'ot i ñuclél, come laj aq'uebilon tic wenta. Mi cΛq'uen majqui com. ⁷ Muq'ueic a ñocchocon a bΛ a ch'ujutesañon, a cha'añach mi' majlel ti pejtelel, che'en jini xiba. ⁸ Jesús tsi' sube: Cucu ti loq'uel wΛ' ba' añon, Satanás, come ts'ijbubil: "Yom ma'

ch'ujutesan a Yum Dios. Cojach jini yom ma' yuman", che'en.

⁹ Jini xiba tsi' pΛyΛ majlel Jesús ya' ti Jerusalén. Ya' tsi' pΛyΛ majlel ti wa'tal ti' pam i jol Templo. Tsi' sube: Mi i Yalobilet Dios, choco jubel a bΛ. ¹⁰ Come ts'ijbubil: "Mi caj i subeñob i yángelob cha'an mi' cΛntañet. ¹¹ Mi caj i chuquet ti' c'Λb, ame a jats' a woc ti xajlel", che'en xiba. ¹² Jesús tsi' sube: Albilix jini t'an: "Mach yomic ma' wilaben i pusic'al a Yum Dios", che'en. ¹³ Che' bΛ tsa' ujti i yilaben i pusic'al Jesús, jini xiba tsi' cΛyΛ cha'p'ejl uxp'ejl q'uin.

I techibal i ye'tel Jesús wa' ti pañimil (Mt. 4.12-17; Mr. 1.14-15)

¹⁴ Jesús tsa' cha' majli ti Galilea. An i p'ΛtΛlel jini Espíritu yic'ot. Tsa' pujqui t'an ti pejtelel lum ti' joytilel Galilea cha'an ñuc bΛ i melbal Jesús. ¹⁵ Jesús tsi' cha'le cΛntesa ti sinagoga tac i cha'an judíojob. Pejtelel winicob x'ixicob tsi' tsictesayob i ñuclél Jesús.

Tsa' ts'a'lenti Jesús ya' ti Nazaret (Mt. 13.53-58; Mr. 6.1-6)

¹⁶ Tsa' majli Jesús ya' ti Nazaret ba' tsa' coli. Tsa' ochi ti sinagoga ti' q'uiñilel c'aj o che' bajche' i tilel. Tsa' wa'le cha'an mi' q'uel jun. ¹⁷ Tsa' aq'uenti i jun jini x'alt'an Isaías. Che' bΛ tsi' tili jini balbil bΛ jun tsi' taja ba' ts'ijbubil ili t'an: ¹⁸ "An i yEspíritu lac Yum tic pusic'al. Tsi' yajcayon cha'an mic subeñob jini wen t'an p'umpuño' bΛ. Tsi' chocoyon tilel cha'an mic lajmesΛbeñob i ch'ijiyemlel jini ch'ijiyemo' bΛ, cha'an mic subeñob loq'uel jini ñup'ulo' bΛ, cha'an mij c'oq'uesΛbeñob i wut jini xpots'ob, cha'an mi cΛc' ti coel jini tic'Λbilo' bΛ. ¹⁹ Tsi' chocoyon tilel cha'an mic sub jiñach i jabilel i yutslél i pusic'al lac Yum". Che'Λch tsi' pejcΛbeyob i Ts'ijbujel Dios jini Jesús.

²⁰ Tsi' cha' bΛΛ jini jun Jesús. Tsi' cha' aq'ue jini am bΛ i ye'tel ti sinagoga. Tsa' buchle. Pejtelel año' bΛ ti sinagoga tsi' ch'ujch'uj q'ueleyob Jesús. ²¹ Jesús tsa' caji i subeñob: Ts'actiyemix wΛle i ts'ijbujel Dios, tsa'

bΛ la' wubi, che'en. ²² Ti pejtelelob uts'at tsi' tajayob ti t'an Jesús. Tsa' toj sajtiyob i pusic'al cha'an uts'at i t'an Jesús. Tsi' yΛΛyob: ¿Mach ba jinic i yalobil José? che'ob. ²³ Jesús tsi' subeyob: Isujm mi caj la' subeñon jini t'an mu' bΛ i c'Λñob ti lajiya: "Sts'Acaya, ts'Acana a bΛ", che'en. Mi caj la' subeñon c mel wΛ' tic lumal chuqui tsac mele ya' ti Capernaum che' bajche' tsa'ix la' wubi. che'en. ²⁴ Jesús tsi' yΛΛ ja'el: Ti isujm mic subeñetla, ma'anic x'alt'an mu' bΛ i q'uejlel ti ñuc ti' lumal.

²⁵ Ti isujm mic subeñetla an cabΛ meba' x'ixicob ti Israel ti' q'uiñilel Elías che' wen jamΛ pañimil ojlil i champejl jab, che' bΛ tsa' tili cabΛ wi'ñal ti pejtelel lum. ²⁶ Ma'anic tsa' chojqui majlel Elías ba' añob. Tsa' jach chojqui majlel ti Sarepta ya' ti Sidón ba'an juntiquil meba' x'ixic. ²⁷ An ja'el cabΛ israelob año' bΛ leco bΛ i tsoy che' ti' yorajlel jini x'alt'an Eliseo. Ma'anic majqui tsa' lajmesanti, jini jach Naamán, ch'oyol bΛ ti Siria. Che' tsi' yΛΛ Jesús. ²⁸ Che' bΛ tsi' yubiyob ili t'an, tsa' laj cajiyoob ti mich'ajel ya' ti sinagoga. ²⁹ Tsa' wa'leyob. Tsi' pΛyΛyob loq'uel Jesús ti' ti' tejclum wa'chocobil bΛ ti wits. Tsi' pΛyΛyob majlel ba' jamΛ wits cha'an mi' xit chocob jubel. ³⁰ Jesús tsa' ñumi ti ojlil ba' añob. Tsa' majli.

Winic am bΛ i xibajlel
(Mr. 1.21-28)

³¹ Tsa' jubi majlel Jesús ti jump'ejl tejclum ya' ti Galilea i c'aba' Capernaum. Tsi' cAntesayob ti' q'uiñilel tac c'aj o. ³² Tsa' toj sajtiyob i pusic'al cha'an i cAntesa come tsi' cha'le t'an Jesús yic'ot i p'Atalel i ye'tel. ³³ Ya' ti sinagoga an winic am bΛ i xibajlel. C'am tsi' cha'le t'an. ³⁴ Tsi' yΛΛ: CayΔyon lojon. ¿Chuqui i ye'tel tsa' tiliyet ba' añon lojon, Jesús ch'oyolet bΛ ti Nazaret? ¿Tsa' ba tiliyet cha'an ma' jisañon lojon? Cujil majquiyet. Jatet jini Ch'ujulet BΛ ch'oyol bΛ ti Dios, che'ob. ³⁵ Jesús tsi' tiq'ui. Tsi' sube: Ch'Λbix. Loq'uen ti' pusic'al,

che'en. Jini xiba tsi' choco jini winic ti lum ti' yojlilob. Tsa' loq'ui xiba. Ma'anic tsi' wislowo jini winic. ³⁶ Tsa' toj sajtiyob i pusic'al ti pejtelelob. Tsa' caji i pejcañob i bΛ. Tsi' yΛΛyob: ¿Baqui tilem i t'an? Come ti' p'Atalel yic'ot i ye'tel mi' choc loq'uel i xibajlel winic. Mi' loq'uelob, che'ob. ³⁷ Tsa' pujqui t'an ti pejtelel jini lum yic'ot ti yan tac bΛ lum ti' joytilel cha'an ñuc bΛ i melbal Jesús.

Jesús tsi' lajmesa cabΛlob
(Mt. 8.14-17; Mr. 1.29-34)

³⁸ Tsa' wa'le Jesús. Tsa' loq'ui ti sinagoga. Tsa' ochi ti' yotot Simón ba' woli' wen ubin c'ajc x'ixic bΛ i ñij'al Simón. Tsi' c'ajtibeyob Jesús ti wocol t'an cha'an mi' lajmesan. ³⁹ Ñuc wa'al Jesús ti' t'ejl x'ixic, tsi' tiq'ui jini c'ajc. Jini x'ixic tsa' lajmi. Tsa' ch'ojyi ti ora. Tsa' caji i we'sañob. ⁴⁰ Che' woli ti bΛjlel q'uin tsi' pΛyΛyob majlel ba'an Jesús pejtel xc'amajelob leco tac bΛ i chamel. Jesús tsi' yAc'Λ i c'Λb ti junjuntiquilob. Tsi' lajmesayob. ⁴¹ Tsa' loq'uiyoob xibajob ti' pusic'al cabΛlob. Tsi' cha'leyob c'am bΛ t'an. Tsi' yΛΛyob: Jatet i Yalobilet Dios, che'ob. Jesús tsi' tiq'uiyoob. Ma'anic tsi' yΛq'ueyob i cha'len t'an, come cΛñal i cha'añob jiñach Cristo.

Jesús tsi' cha'le subt'an ti Galilea
(Mr. 1.35-39)

⁴² Che' bΛ tsa' sac'a pañimil tsa' loq'ui majlel Jesús. Tsa' majli ti jochol bΛ lum. Winicob x'ixicob tsi' sacayob. Tsa' majliyoob ba'an. Tsi' ñopoyob i jalitesan Jesús cha'an ya jach mi' cΛytlal yic'otob. ⁴³ Jesús tsi' subeyob: Wersa mic sub jini wen t'an cha'an i yumantel Dios ti yambΛ tejclum tac ja'el, come jini cha'an chocbilon tilel, che'en. ⁴⁴ Tsi' cha'le subt'an ti sinagoga tac ya' ti Judea.

5

Tsi' chucuyob cabΛ chΛy
(Mt. 4.18-22; Mr. 1.16-20)

¹ Che' ya'an Jesús ti' t'ejl ñajb i c'aba' Genesaret, jini winicob x'ixicob tsi' jom ñet'eyob i bΛ ba' wa'al Jesús cha'an

mi' ñich'tañob i t'an Dios. ² Tsi' q'uele cha'p'ejl barco lac'al ti' ti' jini ñajb. Loq'uemobix ti barco jini xchuc chayob, woli' sac'ob i chimo'chay. ³ Tsa' ochi Jesús ti jump'ejl barco i cha'an Simón. Tsi' sube Simón cha'an mi' ts'ita' ñijcan majlel jini barco ya' ti' ti' ja'. Tsa' buchle Jesús ti barco. Ya' tsa' caji i cantesan jini temp'abilo' bΛ. ⁴ Che' bΛ tsa' ujtí ti t'an, Jesús tsi' sube Simón: Ñijcan majlel jini barco ba' tam jini ñajb. Choco ochel a chimo'chay, che'en. ⁵ Simón tsi' jac'Λ: Maestro, tsa'ix c cha'le lojon e'tel ti pejtelel ac'alel. Ma'anic chuqui tsac chucu lojon. Pero cha'an ti a t'an mic choc ochel chimo'chay, che'en. ⁶ Che' bΛ tsi' yotsayob tsi' chucuyob cabal chay. Tsa' caji ti ts'ojquel jini chimo'chay. ⁷ Tsi' p'ayayob ti' c'Λb i pi'lob año' bΛ ti yambΛ barco cha'an mi' tilelob i coltan. Tsa' tiliyob. Tsi' but'uyob jini cha'p'ejl barco jinto che' yomix junyajlel ochel ti ja' jini barco tac. ⁸ Che' bΛ tsi' q'uele Simón Pedro, tsi' ñocchoco i bΛ ba'an Jesús. Tsi' sube: Loq'uen tic tojlel c Yum, come xmulilon, che'en. ⁹ Come tsa' wen caji ti baq'uen Pedro yic'ot pejtelel ya' bΛ año, come oñatax tsi' chucuyob chay. ¹⁰ Che' ja'el, tsa' caji yob ti baq'uen Jacobo yic'ot Juan, i yalobilob Zebedeo, i pi'lobach Simón ti e'tel. Jesús tsi' sube Simón: Mach a cha'len baq'uen. Wale, mux a wochel ti xchuc winicob, che'en. ¹¹ Che' bΛ tsa' ujtí i ñijcañob majlel barco tac ti' ti' ñajb, jini xchuc chayob tsi' c'ayayob pejtelel i chub'Λ'an. Tsi' tsajcayob majlel Jesús.

Jesús tsi' lajmesa jini am bΛ leco bΛ i tsoy

(Mt. 8.1-4; Mr. 1.40-45)

¹² Che' ya'an Jesús ti jump'ejl tejclum, awilan, tsa' tili winic wen pacal leco bΛ i tsoy. Che' bΛ tsi' q'uele Jesús, tsi' pacchoco i bΛ ti lum. Tsi' c'ajtibe ti wocol t'an: C Yum, mi a wom mi mejlel a lajmesañon, che'en. ¹³ Jesús tsi' sats'Λ i c'Λb. Tsi' tΛΛ. Tsi' yΛΛ: Com cu. La' lajmi-quet, che'en. Tsa' bac' lajmi leco

bΛ i tsoy. ¹⁴ Jesús tsi' tiq'ui cha'an ma'anic mi' suben mi juntiquilic. Cucu, che'en, pasΛ a bΛ ba'an motomaj. Ac'Λ chuqui tsi' subu Moisés ti mandar cha'an mi' ña'tañob winicob x'ixicob saq'uesΛbilet, che'en Jesús. ¹⁵ Ñumen cabal tsa' pujqui t'an cha'an ñuc bΛ i melbal Jesús. Tsi' tempayob i bΛ bajc'lob cha'an mi' ñich'tΛbeñob i t'an Jesús yic'ot cha'an mi' lajmelob ti pejtelel i chΛmel. ¹⁶ Jesús tsi' c'ayayob. Tsa' majli ti jochol bΛ lum. Tsi' pejca Dios.

Jesús tsi' lajmesa winic mach bΛ anic i c'Λñibal i yoc i c'Λb

(Mt. 9.1-8; Mr. 2.1-12)

¹⁷ Ti jump'ejl q'uin che' woli ti cantesa Jesús, ya' buchulob fariseojob yic'ot xcantesa mandarob ch'oyolo' bΛ ti pejtelel tejclum ti Galilea yic'ot ti Judea yic'ot ti Jerusalén. An i p'ΛtΛlel lac Yum yic'ot Jesús cha'an mi' lajmesañob. ¹⁸ Awilan, cha'tiquil uxtiquil winicob tsi' p'ayayob tilel winic mach bΛ anic i c'Λñibal i yoc i c'Λb, ñolol ti' wΛyib. Tsi' ñopoyob i yotsan ti otot cha'an mi' yΛc'ob ti' tojel Jesús. ¹⁹ Ma'anic ba' tsa' mejli i yotsañob, come teñecña winicob x'ixicob. Tsa' letsiyob ti' jol otot ba' tsi' toc jamayob teja. Tsi' ju'sayob ti' wΛyib ti yojlil ba'an Jesús. ²⁰ Che' bΛ tsi' ña'ta Jesús woli' ñopob jini winicob, tsi' sube jini c'am bΛ: Winic ñusΛbilix a mul, che'en.

²¹ Jini fariseojob yic'ot sts'ijbayajob tsa' caji i ylob ti' pusic'al: ¿Chuqui i ye'tel jini winic mu' bΛ i p'aj Dios? ¿Majqui mi mejlel i ñusan mulil? ¿Mach ba cojic jach Dios? che'ob. ²² Ña'tΛbil i cha'an Jesús chuqui woli' ylob ti' pusic'al. Tsi' subeyob: ¿Chucoch woli la' cha'len t'an ti la' pusic'al? ²³ ¿Baqui bΛ ñumen wocol? ¿Wocol ba che' mic suben: “ÑusΛbilix a mul”, o jimba wocol che' mic suben: “Ch'oyen, cha'len xΛmbal”? ²⁴ Pero cha'an mi la' ña'tan an i p'ΛtΛlel i Yalobil Winic ilayi ti pañimil cha'an mi' ñusan mulil, (tsi' sube jini mach bΛ anic i c'Λñibal i yoc i c'Λb): Mic subeñet ch'ojyen, teche a

walyib, cucu ti a wotot, che'en Jesús.
²⁵ Ti ora tsa' ch'ojyi jini winic ti' tojel i wutob. Tsi' teche i walyib ba' tsa' ñole. Tsa' majli ti' yotot. Tsi' tsictesa i ñuelcl Dios. ²⁶ Tsa' toj sajtiyob i pusic'al ti pejtelelob. Tsi' tsictesabeyob i ñuelcl Dios. Tsi' wen cha'leyob balaq'uen. Tsi' yalayob: Tsa'ix laj q'uele balaq'uen tac ba, che'ob.

Tsa' pajyi Leví

(Mt. 9.9-13; Mr. 2.13-17)

²⁷ Ti wi'il tsa' loq'ui majlel Jesús. Tsi' q'uele xch'am tojoñel, i c'aba' Leví, ya' buchul ba' mi' ch'ajmel tojoñel. Jesús tsi' sube: Tsajcañon, che'en. ²⁸ Leví tsi' calya pejtelel i chub'an. Tsa' wa'le. Tsa' caji i tsajcan majlel Jesús. ²⁹ Leví tsi' mele q'uin ti' yotot. Ya' tem buchulob cabal xch'am tojoñelob yic'ot yaño' ba. ³⁰ Jini sts'ijbayajob yic'ot fariseojob tsa' cajiyoob ti walwal t'an ti' contra jini xcant'añob i cha'an Jesús. Tsi' subeyob: ¿Chucoch woli la' pi'len ti we'el uch'el jini xch'am tojoñelob yic'ot xmulilob? che'ob. ³¹ Jesús tsi' jac'beyob: Jini c'oc'o' ba mach yomob ts'acantel, cojach jini c'amo' ba. ³² Ma'anic tsa' tili c'pay jini tojo' ba, jini jach xmulilob, cha'an mi' calyob i mul, che'en.

C'ajtibal cha'an ch'ajb

(Mt. 9.14-17; Mr. 2.18-22)

³³ Winicob tsa' caji i subeñoob: Cabal mi' cha'leñoob ch'ajb yic'ot oración jini xcant'añob i cha'an Juan. Che'ach mi' melob ja'el jini xcant'añob i cha'an fariseojob. Pero jini xcant'añob a cha'an mi' cha'leñoob we'el uch'el, che'ob. ³⁴ Jesús tsi' subeyob: ¿Mejl ba la' suben jini xmel q'uiñoob wersa mi' cha'leñoob ch'ajb che' ya'to an jini xñujpuñijel yic'otob? ³⁵ Pero tal i yorajlel che' mi' caj i pajyel majlel jini woli ba ti ñujpuñijel. Ti jini q'uin tac mi' cajelob ti ch'ajb xmel q'uiñoob, che'en.

³⁶ Tsi' subeyob ja'el jini lajiya: Ma'anic majch mi' c'an tsijib pisil cha'an mi' law tsucul ba i pislel. Mi che'ach mi' mel, mi' tsijlel majlel

tsucul ba pisil ba'an jini tsiji' ba i lajwil. Mach i t'ojolic tsiji' ba pisil yic'ot tsucul ba pisil. ³⁷ Che' ja'el, ma'anic majch mi' yotsan tsiji' ba vino ti tsucul ba i yajñib melbil ba ti pachi. Mi tsi' yotsa jini vino mi' tojmel. Mi' bejq'uel vino. Mi' jilel i yajñib. ³⁸ Pero mi' yotsañob tsiji' ba vino ti tsiji' ba i yajñib. Che' jini mi' jalijel jini pachi yic'ot jini vino ja'el. ³⁹ Jini mu' ba i jap wajalix ba vino ma'anic mi' mulan i jap jini tsiji' ba ti wi'il, come mi' yal ñumen uts'at jini wajalix ba. Che' tsi' yala Jesús.

6

Xcant'añob tsi' tuc'uyob i wut jam ti' q'uiñilel c'aj o

(Mt. 12.1-8; Mr. 2.23-28)

¹ Ti' q'uiñilel c'aj o Jesús tsa' ñumi ti jambil. Jini xcant'añob i cha'an tsi' tuc'uyob majlel jini c'uxbil ba i wut jam. Tsi' bilt'uyob ti' c'ab. Tsi' c'uxuyob. ² Cha'tiquil uxtiquil fariseojob tsi' c'ajtibeyob: ¿Chucoch mi la' cha'len chuqui tic'bil ti' q'uiñilel c'aj o? che'ob. ³ Jesús tsi' subeyob: ¿Mach ba anic tsa' la' q'uele ti jun chuqui tsi' cha'le David che' ba tsi' yubi wi'ñal yic'ot i pi'lob? ⁴ Tsa' ochi ti' yotot Dios. Tsi' ch'amal jini waj tsa' ba ajq'ui ti mesa. Tsi' c'uxu. Tsi' yalq'ue i pi'lob ja'el. Tic'bil ti mandar mi' c'uxob winicob. Cojach motomajob mi mejlel i c'ux jini waj, che'en Jesús. ⁵ Jesús tsi' subeyob: I Yalobil Winic i Yumach jini q'uin che' mi laj c'aj la co, che'en.

Winic am ba tiquin ba i c'ab

(Mt. 12.9-14; Mr. 3.1-6)

⁶ Ti yambal i q'uiñilel c'aj o tsa' ochi Jesús ti sinagoga. Tsa' caji ti cantesa. Ya'an winic tiquin ba ñoj ba i c'ab. ⁷ Jini sts'ijbayajob yic'ot fariseojob tsi' wen q'ueleyob Jesús cha'an mi' jop'beñoob i mul mi' tsi' lajmesa jini winic che' ti' yorajlel c'aj o. ⁸ Yujil Jesús chuqui woli' yalob ti' pusic'al. Tsi' sube jini winic tiquin ba i c'ab: Ch'ojyen. Wa'i' ti ojilil, che'en. Tsa' ch'ojyi jini winic. Tsa'

wa'le. ⁹ Jesús tsi' subeyob: Jini jach mij c'ajtibeñetla: ¿Baqui b_Λ tic'bil ti melol ti jini q'uin che' mi laj c'aj la co? ¿Tic'bil ba chuqui uts'at o jim ba chuqui jontol? ¿Tic'bil ba coltaya o tic'bil ba ts_Λnsa? che'en. ¹⁰ Jesús tsi' joy q'ueleyob ti pejtelel. Tsi' sube jini winic: S_Λts'Λ a c'Λb, che'en. Tsi' s_Λts'Λ. Jini i c'Λb tsa' cha' wen'a. ¹¹ Cab_Λ tsa' mich'ayob. Tsa' caji i pejcañob i b_Λ cha'an mi' ña'tañob chuqui mi caj i tumbeñob Jesús.

Tsi'yajca lajch_Λantiquil
(Mt. 10.1-4; Mr. 3.13-19)

¹² Ti ili q'uin tac tsa' letsi majlel Jesús ti wits cha'an mi' mel oración. Ti pejtelel ac'Λlel tsi' pejca Dios. ¹³ Che' b_Λ tsa' s_Λc'a, Jesús tsi' p_Λya tilel xc_Λant'añob i cha'an. Tsi' yajca lajch_Λantiquil. Tsi' yots_Λbeyob i c'aba' ti apóstolob. ¹⁴ Tsi' yajca Simón jini am b_Λ i cha'chajplel i c'aba' Pedro, yic'ot Andrés i yijts'in Pedro; Jacobo yic'ot Juan, Felipe yic'ot Bartolomé, ¹⁵ Mateo yic'ot Tomás, Jacobo i yalobil Alfeo; yic'ot Simón jini Zelote; ¹⁶ Judas i yijts'in Jacobo; yic'ot Judas Iscariote tsa' b_Λ i y_Λc'Λ Jesús ti' c'Λb i contra.

I c_Λntesa Jesús ti bujt_Λ
(Mt. 4.23-25)

¹⁷ Jesús tsa' jubi majlel yic'ot jini xc_Λant'añob. Tsa' wa'le ya' ti joct_Λl yic'ot xc_Λant'añob i cha'an yic'ot bajc'Λl winicob x'ixicob ch'oyolo' b_Λ ti pejtelel Judea, ti Jerusalén, yic'ot ti' ti' ñajb ya' ti Tiro yic'ot ti Sidón. Tsa' tiliyob cha'an mi' yubibeñob i t'an Jesús yic'ot cha'an mi' lajmes_Λbentelob i ch_Λmel. ¹⁸ Jini tic'Λbilo' b_Λ cha'an xibajob tsa' lajmes_Λantiyob. ¹⁹ Ti pejtelel winicob x'ixicob yomob i t_Λl Jesús come tsa' tsictiyi i p'Λt_Λlel cha'an mi' c'oq'uesañob ti pejtelel.

Jini am b_Λ i tijicñayel
(Mt. 5.1-12)

²⁰ Jesús tsa' caji i q'uel xc_Λant'añob i cha'an. Tsi' y_ΛΛ: Tijicñayetla mach b_Λ anic la' chub_Λ'an, come la' cha'añ_Λch i yum_Λntel Dios.

²¹ Tijicñayetla mu' b_Λ la' wubin wi'ñal wa'le, come mi caj la' ñaj'an. Tijicñayetla mu' b_Λ la' cha'len uq'uel, come mi caj la' cha'len tse'ñal.

²² Tijicñayetla che' mi' ts'a'leñetla winicob, che' mi' choquetla, che' mi' wajleñetla, che' mi' p'ajob la' c'aba' cha'an tsa' la' ñopo i Yalobil Winic.

²³ Ti jim_Λ ora la' ñuc'ac la' pusic'al. Yom tijicñayetla come awilan, ñuc la' chobejt_Λbal ya' ti panchan, come la' ñojte'elob lajal tsi' tic'layob x'alt'añob ti oñiyi.

²⁴ Mi caj la' taj wocol wen chumulet b_Λ la, come tsa'ix la' taja la' chobejt_Λbal.

²⁵ Mi caj la' taj wocol ñajetix b_Λ la, come mi caj la' wubin wi'ñal.

Mi caj la' taj wocol mu' b_Λ la' cha'len tse'ñal wa'le, come mi caj la' tsic la' pusic'al. Mi caj la' cha'len uq'uel.

²⁶ Mi caj la' taj wocol che' uts'at mi' tajetla ti t'an pejtelel winicob x'ixicob, come che'Λch tsi' tajayob ti t'an jini lot b_Λ x'alt'añob ti oñiyi.

I c_Λntesa Jesús cha'an i q'uext_Λntel jontolil

(Mt. 5.38-42; 7.12)

²⁷ Pero mic subeñetla mu' b_Λ la' wubin c tan: C'uxbin la' contrajob, melbenla chuqui uts'at jini mu' b_Λ i ts'a'leñetla. ²⁸ Aq'ueñob i yutslel la' t'an jini mu' b_Λ i p'ajetla. Tajala ti oración jini mu' b_Λ i tic'lañetla.

²⁹ Jini mu' b_Λ i jats'et ti junwejl a choj, p_Λsben yamb_Λ a choj. Jini mu' b_Λ i chilbeñet a chaqueta la' i ch'Λm a bujc ja'el. ³⁰ Maqui jach mi' c'ajtibeñet, aq'uen chuqui yom. Mach a ch_Λn c'ajtiben. ³¹ Melbenla chuqui uts'at winicob x'ixicob che' bajche' la' wom mi' melbeñetla. Mi la' yom mi' melbeñetob chuqui uts'at winicob x'ixicob, che' yom mi la' melbeñob ja'el.

Mi laj c'uxbin laj contrajob
(Mt. 5.43-48)

³² Mi jini jach mi la' c'uxbin jini c'ux b_Λ mi' yubiñetla, ¿uts'at ba mi la' q'uejlel che' jini? Come xmulilob ja'el yujilob c'uxbiya che' c'uxbibilob.

33 Mi jini jach mi la' coltan jini mu' b_Λ i coltañetla, ¿uts'at ba mi la' q'uejlel, che' jini? Ma'anic. Come che'ach mi' melob xmulilob ja'el. 34 Mi jini jach mi la' w_Λq'ueñob ti majan jini mu' b_Λ caj i sutq'uibeñetla i q'uexol, ¿uts'at ba mi la' q'uejlel che' jini? Jini xmulilob mi y_Λq'ueñob ti majan yamb_Λ xmulilob cha'an mi' sutq'uibentelob yic'ot i ñumel. 35 Pero c'uxbinla la' contrajob. Melela chuqui wen. Aq'uenla ti majan. Mach mi la' cha'len pensar cha'an mi la' cha' sutq'uibentel. Che' jini mi caj la' ch'am la' chobejt_Λbal. Che' jini tsiquil i yalobiletla jini C'ax Ñuc B_Λ, come mi' c'uxbin jini mach b_Λ añobic i yutslal i pusic'al yic'ot jini jontolo' b_Λ. 36 P'untan la' pi'lob che' bajche' mi' p'untañetla la' Tat ja'el.

Che' an majch mi' lon al ti' pusic'al mi an i mul i pi'lob
(Mt. 7.1-5)

37 Mach mi la' w_Λl ti la' pusic'al an i mul la' pi'lob. Che' jini, ma'anic mi caj i y_Λlob ti' pusic'al an la' mul. Mach mi la' sub ti xmulil la' pi'lob. Che' jini, ma'anic mi la' sujbel ti xmulil. Ñus_Λbenla i mul la' pi'lob. Che' jini, mi caj i ñus_Λntel la' mul. 38 Aq'uenla. Che' jini, mi caj la' w_Λq'uentel wen b_Λ i p'isol, tsats tejñ_Λbil, chej_Λbil, che' wolix ti wejtuyel. Come che' bajche' mi la' p'isben winicob che'ach mi caj la' w_Λq'uentel. 39 Jesús tsi' subeyob lajiya: Jini xpots' ¿mejl ba i toj'esan majlel yamb_Λ xpots'? ¿Mach ba muq'uc i yajlelob ti ch'en ti cha'ticlel? 40 Mach ñuquic x_Λnt'an bajche' i maestro. Che' tsa'ix i laj ñopo, lajal mi yajñel bajche' i maestro.

41 ¿Chucoch ma' q'uel che' b_Λ ya wist_Λl sajte' am b_Λ ti' wut a pi'lob pero ma'anic ma' q'uel cucujl am b_Λ ti a wut? 42 ¿Bajche' mi mejlel a suben a pi'lob: "C pi'lob, la' to c loc'san sajte' ti a wut", che'et, pero ma'anic ma' q'uel jini cucujl am b_Λ ti a wut? Jatet, cha'chajp jax b_Λ a pusic'al, ñaxan loc'san jini cucujl am b_Λ ti a wut. Ti

wi'il mi mejlel a wen q'uel cha'an ma' loc'san jini sajte' am b_Λ ti' wut a pi'lob.

Ti' wut mi' c_Λjñel te'
(Mt. 7.15-20; 12.34-35)

43 Mach wenic jini te' mu' b_Λ i y_Λc' leco b_Λ i wut. Mach lecojic jini te' mu' b_Λ i y_Λc' uts'at b_Λ i wut. 44 Jujuntejc te' mi' c_Λjñel ti' wut. Ma'anic mi lac tuc' higo ti ts'ababol. Che' ja'el, ma'anic mi lac tuc' ts'usub ti ch'ixol. 45 Jini uts'at b_Λ winic mi' loc'san uts'at tac b_Λ ti uts'at b_Λ i pusic'al. Jini jontol b_Λ winic mi' loc'san jontol tac b_Λ ti jontol b_Λ i pusic'al. Come chuqui jach but'ul ti lac pusic'al mi' tsictiyel che' mi lac cha'len t'an.

Cha'p'ejl i c'aclib otot
(Mt. 7.24-27)

46 ¿Chucoch mi la' pejcañon ti la' Yum che' ma'anic mi la' mel chuqui mic subeñetla? 47 Mi caj j c_Λntesañetla bajche' yilal jujuntiquil mu' b_Λ i tilel ba' añon, mu' b_Λ i yubibeñon c t'an, mu' b_Λ i jac'beñon. 48 Lajal_Λch bajche' winic tsa' b_Λ i mele otot. Tam tsi' top'o lum. Tsi' wa'choco i c'aclib otot ti pam xajlel. Tsa' tili but'ja'. Ts_Λts tsi' jats' jini otot. Ma'anic tsa' mejli i ñijcan, come wen wa'chocobil jini otot. 49 Pero jini mu' b_Λ i yubibeñon c t'an che' ma'anic mi' jac'beñon lajal_Λch bajche' winic tsa' b_Λ i wa'choco i yotot ti pam lum. Ma'anic tsi' mele i c'aclib. Ts_Λts tsa' tili but'ja' i jats' jini otot. Ti ora tsa' bujchi. Tsa' lu' jejmi jini otot. Che' tsi' y_Λl_Λ Jesús.

7

Jesús tsi' lajmesa x'e'tel i cha'an jini am b_Λ i ye'tel
(Mt. 8.5-13; Jn. 4.43-54)

1 Che' b_Λ tsa' ujt_i i sub pejtelel jini t'an tsa' b_Λ i yubiyob winicob x'ixicob, tsa' ochi Jesús ti Capernaum. 2 Woli ti c'am_Λjel x'e'tel i cha'an juntiquil i yaj capitán joc'al soldadob. Wen c'ux mi' yubin jini x'e'tel. Yomix ch_Λmel. 3 Che' b_Λ tsi' yubi jini capitán ya'ach an Jesús, tsi' choco majlel ba'an Jesús jini xñoxob cha'an judíojob cha'an mi' subeñob ti wocol

t'an, cha'an mi' tilel i lajmesan jini x'e'tel i cha'an. ⁴ Che' b_Λ tsa' tiliyob ba'an Jesús tsi' xiq'uiyob ti wocol t'an. Tsi' y_Λayob: Uts'at i pusic'al jini capitán. Yom ma' melben jini woli b_Λ i c'ajtibeñet. ⁵ Come c'ux mi' yubin lac lumal. Tsi' wa'chocobeyon lojon sinagoga, che'ob.

⁶ Tsa' majli Jesús yic'otob. Che' mach ñajtix añob ti' yotot, jini capitán tsi' choco majlel i pi'lob ba'an Jesús. Tsi' sube: C Yum, mach ma' tic'lan a b_Λ, come mach uts'aticon cha'an ma' wochel ti cotot. ⁷ Jini cha'an tsac ña'ta mach uts'aticon cha'an mic tilel ba' añet. Cojach yom ma' w_Λc' a t'an. Che' jini, mi' caj ti lajmel x'e'tel c cha'an. ⁸ Come joñon ja'el añon ti' wenta yamb_Λ winic. An tic wenta cab_Λ soldadojob. Mic suben juntiquil: "Cucu". Mi' majlel. Yamb_Λ mic suben: "La". Mi' tilel. Mic suben c winic: "Cha'len jini". Mi' mel, che'en. ⁹ Jesús uts'at tsi' yubibe i t'an jini capitán. Tsi' sutq'ui i b_Λ. Tsi' subeyob jini woli b_Λ i tsajcañob majlel: Mic subeñetla, ma'anic ba' tsac taja ti pejtelel Israel winic mu' b_Λ i ñopon bajche' jini, che'en Jesús. ¹⁰ Che' b_Λ tsa' sujtuyob ti' yotot jini capitán, c'oq'uix tsi' tajayob jini x'e'tel tsa' b_Λ i cha'le c'am_Λjel.

Jesús tsi' teche ch'ojoyel ch_Λamen b_Λ i yalobil meba' x'ixic

¹¹ Ti wi'il tsa' majli Jesús ti tejclum i c'aba' Naín. Tsi' pi'leyob majlel cab_Λ x_Λant'añob i cha'an yic'ot cab_Λ winicob x'ixicob. ¹² Che' l_Λc'ali_Λ an ti' ti' tejclum, awilan, woli' ch'_Λmob majlel ch'ujlel_Λ cha'an mi' mucob. Jini winic tsa' b_Λ ch_Λmi cojachix b_Λ i yalobil i ña'. Meba'ix i ña'. Tsi' pi'leyob majlel cab_Λ winicob x'ixicob loq'uemo' b_Λ ti jini tejclum. ¹³ Che' b_Λ tsi' q'uele lac Yum, tsi' p'unta jini meba' x'ixic. Tsi' sube: Mach ma' cha'len uq'uel, che'en. ¹⁴ Che' b_Λ tsa' tili Jesús ba' añob, tsi' t_ΛΛ i c'_Λclib ch'ujlel_Λ. Tsi' c_Λy_Λyob i x_Λmbal jini woli b_Λ i q'uech majlel. Jesús tsi' y_ΛΛ: Ch'iton, ch'ojoyen, che'en. ¹⁵ Jini tsa' b_Λ ch_Λmi tsa' buchle. Tsa' caji ti

t'an. Jesús tsi' cha' aq'ue i yalobil jini x'ixic. ¹⁶ Tsa' caji_Λyob ti b_Λq'uen ti pejtelelob. Tsi' tsictesayob i ñucl_Λ Dios. Tsi' y_Λayob: Tsa'ix tili ñuc b_Λ x'alt'an ba' añonla. Dios tsa'ix i jula'ta winicob x'ixicob i cha'an, che'ob. ¹⁷ Tsa' pu_Λqui t'an cha'an ñuc b_Λ i melbal Jesús ti pejtelel Judea yic'ot ti pejtelel lum ti' joytilel.

Jini winicob chocbilo' b_Λ tilel i cha'an Juan

(Mt. 11.2-19)

¹⁸ Jini x_Λant'añob i cha'an Juan tsi' subeyob Juan pejtelel tsa' b_Λ ujt_Λ. Juan tsi' p_Λy_Λ cha'tiquil. ¹⁹ Tsi' chocoyob majlel ba'an lac Yum cha'an mi' c'ajtibeñob: ¿Jatet ba woli b_Λ c pijtan lojon, o woli ba c pijtan lojon yamb_Λ? che'ob. ²⁰ Che' b_Λ tsa' tiliyob jini winicob ba'an Jesús, tsi' subeyob: Tsi' chocoyon lojon tilel jini Juan tsa' b_Λ i y_Λc'_Λ ch'_Λmja'. Juan woli' c'ajtin: "¿Jatet ba jini mu' b_Λ i tilel o yom ba mic pijtan lojon yamb_Λ?" che'ob. ²¹ Ti jim b_Λ ora Jesús tsi' lajmesa cab_Λ x_Λc'am_Λjelob año' b_Λ leco tac b_Λ i ch_Λmel, yic'ot jini año' b_Λ i xib_Λjel. Tsi' cambeyob i wut cab_Λ xpots'ob. ²² Jesús tsi' subeyob: Cucula. Subenla Juan chuqui tsa' la' q'uele yic'ot chuqui tsa' la' wubi, che'en. Wolix ti cha' c'otelob i wut jini xpots'ob. Woliyobix ti x_Λmbal jini mach b_Λ añob_Λ i c'_Λjñibal i yoc. Lajmes_Λbilobix jini año' b_Λ leco b_Λ i tsoy. Jini xcoj_Λcob wolix i yubiñob t'an. Woli' cha' tejchelob ch'ojoyel jini ch_Λmeño' b_Λ. Jini p'umpuño' b_Λ woli' yubiñob jini wen t'an. ²³ Tijicña jini mach b_Λ anic mi' lon tejchel tile bixel b_Λ i pusic'al cha'an c melbal, che'en Jesús.

²⁴ Che' b_Λ tsa' majliyob jini winicob chocbilo' b_Λ tilel cha'an Juan, Jesús tsa' caji' suben jini temp_Λbilo' b_Λ bajche' yilal Juan: ¿Chuqui tsajni la' q'uel ti jochol b_Λ lum? ¿Jim ba chiquib jam woli b_Λ i yujcun ic'? ²⁵ ¿Chuqui tsajni la' q'uel? ¿Jim ba juntiquil winic wen i t'ojol b_Λ i pislel? La' wilan jini wen chumulo' b_Λ mu'

bΛ i lΛpob weñatax bΛ pisil añob ti yototob reyob. ²⁶ ¿Chuqui tsajni la' q'uel? ¿Tsajni ba la' q'uel juntiquil x'alt'an? Isujm, mic subeñetla, ñumen ñuc jini Juan bajche' x'alt'an. ²⁷ Come tsa' ña'tanti Juan ti jini t'an tsa' bΛ ts'ijbunti: "Awilan, mic ñaxan choc majlel subt'an mu' bΛ i chajpan a bijlel", che'ach ts'ijbubil. ²⁸ Mic subeñetla: Ti pejtelel i yalobilob x'ixicob ma'anic yambΛ ñuc bΛ x'alt'an bajche' jini Juan tsa' bΛ i yΛc'Λ ch'Λmja'. Pero jini c'ax ch'o'ch'oc bΛ ti' yumantel Dios ñumen an i ñucler bajche' Juan. Che' tsi yΛΛΛ Jesús.

²⁹ Pejtel winicob x'ixicob yic'ot xch'Λm tojoñelob tsi' ña'tayob tojach Dios che' bΛ tsi' yubibeyob i t'an Juan. Tsi' ch'ΛmΛyob ja' ti' c'Λb Juan. ³⁰ Pero jini fariseojob yic'ot xcΛntesa mandarob tsi' ñusayob i pΛyol ti Dios yic'ot i coltΛntel. Come ma'anic tsi' ch'ΛmΛyob ja' ti' c'Λb Juan.

³¹ ¿Bajche' mic lajin jini winicob x'ixicob año' bΛ ti pañimil wΛle? ¿Bajche' yilalob? ³² Lajalob bajche' alobob buchulo' bΛ ba'an choñõñibal woli bΛ i pΛyob i pi'Λlob. Mi' yΛlob: "Tsac wusu lojon amΛy, ma'anic tsa' la' cha'le son. Tsa cuc'tΛbeyet lojon ch'ujlelΛ, ma'anic tsa' la' cha'le uq'uel", che'ob. ³³ Come Juan tsa' bΛ i yΛc'Λ ch'Λm ja' tsa' tili. Ma'anic tsi' c'uxu waj, ma'anic tsi' japΛ vino. Mi la' wΛl: "An i xibΛjlel". ³⁴ I Yalobil Winic tsa' tili. An chuqui mi' c'ux. An chuqui mi' jap. Woli la' wΛl: "Awilan, xwo'lel, jini xjap vino. Mi' pi'leñob ti xΛmbal jini xch'Λm tojoñelob yic'ot xmulilob", che'etla. ³⁵ I ña'tΛbal Dios mi' tsictiyel ti uts'at ti pejtel i yalobilob, che'en Jesús.

Jesús tsa' majli ti' yotot juntiquil fariseo

³⁶ Juntiquil fariseo tsi' sube Jesús ti wocol t'an cha'an mi' cha'len we'el yic'ot. Tsa' ochi Jesús ti' yotot jini fariseo. Tsa' buchle ti' t'ejl mesa. ³⁷ Awilan, juntiquil x'ixic ti tejclum tsa' bΛ i cha'le mulil, che' bΛ tsi' ña'ta ya'an Jesús ti' t'ejl mesa ti' yotot jini

fariseo, tsi' ch'ΛmΛ tilel jump'ejl ala limetej melbil bΛ ti xajlel but'ul ti xojocña bΛ ts'ac. ³⁸ Che' ya' wa'al jini x'ixic ti' pat Jesús, tsa' caji ti uq'uel. Tsa' chΛjq'ui jubel i ya'lel i wut ti' yoc Jesús. Tsi' sujcube ti' tsutsel i jol. Tsi' ts'ujts'ube i yoc. Tsi' boño ti jini xojocña bΛ ts'ac.

³⁹ Jini fariseo tsa' bΛ i pΛyΛ tilel Jesús ti we'el tsi' q'uele. Tsi' ña'ta ti' pusic'al: X'alt'anic jini winic, tsa'ix i cΛñΛ ili x'ixic woli bΛ i tΛl. Tsa'ix i cΛmbe i melbal, come xmulilach jini x'ixic, che'en. ⁴⁰ Jesús tsi' sube Simón: Simón, an chuqui mi' caj c subeñet, che'en. Simón tsi' yΛΛΛ: Subeñon, Maestro, che'en. ⁴¹ Tsa' caji' yΛl Jesús: Juntiquil winic tsi' yΛq'ueyob taq'uin ti bet cha'tiquil xbetob. Juntiquil an i bet jo'c'al i cha'bajc' denario. YambΛ an i bet lujump'ejl i yuxc'al denario. ⁴² Ma'añob i chubΛ'an ili xbetob cha'an mi' tojob i bet. Jini winic tsi' ñusΛbeyob i bet ti cha'ticlelob. Ti cha'ticlel mi' caj i c'uxbiñob jini winic tsa' bΛ i ñusΛbeyob i bet. AlΛ, che' jini ¿majqui mi' caj i ñumen c'uxbin? che'en Jesús. ⁴³ Tsi' yΛΛΛ Simón: Mi cΛl jini tsa' bΛ ñusΛbenti ñumen on bΛ i bet, che'en. Jesús tsi' cha' sube: Isujm bajche' tsa' ña'ta, che'en.

⁴⁴ Jesús tsi' sutq'ui i bΛ i q'uel jini x'ixic. Tsi' sube Simón: ¿Woli ba a q'uel jini x'ixic? Tsa' ochiyon ti a wotot. Ma'anic tsa' wΛq'ueyon ja' cha'an coc. Ili x'ixic tsa' chΛjq'ui jubel i ya'lel i wut ti coc. Tsi' sujcube-yon ti' tsutsel i jol. ⁴⁵ Ma'anic tsa' ts'ujts'uyon. Pero ili x'ixic ma'anic tsi' cΛyΛ i ts'ujts'ubeñon coc c'ΛlΛ che' bΛ tsa' ochiyon. ⁴⁶ Ma'anic tsa' boño c jol ti aceite. Pero ili x'ixic tsi' boño coc ti xojocña bΛ ts'ac. ⁴⁷ Jini cha'an mic subeñet, anquese cabal i mul ñusΛbilix ti pejtelel. Jini cha'an cabal mi' c'uxbiñon. Majqui mi' ñusΛbentel ts'ita' i mul ts'ita' jach mi' cha'len c'uxbiya, che'en Jesús. ⁴⁸ Tsi' sube x'ixic: ÑusΛbilix a mul, che'en. ⁴⁹ Jini buchulo' bΛ yic'ot Jesús ti' t'ejl mesa tsa' caji i yΛlob ti' pusic'al: ¿Ñuc ba jini winic cha'an mi' ñusan mulil? che'ob.

50 Jesús tsi' sube x'ixic: Colt^Δbilet cha'an tsa' ñopo. Cucu ti' ñ^Λch'tilel a pusic'al, che'en.

8

X'ixicob tsa' b^Λ i coltayob Jesús

1 Ti wi'il Jesús tsa' ñumi majlel ti pejtelel tejclum yic'ot ti pejtelel xchumt^Λ. Tsi' subu jini wen t'an cha'an i yum^Δntel Dios. Jini lajch^Δantiquil xc^Δnt'añob i cha'an tsi' pi'leyob majlel. 2 Tsi' pi'leyob majlel ja'el cha'tiquil uxtiquil x'ixicob tsa' b^Λ lajmes^Δantiyob cha'an i xib^Δjlel yic'ot i ch^Δamel. Juntiquil x'ixic i c'aba' María, ch'oyol b^Λ ti Magdala. Tsa' loq'uiyob wuctiquil xibajob ti' pusic'al. 3 Ya'an ja'el Juana, i yijñam Chuza. Jini Chuza xq'uel e'tel i cha'an Herodes. Ya'an ja'el Susana, yic'ot cab^Δal yaño' b^Λ x'ixicob tsa' b^Λ i c'añ^Δyob i chub^Δ'an cha'an mi' we'sañob.

Lajiya cha'an xwejch'uya pac' (Mt. 13.1-15, 18-23; Mr. 4.1-20)

4 Tsi' tempayob i b^Λ bajc'Al winicob x'ixicob. Tsa' tiliyob ba'an Jesús loq'uemo' b^Λ ti cab^Δal tejclum tac. Jesús tsi' pejcayob ti lajiya. 5 Tsi' y^Δl^Δ: Tsa' majli winic ti wejch'uya pac'. Che' woli' wejch'un majlel, tsa' yajli ts'ita' ti' ti' bij. Tsi' t'uchtayob winicob. Tsi' c'uxuyob te'lemut. 6 Yamb^Δ tsa' yajli ti xajlelol. Che' b^Λ tsa' coli, tsa' tiqui, come ma'anic ach'. 7 Yamb^Δ tsa' yajli ti ch'ixol. Temel tsa' coli yic'ot jini ch'ix. Jini ch'ix tsi' ts^Δansa. 8 Yamb^Δ tsa' yajli ti wen b^Λ lum. Che' b^Λ tsa' coli, tsi' y^Δc'Λ i wut jo'jo'c'al ti jujump'ejl. Che' tsi' y^Δl^Δ Jesús. Che' b^Λ tsa' ujt^Δ i sub ili t'an, tsi' y^Δl^Δ ti c'am b^Λ t'an: Jini am b^Λ i chiquin cha'an mi' yubin, la' i yubin, che'en.

9 Jini xc^Δnt'añob i cha'an tsi' c'ajtibeyob Jesús: ¿Chuqui i sujmllel jini lajiya? che'ob. 10 Jesús tsi' y^Δl^Δ: Aq'uebiletla cha'an mi' la' c^Δmben i sujmllel i yum^Δntel Dios mach b^Λ tsictiyemic ti yamb^Δ ora. Pero jini yaño' b^Λ mic pejcañob ti lajiya cha'an mi' q'uelob, pero ma'anic mi' c'otelob

i wut. Mi' yubiñob, pero ma'anic mi' ch'^Δmbeñob isujm.

11 Jiñ^Δch i sujmllel jini lajiya: Jini pac' jiñ^Δch i t'an Dios. 12 Jini am b^Λ ti' ti' bij jiñob^Δch mu' b^Λ i yubiñob t'an. Mi' tilel xiba. Mi' chilben loq'uel jini t'an ti' pusic'al cha'an ma'anic mi' ñopob ame mi' colt^Δntelob. 13 Jini año' b^Λ ti xajlelol, jiñob^Δch mu' b^Λ i yubiñob jini t'an. Ti' tijicñ^Δyel i pusic'al mi' b^Δc' jac'ob, pero ma'anic i wi' ti' pusic'al. Mi' poj ñopob, pero che' mi' yil^Δbentelob i pusic'al mi' cha' c^Δyob. 14 Jini tsa' b^Λ yajli ti ch'ixol jiñ^Δch tsa' b^Λ i yubiyob jini t'an. Che' mi' majlelob, cab^Δal i c'ojo'ol cha'an pañimil yic'ot chub^Δ'añ^Δal yic'ot paxyal. Mi' c'unte' jisan jini am b^Λ ti' pusic'al. Ma'anic mi' y^Δc'ob i wut. 15 Jini tsa' b^Λ yajli ti wen b^Λ lum jiñ^Δch mu' b^Λ i yubiñob jini t'an. Toj i pusic'al. Uts'at i pusic'al. Mi' lotob jini t'an tsa' b^Λ i yubiyob. Mi' y^Δc'ob i wut ti' xuc'tilel i pusic'al.

Candil ti' yebal chiquib (Mr. 4.21-25)

16 Jini mu' b^Λ i tsuc' candil ma'anic mi' mac ti p'ejt. Ma'anic mi' y^Δc' ti yebal ch'ac. Mi' joc'chocon ti' joc'lib cha'an mi' pasbeñob i saclel jini mu' b^Λ i yochelob. 17 Ma'anic mucul tac b^Λ mach b^Λ anic mi' caj ti p^Δst^Δ. Ma'anic mucul tac b^Λ mach b^Λ anic mi' caj ti c^Δjñel, come mi' caj ti tsictiyel ti' saclel pañimil. 18 Ch^Δc^Δ q'uele la' b^Λ cha'an mi' la' wen ubin jini t'an, come majqui jach an i cha'an mi' caj i y^Δq'uentel yamb^Δ. Majqui jach ma'anic i cha'an mi' caj i lu' chilbentel chuqui tac an i cha'an, che'en Jesús.

I ña', i yijts'iñob Jesús (Mt. 12.46-50; Mr. 3.31-35)

19 Tsa' tiliyob ba'an Jesús i ña' yic'ot i yerañob. Ma'anic tsa' mejliyob ti ochel ba'an Jesús cha'an cab^Δal winicob x'ixicob. 20 Tsa' subenti Jesús: Ya' wa'alob a ña' a wijts'iñob ti' pat otot. Yomob i q'uelet, che'ob. 21 Jesús tsi' subeyob: Jini mu' b^Λ i yubiñob i t'an Dios mu' b^Λ i jac'ob jiñob^Δch c' ña' yic'ot quijs'iñob, che'en.

Jesús tsi' tiq'ui p'atál b_Λ ic'
(Mt. 3.23-27; Mr. 4.35-41)

²² Ti yamb_Λ q'uin Jesús tsa' ochi ti barco yic'ot jini xcant'añob i cha'an. Tsi' subeyob: La' c'axiconla ti junwejl ñajb, che'en. Tsa' cajiyoob ti majlel. ²³ Che' woliyoob ti xambal majlel ti ja', tsa' caji ti w_Λyel Jesús. Tsa' tili p'atál b_Λ ic' ti ñajb. Yom bujt'el ti ja' barco. B_Λb_Λq'uen mi' ch_Λmelob. ²⁴ Tsa' tiliyoob ba'an Jesús. Tsi' ñijcayob ch'ojoyel. Tsi' subeyob: Maestro, Maestro, wolic jilel lojon, che'ob. Tsa' ch'ojoyi Jesús. Tsi' tiq'ui jini ic' yic'ot jini wamlaw ch'inlaw b_Λ ja'. Ñach'acña pañimil. ²⁵ Jesús tsi' subeyob: ¿Bacan mi la' ñop? che'en. Tsi' cha'leyob b_Λq'uen. Tsa' toj sajtiyoob i pusic'al. Tsi' subeyob i b_Λ: ¿Majqui jini? come jini ic' yic'ot ñajb mi' jac'ben i mandar, che'ob.

Jini am b_Λ i xib_Λjlel ti' lumal geraseñob
(Mt. 8.28-34; Mr. 5.1-20)

²⁶ Tsi' ñijcayob majlel barco c'álal ti' lumal geraseñob ya' ti junwejl Galilea. ²⁷ Che' b_Λ tsa' c'oti ti lum Jesús, tsa' tili winic ch'oyol b_Λ ti tejclum. Anix ora an i xib_Λjlel. Ma'anic i pislel. Ma'anic mi' yajñel ti otot. Ya jach an ti' yotlel ch'ujlel_Λ. ²⁸ Jini winic tsi' cha'le oñel che' b_Λ tsi' q'uele Jesús. Tsi' y_Λl_Λ: ¿Chuqui i ye'tel ma' tilel ba' añon, Jesús, i Yalobilet b_Λ Dios, jini C'ax Ñuc b_Λ? Mic subeñet awocolic mach ma' tic'lañon, che'en. ²⁹ Come Jesús tsi' sube loq'uel jini xiba ti' pusic'al winic. Anix ora chucul i cha'an. Tsi' cantayob ti cárcel jini winic. Tsi' c_Λch_Λyob ti cadena yic'ot ti' ñejt'il i c'ab i yoc. Pero jini winic tsi' ts'oco jini cadena tac. Jini xiba tsi' wersa ñijca majlel ti jochol b_Λ lum. ³⁰ Jesús tsi' c'ajtibe: ¿Chuqui a c'aba'? che'en. Tsi' y_Λl_Λ: J c'aba' Legión, che'en, come tsa' ochiyob cab_Λl xibajob ti' pusic'al jini winic. ³¹ Tsi' c'ajtibeyob ti wocol t'an cha'an ma'anic mi' chocob jubel ti ch'en mach b_Λ anic i yebal.

³² Ya'an bajc'ál chitam. Woli ti buc'bal ya' ti wits. Jini xibajob tsi' c'ajtibeyob Jesús ti wocol t'an cha'an mi' y_Λc'ob ti ochel ti chitam. Jesús tsi' y_Λc'ob i t'an. ³³ Jini xibajob tsa' loq'uiyoob ti jini winic. Tsa' ochiyob ti chitam. Ti ajñel tsa' laj jubi chitam ti xitil b_Λ wits. Tsa' ochi ti colem ñajb. Tsa' laj ch_Λmi ti ja'. ³⁴ Che' b_Λ tsi' q'ueleyob chuqui tsa' ujtí, ti ajñel tsa' majliyoob jini xanta chitamob. Ya' ti tejclum yic'ot ti xchumt_Λl tac tsi' subuyob chuqui tsa' ujtí. ³⁵ Tsa' loq'uiyoob tilel winicob x'ixicob cha'an mi' q'uelob jini winic. Tsa' tiliyoob ba'an Jesús. Ya' tsi' tajayob jini winic tsa' b_Λ loq'ui i xib_Λjlel, buchul ti' tojlel Jesús. L_Λp_Λl i bujc. Anix i pusic'al. Tsi' cha'leyob b_Λq'uen. ³⁶ Jini tsa' b_Λ i q'ueleyob tsi' subuyob bajche' tsa' col_Λnti jini winic am b_Λ i xib_Λjlel. ³⁷ Pejtelel winicob x'ixicob ch'oyolo' b_Λ ti' joytilel i lumal geraseñob tsi' subeyob Jesús ti wocol t'an cha'an mi' loq'uel majlel ya' ba' añob. Come tsi' cha'leyob cab_Λl b_Λq'uen. Tsa' cha' ochi Jesús ti barco. Tsa' cha' majli. ³⁸ Jini winic tsa' b_Λ chojqui loq'uel i xib_Λjlel tsi' c'ajtibe Jesús ti wocol t'an cha'an mi' y_Λc' i t'an cha'an mi' yajñel yic'ot. Jesús tsi' choco majlel. ³⁹ Tsi' sube: Sujten ti a wotot. Suben a pi'álob chuqui tac ñuc tsi' melbeyet Dios, che'en. Tsa' majli jini winic. Tsa' caji i puc t'an ti pejtelel tejclum cha'an chuqui tac ñuc tsi' melbe Jesús.

Iyalobil Jairo yic'ot jini x'ixic tsa' b_Λ i t_Λl i bujc Jesús
(Mt. 9.18-26; Mr. 5.21-43)

⁴⁰ Che' b_Λ tsa' cha' tili Jesús, tijicñayob tsi' q'ueleyob come tsi' pijtayob ti pejtelelob. ⁴¹ Awilan, tsa' tili winic i c'aba' Jairo, i yum sinagoga. Tsi' ñocchoco i b_Λ ba'an Jesús. Tsi' c'ajtibe ti wocol t'an cha'an mi' yochel Jesús ti' yotot. ⁴² Come an jach juntuquil xch'oc b_Λ i yalobil, yomix i taj lajch_Λmp'ejl i jabilel. Wolix ti ch_Λmel. Che' b_Λ tsa' majli Jesús, cab_Λl winicob x'ixicob tsi' joy ñet'eyob. ⁴³ An

juntiquil x'ixic mach b_Λ anic tsa' wis tijq'ui i bec' i ch'ich'el lajch_Λmp'ejl jab. Tsi' laj jisa pejtelel i chub_Λ'an cha'an i tojol i ts'_Λc_Λntel. Ma'anic majch tsa' mejli i lajmesan. ⁴⁴ L_Λc'_Λl tsa' tili ti' pat Jesús. Tsi' t_Λlbe i yoc i pislel. Ti ora tsa' tijq'ui i bec' i ch'ich'el. ⁴⁵ Jesús tsa' caji' y_Λl: ¿Majqui tsi' t_Λlayon? che'en. Ti pejtelelob tsi' y_Λlayob ma'anic tsi' t_Λlayob. Pedro tsi' sube: Maestro, an cab_Λl winicob x'ixicob ti a joytilel. Mi' ñet'etob, che'en.

⁴⁶ Pero Jesús tsi' y_Λl_Λ: An majqui tsi' t_Λlayon. Ña't_Λabil c cha'an tsa' c'_Λjni c p'_Λt_Λlel, che'en. ⁴⁷ Che' yujilix jini x'ixic mach mejlix i muc i b_Λ, tsiltsilña tsa' tili. Tsi' p_Λcchoco i b_Λ ti' tojlel i yoc Jesús. Tsi' subu ti' tojlel pejtelel winicob x'ixicob chucob tsi' t_Λl_Λ. Che' b_Λ tsi' t_Λl_Λ, tsa' lajmi ti ora. ⁴⁸ Jesús tsi' sube: Calobil, tsa' lajmiet cha'an tsa' ñopoyon. Cucu ti' ñach'tilel a pusic'al, che'en.

⁴⁹ Che' b_Λ woli to ti t'an, tsa' tili winic loq'uem b_Λ ti' yotot i yum sinagoga. Tsi' y_Λl_Λ: Ch_Λmenix a walobil. Mach a ch_Λn macben q'uin jini Maestro, che'en. ⁵⁰ Che' b_Λ tsi' yubi jini t'an, Jesús tsi' sube jini yum_Λl: Mach a cha'len b_Λq'uen. Ch_Λn ñopo ti a pusic'al. Che' jini, mi' caj i colt_Λntel jini xch'oc, che'en. ⁵¹ Che' b_Λ tsa' ochi Jesús ti' yotot jini yum_Λl, ma'anic tsi' y_Λc'_Λ ti ochel yaño' b_Λ, jini jach Pedro yic'ot Jacobo yic'ot Juan yic'ot i tat i ña' jini xch'oc. ⁵² Woliyob ti uq'uel pejtelel winicob x'ixicob. Woli' yuc'tañob jini xch'oc. Jesús tsi' y_Λl_Λ: C_Λy_Λx la' wuq'uel. Mach ch_Λmenic. Woli jach ti w_Λyel, che'en. ⁵³ Tsi' wajleyob come yujilob ch_Λmenix jini xch'oc. ⁵⁴ Jesús tsi' chucbe i c'_Λb jini xch'oc. Tsi' y_Λl_Λ ti c'am b_Λ t'an: Xch'oc, ch'ojyen, che'en. ⁵⁵ Tsa' cha' ochi i ch'ujlel. Tsa' ch'ojyi ti ora. Jesús tsi' subeyob cha'an mi' we'sañob. ⁵⁶ Tsa' toj sajtiyob i pusic'al i tat i ña' jini xch'oc. Jesús tsi' subeyob mach yomic mi' subeñob i pi'_Λlob chuqui tsa' ujtí.

9

Tsa' aq'uentiyob i ye'tel jini lajch_Λntiquil

(Mt. 10.5-16; Mr. 6.7-13)

¹ Jesús tsi' p_Λy_Λ tilel jini lajch_Λntiquil xc_Λnt'añob i cha'an. Tsi' y_Λq'ueyob i ye'tel yic'ot i p'_Λt_Λlel ti' contra xibajob, yic'ot ti' contra pejtél c'am_Λjel. ² Tsi' chocoyob majlel cha'an mi' subob jini wen t'an cha'an i yum_Λntel Dios, cha'an mi' lajmesañob jini xc'am_Λjelob. ³ Jesús tsi' subeyob: Mach yomic chuqui mi la' ch'_Λm majlel ti bij, mi te' cha'an x_Λmbal, mi chim, mi waj, mi taq'uin. Mach mi la' l_Λp cha'p'ejl la' bujc. ⁴ Baqui jach b_Λ otot mi la' wochel, ya' yom mi la' jijlel c'_Λl_Λl mi la' loq'uel majlel ti jini tejclum. ⁵ Che' mi la' loq'uel ti tejclum ba' ma'anic mi' p_Λy_Λetla ochel ti' yotot, tijcanla loq'uel i ts'ubeñal la' woc cha'an mi' q'uelob, come mach wenic bajche' tsi' meleyob. Che' tsi' y_Λl_Λ Jesús. ⁶ Tsa' loq'uiyob majlel jini xc_Λnt'añob. Tsi' pucuyob i b_Λ ti pejtelel xchumt_Λl tac. Tsi' subuyob jini wen t'an. Tsi' cha'leyob lajmesaya ti pejtelel lum.

Tsa' ts_Λns_Λnti Juan tsa' b_Λ i y_Λc'_Λ ch'_Λmja'

(Mt. 14.1-12; Mr. 6.14-29)

⁷ Tsa' caji' yubin jini yum_Λl Herodes pejtelel chuqui tac tsi' mele Jesús. Cab_Λl tsi' cha'le tsic pusic'al, come cha'tiquil uxtiquil tsi' y_Λlayob tsa'ix tejchi ch'ojyel Juan ba'an ch_Λmeño' b_Λ. ⁸ Yaño' b_Λ tsi' y_Λlayob tsa'ix cha' tsictiyi Elías. Yaño' b_Λ tsi' y_Λlayob tsa'ix cha' ch'ojyi juntiquil oñiyi b_Λ x'alt'an. ⁹ Tsi' y_Λl_Λ Herodes: Joñon tsa'ix c set' t'ojbe loq'uel i bic' Juan. ¿Majqui jini woli b_Λ i mel ñuc b_Λ i ye'tel? che'en. Yom i q'uel.

Tsa' we's_Λntiyob jo'p'ejl mil

(Mt. 14.13-21; Mr. 6.30-44; Jn. 6.1-14)

¹⁰ Che' b_Λ tsa' cha' tiliyob jini chocabilo' b_Λ majlel, tsi' subeyob Jesús pejtél chuqui tac tsi' cha'leyob. Jesús tsi' bajñel p_Λy_Λyob majlel ti colem b_Λ i tiquiñal lum ti' tojel jini tejclum i

c'aba' Betsaida. ¹¹ Che' b_Λ tsi' ña'tayob jini winicob x'ixicob, tsi' tsajcayob majlel. Jesús tsi' wen pejcayob. Tsi' subeyob t'an cha'an i yum_Λntel Dios. Tsi' lajmesa jini año' b_Λ i ch_Λmel.

¹² Che' wolix ti bajlel q'uin, tsa' tiliyob ba'an Jesús jini lajch_Λntiquil. Tsi' subeyob: Subeñobix majlel ti xchumt_Λ tac yic'ot ti tejclum cha'an mi' jijlelob ba' mi' tajob i b_Λ i ñ_Λc', come w_Λ' año_Λla ti jochol b_Λ lum, che'ob. ¹³ Jesús tsi' subeyob: Aq'ueñob jatetla chuqui tac mi' c'uxob, che'en. Tsi' subeyob: Cojach an c cha'an lojon jo'q'uejl waj yic'ot cha'cojt ch_Λy. Mach jast_Λyic. Yom mic majlel lojon c m_Λn i b_Λ ñ_Λc'_Λ, che'ob.

¹⁴ Ya' año_Λ jo'p'ejl mil winicob. Jesús tsi' sube x_Λnt'año_Λ: Subeñob bucht_Λ ti mojt ti mojt, che' bajche' lujntiquil i yuxc'al ti jujunmojt, che'en. ¹⁵ Che'_Λch tsi' meleyob bajche' tsi' y_Λl_Λ. Tsi' subeyob bucht_Λ ti pejtelelob. ¹⁶ Jesús tsi' ch'_Λm_Λ jini jo'q'uejl waj yic'ot cha'cojt ch_Λy. Tsi' letsa i wut ti panchan. Tsi' cha'le oración. Tsi' xet'e waj. Tsi' y_Λq'ue x_Λnt'año_Λ i cha'an cha'an mi' pucbeñob. ¹⁷ Tsi' c'uxuyob ti pejtelelob. Tsa' ñaj'ayob. Tsi' lotoyob lajch_Λmp'ejl chiquib i xujt'il tac.

*Pedro tsi' y_Λl_Λ: Jatet Cristojet
(Mt. 16.13-20; Mr. 8.27-30)*

¹⁸ Ti yamb_Λ q'uin che' b_Λ tsi' bajñel pejca Dios Jesús, ya' año_Λ x_Λnt'año_Λ yic'ot. Jesús tsi' c'ajtibeyob: ¿Majquiyon mi' y_Λlob? che'en. ¹⁹ Jini x_Λnt'año_Λ tsi' subeyob: Cha'tiquil uxtiquil mi' y_Λlob jatet Juanet, jini x'ac' ch'_Λmja'. Yaño' b_Λ mi' y_Λlob Elías. Yaño' b_Λ mi' y_Λlob juntiquil oñiyi b_Λ x'alt'añet tsa' b_Λ cha' ch'o_Λji, che'ob. ²⁰ Jesús tsi' c'ajtibeyob: Jixcu jatetla, ¿majquiyon mi' la' w_Λl? che'en. Pedro tsi' jac'_Λ: Jatet Cristojet, yajc_Λbil b_Λ i cha'an Dios, che'en.

*Jesús tsi' subu bajche' mi' caj i ch_Λmel
(Mt. 16.21-23; Mr. 8.31-33)*

²¹ Jesús tsi' tiq'uiyob. Tsi' y_Λq'ueyob mandar cha'an ma'anic mi' subeñob

yamb_Λ mi' juntiquilic. ²² Tsi' y_Λl_Λ: Wersa mi' yubin cab_Λl wocol i Yalobil Winic. Wersa mi' ts'a'lentel cha'an xño_Λxob año' b_Λ i ye'tel yic'ot ñuc b_Λ motomajob yic'ot sts'ijbayajob. Mi' caj i ts_Λns_Λntel. Mi' caj i cha' ch'o_Λjyel ti yuxp'ejlel q'uin, che'en.

Bajche' yom mi' lac tsajcan majlel Jesús

(Mt. 16.24-28; Mr. 8.34—9.1)

²³ Jesús tsi' subeyob ti pejtelelob: Mi' an majqui yom i tsajcañon, la' i len c_Λy chuqui yom ti' bajñel pusic'al, la' i ch'_Λm i cruz ti jujump'ejl q'uin, la' i tsajcañon. ²⁴ Majqui jach yom i bajñel c_Λntan i cuxt_Λlel mi' caj i sat. Jini mu' b_Λ i y_Λc' i cuxt_Λlel cha'año_Λ mi' caj i c_Λntan. ²⁵ ¿Come chuqui mi' taj winic mi' tsi' lon ch'_Λm_Λ pejtelel pañimil, mi' tsa' sajti i ch'ujlel, mi' tsi' jisa i b_Λ? ²⁶ Majqui jach mi' quisniño_Λ yic'ot c t'an, i Yalobil Winic ja'el mi' caj i quisnin jini winic che' mi' tilel ti' ñucl_Λl yic'ot i ñucl_Λl i Tat yic'ot i ñucl_Λl jini ch'ujul b_Λ ángelob. ²⁷ Ti isujm mic subeñetla, lamital ili wa'alo' b_Λ ma'anic mi' caj i ch_Λmelob jinto che' mi' q'uelob i yum_Λntel Dios, che'en Jesús.

Tsa' y_Λñi Jesús

(Mt. 17.1-8; Mr. 9.2-8)

²⁸ Che' b_Λ tsa' ñumi che' bajche' wax_Λcp'ejl q'uin che' ajlemix jini t'an, Jesús tsi' p_Λy_Λ majlel Pedro yic'ot Juan yic'ot Jacobo. Tsa' letsa majlel yic'otob ti wits cha'an mi' pejcan Dios. ²⁹ Che' woli ti oración, tsa' y_Λñi i wut Jesús. Tsa' s_Λc'a i pislel. Ts'_Λy_Λlaw i s_Λc_Λlel. ³⁰ Awilan, cha'tiquil winicob tsi' pejcayob Jesús. Jiño_Λch Moisés yic'ot Elías. ³¹ Tsa' tsictiyob yic'ot i ñucl_Λl. Tsa' caji i subob bajche' mi' caj i c_Λy pañimil Jesús che' mi' yujtesan chuqui mi' caj i mel ya' ti Jerusalén. ³² Suts'atax i wut Pedro yic'ot i pi'_Λlob cha'an yomob w_Λyel. Che' cañal i wut tsi' q'ueleyob i ñucl_Λl Jesús yic'ot jini cha'tiquil winicob ya' b_Λ año_Λ. ³³ Che' b_Λ tsa' caji yob ti majlel jini cha'tiquil, Pedro tsi' sube Jesús: Maestro, uts'at mi' laj c_Λy_Λl ilayi.

La' c mel lojon uxp'ejl lejchempat, jump'ejl cha'añet, jump'ejl cha'an Moisés, jump'ejl cha'an Elías, che'en. Ma'anic tsi' ña'ta Pedro chuqui woli yal.

³⁴ Che' woli to i yal jini t'an tsa' tili jump'ejl total. Tsi' mosoyob. Tsi' cha'leyob b_Λq'uen jini xcant'añob che' b_Λ tsa' mosleyob ti total. ³⁵ Tsa' loq'ui t'an ti total. Tsi' yal_Λ: Jiñach Calobil tsa' b_Λ c yajca. Ubinla i t'an, che'en. ³⁶ Che' b_Λ tsa' ujt_i jini t'an, ya'ach an Jesús ti' bajñelil. Jini xcant'añob ñach'ál tsa' caleyob. Cabal q'uin ma'anic tsi' wis subeyob yaño' b_Λ chuqui tac tsi' q'ueleyob.

Jesús tsi' lajmesa ch'iton am b_Λ i juquin chamel

(Mt. 17.14-21; Mr. 9.14-29)

³⁷ Ti yijc'alal che' b_Λ tsa' jubiyob ti wits, cabal winicob x'ixicob tsa' tiliyob i taj Jesús. ³⁸ Awilan, juntiquil tsa' b_Λ tili tsi' yal_Λ ti c'am b_Λ t'an: Maestro, mij c'ajtibeñet awocolic q'uele calobil, come jiñach cojach b_Λ calobil. ³⁹ Awilan, jini xiba mi' choc. Mi' b_Λc' cajel ti oñel. Jini xiba mi' yac' ti juquin chamel jinto mi' loq'uel i lojc i yej. Mi' chan tic'lan. Wocol mi' poj c_Λy. ⁴⁰ Tsaj c'ajtibe xcant'añob a cha'an ti wocol t'an cha'an mi' chocob loq'uel. Ma'anic tsa' mejliyob, che'en. ⁴¹ Jesús tsi' jac'Λ: Winicob x'ixicob año' b_Λ w_Λle mach b_Λ anic mi' la' ñop, sojqumetla. ¿Jayp'ejl to q'uin w_Λ añoñ la' wic'ot? ¿Jayp'ejl to q'uin mij cuchbeñetla la' sajtemal? P_Λy_Λ tilel a walobil w_Λ ba' añoñ, che'en. ⁴² Che' woli to i tilel i tat jini ch'iton, jini xiba tsi' wersa ñijca jini ch'iton. Tsi' yac'Λ ti juquin chamel. Jesús tsi' tiq'ui jini xiba. Tsi' lajmesa jini ch'iton. Tsi' cha' ac'Λ ti' wenta i tat.

Jesús tsi' cha' subu bajche' mi caj i chamel

(Mt. 17.22-23; Mr. 9.30-32)

⁴³ Tsa' toj sajtiyob i pusic'al ti pejtelelob che' b_Λ tsi' q'ueleyob i ñucl i p'at_Λlel Dios. Che' b_Λ tsa' toj sajtiyob i pusic'al cha'an chuqui tac tsi' cha'le Jesús, tsa' caji i suben xcant'añob i

cha'an: ⁴⁴ La' ochic ti la' chiquin jini c t'an, come i Yalobil Winic mi caj i yalq'uel ti' c'Λb winicob, che'en Jesús. ⁴⁵ Pero ma'anic tsi' ch'Λmbeyob isujm jini t'an, come mucbil i sujmllel i t'an cha'an ma'anic mi' ch'Λmbeñob isujm. Ma'anic tsi' c'ajtiyob i sujmllel come woliyob ti b_Λq'uen.

¿Majqui ñumen ñuc ti' yum_Λntel Dios? (Mt. 18.1-5; Mr. 9.33-37)

⁴⁶ Tsa' caji i c_ΛΛ_x pejcañob i b_Λ cha'an mi' bajñel yajcañob majqui ñumen ñuc ti' tojlelob. ⁴⁷ Jesús tsi' ña'ta chuqui woli' yalob ti' pusic'al. Tsi' p_Λy_Λ tilel juntiquil alob. Tsi' yac'Λ ti' t'ejl. ⁴⁸ Tsi' subeyob: Majqui jach mi' c'uxbin jini alob tij c'aba' mi' c'uxbiñon. Majqui jach mi' c'uxbiñon mi' c'uxbin c Tat tsa' b_Λ i chocoyon tilel. Come jini ñumen ch'o'ch'oc b_Λ ti la' tojlel jiñach ñumen ñuc b_Λ.

Jini mach b_Λ anic mi' contrajiñonla woli' coltañonla (Mr. 9.38-40)

⁴⁹ Juan tsi' sube: Maestro, tsaj q'uele lojon juntiquil mu' b_Λ i choc loq'uel xibajob ti a c'aba'. Tsac tiq'ui lojon come ma'anic mi' tsajcañon lojon, che'en. ⁵⁰ Jesús tsi' sube: Mach mi' la' tic', come jini mach b_Λ anic mi' contrajiñonla woli' coltañonla, che'en.

Jesús tsi' tiq'ui Jacobo yic'ot Juan

⁵¹ Che' i yorajlelix che' mux caj i p_Λy_Λel majlel ti panchan, ti jump'ejl jach i pusic'al tsa' caji ti majlel ti Jerusalén. ⁵² Tsi' choco majlel winicob ti' tojel i wut. Tsa' ochiyob ti jump'ejl i tejclum samaritanojob cha'an mi' chajp_Λbeñob ba' mi' jijlel Jesús. ⁵³ Pero jini winicob x'ixicob ma'anic tsi' p_Λy_Λyob ochel come tsiquil wersa yom majlel ti Jerusalén. ⁵⁴⁻⁵⁵ Che' b_Λ tsi' ña'tayob Jacobo yic'ot Juan, xcant'añob i cha'an, tsi' subeyob: C Yum, ¿a wom ba mic cha'len lojon mandar cha'an mi' jubel tilel c'ajc ti panchan cha'an mic jisañob che' bajche' tsi' mele Elías? che'ob. Jesús tsi' sutq'ui i b_Λ i q'uelob. Tsi' tiq'uiyob: ⁵⁶ Ma'anic tsa' tili i Yalobil Winic cha'an mi'

jisan winicob x'ixicob, pero cha'an mi' coltañob, che'en. Tsa' majliyob ti yambΛ xchumtal.

Jini yomo' bΛ i tsajcañob Jesús
(Mt. 8.18-22)

⁵⁷ Che' woli' majlelob ti bij, juntiquil winic tsi' sube Jesús: C Yum, mi caj c tsajcañet baqui jach ma' majlel, che'en. ⁵⁸ Jesús tsi' sube: An i met wax. An i c'u' te'lemut, pero ma'anic i yajñib ba' mi' c'aj i yo i Yalobil Winic che'en. ⁵⁹ Jesús tsi' sube yambΛ winic: Tsajcañon, che'en. Jini winic tsi' sube: C Yum, la' ñaxan majlicon c muc c tat, che'en. ⁶⁰ Jesús tsi' sube: La' i mucob chΛmeño' bΛ jini chΛmeño' bΛ i pi'Λlob. Pero jatet, cucu, subu i yumΛntel Dios, che'en. ⁶¹ YambΛ winic tsi' sube Jesús: Mi caj c tsajcañet, c Yum. Pero la' ñaxan majlicon c subeñob jini año' bΛ ti cotot, che'en. ⁶² Jesús tsi' sube: Jini mu' bΛ i q'uel i pat che' woli' top' lum, ma'anic i c'Λjñibal ti' yumΛntel Dios, che'en.

10

Iye'tel lujuntiquil i chΛnc'al
(Mt. 11.20-27; 13.16-17)

¹ Che' ujtemix iliyi, lac Yum tsi' yΛq'ueyob i ye'tel yambΛ lajchΛntiquil i chΛnc'al (72). Tsi' chocoyob majlel ti cha'cha'tiquil cha'an mi' majlelob ti ñaxan ti pejtelel tejclum yic'ot xchumtal ba' mi' caj i majlel Jesús. ² Tsi' subeyob: Isujm, cabΛ jini c'ajbal pero ma'anic jaytiquil x'e'telob. Jini cha'an c'ajtibenla i yum c'ajbal cha'an mi' choc majlel x'e'telob ti c'ajbal. ³ Cucula. Awilan, mic choquetla majlel che' bajche' tiñame' joyol bΛ ti bΛte'el ts'i'. ⁴ Mach mi la' ch'Λm majlel i yajñib taq'uin, mi chim, mi xΛñΛbΛ. Mach mi la' wΛq'ueñob cortesia jini xñumelob ti bij. ⁵ Baqui jach mi la' wochel ti otot ñaxan subula: La' tilic i ñΛch'tilel i pusic'al jini año' bΛ ti jini otot. Che' yom mi la' sub. ⁶ Mi ya'an juntiquil yom bΛ i taj i ñΛch'tilel i pusic'al, aq'uenla i yutslel la' t'an cha'an mi' taj i ñΛch'tilel i pusic'al. Mi mach

yomic, ma'anic mi caj i taj. ⁷ Ya' yom mi la' jijlel ti jini jach bΛ otot ba' pΛybilet. C'uxula, japala chuqui mi la' wΛq'uentel. Come uts'at mi' yΛq'uentelob i tojol x'e'telob. Mach mi la' c'axel ti jujump'ejl otot.

⁸ Che' mi la' wochel ti colem tejclum ba' uts'at mi' pΛyetla ochel, c'uxula chuqui jach mi' yΛq'ueñetla. ⁹ Mi an xc'amajelob ya' ba' mi la' wochel, c'oq'uesañob. Subeñob: "Tsa'ix juli i yumΛntel Dios wΛ' ba' añetla", che'etla. ¹⁰ Che' mi la' wochel ti colem tejclum ba' ma'anic mi' pΛyetla ochel, ñumenla ti calle tac. Subula jini t'an: ¹¹ "Jini ts'ubejn tsa' bΛ i toybeyon lojon coc ti la' tejclum mic tijcan loq'uel cha'an i yejtal la' contrajintel. Ña'tanla lΛc'Λlix i yumΛntel Dios". Che' yom mi la' sub. ¹² Mic subeñetla: Ñumen wocol mi caj i yubiñob ti jini tejclum bajche' jini ch'oyolo' bΛ ti Sodoma che' ti' q'uiñilel tojmulil.

¹³ Mi caj la' taj wocol añet bΛ la ti Corazín. Mi caj la' taj wocol añet bΛ la ti Betsaida. Come tsa'ic mejli ñuc bΛ e'tel ti Tiro yic'ot Sidón che' bajche' tsa' mejli ba' añetla tsi' cΛyΛyob i mul. Tsa' buchleyob, tsi' xojoyob i tsutsel chivo. Tsi' mujlayob i bΛ yic'ot i tañil c'ajc. ¹⁴ Jini cha'an, ñumen wocol mi caj i yubiñob ti' q'uiñilel tojmulil jini chumulo' bΛ ti jini tejclum bajche' jini ch'oyolo' bΛ ti Tiro yic'ot Sidón. ¹⁵ Jixcu jatet Capernaum, mu' bΛ a q'uel a bΛ ti ñuc che' bajche' i ñucler panchan, mi caj a chojquel jubel ti c'ajc. ¹⁶ Jini c'ux bΛ mi yubiñetla c'ux mi' yubiñon. Jini mu' bΛ i ts'a'leñetla, mi' ts'a'leñon. Jini mu' bΛ i ts'a'leñon mi' ts'a'len jini tsa' bΛ i chocoyon tilel. Che' tsi' yΛΛ Jesús.

¹⁷ Tsa' cha' tiliyob jini lajchΛntiquil i chΛnc'al. Tijicñayob, tsi' subeyob: C Yum, jini xibajob mi' loq'uelob che' mic subeñob loq'uel ti a c'aba', che'ob. ¹⁸ Jesús tsi' subeyob: Tsaj q'uele Satanás che' bΛ tsa' yajli ti panchan che' bajche' i xu'il chajc. ¹⁹ La' wilan, mi cΛq'ueñetla la' p'ΛtΛlel cha'an mi la' t'uchtan lucum yic'ot

siñan yic'ot pejtelel i p'atlel la' contra. Ma'anic chuqui mi caj i tumbeñetla. ²⁰ Mach yomic tijicñayetla cha'an woli' loq'uelob xibajob cha'an ti la' t'an. Pero yom tijicñayetla cha'an ts'ijbubil la' c'aba' ti panchan, che'en Jesús.

²¹ Ti jim b_Λ ora tijicña i pusic'al Jesús cha'an jini Espíritu. Tsi' y_ΛΛ: Mic subeñet a ñuclél, c Tat, i Yumet panchan yic'ot pañimil. Come tsa' mucheyob a t'an jini año' b_Λ cab_Λ i ña't_Λbal yic'ot jini p'ip'o' b_Λ i pusic'al, pero tsa' w_Λq'ueyob i ch'Λmbeñob isujm al_Λlob. Uts'at_Λch, c Tat, come che'Λch yom a pusic'al. ²² Pejtelel chuqui tac an, aq'uebilon i cha'an c Tat. Ma'anic majqui mi' c_Λñon cojach c Tat. Che' ja'el, ma'anic majqui mi' c_Λn c Tat cojach joñon come i Yalobilon. Mi' c_Λñob c Tat ja'el majqui jach mi' c_Λq'uen i c_Λn. Che' tsi' y_ΛΛ Jesús. ²³ Tsa' caji i suben x_Λnt'añob che' i bajñel añob: Tijicñayob jini mu' b_Λ i q'uelob chuqui tac mi' la' q'uel. ²⁴ Come mic subeñetla, cab_Λ x'alt'añob yic'ot reyob wersa yomob i q'uel jini woli b_Λ la' q'uel pero ma'anic tsi' q'ueleyob. Yomob i yubiñob jini woli b_Λ la' wubin pero ma'anic tsi' yubiyob, che'en.

Uts'at b_Λ samaritano

²⁵ Awilan, tsa' wa'le juntiquil x_Λntesa mandar cha'an mi' yil_Λben i pusic'al Jesús. Tsa' caji i c'ajtiben: Maestro, ¿chuqui yom mic cha'len cha'an mic taj j cuxtilel mach b_Λ anic mi' jilel? che'en. ²⁶ Jesús tsi' sube: ¿Chuqui ts'ijbubil ti mandar? ¿Chuqui ma' q'uel ti jun? che'en. ²⁷ Tsi' jac'Λ: “C'uxbin a Yum Dios ti pejtelel a pusic'al, ti pejtelel a ch'ujlel, ti pejtelel a p'atlel, ti pejtelel a ña't_Λbal. C'uxbin a pi'Λlob che' bajche' ma' bajñel c'uxbin a b_Λ”, che'en. ²⁸ Jesús tsi' sube: Weñ_Λch bajche' tsa' jac'Λ. Che'Λch yom ma' mel. Che' jini, mi caj a taj a cuxtalel, che'en.

²⁹ Jini winic yom i q'uel i b_Λ ti toj, jini cha'an tsi' sube: ¿Majqui c pi'Λlob? che'en. ³⁰ Jesús tsi' jac'Λ: Juntiquil

winic tsa' loq'ui ti Jerusalén cha'an mi' majlel ti Jericó. Tsi' chucuyob xujch'ob. Tsi' lu' chilbeyob i chub_Λ'an yic'ot i pislel. Tsi' lowoyob. Tsa' majliyob. Ts'ita jax yom ch_Λmel che' b_Λ tsi' c_Λy_Λyob. ³¹ Tsa' tili juntiquil motomaj ya' ti jini bij. Che' b_Λ tsi' q'uele jini lojwem b_Λ, tsa' ñumi ti junwejl i ti' bij. ³² Che'Λch tsi' mele juntiquil leví ja'el che' b_Λ tsa' tili ba'an. Tsa jach i q'uele. Tsa' ñumi ti junwejl i ti' bij. ³³ Pero juntiquil samaritano, che' woli ti x_Λmbal ti bij, tsa' c'oti ba'an jini lojwem b_Λ. Che' b_Λ tsi' q'uele tsi' p'unta. ³⁴ Tsa' tili i pixben i lojwel. Tsi' yots_Λbe aceite yic'ot vino. Tsi' c'Λchchoco ti' c'Λchlib. Tsi' p_Λy_Λ majlel ti' yotlel w_Λyib_Λ ba' tsi' c_Λnta. ³⁵ Ti yijc'Λlal che' yomix majlel, tsi' loc'sa cha'p'ejl denario. Tsi' y_Λq'ue i yum otot. Tsi' sube. “C_Λnt_Λbeñon jini winic. Mi ñumen ma' jisan taq'uin mu' to c tojbeñet che' mic cha' tilel”, che'en. ³⁶ ¿Bajche' ma' w_Λl? che'en Jesús. Tsa' ñumiyob uxtiquil winicob. ¿Majqui tsi' p_Λs_Λ i b_Λ ti' pi'Λl jini tsa' b_Λ chujqui cha'an xujch'ob? che'en Jesús. ³⁷ Jini winic tsi' y_ΛΛ: Jini tsa' b_Λ i p'unta, che'en. Jesús tsi' sube: Cucu. Che'Λch yom ma' mel ja'el, che'en.

Jesús ti' yotot Marta yic'ot María

³⁸ Che' b_Λ tsa' majli ti bij, Jesús tsa' c'oti ti xchumt_Λl. Juntiquil x'ixic i c'aba' Marta tsi' p_Λy_Λ ochel ti' yotot. ³⁹ An i yijts'in jini Marta, i c'aba' María. María tsa' buchle ti' tojel Jesús. Tsi' ñich't_Λbe i t'an. ⁴⁰ Marta tsa' caji i mel i pusic'al, come cab_Λ i ye'tel. Tsa' tili ba'an Jesús. Tsi' y_ΛΛ: C Yum, ¿mach ba anic ma' q'uel bajche' mi' c_Λy_Λon quijs'in cha'an mic bajñel cha'len e'tel? Suben cha'an mi' coltañon, che'en. ⁴¹ Pero Jesús tsi' sube: Marta, Marta, cab_Λ ma' tsic a pusic'al, cab_Λ ma' mel a pusic'al cha'an a we'tel. ⁴² Junchajp jach yom. María tsi' yajca jini wem b_Λ. Ma'anic mi caj i chilbentel, che'en.

*I cantesa Jesús cha'an oración
(Mt. 6.9-15; 7.7-11)*

¹ Tsa' majli Jesús ba' tsi' pejca Dios. Che' b_Λ tsa' ujti ti oración, juntiquil x_Λant'an i cha'an tsi' sube: C Yum, c_Λntesañon lojon bajche' yom mic pejcan lojon Dios, che' bajche' Juan tsi' c_Λntesa x_Λant'añob i cha'an ja'el, che'en. ² Jesús tsi' subeyob: Che' mi la' pejcan Dios, yom mi la' w_Λ: C Tat lojon añet b_Λ ti panchan, la' ch'ujutes_Λntic a c'aba', la' tilic a yum_Λntel, la' mejlic chuqui a wom ti pañimil che' bajche' ti panchan. ³ Aq'ueñon lojon w_Λle c waj cha'an ili q'uin. ⁴ Ñ_Us_Λbeñon lojon c mul che' bajche' mic ñ_Us_Λbeñob i mul c pi'_Λlob lojon. Mach ma' w_Λc'on lojon ba' mic p_Λjyel lojon ti mulil. C_Λntañon lojon ame yajlicon lojon ti jontolil.

⁵ Jesús tsi' subeyob ja'el: Mi an a c_Λñ_Λ b_Λ, ¿mach ba muq'ueic a majlel ti ojilil ac'_Λlel a suben: “C pi'_Λ, la' c majñan uxq'uejl a waj? ⁶ Come juntiquil c pi'_Λ tsa' tili i jula'tañon. Ma'anic chuqui mi c_Λq'uen i c'ux”, che'et. ⁷ Jini am b_Λ ti' mal otot mi' subeñet: “Mach a tic'lañon. Ñ_Up'ulix i ti' cotot. W_Λy_Λlonix quic'ot calobilob. Mach mejlicon ti ch'oijyel cha'an mi c_Λq'ueñet”, che'en. ⁸ Mic subeñetla: Anquese c_Λñ_Λlet i cha'an, mach yomic ch'oijyel i y_Λq'ueñet jini waj, pero che' ma' ch_Λn c'ajtiben mi caj i ch'oijyel i y_Λq'ueñet chuqui yom. ⁹ Joñon mic subeñetla: C'ajtinla, mi caj la' w_Λq'uentel. Sajcanla, mi caj la' taj. Pejcanla i yum otot, mi caj la' jambentel. ¹⁰ Come jujuntiquil mu' b_Λ i c'ajtin mi' y_Λq'uentel. Jini mu' b_Λ i sajcan mi' taj. Jini mu' b_Λ i pejcan i yum otot mi caj i jambentel. ¹¹ ¿Am ba juntiquil mu' b_Λ i y_Λq'uen xajlel i yalobil che' mi' c'ajtiben waj? ¿Mu' ba a w_Λq'uen lucum che' mi' c'ajtibeñet ch_Λy? ¹² ¿Mu' ba a w_Λq'uen siñan che' mi' c'ajtibeñet tumut? ¹³ Jatetla jontolet b_Λ la, la' wujil la' w_Λq'uen la' walobil chuqui uts'at. La' Tat am b_Λ ti panchan, ¿mach ba ñumen yujilic i y_Λq'ueñob jini Ch'ujul b_Λ Espiritu jini

mu' b_Λ i c'ajtibeñob? Che' tsi' y_Λl_Λ Jesús.

Tsi' y_Λl_Λyob mi' cha'len i ye'tel ti' p'_Λt_Λlel Satanás

(Mt. 12.22-30, 43-45; Mr. 3.19-27)

¹⁴ Tsa' caji i choc loq'uel ti winic juntiquil xiba tsa' b_Λ i yotsa winic ti x'uma'. Che' b_Λ tsa'ix chojqui loq'uel i xib_Λjlel tsa' caji ti t'an jini x'uma'. Tsa' toj sajtiyob i pusic'al winicob x'ixicob. ¹⁵ Cha'tiquil ux-tiquil tsi' y_Λl_Λyob: Ti' p'_Λt_Λlel Satanás, i yum xibajob, mi' choc loq'uel xibajob, che'ob. ¹⁶ Yaño' b_Λ tsi' c'ajtibeyob cha'an mi' p_Λsbeñob i yejtal i p'_Λt_Λlel ti panchan, cha'an mi' yil_Λbeñob i pusic'al. ¹⁷ Yujil Jesús chuqui woli' y_Λlob ti' pusic'al. Tsi' subeyob: Mi tsi' t'oxoyob i b_Λ ti leto i winicob juntiquil yum_Λ, mi' jilel i yum_Λntel. Mi' jilel jump'ejl otot ba' mi' t'oxob i b_Λ ti leto. ¹⁸ Che' ja'el, mi woli' bajñel contrajin i b_Λ Satanás, ¿bajche' mi' mejlel ti jalijel i yum_Λntel? Come mi la' w_Λ wolic choc loq'uel xibajob ti' p'_Λt_Λlel Satanás. ¹⁹ Mi wolic choc loq'uel xibajob ti' p'_Λt_Λlel Satanás, ¿baqui mi' tajob i p'_Λt_Λlel la' walobilob cha'an mi' chocob loq'uel? Jini cha'an la' walobilob mi caj i tsictesañob la' mul. ²⁰ Mi wolic choc loq'uel xibajob ti' p'_Λt_Λlel i c'_Λb Dios, isujm tsa'ix juli i yum_Λntel Dios ba' añetla.

²¹ Che' p'_Λt_Λl i yum otot che' chajp_Λbil yic'ot julioñib, ma'anic mi' tic'_Λlbentel i chub_Λ'an. ²² Che' mi' tilel ñumen p'_Λt_Λl b_Λ i chuc i yum otot, mi' m_Λjlel i cha'an. Mi' chilben i julioñib tsa' b_Λ i lon ña'ta i c'_Λn i coltan i b_Λ. Mi' puc jini tsa' b_Λ i chili. ²³ Jini mach b_Λ anic quic'ot woli' contrajiñon. Jini mach b_Λ anic mi' p_Λy tilel tiñ_Λme' ba' añon woli jach i pam puc. ²⁴ Che' mi' loq'uel i xib_Λjlel ti' pusic'al winic, mi' cha'len x_Λmbal ba' tiquin pañimil. Mi' sajcan ba' mi' c'aj i yo. Che' ma'anic mi' taj, mi' y_Λl: “Muq'ueic cha' majlel ti cotot ba' tsa' loq'uiyon”, che'en. ²⁵ Che' mi' c'otel, misubil mi' taj, chajp_Λbilix. ²⁶ Mi' majlel i p_Λy tilel yamb_Λ wuctiquil espíritujob ñumen

jontolo' bΛ. Mi' yochelob ti chumtΛ. Ñumen leco mi' caj ti ajñel jini winic ti wi'il bajche' ti ñaxan.

Jini mero tijicñayo' bΛ

²⁷ Che' bΛ tsa' ujtí i sub ili t'an Jesús, juntiquil x'ixic ya' ti' yojlil winicob x'ixicob tsi' cha'le c'am bΛ t'an. Tsi' yΛΛ: Tijicña jini x'ixic tsa' bΛ i cΛntayet, tijicña jini tsa' bΛ i tsu'sayet, che'en. ²⁸ Jesús tsi' sube: Ñumen tijicñayob mu' bΛ i yubibeñob i t'an Dios mu' bΛ i jac'ob, che'en.

*Yomob i q'uel i yejtal i p'ΛtΛel Jesús
(Mt. 12.38-42; Mr. 8.12)*

²⁹ Che' bΛ tsi' tempayob i bΛ ba'an Jesús tsa' caji i yΛ: Jontolob jini winicob x'ixicob año' bΛ wΛle. Woli' sΛclañob i yejtal c p'ΛtΛel. Ma'anic mi caj i yΛq'uentelob i q'uel, jini jach i yejtal c p'ΛtΛel tsa' bΛ pasle ti Jonás. ³⁰ Che' bajche' tsa' pasbentiyob nínivejob i yejtal c p'ΛtΛel ti Jonás, che' ja'el mi caj i pΛstΛ i Yalobil Winic cha'an mi' ñopob año' bΛ ti pañimil wΛle. ³¹ Jini x'ixic tsa' bΛ i cha'le yumΛ ya' ti Sur mi caj i wa'tΛ ti' q'uiñilel melo'mulil yic'ot jini winicob año' bΛ ti pañimil wΛle. Mi caj i subeñob i mul. Come jini x'ixic tsa' tili ti ñajtΛ cha'an mi' cΛmben i ña'tΛbal Salomón. Awilan, wΛ'an ñumen ñuc bΛ bajche' Salomón. ³² Jini winicob ch'oyolo' bΛ ti Nínive, mi caj i wa'tΛob ti' q'uiñilel melo'mulil yic'ot jini año' bΛ ti pañimil wΛle. Mi caj i subeñob i mul. Come tsi' cΛyΛyob i mul che' bΛ tsi' cha'le subt'an Jonás. Awilan, wΛ'an ñumen ñuc bΛ bajche' Jonás.

*Lámpara cha'an lac bΛc'tal
(Mt. 5.15; 6.22-23)*

³³ Ma'anic majqui mi' muc candil che' tsuc'bilix. Ma'anic mi' ñup' ti chiquib. Mi' joc'chocon ti' joc'lib cha'an mi' pasbeñob i c'Λc'al jini mu' bΛ i yochelob. ³⁴ Jini a wut lámparajΛch cha'an a bΛc'tal. Mi weñΛch a wut ma' wen q'uel i sΛclel pañimil. Mi mach wenic a wut añet ti ac'Λlel. ³⁵ Q'uele che' jini, ame i'ic'ic ma' q'uel i sΛclel pañimil. ³⁶ Mi añet ti' sΛclel pañimil mi mach i cha'añetic

ac'Λlel, puro i sΛclel pañimil ma' pas che' bajche' lámpara. Che' tsi' yΛΛ Jesús.

Jesús tsi' tiq'ui fariseojob yic'ot sts'ijbayajob

(Mt. 23.1-36; Mr. 12.38-40; Lc. 20.45-47)

³⁷ Che' bΛ tsi' cha'le t'an Jesús, juntiquil fariseo tsi' pΛyΛ cha'an mi' cha'len we'el yic'ot. Tsa' ochi Jesús. Tsa' buchle ti' t'ejl mesa. ³⁸ Jini fariseo leco tsi' q'uele Jesús come ma'anic tsi' ñaxan poco i c'Λb che' bΛ tsa' caji ti we'el. ³⁹ Lac Yum tsi' sube: Jatetla, fariseojet bΛ la, mi la' wen pocben i pat jini vaso yic'ot latu, pero but'ul la' pusic'al ti xujch' yic'ot cabΛ jontolil. ⁴⁰ Tontojetla. Jini tsa' bΛ i mele la' bΛc'tal, ¿mach ba anic tsi' mele la' pusic'al ja'el? ⁴¹ Aq'ueñob p'ump'uño' bΛ chuqui an la' cha'an, che' jini, sΛc pejtelel chuqui mi caj a q'uel. ⁴² ¡Mi caj la' taj wocol, fariseojob! Mi la' wΛq'uen Dios i diezmojlel jini pimel i c'aba' menta, yic'ot ruda, yic'ot jujunchajp pimel, pero mi la' junyajlel ñusan toj bΛ meloñel yic'ot i c'uxbiya Dios. Mach yomic mi la' cΛy la' wΛq'uen i diezmojlel tac la' chubΛ'an, pero yom mi la' p'is ti wenta ili ñuc tac bΛ. ⁴³ ¡Mi caj la' taj wocol fariseojob! come mi la' mulan ñaxan bΛ buchlibΛ ti sinagoga. Mi la' mulan la' wΛq'uentel cabΛ cortesía ba'an choñonibΛ. ⁴⁴ ¡Mi caj la' taj wocol sts'ijbayajob, fariseojob, cha'p'ejl jach la' pusic'al! Lajaletla bajche' mucuñibΛ mach bΛ tsiquilic. Winicob mi' cha'leñob xΛmbal ti' pam che' mach yujilobic, che'en.

⁴⁵ Juntiquil xcΛntesa mandar tsi' sube Jesús: Maestro, che' ma' cha'len t'an bajche' jini wolix a wΛ'leñon lojon ja'el, che'en. ⁴⁶ Jesús tsi' yΛΛ: ¡Mi caj la' taj wocol ja'el, xcΛntesa mandaret bΛla! Mi la' wΛq'ueñob winicob al bΛ i cuch mach bΛ mejlic i lat'ob. Pero jatetla, ma'anic mi la' tΛ jini cuchΛ mi ti junts'ijtic i yal la' c'Λb. ⁴⁷ ¡Mi caj la' taj wocol! Come mi la' melbeñob i yotlel ch'ujlelΛ jini x'alt'añob tsΛnsΛbilo' bΛ i cha'an

la' ñojte'el. ⁴⁸ Woli la' tsictesan la' b_Λ. Woli la' lon ña'tan uts'at bajche' tsi' meleyob la' ñojte'el. Come isujm la' ñojte'el tsi' tsansayob x'alt'añob. Jatetla mi la' melbeñob jini x'alt'añob i yotlel ch'ujlel_Λ. ⁴⁹ Jini cha'an, Dios ja'el tsa'ix i y_{ΛΛ} ti' ña'tabal: "Mi caj c chocbeñetla majlel x'alt'añob yic'ot apóstolob. Ojlil mi caj la' tsansañob. Ojlil mi caj la' tic'lañob", che'en. ⁵⁰⁻⁵¹ Jini cha'an jini año' b_Λ ti pañimil w_Λle mi caj i tojbeñob i mul jini tsa' b_Λ i tsansayob x'alt'añob c'Δ_Λ ti' cajibal pañimil che' b_Λ tsa' tsansanti Abel, c'Δ_Λ tsa' tsansanti Zacarías. Zacarías tsa' tsansanti ya' ti' tojel Templo ti junwejl jini pulantib. Isujm mic subeñetla, jini año' b_Λ ti pañimil w_Λle mi caj i tojob. ⁵² ¡Mi caj la' taj wocol, x_Λntesa mandarob! Come mach la' womi la' w_Λq'ueñob i tajob i ña'tabal. Jatetla, ma'anic tsa' ochiyetla. Che' ja'el, tsa' la' ma_Λcta jini woliyo' b_Λ ti ochel. Che' tsi' y_{ΛΛ} Jesús. ⁵³ Che' b_Λ tsa' ujt_i ti t'an Jesús, jini sts'ijbayajob yic'ot fariseojob, maña jax tsi' pejcayob. Cab_Λl chuqui tsa' caji i c'ajtibeñob Jesús cha'an mi' y_Λquiñob ti' t'an. ⁵⁴ Tsi' ch_Λca ñich'tabeyob i t'an cha'an mi' jop'beñob i mul.

12

I levadura fariseojob

¹ Ti jim b_Λ ora tsi' tempayob i b_Λ wen cab_Λl winicob x'ixicob jinto che' wolix i t'uchtabeñob i b_Λ i yoc. Jesús tsa' caji i ñaxan pejcan x_Λnt'añob i cha'an. Tsi' y_{ΛΛ}: Ch_Λca q'uele la' b_Λ cha'an i levadura fariseojob, jiñach i cha'p'ejlel i pusic'al. ² Come ma'anic mosol tac b_Λ mach b_Λ anic mi' caj ti p_Λst_Λ. Ma'anic mucul tac b_Λ mach b_Λ anic mi' caj ti ña'tantel. ³ Mi caj i yubintel ti jam_Λl chuqui tac tsa' la' subu ti mucul. Chuqui tac tsa' la' w_{ΛΛ} mi' caj ti sujbel ti pejtelel otot.

¿Majqui yom mi lac b_Λc'ñan?
(Mt. 10.26-31)

⁴ Mic subeñetla, c pi'lob, mach mi la' b_Λc'ñan jini mu' b_Λ i tsansan la'

b_Λc'tal pero ti wi'il ma'anix chuqui mi mejlel i tumbeñetla. ⁵ Mi caj c w_Λn subeñetla majqui yom mi la' b_Λc'ñan. Yom mi la' b_Λc'ñan jini am b_Λ i p'Δ_Λlel cha'an mi' choquetla ochel ti c'ajc che' mi' y_Λq'uetla ti ch_Λmel. Isujm mic subeñetla, jini jach yom mi la' b_Λc'ñan. ⁶ ¿Mach ba mi' chojñel jo'cojt xpuruwoc ti cha'p'ejl taq'uin? Mach ñajayemic mi juncojt_i ti' pusic'al Dios. ⁷ Che' ja'el, tsicbil i tsutsel la' jol. Jini cha'an mach mi la' cha'len b_Λq'uen. Come jatetla, ñumen an la' c'Δ_Λñibal bajche' cab_Λl xpuruwoc.

Yom mi lac subeñob winicob mi tsa' lac ñopo Jesús

(Mt. 10.19-20, 32-33; 12.31-32)

⁸ Mic subeñetla: Majqui jach mi' sub i b_Λ ti' tojlel winicob x'ixicob cha'an i cañayach i Yalobil Winic joñon ja'el mi caj c sub ya' ti' tojlel i yánel Dios j cañayach jini winic ja'el. ⁹ Majqui jach mi' subeñob winicob x'ixicob mach i cañayonic, mi' caj ti sujbel ya' ti' tojlel i yánelob Dios cha'an mach cañalic jini winic ja'el. ¹⁰ Majqui jach mi' cha'len t'an ti' contra i Yalobil Winic mi caj i ñusabentel i mul. Majqui jach mi' cha'len p'ajoñel ti' contra jini Ch'ujul b_Λ Espíritu ma'anic mi caj i ñusabentel i mul. ¹¹ Che' mi' p_Λy_Λetla majlel ti sinagoga tac ti' tojlel yum_Λlob yic'ot año' b_Λ i ye'tel, mach la' mel la' pusic'al cha'an bajche' mi' caj ti loq'uel la' t'an yic'ot bajche' mi caj la' jac', yic'ot chuqui mi caj la' sub. ¹² Come jini Ch'ujul b_Λ Espíritu mi caj i c_Λntesañetla ti jim b_Λ ora chuqui yom mi la' sub. Che' tsi' y_{ΛΛ} Jesús.

Lajiya cha'an wen chumul b_Λ winic

¹³ Che' motocñayob winicob x'ixicob juntiquil tsi' sube Jesús: Maestro, suben jini c_Λscun cha'an mi' t'oxbeñon i chub_Λ'an c tat, che'en. ¹⁴ Jesús tsi' sube jini winic: ¿Am ba que'tel ti meloñel cha'an mic t'oxbeñetla la' chub_Λ'an? che'en. ¹⁵ Tsi' subeyob: Ch_Λca q'uele la' b_Λ cha'an ma'anic chuqui tac mi la' tsajyun. Mach cuxulobic winicob cha'an ti cab_Λl i chub_Λ'an, che'en.

16 Jesús tsi' subeyob ja'el jini lajiya. Tsi' y_ΛΛ: Awilan, tsi' wen ac'Λ i wut pejtelel chuqui tsi' p_Λc'Λ ti lum juntiquil wen chumul b_Λ winic. 17 Jini winic tsa' caji i bajñel ña'tan ti' pusic'al: "¿Chuqui mi caj c mel? Come ma'anix i yotlel ba' mic lot i wut c p_Λc'Λb. 18 An chuqui mi caj c mel. Mi caj c jem i yotlel tac. Mi caj c cha' mel ñumen colem b_Λ. Ya' mi caj c lot pejtelel i wut c p_Λc'Λb yic'ot c chub_Λ'an. 19 Mi caj c bajñel ña'tan tic pusic'al: Cab_Λ jax c chub_Λ'an lotbil cha'an mij c'Λn ti cab_Λ jab. La' j c'aj co. La' j c'ux c waj. La' c jap chuqui com. La' cubin i tijicñayel c pusic'al". Che' tsi' y_ΛΛ jini winic. 20 Dios tsi' sube jini winic: "Tontojet, ti jini jach b_Λ ac'Λlel talob i p_Λy majlel a ch'ujlel. Che' jini, ¿majqui i cha'an pejtelel a chub_Λ'an tsa' b_Λ a tempa?" che'en. 21 Junlajal jini mu' b_Λ i p'ojlesan cab_Λ i chub_Λ'an cha'an mi' bajñel c'Λn, pero ma'anic chuqui mi' taj ti Dios, che'en Jesús.

*Mel pusic'al yic'ot tsic pusic'al
(Mt. 6.19-21, 25-34)*

22 Jesús tsi' sube x_Λant'añob i cha'an: Jini cha'an mic subeñetla, mach mi la' mel la' pusic'al cha'an la' cuxtalel w_Λ' ti pañimil, mi cha'an chuqui mi la' c'ux, mi cha'an chuqui mi la' xoj. 23 Ñumen i c'Λjñibal la' b_Λc'tal bajche' la' pislel. 24 Ña'tanla jini xwachin. Ma'anic mi' cha'len pac' mi c'ajbal. Ma'anic i yotlel ba' mi' tempan i buc'bal. Dios mi y_Λq'uen i buc'bal. ¿Mach ba ñumen c'uxbibiletic la bajche' te'lemut? 25 ¿Am ba majch mi mejlel i ñumen chan'an cha'an ti cab_Λ mel pusic'al? Ma'anic. 26 Mach mejlic la' mel chuqui tac mach ñuquic ti' melol. ¿Chucoch che' jini, mi la' mel la' pusic'al cha'an jini yan tac b_Λ?

27 Ña'tanla bajche' mi' colel jini s_Λs_Λc b_Λ i nich pimel. Ma'anic mi' cha'len e'tel, mi ñoq'ujjel. Pero mic subeñetla, mach yoque i t'ojolic i pislel Salomón ti pejtelel i ñucllel bajche' i nich jini pimel. 28 I t'ojol jax mi' mel pimel Dios, jini pimel cuxul b_Λ w_Λle ti jamil

mu' b_Λ caj i chojquel ti c'ajc ti yijc'Λlal. Mi che' mi' mel, ¿mach ba muq'ueic i y_Λq'ueñetla chuqui mi la' xoj jatetla mach b_Λ anic mi la' ñop ti pejtelel la' pusic'al? 29 Mach la' mel la' pusic'al cha'an chuqui mi caj la' cu'x mi chuqui mi caj la' jap. Mach mi la' tsic la' pusic'al. 30 Come pejtelel ili tac mi' s_Λclañob ti pañimil. Yujil la' Tat pejtelel chuqui tac yom la' cha'an. 31 Jini cha'an sajcanla i yum_Λntel Dios. Che' jini mi caj la' w_Λq'uentel pejtelel chuqui tac yom.

32 Mach mi la' cha'len b_Λq'uen anquese mach cab_Λleticla come la' Tat tsi' p_Λy_Λyetla ti' yum_Λntel, come che'Λch yom i pusic'al. 33 Choño la' chub_Λ'an. Aq'uen la' chub_Λ'an p'umpuño' b_Λ. Melela i yajñib la' taq'uin mach b_Λ anic mi' ñox'an. Tempan la' chub_Λ'an ti panchan ba' ma'anic mi' jilel, ba' ma'anic mi' yochelel xujch', ba' ma'anic mi' jisan motso'. 34 Baqui jach temp_Λbil la' chub_Λ'an ya' mi la' teñe ac' la' pusic'al.

Xuc'ul b_Λ x'e'tel

35 Yom chajp_Λbiletla. Yom tsuc'bil la' lámpara. 36 Ajñenla bajche' mi' yajñelob x'e'telob woli b_Λ i pijtañob i yum mu' b_Λ i cha' tilel ti' yotot che' mi' yujtel i q'uiñilel ñujpuñijel. Che' jini, che' mi' c'otel i pejcañob ti' yotot, mi' jambeñob ti ora. 37 Tijicñayob jini x'e'telob woli b_Λ i pijtañob i yum che' mi' tilel. Isujm mic subeñetla, i yum mi caj i chajpan i b_Λ. Mi caj i subeñob buchtal ti c'ux waj jini x'e'telob i cha'an. Mi caj i tilel i y_Λq'ueñob i b_Λ i ñac'. 38 Mi tsa' tili i yum che' yomix i taj ojlil ac'Λlel o mi che' ñumenix ti ojlil ac'Λlel, tijicñayob jini x'e'telob mu' b_Λ i tajtalob che' woliyob ti pijt. 39 Pero ña'tanla yom y_Λx_Λ la' wo. Tsa'ic i ña'ta i yum otot baqui ora mi' tilel xujch', isujm tsi' ch_Λc_Λ q'uele i yotot cha'an ma'anic mi' jambentel. 40 Yom chajp_Λbiletla ja'el, come tal i Yalobil Winic ti' yorajlel che' mach y_Λx_Λic la' wo.

*Jontol b_Λ xe'tel
(Mt. 24.45-51)*

⁴¹ Pedro tsa' caji i c'ajtiben: C Yum, jini t'an mu' b_Λ a sub ti lajiya, ¿woli ba a subeñon lojon, o woli ba a suben pejtelel winicob x'ixicob? che'en. ⁴² Lac Yum tsi' y_{ΛΛ}: ¿Majqui jini xuc'ul b_Λ xq'uel e'tel am b_Λ cab_Λ i ña't_Λbal? Jini xq'uel e'tel tsa' aq'uenti i ye'tel ti' yum cha'an mi' y_Λq'ueñob i b_Λ i ñ_Λc' jini año' b_Λ ti' yotot che' ti' yorajlel. ⁴³ Tijicña jini x'e'tel uts'at b_Λ woli' mel che' mi' sujtel i yum. ⁴⁴ Isujm mic subeñetla, i yum mi caj i y_Λq'uen ti' wenta pejtelel i chub_Λ'an. ⁴⁵ Mi tsi' y_{ΛΛ} ti' pusic'al jini x'e'tel: "Jal to tal c yum", mi che'en, mi tsa' caji i jats' jini x'e'telob, winicob yic'ot x'ixicob, mi tsi' bajñel cha'le we'el uch'el, mi tsa' caji ti y_Λc'ajel, ⁴⁶ che' jini mi caj i c'otel i yum jini x'e'tel ti jump'ejl q'uin che' mach y_Λx_Λlic i yo, che' ti yorajlel mach ña't_Λbilic i cha'an. Mi caj i y_Λc' ti tojmulil. Mi caj i yotsan ba' añob jini mach b_Λ xuc'ulobic. ⁴⁷ Come jini x'e'tel tsi' ña'ta chuqui yom i yum, pero ma'anic tsi' chajpa i b_Λ cha'an mi' mel. Jini cha'an cab_Λ mi caj i jajts'el ti asiyal. ⁴⁸ Jini x'e'tel mach b_Λ c_Λñ_Λlic i cha'an chuqui yom i yum, mi tsi' mele chuqui mach wenic, ts'ita jach mi caj i jajts'el ti asiyal. Jini cab_Λ b_Λ mi' y_Λq'uentel ti' majtan, cab_Λ an ti' wenta cha'an mi' c'Λn ti uts'at. Che' cab_Λ mi' y_Λq'uentel ti' wenta, ñumen cab_Λ mi caj i c'ajtibentel.

Mi' t'oxob i b_Λ cha'an Jesús
(Mt. 10.34-36)

⁴⁹ Tsa' tiliyon cha'an mic choc tilel c'ajc ti pañimil. Tijicñayon tsa'ic tsujq'ui. ⁵⁰ An wocol mu' b_Λ c wersa ñusan mu' b_Λ caj i tilel che' bajche' but'ja'. Cab_Λ wolic cha'len tsic pusic'al jinto mi' yujtel. ⁵¹ ¿Woli ba la' lon ña'tan tsa' tiliyon cha'an mic ñach'chocon jini año' b_Λ ti pañimil? Mic subeñetla mach cha'anic jini. Tsa' tiliyon cha'an mi c_Λq'ueñob i t'oxob i b_Λ. ⁵² W_Λle, c'Λl_Λ ti' jilibal mi caj i t'oxob i b_Λ año' b_Λ ti jujump'ejl otot. Mi an jo'tiquil, mi' t'oxob i b_Λ uxtiquil ti' contra cha'tiquil, cha'tiquil ti' contra uxtiquil. ⁵³ Mi caj i t'oxob i

b_Λ i tat ti' contra i yalobil, i yalobil ti' contra i tat, i ña' ti' contra i yixic'al, i yixic'al ti' contra i ña', i y_Λ'lib ti' contra i y_Λ'lib, che'en Jesús.

¿Chucoch ma'anic mi la' na't_Λben i sujmllel jini woli b_Λ ti ujtel?
(Mt. 16.1-4; Mr. 8.11-13)

⁵⁴ Tsi' sube winicob x'ixicob ja'el: Che' mi la' q'uel jump'ejl tocal mu' b_Λ i loq'uel tilel ba' mi' b_Λjlel q'uin, ti ora mi la' w_Λ tal ja'al. Isujm, che'Λch mi' yujtel. ⁵⁵ Che' mi' tilel ic' loq'uem b_Λ ti sur, mi la' w_Λ mux i tilel ticwal. Che'Λch mi' yujtel. ⁵⁶ ¡Cha'p'ejl jach la' pusic'al! Mi la' ña't_Λben i sujmllel chuqui tac mi la' q'uel ti pañimil yic'ot ti panchan. ¿Chucoch mach mejlic la' ña't_Λben i sujmllel jini woli b_Λ ti ujtel w_Λle?

Ñopo a mel a b_Λ yic'ot a contra
(Mt. 5.25-26)

⁵⁷ ¿Chucoch ma'anic mi la' ña'tan ti la' bajñelil chuqui toj? ⁵⁸ Che' ma' majlel ba'an jini am b_Λ i ye'tel, ñopo a mel a b_Λ yic'ot a contra che' temel añetla ti bij cha'an ma'anic mi' wersa p_Λy_Λet majlel ba'an xmel mulil. Che' jini, jini xmel mulil mi caj i y_Λq'uet ti' c'Λb x_canta cárcel. Jini x_canta cárcel mi caj i yotsañet ti m_Λjquib_Λ. ⁵⁹ Mic subeñet, ma'anic mi caj a loq'uel ya'i jinto ma' toj. Ma'anic mi caj a c_Λy_bentel mi jump'ejlic centavo. Che' tsi' y_{ΛΛ} Jesús.

13

Mi ma'anic mi la' c_Λy la' mul mi caj la' jilel

¹ Ti jim b_Λ ora ya' añob cha'tiquil uxtiquil tsa' b_Λ i subeyob Jesús chuqui tsi' mele Pilato che' b_Λ tsi' ts_Λnsa galileojob. Tsi' x_Λbeyob i ch'ich'el galileojob yic'ot i ch'ich'el jini ts_Λnsabil b_Λ i majtan tsa' b_Λ i y_Λq'ueyob Dios. ² Jesús tsi' c'ajtibeyob: ¿Mu' ba la' w_Λ ñumen cab_Λ i mul ili galileojob bajche' i mul pejtelel i pi'Λlob cha'an che'Λch tsa' ujtijob bajche' jini? ³ Mic subeñetla, ma'anic. Mi ma'anic mi la' c_Λy la' mul

che'ach mi caj la' jilel ja'el ti la' pejtelel. ⁴ Jixcu jini waxaclujuntiquilob tsa' b_Λ ch_Λmiyob che' b_Λ tsa' tejñiyob ti chan b_Λ ts'ajc che' b_Λ tsa' yajli ya' ti Siloé. ¿Mu' ba la' w_Λl ñumen cab_Λl i mul bajche' pejtelel chumulo' b_Λ ti Jerusalén? ⁵ Mic subeñetla, ma'anic. Mi ma'anic mi la' c_Λy la' mul che'ach mi caj la' jilel ja'el ti la' pejtelel, che'en Jesús.

Lajiya cha'an higuera te' mach b_Λ anic i wut

⁶ Tsi' subeyob ti lajiya: Juntiquil winic an i cha'an higuera te' p_Λc'bil ti' ts'usubil. Tsa' tili i q'uel mi anix i wut. Ma'anic tsi' taja. ⁷ Tsi' sube xc_Λanta ts'usubil: "Awilan, uxp'ejlix jab wolic tilel cha'an mij q'uel mi anix i wut higuera te'. Ma'anic tsac tajbe. Seq'uex. ¿Chuqui to i ye'tel mi' ch_Λn m_Λctan lum?" che'en. ⁸ Jini xc_Λanta tsi' jac'be i yum: "La' to ajñic yamb_Λ jab jinto mic joy picben i yebal. Mi caj cots_Λben i ta' al_Λc'Λl. ⁹ Mi tsi' y_Λc'Λ i wut, uts'at. Mi ma'anic mi' y_Λc' i wut, ti wi'il mi caj a sec". Che' tsi' y_Λl_Λ jini winic, che'en Jesús.

Jesús tsi' lajmesa x'ixic ti' q'uiñilel c'aj o

¹⁰ Ti' q'uinilel c'aj o tsa' caji ti c_Λntesa Jesús ti sinagoga. ¹¹ Awilan, ya'an x'ixic am b_Λ i c'am_Λjel. Waxaclujump'ejl (18) jab ma'anic tsa' mejli i toj'esan i pat cha'an i xib_Λjlel. C'uchucña tsi' cha'le x_Λambal. ¹² Jesús tsi' p_Λy_Λ tilel jini x'ixic che' b_Λ tsi' q'uele. Tsi' sube: X'ixic lajmes_Λbiletix ti a c'am_Λjel, che'en. ¹³ Tsi' y_Λc'Λ i c'Λb ti jini x'ixic. Ti ora, tsa' toj'es_Λbenti i pat. Tsi' tsictesa i ñucl_Λel Dios. ¹⁴ Tsa' mich'a i yum sinagoga, come Jesús tsi' cha'le lajmesaya ti' q'uiñilel c'aj o. Tsi' subeyob winicob x'ixicob: W_Λc'p'ejl q'uin mi lac cha'len e'tel. Ti jim b_Λ ora yom mi la' tilel cha'an mi la' lajmes_Λntel, mach ti' q'uiñilelic c'aj o, che'en. ¹⁵ Lac Yum tsi' sube: Cha'chajp jax la' pusic'al ti jujuntiquiletla. ¿Mach ba muq'ui_c a tic jini tat wacax yic'ot a burro ba' c_Λch_Λl ti' buc'ujib che' ti' q'uiñilel

c'aj o cha'an ma' p_Λy majlel ba' mi' jap ja'? ¹⁶ ¿Mach ba yomic mi' y_Λj_q'uel ti colel ti' q'uiñilel c'aj o ili x'ixic, i yalobil Abraham chucbil b_Λ i cha'an Satanás waxaclujump'ejl jab? che'en. ¹⁷ Che' b_Λ tsi' subu ili t'an, tsi' cha'leyob quisin pejtelel i contrajob. Pejtelel winicob x'ixicob tijicña jax tsi' yubiyob cha'an pejtelel jini ñuc tac b_Λ i melbal Jesús.

Lajiya cha'an i pac' mostaza yic'ot levadura

(Mt. 13.31-33; Mr. 4.30-32)

¹⁸ Jesús tsi' y_Λl_Λ: ¿Bajche' yilal i yum_Λntel Dios? ¿Chuqui yic'ot mi mejlel c lajin? ¹⁹ Lajal_Λch bajche' i b_Λc' mostaza tsa' b_Λ i ch'Λm_Λ winic. Tsi' wejch'u ti lum. Tsa' coli. Tsa' ochi ti colem te'. Tsa' tili te'lemut. Tsi' meleyob i c'u' tac ti' c'Λb jini te', che'en Jesús. ²⁰ Tsi' cha' al_Λ: ¿Chuqui yic'ot mi mejlel c lajin i yum_Λntel Dios? ²¹ Lajal_Λch bajche' levadura tsa' b_Λ i ch'Λm_Λ juntiquil x'ixic. Tsi' yotsa ti uxp'is harina, jinto tsi' xaxa ti pejtelel, che'en Jesús.

Ch'o'ch'oc b_Λ i ti' otot

(Mt. 7.13-14, 21-23)

²² Tsa' ñumi majlel Jesús ti pejtelel tejclum yic'ot ti xchumt_Λl tac. Tsi' cha'le c_Λntesa che' woli' majlel ti Jerusalén. ²³ Juntiquil tsi' sube: C Yum, ¿mach ba anic jaytiquilob mu' b_Λ i colt_Λntelob? che'en. Jesús tsi' subeyob: ²⁴ Cha'lenla wersa cha'an mi la' wochel ti ch'o'ch'oc b_Λ i ti'. Come mic subeñetla cab_Λlob mi caj i ñopob ochel pero ma'anic mi caj i mejlelob. ²⁵ I yum otot mi caj i ch'o'jyel i ñup'ben i ti' otot. Ti wi'il mi caj la' wa'tal ti' pat otot. Mi caj la' pejcan i yum ya' ti' ti' otot. Mi caj la' w_Λl: "C Yum, c Yum, jambeñon lojon", che'etla. I yum otot mi caj i subeñetla: "Mach cujilic baqui ch'oyoletla", che'en. ²⁶ Mi caj la' w_Λl: "Tsac cha'le lojon we'el uch'el ti a tojlel. Jatet tsa' cha'le c_Λntesa ti yojlil c tejclum tac lojon", che'etla. ²⁷ I yum otot mi caj i subeñetla: "Mic subeñetla, mach cujilic baqui ch'oyoletla. Loq'uenla tic tojlel pejteleletla mu' b_Λ la' cha'len

jontolil”, che'en. ²⁸ Ya' mi la' caj ti cabal uq'uel yic'ot quech'ecña i balquel la' wej, che' mi la' q'uel Abraham yic'ot Isaac yic'ot Jacob yic'ot pejtelel x'alt'añoob ti' yumantel Dios che' chocbiletixla. ²⁹ Mi caj i tilelob cabal ch'oyolo' b_Λ ti' pasibal q'uin yic'ot ti' baljlibal q'uin yic'ot ti' norte yic'ot ti' sur. Mi caj i buchtalob ti' t'ejl mesa ya' ti' yumantel Dios. ³⁰ Awilan, an wi'ilobix b_Λ mu' b_Λ caj i c'axelob majlel ti' ñaxan. An ñaxaño' b_Λ mu' b_Λ caj i calytlalob ti' wi'ipad, che'en Jesús.

Tsi' subeyob Jesús chuqui yom i cha'len Herodes
(Mt. 23.37-39)

³¹ Ti jini jach b_Λ q'uin tsa' tiliyob fariseojob. Tsi' subeyob Jesús: Cucu, loq'uen w_Λ'i come Herodes yom i tsansañet, che'ob. ³² Jesús tsi' subeyob: Cucula, subenla jini wax: “Awilan, mic choc loq'uel xibajob. Mic cha'len lajmesaya w_Λle yic'ot ijc'Λ. Ti yuxp'ejlel q'uin mi cujtesan que'tel”. Che'ach yom ma' suben. ³³ Wersa mic cha'len xambal w_Λle, yic'ot ijc'Λ, yic'ot chabi come mach mejlic ti' tsansantel x'altan ti' yamb_Λ tejclum, ya' jach ti' Jerusalén. ³⁴ Jerusalén, Jerusalén, mu' b_Λ a tsansan x'alt'añoob, mi la' jul ti' xajlel jini chocbilo' b_Λ tilel ba' añetla. Anix jayyajl com c tempan la' walobilob che' bajche' mi' luts' i yal jini ña'a mut, pero mach la' womic. ³⁵ La' wilan, jocholix tsa' calle la' wotot. Mic subeñetla ma'anic mi caj la' q'uelon jinto mi' tilel i yorajlel che' mi' caj la' w_Λl: “La' sujbic i ñucler jini woli b_Λ i tilel ti' c'aba' lac Yum”. Che'ach mi caj la' w_Λl, che'en Jesús.

14

Jesús tsi' lajmesa winic sijt'em b_Λ i bac'tal

¹ Ti jump'ejl i q'uiñilel c'aj o che' b_Λ tsa' ochi Jesús ti' c'ux waj ti' yotot fariseo am b_Λ i ye'tel ti' yumal, jini winicob tsi' ch_Λc_Λ q'ueleyob. ² Awilan, ya'an juntiquil winic ti' tojel Jesús, sijt'em i bac'tal. ³ Jesús tsi' sube fariseojob yic'ot xcantesa

mandarob: ¿Chuqui mi' yal mandar? ¿Tic'bil ba lajmesaya che' ti' yorajlel c'aj o? che'en. ⁴ Ma'anic tsi' jac'ayob. Jesús tsi' p_Λy_Λ tilel jini winic. Tsi' lajmesa. Tsi' sube majlel. ⁵ Jesús tsi' pejcayob. Tsi' subeyob: Mi an la' walobil, o mi an la' cha'an tat wacax, mi tsa' yajli ti' ch'en, ¿mach ba muq'uc la' bac' chuc loq'uel anquese i yorajlel c'aj o? che'en. ⁶ Ma'anic tsa' mejli i jac'beñoob i t'an.

Jini p_Λy_Λbilo' b_Λ ti' mel q'uin

⁷ Che' b_Λ tsi' q'uele wolix i yajcañoob ñaxan b_Λ buchlibal ti' mesa jini p_Λy_Λbilo' b_Λ ti' q'uiñijel, Jesús tsa' caji i subeñoob ti' lajiya: ⁸ Che' p_Λy_Λbilet majlel ti' c'ux waj ba' woliyob ti' q'uinijel cha'an ñujpuñijel, mach ma' buchtal ti' ñaxan b_Λ buchlibal. Ma'tica an yamb_Λ p_Λy_Λbil b_Λ ñumen ñuc bajche'et. ⁹ Che' mi' tilel i yum q'uin tsa' b_Λ i p_Λy_Λyetla tilel ti' la' cha'ticlel, mi caj i subeñet cha'an ma' w_Λq'uen a buchlib ili winic. Che' jini quisintic mi caj a wubin che' ma' majlel ti' buchtal ti' jini cojix b_Λ buchlibal. ¹⁰ Che' p_Λy_Λbilet majlel ti' q'uiñijel, cucu, buchi' ti' wi'ilix b_Λ buchlibal. Che' julemix jini tsa' b_Λ i p_Λy_Λyet tilel ti' q'uiñijel tic'Λl mi' subeñet: “Queran, la' ti buchtal ti' ñumen uts'at b_Λ buchlibal”, che'en. Che' jini, ñuc mi caj a q'uejlel ti' wut jini buchulo' b_Λ ti' t'ejl mesa. ¹¹ Majqui jach chan mi' mel i b_Λ mi caj i peq'uesantel. Majqui pec' mi' mel i b_Λ mi caj i chañ'esantel. Che' tsi' y_ΛΛ Jesús.

¹² Jesús tsi' sube ja'el jini winic tsa' b_Λ i p_Λy_Λ tilel ti' q'uiñijel: Che' ma' mel q'uin, mach ma' p_Λy tilel a calñayo' b_Λ, mi a wijts'iñoob, mi a pi'lob, mi jini wen chumulo' b_Λ, ame i cha' p_Λy_Λetob majlel ti' q'uiñijel. Che' jini ma' cha' q'uextalobentel. ¹³ Che' ma' mel q'uin, p_Λy_Λ tilel jini mach b_Λ añobic i chub'an, yic'ot mach b_Λ weñoob i c'Λb, yic'ot mach b_Λ weñoob i yoc yic'ot xpots'ob. ¹⁴ Mi caj a taj i tijicñayel a pusic'al come mach mejlic i cha' q'uextabeñet. Mi caj a q'uextalobentel che' mi' cha' ch'ojyelob jini tojo' b_Λ, che'en Jesús.

Lajiya cha'an winic tsa' b_Λ i mele colem q'uin

(Mt. 22.1-10)

¹⁵ Che' b_Λ tsi' yubi juntiquil buchul b_Λ ti' t'ejl mesa ba'an Jesús, tsi' sube: Tijicña jini mu' b_Λ i c'ux waj ti' yum_Δtel panchan, che'en. ¹⁶ Jesús tsi' sube: Juntiquil winic tsi' mele colem q'uin. Tsi' p_Δy_Δ tilel cab_Δlob. ¹⁷ Ti' yorajlel q'uin tsi' choco majlel x'e'tel i cha'an cha'an mi' suben jini p_Δy_Δbilo' b_Λ: "La'ix cula. Laj chajp_Δbilix", che'en. ¹⁸ Tsa' caji yob ti' t'an cha'an mach yomobic majlel. Jini ñaxan b_Λ tsi' y_ΔΛ: "Tsac maña lum. Wersa mic majlel j q'uel c lum. Awocolic mach mejlicon ti majlel j q'uel q'uin", che'en. ¹⁹ Yamb_Λ tsi' y_ΔΛ: "Tsac maña lujuncojt tat wacax. Sami j q'uel mi wen yujil e'tel. Awocolic mach mejlicon", che'en. ²⁰ Yamb_Λ tsi' y_ΔΛ: "Tsa' ujtijon ti ñujpuñel. Jini cha'an mach mejlicon ti majlel j q'uel q'uin", che'en. ²¹ Tsa' sujti jini x'e'tel. Tsi' laj sube i yum bajche' tsa' ujtij. Mich'ix i yum otot, tsi' sube x'e'tel i cha'an: "Cucu ti ora ti choñoñibal yic'ot ti calle ya' ti tejclum. P_Δy_Δ tilel jini mach b_Λ añobic i chub_Δ'an, yic'ot mach b_Λ weñobic i yoc, yic'ot xpots'ob", che'en. ²² Jini x'e'tel tsi' sube i yum: "Che'ach tsac cha'le bajche' tsa' subeyon. An to jochol b_Λ buchlib_Δ tac", che'en. ²³ I yum tsi' sube: "Cucu ti colem bij yic'ot ti mucu bij. Yom ma' wersa p_Δyob tilel cha'an mi' bujt'el cotot. ²⁴ Come jini ñaxan p_Δy_Δbilo' b_Λ tilel ti q'uiñijel ma'anic mi caj i wis c'uxob jini we'el_Δ tsa' b_Λ c mele, mi juntiquilic", che'en. Che' tsi' y_ΔΛ Jesús.

Jini mu' b_Λ i ch'Δm i cruz i tsajcan Jesús

(Mt. 10.37-38)

²⁵ Motocñayob tsa' majliyob yic'ot Jesús. Tsi' sutq'ui i b_Λ Jesús i q'uelob. Tsi' subeyob: ²⁶ Mi an majqui mi' ñochtañon mach b_Λ anic mi' ts'a'len i tat, i ña', i yijñam, i yalobilob, i yijts'iñob, i y_Δscuñob, i chichob, yic'ot i cuxtalel ja'el, mach mejlic ti ochel ti

x_Δant'an c cha'an. ²⁷ Jini mach b_Λ anic mi' ch'Δm i cruz i tsajcañon, mach mejlic ti ochel ti x_Δant'an c cha'an.

²⁸ Mi an majqui yom i mel chan b_Λ q'ueloñib, ¿mach ba ñaxanic mi' buchtal i tsicben i tojol cha'an mi' ña'tan mi jasal i taq'uin cha'an mi' yujtel i mel? ²⁹ Mi tsi' mele i c'Δclib pero mi ma'anic tsa' mejli i yujtesan, mi caj i wajleñob pejtelel mu' b_Λ i q'uelob. ³⁰ Mi caj i y_Δlob: "Jini winic tsa' caji i wa'chocon chan b_Λ q'ueloñib, pero ma'anic tsa' mejli i yujtesan", che'ob.

³¹ Che' ja'el mi an juntiquil rey mu' b_Λ i majlel ti guerra ti' contra yamb_Λ rey, ¿mach ba ñaxanic mi' buchtal i ña'tan mi jasal lujump'ejl mil soldadojob cha'an mi' contrajin junc'al mil mu' b_Λ i tilelob ti' contra? ³² Mi tsi' ña'ta mach mejlic i cha'an, mi' choc majlel winic ba'an i contrajob che' ñajt to añob. Mi' c'ajtibeñob ti wocol t'an cha'an ma'anic mi' techob guerra. ³³ Che' ja'el, mi an juntiquil mach b_Λ yomic i len c_Δy pejtelel i chub_Δ'an, mach mejlic ti ochel ti x_Δant'an c cha'an.

Mi tsa' sajti i tsajel ats'am

(Mt. 5.13; Mr. 9.49-50)

³⁴ Uts'at ats'am. Mi tsa' sajti i tsajel ats'am, ¿bajche' mi caj i cha' tsaj'es_Δtel? ³⁵ Mi tsa' sajti i tsajel ma'anic i c'Δjñibal cha'an lum, mi cha'anic mi' x_Δbob yic'ot i ta' al_Δc'Δ. Winicob mi' chocob. Jini am b_Λ i chiquin cha'an mi' yubin, la' i yubin. Che' tsi' y_ΔΛ Jesús.

15

Sajtem b_Λ tiñame'

(Mt. 18.10-14)

¹ Tsa' caji i tilelob pejtelel xch'Δm tojoñelob yic'ot xmulilob ba'an Jesús cha'an mi' yubibeñob i t'an. ² Jini fariseojob yic'ot sts'ijbayajob tsa' caji yob ti wulwul a'leya. Tsi' y_ΔΔyob: Jesús mi' p_Δy tilel xmulilob. Mi' c'ux waj yic'otob, che'ob. ³ Jesús, tsi' subeyob ili t'an ti lajiya: ⁴ Mi an juntiquil winic am b_Λ jo'c'al i tiñame', mi tsa' sajti juncojt, ¿mach ba muq'uic i c_Δy bolonlujuncojt i jo'c'al ti jochol

bΛ lum cha'an mi' majlel i sajcan jini sajtem bΛ jinto mi' taj? ⁵ Che' bΛ tsa'ix i taja, tijicña i pusic'al mi' yΛc' ti' quejlab. ⁶ Che' mi' c'otel ti' yotot, mi' pΛy tilel i cañΛyo' bΛ yic'ot i pi'Λlob ti chumtΛ. Mi' subeñob: “Yom tijicñayetla quic'ot, come tsac taja c tiñame' tsa' bΛ sajti”, che'en. ⁷ Mic subeñetla, ñumen tijicñayob i pusic'al mi' yubiñob jini año' bΛ ti panchan che' mi' cΛy i mul juntiquil xmulil. Ts'ita jach mi' yubiñob cha'an bolon-lujuntiquil i jo'c'al tojo' bΛ mach bΛ añobic i mul.

Lajiya cha'an sajtem bΛ taq'uin

⁸ Mi tsi' sΛtΛ jump'ejl dracma juntiquil x'ixic anquese lujump'ejl dracma i cha'an, ¿mach ba anic mi' tsuc' c'ajc? ¿Mach ba anic mi' misun otot? ¿Mach ba anic mi' wen sΛclan jinto mi' taj? ⁹ Che' bΛ tsa'ix i taja mi' pΛy tilel i cañΛyo' bΛ yic'ot i pi'Λlob ti chumtΛ. Mi' subeñob: “Yom tem tijicñayetla quic'ot, come tsac taja jini taq'uin tsa' bΛ c sΛtΛ”, che'en. ¹⁰ Che' ja'el mic subeñetla, tijicñayob i yángelob Dios cha'an juntiquil xmulil mu' bΛ i cΛy i mul. Che' tsi' yΛΛΛ Jesús.

Ch'iton tsa' bΛ majli ti ñajtal

¹¹ Tsi' yΛΛΛ ja'el: Juntiquil winic an cha'tiquil i yalobil. ¹² Jini ijts'iñΛ bΛ tsi' sube i tat: “C tat, aq'ueñon a chubΛ'an che' bajche' c'amel yom mic ch'Λm”, che'en. I tat tsi' t'oxbeyob i chubΛ'an. ¹³ Che' ñumenix cha'p'ejl uxp'ejl q'uin, jini ijts'iñΛ bΛ i yalobil tsi' ch'ΛmΛ pejtelel i chubΛ'an. Tsa' majli ti ñajt bΛ lum. Ya'i tsi' lon jisa pejtelel i chubΛ'an. Tsi' to'o ñusa q'uin ti mulil. ¹⁴ Che' lu' jilemix i taq'uin tsa' tejchi cabΛ wi'ñal ti jini lum. Tsa' caji i yubin wi'ñal. ¹⁵ Tsa' majli ti e'tel ba'an juntiquil winic ti jini lum. Jini winic tsi' choco majlel ti jamil cha'an mi' buc'san chitam. ¹⁶ Jini ch'iton yom i c'uxben i buc'bal chitam, come ma'anic majqui tsi' yΛq'ue i bΛ i ñΛc'.

¹⁷ Che' bΛ tsa' caji i ña'tan pañimil tsi' yΛΛΛ: “An x'e'telob ya' ti' yotot c tat año' bΛ cabΛ i waj. Pero joñon wolic chΛmel ti wi'ñal. ¹⁸ Mi caj c

ch'ojoyel. Muq'uib c majlel ba'an c tat. Mi caj c suben c tat: Tsac cha'le mulil ti' contra jini am bΛ ti panchan yic'ot ti a tojlel. ¹⁹ Mach uts'aticon cha'an mic pejcΛntel ti a walobil. Otsañon ti x'e'tel a cha'an”. Che' tsi' ña'ta i suben i tat. ²⁰ Tsa' ch'ojoyi. Tsa' majli ba'an i tat. Che' ñajt to i tilel, i tat tsi' q'uele. Tsi' p'unta. Ti ajñel tsa' majli i taj i yalobil. Tsi' meq'ue. Tsi' ts'ujts'u.

²¹ I yalobil tsi' sube: “C tat, tsac cha'le mulil ti' contra jini am bΛ ti panchan yic'ot ti a tojlel. Mach uts'aticon cha'an mic pejcΛntel ti a walobil”, che'en. ²² I tat tsi' sube x'e'telob i cha'an: “Ch'ΛmΛ tilel jini ñumen uts'at bΛ bujclΛ. Xo-jbenla. OtsΛbenla matc'ΛbΛ ti' c'Λb yic'ot xΛñΛbΛ ti' yoc. ²³ PΛyΛ tilel jini jujp'em bΛ alΛ tat wacax. TsΛnsanla. La' laj c'ux. La' lac mel q'uin. ²⁴ Come ili calobil chΛmen yubil ti yambΛ ora, pero wΛle tsa'ix cha' cuxtiyi yubil. Jini sajtem bΛ tsa'ix cha' tajle”, che'en. Tsa' caji i yubiñob i tijicñayel i pusic'al.

²⁵ Ya'an jini ascuñΛ bΛ i yalobil ti jamil. Che' bΛ wolix i tilel ti' yotot che' lΛc'Λlix an, tsi' yubi música yic'ot son. ²⁶ Tsi' pΛyΛ juntiquil x'e'tel. Tsi' c'ajtibe chuqui woli ti ujtel. ²⁷ Jini x'e'tel tsi' sube: “Tsa'ix juli a wijts'in. Tsa'ix i tsΛnsa jujp'em bΛ alΛ wacax a tat come c'oc' tsi' cha' taja a wijts'in”, che'en. ²⁸ Jini ascuñΛ bΛ tsa' caji ti mich'ajel. Mach yomic ochel. Jini cha'an tsa' loq'ui tilel i tat. Tsi' sube ti wocol t'an cha'an mi' yochel. ²⁹ Jini ascuñΛ bΛ tsi' sube i tat: “Awilan cabΛ jab tsac melbeyet a we'tel. Ma'anic tsac ñusΛbeyet a t'an. Ma'anic ba' tsa' wΛq'ueyon mi jinic jach alΛ chivo cha'an mic mel q'uin quic'ot c pi'Λlob. ³⁰ Che' bΛ tsa' tili a walobil tsa' bΛ i jisΛbeyet a chubΛ'an ti' ts'i'lel yic'ot i yixicob, tsa' tsΛnsΛbe jini jujp'em bΛ alΛ wacax”, che'en. ³¹ I tat tsi' sube: “Calobil, ti pejtelel q'uin wΛ' añet quic'ot. Pejtelel c chubΛ'an a cha'añΛch. ³² Yom mi lac mel q'uin. Yom mi la cubin i tijicñayel lac pusic'al, come chΛmen yubil a wijts'in ti

yambΛ ora. WΛle cha' cuxulix yubil. Jini sajtem bΛ tsa'ix cha' tajle", che'en. Che' tsi' yΛΛΛ Jesús.

16

Jontol bΛ i yaj choñoñel (Mt. 6.24)

¹ Jesús tsi' sube xcΛnt'añob i cha'an ja'el: An wen chumul bΛ winic am bΛ i cha'an juntiquil xq'uel e'tel. Tsa' subenti i yum cha'an woli jach i to'o asin i chubΛ'an i yum. ² Jini i yum tsi' pΛyΛ tilel jini i yaj choñoñel. Tsi' sube: "¿Chuqui woli a mel? Subeñon bajche' tsa' c'ΛñΛ jini tsa' bΛ cotsa ti a wenta come mach chΛn mejlic a cha'libeñon que'tel", che'en. ³ Jini i yaj choñoñel tsa' caji i yΛ ti' pusic'al: "¿Chuqui mi caj c mel? C yum mi caj i loc'sañon ti que'tel. Mach mejlicon ti top' lum, mij quisñin j c'ajtin taq'uin. ⁴ Cujil chuqui mi caj c mel cha'an mi' pΛyoñob ochel ti' yotot c pi'Λlob ba' ora loq'uemonix ti que'tel", che'en jini xchoñoñel ti' pusic'al. ⁵ Tsi' pΛyΛ tilel pejtelel winicob año' bΛ i bet yic'ot i yum. Tsi' sube ñaxan bΛ winic: "¿Bajche' c'amel an a bet yic'ot c yum?" che'en. ⁶ Jini winic tsi' jac'be: "An c bet jo'c'al barril aceite", che'en. Jini xchoñoñel tsi' sube: "Ch'ΛmΛ i juñilel a bet. Buchi' ti ora. Yom ma' cha' ts'ijban ti lujump'ejl i yuxc'al", che'en. ⁷ Ti wi'il tsi' sube yambΛ: "Jixcu jatet, ¿bajche' c'amel an a bet?" che'en. Tsi' jac'Λ: "An c bet jo'c'al ti p'is jini trigo", che'en. Jini xchoñoñel tsi' sube: "Ch'ΛmΛ i juñilel a bet. Cha' ts'ijban ti chΛnc'al", che'en. ⁸ I yum tsa' caji i sub i ñucler jini jontol bΛ i yaj choñoñel, come maña jax bajche' tsi' mele. Come i cha'año' bΛ pañimil ñumen maña i melbal ti' tojlel i pi'Λlob bajche' i cha'año' bΛ i saclel pañimil.

⁹ Mic subeñetla: C'ΛñΛ la' chubΛ'an ti pañimil cha'an mi' p'ojlelob la' cΛñayo' bΛ ya' ti panchan, cha'an mi' pΛyetla ochel ti' yotot tac mach bΛ anic mi' jilel che' bΛ tsa'ix jili la' chubΛ'an. ¹⁰ Jini mu' bΛ i c'Λn i chubΛan ti xuc'ul che' ts'ita', xuc'ul mi caj i c'Λn che' cabΛ. Jini mach bΛ

tojic mi' c'Λn che' ts'ita', mach tojic mi caj i c'Λn cabΛ. ¹¹ Mi mach xuc'ulic mi la' c'Λn i chubΛ'an pañimil, ¿majqui mi caj i yΛq'ueñetla jini mero isujm bΛ chubΛ'añΛl? ¹² Mi mach xuc'ulic mi la' c'Λmben i chubΛ'an yambΛ winic, ¿majqui mi caj i yΛq'ueñetla la' bajñel cha'an bΛ? ¹³ Ma'anic x'e'tel mu' bΛ mejlel i yuman cha'tiquil yumΛ. Mi' ts'a'len juntiquil, mi' c'uxbin yambΛ. Mi' jac'ben i t'an juntiquil, mi' ñusΛben i t'an yambΛ. Mach mejlic la' yuman Dios che' woli la' yuman chubΛ'añΛ. Che' tsi' yΛΛΛ Jesús.

YambΛ i cΛntesa Jesús

(Mt. 11.12-13; 5.31-32; 19.1-12; Mr. 10.1-12)

¹⁴ Jini fariseojob ja'el mu' bΛ i mulañob taq'uin tsi' yubiyob pejtelel jini t'an. Tsa' caji i wajleñob. ¹⁵ Jesús tsi' subeyob: Jatetla, la' wom la' q'uejlel ti toj cha'an winicob. Dios mi' cΛn la' pusic'al. Chuqui tac mi' q'uelob ti ñuc winicob x'ixicob, ts'a' mi' q'uel Dios, che'en.

¹⁶ Tsa' sujbi mandar yic'ot i t'an tac x'alt'añob jinto tsa' tili Juan. WΛle wolix i sujbel i yumΛntel Dios. Pejtelel winicob x'ixicob mi' cha'leñob wersa cha'an mi' yochelob. ¹⁷ Mi' mejlel ti jilel panchan yic'ot pañimil, pero mach mejlic ti jilel i c'Λjñibal mandar mi jump'ejlic punto.

¹⁸ Majqui jach mi' to'o cΛy i yijñam cha'an mi' pΛy yambΛ woli' cha'len i ts'i'lel. Majqui jach mi' pΛy cΛybil bΛ x'ixic woli' cha'len i ts'i'lel yic'ot.

Wen chumul bΛ winic yic'ot Lázaro

¹⁹ An wen chumul bΛ winic, lΛpΛ bΛ i cha'an chΛccojan bΛ i pislel, wen uts'at bΛ. Ti jujump'ejl q'uin tsi' mele ñuc bΛ q'uiñijel. ²⁰ An ja'el juntiquil xc'ajtiya taq'uin i c'aba' Lázaro tsa' bΛ ajq'ui ti' ti' i yotot jini wen chumul bΛ. CabΛ jax i tsoy. ²¹ Yom i yΛq'uentel i colobal waj tsa' bΛ yajli ti' mesa jini wen chumul bΛ. Tsa' tili cabΛ ts'i' i lemben i tsoy tac. ²² Ti wi'il tsa' chΛmi jini xc'ajtiya taq'uin. Jini ángelob tsi' pΛyΛyob majlel Lázaro ya'

ti' tajn Abraham. Tsa' chami ja'el jini wen chumul b_Λ winic. Tsa' mujqui. ²³ Ya' ti' yajñib chameño' b_Λ c'ax cabal i wocol. Tsi' letsa i wut. Tsi' q'uele Abraham ti ñajtlal yic'ot Lázaro ya' ti' tajn Abraham. ²⁴ Tsi' yota. Tsi' sube: "Tat Abraham, p'untañon. Choco tilel Lázaro cha'an mi' ts'aj i ñi' i yal i c'ab ti ja' cha'an mi' tsañesabeñon cac' come tic'lbilon ti wocol ti ili c'ajc", che'en.

²⁵ Abraham tsi' sube: "Calobil, ña'tan bajche' tsa' taja chuqui tac wen che' cuxulet to ti pañimil. Lázaro tsi' yubi wocol. W_Λle ñuq'uesabil i pusic'al ilayi. Jatet tic'lbilet ti wocol. ²⁶ Awilan, an colem jajp ch'en mu' b_Λ i t'oxonla cha'an ma'anic mi' mejlel ti ñumel majlel ya' ba' añet jini yomo' b_Λ loq'uel ilayi. Jatetla ja'el mach mejliquetla ti c'axel tilel", che'en. ²⁷ Jini wen chumul b_Λ tsi' y_Λl_Λ: "Awocolic, tat, choco majlel Lázaro ti' yotot c tat. ²⁸ An jo'tiquil quijs'iñob. La' i subeñob ame tilicob ja'el quijs'iñob w_Λ' ba' añon ti wocol", che'en jini wen chumul b_Λ winic. ²⁹ Abraham tsi' sube: "An i cha'añob i jun Moisés yic'ot x'alt'añob. La' i yubibeñob i t'an", che'en. ³⁰ Jini winic tsi' y_Λl_Λ: "Mach jasalic, tat Abraham, pero mi tsa' majli juntiquil loq'uem b_Λ ba'an chameño' b_Λ cha'an mi' pejcañob, mux caj i c_Λyob i mul", che'en. ³¹ Abraham tsi' sube: "Mi ma'anic mi' jac'beñob i t'an Moisés yic'ot x'alt'añob, mach muq'ueic i ñopob ja'el anquese mi' ch'ojyel loq'uel juntiquil ba'an chameño' b_Λ", che'en. Che' tsi' y_Λl_Λ Jesús.

17

*Jini mu' b_Λ i yasañonla ti mulil
(Mt. 18.6-7, 21-22; Mr. 9.42)*

¹ Jesús tsa' caji i suben xcant'añob i cha'an: Wersa mi' tilelob jini mu' b_Λ i yasañob ti mulil winicob x'ixicob. Pero mi caj i tajob wocol. ² Uts'at tsa'ic ñaxan c_Λjchi ña'tun ti' bic' cha'an mi' chojquel ochel ti chamel ti ñajb majqui jach mi' y_Λsan ti mulil juntiquil ch'o'ch'oc b_Λ. ³ Ch_Λc_Λ q'uele la' b_Λ. Mi tsi' cha'le mulil ti a contra a

wermano, tiq'ui. Mi' tsi' c_Λy_Λ i mul, ñus_Λben i mul. ⁴ Anquese wucyajl ti jujump'ejl q'uin mi' cha'len mulil ti a contra, ñus_Λben i mul mi' ti jujun-yajl mi' cha' tilel ba' añet cha'an mi' subeñet tsa'ix i mele i pusic'al. Che' tsi' y_Λl_Λ Jesús.

Coltañon lojon cha'an xuc'ul mic ñop lojon

⁵ Jini apóstolob tsi' subeyob lac Yum: Coltañon lojon cha'an xuc'ul mic ñopet lojon, che'ob. ⁶ Lac Yum tsi' y_Λl_Λ: Muq'ueic la' ñop ti la' pusic'al, mi che' jach ya wist_Λ bajche' i b_Λc' mostaza, mi mejlel la' suben ili sicómoro te': "La' bojquiquest. La' p_Λj_q'uiquest ti colem ñajb". Mi caj i jac'beñet la' t'an.

Jini am b_Λ ti' wenta xe'tel

⁷ Mi an juntiquil x'e'tel a cha'an, mi xtop' lum o mi xcanta tiñame', mi tsa' sujti ti otot che' loq'uemix ti jambil, ¿mu' ba a b_Λc' suben: "La' ti buchtal. C'uxu a waj?" ¿Che' ba ma' suben? ⁸ ¿Mach ba muq'ueic a suben: "Chajp_Λbeñon i b_Λl c' ñ_Λc'. Chajpan a b_Λ. Aq'ueñon c we'el yic'ot chuqui mic jap. Jinto mi cujtel, mi caj a cha'len we'el uch'el ja'el". Che'ach ma' suben x'e'tel a cha'an. ⁹ ¿Mu' ba a suben x'e'tel a cha'an wocolix i y_Λl_Λ, che' mi' yujtel i mel chuqui tsa' sube? Mi c_Λl, ma'anic. ¹⁰ Che' ja'el jatetla, che' b_Λ tsa'ix la' mele pejtelel chuqui tsac subeyetla, subula: "X'e'telon lojon jach. Mach cab_Λlic j c'ajñibal. Tsa jach c mele lojon jini am b_Λ tic wenta cha'an mic mel lojon". Che'ach yom mi la' w_Λl, che'en Jesús.

Tsi' lajmesa lujuntiquil año' b_Λ leco b_Λ i tsoy

¹¹ Che' woli' majlel Jesús ti Jerusalén, tsa' ñumi majlel ti yojlil Samaria yic'ot ti Galilea. ¹² Che' b_Λ tsa' ochi ti jump'ejl tejclum, awilan tsa' tili i tajob Jesús lujuntiquil winicob año' b_Λ leco b_Λ i tsoy. Ñajt to tsa' wa'leyob. ¹³ C'am tsi' y_Λl_Λyob: Jesús, Maestro, p'untañon lojon, che'ob. ¹⁴ Jesús tsi' q'ueleyob. Tsi'

subeyob: Cucula, p_{ASA} la' b_A ba'an motomajob, che'en. Che' woliyob ti majlel tsa' lames_{ANT}iyob. ¹⁵ Juntiquil tsa' cha' tili ba'an Jesús che' b_A tsi' q'uele lajmenix i tsoy. C'am tsi' subu i ñuclél Dios. ¹⁶ Tsi' p_{AC}choco i b_A ti' tojel Jesús. Tsi' sube wocolix i y_{ALA}. Ch'oyol ti Samaria ili winic. ¹⁷ Jesús tsi' y_{ALA}: ¿Mach ba lujuntiquilic tsa' b_A lajmes_{ANT}iyob? Jixcu jini bolontiquil, ¿baqui añob? ¹⁸ Ma'anic majqui tsa' cha' tili i sub i ñuclél Dios, cojach jini juntiquil ch'oyol b_A ti yamb_A lum. ¹⁹ Jesús tsi' sube: Ch'ojyen. Cucu. Tsa' colt_{ANT}iyet cha'an tsa' ñopoyon, che'en.

Che' mi' tilel i yum_{ANT}el Dios

(Mt. 24.23-28, 36-41; Mr. 13.21-23)

²⁰ Jini fariseojob tsi' c'ajtibeyob Jesús baqui ora mi caj i tilel i yum_{ANT}el Dios. Jesús tsi' subeyob: Mach tsiquilic mi caj i tilel i yum_{ANT}el Dios. ²¹ Ma'anic mi caj i y_{ALOB}: “Q'uele ya'an ya'i”, mi “q'uele w_A'an ilayi”, come awilan, w_A'ach an ti la' tojlel i yum_{ANT}el Dios, che'en Jesús. ²² Tsi' sube x_{CANT}'añob: Tal to i yorajlel che' mi caj la' pijtan jump'ejl i q'uiñilel i Yalobil Winic, pero ma'anic mi caj la' q'uel. ²³ Winicob mi caj i subeñetla: “Q'uele w_A'an ilayi, q'uele ya'an ya'i”, che'ob. Mach mi la' majlel. Mach la' tsajcañob. ²⁴ Come che' bache' mi' tsictiyel i c'_{AC}'al chajc c'_{ALAL} ti junwejl panchan c'_{ALAL} ti yamb_A junwejl, che' ja'el mi' caj ti tsictiyel i Yalobil Winic che' ti' q'uiñilel. ²⁵ Wersa mi' ñaxan ubin cab_{AL} wocol i Yalobil Winic. Wersa mi' ts'a'lentel cha'an winicob x'ixicob año' b_A ti pañimil w_{ALE}.

²⁶ Che' bajche' tsa' ujti ti' yorajlel Noé, che' ja'el mi caj i yujtel ti' yorajlel i Yalobil Winic. ²⁷ Tsi' cha'leyob we'el. Tsi' cha'leyob uch'el. Tsi' cha'leyob ñujpuñijel. Tsi' sijiyob i yalobilob c'_{ALAL} ti jini q'uin che' b_A tsa' ochi Noé ti barco. Tsa' tili but'ja'. Tsi' lu' jisayob. ²⁸ Che' ja'el tsa' ujti ti' yorajlel Lot. Tsi' cha'leyob we'el uch'el. Tsi' cha'leyob m_{LA}ñoñel. Tsi' cha'leyob choñoñel. Tsi' cha'leyob pac'. Tsi' wa'chocoyob i

yotot. ²⁹ Ti jini jach b_A q'uin che' b_A tsa' loq'ui Lot ti Sodoma, tsa' loq'ui tilel c'ajc yic'ot azufre ti panchan. Tsi' laj jisayob. ³⁰ Che' ja'el mi' caj ti ujtel ti jini q'uin che' mi' tsictiyel i Yalobil Winic.

³¹ Ti jini jach b_A q'uin jini am b_A ti' jol otot mach jubic cha'an mi' loc' i chub_A'an am b_A ti' mal otot. Che' ja'el mach sujtic jini am b_A ti' cholel.

³² Ña'tanla i yijñam Lot. ³³ Majqui jach mi' ñop i bajñel c_{ANTAN} i cuxt_{ALEL} mi caj i s_{AT} i ch'ujlel. Majqui jach mi' y_{AC}' i cuxt_{ALEL} cha'añon ma'anic mi caj i s_{AT} i ch'ujlel. ³⁴ Mi' cajelob ti w_{AYEL} cha'tiquil winicob ti jump'ejl w_{AYIBAL} ti jim b_A ac'_{LEL}. Mi caj i p_{AJYEL} majlel juntiquil, yamb_A mi caj i c_{AYTAL}. ³⁵ Temel mi' cajelob ti juch'bal cha'tiquil x'ixicob. Juntiquil mi caj i p_{AJYEL} majlel, yamb_A mi caj i c_{AYTAL}. ³⁶ Cha'tiquil winicob mi caj i yajñelob ti cholel. Juntiquil mi caj i p_{AJYEL} majlel, yamb_A mi caj i c_{AYTAL}. Che' tsi' y_{ALA} Jesús. ³⁷ Jini x_{CANT}'añob tsi' c'ajtibeyob Jesús: ¿Baqui mi caj i yujtel, c Yum? che'ob. Jesús tsi' subeyob: Baqui jach an i b_{AC}'t_{AL} ch_{AMEN} b_A ya' mi caj i tempañob i b_A xta'jol, che'en.

18

Lajiya cha'an meba' x'ixic yic'ot jontol b_A xmel mulil

¹ Jesús tsi' sube x_{CANT}'añob jini lajiya ti c_{ANTESA} cha'an mi' cha'leñob oración ti pejtelel ora. Mach yomic mi' lujb'añob. ² Tsi' y_{ALA}: An xmel mulil ti jump'ejl tejclum. Ma'anic tsi' b_{AC}'ña Dios. Ma'anic tsi' c'uxbi winicob. ³ Ya'an juntiquil meba' x'ixic ja'el ti jini tejclum. Tsa' tili ba'an jini xmel mulil. Tsi' y_{ALA}: “Coltañon. Melbeñon i mul jini woli b_A i contrajiñon”, che'en. ⁴ Tsa' ñumi cab_{AL} ora cha'an mach yomic i coltan jini x'ixic. Ti wi'il tsa' caji i bajñel al ti' pusic'al: “Ma'anic mic b_{AC}'ñan Dios. Ma'anic mij c'uxbin winicob. ⁵ Pero jini meba' x'ixic cab_{AL} woli' m_{ACT}abeñon q'uin. Jini cha'an mux caj c melben i mul i contra ame ch_{AN} tilic jini x'ixic i lujbesañon”, che'en jini xmel mulil.

⁶ Tsi' y_{ΛΛ} lac Yum: Ubinla chuqui mi' y_Λ jini mach b_Λ tojic b_Λ xmel mulil. ⁷ Jixcu Dios, ¿mach ba muq'uc i melben i mul jini mu' b_Λ i contrajin jini yajc_Λbilo' b_Λ i cha'an, mu' b_Λ i ch_Λn pejcañob ti q'uiñil yic'ot ti ac'alel? ¿Jal ba mi' jac'beñob? ⁸ Mic subeñetla, ti ora mi caj i melbeñob i mul i contra. Che' mi' tilel i Yalobil Winic, ¿mu' ba caj i taj ti pañimil jini mu' b_Λ i ñopob? Che' tsi' y_{ΛΛ} lac Yum.

Tsi' cha'leyob oración fariseo yic'ot xch'Λm tojoñel

⁹ Jesús tsi' subeyob ili t'an ti lajiya jini tsa' b_Λ i ña'tayob toj i pusic'al cha'an ti' bajñel p'atlel. Pero tsi' lon ña'tayob mach tojic i pusic'al yaño' b_Λ. ¹⁰ Jesús tsi' y_{ΛΛ}: Cha'tiquil winicob tsa' letsiyob majlel ti Templo ti oración. Juntiquil fariseo, yamb_Λ xch'Λm tojoñel. ¹¹ Wa'al jini fariseo woli ti oración ti' bajñelil. Tsi' y_{ΛΛ}: “Wocolix a w_{ΛΛ} Dios, come mach lajalonic bajche' yaño' b_Λ. Xujch'ob, mach tojic i pusic'al. Mi' cha'leñob i ts'i'lel. Mach lajalonic ja'el bajche' jini xch'Λm tojoñel. ¹² Cha'yajl ti semana mic cha'len ch'ajb. Mi c_Λq'uen Dios i diezmojllel pejtél c chub_Λ'an mu' b_Λ c taj”. Che' tsi' y_{ΛΛ} jini fariseo.

¹³ Jini xch'Λm tojoñel ñajt to an. Mach yomic i letsan i wut ti panchan. Tsi' jats'Λ i tajn. Tsi' y_{ΛΛ}: “Dios, p'untañon, xmulilon”, che'en. ¹⁴ Mic subeñetla: Dios tsi' q'uele ti toj ili winic che' b_Λ tsa' jubi majlel ti yotot. Pero ma'anic tsi' q'uele ti toj jini yamb_Λ. Come majqui jach chan mi' mel i b_Λ mi caj i peq'ues_Λntel. Majqui jach pec' mi' mel i b_Λ, mi caj i chan'es_Λntel, che'en Jesús.

Jesús tsi' y_Λc'Λ i c'Λb ti alobob (Mt. 19.13-15; Mr. 10.13-16)

¹⁵ Tsi' p_Λy_Λyob tilel allob ba'an Jesús cha'an mi' y_Λc' i c'Λb ti' jol. Jini x_Λnt'añob tsi' tiq'uiyob che' b_Λ tsi' q'ueleyob. ¹⁶ Jesús tsi' p_Λy_Λyob tilel. Tsi' subeyob: La' tilicob allob ba' añon. Mach mi la' tic'ob come pejtelel mu' b_Λ i tilelob che' bajche' alal mi caj i yochelob ti' yum_Λntel Dios.

¹⁷ Ti isujm mic subeñetla, jini mach b_Λ anic mi' yochel ti' yum_Λntel Dios che' bajche' alal, ma'anic mi caj i yochel, che'en.

Jini wen chumul b_Λ yum_Λ (Mt. 19.16-30; Mr. 10.17-31)

¹⁸ Juntiquil yum_Λ tsi' c'ajtibe: Wem b_Λ Maestro, ¿chuqui yom mic cha'len cha'an mic taj j cuxtilel mach b_Λ anic mi' jilel? che'en. ¹⁹ Jesús tsi' sube: ¿Chucoch ma' w_Λl weñon? Ma'anic majch wen, jini jach Dios. ²⁰ A c_Λñ_Λy_Λch mandar: “Mach a cha'len ts_Λnsa. Mach a cha'len ts'i'lel. Mach a cha'len xujch'. Mach a cha'len jop't'an. Q'uele ti ñuc a tat a ña'”, che'en Jesús. ²¹ Jini yum_Λ tsi' jac'Λ: Ti pejtelel jini mandar tsac jac'Λ c'Λl_Λ che' alobon to, che'en. ²² Che' b_Λ tsi' yubi jini t'an, Jesús tsi' sube: An to yom ma' mel yamb_Λ junchajp. Choño pejtelel a chub_Λ'an. Aq'uen jini mach b_Λ añobic i chub_Λ'an. Che' jini, mi caj a taj cab_Λ a chub_Λ'an ti panchan. La' tsajcañon, che'en. ²³ Che' b_Λ tsi' yubi ili t'an jini yum_Λ, wen ch'ijiyem i pusic'al, come wen cab_Λ i chub_Λ'an.

²⁴ Che' b_Λ tsi' q'uele Jesús ch'ijiyem i pusic'al jini yum_Λ, tsi' y_{ΛΛ}: Wocol mi yochelob ti' yum_Λntel Dios jini wen chumulo' b_Λ. ²⁵ Wocol mi' ñumel camello ti' yarcayojlel acuxan. Ñumen wocol mi' yochel ti' yum_Λntel Dios jini wen chumul b_Λ, che'en Jesús. ²⁶ Jini tsa' b_Λ i yubiyob tsi' c'ajtibeyob: ¿Majqui mi mejlel i colt_Λntel, che' jini? che'ob. ²⁷ Jesús tsi' subeyob: Jini mach b_Λ anic mi mejlel i mel winicob mi mejlel i mel Dios, che'en. ²⁸ Pedro tsa' caji i suben: Awilan, tsaj c_Λy_Λ lojon c chub_Λ'an. Tsac tsajcayet lojon, che'en Pedro. ²⁹ Jesús tsi' subeyob: Isujm mic subeñetla: majqui jach mi' c_Λy i yotot, mi i tat, mi i ña', mi i y_Λscuñob, mi i yijts'iñob, mi i yijñam, mi i yalobilob cha'an i yum_Λntel Dios, ³⁰ mi caj i taj ñumen cab_Λ ti ili ora yic'ot i cuxt_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel ti jini ora mu' b_Λ caj i tilel, che'en.

Jesús tsi' cha' ala bajche' mi caj i chamel

(Mt. 20.17-19; Mr. 10.32-34)

³¹ Jesús tsi' pɔyɔ tilel jini la-jchɔntiquil. Tsi' subeyob: Awilan, woli lac letsel majlel ti Jerusalén. Mi caj i ts'actiyel pejtelel chuqui tac ts'ijbubil i cha'an x'alt'añob cha'an i Yalobil Winic. ³² Come mi caj i yɔjq'uel ti' c'ab gentilob. Mi caj i wajlental. Leco mi caj i tic'ɔntel. Mi caj i tujbɔntel. ³³ Che' mi' yujtel i jats'ob ti asiyal mi caj i ts'ansañob. Pero ti yuxp'ejlel q'uin mi caj i cha' ch'ojoyel, che'en Jesús. ³⁴ Ma'anic tsi' ch'ambeyob isujm ili t'an mi ts'ita'ic. Ma'anic tsa' aq'uentiyob i ña'tan i sujmllel. Ma'anic tsi' ch'ambeyob isujm chuqui tac tsi' subeyob Jesús.

Tsa' c'oti i wut xpots' ya ti Jericó
(Mt. 20.29-34; Mr. 10.46-52)

³⁵ Che' lac'ɔlix an Jesús ti Jericó, ya'an juntiquil xpots' buchul ti' ti' bij. Woli' c'ajtin taq'uin. ³⁶ Jini xpots' che' bɔ tsi' yubi woliyob ti ñumel cabɔ winicob x'ixicob, tsi' c'ajtibeyob chuqui woli' yujtel. ³⁷ Tsi' subeyob: Wolix ti ñumel Jesús ch'oyol bɔ ti Nazaret, che'ob. ³⁸ C'am tsi' cha'le t'an jini xpots'. Tsi' yɔɔ: Jesús, i Yalobilet bɔ David, p'untañon, che'en. ³⁹ Jini woli bɔ i majlelob ti ñaxan tsi' tiq'uiyob. Tsa' utsi caji ti c'am bɔ t'an jini xpots': I Yalobilet bɔ David, p'untañon, che'en. ⁴⁰ Jesús tsi' sube i pi'ɔlob cha'an mi' pɔyob tilel. Che' bɔ tsa' c'oti xpots', Jesús tsi' c'ajtibe: ⁴¹ ¿Chuqui a wom mic tumbeñet? che'en. Tsi' jac'ɔ xpots': C Yum, com mi' cha' c'otel c wut, che'en. ⁴² Jesús tsi' sube: La' c'otic a wut. Tsa' coltɔntiyet cha'an tsa' ñopoyon, che'en. ⁴³ Tsa' bɔc' c'oti i wut. Tsi' tsajca majlel Jesús. Tsi' tsictesa i ñucllel Dios. Pejtelel tsa' bɔ i q'ueleyob, tsi' subuyob i ñucllel Dios.

19

Jesús yic'ot Zaqueo

¹ Tsa' ochi Jesús ti Jericó. Ñumel jach woli. ² Awilan, ya'an winic i

c'aba' Zaqueo. I yumɔch jini xch'ɔm tojoñelob. Wen chumul. ³ Tsi' ñopo i q'uel Jesús cha'an mi' cɔn. Ma'anic tsa' mejli come joyol ti cabɔ winicob x'ixicob. Pec'atax Zaqueo. ⁴ Ti ajñel tsa' majli ti ñaxan. Tsa' letsi ti sicómoro te' cha'an mi' q'uel Jesús ya' ba' mi' caj ti ñumel Jesús ti bij. ⁵ Che' bɔ tsa' c'oti Jesús ba'an Zaqueo, tsi' letsa i wut, tsi' q'uele. Tsi' sube: Zaqueo, juben ti ora come wersa mic jijlel ti a wotot wɔle, che'en. ⁶ Ora jach tsa' jubi Zaqueo. Tijicña i pusic'al tsi' pɔyɔ majlel Jesús ti' yotot. ⁷ Pejtel tsa' bɔ i q'ueleyob tsa' cajiyoob ti wulwul a'leya. Tsi' yɔɔyob: Tsa'ix majli ti jijlel ba'an xmulil, che'ob. ⁸ Che' wa'al Zaqueo ba'an lac Yum, tsi' sube: Awilan, c Yum, mi caj cɔq'ueñob ojilil c chubɔ'an jini mach bɔ añobic i chubɔ'an. Mi tsac chilbe i chubɔ'an winic mi caj c cha' sutq'uiben uxyajl i ñumel, che'en Zaqueo. ⁹ Jesús tsi' sube: Wɔle tsa'ix juli i coltɔntel jini año' bɔ ti ili otot, come jiñɔch i yalobil Abraham ja'el, che'en. ¹⁰ Come i Yalobil Winic tsa' tili i sɔclan jini sajtem bɔ. Tsa' tili i coltan, che'en.

Lajiya cha'an x'e'telob tsa' bɔ i c'ambeyob i taq'uin i yum
(Mt. 25.14-30)

¹¹ Che' bɔ tsi' yubibeyob i t'an Jesús che' lac'ɔlix an ti Jerusalén, Jesús tsa' caji i subeñob lajiya, come tsi' lon ña'tayob mux caj i tsictiyel i yumɔntel Dios ti ora. ¹² Jini cha'an Jesús tsi' yɔɔ: Juntiquil yumɔ tsa' majli ti ñajt bɔ lum cha'an ya' mi' ch'ɔm i ye'tel ti yumɔ. Tsi' ña'ta sujtel che' ujteli i ch'ɔm. ¹³ Tsi' pɔyɔ tilel lujuntiquil x'e'telob i cha'an. Tsi' t'oxbeyob taq'uin. Tsi' subeyob: “C'añɔla ti ganar jini taq'uin jinto mic cha' tilel”, che'en. ¹⁴ Jini xchumtɔlob ti' lumal jini yumɔ tsi' ts'a'leyob. Tsi' chocoyob majlel winicob ti' pat jini yumɔ cha'an mi' subob: “Mach la comic lac yuman ili winic”, che'ob.

¹⁵ Che' bɔ tsa' ujti i ch'ɔm i ye'tel ti yumɔ, tsa' cha' sujti ti' yotot. Tsi' yɔc'ɔ mandar cha'an mi' pɔjyelob

tilel jini x'e'telob tsa' b_Λ aq'uentiyob taq'uin, cha'an mi' q'uel bajche tsi' c'añayob ti ganar ti jujuntiquil. ¹⁶ Tsa' tili jini ñaxan b_Λ. Tsi' y_ΛΛ: “C yum tsa c_Λc'Λ a taq'uin ti ganar. Tsac taja yamb_Λ lujump'ejl”, che'en. ¹⁷ I yum tsi' sube: “Uts'at bajche' tsa' cha'le, xuc'ul b_Λ x'e'telet. Xuc'ul tsa' mele che' an ts'ita' ti a wenta. Mi caj cotsañet ti a wenta lujump'ejl tejclum”. ¹⁸ Tsa' tili yamb_Λ x'e'tel. Tsi' sube: “C yum, tsaj c'añ_Λ a taq'uin ti ganar. Tsac taja yamb_Λ jo'p'ejl”, che'en. ¹⁹ I yum tsi' sube jini x'e'tel ja'el: “Jatet ja'el, mi caj c_Λc' ti a wenta jo'p'ejl tejclum”, che'en. ²⁰ Tsa' tili yamb_Λ x'e'tel. Tsi' sube: “C yum, w_ΛΛch an a taq'uin tsa' b_Λ c pixi ti jump'ejl pisil. ²¹ Come tsac bac'ñayet, come bac'ñabilet. Ma' ch'Λm chuqui tac ma'anic tsa' p_Λc'Λ. Ma' tsep jini jam ba' ma'anic tsa' wejch'u pac’”, che'en jini x'e'tel. ²² I yum tsi' sube: “Jontol b_Λ x'e'telet, mi caj c melet cha'an ti a t'an tsa' b_Λ a w_ΛΛ. A wujil bac'ñabilon. Awujil mic ch'Λm chuqui tac ma'anic tsac p_Λc'Λ. Awujil mic tsep jam ba' ma'anic tsac wejch'u. ²³ ¿Chucoch che' jini, ma'anic tsa' w_Λc'Λ c taq'uin ba' mi' c'ajñel ti ganar? Che'ic jini tsa' mejli c cha' ch'Λm c taq'uin yic'ot i jol che' b_Λ tsa' juliyon”, che'en. ²⁴ I yum tsi' subeyob jini ya' b_Λ añob: “Chilbenla jini taq'uin. Aq'uenla jini am b_Λ i cha'an lujump'ejl”, che'en. ²⁵ Tsi' subeyob: “C yum, anix i cha'an lujump'ejl”, che'ob. ²⁶ Jini yum_Λ tsi' subeyob: “Joñon mic subeñetla: Majqui jach an i cha'an mi caj i y_Λq'uentel yamb_Λ. Majqui jach ma'anic i cha'an mi caj i lu' chilbentel chuqui an i cha'an. ²⁷ P_Λy_Λla tilel jini mu' b_Λ i contrajiñoñob mach b_Λ yomobic i yumañoñob. Tsansañoñob w_ΛΛ tic tojel”, che'en. Che' tsi' y_ΛΛ. Jesús.

I subentel i ñucler che' b_Λ tsa' ochi ti Jerusalén

(Mt. 21.1-11; Mr. 11.1-11; Jn. 12.12-19)

²⁸ Jesús tsa' ujti i sub ili t'an. Tsa' caji ti letsel majlel ti ñaxan ti Jerusalén.

²⁹ Che' b_Λ l_Λc'Λl an ti Betfagé yic'ot ti

Betania ti Olivo wits, tsi' choco majlel cha'tiquil x_Λant'añoñob i cha'an. ³⁰ Tsi' y_ΛΛ: Cucula ti tejclum ya' ti' tojel la' wut. Che' mi la' wochel, ya' c_Λch_Λl mi caj la' taj tsiji' burro maxto b_Λ anic majqui tsi' c'Λhta. Jitila, chucula tilel. ³¹ Mi an majqui mi' c'ajtibeñetla: “¿Chucoch woli la' jit?” mi che'en, yom mi la' suben: “Yom i c'Λn lac Yum”, che'etla. Che' tsi' y_ΛΛ Jesús. ³² Tsa' majliyob. Tsi' tajayob che' bajche' tsi' y_ΛΛ Jesús. ³³ Che' b_Λ tsi' jitiyob jini burro, i yum tsa' caji i subeñoñob: ¿Chucoch mi la' jit jini burro? che'en. ³⁴ Jini x_Λant'añoñob tsi' y_ΛΛyob: Come yom i c'Λn lac Yum, che'ob. ³⁵ Tsi' p_Λy_Λyob tilel ba'an Jesús. Tsi' tasibeyob i pat burro ti' pislelob. Tsi' c'Λchchocoyob Jesús ti' pam jini pisil. ³⁶ Che' b_Λ woli ti majlel Jesús tsi' tasiyob majlel jini bij ti' pislelob. ³⁷ Che' l_Λc'Λl añoñob ya' ti yebal Olivo wits, tijicñayob i pusic'al pejtelel jini motocña b_Λ x_Λant'añoñob. Tsa' caji i subeñoñob i ñucler Dios ti c'am b_Λ t'an cha'an ñuc pejtelel i melbal Jesús tsa' b_Λ i q'ueleyob. ³⁸ Tsi' y_ΛΛyob: La' sujbic a ñucler, Reyete mu' b_Λ a tilel ti' c'aba' lac Yum. Ñ_Λch'Λl i pusic'al jini am b_Λ ti panchan. Ñuc jini am b_Λ ti chan, che'ob. ³⁹ Cha'tiquil uxtiquil fariseojob ya' b_Λ añoñob ti' tojlelob tsi' subeyob Jesús: Maestro, tiq'ui jini x_Λant'añoñob a cha'an, che'ob. ⁴⁰ Jesús tsi' subeyob: Mic subeñetla, mi tsa' ñajch'iyob mi' caj ti c'am b_Λ t'an jini xajlel tac, che'en.

⁴¹ Che' l_Λc'Λlix an, che' wolix i q'uel jini tejclum, Jesús tsi' cha'le uq'uel.

⁴² Tsi' y_ΛΛ: Uts'at tsa'ic la' ña'ta bajche' tsa' mejli la' taj i ñ_Λch'tilel la' pusic'al ti jini jach b_Λ ora. Pero ma'anic tsa' la' ña'ta. ⁴³ Mi caj i tajetla yan tac b_Λ q'uin che' mi caj i top'ob lum ti la' joytilel la' contrajob. Mi caj i joyetla. Mi caj i mactañetla ti jujunwejl. ⁴⁴ Mi caj i choquetla jubel ti lum yic'ot la' walobilob año' b_Λ ti tejclum. Ma'anic mi caj la' c_Λy_Λbentel mi jump'ejlic xajlel ti' pam yamb_Λ, come ma'anic tsa' la' ña'ta che' i yorajlelix la' colt_Λntel ti Dios. Che' tsi' y_ΛΛ Jesús.

Jesús tsi' chocoyob loq'uel ti templo
(Mt. 21.12-17; Mr. 11.15-19;
Jn. 2.13-22)

⁴⁵ Tsa' ochi Jesús ti Templo. Tsa' caji i choc loq'uel ti Templo pejtelel jini woliyo' b_Λ ti choñoñel yic'ot mañoñel. ⁴⁶ Jesús tsi' subeyob: Ts'ijbubil: "Mi' caj ti ajlel cotot ti' yotlel oración. Pero jatetla tsa'ix la' sutq'ui ti' ch'eñal xujch'", che'en. ⁴⁷ Ti jujump'ejl q'uin tsi' cha'le c_Λntesa Jesús ti Templo. Jini ñuc b_Λ motomajob yic'ot sts'ijbayajob yic'ot jini ñuco' b_Λ i ye'tel yomob i ts_Λnsan Jesús. ⁴⁸ Ma'anic tsa' mejliyob come ti pejtelel tejclum tsi' wen ñich't_Λbeyob i t'an Jesús.

20

Tsi' c'ajtibeyob Jesús baqui tsi' taja i ye'tel

(Mt. 21.23-27; Mr. 11.27-33)

¹ Ti jump'ejl q'uin Jesús woli' c_Λntesan jini winicob x'ixicob ti Templo. Che' woli' sub jini wen t'an, tsa' c'otiyob ñuc b_Λ motomajob yic'ot sts'ijbayajob yic'ot xño_Λxob año' b_Λ i ye'tel. ² Tsa' caji i pejcañob Jesús: Tsi' y_Λl_Λyob: Subeñoñ lojon, ¿baqui tsa' taja a we'tel cha'an chuqui ma' mel? ¿Majqui tsi' y_Λq'ueyet a we'tel? che'ob. ³ Jesús tsi' subeyob: An chuqui mij c'ajtibeñetla ja'el. Subeñoñla. ⁴ ¿Baqui ch'oyol i ye'tel Juan cha'an mi' y_Λc' ch'Λmja'? ¿Ch'oyol ba ti panchan o ch'oyol ba ti winicob? che'en. ⁵ Tsa' caji i bajñel pejcañob i b_Λ. Tsi' y_Λl_Λyob: Mi tsa' lac sube: "Ch'oyol ti panchan", mi cho'onla, muq'uix i cha' c'ajtibeñoñla: "¿Chucoch ma'anic tsa' la' ñopbe i t'an?" ⁶ Mi tsa' lac sube: "Ch'oyol ti winicob", mi cho'onla, pejtelel winicob mi caj i julonla ti xajlel, come mi' ña'tañob ti isujm x'alt'añach jini Juan, che'ob. ⁷ Tsi' y_Λl_Λyob: Mach cujilic lojon baqui ch'oyol i ye'tel Juan. ⁸ Jesús tsi' subeyob: Joñoñ ja'el, ma'anic mic subeñetla baqui tsac taja que'tel cha'an jini mu' b_Λ c mel, che'en.

Lajiya cha'an jontol b_Λ xcanta ts'usubilob
(Mt. 21.33-44; Mr. 12.1-11)

⁹ Jesús tsa' caji i suben winicob x'ixicob ili lajiya: Juntiquil winic tsi' p_Λc'Λ ts'usubil. Tsi' y_Λc'Λ ti' wenta xcanta ts'usubilob. Tsa' majli ti yamb_Λ lum. Jal tsa' c_Λle ya'i. ¹⁰ Che' b_Λ tsa' tili i yorajlel, tsi' choco majlel juntiquil x'e'tel i cha'an ba'an xcanta ts'usubilob cha'an mi' ch'Λm lamital i wut ts'usubil. Pero jini xcanta ts'usubilob tsi' lowoyob jini x'e'tel. To'o che jach tsi' cha' chocoyob sujtel. ¹¹ I yum tsi' cha' choco majlel yamb_Λ x'e'tel. Jini xcanta ts'usubilob tsi' lowoyob ja'el. Leco tsi' tic'layob. To'o che jach tsi' cha' chocoyob sujtel. ¹² I yum tsi' cha' choco majlel i yuxticlel. Jini xcanta ts'usubilob tsi' lowoyob ja'el. Tsi' chocoyob loq'uel. ¹³ I yum ts'usubil tsi' y_Λl_Λ: "¿Chuqui yom mic mel? Mi caj c choc majlel c'uxbibil b_Λ calobil. Tic'Al che' mi' q'uelob calobil mi caj i q'uelob ti ñuc", che'en. ¹⁴ Jini xcanta ts'usubilob che' b_Λ tsi' q'ueleyob i yalobil jini yum_Λ, tsi' pejcañob i b_Λ. Tsi' y_Λl_Λyob: "Jiñach mu' b_Λ caj i yochel ti yum_Λ. La' lac ts_Λnsan. Che' jini, mux caj la cochel ti' yum pejtelel i chub_Λ'an", che'ob. ¹⁵ Tsi' chocoyob loq'uel ti ts'usubil. Tsi' ts_Λnsayob. ¿Chuqui mi caj i tumbeñoñ xcanta ts'usubilob jini i yum? ¹⁶ Mi caj i tilel. Mi caj i wersa jisan jini xcanta ts'usubilob. Mi caj i y_Λc' i ts'usubil ti' c'Λb yaño' b_Λ. Che' tsi' y_Λl_Λ Jesús. Che' b_Λ tsi' yubiyob ili t'an tsi' y_Λl_Λyob: Mach i sujmic mi caj cujtel lojon, che'ob.

¹⁷ Jesús tsi' q'ueleyob. Tsi' subeyob: ¿Chuqui i sujmllel ili ts'ijbubil b_Λ che' jini? "Jini jach b_Λ xajlel tsa' b_Λ i chocoyob xmel ototob tsa'ix otsanti ti ñaxan b_Λ i xujc otot". Che'ach ts'ijbubil. ¹⁸ Jujuntiquil mu' b_Λ i yajlel ti' pam ili xajlel mi caj i c'Λscujel. Jini mu' b_Λ i tejñel ti jini xajlel mi caj i lu' bic'tiyel, che'en Jesús.

C'ajtibal cha'an tojoñel
(Mt. 22.15-22; Mr. 12.12-17)

19 Ti jim b_Λ ora jini ñuc b_Λ motomajob yic'ot sts'ijbayajob tsa' caji i ña'tañob bajche' mi mejlel i chucob Jesús, come yujilob tsi' cha'le jini t'an ti lajiya ti' contrajob. Pero tsi' b_Λc'ñayob winicob. 20 Tsi' ch_Λc_Λ q'ueleyob Jesús. Tsi' chocoyob majlel xñich'ta t'añob tsa' b_Λ i lon p_Λs_Λyob i b_Λ ti toj. Tsi' chocoyob majlel cha'an mi' y_Λquiñob ti' t'an cha'an mi' y_Λc'ob ti melol ti' tojlel jini gobernador. 21 Jini xñich'ta t'añob tsi' subeyob Jesús: Maestro, kujil lojon ma' w_Λl chuqui uts'at, ma' c_Λntesan chuqui uts'at ja'el. Junlajal jach ma' q'uel winicob. Wola' c_Λntesañon lojon ti' bijlel Dios ti isujm. 22 ¿Mu' ba i y_Λl ti mandar yom mi la c_Λq'uen César jini tojoñel o ma'anic? che'ob.

23 Jesús tsi' ña'ta maya jax i t'an. Tsi' subeyob: ¿Chucoch mi la' wil_Λbeñon c pusic'al? 24 P_Λsbeñon jini taq'uin. ¿Majqui i cha'an i yejtal yic'ot i ts'ijbal ti' pam? che'en. Tsi' jac'beyob: I cha'an César, che'ob. 25 Jesús tsi' subeyob: Jini cha'an, aq'uenla César chuqui i cha'an César. Aq'uenla Dios chuqui i cha'an Dios, che'en Jesús. 26 Ma'anic tsa' mejli i tajbeñob i mul Jesús, come toj i t'an ti' tojlel winicob x'ixicob. Tsa' toj sajtiyob i pusic'al cha'an uts'at tsi' jac'Λ Jesús. Ñ_Λch'Λl tsa' c_Λleyob.

C'ajtibal cha'an che' mi' tejchelob ch'ojoyel

(Mt. 22.23-33; Mr. 12.18-27)

27 Tsa' tiliyob saduceojob ba'an Jesús. Jiñob_Λch mu' b_Λ i y_Λlob ma'anic mi' cha' ch'ojoyelob ch_Λmeño' b_Λ. 28 Tsi' c'ajtibeyob Jesús: Maestro, Moisés tsi' ts'ijbubeyonla: “Mi tsa' ch_Λmi juntiquil ascuña_Λl b_Λ am b_Λ i yijñam mach b_Λ anic i yalobil, che' jini an ti' wenta jini ijts'in_Λl b_Λ cha'an mi' p_Λyben i yijñam i y_Λscun cha'an mi' techben i p'olbal i y_Λscun”. 29 An wuctiquil winicob i yerañob i b_Λ. Jini ñaxan b_Λ tsi' p_Λy_Λ i yijñam. Tsa' ch_Λmi jini winic. Ma'anic i yalobil. 30 Jini i cha'ticlel winic tsi' p_Λy_Λ jini x'ixic. Tsa' ch_Λmi ja'el. Ma'anic i yalobil. 31 I

yuxticel winic tsi' p_Λy_Λ. Che' ja'el, tsa' lu' ujtuyob jini wuctiquilob. Tsa' laj ch_Λmiyob. Ma'añobic i yalobil. 32 Ti wi'il tsa' ch_Λmi jini x'ixic ja'el. 33 Ti' yorajlel che' mi' cha' ch'ojoyelob, ¿baqui b_Λ winic i ñoxi'al jini x'ixic? Come ti' wucticlelob tsi' p_Λy_Λyob cha'an i yijñam, che'ob.

34 Jesús tsi' subeyob: Jini cuxulo' b_Λ ti ili ora mi' p_Λyob i pi'Λ. Mi' sijintelob. 35 Pero jini mu' b_Λ i q'uejlelob ti uts'at cha'an mi' tajob i cuxtalel ti jini yamb_Λ ora yic'ot cha'an mi' cha' ch'ojoyelob ba'an ch_Λmeño' b_Λ ma'anic mi' p_Λyob i pi'Λ. Ma'anic mi' sijintelob. 36 Mach ch_Λn mejlobix ti ch_Λmel, come lajalob bajche' ángelob. I yalobilob_Λch Dios. Mi tejchelob ch'ojoyel ba'an ch_Λmeño' b_Λ. 37 Jini ch_Λmeño' b_Λ mi caj i cha' ch'ojoyelob. Che' tsi' y_Λl_Λ Moisés che' b_Λ tsi' tsictesa chuqui tsa' ujt_i ti a_Λ te'. Tsi' pejca lac Yum ti' Dios Abraham, i Dios Isaac, i Dios Jacob. 38 Come Dios mach i Diosic ch_Λmeño' b_Λ, pero i Dios_Λch cuxulo' b_Λ, come laj cuxulob cha'an mi' ñuq'uesañob Dios, che'en Jesús. 39 Cha'tiquil uxtiquil sts'ijbayajob tsi' subeyob: Maestro, tsa'ix a subu chuqui isujm, che'ob. 40 Ti wi'il ma'anic majch tsi' ch_Λn ñopo i c'ajtiben yan tac b_Λ cha'an b_Λq'uen.

Cristo i yalobil David

(Mt. 22.41-46; Mr. 12. 35-37)

41 Jesús tsi' subeyob: ¿Chucoch mi la' w_Λl i Yalobil_Λch David jini Cristo? 42 Jini David tsi' y_Λl_Λ ti' juñilel Salmos: “Lac Yum tsi' sube c Yum, buchi' tic ñoj 43 jinto mi c_Λq'ueñet a t'uchtan a contrajob”. Che' tsi' y_Λl_Λ David, che'en Jesús. 44 Tsi' pejca Cristo ti' yum jini David. ¿Bajche' isujm che' jini mi i yalobil David jini Cristo? che'en Jesús.

Jesús tsi' tiq'ui sts'ijbayajob

(Mt. 23.1-36; Mr. 12.38-40; Lc. 11.37-54)

45 Jesús tsi' sube x_Λnt'añob i cha'an ili t'an ba' tsa' mejli i yubiñob pejtelel winicob x'ixicob: 46 Ch_Λc_Λ q'uele la'

bΛ cha'an sts'ijbayajob mu' bΛ i mullañob i lΛpob pΛl bΛ i bujc. Mi' mullañob i yΛq'uentelob cortesía ba'an choñoñibΛl tac. Mi' mullañob jini ñaxan bΛ buchlibΛl ti sinagoga tac, yic'ot ñaxan bΛ buchlibΛl ti q'uiñijel. ⁴⁷Mi' chilbeñob i yotot meba' x'ixicob. Mi' melob tam bΛ oración cha'an mi' lon q'uejlelob ti uts'at.

21

Iyofrenda meba' x'ixic (Mr. 12.41-44)

¹ Jesús tsi' ts'ita' letsa i wut. Tsi' q'uele jini wen chumulo' bΛ che' bΛ tsi' chocoyob ochel ofrenda ti' yajñib. ² Tsi' q'uele juntiquil meba' x'ixic mach bΛ anic i chubΛ'an tsa' bΛ i choco ochel cha'p'ejl taq'uin. ³ Jesús tsi' yΛΛ: Ti isujm mic subeñetla, jini meba' x'ixic mach bΛ anic i chubΛ'an tsa'ix i choco ochel ñumen cabΛl bajche' pejtelel yaño' bΛ. ⁴ Come ti pejtelelob tsi' yΛq'ueyob Dios ofrenda loq'uem bΛ ti' yonlel i chubΛ'an. Jini meba' x'ixic mach bΛ anic i chubΛ'an tsi' choco ochel pejtelel i taq'uin, i tojol i bΛl i ñΛc'. Che' tsi' yΛΛ Jesús.

Jesús tsi' wΛn alΛ mi caj i jilel Templo

(Mt. 24.1-2; Mr. 13.1-2)

⁵ Cha'tiquil uxtiquil tsa' cajiyob ti t'an cha'an wen i t'ojol jax jini xajlel tac am bΛ ti templo yic'ot i ch'Λjlib tsa' bΛ i yΛc'Λyob winicob x'ixicob. ⁶ Tsi' yΛΛ Jesús: Ti pejtelel ili woli bΛ la' q'uel mi caj i jilel. Tal jini q'uin che' ma'anic mi caj i cΛytlΛ mi jump'ejlic xajlel ti' pam yambΛ mach bΛ anic mi caj i chojquel jubel, che'en.

Iyejtal tac i jilibal

(Mt. 24.3-22; Mr. 13.3-20)

⁷ Tsi' c'ajtibeyob Jesús: Maestro, ¿baqui ora mi caj i yujtel pejtelel jini? ¿Chuqui mi' caj ti pΛstΛl che' yom ujtel? che'ob. ⁸ Jesús tsi' yΛΛ: ChΛcΛ q'uele la' bΛ ame anic majqui mi' soquetla, come talob cabΛl tij c'aba' mu' bΛ caj i cuyob i bΛ ti Cristo. Mi caj i yΛlob lΛc'Λlix i yumΛntel. Jini cha'an mach mi la' tsajcañob majlel. ⁹ Ba' ora mi la' wubin an cabΛl guerra yic'ot leto,

mach mi la' cha'len bΛq'uen. Come wersa mi' ñaxan ujtel pejtelel jini, pero maxto i jilibalic. ¹⁰ Jesús tsi' subeyob: Jini año' bΛ ti jump'ejl lum mi caj i techob guerra ti' contra jini año' bΛ ti yambΛ lum. Jini año' bΛ ti wenta juntiquil yumΛl mi caj i techob guerra ti' contra jini año' bΛ ti wenta yambΛ. ¹¹ Tal p'ΛtΛl bΛ i yujquel lum. Tal wi'ñal ti cabΛl lum yic'ot c'amΛjel mu' bΛ i pam pujquel. Tal bΛbΛq'uen tac bΛ yic'ot chuqui tac ñuc mu' bΛ caj i pΛstΛl ti panchan.

¹² Che' maxto ujtemic ili tac winicob mi caj i chuquetla. Mi caj i tic'lañetla. Mi caj i pΛyeta majlel ti sinagoga yic'ot ti cárcel. Muq'uiX la' pΛjyel majlel ti' wut reyob yic'ot ti' wut gobernadorob cha'an tij c'aba'. ¹³ Ti jim bΛ ora mi mejlel la' wen ac'on ti cΛjñel. ¹⁴ ChΛn ña'tanla mach yomic mi la' wΛn mel la' pusic'al cha'an bajche' mi caj la' jac' cha'an mi la' coltan la' bΛ. ¹⁵ Come joñon mi caj cΛq'ueñetla t'an mu' bΛ caj la' sub yic'ot la' ña'tΛbal mach bΛ mejlic i contrajintel. ¹⁶ La' tat, la' wΛscuñob, la' chichob, la' wijts'iñob, la' pi'Λlob, la' cΛñayo' bΛ mi caj i yΛq'uetla ti' c'Λb la' contra. Lamitaletla mi caj la' tsΛnsΛntel. ¹⁷ Mi caj la' ts'a'lentel cha'an pejtelel winicob x'ixicob cha'an tij c'aba. ¹⁸ Pero ma'anic mi caj i sajtel mi junt'ujmic i tsutsel la' jol. ¹⁹ Che' xuc'ul la' pusic'al ti wocol ma'anic mi caj i sajtel la' ch'ujlel.

²⁰ Che' mi la' q'uel Jerusalén joyol bΛ ti soldadojob, ña'tanla che' jini, lΛc'Λlix i yorajlel i jisΛntel. ²¹ Ti jim bΛ ora, la' puts'icob majlel ti wits jini año' bΛ ti Judea. La' loq'uicob jini año' bΛ ti Jerusalén. Jini año' bΛ ti jamil mach chΛn sujticob ti Jerusalén. ²² Jiñach q'uin tac che' mi caj i q'uextΛbentelob i jontolil, cha'an mi' yujtel ti pejtelel che' bajche' ts'ijbubil. ²³ Ti jim bΛ ora obolob jax i bΛ jini cΛntΛbilo' bΛ i cha'an alΛl yic'ot jini woli bΛ i tsu'sañob alΛl. Tal cabΛl wocol ti pañimil yic'ot i mich'lel

Dios ti' tojlel ili winicob x'ixicob. ²⁴ Mi caj i yajlelob cha'an ti' yej machit. Mi caj i chujquelob majlel ti pejtelel lum. Jerusalén mi caj i t'uchantel cha'an gentilob c'Alal mi' ts'actiyel i yorajlel gentilob.

*Che' mi' tilel i Yalobil Winic
(Mt. 24.29-35, 42-44; Mr. 13.24-37)*

²⁵ An chuqui tac mi' caj ti p'astal ti q'uin, yic'ot ti uw, yic'ot ti ec'. Jini winicob x'ixicob ti pañimil cabal mi caj i tsicob i pusic'al. Mi caj i sac sojquelob i pusic'al cha'an ju'ucña jini colem ñajb, wAlacña jini ja'. ²⁶ Mi caj i can chamelob winicob cha'an bAq'uen yic'ot pensar cha'an chuqui mi' caj ti ujtél ti pañimil. Jini p'atAl tac bA ti panchan mi' caj i wersa ñijcAntel. ²⁷ Ti jim bA ora mi' caj i q'uelob i Yalobil Winic che' mi' tilel ti tocal yic'ot i p'atAl yic'ot cabal i ñuclél. ²⁸ Che' mi' cajel ti ujtél ili tac, letsan la' wut, letsan la' jol, come lAc'Alix la' coltAntel. Che' tsi' yAlA Jesús.

²⁹ Jesús tsi' subeyob jini t'an ti lajiya: Q'uelela jini higuera te' yic'ot pejtelel te' tac. ³⁰ Che' mi' la' q'uel woli' pasel i yopol te' mi' la' ña'tan lAc'Alix i yorajlel ticwal. ³¹ Che' ja'el, che' mi' la' q'uel woli' ti ujtél ili tac, ña'tanla lAc'Alix i yumAntel Dios. ³² Isujm mic subeñetla, ti pejtelel mi' caj ti ujtél che' wA' to añob ti pañimil jini winicob x'ixicob añob' bA wAle. ³³ Mi' caj ti jilel panchan yic'ot pañimil. Pero mach jilic c t'an.

³⁴ ChAcA q'uele la' bA ame tsats'ac la' pusic'al cha'an la' wo'lel yic'ot yAc'Aljel che' mi' la' c'ojot'an chuqui tac an ti pañimil, ame i bAc' taje'tla ili q'uin. ³⁵ Ili q'uin che' bajche yac mi' caj i taj pejtelel winicob x'ixicob chumulo' bA ti' petol pañimil. ³⁶ Yom yAlAl la' wo che' jini. Chan cha'lenla oración ti pejtelel ora, cha'an mi' la' q'uejlel ti uts'at, cha'an ma'anic mi' taje'tla ili wocol mu' bA caj ti ujtél, cha'an uts'at mi' la' wa'tal ti' tojel i Yalobil Winic, che'en Jesús. ³⁷ Ti q'uiñil tsi' cha'le cantesa Jesús ti Templo. Ti ac'Allel tsa' majli ti wits i c'aba' Olivo. ³⁸ Che'

ti sac'ajel tsa' tiliyob pejtelel winicob x'ixicob ba'an Jesús ti Templo cha'an mi' yubibeñob i t'an.

22

*Judas tsi' yAc'Al i t'an ti' contra Jesús
(Mt. 26.1-5, 14-16; Mr. 14.1-2, 10-11; Jn. 11.45-53)*

¹ LAc'Alix i q'uiñilel Pascua che' mi' c'uxob caxlan waj mach bA anic i lewadurajlel. ² Jini ñuc bA motomajob yic'ot sts'ijbayajob tsi' temeyob i t'an cha'an mi' mucul tsansañoob Jesús, come tsi' bAc'ñayob winicob x'ixicob. ³ Tsa' ochi Satanás ti Judas, am bA i cha'chajplel i c'aba' Iscariote, i pi'Alach jini junlujuntiquil. ⁴ Tsa' majli Judas i pejcan jini ñuc bA motomajob yic'ot xcAnta Templojob cha'an mi' yAc' Jesús ti' c'Abob. ⁵ Tijicñayob i pusic'al che' bA tsi' yubiyob. Tsi' cha'leyob trato cha'an mi' yAc'ueñoob taq'uin Judas. ⁶ Judas tsi' yAc'Al i t'an. Tsa' caji i wAn ña'tan baqui ora mi' caj i yAc' Jesús ti' c'Ab motomajob che' mach ña'tabilic i cha'an winicob x'ixicob.

*Jesús tsi' c'uxu Pascua yic'ot
xcAnt'añoob
(Mt. 26.17-19; Mr. 14.12-16;
Jn. 13.21-30)*

⁷ Tsa' c'oti ili q'uin che' mi' c'uxob caxlan waj mach bA anic i lewadurajlel. Jiñach i q'uiñilel Pascua che' mi' tsansañoob tiñame'. ⁸ Jesús tsi' choco majlel Pedro yic'ot Juan. Tsi' subeyob: Cucula. Chajpanla jini we'elAl cha'an Pascua cha'an mi' laj c'ux. ⁹ Tsi' c'ajtibeyob Jesús: ¿Baqui a wom mic chajpan lojon? che'ob. ¹⁰ Jesús tsi' subeyob: Awilan, che' ochemetixla ti tejclum, mi' caj i taje'tla winic woli' bA i q'uech majlel uc'um but'ul bA ti ja'. Tsajcanla che' mi' yoche' ti otot. ¹¹ Subenla i yum otot: "Jini Maestro mi' c'ajtibeñet: ¿Baqui an jump'ejl i mal otot ba' mi' mejlel j c'ux we'elAl cha'an Pascua yic'ot xcAnt'añoob c cha'an?" Che' yom mi' la' suben, che'en Jesús. ¹² Mi' caj i pAsbeñet colem bA i mal otot ti chan am bA i bAl. Chajpanla ya' i chuqui tac

yom, che'en Jesús. ¹³ Tsa' majliyob. Tsi' tajayob jini otot che' bajche' tsi' subeyob Jesús. Tsi' chajpayob jini we'elal cha'an Pascua.

Jini Ch'ujul bΛ Waj

(Mt. 26.20-29; Mr. 14.17-26; 1 Co. 11.23-26)

¹⁴ Che' i yorajlelix, Jesús tsa' buchle ti' t'ejl mesa yic'ot jini lajchΛntiquil. ¹⁵ Jesús tsi' subeyob: Ti pejtelel c pusic'al com j c'ux jini we'elal cha'an Pascua quic'otetla che' maxto anic woli cubin wocol. ¹⁶ Come mic subeñetla, ma'anix mi caj c chΛn c'ux jinto mi lac cha' c'ux ti' yumΛntel Dios. ¹⁷ Jesús tsi' ch'ΛmΛ vaso. Tsi' sube wocolix i yΛΛ Dios. Tsi' yΛΛ: Ch'ΛmΛla. Aq'uen la' bΛ. ¹⁸ Come mic subeñetla ma'anix mic chΛn jap i ya'lel ts'usub jinto mi' tilel i yumΛntel Dios, che'en. ¹⁹ Jesús tsi' ch'ΛmΛ waj. Tsi' sube wocolix i yΛΛ Dios. Tsi' xet'e. Tsi' yΛq'ueyob. Tsi' yΛΛ: Jiñach c bΛc'tal, mu' bΛ cΛc' cha'añetla. Che'Λch yom mi la' mel cha'an c ña'tΛntel, che'en. ²⁰ Che' ja'el tsi' ch'ΛmΛ jini vaso che' bΛ tsa' ujtuyob ti we'el. Tsi' yΛΛ: Jini vaso jiñach tsiji' bΛ trato cha'an c ch'ich'el mu' bΛ i bejq'uel cha'añetla. ²¹ Awilan, wΛ'Λch an quic'ot ti mesa jini mu' bΛ i yΛc'on ti' c'Λb j contra. ²² Ti isujm, i Yalobil Winic mi caj i majlel che' bajche' wΛn ña'tΛbil. Pero cabΛl mi caj i taj wocol jini winic mu' bΛ i yΛc' i Yalobil Winic ti' c'Λb i contra, che'en. ²³ Tsa' caji i c'ajtibebñob i bΛ majqui mi caj i yΛc'.

Tsi' pejcayob i bΛ cha'an majqui ñumen ñuc

²⁴ Tsa' caji i cΛΛX pejcañob i bΛ cha'an woli' bajñel yajcañob majqui ñumen ñuc ti' tojlelob. ²⁵ Jesús tsi' subeyob: I yumob jini tejclumob c'ax ñuc mi' pasob i bΛ ti' tojlelob. Jini año' bΛ i ye'tel ti' tojlelob mi' pejcΛntelob ti xcΛnta pañimilob. ²⁶ Mach che'ic yom mi la' mel. Jini ñumen ñuc bΛ ti la' tojlel la' i mel i bΛ bajche' alob. Jini am bΛ i ye'tel la' i mel i bΛ ti x'e'tel la' cha'an. ²⁷ Come ¿majqui ñumen ñuc ma' wΛl? ¿Jim ba mu' bΛ i buchtΛl ti c'ux waj, o jim ba x'e'tel

mu' bΛ i ñusΛben waj? Pero joñon che'Λch añon ti la' tojlel bajche' x'e'tel la' cha'an.

²⁸ Jatetla, tsa' chΛn ajniyetla quic'ot che' ti' yorajlel i yilΛbentel c pusic'al. ²⁹ Joñon mi caj cΛq'ueñetla la' yumΛntel che' bajche' c tat tsi' yΛq'ueyon c yumΛntel. ³⁰ Che' jini mi mejlel la' cha'len we'el uch'el tic mesa tic yumΛntel. Mi caj la' buchtΛl ti la' we'tel cha'an mi la' mel jini lajchΛnmojt i p'olbal Israel. Che' tsi' yΛΛ Jesús.

Mi caj i yΛl Pedro mach i cΛñayic Jesús

(Mt. 26.31-35; Mr. 14.27-31; Jn. 13.36-38)

³¹ Lac Yum tsi' yΛΛ ja'el: Simón, Simón, awilan, Satanás tsi' c'ajtiyetla cha'an mi' chijcañetla che' bajche' mi' chijcañob loq'uel i sujl trigo. ³² Joñon tsac tajayet ti oración ame a cΛy a ñopon. Che' ma' cha' sutq'uin a bΛ, p'Λtesan a wermanojob, che'en Jesús. ³³ Pedro tsi' sube: C Yum chajpΛbilonix cha'an mic majlel quic'otet, anquese ma' majlel ti mΛjquibΛl, anquese mic chΛmel awic'ot. ³⁴ Jesús tsi' sube: Pedro, mic subeñet, che' maxto anic mi' cha'len uq'uel jini tat mut ti ili ac'Λlel, uxyajl mi caj a wΛl mach a cΛñayonic.

I yajñib taq'uin yic'ot chim yic'ot espada

³⁵ Jesús tsi' subeyob: Che' bΛ tsac chocoyetla majlel ma'anic i yajñib la' taq'uin, ma'anic la' chim, ma'anic la' xΛñΛb. ¿Mach ba anic tsa' la' taja pejtelel chuqui yom la' cha'an? che'en Jesús. Tsi' yΛΛyob: Tsa' cu, che'ob. ³⁶ Jesús tsi' subeyob: WΛle jini am bΛ i yajñib i taq'uin la' i ch'Λm majlel yic'ot i chim. Jini mach bΛ anic i yespada, la' i chon i chaqueta cha'an mi' mΛn. ³⁷ Come mic subeñetla. Wersa mi caj cujtel bajche' mi yΛl ti' ts'ijbujel Dios. Mi yΛΛ: "Tsa' tsijqui yic'ot xmulilob". Che'Λch ts'ijbubil. Ts'ΛcΛl mi' caj ti ujtet chuqui tac ts'ijbubil cha'añon, che'en Jesús. ³⁸ Jini xcΛnt'añob tsi' yΛΛyob: C

Yum, awilan w_Λ'an cha'ts'ijt espada, che'ob. Jesús tsi' subeyob: Jas_Λ jini, che'en.

Jesús tsi' cha'le oración ti p_Λc'Λb_Λ
(Mt. 26.30, 36-46; Mr. 14.26, 32-42;
Jn. 18.1)

³⁹ Jesús tsa' loq'ui ti tejclum. Tsa' majli ti Olivo wits come i tilel che' mi' mel. Xc_Λnt'añoob i cha'an tsa' caji i tsajcañoob majlel ja'el. ⁴⁰ Che' b_Λ tsa' c'oti Jesús ya' ba' yom ajñel, Jesús tsi' subeyob: Cha'lenla oración cha'an ma'anic mi la' jac' la' p_Λyol ti mulil. ⁴¹ Tsi' ts'ita' x_Λñ_Λ majlel che' i ñajtlel bajche' mi' chojquel xajlel. Tsa' ñocle. Tsi' cha'le oración. ⁴² Tsi' y_ΛΛ: C Tat, mi a wom, loc's_Λbeñoob jini vaso i yejtal b_Λ wocol. La' mejlic bajche' yom a pusic'al, mach che'ic bajche' com, che'en. ⁴³ Tsa' tili ángel ch'oyol b_Λ ti panchan cha'an mi' p'Λtesan Jesús. ⁴⁴ Che' b_Λ woli ti wocol Jesús, ñumen wersa tsa' caji i pejcan Dios. Tsa' caji ti bu'lich. Lajal bajche' ch'ich' tsa' ch_Λc' p'ajti ti lum. ⁴⁵ Che' b_Λ tsa' ujti ti oración tsa' ch'ojyi. Tsa' cha' tili ba'an xc_Λnt'añoob i cha'an. Tsi' tajayob w_Λy_Λlob cha'an i ch'ijiyemlel i pusic'al. ⁴⁶ Jesús tsi' c'ajtibeyob: ¿Chucoch w_Λy_Λletla? Ch'ojyenla. Cha'lenla oración cha'an ma'anic mi la' jac' la' p_Λyol ti mulil, che'en.

Tsa' chujqui Jesús
(Mt. 26.47-56; Mr. 14.43-50;
Jn. 18.2-11)

⁴⁷ Che' woli to ti t'an Jesús, awilan tsa' tiliyob cab_Λl winicob yic'ot Judas, i pi'Λl jini junlujuntiquil. Ñaxan woli' tilel Judas. Tsa' c'oti i ts'ujts'un Jesús. ⁴⁸ Jesús tsi' sube: Judas, ¿mu' ba a w_Λc' i Yalobil Winic yic'ot ts'ujts'uya? che'en. ⁴⁹ Jini año' b_Λ yic'ot Jesús che' b_Λ tsi' ña'tayob chuqui mi' caj ti ujtet tsi' subeyob: C Yum, ¿a wom ba mic bajben lojon ti espada? che'ob. ⁵⁰ Juntiquil xc_Λnt'an tsi' lowo jini x'e'tel i cha'an jini c'ax ñuc b_Λ motomaj. Tsi' wel tsepbe loq'uel jini ñoj b_Λ i chiquin. ⁵¹ Jesús tsi' y_ΛΛ: La' to ajnic. C_Λy_Λx, che'en. Tsi' t_Λbe i chiquin. Tsi' lajmesa. ⁵² Jesús tsi'

sube jini ñuc b_Λ motomajob yic'ot xc_Λnta templojob yic'ot xñoxob año' b_Λ i ye'tel tsa' b_Λ tiliyob ti' contra: ¿Tsa' ba tiliyetla cha'an mi la' chucon yic'ot espada yic'ot te' che' bajche' mi la' chuc xujch'? ⁵³ Che' ya' añoob quic'otetla jujump'ejl q'uin ti Templo ma'anic tsa' la' chucuyon. W_Λle la' cha'añach ili ora. I yorajlelix mi' p_Λst_Λl i p'Λt_Λlel ic'ch'ipan b_Λ pañimil. Che' tsi' y_ΛΛ Jesús.

Pedro tsi' y_ΛΛ mach i cañayic Jesús
(Mt. 26.57-58, 69-75; Mr. 14.53-54,
66-72; Jn. 18.12-18, 25-27)

⁵⁴ Tsi' chucuyob Jesús. Tsi' p_Λy_Λyob majlel ti' yotot jini ñuc b_Λ motomaj. Pedro tsi' ñajti tsajca majlel. ⁵⁵ Jini ya' b_Λ añoob tsi' xiq'uiyob c'ajc ti' pam otot. Tsa' buchleyob ti' joytilel c'ajc ti pejtelelob. Pedro tsa' buchle yic'otob. ⁵⁶ Juntiquil xch'oc tsi' q'uele Pedro che' buchul ti' t'ejl c'ajc. Tsi' ch'ujch'u q'uele. Tsi' y_ΛΛ: Ili winic ja'el tsi' pi'le ñumel Jesús, che'en. ⁵⁷ Pedro tsi' y_ΛΛ: Mach isujmic. X'ixic, mach j cañayic jini winic, che'en. ⁵⁸ Ti jumuc' an yamb_Λ tsa' b_Λ i q'uele Pedro. Tsi' y_ΛΛ: Jatet ja'el i pi'Λlet ili winicob, che'en. Pedro tsi' y_ΛΛ: Winic, mach i pi'Λlonic, che'en. ⁵⁹ Ñumenix jump'ejl ora yamb_Λ winic tsi' y_ΛΛ: Isujmach jini winic ja'el tsi' pi'le ñumel Jesús, come ch'oyol ti Galilea, che'en. ⁶⁰ Pedro tsi' y_ΛΛ: Winic, mach cujilic chuqui wola' w_Λl, che'en. Ti ora che' woli to ti t'an Pedro, tsi' cha'le uq'uel tat mut. ⁶¹ Che' b_Λ tsi' sutq'ui i b_Λ lac Yum, tsi' q'uele Pedro. Tsa' c'ajtiyi ti' pusic'al Pedro i t'an lac Yum tsa' b_Λ i w_Λn sube: "Che' maxto anic mi' cha'len uq'uel tat mut, uxyajl mi caj a w_Λl mach a cañayonic". ⁶² Pedro tsa' loq'ui majlel. Ts_Λts tsa' caji ti uq'uel.

Tsi' ts'a'leyob Jesús. Tsi' jats'ayob
(Mt. 26.67-68; Mr. 14.65)

⁶³ Jini winicob woli b_Λ i c_Λntañoob Jesús tsi' wajleyob. Tsi' jats'ayob. ⁶⁴ Tsi' m_Λc c_Λchbeyob i wut. Tsi' poch'iyob. Tsi' c'ajtibeyob: Subeñoob lojon, ¿majqui tsi' jats'ayet? che'ob.

65 Anto cabal chuqui tsi' yalayob ti p'ajoñel jini winicob ti' contra Jesús.

Jesús ti' tojlel jini año' bΛ i ye'tel
(Mt. 26.59-66; Mr. 14.55-64;
Jn. 18.19-24)

66 Che' bΛ tsa' sac'a pañimil tsi' tempayob i bΛ xñoxob año' bΛ i ye'tel ti' tojlel i pi'lob yic'ot ñuc bΛ motomajob yic'ot sts'ijbayajob. Tsi' palyayob majlel Jesús ba'an jini año' bΛ i ye'tel. 67 Tsi' c'ajtibeyob: ¿Cristojet ba, yajcAbilet ba? Subeñon lojon, che'ob. Jesús tsi' subeyob: Mi tsac subeyetla, mach muq'ueic la' ñop. 68 Che' ja'el mi an chuqui mij c'ajtibeñetla, ma'anic mi la' jac'beñon. 69 Wale yic'ot ti pejtelel ora mi' caj ti buchtal i Yalobil Winic ti' ñoj jini P'atlal bΛ Dios, che'en Jesús. 70 Ti pejtelelob tsi' subeyob: ¿Jatet ba i Yalobilet Dios? che'ob. Jesús tsi' subeyob: Joñoñach che' bajche' woli la' wal, che'en. 71 Tsi' c'ajtibeyob i bΛ: ¿Mach ba jasalic ili t'an cha'an mi' tsictiyel i mul? Tsa'ix la cubibe i t'an tsa' bΛ i subu, che'ob.

23

Jesús ti' tojlel Pilato
(Mt. 27.1-2, 11-14; Mr. 15.1-5;
Jn. 18.28-38)

1 Tsa' tejchiyob pejtelel jini tempabilo' bΛ winicob. Tsi' palyayob majlel Jesús ba'an Pilato. 2 Tsa' caji i jop'beñob i mul. Tsi' yalayob: Tsac taja lojon ili winic mu' bΛ i soc pejtelel winicob x'ixicob ti lac lumal. Mi' tic'ob winicob cha'an ma'anic mi yaq'ueñob César tojoñel. Mi' sub i bΛ ti Cristo. Mi' sub i bΛ ti rey, che'ob. 3 Pilato tsi' c'ajtibe Jesús: ¿Jatet ba i Reyet judíjob? che'en. Jesús tsi' jac'be: Joñon cu, che'en. 4 Pilato tsi' sube jini ñuc bΛ motomaj yic'ot jini winicob: Joñon mi cal ma'anic i mul jini winic, che'en. 5 Ñumen tsats tsi' yalayob: Woli' ñijcan winicob x'ixicob ti cabal t'an. Mi' cha'len cantesa ti pejtelel Judea c'alal ti Galilea c'alal ilayi, che'ob.

Jesús ti' tojlel Herodes

6 Che' bΛ tsi' yubi Pilato woli' tajob ti t'an Galilea tsi' c'ajtibeyob mi ya' ch'oyol Jesús ti Galilea. 7 Che' bΛ tsi' ña'ta isujm ya' ch'oyol Jesús ba' woli ti yumantel Herodes, Pilato tsi' choco majlel ba'an Herodes. Ya'an Herodes ja'el ti Jerusalén ti jim bΛ ora. 8 Wen ti-jicña Herodes che' bΛ tsi' q'uele Jesús, come anix ora yom i q'uel come tsa'ix i yubi t'an cha'an Jesús. Yom i q'uel i yejtal i p'atlal Jesús. 9 An cabal chuqui tsi' c'ajtibe Jesús jini Herodes. Ma'anic chuqui tsi' jac'la Jesús. 10 Ya' wa'alob ñuc bΛ motomajob yic'ot sts'ijbayajob. Ti wersa tsi' jop'beyob i mul Jesús. 11 Herodes yic'ot i soldadojob tsi' p'ajayob. Tsi' wajleyob. Tsi' lapbeyob wen i t'ojol bΛ i pislel. Herodes tsi' cha' choco majlel ba'an Pilato. 12 Ti jini jach bΛ q'uin Pilato yic'ot Herodes tsa' caji i cha' uts'esañob i bΛ, come ti yambΛ ora ts'a' woli' q'uelob i bΛ.

Jesús o Barrabás

(Mt. 27.15-26; Mr. 15.6-15; Jn. 18.38-40)

13 Pilato tsi' tempa tilel jini ñuc bΛ motomajob yic'ot jini yumalob yic'ot winicob x'ixicob. 14 Tsi' subeyob: Tsa'ix la' palya tilel ili winic ba' añoñ, come mi la' wal woli' soc winicob x'ixicob. Awilan, joñon tsa'ix j c'ajtibe ti' la' tojlel chuqui tac tsi' mele. Tsac ña'ta ma'anic mi junchajpic i mul woli bΛ la' wal ti' contra ili winic. 15 Che' ja'el Herodes, come tsa'ix i cha' choco tilel ili winic. Awilan, ma'anic chuqui tsi' mele ili winic cha'an mi' yajq'uel ti chamel. 16 Jini cha'an che' mic jats' ti asiyal mi caj j col, che'en Pilato. 17 Come wersa mi' yac' ti colel juntiquil xñujp'el ti jujunyajl che' mi' melob q'uin.

18 Pejtelel jini winicob x'ixicob junlajal tsi' yalayob ti c'am bΛ t'an: La' chamic ili winic. Ac'la ti colel Barrabás, che'ob. 19 (Jini Barrabás jiñach tsa' bΛ ñujp'i ti cárcel, come tsi' ñijca i pi'lob ti' contra gobierno. Tsi' cha'le tsansa ja'el.) 20 Pilato tsi' cha' pejayob come yom i col Jesús. 21 Jini winicob tsi' cha' cha'leyob c'am bΛ t'an: Ch'iji ti cruz, ch'iji ti cruz, che'ob.

22 Ti' yuxyajlel Pilato tsi' c'ajtibeyob: ¿Chucoch? ¿Chuqui ti jontolil tsi' cha'le ili winic? Tsaj q'uele ma'anic i mul cha'an mi' yajq'uel ti chamel. Mi caj c jats' ti asiyal. Mi caj cac' ti coel, che'en Pilato. 23 Tsi' wersa c'ajtibeyob ti c'am bΛ t'an cha'an mi' ch'ijtal ti cruz. Tsa' mΛjliyob i cha'an winicob yic'ot ñuc bΛ motomajob. 24 Pilato tsi' yac'Λ i t'an cha'an mi' yujtel bajche' tsi' c'ajtiyob winicob. 25 Tsi' yac'Λ ti coel jini c'ajtibil bΛ i cha'añob, tsa' bΛ ñujp'i ti cárcel cha'an tsi' ñijca winicob ti' contra gobierno. Tsi' cha'le tsansa ja'el. Pilato tsi' yac'Λ Jesús ti' c'Λb winicob cha'an mi' melbeñob bajche' yomob.

Tsa' ch'ijle ti cruz Jesús
(Mt. 27.32-44; Mr. 15.21-32;
Jn. 19.16-27)

26 Che' bΛ tsi' pΛyayob majlel tsi' chucuyob winic i c'aba' Simón ch'oyol bΛ ti Cirene. Loq'uem ti xchumtal woli' tilel ti tejclum. Tsi' yaq'ueyob i q'uech majlel cruz ti' pat Jesús. 27 Cabal winicob x'ixicob tsi' tsajcayob. X'ixicob woli yuc'tañob, ch'ijiyemob i pusic'al. 28 Jesús tsi' sutq'ui i bΛ cha'an mi' q'uelob. Tsi' subeyob: X'ixicob añet bΛ la ti Jerusalén, mach mi la' wuc'tañon. Uc'tan la' bΛ. Uc'tan la' walobilob ja'el. 29 Come awilan, tal jini q'uin tac che' mi caj i yalob: "Tijicñayob jini to'ol wa'al jach bΛ x'ixic yic'ot jini mach bΛ anic tsi' cantayob i yalobil yic'ot jini mach bΛ anic tsi' tsu'sayob alal". 30 Ti jim bΛ ora mi caj i pejcañob wits: "Yajlen ti joñon lojon", che'ob. Mi caj i subeñob bujtal: "Mujlañon lojon", che'ob. 31 Mi che'ach mi la' tic'lañon che' ma'anic c mul, ñumen mi caj la' tic'lantel, che'en Jesús.

32 Tsi' pΛyayob majlel ja'el cha'tiquil xjontolilob yic'ot Jesús cha'an mi' tsansañob. 33 Che' bΛ tsa' c'otiyob ti jini bujtal i c'aba' I BΛquel Jolal, ya' tsi' ch'ijiyob ti cruz Jesús yic'ot jini xjontolilob, juntiquil ti' ñoj, yambΛ ti' ts'ej. 34 Jesús tsi' yalΛ: C Tat ñusabeñob i mul come mach yujilobic chuqui woli' cha'leñob, che'en. Tsi'

pucheyob i bΛ i pislel Jesús che' bΛ tsi' cha'leyob yajcaya ti alas. 35 Jini winicob x'ixicob woli' q'uelob. Jini yumalob tsi' wajleyob Jesús. Tsi' yalayob: Tsi' colta yaño' bΛ. La' i coltan i bΛ mi jiñach Cristo, jini Yajcabil bΛ i cha'an Dios, che'ob. 36 Jini soldadojob ja'el tsi' wajleyob. Tsa' tili i yaq'ueñob vinagre che' tiquin i ti'. 37 Jini soldadojob tsi' yalayob: Mi i Reyet judiojob coltan a bΛ, che'ob. 38 An ti' chañelal i jol Jesús ili t'an ts'ijbubil bΛ: JIÑACH I REY JUDIOJOB.

39 Juntiquil xjontolil tsa' bΛ ch'ijle ti cruz yic'ot Jesús tsi' wajle. Tsi' yalΛ: Mi Cristojet, coltan a bΛ. Coltañon lojon ja'el, che'en. 40 Jini yambΛ xjontolil tsi' tiq'ui. Tsi' yalΛ: ¿Mach ba anic ma' bΛc'ñan Dios? Come junlajal woli lac chamel ti cruz. 41 Ti isujm che'ach yom mi lac chamel cha'an jontol lac melbal. Pero ili winic ma'anic chuqui jontol tsi' cha'le, che'en. 42 Jini winic tsi' sube Jesús: C Yum ña'tañon che' ma' tilel ti a yumantel, che'en. 43 Jesús tsi' sube: Ti isujm mic subeñet: WΛle mux caj a wochel quic'ot ti paraíso, che'en.

Tsa' chami Jesús
(Mt. 27.45-56; Mr. 15.33-41;
Jn. 19.28-30)

44 Che' ti xinq'uiñil tsa' ic'a pejtelel pañimil c'ΛlΛl ti och'ajel q'uin. 45 Come tsa' wen mΛjqui q'uin. Jini pisil joc'ol bΛ ti Templo tsa' tsijli ti ojilil. 46 Jesús wen c'am tsi' cha'le t'an. Tsi' yalΛ: C Tat, mi caq'ueñet c ch'ujlel ti a c'Λb, che'en. Che' ujtemix i yal, tsa' chami. 47 Che' bΛ tsi' q'uele chuqui tsa' ujt i yaj capitán jo'c'al soldadojob, tsi' subu i ñucllel Dios. Tsi' yalΛ: Isujm tojach ili winic, che'en. 48 Che' bΛ tsi' q'ueleyob pejtelel winicob x'ixicob ya' bΛ tempabilob, ch'ijiyemob i pusic'al cha'an chuqui tsa' ujt. Tsa' sujtiyob. 49 Pejtelel i cañayo' bΛ Jesús yic'ot x'ixicob tsa' bΛ i tsajcayob tilel c'ΛlΛl che' bΛ tsa' loq'uiyob ti Galilea, ñajt wa'alob woli' q'uelob.

Tsi'yotsayob ti mucoñibal
(Mt. 27.57-61; Mr. 15.42-47;
Jn. 19.38-42)

⁵⁰ Ya'an José ch'oyol b_Λ ti colem tejclum ti Judea i c'aba' Arimatea. An ñuc b_Λ i ye'tel ti' tojlel i pi'lob. Weñach jini winic. Toj i pusic'al. ⁵¹ Woli' pijtan i yum_Λtel Dios. Ma'anic tsi' teme i t'an yic'ot jini año' b_Λ i ye'tel tsa' b_Λ i contrajiyob Jesús. ⁵² Tsa' majli José ba'an Pilato. Tsi' c'ajtibe i b_Λc'tal Jesús. ⁵³ Tsi' ju'sabe i b_Λc'tal ti cruz. Tsi' b_Λc'Λ ti wen b_Λ i b_Λjq'uul. Tsi' ñolchoco ti' yotlel ch'ujlel_Λ, tocbil b_Λ i mal xajlel ba' maxto ac'bilic ch'ujlel_Λ. ⁵⁴ Tsa' ujtí i mucob ti' q'uiñilel chajpaya che' yomix cajel i q'uiñilel caj o. ⁵⁵ Jini x'ixicob ja'el tsa' b_Λ i tsajcayob majlel Jesús c'Λl_Λ che' b_Λ tsa' loq'ui ti Galilea tsi' q'ueleyob bajche' tsa' ñolchoconti i b_Λc'tal Jesús ti' yotlel ch'ujlel_Λ. ⁵⁶ Tsa' sujtiyob. Tsi' chajpayob xojocña b_Λ perfume yic'ot c'o'ol b_Λ ts'ac. Tsi' c'ajayob i yo ti' q'uiñilel c'aj o che' bajche' mi y_Λ mandar.

24

Tsa' cha' ch'ojoyi Jesús
(Mt. 28.1-10; Mr. 16.1-8; Jn. 20.1-10)

¹ Ti ñaxan b_Λ q'uin ti semana che' woli' s_Λc'an, tsa majliyob x'ixicob ti mucoñibal. Tsi' ch'Λm_Λyob majlel xojocña b_Λ perfume tsa' b_Λ i chajpayob. ² Che' b_Λ tsa' c'otiyob, selc'ubilix loq'uel jini xajlel ti' ti' i yotlel ch'ujlel_Λ. ³ Tsa' ochiyob ti mal. Ma'anic tsi' tajbeyob i b_Λc'tal lac Yum Jesús. ⁴ Tsa' caji i melob i pusic'al cha'an ma'anic tsiquil. Awilan ya' ti' t'ejl tsa' wa'leyob cha'tiquil winicob ts'Λylaw b_Λ i pislel. ⁵ Jini x'ixicob tsi' ju'sayob i wut ti lum cha'an b_Λq'uen. Jini winicob tsi' subeyob: ¿Chucoch mi la' sajcan jini cuxul b_Λ ba'an ch_Λmeño' b_Λ? ⁶ Mach w_Λ'ix an. Tsa'ix ch'ojoyi. Ña'tanla chuqui tsi' subeyetla Jesús che' ya'to an ti Galilea: ⁷ “Wersa mi' y_Λjq'uel i Yalobil Winic ti' c'Λb jontol b_Λ winicob. Wersa mi' ch'ijtal ti cruz. Wersa mi' cha' ch'ojoyel ti'

yuxp'ejlel q'uin”, che'ob. ⁸ Tsa' cha' c'ajtiyi i cha'añoob i t'an Jesús.

⁹ Tsi' c_Λy_Λyob mucoñibal. Tsa' majli i laj subeñoob jini junlujuntiquil yic'ot pejtél i pi'lob. ¹⁰ Jiñoobach María, ch'oyol b_Λ ti Magdala, yic'ot Juana, yic'ot María i ña' Jacobo, yic'ot yamb_Λ x'ixicob tsa' b_Λ i subeyob jini apóstolob chuqui tsa' ujtí. ¹¹ Jini junlujuntiquil tonto jax tsi' yubibeyob i t'an. Ma'anic tsi' ñopbeyob. ¹² Tsa' wa'le Pedro. Ajñel tsa' majli ti mucoñibal. Che' b_Λ tsi' q'uele i mal, cojach tsi' q'uelbe i b_Λjq'uul Jesús. Tsa' cha' majli ti' yotot. Tsa' toj sajti i pusic'al cha'an jini tsa' b_Λ ujtí.

Ti' bijlel Emaús
(Mr. 16.12-13)

¹³ Awilan, ti jini jach b_Λ q'uin woli' majlelob cha'tiquil xc_Λnt'añoob ti jump'ejl tejclum i c'aba' Emaús, che' bajche' uxp'ejl legua i ñajtél ti Jerusalén. ¹⁴ Che' woli' majlelob tsi' pejcayob i b_Λ cha'an pejtelel chuqui tac tsa' ujtí. ¹⁵ Che' woliyob ti t'an, che' woli' pejcañoob i b_Λ, Jesús tsi' lac'tesa i b_Λ. Tsi' pi'leyob majlel. ¹⁶ Ma'anic tsa' aq'uentiyob i c_Λñoob Jesús che' b_Λ tsi' q'ueleyob. ¹⁷ Jesús tsi' c'ajtibeyob: ¿Chuqui ti t'an woli la' w_Λl che' woliyetla ti x_Λmbal majlel? ¿Chucoch ch'ijiyemetla? che'en. ¹⁸ Juntiquil i c'aba' Cleofas tsi' c'ajtibe: ¿Xjula'et jach ba ti Jerusalén? ¿Mach ba anic tsa' wubi chuqui tsa' ujtí ya'i ti jini q'uin tac? che'en.

¹⁹ Jesús tsi' y_Λl_Λ: ¿Chuqui jini tsa' b_Λ ujtí? che'en. Jini xc_Λnt'añoob tsi' subeyob: ¿Mach ba anic tsa' wubi bajche' tsa' ujtí Jesús ch'oyol b_Λ ti Nazaret? X'alt'añoob jini Jesús. Tsi' p_Λs_Λ i p'Λt_Λlel ti wen b_Λ i melbal yic'ot ti' t'an ti' wut Dios yic'ot ti' wut pejtelel winicob x'ixicob. ²⁰ ¿Mach ba anic tsa' wubi? Jini ñuc b_Λ motomajob yic'ot jini yum_Λlob lac cha'an tsi' y_Λc'Λyob ti' c'Λb yaño' b_Λ cha'an mi' y_Λjq'uel ti ch_Λmel. Tsi' ch'ijiyob ti cruz. ²¹ Tsa c_Λl_Λ lojon jiñach mu' b_Λ caj i coltan israelob. Mach cojic jach, pero w_Λle i yuxp'ejlelix q'uin. ²² An x'ixic b_Λ c

pi'lob lojon tsa' b_Λ i y_Λc'Λ ti toj sajtel c pusic'al lojon. Ti s_Λc'ajel tsa' majliyob ti mucoñibal. ²³ Ma'anic tsi' tajbeyob i b_Λc'tal Jesús. Tsa' cha' tili i subeñon lojon tsi' q'ueleyob ángelob tsa' b_Λ i y_ΛΛyob cuxul Jesús. ²⁴ Cha'tiquil uxtiquil c pi'lob lojon tsa' majliyob ti mucoñibal. Che'ach tsi' tajayob bajche' tsi' y_ΛΛyob x'ixicob. Pero ma'anic tsi' q'ueleyob Jesús, che'ob.

²⁵ Jesús tsi' subeyob: Tontojetla, jal mi la' ñop ti la' pusic'al pejtelel chuqui tsi' y_ΛΛyob x'alt'añob. ²⁶ ¿Mach ba wersajic tsi' ñaxan ubi ili wocol jini Cristo cha'an mi yochel ti' ñucler? che'en. ²⁷ Jesús tsa' caji i subeñob i sujmler pejtelel i Ts'ijbujel Dios ba' tsa' tajle ti t'an c'ΛΛΛ ti' jun Moisés c'ΛΛΛ ti' jun pejtelel x'alt'añob. ²⁸ Tsa' c'otiyob ti a_Λ tejclum ba' woli' majlelob. Che' bajche' yom to i x_Λn majlel tsi' mele Jesús. ²⁹ Pero tsi' wersa subeyob c_Λyt_Λ. Tsi' y_ΛΛyob: C_Λlejen quic'ot lojon come yomix ic'an. Wolix i b_Λjlel q'uin, che'ob. Tsa' ochi ti jijlel yic'otob.

³⁰ Che' b_Λ buchul yic'otob ti' t'ejl mesa Jesús tsi' ch'Λm_Λ waj. Tsi' sube wocolix i y_ΛΛ Dios. Tsi' xut'u jini waj. Tsi' y_Λq'ueyob. ³¹ Ti ora tsa' aq'uentiyob i wen c_Λn Jesús. Pero Jesús tsi' b_Λc' s_Λt_Λ i b_Λ ti' wutob. ³² Tsi' subeyob i b_Λ: ¿Mach ba uts'atic jax lac pusic'al tsa' la cubi che' b_Λ tsi' pejcayonla Jesús ti bij, che' b_Λ tsi' subeyonla i sujmler i Ts'ijbujel Dios? che'ob. ³³ Tsa' ch'ojoyob ti jini jach b_Λ ora. Tsa' cha' majliyob ti Jerusalén ba' tsi' tajayob jini junlujuntiquil tsa' b_Λ i tempayob i b_Λ yic'ot yaño' b_Λ. ³⁴ Tsi' y_ΛΛyob: Isujm_Λch tsa'ix cha' ch'ojoyi lac Yum. Tsa'ix i p_Λs_Λ i b_Λ ba'an Simón, che'ob. ³⁵ Jini cha'tiquil tsi' subeyob chuqui tsa' ujti ti bij. Tsa' caji i y_Λlob bajche' tsi' c_Λñ_Λyob Jesús che' b_Λ tsi' xut'u waj.

Jesús tsa' wa'le tiyojli jini junlujuntiquil
(Mt. 28.16-20; Mr. 16.14-18; Jn. 20.19-23; Hch. 1.6-8)

³⁶ Che' woliyob ti t'an cha'an chuqui tsa' ujti, tsa' wa'le Jesús ti ojli ba' añob. Tsi' subeyob: La' ñach'lec la' pusic'al, che'en. ³⁷ Tsa' toj sajtiyob i pusic'al x_Λant'añob. Tsi' cha'leyob b_Λq'uen. Tsi' lon ña'tayob woli' q'uelob espíritu. ³⁸ Jesús tsi' subeyob: ¿Chucoch woli la' mel la' pusic'al? ¿Chucoch woli ti t'an la' pusic'al? ³⁹ Q'uelela j c'Λb yic'ot coc. Awilan, joñoñach. T_ΛΛyob. Q'ueleyob. Come ma'anic i b_Λc'tal ma'anic i b_Λquel espíritu che' bajche' woli la' q'uelon, che'en Jesús. ⁴⁰ Che' b_Λ tsa' ujti i sub jini t'an, tsi' p_Λs_Λbeyob i c'Λb i yoc. ⁴¹ Maxto anic tsa' mejli i ñopob mi isujm cha'an i tijicñ_Λyel i pusic'al. Tsi' c'ajtibeyob i b_Λ bajche' isujm. Jesús tsi' c'ajtibeyob: ¿Am ba chuqui mi laj c'ux? che'en. ⁴² Jini x_Λant'añob tsi' y_Λq'ueyob ts'ita' pojpbobil b_Λ ch_Λy yic'ot chab. ⁴³ Jesús tsi' ch'Λm_Λ. Tsi' c'uxu ti' tojel i wut.

⁴⁴ Jesús tsi' subeyob: Jiñach tsa' b_Λ c subeyetla che' añon to quic'otetla cha'an wersa mi' yujtel pejtelel chuqui tac ts'ijbubil cha'añon ti' mandar Moisés yic'ot ti' jun x'alt'añob yic'ot ti Salmos, che'en. ⁴⁵ Che' jini tsi' y_Λq'ueyob i ña't_Λbal cha'an mi' ch'Λmbeñob isujm i Ts'ijbujel Dios. ⁴⁶ Tsi' subeyob: Wersa mi' yubin wocol jini Cristo. Wersa mi' cha' ch'ojoyel ba'an ch_Λmeño' b_Λ ti yuxp'ejlel q'uin che' bajche' ts'ijbubil. ⁴⁷ Wersa mi' subentelob winicob x'ixicob ti pejtelel lum cha'an mi' c_Λyob i mul ti' c'aba' Cristo cha'an mi' ñ_Λs_Λbentelob i mul. Ya' ti Jerusalén mi' caj i tejchel ti sujbel jini t'an. ⁴⁸ Jatetla mi' caj la' sub chuqui tac tsa' la' q'uele. ⁴⁹ Awilan, mi' caj c chocheñetla tilel chuqui subebileta i cha'an c Tat mu' b_Λ caj i y_Λq'ueñetla. Jalijenla w_Λ' ti Jerusalén jinto mi' la' w_Λq'uentel la' p'Λt_Λlel ch'oyol b_Λ ti chan, che'en.

Tsa' p_Λji letsel ti panchan Jesús
(Mr. 16.19-20)

⁵⁰ Jesús tsi' p_Λy_Λyob majlel c'ΛΛΛ ti Betania. Tsi' letsa i c'Λb. Tsi'

yΛq'ueyob i yutslel i t'an. ⁵¹ Che' bΛ
tsa' ujt'i i yΛq'ueñob i yutslel i t'an tsi'
cΛyΛyob. Tsa' pΛjyi letsel ti panchan.
⁵² Jini xcΛnt'añob tsi' ch'ujutesayob.
Tsa' cha' majliyob ti Jerusalén, wen
tijicñayob i pusic'al. ⁵³ Tsa' chΛn ma-
jliyob ti Templo. Tsi' subuyob i ñucllel
Dios. Tsi' yΛΛyob uts'at Dios.

JUAN

Jini T'an tsi' ch'ama i bac'tal

¹ Ti' cajibal pañimil an jini T'an. Añach jini T'an yic'ot Dios. Jini T'an Diosach. ² An yic'ot Dios ti' cajibal pañimil. ³ Jini T'an tsi' mele pejtelel chuqui tac an. Ma'anic chuqui mach melbilic i cha'an. ⁴ An i p'at'alel cha'an mi' y'aq'ueñob winicob x'ixicob i cuxtal. I cuxtal mi' y'aq'ueñob i yajñel ti' sac'lel pañimil. ⁵ I sac'lel pañimil mi' pas i ba ti ic'ch'ipan ba pañimil. Jini ic'ch'ipan ba pañimil ma'anic tsi' yapbe i sac'lel.

⁶ An winic chocbil ba tilel i cha'an Dios. I c'aba' Juan. ⁷ Tsa' tili Juan i sub chuqui isujm. Tsa' tili i yac' ti cañel i sac'lel pañimil cha'an mi' ñopob pejtelel winicob x'ixicob cha'an ti' t'an. ⁸ Mach jinic i sac'lel pañimil Juan. Tsa' jach chojq'ui tilel cha'an mi' yac' ti cañel i sac'lel pañimil. ⁹ I sac'lel pañimil jiñach Cristo ti isujm. Tsa' tili ti pañimil i y'aq'ueñob i sac'lel pañimil pejtelel winicob x'ixicob.

¹⁰ Cristo tsa' ajni ti pañimil. Jini pañimil i melbalach. Jini año' ba ti pañimil ma'anic tsi' cañayob. ¹¹ Tsa' tili ti' tejclum. I pi'lob ma'anic tsi' ñopoyob. ¹² Pejtelel tsa' ba i ñopoyob tsa' aq'uentiyob i p'at'alel ti Cristo ti juntiquil cha'an mi' yochelob ti' yalobilob Dios. Jiñobach tsa' ba i ñopbeyob i c'aba' Cristo. ¹³ Tsi' cha' ilayob pañimil, come che' yom Dios. Ma'anic tsi' cha' ilayob pañimil cha'an ti' tat i ña', mi cha'an yomob i tat i ña', mi cha'an che'ach yomob ti' bajñel pusic'al.

¹⁴ Jini T'an tsi' ch'ama i bac'tal. Tsa' chumle la quic'ot, but'ul ti' yutslel i pusic'al yic'ot i sujml. Tsaj q'uele lojon i ñucel tilem ba ti' Tat. Jiñach i ñucel cojach ba i Yalobil Dios. ¹⁵ Juan tsa' tili i yac' ti cañel Cristo. C'am tsi' cha'le t'an. Tsi' yal: Jiñach mu' ba i tilel tic pat che bajche' tsac subeyetla.

Ñumen ñuc bajche' joñon come an ti ñaxan, che'en.

¹⁶ Ti pejtelonla an chuqui tsa' aq'uentiyonla ti' bujt'emal Cristo. Jiñach i yutslel mu' ba i p'ojlesabeñonla. ¹⁷ Come tsa' c'oti jini mandar ti' tojlel Moisés. Pero ti' caj Jesucristo tsa' tili i yutslel i pusic'al Dios yic'ot i sujml. ¹⁸ Ma'anic majqui tsi' q'uele Dios ti pejtelel ora, jini jach cojach ba i Yalobil am ba ti' t'ejl i Tat. Jini tsi' yac' ti cañel i Tat.

I subal Juan tsa' ba i yac' ch'amja' (Mt. 3.11-12; Mr. 1.1-8; Lc. 3.1-18)

¹⁹ Jiñach i t'an Juan tsa' ba i subu ti isujm che' ba tsa' tiliyob motomajob yic'ot levíjob ba'an. Jini motomajob yic'ot levíjob tsa' chojq'uiyob majlel cha'an judíojob ya' ti Jerusalén. Tsi' c'ajtibeyob: ¿Majquiyet? che'ob. ²⁰ Juan tsi' subu i ba. Ma'anic tsi' mucu i sujml. Tsi' subeyob ti isujm: Mach Cristojonic, che'en. ²¹ Tsi' c'ajtibeyob: ¿Majquiyet, che' jini? ¿Jatet ba Elías? che'ob. Juan tsi' yal: Mach joñonic, che'en. ¿Jatet ba jini x'alt'an? che'ob. Juan tsi' subeyob: Ma'anic. ²² Tsi' c'ajtibeyob: Subu a ba: ¿Majquiyet, che' jini? cha'an mi mejlel c suben lojon jini tsa' ba i chocoyoñob tilel, che'ob. ²³ Juan tsi' yal: Joñonach mu' ba c cha'len c'am ba t'an ti jochol ba lum. "Pat'ala majlel i bijlel lac Yum", cho'on, che' bajche' tsi' yal jini x'alt'an Isaías, che'en.

²⁴ Jini winicob tsa' chojq'uiyob tilel cha'an fariseojob. ²⁵ Tsi' c'ajtibeyob: ¿Chucoch ma' wac' ch'amja' che' jini, mi mach Cristojetic, mi mach Elíasetic, mi mach x'alt'añetic? che'ob. ²⁶ Juan tsi' jac'beyob: Joñon mi cac' ch'amja' ti ja'. An juntiquil wa'al ba ba' añetla mach ba anic mi la' can. ²⁷ Jiñach am ba ti ñaxan mu' ba i tilel tic pat. Mach yoque ñuconic cha'an mic tichen i ch'ajñal i xañab, che'en. ²⁸ Tsa' ujt'ili ti Betania ti junwejl Jordán ja' ya' ba' tsi' yac' ch'amja' Juan.

I Tiñame' Dios

29 Ti yijc'ɔlɔl Juan tsi' q'uele wolix i tilel Jesús. Tsi' yɔlɔ: Awilan, jiñach i Tiñame Dios mu' bɔ i ch'ɔm majlel i mul pejtél pañimil. 30 Jiñach tsa' bɔ c ña'ta che' bɔ tsac subu: "Tal tic pat juntiquil winic ñumen ñuc bɔ bajche' joñon come an ti ñaxan", cho'on. 31 Joñon ma'anic tsaj cɔñɔ. Tsa' tili cɔc' ch'ɔmja' cha'an mi cɔq'ueñob i cɔn jini winic jini israelob, che'en. 32 Juan tsi' subu ti isujm chuqui tsi' q'uele. Tsi' yɔlɔ: Tsaj q'uele che' bɔ tsa' jubi tilel Espiritu che' bajche' x'ujcuts loq'uem bɔ ti panchan. Tsa' cɔle yic'ot. 33 Joñon ma'anic tsaj cɔñɔ, che'en Juan. Jini tsa' bɔ i chocoyon tilel cha'an mi cɔc' ch'ɔmja' tsi' subeyon: "Mi caj a cɔn che' ma' q'uel Espiritu che' mi' jubel tilel ti' jol. Jini mu' bɔ i cɔytɔl Espiritu ti' jol jiñach mu' bɔ i yɔq'ueñetla la' ch'ɔm Ch'ujul bɔ Espiritu", che'en. 34 Joñon tsaj q'uele. Tsac subu che' bajche' tsaj q'uele. Jiñach i Yalobil Dios. Che' tsi' yɔlɔ Juan.

Ñaxan bɔ xcɔnt'añob

35 Ti yijc'ɔlɔl cha' ya'an Juan yic'ot cha'tiquil xcɔnt'añob i cha'an. 36 Juan tsi' q'uele Jesús woli bɔ ti xɔmbal ñumel ti lɔc'ɔl. Tsi' yɔlɔ: Q'uelela i Tiñame' Dios, che'en. 37 Jini cha'tiquil xcɔnt'añob tsi' yubibeyob i t'an Juan. Tsi' tsajcayob majlel Jesús. 38 Jesús tsi' sutq'ui i bɔ. Tsi' q'uele woli' tsajcañob majlel. Tsi' subeyob: ¿Chuqui woli la' sajcan? che'en. Tsi' subeyob: Rabí, ¿baqui jijlemet? che'ob. (Rabí mi' yɔl ti lac t'an, Maestro.) 39 Jesús tsi' subeyob: La' q'uelela, che'en. Tsa' tiliyob. Tsi' q'ueleyob baqui jijlem. Tsa' ajniyob yic'ot ti jini q'uin, come och'ajelix q'uin.

40 Juntiquil tsa' bɔ i yubibe i t'an Juan, i c'aba' Andrés, tsi' tsajca majlel Jesús. Andrés jiñach i yijts'in Simón Pedro. 41 Andrés tsi' ñaxan taja i yɔscun i c'aba' Simón. Tsi' sube: Tsac taja lojon jini Mesías, che'en. (Mi' yɔl ti lac t'an, jini Cristo, jini Yajcɔbil bɔ.) 42 Andrés tsi' pɔyɔ tilel Simón ba'an Jesús. Che' bɔ tsi' q'uele Jesús, tsi' sube: Jatet, Simón, i yalobilet Juan.

Mi caj a wotsɔbentel a c'aba' ti Cefas, che'en. (Mi' yɔl ti lac t'an, xajlel.)

Jesús tsi' pɔyɔ Felipe yic'ot Natanael

43 Ti yijc'ɔlɔl Jesús yom majlel ti Galilea. Tsi' taja Felipe. Tsi' sube: Tsajcañon, che'en. 44 Ya' ch'oyol Felipe ti Betsaida ti jini tejclum ba' ch'oyolob Andrés yic'ot Pedro. 45 Felipe tsi' taja Natanael. Tsi' sube: Tsa'ix c taja lojon jini Cristo, ña'tɔbil bɔ ti jini mandar tsa' bɔ i ts'ijba Moisés, yic'ot ti' ts'ijbujel jini x'alt'añob. Jiñach Jesús ch'oyol bɔ ti Nazaret, i yalobil José, che'en. 46 Natanael tsi' sube: ¿Am ba chuqui wen ch'oyol bɔ ti Nazaret? che'en. Felipe tsi' sube: La' q'uele, che'en.

47 Jesús tsi' q'uele Natanael che' wolix i tilel ba'an. Tsi' subu: Awilan, isujm jiñach juntiquil israel mach bɔ yujilic lot, che'en Jesús. 48 Natanael tsi' sube: ¿Bajche' ma' cɔñon? che'en. Jesús tsi' jac'be: Tsaj q'ueleyet che' maxto anic tsi' pɔyɔy et Felipe, che' ya'to añet ti yebal higuera te', che'en. 49 Natanael tsi' jac'be: Maestro, i Yalobilet Dios, i Rey et Israel, che'en. 50 Jesús tsi' jac'be: Woli a ñopon come tsac subeyet tsaj q'ueleyet ti yebal higuera te'. Mu' to caj a q'uel ñumen ñuc tac bɔ bajche' jini, che'en. 51 Jesús tsi' sube Natanael: Isujm, isujm mic subeñetla, mi caj la' q'uel che' jajmenix panchan. Mi caj la' q'uel i yángelob Dios che' mi' letselob che' mi' jubelob ti' tojlel i Yalobil Winic.

2

Ñujpuñijel ya' ti Caná

1 Ti yuxp'ejlel q'uin woli' melob q'uiñijel cha'an ñujpuñijel ya' ti Caná ti Galilea. Ya'an i ña' Jesús. 2 Tsa' pɔjyi majlel Jesús ja'el yic'ot xcɔnt'añob i cha'an ba' woli' melob q'uiñijel. 3 Che' bɔ tsa' jili jini vino, i ña' Jesús tsi' sube i yalobil: Ma'anix i cha'añob vino, che'en. 4 Jesús tsi' sube: X'ixic, ¿chuqui i ye'tel ma' tilel ba' añon? Max to i yorajlelic que'tel, che'en. 5 I ña' tsi' sube xñusa vinojob: Laj melela chuqui mi' subeñetla, che'en.

⁶ Ya'an wacp'ejl colem b_Λ i yajñib ja' melbil b_Λ ti xajlel, come i tilel_Λch judíojob mi' c'añob ti pocoñel. Mi' yochel i b_Λl cha'p'ejl uxp'ejl uc'um ti jujump'ejl. ⁷ Jesús tsi' subeyob: Laj but'ula ti ja' jini wacp'ejl i yajñib ja', che'en. Tsi' but'uyob jinto che' laj pampaña tsa' c_Λle. ⁸ Tsi' subeyob: Luchuxla w_Λle. Ch'_Λm_Λla majlel ba'an xc_Λntaya q'uin, che'en. Tsi' ch'_Λm_Λyob majlel. ⁹ Jini xc_Λntaya q'uin tsi' mits'ti'a jini ja' tsa' b_Λ p_Λntayi ti vino. Mach yujilic baqui ch'oyol. Jini jach xñusa vinojob yujilob, come tsi' luchuyob ja'. Jini xc_Λntaya q'uin tsi' p_Λy_Λ tilel jini winic woli b_Λ ti ñujpuñijel. ¹⁰ Tsi' sube: I tilel mi' y_Λc'ob wen b_Λ vino ti ñaxan. Ti wi'il che' ñajobix xq'uiñijelob, mi' y_Λq'ueñob jini mach b_Λ yoque sumuquic. Pero jatet mach che'iqui tsa' cha'le. Tsa' loto jini wem b_Λ. Wola' w_Λc' ti wi'il, che'en.

¹¹ Jesús tsi' mele jini ñaxan b_Λ i yejtal i p'_Λt_Λlel ya' ti Caná ti Galilea. Tsi' p_Λs_Λ i ñucllel. Jini xc_Λnt'añob i cha'an tsi' ñopoyob Jesús. ¹² Tsa' jubi tilel ti Capernaum Jesús yic'ot i ña' yic'ot i yijts'iñob yic'ot xc_Λnt'añob i cha'an. Ya' tsa' jijliyob cha'p'ejl uxp'ejl q'uin.

Jesús tsi' chocoyob loq'uel ti Templo
(Mt. 21.12-13; Mr. 11.15-18;
Lc. 19.45-46)

¹³ L_Λc'_Λlix i q'uiñilel Pascua mu' b_Λ i melob judíojob. Jesús tsa' letsi majlel ti Jerusalén. ¹⁴ Tsi' taja xq'uex taq'uiñob yic'ot xchoñoñelob buchulob ya' ti Templo. Woli' choñob tat wacax yic'ot tiñ_Λme' yic'ot x'ujcuts. ¹⁵ Che' b_Λ tsa' ujt_i i p_Λaculan lazo cha'an asiyal, Jesús tsi' chocoyob loq'uel ti Templo ti pejtelelob yic'ot tiñ_Λme' yic'ot tat wacax. Tsi' wejch'ubeyob i taq'uin xq'uex taq'uiñob. Tsi' ch'a' chocobeyob i mesa tac. ¹⁶ Jesús tsi' sube jini woli b_Λ i choñob x'ujcuts: Ch'_Λm_Λla majlel. Mach mi la' sutq'uin ti choñoñibal i yotot c Tat, che'en. ¹⁷ Jini xc_Λnt'añob i cha'an tsi' cha' ña'tayob jini ts'ijbubil b_Λ mu' b_Λ i

y_Λl: "Mi caj c jis_Λntel cha'an c b_Λxlel ti a a wotot". Che'_Λch ts'ijbubil.

¹⁸ Jini judíojob tsi' c'ajtibeyob: ¿Chuqui i yejtal a p'_Λt_Λlel mu' b_Λ caj a p_Λsbeñon lojon cha'an jini e'tel woli b_Λ a mel? che'ob. ¹⁹ Jesús tsi' jac'beyob: Jemela jini templo. Ti uxp'ejl q'uin mi caj c cha' wa'chocon, che'en. ²⁰ Jini judíojob tsi' y_Λl_Λyob: Ti wacp'ejl i yuxc'al (46) jab tsa' mejli jini Templo. ¿Mu' ba caj a cha' wa'chocon ti uxp'ejl q'uin? che'ob. ²¹ Jesús tsi' laji i b_Λc'tal che' bajche' Templo. ²² Jini cha'an che' b_Λ tsa' tejchi ch'ojyel Jesús ba'an ch_Λmeño' b_Λ, jini xc_Λnt'añob i cha'an tsi' ña'tayob jini t'an tsa' b_Λ i y_Λl_Λ Jesús. Tsi' ñopoyob i Ts'ijbujel Dios yic'ot i t'an Jesús tsa' b_Λ i y_Λl_Λ.

Yujil Jesús chuqui an ti' pusic'al winicob x'ixicob

²³ Che' ya'an Jesús ti Jerusalén ti' q'uiñilel Pascua, cab_Λl winicob x'ixicob tsi' ñopbeyob i c'aba' che' b_Λ tsi' q'ueleyob i yejtal i p'_Λt_Λlel tsa' b_Λ i p_Λs_Λ. ²⁴ Jesús ma'anic tsi' q'uele ti ñuc winicob x'ixicob, come tsi' laj c_Λmbeyob i pusic'al. ²⁵ Mach wersajic mi' subentel Jesús chuqui an ti' pusic'al winicob x'ixicob, come yujil_Λch.

3

Jesús yic'ot Nicodemo

¹ An juntiquil fariseo, i c'aba' Nicodemo, i yum judíojob. ² Nicodemo tsa' tili ba'an Jesús ti ac'_Λlel. Tsi' sube: Rabí, kujil lojon maestrojet, chocbilet tilel i cha'an Dios. Come ma'anic majqui mi mejlel i p_Λs i yejtal i p'_Λt_Λlel che' bajche' jatet mi ma'anic Dios yic'ot, che'en. ³ Jesús tsi' jac'be Nicodemo: Isujm, isujm mic subeñet, jini mach b_Λ anic mi' cha' ilan pañimil, mach mejlic i q'uel i yum_Λntel Dios, che'en. ⁴ Nicodemo tsi' sube: ¿Bajche' mi mejlel i cha' ilan pañimil winic che' ñoxix? ¿Mejl ba i cha' ochel ti' ñ_Λc' i ña' cha'an mi' yilan pañimil? che'en.

⁵ Jesús tsi' y_Λl_Λ: Isujm, isujm mic subeñet, jini mach b_Λ anic mi' yilan

pañimil yic'ot ja' yic'ot jini Espíritu mach mejlic ti ochel ti' yum^Λntel Dios. ⁶ Jini mu' b^Λ i yilan pañimil ti' ña', mi' y^Λq'uentel i b^Λc'tal. Jini mu' b^Λ i yilan pañimil ti Espíritu, mi' y^Λq'uentel i cuxt^Λlel ti' ch'ujlel. ⁷ Mach yomic mi' toj sajtel a pusic'al cha'an tsac subeyet: Wersa yom mi la' cha' ilan pañimil. ⁸ Jini ic' mi' ñumel majlel baqui jach yom. Jatet ma' wubin ic', mach a wujilic baqui ch'oyol mi baqui mi' majlel. Che'ach ja'el jini Espíritu ti jujuntiquil mu' b^Λ i cha' ilan pañimil. Che' tsi' y^Λl^Λ Jesús. ⁹ Nicodemo tsi' c'ajtibe Jesús: ¿Bajche' mi' mejlel jini? che'en.

¹⁰ Jesús tsi' jac'Λ: Jatet maestrojet ti Israel. ¿Mach ba anic ma' ch'Λmben isujm? ¹¹ Isujm, isujm mic subeñet, mic cha'len lojon t'an cha'an chuqui tac cujil lojon. Mic sub lojon ti toj chuqui tsaj q'uele lojon. Ma'anic mi la' jac'beñon lojon c t'an. ¹² Mi ma'anic mi la' ñop che' mic subeñetla chuqui tac an ti pañimil, ¿bajche' mi caj la' ñop che' mic subeñetla chuqui tac an ti panchan? ¹³ Ma'anic majch tsa' letsi ti panchan, cojach jini tsa' b^Λ jubi tilel ti panchan, jiñ^Λch i Yalobil Winic am b^Λ ti panchan. ¹⁴ Che' bajche' Moisés tsi' joc'choco lucum ti te' ti jochol b^Λ lum, che' ja'el mi caj i wersa lets^Λntel i Yalobil Winic, ¹⁵ cha'an ma'anic mi' sajtel majqui jach mi' ñop. Mi' taj i cuxt^Λlel mach b^Λ anic mi' jilel.

Dios tsi' c'uxbi jini año' b^Λ ti pañimil

¹⁶ Come che' i tsi' wen c'uxbi jini año' b^Λ ti pañimil Dios. Tsi' y^Λc'Λ cojach b^Λ i Yalobil. Majqui jach mi' ñop i Yalobil, ma'anic mi' sajtel. Mi' taj i cuxt^Λlel mach b^Λ anic mi' jilel. ¹⁷ Come Dios ma'anic tsi' choco tilel i Yalobil ti pañimil cha'an mi' yotsan ti tojmulil. Tsi' choco tilel cha'an mi' taj i colt^Λntel ti' Yalobil.

¹⁸ Jini mu' b^Λ i ñop ma'anic mi' yochel ti tojmulil. Jini mach b^Λ anic mi' ñop, ochemix ti tojmulil, come ma'anic tsi' ñopbe i c'aba' jini cojach b^Λ i Yalobil Dios. ¹⁹ Jiñ^Λch i mul

winicob. Tsa' tili i s^Λclel pañimil pero winicob tsi' c'uxbiyob ic'ch'ipan b^Λ pañimil. Ma'anic tsi' c'uxbiyob i s^Λclel pañimil, come jontol i melbalob. ²⁰ Come pejtelel mu' b^Λ i cha'leñob jontolil ts'a' mi' q'uelob i s^Λclel pañimil. Ma'anic mi' tilelob ba'an i s^Λclel pañimil ame tsictiyic i melbal. ²¹ Jini mu' b^Λ i mel chuqui isujm, mi' ñochtan i s^Λclel pañimil cha'an mi' tsictiyel i melbal come mi' mel ti' p^Λt^Λlel Dios.

Jesús yic'ot Juan

²² Che' b^Λ tsa' ujtⁱ ti t'an, tsa' tili Jesús yic'ot x^cant'añob i cha'an ti Judea ba' tsa' jale yic'otob. Tsi' y^Λc'Λ ch'Λmja'. ²³ Juan ja'el woli' y^Λc' ch'Λmja' ya' ti Enón l^Λc'Λl ti Salim, come ya'an cab^Λl ja'. Tsa' tiliyob winicob x'ixicob i ch'Λmob ja'. ²⁴ Come maxto ots^Λbilic Juan ti m^Λjquib^Λ.

²⁵ Tsa' caji i pejcañob i b^Λ judíojob yic'ot x^cant'añob i cha'an Juan. Ti chajp ti chajp woliyob ti t'an cha'an bajche' yom mi' pocob i b^Λ. ²⁶ Tsa' tiliyob ba'an Juan. Tsi' subeyob: Maestro, woli' y^Λc' ch'Λmja' jini tsa' b^Λ tili ba' añet ti junwejl Jordán ja', jini tsa' b^Λ a w^Λc'Λ ti c^Λjñel che' b^Λ tsa' cha'le subt'an. Pejtelel winicob x'ixicob mi' tsajcañob, che'ob. ²⁷ Juan tsi' jac'Λ: Ma'anic chuqui mi' t^Λjob winicob, cojach mu' b^Λ i tilel ti Dios am b^Λ ti panchan. ²⁸ Jatetla tsa'ix la' wubi c t'an. La' wujil tsac subu mach Cristojonic. Tsa' jach chojquiyon tilel ti ñaxan ti' wut Cristo jini Yajc^Λbil b^Λ. ²⁹ Jini mu' b^Λ i p^Λy i yijñam, jiñ^Λch xñujpuñijel. Wen tijicña i pusic'al i c^Λñ^Λ b^Λ che' an ti' t'ejl jini xñujpuñijel che' mi' yubiben i t'an. Che' jini woli' ts'actiyel i tijicñ^Λyel c pusic'al ti' tojlel Cristo. ³⁰ Wersa mi' ñuq'ues^Λntel Cristo. Wersa mic ch'o'ch'oc^Λyel, che'en Juan.

Jini ch'oyol b^Λ ti chan

³¹ Jini ch'oyol b^Λ ti chan i Yum^Λch pejtelel chuqui an. Jini ch'oyol b^Λ ti pañimil mu' jach i ña'tan chuqui an ti pañimil. Jini ch'oyol b^Λ ti panchan lac Yum^Λch ti lac pejtelel. ³² Mi' sub

chuqui tac tsi' q'uele yic'ot chuqui tac tsi' yubi. Ma'anic majqui mi' ñopben i t'an. ³³ Jini mu' b_Λ i ñopben i t'an mi' sub isujm_Λch Dios. ³⁴ Come jini tsa' b_Λ chojq_Λ tilel cha'an Dios mi' sub i t'an Dios. Ma'anic i p'isol bajche' mi' y_Λc' i yEspíritu. ³⁵ Lac Tat mi' c'uxbin i Yalobil. Tsa'ix i y_Λc'Λ ti' wenta i Yalobil pejtelel chuqui tac an. ³⁶ Jini mu' b_Λ i ñop i Yalobil Dios, an i cha'an i cuxt_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel. Jini mach b_Λ anic mi' ñop i Yalobil Dios mach mejlic i y_Λq'uentel i cuxt_Λlel. Mi' yajñel ti' mich'lel Dios.

4

Jesús yic'ot jini x'ixic ch'oyol b_Λ ti Samaria

¹ Lac Yum tsi' yubi chuqui tsi' y_ΛΛyob fariseojob. Tsi' y_ΛΛyob: Ñumen woli' yotsan winicob ti xcant'añob Jesús bajche' Juan. Ñumen woli' y_Λc' ch'Λmja' Jesús bajche' Juan, che'ob. ² (Anquese ma'anic tsi' y_Λc'Λ ch'Λmja' Jesús. Jini xcant'añob i cha'an tsi' y_Λc'Λyob ch'Λmja'.) ³ Jini cha'an Jesús tsi' c_Λy_Λ Judea. Tsa' cha' majli ti Galilea. ⁴ Ya' tsa' caji ti ñumel majlel ti Samaria.

⁵ Tsa' tili ti jump'ejl tejclum ti Samaria, i c'aba' Sicar, lac'Λl ti' lum Jacob tsa' b_Λ i y_Λq'ue i yalobil, i c'aba' José. ⁶ Ya'an pozo tsa' b_Λ i mele Jacob. Lujbeñix Jesús ti x_Λmbal. Jini cha'an tsa' buchle ti' ti' pozo. Xinq'uiñilix.

⁷ Tsa' tili x'ixic ch'oyol b_Λ ti Samaria cha'an mi' luch ja'. Jesús tsi' sube: Aq'ueñon cha'an mic jap, che'en. ⁸ Come majlemobix xcant'añob i cha'an ti tejclum cha'an mi' mañob i b_Λ i ñac'. ⁹ Jini x'ixic ch'oyol b_Λ ti Samaria tsi' sube Jesús: Jatet judíojet. ¿Chucoch ma' c'ajtibeñon ja'? come samaritanojon. Judíojob ts'a' mi' q'uelob samaritanojob, che'en. ¹⁰ Jesús tsi' jac'be: Tsa'ic a c_Λñ_Λ a majtan ch'oyol b_Λ ti Dios, tsa'ic a c_Λñ_Λ jini woli' b_Λ i c'ajtibeñet ja', tsa'ix a c'ajtibeyon ja' cha'an mi' c_Λq'ueñet cuxul b_Λ ja', che'en.

¹¹ Jini x'ixic tsi' sube: Maestro, ma'anic a lucho' ja'. Tam i ch'eñal ja'. ¿Baqui ma' taj jini cuxul b_Λ ja'? che'en. ¹² ¿Ñumen ñuquet ba bajche' lac tat Jacob tsa' b_Λ i y_Λq'ueyonla jini pozo? W_Λ' tsi' jap_Λ ja' Jacob yic'ot i yalobilob yic'ot pejtelel i y_Λlac', che'en jini x'ixic.

¹³ Jesús tsi' jac'be: Majqui jach mi' jap jini ja' mi' caj i cha' tiquin i ti'. ¹⁴ Majqui jach mi' jap ja' mu' b_Λ c_Λq'uen, ma'anix mi' caj i ch_Λn tiquin i ti', come jini ja' mu' b_Λ c_Λq'uen mi' caj ti ajñel ti' pusic'al che' bajche' bulux ja' cha'an mi' y_Λq'uen i cuxt_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel. Che' tsi' y_ΛΛ Jesús.

¹⁵ Jini x'ixic tsi' sube: Maestro, aq'ueñon jini ja' cha'an ma'anic mi' ch_Λn tiquin c ti', cha'an mach mic ch_Λn tilel ti luch ja' ilayi, che'en.

¹⁶ Jesús tsi' sube: Cucu, p_Λy_Λ tilel a ñoxi'al, che'en. ¹⁷ Jini x'ixic tsi' jac'be: Ma'anic c ñoxi'al, che'en. Jesús tsi' sube: Melel chuqui ma' w_Λl, ma'anic a ñoxi'al. ¹⁸ Come tsa'ix ajniyob a wic'ot jo'tiquil a ñoxi'al. Jini winic am b_Λ a wic'ot w_Λle mach a ñoxi'alic. Isujm bajche' tsa' w_Λl_Λ, che'en. ¹⁹ Jini x'ixic tsi' sube: Maestro, mic ña'tan x'alt'añet. ²⁰ C tat lojon tsi' ch'ujutesayob Dios ila ti wits. Jatetla mi' la' w_Λl ya' yom mi' lac ch'ujutesan Dios ti Jerusalén, che'en.

²¹ Jesús tsi' sube: X'ixic, ñopoyon. Tal jini ora che' mach w_Λ'ic ti wits mi' ya'ic ti Jerusalén mi' caj la' ch'ujutesan lac Tat. ²² Jatetla mach la' wujilic chuqui mi' la' ch'ujutesan. Joñon lojon kujil chuqui mic ch'ujutesan lojon, come ch'oyol i colt_Λntel winicob x'ixicob ti judíojob. ²³ Tal i yorajlel, i yorajlelix w_Λle, che' mi' caj i ch'ujutesañob lac Tat ti Espiritu che' ja'el ti isujm jini mero xch'ujutesayajob. Come lac Tat ja'el mi' sajcan jini mu' b_Λ i ch'ujutesañob che' bajche' jini. ²⁴ Dios Espirituj_Λch. Jini mu' b_Λ i ch'ujutesañob Dios, wersa mi' ch'ujutesañob ti espíritu ti isujm. Che' tsi' y_ΛΛ Jesús. ²⁵ Jini x'ixic tsi' sube: Kujil tal jini Mesías, jiñach jini Cristo, jini Yajc_Λbil b_Λ. Che'

tilemix mi caj i subeñonla pejtelel chuqui tac an, che'en. ²⁶ Jesús tsi' sube: Joñoñach woli b_Λ c pejcañet, che'en.

²⁷ Tsa' tiliyob xcant'añob i cha'an. Tsa' toj sajtiyob i pusic'al xcant'añob cha'an woli ti t'an Jesús yic'ot jini x'ixic. Ma'anic majch tsi' c'ajtibe: ¿Chuqui wola' c'ajtiben? ¿Chucoch woliyet ti t'an yic'ot? ²⁸ Jini x'ixic tsi' c_Λya i yuc'um. Tsa' majli ti tejclum. Tsi' sube winicob x'ixicob: ²⁹ La' cu la. Q'uelela winic tsa' b_Λ i subeyon pejtel chuqui tac tsac mele ti pejtelel q'uin. ¿Mach ba jinic jini Cristo, jini Yajc_Λbil b_Λ? che'en. ³⁰ Tsa' cajiyo b ti loq'uel majlel ti tejclum. Tsa' tiliyob ba'an Jesús.

³¹ Che' woli' tilelob, jini xcant'añob tsi' subeyob Jesús ti wocol t'an: Maestro, cha'len we'el, che'ob. ³² Jesús tsi' subeyob: An c we'el mach b_Λ anic mi la' cañe', che'en. ³³ Jini cha'an jini xcant'añob tsi' subeyob i b_Λ: ¿Am ba majch tsi' ch'amb_Λe tilel chuqui mi' c'ux? che'ob. ³⁴ Jesús tsi' subeyob: Jiñach c we'el che' mic mel chuqui yom c Tat tsa' b_Λ i chocoyon tilel. Jiñach c we'el che' ts'ac_Λl mic melben i ye'tel.

³⁵ ¿Mach ba anic mi la' w_Λl: “Anto yom champ'ejl uw cha'an mi' cajel c'ajbal?” che'etla. Awilan, mic subeñetla: Letsan la' wut, q'uelela jini cholel. Come tiquinix. C'ajolix yom. ³⁶ Jini mu' b_Λ i cha'len c'ajbal mi' taj i tojol. Mi' tempan i chobejt_Λbal cha'an i cuxt_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel. Che' jini junlajal tijicña mi' yubin jini mu' b_Λ i cha'len pac' yic'ot jini mu' b_Λ i cha'len c'ajbal. ³⁷ I' sujm bajche' mi' y_Λlob winicob: “Juntiquil mi' cha'len pac', yamb_Λ mi' cha'len c'ajbal”. ³⁸ Tsa'ix c chocoyetla majlel cha'an mi la' c'aj ba' ma'anic tsa' la' cha'le e'tel. Yaño' b_Λ tsi' cha'leyob e'tel. Jatetla wolix la' c'ajben i ye'tel. Che' tsi' y_Λl_Λ Jesús.

³⁹ Cab_Λl samaritanojob ya' ti Sicar tsi' ñopoyob Jesús cha'an i subal jini x'ixic che' b_Λ tsi' y_Λl_Λ: “Jini Winic tsi' subeyon pejtelel chuqui tsac mele ti

pejtelel q'uin”, che'en. ⁴⁰ Che' tilemobix samaritanojob ba'an Jesús, tsi' c'ajtibeyob ti wocol t'an cha'an mi' jalijel yic'otob. Ya' tsa' c_Λle Jesús cha'p'ejl q'uin. ⁴¹ An to cab_Λlob tsa' b_Λ i ñopoyob Jesús cha'an ti' t'an. ⁴² Tsi' subeyob jini x'ixic: W_Λle mic ñop lojon, mach cha'anic jach tsa' subeyon lojon, pero cha'an tsa cubi lojon i t'an ja'el. Cujil lojon ti isujm jiñach jini Cristo, jini Yajc_Λbil b_Λ, i yaj Coltaya winicob x'ixicob año' b_Λ ti pañimil, che'ob.

Jesús tsi' lajmes_Λbe i yalobil jini am b_Λ i ye'tel

(Mt. 8.5-13; Lc. 7.1-10)

⁴³ Ñumenix cha'p'ejl q'uin tsa' loq'ui Jesús ya'i. Tsa' majli ti Galilea. ⁴⁴ Come Jesús tsi' y_Λl_Λ ma'anic mi' c'uxbintel x'alt'an ti' lumal. ⁴⁵ Che' b_Λ tsa' tili Jesús ti Galilea, jini galileojob tsi' p_Λy_Λyob ochel, come tsi' q'ueleyob pejtel i melbal Jesús ti Jerusalén che' woli' q'uiñijel, come tsajniyob ja'el i q'uel q'uiñijel.

⁴⁶ Tsa' cha' tili Jesús ti Caná ti Galilea, ya' ba' tsi' p_Λntesa ja' ti vino. Ya' ti Capernaum an juntiquil winic am b_Λ i ye'tel. C'am i yalobil jini winic. ⁴⁷ Che' b_Λ tsi' yubi loq'uem Jesús ti Judea woli' tilel ti Galilea, tsa' majli ba'an Jesús. Tsi' c'ajtibe ti wocol t'an cha'an mi' tilel i lajmesan i yalobil, come yomix ch_Λmel. ⁴⁸ Jesús tsi' sube: Mi ma'anic mi la' q'uel i yejtal c p'at_Λlel, ma'anic mi caj la' ñop, che'en. ⁴⁹ Jini am b_Λ i ye'tel tsi' sube: C Yum, conla ti ora ame ch_Λmic calobil, che'en. ⁵⁰ Jesús tsi' sube: Sujtenix. Cha' c'oq'uix a walobil, che'en. Jini winic tsi' ñopbe i t'an Jesús. Tsa' sujti majlel. ⁵¹ Che' woli ti sujtel, tsa' tili i tajob i winicob ti bij. Tsi' subeyob cha' c'oq'uix i yalobil. ⁵² Jini am b_Λ i ye'tel tsi' c'ajtibeyob baqui ora tsa' caji ti c'oc'an. Tsi' subeyob: Ac'bi che' ts'ita' ñumen ti xinq'uiñil, tsa' lajmi jini c'ajc, che'ob. ⁵³ Tsa' caji i ña'tan i tat cha'an tsa' c'oc'a i yalobil ti jini jach b_Λ ora che' b_Λ tsi' sube Jesús: “Cha' cuxul a walobil”. Tsi' ñopo Jesús

jini winic yic'ot pejtelel año' bΛ ti yotot.

⁵⁴Jiñach i cha'yajleli yejtal i p'atΛlel Jesús tsa' bΛ i pΛsa ti Galilea che' loq'uemix ti Judea.

5

Jesús tsi' lajmesa xc'amajel ti' t'ejl ts'amibal

¹Ti wi'il tsa' caji i melob q'uin judíojob. Jesús tsa' letsi majlel ti Jerusalén. ²Lac'al ti' yochib tiñame' ti Jerusalén an ts'amibal i c'aba' Betesda ti' t'an hebreojob. An jo'p'ejl corredor ti' joytilel ts'amibal. ³Ya' ñololob cabal xc'amajelob, xpots'ob yic'ot mach bΛ weñobic i yoc, yic'ot jini tiquin bΛ i c'ab. Woli' pijtañob i ñijcanel ja'. ⁴Come i tilel mi' jubel ochel ángel ti ts'amibal cha'an mi' ñijcan ja'. Maqui ñaxan mi' yochel che' mi' yujtel i ñijcan, mi' lajmel pejtelel i chamel. ⁵Ya'an juntiquil winic am bΛ i c'amajel waxclujump'ejl i cha'c'al (38) jab. ⁶Jesús tsi' q'uele jini xc'amajel. Tsi' ña'ta anix cabal ora ya' ñolol. Tsi' sube: ¿A wom ba ma' c'oc'an? che'en.

⁷Jini xc'amajel tsi' sube: C Yum, ma'anic majch mi' yotsañon ti ts'amibal che' ñijcabil ja'. Che' woli to c' ñochtān ja', mi' bac' ochel yambΛ, che'en. ⁸Jesús tsi' sube: Ch'ojyen, q'ueche a wΛyib, cha'len xambal, che'en. ⁹Ti ora jini winic tsa' c'oq'uesanti. Tsi' q'ueche i wΛyib. Tsi' cha'le xambal. Jiñach jini q'uin che' mi' c'ajob i yo judíojob. ¹⁰Jini cha'an jini judíojob tsi' subeyob jini tsa' bΛ lajmesanti: Jiñach i q'uiñilel c'aj o. Tic'bil ti mandar cha'an ma' q'uech majlel a wΛyib, che'ob. ¹¹Tsi' jac'beyob: Jini winic tsa' bΛ i c'oq'uesayon tsi' subeyon: "Q'ueche a wΛyib, cha'len xambal". Che' tsi' subeyon, che'en. ¹²Tsi' c'ajtibeyob: ¿Majqui jini winic tsa' bΛ i subeyet: "Q'ueche a wΛyib, cha'len xambal"? che'ob. ¹³Jini tsa' bΛ lajmesanti mach yujilic majqui, come Jesús tsi' tats'Λ i bΛ ba' tempΛbilob winicob x'ixicob.

¹⁴Ti wi'il Jesús tsi' taja jini winic ti Templo. Tsi' sube: Awilan, c'oq'uetix. Mach a chΛn cha'len mulil ame mi' cha' tajet ñumen wocol bΛ, che'en. ¹⁵Tsa' majli jini winic. Tsi' sube judíojob cha'an jiñach Jesús tsa' bΛ i c'oq'uesa. ¹⁶Jini cha'an jini judíojob tsi' tic'layob Jesús. Yomob i tsansan, come tsi' cha'le lajmesaya ti' q'uiñilel c'aj o. ¹⁷Jesús tsi' subeyob: C'ΛΛΛ wΛle mi' cha'len e'tel c' Tat. Joñon ja'el mic cha'len e'tel, che'en. ¹⁸Jini cha'an judíojob ñumen cabal tsa' caji i ña'tañob i tsansan Jesús, come mach cojic jach tsi' ñusa i q'uiñilel c'aj o Jesús, pero tsi' pejca Dios ti' tat ja'el. Che' jini tsi' laji i bΛ bajche' Dios.

Iye'tel i Yalobil Dios

¹⁹Jesús tsa' caji i subeñob: Isujm, isujm mic subeñetla: Ma'anic chuqui mi' mejlel i bajñel mel i Yalobil Dios. Mi' q'uel chuqui tac woli' mel i Tat, jiñach chuqui mi' mel ja'el. Pejtelel chuqui tac mi' mel i Tat, mi' mel i Yalobil. ²⁰Come c' Tat mi' c'uxbin i Yalobil. Mi' pasbeñon pejtelel chuqui tac mi' mel. Mu' to caj i pasbeñon ñumen ñuc bΛ i ye'tel cha'an mi' toj sajtel la' pusic'al. ²¹Come che' bajche' mi' tech ch'ojyel Dios jini chameño' bΛ, che' bajche' mi' yΛq'ueñob i cuxtalel, che' ja'el i Yalobil mi' yΛq'uen i cuxtalel majqui yom i yΛq'uen. ²²C' Tat ma'anic mi' mel winicob. Tsi' yΛq'ue i Yalobil i p'atΛlel ti meloñel cha'an mi' melob, ²³cha'an mi' q'uelob ti ñuc i Yalobil Dios pejtēl winicob x'ixicob che' bajche' mi' q'uelob ti ñuc c' Tat. Jini mach bΛ anic mi' q'uel ti ñuc i Yalobil Dios mach ñuquic mi' q'uel c' Tat tsa' bΛ i chocoyon tilel.

²⁴Isujm, isujm mic subeñetla: Jini mu' bΛ i yubin c' t'an, mu' bΛ i ñop jini tsa' bΛ i chocoyon tilel, anix i cuxtalel mach bΛ anic mi' jilel. Ma'anic mi' yΛjq'uel ti tojmulil, come mach chΛn chΛmenix. Tsa'ix aq'uenti i cuxtalel. ²⁵Isujm, isujm mic subeñetla: Tal i yorajlel, i yorajlelix wΛle, che' mi' caj i yubibeñob i t'an i Yalobil Dios jini

chameño' bΛ. Pejtelel mu' bΛ i yubiñob mi caj i yΛq'uentelob i cuxtalel. ²⁶ Come an i p'atlel c Tat cha'an mi' yΛq'ueñob i cuxtalel. Che' ja'el tsi' yΛq'ue i p'atlel i Yalobil cha'an mi' yΛq'ueñob i cuxtalel. ²⁷ Dios tsi' yΛq'ue ja'el i p'atlel ti meloñel come i Yalobilach Winic. ²⁸ Mach yomic mi' toj sajtel la' pusic'al cha'an jini c t'an, come tal i yorajlel che' mi caj i yubibeñob i t'an i Yalobil Winic jini año' bΛ ti mucoñibal. ²⁹ Jini tsa' bΛ i cha'leyob chuqui wen mi caj i ch'ojoyelob loq'uel ti mucoñibal cha'an mi' yochelob ti' cuxtalel. Jini tsa' bΛ i cha'leyob jontolil mi caj i ch'ojoyelob loq'uel ti mucoñibal cha'an mi' yochelob ti tojmulil.

An testigo mu' bΛ i yΛc' ti cΛjñel Jesús

³⁰ Tic bajñelil ma'anic chuqui mi mejlel c mel. Che' bajche' mi cubin, che'i mic cha'len meloñel. Tojach c meloñel, come ma'anic mic mel chuqui com tic bajñelil. Mic mel chuqui yom c Tat tsa' bΛ i chocoyon tilel. ³¹ Mi tsac bajñel subu c bΛ, mach isujmic c t'an. ³² An yambΛ mu' bΛ i yΛc'on ti cΛjñel. Cujil isujm i t'an jini mu' bΛ i yΛc'on ti cΛjñel. ³³ Jatetla tsa' la' choco majlel winicob ba'an Juan. Tsi' yΛc'ayon ti cΛjñel. ³⁴ Mach comic j coltanel ti winicob. Cojach cha'an mi la' coltanel mic subeñetla. ³⁵ Lajalach Juan bajche' jump'ejl c'ajc woli bΛ ti lejmel mu' bΛ i yΛc' i saclel. Poj tijicñayetla che' bΛ tsa' la' q'uele i saclel. ³⁶ Anto yan tac bΛ mu' bΛ i yΛc'on ti cΛjñel. Ñumen ñuc jini bajche' i t'an Juan. Jiñach que'tel tsa' bΛ i yΛq'ueyon c Tat cha'an mic mel ti ts'acal. Jini que'tel mu' bΛ c cha'len, mi' yΛc'on ti cΛjñel cha'an mi la' ña'tan tsi' chocoyon tilel c Tat. ³⁷ C Tat ja'el tsa' bΛ i chocoyon tilel tsa'ix i yΛc'ayon ti cΛjñel. Jatetla ma'anic tsa' la' wis ubibe i t'an ti pejtelel ora. Ma'anic tsa' la' q'uele bajche' yilal Dios. ³⁸ Ma'anic mi' yajñel i t'an ti la' pusic'al, come ma'anic mi la' ñopon anquese chocbilon tilel i cha'an. ³⁹ Cabal woli la' lon q'uel i Ts'ijbujel Dios, come ya'

mi la' ña'tan la' taj la' cuxtalel mach bΛ anic mi' jilel. Pero wen q'uelela come jiñach mu' bΛ i yΛc'on ti cΛjñel. ⁴⁰ Jatetla mach la' womic la' tilel ba' añon cha'an mi la' taj la' cuxtalel.

⁴¹ Mach ti winiquic ch'oyol c ñucel. ⁴² Mij cΛñetla. Ma'anic mi la' c'uxbin Dios ti la' pusic'al. ⁴³ Joñon tsa' tiliyon ti' c'aba' c Tat. Ma'anic mi la' ñopon. Mi tsa' tili yambΛ tij c'aba', jini mi caj la' ñop. ⁴⁴ ¿Bajche' mi mejlel la' ñop? Mi la' taj la' ñucel ti winicob. Ma'anic mi la' sajcan la' ñucel ch'oyol bΛ ti jini cojach bΛ Dios. ⁴⁵ Mach mi la' wΛ ti la' pusic'al mi joñon mi caj c sub la' mul ti' tojlel c Tat. Jini Moisés, mu' bΛ la' ñop, jiñach mu' bΛ caj i sub la' mul. ⁴⁶ Tsa'ic la' ñopo Moisés, tsa' la' ñopoyon ja'el, come tsi' tajayon ti t'an ti' ts'ijbujel. ⁴⁷ Mi ma'anic mi la' ñop chuqui tsi' ts'ijba Moisés, ¿bajche' mi caj la' ñop c t'an? Che' tsi' yΛΛ Jesús.

6

Tsa' we'santiyob jo'p'ejl mil

(Mt. 14.13-21; Mr. 6.30-44; Lc. 9.10-17)

¹ Ti wi'il Jesús tsa' c'axi ti Galilea ñajb, i c'aba' ja'el Tiberias. ² Cabalob tsi' tsajcayob majlel Jesús, come tsi' q'ueleyob i yejtal i p'atlel tsa' bΛ i pΛΛ ti xc'amajelob. ³ Jesús tsa' letsi majlel ti wits. Ya'i tsa' buchle yic'ot xcant'añoob i cha'an. ⁴ LΛc'Alix i q'uiñilel jini Pascua mu' bΛ i melob judíojob.

⁵ Jesús tsi' ts'ita' letsa i wut. Tsi' q'uele cabal winicob x'ixicob woli bΛ i tilelob ba'an. Jesús tsi' sube Felipe: ¿Baqui mi mejlel lac mΛn waj cha'an mi' c'uxob? che'en. ⁶ Tsi' sube jini t'an cha'an yom i q'uelben i pusic'al Felipe, come yujil Jesús ti' bajñelil chuqui yom i mel. ⁷ Felipe tsi' jac'be: Mach jasallic lujunc'al denario cha'an mic mΛn lojon waj cha'an mi' ts'ita' c'uxob ti jujuntiquil, che'en. ⁸ Juntiquil xcant'an i c'aba' Andrés, i yijts'in Simón Pedro, tsi' sube: ⁹ WΛ'an juntiquil ch'iton am bΛ i cha'an jo'q'uejl waj melbil bΛ ti

cebada yic'ot cha'cojt chʌy. ¿Jasʌl ba che' cabʌlonla? che'en.

¹⁰ Jesús tsi' sube: Subenla buchtʌl winicob x'ixicob, che'en. Ya'an jam. Tsa' buchleyob ti pejtelelob. Añoob che' bajche' jo'p'ejl mil winicob.

¹¹ Jesús tsi' ch'ʌmʌ jini waj. Che' bʌ tsi' sube wocolix i yʌl Dios, tsi' xet'e. Tsi' yʌq'ueyob xʌnt'añoob. Jini xʌnt'añoob tsi' pucbeyob jini buchulo' bʌ. Che' ja'el jini chʌy. Tsi' c'uxuyob bajche' c'amel yomob. ¹² Che' ñajobix, Jesús tsi' sube xʌnt'añoob i cha'an: Laj tempanla i xujt'il tac tsa' bʌ colobaji cha'an ma'anic mi' sajtel mi ts'ita'ic.

¹³ Jini cha'an tsi' tempayob. Tsi' bujt'esayob lajchʌmp'ejl chiquib i xujt'il tac jini jo'q'uejl waj tsa' bʌ colobaji che' bʌ tsa' ujt i c'uxob.

¹⁴ Jini winicob tsa' bʌ i q'ueleyob i yejtal i p'ʌtʌlel tsa' bʌ i pʌsʌ Jesús, tsi' yʌlʌyob: Isujm jiñach jini x'alt'an mu' bʌ i tilel ti pañimil, che'ob. ¹⁵ Che' bʌ tsi' ña'ta Jesús woli' tilel i chucob ti wersa cha'an mi' yotsañob ti rey, tsa' cha' majli ti wits ti' bajñel.

Tsi' cha'le xʌmbal Jesús ti pam ñajb (Mt. 14.22-27; Mr. 6.45-52)

¹⁶ Che' wolix i yic'an, tsa' jubiyob majlel xʌnt'añoob i cha'an c'ʌlʌl ti ñajb. ¹⁷ Tsa' ochiyob ti barco. Tsa' ñumiyob ti colem ñajb cha'an yomob majlel ti Capernaum. Che' iq'uix, maxto tilemic Jesús ba' añoob. ¹⁸ Tsa' caji i cabʌl ñijcan i bʌ ñajb come cabʌl ic' tsi' wec'ula ja'. ¹⁹ Che' bʌ tsa'ix i ñijcayob majlel barco tic'ʌl mi jump'ejl legua, jini xʌnt'añoob tsi' q'ueleyob Jesús. Woli' cha'len xʌmbal ti pam ja'. Wolix i ñochtʌn tilel barco. Tsi' cha'leyob bʌq'uen. ²⁰ Jesús tsi' subeyob: Joñoñach. Mach la' cha'len bʌq'uen, che'en. ²¹ Jini cha'an ti-jicñayob xʌnt'añoob tsi' pʌyʌyob ochel ti barco. Ti ora tsa' c'oti barco ti lum ba' yomob majlel.

Winicob x'ixicob tsi' sajcajob Jesús

²² Ti yijc'ʌlʌl ya' to an winicob x'ixicob ti junwejl colem ñajb ba' tsi' c'uxuyob waj. Yujilob an jump'ejl jach barco ba' tsa' bajñel ochiyob jini

xʌnt'añoob, come ma'anic tsa' ochi Jesús yic'otob. I bajñelob jach tsa' majlijob xʌnt'añoob. ²³ Tsa' tili barco tac ch'oyol bʌ ti Tiberias, ʌc'ʌl ba' tsi' c'uxuyob waj che' bʌ tsa' ujt i suben wocolix i yʌlʌ lac Yum. ²⁴ Che' bʌ tsi' q'ueleyob winicob mach ya'ic an Jesús, mach ya'ic añoob xʌnt'añoob i cha'an ja'el, tsa' ochiyob ti barco tac. Tsa' tilijob ti Capernaum cha'an mi' sajcañob Jesús.

Jesús jini Waj mu' bʌ i yʌq'ueñoob laj cuxtʌlel

²⁵ Che' bʌ tsi' tajayob Jesús ti junwejl colem ñajb, tsi' c'ajtibeyob: Maestro, ¿baqui ora tsa' juliyet wʌ'i? che'ob. ²⁶ Jesús tsi' jac'beyob: Isujm, isujm mic subeñetla, mi la' sajcañon cha'an jach tsa' ñaj'ayetla ti waj, mach cha'anic tsa' la' q'uele i yejtal c p'ʌtʌlel. ²⁷ Mach mi la' cha'len e'tel cha'an jini we'elʌl mu' bʌ i jilel. Cha'lenla e'tel cha'an jini we'elʌl mu' bʌ i jalijel cha'an mi la' taj la' cuxtʌlel mach bʌ anic mi' jilel. I Yalobil Winic mi caj i yʌq'ueñetla jini we'elʌl, come Dios c Tat tsa'ix i yʌq'ueyon c p'ʌtʌlel cha'an ili e'tel. Che' tsi' yʌlʌ Jesús. ²⁸ Jini tempʌbilo' bʌ tsi' c'ajtibeyob: ¿Chuqui yom mic cha'len lojon cha'an mic mel lojon i ye'tel Dios? che'ob. ²⁹ Jesús tsi' jac'beyob: Jiñach i ye'tel Dios, che' mi la' ñop i Yalobil tsa' bʌ i choco tilel, che'en.

³⁰ Tsi' c'ajtibeyob: ¿Chuqui i yejtal a p'ʌtʌlel ma' pʌs cha'an mij q'uel lojon, cha'an mic ñopet lojon? ¿Chuqui a we'tel mu' bʌ a cha'len? ³¹ Lac ñojte'el tsi' c'uxuyob maná ti colem bʌ i tiquiñal lum che' bajche' ts'ijbubil: “Dios tsi' yʌq'ueyob waj ch'oyol bʌ ti panchan cha'an mi' c'uxob”, che'ob. ³² Jesús tsi' subeyob: Isujm, isujm mic subeñetla: Jini tsa' bʌ i yʌq'ueyetla jini waj ch'oyol bʌ ti panchan mach jinic Moisés. C Tat mi' yʌq'ueñetla jini isujm bʌ waj ch'oyol bʌ ti panchan. ³³ Come jini Waj ch'oyol bʌ ti Dios, jiñach tsa' bʌ jubi tilel ti panchan mu' bʌ i yʌq'ueñoob i cuxtʌlel jini año' bʌ

ti pañimil, che'en Jesús. ³⁴ Tsi' subeyob: C Yum, aq'ueñon lojon jini waj ti pejtelel ora, che'ob. ³⁵ Jesús tsi' subeyob: Joñon Wajon mu' b_Λ i y_Λq'ueñetla la' cuxtalel. Jini mu' b_Λ i tsajcañon ma'anic ba' ora mi caj i yubin wi'ñal. Jini mu' b_Λ i ñopon ma'anic ba' ora mi caj i tiquin i ti'.

³⁶ Pero jatetla, che' bajche' tsac subeyetla, ma'anic mi la' ñopon anquese tsa' la' q'ueleyon. ³⁷ Pejtelel winicob x'ixicob mu' b_Λ i y_Λq'ueñon c Tat mi caj i tilelob ba' añon. Majqui jach mi' tilel ma'anic mi caj c choc sujtel. ³⁸ Come tsa' jubiyon tilel ti panchan cha'an mic mel chuqui yom c Tat tsa' b_Λ i chocoyon tilel. Ma'anic tsa' tili c mel chuqui com tic bajñel pusic'al. ³⁹ Jiñach chuqui yom c Tat tsa' b_Λ i chocoyon tilel. Yom mic techob ch'ojoyel ti jini cojix b_Λ q'uin pejtelel winicob x'ixicob tsa' b_Λ i y_Λq'ueyon Dios. Mach yomic mi' sajtel mi juntiquilic. ⁴⁰ Jiñach chuqui yom c Tat tsa' b_Λ i chocoyon tilel. Yom mi' tajob i cuxtalel mach b_Λ anic mi' jilel pejtelel mu' b_Λ i q'uelob i Yalobil, mu' b_Λ i ñopob. Joñon mi caj c techob ch'ojoyel ti jini cojix b_Λ q'uin, che'en Jesús. ⁴¹ Jini judíojob tsa' cajiyo ti wulwul a'leya come tsi' y_ΛΛ Jesús: "Joñon jini Wajon tsa' b_Λ jubi tilel ti panchan". ⁴² Tsi' y_ΛΛyob: ¿Mach ba jinic Jesús? ¿Mach ba i yalobilic José? C_Λmbil lac cha'an i tat i ña'. ¿Bajche' mi' y_ΛΛ: "Tsa' jubiyon tilel ti panchan"? che'ob. ⁴³ Jini cha'an Jesús tsi' jac'beyob: C_Λy_Λx la' pejcan la' b_Λ ti wulwul a'leya. ⁴⁴ Ma'anic majch mi mejlel i tilel ba' añon, jini jach mu' b_Λ i wersa p_Λjyel tilel cha'an c Tat tsa' b_Λ i chocoyon tilel. Joñon mi caj c tech ch'ojoyel ti jini cojix b_Λ q'uin mu' b_Λ caj i tilel. ⁴⁵ Ts'ijbubil ti jun x'alt'año: "Dios mi caj i c_Λntesan pejtelel winicob x'ixicob". Che'ach ts'ijbubil. Che' jini mi' tilelob ba' añon pejtel tsa' b_Λ i yubibeyob i t'an c Tat, tsa' b_Λ i ñopbeyob i c_Λntes_Λbal. ⁴⁶ Ma'anic majch tsi' q'uele c Tat mi juntiquilic, jini jach jini ch'oyol b_Λ ti

Dios. Jini tsa'ix i q'uele c Tat.

⁴⁷ Isujm, isujm mic subeñetla, jini mu' b_Λ i ñopon, anix i cuxtalel mach b_Λ anic mi' jilel. ⁴⁸ Joñon jini Wajon mu' b_Λ c_Λq'ueñetla la' cuxtalel. ⁴⁹ La' ñojte'el tsi' c'uxuyob maná ti jochol b_Λ lum pero tsa' ch_Λmiyob. ⁵⁰ Yamb_Λy_Λch jini Waj mu' b_Λ i jubel tilel ti panchan cha'an mi' c'uxob winicob x'ixicob cha'an ma'anic mi' ch_Λmel majqui jach mi' c'ux. ⁵¹ Joñon cuxul b_Λ Wajon tsa' b_Λ jubiyon tilel ti panchan. Mi an majqui mi' c'ux jini Waj, ch_Λn cuxul ti pejtelel ora. Jini Waj mu' b_Λ c_Λc' jiñach c b_Λc'tal mu' b_Λ c_Λc' cha'an i cuxtalel jini año' b_Λ ti pañimil. Che' tsi' y_ΛΛ Jesús.

⁵² Jini cha'an judíojob c_ΛΛ_Λx jax tsi' pejcayob i b_Λ. Tsi' y_ΛΛyob: ¿Bajche' mi mejlel i y_Λq'ueñonla i b_Λc'tal cha'an mi laj c'ux? che'ob. ⁵³ Jesús tsi' subeyob: Isujm, isujm mic subeñetla, mi ma'anic mi la' c'uxben i b_Λc'tal i Yalobil Winic, mi ma'anic mi la' jap i ch'ich'el, ma'anic la' cuxtalel. ⁵⁴ Jini mu' b_Λ i c'ux c b_Λc'tal, mu' b_Λ i jap c ch'ich'el anix i cuxtalel mach b_Λ anic mi' jilel. Joñon mi caj c tech ch'ojoyel ti jini cojix b_Λ q'uin. ⁵⁵ Come c b_Λc'tal jiñach mero we'el_Λ, c ch'ich'el jiñach mero japbil b_Λ. ⁵⁶ Jini mu' b_Λ i c'ux c b_Λc'tal, mu' b_Λ i jap c ch'ich'el, mi' yajñel ti joñon. Joñon ja'el mi cajñel ti' pusic'al. ⁵⁷ Che' bajche' cuxul c Tat tsa' b_Λ i chocoyon tilel, che' bajche' an j cuxtalel tic Tat, che' ja'el jini mu' b_Λ i c'uxon mi caj i taj i cuxtalel ti joñon. ⁵⁸ Jiñach Waj tsa' b_Λ jubi tilel ti panchan. Mach che'ic jini maná tsa' b_Λ i c'uxuyob la' ñojte'el tsa' b_Λ ch_Λmiyob. Jini mu' b_Λ i c'uxob jini Waj mu' b_Λ c_Λq'ueño, ch_Λn cuxul mi' yajñelob ti pejtelel ora, che'en. ⁵⁹ Che'ach tsi' cha'le c_Λntesa Jesús ti sinagoga ya' ti Capernaum.

T'an cha'an laj cuxtalel mach b_Λ anic mi' jilel

⁶⁰ Cab_ΛΛ x_Λnt'año i cha'an, che' b_Λ tsi' yubiyob jini t'an, tsi' y_ΛΛyob: Leco i c_Λntes_Λbal. ¿Majqui mi mejlel i ch_Λn ubin? che'ob. ⁶¹ Yujil Jesús ti' bajñelil woliyob ti wulwul t'an

xcant'añob i cha'an cha'an i cantesa. Tsi' c'ajtibeyob: ¿Tle bixel jax ba la' pusic'al cha'an c t'an? ⁶² ¿Chuqui mi caj la' w_Λ, che' jini, mi tsa' la' q'uele i Yalobil Winic che' mi' letsel majlel ya' ba' tsa' chumle ti ñaxan? ⁶³ Jini Espíritu mi' y_Λq'ueñonla laj cuxtalel. Lac b_Λc'tal ma'anic chuqui mi' y_Λq'ueñonla. Jini c t'an tsa' b_Λ c subeyetla i cha'añach la' ch'ujlel. Mi' y_Λq'ueñetla la' cuxtalel. ⁶⁴ Lamitaletla ma'anic mi la' ñopon, che'en. Come c'Λ_Λ ti' cajibal yujil Jesús jini mach b_Λ anic tsi' ñopoyob. Yujil majqui mi caj i y_Λc' ti' c'Λ_b i contra. ⁶⁵ Tsi' y_ΛΛ: Jini cha'an tsac subeyetla, ma'anic majch mi mejlel i tilel ba' añon mi ma'anic tsa' aq'uenti i p'Λ_Λlel tic Tat, che'en.

⁶⁶ Cab_Λl xcant'añob i cha'an tsa' caji i tats'ob i b_Λ. Ma'anix tsi' ch_Λn cha'leyob x_Λmbal yic'ot Jesús. ⁶⁷ Jesús tsi' c'ajtibeyob jini lajch_Λntiquil: ¿Jatetla la' wom ba la' c_Λyon ja'el? che'en. ⁶⁸ Simón Pedro tsi' jac'Λ: C Yum, ¿am ba yamb_Λ mu' b_Λ mejlel i coltañon lojon? Ma'anic. Come jatet jach ma' sub jini t'an cha'an mic taj lojon j cuxtalel mach b_Λ anic mi' jilel. ⁶⁹ Mic ñopet lojon. Cujil lojon jatet_Λch jini Ch'ujul b_Λ tilem b_Λ ti Dios, che'en Pedro. ⁷⁰ Jesús tsi' jac'be: ¿Mach ba tsa'ic c yajcayetla? Lajch_Λntiquiletla. Juntiquil i cha'añach xiba, che'en. ⁷¹ Jesús tsi' taja ti t'an Judas Iscariote, i yalobil Simón. Come jiñach Judas tsa' b_Λ i y_Λc'Λ Jesús ti' c'Λ_b i contra. Jini Judas i pi'Λ_Λch jini junlujuntiquil.

7

Iyijts'iñob Jesús ma'anic tsi' ñopoyob

¹ Ti wi'il Jesús tsa' caji ti x_Λmbal ti Galilea. Tsi' c_Λy_Λ i x_Λmbal ti Judea, come judíojob woli' ña'tañob i chuc cha'an mi' tsansañob. ² Lac'Λ_Λlix i yorajlel che' mi' melob q'uin judíojob che' mi' melob lejchempat tac. ³ Jini cha'an i yijts'iñob Jesús tsi' subeyob: Loq'uen w_Λ'i. Cucux ti Judea cha'an mi' q'uelob a melbal xcant'añob a cha'an. ⁴ Ma'anic majch mi' cha'len i ye'tel ti mucul che' yom i y_Λc' i b_Λ ti c_Λjñel. Mi wolix a mel ili

e'tel, p_Λs_Λ a b_Λ ti' wut jini año' b_Λ ti pañimil, che'ob. ⁵ Come i yijts'iñob ja'el ma'anic tsi' ñopoyob.

⁶ Jesús tsi' subeyob: Maxto c'otemic i yorajlel cha'an mic majlel. Jatetla ti pejtelel ora mi la' mel bajche' jach la' wom. ⁷ Winicob x'ixicob i cha'año b_Λ pañimil mach mejlic i ts'a'leñetla. Mi' ts'a'leñoñob come mic tsictes_Λbeñoñob jontol b_Λ i melbal. ⁸ Jatetla cucuxla ti letsel ba' woli' melob q'uin. Joñon maxto anic mic letsel majlel come maxto i yorajlelic, che'en Jesús. ⁹ Che' b_Λ tsa' ujt i y_Λl jini t'an, tsa' c_Λle Jesús ti Galilea.

Tsa' majli Jesús ba' woli' melob q'uin

¹⁰ Che' majlemobix i yijts'iñob, tsa' letsi majlel Jesús ja'el ba' woli' melob q'uin. Mucul jach tsa' majli. Ma'anic tsi' p_Λs_Λ i b_Λ. ¹¹ Judíojob tsi' sajcyob Jesús ba' woli' melob q'uin. Tsi' c'ajtibeyob i b_Λ: ¿Baqui an jini Jesús? che'ob. ¹² Cab_Λl tsi' cha'leyob wulwul t'an cha'an Jesús, come cab_Λl tsi' y_ΛΛ_yob: Uts'at i pusic'al, che'ob. Yaño' b_Λ tsi' y_ΛΛ_yob: Mach uts'atic, come woli' soc winicob x'ixicob, che'ob. ¹³ Mucul jach tsi' tajayob ti t'an Jesús come tsi' b_Λc'ñayob judíojob.

¹⁴ Che' ojilil to jini q'uiñijel, tsa' letsi majlel Jesús ti Templo. Tsa' caji ti cantesa. ¹⁵ Tsa' toj sajtiyob i pusic'al judíojob. Tsi' y_ΛΛ_yob: ¿Bajche' tsi' ñopo jun jini winic che' mach cab_Λlic tsa' cantes_Λnti? che'ob. ¹⁶ Jesús tsi' jac'beyob: Jini j cantes_Λbal mach c cha'anic. I cha'añach c Tat tsa' b_Λ i chocoyon tilel. ¹⁷ Majqui jach yom i mel chuqui yom c Tat, mi caj i ña'tan mi ch'oyol j cantes_Λbal ti Dios, o mi ch'oyol tic bajñel pusic'al. ¹⁸ Jini mu' b_Λ i cha'len t'an ch'oyol b_Λ ti' bajñel pusic'al mi' s_Λclan i bajñel ñuclel. Jini mu' b_Λ i tsictesan i ñuclel c Tat tsa' b_Λ i chocoyon tilel, jiñach isujm b_Λ. Ma'anic chuqui mach tojic ti' pusic'al. ¹⁹ ¿Mach ba anic tsi' y_Λq'ueyetla mandar Moisés? Pero ma'anic mi la' jac' jini mandar mi juntiquileticla. ¿Chucoch la' wom la' tsansañon? Che' tsi' y_ΛΛ Jesús.

20 Tsi' jac'beyob: An a xibajlel. ¿Majqui yom i tsansañet? che'ob. 21 Jesús tsi' yalá: Tsa'ix c cha'le junchajp que'tel. Mi' toj sajtel la' pusic'al ti la' pejtelel. 22 Isujm, Moisés tsi' yalq'ueyetla tsep pachalel. Mach ch'oyolic ti Moisés, ch'oyol ti la' ñojte'el. Mi la' wac' tsep pachalel ti' q'uiñilel c'aj o. 23 Mi uts'at mi' tsep bentel i pachalel winic ti' q'uiñilel c'aj o cha'an ma'anic mi' ñusantel i mandar Moisés, ¿chucoch mi la' mich'leñon cha'an tsac lajmesa winic ti pejtelel i chamel ti' q'uiñilel c'aj o? 24 Mach mi la' lon ña'tan woli la' cambeñob i pusic'al la' pi'lob cha'an chuqui jach mi la' q'uel. Ña'tanla ti toj chuqui mi la' ña'tan, che'en.

¿Mach ba jinic Cristo?

25 Ya' año ti Jerusalén winicob tsa' bΛ i yalayob: ¿Mach ba jinic Jesús? ¿Mach ba yomobic i tsansan Jesús jini judíojob? 26 Awilan, ya' woli ti t'an Jesús ti' wut pejtelel winicob. Ma'anic chuqui mi' subeñob. Tic'al woli' yalob jini yumlob jiñach Cristo ti isujm. 27 Pero la cujil baqui ch'oyol jini winic. Che' mi' tilel jini mero Cristo ma'anic majqui yujil baqui ch'oyol, che'ob.

28 C'am tsa' caji ti t'an Jesús ti Templo. Tsi' cha'le cantesa. Tsi' yalá: Mi woli la' cañon, la' wujil ja'el baqui ch'oyolon. Ma'anic tsac bajñel ña'ta tilel. Jini tsa' bΛ i chocoyon tilel isujm Diosach. Pero ma'anic mi la' can. 29 Joñon mij can come ch'oyolon ya' ba'an. Tsi' chocoyon tilel, che'en. 30 Jini cha'an tsi' ña'tayob i ñup' Jesús. Ma'anic majch tsi' chucu come maxto c'otemic i yorajlel. 31 Cabal winicob x'ixicob tsi' ñopoyob. Tsi' yalayob: Jini mero Cristo mu' bΛ i tilel, ¿mejiba i pas ñumen ñuc bΛ i yejtal i p'atlel bajche' tsi' pasá Jesús? che'ob.

Tsi' chocoyob tilel i winicob cha'an mi' ñup'ob Jesús

32 Fariseojob tsi' yubiyob jini t'an tsa' bΛ i yalayob winicob. Jini cha'an jini ñuc bΛ motomajob yic'ot fariseojob tsi' chocoyob tilel i winicob cha'an

mi' ñup'ob Jesús. 33 Jesús tsi' yalá: Jumuc' jax wΛ' año la' wic'ot. Mic cha' majlel ya' ba'an jini tsa' bΛ i chocoyon tilel. 34 Mi caj la' sajcañon, ma'anic mi caj la' tajon. Ya' ba' mic majlel, ma'anic mi mejlel la' c'otel, che'en Jesús. 35 Jini cha'an jini judíojob tsi' subeyob i bΛ: ¿Baqui sami jini winic ba' ma'anic mi caj lac taj, mi' yal? ¿Mu' ba caj i majlel ba'an lac pi'lob ti' lumal griegojob cha'an mi' cantesan griegojob? 36 ¿Chuqui i sujmllel jini t'an tsa' bΛ i yalá Jesús?: “Mi caj la' sacañon, ma'anic mi caj la' tajon. Ya' ba' mic majlel, ma'anic mi mejlel la' c'otel”, che'ob.

Cuxul bΛ ja'

37 Che' ti' xojt'ibal q'uin, ti jini ñuc bΛ q'uin, Jesús tsa' wa'le. C'am tsi' cha'le t'an. Tsi' yalá: Mi an majqui an i tiquin ti', la' ba' año, la' i jap. 38 Jini mu' bΛ i ñopon, che' bajche' mi' yal i Ts'ijbujel Dios, on mi' caj ti wajlel loq'uel cuxul bΛ ja' ti' pusic'al, che'en. 39 (Jini ja' jiñach jini Espíritu mu' bΛ caj i yalq'uentelob jini mu' bΛ i ñopob, come maxto anic tsa' aq'uentiyob Ch'ujul bΛ Espíritu, come maxto anic tsa' aq'uenti i ñucllel Jesús.)

Cha'chajp tsa' cajiyojob ti t'an winicob

40 Cabal winicob che' bΛ tsi' yubibeyob i t'an, tsi' yalayob: Isujm, jiñach jini x'alt'an, che'ob. 41 Yaño' bΛ tsi' yalayob: Jiñach jini Cristo, jini Yajcabil bΛ, che'ob. Yaño' bΛ tsi' yalayob: ¿Ch'oyol ba jini Cristo ti Galilea? 42 ¿Mach ba anic tsi' yalá i Ts'ijbujel Dios tal jini Cristo ti' p'olbal David ya' ti Belén, jini tejclum ba' tsa' ajni David? che'ob. 43 Che' jini, cha'chajp tsa' cajiyojob ti' t'an cha'an Jesús. 44 Lamital yomob i chuc pero ma'anic majch tsi' chucu, mi juntiquilic.

Ma'anic winic ti pejtelel ora tsa' bΛ i cha'le t'an che' bajche' jini winic

45 Jini xcantayajob i cha'an ñuc bΛ motomajob yic'ot fariseojob tsa' tiliyojob ba'an i yumob. Jini yumlob

tsi' c'ajtibeyob: ¿Chucoch ma'anic tsa' la' pɾaya tilel Jesús? che'ob. ⁴⁶ Jini xcantayajob tsi' jac'beyob: Ma'anic winic ti pejtelel ora mu' bɿ i cha'len t'an che' bajche' jini winic, che'ob. ⁴⁷ Jini fariseojob tsi' subeyob: ¿Tsa' ba la' ñopo lot jatetla ja'el? ⁴⁸ ¿Am ba juntiquil yumɿ mi juntiquil fariseo tsa' bɿ i ñopo Jesús? ⁴⁹ Jini jach mi' ñopob Jesús jini winicob mach bɿ cantesaɿbilob ti mandar. Chocbilobix ti Dios, che'ob fariseojob.

⁵⁰ Juntiquil yumɿ i c'aba' Nicodemo, jiñach tsajni bɿ i pejcan Jesús ti ac'alel, tsa' caji i subeñob: ⁵¹ ¿Chuqui mi' yɿ jini mandar? ¿Mejl ba mi lac sub mi an i mul winic, che' maxto ubibilic i t'an jini winic, che' maxto ña'tɿbilic chuqui tsi' cha'le? che'en. ⁵² Jini fariseojob tsi' c'ajtibeyob: ¿Jatet ch'oyolet ba ti Galilea ja'el? Q'uele ti uts'at jini ts'ijbubil bɿ. Ma'anic x'alt'an ch'oyol bɿ ti Galilea, che'ob. ⁵³ Tsa' sujtiyob ti' yotot tac ti jujuntiquil.

8

X'ixic tsa' bɿ tajle ti' ts'i'lel

¹ Jesús tsa' majli ti Olivo wits. ² Ti sac'ajel tsa' cha' majli ti Templo. Pejtelel winicob x'ixicob tsa' tiliyob ba'an. Tsa' buchle Jesús. Tsa' caji i cantesañob. ³ Jini sts'ijbayajob yic'ot fariseojob tsi' pɾayayob tilel juntiquil x'ixic tsa' bɿ tajle ti' ts'i'lel. Tsi' yac'ayob jini x'ixic ti ojilil ba' añob. ⁴ Tsi' subeyob: Maestro, jini x'ixic tsa' tajle ti mulil che' woli' mel i ts'i'lel. ⁵ Moisés tsi' subeyonla ti mandar cha'an mi lac jul ti xajlel juntiquil am bɿ i mul che' bajche' jini. ¿Bajche' ma' wɿ jatet? ⁶ Che'i tsi' cha'leyob t'an cha'an mi' q'uelob bajche' mi caj i jac' Jesús cha'an mi' tajbeñob i mul. Jesús tsa' wutsle ti lum. Tsa' caji i ts'ijban lum ti' yal i c'ɿb. ⁷ Che' bɿ tsi' chɿn c'ajtibeyob Jesús jini winicob, tsa' wa'le Jesús. Tsi' subeyob: Jini mach bɿ anic i mul, la' i ñaxan jul ti xajlel, che'en. ⁸ Tsa' cha' wutsle Jesús. Tsa' cha' caji i ts'ijban lum ti' yal i c'ɿb.

⁹ Che' bɿ tsi' yubibeyob i t'an Jesús, tsa' loq'uiyob majlel ti jujuntiquil, ñaxan jini ñoxobix bɿ, ti wi'il jini ch'iton winicob jinto tsa' laj majliyob. Jesús tsa' cɿle ti' bajñel yic'ot jini x'ixic tsa' bɿ wa'le ti ojilil. ¹⁰ Jesús tsa' cha' wa'le. Che' bɿ tsi' q'uele i bajñel ya'an jini x'ixic, tsi' c'ajtibe: X'ixic, ¿baqui an jini tsa' bɿ i subuyob a mul? ¿Mach ba anic majch yom i julet cha'an a mul? che'en. ¹¹ Jini x'ixic tsi' sube: C Yum, ma'anic mi juntiquilic, che'en. Jesús tsi' sube: Joñon ja'el ma'anic mic julet cha'an a mul. Cucux. Mach ma' chɿn cha'len mulil, che'en.

Jesús i Saclel Pañimil

¹² Jesús tsi' cha' subeyob: Joñon i saclelon pañimil. Jini mu' bɿ i tsajcañon ma'anic mi' caj ti xɿmbal ti ic'ch'ipan bɿ pañimil. An i cha'an i saclel pañimil cha'an i cuxtɿlel, che'en. ¹³ Jini fariseojob tsi' subeyob: Ti a bajñel t'an jach wola' sub a bɿ. Mach isujmic chuqui wola' wɿ, che'ob. ¹⁴ Jesús tsi' jac'beyob: Anquese mic bajñel sub c bɿ, isujmach c t'an, come cujil baqui ch'oyolon, cujil baqui mic majlel. Jatetla mach la' wujilic baqui ch'oyolon, mi baqui mic majlel. ¹⁵ Jatetla mi la' to'ol ña'tɿbeñon c pusic'al cha'an chuqui jach mi la' q'uel. Joñon ma'anic majch mic to'ol ña'tɿben i pusic'al. ¹⁶ Che' mic ña'tɿbeñob i pusic'al winicob x'ixicob, mij cɿñob ti isujm, come mach tic bajñelic mic ña'tɿbeñob i pusic'al, come jump'ejl jach c pusic'al quic'ot c Tat tsa' bɿ i chocoyon tilel. ¹⁷ Ts'ijbubil ti la' mandar ja'el: "Isujmach jini t'an mu' bɿ i yɿlob cha'tiquilob". Che'ɿch ts'ijbubil. ¹⁸ Joñon mic sub c bɿ cha'an mi la' cɿñon. C Tat ja'el tsa' bɿ i chocoyon tilel mi' yac'on ti cɿjñel, che'en. ¹⁹ Tsi' c'ajtibeyob: ¿Baqui an a Tat? che'ob. Jesús tsi' jac'beyob: Ma'anic mi la' cɿñon. Ma'anic mi la' cɿn c Tat ja'el. Tsa'ic la' cɿñayon tsa' la' cɿñɿ c Tat ja'el, che'en. ²⁰ Jesús tsi' cha'le jini t'an ya' ba' mi' yotsañob taq'uin ti Templo. Tsi' cha'le cantesa ti Templo. Ma'anic

majch tsi' chucu come maxto tilemic i yorajlel.

Ya' ba' mic majlel mach mejliquetla ti majlel

²¹ Jesús tsi' cha' subeyob fariseojob: Mic majlel. Mi caj la' s_Λclañon. Mi caj la' ch_Λmel che' añet to la ti la' mul. Ya' ba' mic majlel, mach mejliquetla ti majlel jatetla, che'en. ²² Judíojob tsa' caji' c'ajtibeñob i b_Λ: ¿Mu' ba caj i ts_Λnsan i b_Λ? come mi' y_Λ: “Baqui mic majlel mach mejliquetla ti majlel”. Che' mi' y_Λ, che'ob. ²³ Jesús tsi' subeyob: Jatetla ch'oyoletla ti yebal. Joñon ch'oyolon ti chan. I cha'añetla jini pañimil. Joñon mach i cha'añonic jini pañimil. ²⁴ Jini cha'an mic subeñetla mi caj la' ch_Λmel che' añet to la ti la' mul. Mi ma'anic mi la' ñopon, mi caj la' ch_Λmel che' añet to la ti la' mul, che'en Jesús. ²⁵ Judíojob tsi' c'ajtibeyob: ¿Majquiyet? che'ob. Jesús tsi' subeyob: Joñoñ_Λch jini mero tsa' b_Λ c subeyetla ti ñaxan. ²⁶ An to cab_Λl chuqui tac mi caj c subeñetla cha'an mic tsictesan la' melbal. Jini tsa' b_Λ i chocoyon tilel isujm Dios_Λch. Joñon mic subeñob ti pañimil chuqui tac tsi' subeyon c Tat, che'en Jesús.

²⁷ Ma'anic tsi' ch'ambeyob isujm mi woli' taj ti t'an i Tat am b_Λ ti panchan. ²⁸ Jini cha'an Jesús tsi' subeyob: Che' b_Λ tsa'ix la' letsa i Yalobil Winic, mi caj la' ch'amben isujm majquiyon. Mi caj la' ch'amben isujm ma'anic chuqui mic cha'len tic bajñelil. Chuqui tac tsi' c_Λntesayon c Tat, jini jach mic sub. ²⁹ Jini tsa' b_Λ i chocoyon tilel an quic'ot. Ma'anic tsi' c_Λy_Λyon c Tat tic bajñelil come ti pejtelel ora mic mel chuqui tac mi' mulan, che'en Jesús. ³⁰ Che' b_Λ tsi' subu jini t'an cab_Λl tsi' ñopoyob.

I sujmllel c t'an mi caj i y_Λq'uetla ti colel

³¹ Jini cha'an Jesús tsi' subeyob judíojob tsa' b_Λ i ñopoyob: Mi ma'anic mi la' c_Λy c t'an, mero xc_Λnt'añetla c cha'an. ³² Mi caj la' c_Λn i sujmllel c t'an. I sujmllel c t'an mi caj i y_Λq'uetla ti colel, che'en.

³³ Tsi' jac'beyob: I p'olbalon lojon Abraham. Ma'anic ba' tsa' chojñiyon lojon ti e'tel. ¿Chucoch ma' w_Λl mi caj c_Λjq'uel lojon ti colel? che'ob. ³⁴ Jesús tsi' jac'beyob: Isujm, isujm mic subeñetla, pejtelel mu' b_Λ i cha'leñob mulil, chombilobix ti mulil. ³⁵ Jini winic chombilix b_Λ ti e'tel mach ti pejtelic ora mi' yajñel ti' yotot i yum. Jini i yalobil yum_Λl mi' yajñel ti pejtelel ora. ³⁶ Che' jini, mi tsi' y_Λc'ayetla ti colel i Yalobil Dios, colbiletla ti isujm. ³⁷ Cujil i p'olbaletla Abraham. Anquese i p'olbaletla, woli la' ña'tan la' ts_Λnsañon come ma'anic mi' yochel c t'an ti la' pusic'al. ³⁸ Joñon mic sub chuqui tac tsaj q'uele quic'ot c Tat. Jatetla mi la' cha'len chuqui tac tsa' la' wubi ti la' tat, che'en.

Jatetla i cha'añetla xiba

³⁹ Jini judíojob tsi' jac'beyob: C tat lojon jiñ_Λch Abraham, che'ob. Jesús tsi' subeyob: I yalobileticla Abraham, mux la' tsajc_Λben i melbal Abraham. ⁴⁰ Woli la' ña'tan la' ts_Λnsañon, joñon tsa' b_Λ c subeyetla chuqui isujm che' bajche' tsi' subeyon Dios. Mach che'ic tsi' mele Abraham. ⁴¹ Mi la' cha'len i melbal la' tat, che'en Jesús. Jini judíojob tsa' caji i subeñob: Joñon lojon mach lajalonic lojon bajche' jini tsa' b_Λ i yilayob pañimil cha'an ti' ts'i'lel winicob. Juntiquil jach c tat lojon, jiñ_Λch Dios, che'ob.

⁴² Jesús tsi' subeyob: La' tatic Dios, mux la' c'uxbiñon. Come ch'oyolon ti Dios. Ma'anic tsa' tiliyon tic bajñel pusic'al. Dios tsi' chocoyon tilel. ⁴³ ¿Chucoch ma'anic mi la' ch'amben isujm c t'an? Cha'an mach la' womi la' wubin c t'an. ⁴⁴ Jatetla i cha'añetla xiba. Jiñ_Λch la' tat. La' wom la' mel chuqui yom la' tat. Sts_Λnsayaj_Λch jini xiba c'Λ_Λl ti' cajibal. Ma'anic tsa' ch_Λn ajni ti' sujmllel Dios, come ma'anic chuqui isujm ti' pusic'al xiba. Che' mi' cha'len lot i tilel_Λch come xlot. Ya' ch'oyol ti xiba pejtelel lot. ⁴⁵ Joñon mic subeñetla chuqui isujm. Jini cha'an ma'anic mi la' ñopon. ⁴⁶ ¿Am ba juntiquil mu' b_Λ mejlel i sub an c mul? ¿Chucoch ma'anic mi la' ñopon mi tsac

subeyetla chuqui isujm? ⁴⁷ Jini i cha'an b_Λ Dios mi' yubiben i t'an Dios. Jini cha'an ma'anic mi la' wubin come mach i cha'añeticla Dios, che'en.

Che' max to anic Abraham, añon

⁴⁸ Jini judíojob tsi' jac'beyob: ¿Mach ba isujmic tsa' b_Λ c subu lojon, samaritanojet? An a xib_Λjlel, che'ob. ⁴⁹ Jesús tsi' jac'beyob: Ma'anic c xib_Λjlel. Joñon mic sub i ñucl c Tat. Jatetla ts'a' mi la' q'uelon. ⁵⁰ Ma'anic mic bajñel s_Λclan c ñucl. An juntiquil mu' b_Λ i y_Λq'ueñon c ñucl, mu' b_Λ caj i tsictesan. Jini mi' ña'tan ñucon. ⁵¹ Isujm, isujm mic subeñetla, mi an majqui mi' ch'ujbibeñon c t'an, ma'anic mi' caj ti ch_Λmel ti pejtelel ora, che'en.

⁵² Jini judíojob tsi' subeyob: W_Λle cujilix lojon an a xib_Λjlel. Abraham tsa' ch_Λmi, che' ja'el x'alt'añob. Jatet wola' w_Λl mi an majqui mi' ch'ujbibeñet a t'an, ma'anic mi' caj ti ch_Λmel ti pejtelel ora. ⁵³ ¿Ñumen ñuquet ba bajche' lac tat Abraham tsa' b_Λ ch_Λmi, yic'ot x'alt'añob ja'el tsa' b_Λ ch_Λmiyob? ¿Majquiyet ma' w_Λl? che'ob.

⁵⁴ Jesús tsi' jac'beyob: Mi tsac bajñel subu c b_Λ ti ñuc, ma'anic c ñucl. C Tat mi' tsictesan c ñucl. Jiñ_Λch c Tat mu' b_Λ la' pejcan ti la' Dios. ⁵⁵ Mach c_Λm bilic la' cha'an. Joñon mij c_Λn. Mi tsac subeyetla ma'anic mij c_Λn Dios, che'ic jini xloton, lajalon jach bajche'etla. Joñon mij c_Λn Dios. Mic jac'ben i t'an. ⁵⁶ Tijicña la' tat Abraham che' b_Λ tsi' ña'ta j q'uiñilel ti pañimil. Abraham tsi' ch'Λmbe isujm. Tijicña tsi' yubi, che'en. ⁵⁷ Jini judíojob tsi' subeyob: Maxto anic lujump'ejl i yuxc'al (50) a jabilel. ¿Tsa' ba a q'uele Abraham? che'ob. ⁵⁸ Jesús tsi' subeyob: Isujm, isujm mic subeñetla, che' maxto anic Abraham añoñix, che'en. ⁵⁹ Jini cha'an tsi' lotoyob xajlel cha'an mi' julob. Jesús tsi' m_Λc_Λ i b_Λ. Tsa' loq'ui ti Templo. Che' b_Λ tsa' ñumi ti ojlil ba' añob tsa' majli.

9

Jesús tsi' lajmesa xpots'

¹ Che' b_Λ tsa' majli Jesús tsi' q'uele winic. Xpots' jini winic c'Λ_Λl che' b_Λ tsi' yila pañimil. ² Jini xc_Λnt'añob i cha'añob tsi' c'ajtibeyob: Maestro, ¿chucoch xpots' jini winic che' b_Λ tsi' yila pañimil? ¿Majqui tsi' cha'le mulil? ¿Jim ba jini winic? ¿Jim ba i tat i ña'? che'ob. ³ Jesús tsi' jac'beyob: Ma'anic tsi' cha'le mulil jini winic, mi i tat, mi i ña'. Xpots'Λch cha'an mi' tsictiyel i ye'tel Dios ti' b_Λc'tal. ⁴ Wersa mic cha'len i ye'tel jini tsa' b_Λ i chocoyon tilel che' q'uiñil to, come tal ac'alel che' ma'anic majch mi mejlel i cha'len e'tel. ⁵ Che' w_Λ'to añon ti pañimil i s_Λc lelon pañimil cha'an mi' q'uelob jini año' b_Λ ti pañimil, che'en Jesús.

⁶ Che' b_Λ tsa' ujti i sub jini t'an, tsi' tujba lum. Tsi' mele oc'ol yic'ot i tujb. Tsi' bombe i wut xpots' ti jini oc'ol. ⁷ Tsi' sube: Cucu poco a wut ti ts'Λmib_Λ i c'aba' Siloé, che'en. (Jini Siloé mi' y_Λl ti lac t'an, chocbil majlel.) Jini cha'an tsa' majli xpots'. Tsi' poco i wut. Che' c'otemix i wut tsa' cha' tili. ⁸ I pi'Λlob ti chumt_Λl yic'ot jini tsa' b_Λ i c_Λñ_Λyob che' xpots' to tsa' caji i y_Λlob: ¿Mach ba jinic tsa' b_Λ i c'ajti taq'uin ya' ba' buchul? che'ob. ⁹ Lamital tsi' y_Λl_Λyob: Jincuyi, che'ob. Año' b_Λ tsi' y_Λl_Λyob: Mach jiniqui pero ts'ita' lajal i wut yic'ot, che'ob. Jini xpots' tsi' subeyob: Joñoñ_Λch, che'en. ¹⁰ Jini cha'an jini winicob tsi' c'ajtibeyob: ¿Bajche' tsa' cajni a wut? che'ob. ¹¹ Tsi' jac'beyob: Juntiquil winic i c'aba' Jesús tsi' mele oc'ol. Tsi' bombeyon tic wut. Tsi' subeyon majlel cha'an mic poc ti ts'Λmib_Λ i c'aba' Siloé. Tsa'ix majli c poc c wut. W_Λle cañalix, che'en. ¹² Tsi' c'ajtibeyob: ¿Baqui an jini winic? che'ob. Tsi' subeyob: Mach cujilic, che'en.

Fariseojob tsi' c'ajtibeyob xpots' bajche' tsa' c'oti i wut

¹³ Tsi' p_Λy_Λyob majlel ba'an fariseojob jini mach b_Λ anic tsa' c'oti i wut ti yamb_Λ ora. ¹⁴ I q'uiñilel_Λch c'aj o

che' b_Λ tsi' mele oc'ol Jesús, che' b_Λ tsi' cambe i wut jini xpots'. ¹⁵ Jini fariseojob tsi' cha' c'ajtibeyob jini xpots' bajche' tsa' c'oti i wut. Jini xpots' tsi' subeyob: Tsi' bombeyon c wut ti oc'ol. Tsac poco. W_Λle mi' c'otel c wut, che'en. ¹⁶ Jini cha'an jini fariseojob tsi' y_ΛΛyob: Jini Jesús mach chocbilic tilel ti Dios, come ma'anic mi' ch'ujbin i q'uiñilel c'aj o, che'ob. Yaño' b_Λ tsi' y_ΛΛyob: Anic i mul Jesús, ¿mejl ba i p_{AS} i yejtal i p'_Λt_Λlel che' bajche' mi' p_{AS}? che'ob. Cha'chajp tsi' cha'leyob t'an jini winicob.

¹⁷ Tsi' cha' subeyob xpots': ¿Chuqui ma' w_Λl jatet? ¿Majqui jini tsa' b_Λ i cambeyet a wut? che'ob. Jini xpots' tsi' subu: Jiñ_Λch x'alt'an, che'en. ¹⁸ Jini judíojob ma'anic tsi' ñopoyob mi xpots'_Λch che' b_Λ tsa' tili Jesús i camben i wut jinto tsi' p_Λy_Λyob tilel i tat i ña' jini winic tsa' b_Λ c'oti i wut. ¹⁹ Tsi' c'ajtibeyob: ¿Jim ba la' walobil, xpots' b_Λ tsi' yila pañimil? ¿Bajche' tsa' cajni i wut? che'ob.

²⁰ I tat i ña' tsi' subeyob: Cujil lojon jiñ_Λch calobil xpots' b_Λ tsi' yila pañimil. ²¹ Mach cujilic lojon bajche' tsa' caji ti c'otel i wut. Mach cujilic lojon majqui tsi' cambe i wut. Winiquix calobil. C'ajtibenla. Mi mejlel i bajñel sub, che'ob. ²² Che'i tsi' cha'leyob t'an i tat i ña' come tsi' b_Λc'ñayob judíojob. Come jini judíojob tsi' y_ΛΛyob wersa mi' chojqelob loq'uel winicob x'ixicob ti sinagoga mi tsi' subuyob Cristoj_Λch jini Jesús. ²³ Jini cha'an tsi' y_ΛΛyob i tat i ña': "Winiquix. C'ajtibenla".

²⁴ Jini cha'an jini judíojob tsi' cha' p_Λy_Λyob tilel jini mach b_Λ anic tsa' c'oti i wut ti yamb_Λ ora. Tsi' subeyob: Subu i ñucllel Dios. Cujil lojon xmulil_Λch jini Jesús, che'ob. ²⁵ Jini winic tsi' subeyob: Mach cujilic mi xmulil. Cujil ti isujm xpots'on ti yamb_Λ ora, w_Λle c'otemix c wut, che'en. ²⁶ Tsi' cha' c'ajtibeyob: ¿Chuqui tsi' tumbeyet? ¿Bajche' tsi' cambeyet a wut? che'ob. ²⁷ Jini winic tsi' jac'beyob: Tsa'ix c subeyetla. Ma'anic tsa' la' wubi. ¿Chococh la'

wom la' cha' ubin? ¿La' wom ba la' sutq'uin la' b_Λ ti xc_Λnt'an i cha'an ja'el? che'en. ²⁸ Tsa' caji i wajleñob. Tsi' subeyob: Jatet xc_Λnt'añet i cha'an. Joñon lojon xc_Λnt'añon lojon i cha'an Moisés. ²⁹ Cujil lojon, Dios tsi' pejca Moisés. Mach cujilic lojon baqui ch'oyol jini Jesús, che'ob.

³⁰ Jini winic tsi' jac'beyob: ¿Bajche' isujm jini? ¿Chucoch mach la' wujilic baqui ch'oyol Jesús? Come jini tsi' cambeyon c wut. ³¹ La cujil ma'anic mi' yubiben i t'an xmulilob Dios. Mi an winic mu' b_Λ i b_Λc'nan Dios, mu' b_Λ i cha'len chuqui yom Dios, Dios mi' yubiben i t'an jini winic. ³² C'_Λl_Λ ti' cajibal pañimil ma'anic majch tsa' mejli i camben i wut xpots' che' xpots' tsi' yila pañimil. ³³ Machic chocbil tilel ti Dios jini winic, ma'anic chuqui mi mejlel i mel. Che' tsi' y_ΛΛ_Λ jini tsa' b_Λ c'oti i wut. ³⁴ Jini judíojob tsi' jac'beyob: Jatet cab_Λl jax a mul tsa' wila pañimil. ¿Mu' ba a c_Λntesañon lojon? che'ob. Tsi' chocoyob loq'uel.

Xpots'ob ti' pusic'al

³⁵ Tsi' yubi Jesús chocbilix loq'uel jini winic. Tsa' majli i taj. Tsi' sube: ¿Mu' ba a ñop i Yalobil Dios? che'en. ³⁶ Jini winic tsi' y_ΛΛ_Λ: Maestro, ¿majqui jini, cha'an mic ñop? che'en. ³⁷ Jesús tsi' sube: Tsa'ix a q'uele. Jiñ_Λch woli b_Λ i pejcañet, che'en. ³⁸ Jini winic tsi' y_ΛΛ_Λ: Mic ñopet, c Yum, che'en. Tsi' ch'ujutesa Jesús.

³⁹ Jesús tsi' sube: Tsa' tiliyon ti melojel ti pañimil cha'an mi' c'otelob i wut jini mach b_Λ weñobic i wut, yic'ot cha'an mi' yochelob ti xpots' jini weño' b_Λ i wut, che'en Jesús. ⁴⁰ Ya' añob fariseojob yic'ot Jesús. Tsi' yubibeyob i t'an. Tsi' subeyob: ¿Xpots'on ba lojon ja'el? che'ob. ⁴¹ Jesús tsi' subeyob: Xpots'eticla, ma'anic la' mul. Pero mi la' lon al woli' c'otel la' wut. Jini cha'an ch_Λn an la' mul, che'en.

10

Lajiya cha'an corral ba'an tiñame'

¹ Isujm, isujm mic subeñetla: Jini mach b_Λ anic mi' yochel ti' ti' corral ba'an tiñame', jini mu' b_Λ i letsel ochel ti pam corral jiñach xujch', jiñach xchiloñel. ² Jini mu' b_Λ i yochel ti' ti' corral jiñach xcanta tiñame'. ³ Jini xcanta corral mi' jamben jini xcanta tiñame'. Jini tiñame' mi' yubiben i t'an i yaj cantaya. Mi' pejcan i tiñame' ti' c'aba'. Mi' p_Λy loq'uel. ⁴ Che' mi' yujtel i p_Λy loq'uel mi' majlel ti ñaxan. Jini tiñame' mi' tsajcan jini xcanta tiñame' come mi' camben i t'an. ⁵ Ma'anic mi' tsajcan yamb_Λ winic. Mi' puts'tan, come ma'anic mi' camben i t'an. ⁶ Che' tsi' cha'le t'an Jesús ti lajiya. Jini fariseojob ma'anic tsi' ch'ambeyob isujm i t'an.

Jesús jini wen b_Λ Xcanta tiñame'

⁷ Jini cha'an Jesús tsi' cha' subeyob: Isujm, isujm mic subeñetla: Joñon i Ti'on ba' mi' yochel tiñame'. ⁸ Pejtelel tsa' b_Λ tiliyob ti ñaxan xujch'ob, xchiloñelob. Jini tiñame' ma'anic tsi' jac'beyob. ⁹ Joñon i Ti'on ba' mi' yochel tiñame'. Jini mu' b_Λ i yochel ti joñon mi caj i colt_Λntel. Mi' caj ti ochel. Mi' caj ti loq'uel. Mi' caj i taj wen b_Λ jam. ¹⁰ Mi' tilel xujch' cha'an mi' xujch'in. Mi' tilel i tsansan. Mi' tilel i jisan. Joñon tsa' tiliyon cha'an mi' tajob i cuxtalel, cha'an on mi' tajob pejtelel chuqui wen.

¹¹ Joñon jini wen b_Λ Xcanta tiñame'on. Jini wen b_Λ Xcanta tiñame' mi' y_Λc' i b_Λ ti ch_Λmel cha'an i tiñame'. ¹² Jini mu' b_Λ i cantan tiñame' cha'an ganar mach i yumic tiñame'. Ma'anic mi' cantan. Che' mi' q'uel b_Λte'el ts'i' mu' b_Λ i tilel, mi' c_Λy tiñame', mi' cha'len puts'el. Jini b_Λte'el ts'i' mi' chuc. Mi' pam puc. ¹³ Jini mu' b_Λ i cha'len ganar mi' puts'el come woli jach ti ganar. Ma'anic mi' c'uxbin tiñame'. ¹⁴ Joñon jini wen b_Λ Xcanta tiñame'on. Mij can c tiñame'. C tiñame' mi' cañon. ¹⁵ Che' ja'el mi' cañon c Tat. Mij can c Tat. Mi' c_Λc' c b_Λ ti ch_Λmel cha'an jini tiñame'. ¹⁶ Anto yamb_Λ c tiñame' mach b_Λ ochemic ti jini corral. Wersa mic p_Λy tilel ja'el. Mi' caj i yubin c t'an.

Junmojt jach mi caj i lu' ajñelob yic'ot juntiquil Xcanta tiñame'.

¹⁷ Jini cha'an c Tat mi' c'uxbiñon come mi' c_Λc' c b_Λ ti ch_Λmel cha'an mic cha' cuxtiyel. ¹⁸ Ma'anic majch mi' y_Λc'on ti ch_Λmel. Mic bajñel ac' c b_Λ ti ch_Λmel. An c p'_Λtalel cha'an mi' c_Λc' c b_Λ, an ja'el c p'_Λtalel cha'an mic cha' cuxtiyel. Jiñach que'tel tsa' b_Λ aq'uentiyon cha'an c Tat, che'en Jesús. ¹⁹ Cha'chajp tsa' cha' cajiyoob ti t'an cha'an i t'an Jesús. ²⁰ Cab_Λl winicob tsi' y_Λlayob: An i xib_Λjlel. Sojquem i jol. ¿Chucoch mi la' ch_Λn ubin? che'ob. ²¹ Yaño' b_Λ tsi' y_Λlayob: Mach che'ic mi' cha'len t'an winic am b_Λ i xib_Λjlel. ¿Mejl ba i camben i wut xpots' jini xiba? che'ob.

Judíojob tsi' ts'a'leyob Jesús

²² Woli' melob i q'uiñilel Templo ya' ti Jerusalén. I yorajlelix tsañal. ²³ Jesús tsa' ñumi ti Templo. Tsa' tili ti corredor i melbal b_Λ Salomón. ²⁴ Jini judíojob tsi' joyoyob Jesús. Tsi' c'ajtibeyob: ¿Jayp'ejl to ora mi caj la w_Λc'on lojon ti tsic pusic'al? Mi' Cristojet, jini Yajc_Λbil b_Λ, subeñon lojon ti jam_Λ, che'ob.

²⁵ Jesús tsi' jac'beyob: Tsa'ix c subeyetla. Ma'anic mi la' ñop. Que'tel mu' b_Λ c cha'len ti' c'aba' c Tat mi' y_Λc'on ti c_Λjñel cha'an mi la' ña'tan majquiyon. ²⁶ Ma'anic mi la' ñop, come jatetla mach c tiñame'eticla che' bajche' tsac subeyetla. ²⁷ C tiñame'ob mi' yubibeñon c t'an. Joñon mij cañob. Mi' tsajcañob. ²⁸ Mi' c_Λq'ueñob i cuxtalel mach b_Λ anic mi' jilel. Ma'anic mi caj i jilelob ti pejtelel ora. Ma'anic majch mi caj i chilbeñoñob tij c'ab. ²⁹ Ma'anic majch ñumen ñuc bajche' c Tat tsa' b_Λ i y_Λq'ueyoñob. Ma'anic majch mi mejlel i chil c tiñame' ti' c'ab c Tat. ³⁰ Joñon quic'ot c Tat junlajalon lojon, che'en Jesús.

³¹ Jini cha'an jini judíojob tsi' cha' lotoyob xajlel cha'an mi' julob. ³² Jesús tsi' subeyob: Tsac pasbeyetla cab_Λl wen b_Λ c melbal ch'oyol b_Λ tic Tat. ¿Cha'an ba jini wen b_Λ c melbal la' wom la' julon? che'en. ³³ Jini judíojob

tsi' jac'beyob: Ma'anic mic julet lojon ti xajlel cha'an wen b_Λ a melbal, pero cha'an tsa' cha'le p'ajoñel. Come ma' cuy a b_Λ ti Dios che' winiquet jach, che'ob.

³⁴ Jesús tsi' subeyob: ¿Mach ba ts'ijbubilic ti la' mandar: "Tsac subu: Jatetla diosetla"? ³⁵ Dios tsi' pejca ti diosob jini winicob tsa' b_Λ i yubibeyob i t'an Dios. Melel_Λch mach mejlic ti jejm_Λel i Ts'ijbujel Dios. ³⁶ Mi che'Λch tsi' pejca winicob Dios, ¿chucoch, che' jini, mi la' w_Λl tsac cha'le p'ajoñel cha'an tsac subeyetla i Yalobilon Dios? Chochilon tilel i cha'an c Tat. Tsi' yajcayon. ³⁷ Mi ma'anic mic melben i ye'tel c Tat, mach mi la' ñopon. ³⁸ Mi wolic melben i ye'tel c Tat, anquese ma'anic mi la' ñopon, ñopola que'tel cha'an mi la' c_Λñon, cha'an mi la' ña'tan ti isujm c Tat an ti joñon, joñon añon tic Tat, che'en. ³⁹ Jini judíojob tsi' cha' ñopoyob i chuc, pero tsa' puts'i loq'uel ti' tojlelob.

⁴⁰ Tsa' cha' majli ti junwejl Jordán ja' ba' tsa' caji i y_Λc' ch'Λmja' Juan. Tsa' jale Jesús ya'i. ⁴¹ Cab_Λl winicob x'ixicob tsa' tiliyob ba'an. Tsi' y_ΛΛyob: Isujm ma'anic tsi' p_Λs_Λ i yejtal i p'Λtal_Λel Juan mi junyajlic. Pejtelel chuqui tac tsi' subu Juan cha'an Jesús puro isujm, che'ob. ⁴² Cab_Λl tsi' ñopoyob Jesús ya'i.

11

Tsa' chami Lázaro

¹ C'am juntiquil winic i c'aba' Lázaro. Ya'an ti Betania, ti' tejclum María yic'ot Marta, i chich María. ² (Jiñ_Λch María tsa' b_Λ i boño lac Yum ti perfume, tsa' b_Λ i sujcube i yoc ti' tsutsel i jol. C'am i y_Λscun.) ³ Jini cha'an i yijti'añob Lázaro tsi' chocoyob majlel winic ba'an Jesús. Tsi' subeyob: C Yum awilan, c'am jini mu' b_Λ a c'uxbin, che'ob. ⁴ Che' b_Λ tsi' yubi Jesús, tsi' y_ΛΛ: Tsa' c'am'a cha'an mi' tsictiyel i ñucl_Λel Dios, mach cha'anic mi' ch_Λmel. Cha'añ_Λch mi' tsictiyel i ñucl_Λel i Yalobil Dios ti' c'am_Λjel Lázaro, che'en.

⁵ Jesús tsi' c'uxbi Marta yic'ot i yjts'in yic'ot Lázaro. ⁶ Che' b_Λ tsi' yubi c'am Lázaro, tsa' to jale Jesús yamb_Λ cha'p'ejl q'uin ya' ba'an. ⁷ Ti wi'il Jesús tsi' sube x_Λant'añob: Cha' conla ya' ti Judea, che'en. ⁸ Jini x_Λant'añob tsi' subeyob: Maestro, maxto jali tsi' ñopo i julelob ti xajlel. ¿Mu' ba a cha' majlel ya'i? che'ob. ⁹ Jesús tsi' jac'beyob: ¿Mach ba anic lajch_Λmp'ejl ora ti jump'ejl q'uin? Jini mu' b_Λ i cha'len x_Λmbal ti q'uiñil ma'anic mi' yajlel, come mi' q'uel i s_Λc_Λlel pañimil. ¹⁰ Jini mu' b_Λ i cha'len x_Λmbal ti ac'alel mi' yajlel, come ma'anic woli' yajñel ti' s_Λc_Λlel pañimil, che'en Jesús.

¹¹ Che' b_Λ tsa' ujt_i i sub jini t'an tsi' subeyob: W_Λy_Λlix lac pi'Λl Lázaro. Mic majlel c ñijcan cha'an mi' ch'oyjel ti w_Λyel, che'en. ¹² Jini x_Λant'añob i cha'an tsi' subeyob: C Yum, mi w_Λy_Λlix mi' caj ti lajmel i ch_Λmel, che'ob. ¹³ Jesús tsi' cha'le lajiya che' b_Λ tsi' y_ΛΛ w_Λy_Λl Lázaro che' ch_Λmenix. Jini x_Λant'añob tsi' lon ña'tayob ti' pusic'al wolix i c'aj i yo Lázaro ti w_Λyel. ¹⁴ Jini cha'an Jesús tsi' subeyob ti toj cha'an mi' ch'Λmbeñob isujm: Ch_Λmenix Lázaro, che'en. ¹⁵ Tijicñayon cha'an mach ya'ic añon, come che' jini mi caj la' ñop. Conixla ya' ba'an, che'en. ¹⁶ Tomás, mu' b_Λ i pejc_Λntel ti xloj cha'an i pi'Λlob, tsa' caji i subeñob: Conla ja'el cha'an mi lac ch_Λmel yic'ot, che'en.

Jesús Xtech Ch'ujlel_Λ

¹⁷ Che' b_Λ tsa' c'oti Jesús, tsi' subeyob ch_Λmp'ejl_Λ q'uin mucul Lázaro. ¹⁸ L_Λc'Λl Betania ti Jerusalén, che' bajche' jump'ejl legua. ¹⁹ An cab_Λl judíojob tsa' b_Λ tiliyob ba'an Marta yic'ot María cha'an mi' ñuq'ues_Λbeñob i pusic'al che' ch_Λmenix Lázaro.

²⁰ Che' b_Λ tsi' yubi Marta woli' tilel Jesús, tsa' loq'ui majlel i taj. Buchul tsa' c_Λle María ti' yotot. ²¹ Marta tsi' sube Jesús: C Yum, w_Λ'ic añet ma'anic tsa' ch_Λmi c_Λscun. ²² Pero cujil mi caj i y_Λq'ueñet Dios pejtelel mu' b_Λ a c'ajtiben, che'en. ²³ Jesús tsi' sube: Mi caj i cha' ch'oyjel a w_Λscun, che'en.

²⁴ Marta tsi' sube: Cujil mi caj i cha' ch'ojoyel ti jini cojix b_Λ q'uin, che'en.

²⁵ Jesús tsi' sube: Joñon Xtech Ch'ujlelalon, i cuxtalelon jini año' b_Λ ti pañimil. Jini mu' b_Λ i ñopon, anquese mi' ch_Λmel, mi caj i cha' cuxtiyel. ²⁶ Pejtelel año' b_Λ i cuxtalel mu' b_Λ i ñopoñob, ma'anic mi' cajelob ti ch_Λmel ti pejtelel ora. ¿Mu' ba a ñop jini? che'en Jesús. ²⁷ Marta tsi' sube: Mu' cu, c Yum. Tsa'ix c ñopo Cristojet, i Yalobilet Dios tsa' b_Λ tiliyet ti pañimil, che'en.

Tsi' cha'le uq'uel Jesús ya' ba' mucul Lázaro

²⁸ Tsa' ujti ti t'an Marta, tsa' majli. Tsi' mucul p_Λy_Λ majlel María i yijts'in. Tsi' sube: W_Λ'an lac Maestro. Woli' p_Λy_Λet, che'en. ²⁹ Che' b_Λ tsi' yubi María, tsa' ch'ojoyi ti ora. Tsa' majli ba'an Jesús. ³⁰ Maxto ochemic Jesús ti tejclum. Ya'to an ba' tsi' taja Marta. ³¹ Jini judíojob woli b_Λ i ñuq'ues_Λbeñob i pusic'al María ya' ti yotot tsi' q'ueleyob che' b_Λ tsa' b_Λc' ch'ojoyi María, che' b_Λ tsa' loq'ui majlel. Tsa' caji i tsajcañob majlel come tsi' y_Λayob: Mi' caj ti uq'uel ya' ti mucoñibal, che'ob.

³² María tsa' c'oti ba'an Jesús. Che' b_Λ tsi' q'uele, tsi' ñocchoco i b_Λ ti' tojel Jesús. Tsi' sube: C Yum, w_Λ'ic añet ma'anic tsa' ch_Λmi c_Λscun, che'en. ³³ Jesús tsi' q'uele woli ti uq'uel María, woliyob ti uq'uel judíojob ja'el tsa' b_Λ tiliyob yic'ot. Tsi' p'unta ti' pusic'al. Tsi' mele i pusic'al. ³⁴ Jesús tsi' c'ajtibeyob: ¿Baqui tsa' la' w_Λc'Λ? che'en. Tsi' subeyob: C Yum, la' q'uele, che'ob. ³⁵ Tsi' cha'le uq'uel Jesús. ³⁶ Jini judíojob tsi' y_Λayob: La' wilan c'uxatax tsi' yubi, che'ob. ³⁷ Lamital tsi' y_Λayob: Jini tsa' b_Λ i cambe i wut xpots', ¿mach ba anic tsa' mejli i coltan Lázaro cha'an ma'anic mi' ch_Λmel? che'ob.

Tsa' ch'ojoyi Lázaro

³⁸ Jesús tsi' cha' mele i pusic'al. Tsa' tili ti mucoñibal. Ch'en jini mucoñibal. An jump'ejl xajlel ñacal ti' ti'. ³⁹ Jesús tsi' y_ΛΛ: Loc'sanla

jini xajlel, che'en. Marta, i yijti'an jini tsa' b_Λ ch_Λmi tsi' sube: C Yum, tuwix, come ch_Λmp'ejlix q'uin mucul, che'en. ⁴⁰ Jesús tsi' sube: ¿Mach ba anic tsac subeyet mu' to caj a q'uel i ñuclél Dios mi wola' ñop? che'en.

⁴¹ Tsi' loc'sayob xajlel ti' ti' ba' tsa' ajq'ui ch_Λmen b_Λ. Jesús tsi' letsa i wut ti chan. Tsi' subu: Wocolix a w_ΛΛ c Tat, come tsa' wubibeyon c t'an. ⁴² Cujil ma' wubibeñon c t'an ti pejtelel ora. Tsa' jach c subeyet jini t'an cha'an mi' yubiñob jini año' b_Λ tic joytilel, cha'an mi' ñopob tsa' chocoyon tilel, che'en Jesús. ⁴³ Che' b_Λ tsa'ix ujti i sub, c'am tsi' cha'le t'an Jesús: Lázaro, la' ti loq'uel, che'en. ⁴⁴ Jini tsa' b_Λ ch_Λmi tsa' loq'ui tilel, b_Λc'Λ i c'Λb i yoc ti pisil. Mosol i wut ti pisil. Jesús tsi' subeyob: Tiquila. La' majlic, che'en.

Tsi' temeyob i t'an cha'an mi' chu-cob Jesús

(Mt. 26.1-5; Mr. 14.1-2; Lc. 22.1-2)

⁴⁵ Cabal judíojob tsa' b_Λ tiliyob ba'an María tsi' q'ueleyob chuqui tsi' cha'le Jesús. Tsi' ñopoyob. ⁴⁶ Lamital tsa' majli i subeñob fariseojob chuqui tsi' mele Jesús. ⁴⁷ Jini cha'an tsi' tempayob i b_Λ ñuc b_Λ motomajob yic'ot fariseojob. Tsi' y_Λayob: ¿Chuqui yom mi lac mel? che'ob. Come cabal mi' p_Λs i yejtal i p'Λtalél jini winic. ⁴⁸ Mi ma'anic mi lac tic', mi caj i ñopob pejtelel winicob x'ixicob. Mi caj i tilelob romanojob, mi caj i chilob la que'tel yic'ot lac lumal, che'ob.

⁴⁹ Juntiquil motomaj i c'aba' Caifás, tsa' b_Λ i cha'le i ye'tel ti c'ax ñuc b_Λ motomaj ti jini jach b_Λ jabil, tsi' subeyob: Ma'anic chuqui la' wujil jatetla. ⁵⁰ Ma'anic mi la' ña'tan uts'at mi' ch_Λmel juntiquil winic cha'an i q'uexol pejtelel winicob x'ixicob cha'an ma'anic mi lac laj jilel ti lac lumal, che'en. ⁵¹ Mach tilemic jini t'an ti' bajñel pusic'al. Pero cha'an tsi' cha'le i ye'tel ti ñuc b_Λ motomaj ti jini jabil, jini cha'an tsi' y_ΛΛ mi caj i ch_Λmel Jesús cha'an i q'uexol winicob x'ixicob ti' lumal. ⁵² Come wersa mi' ch_Λmel Jesús, mach cha'anic jach

jini año' bΛ ti' lumal, pero cha'an mi' tempañob ti junmojt i yalobilob Dios tsa' bΛ pam pujquiyob. ⁵³ Ti jini jach bΛ ora tsa' caji i comol pejcañob i bΛ ti jujump'ejl q'uin cha'an mi' ña'tañob bajche' mi mejlel i tsansañoob Jesús.

⁵⁴ Jini cha'an Jesús ma'anic tsi' chΛn cha'le xΛmbal ya' ba'an judíojob. Tsa' loq'ui ya'i. Tsa' majli ti tejclum i c'aba' Efraín lΛc'Λl ti jochol bΛ lum. Ya'i tsa' ajni yic'ot xcΛnt'añoob i cha'an.

⁵⁵ LΛc'Λlix i q'uiñilel Pascua mu' bΛ i melob judíojob. Che' maxto tilemic jini Pascua, bajc'Λl winicob x'ixicob tsa' loq'uiyob ti' lumal ba' chumuloob cha'an mi' majlelob ti Jerusalén, cha'an mi' pocob i bΛ cha'an Pascua.

⁵⁶ Jini judíojob tsa' caji i sΛclañoob Jesús. Tsi' pejcayob i bΛ che' wa'alob ti Templo: ¿Chuqui mi la' wΛl? ¿Mach ba anic mi caj i tilel Jesús i q'uel q'uin? che'ob. ⁵⁷ Jini ñuc bΛ motomajob yic'ot fariseojob tsi' yΛc'Λyob mandar cha'an mi' tilel winic i subeñoob mi an majch yujil baqui an Jesús, come yomob i ñup'.

12

Tsi' mulu ts'ac ti Jesús ya' ti Betania (Mt. 26.6-13; Mr. 14.3-9)

¹ Che' yom to wΛcp'ejl q'uin cha'an mi' cajel i q'uiñilel Pascua, Jesús tsa' tili ti Betania ba'an jini Lázaro tsa' bΛ chΛmi, tsa' bΛ cha' tejchi ch'ojyel ba'an chΛmeño' bΛ. ² Ya'i tsi' melbeyob q'uin. Marta tsi' we'sayob. Ya' buchul Lázaro yic'ot Jesús yic'ot yaño' bΛ ti' t'ejl mesa. ³ María tsi' ch'ΛmΛ ojllil kilo perfume i c'aba' nardo wen letsem bΛ i tojol. Tsi' bombe i yoc Jesús. Tsi' sujcube i yoc ti' tsutsel i jol. Tsa' wen pujqui i yujts'il perfume ti pejtelel i mal otot.

⁴ Juntiquil xcΛnt'an i cha'an Jesús, i c'aba' Judas Iscariote, i yalobil Simón, jiñΛch mu' bΛ caj i yΛc' Jesús ti' c'Λb i contra, tsi' yΛΛ: ⁵ ¿Chucoch ma'anic tsa' chojni jini perfume ti jo'lujunc'al denario cha'an mi la cΛq'uen taq'uin jini mach bΛ añobic i chubΛ'an? che'en. ⁶ Che' tsi' yΛΛ Judas. Pero ma'anic tsi' p'unta jini

mach bΛ añobic i chubΛ'an. Che' jach tsi' yΛΛ come xujch'. CΛntΛbil i cha'an jini bolsa ba' tsi' yotsayob taq'uin. Tsi' bajñel c'ΛñΛ lamital. ⁷ Jesús tsi' sube: Mach a tic' jini x'ixic. Lotol i cha'an jini perfume cha'an i yorajlel che' mic mujquel. ⁸ Come ti pejtelel ora añoob la' wic'ot jini mach bΛ añobic i chubΛ'an. Joñon mach ti pejtelel ora wΛ' añoob la' wic'ot, che'en.

⁹ CabΛl judíojob tsi' yubiyob ya'Λch an Jesús. Tsa' tiliyob, mach cha'anic jach mi' q'uelob Jesús pero cha'an mi' q'uelob Lázaro ja'el tsa' bΛ i teche ch'ojyel ba'an chΛmeño' bΛ. ¹⁰ Jini ñuc bΛ motomajob tsi' comol pejcayob i bΛ cha'an yomob i tsansañob Lázaro ja'el. ¹¹ Come cabΛl judíojob tsa' bΛ i q'ueleyob Lázaro tsi' cΛyΛ i tsajcañoob jini motomajob. Tsi' ñopoyob Jesús.

I subentel i ñuclel che' bΛ tsa' ochi ti Jerusalén

(Mt. 21.1-11; Mr. 11.1-11; Lc. 19.28-40)

¹² Ti yijc'Λl cabΛlob tsa' tiliyob ti q'uiñijel. Tsi' yubiyob wolix i tilel Jesús ti Jerusalén. ¹³ Tsi' ch'ΛmΛyob i yopol ch'ib. Tsa' majli i tajob tilel Jesús. C'am tsi' cha'leyob t'an: Cotañet. La' subjic a ñuclel, jatet mu' bΛ a tilel ti' c'aba' lac Yum, i Reyey Israel, che'ob. ¹⁴ Jesús tsi' taja tsiji' bΛ burro. C'ΛchΛl tsa' tili che' bajche' ts'ijbubil: ¹⁵ "Mach mi la' cha'len bΛq'uen, x'ixicob ya' bΛ añetla ti Sion. Awilan, tal la' Rey c'ΛchΛl ti tsiji' burro". Che'Λch ts'ijbubil. ¹⁶ Jini xcΛnt'añoob i cha'an ma'anic tsi' ñaxan ch'Λmbeyob isujm chuqui woli' yujtel. Ti wi'il che' bΛ tsa' aq'uenti i ñuclel Jesús, tsi' ña'tayob chuqui tac ts'ijbubil cha'an Jesús yic'ot chuqui tac tsa' tumbenti ti pañimil.

¹⁷ CabΛl winicob tsa' bΛ i pi'leyob majlel Jesús che' bΛ tsi' pΛyΛ loq'uel Lázaro ti mucoñibΛl che' bΛ tsi' teche ch'ojyel ba'an chΛmeño' bΛ, tsa' caji i subob chuqui tsi' q'ueleyob. ¹⁸ Jini cha'an cabΛl tsa' majliyob i taj tilel Jesús ti bij, come tsi' yubiyob bajche' tsi' pΛsΛ i yejtal i p'ΛtΛlel. ¹⁹ Jini fariseojob tsa' caji i subeñoob i bΛ: La' wilan, ma'anic chuqui tsa' mejli lac

cha'an. Ti pejtelel pañimil woli' tsaj-cañoob Jesús, che'ob.

Yomob i q'uel Jesús

²⁰ An griegojob ja'el tsa' b_Λ tiliyob ti q'uiñijel cha'an mi' cha'leñoob ch'ujutesaya. ²¹ Tsa' tiliyob ba'an Felipe ch'oyol b_Λ ti Betsaida ya' ti Galilea. Tsi' subeyob: Maestro, com j q'uel lojon Jesús, che'ob. ²² Tsa' majli Felipe i suben Andrés. Andrés yic'ot Felipe tsa' majli i subeñoob Jesús.

²³ Jesús tsi' jac'beyob: I yorajlelix mi caj i y_Λq'uentel i ñucl_Λel i Yalobil Winic. ²⁴ Isujm, isujm mic subeñetla: Mi ma'anic mi' yajlel ti lum i b_Λc' trigo, mi ma'anic mi' p_Λj_Λq'uel, to'ol che' jach mi' yajñel. Mi tsa' m_Λj_Λcuyi ti lum, mi' p_Λasel. Mi' y_Λc' cab_Λl i wut. ²⁵ Jini mu' b_Λ i bajñel c'uxbin i cuxt_Λlel mi caj i s_Λt. Jini mu' b_Λ i ts'a'len i cuxt_Λlel ti pañimil woli' c_Λntan i cuxt_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel. ²⁶ Majqui jach yom i cha'libeñoob que'tel, la' i tsajcañoob. Ya' ba' añoob mi caj i yajñel c winic ja'el. Mi an majch mi' cha'libeñoob que'tel, ñuc mi caj i q'uejlel cha'an c Tat.

²⁷ Wen ch'ijiyem jax woli cubin tic pusic'al w_Λle. ¿Chuqui yom mic sub? ¿Yom ba mic sub: “C Tat coltañoob cha'an ma'anic chuqui mi' yujtel ti ili ora”? Mach che'iqui come tsa' tiliyon cha'an mic ch_Λmel ti ili ora. ²⁸ C Tat, p_Λs_Λ i ñucl_Λel a c'aba', che'en Jesús. Jini cha'an tsa' tili t'an ch'oyol b_Λ ti panchan. Tsi' y_Λl_Λ: Tsa'ix c p_Λs_Λ i ñucl_Λel j c'aba'. Mi caj c cha' p_Λs, che'en. ²⁹ Jini año' b_Λ yic'ot Jesús tsi' yubiyob t'an. Tsi' y_Λl_Λyob: I t'añach chajc, che'ob. Yaño' b_Λ tsi' y_Λl_Λyob: Juntiquil ángel tsi' pejca Jesús, che'ob. ³⁰ Jesús tsi' subeyob: Ma'anic tsa' tili jini t'an cha'añoob, pero tsa' tili cha'añetla. ³¹ W_Λle mi caj i mejlelob winicob x'ixicob ti pañimil cha'an i mul. W_Λle mi caj i chojquel loq'uel i yum jini pañimil. ³² Joñoob che' mic lets_Λntel ti pañimil, mi caj c p_Λy tilel pejtelel winicob x'ixicob ba' añoob. ³³ Tsi' subeyob jini t'an cha'an mi'

ch'Λmbeñoob isujm bajche' mi' caj ti ch_Λmel.

³⁴ Jini ya' b_Λ añoob tsi' jac'beyob: Tsa cubi lojon mi caj i yajñel jini Cristo ti pejtelel ora. ¿Chucoch ma' w_Λl w_Λrsa yom mi' lets_Λntel i Yalobil Winic? ¿Majqui jini i Yalobil Winic? che'ob. ³⁵ Jesús tsi' subeyob: Mach jalix w_Λ'an i s_Λc_Λlel pañimil la' wic'ot. Cha'lenla x_Λmbal che' anto i s_Λc_Λlel pañimil la' wic'ot ame mi' tajet ic'ch'ipan b_Λ pañimil, come jini mu' b_Λ i cha'len x_Λmbal ti ic'ch'ipam b_Λ pañimil mach yujilic baqui mi' majlel. ³⁶ Che' anto i s_Λc_Λlel pañimil la' wic'ot, ñopola i s_Λc_Λlel pañimil. Che' jini, i yalobiletla i s_Λc_Λlel pañimil. Tsa' ujti ti t'an Jesús. Tsa' majli. Tsi' m_Λc_Λ i b_Λ.

Jini judíojob mach yomobic i ñop

³⁷ Anquese cab_Λlix i yejtal i p'Λt_Λlel tsa' b_Λ i p_Λs_Λ ti' wutob, ma'anic tsi' ñopoyob. ³⁸ Che' jini, tsa' ts'Λctiyi jini t'an subil b_Λ i cha'an jini x'alt'an Isaías: “C Yum, ¿majqui tsi' ñopo lac t'an? ¿Majqui tsi' q'uelbe i p'Λt_Λlel lac Yum?” che'en. ³⁹ Jini cha'an ma'anic tsa' mejli i ñopob, come Isaías tsi' subu: ⁴⁰ “Lac Yum tsi' yotsayob ti xpots'. Tsi' ts_Λts'es_Λbeyob i pusic'al, ame i q'uelob ti' wut, ame i ch'Λmbeñoob isujm ti' pusic'al, cha'an mi' sutq'uiñoob i b_Λ, cha'an mic lajmesañob”. ⁴¹ Che'i tsi' cha'le t'an Isaías cha'an tsi' w_Λn q'uelbe i ñucl_Λel Jesús.

⁴² An yum_Λlob ja'el tsa' b_Λ i ñopoyob Jesús. Ma'anic tsi' subuyob i b_Λ ame chojquicob loq'uel ti sinagoga, come tsi' b_Λc'ñayob fariseojob. ⁴³ Come tsa' jach i mulayob i ñucl_Λel ti' tojlel winicob. Ma'anic tsi' mulayob i ñucl_Λel ti Dios.

⁴⁴ C'am tsi' cha'le t'an Jesús: Jini mu' b_Λ i ñopon, mach cojic jach mi' ñopon. Mi' ñop c Tat tsa' b_Λ i chocoyon tilel. ⁴⁵ Jini mu' b_Λ i q'uelon mi' q'uel c Tat tsa' b_Λ i chocoyon tilel. ⁴⁶ Joñoob i s_Λc_Λlelon pañimil. Tsa' tiliyon ti pañimil cha'an ma'anic mi' c_Λyt_Λl ti ic'ch'ipan b_Λ pañimil jini mu' b_Λ i ñopon.

⁴⁷ Ma'anic mic mel jini mu' b_Λ i yubibeñon c t'an mach b_Λ anic mi' jac'. Ma'anic tsa' tiliyon cha'an mic mel jini año' b_Λ ti pañimil. Tsa' tiliyon cha'an mij coltañob. ⁴⁸ Jini mach b_Λ yomic i ñopon, mach b_Λ anic mi' jac'beñon c t'an, mi caj i toj. Jiñach c t'an mu' b_Λ caj i tsictes_Λben i mul ti jini cojix b_Λ q'uin. ⁴⁹ Come mach tilemic c t'an tic bajñel pusic'al. C Tat tsa' b_Λ i chocoyon tilel tsi' y_Λq'ueyon mandar cha'an chuqui yom mic sub. ⁵⁰ Cujil jiñach i mandar Dios cha'an mi c_Λq'ueñob winicob x'ixicob i cuxtl_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel. Jini cha'an che'ach mic sub che' bajche' tsi' subeyon c Tat, che'en Jesús.

13

Jesús tsi' pocbeyob i yoc xcant'añob

¹ Che' maxto tilemic i q'uiñilel Pasqua, yujilix Jesús tsa'ix tili i yorajlel cha'an mi' c_Λy pañimil, cha'an mi' majlel ba'an i Tat. Tsi' c'uxbi i cha'año' b_Λ ti pañimil. Ma'anic tsi' c_Λy_Λ i c'uxbiñob. ² Tsa' ujtibeyob ti we'el. Jini xiba tsi' ñijc_Λbe i pusic'al Judas, i yalobil Simón Iscariote, cha'an mi' y_Λc' Jesús ti' c'ab i contra. ³ Yujil Jesús anix ti' wenta pejtelel chuqui tac an come i Tat tsi' y_Λq'ue. Yujil ja'el tsa' tili ti Dios, yujil ya' mi' cha' majlel ba'an Dios. ⁴ Tsa' ch'o_yi ti mesa. Tsi' jocho i bujc. Tsi' wel c_Λch_Λ sujco' c'ab_Λl ti' ñ_Λc'. ⁵ Tsi' jebe ja' ti poc'. Tsa' caji i pocbenob i yoc xcant'añob. Tsi' sujcbeyob ti jini pisil tsa' b_Λ i c_Λch_Λ ti' ñ_Λc'.

⁶ Tsa' tili Jesús ba'an Simón Pedro. Pedro tsi' sube: C Yum, ¿mu' ba' caj a pocbeñon coc? che'en. ⁷ Jesús tsi' sube: Jini mu' b_Λ c cha'len, ma'anic ma' ch'amben isujm w_Λle. Ti wi'il mi caj a ch'amben isujm, che'en. ⁸ Pedro tsi' sube: Ma'anic mi caj a pocbeñon coc ti pejtelel ora, che'en. Jesús tsi' sube: Mi ma'anic mic poquet, mach c cha'añetic, che'en. ⁹ Simón Pedro tsi' sube: C Yum, mach jinic jach coc yom ma' poc. Poco ja'el j c'ab yic'ot c jol, che'en. ¹⁰ Jesús tsi' sube:

Jas_Λl mi' pocbentel i yoc jini pocbilix b_Λ. Che' jini, s_Λquix ti pejtelel. Jatetla s_Λquetla, pero mach pejteleticla, che'en Jesús. ¹¹ Come yujil Jesús majqui mi caj i y_Λc' ti' c'ab i contra. Jini cha'an tsi' subu: "Mach pejteleticla".

¹² Che' b_Λ tsa' u_yti i pocbeñob i yoc, tsi' cha' ch'amb_Λ i bujc. Tsa' cha' buchle. Tsi' c'ajtibeyob: ¿La' wujil ba chuqui tsac melbeyetla? ¹³ Mi la' pejcañon ti la' Maestro yic'ot ti la' Yum. Uts'at chuqui mi la' w_Λl, come isujm joñon_Λch. ¹⁴ Mi tsa'ix c pocbeyet la' woc joñon, la' Yumon, la' Maestrojon, che'ach yom mi la' pocben la' b_Λ la' woc. ¹⁵ Tsac pasbeyetla chuqui wen cha'an che'ach yom mi la' mel jatetla ja'el che' bajche' tsac melbeyetla. ¹⁶ Isujm, isujm mic subeñetla: Jini mu' b_Λ i melben i ye'tel i yum, mach ñumen ñuquic bajche' i yum. Jini chocbil b_Λ majlel mach ñumen ñuquic bajche' jini tsa' b_Λ i choco majlel. ¹⁷ Mi la' wujil_Λch chuqui tsac subeyetla, tijicñayetla che' mi la' mel.

¹⁸ Ma'anic mic pejcañetla ti la' pejtelel. Cujil majqui tsac yajca cha'an mi' ts'actiyel i Ts'ijbujel Dios mu' b_Λ i y_Λl: "Jini tsa' b_Λ i c'uxu waj quic'ot tsi' contrajiyon". Che'ach ts'ijbubil. ¹⁹ Tsa'ix c subeyetla che' maxto ujtemic. Che' mi' yujtel mi caj la' ñop Cristojon. ²⁰ Isujm, isujm mic subeñetla: Jini mu' b_Λ i p_Λy ochel c winic mu' b_Λ c choc majlel, woli' p_Λyon ochel ja'el. Jini mu' b_Λ i p_Λyon ochel woli' p_Λy ochel c Tat ja'el tsa' b_Λ i chocoyon tilel, che'en.

Jesús tsi' w_Λn al_Λ bajche' mi caj i yajq'uel ti' c'ab i contra

(Mt. 26.21-25; Mr. 14.17-21; Lc. 22.21-23)

²¹ Che' b_Λ tsa' u_yti i sub jini t'an Jesús, wen ch'ijiyem tsa' caji i yubin ti' pusic'al. Tsi' subu: Isujm, isujm mic subeñetla, juntiquil w_Λ' b_Λ an la' wic'ot mi caj i y_Λc'on ti' c'ab j contra, che'en. ²² Jini xcant'añob tsi' q'ueleyob i b_Λ. Mach yujilobic

majqui. ²³ Jesús c'uxatax tsi' yubi jun-tiquil xcant'an i cha'an ya' b_Λ buchul, l_Λc'al ti' t'ejl. ²⁴ Simón Pedro tsi' p_Λsbe i c'ab jini xcant'an buchul b_Λ ti' t'ejl Jesús cha'an mi' c'ajtiben majqui jini mu' b_Λ caj i y_Λc' ti' c'ab i contra. ²⁵ Jini ya' b_Λ buchul ti' t'ejl Jesús tsi' sube: C Yum, ¿majqui? che'en. ²⁶ Jesús tsi' jac'be: Jiñ_Λch mu' b_Λ c_Λq'uen ts'ajbil b_Λ waj, che'en. Che' b_Λ tsa' ujt_i i ts'aj waj, tsi' y_Λq'ue Judas i yalobil Simón Iscariote. ²⁷ Che' b_Λ tsi' ch'Λm_Λ jini ts'ajbil b_Λ waj Judas, tsa' ochi Satanás ti' pusic'al. Jesús tsi' sube: Jini mu' b_Λ caj a cha'len, cha'len ti ora, che'en. ²⁸ Jini año' b_Λ ti' t'ejl mesa mi juntiquilic tsi' ch'Λmbe isujm chucoch tsi' sube jini t'an. ²⁹ Come ojilil tsi' y_Λl_Λyob ti' pusic'al, tic'al mi Jesús tsi' sube Judas i m_Λn chuqui tac yom cha'an q'uin, come jini Judas woli' cantan jini bolsa. Tsi' cha' ña'tayob, tic'al mi tsi' sube i y_Λq'uen taq'uin jini mach b_Λ anic i chub_Λ'an. Che' tsi' y_Λl_Λyob ti' pusic'al. ³⁰ Che' b_Λ tsa' ujt_i i ch'Λm ts'ajbil b_Λ waj Judas, tsa' loq'ui ti ora. Ac'Λlelix.

Tsiji' b_Λ mandar

³¹ Che' loq'uemix Judas, Jesús tsi' y_Λl_Λ: W_Λle tsa'ix aq'uenti i ñucl_Λ i Yalobil Winic. Tsa'ix p_Λsle i ñucl_Λ Dios ti' Yalobil. ³² Mi tsa'ix p_Λsle i ñucl_Λ Dios ti' Yalobil, mi caj i p_Λst_Λ i ñucl_Λ i Yalobil ti Dios. Dios mi' caj i b_Λc' tsictesan i ñucl_Λ i Yalobil. ³³ Calobilob, jumuc' jach w_Λ' año_n la' wic'ot. Mi caj la' sajcañon. Che' bajche' tsac sube judíojob, che' ja'el mic subeñetla: Ya' ba' mic majlel, mach mejlic la' majlel. ³⁴ Mi c_Λq'ueñetla tsijib mandar: C'uxbin la' b_Λ. Che' bajche' tsaj c'uxbiyetla, che' yom mi' la' c'uxbin la' b_Λ. ³⁵ Che' jini, pejtelel winicob mi caj i ña'tañob xcant'añetla c cha'an che' mi la' c'uxbin la' b_Λ, che'en Jesús.

Pedro mi caj i y_Λl mach i cañayic Jesús

(Mt. 26.31-35; Mr. 14.27-31; Lc. 22.31-34)

³⁶ Simón Pedro tsi' c'ajtibe: C Yum, ¿baqui ma' majlel? che'en. Jesús tsi'

jac'be: Ya' ba' mic majlel maxto anic mi mejlel a tsajcañon majlel, che'en.

³⁷ Pedro tsi' sube: C Yum, ¿chucoch maxto mejlic c tsajcañet majlel? Mi caj c_Λc' c b_Λ ti ch_Λmel cha'añet, che'en.

³⁸ Jesús tsi' sube: ¿Mu' ba a w_Λc' a b_Λ ti ch_Λmel cha'añon? Isujm, isujm mic subeñet, che' maxto anic tsi' cha'le uq'uel tat mut, uxyajl mi caj a sub mach a cañayonic, che'en.

14

Jesús yic'ot i Tat

¹ Mach la' mel la' pusic'al. Mi la' ñop Dios. Ñopoyon ja'el. ² Ti' yotot c Tat an cab_Λl chumlib_Λ. Machic an chumlib_Λ, tsac subeyetla, come mic majlel c chajp_Λbeñetla la' wajñib.

³ Mi tsa'ix majli c chajpan la' wajñib, cha' talon c p_Λy_Λetla majlel ba' año_n, cha'an ya' ba' año_n, ya' añetla ja'el.

⁴ La' wujil baqui mic majlel. Cañ_Λl la' cha'an i bijlel, che'en.

⁵ Tomás tsi' sube: C Yum, mach cujilic lojon baqui ma' majlel. ¿Bajche' mi mejlel j c_Λn lojon i bijlel? che'en.

⁶ Jesús tsi' sube: Joñon i bijlelon isujmlelon, i cuxt_Λlelon. Ma'anic majch mi' c'otel ba'an c Tat, jini jach am b_Λ tic wenta.

⁷ Tsa'ic la' cañ_Λy_Λon, tsa' la' cañ_Λ c Tat ja'el. W_Λle cañ_Λlix la' cha'an c Tat. Tsa'ix la' q'uele, che'en.

⁸ Felipe tsi' sube: C Yum, p_Λsbeñon lojon a Tat. Jas_Λl mi tsa' p_Λs_Λ, che'en.

⁹ Jesús tsi' sube: Cab_Λlix ora w_Λ' año_n la' wic'ot. ¿Mach ba anic tsa' cañ_Λy_Λon, Felipe? Jini tsa' b_Λ i q'ueleyon, tsa'ix i q'uele c Tat. ¿Chucoch ma' w_Λ, che' jini: "P_Λsbeñon lojon a Tat"? che'et.

¹⁰ ¿Mach ba anic ma' ñop año_n tic Tat, c Tat an ti joñon? Jini t'an mu' b_Λ c subeñetla, ma'anic mic sub tic bajñelil. C Tat mu' b_Λ i yajñel ti joñon woli' mel jini e'tel quic'ot.

¹¹ Ñopoyon, año_n tic Tat, c Tat an ti joñon. Mi ma'anic mi la' ñop c t'an, ñopoyon cha'an que'tel. ¹² Isujm, isujm mic subeñetla, jini mu' b_Λ i ñopon, mi caj i cha'len jini e'tel mu' b_Λ c cha'len ja'el.

Ñumen ñuc bajche' tsac cha'le mi caj i cha'len, come mic majlel ba'an c Tat.

13 Pejtelel chuqui tac mi la' c'ajtiben c Tat tij c'aba', mi caj c cha'len cha'an mi' tsictiyel i ñuclel c Tat ti' Yalobil.
14 Mi an chuqui mi la' c'ajtin tij c'aba', joñon mi caj c jac'.

Jini Ch'ujul bΛ Espíritu

15 Mi c'ux mi la' wubiñon, mi caj la' jac'beñon c mandar. 16 Joñon mi caj j c'ajtiben c Tat. Mi caj i yΛq'ueñetla yambΛ la' waj Pi'leya, cha'an mi' yajñel la' wic'ot ti pejtelel ora. 17 Jiñach jini Espíritu mu' bΛ i pas i sujmllel Dios. Jini i cha'año' bΛ pañimil mach mejlic i yΛq'uentelob, come ma'anic mi' q'uelob, ma'anic mi' cañob ja'el. Jatetla mi la' can, come mi' yajñel la' wic'ot. Mi caj i yajñel ti la' pusic'al.

18 Ma'anic mi caj j cΛyetla ti meba'. Cha' talon ba' añetla. 19 Jumuc' jach, ma'anic mi caj i chan q'ueloñob jini año' bΛ ti pañimil. Jatetla mi la' q'uelon. Cha'an cuxulon, mi caj la' taj la' cuxtlalel ja'el. 20 Ti jini jach bΛ q'uin mi caj la' ña'tan añoñ tic Tat, añetla ti joñon, añoñ ti jatetla.

21 Jini mu' bΛ i can c mandar, mu' bΛ i jac', jiñach mu' bΛ i c'uxbiñon. Jini mu' bΛ i c'uxbiñon, mi caj i c'uxbintel cha'an c Tat. Joñon mi caj j c'uxbin ja'el. Mi caj caq'ueñetla la' wen cañon. Che' tsi' yala Jesús. 22 Yañach bΛ Judas, mach jinic Judas Iscariote, tsi' sube: C Yum, ¿chucoch mi caj a wΛq'ueñon lojon c wen cañet, che' ma'anic ma' wΛq'ueñob i cañet jini i cha'año' bΛ pañimil? che'en Judas. 23 Jesús tsi' sube: Jini mu' bΛ i c'uxbiñon mi caj i jac'beñon c t'an. Mi caj i c'uxbintel cha'an c Tat. Mi caj c tilel lojon ba'an. Mi caj c cha'len lojon chumtΛl quic'ot. 24 Jini mach bΛ anic mi' c'uxbiñon ma'anic mi' jac'beñon c t'an. Jini t'an tsa' bΛ la' wubi mach c cha'anic. I cha'añach c Tat tsa' bΛ i chocoyon tilel.

25 Tsac subeyetla jini t'an che' wΛ'to añoñ la' wic'ot. 26 C Tat mi caj i choc tilel la' waj Pi'leya tij c'aba'. Jiñach Ch'ujul bΛ Espíritu. Jini mi caj i cantesañetla pejtelel chuqui an. Mi

caj i yΛq'ueñetla la' cha' ña'tan pejtelel chuqui tsac subeyetla.

27 Mic ñach'chocobeñetla la' pusic'al. Jiñach i ñach'tilel c pusic'al mu' bΛ caq'ueñetla. Mach lajalic bajche' mi la' taj ti pañimil. Mach la' mel la' pusic'al. Mach la' cha'len bΛq'uen.

28 Tsa' la' wubi chuqui tsac subeyetla: "Mic majlel, pero mic cha' tilel ba' añetla". Tsa'ic la' wen c'uxbiyon, tijicña la' pusic'al cha'an tsac subeyetla mic majlel ba'an c Tat, come ñumen ñuc c Tat bajche' joñon. 29 WΛle tsa'ix c subeyetla che' maxto anic tsa' ujtí, cha'an mi la' ñopon ba' ora mi' yujtel. 30 Mach chan cablix mic pejcañetla, come tal i yum pañimil. Ma'anic i p'atΛlel tij contra. 31 Mic cha'len che' bajche' tsi' subeyon c Tat ti mandar cha'an mi' ña'tañob ti pejtelel pañimil, c'ux mi cubin c Tat. Ch'ojyenla. Conla.

15

Jesús jini Isujm bΛ Ac'

1 Joñon jini Isujm bΛ Ac'on. C Tat jiñach Xpora. 2 Jini mi' tsep loq'uel pejtelel j c'Λb mach bΛ anic mi' yΛc' i wut. Pejtelel mu' bΛ i yΛc' i wut, mi caj i porajin cha'an ñumen cabal mi' yΛc' i wut. 3 Saquetixla cha'an jini t'an tsa' bΛ c subeyetla. 4 Ajñenla ti joñon. Joñon ja'el mi caj cajñel ti jatetla. I c'Λb ac' ma'anic mi mejlel i yΛc' i wut ti' bajñelil, che' ma'anic mi' yajñel ti' yΛq'uil. Che' ja'el jatetla mach mejlic la' wΛc' la' wut, che' ma'anic mi la' wajñel ti joñon.

5 Joñon jini Ac'on, jatetla j c'Λbetla. Jini mu' bΛ i yajñel ti joñon che' woli cajñel ti jini winic, jiñach mu' bΛ i yΛc' cabal i wut. Ma'anic chuqui mi mejlel la' mel mi ma'anic mi la' wajñel ti joñon. 6 Jini mach bΛ anic mi' yajñel ti joñon, mi caj i chojquel loq'uel che' bajche' mach bΛ wenic bΛ i c'Λb ac'. Mi' tiquin. Mi caj i tempΛyel cha'an mi' chojquel ti c'ajc. 7 Mi woli la' wajñel ti joñon, mi woli' yajñel c t'an ti jatetla, c'ajtinla chuqui tac jach la' wom, mi caj la' jac'bentel. 8 Mi' caj ti pΛstΛl i ñuclel c Tat, che' mi la' wΛc'

cabal la' wut. Che' jini, xcant'añetla c cha'an. ⁹ Che' bajche' tsi' c'uxbiyon c Tat, che' ja'el tsaj c'uxbiyetla. Chan ajñenla tij c'uxbiya. ¹⁰ Mi woli la' jac'beñon c mandar, mi caj c chan c'uxbiñetla. Che' ja'el tsac jac'be i mandar c Tat. Wolic chan c'uxbintel tic Tat.

¹¹ Jini t'an tsac subeyetla cha'an mi' yajñel ti la' pusic'al i tijicñayel c pusic'al, cha'an mi' ts'actiyel i tijicñayel la' pusic'al. ¹² Jiñach c mandar: C'uxbin la' ba che' bajche' tsaj c'uxbiyetla. ¹³ Jiñach ñuc ba c'uxbiya che' an majch mi' yac' i ba ti chamel cha'an i pi'lob. Ma'anic majch ñumen cabal i c'uxbiya bajche' jini. ¹⁴ Jatetla c pi'letla che' mi la' cha'len chuqui mic subeñetla. ¹⁵ Ma'anic mic chan pejañetla tic winic, come jini winic am ba ti' yum mach yujilic chuqui mi' cha'len i yum. Mic pejañetla tic pi'al, come pejtelel chuqui tsa cubi tic Tat, tsa'ix caq'ueyetla la' ñop. ¹⁶ Jatetla ma'anic tsa' la yajcayon. Joñon tsac yajcayetla. Tsa caq'ueyetla la' we'tel cha'an mi la' majlel la' wac' la' wut mu' ba caj i jalijel, cha'an mi' yac'ueñetla c Tat pejtelel chuqui mi la' c'ajtiben tij c'aba'. ¹⁷ Jiñach c mandar cha'an mi la' chan c'uxbin la' ba.

Jini año' ba ti pañimil mi' ts'a'leñetla

¹⁸ Mi ts'a' mi' q'ueletla jini i cha'año' ba pañimil, ña'tanla ts'a' tsi' q'ueleyoñob ti ñaxan. ¹⁹ I cha'año' ba pañimil mi' c'uxbiñob i ba. I cha'añeticla pañimil, mi' c'uxbiñetla. Mach i cha'añeticla pañimil, come tsac yajcayetla. Jini cha'an jini año' ba ti pañimil mi' ts'a'leñetla. ²⁰ Ña'tanla jini t'an tsa' ba c subeyetla: "Jini mu' ba i melben i ye'tel i yum mach ñumen ñuquic bajche' i yum". Mi tsi' tic'layoñob, mi caj i tic'lañetla ja'el. Mi tsi' jac'ayob c t'an, mi caj i jac'ob la' t'an ja'el. ²¹ Che'ach mi caj i melbeñetla i cha'año' ba pañimil cha'an ti' caj j c'aba', come ma'anic mi' cañob jini tsa' ba i chocoyon tilel. ²² Machic tsa' tiliyon, machic tsac

pejcayob, ma'añobic i mul. Wale añoob i mul. Mach mejlic i subob ma'añobic i mul. ²³ Jini mu' ba i ts'a'leñon, mi' ts'a'len c Tat ja'el. ²⁴ Ma'anic majch tsi' mele ñuc ba i ye'tel che' bajche' tsac mele ti' tojlelob. Machic tsac mele, ma'añobic i mul. Wale tsa'ix i q'ueleyob. Mi' ts'a'leñoñob quic'ot c Tat ja'el. ²⁵ Che' jini, mi' ts'actiyel jini t'an ts'ijbubil ba ti mandar: "Tsi' ts'a'leyoñob cha'an jach yomob". ²⁶ Mi caj c chocbeñetla tilel la' waj Pi'leya ch'oyol ba tic Tat. Jiñach jini Espiritu ch'oyol ba tic Tat mu' ba i ts'actesan i sujmler c t'an. Che' mi' tilel mi caj i yac'on ti cañel. ²⁷ Jatetla ja'el mi caj la' wac'on ti cañel, come añetla quic'ot c'alal ti' cajibal j cantesa.

16

¹ Tsac subeyetla jini t'an cha'an ma'anic mi' tejchel tile bixel ba la' pusic'al. ² Jini judíojob mi caj i choquetla loq'uel ti sinagoga. Mi caj i c'otel i yorajlel che' mi caj i lon ña'tañob uts'at woli' melbeñob i ye'tel Dios che' mi' tsansañetla. ³ Che'ach mi caj i cha'leñob, come mach i cañayobic c Tat. Ma'anic tsi' cañayob ja'el.

I ye'tel Ch'ujul ba Espiritu

⁴ Tsac subeyetla chuqui tac tal cha'an mi la' ña'tan ba' ora mi' yujtel, jiñach tsa' ba c wan subeyetla. Ma'anic tsac subeyetla che' ti' cajibal, come wa' to añoon la' wic'ot. ⁵ Wale mic majlel ba'an jini tsa' ba i chocoyon tilel. Mi juntiquileticla woli' c'ajtibeñon baqui mic majlel. ⁶ Pero wen ch'ijyem jax la' pusic'al cha'an c t'an tsa' ba c subeyetla. ⁷ Mic subeñetla ti isujm: Ñumen uts'at cha'añetla mi tsa' majliyon. Mi ma'anic mic majlel, mach talic la' waj Pi'leya ba' añetla. Che' majlemonix mi caj c chocbeñetla tilel. ⁸ Che' julemix la' waj Pi'leya, mi caj i jec'beñob i pusic'al winicob x'ixicob ti pañimil cha'an mi' tsictesabeñob i mul yic'ot toj ba c pusic'al yic'ot tojmulil. ⁹ Mi caj i ña'tañob añoob i mul cha'an ma'anic tsi' ñopoyoñob. ¹⁰ Mi

caj i ña'tañob toj c pusic'al, come mic majlel ba'an c Tat. Ma'anix mi caj la' ch'Λn q'uelon. ¹¹ Mi caj i ña'tañob an tojmulil, come ots'abilix ti tojmulil i yum pañimil.

¹² An to cab'Λl chuqui com c subeñetla. Maxto mejlic la' lu' ch'Λmben i sujmllel. ¹³ Che' julemix jini Esp'iritu mu' b'Λ i p'Λs i sujmllel, mi caj i y'Λq'ueñetla la' c'Λn pejtelel i sujmllel. Come ma'anic mi' c'Λn i bajñel pusic'al i tsictesan chuqui tac mi' sub. Mi' sub pejtelel chuqui tac mi' yubin. Mi' caj i subeñetla chuqui tac tal. ¹⁴ Mi caj i p'Λs c ñucel, come mi caj i lu' ch'Λm ti' wenta. Mi caj i y'Λq'ueñetla la' c'Λn. ¹⁵ Pejtelel chuqui an i cha'an c Tat, c cha'añach. Jini cha'an tsac subeyetla mi caj i lu' ch'Λm ti' wenta. Mi caj i y'Λq'ueñetla la' c'Λn.

Mi caj i q'uextiyel i ch'ijiyemlel la' pusic'al ti' tijicñayel

¹⁶ Jumuc' jax ma'anix mi caj la' q'uelon. Ti yamb'Λ jumuc' to mi caj la' cha' q'uelon, come mic majlel ba'an c Tat, che'en. ¹⁷ Jini cha'an jini xc'ant'añob i cha'an tsa' caji i c'ajtibeñob i b'Λ: ¿Chuqui jini mu' b'Λ i subeñonla Jesús? “Jumuc' jax”, che'en, “ma'anic mi caj la' q'uelon. Ti yamb'Λ jumuc' to mi caj la' cha' q'uelon, come mic majlel ba'an c Tat”.

¹⁸ Jini cha'an tsi' y'Λ'ayob: ¿Chuqui i sujmllel che' mi' y'Λ Jesús, jumuc' to? Ma'anic mi lac ch'Λmben isujm chuqui mi' y'Λ, che'ob.

¹⁹ Tsi' ña'ta Jesús chuqui yom i c'ajtibeñob. Tsi' subeyob: ¿Mu' ba la' c'ajtiben la' b'Λ chuqui i sujmllel c t'an tsa' b'Λ c'Λ'Λ: “Jumuc' ma'anic mi caj la' q'uelon. Ti yamb'Λ jumuc' to mi caj la' cha' q'uelon”? ²⁰ Isujm, isujm mic subeñetla: Jatetla mi caj la' cha'len uq'uel, mi caj la' mel la' pusic'al. Jini año' b'Λ ti pañimil tijicña mi caj i yubiñob. Jatetla ch'ijyem jax mi caj la' wubin. Ti wi'il mi caj i q'uext'ayel i ch'ijiyemlel la' pusic'al ti' tijicñayel. ²¹ Che' i yorajlelix mi caj i yilan pañimil al'Λ, mi' yubin wocol i

ña' cha'an bajq'uel. Ti wi'il, che' tsa'ix i meq'ue al'Λ, ma'anix ch'Λn c'ajal i cha'an i wocol, come tijicñayix i pusic'al cha'an tsi' yila pañimil i yalob'il. ²² Jatetla ja'el wocol mi la' wubin w'Λle. Joñon mi caj c cha' q'ueletla. Tijicña mi caj la' wubin. Ma'anic majch mi mejlel i y'Λc' ti jilel i tijicñ'ayel la' pusic'al. ²³ Ti jini q'uin ma'anic mi caj la' c'ajtibeñon i sujmllel c t'an. Isujm, isujm mic subeñetla, pejtelel chuqui mi la' c'ajtiben c Tat tij c'aba', mi caj i y'Λq'ueñetla. ²⁴ C'Λ'Λ w'Λle ma'anic chuqui tsa' la' c'ajti tij c'aba'. C'ajtinla. Mi caj la' w'Λq'uentel cha'an mi' ts'actiyel i tijicñ'ayel la' pusic'al.

Tsac t'uchta i p'Λ'Λlel pañimil

²⁵ Jini t'an tsac subeyetla ti lajiya. Tal i yorajlel che' ma'anic mic ch'Λn pejcañetla ti lajiya. Mi caj c subeñetla i sujmllel c Tat ti wen tsiquil b'Λ t'an. ²⁶ Ti jini q'uin mi caj la' cha'len c'ajtiya tij c'aba'. Ma'anic wolic subeñetla mi caj j c'ajtiben lac Tat cha'añetla. ²⁷ Come c Tat ja'el mi' c'uxbiñetla, come jatetla mi la' c'uxbiñon. Tsa'ix la' ñopo tilemon ti Dios. ²⁸ Tsa' loq'uiyon tilel ba'an c Tat. Tsa' tiliyon ti pañimil. Ti yamb'Λ ora mi caj j c'ay pañimil. Mi caj c cha' majlel ba'an c Tat, che'en.

²⁹ Jini xc'ant'añob i cha'an tsi' subeyob: Awilan, tsiquil'ach i sujmllel a t'an w'Λle. Mach ti lajiyajic woliyet ti t'an. ³⁰ Cujilix lojon a wujil'ach pejtelel chuqui tac an. Mach yomic ma' cantes'antel ti winicob. Jini cha'an mic ñop lojon tilemet ti Dios, che'ob. ³¹ Jesús tsi' c'ajtibeyob: ¿Mu' ba la' ñop w'Λle? ³² Awilan, tal i yorajlel, i yorajelix w'Λle, mi caj la' pam pu'jq'uel. Ti jujuntiquiletla mi caj la' sujt'el ti la' wotot. Mi caj la' c'ayon tic bajñelil. Pero mach c bajñelic, come an quic'ot c Tat. ³³ Tsac subeyetla jini t'an cha'an mi la' taj i ñach'tilel la' pusic'al ti joñon. Ti pañimil mi caj la' taj wocol. La' ñuc'ac la' pusic'al, come tsac jis'abe i yum'antel pañimil, che'en.

17

Jesús tsi' taja ti oración xcant'añob i cha'an

¹ Jesús tsi' subeyob jini t'an. Tsi' letsa i wut ti panchan. Tsi' y_ΛΛ: C Tat, i yorajlelix w_Λle. P_ΛS_Λ i ñuclél a Walo-bil, cha'an mi' p_ΛS a ñuclél a Walo-bil ja'el. ² Come tsa' wotsa pejtelel winicob x'ixicob tic p'_ΛT_Λlel cha'an mi c_Λq'ueñob i cux_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel ti pejtelelob tsa' b_Λ a w_Λq'ueyon. ³ Jiñach i cux_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel, che' mi' c_Λñetob jini mero Dios, jini cojach b_Λ, yic'ot Jesucristo, tsa' b_Λ a choco tilel. ⁴ Tsac p_ΛS_Λ a ñuclél ila ti pañimil. Tsa'ix c ts'_Λctesa jini e'tel tsa' b_Λ a w_Λq'ueyon cha'an mic mel. ⁵ W_Λle, c Tat, p_ΛS_Λ c ñuclél che' bajche' an c cha'an quic'otet che' maxto anic pañimil.

⁶ Tsac tsictes_Λbeyob a c'aba' jini winicob tsa' b_Λ a w_Λq'ueyon ti pañimil. A cha'añob, tsa' w_Λq'ueyoñob. Tsi' jac'_Λyob a t'an. ⁷ Yujilobix ya' ch'oyol ba' añet pejtelel tsa' b_Λ a w_Λq'ueyon. ⁸ Come tsa c_Λq'ueyob ili t'an tsa' b_Λ a w_Λq'ueyon. Tsi' ñopoyob. Yujilobix, isujm tsa' loq'uiyon tilel ba' añet. Tsi' ñopoyob chocbilon tilel a cha'an. ⁹ Mij c'ajtibeñet i wenlel. Ma'anic mij c'ajtibeñet i wenlel i cha'año' b_Λ pañimil. Pero mij c'ajtibeñet i wenlel jini winicob tsa' b_Λ a w_Λq'ueyon, come a cha'añob. ¹⁰ A cha'año_Λch pejtelel c cha'año' b_Λ. C cha'año_Λch pejtelel a cha'año' b_Λ ja'el. Woli' tsictiyel c ñuclél ti jini xñopt'añob. ¹¹ Mach ch_Λn añonix ti pañimil pero añob to ti pañimil. Joñon cha' talon ba' añet. C Ch'ujutat, c_Λntañob ti a c'aba' jini xñopt'añob tsa' b_Λ a w_Λq'ueyon cha'an mi' yajñelob ti jump'ejl jach i pusic'al che' bajche' joñonla. ¹² Che' w_Λ'to añon quic'otob ti pañimil, tsaj c_Λntayob ti a c'aba'. Tsaj c_Λnta jini xñopt'añob tsa' b_Λ a w_Λq'ueyon. Ma'anic tsa' sajti mi juntiquilic, jini jach mu' b_Λ i majlel ti tojmulil cha'an mi' ts'_Λctiyel i Ts'ijbujel Dios.

¹³ W_Λle talon ba' añet. Wolic sub jini t'an ti pañimil cha'an mi' ts'_Λctiyel

i tijicñ_Λyel i pusic'al che' bajche' i tijicñ_Λyel c pusic'al. ¹⁴ Tsa c_Λq'ueyob a t'an. Jini i cha'año' b_Λ pañimil tsi' ts'a'leyob c cha'año' b_Λ, come mach i cha'año_Λbic pañimil che' bajche' joñon ja'el mach i cha'año_Λnic pañimil. ¹⁵ Ma'anic mij c'ajtibeñet cha'an ma' p_Λyob loq'uel ti pañimil. Mij c'ajtibeñet cha'an ma' ch_Λc_Λ q'uelob ame yajlicob ti jontolil. ¹⁶ Mach i cha'año_Λbic pañimil che' bajche' joñon mach i cha'año_Λnic pañimil ja'el. ¹⁷ S_Λq'uesaño_Λ ti a sujmllel. Isujm_Λch jini a t'an. ¹⁸ Che' bajche' tsa' chocoyon tilel ti pañimil, che' ja'el tsac chocoyob majlel ti pejtelel pañimil. ¹⁹ Mi c_Λq'ueñet c b_Λ cha'an mi' y_Λq'ueñetob i b_Λ ja'el cha'an ti' sujmllel a t'an.

²⁰ Mach cojic jach ili winicob x'ixicob mic tajob ti oración, pero ti pejtelelob mu' b_Λ caj i ñopoñob cha'an ti' t'an ili w_Λ' b_Λ añob, ²¹ cha'an mi' yajñelob ti jump'ejl jach i pusic'al pejtelel xñopt'añob. Che' bajche' añet ti joñon, c Tat, añon ja'el ti jatet, la' ajñicob ja'el ti joñonla cha'an mi' ñopob jini año' b_Λ ti pañimil jatet tsa' chocoyon tilel. ²² Joñon tsa c_Λq'ueyob c ñuclél tsa' b_Λ a w_Λq'ueyon cha'an mi' yajñelob ti jump'ejl jach i pusic'al, che' bajche' jump'ejl lac pusic'al ja'el. ²³ Añon ti' tojlelob, añet ti joñon, cha'an mero jump'ejlob jach i pusic'al. Che' jini, jini año' b_Λ ti pañimil mi caj i ña'tañob jatet tsa' chocoyon tilel. Mi mejlel i ña'tañob ja'el c'ux tsa' wubiyob, che' bajche' c'ux tsa' wubiyon.

²⁴ C Tat, ya' ba' añon com temel mi' yajñelob jini tsa' b_Λ a w_Λq'ueyon cha'an mi' q'uelob c ñuclél tsa' b_Λ a w_Λq'ueyon, come c'ux tsa' wubiyon che' maxto melbilic pañimil. ²⁵ Toj b_Λ c Tat, ma'anic tsi' c_Λñ_Λy_Λet año' b_Λ ti pañimil. Joñon tsaj c_Λñ_Λy_Λet. Yu-jilob xñopt'añob ja'el tsa' chocoyon tilel. ²⁶ Tsa c_Λq'ueyob i c_Λn a c'aba'. Mu' to caj c ch_Λn ac' ti c_Λjñel cha'an lajal mi' c'uxbiñoñob che' bajche' tsa' c'uxbiyon, cha'an mi' cajñel ti' pu-

sic'alob.

18

Tsa' chujqui Jesús
(Mt. 26.47-56; Mr. 14.43-50;
Lc. 22.47-53)

¹ Che' b_Λ tsa' ujt_i ti t'an Jesús, tsa' c'axi yic'ot x_cant'añob i cha'an ti junwejl pa' i c'aba' Cedrón ba'an p_Λc'Λb_Λ. Ya' tsa' ochi yic'ot x_cant'añob i cha'an. ² Cambil jini p_Λc'Λb_Λ i cha'an Judas ja'el, jini tsa' b_Λ i y_Λc'Λ Jesús ti' c'Λb i contra, come cabal tsa' ajni ya'i Jesús yic'ot x_cant'añob i cha'an. ³ Judas tsi' p_Λy_Λ tilel junmojt soldadojob yic'ot x_cantayajob i cha'an motomajob yic'ot fariseojob. Tsa' tiliyob yic'ot c'ajc yic'ot taj yic'ot espada. ⁴ Ña't_Λbilix i cha'an Jesús pejttelel chuqui tac mi caj i tumbentel. Tsa' majli ba' añob. Tsi' c'ajtibeyob: ¿Majqui woli la' sajcan? che'en. ⁵ Tsi' jac'beyob: Jesús, jini ch'oyol b_Λ ti Nazaret, che'ob. Jesús tsi' subeyob: Joñoñ_Λch, che'en. Ya'an Judas ja'el yic'otob. Jiñ_Λch tsa' b_Λ i y_Λc'Λ Jesús ti' c'Λb i contra. ⁶ Che' b_Λ tsi' subeyob: "Joñoñ_Λch", w_ΛΛ_c pat tsi' chocoyob majlel i b_Λ. Tsa' yajliyob ti lum. ⁷ Jesús tsi' cha' c'ajtibeyob: ¿Majqui woli la' sajcan? che'en. Tsi' subeyob: Jesús, jini ch'oyol b_Λ ti Nazaret, che'ob. ⁸ Tsi' jac'Λ Jesús: Tsa'ix c subeyetla joñoñ_Λch. Mi woli la' sajcañon, la' sujticob ili x_cant'añob c cha'an, che'en. ⁹ Che'Λch tsa' ujt_i cha'an mi' ts'actiyel jini t'an tsa' b_Λ i y_ΛΛ_Λ Jesús: "Ma'anic tsa' sajti mi juntiquilic x_cant'an tsa' b_Λ a w_Λq'ueyon". ¹⁰ W_Λle Simón Pedro tsi' bots'o i yespada. Tsi' wel tsepbe loq'uel ñoj b_Λ i chiquin i winic jini ñuc b_Λ motomaj. I c'aba' jini winic Malco. ¹¹ Jesús tsi' sube: Pedro, ot-san a wespada ti' yotot. ¿Mach ba yomic mic laj ñusan ili wocol tsa' b_Λ i y_Λq'ueyon c Tat? che'en.

Jesús ti' tojlel ñuc b_Λ motomaj
(Mt. 26.57-68; Mr. 14.53-68;
Lc. 22.54-57)

¹² Jini soldadojob yic'ot i capitán yic'ot x_cantayajob i cha'an judíojob

tsi' chucuyob Jesús. Tsi' c_Λch_Λyob. ¹³ Tsi' ñaxan p_Λy_Λyob majlel ba'an Anás, i ñij'al Caifás, jini ñuc b_Λ motomaj ti jini jabil. ¹⁴ (Jiñ_Λch Caifás tsa' b_Λ i sube judíojob uts'at mi' ch_Λmel juntiquil winic cha'an i q'uexol winicob x'ixicob.)

¹⁵ Simón Pedro tsi' tsajca majlel Jesús yic'ot yamb_Λ x_cant'an. Jini yamb_Λ x_cant'an c_Λmbil_Λch i cha'an jini ñuc b_Λ motomaj. Tsa' ochi yic'ot Jesús ya' ti' pam i yotot jini ñuc b_Λ motomaj. ¹⁶ Pedro tsa' c_Λle ti jumpat, wa'al ti' ti' otot. Jini cha'an jini yamb_Λ x_cant'an, c_Λmbil b_Λ i cha'an jini ñuc b_Λ motomaj, tsi' pejca jini xch'oc tsa' b_Λ i c_Λnta i ti' otot. Jini xch'oc tsi' p_Λy_Λ ochel Pedro. ¹⁷ Jini xch'oc tsa' b_Λ i c_Λnta i ti' otot tsi' c'ajtibe Pedro: ¿Mach ba x_cant'añetic i cha'an ja'el? che'en. Pedro tsi' y_ΛΛ_Λ: Mach joñonic, che'en. ¹⁸ Wa'alob x'e'telob yic'ot x_cantayajob ya' ba' tsi' meleyob c'ajc come an ts_Λñal. Woli' q'uixñesañob i b_Λ. Ya' wa'al Pedro ja'el yic'otob. Woli' q'uixñesan i b_Λ.

¹⁹ Jini ñuc b_Λ motomaj tsa' caji i c'ajtiben Jesús: ¿Majqui x_cant'añob a cha'an? ¿Chuqui a c_Λntesa? che'en. ²⁰ Jesús tsi' jac'be: Joñon tsac pejcajob ti jamal jini año' b_Λ ti pañimil. C tilel_Λch mic cha'len c_Λntesa ti sinagoga yic'ot ti Templo ba' mi' tempañob i b_Λ pejttelel judíojob. Ma'anic tsac subu t'an ti mucul jach. ²¹ ¿Chucoch wola' c'ajtibeñon, che' jini? C'ajtibeñob jini tsa' b_Λ i yubiyob chuqui tsac subeyob. Yujilob chuqui tsac subu, che'en Jesús. ²² Che' b_Λ tsa' ujt_i i sub jini t'an, juntiquil winic wa'al b_Λ ti' t'ejl tsi' poch'i Jesús. Tsi' y_ΛΛ_Λ: ¿Mu' ba a jac'ben i t'an jini ñuc b_Λ motomaj che' bajche' jini? che'en. ²³ Jesús tsi' jac'be: Mi jontol chuqui tsac subu, tsictesan c jontolil. Mi weñ_Λch chuqui tsac subu, ¿chucoch ma' poch'iñon? che'en. ²⁴ Che' c_Λch_Λ to Jesús, Anás tsi' choco majlel ba'an Caifás jini ñuc b_Λ motomaj.

Pedro tsi' y_ΛΛ_Λ mach i c_Λñ_Λyic Jesús
(Mt. 26.71-75; Mr. 14.69-72;

Lc. 22.58-62)

²⁵ Wa'al to Simón Pedro, woli' q'uixñesan i bΛ. Tsi' c'ajtibeyob: ¿Jatet ba ja'el xcant'añet i cha'an? che'en. Pedro tsi' yΛΛ: Mach joñonic, che'en. ²⁶ Juntiquil i winic jini c'ax ñuc bΛ motomaj, i pi'Λach jini tsa' bΛ tsepbenti loq'uel i chiquin, tsi' yΛΛ: ¿Mach ba tsa'ic j q'ueleyet ya' ti pΛc'ΛbΛ a wic'ot jini Jesús? che'en. ²⁷ Pedro tsi' cha' alΛ mach i cΛñayic Jesús. Ti ora jini tat mut tsi' cha'le uq'uel.

Jesús ti' tojlel Pilato

(Mt. 27.1-2, 11-14; Mr. 15.1-5; Lc. 23.1-5, 13-25)

²⁸ Tsa' caji i pΛyob loq'uel Jesús ti' yotot Caifás. Tsi' pΛyΛyob majlel ti meloñibΛ. Wolix i sΛc'an pañimil. Ma'anic tsa' ochiyob ti meloñibΛ judíojob ame bib'acob, come yom i cha'leñob we'el che' ti Pascua. ²⁹ Jini cha'an Pilato tsa' loq'ui i pejcañob. Tsi' c'ajtibeyob: ¿Chuqui i mul jini winic? Subula, che'en. ³⁰ Tsi' jac'beyob: Machic xjontolil jini winic, ma'anic tsa' cΛc'Λ lojon ti a c'Λb, che'ob. ³¹ Pilato tsi' subeyob: PΛyΛa majlel jatetla. Melela che' bajche' ts'ijbubil ti la' mandar, che'en. Jini judíojob tsi' yΛΛyob: Tic'bilon lojon ti mandar cha'an mach yomic mic tsΛnsan lojon winic, che'ob. ³² Che'i tsi' yΛΛyob judíojob cha'an mi' ts'actiyel i t'an Jesús tsa' bΛ i yΛΛ bajche' mi' caj ti chΛmel.

³³ Jini cha'an Pilato tsa' cha' ochi ti meloñibΛ. Tsi' pΛyΛ tilel Jesús. Tsi' c'ajtibe: ¿Jatet ba i Reyet judíojob? che'en. ³⁴ Jesús tsi' jac'Λ: ¿Tilem ba jini t'an ti a bajñel pusic'al, o am ba majch tsi' ñaxan subeyet? che'en. ³⁵ Pilato tsi' jac'Λ: ¿Judíojon ba? A pi'Λlob ti a lumal yic'ot ñuc bΛ motomajob tsi' yΛc'Λyob tij c'Λb. ¿Chuqui tsa' cha'le? che'en.

³⁶ Jesús tsi' jac'Λ: Mach wΛ'ic ch'oyol c yumΛntel ti pañimil. WΛ'ic ch'oyol tsa'Λch i cha'leyob guerra c winicob cha'an ma'anic mi' cΛjq'uel ti' c'Λb judíojob. Pero mach wΛ'ic ch'oyol c yumΛntel, che'en Jesús. ³⁷ Jini cha'an

Pilato tsi' c'ajtibe: ¿Reyet ba che' jini? che'en. Jesús tsi' jac'Λ: Reyon cu, che' bajche' wola' wΛ. Jini cha'an tsa' quila pañimil. Jini cha'an tsa' tiliyon ti pañimil cha'an mi' cΛc' ti cΛjñel i sujmllel Dios. Pejtelel majqui mi' ñop i sujmllel mi' yubin c t'an, che'en. ³⁸ Pilato tsi' sube: ¿Chuqui i sujmllel? che'en. Che' bΛ tsa' ujti i sub jini t'an, tsa' cha' loq'ui i pejcan judíojob. Tsi' subeyob: Tsaj q'uele ma'anic i mul jini winic. ³⁹ C tileΛch che' ti' yorajlel Pascua mi' cΛc' ti coel junti-quil xñujp'el. ¿La' wom ba mi' cΛc' ti coel i Rey judíojob? che'en Pilato. ⁴⁰ Jini cha'an tsi' cha' cha'leyob c'am bΛ t'an. Tsi' yΛΛyob: Mach jiniqui. La' colic Barrabás, che'ob. Xujch' jini Barrabás.

19

¹ Jini cha'an Pilato tsi' chucu majlel Jesús. Tsi' jats'Λ ti asiyal. ² Jini soldadojob tsi' xot jalΛyob ch'ix. Tsi' joy ñet'beyob ti' jol Jesús. Tsi' lΛpbeyob chΛccojan bΛ pΛ bΛ bujcal. ³ Tsi' subeyob: Cotañet, i Reyet judíojob, che'ob. Tsi' poch'iyob.

⁴ Pilato tsa' cha' loq'ui i pejcañob. Tsi' subeyob: La' wilan wolic pΛybeñetla tilel jini winic cha'an mi' la' ña'tan ma'anic i mul che'en. ⁵ Tsa' loq'ui tilel Jesús ñet'el ti' jol jini xotol bΛ ch'ix. LΛpΛ i cha'an chΛccojan bΛ pΛ bΛ bujcal. Pilato tsi' subeyob: Q'uelela jini winic, che'en. ⁶ Jini ñuc bΛ motomajob yic'ot jini xcantayajob che' bΛ tsi' q'ueleyob, c'am tsi' yΛΛyob: Ch'iji ti cruz, ch'iji ti cruz, che'ob. Pilato tsi' subeyob: PΛyΛa majlel jatetla. Ch'ijila ti cruz. Mi' cΛl ma'anic i mul jini winic, che'en. ⁷ Jini judíojob tsi' jac'Λyob: An lojon c mandar. Ts'ijbubil tic mandar wersa mi' chΛmel, come tsi' subu i bΛ ti' Yalobil Dios, che'ob.

⁸ Ñumen cabΛ tsi' cha'le bΛq'uen Pilato che' bΛ tsi' yubi jini t'an. ⁹ Tsa' cha' ochi Pilato ti meloñibΛ. Tsi' c'ajtibe Jesús: ¿Baqui ch'oyolet? che'en. Jesús ma'anic tsi' jac'be. ¹⁰ Pilato tsi' sube: ¿Mach ba anic ma'

jac'beñon c t'an? ¿Mach ba a wujilic an c p'atlel cha'an mic ch'ijet ti cruz? An c p'atlel ja'el cha'an mi caq'uet ti coel, che'en. ¹¹ Jesús tsi' jac'la: Machic tsi' yalq'ueyet a p'atlel jini am ba ti chan, ma'anic a p'atlel cha'an ma' contrajiñon. Jini cha'an jini tsa' ba i yal'ayon ti a c'ab ñumen an i mul, che'en. ¹² Jini cha'an Pilato tsi' ñopo i col. Jini judíojob c'am tsi' yalayob: Mi tsa' colo Jesús, mach i pi'letic César. Jini mu' ba i sub i ba ti Rey, mi' contrajin César, che'ob. ¹³ Che' ba tsi' yubi jini t'an Pilato, tsi' p'ayal tilel Jesús. Tsa' buchle ti' buchlib cha'an meloñel, ac'bil ba ya' ti ts'ajc i c'aba' Gabata ti' t'an hebreo.

¹⁴ I q'uiñilelix chajpaya che' mi caj i melob Pascua. Che' bajche' ti xinq'uiñil. Pilato tsi' sube judíojob: Q'uele la' Rey, che'en. ¹⁵ Wen c'am tsi' cha'leyob t'an: ¡La' chamic, la' chamic, ch'iji ti cruz! che'ob. Pilato tsi' c'ajtibeyob: ¿Yom ba mic ch'ij ti cruz la' Rey? che'en. Jini ñuc ba motomajob tsi' jac'ayob: Ma'anic lojon c rey, jini jach César, che'ob. ¹⁶ Jini cha'an Pilato tsi' yal' Jesús cha'an mi' ch'ijtal ti cruz. Tsi' chucuyob majlel Jesús.

Tsa' ch'ijle ti cruz Jesús
(Mt. 27.32-44; Mr. 15.21-32;
Lc. 23.26-43)

¹⁷ Tsi' q'ueche majlel i cruz. Tsa' c'oti ti bujtal i c'aba' Calavera. Ti' t'an hebreojob jiñach Gólgota. ¹⁸ Ya' i tsi' ch'ijiyob ti cruz yic'ot cha'tiquil, jujuntiquil ti jujunwejl. Xinlapal Jesús. ¹⁹ Pilato tsi' cha'le ts'ijb. Tsi' yal' ti' jol cruz. Jiñach jini ts'ijbubil ba: JESUS CH'OYOL BA TI NAZARET, I REY JUDIOJOB. ²⁰ Cabal judíojob tsi' q'ueleyob jini ts'ijbubil ba, come jini bujtal ba' tsa' ch'ijle ti cruz Jesús lac'al jach an ti tejclum. Ts'ijbubil ti' t'an hebreo, yic'ot ti' t'an griego, yic'ot ti' t'an latín. ²¹ Jini ñuc ba motomajob cha'an judíojob tsi' subeyob Pilato: Mach a ts'ijban jini t'an, "I Rey judíojob". Ts'ijban, "Tsi' subu i ba ti' Rey judíojob", che'ob. ²² Pilato

tsi' jac'beyob: Jini tsa' ba c ts'ijba, ts'ijbubilix, che'en.

²³ Che' ba tsa' ujti i ch'ijob Jesús ti cruz, jini soldadojob tsi' ch'ambeyob i pislel. Tsi' t'oxoyob ti champ'ejl, jujump'ejl cha'an jujuntiquil soldado. Tsi' ch'amayob ja'el pal ba i bujc Jesús. Mach ts'isbilic. Jalbil jach ti pejtelel. ²⁴ Tsi' subeyob i ba: Mach yomic mi lac tsil. La' lac cha'len yajcaya ti alas cha'an mi lac ña'tan majqui mi caj i ch'am, che'ob. Che'ach tsi' yalayob cha'an mi' ts'actiyel i Ts'ijbujel Dios mu' ba i yal: "Tsi' pucbeyob i ba c pislel. Tsi' cha'leyob yajcaya ti alas cha'an c bujc". Che' i tsi' meleyob soldadojob.

²⁵ Ya' wa'alob ti' t'ejl cruz i ña' Jesús yic'ot i yijts'in i ña', yic'ot i yijñam Cleofas, i c'aba' María, yic'ot María ch'oyol ba ti Magdala. ²⁶ Jesús che' ba tsi' q'uele i ña' yic'ot jini xcant'an c'uxbibil ba i cha'an, tsi' sube i ña': X'ixic, q'uele a walobil, che'en. ²⁷ Ti wi'il tsi' sube jini xcant'an: Q'uele a ña', che'en. Ti jini jach ba ora jini xcant'an tsi' p'ayal majlel i ña' Jesús ti' yotot.

Tsa' chami Jesús
(Mt. 27.45-56; Mr. 15.33-41;
Lc. 23.44-49)

²⁸ Yujilix Jesús ts'actiyemix ti pejtelel. Tsi' yal' cha'an mi' ts'actiyel i Ts'ijbujel Dios: Tiqinix c ti', che'en. ²⁹ Ya'an jump'ejl tsima but'ul ti vinagre. Tsi' ts'ajayob ch'ayo'ja' ti vinagre. Tsi' yal'ayob ti' ñi' te' i c'aba' hisopo. Tsi' yalq'ueyob ti' yej. ³⁰ Che' ba tsa'ix i ch'amal jini vinagre Jesús, tsi' yal': Tsa'ix ts'actiyi, che'en. Tsi' ju'sa i jol. Tsi' yal' ti loq'uel i ch'ujlel.

³¹ I q'uiñilelix chajpaya che' woli' melob Pascua. Jini cha'an mach yomobic judíojob mi' c'aytal i bac'tal jini chameño' ba ti cruz che' ti' q'uiñilel c'aj o, come jiñach ñuc ba q'uin. Jini cha'an tsi' c'ajtibeyob Pilato cha'an mi' yal' ti c'asbentelob i ya' cha'an mi' ch'ajmelob majlel. ³² Tsa' tiliyob soldadojob. Tsi' c'asbeyob i ya' jini ñaxan ba, yic'ot i ya' yambal winic ch'ijbil ba ti cruz yic'ot

Jesús. ³³ Che' b_Λ tsa' tiliyob ba'an Jesús, tsi' q'ueleyob ch_Λmenix. Jini cha'an ma'anic tsi' c'Λsbeyob i ya'. ³⁴ Juntiquil soldado tsi' jeq'ue ti yebal i ch'i'lat yic'ot i lanza. Ti ora jach tsa' loq'ui i ch'ich'el yic'ot ja'. ³⁵ Jini tsa' b_Λ i q'uele woli' cha' sub. Isujm_Λch i t'an. Yujil isujm chuqui mi' y_Λl cha'an mi' la' ñop jatetla ja'el. ³⁶ Tsa' ujti ti pejtelel cha'an mi' ts'Λctiyel i Ts'ijbujel Dios: "Ma'anic mi' caj i c'Λscujel mi' junts'ijtic i b_Λquel". Che'Λch ts'ijbubil. ³⁷ I Ts'ijbujel Dios mi' y_Λl ja'el: "Jini tsa' b_Λ i jeq'ueyob mi' caj i cha' q'uelob".

Tsi' yotsayob ti mucoñib_Λ
(Mt. 27.57-61; Mr. 15.42-47;
Lc. 23.50-56)

³⁸ Juntiquil xcant'an i cha'an Jesús, i c'aba' José ch'oyol b_Λ ti Arimatea, tsi' ñopo Jesús ti mucul jach, come tsi' b_Λc'ña judíojob. Che' b_Λ tsa' ujti ili tac, José tsi' c'ajtibe Pilato i b_Λc'tal Jesús. Pilato tsi' y_Λc'Λ i t'an. Tsa' majli José. Tsi' ch'Λm_Λ majlel i b_Λc'tal Jesús. ³⁹ Tsa' tili Nicodemo ja'el, tsa' b_Λ tili ba'an Jesús ti ac'Λlel. Tsi' ch'Λm_Λ tilel mirra x_Λb_Λl yic'ot áloes, che' bajche' juncujch. ⁴⁰ Tsi' ch'Λm_Λyob majlel i b_Λc'tal Jesús. Tsi' b_Λc'Λyob ti wen b_Λ pisil yic'ot xojocña b_Λ ts'ac, come i tilel che'Λch mi' cha'leñob mucoñel judíojob. ⁴¹ Ya' ba' tsa' ch'ijle ti cruz Jesús an p_Λc'Λb_Λl. Ya' ti p_Λc'Λb_Λl an tsiji' b_Λ i yotlel ch'ujlel_Λl ba' maxto ac'bilic winic. ⁴² I yorajlelix chajpaya che' mi' melob Pascua judíojob. L_Λc'Λl jach an i yotlel ch'ujlel_Λl, jini cha'an ya' tsi' ñolchocoyob Jesús.

20

Tsa' cha' ch'ojyi Jesús
(Mt. 28.1-10; Mr. 16.1-8; Lc. 24.1-12)

¹ Ti ñaxan b_Λ q'uin ti semana che' ic' to, tsa' tili María ch'oyol b_Λ ti Magdala ti' yotlel ch'ujlel_Λl. Tsi' q'uele loc's_Λbilix xajlel ti' yotlel ch'ujlel_Λl. ² Tsa' majli ti ajñel. Tsa' tili ba'an Simón Pedro yic'ot yamb_Λ xcant'an, jini c'uxbibil b_Λ ti Jesús. María tsi' subeyob: Tsa'ix i ch'Λm_Λyob loq'uel

lac Yum ti' yotlel ch'ujlel_Λl. Mach cujilic lojon baqui tsi' y_Λc'Λyob, che'en.

³ Tsa' loq'ui majlel Pedro yic'ot jini yamb_Λ xcant'an. Tsa' majliyob ti' yotlel ch'ujlel_Λl. ⁴ Temel tsi' cha'leyob ajñel. Jini yamb_Λ xcant'an tsi' ñusa Pedro ti ajñel. Tsa' c'oti ti ñaxan ba'an i yotlel ch'ujlel_Λl. ⁵ Tsi' c'uchchoco i b_Λ cha'an mi' q'uel. Tsi' q'uele ya' ac'bil jini wen b_Λ i pislel Jesús. Ma'anic tsa' ochi. ⁶ Ti ora tsa' c'oti Simón Pedro ti wi'ipat. Tsa' ochi ti' yotlel ch'ujlel_Λl. Tsi' q'uele ya' ac'bil jini wen b_Λ i pislel Jesús ⁷ yic'ot i tejp'il i jol. Mach ya'ic an i tejp'il i jol yic'ot i pislel. Partejach an. Balbil. ⁸ Tsa' ochi jini yamb_Λ xcant'an ja'el, tsa' b_Λ c'oti ti ñaxan ti' yotlel ch'ujlel_Λl. Tsi' q'uele, tsi' ñopo. ⁹ Come maxto anic tsi' ch'Λmbeyob isujm i Ts'ijbujel Dios cha'an wersa mi' cha' ch'ojyel loq'uel Jesús ba'an chameño' b_Λ. ¹⁰ Jini xcant'añob tsa' cha' sujtiyob ti' yotot.

Jesús tsa' tsictiyi ti' wut María ch'oyol b_Λ ti Magdala
(Mt. 28.9-10; Mr. 16.9-11)

¹¹ Ya' wa'al María ti jumpat ti' yotlel ch'ujlel_Λl, woli ti uq'uel. Tsi' c'uchchoco i b_Λ cha'an mi' q'uel i mal i yotlel ch'ujlel_Λl. ¹² Tsi' q'uele cha'tiquil ángelob l_Λp_Λl i cha'añob s_Λs_Λc b_Λ i pislel. Juntiquil buchul ti' jol, yamb_Λ buchul ti' yoc baqui tsa' ajq'ui i b_Λc'tal Jesús. ¹³ Jini ángelob tsi' subeyob: X'ixic, ¿chucoch woliyet ti uq'uel? che'ob. María tsi' subeyob: Cha'an tsi' ch'Λm_Λyob majlel c' Yum. Mach cujilic baqui tsi' y_Λc'Λyob, che'en. ¹⁴ Che' b_Λ tsa' ujti i sub jini t'an, tsi' sutq'ui i b_Λ María. Tsi' q'uele Jesús. Ya' wa'al. Mach yujilic María mi' jiñach Jesús. ¹⁵ Jesús tsi' sube: X'ixic, ¿chucoch woliyet ti uq'uel? ¿Majqui wola' sajcan? che'en. María tsi' y_ΛΛ_Λ ti' pusic'al, tic'Λl mi' jiñach x'e'tel cha'an p_Λc'Λb_Λl. Tsi' sube: Mi tsa' ch'Λm_Λ majlel, subeñon baqui tsa' w_Λc'Λ cha'an mic ch'Λm majlel, che'en. ¹⁶ Jesús tsi' y_ΛΛ_Λ: María, che'en. Tsi' sutq'ui i b_Λ i q'uel. Tsi' sube: Raboni, che'en. (Jini mi' y_Λl ti

lac t'an, Maestro.) ¹⁷ Jesús tsi' sube: Mach a ch_Λn chucon, come maxto anic tsa' letsiyon majlel ba'an c Tat. Cucu ba'an quermanojob. Subeñob: "Mic letsel majlel ba'an c Tat, jiñach la' Tat ja'el. Mic letsel majlel ba'an c Dios, jiñach la' Dios ja'el", che'en. ¹⁸ María ch'oyol b_Λ ti Magdala tsa' majli i subeñob x_Λnt'añob cha'an tsa'ix i q'uele lac Yum. Tsi' subeyob chuqui tsi' y_Λlac Yum.

Jesús tsa' wa'le ti yojlil jini junlujuntiquil

(Mt. 28.16-20; Mr. 16.14-18; Lc. 24.36-49)

¹⁹ Che' wolix i yic'an ti ñaxan b_Λ q'uin ti semana, tsa' tili Jesús ba'an x_Λnt'añob. Ñup'ul i ti' otot ba' temel añob x_Λnt'añob, come woli' b_Λc'ñañob judíojob. Tsa' c'oti Jesús. Ya' wa'al ti yojlilob, tsi' subeyob: La' ñach'lec la' pusic'al, che'en. ²⁰ Che' b_Λ tsa' ujti i sub jini t'an, tsi' p_Λsbeoyob i c'Λb yic'ot i yebal i ch'i'lat. Tijicña tsi' yubiyob x_Λnt'añob che' b_Λ tsi' q'ueleyob lac Yum. ²¹ Jesús tsi' cha' subeyob: La' ñach'lec la' pusic'al. Che' bajche' c Tat tsi' chocoyon tilel, che' ja'el mic choquetla majlel, che'en. ²² Che' b_Λ tsa' ujti i sub jini t'an, tsi' wujtayob. Tsi' subeyob: Ch'Λm_Λla jini Ch'ujul b_Λ Espíritu. ²³ Majqui jach mi la' ñus_Λben i mul, ñus_Λbilach. Majqui jach ma'anic mi la' ñus_Λben i mul, mach ñus_Λbilic, che'en.

Ma'anic tsi' ñopo Tomás

²⁴ Che' b_Λ tsa' tili Jesús, mach ya'ic an Tomás yic'otob. Tomás, i pi'Al jini junlujuntiquil. Mi' pejc_Λntel ti xloj. ²⁵ Jini cha'an tsi' subeyob yamb_Λ x_Λnt'añob: Tsa'ix j q'uele lojon lac Yum, che'ob. Tomás tsi' subeyob: Mi ma'anic mij q'uel i yejtal lawux ti' c'Λb, mi ma'anic mi cotsan i yal j c'Λb ti' yejtal lawux, mi ma'anic mi cotsan j c'Λb ti' yebal i ch'i'lat, ma'anic mi caj c ñop, che'en. ²⁶ Tsa' ñumi wax_Λcp'ejl q'uin. Cha' ya'ix añob x_Λnt'añob i cha'an ti' mal otot, ya'an Tomás yic'otob. Tsa' ochi Jesús che'

ñup'ul i ti' otot. Ya' tsa' wa'le ti yojlilob. Jesús tsi' subeyob: La' ñach'lec la' pusic'al, che'en. ²⁷ Jesús tsi' sube Tomás: Otsan i yal a c'Λb ilayi. Q'uele j c'Λb. S_Λt_Λs'Λ a c'Λb, otsan ti' yebal c ch'i'lat. Mach yomic ts_Λt_Λs a pusic'al. Ñopoyon, che'en. ²⁸ Tomás tsi' jac'be: C Yum, c Dios, che'en. ²⁹ Jesús tsi' sube: Cha'an jach tsa' q'ueleyon, tsa' ñopoyon. Tijicñayob jini tsa' b_Λ i ñopoyoñob che' maxto anic tsi' q'ueleyoñob, che'en.

Chucoch tsa' ts'ijbunti jini jun

³⁰ An to cab_Λl i yejtal i p'Λt_Λlel tsa' b_Λ i p_Λs_Λ Jesús ti' tojlel x_Λnt'añob i cha'an. Mach ts'ijbubilic ti jini jun. ³¹ Tsa' ts'ijbunti ili i yejtal tac i p'Λt_Λlel cha'an mi la' ñop Cristoj_Λch jini Jesús. I Yalobilach Dios. Tsa' ts'ijbunti cha'an, mi la' w_Λq'uentel la' cuxt_Λlel ti' c'aba' che' mi la' ñop.

21

Jesús tsi' p_Λs_Λ i b_Λ ti' wut wuctiquil x_Λnt'añob

¹ Ti wi'il Jesús tsi' cha' p_Λs_Λ i b_Λ ti' wut x_Λnt'añob i cha'an ti' ñajb ya' ti Tiberias. Che'ach tsi' p_Λs_Λ i b_Λ bajche' wolic ts'ijbubeñetla. ² Temelobix Simón Pedro yic'ot Tomás, jini mu' b_Λ i pejc_Λntel ti xloj, yic'ot Natanael, jini ch'oyol b_Λ ti Caná ya' ti Galilea, yic'ot i yalobilob Zebedeo yic'ot yamb_Λ cha'tiquil x_Λnt'añob i cha'an. ³ Simón tsi' subeyob: Mic majlel ti chuc ch_Λy, che'en. I pi'Λlob Simón tsi' subeyob: Mic majlel lojon quic'otet ja'el, che'ob. Tsa' majliyob. Tsa' ochiyob ti barco. Ti pejtelel ac'Λlel ma'anic chuqui tsi' chucuyob.

⁴ Che' b_Λ tsa' sac'a, tsa' wa'le Jesús ti' ti' ja'. Jini x_Λnt'añob mach yujilob mi jiñach Jesús. ⁵ Jesús tsi' subeyob: Calobilob, ¿am ba chuqui mi laj c'ux? che'en. Tsi' jac'beyob: Ma'anic, che'ob. ⁶ Jesús tsi' subeyob: Chocola ochel la' chim ti la' ñoj ti' ts'ejt_Λlel barco. Ya'i mi caj la' taj, che'en. Ti ora tsi' chocoyob ochel. Ma'anic tsa' mejli i cha' chucob loq'uel, come wen cab_Λl jini ch_Λy. ⁷ Jini x_Λnt'an c'uxbibil b_Λ i cha'an Jesús, tsi' sube Pedro: Jiñach

lac Yum, che'en. Simón Pedro che' b_Λ tsi' yubi ya'an i Yum, tsi' l_Λp_Λ i bujc, come jochol i cha'an. Tsi' choco ochel i b_Λ ti ñajb. ⁸ Yamb_Λ xc_Λnt'añob tsa' tiliyob ti barco, come mach ñajtic añob ti' ti' ñajb. Tic'Λl mi an uxc'al jach ti jajl. Woli' tujc'añob tilel jini chim but'ul ti ch_Λy. ⁹ Che' b_Λ tsa' c'otiyob ti' ti' ñajb, tsi' q'ueleyob xic'bilix c'ajc. Ya' c'Λc_Λl ch_Λy yic'ot waj.

¹⁰ Jesús tsi' subeyob: Ch'Λm_Λla tilel lamital jini ch_Λy tsa' b_Λ ujt_i la' chuc, che'en. ¹¹ Tsa' ochi ti barco Simón Pedro. Tsi' tujc'a loq'uel chim ti' ti' ñajb. But'ul jini chim ti colem ch_Λy, uxlujuncojt i wax_Λcc'al (153). Anquese wen on, ma'anic tsa' ts'ojqui jini chim. ¹² Jesús tsi' subeyob: La' cu la ti we'el, che'en. Jini xc_Λnt'añob ma'anic tsi' c'ajtibeyob: ¿Majquiyet? come yujilobix jiñach lac Yum. ¹³ Tsa' tili Jesús. Tsi' ch'Λm_Λ waj. Tsi' y_Λq'ueyob. Che' ja'el ch_Λy. ¹⁴ Jiñach i yuxyajlel tsi' p_Λs_Λ i b_Λ Jesús ti' wut xc_Λnt'añob i cha'an che' ch'ojyemix loq'uel ba'an ch_Λmeño' b_Λ.

Jesús yic'ot Pedro

¹⁵ Che' b_Λ tsa' ujt_iyob ti we'el, Jesús tsi' sube Simón Pedro: Simón, i yalobilet b_Λ Juan, ¿ñumen c'ux ba ma' wubiñon bajche' jini? Pedro tsi' sube: Ñumen cu, c Yum, a wujil mij c'uxbiñet. Jesús tsi' sube: Aq'uen i buc'bal cal_Λ tiñame', che'en. ¹⁶ Jesús tsi' cha' c'ajtibe Simón ti' cha'yajlel: Simón, i yalobilet b_Λ Juan, ¿c'ux ba ma' wubiñon? che'en. Tsi' jac'be: C'ux cu, c Yum. A wujil mij c'uxbiñet, che'en. Tsi' cha' sube: C_Λntan c tiñame' che'en. ¹⁷ Jesús tsi' cha' c'ajtibe ti' yuxyajlel: Simón, i yalobilet b_Λ Juan, ¿mu' ba a c'uxbiñon? che'en. Pedro tsa' caji i mel i pusic'al come tsi' c'ajtibe ti' yuxyajlel: “¿Mu' ba a c'uxbiñon?” Tsi' sube: C Yum, a wujil pejtelel chuqui tac an. A wujil mij c'uxbiñet. Jesús tsi' sube: Aq'uen i buc'bal c tiñame'. ¹⁸ Isujm, isujm mic subeñet: Che' b_Λ ch'itoñet to, tsa' l_Λp_Λ a bujc, tsa' majliyet baqui jach yom a pusic'al. Che' ñoxetix mi caj a

s_Λts' a c'Λb. Yamb_Λ mi caj i l_Λpbeñet a bujc. Mi caj i p_Λy_Λt majlel ba' mach a womic majlel, che'en. ¹⁹ (Jesús tsi' sube jini t'an cha'an mi' ch'Λmben isujm bajche' mi caj i p_Λs i ñucl_Λl Dios Pedro che' mi' ch_Λmel.) Subilix jini t'an, Jesús tsi' cha' sube: Tsajcañon, che'en.

Jini c'uxbibil b_Λ xc_Λnt'an

²⁰ Tsi' sutq'ui i b_Λ Pedro. Tsi' q'uele jini xc_Λnt'an woli b_Λ i tsajcañob, jini c'uxbibil b_Λ i cha'an Jesús tsa' b_Λ buchle ti' t'ejl Jesús che' b_Λ tsi' c'uxuyob waj. Jiñach tsa' b_Λ i sube: “C Yum, ¿majqui mi caj i y_Λq'uet ti' c'Λb a contra?” che'en. ²¹ Che' b_Λ tsi' q'uele jini xc_Λnt'an, Pedro tsi' sube Jesús: C Yum, ¿jixcu jini winic chuqui mi caj i yubin? che'en. ²² Jesús tsi' sube: Mi com mi' c_Λy_Λl ili winic jinto mic cha' tilel, mach a wentajic. Tsajcañon, che'en. ²³ Jini cha'an tsa' caji i y_Λlob i pi'Λlob, ma'anic mi' cajel ti ch_Λmel jini xc_Λnt'an. Pero Jesús ma'anic tsi' sube jini xc_Λnt'an ma'anic mi' cajel ti ch_Λmel. Tsa' jach i y_ΛΛ_Λ: “Mi com mi' c_Λy_Λl jinto mic cha' tilel, mach a wentajic”, che'en. ²⁴ Jiñach jini xc_Λnt'an woli b_Λ i tsictesan ili tac. Tsi' ts'ijba pejtelel ili tac. La cujil isujm i t'an mu' b_Λ i sub. ²⁵ An to cab_Λl chuqui tsi' cha'le Jesús. Mi tsa' laj ts'ijbunti ti pejtelel i melbal, mi c_Λl mach ochic w_Λ' ti pañimil pejtelel jini jun mu' b_Λ i ts'ijbuntel.

HECHOS I melbal jini chocbilo' bΛ majlel ti subt'an

Tsa' pΛjyi letsel ti panchan Jesús

¹ Ti yambΛ jun, Teófilo, tsac ts'ijbubeyet pejtelel chuqui tac tsa' caji i mel Jesús, yic'ot chuqui tsa' caji i cantesan ² c'ΛΛl ti jini q'uin che' bΛ tsa' pΛjyi letsel. Che' bΛ tsa' ujtí i yΛq'ueñob mandar jini apóstolob yajcΛbilo' bΛ i cha'an, Jesús tsi' yΛq'ueyob mandar ti' p'ΛtΛlel jini Ch'ujul bΛ Espíritu. ³ Che' cha' cuxulix Jesús, che' bΛ tsa' ujtí i yubin wocol, tsi' cha' pΛsΛ i bΛ ti' tojlel jini chocbilo' bΛ majlel ti subt'an. Wen tsiquil i sujmllel. Cha'c'al q'uin tsi' pΛsΛ i bΛ ti' tojlel ili winicob. Tsi' subeyob bajche' an i yumΛntel Dios. ⁴ Che' temel añob tsi' subeyob: Mach yomic mi la' loq'uel ti Jerusalén. Yom ya'i mi la' pijtan jini subil bΛ i cha'an lac Tat mu' bΛ caj i yΛq'ueñetla. Joñon tsac subeyetla ja'el. ⁵ Juan tsi' yΛq'ueyetla ch'Λmja'. Pero Dios mach jalix mi caj i yΛq'ueñetla la' ch'Λm Ch'ujul bΛ Espíritu, che'en.

⁶ Jini cha'an jini tempΛbilo' bΛ tsi' c'ajtibeyob: C Yum, ¿mu' ba caj a cha' wa'chocon i yumΛntel Israel ti ili ora? che'ob. ⁷ Jesús tsi' subeyob: Mach la' wentajic baqui bΛ ora mi baqui bΛ q'uin mi caj i yujtel jini, come lac Tat tsi' yotsa ti' bajñel wenta. ⁸ Pero mi caj la' wΛq'uentel la' p'ΛtΛlel che' mi' yochel jini Ch'ujul bΛ Espíritu ti la' pusic'al. Ya' ti Jerusalén yic'ot ti pejtelel Judea yic'ot ti Samaria c'ΛΛl ti ñajt bΛ pañimil mi caj la' sub chuqui tsa' la' q'uele, che'en Jesús.

⁹ Che' bΛ tsa' ujtí i sub jini t'an Jesús, che' woli to i q'uelob, tsa' pΛjyi letsel. Tsa' mΛjqui ti tocal. ¹⁰ Che' woli' chΛn q'uelob panchan, che' woli ti letsel Jesús, tsa' wa'leyob ti lac'Λl cha'tiquil winicob sΛsΛc bΛ i pislel. ¹¹ Tsi' subeyob: Winicob, ch'oyolet bΛ la ti Galilea, ¿chucoch woli la' chΛn

q'uel panchan? Jini Jesús, tsa' bΛ pΛjyi letsel ti panchan loq'uem bΛ ti la' tojlel, mi caj i cha' tilel che' bajche' tsa' la' q'uele che' bΛ tsa' majli ti panchan, che'ob.

Tsa' yajcΛnti Matías cha'an mi' ch'Λmben i ye'tel Judas

¹² Tsa' sujtiyob winicob ti Jerusalén. Tsi' cΛyΛyob wits i c'aba' Olivos lac'Λl ti Jerusalén. Che'Λch i ñajtlel bajche' ojli legua. ¹³ Che' ochemobix ti otot, tsa' letsiyob ti yambΛ junlajm i mal otot ti chan ba' woli' jijlelob Pedro yic'ot Jacobo, Juan, Andrés, Felipe, Tomás, Bartolomé, Mateo, Jacobo i yalobil Alfeo, yic'ot Simón Zelotes, yic'ot Judas i yijts'in Jacobo. ¹⁴ Ti pejtelelob ti jump'ejl jach i pusic'al woli' chΛn pejcañob Dios yic'ot x'ixicob yic'ot María, i ña' Jesús, yic'ot i yijts'iñob Jesús.

¹⁵ Ti jim bΛ ora Pedro tsa' wa'le ti ojli ba'an hermanojob. (Tic'Λl mi wΛcc'alob ya' añob.) Pedro tsi' subu: ¹⁶ Quermanojob, wersa mi' ts'actiyel i Ts'ijbujel Dios che' bajche' tsi' yΛΛ jini Ch'ujul bΛ Espíritu ti wajali ti' yej David cha'an Judas. Jiñach Judas tsa' bΛ i toj'esa majlel winicob tsa' bΛ i chucuyob Jesús. ¹⁷ Come jini Judas tsa' tsijqui quic'ot lojon. Tsa' aq'uenti i ye'tel ja'el. ¹⁸ Tsa' mΛjñi jamil yic'ot i tojol i mul. Xitil tsa' yajli. Tsa' tojmi i ñac', tsa' loq'ui i soyta'. ¹⁹ Pejtelel año' bΛ ti Jerusalén tsi' yubiyob chuqui tsa' ujtí. Jini cha'an jini jamil tsa' otsΛbenti i c'aba' Acéldama, jiñach jamil mΛmbil bΛ ti' tojol i ch'ich'el winic. ²⁰ Come ts'ijbubil ti' juñilel Salmo tac: "La' jochtiyic i chumlib, mach mi' chΛn ajñel winic ya'i". Ts'ijbubil ja'el: "Jini i ye'tel la' to i ch'Λm yambΛ winic". Che'Λch ts'ijbubil. ²¹ Yom wa'chocontic juntiquil tsa' bΛ i pi'leyonla ti xΛmbal c'ΛΛl che' bΛ tsa' ochi lac Yum Jesús ti lac tojlel c'ΛΛl che' bΛ tsa' loq'ui ti lac tojlel, ²² juntiquil tsa' bΛ i pi'leyonla ti xΛmbal c'ΛΛl che' bΛ tsi' yΛc'Λ ch'Λmja' Juan, c'ΛΛl ti jini q'uin che' bΛ tsa'

pajyi letsel Jesús ti lac tojlel. Juntiquil ili w_Λ' b_Λ an la quic'ot wersa mi' y_Λq'uentel i ye'tel testigo quic'ot lojon cha'an mi' sub ti isujm tsa' cha' ch'o'jyi Jesús. Che' tsi' y_ΛΛ Pedro.

²³ Tsi' yajcayob cha'tiquil: José yic'ot Matías. I cha'chajplel i c'aba' José jiñach Justo. I jol i c'aba' jiñach Barsabás. ²⁴ Tsi' pejca'yob Dios. Tsi' y_ΛΛyob: Jatet, c Yum, ma' c_Λmben i pusic'al pejtelel winicob. W_Λ'an cha'tiquil. P_ΛS_Λ baqui b_Λ ma' yajcan ²⁵ cha'an mi' ch'Λm i ye'tel ti apóstol tsa' b_Λ i c_Λy_Λ Judas cha'an i mul cha'an mi' majlel ti' yajñib, che'ob. ²⁶ Tsi' cha'leyob yajcaya ti alas. Tsa' yajc_Λnti Matías. Jini cha'an tsa' tsijqui yic'ot jini junlujuntiquil chocbilo' b_Λ majlel ti subt'an.

2

Tsa' tili Ch'ujul b_Λ Espíritu che' ti' q'uiñilel Pentecostés

¹ Che' i yorajlelix i q'uiñilel Pentecostés, temel añob ti pejtelel ti jump'ejl jach ajñib_Λ. ² Ti ora jach tsa' loq'ui t'an ti panchan che' bajche' ju'ucña b_Λ ic'. Tsa' ubinti ti pejtelel jini otot ba' buchulob. ³ Ya' ti' tojlel tsa' tsictiyi cab_Λl pujquem b_Λ a_Λ c'ajc. Che' yilal bajche' la cac'. Tsa' c'oti ti' pamob i jol ti jujuntiquil. ⁴ Tsa' laj bujt'iyob ti Ch'ujul b_Λ Espíritu. Tsa' caji'yob ti t'an ti yan tac b_Λ t'an che' bajche' tsi' y_Λq'ueyob t'an jini Espíritu.

⁵ Ya' añob ti Jerusalén judíojob mu' b_Λ i ch'ujutesañob Dios. Ch'oyolob ti jujump'ejl lum tac ti yebal panchan. ⁶ Che' b_Λ tsi' yubiyob jini ju'ucña b_Λ t'an, cab_Λl winicob x'ixicob tsi' tempayob i b_Λ. Ma'anic tsi' ña'tayob chuqui woli' yujtel, come ti jujuntiquilob tsi' yubiyob i bajñel t'an. ⁷ Tsa' toj sajtiyob i pusic'al. Tsi' y_ΛΛyob: Awilan, ¿mach ba ch'oyolobic ti Galilea pejtelel ili winicob woliyo' b_Λ ti t'an? ⁸ ¿Bajche' che' jini ti jujuntiquilonla woli la cubin lac t'an tsa' b_Λ lac ñopo ti lac ñojte'el? ⁹ Ch'oyolonla ti Partia, yic'ot ti Media,

yic'ot ti Elam, yic'ot ti Mesopotamia, yic'ot ti Judea, yic'ot ti Capadocia, ti Ponto, ti Asia, ¹⁰ ti Frigia, ti Panfilia, ti Egipto, ya' ti yan tac b_Λ pañimil ti Africa ti yamb_Λ junwejl Cirene. W_Λ'añob ja'el romanojob ti lac tojlel. Lamital tsi' q'ueleyob pañimil tic lumal lojon. Yaño' b_Λ tsi' sutq'uiyob i b_Λ ti judíojob. ¹¹ W_Λ'añob ja'el tilemo' b_Λ ti Creta yic'ot ti Arabia. Ti pejtelelonla mi la cubin ti lac t'an jini ñuc b_Λ i ye'tel Dios, che'ob. ¹² Tsa' toj sajtiyob i pusic'al. Ma'anic tsi' ch'Λmbeyob isujm chuqui woli' yujtel. Tsa' caji i c'ajtiñeñob i b_Λ: ¿Chuqui i sujmllel jini? che'ob. ¹³ Yaño' b_Λ tsi' wajleyob: Y_Λcobix ti lembal, che'ob.

I subt'an Pedro

¹⁴ Pedro tsa' wa'le yic'ot jini junlujuntiquil. C'am tsi' chale t'an. Tsi' subeyob: Winicob israelob yic'ot pejtelel añet b_Λ la ti Jerusalén, ubinla c t'an, ñopola. ¹⁵ Come ili winicob mach y_Λcobic che' bajche' mi la' ña'tan ti la' pusic'al, come bolomp'ejl jax to ora. ¹⁶ Jiñach chuqui tsi' subu jini x'alt'an Joel:

¹⁷ “Dios mi' y_Λl: Ti jini cojix b_Λ q'uin tac mi caj c_Λq'ueñob quEspíritu pejtelel winicob x'ixicob. La' walo-bilob mi caj i cha'leñob alt'an. Ch'iton winicob mi caj i q'uelob chuqui mi' p_Λs bentelob ti espíritu. Xñoxob la' cha'an mi caj i ñajleñob chuqui tac tal. ¹⁸ Isujm ti jim b_Λ ora mi caj c_Λq'ueñob quEspíritu c winicob. Mi caj i cha'leñob alt'an. ¹⁹ Mi caj c p_Λs b_Λb_Λq'uen tac b_Λ ti panchan yic'ot i yejtal tac c p'Λtalel ti pañimil, ch'ich' yic'ot c'ajc yic'ot but's'. ²⁰ Jini q'uin mi cajel i yiq'ues_Λntel, jini uw mi caj i ch_Λc'an che' bajche' ch'ich', che' maxto tilemic i q'uiñilel lac Yum, jini ñuc b_Λ q'uin mu' b_Λ caj i tilel. ²¹ Mi caj i yujtel che' an majqui mi' pejcan lac Yum ti' c'aba, mi caj i colt_Λntel”, che'en.

²² Winicob ti Israel, ubinla jini t'an. Dios tsi' p_Λs beyetla uts'at jini Jesús ch'oyol b_Λ ti Nazaret. Come Dios tsi'

c'añā cha'an mi' cha'len ñuc b_Λ i mel-bal yic'ot b_Λb_Λq'uen tac b_Λ yic'ot i yej-tal tac i p'_Λt_Λlel ti la' tojlel che' bajche' la' wujil. ²³ Jini Jesús tsa' ajq'ui ti' c'ab winicob che' bajche' tsi' y_ΛΛ Dios ti wajali. Dios tsi' w_Λn ña'ta chuqui mi' caj ti ujtel. Jatetla tsa'ix la' xic'be xñusa mandarob cha'an mi' chucob Jesús. Tsi' ch'ijiyob ti cruz. Tsi' ts_Λnsayob. ²⁴ Che' ch_Λmenix Jesús, Dios tsi' teche ch'ojyel, come ma'anic tsa' mejli ti c_Λy_Λl ba'an ch_Λmeño' b_Λ.

²⁵ Come David tsi' y_ΛΛ jini t'an cha'an Jesús: "Tsj q'uele c Yum ti pejtelel ora ti' tojel c wut, come an tic ñoj cha'an xuc'ul mi' cajñel. ²⁶ Jini cha'an tijicña c pusic'al tsa cubi, tijicña mic cha'len t'an. C b_Λc'tal mi' caj i yajñel ti pijtaya, ²⁷ come ma'anic mi' caj a c_Λy c ch'ujlel ba'an ch_Λmeño' b_Λ, ma'anic mi' caj a w_Λc' ti oc'mal jini Ch'ujul B_Λ a cha'an. ²⁸ Tsa'ix a p_Λsbeyon i bijlel j cuxtalel. Mi' caj a ñuq'uesan c pusic'al cha'an añet quic'ot", che'en.

²⁹ Winicob c pi'lob, mic subeñetla ti isujm, lac tat David tsa' ch_Λmi. Tsa' mujqui ti' yotlel ch'ujlel_Λ. C'Λ_Λ wale w_Λ'an la' quic'ot i yotlel ba' tsa' mujqui. ³⁰ David tsi' subu jini t'an come x'alt'añach. Tsi' ña'ta isujm i t'an Dios tsa' b_Λ i sube cha'an juntiquil i p'olbal, come loq'uem ti' p'olbal David jini Cristo mu' b_Λ caj i buchchocontel ti' yum_Λntel. ³¹ David tsi' w_Λn ña'ta mi' caj i cha' ch'ojyel Cristo. Tsi' w_Λn ña'ta ma'anic mi' caj i c_Λy_Λl Cristo ba'an ch_Λmeño' b_Λ. Ma'anic mi' caj i yoc'mal i b_Λc'tal ja'el. Jini cha'an David tsi' subu pejtelel jini. ³² Dios tsi' teche ch'ojyel Jesús. Tic pejtelel lojon testigojon lojon, tsa'ix j q'uele lojon. ³³ Tsa'ix aq'uenti Jesús i ñucl ti' ñoj Dios. Tsa' ts'_Λctiyi i t'an i Tat tsa' b_Λ subenti Jesús cha'an mi' caj i y_Λc' Ch'ujul b_Λ Espiritu. Tsa'ix i y_Λc'_Λ che' bajche' woli la' q'uel woli la' wubin. ³⁴ Ma'anic tsa' letsij majlel David ti panchan. Pero tsi' y_ΛΛ: "Jini lac Yum tsi' sube c Yum: Buchi' tic ñoj ³⁵ jinto mi' c_Λq'ueñet a t'uchtan a contrajob", che'en.

³⁶ Che' jini, la' i ñopob ti isujm pejtelel winicob ti Israel, Dios tsi' yotsa Jesús ti lac Yum. Jiñach Cristo, jini yajcabil b_Λ, jini Jesús tsa' b_Λ la' ch'iji ti cruz. Che' tsi' y_ΛΛ Pedro.

³⁷ Che' b_Λ tsa'ix ujti i yubiñob jini t'an, ch'ijiyem i pusic'al tsa' c_Λleyob. Tsi' c'ajtibeyob Pedro yic'ot yamb_Λ apóstolob: Winicob, c pi'lob, ¿chuqui yom mic cha'len lojon? che'ob. ³⁸ Pedro tsi' subeyob: C_Λy_Λ la' mul, ch'_Λm_Λla ja' ti jujuntiquiletla ti' c'aba' Jesucristo, cha'an mi' ñus_Λntel la' mul. Che' i mi' caj la' w_Λq'uentel Ch'ujul b_Λ Espiritu ti la' majtan. ³⁹ Albilix, mi' caj la' w_Λq'uentel jini Espiritu jatetla yic'ot la' walobilob yic'ot año' b_Λ ti ñaj_Λl, che' bajche' jaytiquil mi' p_Λjyelob tilel cha'an lac Yum Dios, che'en.

⁴⁰ Anto cabal t'an tsa' b_Λ i subu Pedro. Tsi' xic'beyob. Tsi' subeyob: Taja la' col_Λntel cha'an mi' la' c_Λy la' mel che' bajche' sajtemo' b_Λ, che'en. ⁴¹ Jini tsa' b_Λ i jac'beyob i t'an tsi' ch'_Λm_Λyob ja'. Ti jini jach b_Λ q'uin tsa' ochiyob che' bajche' uxp'ejl mil winicob x'ixicob.

Pejtelel tsa' b_Λ i ñopoyob temel añob

⁴² Tsi' ch_Λn ubibeyob i c_Λntes_Λbal jini apóstolob. Tsi' wen c'uxbiyob i b_Λ. Tsi' ch_Λn xet'eyob waj. Tsi' ch_Λn pejcayob Dios. ⁴³ Tsa' cajiob ti b_Λq'uen ti jujuntiquil. Cabal ñuc tac b_Λ i ye'tel tsi' meleyob jini apóstolob. Tsi' p_Λs_Λyob cabal i yejtal tac i p'_Λt_Λlel. ⁴⁴ Pejtelel tsa' b_Λ i ñopoyob, temel añob. Pejtelel i chub_Λ'an i tem cha'añob jach. ⁴⁵ Tsi' choñoyob i chub_Λ'an yic'ot i lum. Tsi' t'oxbeyob i b_Λ cha'an mi' y_Λq'uentelob jini mach b_Λ añobic i chub_Λ'an. ⁴⁶ Temel tsa' ch_Λn ajniyob ti Templo ti jujump'ejl q'uin. Tsi' xet'eyob waj ti' yotot tac. Temel tsi' cha'leyob we'el. Tijicña i pusic'al ti jujuntiquil. Jump'ejlob jach i pusic'al. ⁴⁷ Tsi' subuyob i ñucl Dios. Ti pejtelel tejclum uts'at tsi' q'ueleyob winicob x'ixicob. Ti jujump'ejl q'uin lac Yum tsi' p'ojlesa xñopt'añob woli b_Λ i col_Λntelob.

3

Tsa' lajmi winic mach b_Λ wenic i yoc

¹ Temel tsa' letsiyob majlel Pedro yic'ot Juan ti Templo ti' yorajlel oración ti och'ajel q'uin. ² Juntiquil winic mach b_Λ wenic i yoc c'ΛΛ_Λ che' b_Λ tsi' yila pañimil tsa' p_Λjyi tilel. Ti jujump'ejl q'uin tsi' y_Λc'Λyob ti' ti' Templo, i c'aba' I T'ojol B_Λ, cha'an mi' c'ajtibeb_Λob taq'uin jini mu' b_Λ i yochelob ti Templo. ³ Jini winic, che' b_Λ tsi' q'uele Pedro yic'ot Juan woli b_Λ i yochelob ti Templo, tsi' c'ajtibeyob taq'uin. ⁴ Pedro yic'ot Juan tsi' q'ueleyob. Pedro tsi' sube: Q'ueleyon lojon, che'en. ⁵ Jini winic tsa' caji i wen q'uelob. Woli' pijtan mi an chuqui mi caj i y_Λq'uentel.

⁶ Pero Pedro tsi' sube: Ma'anic c taq'uin. Ma'anic c cha'an oro. Jini jach mi c_Λq'ueñet chuqui an c cha'an. Ti' c'aba' Jesucristo, jini ch'oyol b_Λ ti Nazaret, ch'ojyen, cha'len x_Λmbal, che'en. ⁷ Pedro tsi' chucbe ñoj b_Λ i c'Λb. Tsi' teche ch'ojyel. Ti ora jach tsa' p'Λt'a i yoc yic'ot i bic' i yoc. ⁸ Tsa' xijt'i ch'ojyel. Tsa' wa'le. Tsa' caji ti x_Λmbal. Tsa' ochi ti Templo yic'otob. Tsi' cha'le x_Λmbal, tsi' cha'le tijp'el. Tsi' subu i ñucl_Λel Dios. ⁹ Pejtelel winicob x'ixicob tsi' q'ueleyob wolix ti x_Λmbal jini winic. Woli' sub i ñucl_Λel Dios. ¹⁰ Tsi' c_Λñ_Λyob jiñ_Λch tsa' b_Λ buchle i c'ajtin taq'uin ya' ti' ti' Templo, i c'aba' I T'ojol B_Λ. Tsa' toj sajtiyob i pusic'al. Tsi' cha'leyob b_Λq'uen cha'an jini tsa' b_Λ melbenti jini winic.

I subal Pedro ti' corredor Templo

¹¹ Che' chucbil Juan yic'ot Pedro i cha'an jini winic tsa' b_Λ lajmes_Λanti, ti ajñel tsa' tiliyob pejtelel winicob x'ixicob ya' b_Λ añob ti corredor i cha'an Salomón. Tsa' toj sajtiyob i pusic'al. ¹² Pedro che' b_Λ tsi' q'ueleyob tsi' subeyob: Winicob ti Israel, ¿chucoch mi' toj sajtel la' pusic'al cha'an tsa'ix p'Λt'a i yoc jini winic? ¿Chucoch mi la' ch'ujch'uj q'uelon lojon che' bajche' mi tic bajñel p'Λt_Λlel, tic bajñel uts'atlel, tsa c_Λq'ue lojon i p'Λt_Λlel ti

x_Λmbal ili winic? ¹³ I Dios Abraham, i Dios Isaac, i Dios Jacob, i Dios lac ñojte'el tsa'ix i tsictesa i ñucl_Λel i Yalobil, jiñ_Λch Jesús. Jatetla tsa'ix la' w_Λc'Λ ti' c'Λb i contra. Tsa' la' ts'a'le ti' tojlel Pilato, che' b_Λ tsi' ña'ta i y_Λc' ti colel. ¹⁴ Jatetla tsa' la' ts'a'le jini Ch'ujul B_Λ, jini Toj B_Λ. Tsa' la' c'ajtib_Λe Pilato cha'an mi' y_Λc' ti colel sts_Λnsa. ¹⁵ Tsa' la' ts_Λnsa jini mu' b_Λ i y_Λq'ueñonla laj cuxt_Λlel. Testigojon lojon, Dios tsi' teche loq'uel ba'an ch_Λmeño' b_Λ. ¹⁶ Cha'an ti' c'aba' Jesús mu' b_Λ c ñop lojon tsi' taja i p'Λt_Λlel jini winic mu' b_Λ la' q'uel mu' b_Λ la' c_Λn. Jesús tsi' y_Λq'ueyonla lac ñop. Jini cha'an tsa' c'oq'ues_Λanti jini winic ti la' tojlel.

¹⁷ W_Λle c pi'Λlob, cujil tsa' la' ts_Λnsa Jesús cha'an i tontojlel la' pusic'al che' bajche' la' yumob. ¹⁸ Pero Dios tsi' ts'Λctesa i t'an tsa' b_Λ i w_Λn subu ti' yej pejtelel x'alt'añob i cha'an, cha'an wersa mi' yubin wocol Cristo. ¹⁹⁻²⁰ Jini cha'an c_Λy_Λ la' mul. Sutq'uin la' b_Λ cha'an mi' yajpel la' mul, cha'an mi la' taj la' p'Λt_Λlel ti Espiritu yic'ot tijicña b_Λ la' pusic'al ti lac Yum. Dios mi caj i chocbeñetla tilel Jesús jini Cristo wa'chocobil b_Λ i cha'an. ²¹ Come isujm mi' wersa ajñel Jesucristo ti panchan c'ΛΛ_Λ ti' yorajlel che' mi' cha' mel pejtelel chuqui tac an, che' bajche' tsi' subu Dios yic'ot ch'ujul b_Λ x'alt'añob i cha'an ti wajali. ²² Come Moisés tsi' subeyob la' ñojte'el: "La' Yum Dios mi caj i techbeñetla juntiquil x'alt'an che' bajche' joñon loq'uem b_Λ ti la' pi'Λlob. Mi caj la' jac'ben pejtelel chuqui tac mi' subeñetla. ²³ Majqui jach mi' ñus_Λben i t'an jini x'alt'an, mi caj i chojquel loq'uel ti' tojlel i pi'Λlob cha'an mi' jilel", che'en.

²⁴ Ti pejtelel x'alt'añob, c'ΛΛ_Λ ti Samuel yic'ot jini tsa' b_Λ tiliyob ti wi'ip_Λt che' bajche' jaytiquil tsi' cha'leyob t'an, tsi' w_Λn subuyob chuqui woli' yujtel ti ili q'uin tac. ²⁵ Jatetla i yalobiletla x'alt'añob. I cha'añetla jini trato b_Λ t'an subebilo' b_Λ lac ñojte'el cha'an Dios che' b_Λ tsi' sube Abraham: "Ti pejtelel año' b_Λ ti

pañimil mi caj i tajib i wenlel cha'an a p'olbal", che'en. ²⁶ Dios tsi' teche ch'ojoyel i Yalobil. Tsi' ñaxan choco tilel ba' añetla cha'an mi' yalq'ueñetla la' wenlel cha'an mi' ñijcañetla la' cly la' mul ti jujuntiquiletla. Che' tsi' yalal Pedro.

4

Pedroyic'ot Juan ti' tojleljini año' balye'tel

¹ Che' woli' pejcañob winicob x'ixicob Pedro yic'ot Juan, tsa' tiliyob motomajob yic'ot saduceojob, yic'ot i yaj capitán jini xcantayajob ti Templo. ² Tsaytsayñayob i pusic'al come woli' cantesañob winicob x'ixicob, come Pedro woli' subeñob mi caj i tech ch'ojoyel chameño' baly jini Jesús. ³ Tsi' chucuyob. Tsi' yotsayob ti majquibal c'alal ti yijc'alal come ic'ajelix. ⁴ Cabal tsa' baly i yubiyob jini t'an tsi' ñopoyob. An che' bajche' jo'p'ejl mil winicob.

⁵ Ti' yijc'alal tsi' tempayob i baly ti Jerusalén jini yumalob yic'ot xñoxob año' baly i ye'tel yic'ot sts'ijbayajob. ⁶ Ya'an ja'el Anás jini ñuc baly motomaj yic'ot Caifás yic'ot Juan yic'ot Alejandro yic'ot yambaly i pi'alob jini ñuc baly motomaj. ⁷ Che' baly tsa'ix i yalalyob Pedro ti ojilil, tsi' c'ajtibeyob: ¿Baqui tsa' la' taja la' p'at'alel? ¿Majqui tsi' subeyetla cha'an mi la' mel jini? che'ob.

⁸ Che' jini Pedro, but'ul ti Ch'ujul baly Espíritu, tsi' subeyob: Jatetla yumaletla, anix baly la' jabilel yic'ot la' we'tel ti Israel, ⁹ mi woli la' c'ajtibeyon lojon cha'an jini wen baly e'tel tsa' baly c melbe lojon ili winic, ubinla bajche' tsa' mejli ti p'at'esantel. ¹⁰ Ña'tanla ti la' pejtelel. La' i ñopob ja'el pejtelel winicob x'ixicob ti Israel. Tsa'ix lajmi cha'an i c'aba' Jesucristo, jini ch'oyol baly ti Nazaret, jini tsa' baly la' ch'iji ti cruz, pero Dios tsi' teche ch'ojoyel ba'an chameño' baly. Cha'an i p'at'alel Jesucristo tsa'ix p'at'a i yoc jini winic am baly ti la' tojlel. ¹¹ Jesús jiñach jini Xajlel tsa' baly la' choco, xmel ototet baly la. Tsa' otsanti ti ñaxan

baly i xujc otot. ¹² Ma'anic laj coltantel ti yambaly, cojach ti' c'aba' Jesús. Ma'anic yambaly ti yebal panchan aq'uebilo' baly winicob mu' baly mejlel i coltañonla. Che' tsi' yalal Pedro.

¹³ Che' baly tsi' q'uelbeyob i ch'ejlel i pusic'al Pedro yic'ot Juan, tsa' toj sajtiyob i pusic'al winicob x'ixicob come yujilob mach cantesañob ti jun, ma'añob i ye'tel. Tsi' ña'tayob i pi'alobach Jesús jini Pedro yic'ot Juan. ¹⁴ Che' baly tsi' q'ueleyob lajmenix jini winic wa'al baly yic'otob, ma'anic chuqui tsa' mejli i subob ti' contra. ¹⁵ Tsi' subeyob loq'uel ti' tojlelob. Tsa' caji i pejcañob i baly jini año' baly i ye'tel. ¹⁶ Tsi' yalalyob: ¿Chuqui mi caj lac tumben jini winicob? Come cambil i cha'an pejtél chumulo' baly ti Jerusalén, tsi' pasayob ñuc baly i yejtal i p'at'alel ti isujm. Mach mejlic la cal mach isujmic. ¹⁷ Ame chan p'ojlic jini t'an ti lac tejclum, la' lac tic' jini winicob cha'an mach mi' chan cha'leñob t'an ti' c'aba' Jesús, che'ob.

¹⁸ Tsi' palyayob tilel Pedro yic'ot Juan. Tsi' tiq'uiyob cha'an ma'anic mi' chan cha'leñob t'an yic'ot cantesa ti' c'aba' Jesús. ¹⁹ Pedro yic'ot Juan tsi' jac'beyob: Subula jatetla mi toj ti' wut Dios mi tsac ñusabe lojon i t'an Dios cha'an mic jac'beñetla. ²⁰ Mach mejlic mij cly lojon ili t'an. Wersa mic sub lojon chuqui tsaj q'uele lojon yic'ot chuqui tsa cubi lojon, che'ob. ²¹ Jini yumalob che' baly tsa' ujtí i subeñob chuqui mi' caj ti ujtél mi ma'anic tsi' jac'alyob, tsi' chocoyob sujtél. Ma'anic tsi' yalq'ueyob i toj i mul, come tsi' bac'ñayob winicob x'ixicob. Ti pejtelelob woli' subob i ñuclel Dios cha'an jini tsa' baly ujtí. ²² Come ñumenix ti cha'c'al i jabilel jini winic tsa' baly p'at'esanti cha'an ñuc baly i p'at'alel Dios.

Tsi' c'ajtiyob i ch'ejlel i pusic'al

²³ Che' baly tsa' ajq'uiyob ti colel Pedro yic'ot Juan, tsa' majliyob ba'an i pi'alob. Tsi' subeyob pejtelel chuqui tsi' yalalyob ñuc baly motomajob yic'ot xñoxob año' baly i ye'tel. ²⁴ Che' baly tsa'ix

ujti i yubiñob jini t'an, ti pejtelelob tsi' tem pejcayob Dios. Tsi' subeyob: C Yum, jatet Dioset tsa' b_Λ a mele panchan yic'ot pañimil yic'ot colem ñajb yic'ot pejtelel i b_Λ. ²⁵ Tsi' cha'le t'an jini Ch'ujul b_Λ Espíritu ti' yej David jini a winic. Tsi' y_ΛΛ: “¿Chucoch tsi' cha'leyob mich'ajel ti mojt ti mojt? ¿Chucoch to'ol lolom jach chuqui tac tsi' ña'tayob ti' pusic'al? ²⁶ Jini reyob ti pañimil tsi' chajpayob i b_Λ, jini yum_Λlob tsi' tempayob i b_Λ cha'an mi' contrajiñob lac Yum yic'ot Cristo, jini yajc_Λbil b_Λ i cha'an Dios”, che'en. ²⁷ Isujm ti jini tejclum, tsi' tempayob i b_Λ Herodes yic'ot Poncio Pilato yic'ot jini gentilob yic'ot israelob ti' contra Jesús, jini ch'ujul b_Λ a Walobil, jini yajc_Λbil b_Λ a cha'an. ²⁸ Tsi' tempayob i b_Λ cha'an mi' cha'leñob pejtelel chuqui tsa' w_Λn ña'ta mi' caj ti ujtet. ²⁹ W_Λle, c Yum, q'uele bajche' mi' y_Λleñon lojon. A winicon lojon. Aq'ueñon lojon i ch'ejlel c pusic'al cha'an mic sub lojon a t'an. ³⁰ Ac'Λ a c'Λb ti lajmesaya cha'an mi' p_Λstal i yejtal a p'Λtal_Λlel yic'ot ñuc tac b_Λ a melbal ti' c'aba' a Walobil Jesús, jini Ch'ujul B_Λ. Che' tsi' cha'le oración. ³¹ Che' b_Λ tsa' ujti i pejcañob Dios, tsa' ñijc_Λanti jini otot ba' tsi' tempayob i b_Λ. Ti pejtelelob but'ulob ti Ch'ujul b_Λ Espíritu. Tsi' subuyob i t'an Dios ti' ch'ejlel i pusic'al.

I tem cha'añob jach i chub_Λ'an

³² Jump'ejlob jach i pusic'al, junchajpob jach i ña'tabal jini bajc'Λl winicob x'ixicob tsa' b_Λ i ñopoyob. Ma'anic majqui tsi' y_ΛΛ mi i bajñel cha'añach i chub_Λ'an. I tem cha'añob jach pejtelel i chub_Λ'an. ³³ Testigojob jini apóstolob. Ti cab_Λ i p'Λtal_Λlel tsi' subuyob tsa' cha' ch'ojoyi lac Yum Jesús. Pejtelel jini xñopt'añob tsa' aq'uentiyob i yutsl_Λlel i pusic'al Dios. ³⁴ Laj añob i chub_Λ'an, come jini año' b_Λ i lum yic'ot i yotot tsi' choñoyob. Tsi' ch'Λm_Λyob tilel i tojol jini tsa' b_Λ chojni. ³⁵ Tsi' p'ulchocoyob lac'Λl ti' yoc jini apóstolob. Tsa' t'oxbentiyob

xñopt'añob, majqui jach anto yom i cha'an.

³⁶ José, juntiquil leví ch'oyol b_Λ ti Chipre, tsa' aq'uenti yamb_Λ i c'aba' cha'an jini apóstolob. Jiñ_Λch Bernabé. (Mi' y_Λl ti lac t'an, jini mu' b_Λ i ñuq'uesan lac pusic'al.) ³⁷ An i lum jini Bernabé. Tsi' choño. Tsi' ch'Λm_Λ tilel i tojol. Tsi' p'ulchoco lac'Λl ti' yoc jini apóstolob.

5

Ananías yic'ot Safira

¹ Juntiquil winic, i c'aba' Ananías yic'ot i yijñam, i c'aba' Safira, tsi' choño jumpejt lum. ² Tsi' loto lamital i tojol. Yujil ja'el i yijñam. Tsi' ch'Λm_Λ tilel lamital, tsi' p'ulchoco lac'Λl ti' yoc jini apóstolob. ³ Pedro tsi' sube Ananías: ¿Chucoch but'ul a pusic'al ti Satanás? Tsa' loti jini Ch'ujul b_Λ Espíritu che' b_Λ tsa' loto lamital i tojol a lum. ⁴ Che' b_Λ maxto anic tsa' choño, ¿mach ba a cha'anic? Che' b_Λ tsa'ix a choño, ¿mach ba a wentajic jini i tojol? ¿Chucoch tsa' tejchi lot ti a pusic'al? Ma'anic tsa' loti winicob, tsa' loti Dios, che'en.

⁵ Che' b_Λ tsi' yubi jini t'an Ananías, tsa' yajli. Tsa' ch_Λmi. Tsi' wen cha'leyob b_Λaq'uen pejtelel jini tsa' b_Λ i yubiyob. ⁶ Ch'iton winicob tsa' ch'ojoyiyob. Tsi' b_Λc'Λyob. Che' b_Λ tsi' ch'Λm_Λyob loq'uel, tsi' mucuyob.

⁷ Tsa' ñumi che' bajche' uxp'ejl ora, tsa' ochi tilel i yijñam Ananías. Maxto yujilic chuqui tsa' ujti. ⁸ Pedro tsi' sube: Subeñon mi che'i tsa' ch'Λm_Λ i tojol a lum che' b_Λ tsa' la' choño, che'en. Tsi' sube: Che'cuyi tsac ch'Λm_Λ lojon i tojol, che'en. ⁹ Pedro tsi' sube: ¿Bajche' tsa' la' teme la' t'an cha'an mi la' wil_Λben i pusic'al i yEspíritu lac Yum? Awilan, jini tsa' b_Λ i mucuyob a ñoxi'al añob ti' ti' otot. Mi caj i ch'Λmetob loq'uel ja'el, che'en. ¹⁰ Ti ora tsa' yajli lac'Λl ti' yoc Pedro. Tsa' ch_Λmi. Che' b_Λ tsa' ochiyob ch'iton winicob, ch_Λmenix tsi' tajayob. Tsi' ch'Λm_Λyob loq'uel. Tsi' mucuyob ti' t'ejl i ñoxi'al. ¹¹ Tsi' wen cha'leyob b_Λaq'uen pejtelel jini

xñopt'añob, yic'ot pejtelel tsa' bΛ i yubiyob chuqui tsa' ujti.

CabΛ i yejtal i p'ΛtΛel jini apóstolob

¹² Jini apóstolob tsi' meleyob cabΛ ñuc tac bΛ i melbal. Tsi' pΛΔyob i yejtal i p'ΛtΛel ti' tojlel winicob x'ixicob. Ti pejtelelob ya' añob ti jump'ejl i pusic'al ti' corredor Salomón. ¹³ Yaño' bΛ ma'aníc tsi' ñopo i lac'tesañob i bΛ cha'an baq'uen. Pero jini xñopt'añob tsi' q'ueleyob ti ñuc. ¹⁴ CabΛ tsa' p'ojliyob jini tsa' bΛ i ñopoyob lac Yum, winicob yic'ot x'ixicob. ¹⁵ Tsi' ch'ΛmΛyob majlel xc'amΛjelob ti bij. Tsi' ñolchocoyob ti' wΛyib yic'ot poj p tac cha'an mi' tajob anquese jiníc jach i yΛxñΛel Pedro che' woli' ñumel majlel. ¹⁶ CabΛob tsi' tempayob i bΛ ti Jerusalén ch'oyolo' bΛ ti yambΛ tejclum tac ti' joytilel. Tsi' pΛyΛyob tilel xc'amΛjelob yic'ot jini tic'Λbilo' bΛ cha'an xibajob. Tsa' lajmesΛntiyob ti pejtelelob.

Tsa' tic'Λntiyob Pedro yic'ot Juan

¹⁷ Tsa' tili jini ñuc bΛ motomaj yic'ot pejtelel jini saducejob. TsΛytsΛyñayob jax i pusic'al cha'an jini tsa' bΛ ujti. ¹⁸ Tsi' chucuyob jini apóstolob. Tsi' yotsayob ti mΛjquibal yic'ot jini woli bΛ i tojob i mul. ¹⁹ Ti ac'Λel i yángel lac Yum tsi' jambeyob i ti' jini mΛjquibal. Tsi' loc'sayob. Tsi' subeyob: ²⁰ Cucula ti wa'tal ti Templo. Suben winicob x'ixicob bajche' yom mi' tajob i cuxtilel, che'en. ²¹ Che' bΛ tsi' yubiyob jini t'an, tsa' ochiyob ti Templo ti sac'ajel. Tsi' cha'leyob cΛntesa.

Tsa' tili jini ñuc bΛ motomaj yic'ot yaño' bΛ. Tsi' pΛyΛyob tilel jini año' bΛ i ye'tel yic'ot jini ñoxobix bΛ israelob. Tsi' choco majlel i winicob cha'an mi' pΛyob tilel Pedro yic'ot Juan. ²² Che' bΛ tsa' c'otiyob i winicob, ma'aníc tsi' tajayob ti mΛjquibal. Tsa' cha' sujtiyob i sub. ²³ Tsi' yΛΛyob: Isujmach, wen macbil tsac taja lojon jini mΛjquibal. Ya' añob jini xcΛntayajob ti' ti'. Che' bΛ tsac jama lojon, ma'aníc majqui tsac taja lojon, che'ob. ²⁴ Che' bΛ tsi' yubiyob jini t'an,

jini ñuc bΛ motomaj yic'ot i capitán jini Templo yic'ot ñuc bΛ motomajob mach yujilobic chuqui mi' caj ti ujtél mi' tsa' tsictiyi jini. ²⁵ Tsa' tili juntiquil. Tsi' subeyob: Awilan, ya' wa'alob ti Templo jini winicob tsa' bΛ la' ñup'u. Woli' cha' cΛntesañob winicob x'ixicob, che'ob. ²⁶ Jini cha'an tsa' majli jini capitán yic'ot i winicob. Tsi' pΛyΛyob tilel Pedro yic'ot Juan. Pero utsob jax come woliyob ti baq'uen ame jujlicob ti xajlel cha'an winicob.

²⁷ Che' bΛ tsa'ix i pΛyΛyob tilel, tsi' yΛc'Λyob ba'an jini año' bΛ i ye'tel. Jini ñuc bΛ motomaj tsi' subeyob: ²⁸ ¿Mach ba tsa'ic c tiq'uiyetla cha'an ma'aníc mi' la' chΛn cha'len cΛntesa ti' c'aba' Jesús? Awilan, tsa'ix ubinti la' cΛntesa ti pejtelel Jerusalén. La' wom la' tsictesan lojon c mul cha'an tsac bec'be lojon i ch'ich'el jini winic, che'en. ²⁹ Pedro yic'ot jini apóstolob tsi' jac'beyob: Wersa mic jac'ben lojon i mandar Dios anquese mi' ñusΛntel i mandar winicob. ³⁰ I Dios lac ñojte'el tsi' teche ch'ojoyel Jesús, tsa' bΛ la' tsansa che' bΛ tsa' la' ch'iji ti te'. ³¹ Dios tsi' yΛq'ue i ñuclél ya' ti' ñoj. Colem yumΛlach, Xcoltayajach. Mi' yΛq'ueñob i cΛy i mul jini israelob cha'an mi' ñusΛbeñob i mul. ³² Mic sub lojon jini tsa' bΛ ujti. Jini Ch'ujul bΛ Espíritu mi' sub ja'el, come Dios mi' yΛq'ueñob i yEspíritu jini mu' bΛ i jac'beñob i t'an, che'ob.

³³ Tsa' wen mich'ayob che' bΛ tsi' yubibeyob i t'an. Yomob i tsansan jini apóstolob. ³⁴ Tsa' ch'ojoyi juntiquil fariseo am bΛ i ye'tel, i c'aba' Gamaliel. Jiñach mu' bΛ i cΛntesan winicob ti mandar. Ti pejtelelob tsi' q'ueleyob ti ñuc. Tsi' yΛc'Λ mandar cha'an mi' poj pΛjyelob loq'uel jini apóstolob. ³⁵ Che' majlemobix, Gamaliel tsi' sube i pi'Λlob: Israelob, chΛcΛ q'uele la' bΛ cha'an chuqui tac mi' la' tumben jini winicob. ³⁶ Come wajalix tsa' tili Teudas. Tsi' lon subu i bΛ ti ñuc. Tsi' tsajcayob che' bajche' jumbajc' winicob, pero tsa' tsansanti. Tsa' pujquiyob jini tsa' bΛ i tsajcayob. Che' jach tsa' lajmi. ³⁷ Ti wi'il tsa'

tili Judas ch'oyol b_Λ ti Galilea. Che' ti' yorajlel censo, jini Judas tsi' p_Λy_Λ majlel cab_Λl winicob. Tsa' ts_Λns_Λnti ja'el. Tsa' pam pujquiyob pejtelel tsa' b_Λ i tsajcayob. ³⁸ W_Λle mic subeñetla, ch_Λc_Λ q'uele la' b_Λ cha'an ma'anic mi la' tic'lan jini winicob. Mi ch'oyol ti' bajñel pusic'al jini t'an yic'ot jini e'tel, mi' caj ti jilel. ³⁹ Mi ch'oyol_Λch ti Dios, mach mejlic la' jis_Λben i ye'tel ame che'ic mi la' contrajin Dios. Che' tsi' y_Λl_Λ Gamaliel.

⁴⁰ Tsi' jac'beyob i t'an. Che' b_Λ tsi' p_Λy_Λoyob ochel jini apóstolob, tsi' bajbeyob. Tsi' subeyob cha'an ma'anic mi' ch_Λn cha'leñob t'an ti' c'aba' Jesús. Tsi' coloyob. ⁴¹ Che' b_Λ tsa'ix loq'uiyob ti' tojlel año' b_Λ i ye'tel, tijicñayob jax i pusic'al, come Dios tsi' y_Λq'ueyob i xuc'tilel i pusic'al cha'an mi' ñusañob i ts'a'lentel ti' c'aba' Jesús. ⁴² Ti jujump'ejl q'uin tsi' ch_Λn cha'leyob c_Λntesa ti Templo yic'ot ti jujump'ejl otot. Tsi' ch_Λn subuyob i t'an Jesucristo.

6

Tsi' yajcayob wuctiquil

¹ Che' woli' p'ojlelob x_Λnt'añob, jini griegojob tsi' y_Λ'leyob hebreojob, come jini meba' x'ixicob i cha'añob ma'anic tsa' aq'uentiyob chuqui anto yom i cha'an ti jujump'ejl q'uin. ² Jini cha'an jini lajch_Λntiquil tsi' tempayob pejtelel jini x_Λnt'añob. Tsi' subeyob: Mach wenic mij c_Λy lojon c sub i t'an Dios cha'an mic puc lojon waj. ³ Jini cha'an hermanojob, yajcanla wuctiquil winicob uts'at b_Λ i pusic'al but'ulob ti Ch'ujul b_Λ Espíritu, yic'ot wen b_Λ i ña't_Λbal, cha'an mi la' wa'chocoñob cha'an jini e'tel. ⁴ Joñon lojon mi caj c ch_Λn pejcan lojon Dios. Mi caj c ch_Λn cha'len lojon subt'an, che'ob.

⁵ Uts'at tsi' yubibeyob i t'an ti pejtelelob. Tsi' yajcayob Esteban, ñopol b_Λ i cha'an i t'an Dios ti jump'ejl i pusic'al, but'ul b_Λ ti Ch'ujul b_Λ Espíritu. Tsi' yajcayob Felipe ja'el yic'ot Prócoro yic'ot Nicanor yic'ot Timón yic'ot Parmenas yic'ot Nicolás, jini tsa' b_Λ ochi i

ñop ti Antioquía. ⁶ Tsi' p_Λy_Λoyob ba'an jini apóstolob. Che' b_Λ tsa'ix ujt i pejcañob Dios, tsi' y_Λc'ayob i c'ab ti' jol. ⁷ Tsa' pujqui i t'an lac Yum. Wen cab_Λl tsa' p'ojliyob x_Λnt'añob ti Jerusalén. Cab_Λl motomajob ja'el tsi' jac'beyob i t'an Dios.

Tsi' chucuyob Esteban

⁸ Esteban, but'ul ti' yutslel i pusic'al yic'ot i p'_Λt_Λlel, tsi' p_Λs_Λ ñuc tac b_Λ i yejtal i p'_Λt_Λlel yic'ot ñuc tac b_Λ i ye'tel ti' tojlel winicob x'ixicob. ⁹ Jini cha'an tsa' tiliyob winicob mu' b_Λ i yajñelob ti sinagoga. Tsa' caji i y_Λ'leñob Esteban. Jini winicob i c'aba' librejo' b_Λ yic'ot cirenejob, yic'ot alejandríajob, yic'ot judíojob ch'oyolo' b_Λ ti Cilicia yic'ot ti Asia tsa' caji' contrajiñob Esteban. ¹⁰ Ma'anic tsa' mejli i contrajiñob i ña't_Λbal yic'ot jini Espíritu tsiquil b_Λ ti' t'an. ¹¹ Tsi' xic'beyob winicob ti mucul jach cha'an mi' jop'beñob i mul. Tsi' y_Λl_Λyob: Tsa'ix cubibe lojon i t'an che' b_Λ tsi' cha'le p'ajoñel ti' contra Moisés yic'ot ti' contra Dios, che'ob.

¹² Tsi' ñijcayob winicob x'ixicob yic'ot xñoxob año' b_Λ i ye'tel yic'ot sts'ijbayajob. Tsa' tiliyob, tsi' chucuyob Esteban. Tsi' p_Λy_Λoyob majlel ba'an jini año' b_Λ i ye'tel. ¹³ Tsi' wa'chocoyob xjop't'añob tsa' b_Λ i y_Λl_Λyob: Jini winic mi' cha'len p'ajoñel ti pejtelel ora. Mi' p'aj jini Ch'ujul b_Λ Ajñibal yic'ot jini mandar. ¹⁴ Come tsa'ix cubi lojon che' b_Λ tsi' y_Λl_Λ jini Esteban: “Jini Jesús ch'oyol b_Λ ti Nazaret mi caj i jisan jini Ajñibal. Mi caj i q'uxtan i c_Λntes_Λbal Moisés tsa' b_Λ lac ñopo ti lac tat”, che'ob. ¹⁵ Pejtelel jini buchulo' b_Λ año' b_Λ i ye'tel tsi' q'uelbeyob i wut Esteban lajal bajche' i wut ángel.

7

I subt'an Esteban

¹ Jini ñuc b_Λ motomaj tsi' c'ajtibe: ¿Isujm ba jini? che'en. ² Esteban tsi' y_Λl_Λ: Winicob c pi'lob, ñich'tanla. Jini Dios am b_Λ i ñuclcl tsa' tsictiyi ti' wut lac tat Abraham che' ya'to an ti Mesopotamia che' maxto anic

tsa' majli ti Harán. ³ Dios tsi' sube: “Loq'uen ti a lumal ba'an a pi'lob. Cucu ti ochel ti lum mu' bΛ caj c pasbeñet”, che'en.

⁴ Tsa' loq'ui ti' lumal caldeojob. Tsa' caji ti chumtal ti Harán. Che' bΛ tsa' chami i tat Abraham, Dios tsi' c'axtesa ti yambΛ lum wΛ' ba' chumulonla wale. ⁵ Dios ma'anic chuqui tsi' yΛq'ue Abraham ilayi, mi ts'ita'ic lum, pero tsi' yΛq'ue i t'an. Tsi' sube mi caj i yotsan ti' yum jini lum yic'ot i p'olbal ja'el anquese maxto anic i yalobil. ⁶ Dios tsi' sube Abraham ja'el: “Mi caj i majlel ti chumtal a p'olbal ti yambΛ lum mach bΛ i cha'añobic, ba' mi caj i yΛj'uelob ti to'ol e'tel. Jumbajc' jab mi caj i cha'leñob majtan e'tel yic'ot wocol. ⁷ Mi caj cΛq'ueñob i toj i mul jini winicob x'ixicob mu' bΛ i yotsañob ti to'o e'tel. Ti wi'il mi caj i loq'uelob tilel a p'olbal. Mi caj i ch'ujutesañob ilayi”, che'en. ⁸ Dios tsi' yΛq'ue Abraham jini xuc'ul bΛ t'an cha'an tsep pachalel. I yalobil Abraham jiñach Isaac. Abraham tsi' tsepbe i pachalel che' waxΛcp'ejl jax to i q'uiñilel Isaac. I yalobil Isaac jiñach Jacob. I yalobilob Jacob jiñobach lajchantiquil lac ñojte'el.

⁹ TsΛytsΛyñayob jax i pusic'al jini lac ñojte'el cha'an José. Jini cha'an tsi' choñoyob cha'an mi' pΛjyel majlel ti Egipto pero ya'an Dios yic'ot. ¹⁰ Dios tsi' loc'sa ti pejtelel i wocol. Tsi' ñijcabe i pusic'al Faraón cha'an mi' q'uel José ti uts'at. Dios tsi' yΛq'ue José i ña'tabal ti' tojlel jini rey Faraón ya' ti Egipto. Dios tsi' yΛq'ue i ye'tel ti yumal ti' tojlel egiptojob yic'ot ti' yotot Faraón ja'el.

¹¹ Tsa' caji wi'ñal ti' lumal egiptojob yic'ot ti Canaán ja'el. An cabal wocol. Lac ñojte'el ma'anic tsi' tajayob i bal i ñac'. ¹² Che' bΛ tsi' yubi Jacob an trigo ya' ti Egipto, tsi' choco majlel lac ñojte'elob che' ti' cajibal wi'ñal. ¹³ Che' bΛ tsa' majliyob ti' cha'yajlel, José tsi' yΛc'Λ i bΛ ti cΛjñel ti' tojlel i yΛscuñob. Tsi' yΛc'Λ i pi'lob ti cΛjñel ti' tojlel Faraón. ¹⁴ José tsi' chocoyob majlel

cha'an mi' pΛyob tilel Jacob, i tat, yic'ot pejtelel i pi'lob, jo'lujuntiquil i chanc'al (75). ¹⁵ Tsa' jubi majlel Jacob ya' ti Egipto. Ya' tsa' chami yic'ot lac ñojte'elob. ¹⁶ Tsa' q'uejchiyob majlel c'ΛlΛl ti Siquem ba' tsa' mujquiyob ti' yotlel ch'ujlelΛl mΛmbil bΛ i cha'an Abraham. Abraham tsi' tojbeyob ti taq'uin i yalobilob Hamor ya' ti Siquem.

¹⁷ Che' bΛ yomix c'otel i yorajlel cha'an mi' ts'actiyel i t'an Dios che' bajche' tsi' sube Abraham, tsa' wen p'ojli i p'olbal Abraham ya' ti Egipto ¹⁸ jinto tsa' wa'choconti yambΛ rey ti Egipto mach bΛ anic tsi' cañΛ José. ¹⁹ Mach tojic chuqui tsi' tumbe lac pi'lob jini rey. Tsi' tic'la lac ñojte'elob cha'an mi' wersa ac'ob i yalobilob ti chamel cha'an mi' jilel i p'olbal Israel. ²⁰ Ti jim bΛ ora che' woli to i tic'lañob, tsi' yila pañimil Moisés. Wen uts'atax tsi' q'uele Dios. Tsa' tsu'santi uxp'ejl uw ti' yotot i tat. ²¹ Che' bΛ tsa' ajq'ui Moisés ba' bΛbΛq'uen mi' chamel, tsa' tili i yalobil Faraón. Tsi' loto. Tsi' cosa che' bajche' i yalobil. ²² Tsa' cantesanti Moisés ti pejtelel i ña'tabal egiptojob. Wen ch'ejl ti t'an yic'ot ti e'tel.

²³ Che' cha'c'alix i jabilel, Moisés tsi' ña'ta ti' pusic'al yom majlel i jula'tan i pi'lob, jiñobach i yalobilob Israel. ²⁴ Che' bΛ tsi' q'uele woli' tic'lantel juntiquil i pi'Λ, Moisés tsi' colta jini woli bΛ i tic'lantel. Tsi' q'uxetabe i jontolil jini egipto. Tsi' jats'Λ. ²⁵ Come Moisés tsi' lon ña'ta woli' ch'Λmbeñob isujm i pi'lob, cha'an jiñach yajcabil bΛ ti Dios cha'an mi' coltañob. Pero ma'anic tsi' ch'Λmbeyob isujm. ²⁶ Ti yijc'ΛlΛl Moisés tsi' pasa i bΛ ba'an i pi'lob che' woliyob ti leto. Yom i lajmesan leto. Tsi' yΛΛ: “Winicob, la' pi'Λ la' bΛ. ¿Chucoch mi la' tic'lan la' bΛ?” che'en. ²⁷ Jini tsa' bΛ i tic'la i pi'Λ tsi' tΛjcaX choco majlel Moisés. Tsi' sube: “¿Majqui tsi' yΛq'ueyet a we'tel ti yumal cha'an ma' melon lojon? ²⁸ ¿A wom ba a tsansañon che' bajche' tsa' tsansa jini egipto ac'bi?” che'en. ²⁹ Che' bΛ tsi' yubi jini t'an, tsa' puts'i

majlel Moisés. Tsa' majli ti chumtal ti yambal lum i c'aba' Madián. Ya' tsi' yilayob pañimil cha'tiquil ch'iton ba i yalobil.

³⁰ Che' ñumenix cha'c'al jab, tsa' tsictiyi juntiquil ángel ti colem ba i tiquiñal pañimil lac'al ti Sinaí wits. Tsa' tsictiyi ti c'ajc woli ba ti lejmel ti alate'. ³¹ Che' ba tsi' q'uele Moisés, tsa' toj sajti i pusic'al cha'an jini tsa' ba i q'uele. Che' ba tsa' majli i q'uel jini alate', tsa' tili i t'an lac Yum: ³² “Joñon i Dioson a ñojte'el, i Dioson Abraham, i Dioson Isaac, i Dioson Jacob”, che'en Dios. Mach yomic i chan q'uel Moisés, come tsiltsilña jax ti baq'uen. ³³ Lac Yum tsi' sube: “Loc'san a xañab ti a woc come ch'ujul jini lum ba' wa'alet. ³⁴ Isujm, tsa'ix j q'uele i tic'lantel c cha'año' ba ya' ti Egipto. Tsa'ix cubibeyob i yuq'uel. Tsa'ix jubiyon tilel cha'an mic loc'sañob. La'ix cu, che' jini. Mi caj c choquet majlel ti Egipto”, che'en.

³⁵ Jini Moisés tsa' ts'a'lenti cha'an i pi'alob. Tsi' yalayob i pi'alob: “¿Majqui tsi' yalq'ueyet a we'tel ti yumal yic'ot ti meloñel?” che'ob. Jini Moisés ts'a'lebil ba i cha'añoob, Dios tsi' choco tilel. Jini ángel tsa' ba tsictiyi ti alate' tsi' yalq'ue i ye'tel ti yumal yic'ot ti xcoltaya. ³⁶ Moisés tsi' palya loq'uel i yalobilob Israel che' ba tsa' ujti i pas babalq'uen tac ba yic'ot i yejtal i p'atlel cha'c'al jab ya' ti Egipto yic'ot ti Chachac ba Najb yic'ot ti jochol ba lum. ³⁷ Jiñach Moisés tsa' ba i sube i yalobilob Israel: “Lac Yum Dios mi caj i techbeñetla juntiquil x'alt'an che' bajche' joñon loq'uem ba ti la' pi'alob. Jini mi caj la' wubin”, che'en. ³⁸ Jiñach Moisés am ba yic'ot jini tempabilo' ba ti jochol ba lum. Jini ángel tsi' pejca ya' ti Sinaí wits yic'ot lac ñojte'el. Tsi' yubi jini t'an cha'an laj cuxtalel cha'an mi' cha' aq'ueñonla.

³⁹ Lac ñojte'el ma'anic tsi' jac'beyob Moisés. Tsi' ts'a'leyob. Tsi' chan ña'tayob i cha' sujtal ti Egipto. ⁴⁰ Tsi' subeyob Aarón: “Mele lac dios tac cha'an ñaxan mi' majlel ti lac tojlel. Come ma'anic mi lac ña'tan chuqui

tsa' tumbenti jini Moisés tsa' ba i palyayonla loq'uel ti Egipto”, che'ob. ⁴¹ Che' jini tsi' meleyob ala wacax. Tsi' tsansabeyob i majtan jini dios taq'uin. Tsa' ñuc'ayob i pusic'al cha'an jini dios tsa' ba i meleyob ti' c'ab. ⁴² Jini cha'an Dios tsi' calyayob cha'an mi' ch'ujutesañob jini q'uin yic'ot uw yic'ot ec'. Ts'ijbubil ti' jun x'alt'añoob ja'el: “Jatetla israelob, ¿tsa' ba la' tsansabeyon la' wacac' cha'c'al jab ti jochol ba lum? ¿Tsa' ba la' pulbeyon c majtan? ⁴³ Tsa'ix la' q'uechbe pisil ba i yotlel Moloc, yic'ot jini ec', i yejtal ba a dios Renfán. Tsa' la' mele cha'an mi la' ch'ujultesan. Joñon mi caj j c'axtesañetla ti junwejl Babilonia”, che'en.

⁴⁴ An i cha'an lac ñojte'elob jini pisil ba otot ti jochol ba lum ba' tsa' pasle i sujmllel Dios. Come che' ba tsi' yac'a mandar Dios, tsi' sube Moisés cha'an mi' mel otot che' bajche' tsa' pasbenti. ⁴⁵ Che' ba tsa' ujti i ch'ambeñob i lum gentilob lac ñojte'el yic'ot Josué, tsi' q'uecheyob ochel jini pisil ba otot ti lumal. Come Dios tsi' choco loq'uel jini gentilob ti' tojel i wutob lac ñojte'el c'alal ti' yorajlel David. ⁴⁶ Dios tsi' pasbe David i yutslel. Jini David yom i melben i chumlib Dios tsa' ba i ñopo Jacob. ⁴⁷ Pero tsi' mele Salomón.

⁴⁸ Jini C'ax Ñuc Ba ma'anic mi' chumtal ti templo tac melbil ba ti c'abal. Che' ja'el tsi' yala jini x'alt'an: ⁴⁹ “Jini panchan cbuchlib, jini pañimil i yajñib coc. ¿Chuqui ti otot la' wom la' melbeñon? che'en lac Yum. ¿Chuqui jini cajñib ba' mij c'aj co? ⁵⁰ ¿Mach ba c melbalic pejtelel ili tac?” che'en. ⁵¹ Tsatsatax la' pusic'al. Mach saq'uesabilic la' pusic'al. Malal la' chiquin. Ti pejtelel ora jatetla mi la' mactan jini Ch'ujul ba Espiritu. Che' bajche' tsi' mele la' ñojte'el, che' ja'el mi la' mel jatetla. ⁵² Ma'anic mi juntiquilic x'alt'an mach ba anic tsa' tic'lanti cha'an la' ñojte'el. Tsi' tsansayob jini tsa' ba i wan subuyob tal jini Toj ba. Wale jatetla tsa'ix la' wac'a jini Toj ba ti' c'ab i contra.

Tsa'ix la' tsansa. ⁵³ Jini ángelob tsi' yalq'ueyetla i mandar Dios. Jatetla ma'anic tsa' la' jac'la. Che' tsi' yala Esteban.

Tsi' juluyob Esteban ti xajlel

⁵⁴ Che' b_Λ tsi' yubiyob ili t'an tsa' wen mich'ayob. Quech'ecñayob i b_Λquel i yej tsi' meleyob cha'an mich' tsi' q'ueleyob. ⁵⁵ But'ul Esteban ti Ch'ujul b_Λ Espíritu. Tsi' letsa i wut ti panchan. Tsi' q'uele i ñuclél Dios. Tsi' q'uele Jesús ya' wa'al ti' ñoj Dios. ⁵⁶ Tsi' yala: Awilan, wolij q'uel calal jini panchan. Ya' wa'al i Yalobil Winic ti' ñoj Dios, che'en.

⁵⁷ Tsi' cha'leyob c'am b_Λ t'an. Tsi' m_Λc_Λyob i chiquin. Temel tsa' majliyob ti ajñel cha'an mi' chucob Esteban. ⁵⁸ Tsi' chocoyob loq'uel ti colem tejclum. Tsi' juluyob ti xajlel. Jini tsa' b_Λ i yubibeyob i t'an Esteban tsi' chocoyob jubel i bujc tac ti' yoc juntiquil winic i c'aba' Saulo. ⁵⁹ Che' b_Λ tsi' juluyob ti xajlel, Esteban tsi' pejca Dios. Tsi' yala: C Yum Jesús, ch'ámbeñon c ch'ujlel, che'en. ⁶⁰ Tsa' ñocle. C'am tsi' cha'le t'an: C Yum, mach a w_Λq'ueñob ti' wenta ili i mul, che'en. Che' b_Λ tsa' ujti i sub jini t'an tsa' ch_Λmi.

8

¹ Saulo uts'at tsi' yubi che' b_Λ tsi' tsansayob.

Saulo tsi' tic'la xñopt'añob

Ti jim b_Λ ora tsa' tejchi cabal tic'laya ti' contra jini xñopt'añob tsa' b_Λ i tempayob i b_Λ ti Jerusalén. Ti pejtelelob tsa' pam pujquiyob ti pejtelel Judea yic'ot ti Samaria. Cojach jini apóstolob ma'anic tsa' pujquiyob. ² Winicob mu' b_Λ i ch'ujutesañob Dios tsi' q'uecheyob majlel Esteban cha'an mi' mucob. Cabal tsi' yuc'tayob. ³ Saulo tsi' ñopo i jisan jini xñopt'añob. Tsa' ochi ti jujump'ejl otot. Tsi' wersa chucu majlel winicob x'ixicob. Tsi' yotsayob ti m_Λjquib_Λ.

Felipe tsa' majli ti subt'an ti Samaria

⁴ Jini tsa' b_Λ pujquiyob, tsa' pam ñumiyob ti subt'an. ⁵ Felipe tsa' caji' jubel majlel ti tejclum i c'aba' Samaria. Ya' tsi' subu i t'an Cristo. ⁶ Bajc'la winicob x'ixicob ti jump'ejlob jach i pusic'al tsi' jac'beyob i t'an Felipe che' b_Λ tsi' yubiyob, che' b_Λ tsi' q'ueleyob i yejtal i p'at_Λlel tsa' b_Λ i p_Λsa. ⁷ Come cabal tsa' loq'uiyob i xibajlel. Wen c'am tsi' cha'leyob t'an jini xibajob che' b_Λ tsa' loq'uiyob. Cabal tsa' lajmesantiyob jini mach b_Λ weñobic i yoc i c'ab. ⁸ Jini cha'an wen tijicña tsa' caji i yubiñob ya' ti jini tejclum.

⁹ Juntiquil winic i c'aba' Simón, tsa' b_Λ i cha'le wujt ti yamb_Λ ora, cabal tsi' loti tejclumob ti Samaria. Tsi' subu i b_Λ ti ñuc. ¹⁰ Ti pejtelelob tsi' wen ubibeyob i t'an, jini ch'o'ch'oco' b_Λ yic'ot jini ñuco' b_Λ. Tsi' y_Λc_Λyob: Jiñach jini ñuc b_Λ i p'at_Λlel Dios, lon che'ob. ¹¹ Tsi' wen jac'beyob come c'ala_Λ ti wajali tsa' toj sajtiyob i pusic'al cha'an leco tac b_Λ i melbal. ¹² Tsa' caji i ñopbeñob i t'an Felipe che' b_Λ tsi' subeyob jini wen t'an cha'an i yumantel Dios ti' c'aba' Jesucristo. Wale cabal winicob x'ixicob tsi' ch'ám_Λyob ja'. ¹³ Simón tsi' ñopo ja'el. Che' b_Λ tsa'ix i ch'ám_Λ ja', tsa' jale yic'ot Felipe. Tsa' toj sajti i pusic'al che' b_Λ tsi' q'uele i yejtal i p'at_Λlel yic'ot ñuc b_Λ i melbal tsa' b_Λ i cha'le Felipe.

¹⁴ Jini apóstolob añob ti Jerusalén. Che' yujilobix wolix i ñopob i t'an Dios ya' ti Samaria, tsi' chocoyob majlel Pedro yic'ot Juan ya' ba' añob. ¹⁵ Che' b_Λ tsa' c'otiyob ti Samaria, tsi' c'ajtibeyob Dios ti oración cha'an mi' yalq'uen winicob x'ixicob jini Ch'ujul b_Λ Espíritu. ¹⁶ Come maxto anic tsa' aq'uentiyob Ch'ujul b_Λ Espíritu jini año' b_Λ ti Samaria. Cojax to tsi' ch'ám_Λyob ja' ti' c'aba' Jesús. ¹⁷ Pedro yic'ot Juan tsi' yac'ayob i c'ab ti' jol. Tsa' aq'uentiyob Ch'ujul b_Λ Espíritu.

¹⁸ Che' b_Λ tsi' q'uele Simón aq'uebilobix Ch'ujul b_Λ Espíritu cha'an tsi' yalq'ueyob i c'ab jini apóstolob, Simón tsi' p_Λsbeyob

taq'uin. ¹⁹ Tsi' subeyob: Aq'ueñon ja'el a p'atlel cha'an mi caq'uen Ch'ujul bΛ Espíritu majqui jach com che' mi caq'ueñob j c'ab ti' jol, che'en. ²⁰ Pedro tsi' sube: La' jilic a taq'uin a wic'ot, come wola' lon ña'tan ti a pusic'al mi mejlel a mΛn yic'ot taq'uin a majtan ch'oyol bΛ ti Dios. ²¹ Maxto ochemetic ti jini e'tel. Mach a cha'anic. Come mach tojic a pusic'al ti' wut Dios. ²² CayΛ a jontolil. C'ajtiben Dios cha'an mi' ñusañet jini tsa' bΛ a ña'ta ti a pusic'al. ²³ Come mij q'uel an ch'aj bΛ i tsaytsayñayel a pusic'al. Chucbilet ti jontolil, che'en Pedro. ²⁴ Simón tsi' jac'Λ: C'ajtiben lac Yum cha'an ma'anic mi' wis tajon jini tsa' bΛ a wΛΛ, che'en.

²⁵ Pedro yic'ot Juan, che' bΛ tsi' subeyob i t'an lac Yum yic'ot chuqui tac tsi' q'ueleyob ti' tojlel lac Yum, tsa' sujtuyob ti Jerusalén. Tsi' subuyob jini wen t'an ti cabΛ tejclum tac ya' ti Samaria.

Felipe yic'ot jini ch'oyol bΛ ti Etiopía

²⁶ I yángel lac Yum tsi' pejca Felipe. Tsi' sube: Ch'ojyen, cucu ti sur ba'an colem bΛ i tiquiñal pañimil ti' bijlel Gaza mu' bΛ i jubel loq'uel ti Jerusalén, che'en. ²⁷ Tsa' ch'ojyi Felipe, tsa' majli. Awilan, ya'an junti quil eunuco ch'oyol bΛ ti Etiopía. An ñuc bΛ i ye'tel cha'an x'ixic bΛ yumΛ ti Etiopía i c'aba' Candace. Jini winic tsi' cantabe pejtelel i chubΛ'an. Tsajni jini winic ti Jerusalén cha'an mi' ch'ujutesan Dios. ²⁸ Wolix ti cha' sujtet, buchul ti carreta mu' bΛ i tujc'antel majlel. Woli' q'uel i jun jini x'alt'an Isaías. ²⁹ Jini Espíritu tsi' sube Felipe: Cucu ba'an jini carreta. Yom ma' majlel yic'ot, che'en. ³⁰ Felipe tsa' majli ti lac'Λ. Tsi' yubibe i t'an jini winic che' bΛ woli' pejcan i jun jini x'alt'an Isaías. Felipe tsi' sube: ¿Mu' ba a ch'amben isujm jini t'an woli bΛ a q'uel? che'en. ³¹ Jini winic tsi' yΛΛ: ¿Bajche' mi mejlel c ch'amben isujm mi ma'anic majqui mi' cantesañon? che'en. Tsi' sube letsel Felipe cha'an mi' buchtal yic'ot. ³² Ya' ba' woli' q'uel

i Ts'ijbujel Dios an jini t'an: "Tsa' pΛjyi majlel cha'an mi' chΛmel che' bajche' tiñame'. Che' bajche' alΛ tat tiñame' ñach'Λl bΛ ti' tojlel jini mu' bΛ i tsepben i tsutsel, ma'anic tsi' cha'le t'an jini winic. ³³ Pec' tsi' mele i bΛ. Jini año' bΛ i ye'tel ma'anic tsi' meleyob ti toj. ¿Majqui mi mejlel i tsicben i yalobilob jini winic? Come tsa' tsansanti ila ti pañimil", che'en.

³⁴ Jini eunuco tsi' c'ajtibe Felipe: Awocolic subeñon, ¿majqui jini tsa' bΛ ña'tanti ti' t'an jini x'alt'an? ¿Jim ba jini x'alt'an Isaías o jim ba yambΛ winic? che'en. ³⁵ Felipe tsa' caji ti t'an. Tsa' caji i suben jini wen t'an cha'an Jesús che' bajche' ts'ijbubil i cha'an Isaías.

³⁶ Che' woli' majlelob ti bij, tsa' c'otiyob ba'an ja'. Jini eunuco tsi' sube: Q'uele, wΛ'an ja'. ¿Am ba chuqui mi' mactañon cha'an mic ch'Λm ja? che'en. ³⁷ Felipe tsi' sube: Mi wola' ñop ti pejtelel a pusic'al, mi mejlel a ch'Λm ja', che'en. Jini eunuco tsi' jac'be: Mic ñop i Yalobilach Dios jini Jesucristo, che'en. ³⁸ Jini eunuco tsi' yΛc'Λ mandar cha'an mi' cay i xΛmbal jini carreta. Tsa' jubiyob ti ja' ti' cha'ticlelob, Felipe yic'ot jini eunuco. Felipe tsi' yΛq'ue ch'Λmja'. ³⁹ Che' bΛ tsa' loq'uiyob ti ja', i yEspíritu lac Yum tsi' jam chucu majlel Felipe. Jini eunuco ma'anix tsi' chan q'uele. Tijicña i pusic'al tsa' majli ti bij. ⁴⁰ Ya' tsa' tajle Felipe ti Azoto. Che' bΛ tsa' ñumi majlel, tsi' subu jini wen t'an ti pejtelel tejclum tac c'ΛΛΛ ti Cesarea.

9

Saulo tsi' ñopo lac Yum (Hch. 22.6-16; 26.12-18)

¹ Saulo woli to ti a'leya ti' contra xcant'añob i cha'an lac Yum. Yom i tsansañob. Tsa' tili ba'an ñuc bΛ motomaj. ² Tsi' c'ajtibe jun cha'an mi' pas ti sinagoga tac ya' ti Damasco. Jini jun tsi' yΛq'ue i ye'tel cha'an cΛchbil mi' pΛyob majlel ti Jerusalén pejtelel woli bΛ i ñopbeñob i bijlel Cristo, mi tsi' tajayob.

³ Che' woli' majlel ti bij, che' yomix c'otel ti Damasco, ora jach tsa' tili i saclel c'ajc ch'oyol b_Λ ti panchan ti joytilel Saulo. ⁴ Tsa' yajli ti lum. Tsi' yubi t'an tsa' b_Λ i sube: Saulo, Saulo, ¿chucoch ma' tic'lañon? che'en. ⁵ Saulo tsi' y_ΛΛ: ¿Majquiyet c Yum? che'en. Tsi' sube: Joñoñ_Λch Jesús woli b_Λ a tic'lan, che'en. ⁶ Saulo, tsiltsilña ti b_Λq'uen, tsi' sube: C Yum, ¿chuqui a wom mic cha'len? che'en. Lac Yum tsi' sube: Ch'ojyen. Ochen ti tejclum. Mi caj a subentel chuqui yom ma' cha'len, che'en. ⁷ Winicob woli b_Λ i pi'leñob Saulo ti x_Λmbal ñ_Λch'Λl tsa' c_Λleyob cha'an b_Λq'uen. Come ti isujm tsi' yubiyob t'an, pero ma'anic tsi' q'ueleyob majqui woli ti t'an. ⁸ Saulo tsa' ch'ojyi ti lum. Che' cañalix i wut, ma'anic chuqui tsa' mejli i q'uel. Jini i pi'Λlob tsi' toj'esayob majlel ti' c'Λb. Tsi' p_Λy_Λyob majlel ti Damasco. ⁹ Uxp'ejl q'uin tsa' c_Λle ti xpots'. Ma'anic chuqui tsi' c'uxu. Ma'anic chuqui tsi' jap_Λ.

Saulo ya' ti Damasco
(Hch. 22.12-16)

¹⁰ An juntiquil xc_Λnt'an ti Damasco, i c'aba' Ananías. Tsi' q'uele chuqui tsa' p_Λs_Λbenti ti lac Yum. Lac Yum tsi' sube: Ananías, che'en. Ananías tsi' jac'Λ: W_Λ' añon c Yum, che'en. ¹¹ Lac Yum tsi' sube: Ch'ojyen. Cucu ti bij, i c'aba' Toj. Ya' ti' yotot Judas, sajcan juntiquil winic i c'aba' Saulo, ch'oyol b_Λ ti Tarso. Awilan, woli' pejcan Dios. ¹² Saulo tsa'ix i q'ueleyet che' bajche' ti ñajal, Ananías. Tsi' q'uele tsa' w_Λc'Λ a c'Λb ti' jol cha'an mi' cha' c'otel i wut, che'en. ¹³ Ananías tsi' jac'Λ: C Yum, cab_Λl tsa cubi t'an cha'an jini winic. Cab_Λl i jontolil tsa' b_Λ i cha'le ti' contra a cha'año' b_Λ ti Jerusalén. ¹⁴ An i ye'tel ilayi aq'uebil cha'an ñuc b_Λ motomajob cha'an mi' c_Λch pejtelel mu' b_Λ i pejcañob a c'aba', che'en Ananías. ¹⁵ Lac Yum tsi' sube: Cucu, come yajc_Λbil_Λch c cha'an, cha'an mi' sub majlel j c'aba' ti' tojlel gentilob yic'ot reyob yic'ot israelob. ¹⁶ Come mi caj c p_Λsben bajche' c'amel mi caj i yubin wocol cha'an tij c'aba', che'en.

¹⁷ Ananías tsa' majli. Tsa' ochi ti otot. Che' b_Λ tsi' y_Λc'Λ i c'Λb ti' jol Saulo, tsi' y_ΛΛ: Hermano Saulo, c Yum Jesús tsa' b_Λ tsictiyi ti bij che' b_Λ tsa' tiliyet, tsi' chocoyon tilel cha'an mi' cha' c'otel a wut, cha'an ma' bujt'el ti Ch'ujul b_Λ Espíritu, che'en. ¹⁸ Ti ora jach tsa' c'ajli loq'uel i sujl i wut. Tsa' cha' c'oti i wut. Tsa' ch'ojyi Saulo. Tsi' ch'Λm_Λ ja'. ¹⁹ Che' ujtemix ti we'el tsi' cha' taja i p'Λt_Λlel.

Cha'p'ejl uxpejl q'uin tsa' jale Saulo yic'ot xc_Λnt'añob ti Damasco. ²⁰ Tsi' b_Λc' subu t'an cha'an Cristo ti sinagoga tac. Tsi' y_ΛΛ: I Yalobil_Λch Dios jini Cristo, che'en. ²¹ Tsa' toj sajtiyob i pusic'al pejtelel tsa' b_Λ i yubiyob. Tsi' y_ΛΛyob: ¿Mach ba jinic tsa' b_Λ i tic'la jini mu' b_Λ i pejcañob i c'aba' Cristo ya' ti Jerusalén? Jini cha'an tsa' tili w_Λ'i cha'an c_Λchbil mi' p_Λyob majlel ti' tojlel ñuc b_Λ motomajob, che'ob. ²² Ñumen cab_Λl tsa' p'ojli i p'Λt_Λlel Saulo. Ma'anic chuqui tsa' mejli i jac'ob jini judíojob chumulo' b_Λ ti Damasco, come Saulo tsi' wen tsictes_Λbeyob Cristoj_Λch jini Jesús. ²³ Che' b_Λ tsa' ñumi cab_Λl q'uin, jini judíojob tsi' comol pejcañob i b_Λ. Tsi' ña'tayob bajche' mi caj i ts_Λnsañob Saulo. ²⁴ Ubibilix i cha'an Saulo che' woli' chijtañob. Ti q'uiñil ti ac'Λlel tsi' chijtayob ya' ti' ti' tac tejclum cha'an mi' ts_Λnsañob. ²⁵ Jini cha'an jini xc_Λnt'añob tsi' p_Λy_Λyob majlel ti ac'Λlel. Tsi' ju'sayob ti colem chiquib ti' ñ_Λc' jini chan b_Λ ts'ajc.

Saulo ya' ti Jerusalén

²⁶ Che' b_Λ tsa' c'oti Saulo ti Jerusalén, tsi' ñopo i tem ajñel yic'ot xc_Λnt'añob. Ti pejtelel tsi' b_Λc'ñayob. Ma'anic tsi' ñopoyob mi xc_Λnt'an Saulo. ²⁷ Bernabé tsi' taja. Tsi' p_Λy_Λ majlel ba'an jini apóstolob. Tsi' subeyob: Jiñ_Λch Saulo. Tsi' q'uele lac Yum ti bij. Lac Yum tsi' pejca. Ya' ti Damasco ch'ejl i pusic'al tsi' cha'le subt'an ti' c'aba' Jesús, che'en. ²⁸ Jini cha'an temel tsa' ajni Saulo yic'otob ti Jerusalén. ²⁹ Ch'ejl i pusic'al tsi' cha'le subt'an ti' c'aba' lac Yum. Tsi' subeyob jini griegojob jini wen

t'an. Tsi' contrajiyob i b_Λ ti t'an. Jini griegojob yomob i ts_Λnsan Saulo. ³⁰ Che' yujilobix jini hermanojob, tsi' p_Λy_Λyob majlel ti Cesarea. Tsi' chocoyob majlel ti Tarso. ³¹ Tsa' ñ_Λjch'i i tic_Λntel jini x_ñopt'añob ti pejtelel Judea yic'ot ti Galilea yic'ot ti Samaria. Tsa' p_Λtes_Λntiyob. Tsi' ch_Λn b_Λc'ñayob lac Yum. Tsa' ñuc'ayob i pusic'al cha'an Ch'ujul b_Λ Espíritu. Tsa' wen p'ojliyob.

Eneas yic'ot Tabita

³² Che' b_Λ tsa' ñumi majlel Pedro ti pejtelel lum, tsa' c'oti i jula'tan i cha'año' b_Λ lac Yum ya' b_Λ chumulob ti Lida. ³³ Ya' tsi' taja juntiquil winic, i c'aba' Eneas. Ñolol ti' w_Λyib wax_Λcp'ejl jab. Mach wenic i yoc i c'ab. ³⁴ Pedro tsi' sube: Eneas, Jesucristo woli' lajmesañet. Ch'ojyen. Teche a w_Λyib, che'en. Ti ora jach tsa' ch'ojyi. ³⁵ Pejtelel jini ya' b_Λ chumulob ti Lida yic'ot ti Sarón tsi' q'ueleyob. Tsi' sutq'uiyob i b_Λ cha'an mi' ñopob lac Yum.

³⁶ Ya' ti Jope an xc_Λnt'an i c'aba' Tabita, jiñ_Λch Dorcas. Jini x'ixic b_Λxatax ti wen b_Λ i ye'tel tsa' b_Λ i cha'le. Tsi' y_Λq'ueyob i chub_Λ'an jini mach b_Λ añob i cha'an. ³⁷ Ti jini jach b_Λ semana tsa' c'am'a. Tsa' ch_Λmi. Che' b_Λ tsa'ix ujti i pocob, tsi' y_Λc'ayob ti jump'ejl i mal otot. ³⁸ L_Λc'Al an Lida ti Jope. Jini xc_Λnt'añob che' b_Λ tsi' yubiyob ya'an Pedro ti Jope, tsi' chocoyob majlel cha'tiquil winicob ba'an. Tsi' subeyob: Awocolic mach ma' ch_Λn jalijel ilayi. La' ti ora ba' añon lojon, che'ob. ³⁹ Jini cha'an Pedro tsa' ch'ojyi, tsa' majli yic'otob. Che' b_Λ tsa' c'oti, tsi' p_Λy_Λyob ochel. Ya' wa'alob pejtelel jini meba' x'ixicob ti' joytilel Pedro, woliyob ti uq'uel. Tsi' p_Λsbeyob cab_Λl chaqueta yic'ot bujc_Λl tsa' b_Λ i mele Dorcas che' anto yic'otob. ⁴⁰ Pedro tsi' subeyob cha'an mi' loq'uelob ti pejtelelob. Tsa' ñocle. Tsi' pejca Dios. Ti wi'il tsi' sutq'ui i b_Λ cha'an mi' q'uel jini ch'ujlel_Λ. Tsi' sube: Ch'ojyen, Tabita, che'en. Tsa' cajni i wut. Che' b_Λ tsi'

q'uele Pedro, tsa' buchle. ⁴¹ Pedro tsi' y_Λq'ue i c'ab. Tsi' teche. Che' b_Λ tsa'ix i cha' p_Λy_Λ ochel i cha'año' b_Λ lac Yum yic'ot jini meba' x'ixicob, tsi' p_Λsbeyob cha' cuxulix Dorcas. ⁴² Tsa' caji ti c_Λjñel ti pejtelel Jope. Cab_Λl tsi' ñopoyob lac Yum. ⁴³ Ya' tsa' jale Pedro cab_Λl q'uin ti Jope ti' yotot Simón, jini sts'aj p_Λchi.

10

Cornelio tsi' p_Λy_Λ Pedro

¹ Ya'an winic ti Cesarea, i c'aba' Cornelio. An ti' wenta Cornelio jo'c'al soldadojob i c'aba' Italiana. ² Tsi' ch'ujutesa Dios jini winic. Tsi' b_Λc'ña Dios yic'ot pejtelel año' b_Λ ti' yotot. Tsi' y_Λq'ueyob cab_Λl i majtan jini p'ump'uño' b_Λ. Pejtelel ora tsi' pejca Dios ti oración. ³ Che' ti och'ajel q'uin an chuqui tsi' q'uele tilem b_Λ ti panchan. Juntiquil i yángel Dios tsa' ochi ba'an. Jini ángel tsi' pejca: Cornelio, che'en. ⁴ Cornelio tsi' cha'le b_Λq'uen che' b_Λ tsi' q'uele jini ángel. Tsi' sube: ¿Chuqui a wom c Yum? che'en.

Jini ángel tsi' sube: A woración yic'ot i majtan tac p'ump'uño' b_Λ mu' b_Λ a w_Λq'ueñob woli' ña't_Λntel ti Dios. ⁵ Choco majlel winicob ti Jope. P_Λy_Λ tilel Simón, jini am b_Λ i cha'chajplel i c'aba' Pedro. ⁶ Ya' jijlem Pedro ti' yotot Simón, jini sts'aj p_Λchi. L_Λc'Al an i yotot ti' ti' colem ñajb. Pedro mi' caj i subeñet chuqui yom ma' cha'len, che'en jini ángel. ⁷ Che' majlemix jini ángel tsa' b_Λ i pejca, Cornelio tsi' p_Λy_Λ tilel cha'tiquil i winicob yic'ot juntiquil soldado tsa' b_Λ i coltayob ti' ye'tel. Jini soldado tsi' ch'ujutesa Dios. ⁸ Che' b_Λ tsi' subeyob chuqui tsa' ujti, Cornelio tsi' chocoyob majlel ti Jope.

Jini tsa' b_Λ i q'uele Pedro

⁹ Ti yijc'Alal, che' woliyob ti x_Λmbal majlel ti bij, che' l_Λc'Alix añob ti tejclum, Pedro tsa' letsu ti' jol otot cha'an mi' pejcan Dios. Ts'ita jax yom i taj xinq'uiñil. ¹⁰ Anix cab_Λl i wi'ñal. Yomix i cha'len we'el. Che' woli to i chajpañob we'el_Λ an chuqui tsi'

q'uele Pedro ti espíritu. ¹¹ Tsi' q'uele calal jini panchan. Woli' jubel tilel che' bajche' colem pisil c'achbil ti champ'ejlel i xujc. Tsa' ju'santi c'Alal ti lum. ¹² Ya' ti mal jini pisil an cabal alac'al, yic'ot bate'el ti chajp ti chajp, yic'ot jini jalacña ba, yic'ot te'lemut. ¹³ Tsa' c'oti t'an, tsi' sube: Ch'ojyen, Pedro. Tsansan. C'uxu, che'en. ¹⁴ Pedro tsi' sube: Mach che'iqui c Yum, come ma'anic ba' ora tsaj c'uxu chuqui tac tic'bil mi chuqui tac bibi', che'en. ¹⁵ Ti' cha'yajlel tsa' c'oti jini t'an ba'an Pedro: Mach a ts'a'len jatet, chuqui tac tsa'ix i saq'uesa Dios, che'en. ¹⁶ Uxyajl tsa' c'oti jini t'an. Ti wi'il jini pisil tsa' cha' chujqui letsel ti panchan.

¹⁷ Che' woli' chan ña'tan Pedro chuqui i sujmler jini tsa' ba' ujtí i q'uel, awilan, tsa' tiliyob jini winicob chocbilo' ba' tilel i cha'an Cornelio. Tsi' c'ajtibeyob baqui an i yotot Simón. Tsa' c'otiyob ti' ti'. ¹⁸ Che' ba' tsi' cha'leyob payoñel, tsi' c'ajtibeyob mi ya' jijlem Simón jini am ba' i cha'chajplel i c'aba' Pedro. ¹⁹ Che' woli to i ña'tan Pedro chuqui i sujmler jini tsa' ba' ujtí i q'uel, jini Espíritu tsi' sube: Awilan, uxtiquil winicob woli' sajcañetob. ²⁰ Ch'ojyen, che' jini. Juben. Cucu yic'otob. Mach yomic tile bixel a pusic'al, come joñon tsac chocoyob tilel, che'en. ²¹ Pedro tsa' jubi majlel ba'an jini winicob chocbilo' ba' tilel i cha'an Cornelio. Tsi' subeyob: Awilan joñoñach, woli la' sajcañon. ¿Chucoch tsa' tiliyetla? che'en.

²² Tsi' subeyob: Jini Cornelio, i yaj capitán jo'c'al soldadojob, jini wen toj ba, mi' bac'ñan Dios. Cambil i cha'an pejtelel israelob weñach i mel-bal. Juntiquil ch'ujul ba' ángel tsi' sube Cornelio cha'an mi' payet majlel ti' yotot cha'an mi' yubin chuqui ti t'an ma' sub, che'ob. ²³ Pedro tsi' subeyob ochel. Tsi' we'sayob.

Ti yijc'Alal tsa' ch'ojyi, tsa' majli yic'otob. Lamital jini hermanojob ti Jope tsi' pi'leyob majlel.

Pedro ya' ti' yotot Cornelio

²⁴ Ti yijc'Alal tsa' ochiyob ti Cesarea. Cornelio wolix i pijtañob. Tsa'ix i tempa cabal i pi'Allob yic'ot i cañayo' ba. ²⁵ Che' ba' tsa' ochi Pedro ti otot, tsa' tili Cornelio i taj. Cornelio tsi' ñocchoco i ba' ti' tojel. Tsa' caji i ch'ujutesan. ²⁶ Pedro tsi' teche ch'ojyel. Tsi' sube: Ch'ojyen. Winicon ja'el, che'en. ²⁷ Che' ba' woli' pejcañob i ba, tsa' ochi Pedro ti' mal otot. Tsi' taja cabal tempabilo' ba. ²⁸ Tsi' subeyob: La' wujil tic'bil ti mandar mi' yajñel judío yic'ot winic ch'oyol ba' ti yamba lum. Tic'bil mi' jula'tan. Dios tsi' pasbeyon mach wenic mic ts'a'len winicob mi juntiquilic. Mach mejlic c bi'leñob. ²⁹ Jini cha'an tsa' tiliyon che' ba' tsa' payayon tilel. Ma'anic tsac ñusa c payol. Jini cha'an mij c'ajtibeñetla, ¿chucoch tsa' la' payayon tilel? che'en.

³⁰ Cornelio tsi' sube: Anix champ'ejl q'uin che' bajche' ti ili ora woliyon ti oración. Che' ti och'ajel q'uin, awilan juntiquil winic tsa' wa'le ti' tojel c wut. Wen sacxowan i bujc. ³¹ Jini winic tsi' subeyon: “Cornelio, ubibilix a woración i cha'an Dios. Ña'tabil i cha'an Dios, tsa'ix a waq'ue i majtan jini p'ump'uño' ba. ³² Jini cha'an, choco majlel winicob c'Alal ti Jope. Paya tilel Simón, jini am ba' i cha'chajplel i c'aba' Pedro. Ya' jijlem ti' yotot Simón jini sts'aj pachi lac'al ba' ti' ti' colem ñajb. Che' tilemix mi caj i pejcañet”, che'en. ³³ Jini cha'an ti ora jach tsac chocoyob majlel ba' añet. Uts'at tsa' tiliyet. Wale wa' temel añon lojon ti' wut Dios tic pejtelel lojon cha'an mi cubin lojon pejtelel chuqui tsi' subeyet Dios. Che' tsi' yAla Cornelio.

I subt'an Pedro

³⁴ Pedro tsa' caji ti t'an. Tsi' yAla: Mic ña'tan ti isujm, junlajal mi' q'uel winicob Dios. ³⁵ Ti pejtelel lum Dios mi' q'uel ti uts'at jini mu' ba' i bac'ñañob, mu' ba' i cha'leñob chuqui toj. ³⁶ Dios tsi' choco tilel i t'an ba'an israelob. Tsi' subeyob jini wen t'an cha'an mi' tajib i ñach'tilel i pusic'al ti

Jesucristo, jiñach i Yum pejtelel winicob. ³⁷ Ubibil la' cha'an jini t'an tsa' b_Λ pujqui ti pejtelel Judea. Ya' tsa' tejchi ti Galilea che' b_Λ tsi' subu Juan cha'an mi' ch'Λmob ja'. ³⁸ Dios tsi' yajca Jesús, jini loq'uem b_Λ ti Nazaret. Tsi' y_Λq'ue Ch'ujul b_Λ Espíritu yic'ot i p'Λtl_Λel. Baqui jach tsa' ñumi tsi' cha'le uts'at b_Λ i ye'tel. Tsi' lajmesa pejtelel jini tic'Λbilo' b_Λ cha'an xiba, come an Dios yic'ot. ³⁹ Joñon lojon tsaj q'uele lojon pejtelel chuqui tsi' mele Jesús ti Judea yic'ot ti Jerusalén. Jini judíjob tsi' tsansayob. Tsi' ch'ijiyob ti te'. ⁴⁰ Dios tsi' teche ch'ojyel ti' yuxp'ejlel q'uin. Tsi' y_Λc'Λ ti q'uejlel. ⁴¹ Mach ti' wutic pejtelel winicob x'ixicob, cojach tic wut lojon tsa' b_Λ c cha'le lojon we'el, uch'el yic'ot Jesús che' ch'ojyemix loq'uel ba'an ch_Λmeño' b_Λ. Dios tsi' wa'chocoyon lojon ti testigo cha'an mic laj sub chuqui tsaj q'uele lojon. ⁴² Jesús tsi' y_Λq'ueyon lojon mandar cha'an mic subeño' winicob x'ixicob jiñach Jesús jini yajc_Λbil b_Λ i cha'an Dios mu' b_Λ caj i cha'len meloñel. Mi caj i mel jini cuxulo' b_Λ yic'ot ch_Λmeño' b_Λ. ⁴³ Pejtel x'alt'año' tsi' y_ΛΛyob mi caj i ñus_Λbentelob i mul ti' c'aba' Jesús pejtelel mu' b_Λ i ñopob. Che' tsi' y_ΛΛ Pedro.

⁴⁴ Che' woli to i sub jini t'an Pedro, tsa' aq'uentiyob Ch'ujul b_Λ Espíritu pejtelel tsa' b_Λ i yubibeyob i t'an. ⁴⁵ Jini hermanojob tsepbilo' b_Λ i p_Λch_Λlel, tsa' b_Λ i pi'leyob majlel Pedro, tsa' toj sajtiyob i pusic'al, come tsa' aq'uentiyob gentilob ja'el jini Ch'ujul b_Λ Espíritu ti' majtan jach. ⁴⁶ Come tsi' yubiyob woliyob ti t'an ti yan tac b_Λ t'an. Woli' subob i ñucl_Λel Dios. ⁴⁷ Pedro tsi' c'ajtibeyob: ¿Mejl ba mi lac tic'ob ti ch'Λmja' jini tsa' b_Λ aq'uentiyob jini Ch'ujul b_Λ Espíritu che' bajche' tsa' aq'uentiyonla? che'en. ⁴⁸ Tsi' subeyob cha'an mi' ch'Λmob ja' ti' c'aba' Jesucristo. Jini gentilob tsi' subeyob Pedro ti wocol t'an cha'an mi' jalijel yic'otob cha'p'ejl uxp'ejl q'uin.

11

Pedro tsi' pejca xñopt'año' ya' ti Jerusalén

¹ Jini apóstolob yic'ot jini hermanojob año' b_Λ ti Judea tsi' yubiyob tsa'ix i jac'beyob i t'an Dios jini gentilob ja'el. ² Che' b_Λ tsa' tili Pedro ti Jerusalén, jini woli b_Λ i ñopob tsep p_Λch_Λlel tsi' y_Λ'leyob. ³ Tsi' subeyob: ¿Chucoch tsa' ochiyet ti' yotot winicob mach b_Λ tsepbilob i p_Λch_Λlel? ¿Chucoch tsa' cha'le we'el yic'otob? che'ob. ⁴ Quepecña tsa' caji i sub Pedro chuqui tsa' ujt_i. Tsi' y_ΛΛ: ⁵ Che' ya' año' ti tejclum i c'aba' Jope che' wolic pejcan Dios, an chuqui tsaj q'uele tilem b_Λ ti panchan. Tsa' jubi tilel ti panchan che' bajche' colem pisil ju'sabil ti ch_Λmp'ejlel i xujc. Tsa' c'oti ba' año'. ⁶ Che' b_Λ tsac wen q'uele, ya'an alac'Λl, yic'ot jontol tac b_Λ b_Λte'el, yic'ot lucum yic'ot te'lemut. ⁷ Tsa cubi t'an. Tsi' subeyon: “Ch'ojyen, Pedro. Tsansan, c'uxu”, che'en. ⁸ Tsac subu: “Ma'anic, c Yum, come ma'anic ba' ora tsa' ochi ti quej chuqui tac tic'bil, mi chuqui tac bibi”, cho'on tsac sube. ⁹ Jini t'an ch'oyol b_Λ ti panchan tsi' jac'beyon ti' cha'yajlel: “Mach a ts'al_Λn chuqui tac tsa'ix i s_Λq'uesa Dios”, che'en. ¹⁰ Uxyajl tsa' c'oti jini t'an. Ti wi'il tsa' cha' chujqui letsel ti panchan ti pejtelel.

¹¹ Awilan, tsa' b_Λc' tiliyob uxtiquil winicob ti jini otot ba' año'. Chocbilob tilel ti Cesarea tsa' tiliyob ba' año'. ¹² Jini Espíritu tsi' subeyon mach yomic tile bixel c pusic'al. Yom abi mic majlel ti ora yic'otob. Ili w_Λctiquil hermanojob tsa' majliyob quic'ot ja'el. Tsa' ochiyon lojon ti' yotot Cornelio. ¹³ Tsi' subeyon lojon bajche' tsi' q'uele juntiquil ángel wa'al ti' yotot. Jini ángel tsi' sube: “Choco majlel winicob ti Jope. P_Λy_Λ tilel Simón, jini am b_Λ i cha'chajplel i c'aba' Pedro. ¹⁴ Mi caj i subeñet t'an cha'an mi la' col_Λntel, jatet yic'ot pejtelel año' b_Λ ti a wotot”, che'en.

¹⁵ Che' b_Λ tsa' cajiyon ti t'an, tsa' aq'uentiyob Ch'ujul b_Λ Espíritu

ja'el che' bajche' tsa' aq'uentiyonla ti ñaxan. ¹⁶ Tsac ña'ta i t'an lac Yum tsa' b_Λ i y_ΛΛ: "Isujm, Juan tsi' y_Λq'ueyetla ch'Λmja' ti ja', pero mi caj la' w_Λq'uentel la' ch'Λm Ch'ujul b_Λ Espíritu", che'en. ¹⁷ Dios tsi' y_Λq'ueyob i majtan che' bajche' tsi' y_Λq'ueyonla che' b_Λ tsa' lac jac'be i t'an lac Yum Jesucristo. Mi che'ach tsi' mele Dios, ¿mej_l ba mic tic' joñon? Che' tsi' y_ΛΛ Pedro. ¹⁸ Che' b_Λ tsi' yubibeyob i t'an, ñ_Λch'Λl tsa' c_Λleyob. Tsi' subuyob i ñ_Λcl_Λel Dios. Tsi' y_ΛΛyob: Dios tsa'ix i y_Λq'ueyob gentilob ja'el i c_Λyob i mul cha'an mi' tajob i cuxt_Λlel, che'ob.

Xñopt'añob ya' ti Antioquía

¹⁹ Che' b_Λ tsa' ch_Λmi Esteban tsa' tejchi cab_Λl tic'laya. Jini winicob tsa' b_Λ pam pujquiyob cha'an i tic'Λntel tsa' majliyob c'ΛΛ_Λ ti Fenicia yic'ot ti Chipre, yic'ot ti Antioquía. Jini jach judíojob tsa' subentiyob jini wen t'an. ²⁰ An ja'el winicob ch'oyolo' b_Λ ti Chipre yic'ot ti Cirene tsa' b_Λ ochiyob ti Antioquía. Tsi' pejcayob griegojob ja'el. Tsi' subeyob jini wen t'an cha'an lac Yum Jesús. ²¹ An i p'Λt_Λlel lac Yum yic'otob. Wen cab_Λl tsi' sutq'uiyob i b_Λ cha'an mi' ñopob lac Yum.

²² Jini xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ ti Jerusalén tsi' yubiyob chuqui tsa' ujti. Tsi' chocoyob majlel Bernabé c'ΛΛ_Λ ti Antioquía. ²³ Che' b_Λ tsa' c'oti Bernabé ya' ti Antioquía, tijicña i pusic'al come tsi' q'uele añob ti' yut-slel i pusic'al Dios. Tsi' xic'beyob ti pejtelelob cha'an mi' ch_Λn ñopob lac Yum ti' xuc'tilel i pusic'al. ²⁴ Uts'at i pusic'al Bernabé. But'ul ti Ch'ujul b_Λ Espíritu. Ñopol i cha'an i t'an Dios ti jump'ejl i pusic'al. Cab_Λl winicob x'ixicob tsi' ñopoyob lac Yum.

²⁵ Ti wi'il tsa' majli Bernabé ti Tarso cha'an mi' s_Λclan Saulo. ²⁶ Che' b_Λ tsi' taja, tsi' p_Λy_Λ majlel ti Antioquía. Jump'ejl jab tsa' tem ajniyob ya'i yic'ot jini xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ. Tsi' c_Λntesayob cab_Λl winicob x'ixicob. Ya' ti Antioquía tsa' tejchi i pejc_Λntelob ti cristianojob

jini xc_Λnt'añob cha'an tsi' tsajcayob Cristo.

²⁷ Tsa' cajiyob ti jubel majlel ti Antioquía x'alt'añob ch'oyolo' b_Λ ti Jerusalén. ²⁸ Tsa' wa'le juntiquil i c'aba' Agabo. Ti' p'Λt_Λlel jini Espíritu tsi' subeyob tal wi'ñal ti pejtelel pañimil. Jini wi'ñal tsa' caji che' ochemix Claudio ti' ye'tel. ²⁹ Jini xc_Λnt'añob tsi' ña'ta i chocbeñob majlel i majtan jini hermanojob año' b_Λ ti Judea che' bajche' c'amel tsa' mejli i y_Λc'ob ti jujuntiquil. ³⁰ Che'i tsi' cha'leyob. Tsi' chocoyob majlel ti' c'Λb Bernabé yic'ot Saulo cha'an mi' y_Λq'ueñob jini ancianojob.

12

Yamb_Λ i tic'Λntelob

¹ Ti jini jach b_Λ ora jini rey Herodes tsa' caji i wersa tic'lan lamital jini xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ. ² Tsi' set' t'ojbe loq'uel i bic' Jacobo, i y_Λscun Juan. ³ Che' b_Λ tsi' q'uele Herodes tijicñayob judíojob cha'an tsi' ts_Λnsa Jacobo, tsa' caji i chuc Pedro ja'el. I q'uiñilelix caxlan waj mach b_Λ anic i levadurajlel. ⁴ Che' b_Λ tsa'ix i chucu Pedro, tsi' yotsa ti m_Λjquib_Λl. Tsi' y_Λc'Λ ti c_Λnt_Λntel cha'an w_Λclujuntiquil (16) soldadojob. Ti ch_Λnch_Λntiquilob tsi' c_Λntayob. Herodes tsi' ña'ta i loc'san Pedro che' ñumenix Pascua cha'an mi' mel ti' wut xtejclumob. ⁵ Jini cha'an c_Λnt_Λbil Pedro ti m_Λjquib_Λl. Jini xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ tsi' c'ajtibeyob Dios ti oración ti pejtelel ora cha'an Pedro.

Lac Yum tsi' loc'sa Pedro ti m_Λjquib_Λl

⁶ Ti jini jach b_Λ ac'Λlel che' yomix Herodes i p_Λy loq'uel Pedro, ya'an Pedro xinl_Λp_Λl i cha'an cha'tiquil soldadojob, c_Λch_Λl ti cha't'ujm cadena. Jini xc_Λntayajob woli' c_Λntañob i ti' m_Λjquib_Λl ti jumpat. ⁷ Awilan, tsa' tili i yángel lac Yum ba'an Pedro. Tsa' tsictiyi c'ajc ti m_Λjquib_Λl. Jini ángel tsi' ñijca Pedro ti' ts'ejt_Λl. Tsi' sube: Ch'ojyen ti ora, che'en. Tsa' tujq'ui jini cadena am b_Λ ti' c'Λb. ⁸ Jini ángel

tsi' sube: CACHA a BA ti a cajchiñAC'. LAPA a XAÑAB, che'en. Che'i tsi' mele Pedro. Jini ángel tsi' cha' sube: LAPA PAL BA a bujc. La' tsajcañon, che'en. ⁹ Pedro tsi' tsajca loq'uel jini ángel. Mach yujilic Pedro mi isujm chuqui tsi' cha'le jini ángel. Woli jach ti ñajal tsi' lon ña'ta ti' pusic'al. ¹⁰ Che' BA tsa'ix i ñusayob jini ñaxan BA XCANTAYA yic'ot jini wi'il BA tsa' tiliyob ba'an colem BA i ti' cárcel melbil BA ti tsucul taq'uin, ya' ba' mi' loq'uelob majlel ti tejclum. Yilol jach tsa' jajmi ti' wutob. Che' BA tsa' loq'uiyob ti MAJQUIBAL, che' BA tsi' XAÑAYOB majlel calle, tsi' BAC' SATA i BA jini ángel.

¹¹ Tsa' toj juli i pusic'al Pedro. Tsi' YALA: WALE mic ña'tan isujmach. Jini c Yum tsi' choco tilel i yánel. Tsi' coloyon ti' c'AB Herodes yic'ot ti' c'AB pejtelel judíojob tsa' BA i chijtayoñob. Che' tsi' YALA ti' pusic'al Pedro.

¹² Che' BA tsa'ix i ña'ta, tsa' c'oti ti' yotot María, i ña' Juan, jini XCANT'an am BA i cha'chajplel i c'aba' Marcos. Ya' temel añob CABAL XÑOPT'añob. Woli' pejcañob Dios. ¹³ Pedro tsi' jats'A i ti' corredor. Tsa' majli juntiquil xch'oc i c'aba' Rode i yubin majqui ya'an. ¹⁴ Che' BA tsi' CAMBE i t'an Pedro, tijicña jax tsi' yubi. Ma'anic tsi' jambe i ti' corredor. Ajñel tsa' cha' ochi ti mal otot. Tsi' subeyob: IXIX wa'al Pedro ti' ti' corredor, che'en. ¹⁵ Tsi' subeyob: Sojquem a jol, che'ob. Rode tsi' CHAN subeyob: IXACH an, che'en. Tsi' YALAYOB: Jiñach i yánel, che'ob. ¹⁶ Pedro tsa' to i CHAN jats'A i ti' corredor. Che' BA tsi' jambeyob tsi' q'ueleyob. Tsa' toj sajtiyob i pusic'al. ¹⁷ Pedro tsi' PASBEYOB ti' c'AB cha'an mi' CAYOB i t'an. Tsi' tsictesABEYOB bajche' lac Yum tsi' loc'sa ti MAJQUIBAL. Tsi' subeyob: Subenla Jacobo yic'ot jini hermanojob chuqui tsa' ujtí, che'en. Tsa' loq'ui majlel. Tsa' majli ti yamba tejclum.

¹⁸ Che' BA tsa' SAC'a, CABAL tsi' cha'leyob t'an soldadojob cha'an mach tsiquilix Pedro. ¹⁹ Herodes tsi' SACLA Pedro. Tsi' c'ajtibeyob

XCANTAYAJOB baqui an. Che' ma'anic tsi' tajayob tsi' YAC'A mandar cha'an mi' tsANSANTelob. Pedro tsa' loq'ui ti Judea. Tsa' jubi majlel ti Cesarea. Ya' tsa' jale ya'i.

Tsa' chAMI Herodes

²⁰ Herodes tsa' caji i mich'len winicob año' BA ti Tiro yic'ot ti Sidón. Tsa' tiliyob jini winicob ba'an Herodes. Tsi' ñaxan mucul pejcayob Blasto, jini i yaj q'uel WAYIB Herodes. Tsi' c'ajtibeyob ti wocol t'an cha'an mi' CAY i mich'leñob, come ya' woli' tajob i BAL i ñAC' ti' lumal Herodes. ²¹ Che' BA tsa' c'oti i yorajlel, tsa' buchle Herodes ti' buchlib ti meloñel. LAPAL i cha'an i pislel rey. ²² Winicob tsi' cha'leyob c'am BA t'an: ¡Jiñach Dios woli BA ti t'an! ¡Mach winiquic woli BA ti t'an! che'ob. ²³ Ti ora i yánel lac Yum tsi' yotsABE i CHAMEL, come ma'anic tsi' YAC'A ti ñUC Dios. Tsa' c'uxle ti motso'. Tsa' CHAMI. ²⁴ Tsa' ñojpi i t'an Dios, tsa' pujqui. ²⁵ Bernabé yic'ot Saulo tsa' loq'uiyob ti Jerusalén che' BA tsa' ujtí i ye'tel. Tsi' PLYAYOB majlel Juan yic'otob, jini am BA i cha'chajplel i c'aba' Marcos.

13

Bernabé yic'ot Saulo tsa' caji i majlelob ti subt'an

¹ Ya' añob x'alt'añob yic'ot XCANTESAJOB ti' tojlel jini XÑOPT'añob mu' BA i tempañob i BA ti Antioquía: i c'aba'ob Bernabé, yic'ot Simón, jini am BA i cha'chajplel i c'aba' Niger, yic'ot Lucio ch'oyol BA ti Cirene, yic'ot Saulo, yic'ot Manaén, jini tsa' BA tem coli yic'ot jini yumAL Herodes. ² Che' woli' ch'ujutesañob lac Yum, che' woliyob ti ch'ajb, jini Ch'ujul BA Espíritu tsi' subeyob: Wa'choconla Bernabé yic'ot Saulo cha'an mi' melob jini e'tel tsa' BA c chajpABEYOB, che'en. ³ Che' BA tsa' ujtíyob ti ch'ajb yic'ot oración, tsi' YAC'AYOB i c'AB ti' jol. Tsi' subeyob majlel.

Tsi' subuyob i t'an Dios ya' ti Chipre

⁴ Jini cha'an tsa' majliyob ti Se-leucia, come chocbilob majlel cha'an

Ch'ujul b_Λ Espíritu. Ya'i tsa' ochiyob ti barco cha'an mi' majlelob ti Chipre. ⁵ Che' b_Λ tsa' c'otiyob ti Salamina tsa' caji i subob i t'an Dios ti' sinagoga tac judíojob. Juan ja'el tsi' pi'leyob majlel cha'an mi' coltañob ti' ye'tel.

⁶ Che' b_Λ tsa'ix i xañayob ñumel ti pejtelel Chipre, jini lum joyol b_Λ ti ja', tsa' c'otiyob ti Pafos ti Chipre ba' tsi' tajayob juntiquil xwujt. Jiñach lot b_Λ x'alt'an i c'aba' Barjesús, judíojach. ⁷ Ya'an Barjesús yic'ot Sergio am b_Λ i jol i c'aba' Paulo. An i ye'tel ti go-bierno jini Sergio Paulo. Wen p'ip' i pusic'al. Tsi' p_Λy_Λ tilel Bernabé yic'ot Saulo come yom i yubin i t'an Dios. ⁸ Jini xwujt Elimas (come jiñach i c'aba' ti yamb_Λ t'an) tsi' contrajiyob. Woli' mactan i t'an Dios ame i ñop jini am b_Λ i ye'tel. ⁹ Jini cha'an Saulo, i c'aba'ach Pablo ja'el, but'ul ti Ch'ujul b_Λ Espíritu, tsi' ch'ujch'uj q'uele. ¹⁰ Tsi' sube: But'ulet ti cab_Λ lot yic'ot cab_Λ jontolil. I yalobilet xiba. I contrajet pejtelel chuqui tac toj. ¿A wom to ba a cha_Λn xoyben jini toj b_Λ i bijlel lac Yum? ¹¹ W_Λle mi' cajel i contrajiñet lac Yum. Awilan mi caj a wochel ti xpots'. Cab_Λ ora ma'anic mi caj a q'uel i c'ac'al q'uin, che'en Pablo. Ti ora tsa' yajpi i wut, tsa' ochi ti ac'alel yilal. Tsa' majli i sajcan majqui mi' toj'esan majlel ti' c'ab. ¹² Jini am b_Λ i ye'tel, che' b_Λ tsi' q'uele chuqui tsa' ujti, tsi' ñopo i t'an Dios. Tsa' toj sajti i pusic'al cha'an i cantesa lac Yum.

Pablo yic'ot Bernabé ya' ti Antioquía

¹³ Che' b_Λ tsa' loq'uiyob ti Pafos, Pablo yic'ot i pi'lob tsa' majliyob ti barco c'alel ti Perge ti Panfilia. Juan tsi' c_Λy_Λyob. Tsa' cha' sujti ti Jerusalén. ¹⁴ Pablo yic'ot i pi'lob tsa' ñumiyob ti Perge. Tsa' c'otiyob ti Antioquía ti Pisidia. Ya'i tsa' ochiyob ti sinagoga che' ti' q'uiñilel c'aj o. Tsa' buchleyob. ¹⁵ Che' b_Λ tsa' ujti i q'uelob jini ts'ijbubil b_Λ mandar yic'ot i ts'ijbujel x'alt'añob, jini yumlob ti sinagoga tsi' chocoyob majlel winicob ba' añob. Tsi' subeyob: Winicob,

c pi'lob, mi an chuqui la' wom la' subeñob winicob x'ixicob cha'an mi la' ñuq'uesabeñob i pusic'al, subula, che'ob.

¹⁶ Jini cha'an Pablo tsa' wa'le. Ñaxan tsi' p_Λsbeyob i c'ab cha'an mi' ñajch'elob. Tsi' y_ΛΛ: Winicob, israelob, yic'ot pejtel mu' b_Λ la' b_Λc'ñan Dios, ñich'tanla. ¹⁷ I Dios israelob tsi' yajca lac ñojte'el. Tsi' y_Λq'ueyob i ñuclel che' ya' añob ti lumal Egipto mach b_Λ i cha'añobic. Tsi' p_Λy_Λyob loq'uel ti Egipto ti p'at_Λlel i c'ab. ¹⁸ Cha'c'al jab Dios tsi' cha_Λn cuchbeyob i sajtemal ya' ti jochol b_Λ lum. ¹⁹ Tsi' jisbeyob i p'at_Λlel wuctiquil yumlob ya' ti lumal Canaán. Dios tsi' t'oxbeyob lac ñojte'el i lumal Canaán.

²⁰ Ti wi'il tsi' y_Λq'ueyob cab_Λl jue-zob lujump'ejl i yuxc'al i cha'bajc' (450) jab c'alel ti' yorajlel jini x'alt'an Samuel. ²¹ Ti wi'il, tsi' c'ajtiyob i rey. Dios tsi' wa'chocobeyob Saúl cha'c'al jab. Jini Saúl i yalobilach Cis, loq'uem b_Λ ti' p'olbal Benjamín. ²² Dios tsi' choco loq'uel ti' ye'tel. Tsi' wa'choco David ti' rey israelob. Dios tsi' y_Λc'Λ ti c_Λjñel David che' b_Λ tsi' y_ΛΛ: “Jini David, i yalobil Isaí, jiñach mu' b_Λ j q'uel ti uts'at. Mi caj i mel pejtelel chuqui com”, che'en. ²³ Dios tsi' ts'actesa i t'an che' b_Λ tsi' choco tilel ti Israel juntiquil xcoltaya, loq'uem b_Λ ti' p'olbal David, jiñach Jesús. ²⁴ Che' maxto tilemic Jesús, Juan tsi' subeyob pejtelel israelob cha'an mi' c_Λyob i mul cha'an mi' ch'ambob ja'. ²⁵ Che' wolix i ts'actiyel i ye'tel, Juan tsi' y_ΛΛ: “¿Majquiyon mi la' w_Λl? Mach joñonic jini tal b_Λ. Tal to juntiquil tic pat. Mach uts'atonic cha'an mic ticben i xañab am b_Λ ti' yoc”, che'en.

²⁶ Winicob, c pi'lob, i p'olbalet b_Λ la Abraham, jatetla, mu' b_Λ la' b_Λc'ñan Dios, tsa' chocbentiyetla tilel jini t'an cha'an mi la' coltantel. ²⁷ Jini chumulo' b_Λ ti Jerusalén yic'ot i yumob ma'anic tsi' c_Λñayob Jesús. Ma'anic tsi' ch'ambeyob isujm i t'an jini x'alt'añob mu' b_Λ i q'uejlel ti jujump'ejl i q'uiñilel c'aj o. Tsi' ts'actesbeyob

i t'an x'alt'añob che' b_Λ tsi' y_{ΛC}'_Λyob ti ch_Λmel Jesús. ²⁸ Ma'anic chuqui tsi' wis tajayob ti' contra cha'an mi' ts_Λnsañob, pero tsi' c'ajtibeyob Pilato cha'an mi' y_{ΛC}' ti ch_Λmel. ²⁹ Che' b_Λ tsa'ix i ts'_Λctesayob pejtelel chuqui tsi'ijbubil, tsi' ju'sayob ti te', tsi' y_{ΛC}'_Λyob ti' yotlel ch'ujlel_Λ. ³⁰ Dios tsi' teche ch'o_yjel ba'an ch_Λmeño' b_Λ. ³¹ Cab_Λl q'uin tsi' q'ueleyob Jesús jini tsa' b_Λ i pi'leyob majlel ti bij ti Galilea c'_Λl_Λ ti Jerusalén. Testigojob jini tsa' b_Λ i q'ueleyob.

³² Joñon lojon ja'el mic subeñet lojon jini wen t'an tsa' b_Λ w_{ΛN} subentiyob lac ñojte'el che' b_Λ tsi' y_{ΛC}'_Λ i t'an Dios. ³³ Jini jach b_Λ t'an Dios tsi' ts'_Λctes_Λbeyonla, i yalobilon b_Λ la Israel che' b_Λ tsi' cha' teche Jesús. Che'_Λch tsi'ijbubil ja'el ti' cha'p'e_jlel salmo: "Jatet calobilet. Sajm_Λl tsac techeyet calobil", che'en. ³⁴ Dios tsi' teche ch'o_yjel ba'an ch_Λmeño' b_Λ. Ma'anic tsi' y_{ΛC}'_Λ ti oc'm_Λl. Tsi' y_Λl_Λ: "Mi caj c pasbeñetla i yutslel c pusic'al mach b_Λ mejlic ti q'uextiyel che' bajche' tsac pasbe David", che'en. ³⁵ Jini cha'an mi' y_Λl ja'el ti yamb_Λ salmo: "Ma'anic mi caj a w_{ΛC}' ti oc'm_Λl Ch'ujul b_Λ a Walobil", che'en.

³⁶ Che' b_Λ tsa' u_jti i coltan i pi'_Λlob che' bajche' yom Dios, me_el tsa' ch_Λmi David. Tsa' mujqui ba' mucul i ñojte'el. Tsa' oc'mi. ³⁷ Pero ma'anic tsa' oc'mi jini tsa' b_Λ i teche ch'o_yjel Dios. ³⁸ Ña'tanla, che' jini, winicob c pi'_Λlob, cha'añ_Λch ti' ye'tel Jesús mi' ñus_Λntel lac mul che' bajche' wolic subeñetla. ³⁹ Cha'an ti' ye'tel Jesucristo, pejtelel mu' b_Λ i ñopob mi' ch'_Λjmelob ti' wenta Dios che' ñus_Λbilix i mul. Ma'anic tsa' mejli la' ch'_Λjmel ti' wenta cha'an ti' jac'ol i mandar Moisés. ⁴⁰ Ch_{ΛC}Λ q'uele la' b_Λ, che' jini, ame mi' tajetla jini ts'ijbubil b_Λ ti' jun x'alt'añob. ⁴¹ Mi' y_Λl: "Q'uelela sts'a'leyajet b_Λ la. La' toj sajtic la' pusic'al. La' jiliquetla. Come joñon wolic mel junchajp e'tel ti a wut, mach b_Λ anic mi caj la' ñop anquese an majqui mi' subeñetla". Che'

ts'ijbubil, che'en Pablo.

⁴² Che' woli' loq'uelob ti sinagoga Pablo yic'ot Bernabé, jini gentilob tsi' c'ajtibeyob cha'an mi' cha' subeñob jini t'an ti yamb_Λ semana. ⁴³ Che' b_Λ tsa' loq'uiyob jini temp_Λbilo' b_Λ, cab_Λl judíojob yic'ot jini tsa' b_Λ i ñopbeyob i t'an, mu' b_Λ i ch'ujutesañob Dios, tsi' tsajcayob majlel. Pablo yic'ot Bernabé tsi' pej_cayob. Tsi' xic'beyob cha'an mi' ch_{ΛN} ajñelob ti' yutslel i pusic'al Dios.

⁴⁴ Che' b_Λ tsa' cha' c'oti i q'uiñilel c'aj o, colel i lu' tempañob i b_Λ pejtelel jini winicob x'ixicob ti jini tejclum cha'an mi' yubibeñob i t'an lac Yum. ⁴⁵ Ts_Λyts_Λyñayob jini judíojob che' b_Λ tsi' q'ueleyob motocñayob winicob x'ixicob. Tsi' cha'leyob t'an ti' contra i c_Λntesa Pablo. Tsi' p'ajbeyob i bijlel lac Yum. ⁴⁶ Ch'e_jl i pusic'al Pablo yic'ot Bernabé, tsi' subuyob: Wersa tsa' ñaxan subentiyetla i t'an Dios. Tsa'ix la' to'ol juch'teq'ue jini t'an. Woli la' ñusan la' cuxtalel mach b_Λ anic mi' jilel. Jini cha'an mic majlel lojon ba'an gentilob. ⁴⁷ Come che'_Λch tsi' y_Λq'ueyon lojon mandar lac Yum. Tsi' y_Λl_Λ: "Tsa'ix c wa'chocoyet cha'an ma' pasbeñob i sa_Clel pañimil jini gentilob, cha'an mi' t_ajob i colt_Λntel c'_Λl_Λ ti' petol pañimil". Che' tsi' subeyon lojon lac Yum, che'ob Pablo yic'ot Bernabé.

⁴⁸ Tijicñayob gentilob che' b_Λ tsi' yubiyob jini t'an. Tsi' subuyob wen ñuc i t'an lac Yum. Jini tsa' b_Λ yajc_Λntiyob cha'an mi' t_ajob i cuxtalel mach b_Λ anic mi' jilel, tsi' laj ñopoyob. ⁴⁹ Tsa' pujqui i t'an lac Yum ti pejtelel jini lum. ⁵⁰ Judíojob tsi' xic'beyob jini x'ixicob mu' b_Λ i ch'ujutesañob Dios, mu' b_Λ i q'uejlelob ti ñuc, yic'ot jini ñuco' b_Λ ti tejclum cha'an mi' tic'lañob Pablo yic'ot Bernabé. Tsi' chocoyob loq'uel ti' lumal. ⁵¹ Che' b_Λ tsi' tijcayob loq'uel i ts'ubeñal i yoc ti' contra, tsa' majliyob ti Iconio. ⁵² Jini xc_Λnt'añob wen tijicñayob i pusic'al. But'ulob ti Ch'ujul b_Λ Espíritu.

14

Pablo yic'ot Bernabé ya' ti Iconio

¹ Temel tsa' ochiyob ti' sinagoga judíojob ya' ti Iconio. Tsi' wen cha'leyob subt'an. Jini cha'an wen cabal tsi' ñopoyob judíojob yic'ot griegojob. ² Jini judíojob mach b_Λ anic tsi' ñopoyob tsi' xic'beyob gentilob ti' contra jini hermanojob. Tsi' socheyob i pusic'al jini gentilob. ³ Jini cha'an tsa' jal'ayob ya'i. Ch'ejlob i pusic'al tsi' cha'leyob t'an come xuc'ulob ti lac Yum. Lac Yum tsi' y_Λq'ueyob i p_Λs i yejtal i p'_Λt_Λlel yic'ot b_Λb_Λq'uen tac b_Λ cha'an mi' tsictesan i sujmllel i t'an Dios yic'ot i yutslel Dios. ⁴ Jini tejclumob tsi' t'oxoyob i b_Λ. Ojlil tsi' jac'beyob i t'an judíojob. Ojlil tsi' jac'beyob i t'an jini apóstolob. ⁵ Tsi' chajpayob i b_Λ gentilob yic'ot judíojob yic'ot yum_Λlob i cha'an, cha'an mi' tic'lañob yic'ot cha'an mi' julob ti xajlel. ⁶ Che' ña't_Λbilix i cha'an Pablo yic'ot Bernabé tsa' puts'iyob majlel ti Listra yic'ot ti Derbe, cha'p'ejl tejclum ya' ti Licaonia, yic'ot pejtelel jini lum ti' joytilel. ⁷ Ya'i tsi' subuyob majlel jini wen t'an.

Listra yic'ot Derbe

⁸ Ya' buchul ti Listra an winic mach b_Λ wenic i yoc c'_Λl_Λ che' b_Λ tsi' yila pañimil. Ma'anic ba' ora tsa' mejli ti x_Λmbal. ⁹ Jini winic tsi' yubibe i t'an Pablo. Pablo tsi' ch'ujch'uj q'uele. Tsi' ña'ta ñopol i cha'an jini winic mi caj i c'oc'an. ¹⁰ Wen c'am i t'an tsi' sube: Ch'ojoyen. Wa'i', che'en. Jini winic tsa' tijp'i. Tsi' cha'le x_Λmbal. ¹¹ Che' b_Λ tsi' q'ueleyob winicob x'ixicob chuqui tsi' cha'le Pablo, c'am tsi' cha'leyob t'an. Tsi' y_Λl_Λyob ti' t'an licaoniajob: Tsa'ix jubiyob tilel diosob ti lac tojlel che' bajche' winicob, che'ob. ¹² Tsi' pejcayob Bernabé ti Júpiter. Tsi' pejcayob Pablo ti Mercurio, come jiñach Pablo tsa' b_Λ i subu t'an. ¹³ Jini motomaj ya' ti' yotlel jini dios i c'aba' Júpiter am b_Λ ti' yochib tejclum, tsi' ch'_Λmbeyob tilel ti' ti' tejclum tat wacax yic'ot i ch'_Λjlil i jol. Jini motomaj yic'ot winicob x'ixicob yomob

i ts_Λns_Λbeñob i majtan Pablo yic'ot Bernabé.

¹⁴ Jini apóstolob, Bernabé yic'ot Pablo, tsi' tsiliyob i pislel che' b_Λ tsi' yubiyob. Ti ajñel tsa' ñumiyob ba' motocñayob. Wen c'am tsi' cha'leyob t'an. ¹⁵ Tsi' y_Λl_Λyob: Winicob, ¿chucoch mi la' cha'len che' bajche' jini? Joñon lojon winicon lojon ja'el che' bajche'etla. Mic subeñetla yom mi la' c_Λy jini lolom jach b_Λ cha'an mi la' ñop jini cuxul b_Λ Dios tsa' b_Λ i mele panchan yic'ot pañimil yic'ot colem ñajb yic'ot pejtelel i b_Λ. ¹⁶ Ti yamb_Λ ora Dios tsi' y_Λq'ueyob gentilob i melob bajche' jach yomob. ¹⁷ Ma'anic tsi' c_Λy_Λ i tsictesan i b_Λ ti wen b_Λ i ye'tel. Tsi' y_Λq'ueyonla ja'al tilem b_Λ ti panchan yic'ot c'ajbal cha'an mi lac ñaj'an. Tsi' tijicñes_Λbeyonla lac pusic'al. Che' tsi' y_Λl_Λ Pablo yic'ot Bernabé. ¹⁸ Pero colel ma'anic tsa' mejli i tic'ob jini winicob x'ixicob cha'an ma'anic mi' ts_Λns_Λbeñob i majtan.

¹⁹ Tsa' tiliyob judíojob ch'oyolo' b_Λ ti Antioquía yic'ot ti Iconio. Tsi' xic'beyob winicob x'ixicob ti' contra. Tsi' juluyob Pablo ti xajlel. Tsi' tujc'ayob loq'uel ti tejclum come tsi' lon ña'tayob ch_Λmenix. ²⁰ Che' b_Λ tsa' tiliyob x_Λant'añob ti' joytilel, tsa' ch'ojoyi Pablo, tsa' ochi ti tejclum. Ti yijc'_Λl_Λ tsa' majli yic'ot Bernabé ti Derbe.

Tsa' cha' sujtiyob majlel ti Antioquía ya' ti Siria

²¹ Che' b_Λ tsa'ix i subuyob jini wen t'an ya' ti Derbe ba' tsi' c_Λntesayob cabal winicob x'ixicob, tsa' cha' majliyob ti Listra yic'ot ti Iconio yic'ot ti Antioquía. ²² Tsi' xuc'chocobeyob i pusic'al x_Λant'añob. Tsi' xic'beyob cha'an mi' ch_Λn ñopob i t'an Dios. Tsi' subeyob: Che' b_Λ tsa'ix lac ñusa cabal wocol, mi caj la cochel ti' yum_Λntel Dios, che'ob. ²³ Tsi' wa'chocoyob ancianojob ti jujump'ejl tejclum ba'an x'ñopt'añob. Tsi' cha'leyob oración yic'ot ch'ajb. Tsi' y_Λc'_Λyob ti' c'_Λb lac Yum jini tsa' b_Λ i ñopoyob.

²⁴ Tsa' ñumiyob majlel ti Pisidia, tsa' c'otiyob ti Panfilia. ²⁵ Che' b_Λ tsa'ix i subuyob jini t'an ya' ti Perge, tsa' jubiyob tilel ti Atalia. ²⁶ Ya'i tsa' ochiyob ti barco cha'an mi' cha' sujtelob ti Antioquía ba' tsa' tejchi i ye'tel che' ti' cajibal. Come ya' ti Antioquía jini hermanojob tsi' w_Λn c'ajtibeyob i yutsllel i pusic'al Dios cha'an jini e'tel tsa' b_Λ ujti i melob Pablo yic'ot Bernabé. ²⁷ Che' b_Λ tsa' c'otiyob, tsi' tempayob i b_Λ xñopt'añob. Pablo tsi' subeyob pejtelel chuqui tac wen ñuc tsi' cha'le Dios yic'otob, che' b_Λ tsi' jambeyob gentilob i ti' otot cha'an mi' yochelob i ñop. ²⁸ Jal tsa' ajniyob Pablo yic'ot Bernabé yic'ot xc_Λnt'añob ya'i.

15

Tsi' tempayob i b_Λ ya' ti Jerusalén

¹ Tsa' jubiyob tilel winicob ch'oyolo' b_Λ ti Judea. Tsa' caji i c_Λntesañob jini hermanojob ya' ti Antioquía. Tsi' subeyob: Mi ma'anic mi la' ch'_Λm tsep p_Λch_Λlel che' bajche' tsi' y_Λl_Λ Moisés, mach mejlic mi la' colt_Λntel, che'ob. ² Pablo yic'ot Bernabé tsa' caji i c_Λl_Λx pejcañob i b_Λ yic'ot judíojob. Tsi' contrajiyob i b_Λ ti t'an. Jini cha'an jini hermanojob tsi' wa'chocoyob Pablo yic'ot Bernabé yic'ot cha'tiquil uxtiquil yañob' b_Λ cha'an mi' majlelob ti Jerusalén cha'an mi' c'ajtibeñob i sujmllel tsep p_Λch_Λlel jini apóstolob yic'ot jini ancianojob.

³ Jini xñopt'añob tsa' majli i c_Λyob ti bij. Pablo yic'ot Bernabé tsa' ñumiyob majlel ti Fenicia yic'ot ti Samaria. Tsi' subuyob bajche' tsi' sutq'uiyob i b_Λ gentilob. Tsi' wen ñuq'ues_Λbeyob i pusic'al pejtelel hermanojob. ⁴ Che' c'otemobix ti Jerusalén, tsa' p_Λajiyob ochel ti' tojlel jini apóstolob yic'ot ancianojob yic'ot jini xñopt'añob. Tsi' subeyob pejtelel chuqui tac tsi' cha'le Dios yic'otob. ⁵ Lamital jini xñopt'añob woli b_Λ i jac'beñob i t'an fariseojob tsa' ch'ojyiyob. Tsi' y_Λl_Λyob: Wersa yom mi' ch'_Λmob tsep p_Λch_Λlel. Wersa yom mi' subentelob

cha'an mi' jac'beñob i mandar Moisés, che'ob.

⁶ Jini apóstolob yic'ot ancianojob tsi' tempayob i b_Λ cha'an mi' wen ña'tañob bajche' yom. ⁷ Che' b_Λ tsa'ix i cha'leyob cab_Λl t'an tsa' ch'ojyi Pedro. Tsi' subeyob: Hermanojob, la' wujil anix ora Dios tsi' yajcayon cha'an mic subenob gentilob jini wen t'an cha'an mi' ñopob. ⁸ Dios mu' b_Λ i c_Λm_Λben i pusic'al winic tsi' p_Λy_Λyob ti' yalobil ti isujm che' b_Λ tsi' y_Λq'ueyob Ch'ujul b_Λ Espíritu che' bajche' tsi' y_Λq'ueyonla. ⁹ Lajal tsi' q'ueleyob che' bajche' tsi' q'ueleyonla. Tsi' s_Λq'ues_Λbeyob i pusic'al che' b_Λ tsi' ñopoyob. ¹⁰ ¿Chucoch che' jini, woli la' wil_Λben i pusic'al Dios? ¿Chucoch mi la' w_Λq'ueñob jini xc_Λnt'añob i cuch jini wocol tac b_Λ? Ma'anic tsa' mejli lac lat' joñonla mi lac ñojte'el. ¹¹ Pero mi lac ñop mi caj laj colt_Λntel cha'an i yutsllel i pusic'al lac Yum Jesús. Che' ja'el mi caj i colt_Λntelob jini gentilob. Che' tsi' y_Λl_Λ Pedro.

¹² Ñ_Λch'_Λl tsa' c_Λleyob ti pejtelelob. Tsi' yubibeyob i t'an Bernabé yic'ot Pablo che' b_Λ tsi' subeyob chuqui tac ñuc tsi' mele Dios ti' c'_Λb come tsi' p_Λs_Λ i yejtal tac i p'_Λt_Λlel yic'ot b_Λb_Λq'uen tac b_Λ ti' tojlel gentilob. ¹³ Che' b_Λ tsa' ujtuyob ti t'an, Jacobo tsi' y_Λl_Λ: Winicob hermanojob, ñich'tabeñon c t'an. ¹⁴ Simón tsa' ujti i subeñetla bajche' Dios tsa' caji i p_Λsbeñob gentilob i yutsllel i pusic'al che' b_Λ tsi' yajca winicob x'ixicob cha'an mi' tsictesan i ñucllel i c'aba'. ¹⁵ Che' ja'el mi' y_Λlob x'alt'añob, che' bajche' ts'ijbubil: ¹⁶ “Ti wi'il mi caj c cha' tilel, che'en Dios. Mi caj c wa'chocon i yotot David tsa' b_Λ yajli. Mi caj c cha' mel jini p'ulul b_Λ tsa' b_Λ c_Λle. Mi caj c cha' wa'chocon ¹⁷ cha'an mi' s_Λclañob lac Yum i colojbal winicob yic'ot pejtelel gentilob mu' b_Λ i yubiñob j c'aba'”. ¹⁸ Che' woli' y_Λl lac Yum tsa' b_Λ i laj ac'_Λ ti c_Λjñel c'_Λl_Λ ti wajali.

¹⁹ Jini cha'an mi' c_Λl mach wenic mi' tic'_Λntelob gentilob mu' b_Λ i sutq'uiñob i b_Λ cha'an mi' ñopob Dios.

20 Cojach yom mi la' ts'ijbubeñob ti jun cha'an mi' c'ayob i c'ux chuqui tac aq'uebil dioste', yic'ot chuqui tac milbil yic'ot i ch'ich'el, cha'an mi' c'ayob i ts'i'lel ja'el. 21 Come c'AlAl ti wajali an ti jujump'ejl tejclum jini mu' bA i subob i t'an Moisés ti sinagoga ba' mi' q'uejlel i jun Moisés ti jujump'ejl i q'uiñilel c'aj o. Che' tsi' yAlA Jacobo.

Jini carta cha'an gentilob

22 Jini cha'an jini apóstolob yic'ot ancianojob yic'ot pejtelel jini xñopt'añob mu' bA i tempañob i bA, tsi' ña'tayob uts'at mi' yajcañob winicob ti' tojlel hermanojob cha'an mi' chocob majlel ti Antioquía yic'ot Pablo yic'ot Bernabé. Tsi' yajcayob Silas yic'ot Judas, jini am bA i cha'chajplel i c'aba' Barsabás, ñuc bA winicob ti' tojlel hermanojob. 23 Tsi' meleyob carta. Tsi' yAlAyob: "Joñon lojon apóstolon lojon quic'ot ancianojob quic'ot hermanojob, wolic melbeñetla jini jun hermanojob, gentilet bA la ya' ti Antioquía yic'ot ti Siria yic'ot ti Cilicia. Cotañetla. 24 Tsa'ix cubi lojon an winicob tsa' bA loq'uiyob tic tojlel lojon tsa' bA i tic'layetla ti' t'an. Tsi' socheyetla la' pusic'al, come tsi' yAlAyob wersa mi la' ch'Am tsep pAch'lel, wersa mi la' jac' jini mandar. Mach che'iqui tsac subeyob lojon. 25 Jini cha'an che' tempAbilon lojon tsac ña'ta lojon uts'at mic yajcan lojon winicob cha'an mic chocob majlel ba' añetla yic'ot Bernabé yic'ot Pablo mu' bA j c'uxbin lojon. 26 Ili winicob tsi' yAc'ayob i bA ba' bAbAq'uen mi' chAmelob cha'an ti' c'aba' lac Yum Jesucristo. 27 Jini cha'an wolic choc lojon majlel Judas yic'ot Silas ja'el mu' bA caj i subeñetla jini jach bA t'an. 28 Come joñon lojon quic'ot jini Ch'ujul bA Espíritu tsac ña'ta lojon mach yomic mi c'aq'ueñetla la' cuch chuqui tac wocol ti' jac'ol. Cojach jini yom: 29 CAYa la' c'ux jini tsAnsAbil bA i majtan dioste' yic'ot i ch'ich'el yic'ot jini milbil bA. Mach mi la' cha'len ts'i'lel. Mi uts'at mi

la' cAntan la' bA cha'an pejtelel jini, uts'at mi la' mel. Ajñenla ti la' wenlel". Che'ach tsi' ts'ijbayob.

30 Che' jini tsi' chocoyob majlel ti Antioquía. Che' bA tsi' tempayob i bA jini xñopt'añob, jini apóstolob tsi' yAq'ueyob jini jun. 31 Che' bA tsa' ujt i q'uelob, tijicña tsi' yubiyob come tsa' ñuq'uesAbentiyob i pusic'al. 32 Judas yic'ot Silas, x'alt'añob ja'el, tsi' ñuq'uesAbeyob i pusic'al jini hermanojob ti cAntesa. Tsi' xuc'chocobeyob i pusic'al. 33 Tsa' jaleyob ya'i. Ti' wi'il jini hermanojob ñAch'Allob i pusic'al tsi' chocoyob sujtel ba'an i pi'Allob tsa' bA i yAq'ueyob i ye'tel. 34 Silas tsi' ña'ta uts'at mi' cAyAl ya'i. 35 Pablo yic'ot Bernabé tsa' cAleyob ti Antioquía. Tsi' chAn cAntesayob ti' t'an lac Yum. Tsi' subeyob jini wen t'an. CabAl winicob tsi' pi'leyob majlel ti subt'an.

Pablo yic'ot Bernabé mi' t'oxob i bA

36 Che' ñumenix cha'p'ejl uxp'ejl q'uin, Pablo tsi' sube Bernabé: Conla c jula'tan la quermanojob ti pejtelel tejclum ba' tsa' lac subeyob i t'an lac Yum cha'an mi laj q'uel bajche' yilalob, che'en. 37 Bernabé yom i pAy majlel Juan, jini am bA i cha'chajplel i c'aba' Marcos. 38 Pablo mach yomic i pAy majlel yic'otob, come Marcos tsi' cAyAyob ya' ti Panfilia che' ma'anic tsa' majli ti e'tel yic'otob. 39 Cha'chajp i pensar. Jini cha'an tsi' t'oxoyob i bA. Bernabé tsi' pAyA majlel Marcos ti barco. Tsa' majli ti Chipre. 40 Pablo tsi' yajca Silas, tsi' pAyA majlel. Jini hermanojob tsi' yAc'ayob ti' c'Ab lac Yum cha'an mi' yajñelob ti' yutslel i pusic'al lac Yum. 41 Pablo tsa' ñumi majlel ya' ti Siria yic'ot ti Cilicia. Tsi' xuc'choco xñopt'añob baqui jach tsi' tempayob i bA.

16

Timoteo tsi' pi'le majlel Pablo yic'ot Silas

1 Ti wi'il tsa' c'oti ti Derbe yic'ot ti Listra. Awilan, ya'an xAnt'an

i c'aba' Timoteo. Judía i ña', hermanajach ti Cristo. Griegojach i tat. ² Jini hermanojob ti Listra yic'ot ti Iconio uts'at tsi' tajayob ti t'an Timoteo. ³ Pablo yom i paly majlel Timoteo. Tsi' palya i tsepben i pachalel come ti pejtelel judíjob ya' b_Λ añob yujilob griego i tat. ⁴ Che' b_Λ tsa' ñumiyob ti tejclum tac, tsi' subeyob cha'an mi' jac'ob jini mandar tsa' b_Λ i comol ña'tayob jini apóstolob yic'ot ancianojob año' b_Λ ti Jerusalén. ⁵ Jini cha'an tsa' p'atesantiyob ti t'an Dios jini xñopt'añob tsa' b_Λ i tempayob i b_Λ. Tsa' p'ojliyob ti jujump'ejl q'uin.

Pablo tsi' q'uele winic ch'oyol b_Λ ti Macedonia

⁶ Tsa' ñumiyob majlel ti Frigia yic'ot ti jini lum Galacia. Tic'bilob cha'an Ch'ujul b_Λ Espíritu ma'anic tsi' subuyob t'an ya' ti Asia. ⁷ Che' b_Λ tsa' c'otiyob ti Misia tsi' ñopoyob majlel ti Bitinia. Pero jini i yEspíritu Jesús tsi' tiq'uiyob. ⁸ Che' b_Λ tsa' ñumiyob ti Misia tsa' jubiyob majlel ti Troas. ⁹ Ti ac'alel an chuqui tsi' q'uele Pablo. Juntiquil winic ya' ti Macedonia tsa' wa'le ti' tojel. Tsi' c'ajtibe ti wocol t'an: La' ti Macedonia. Coltañon lojon, che'en. ¹⁰ Che' q'uelbilix i cha'an Pablo, ti ora tsac chajpa lojon c b_Λ cha'an mic majlel lojon ti Macedonia, come tsac ña'ta lojon isujm tsi' palyayon lojon Dios cha'an mic subeñob lojon jini wen t'an.

Lidia ya' ti Filipos

¹¹ Jini cha'an tsa' ochiyon lojon ti barco ti Troas. Toj tsa' majliyon lojon c'alel ti Samotracia, ti yijc'alel c'alel ti Neápolis. ¹² Ti wi'il tsa' majliyon lojon ti Filipos, jini ñuc b_Λ tejclum ti' lumal Macedonia, jump'ejl colonia cha'an Roma. Ya' añon lojon waxacp'ejl q'uin ti jini tejclum. ¹³ Ti' q'uiñilel c'aj o tsa' loq'uiyon lojon ti' ti' tejclum. Tsajniyon lojon ti' ti' colem ja' ba' i tilel mi' pejcañob Dios. Tsa' buchleyon lojon. Tsac pejca lojon x'ixicob tsa' b_Λ i tempayob i b_Λ. ¹⁴ Ya'an x'ixic i c'aba' Lidia, mu' b_Λ i chon chaccojan b_Λ pisil. Ch'oyol ti tejclum i c'aba'

Tiatira. Lidia tsi' b_Λc'ña Dios. Che' b_Λ tsi' ñich'ta Pablo, lac Yum tsi' jambe i pusic'al cha'an mi' jac'ben i t'an. ¹⁵ Che' b_Λ tsa' ujtí i ch'am ja' yic'ot jini año' b_Λ ti yotot, tsi' subeyon lojon: Conla ti cotot mi' tsa' la' q'uele xuc'ulon quic'ot lac Yum. Jijlenla ya' ti cotot, che'en. Tsi' wersa palyayon lojon ochel.

Pablo yic'ot Silas ti majquibal

¹⁶ Ti yamb_Λ q'uin che' tsajniyon lojon ba' mi' cha'leñob oración, juntiquil xch'oc am b_Λ i xibajlel tsa' b_Λ mejli i subeñob winicob chuqui tac tal, tsi' tajayon lojon ti bij. I yumob tsi' wen cha'leyob ganar cha'an i ye'tel. ¹⁷ Jini xch'oc tsi' tsajcayon lojon quic'ot Pablo. Tsi' cha'le c'am b_Λ t'an. Tsi' y_ΛΛ: Jiñobach i winicob Dios am b_Λ ti chan. Mi' subeñetob i bijlel la' colantel, che'en. ¹⁸ Che'ach tsi' cha'le t'an cabal q'uin. Pablo mach chan yomix i cuchben. Tsi' sutq'ui i b_Λ i pejcan. Tsi' sube i xibajlel: Mic subeñet ti' c'aba' Jesucristo, loq'uen ti' pusic'al, che'en. Ti jini jach b_Λ ora tsa' loq'ui.

¹⁹ Che' b_Λ tsi' ña'tayob i yumob jini xch'oc mach chan mejlobix i c'añob ti ganar, tsi' chucuyob Pablo yic'ot Silas. Tsi' chucuyob majlel ba'an choññibal ti' tojlel año' b_Λ i ye'tel. ²⁰ Tsa' caji' jop'beñob i mul ti' tojlel año' b_Λ i ye'tel. Tsi' y_Λayob: Jini judíjob cabal mi' ñijcañob ti t'an jini chumulo' b_Λ ti lac tejclum. ²¹ Mi' subeñob yom mi' lac mel chuqui tac tic'bebilonla come romanojonla. Tic'bil mi' lac ñop come mach che'ic yom mi' lac mel, che'ob. ²² Jini winicob x'ixicob tsa' caji' i yotsañob i b_Λ ti' contra. Jini año' b_Λ i ye'tel tsi' tsilbeyob i pislel Pablo yic'ot Silas. Tsi' y_Λc'ayob mandar cha'an mi' jajts'elob ti asiyal. ²³ Che' cabal tsi' jats'ayob, tsi' yotsayob ti majquibal. Tsi' subeyob xcantaya cha'an mi' wen cantañob. ²⁴ Che' b_Λ tsa' aq'uenti jini mandar jini xcantaya tsi' yotsayob ya' ti cojix b_Λ i mal majquibal. Tsi' ñet'beyob i yoc ti tocol b_Λ te'.

Tsi' ñopo lac Yum xcanta cárcel ya' ti Filipos

²⁵ Ti ojilil ac'alel woli' pejcañob Dios Pablo yic'ot Silas. Woli' c'alyiñob Dios. Jini xñujp'elob woli' yubiñob. ²⁶ Ti ora tsa' ñumi i yujquel lum. I c'ac'lib jini mājquibal tsi' ñijca i bΛ. Ti ora tsa' lu' jajmi i ti' tac mājquibal. Tsa' jijti i cājchil pejtel jini xñujp'elob. ²⁷ Che' bΛ tsa' cajni i wut jini xcantaya, tsi' q'uele jajmenix i ti' tac mājquibal. Tsi' bots'o i yespada cha'an mi' tsansan i bΛ, come tsi' lon ña'ta puts'emobix jini xñujp'elob. ²⁸ C'am tsi' cha'le t'an Pablo. Tsi' sube: Mach a tic'lan a bΛ. Umba'añon lojon tic pejtelel lojon che'en. ²⁹ Jini xcantaya tsi' c'ajti c'ajc. Tsa' ochi ti mal. Tsiltsilña ti bāq'uen tsi' ñocchoco i bΛ ti' tojel Pablo yic'ot Silas. ³⁰ Tsi' palyayob loq'uel. Tsi' c'ajtibeyob: Winicob, ¿chiqui yom mic cha'len cha'an mij coltāntel? che'en. ³¹ Pablo yic'ot Silas tsi' subeyob: Ñopo lac Yum Jesucristo. Che' jini mi caj a coltāntel, jatet yic'ot jini año' bΛ ti a wotot, che'ob. ³² Tsi' subeyob i t'an lac Yum yic'ot pejtelel año' bΛ ti' yotot. ³³ Jini xcantaya tsi' palyayob ti jini jach bΛ ora ti ac'alel. Tsi' pocbeyob i lojwel tac. Tsi' bac' ch'ama ja' yic'ot pejtelel jini año' bΛ ti' yotot. ³⁴ Tsi' palyayob ochel ti' yotot. Tsi' we'sayob. Wen tijicña i pusic'al yic'ot pejtelel año' bΛ ti' yotot come tsi' ñopoyob Dios.

³⁵ Che' bΛ tsa' sac'a, jini año' bΛ i ye'tel tsi' chocoyob majlel wasilob tsa' bΛ i subeyob xcantaya: Ac'alel ti colel jini winicob, che'ob. ³⁶ Jini xcantaya tsi' sube Pablo: Jini año' bΛ i ye'tel tsi' chocoyob tilel mandar cha'an mi cāq'uetla ti colel. Loq'uenixla, che' jini. Cucuxla ti' ñach'tilel la' pusic'al, che'en. ³⁷ Pablo tsi' subeyob: Romanojon lojon. Ti' wutob winicob x'ixicob tsi' jats'ayon lojon che' maxto melbilonic lojon. Tsi' chocoyon lojon ochel ti mājquibal. ¿Mu' ba caj i chocon lojon loq'uel ti mucul jach? Isujm mach che'ic yom. La' tilicob i palyon lojon

loq'uel, che'en Pablo. ³⁸ Jini wasilob tsa' cha' majliyob ba'an año' bΛ i ye'tel cha'an mi' cha' subeñob. Jini año' bΛ i ye'tel tsi' cha'leyob bāq'uen che' bΛ tsi' yubiyob romanojob. ³⁹ Tsa' tiliyob ba'an Pablo yic'ot Silas. Tsi' pejcayob ti wocol t'an. Tsi' palyayob loq'uel ti mājquibal. Tsi' subeyob cha'an mi' loq'uelob ti jini tejclum. ⁴⁰ Che' loq'uemobix ti mājquibal tsi' jula'tayob Lidia. Che' bΛ tsi' q'ueleyob jini hermanojob, tsi' ñuq'uesabeyob i pusic'al. Tsa' loq'uiyob majlel.

17

Pablo yic'ot Silas ya' ti Tesalónica

¹ Che' bΛ tsa' ñumiyob ti Anfípolis yic'ot ti Apolonia, tsa' c'otiyob ti Tesalónica ya' ba'an i sinagoga judíojob. ² Tsa' ochi Pablo yic'otob che' bajche' i tilelach che' ti' q'uiñilel c'aj o. Uxp'ejl q'uin tsi' tsictesabeyob i Ts'ijbujel Dios. ³ Tsiquil wersa mi' yubin wocol jini Cristo. Wersa mi' tejchel loq'uel ba'an chameño' bΛ. Tsi' yala: Jiñach Cristo, jini Jesús mu' bΛ c subeñetla, che'en. ⁴ Lamital tsi' ñopoyob. Tsi' tempayob i bΛ yic'ot Pablo yic'ot Silas, che' ja'el griegojob tsa' bΛ i ch'ujutesayob Dios, yic'ot cabal x'ixicob tsa' bΛ q'uejliyob ti ñuc. ⁵ Tsaytsayñayob i pusic'al jini judíojob mach bΛ anic tsi' ñopoyob. Tsi' palyayob cha'tiquil uxtiquil jontolo' bΛ winicob. Tsi' tempayob cabal winicob. Tsi' ñijcayob ti cabal t'an pejtelel año' bΛ ti tejclum. Ti ajñel tsa' majliyob ti' yotot Jasón cha'an mi' loc'sañob Pablo yic'ot Silas ti' wut winicob x'ixicob. ⁶ Che' ma'anic tsi' tajayob tsi' chucuyob majlel Jasón yic'ot yaño' bΛ hermanojob ba'an jini año' bΛ i ye'tel ti tejclum. C'am tsi' yalayob: Jini winicob tsa' bΛ i socoyob winicob x'ixicob ti pejtelel pañimil, wΛ tsa' tiliyob ja'el. ⁷ Jini Jasón tsi' palyayob ochel ti' yotot. Ti pejtelelob woli' contrajiñob i t'an César come mi' yalob an yambΛ rey, i c'aba' Jesús, che'ob. Che' tsi' jop'beyob i mul. ⁸ Che' bΛ tsi' yubiyob winicob x'ixicob yic'ot año' bΛ i ye'tel tsa' cajiyob ti

cabal t'an. ⁹ Che' b_Λ tsi' ch'ΛmΛyob multa ti' c'Λb Jasón yic'ot i pi'Λlob, tsi' coloyob.

Pablo yic'ot Silas ya' ti Berea

¹⁰ Jini hermanojob tsi' b_Λc' chocoyob majlel Pablo yic'ot Silas ti ac'Λlel c'ΛlΛl ti Berea. Che' b_Λ tsa' c'otiyob ya'i, tsa' ochiyob ti' sinagoga judíojob. ¹¹ Jini año' b_Λ ti Berea ñumen weñob bajche' jini año' b_Λ ti Tesalónica come ti jump'ejl jach i pusic'al tsi' jac'Λyob jini t'an. Ti jujump'ejl q'uin tsi' wen q'ueleyob i Ts'ijbujel Dios cha'an mi' ña'tañob mi isujm chuqui tsa' subentiyob. ¹² Jini cha'an cabal judíojob tsi' ñopoyob yic'ot cabal griegojob, yic'ot x'ixicob tsa' b_Λ q'uejliyob ti ñuc. ¹³ Che' b_Λ tsi' ña'tayob judíojob ya' ti Tesalónica wolix i pujquel i t'an Dios ya' ti Berea ja'el cha'an Pablo, ya' tsa' majliyob ja'el. Tsi' ñijcayob winicob x'ixicob ti' contra. ¹⁴ Jini hermanojob tsi' b_Λc' chocoyob majlel Pablo c'ΛlΛl ti colem ñajb. Silas yic'ot Timoteo tsa' cΛleyob ya' ti Berea. ¹⁵ Jini hermanojob tsi' pi'leyob majlel Pablo c'ΛlΛl ti Atenas. Tsa' cha' juliyob i subeñob majlel Silas yic'ot Timoteo ti ora ba'an Pablo.

Pablo ya' ti Atenas

¹⁶ Che' b_Λ tsi' pijtayob ya' ti Atenas wen ch'ijiyem i pusic'al Pablo, come tsi' q'uele but'ul jini tejclum ti dioste'. ¹⁷ Jini cha'an ya' ti sinagoga tsi' pejcayob i b_Λ Pablo yic'ot judíojob yic'ot gentilob tsa' b_Λ i ch'ujutesayob Dios. Ti jujump'ejl q'uin tsi' pejcayob jini tsa' b_Λ ajniyob ti choñoñibΛl. ¹⁸ Ya'an epicúreojob yic'ot estoicojob mu' b_Λ i sΛclañob i sujmllel tac pañimil. Tsi' pejcayob i b_Λ yic'ot Pablo. Lamital tsi' yΛΛyob: To'ol t'an jach mi' cha'len, che'ob. Lamital tsi' yΛΛyob: Woli' sub yambΛ dios yilal, che'ob. Come Pablo tsi' subu Jesús tsa' b_Λ cha' ch'ojoyi ba'an chΛmeño' b_Λ. ¹⁹ Tsi' chucuyob. Tsi' pΛyΛyob tilel ti Areópago. Tsi' yΛΛyob: Com cubin lojon jini tsijib cantesa mu' b_Λ a sub. ²⁰ Come jini woli b_Λ a sub maxto ubibilic c cha'an lojon. Com c ña'tan lojon i sujmllel

jini t'an, che'ob. ²¹ (Come ti pejtelel jini chumulo' b_Λ ti Atenas yic'ot jini tilemo' b_Λ ti yambΛ lum tsa' jach i ñusayob q'uin ti t'an. Chuqui tac tsijib ubibil i cha'añob mi' cha' subob.)

²² Che' ya' wa'al Pablo ti ojilil Areópago, tsi' yΛΛΛ: Winicob wΛ' ti Atenas mij q'uel cabal la' dios mu' b_Λ la' ch'ujutesan. ²³ Come che' b_Λ tsa' ñumiyon ba' tsaj q'uele i yotlel tac diosob, tsac taja jump'ejl pulΛntib ba' ts'ijbubil jini t'an: JINI DIOS MACH BΛ CΛMBILIC. Jini cha'an mi caj c tsictesΛbeñetla jini Dios mach b_Λ cΛmbilic la' cha'an mu' b_Λ la' ch'ujutesan.

²⁴ Jini Dios tsa' b_Λ i mele pañimil yic'ot pejtelel i bΛl, jiñach i Yum Panchan yic'ot Pañimil. Ma'anic mi' chumtΛl ti templo tac melbil bΛ ti c'ΛbΛl. ²⁵ Dios ma'anic mi' taj i coltΛntel ti winicob, come ma'anic chuqui anto yom i cha'an. Mi' yΛq'ueñonla laj cuxtΛlel yic'ot la quiq'uilel yic'ot pejtelel lac chubΛ'an. ²⁶ Loq'uem jach ti juntiquil winic Dios tsi' laj mele winicob ti jujunchajp cha'an mi' pam chumtΛlob ti pejtelel pañimil. Tsi' yΛq'ueyob i yorajlel. Tsi' melbeyob i cayajonlel i lumal. ²⁷ Tsi' meleyonla cha'an mi lac sajcan cha'an mi lac taj ti isujm che' mi lac ñop, come mach ñajtic an Dios ti lac tojlel ti jujuntiquilonla. ²⁸ Come tilem ti Dios laj cuxtΛlel yic'ot lac p'ΛtΛlel ti xΛmbal. Ti' p'ΛtΛlel Dios añonla. Che' bajche' tsi' yΛΛyob ja'el jini sts'ijbayajob la' cha'an: "Come joñonla ja'el i p'olbalonla", che'ob.

²⁹ I p'olbalonla. Jini cha'an mach yomic mi la cΛl lajalach Dios bajche' oro mi plata, mi xajlel mu' b_Λ i melob winicob ti' bajñel pusic'al i wenta i yejtal Dios. ³⁰ Dios tsi' ñusΛbeyob i sajtemal winicob ti yambΛ ora che' ma'añobic i ña'tΛbal. WΛle mi' subeñob pejtelel winicob x'ixicob baqui jach añob cha'an mi' cΛyob i mul. ³¹ Tsa'ix i wΛn ña'ta jini q'uin che' mi caj i cha'len meloñel ti toj. Tsa'ix i wa'choco jini winic mu' b_Λ caj i mel año' b_Λ ti pañimil che'

bajche' tsi' tsictesΛbeyonla che' bΛ tsi' teche ch'ojoyel Jesús ba'an chΛmeño' bΛ cha'an mi lac ñop. Che' tsi' yΛΛ Pablo.

³² Che' bΛ tsi' yubiyob mi' cha' ch'ojoyelob chΛmeño' bΛ, lamital tsi' wajleyob. Yaño' bΛ tsi' yΛΛyob: Ti yanto bΛ ora mi caj cubin lonjon a t'an, che'ob. ³³ Jini cha'an tsa' loq'ui majlel Pablo ti' tojlelob. ³⁴ Cha'tiquil uxtiquil tsi' tsajcayob Pablo. Tsi' ñopoyob Dionisio ch'oyol bΛ ti Areópago, yic'ot x'ixic i c'aba' Dámaris yic'ot yaño' bΛ.

18

Pablo ya' ti Corinto

¹ Ti yambΛ ora Pablo tsa' loq'ui majlel ti Atenas. Tsa' c'oti ti Corinto. ² Tsi' taja judío i c'aba' Aquila, ch'oyol bΛ ti Ponto. Maxto anic cabΛ ora i loq'uel ti Italia yic'ot Priscila i yijñam, come Claudio tsi' yac'Λ mandar cha'an mi' loq'uelob pejtelel judíojob ti Roma. Tsa' majli Pablo i cañob. ³ Cha'an lajalob i ye'tel, tsa' chumle yic'otob. Temel tsi' cha'leyob e'tel come xmel pisil bΛ ototob. ⁴ Pablo tsi' cha'le t'an ti sinagoga ti jujump'ejl i q'uiñilel c'aj o. Tsi' cha'le wersa cha'an mi' ñopob judíojob yic'ot griegojob.

⁵ Che' bΛ tsa' c'otiyob Silas yic'ot Timoteo, loq'uemo' bΛ ti Macedonia, Pablo woli' cha'len wersa subt'an ti Corinto. Tsi' chΛn sube judíojob CristojΛch jini Jesús. ⁶ Jini judíojob tsi' contrajiyob Pablo. Tsi' p'ajayob. Jini cha'an tsi' tijca i pislel, tsi' subeyob: Anix ti la' bajñel wenta la' cuxtΛlel. Mach c wentajetixla. Mux c majlel ba'an gentilob, che'en Pablo. ⁷ Tsa' loq'ui ya'i. Tsa' ochi ti' yotot jun-tiquil winic, i c'aba' Tito Justo, tsa' bΛ i bΛc'ña Dios. An i yotot ti' t'ejl sinagoga. ⁸ Crispo, i yum sinagoga, tsi' ñopo lac Yum yic'ot pejtelel año' bΛ ti' yotot. CabΛ corintiojob che' bΛ tsi' yubibeyob i t'an Pablo tsi' ñopoyob. Tsi' ch'ΛmΛyob ja'.

⁹ Lac Yum tsi' sube Pablo ti ac'Λlel: Mach a cha'len bΛq'uen. ChΛn cha'len t'an. Mach yomic ma' ñΛjch'el.

¹⁰ Come añoñ quic'otet. Ma'anic majch mi mejlel i tic'lañet, come an cabΛ c cha'año' bΛ ti jini tejclum, che'en. ¹¹ Ya'i tsa' jale ojilil i cha'p'ejl jab. Tsi' cΛntesayob ti' t'an Dios.

¹² Che' woli ti yumΛ Galión ya' ti Acaya, jini judíojob tsi' tem chucuyob Pablo. Tsi' pΛyΛyob majlel ba'an melobΛjΛ. ¹³ Tsi' yΛΛyob: Jini winic mi' bajñel suben tejclumob bajche' yom mi' ch'ujutesañob Dios. Mach che'ic bajche' ts'ijbubil ti mandar mi' subeñoob, che'ob.

¹⁴ Che' yomix cajel ti t'an Pablo, jini Galión tsi' sube judíojob: Mi an i mul, mi an chuqui jontol tsi' cha'le, wersa mic ñich'tΛbeñetla la' t'an, judíojet bΛ la. ¹⁵ Pero woliyetla ti' a'leya cha'an to'o t'an jach yic'ot cha'an i c'aba' tac winicob yic'ot cha'an la' mandar. Jini cha'an la' wentajΛch jatetla. Joñon mach comic c cha'len meloñel cha'an i t'an. Che' tsi' yΛΛ jini yumΛ. ¹⁶ Tsi' chocoyob loq'uel ti melobΛjΛ. ¹⁷ Jini griegojob tsi' chucuyob Sóstenes, i yum sinagoga. Tsi' jats'Λyob ti' tojel melobΛjΛ. Galión ma'anic chuqui tsi' yΛΛ.

Tsa' cha' sujti ti Antioquía Pablo

¹⁸ Ya' to tsa' jale Pablo cabΛ q'uin. Ti wi'il tsi' subeyob hermanojob adiós. Ti barco tsa' majli ti Siria. Priscila yic'ot Aquila tsi' pi'leyob majlel. Ya' ti Cencrea, Pablo tsi' laj loc'sa i jol come tsi' sube Dios chuqui mi caj i wersa mel. ¹⁹ Tsa' c'oti ti Efeso ba' tsi' cΛyΛ Priscila yic'ot Aquila. I bajñel tsa' ochi ti sinagoga Pablo. Tsi' pejcayob i bΛ Pablo yic'ot judíojob. ²⁰ Che' bΛ tsi' c'ajtibeyob Pablo cha'an mi' jalijel yic'otob, ma'anic tsi' jac'beyob. ²¹ Che' bΛ tsi' cΛyΛyob i bΛ Pablo tsi' yΛΛ: Wersa mic majlel ti Jerusalén cha'an mic mel jini q'uin che' mi' cajel. Mu' to c cha' tilel ba' añetla mi che' yom Dios, che'en Pablo. Tsa' loq'ui ti Efeso ti barco.

²² Che' bΛ tsa' c'oti ti lum ya' ti Cesarea, tsa' letsu majlel i yΛq'ueñoob cortesía jini xñopt'añoob mu' bΛ i tempañob i bΛ ti Jerusalén. Ti wi'il tsa'

jubi majlel ti Antioquía. ²³ Che' b_Λ tsa' ts'ita' jale ya'i tsa' cha' majli. Tsa' ñumi ti pejtelel lum ti Galacia yic'ot ti Frigia. Tsi' xuc'choco pejtelel jini xcant'añob.

Apolos ya' ti Efeso yic'ot ti Corinto

²⁴ Tsa' c'oti ti Efeso juntiquil judío, i c'aba' Apolos, ch'oyol b_Λ ti Alejandría. Wen yujil t'an. Wen cañal i cha'an i Ts'ijbujel Dios. ²⁵ Cantesabilix Apolos ti' bijlel lac Yum. Ch'ejl i pusic'al. Tsi' cha'le t'an cha'an mi' ñopob lac Yum. Anquese jini jach cambil i cha'an jini ch'amja' tsa' b_Λ i yac'Λ Juan, tsi' cha'le cantesa. ²⁶ Ch'ejl i pusic'al tsa' caji ti sub t'an ti sinagoga. Che' b_Λ tsi' yubiyob Priscila yic'ot Aquila, tsi' p_Λy_Λyob cha'an mi' tsictesabeñob i bijlel Dios ti toj. ²⁷ Che' yomix majlel Apolos ti Acaya, jini hermanojob tsi' coltayob ti majlel. Tsi' ts'ijbubeyob xcant'añob cha'an mi' p_Λyob ochel. Tsa' c'oti Apolos ya'i. Tsi' wen colta jini tsa' b_Λ i ñopoyob cha'an ti' yutsllel i pusic'al Dios. ²⁸ Tsi' pasbeyob judíojob ti' Ts'ijbujel Dios Cristojach jini Jesús. Ti cabal i p'atlel tsi' subu ti' wutob winicob x'ixicob. Ma'anic tsa' mejli i jac'ob jini judíojob.

19

Pablo ya' ti Efeso

¹ Che' ya'to an Apolos ti Corinto, Pablo tsa' ñumi ba'an wits. Tsa' c'oti ti Efeso. Tsi' taja cha'tiquil uxtiquil xcant'añob ya'i. ² Tsi' c'ajtibeyob: ¿Tsa' ba aq'uentiyetla Ch'ujul b_Λ Espiritu che' b_Λ tsa' la' ñopo? che'en. Tsi' subeyob: Maxto anic tsa cubi lojon mi an Ch'ujul b_Λ Espiritu, che'ob. ³ Pablo tsi' subeyob: ¿Chuqui ti ch'amja' tsa' aq'uentiyetla? che'en. Tsi' subeyob: Jini tsa' b_Λ i yac'Λ Juan, che'ob. ⁴ Pablo tsi' subeyob: Juan tsi' y_Λq'ueyob ch'amja' jini tsa' b_Λ i c_Λy_Λyob i mul. Tsi' subeyob winicob x'ixicob cha'an mi' ñopob jini tal b_Λ ti' pat, jiñach Jesús jini Cristo, che'en. ⁵ Che' b_Λ tsi' yubiyob jini t'an, tsi' ch'am_Λyob ja' ti' c'aba' lac Yum Jesús. ⁶ Che' b_Λ tsi' yac'Λ i c'Λb

Pablo ti' jol winicob x'ixicob, tsa' ochi jini Ch'ujul b_Λ Espiritu ti' pusic'al. Tsa' cajiyojob ti yan tac b_Λ t'an. Tsi' cha'leyob alt'an. ⁷ Añob che' bajche' lajch_Λantiquil winicob ti pejtelel.

⁸ Tsa' ochi Pablo ti sinagoga. Ch'ejl i pusic'al, tsi' cha'le t'an uxp'ejl uw. Tsi' pejcayob i b_Λ. Tsi' xic'beyob cha'an mi' ñopob i sujmllel i yum_Λntel Dios. ⁹ Tsa' tsats'a i pusic'allamital winicob. Ma'anic tsi' ñopoyob. Tsi' p'ajayob i bijlel Dios ti' tojlel winicob x'ixicob. Jini cha'an Pablo tsa' loq'ui ya' ba' añob. Tsi' p_Λy_Λ majlel xcant'añob ja'el. Tsi' cantesayob ti jujump'ejl q'uin ti escuela i cha'an Tiranno. ¹⁰ Tsi' cha'le cantesa cha'p'ejl jab. Jini cha'an tsi' yubibeyob i t'an lac Yum Jesús pejtelel jini chumulo' b_Λ ti Asia, judíojob yic'ot griegojob.

¹¹ Dios tsi' c'Λmbe i c'Λb Pablo cha'an mi' pas wen ñuc tac b_Λ i melbal. ¹² Jini cha'an tsi' ch'am_Λyob majlel ba'an xc'am_Λjelob jini pañuelo tac yic'ot welñac'Λ tac tsa' b_Λ i tal_Λ Pablo. Tsa' lajmi i ch_Λmel xc'am_Λjelob. Tsa' loq'uiyob i xib_Λjlel. ¹³ Jini x_Λn pañimil b_Λ judíojob tsa' b_Λ i cha'leyob wujt tsi' lon ñopo i c'Λmben i c'aba' lac Yum Jesús cha'an mi' chocob loq'uel xibajob. Tsi' y_Λl_Λyob: Mic subeñet loq'uel ti' c'aba' jini Jesús mu' b_Λ i sub Pablo, che'ob. ¹⁴ Che' lajal tsi' meleyob wuctiquil winicob, i yalobilob juntiquil judío, i c'aba' Esceva. I yum motomajob jini Esceva. ¹⁵ I xib_Λjlel jini winic tsi' jac'beyob: Mij c_Λn Jesús. Mij c_Λn Pablo ja'el. Pero jatetla, ¿majquiyetla? che'en. ¹⁶ Jini winic am b_Λ i xib_Λjlel tsa' tijp'i i chuc jini xwujtob. Tsi' ñolch'iyob ti pejtelojob. Tsa' majli i cha'an jini am b_Λ i xib_Λjlel. Tsa' puts'iyob loq'uel ti otot, pits'ilobix, lojwemobix.

¹⁷ Tsa' caji i yubiñob pejtelel judíojob yic'ot griegojob chumulo' b_Λ ti Efeso. Ti pejtelojob tsi' cha'leyob b_Λq'uen. Tsa' ñuq'ues_Λnti i c'aba' lac Yum Jesús. ¹⁸ Cabal tsa' b_Λ i ñopoyob tsa' tili i subob i mul. Tsi' bajñel tsictesayob i b_Λ cha'an chuqui tac tsi' cha'leyob. ¹⁹ Cabal tsa' b_Λ i

cha'leyob wujt tsi' tempayob i jun. Tsi' puluyob ti' wut winicob x'ixicob. Tsi' tsicbeyob i tojol, lujump'ejl i yuxc'al mil SASAC taq'uin. ²⁰ Jini cha'an cabal tsa' ñojpi i t'an Dios. Tsa' wen tsictiyi i p'atalel.

²¹ Che' b_Λ tsa' ujti pejtelel jini, Pablo tsi' ña'ta ti Espíritu yom ñumel ti Macedonia yic'ot ti Acaya cha'an mi' majlel ti Jerusalén. Tsi' y_ΛΛ: Wersa yom mic majlel ti Roma ja'el che' b_Λ ñumeñonix ti Jerusalén, che'en. ²² Jini cha'an tsi' choco majlel ti Macedonia cha'tiquil tsa' b_Λ i coltayob ti' ye'tel, jiñobach Timoteo yic'ot Erasto. I bajñel tsa' jale ts'ita ya' ti Asia.

Tsi' cha'leyob cabal t'an ya' ti Efeso

²³ Jini efesojob tsa' cajiyoob ti cabal t'an cha'an i bijlel Dios. ²⁴ Come an juntiquil xten plata, i c'aba' Demetrio, tsa' b_Λ i melbe ti SASAC taq'uin i yotot tac jini dios i c'aba' Diana. Cabal tsi' cha'leyob ganar i yaj e'telob. ²⁵ Demetrio tsi' tempa jini x'e'telob yic'ot yaño' b_Λ lajal b_Λ i ye'tel. Tsi' subeyob: Winicob, la' wujil cabal mi lac cha'len ganar cha'an la que'tel. ²⁶ La' wujil chuqui woli' mel Pablo, come tsa'ix la' q'uele. Tsa'ix la' wu-bibe i t'an. Tsa'ix i xic'beyob cabal winicob x'ixicob cha'an mi' c_Λyob Diana, mach w_Λ'ic jach ti Efeso, pero coel i ñumel ti pejtelel Asia ja'el. Mi' y_Λ mach diosic jini melbil tac b_Λ ti c'ab_Λ. ²⁷ Jini cha'an b_Λb_Λq'uen mi' jilel la que'tel yic'ot i yotlel jini x'ixic dios, Diana, jini ñuc b_Λ. B_Λb_Λq'uen mi' jis_Λntel i ñucler jini dios mu' b_Λ i ch'ujutesañob pejtelel año' b_Λ ti Asia yic'ot ti pejtelel pañimil, che'en.

²⁸ Che' b_Λ tsa'ix i yubiyob jini t'an cabal tsa' mich'ayob. Tsi' cha'leyob c'am b_Λ t'an. Tsi' y_ΛΛyob: ¡Ñuc lac dios Diana w_Λ' ti Efeso! che'ob. ²⁹ Wen ju'ucñayob ti pejtelel tejclum. Ti ajñel tsi' tempayob i b_Λ ti parque, chuculobix i cha'an Gayo yic'ot Aristarco ch'oyolo' b_Λ ti Macedonia, i pi'lob Pablo ti x_Λmbal. ³⁰ Pablo yom ochel ba' añob pero jini x_Λnt'añob tsi' tiq'uuyob. ³¹ Cha'tiquil uxtiquil

winicob año' b_Λ i ye'tel ti Asia, i c_Λñayo' b_Λ Pablo, tsi' chocbeyob majlel winicob cha'an mi' subeñob ti wocol t'an mach yomic mi' yochel ti parque. ³² Jelchojc jax i t'an jini temp_Λbilo' b_Λ ti parque. Ju'uc'ñayob jax ti t'an. Cab_Λlob mach yujilobix chucoch tsi' tempayob i b_Λ. ³³ Jini judíojob tsi' p_Λy_Λyob loq'uel Alejandro ba' p'ululob winicob x'ixicob cha'an mi' pejcañob. Alejandro tsi' p_Λsbeyob i c'ab cha'an mi' ñajch'elob, come yom i y_Λq'ueñob i ch'amben isujm. ³⁴ Che' yujilobix judíojob jini Alejandro, cha'p'ejl ora tsi' ch_Λn cha'leyob c'am b_Λ t'an ti pejtelelob. C'am tsi' y_ΛΛyob: ¡Ñuc lac dios Diana w_Λ' ti Efeso! che'ob.

³⁵ Jini sts'ijbaya cha'an tejclum tsi' ñach'tesayob. Tsi' subeyob: Winicob, çbaqui an juntiquil winic mach b_Λ yujilic mi ti pejtelel lac tejclum Efeso mi' c_Λnt_Λbentel i yotlel jini x'ixic dios Diana yic'ot i yejtal tsa' b_Λ i choco jubel Júpiter? ³⁶ Actan, che' jini, ma'anic majch mi mejlel i contrajin jini t'an. Jini cha'an yom mi la' ñajch'el. Yom mi la' ch'amben isujm chuqui yom mi la' mel. ³⁷ Come jini winicob tsa' b_Λ la' p_Λy_Λ tilel ma'anic mi' xujch'iñob jini templo. Ma'anic mi' p'ajob la' dios. ³⁸ La' tilicob Demetrio yic'ot i pi'lob ti e'tel mi an chuqui yom i y_Λlob ti' contra juntiquil winic. An melob_Λj_Λ, an xmeloñelob. La' i melob i b_Λ cha'an i mul. ³⁹ Mi anto chuqui woli la' ña'tan, jini año' b_Λ i ye'tel mi mejlel i yubiñob che' mi' tempañob i b_Λ. ⁴⁰ Come b_Λb_Λq'uen mi' caj ti sujbel lac mul cha'an jini leto tsa' b_Λ ujti sajmal. Ma'anic mi mejlel lac sub chucoch tsa' tejchi jini ju'ucña b_Λ t'an, che'en. ⁴¹ Che' b_Λ tsa' ujti ti t'an, tsi' subeyob sujtel jini temp_Λbilo' b_Λ.

20

Tsa' majli Pablo ti Macedonia yic'ot Grecia

¹ Che' b_Λ tsa'ix lajmi jini ju'ucña b_Λ t'an, Pablo tsi' p_Λy_Λ tilel x_Λnt'añob. Tsi' xic'beyob ti jini wen t'an. Tsi'

lajlaj jats'beyob i pat. Tsi' subeyob i b_Λ adiós. Pablo tsa' loq'ui cha'an mi' majlel ti Macedonia. ² Che' b_Λ woli' ñumel majlel ti' bijlel Grecia tsi' wen xic'beyob ti jini wen t'an. Tsa' c'oti ti Grecia. ³ Ya'i tsa' jale uxp'ejl uw. Che' b_Λ yomix majlel ti Siria ti barco, woli' chijtañob judíojob. Tsa' caji i ña'tan uts'at mi' cha' ñumel ti Macedonia. ⁴ Tsi' pi'leyob majlel c'Λl_Λ ti Asia jini Sópater ch'oyol b_Λ ti Berea, yic'ot Aristarco yic'ot Segundo ch'oyol b_Λ ti Tesalónica, yic'ot Gayo ch'oyol b_Λ ti Derbe, yic'ot Timoteo, yic'ot Tíquico, yic'ot Trófimo ch'oyolo' b_Λ ti Asia. ⁵ Jiñob tsa' ñaxan majliyob i pijtañon lojon ti Troas. ⁶ Che' b_Λ tsa' ñumi i q'uiñilel caxlan waj mach b_Λ anic i levadurajlel, tsa' ochiyon lojon ti barco ya' ti Filipos. Jo'p'ejl q'uin tsac xañ_Λ lojon majlel. Ya' ti Troas tsac cha' taja lojon c b_Λ. Ya'i tsa' jaleyon lojon wucp'ejl q'uin.

Pablo tsi' jula'tayob ya' ti Troas

⁷ Ti ñaxan b_Λ q'uin ti semana che' b_Λ tsi' tempayob i b_Λ xcant'añob cha'an mi' xet'ob waj, Pablo tsi' cantessayob. Come yomix majlel ti yijc'Λl_Λ, tsa' jale ti t'an c'Λl_Λ ti ojilil ac'Λlel. ⁸ Ya'an cab_Λ lámpara ti' mal otot ti cha' lajmlel otot ba' tsi' tempayob i b_Λ. ⁹ Juntiquil ch'iton, i c'aba' Eutico, buchul ti q'ueloñibal, woli ti wen w_Λyel. Tsa' ñucle ti w_Λyel come jal woli ti cantesa Pablo. Tsa' yajli ti lum. Ch_Λmenix tsi' lotoyob. ¹⁰ Pablo tsa' jubi majlel. Tsa' b_Λc' c'oti i mec'. Tsi' y_Λl_Λ: Mach la' mel la' pusic'al. Cuxul to, che'en. ¹¹ Che' b_Λ tsa'ix cha' letsy Pablo, tsi' xet'eyob waj, tsi' c'uxuyob. Jalto tsi' cha'le t'an c'Λl_Λ tsa' s_Λc'a. Tsa' majli. ¹² Cuxul tsi' p_Λy_Λyob majlel jini ch'iton. Jini cha'an tsa' ñuq'ues_Λbentiyob i pusic'al jini hermanojob.

Pablo tsi' pejca ancianojob loq'uego b_Λ ti Efeso ti Mileto

¹³ Tsa' ochiyon lojon ti barco. Tsa' majliyob lojon ti Asón ba' com lojon c p_Λy ochel Pablo, che' bajche' tsi' subeyon lojon. Come ti' yoc tsa' majli che' bajche' tsi' ña'ta. ¹⁴ Che' b_Λ tsi'

tajayon lojon ti Asón, tsac p_Λy_Λ lojon ochel ti barco. Tsa' c'otiyon lojon ti Mitilene. ¹⁵ Tsa' cha' majliyob lojon ti barco. Ti yijc'Λl_Λ tsa' c'otiyon lojon ti' tojel Quío. Ti' cha'p'ejlel q'uin tsa' c'otiyon lojon ti Samos. Tsac ñusa lojon ac'Λlel ti Trogilio. Ti' yuxp'ejlel q'uin tsa' c'otiyon lojon ti Mileto. ¹⁶ Pablo mach yomic majlel ti Efeso, come mach yomic jalijel ya' ti Asia. Woli' se'ñun i b_Λ, come yom c'otel ti Jerusalén cha'an i q'uiñilel Pentecostés mi muc'Λch i mejlel.

¹⁷ Che' anto ti Mileto, Pablo tsi' choco majlel winicob ti Efeso. Tsi' p_Λy_Λ tilel jini ancianojob año' b_Λ i ye'tel ti' tojlel xñopt'añob ya' ti Efeso. ¹⁸ Che' b_Λ tsa' c'otiyob, Pablo tsi' subeyob: La' wujil bajche' añon la' wic'ot ti pejtelel ora c'Λl_Λ ti ñaxan b_Λ q'uin che' b_Λ tsa' ochiyon ti Asia. ¹⁹ Tsac mele c b_Λ ti pec' che' b_Λ tsac melbe i ye'tel lac Yum. Tsi' tajayon cab_Λ wocol. Tsac cha'le uq'uel cha'an judíojob tsa' b_Λ i chijtayob. ²⁰ Ma'anic tsac b_Λc'ña c subeñetla jini am b_Λ i c'Λjñibal la' cha'an. Tsaj cantessayetla ti' wut winicob x'ixicob yic'ot ti jujump'ejl la' wotot. ²¹ Tsa'ix c subeyob judíojob yic'ot gentilob cha'an mi' c_Λyob i mul cha'an mi' ñopob Dios. Tsac subeyob cha'an mi' ñopob lac Yum Jesucristo.

²² Awilan, samiyonix ti Jerusalén come p_Λy_Λbilonix majlel cha'an jini Espíritu. Mach kujilic chuqui mi caj c tumbentel ya'i. ²³ Pero jini Ch'ujul b_Λ Espíritu mi' subeñon ti jujump'ejl tejclum, mi caj i tajon wocol. Mí caj cochel ti m_Λjquib_Λ. ²⁴ Ma'anic mij q'uel j cuxt_Λlel ti ñuc. Anquese mi c_Λj_Λq'uel ti ch_Λmel, tijicña c pusic'al mi uts'at mic ts'actesan que'tel tsa' b_Λ aq'uentiyon ti lac Yum Jesús cha'an mic sub jini wen t'an cha'an i yutsl_Λlel i pusic'al Dios.

²⁵ Awilan, tsa'ix c subu i yum_Λntel Dios ti la' tojlel. W_Λle kujil ma'anix mi caj la' ch_Λn q'uel c wut. ²⁶ Jini cha'an mic subeñetla ti jini jach b_Λ ora, mach ch_Λn c wentajix la' cuxt_Λlel ti la' pejtelel. ²⁷ Ma'anic

tsac cha'le b_Λq'uen, pero ts'ac_Λ tsac subeyetla i t'an Dios. ²⁸ Ch_Λc_Λ q'uele la' b_Λ che' jini. C_Λntanla pejtelel jini tiñame', come jini Ch'ujul b_Λ Espíritu tsi' y_Λq'ueyetla la' we'tel ti x_Λantaya cha'an mi la' we'san jini xñopt'añob i cha'año' b_Λ Dios tsa' b_Λ i m_Λñ_Λ ti' bajñel ch'ich'el. ²⁹ Come cujil che' majlemonix mi caj i yochelob ti la' tojlel jontol b_Λ bate'el ts'i'. Ma'anic mi caj i p'untan tiñame'. ³⁰ Mi caj i wa't_Λlob winicob ti la' tojlel mu' b_Λ i y_Λlob sojquem b_Λ t'an cha'an mi' p_Λyob x_Λant'añob cha'an mi' tsajcañob. ³¹ Yom y_Λx_Λ la' wo che' jini. Ña'tanla, uxp'ejl jab ma'anic tsaj c_Λy_Λ c xic'beñetla ti jujuntiquiletla ti q'uiñil yic'ot ti ac'alel. Tsac cha'le uq'uel.

³² W_Λle, hermanojob, mi c_Λq'uetla ti' c'ab Dios yic'ot ti' wenta jini t'an mu' b_Λ i tsictesan i yutslel i pusic'al. An i p'at_Λlel jini t'an cha'an mi' xuc'chocon la' pusic'al, cha'an mi la' w_Λq'uentel chuqui tac la' tem cha'an jach la' wic'ot pejtelel jini s_Λq'ues_Λbilo' b_Λ. ³³ Ma'anic tsac mul_Λbeyetla chuqui an la' cha'an, mi plata, mi oro, mi pisil. ³⁴ La' wujil, tsac cha'le e'tel tij c'ab cha'an i b_Λ c ñac'. Tsac we'sa c pi'lob ja'el año' b_Λ quic'ot. ³⁵ Ti pejtelel tsa' b_Λ c mele tsac p_Λsbeyetla bajche' yom mi lac cha'len e'tel cha'an mi laj coltan jini mach b_Λ p'at_Λlobic. Yom mi la' ña'tan i t'an lac Yum Jesús tsa' b_Λ i y_Λl_Λ: “Ñumen tijicña jini mu' b_Λ i y_Λc' majtañal bajche' jini mu' b_Λ i ch'am i majtan”. Che' tsi' y_Λl_Λ Pablo.

³⁶ Che' b_Λ tsa' ujti ti jini t'an tsa' ñocle. Pablo tsi' como pejca Dios yic'otob. ³⁷ Ti pejtelelob tsi' cha'leyob cab_Λ uq'uel. Tsi' meq'ueyob Pablo. Tsi' ts'ujts'uyob. ³⁸ Wen ch'ijiyem tsi' yubiyob cha'an tsi' subeyob ma'anix mi caj i ch_Λn q'uelbeñob i wut. Tsi' pi'leyob majlel c'alel ti barco.

21

Tsa' majli ti Jerusalén Pablo

¹ Che' b_Λ tsaj c_Λy_Λyob lojon tsa' ochiyon lojon ti barco. Toj tsa' majliyon lojon ti Cos, ti yijc'alel c'alel ti Rodas, ti wi'il c'alel ti Pátara. ² Ya' tsac taja lojon barco woli b_Λ i majlel ti Fenicia. Tsa' ochiyon lojon. Tsa' majliyon lojon. ³ Che' b_Λ tsaj q'uele lojon Chipre, tsaj c_Λy_Λ lojon tic ts'ej. Tsa' ñumiyon lojon majlel c'alel ti Siria. Tsa' c'otiyon lojon ti Tiro, come ya' yom i c_Λy i cuch jini barco. ⁴ Che' b_Λ tsac taja lojon x_Λant'añob tsa' jaleyon lojon ya' i wucp'ejl q'uin. Tsi' subeyob Pablo ti jini Espíritu mach yomic mi' letsel majlel ti Jerusalén. ⁵ Che' ñumenix jump'ejl semana tsa' majliyon lojon. Ti pejtelelob tsi' pi'leyon lojon majlel yic'ot x'ixicob yic'ot i yalobilob, c'alel che' b_Λ tsa' loq'uiyon lojon ti tejclum. Ya' ti' ti' ja' tsa' cajiyon lojon ti ñoctal, tsac pejca lojon Dios. ⁶ Che' b_Λ tsa'ix j c_Λy_Λ lojon c b_Λ, tsa' ochiyon lojon ti barco. Jini x_Λant'añob tsa' sujtuyob ti' yotot.

⁷ Che' loq'ueyon lojon ti Tiro ti barco, tsa' c'otiyon lojon ti Tolemaida. Ya' i tsa' c_Λq'ue lojon cortesía hermanojob. Tsa' jaleyon lojon jump'ejl q'uin yic'otob. ⁸ Ti yijc'alel che' b_Λ tsa' majliyon lojon, tsa' c'otiyon lojon ti Cesarea. Ya' tsa' ochiyon lojon ti yotot Felipe, jini subt'an, jini tsa' b_Λ aq'uenti i ye'tel yic'ot jini w_Λctiquil. Tsa' jilijiyon lojon quic'ot. ⁹ An ch_Λntiquil i yixic'al mach b_Λ anic i ñoxi'al. Tsi' cha'leyob alt'an.

¹⁰ Che' b_Λ tsa' jaleyon lojon ya' i cha'p'ejl uxp'ejl q'uin, tsa' jubi tilel juntiquil x'alt'an loq'uem b_Λ ti Judea, i c'aba' Agabo. ¹¹ Che' b_Λ tsa' c'oti ba' añoñon lojon, tsi' ch'ambe i cajchiñac' Pablo. Tsi' bajñel c_Λch_Λ i yoc i c'ab. Tsi' subu: Jini Ch'ujul b_Λ Espíritu mi' y_Λl: “Che' i mi caj i c_Λchob i yum jini cajchiñac'alel jini judíojob año' b_Λ ti Jerusalén. Mi caj i y_Λc'ob ti' c'ab gentilob”. Che' mi' y_Λl Ch'ujul b_Λ Espíritu, che'en Agabo.

¹² Che' b_Λ tsa'ix cubi lojon jini t'an, joñon lojon quic'ot jini ya' b_Λ añoñob tsac sube lojon Pablo ti wocol t'an cha'an ma'anic mi' letsel majlel ti Jerusalén.

13 Pablo tsi' subeyon lojon: ¿Chucoch mi la' cha'len uq'uel? ¿Chucoch mi la' wΛq'ueñon i ch'ijiyemlel c pusic'al? Joñon chajpΛbilon, mach cojic jach cha'an mij cΛjchel, pero cha'an mic chΛmel ja'el ti Jerusalén cha'an ti' c'aba' lac Yum Jesús, che'en. 14 Che' bΛ ma'anic tsi' jac'beyon lojon c t'an, tsaj cΛyΛ lojon c suben. Tsac sube lojon: La' mejlic chuqui yom lac Yum, cho'on lojon. 15 Ti wi'il tsac chajpa lojon c chubΛ'an. Tsa' letsiyon lojon majlel ti Jerusalén. 16 Cha'tiquil uxtiquil xcant'añob ch'oyolo' bΛ ti Cesarea tsi' pi'leyon lojon majlel. Tsi' pΛyΛyon lojon majlel ti' yotot juntiquil xcant'an i c'aba' Mnasón, ch'oyol bΛ ti Chipre. Jini Mnasón wajalix tsi' ñopo. Ya' tsa' jilijiyon lojon quic'ot.

Pablo tsi' julata Jacobo

17 Che' bΛ tsa' c'otiyon lojon ti Jerusalén, tijicñayob i pusic'al jini hermanojob, tsi' pΛyΛyon lojon ochel. 18 Ti yijc'Λlal tsa' ochi Pablo quic'ot lojon ba'an Jacobo. Tsi' tempayob i bΛ pejtelel jini ancianojob. 19 Che' bΛ tsi' yΛq'ueyob i bΛ cortesía, Pablo quepecña tsa' caji i subeñob pejtelel chuqui tac tsi' cha'le Dios ti' tojlel gentilob ya' ba' tsi' cha'le subt'an.

20 Che' bΛ tsi' yubiyob, tsi' subuyob i ñucllel Dios. Jini ancianojob tsi' subeyob Pablo: Hermano, tsa'ix a wubi jayp'ejl mil judíojob tsi' ñopoyob. Ti pejtelelob wen bΛxob cha'an jini mandar. 21 Tsa'ix lon subentiyob jini wΛ' bΛ añob, wola' cΛntesan judíojob ya' ti' tojlel gentilob cha'an mi' cΛyob i mandar Moisés. Wola' sub mach yomic mi' tsepbeñob i pΛchΛlel i yalobilob, yic'ot mach yomic mi' cha'leñob che' bajche' i tilel judíojob. 22 Jini cha'an, ¿chuqui yom mi lac cha'len? Mi caj i yubiñob tsa'ix tiliyet. Isujm, mi caj i tempañob i bΛ cabΛ winicob x'ixicob. 23 Jini cha'an, mele chuqui mic subeñet lojon. WΛ' añob chΛntiquil winicob tsa' bΛ i subeyob Dios chuqui mi caj i wersa melob. 24 PΛyΛyob majlel.

SΛq'uesan a bΛ yic'otob. Tojbeñob chuqui yom cha'an mi' set'bentelob i jol. Che'i mi caj i ña'tañob ti pejtelelob mach isujmic jini tsa' bΛ subentiyob, come mach che'ic wola' mel. Mi caj i ña'tañob jatet ja'el wolix a jac' jini mandar. 25 Jixcu jini gentilob tsa' bΛ i ñopoyob, tsa'ix c ts'ijbubeyob lojon chuqui tsac ña'ta lojon. Tsac subeyob lojon cha'an mi' cΛyob i c'ux jini tsΛnsΛbil bΛ i majtan dioste' yic'ot i ch'ich'el yic'ot milbil tac bΛ. Tsac sube lojon cha'an ma'anic mi' cha'leñob ts'i'lel. Che' tsi' subeyob Pablo jini ancianojob. 26 Pablo tsi' pΛyΛyob jini winicob. Ti yijc'Λlal tsi' sΛq'uesa i bΛ yic'otob. Tsa' ochi ti Templo cha'an mi' subeñob baqui bΛ q'uin mi caj i yujtel i sΛq'uesañob i bΛ, yic'ot baqui bΛ q'uin mi caj i yΛq'uentel i majtan Dios am bΛ ti' wenta ti jujuntiquil.

Tsi' chucuyob Pablo ti Templo

27 Che' yomix ts'actiyel jini wucp'ejl q'uin, cha'tiquil uxtiquil judíojob ch'oyolo' bΛ ti Asia tsi' q'ueleyob Pablo ti Templo. Tsi' ñijcayob winicob cha'an mi' chucob Pablo. 28 Jini winicob c'am tsi' yΛΛyob: Winicob israelob la'la ti coltaya. Umba'an jini winic mu' bΛ i cha'len cΛntesa ti' contra i cha'año' bΛ Dios yic'ot ti' contra jini mandar yic'ot ti' contra jini Templo. Che'Λch woli' pam cΛntesan winicob x'ixicob. Mach cojic jach jini, pero tsa'ix i pΛyΛ ochel griegojob ja'el ti' mal Templo. Tsa'ix i bibesa jini Ch'ujul bΛ AjñibΛl, che'ob. 29 Come tsi' lon ña'tayob tsa'ix i pΛyΛ ochel ti' mal Templo juntiquil winic ch'oyol bΛ ti Efeso, i c'aba' Trófimo, come anix ora tsi' q'ueleyob yic'ot Pablo.

30 Jini cha'an tsa' tejchiyob ti a'leya pejtelel winicob año' bΛ ti jini tejclum. Ti ajñel tsi' tempayob i bΛ. Tsi' chucuyob Pablo. Tsi' tujc'ayob loq'uel ti Templo. Ti ora tsa' ñujp'i i ti' Templo. 31 Che' bΛ woli' ñopob i tsΛnsan Pablo, tsa' subenti jini am bΛ ñuc bΛ i ye'tel ti' tojlel jump'ejl mil soldadojob cha'an woliyob ti leto

pejtelel winicob ti Jerusalén. ³² Jini am b_Λ i ye'tel tsi' p_Λy_Λ majlel soldadojob yic'ot i yaj capitañob. Ti ajñel tsa' majliyob ba' añob. Jini winicob tsi' c_Λy_Λyob i jats' Pablo che' b_Λ tsi' q'ueleyob jini am b_Λ ñuc b_Λ i ye'tel yic'ot soldadojob.

³³ Tsa' c'oti jini am b_Λ ñuc b_Λ i ye'tel. Tsi' chucu Pablo. Tsi' y_Λc'Λ mandar cha'an mi' c_Λjchel ti cha't'ujm cadena. Tsi' c'ajtibe i c'aba' yic'ot chuqui tsi' cha'le. ³⁴ Ti pejtelelob woliyob ti c'am b_Λ t'an. Jelchojc jax chuqui tsi' y_ΛΛyob. Ma'anic tsa' mejli i ch'amben isujm chuqui tsa' ujtí come ju'ucñayob ti cab_Λ t'an. Jini cha'an tsi' y_Λq'ueyob mandar cha'an mi' p_Λyob majlel Pablo ti' yotot soldadojob. ³⁵ Che' b_Λ tsa' c'otiyob ba' quejp_Λctic ts'ajc, jini soldadojob tsi' ch'uyuyob majlel Pablo, come wen mich'ob winicob. ³⁶ Woli' tsajcañob majlel. C'am tsi' y_ΛΛyob: Ts_Λnsanla, che'ob.

Pablo tsi' pejca winicob x'ixicob
(Hch. 9.1-19; 26.12-18)

³⁷ Che' b_Λ tsa' caji i p_Λyob ochel Pablo ti' yotot soldadojob, Pablo tsi' sube jini ñuc b_Λ i ye'tel: ¿Mejl ba c pejcañet? che'en. Jini ñuc b_Λ i ye'tel tsi' sube: ¿A c_Λñ_Λ ba i t'an griegojob? ³⁸ ¿Mach ba jatetic jini egipto tsa' b_Λ i teche leto ti' contra gobierno maxto jali? ¿Mach ba jatetic tsa' p_Λy_Λ majlel ti jochol b_Λ lum lujumbajc' sts_Λsajob? che'en. ³⁹ Pablo tsi' sube: Mach joñonic. Mero judíojob. Ch'oyolon ti Tarso ya' ti Cilicia. Ya' chuchbil j c'aba' ti ñuc b_Λ tejclum. Awocolic, la' c pejcan jini winicob, che'en. ⁴⁰ Che' b_Λ tsi' y_Λc'Λ i t'an, che' wa'alix Pablo ba' quejp_Λctic, tsi' p_Λsbeyob i c'Λb jini winicob. Che' b_Λ tsa' wen ñ_Λjch'iyob, Pablo tsa' caji i pejcañob ti' t'an hebreojob.

22

¹ Pablo tsi' y_ΛΛ_Λ: Winicob c pi'Λlob, ñich'tanla chuqui mic subeñetla w_Λle, che'en. ² Che' b_Λ tsi' yubiyob woli' pejcañob ti' t'an hebreojob, tsa' wen ñ_Λjch'iyob. ³ Pablo tsi' subeyob:

Isujm judíojob. Tsa quila pañimil ti Tarso ya' ti Cilicia. W_Λ' tsa' coliyon ilayi ti ili tejclum. C_Λntes_Λbilon i cha'an Gamaliel. Tsa' c_Λntes_Λantiyon ti' sujmllel jini mandar che' bajche' tsi' ñopoyob lac ñojte'el. Wen b_Λxon cha'an Dios che' bajche'etla ti la' pejtelel w_Λle. ⁴ Tsac tic'la jini año' b_Λ ti' bijlel Dios. Tsa c_Λc_Λ'yob ti ch_Λmel. Tsac chucu winicob yic'ot x'ixicob. Tsa cotsayob ti m_Λjquib_Λ. ⁵ Jini ñuc b_Λ motomaj ja'el yic'ot pejtelel xñoxob año' b_Λ i ye'tel yujilob isujm c t'an, come tsi' y_Λq'ueyoñob jun cha'an mic p_Λsbeñob lac pi'Λlob. Ya' tsa' majliyon ti Damasco cha'an mic chuc jini ya' b_Λ añob cha'an c_Λch_Λ mic p_Λyob tilel ti Jerusalén cha'an mi' tojob i mul.

Pablo tsi' subu bajche' tsa' colt_Λnti
(Hch. 9.1-19; 26.12-18)

⁶ Che' b_Λ woliyon ti x_Λmbal majlel, che' l_Λc'Λlix añoñon ti Damasco ti xinq'uiñil, tsa' b_Λc' tsictiyi tic joytilel i c'Λc'al c'ajc ch'oyol b_Λ ti panchan. ⁷ Tsa' yajliyon ti lum. Tsa cubi t'an. Tsi' subeyon: “¿Saulo, Saulo, cucoch wola' tic'lañon?” che'en. ⁸ Tsac jac'Λ: “C Yum, ¿majquiyet?” cho'on. Tsi' subeyon: “Joñon Jesús_Λon ch'oyolon b_Λ ti Nazaret. Woli a tic'lañon”, che'en. ⁹ Jini año' b_Λ quic'ot, ti isujm tsi' q'ueleyob i c'Λc'al c'ajc. Tsi' cha'leyob b_Λq'uen. Ma'anic tsi' yu-bibeyob chuqui woli' y_Λl jini tsa' b_Λ i pejcayon. ¹⁰ Tsac sube: “¿Chuqui yom mic cha'len c Yum?” cho'on. Lac Yum tsi' subeyon: “Ch'ojyen. Cucu ti Damasco. Ya' i mi caj a subentel pejtelel chuqui w_Λñ ña't_Λbil c cha'an mu' b_Λ caj a mel”, che'en. ¹¹ Che' b_Λ ma'anic tsa' c'oti c wut cha'an i s_Λc_Λlel jini c'ajc, tsi' toj'esayoñob majlel tij c'Λb jini ya' b_Λ añob quic'ot. Tsa' c'otiyon ti Damasco.

¹² Ya' an winic, i c'aba' Ananías, mu' b_Λ i ch'ujutesan Dios, che' bajche' c_Λntes_Λbilonla ti mandar. Wen uts'at tsa' q'uejli cha'an pejtelel judíojob ya' b_Λ chumulob. ¹³ Tsa' tili ba' añoñon. Tsa' wa'le tic t'ejl. Tsi' subeyon: “Hermano Saulo, la' c'otic a wut”, che'en Ananías. Ti jini jach b_Λ ora tsa' c'oti c

wut. Tsaj q'uele Ananías. ¹⁴ Tsi' subeyon: “I Dios lac ñojte'el tsi' yajcayet cha'an ma' c_{AN} chuqui yom i pusic'al Dios. Tsi' yajcayet cha'an ma' q'uel jini Toj b_A, yic'ot cha'an ma' wubiben i t'an che' mi' pejcañet. ¹⁵ Come mi caj a w_{AC}' ti c_{AJ}ñel Cristo ti' tojlel pejtelel winicob x'ixicob. Mi caj a subeñoob chuqui tac tsa' q'uele yic'ot chuqui tsa' wubi. ¹⁶ W_{ALe}, ¿chucoch woliyet ti pijt? Ch'ojyen. Pejcan Dios ti' c'aba' Jesús. Ch'_{AM} ja', la' pojquic loq'uel a mul”. Che' tsi' subeyon Ananías.

I p_{AYOL} Pablo cha'an mi' cha'len subt'an

¹⁷ Che' b_A tsa' cha' tiliyon ti Jerusalén, woliyon ti oración ti Templo. An chuqui tsa' caji j q'uel ti espíritu. ¹⁸ Tsaj q'uele Jesús tsa' b_A i subeyon: “Se'ñun a b_A, loq'uen ti Jerusalén ti ora come ma'anic mi caj i jac'ob chuqui wola' subeñoob cha'añon”, che'en. ¹⁹ Tsac sube: “C Yum, yujlilob joñon tsa cotsa ti m_{AJ}quib_{AL} jini tsa' b_A i ñopoyet. Tsac bajbeyob ti sinagoga tac. ²⁰ Che' b_A tsa' bejq'ui i ch'ich'el Esteban, jini subt'an a cha'an, ya' l_{AC}'_{AL} wa'alon ja'el. Ma'anic tsac tiq'uiyob. Tsaj c_{ANT}abeyob i pislel jini tsa' b_A i ts_{ANS}ayob”, cho'on tsac sube. ²¹ Jesús tsi' subeyon: “Cucu come joñon mi caj c choquet majlel ti ñajt_{AL} ba'an gentilob”. Che' tsi' subeyon Jesús, che'en Pablo.

²² Tsi' ñich'tayob judíojob jinto tsa' ujti i sub jini t'an. Jini winicob tsa' cajiyoob ti c'am b_A t'an. Tsi' y_{ALAY}ob: “La' ch_{AM}ic jini winic. Mach uts'atic che' ch_{AN} cuxul”, che'ob. ²³ Wen c'am tsi' cha'leyob t'an. Tsi' tijcayob i bujc. Tsi' wejch'uyob letsel ts'ubejn. ²⁴ Jini ñuc b_A i ye'tel tsi' y_{AC}'_A mandar cha'an mi' p_{AJYEL} ochel Pablo ti' yotot soldadojob. Tsi' y_{AC}'_A mandar cha'an mi' jajts'el ti asiyal cha'an mi' tsictesan i mul, come yom i ña'tan chucoch tsi' cha'leyob cab_{AL} t'an ti' contra. ²⁵ Che' b_A tsa'ix i c_{ACHAY}ob Pablo ti p_{ACHI}, Pablo tsi' c'ajtibe i yaj capitán soldadojob wa'al b_A ti' t'ejl: ¿Mach ba tic'bilic ti mandar mi' jajts'el ti asiyal

juntiquil winic chucbil b_A i c'aba' ya' ti Roma, che' maxto ña't_{ABILIC} mi an i mul? che'en Pablo. ²⁶ Che' b_A tsi' yubibe i t'an Pablo, i yaj capitán soldadojob tsa' majli ba'an jini ñuc b_A i ye'tel. Tsi' sube: ¿Chuqui mi caj a cha'len? Chucbil i c'aba' jini winic ya' ti Roma, che'en. ²⁷ Jini ñuc b_A i ye'tel tsa' tili ba'an Pablo. Tsi' sube: Subeñoob, ¿chucbil ba a c'aba' ya' ti Roma? che'en. Pablo tsi' jac'_A: Chucbil cu, che'en. ²⁸ Jini ñuc b_A i ye'tel tsi' y_{ALA}: Cab_{AL} taq'uin tsac jisa cha'an mi' chujquel j c'aba' ya' ti Roma, che'en. Pablo tsi' sube: Pero tsa' chujqui j c'aba' ya' ti Roma che' b_A tsa quila pañimil, che'en. ²⁹ Jini cha'an jini yomo' b_A i jats' Pablo cha'an mi' tsictesan i mul tsi' b_{AC}' c_{AYAY}ob. Che' b_A tsi' ña'ta ya' chucul i c'aba' Pablo ti Roma, jini ñuc b_A i ye'tel tsi' cha'le b_{AQ}'uen ja'el, come an i mul cha'an tsi' c_{ACHA}.

Pablo ti' tojlel jini año' b_A i ye'tel

³⁰ Ti yijc'_{AL}al yom i ñop ti isujm chucoch tsi' cha'leyob t'an jini judíojob ti' contra Pablo. Tsi' jiti. Tsi' subeyob tilel pejtelel ñuc b_A motomajob yic'ot jini año' b_A i ye'tel. Tsi' p_{AYA} tilel Pablo.

23

¹ Pablo tsi' wen q'uele jini año b_A i ye'tel. Tsi' y_{ALA}: Winicob, c pi'_{ALOB}, ti pejtelel chuqui tac tsac mele, Dios tsi' q'uele. C'_{ALAL} w_{ALe} ma'anic mi' tejchel t'an tic pusic'al cha'an uts'at pejtelel chuqui tsac cha'le ti' wut Dios, che'en. ² Jini c'ax ñuc b_A motomaj, i c'aba' Ananías, tsi' sube jini wa'alo' b_A ti' t'ejl cha'an mi' jats'beñoob i yej Pablo. ³ Pablo tsi' sube: Mi caj i jats'et Dios. Pajq'uet bombil b_A ti tan. Buchulet cha'an ma' c'_{AN} jini mandar a melon, pero wola' ñusan mandar che' ma' w_{AC}'on ti jajts'el, che'en. ⁴ Jini wa'alo' b_A tsi' y_{ALAY}ob: ¿Mu' ba a p'aj jini ñuc b_A motomaj i cha'an Dios? che'ob. ⁵ Pablo tsi' y_{ALA}: C pi'_{ALOB}, ma'anic tsaj c_{AÑA} mi' jiñ_{ACH} ñuc b_A motomaj. Come ts'ijbubil: “Mach a p'aj jini yum_{AL} am b_A i ye'tel ti la' tojlel”, che'en Pablo.

⁶ Pablo tsi' ña'ta ya' añob cha'chajp winicob, saduceojob yic'ot fariseojob. Jini cha'an c'am tsi' cha'le t'an ba'an jini año' b_Λ i ye'tel. Tsi' y_ΛΛ: Winicob c pi'lob, fariseojon, i yalobilon fariseo. Mic ñop an i pijtaya jini chameño' b_Λ come mi' cha' ch'ojyelob chameño' b_Λ. Jini cha'an p_Λybilonix tilel cha'an mi la' melon, che'en Pablo. ⁷ Che' b_Λ tsa' ujt_i i sub jini t'an, tsa' caji i c_ΛΛx pejcañob i b_Λ fariseojob yic'ot saduceojob. Cha'chajp tsa' cajiyo_b ti t'an. ⁸ Come jini saduceojob mi' y_Λlob ma'anic mi lac cha' ch'ojyel, ma'anic ángel, ma'anic espíritu. Pero mach che'ic mi' y_Λlob jini fariseojob.

⁹ Wen ju'ucña tsa' cajiyo_b ti t'an. Jini sts'ijbayajob i cha'an fariseojob tsa' wa'leyob. Tsi' wersa a_Λyob: Mi c_Λ lojon ma'anic i mul jini winic. Tic'Al mi tsi' pejca Pablo juntiquil espíritu o juntiquil ángel. Mach yomic mi laj contrajin Dios, che'ob. ¹⁰ Che' wen mich'ob woli' c_ΛΛx pejcañob i b_Λ, jini ñuc b_Λ i ye'tel tsi' cha'le b_Λq'uen ame mi' tsansaño_b Pablo. Tsi' cha'le mandar cha'an mi' tilelob soldadojob cha'an mi' wersa chucob loq'uel Pablo ba' añob, cha'an mi' p_Λyob ochel ti' yotot soldadojob. ¹¹ Ti jini ac'alel lac Yum tsa' wa'le ti' t'ejl Pablo. Tsi' sube: Xuc'chocon a pusic'al Pablo. Che' bajche' tsa' w_Λc'ayon ti c_Λjñel ti Jerusalén, che' ja'el mi caj a w_Λc'on ti c_Λjñel ya' ti Roma, che'en.

Tsi' temeyob i t'an cha'an mi' tsansaño_b Pablo

¹² Ti s_Λc'ajel cabal judíojob tsi' tempayob i b_Λ. Tsi' temeyob i t'an cha'an mi' tsansaño_b Pablo. Tsi' bajñel ch'ac_Λyob i b_Λ cha'an ma'anic chuqui mi caj i c'uxob, ma'anic chuqui mi caj i japob jinto mi' tsansaño_b Pablo. ¹³ Ñumen ti cha'c'al tsa' b_Λ i temeyob i t'an. ¹⁴ Tsa' majliyob ba'an i yumob motomajob yic'ot xño_xob año' b_Λ i ye'tel. Tsi' y_Λayob: Tsa'ix c wersa wa'choco lojon c t'an che' b_Λ tsac bajñel ch'ac_Λ lojon c b_Λ. Ma'anic

mi caj c wis c'ux lojon i b_Λ lojon c ñac' jinto mic tsansan lojon Pablo. ¹⁵ Jatetla, che' jini, yic'ot jini año' b_Λ i ye'tel, c'ajtibenla jini am b_Λ ñuc b_Λ i ye'tel cha'an ijc'Al mi' cha' p_Λy tilel Pablo ba' añetla. Subenla an chuqui la' wom la' cha' c'ajtiben. Chajp_Λbilon lojon cha'an mic tsansan lojon che' maxto c'otemic ba' añetla, che'ob.

¹⁶ Che' b_Λ tsi' yubi i yichac' Pablo bajche' mi caj i chijtaño_b, tsa' majli, tsa' ochi ti' yotot soldadojob. Tsi' sube Pablo. ¹⁷ Pablo tsi' p_Λy_Λ tilel juntiquil i yaj capitán soldadojob. Tsi' y_ΛΛ: P_Λy_Λ majlel jini ch'iton ba'an jini ñuc b_Λ i ye'tel, come an chuqui yom i suben, che'en. ¹⁸ I yaj capitán soldadojob tsi' p_Λy_Λ majlel. Tsa' majliyob ba'an jini ñuc b_Λ i ye'tel. Tsi' sube: Tsi' p_Λy_Λyon jini xñujp'el Pablo. Tsi' c'ajtibeyon cha'an mic p_Λy tilel jini ch'iton ba' añet come an chuqui yom i subeñet, che'en. ¹⁹ Jini ñuc b_Λ i ye'tel tsi' chucbe i c'Ab jini ch'iton. Tsi' mucu p_Λy_Λ majlel. Tsi' c'ajtibe: ¿Chuqui a wom a subeño_n? che'en. ²⁰ Tsi' sube: Tsa'ix i tempayob i b_Λ judíojob cha'an mi' c'ajtibeñet cha'an ma' p_Λy jubel Pablo ijc'Al ba'an jini año' b_Λ i ye'tel. Mi caj i lon alob an chuqui yomob i cha' c'ajtiben Pablo. ²¹ Mach a jac'beño_b i t'an, come ñumen ti cha'c'al winicob woli' chijtaño_b. Tsi' bajñel ch'ac_Λyob i b_Λ cha'an ma'anic chuqui mi caj i c'uxob, ma'anic chuqui mi caj i japob jinto mi' tsansaño_b Pablo. Tsa'ix i chajpayob i b_Λ. Woli jach i pijtaño_b a t'an, che'en jini ch'iton. ²² Jini ñuc b_Λ i ye'tel tsi' sube majlel jini ch'iton. Tsi' tiq'ui ame i suben yamb_Λ chuqui tsa'ix i tsictes_Λbe.

Tsa' chojqui majlel Pablo ba'an Félix

²³ Tsi' p_Λy_Λ tilel cha'tiquil i yaj capitán soldadojob. Tsi' subeyob cha'an mi' chajpaño_b lujunc'al soldadojob cha'an mi' majlelob ti Cesarea ti bolomp'ejl ora i yic'an yic'ot lujuntiquil i ch_Λnc'al (70) c'achalo' b_Λ yic'ot lujunc'al año' b_Λ i lanza. ²⁴ Tsi' subeyob cha'an mi' chajpabeño_b i

c'achlib Pablo ja'el cha'an c'achal mi' palyob majlel ti uts'at ba'an Félix, jini gobernador. ²⁵ Tsi' ts'ijba jun. Tsi' yala: ²⁶ “Joñon Claudio Lisiason. Mic chocbeñet tilel cortesía, c'ax uts'at bA gobernador Félix. ²⁷ Jini winic tsa' chujqui cha'an judíojob. Colelix i tsansaño. Tsa' majliyon quic'ot soldadojob cha'an mij coltan, come tsac ña'ta chucbil i c'aba' ya' ti Roma. ²⁸ Che' bA tsaj c'ajtibeyob chuqui i mul woli' subob ti' contra Pablo, tsac palya majlel Pablo ba' tsi' tempayob i bA jini judíojob año' bA i ye'tel. ²⁹ Tsaj q'uele woli' tajtal i mul cha'an jach i mandar judíojob. Tsac ña'ta ma'anic i mul cha'an mi' tsansantel, mi cha'an mi' yochel ti majquibal. ³⁰ Che' bA tsa cubi woli' chijtaño jini winic jini judíojob, tsac bAc' choco majlel ba' añet. Tsac subeyob i contrajob cha'an mi' majlelob i subeñet i mul. Cojach mic subeñet jini”. Che' tsi' ts'ijba jini Claudio Lisias.

³¹ Ti ac'alel jini soldadojob tsi' palyob majlel Pablo ti Antípatris che' bajche' tsa' subentiyob. ³² Ti yijc'adal tsa' sujtiyob ti' yotot. Pero jini c'achalo' bA tsa' majliyob yic'ot Pablo. ³³ Che' bA tsa' c'otiyob ya' ti Cesarea, tsi' yaq'ueyob jun jini gobernador. Tsi' palyob majlel Pablo ba'an. ³⁴ Che' bA tsa' ujt i q'uel jini jun jini gobernador, tsi' c'ajtibe baqui ch'oyol. Tsa' subenti ya' ch'oyol ti Cilicia. ³⁵ Jini gobernador tsi' sube: Che' mi' julelob a contrajob mi caj cubin a t'an, che'en. Tsi' yac'la mandar cha'an mi' cantantel Pablo ya' ti yotot Herodes.

24

Pablo tsi' subu i bA ti' tojlel Félix

¹ Che' bA tsa' ñumi jo'p'ejl q'uin, tsa' jubi majlel jini ñuc bA motomaj i c'aba' Ananías yic'ot cha'tiquil ux-tiquil xñojob año' bA i ye'tel yic'ot junti-quil i c'aba' Tértulo wen yujil bA t'an. Tsa' majli i pejcaño jini gobernador ti' contra Pablo. ² Che' bA tsa' palyi tilel Pablo ba' año, Tértulo tsa' caji i jop'ben i mul Pablo. Tsi' yala: Cha'an

ti a we'tel ti yumal ñach'al año lojon tic lumal. Cha'an ti a ña'tabal uts'at woli' cantantelob c pi'lob tic lumal. ³ Uts'atet Félix, ti pejtelel ora uts'at mij q'uel lojon a melbal ti pejtelel c lumal. Mic subeñet lojon wocolix a wala. ⁴ Mach comic c jalitesañet ti cabal t'an. Jini cha'an mic subeñet poj ubibeño lojon ts'ita' c t'an ti' yutslel a pusic'al. ⁵ Come tsa'ix j q'uele lojon cabal woli' tic'laño lojon jini winic. Mi' tech leto ti pejtelel pañimil baqui jach an judíojob. Jini winic ñumen ch'ejl mi' mel i bA bajche' yaño' bA tsa' bA i tsajc'abeyob i cantesabal jini winic ch'oyol bA ti Nazaret. ⁶ Tsa'ix i ñopo i bib'esan jini Templo ja'el, pero tsac chucu lojon. Tsac ña'ta c mel lojon che' bajche' mi' yal tic mandar lojon, ⁷ pero tsa' tili jini Lisias am bA ñuc bA i ye'tel. Wersa tsi' chili loq'uel Pablo tij c'ab lojon. ⁸ Jini Lisias tsi' subeyob i contrajob Pablo cha'an mi' tilelob ba' añet. Che' ma' c'ajtiben jini winic mi mejlel a ña'tan isujm pejtelel i mul tsa' bA c subeyet lojon. Che' tsi' yala jini Tértulo. ⁹ Lajal tsi' cha'leyob t'an judíojob ja'el. Che' tsi' yalayob ti pejtelelob.

¹⁰ Che' bA tsi' pasa i c'ab jini gobernador cha'an mi' cha'len t'an, Pablo tsi' yala: Cabal jab gobernadore tic lumal. Jini cha'an tijicña mic sub c bA ti a tojlel. ¹¹ Majqui jach ma' pejcan mi mejlel i subeñet an jaxto lajchampejl q'uin tsa' letsiyon majlel ti Jerusalén cha'an mic ch'ujutesan Dios. ¹² Tsi' q'ueleyoño. Ma'anic majqui woli' calax pejcan mi ti Templo, mi ti sinagoga mi ti jini tejclum. Ma'anic tsac xic'beyob winicob x'ixicob cha'an mi' tempaño i bA. ¹³ Ma'anic mi mejlel i tsictesaño ti isujm i t'an woli' bA i jop'ob tij contra wale. ¹⁴ Mic subeñet ti isujm, mic ñop i bijlel Dios. Mi' yalob sojqum bajche' mic ch'ujutesan jini Dios tsa' bA i ñopoyob c ñojte'el. Mic ñop pejtelel mu' bA i yal jini mandar yic'ot chuqui tac ts'ijbubil ti' t'an x'alt'año. ¹⁵ Añach c pijtaya ti Dios, jini jach mu' bA i ñopob ja'el, come tal i yorajlel che' mi caj i

ch'ojyelob jini chameño' bΛ, jini tojo' bΛ yic'ot jini mach bΛ tojobic. ¹⁶ Jini cha'an mic chΛn cha'len wersa c mel chuqui toj ti' wutob winicob yic'ot ti' wut Dios cha'an ma'anic mi' cajel ti t'an c pusic'al.

¹⁷ Che' bΛ tsa' ñumi cha'p'ejl uxp'ejl jab, tsa' tiliyon cha'an mi cΛq'ueñoob taq'uin jini p'umpuño' bΛ tic lumal, cha'an mi cΛq'uen Dios i majtan ja'el. ¹⁸ Che' bΛ woli cΛq'uen Dios i majtan, cha'tiquil uxtiquil judíojob ch'oyolo' bΛ ti Asia tsi' tajayoñoob ti Templo. SΛq'uesΛbilon. Ma'anic cabΛl winicob quic'ot lojon. Ma'anic woliyon lojon ti cabΛl t'an. ¹⁹ ¿Chucoch mach wΛ'ic añoob ti a tojlel cha'an mi' subob c mul, mi an chuqui mi' yΛlob tij contra? ²⁰ Mi an c mul la' i subob jini wΛ' bΛ añoob che' wa'alon ba' tsi' tempayob i bΛ jini año' bΛ i ye'tel. ²¹ Cojach jini t'an tsac subeyob che' ya' wa'alon ti tojlelob: “PΛybilon cha'an mic mel c bΛ wΛle ti la' tojlel, come mic ñop mi' cha' ch'ojyelob chameño' bΛ”, cho'on jach tsac subeyob, che'en Pablo.

²² Che' bΛ tsi' yubi jini t'an Félix mach yomic i bΛc' mel jini Pablo, come subebilix i sujmllel i bijlel Dios. Tsi' yΛΛ: Jinto che' mi' jubel tilel Lisias, jini ñuc bΛ i ye'tel, mi caj c melet, che'en. ²³ Tsi' sube i yaj capitán soldadojob cha'an mi' cantan Pablo, pero mach mi' junyajlel ñup'. Tsi' sube uts'at mi' tilelob i pi'Λlob Pablo cha'an mi' yΛq'ueñoob chuqui yom.

²⁴ Che' bΛ tsa' ñumi cha'p'ejl uxp'ejl q'uin tsa' tili Félix yic'ot i yijñam i c'aba' Drusila. Judía jini Drusila. Félix tsi' pΛyΛ tilel Pablo. Tsi' yubibe i t'an che' bΛ tsi' sube bajche' yom mi lac ñop Jesucristo. ²⁵ Tsi' sube bajche' yom mi lac taj toj bΛ lac pusic'al yic'ot bajche' yom mi lac bajñel tic' lac pusic'al yic'ot bajche' mi caj i mel-onla Dios. Félix tsi' cha'le bΛq'uen. Tsi' sube: Cucux. Che' mic tajben i q'uiñilel, mi caj c cha' pΛyΛ tilel, che'en. ²⁶ Félix tsi' lon ña'ta ja'el mi caj i yΛq'uentel taq'uin cha'an mi' yΛc' ti colel. Jini cha'an cabΛl tsi' pΛyΛ tilel. Tsi' cha'le t'an yic'ot. ²⁷ Che' ñumenix

cha'p'ejl jab tsa' ochi Porcio Festo ti ye'tel Félix. Félix tsi' cΛyΛ Pablo ti mΛjquibΛl come yom q'uejlel ti uts'at cha'an judíojob.

25

Pablo ti' tojlel Festo

¹ Tsa' caji i cha'len yumΛl Festo ti jini lum am bΛ ti' wenta. Che' bΛ tsa' ñumi uxp'ejl q'uin, tsa' loq'ui ti Cesarea. Tsa' letsi majlel ti Jerusalén. ² Jini ñuc bΛ motomajob yic'ot jini ñuco' bΛ judíojob tsa' tiliyob ba'an Festo. Tsi' cha'leyob t'an ti' contra Pablo. Tsi' c'ajtibeyob wocol t'an ³ cha'an mi' mel bajche' yomob ti' contra Pablo. Tsi' c'ajtibeyob cha'an mi' yΛc' ti pΛjyel tilel ti Jerusalén. Tsi' ña'tayob i chijtan cha'an mi' tsΛnsañob ti bij. ⁴ Festo tsi' subeyob ya' woli' cantantel Pablo ti Cesarea. Mach jalic mi' majlel ya'i ja'el. ⁵ Tsi' yΛΛ: Majqui jach wa'chocobil, la' jubic majlel quic'ot cha'an mi' sub i mul mi an chuqui jontol tsi' mele jini winic, che'en.

⁶ Ya'to tsa' jale yicot judíojob tic'Λl mi waxΛcp'ejl o lujump'ejl q'uin. Ti wi'il tsa' jubi majlel ti Cesarea. Ti yijc'Λl che' buchul Festo ya' ti melobΛjal tsi' yΛc'Λ mandar cha'an mi' pΛjyel tilel Pablo. ⁷ Che' bΛ tsa' c'oti Pablo, jini judíojob tsa' bΛ jubiyob tilel loq'uemo' bΛ ti Jerusalén tsa' wa'leyob ti' joytilel. CabΛl tsi' jop'beyob ñuc bΛ i mul Pablo. Ma'anic tsa' mejli i tsictesañoob ti isujm. ⁸ Pablo tsa' caji i coltan i bΛ. Tsi' yΛΛ: Ma'anic chuqui tsac wis cha'le ti' contra i mandar judíojob, mi ti' contra jini Templo, mi ti' contra César, che'en. ⁹ Festo yom q'uejlel ti uts'at cha'an judíojob. Jini cha'an tsi' sube Pablo: ¿A wom ba letsel majlel ti Jerusalén cha'an mic melet ya'i? che'en.

¹⁰ Pablo tsi' yΛΛ: Wa'alon ti melobΛjal i cha'an César ba' yom mic mel c bΛ. Ma'anic chuqui tsac cha'le ti' contra judíojob. Wen a wujil. ¹¹ Mi xñusa mandaron, mi an chuqui tsac cha'le cha'an mi cΛjq'uel ti chΛmel,

la' ch'amicon, pero mi mach isujmic chuqui woli' yalob tij contra, ma'anic majch mi mejlel i yac'on ti' c'ab. ¹² La' c mel c b_Λ ya' ba'an César, che'en Pablo. Festo tsi' pejca jini año' b_Λ i ye'tel. Ti wi'il tsi' sube Pablo: Tsa'ix a c'ajtibeyon cha'an ma' mel a b_Λ ba'an César. Ya' mi caj a majlel ba'an César, che'en Festo.

Pablo ti' tojlel Agripa yic'ot Berenice

¹³ Che' ñumenix cha'p'ejl uxp'ejl q'uin, tsa' tili ti Cesarea jini rey Agripa yic'ot Berenice i yijñam cha'an mi' yalq'ueñob i yutslel i t'an Festo. ¹⁴ Che' cabal q'uin tsa' jaleyob ya'i, Festo tsi' sube jini yumal bajche' woli' mel i b_Λ Pablo. Tsi' sube: W_Λ'an juntiquil winic tsa' b_Λ c_Λle ti majquibal ti' wenta Felix. ¹⁵ Che' ya' añoñon ti Jerusalén, jini ñuc b_Λ motomajob yic'ot jini xñoxob año b_Λ i ye'tel cha'an judíojob tsa' c'otiyob ba' añoñon. Tsi' c'ajtibeyoñob cha'an mi c_Λq'uen i toj i mul.

¹⁶ Tsac subeyob ma'anic mi' to'ol ac'ob ti ch'amel winic jini romanojob. Ñaxan mi' tilelob i contrajob cha'an mi' subob i mul ya' ti' wut cha'an mi' mejlel i coltan i b_Λ che' an chuqui mi' subob ti' contra. ¹⁷ Che' temel tsa' tiliyob w_Λ'i, mach jalic tsac teche meloñel. Ti yijc'adal tsa' buchleyon ya' ti melobajal. Tsa c_Λc'Λ mandar cha'an mi' p_Λjyel tilel jini winic. ¹⁸ Che' ya' añoñob i contrajob, mach che'ic tsi' subuyob i mul bajche' tsac lon ña'ta. ¹⁹ Jini jach tsi' contrajiyob Pablo cha'an chuqui woli' ñopob. Tsi' tajayob ti t'an juntiquil i c'aba' Jesús tsa' b_Λ ch_Λmi. Pero Pablo mi' yal cha' cuxul. ²⁰ Ma'anic tsac ña'ta bajche' yom mic mel jini winic. Jini cha'an tsaj c'ajtibe Pablo mi yom majlel ti Jerusalén cha'an ya' mi' mel i b_Λ. ²¹ Che' b_Λ tsi' c'ajtibeyon Pablo cha'an mi' majlel i mel i b_Λ ba'an Augusto, tsa c_Λc'Λ mandar cha'an mi' c_Λnt_Λntel jinto mi' mejlel c choc majlel ba'an César. Che' tsi' y_ΛΛ Festo. ²² Agripa tsi' sube: Joñon ja'el com cubiben i

t'an jini winic, che'en. Festo tsi' sube: Ijc'Λl mi caj a wubin, che'en.

²³ Ti yijc'adal wen ch'Λbil tsa' tiliyob Agripa yic'ot Berenice. Tsa' ochiyob ba' mi' yubiñob t'an yic'ot jini año' b_Λ ñuc b_Λ i ye'tel yic'ot jini ñuco' b_Λ winicob ti tejclum. Tsa' p_Λjyi tilel Pablo cha'an ti' mandar Festo. ²⁴ Festo tsi' y_ΛΛ: Rey Agripa yic'ot pejtelel winicob temp_Λbilob quic'ot lojon, wolix la' q'uel jini winic. Pejtelel judíojob tsi' wersa subeyoñob ti c'am b_Λ t'an ya' ti Jerusalén yic'ot w_Λ'i cha'an mach yomic che' ch_Λn cuxul. ²⁵ Tsac ña'ta ma'anic chuqui tsi' cha'le cha'an mi' ch_Λmel. Che' b_Λ tsi' bajñel ña'ta i mel i b_Λ ba'an Augusto, tsac sube mi' caj c choc majlel. ²⁶ Pero ma'anic chuqui mi' mejlel c ts'ijbuben jini c yum ti' contra Pablo. Jini cha'an tsac p_Λy_Λ tilel ti la' tojlel yic'ot ti a tojlel ja'el, rey Agripa, cha'an ma' subeñoñon chuqui mi' mejlel c ts'ijbuben jini c yum, che' b_Λ tsa'ix a c'ajti tac chuqui tsa' ujtí. ²⁷ Come mi c_Λl mach yomic mic choc majlel xñujp'el mi' ma'anic chuqui mi' mejlel c sub ti' contra, che'en Festo.

26

Pablo tsi' cha'le t'an ti' tojlel Agripa (Hch. 8.1-3; 9.1-9; 22.6-11)

¹ Agripa tsi' sube Pablo: Mi c_Λc' c t'an cha'an ma' coltan a b_Λ ti a t'an, che'en. Pablo tsi' p_Λs_Λ i c'ab. Tsa' caji ti t'an cha'an mi' coltan i b_Λ. ² Tsi' y_ΛΛ: Rey Agripa, tijicña mi' cubin, come wolic sub c b_Λ w_Λle ti a tojlel cha'an pejtelel chuqui tac tsi' subuyob judíojob tij contra. ³ Come wen a wujil bajche' mi' melob judíojob yic'ot pejtelel chuqui mi' yalob. Jini cha'an mij c'ajtibeñet a wocolic ubibeñoñon c t'an ti' yutslel a pusic'al.

⁴ Pejtelel jini judíojob yujilob chuqui tsac cha'le ya' tic lumal yic'ot ti Jerusalén, c'ΛlΛ che' ch'itoñoñon to. ⁵ Mi yomob, mi' mejlel i subob come ña't_Λabil i cha'añoñob, fariseojon c'ΛlΛ ti wajali. Che' bajche' mi' wersa melob fariseojob, che'Λch tsac mele ja'el. ⁶ Wolix c mel c b_Λ cha'an tsa'ix

c ñopbe i t'an Dios tsa' b_Λ i sube c ñojte'el lojon. ⁷ Che'ach mi' ñopob ja'el jini lajch_Λnmojt i p'olbal Israel mu' b_Λ i ch'ujutesañob Dios ti jump'ejl i pusic'al ti q'uiñil yic'ot ti ac'alel. Rey Agripa, che'ach wolic ñop ja'el. Jini cha'an jini judíojob woli' jop'beñoñob c mul. ⁸ ¿Mu' ba la' lon ña'tan wocol mi' tech ch'ojyel jini ch_Λmeño' b_Λ Dios?

⁹ Isujm, joñon tsac lon ña'ta j contra-jin i c'aba' Jesús ch'oyol b_Λ ti Nazaret. ¹⁰ Che'ach tsac mele ti Jerusalén. Tsac m_Λc_Λ ti ñujp'ibal cab_Λl i cha'año' b_Λ Dios che' b_Λ tsac ch'ama que'tel ti tojlel jini ñuc b_Λ motomajob. Che' b_Λ tsa' tsansantiyob tsa c_Λc'ac' t'an ti' contrajob. ¹¹ Cab_Λl tsac bajbeyob ti pejtelel sinagoga. Tsac wersa xic'beyob cha'an mi' p'ajob Dios. Tsac wen mich'leyob. Tsac tic'layob c'ala_Λl ti yan tac b_Λ tejclum.

¹² Che'ach wolic mel che' b_Λ tsa' majliyon ti Damasco, che' chocbilon majlel cha'an jini ñuc b_Λ motomajob. ¹³ Ti xinq'uiñil, c rey, tsaj q'uele i saclel c'ajc ti bij, ch'oyol b_Λ ti panchan. Numen i saclel bajche' q'uin. Tsi' yac'ac' i saclel tic joytilel yic'ot ti joytilel jini tsa' b_Λ i cha'leyob xambal quic'ot. ¹⁴ Che' b_Λ tsa' yajliyon lojon ti lum tic pejtelel lojon, tsa cubi t'an woli b_Λ i pejcañon. Tsi' subeyon ti' t'an hebreojob: “Saulo, Saulo, ¿chucoch wola' tic'lañon? Wola' l_Λap tec' jini jay b_Λ i ñi' te' cha'an ma' low a b_Λ”, che'en.

¹⁵ Tsac sube: “¿Majquiyet, c Yum?” cho'on. Jini lac Yum tsi' yala: “Joñon Jesús on, woli b_Λ a tic'lan. ¹⁶ Ch'ojyen, wa'i', come tsa' tsictiyiyon ti a wut cha'an mic wa'chocoñet cha'an ma' melbeñon que'tel. Mi caj a wac' ti c_Λjñel jini tsa' b_Λ a q'uele yic'ot jini mu' b_Λ caj a q'uel che' mic tsictiyel ti a wut. ¹⁷ Come mi caj j coltañet loq'uel ti' c'ab a pi'lob yic'ot ti' c'ab gentilob. Ya' wolic choquet majlel wale ¹⁸ cha'an ma' cambeño i wut, cha'an mi' sutq'uiño i b_Λ ti ic'yoch'an b_Λ pañimil, cha'an mi' yajñelob ti' saclel pañimil. Mic choquet majlel cha'an

mi' loq'uelob ti' p'at_Λlel Satanás, cha'an mi' yochelob ti' p'at_Λlel Dios, cha'an mi' ñus_Λbentelob i mul che' mi' ñopoñoob, cha'an i ten cha'añoob jach jini mu' b_Λ caj i y_Λq'uentelob yic'ot jini saq'uesabilo' b_Λ”. Che' tsi' subeyon Jesús.

¹⁹ Jini cha'an, mic subeñet, rey Agripa, ma'anic tsac ñusa jini tsa' b_Λ p_Λsantiyob ch'oyol b_Λ ti panchan. ²⁰ Ñaxan tsac subeyob jini año' b_Λ ti Damasco yic'ot ti Jerusalén yic'ot ti pejtelel Judea, yic'ot gentilob cha'an mi' c_Λyob i mul cha'an mi' sutq'uiñoob i b_Λ cha'an mi' ñopob Dios. Tsac subeyob cha'an mi' cha'leñoob chuqui wen, cha'an mi' tsictiyel tsa'ix i c_Λy_Λyob i mul. ²¹ Jini cha'an jini judíojob tsi' chucuyoñoob ti Templo. Tsi' ñopo i tsansañoob. ²² Tsa' coltantiyob ti Dios. Jini cha'an c'ala_Λ wale mic ch_Λn subeñoob ch'och'oco' b_Λ yic'ot ñuco' b_Λ jini jach b_Λ t'an tsa' b_Λ i w_Λn alayob x'alt'añoob yic'ot Moisés, come tsa' ujti che' bajche' tsi' y_Λlayob. ²³ X'alt'añoob yic'ot Moisés tsi' y_Λlayob wersa mi caj i yubin wocol Cristo. Tsi' y_Λlayob Cristo mi caj i ñaxan ch'ojyel loq'uel ba'an ch_Λmeño' b_Λ, mi caj i subeñoob israelob yic'ot gentilob i sujmllel i saclel pañimil. Che' tsi' yala Pablo.

²⁴ Che' woli to ti t'an Pablo, c'am tsi' cha'le t'an Festo. Tsi' yala: Pablo, sojquem a jol. Wolix i sojquel a jol cha'an ti' q'uelol cab_Λl jun, che'en. ²⁵ Pablo tsi' yala: Mach sojquem i c jol, weñet b_Λ Festo. Mic cha'len t'an ti isujm yic'ot ti toj. ²⁶ Come jini rey yujil pejtelel jini. Ma'anic mic bac'ñan c sub c b_Λ ti' tojlel ja'el. Come mi c_Λl yujil pejtelel chuqui tsa' ujti, come mach muculic tsa' ujti. ²⁷ Rey Agripa, ¿mu' ba a ñopben i t'an x'alt'añoob? Cujil ma' ñop, che'en Pablo. ²⁸ Agripa tsi' sube Pablo: Colel ma' w_Λq'ueñoob c ñop Cristo, che'en. ²⁹ Pablo tsi' yala: Uts'at mi ti junyajlel ma' ñop che' bajche'on. Mach cojic jach jatet, pero pejtelel mu' b_Λ i yubiñoob c t'an wale. Uts'at mi lajaletla quic'ot pero mach ti cadenajic, che'en Pablo.

³⁰ Che' b_Λ tsa' ujt_i ti t'an Pablo, tsa' ch'o_yji jini rey yic'ot jini gobernador yic'ot Berenice yic'ot yaño' b_Λ ya' b_Λ buchulob. ³¹ Che' b_Λ tsi' t_Λt_s'_Λyob i b_Λ, tsi' pejcayob i b_Λ. Tsi' y_ΛΛ_Λyob: Ma'anic chuqui tsi' cha'le jini winic cha'an mi' ch_Λmel mi' cha'an mi' ñujp'el, che'ob. ³² Agripa tsi' sube Festo: Machic tsi' c'ajti i mel i b_Λ ba'an César, tsa' mejli ti colel jini winic, che'en.

27

Tsi' p_Λy_Λyob majlel Pablo ti Roma

¹ Che' b_Λ tsi' ña'tayob wersa mic majlel lojon ti barco ti Italia, jini año' b_Λ i ye'tel tsi' y_Λc'_Λyob Pablo yic'ot yaño' b_Λ xñujp'elob ti' c'Λb i yaj capitán soldadojob i c'aba' Julio, i winic Augusto. ² Tsa' ochiyon lojon ti barco ch'oyol b_Λ ti Adramitio woli b_Λ i majlel ti tejclum tac am b_Λ ti' ti' ñajb ya' ti Asia. Tsa' ochiyon lojon quic'ot Aristarco jini ch'oyol b_Λ ti Tesalónica ya' ti Macedonia. Tsa' majliyon lojon.

³ Ti yijc'Λl_Λ tsa' c'otiyon lojon ti Sidón. Uts'at chuqui tsi' melbe Pablo jini Julio. Tsi' y_Λc'_Λ i t'an cha'an mi' majlel ti jula' ba'an i c_Λñ_Λyob' b_Λ, cha'an mi' poj jijlel yic'otob. ⁴ Che' b_Λ tsa' loq'uiyon lojon ya'i, tsa' majliyon lojon l_Λc'_Λl ti Chipre ba' ma'anic cab_Λl ic', come jini ic' yom i cha' chocon lojon sujt_Λl. ⁵ Che' b_Λ tsa' ñumiyon lojon ti colem ñajb ba'an Cilicia yic'ot Panfilia, tsa' c'otiyon ti Mira, jini tejclum ti Licia. ⁶ Ya'i i yaj capitán soldadojob tsi' taja jump'ejl barco ch'oyol b_Λ ti Alejandría woli b_Λ i majlel ti Italia. Tsi' yotsayon lojon. ⁷ Cab_Λl q'uin c'unte' jach tsac x_Λñ_Λ lojon majlel. Wocol tsa' c'otiyon lojon ya' ti Gnido. Jini ic' yom i cha' chocon lojon sujt_Λl. Jini cha'an tsa' majliyon lojon ya' ti Creta l_Λc'_Λl ti Salmón ba' ma'anic cab_Λl ic'. ⁸ Wocol jach tsaj c'unte' x_Λñ_Λ lojon majlel ya' ti' t'ejl Creta. Tsa' c'otiyon lojon ti tejclum i c'aba' Wen B_Λ i Jijlib Barco l_Λc'_Λl ti jini tejclum i c'aba' Lasea.

⁹ Tsa' sajti cab_Λl q'uin. B_Λb_Λq'uen mi lac ch_Λn cha'len x_Λmbal ti barco,

come ñumenix i q'uiñilel ch'ajb. Jini cha'an Pablo tsi' tiq'uiyob. ¹⁰ Tsi' subeyob: Winicob, mic ña'tan che' mi lac majlel ti barco mi caj lac taj cab_Λl wocol. Cab_Λl mi caj i jilel lac chub_Λ'an, mach cojic jach jini barco yic'ot i cuch pero joñonla ja'el, che'en. ¹¹ Jini i yaj capitán soldadojob ma'anic tsi' jac'be i t'an Pablo. Tsi' jac'be i t'an jini xtoj'esa barco yic'ot i yum jini barco. ¹² Mach abi wenic i jijlib barco ya' ba' año_b. Wocol abi mi' ñusaño_b i yorajlel ts_Λñ_Λal ya'i. Jini cha'an ñumen cab_Λlob jini yomo' b_Λ loq'uel ya' ba' jijlemob. Yomob c'otel c'_Λl_Λl ti Fenice ba' uts'at i jijlib barco cha'an ya'i mi' ñusaño_b i yorajlel ts_Λñ_Λal mi tsa' mejliyob. Jini Fenice jump'ejl tejclum ya' ti Creta am b_Λ ti' tojel nordeste yic'ot ti' tojel sudeste.

Tsa' tejchi p'_Λt_Λl b_Λ ic' ya' ti ñajb

¹³ Che' b_Λ tsa' tejchi c'unte' b_Λ ic' ch'oyol b_Λ ti sur, tsi' lon ña'tayob uts'at mi' majlelob. Tsi' lets_Λbeyob i pislel barco. Tsa' cajiyob ti x_Λmbal majlel l_Λc'_Λl ti' ti' ñajb ya' ti Creta. ¹⁴ Mach jalic tsa' tejchi wen p'_Λt_Λl b_Λ ñuqui ic' i c'aba' Euroclidón. ¹⁵ Tsi' jats'_Λ jini barco. Ma'anic tsa' mejli ti x_Λmbal jini barco cha'an ic'. Tsaj c_Λy_Λ lojon c tojesan majlel barco. Tsi' wersa chocoyon lojon majlel jini ic'. ¹⁶ Che' b_Λ tsa' c'otiyon lojon ba' ma'anic cab_Λl ic' l_Λc'_Λl ti' t'ejl ch'o'ch'oc b_Λ lum joyol b_Λ ti ja' i c'aba' Clauda, wocol tsa' mejli j c_Λch lojon jini ch'o'ch'oc b_Λ barco. ¹⁷ Tsa' ujt_i i ch'uyob jini ch'o'ch'oc b_Λ barco, tsi' b_Λn c_Λch_Λyob jini colem barco. Tsi' b_Λc'ñayob i cujob i b_Λ ti bulul b_Λ lum i c'aba' Sirte am b_Λ ti' mal ñajb. Tsi' ju's_Λbeyob i pislel barco. Tsa' wersa chojquiyob sujt_Λl cha'an ic'. ¹⁸ C'ax cab_Λl tsi' jats'_Λ barco jini ñuqui ic'. Ti yijc'Λl_Λ tsa' caji i sejb'esaño_b barco. ¹⁹ Ti' yuxp'ejlel q'uin tsac bajñel choco lojon loq'uel i b_Λl jini barco. ²⁰ Cab_Λl q'uin ma'anic tsiquil mi q'uin mi ec'. C'ax p'_Λt_Λl to jini ic'. Tsac ña'ta lojon ma'anic mi caj c ch_Λn colel lojon.

²¹ Cabal q'uin ma'anic tsaj c'uxu lojon waj. Jini cha'an Pablo tsa' wa'le ti yojlil ba' añob. Tsi' yala: Winicob, uts'at tsa'ic la' jac'beyon c t'an. Uts'at machic tsa' loq'uiyetla ti Creta. Che' jini ma'anic tsa' sajti la' chub'an. Ma'anic tsa' la' wubi wocol. ²² Wale mic wen subeñetla, tijicñesan la' pusic'al come ma'anic majch mi caj i chamel mi juntiquileticla. Cojach mi caj i jilel jini barco. ²³ Come sajmal ti ac'alel tsa' wa'le i yángel Dios ba' añon. I cha'añon jini Dios. Mic cha'liben i ye'tel. ²⁴ Tsi' yala: "Mach ma' cha'len baq'uen Pablo. Wersa mi caj a wa'tal ti' tojlel César. Awilan, Dios tsa'ix i yaq'ueyet pejtelel woliyo' ba ti xambal a wic'ot che' bajche' tsa' c'ajtibe", che'en. ²⁵ Jini cha'an, winicob, tijicñesan la' pusic'al come mic ñop mi caj i yujtel che' bajche' tsi' subeyon Dios. ²⁶ Wersa mi caj lac chojquel majlel ti jump'ejl lum joyol ba ti ja'. Che' tsi' yala Pablo.

²⁷ Che' ti' chamlujump'ejlel (14) ac'alel che' ba tsa' ñijcantiyon lojon majlel ti colem ñajb i c'aba' Adriático, ti ojilil ac'alel tsi' ña'tayob jini x'e'telob ti barco lac'alix añon lojon ti' ti' ñajb. ²⁸ Tsi' p'isoyob i tamlel ja'. An junc'al ti jajl. Ti yamba jumuc' tsi' cha' p'isoyob. An jax jo'lujunjajl. ²⁹ Tsi' cha'leyob baq'uen ame mi' cuj i ba barco ti xajlel tac am ba ti' mal ja'. Tsi' chocoyob ti ja' champ'ejl i calib barco ti' yebal barco. Wocol tsi' ñusayob ac'alel. ³⁰ Jini x'e'telob ti barco tsi' ñopoyob puts'el majlel yic'ot ch'o'ch'oc ba barco. Tsi' ju'sayob ti colem ñajb. Tsi' meleyob che' bajche' mi yomob i choc jubel i calib barco ya' ti' ñi'. ³¹ Pablo tsi' sube i yaj capitán soldadojob yic'ot pejtelel soldadojob: Mi ma'anic mi' yajñelob ti' mal barco jini x'e'telob, ma'anic mi' mejlel la' colel jatetla, che'en. ³² Jini cha'an jini soldadojob tsi' tsepbeyob i lazojlel jini ch'o'ch'oc ba barco cha'an mi' yac' ti sajtel.

³³ Che' ba wolix i sac'an, Pablo tsi' subeyob cha'an mi' c'uxob i bal i ñac' ti pejtelelob. Tsi' yala: I la-

jchamp'ejlelix q'uin woli la' ñusan wocol. Woliyetla ti ch'ajb. Ma'anic chuqui tsa' la' c'uxu. ³⁴ Jini cha'an mic subeñetla ti wocol t'an yom mi la' cha'len we'el cha'an mi la' p'at'an. Ma'anic mi caj i sajtel mi junt'ujmic i tsutsel la' jol mi ti juntiquileticla, che'en Pablo. ³⁵ Che' ba tsa' ujt i sub jini t'an, tsi' ch'ama waj. Tsi' sube Dios wocolix i yala ti' tojlel pejtelel winicob. Tsi' xet'e. Tsa' caji i c'ux. ³⁶ Tsa' ñuc'ayob i pusic'al ti pejtelelob. Tsa' cajiyoob ti we'el ja'el. ³⁷ Añon lojon lujunc'al yic'ot waclujuntiquil i chanc'al (276) ti' mal barco. ³⁸ Che' ñajobix tsi' sejb'esayob jini barco. Tsi' chocoyob ochel c'uxbil ba i wut jam ti colem ñajb.

Tsa' jejmi barco

³⁹ Che' ba tsa' sac'a ma'anic tsi' cañayob jini lum. Tsi' q'ueleyob junxajc' ñajb ba' tsa' ochi ti lum. Ya' yomob i ñijcan majlel barco ti' ti' i xac' ñajb, mi tsa' mejliyoob. ⁴⁰ Jini cha'an tsi' tsepbeyob i lazojlel i calib tac barco. Ya' tsi' c'ayayob ti colem ñajb. Tsi' jitiyoob lazo tsa' ba i chucu i tojesajib barco. Tsi' letsayob i pislel i ñi' barco cha'an mi' chuc ic'. Tsi' ñopoyob majlel ti' ti' ñajb. ⁴¹ Tsa' tiliyoob ba' t'oxbil jini ñajb cha'an bulul ba lum. Ya' tsa' cale ba' jay jini ja'. Tsa' ts'ajpi i ñi' barco ti lum. Ma'anic tsa' mejli i ñijcañob. I yit jini barco tsa' caji ti xujlel cha'an cabal tsi' jats'la ja'.

⁴² Jini soldadojob yomob i tsansan xñujp'elob cha'an ma'anic mi' puts'elob ti ñuxijel. ⁴³ I yaj capitán soldadojob tsi' tiq'uiyoob come yom i coltan Pablo. Tsi' subeyob cha'an mi' chocob ochel i ba che' bajche' jaytiquil yujilo' ba ñuxijel cha'an mi' c'otelob ñaxan ti lum. ⁴⁴ Jini tsa' ba c'aleyob tsi' c'añayob tabla, ojilil tsi' c'añayob i xujt'il tac jini barco. Che' jini, uts'at tsa' c'otiyob ti lum ti pejtelelob.

28

Pablo ya' ti lum i c'aba' Malta joyol ba ti ja'

¹ Che' uts'at tsa' c'otiyon lojon ti' ti' ñajb, tsac ña'ta lojon Malta i c'aba' jini lum joyol b_Λ ti ja'. ² Jini chumulo' b_Λ ya'i tsi' wen p'untayon lojon. Tsi' xiq'uiyob c'ajc. Tsi' p_Λy_Λyon lojon ochel tic pejtelel lojon cha'an woli to ja'al. Ts_Δwan jax pañimil. ³ Pablo tsi' tempa junsejt si'. Che' b_Λ tsi' yotsa ti c'ajc, tsa' loq'ui tsunte'chan cha'an i ticw_Λlel c'ajc. Tsa' ts'uy_Λle ti' c'ab Pablo. ⁴ Jini chumulo' b_Λ ya'i che' b_Λ tsi' q'ueleyob ts'uyul lucum ti' c'ab, tsi' subeyob i b_Λ: Isujm, sts_Δansa jini winic. Anquese uts'at tsa' loq'ui ti ja', w_Λle mux caj i ch_Λmel cha'an i mul, che'ob. ⁵ Pablo tsi' pajq'ui ochel ti c'ajc jini tsunte'chan. Ma'anic chuqui tsi' tumbe. ⁶ Tsi' ña'tayob jini winicob mux i sijt'el o mux i b_Δc' wa'al ch_Λmel. Che' jal tsi' pijtayob tsa' caji i q'uelob ma'anic chuqui tsi' tumbe. Tsi' q'uextayob i pusic'al. Tsa' caj i y_Λlob jiñ_Λch juntiquil dios.

⁷ An juntiquil i c'aba' Publio am b_Λ i ye'tel ti jini lum joyol b_Λ ti ja'. L_Δc'al jach an i lum. Tsi' p_Λy_Λyon lojon ochel ti' yotot. Uxp'ejl q'uin tsi' we'sayon lojon ti' yuts'atlel i pusic'al. ⁸ Ñolol i tat ti' w_Λyib, woli ti c'ajc yic'ot ta'. Tsa' majli Pablo i q'uel. Che' b_Λ tsi' pejca Dios, tsi' y_Δc'Λ i c'ab ti' jol. Tsi' lajmesa. ⁹ Che' c_Δmbil chuqui tsa' ujt_i, tsa' tiliyob ja'el yaño' b_Λ xc'am_Δjelob loq'uemo' b_Λ ti pejtelel jini lum joyol b_Λ ti ja'. Tsa' lajmes_Δtiyob. ¹⁰ Tsi' y_Δq'ueyoñob cab_Δl c majtan lojon. Che' b_Λ tsa' cha' majliyon lojon, tsi' yots_Δbeyon lojon ti barco chuqui tac yom c cha'an lojon.

Tsa' c'oti Pablo ti Roma

¹¹ Che' ñumenix uxp'ejl uw, tsa' majliyon lojon ti barco ch'oyol b_Λ ti Alejandria. Ya jach tsi' ñusa i yorajlel ts_Δñal ti jini lum joyol b_Λ ti ja'. An i yejtal jini Cástor yic'ot Pólux bombil ti' pat jini barco. ¹² Che' b_Λ tsa' c'otiyon lojon ti Siracusa, ya' tsa' jaleyon lojon uxp'ejl q'uin. ¹³ Che' b_Λ tsa' loq'uiyon lojon ya'i, tsac cha'le lojon joyocña b_Λ x_Δmbal c'Δ_Δl ti Regio. Ñumenix jump'ejl q'uin, tsa' tejchi

ic' loq'uem b_Λ ti sur. Ti' cha'p'ejlel q'uin tsa' c'otiyon lojon ti Puteoli. ¹⁴ Ya' i tsac taja lojon hermanojob. Tsi' c'ajtibeyon lojon cha'an mij c_Δyt_Δl lojon yic'otob wucp'ejl q'uin. Ti wi'il tsa' c'otiyon lojon ti Roma. ¹⁵ Che' b_Λ tsi' yubiyob ya' ti Roma c'otemonix lojon, jini hermanojob tsa' tiliyob i tajon lojon ya' ba'an choñoñib_Δl tac ti Apio. Yaño' b_Λ tsi' tajayon lojon ya' ti Tres Tabernas. Tsa' ñuc'a i pusic'al Pablo che' b_Λ tsi' q'ueleyob. Tsi' sube Dios wocolix i y_Δl_Δ. ¹⁶ Che' b_Λ tsa' c'otiyon lojon ti Roma tsa' aq'uenti permiso Pablo cha'an mi' chumt_Δl ti' bajñel otot yic'ot jini soldado tsa' b_Λ i c_Δnta.

Pablo tsi' subu i t'an Dios ya' ti Roma

¹⁷ Che' ñumenix uxp'ejl q'uin, Pablo tsi' p_Λy_Λ tilel jini ñuc'o' b_Λ judíojob. Che' b_Λ tsi' tempayob i b_Λ, Pablo tsi' subeyob: Winicob c pi'lob, ma'anic chuqui tsac cha'le ti' contra lac pi'lob. Ma'anic tsaj contraji i t'an lac ñojte'el, pero tsa' ajq'uiyon ti' c'ab romanojob tsa' b_Λ i ñup'uyoñob ya' ti Jerusalén. ¹⁸ Che' b_Λ tsi' meleyoñob yomob i y_Δc'on ti colel, come ma'anic c mul cha'an mic ch_Λmel. ¹⁹ Jini judíojob tsi' wersa subeyob cha'an ma'anic mi' y_Δc'on ti colel. Jini cha'an tsac wersa c'ajti c mel c b_Λ ba'an César anquese ma'anic chuqui mic sub ti' contra c pi'lob tic lumal. ²⁰ Jini cha'an tsac p_Λy_Λyetla tilel cha'an mij q'ueletla, cha'an mic pejcanetla, come c_Δch_Δlon ti cadena cha'an wolic ñop jini mu' b_Λ i ñopob winicob x'ixicob ti Israel, che'en Pablo.

²¹ Jini judíojob tsi' subeyob: Jini año' b_Λ ti Judea ma'anic tsi' chocbeyoñob tilel jun cha'an mi' subob a mul. Ma'anic tsi' subuyob a mul mi juntiquilic lac pi'lob tsa' b_Λ juliyob. Ma'anic chuqui tsi' y_Δl_Δyob ti a contra. ²² Com cubin lojon chuqui wola' ñop, come cujil lojon ti pejtelel lum woli' contrajintelob jini mu' b_Λ i ñopob che' bajche' jatet. Che' tsi' y_Δl_Δyob judíojob.

²³ Jini judíojob tsi' w_Λn ña'tayob baqui ora mi' caj i cha' tilelob. Cab_Λl tsa' c'otiyob ya' ba' chumul. Pablo tsi' wen subeyob jini wen t'an cha'an i yum_Λntel Dios. C'_Λl_Λl ti s_Λc'ajel c'_Λl_Λl ti ic'ajel tsi' wen tsictes_Λbeyob i sujmllel Jesús che' bajche' ts'ijbubil ti' mandar Moisés yic'ot ti' jun jini x'alt'añob.

²⁴ Ojlil tsi' ñopoyob chuqui tsi' subeyob. Ojlil ma'anic tsi' ñopoyob. ²⁵ Tsi' t'oxoyob i b_Λ ti t'an. Che' b_Λ tsa' majliyob, Pablo tsi' subeyob: Isujm chuqui tsi' y_Λl_Λ jini Ch'ujul b_Λ Espíritu che' b_Λ tsi' c'_Λmbe i yej jini x'alt'an Isaías che' b_Λ tsi' pejca lac ñojte'el. ²⁶ Tsi' y_Λl_Λ: “Cucu ba'an jini winicob x'ixicob. Subeñob: Mi caj la' wubin t'an, ma'anic mi caj la' ch'_Λmben isujm. Mi caj la' q'uel, pero ma'anic mi caj i c'otel la' wut. ²⁷ Come tsa' ochi ti tonto i pusic'al jini winicob x'ixicob. Mach yomobic i yubiñob. Tsi' muts'uyob i wut, ame i q'uelob ti' wut, ame i yubiñob ti' chiquin, ame i ch'_Λmbeñob isujm ti' pusic'al, ame i cha' sutq'uiñob i b_Λ cha'an mic lajmesañob”, che'en.

²⁸ Ña'tanla, che' jini, wolix i sujbel ba'an gentilob laj colt_Λntel ch'oyol b_Λ ti Dios. Jini gentilob mi caj i ñich'tañob, che'en Pablo. ²⁹ Che' b_Λ tsa' ujtí ti t'an, tsa' majliyob judíojob. Tsi' contrajiyob i b_Λ ti cab_Λl t'an. ³⁰ Cha'p'ejl jab tsa' ajni Pablo ti' yotot tsa' b_Λ i majña. Tsi' p_Λy_Λ ochel pejtelel tsa' b_Λ tiliyob. ³¹ Tsi' subu i sujmllel cha'an i yum_Λntel Dios. Ti ch'ejlel i pusic'al tsi' c_Λntesayob i sujmllel lac Yum Jesucristo. Ma'anic majch tsi' tiq'ui.

ROMANOS

Jun cha'an jini año' bΛ ti Roma

¹ Pablojon i winicon Cristo Jesús. PΛybilon cha'an mic majlel ti subt'an. Dios tsi' yΛq'ueyon que'tel ti' t'an. ² Jiñach jini wen t'an tsa' bΛ i wΛn subu Dios ti ch'ujul bΛ i Ts'ijbujel, ts'ijbubil bΛ i cha'an x'alt'añob. ³ Jiñach jini wen t'an mu' bΛ i tsictesan i Yalobil Dios tsa' bΛ i yila pañimil tilem bΛ ti' p'olbal David. ⁴ Tsa' wen tsictiyi i Yalobilach Dios ti' p'ΛtΛlel yic'ot ti' yEspíritu Dios che' bΛ tsa' tejchi loq'uel ba'an chameño' bΛ lac Yum Jesucristo. ⁵ Tsi' yΛq'ueyon lojon i yutslel i pusic'al che' bΛ tsi' pΛyΛyon lojon ti apóstol ti' tojlel winicob x'ixicob ti pejtelel pañimil cha'an mi' ñopob Jesucristo, cha'an mi' jac'beñob i t'an. ⁶ Jatetla ja'el pΛybiletla i cha'an Jesucristo lajal bajche' año' bΛ. I cha'añetla.

⁷ Wolic ts'ijbubeñetla jini jun pejteletla añet bΛ la ti Roma. C'uxbiletla i cha'an Dios tsa' bΛ i pΛyΛyetla cha'an mi la' wochel ti ch'ujul. La' i yΛq'ueñetla Dios yic'ot lac Yum Jesucristo i yutslel yic'ot i ñach'tilel i pusic'al.

Pablo yom majlel ti Roma

⁸ Ñaxan mic suben Dios wocolix i yΛΛ ti Jesucristo cha'an pejteletla, come woli ti ajlel ti pejtelel pañimil bajche' tsa' la' ñopo Cristo. ⁹ Yujil Dios wolic chΛn ña'tañetla ti pejtelel ora che' mic pejcan. Mic melben i ye'tel Dios ti pejtelel c pusic'al ti jini wen t'an mu' bΛ i tsictesan i Yalobil Dios. ¹⁰ Anix ora woli c'ajtiben Dios j colantel cha'an mic majlel ba' añetla mi che' yom Dios. ¹¹ Com j q'ueletla cha'an mi cΛq'ueñetla la' cΛn la' majtan ch'oyol bΛ ti Espiritu, cha'an mi la' xuc'chocontel. ¹² Com j q'ueletla cha'an mi lac tem ñuq'uesΛben lac bΛ lac pusic'al, come ti jump'ejl lac pusic'al woli lac ñop.

¹³ Come yom mi la' ña'tan, hermanojob, anix ora wolic ña'tan tilel

ba' añetla. C'ΛΛΛ wΛle an chuqui tsi' mΛctayon. Com tilel cha'an mi' p'ojlel xñopt'añob ti la' tojlel che' bajche' ti' tojlel año' bΛ gentilob. ¹⁴ Come an tic wenta jini wen t'an cha'an mic subeñob griegojob yic'ot mach bΛ griegojobic, jini cΛntesΛbilo' bΛ yic'ot jini mach bΛ cΛntesΛbilobic. ¹⁵ Jini cha'an ti pejtelel c pusic'al comix c subeñetla jini wen t'an añet bΛ la ti Roma.

¹⁶ Ma'anic mic cha'len quisin cha'an jini wen t'an, come jiñach i p'ΛtΛlel Dios cha'an mi' coltan pejtelel mu' bΛ i ñopob, ñaxan jini israelob, wi'il jini griegojob. ¹⁷ Ti jini wen t'an mi' tsictiyel toj bΛ i pusic'al Dios mu' bΛ i yΛq'ueñonla che' mi lac ñop, cha'an chΛn xuc'ul mi lac ñop che' bajche' ts'ijbubil: "Jini mu' bΛ i q'uejlel ti toj cha'an tsi' ñopo Dios chΛn cuxul mi caj i yajñel come xuc'ul Dios".

Woli' tsictiyel i mich'ajel Dios ti' contra winicob

¹⁸ Come woli' tsictiyel i mich'ajel Dios ya' ti panchan. Woli' jubel ti' contra pejtelel i jontolil yic'ot i mul winicob x'ixicob, mu' bΛ i mΛctañob i sujmllel yic'ot i jontolil. ¹⁹ Come mi mejlel i cΛñob chuqui tac pasbebilob ti Dios ila ti pañimil, come Dios tsi' tsictesΛbeyob. ²⁰ C'ΛΛΛ ti' tejchibal pañimil tsiquil añach Dios, come tsiquil i melbal. Anquese ma'anic mi laj q'uel ti lac wut, tsiquil i p'ΛtΛlel yic'ot i ña'tibal mach bΛ anic mi' jilel. Jini cha'an bajobach i bΛ che' ma'anic mi' ñopob. ²¹ Anquese tsi' cΛñayob Dios, ma'anic tsi' ch'ujutesayob. Ma'anic tsi' subeyob wocolix i yΛΛ. Tsa' lon tejchi i bajñel ña'tabal. Utsilix tsa' p'ojli tonto bΛ i pusic'al. ²² Che' bΛ tsi' lon ña'tayob cabΛΛach i pusic'al tsa' ochiyob ti tonto. ²³ Tsi' cΛyΛyob jini ñuc bΛ Dios mach bΛ yujilic jilel. Tsi' diosiyob i yejtal winic mu' bΛ i jilel, yic'ot i yejtal te'lemut, yic'ot i yejtal jini cotel bΛ, yic'ot i yejtal jini jΛΛcña bΛ.

²⁴ Jini cha'an Dios tsi' cΛyΛyob ti' ts'i'lel, come wo'atax i pusic'alob

ti mulil. Quisintic jax bajche' tsi' c'añayob i b'ac'tal. ²⁵ Tsi' c'ayayob i sujmllel Dios cha'an mi' ñopob lot. Tsi' ch'ujutesayob jini melbil tac b'. Tsi' melbeyob i q'uiñilel. Ma'anic tsi' ch'ujutesayob Dios tsa' b' i mele pejtelel chuqui tac an, jini yom b' mi lac sub ti ñuc ti pejtelel ora. Amén.

²⁶ Jini cha'an Dios tsi' c'ayayob come woli' melob quisintic jax b' i colosojlel i pusic'al. Come jini x'ixicob i cha'año' b' tsi' c'ayayob i c'ajñibal winicob. Tsi' laj b' pi'leyob i b'. ²⁷ Che' ja'el winicob tsi' c'ayayob i c'ajñibal x'ixicob. Tsi' w'alac pi'leyob i b'. Wo'ob jax ti' ts'i'lel. Quisintic jax bajche' tsi' meleyob laj b' winicob. Tsa' aq'uentiyob i tojol i mul che' bajche' an i jontolil.

²⁸ Mach yomobic i wis ña'tan Dios. Jini cha'an Dios tsi' c'ayayob cha'an mi' ña'tañob chuqui tac bibi' yic'ot cha'an mi' cha'leñob chuqui tac mach wenic. ²⁹ But'ulob ti jujunchajp jontolil, yic'ot i ts'i'lel, yic'ot i mulantel chub'añal, yic'ot ts'a'leya. But'ulob i pusic'al ti' tsaytsayñayel cha'an i wencil i pi'lob, yic'ot tsansa, yic'ot leto, yic'ot lotiya, yic'ot a'leya, yic'ot u'yaj t'an. ³⁰ Mi' cha'leñob wulwul t'an yic'ot jop't'an. Mi' ts'a'leñob Dios. Mi' p'ajob i pi'lob. C'ax ñuc mi' p'isob i b'. Mi' ña'tañob i melob jontolil. Mi' ñusabeñob i t'an i tati ña'. ³¹ Tontojob, mach xuc'ulobic i pusic'al. Mach yujilobic c'uxbiya, mi p'untaya, mi ts'ita'ic. ³² Anquese ña'tabil i cha'añob tsa'ix i yac'a mandar Dios cha'an mi' chamel jini mu' b' i mel bajche' jini, mi' chan melob. Mi' c'uxbiñob ja'el jini mu' b' i melob jontolil lajal bajche'ob.

2

Dios mi' cha'len meloñel ti toj

¹ Jini cha'an mi wola' q'uel ti xmulil a pi'lob, an a mul come mach a wentajic cha'an ma' melob. Come majqui jach mi' sub i mul i pi'lob woli' bajñel tsictesan i mul, come lajalach i mul yic'ot. ² La cujil Dios mi' cha'len

meloñel ti toj ti' contra jini mu' b' i cha'leñob mulil. ³ Jatet mu' b' a sub i mul a pi'lob che' lajal wola' cha'len mulil, ¿mu' ba a lon ña'tan mi caj a loq'uel ti uts'at che' mi' melet Dios? ⁴ ¿Mu' ba a lon ñusaben on b' i yutslel i pusic'al Dios? ¿Mu' ba a lon ñusan che' jal woli' cuchbeñet a mul ti' yutslel i pusic'al? ¿Mach ba a wujilic, Dios mi' pasbeñet i yutslel i pusic'al cha'an ma' c'ay a mul?

⁵ Tsatsatax a pusic'al. Ma'anic ma' c'ay a mul. Che' jini wola' w'ac' ti tempayel i mich'ajel Dios cha'an i q'uiñilel mich'ajel che' mi' caj ti tsictiyel bajche' mi' cha'len meloñel Dios ti toj. ⁶ Dios mi caj i yac'ueñob i chobejtabal che' bajche' an i melbal ti jujuntiquil. ⁷ Jini mu' b' i chan cha'leñob chuqui uts'at cha'an yomobic i ñuclel yic'ot i c'uxbintel yic'ot i cuxtalal mach b' anic mi' jilel, mi caj i yac'uentelob i cuxtalal mach b' anic mi' jilel. ⁸ Pero jini mu' b' i melob che' bajche' yom i bajñel pusic'al mach b' anic mi' ñopob chuqui isujm, jini mu' b' i cha'leñob jontolil, mi caj i tajbeñob i mich'ajel Dios. Dios mi caj i y'leñob. ⁹ Mi caj i tajib cabal wocol yic'ot tsic pusic'al pejtet mu' b' i cha'leñob jontolil, ñaxan jini israelob, ti wi'il jini griegojob. ¹⁰ Mi caj i taj i ñuclel yic'ot i c'uxbintel yic'ot i ñach'tilel i pusic'al jini mu' b' i cha'len chuqui uts'at, ñaxan jini israelob, ti wi'il jini griegojob. ¹¹ Come Dios mach jelchojquic jach mi' c'uxbin winicob x'ixicob.

¹² Jini mach b' anic tsi' yubiyob mandar mi caj i jilelob cha'an i mul. Ma'anic mi caj i c'an mandar Dios cha'an mi' melob. Pero jini tsa' b' i yubiyob mandar, tsa' b' i ñusayob, Dios mi caj i c'an jini mandar cha'an mi' melob. ¹³ Come mach tojobic ti' wut Dios jini mu' b' i lon ubiñob mandar, cojach jini mu' b' i jac'ob jini mandar mi' ch'ajmelob ti' wenta. ¹⁴ Come jini gentilob mach b' anic i cha'añob jini ts'ijbubil b' mandar, an i cha'añob i mandar Dios ti' pusic'al

che' mi' bajñel melob che' bajche' ts'ijbubil, anquese mach i cãñayobic jini ts'ijbubil b_Λ. ¹⁵ Mi' tsictesañob jini mandar ts'ijbubil b_Λ ti' pusic'alob. Mi' bajñel ña'tañob ti' pusic'al mi toj woli' melob o mi mach tojic. ¹⁶ Ti' q'uiñilel meloñel, Dios mi caj i c'ãñ Jesucristo cha'an mi' mel winicob x'ixicob cha'an jini mucul tac b_Λ tsa' b_Λ i meleyob che' bajche' mi' y_Λ jini wen t'an mu' b_Λ c sub.

Israelob mu' b_Λ i ñopob jini ts'ijbubil b_Λ mandar

¹⁷ Jatet israelet b_Λ ma' ñop jini ts'ijbubil b_Λ mandar. Ñuc ma' lon q'uel a b_Λ cha'an wola' ñop Dios. ¹⁸ Cãmbil a cha'an chuqui yom Dios. Ma' ña'tan chuqui wen uts'at, come cãntesãbilet ti jini mandar. ¹⁹ Ma' lon ña'tan xtoj'esayajet cha'an xpots'ob. Ma' lon ña'tan i sãclelet pañimil cha'an jini año' b_Λ ti ac'ãlel. ²⁰ Ma' lon ña'tan maestrojet cha'an jini tontojob, xcãntesajet cha'an alobob. Ma' lon ña'tan cabãlach a ña'tãbal ti jini mandar yic'ot i sujmllel. ²¹ Jatet ma' cãntesan a pi'ãlob. ¿Chucoch ma'anic ma' bajñel cãntesan a b_Λ? Ma' sub mach wenic xujch'. ¿Mu' ba a cha'len xujch'? ²² Ma' wãl mach wenic ts'i'lel. ¿Mu' ba a cha'len ts'i'lel? Ma' ts'a'len dios tac. ¿Mu' ba a xujch'iben i chubã'an jini templo tac? ²³ Ñuc ma' lon sub a b_Λ cha'an jini mandar. ¿Mach ba wolic a ts'a'len Dios che' ma' ñusãben i mandar? ²⁴ Come jini gentilob mi' p'ajbeñob i c'aba' Dios cha'an ti la' melbal che' bajche' ts'ijbubil.

²⁵ Come an i c'ãñibal tsep pãchãlel mi wola' jac' jini mandar, pero mi wola' ñusan mandar, lolom jach tsepbil a pãchãlel. ²⁶ Jini mach b_Λ tsepbilic i pãchãlel mi tsi' mele chuqui tac toj mu' b_Λ i yãl jini mandar, ¿mach ba tsepbilic i pãchãlel yilal ti' tojlel Dios? ²⁷ Mi' ts'ãcãl tsi' jac'ã jini mandar jini mach b_Λ tsepbilic i pãchãlel, ¿mach ba muq'uic i tsictesan a mul? come wola' ñusan mandar che' an a cha'an jini ts'ijbubil b_Λ mandar yic'ot tsep

pãchãlel. ²⁸ Come mach mero israelob pejtet i p'olbal Israel. Jini mero tsep pãchãlel ja'el mach jinic am b_Λ ti lac bãc'tal. ²⁹ Mero israelonla che' tojonla ti' wut Dios. Mero tsep pãchãlel jini am b_Λ ti lac pusic'al, mach ti lac bãc'talic, i melbalãch jini Espiritu. Jini mero israel mi' taj i ñucllel ti Dios, mach ti winicobic.

3

Xuc'ul Dios

¹ ¿Am ba chuqui ñumen uts'at i cha'añob israelob bajche' gentilob? ¿Chuqui mi' taj jini tsepbilob' b_Λ i pãchãlel? ² Cabãl, come jiñobãch tsa' b_Λ aq'uentiyob i t'an Dios ti ñaxan. ³ Isujm, ma'anic tsi' ñopoyob lamital, pero ¿tsa' ba jili i xuc'tilel i pusic'al Dios cha'an ma'anic tsi' ñopoyob? ⁴ Ma'anic. Anquese xlotob pejtelel winicob, mach yujilic lot Dios. Che' bajche' ts'ijbubil ti Salmos: "Tojãch chuqui mi' yãl Dios ti pejtelel ora. Ma'anic majqui mi mejlel i yãl mach tojic Dios", che'en.

⁵ Lac jontolil ja'el mi' tsictesan toj b_Λ i pusic'al Dios. ¿Chuqui mi la cãl, che' jini? ¿Yom ba mi la cãl mach tojic Dios che' mi' yãc'onla ti tojmulil? Che'ãch mi' lon alob winicob. ⁶ Mach che'ic yom. Mi mach tojic Dios, ¿bajche' mi mejlel i mel pejtelel winicob x'ixicob año' b_Λ ti pañimil? ⁷ Mi' yãlob: Mi woli lac tsictesan i sujmllel Dios yic'ot lac lot, mi woli la cãc' ti cãjñel i ñucllel Dios, ¿chucoch mi' q'uelonla ti xmulil che' jini? lon che'ob. ⁸ ¿Yom ba mi la cãl: La' lac cha'len jontolil cha'an mi' p'ojlel chuqui tac uts'at? Mach yomic. Woliyob ti lot mu' b_Λ i yãlob che'ãch wolic sub lojon. Mi caj i yãjq'uelob ti tojmulil che' bajche' yom.

Ma'anic majqui toj

⁹ Jixcu jini judíojob, ¿mu' ba i lon ña'tañob tojob? ¿Mach ba lajalob bãjche' jini gentilob? Lajalob cu, come tsa'ix c subu lojon an i mul israelob yic'ot gentilob, come ti pejtelonla chuculonla ti' p'ãtãlel mulil. ¹⁰ Che' bajche' ts'ijbubil: "Ma'anic majqui

toj, mi juntiquilic. ¹¹ Ma'anic majqui mi' ch'amben isujm. Ma'anic majqui yom i ñop Dios. ¹² Ti pejtelonla tsa' sajtiyonla ti bij. Ma'anic laj c'ajñibal. Ma'anic majqui mi' cha'len chuqui wen, mi juntiquilic. ¹³ Lajal i yej winicob bajche' i ti' mucuñibal. Mi' cha'leñob lot. An i venenojlel lucum ti' mal i yej. ¹⁴ Mi' cha'leñob p'ajoñel yic'ot wajleya. ¹⁵ Ajñel mi' majlelob i tsansañoob i pi'lob. ¹⁶ Baqui jach mi' majlelob mi' techob wocol yic'ot jisaya. ¹⁷ Mach i cañayobic jini bij ba' ñach'al lac pusic'al. ¹⁸ Ma'anic mi' wis bac'ñañoob Dios". Che'ach ts'ijbubil.

¹⁹ La cujil an ti' wenta jini mu' b_A i yubiñoob mandar cha'an mi' jac'ob ti pejtelel. Aq'uebilob cha'an mi' ñajch'elob yic'ot pejtél winicob x'ixicob ti pañimil che' mi' melob i b_A ti' tojlel Dios. ²⁰ Jini cha'an mach cha'anic i jac'ol mandar mi' ñusabeñoob lac mul Dios che' mi' yotsañoobla ti' wenta. Come jini mandar mi' yaq'ueñoobla lac ña'tan lac mul.

Dios mi' yaq'uen toj b_A i pusic'al jini mu' b_A i ñop

²¹ Wale tsa'ix tsictiyi toj b_A i pusic'al Dios mu' b_A i yaq'uen winicob x'ixicob mach b_A anic tsi' jac'ayob jini mandar. I juñilel mandar yic'ot i juñilel x'alt'añoob tsi' yac'la ti c'ajñel toj b_A i pusic'al Dios. ²² Jiñach toj b_A i pusic'al mu' b_A i yaq'uentelob pejtél mu' b_A i ñopob Jesucristo, come Dios mach jelchojquic mi' q'uelob. ²³ Come ti pejtelelob tsa'ix i cha'leyob mulil. Mach i tajayobix i ñuelél Dios. ²⁴ Dios mi' yotsañoob ti' wenta cha'an jach i yutlel i pusic'al. Mi' ñusabeñoob i mul ti' majtan jach, come Cristo Jesús tsi' mañayob cha'an mi' yac'ob ti colel. ²⁵ Come Dios tsi' wa'choco Cristo cha'an mi' tojbeñoob i mul yic'ot i ch'ich'el, cha'an mi' lajmel i mich'ajel ti' tojlel pejtél mu' b_A i ñopob. Che' jini tsiquil tojach Dios tsa' b_A i to'ol q'uelbeyob i mul winicob x'ixicob ti yamb_A ora che' woli to i cuchbeñoob i mul. ²⁶ La cujil tojach mi'

mel xmulilob. Tojach Dios mu' b_A i yotsañoob ti' wenta che' mi' ñusabeñoob i mul pejtél mu' b_A i ñopob Jesús.

²⁷ ¿Mu' ba lac ch_{AN} sub lac b_A ti ñuc? Ma'anic. ¿Chucoch? ¿Mach ba anic lac ñuelél cha'an ti' jac'ol jini mandar? Ma'anic. Come mach cha'anic i jac'ol mandar mi' ñusabeñoobla lac mul Dios che' mi' yotsañoobla ti' wenta, pero cha'an jach tsa' lac ñopo Jesús. ²⁸ Tsiquil che' jini, Dios mi' ñusan lac mul. Mi' yotsañoobla ti' wenta cha'an tsa' lac ñopo Jesús, mach cha'anic i jac'ol mandar. ²⁹ Lac Dios ¿i cha'an jach ba israelob? ¿Mach ba i cha'anic gentilob ja'el? I cha'an cu ja'el. ³⁰ Come juntiquil jach Dios. Mi' caj i yotsan ti' wenta pejtél mu' b_A i ñopob, jini tsepbil b_A i pachalel yic'ot ja'el jini mach b_A tsepbilic i pachalel. ³¹ ¿Mu' ba lac jisan i c'ajñibal mandar che' mi' lac ñop Jesús? Ma'anic. Mi' lac ch_{AN} ña'taben i c'ajñibal mandar.

4

Abraham tsi' ñopo Dios

¹ ¿Chuqui yom mi' la cal che' jini? ¿Chuqui tsi' taja Abraham jini lac ñojte'el? ² Dios tsi' ñusabe i mul Abraham. Tsi' yotsa ti' wenta, pero mach cha'anic wen b_A i melbal. Tsa'ic i ch'am_A ti' wenta cha'an wen b_A i melbal, tsa' mejli i sub i b_A ti' ñuc, pero mach ti' tojlelic Dios. ³ ¿Chuqui mi' yal i Ts'ijbujel Dios? "Abraham tsi' ñopo Dios. Jini cha'an Dios tsi' q'uele ti toj", che'en. ⁴ Come jini mu' b_A i cha'len e'tel ti' ganar mi' ch'am i tojol. Mach i majtanic. I ganarach. ⁵ Pero Dios mi' ñusabeñoob i mul jini mach b_A tojobic mu' b_A i ñopob. Mi' yotsañoob ti' wenta. Dios mi' q'uelob ti toj cha'an jach tsi' ñopoyob, mach cha'anic ti' wen b_A i melbal.

⁶ David ja'el tsi' subu bajche' an i tijicñayel i pusic'al jini winic mu' b_A i q'uejlel ti toj ti Dios anquese ma'anic wen b_A i melbal. ⁷ David tsi' yal_A: "Tijicñayob jini ñusabilo' b_A i jontolil, yic'ot jini mach b_A ch_{AN} ña'tabilic i mul ti Dios. ⁸ Tijicña jini winic mach

bΛ anic mi' ña'tibentel i mul ti lac Yum". Che'tsi' yΛΛ David.

⁹ ¿Cojach ba tijicñayob jini tsep-bilo' bΛ i pΛchΛlel? ¿Mach ba tijicñayobic ja'el jini mach bΛ tsep-bilobic i pΛchΛlel? Mic sub lojon tsa' q'uejli ti toj Abraham cha'an tsi' ñopo Dios. ¹⁰ ¿Baqui ora tsa' q'uejli ti toj? ¿Tsa' ba q'uejli ti toj che' tsep-bilic i pΛchΛlel o che' maxto tsep-bilic? Tsa' q'uejli ti toj che' maxto tsep-bilic i pΛchΛlel. ¹¹ Ti wi'il tsa' tsep-benti i pΛchΛlel Abraham cha'an i yejtal yic'ot i sellojlel toj bΛ i pusic'al tsa' bΛ aq'uenti cha'an tsi' ñopo Dios che' maxto tsep-bilic i pΛchΛlel. Jini cha'an tsa' ochi Abraham ti' tat pe-jtelelob mu' bΛ i ñopob Dios anquese mach tsep-bilobic i pΛchΛlel, cha'an mi' q'uejlelob ti toj ja'el. ¹² I tatach ja'el jini tsep-bilo' bΛ i pΛchΛlel mu' bΛ i ñopob. Mach cojic jach tsi' ch'ΛmΛyob tsep pΛchΛlel, pero tsi' ñopoyob. Che' jini woli' tsajcañob lac tat Abraham tsa' bΛ i ñopo Dios che' maxto tsep-bilic i pΛchΛlel.

An chuqui mi' yΛq'uentel che' mi' ñop Dios

¹³ Tsa' q'uejli ti toj Abraham cha'an tsi' ñopo Dios. Jini cha'an Dios tsi' yΛq'ue i t'an. Mach cha'anic ti' jac'ol jini mandar, pero cha'an ti' ñopol Dios tsa' subenti Abraham yic'ot i p'olbal mux i yΛq'uentelob jini pañimil ti wenta. ¹⁴ Mi wersa mi lac jac' jini mandar cha'an mi la cΛq'uentel, che' jini lolom jach mi lac ñop, lolom jach tsi' yΛc'Λ i t'an Dios. ¹⁵ I ñusΛntel mandar mi' tech mich'ajel, pero che' ma'anic mandar ma'anic mi' ñusΛntel.

¹⁶ Jini cha'an mi lac taj jini albil bΛ ti' yutsllel i pusic'al Dios cha'an tsa' lac ñopo Dios. Che' jini mi' ts'actiyel jini t'an ti' tojlel pejtel i p'olbal Abraham mu' bΛ i ñopob Dios, mach cojic jach mu' bΛ i ñopob mandar, pero yañob' bΛ ja'el mu' bΛ i ñopob Dios che' bajche' Abraham. JiñΛch lac tat ti lac pejtelel. ¹⁷ Che' bajche' ts'ijbubil: "Dios tsi' yotsa Abraham ti' tat winicob x'ixicob ti cabΛ lum tac", che'en.

DiosΛch mu' bΛ i yΛq'ueñob i cuxtilel chΛmeño' bΛ, mu' bΛ i mel ti' p'ΛtΛlel jach i t'an jini tsiquil tac bΛ mach bΛ anic ti yambΛ ora.

¹⁸ Anquese ma'anic tsi' ña'ta Abraham bajche' mi' caj ti ts'actiyel jini t'an, tsi' chΛn ñopo ti' xuc'tilel i pusic'al, isujm mi caj i yochel ti' tat cabΛ winicob x'ixicob ti cabΛ lum, come tsa' subenti: "Che' i mi' caj ti ajñel a p'olbal". ¹⁹ Ma'anic tsa' lujb'a i ñop anquese tsi' ña'ta ma'anix i yorajlel cha'an mi' yajñel i yalobil, come ts'ita' yom mi' ts'actiyel jo'c'al i jabil. Che' ja'el xñejep'ix jini Sara. ²⁰ Ma'anic tsi' wis cΛyΛ i ñop. Ma'anic tsa' tejchi tile bixel bΛ i pusic'al cha'an jini t'an tsa' bΛ subenti ti Dios. Tsa' p'Λt'a i pusic'al ti jini tsa' bΛ i ñopo. Tsi' subu i ñuclel Dios. ²¹ Ti jump'ejl i pusic'al yujil an i p'ΛtΛlel Dios cha'an mi' mel chuqui tsi' yΛΛ. ²² Jini cha'an tsa' q'uejli ti toj cha'an tsi' ñopo Dios. ²³ Mach cha'anic jach Abraham, tsa' ts'ijbunti jini t'an "Tsa' q'uejli ti toj". ²⁴ Pero cha'añonla ja'el mu' bΛ lac ñop Dios, tsa' bΛ i teche ch'ojoyel lac Yum Jesús ba'an chΛmeño' bΛ. Joñonla ja'el mi laj q'uejlel ti toj. ²⁵ Come Jesús tsa' ajq'ui ti chΛmel cha'an mi' toj lac mul. Tsa' tejchi cha'an mi laj q'uejlel ti toj.

5

I ñΛch'tΛlel lac pusic'al yic'ot i tijicñayel

¹ Dios tsa'ix i ñusΛbeyonla lac mul. Tsa'ix i yotsayonla ti' wenta cha'an tsa' lac ñopo Cristo. Ma'anix woli laj contrajin Dios, come tsi' yuts'esayonla lac Yum Jesucristo. ² Cha'an Jesucristo mu' bΛ lac ñop, ochemonixla ja'el ti' yutsllel i pusic'al. Jini cha'an xuc'ulonla. Tijicñayonla cha'an mi caj lac taj i ñuclel Dios. ³ Mach cojic jach jini. Tijicñayonla ja'el cha'an jini wocol mu' bΛ la cubin, come la cujil jini wocol mi' yΛq'ueñonla lac p'ΛtΛlel ti pijt. ⁴ Che' an chuqui mi lac chΛn pijtan, mi' xuc'chocontel lac pusic'al. Jini i xuc'tilel lac pusic'al mi' cΛntesañonla

tal lac wenlel ti Dios. ⁵ Mach lolomic jach woli lac pijtan, come la cujil Dios tsa'ix i y^Λq'ueyonla jini Ch'ujul b^Λ Espiritu cha'an mi' but'beñonla lac pusic'al ti' c'uxbiya.

⁶ Che' ma'anic tsa' mejli laj coltan lac b^Λ, tsa' ch^Λmi Cristo cha'añonla tsa' b^Λ lac ñusa Dios. ⁷ Ma'anic mi la c^Λc' lac b^Λ cha'an i coltan^Λtel juntiquil toj b^Λ, anquese tic'Λl mi an majch mi' y^Λc' i b^Λ ti ch^Λmel cha'an mi' coltan juntiquil uts b^Λ. ⁸ Pero tsa' ch^Λmi Cristo cha'añonla che' xmulilon tola. Che' jini, Dios tsi' p^Λsbeyonla c'ux mi' yubiñonla. ⁹ Ñus^Λbilix lac mul, añonixla ti' wenta Dios cha'an ti' ch'ich'el Cristo. Jini cha'an ñumen mi caj laj coltan^Λtel ti Cristo che'mi' tsictiyel i mich'ajel Dios. ¹⁰ Che' i contrajonla Dios, tsa' ch^Λmi i Yalobil cha'an mi' yutsesan lac pusic'al yic'ot Dios. W^Λle che' lac pi'Λlix lac b^Λ la quic'ot Dios, ñumen mi caj laj coltan^Λtel cha'an tsiji' b^Λ i cuxtilel Cristo. ¹¹ Mach cojic jach jini, pero tijicñayonla ti Dios cha'an lac Yum Jesucristo, come tsi' yuts'esa lac pusic'al yic'ot Dios.

Adán yic'ot Cristo

¹² Tsa' ochi mulil ti pañimil cha'an ti' mul juntiquil winic i c'aba' Adán. Jini mulil tsi' y^Λc'Λ ti ch^Λmel pejtel winicob x'ixicob. Jini cha'an mi lac ch^Λmel ti lac pejtelel, come tsa' lac cha'le mulil ti lac pejtelel. ¹³ Che' maxto ts'ijbubilic jini mandar, anix mulil ti pañimil. Pero che' maxto anic mandar, maxto anic mulil ti' wenta winicob x'ixicob. ¹⁴ Melel tsa' laj ch^Λmiyob c'ΛlΛl ti Adán c'ΛlΛl ti Moisés, yic'ot ja'el jini mach b^Λ lajalobic i mul bajche' Adán. Jini Adán mach lajalic che' bajche' Cristo tsa' b^Λ tili ti wi'il.

¹⁵ Mach mejlic ti lajintel lac majtan yic'ot lac mul. Cha'an ti' mul juntiquil winic, Adán, cab^Λl tsa' ch^Λmiyob. Pero tsa' utsi p'ojli i yutslel i pusic'al Dios yic'ot i majtan ti' tojlel cab^Λlob cha'an ti' yutslel i pusic'al juntiquil winic, jiñach Jesucristo. ¹⁶ Jini lac majtan mach lajalic bajche' jini

wocol mu' b^Λ lac taj cha'an ti' mul Adán. Come cha'an ti' jump'ejl mulil tsa' tejchi meloñel yic'ot tojmulil. Pero ti lac majtan jach mi laj q'uejlel ti toj anquese cab^Λl lac mul. ¹⁷ Cha'an ti' mul jini juntiquil winic wersa mi' ch^Λmelob pejtel winicob x'ixicob, pero cha'an ti' yutslel juntiquil, jiñach Jesucristo, cuxul mi' yajñelob jini mu' b^Λ i ch'Λmob ñuc b^Λ i yutslel i pusic'al Dios yic'ot toj b^Λ i pusic'al mu' b^Λ i y^Λq'uentelob ti' majtan jach. Che' jini mi caj i m^Λjlel i cha'añob.

¹⁸ Cha'an ti' mul Adán sajtemob pejtelel winicob x'ixicob, pero cha'an ti toj b^Λ i melbal Cristo mi' q'uejlelob ti toj pejtelel winicob x'ixicob, cha'an cuxul mi' yajñelob. ¹⁹ Come cab^Λlob tsa' q'uejliyob ti mulil cha'an tsi' ñusa mandar Adán. Che' ja'el cab^Λlob mi' q'uejlelob ti toj cha'an tsi' jac'Λ mandar Cristo. ²⁰ Tsa' tili mandar ja'el cha'an mi' tsictiyel woli' p'ojlel lac mul, pero che' b^Λ tsa' p'ojli mulil, ñumen cab^Λl tsa' p'ojli i yutslel i pusic'al Dios. ²¹ Tsiquil che' jini, tsa' ch^Λmiyob cab^Λlob ti' yum^Λntel mulil, pero cha'an ti' yutslel i pusic'al Dios anix laj cuxtilel mach b^Λ anic mi' jilel, cha'an tsa' aq'uentiyonla toj b^Λ lac pusic'al ti Jesucristo lac Yum.

6

Chameñonixla ti' tojlel mulil, pero cuxulonla ti Cristo

¹ ¿Chuqui yom mi lac sub, che' jini? ¿Yom ba mi lac ch^Λn cha'len mulil cha'an mi' p'ojlel i yutslel i pusic'al Dios? ² Mach yomic. Jilemix i p'ΛtΛlel mulil ti lac tojlel. ¿Bajche', che' jini, mi mejlel lac ch^Λn cha'len mulil? ³ ¿Mach ba la' wujilic? Pejtelonla tsa' b^Λ ochiyonla ti Cristo Jesús che' bajche' ti ch'Λmja', tsa' ch^Λmiyonla yic'ot. ⁴ Che' bajche' ti ch'Λmja' tsa' tem mujquiyonla yic'ot Cristo che' b^Λ tsa' ch^Λmi. Jini cha'an tsa' tejchi loq'uel Cristo ba'an chameño' b^Λ cha'an ti' ñuclac lac Tat, cha'an mi lac cha'len x^Λmbal ti tsiji' b^Λ laj cuxtilel.

⁵ Come mi temel tsa' ch^Λmiyonla yic'ot Cristo che' bajche' tsa' ch^Λmi,

che' ja'el temel mi lac tejchel ch'ojoyel che' bajche' tsa' tejchi ch'ojoyel. ⁶ Come la cujil tsa' ch'ijle ti cruz lac tsucul pusic'al yic'ot Cristo cha'an mi' jis_{antel} i p'_{at}lel mulil ti lac pusic'al, cha'an ma'anix mi lac ch_{an} yuman mulil. ⁷ Come jini tsa'ix b_Λ ch_Λmi, colbilix ti' p'_{at}lel mulil. ⁸ Mi tsa' ch_Λmiyonla yic'ot Cristo, la cujil ja'el cuxul mi caj la cajñel yic'ot. ⁹ Come la cujil tejchemix ch'ojoyel Cristo, mach mejlix ti cha' ch_Λmel. Mach mejlix i cha' ts_{ans}antel. ¹⁰ Come che' b_Λ tsa' ch_Λmi Jesús, jas_{al} jach junyajl tsa' ch_Λmi. Ma'anix mi' ch_{an} ch_Λmel cha'an i tojol mulil. Cuxul w_Λle cha'an mi' ñuq'uesan Dios. ¹¹ Che' ja'el jatetla, ña'tanla jilemix i p'_{at}lel mulil ti la' tojlel, pero cuxuletla cha'an mi la' ñuq'uesan Dios ti Cristo Jesús.

¹² Jini cha'an mach mi la' yuman mulil ti la' b_Λc'tal yujil b_Λ ch_Λmel, ame la' jac'ben i colosojlel la' pusic'al. ¹³ Mach mi la' w_Λc' la' b_Λc'tal cha'an mi' cha'len jontolil. Aq'uen la' b_Λ Dios, come tejchemetixla ch'ojoyel ti ch_Λmel cha'an mi' c'_{aj}ñel la' b_Λc'tal ti' melol chuqui toj cha'an mi la' ñuq'uesan Dios. ¹⁴ Come mach ch_{an} añetixla ti' p'_{at}lel mulil cha'an mi la' jac'. Mach añetixla ti' wenta jini mandar, come añetixla ti' yutslel i pusic'al Dios.

I winicob Dios mi' jac'ob chuqui toj

¹⁵ ¿Chuqui yom mi lac mel che' jini che' mach añonixla ti' wenta jini mandar, pero añonixla ti' yutslel i pusic'al Dios? ¿Yom ba mi lac ch_{an} cha'len mulil? Mach yomic. ¹⁶ ¿Mach ba la' wujilic? Che' mi la' wotsan la' b_Λ ti' ye'tel ti' tojlel yamb_Λ winic, i winiquetla che' woli la' jac'ben. Jini mu' b_Λ i jac' mulil mi' ch_Λmel. Jini mu' b_Λ i jac' Dios mi' taj toj b_Λ i pusic'al. ¹⁷ Ti wajali chucbiletla ti' p'_{at}lel mulil. W_Λle wocolix i y_Λl_Λ Dios, tsa'ix la' jac'Λ ti jump'ejl la' pusic'al jini c_{ant}esa tsa' b_Λ aq'uentiyetla tsa' b_Λ la' ñopo. ¹⁸ Tsa'ix loc's_{ant}iyetla ti mulil. Ochemetixla ti' winic Dios cha'an mi la' jac' chuqui toj. ¹⁹ Wocol

mi la' ch'_Λmben isujm come winiquetla. Jini cha'an mic cha'len t'an ti lajiya. Che' bajche' tsa' la' w_Λc'Λ la' b_Λc'tal cha'an mi la' cha'len chuqui tac bibi' yic'ot chuqui tac jontol, che' yom mi la' w_Λc' la' b_Λc'tal w_Λle cha'an mi la' jac' chuqui toj cha'an mi la' wochel ti ch'ujul.

²⁰ Come che' chuculetla ti mulil, ma'anic la' p'_{at}lel cha'an mi la' jac' chuqui toj. ²¹ ¿Chuqui tsa' la' taja ti mulil, che' jini? W_Λle che' mi la' cha' ña'tan la' mul, mi la' cha'len quisin, come la' wujilix mi' ch_Λmelob jini mu' b_Λ i cha'leñob mulil che' bajche' jini. ²² W_Λle loc's_Λbiletixla ti' p'_{at}lel mulil. I winiquetixla Dios. Woli la' taj la' s_Λq'ues_{antel} yic'ot la' cuxtilel mach b_Λ anic mi' jilel. ²³ An i tojol mulil. Jini mu' b_Λ i cha'leñob mulil wersa mi' ch_Λmelob, jiñach i tojol. Pero lac majtan ch'oyol b_Λ ti Dios jiñach laj cuxtilel mach b_Λ anic mi' jilel ti lac Yum Cristo Jesús.

7

Lajiya yic'ot x'ixic am b_Λ i ñoxi'al

¹ C pi'_Λlob mu' b_Λ la' c_Λn jini mandar, ¿mach ba la' wujilic che' añonla ti' wenta mandar, wersa mi lac jac' jini mandar che' cuxulon tola? ² Come jini x'ixic am b_Λ i ñoxi'al an ti' wenta cha'an mi' jac' jini mandar mu' b_Λ i y_Λl wersa mi' yajñel yic'ot i ñoxi'al che' cuxul to. Mi tsa' ch_Λmi i ñoxi'al, librejix. Ma'anix mi' ch_{an} jac' chuqui mi' y_Λl jini mandar cha'an i ñoxi'al. ³ Jini cha'an mi tsi' pi'le yamb_Λ winic che' cuxul to i ñoxi'al, i ts'i'lel_Λch, pero mi tsa'ix ch_Λmi i ñoxi'al, librejix. Ma'anix mi' jac' jini mandar. Che' jini, mach i ts'i'lelic jini x'ixic mi tsa' cha' ñujpuñi yic'ot yamb_Λ winic. ⁴ Che' ja'el quermanojob, jilemix i p'_{at}lel jini mandar ti la' tojlel come tsa' ch_Λmiyetla yic'ot Cristo cha'an mi la' loq'uel ti' wenta jini mandar, cha'an mi la' taj yamb_Λ la' yum. Jini lac Yum jiñach Cristo tsa' b_Λ tejchi loq'uel ba'an ch_Λmeño' b_Λ cha'an mi lac melben i ye'tel Dios. ⁵ Che' b_Λ tsa' lac jac'be lac tsucul pusic'al,

jini i colosojlel lac pusic'al, ñijcabil cha'an mandar, tsi' nijcayonla ti mulil cha'an mi' yac'onla ti chamel. ⁶ Wale tsa'ix loq'uiyonla ti' wenta jini mandar. Tsa'ix chamiyonla quic'ot Cristo. Librejonixla cha'an ma'anix mi lac jac'ben jini tsa' b_Λ i c_Λch_Λyonla. Jini cha'an mi lac jac'ben Dios ti' p'at_Λlel jini Espiritu ti tsiji' b_Λ laj cuxtielel, mach ti' p'at_Λlelic jini ts'ijbubil b_Λ mandar ba' c_Λch_Λlonla wajali.

Mulil am b_Λ ti lac pusic'al

⁷ ¿Chuqui yom mi c_Λl, che' jini? ¿Mulil ba jini mandar? Mach mulilic. Machic an mandar, ma'anic tsaj caña mulil. Machic tsi' subu mandar: “Mach a tsajyuben i chub_Λ'an a pi'lob”, ma'anic tsac ña'ta mulilach che' b_Λ tsac tsajyube i chub_Λ'an c pi'lob. ⁸ Jini mandar tsi' y_Λq'ueyon j c_Λn mach tojic i tsajyuntel chub_Λ'añal, pero cha'an tic mul tsa' caji c tsajyun. Che' ma'anic mandar ma'anic mi lac ña'tan lac jontolil. ⁹ Che' b_Λ maxto anic tsa cubi mandar, tsac lon ña'ta cuxulon. Che' b_Λ tsa cubi mandar, tsa' tejchi c jontolil. Tsac ña'ta chameñon ti mulil. ¹⁰ Tsa' aq'uentiyon jini mandar cha'an mic taj j cuxtielel, pero tsi' y_Λc'ayon ti chamel cha'an c mul. ¹¹ Cha'an tic jontolil tsa' lotintiyon. Jini cha'an chameñon ti mulil cha'an jini mandar.

¹² Ch'ujul jini mandar, che' jini. Ch'ujul i subal Dios. Tojach. Uts'at_Λch. ¹³ ¿Am ba i mul jini mandar cha'an tsi' y_Λc'ayon ti chamel? Ma'anic. Jiñach mulil am b_Λ tic pusic'al tsa' b_Λ i chucuyon ti' p'at_Λlel cha'an mi' tsictiyel mulilach. Jini mulil tsi' c'añ_Λ chuqui uts'at, jiñach mandar, cha'an mi' y_Λc'on ti chamel, cha'an mi' tsictiyel c'ax jontol mulil.

¹⁴ La kujil tilem ti Espiritu jini mandar, pero winicon, tsucul c pusic'al. Chuculon ti' p'at_Λlel mulil. ¹⁵ Ma'anic mic ch'amben isujm jini mu' b_Λ c mel. Come ma'anic mic mel chuqui com. Mu' jach c mel chuqui mic ts'a'len.

¹⁶ Che' mic mel jini mach b_Λ comic c mel, mic ña'tan uts'at_Λch jini mandar.

¹⁷ Mach tilemic tic pusic'al che' mic mel che' bajche' jini. Jiñach mulil am b_Λ tic pusic'al. ¹⁸ Che' jini kujil ma'anic chuqui wen tic pusic'al, come tsucul c pusic'al. Com c mel chuqui uts'at, pero mach mejlic c mel. ¹⁹ Ma'anic mic mel jini uts'at tac b_Λ com b_Λ c mel. Jini jontolil mach b_Λ comic c mel jiñach mu' b_Λ c mel. ²⁰ Jini cha'an che' mic mel jini mach b_Λ comic c mel, mach joñonix wolic mel, jiñach mulil am b_Λ tic pusic'al.

²¹ Che' jini mic ña'tan an c p_Λyol ti mulil, come che' com c mel chuqui uts'at, an jontolil tic pusic'al. ²² Come tic pusic'al mic wen mulan i mandar Dios. ²³ Pero mic ña'tan an yamb_Λ c p_Λyol tic b_Λc'tal mu' b_Λ i contrajin jini com b_Λ c mel tic pusic'al. Mi' y_Λc'on ti chujquel ti' p'at_Λlel mulil am b_Λ tic b_Λc'tal. ²⁴ P'ump'un jax c b_Λ. ¿Majqui mi caj i loc'sañon ti' p'at_Λlel jini tsucul b_Λ c pusic'al mu' b_Λ i y_Λc'on ti chamel? ²⁵ Wocolix i y_Λl_Λ Dios, Jesucristo lac Yum mi' y_Λc'on ti colel. Che' jini, joñon ti tsiji' b_Λ c pusic'al mic jac'ben i mandar Dios. Ti tsucul b_Λ c pusic'al mic jac'ben i p'at_Λlel mulil.

8

Cuxulonla ti Espiritu

¹ Jini cha'an ma'anix mi' y_Λjq'uelob ti tojmulil jini año' b_Λ ti Cristo Jesús. ² Come i p'at_Λlel jini Espiritu mu' b_Λ i y_Λq'ueñonla laj cuxtalel ti Cristo Jesús tsi' coloyonla ti' p'at_Λlel mulil mu' b_Λ i y_Λc'onla ti chamel. ³ Jini mandar ma'anic tsa' mejli i coltañonla, come c'uñonla cha'an lac tsucul pusic'al, pero tsa' mejli i coltañonla Dios che' b_Λ tsi' choco tilel i Yalobil cha'an mi' toj lac mul. I Yalobil Dios tsi' ch'ama i b_Λc'tal lajal bajche' lac cha'an am b_Λ i p_Λyol ti mulil. Tsi' y_Λc'Λ i b_Λ ti chamel cha'an mi' toj lac mul, cha'an mi' jilel i p'at_Λlel mulil am b_Λ ti lac b_Λc'tal. ⁴ Tsa' chami cha'an mi' y_Λq'ueñonla lac mel chuqui tac toj che' bajche' yom jini mandar. Jiñach mu' b_Λ lac mel che'

mi lac cha'len xambal che' bajche' yom jini Espíritu, mach che'ic bajche' yom lac tsucul pusic'al.

⁵ Come jini mu' b_Λ i jac'beñob i tsucul pusic'al mi' ch_Λn ña'tañob chuqui yom i tsucul pusic'al. Jini mu' b_Λ i jac'beñob jini Espíritu mi' ch_Λn ña'tañob chuqui yom jini Espíritu. ⁶ Come jini mu' b_Λ i ch_Λn jac' i tsucul pusic'al mi' y_Λjq'uel ti ch_Λmel. Jini mu' b_Λ i ch_Λn jac' jini Espíritu mi' y_Λq'uentel i cuxt_Λlel yic'ot i ñ_Λch'tilel i pusic'al. ⁷ Jini cha'an jini mu' b_Λ i ch_Λn ña'tan chuqui yom i tsucul pusic'al woli' contrajin Dios. Ma'anic mi' jac'ben i mandar Dios. Mach mejlic i jac'ben. ⁸ Come jini mu' b_Λ i jac'ob i tsucul pusic'al mach mejlic i melob chuqui uts'at ti' wut Dios.

⁹ Jatetla mach ch_Λn añetixla ti' p'_Λt_Λlel la' tsucul pusic'al. Añetla ti' wenta Espíritu mi' woli' yajñel i yEspíritu Dios ti la' pusic'al. Jini mach b_Λ anic i cha'an i yEspíritu Cristo, mach i cha'anic Dios. ¹⁰ Mi an Cristo ti la' pusic'al, anquese mi' ch_Λmel la' b_Λc'tal cha'an mulil, jini Espíritu mi' y_Λq'ueñetla la' cuxt_Λlel cha'an tsa' q'uejliyetla ti toj. ¹¹ Mi ya' chumul ti jatetla i yEspíritu Dios tsa' b_Λ i teche ch'ojoyel Jesús, jini Dios tsa' b_Λ i teche ch'ojoyel Cristo Jesús mi caj i y_Λq'uen i cuxt_Λlel la' b_Λc'tal cha'an ti' yEspíritu chumul b_Λ ti la' pusic'al.

¹² Actan che' jini hermanojob, an ti lac wenta cha'an mi lac jac'ben lac Yum, pero mach yomic mi lac jac' lac tsucul pusic'al cha'an mi lac mel chuqui yom. ¹³ Mi woli la' mel bajche' yom la' tsucul pusic'al, wersa mi caj la' ch_Λmel. Pero mi ti' p'_Λt_Λlel Espíritu mi la' w_Λc' ti ch_Λmel i melbal la' tsucul pusic'al, cuxul mi caj la' wajñel.

¹⁴ Pejtelelob mu' b_Λ i toj'es_Λntelob majlel cha'an i yEspíritu Dios jiñob_Λch i yalobilob Dios. ¹⁵ Dios tsi' y_Λq'ueyetla i yEspíritu. Ma'anic tsi' yotsayetla ti mozo cha'an mi la' mel to'ol e'tel yic'ot b_Λq'uen. Mi' y_Λq'ueñetla la' ña'tan ochemetla ti' yalobil Dios. Jini cha'an mi la' c_Λl: Papa, c Tat, cho'onla. ¹⁶ Jini Espíritu

mi' subeñonla i yalobilonla Dios. Che'ach mi' y_Λl lac pusic'al ja'el. ¹⁷ Mi i yalobilonla Dios, an chuqui mi caj la' c_Λq'uentel ti Dios. Mi tsa' la cubi wocol temel yic'ot Cristo, lac ten cha'an jach la' quic'ot Cristo chuqui mi caj la' c_Λq'uentel, cha'an temel mi lac taj lac ñucl_Λl yic'ot Cristo.

¹⁸ Mi c_Λl, mach mejlic ti lajintel jini wocol am b_Λ w_Λle yic'ot i ñucl_Λl Cristo mu' b_Λ caj i tsictiyel ti joñonla. ¹⁹ Come pejtel melbil tac b_Λ ti pañimil woli ti pijt jinto mi' p'_Λst_Λlob i yalobilob Dios. ²⁰ Come tsa' asiya yic'ot wocol pejtel melbil tac b_Λ, mach cha'anic bajñel yom, pero che'ach yom Dios cha'an mi' wersa pijtan jini ñumen uts'at tac b_Λ mu' b_Λ caj i tilel. ²¹ Pejtel jini melbil tac b_Λ mi caj i y_Λjq'uel ti colel ti' p'_Λt_Λlel ch_Λmel. Mi caj i yochel ti libre cha'an tijicña mi' yajñel yic'ot i ñucl_Λl i yalobilob Dios.

²² Come la' cujil temel woli ti ajacniyel pejtelel jini pañimil. Woli ti bajq'uel yilal c'_Λl_Λl w_Λle. ²³ Mach cojic jach jini melbil tac b_Λ woli ti ajacniyel, pero joñonla ja'el. Tsa'ix aq'uentiyonla ñaxan b_Λ lac majtan, jiñ_Λch jini Espíritu. Woliyonla ti ajacniyel ti lac pusic'al, come woliyonla ti pijt jinto mi' tsictiyel i yalobilonla Dios che' mi la' c_Λq'uentel tsiji' b_Λ lac b_Λc'tal. ²⁴ Come che' b_Λ tsa' colt_Λntiyonla, tsa' caji lac pijtan. Mi tsa'ix laj q'uele jini woli b_Λ lac pijtan, ma'anix woli lac ch_Λn pijtan. Ma'anic majch mi' ch_Λn pijtan jini woli b_Λ i q'uel. ²⁵ Mi woli lac pijtan jini mach b_Λ laj q'ueleyic, la' lac pijtan ti' xuc'tilel lac pusic'al.

²⁶ Che' ja'el jini Espíritu mi' coltañonla che' c'uñonla, come mach la' cujilic bajche' yom mi lac pejcan Dios. Jini Espíritu mi' c'ajtiben Dios ti wocol t'an chuqui yom ti lac tojlel che' woliyonla ti ajc_Λn. ²⁷ Dios mu' b_Λ i wen q'uel lac pusic'al yujil chuqui yom jini Espíritu, come mi' c'ajtiben Dios ti wocol t'an cha'an mi' coltan i cha'año' b_Λ che' bajche' yom Dios.

Mi' wen majlel lac cha'an

28 La kujil mi' c'Λn Dios pejtelel chuqui tac mi' yujtel cha'an i wenlel jini mu' bΛ i c'uxbiñob Dios, jini pΛybilo' bΛ i cha'an che' bajche' tsi' wΛn ña'ta. 29 Come Dios tsi' wΛn yajca i cha'año' bΛ. Tsi' wΛn wa'chocoyob cha'an mi' yΛq'uentelob i pusic'al lajal bajche' i pusic'al i Yalobil cha'an mi' taj cabΛ i yijts'iñob jini ascuñal bΛ. 30 Dios tsi' pΛyΛ ja'el jini wΛn wa'chocobilo' bΛ i cha'an. Tsi' yotsa jini pΛybilo' bΛ i cha'an ti' wenta. Tsi' yΛq'ueyob i ñucllel jini tsa' bΛ i q'ueleyob ti toj.

31 ¿Chuqui yom mi lac sub, che' jini? Mi woli' coltañonla Dios, ¿majqui mi mejlel i contrajiñonla? 32 Dios ma'anic tsi' p'unta i Yalobil, pero tsi' yΛc'Λ ti chΛmel cha'año'la ti lac pejtelel. ¿Mach ba muq'ueic i yΛq'ueño'la yic'ot Cristo pejtelel chuqui yom lac cha'an? 33 ¿Majqui mi mejlel i sub i mul jini yajcΛbilo' bΛ i cha'an Dios? Ma'anic majqui. Jini mu' bΛ i ñusΛbeño'la lac mul, mu' bΛ i yotsaño'la ti' wenta jiñach Dios. 34 Cristo Jesús tsa' chΛmi cha'año'la. Tsa' tejchi ch'ojoyel ba'an chΛmeño' bΛ. An ti' ñoj Dios ba' woli' c'ajtiben Dios laj coltΛntel. Jini cha'an ma'anic majqui mi mejlel i yΛc'onla ti tojmulil. 35 ¿Am ba chuqui mi mejlel i mΛctΛben i c'uxbiya Cristo ti lac tojlel? ¿Mejl ba lac wocol, mi laj c'ojo'ol, mi lac tic'Λntel, mi lac wi'ñal, mi che' ma'anic lac pislel, mi bΛbΛq'uen bΛ, mi espada? Ma'anic. 36 Come ts'ijbubil: "Cha'añetla wolic tsΛnsΛntel lojon ti pejtelel ora. Mic chujquel lojon che' bajche' tiñame' cha'an mic tsΛnsΛntel lojon", che'en.

37 Ti pejtelel ili wocol mi' wen mΛjlel lac cha'an, cha'an ti' p'ΛtΛlel Jesús tsa' bΛ i c'uxbiyonla. 38-39 Come kujil ma'anic chuqui mi mejlel i mΛctan i c'uxbiya Dios che' mi lac chΛmel o che' cuxulon tola, mi ángelob, mi yumΛlob, mi jini p'ΛtΛlo' bΛ, mi jinic mu' bΛ i yujtel wΛle, mi jinic mu' bΛ caj ti ujtetel, mi chan tac bΛ, mi jinic am bΛ ti yebal, mi yan tac bΛ melbil tac bΛ. Ma'anic chuqui mi

mejlel i mΛctan i c'uxbiya Dios mu' bΛ lac taj ti lac Yum Cristo Jesús.

9

Mu' bΛ i yajcΛntel ti Dios

1 Mic sub chuqui isujm ti Cristo. Ma'anic mic cha'len lot. Che'Λch mi' subeño' c pusic'al cΛntesΛbil bΛ cha'an jini Ch'ujul bΛ Espiritu. 2 Wen ch'ijiyem c pusic'al. CabΛ mic cha'len pensar ti pejtelel ora. 3 Uts'at muq'ueic c chojquel ti tojmulil cha'an mij coltan c pi'Λlob, come c'ux mi cubiñob, come c pi'Λl lojon c bΛ, junlajal c ñojte'el lojon. 4 IsraelobΛch. Tsa' pΛjyiyob cha'an mi' yochelob ti' yalobil Dios. Tsa' tsictiyi i ñucllel Dios ti' tojlelob. Tsi' yubiyob jini trato bΛ t'an. Tsa' aq'uentiyob jini mandar. Tsa' pΛsbentiyob bajche' yom mi' ch'ujutesaño' Dios. Tsa' subentiyob chuqui mi caj i yΛq'uentelob. 5 Abraham yic'ot Isaac yic'ot Jacob jiñobΛch i ñojte'elob. I ñojte'elob Cristo ja'el. Jini cha'an i pi'Λlob i bΛ yic'ot Cristo, come tsi'q'uele pañimil Cristo ti' tojlelob. Cristo jiñach lac Dios am bΛ ti' wenta pejtelel chuqui tac an. La' subjic ti uts'at ti pejtelel ora. Amén.

6 Puru isujm i t'an Dios. Mach lolomic tsi' yΛc'Λ i t'an, anquese mach i cha'año'bic Dios pejtelel i p'olbal Israel. 7 Che' ja'el mach mero i yalobilob Abraham pejtelel i p'olbal Abraham. Come ts'ijbubil: "I p'olbal Isaac jiñobΛch a walobilob". 8 Tsiquil che' jini: Mach i yalobilob Dios pejtelel i p'olbal Abraham. Jini jach i yalobilob Abraham tsa' bΛ tiliyob cha'an ti' t'an Dios jiñobΛch mero i yalobilob. 9 Come jiñach jini t'an tsa' bΛ subenti Abraham: "Ti yambΛ jab cha' talon. Mi caj i yΛc' ti pañimil ch'iton bΛ i yalobil Sara", che'en.

10 Mach cojic jach jini, pero Rebeca ja'el, che' bΛ tsa' caji i cΛntΛben i yalobil Isaac lac ñojte'el, 11 che' cΛntΛbilob to i yalobilob, che' maxto anic tsi' cha'leyob chuqui wen mi chuqui jontol, Dios tsi' sube Rebeca mi caj i yujtel che' bajche' tsi' wΛn ña'ta Dios

mu' b_Λ i yajcan majqui yom. Mach cha'anic wen b_Λ lac melbal mi' yajcañonla, pero cha'an yom i p_Λyonla. ¹² Jini cha'an tsa' subenti Rebeca: “Jini ascuña_Λ b_Λ, i c'aba' Esaú, mi caj i melben i ye'tel jini ijts'iñ_Λ b_Λ, i c'aba' Jacob”, che'en. ¹³ Come ts'ijbubil: “Tsaj c'uxbi Jacob, tsac ts'a'le Esaú”, che'en.

¹⁴ ¿Chuqui yom mi lac sub, che' jini? ¿Mach ba tojic Dios? Toj cu. ¹⁵ Come Dios tsi' sube Moisés: Mi caj c p'untan jini com b_Λ c p'untan. Mi caj c p_Λsben i yutslel c pusic'al jini com b_Λ c p_Λsben, che'en. ¹⁶ Tsiquil che' jini, Dios mi' p'untan jini yajc_Λbil b_Λ i cha'an, mach cha'anic che' yom i pusic'al winic, mi cha'anic woli' wersa sajcan i p'unt_Λntel. Mi' p'unt_Λntel cha'an che'ach yom Dios. ¹⁷ I Ts'ijbujel Dios mi' y_Λl chuqui tsa' subenti Faraón: “Tsac wa'chocoyet ti rey cha'an mic p_Λs c p'_Λt_Λlel ti a tojel, cha'an mi' pujquel j c'aba' ti pejtelel pañimil”, che'en Dios. ¹⁸ Tsiquil che' jini, Dios mi' p'untan majqui yom i p'untan. Mi' ts_Λts'es_Λben i pusic'al majqui yom i ts_Λts'es_Λben i pusic'al.

¹⁹ Jini cha'an mi caj a c'ajtibeñon: ¿Chucoch mi' ch_Λn ña'tan lac mul, che' jini? Come ¿majqui mi mejlel i tic' chuqui yom Dios? che'et. ²⁰ ¿Chucoch che' ma' cha'len t'an? ¿Majquiyet mu' b_Λ a letsan a t'an ti' contra Dios? Jini melbil tac b_Λ, ¿yom ba mi' suben xmeloñel: ¿Chucoch che' tsa' meleyon? ²¹ Jini xmel uc'um, ¿mach ba mejlic i c'_Λn jini oc'ol bajche' yom? Ti junc'ojl oc'ol mi' mel jump'ejl uc'um mu' b_Λ i c'_Λjñel cha'an chuqui uts'at. Mi' mel yamb_Λ uc'um mu' b_Λ i c'_Λjñel cha'an jini mach b_Λ wenic.

²² ¿Chuqui che' jini? Anquese yom Dios i p_Λs i mich'ajel yic'ot i p'_Λt_Λlel, wen jal tsi' cuchbeyob i mul jini tsa' b_Λ i techbeyob i mich'ajel mu' b_Λ caj i jis_Λntelob. ²³ Wen jal tsi' cuchbeyob i mul cha'an mi' y_Λc' ti tsictiyel pejtelel i ñucl_Λel ti' tojlel jini p'unt_Λbilo' b_Λ i cha'an, yajc_Λbilo' b_Λ cha'an mi' tajob i ñucl_Λel. ²⁴ I pi'_Λlonla come p_Λybilonla i cha'an ja'el. Mach jinic

jach israelob p_Λybilob, pero jini gentilob ja'el. ²⁵ Che' ja'el tsi' y_Λl_Λ ti' jun Oseas: “Mi caj c pejcañob tic cha'an jini mach b_Λ c cha'añobic ti yamb_Λ ora. Mi caj c pejcan ti c'uxbibil b_Λ c cha'an jini mach b_Λ c'uxbibilic ti yamb_Λ ora. ²⁶ Mi caj i yujtel ya' ba' tsa' subentiyob mach i cha'añobic Dios, ya' i mi caj i pejc_Λntelob ti' yalobil jini cuxul b_Λ Dios”, che'en.

²⁷ Isaías ja'el tsi' y_Λl_Λ cha'an Israelob: “Anquese lajal ti' tsicol i yalobilob Israel bajche' i ji'il colem ñajb, lamital jach mi caj i colt_Λntelob. ²⁸ Ti ora jach lac Yum mi caj i junyajlel cha'len meloñel ti pejtelel pañimil”, che'en. ²⁹ Che' bajche' tsi' w_Λn al_Λ Isaías: “Machic tsi' c_Λybeyonla la calobilob jini lac Yum, jiñ_Λch i Yum cab_Λlob, lajal tsa' jis_Λntiyonla bajche' jini año' b_Λ ti Sodoma yic'ot ti Gomorra”, che'en.

Aq'uebilob toj b_Λ i pusic'al cha'an tsi' ñopoyob

³⁰ ¿Chuqui yom mi lac sub, che' jini? Jini gentilob mach b_Λ anic tsi' s_Λc_Λyob toj b_Λ i pusic'al tsa' aq'uentiyob. Jiñ_Λch toj b_Λ i pusic'al aq'uebilob cha'an tsi' ñopoyob. ³¹ Pero jini israelob tsa' b_Λ i ñopo i tajob toj b_Λ i pusic'al cha'an ti' jac'ol mandar ma'anic tsa' mejli i jac'ob jini mandar ti ts'_Λc_Λl. ³² ¿Chucoch? Come tsi' s_Λc_Λyob toj b_Λ i pusic'al cha'an ti' jac'ol mandar. Ma'anic tsi' s_Λc_Λyob toj b_Λ i pusic'al mu' b_Λ i y_Λq'uentelob jini mu' b_Λ i ñopob. Tsa' yajliyob ti jini xajlel ba' mi' jats'ob i yoc. ³³ Che' bajche' ts'ijbubil: “Awilan, mi c_Λc' ti Sion jump'ejl Xajlel ba' mi' jats'ob i yoc winicob, jump'ejl Xajlel mu' b_Λ i y_Λc'ob ti yajlel. Jini mu' b_Λ i ñop jini Xajlel ma'anic mi caj i yubin quisin”, che'en.

10

¹ Quermanojob, mij c'ajtiben Dios ti oración cha'an mi' colt_Λntelob israelob. Jiñ_Λch com b_Λ ti pejtelel c pusic'al. ² Come mic sub ti isujm, anquese ch'ejlob cha'an Dios, mach yujilobic chuqui yom Dios. ³ Come

mach yujilobic bajche' mi lac taj toj b_Λ lac pusic'al ti Dios. Jini cha'an woli' ñopob i bajñel wa'chocoñob i b_Λ ti toj. Ma'anic tsi' peq'uesayob i b_Λ cha'an mi' ch'Λmob ti' wenta i coltΛntel chajpΛbil b_Λ i cha'an Dios. ⁴ Come ti Cristo tsa' ts'Λctiyi i c'Λjñibal mandar, come mi' yΛq'uentel toj b_Λ i pusic'al majqui jach mi' ñop.

⁵ Moisés tsi' yΛΛ bajche' mi' tajob toj b_Λ i pusic'al cha'an ti' jac'ol jini mandar. Tsi' yΛΛ: "Jini winic mu' b_Λ i jac' ti ts'ΛcΛ jini mandar cuxul mi caj i yajñel", che'en. ⁶ Pero yambΛyΛch i sujmllel jini toj b_Λ lac pusic'al mu' b_Λ la cΛq'uentel che' mi lac ñop. Mi' yΛ: Mach a wΛl ti a pusic'al: "¿Majqui mi caj i letsel majlel ti panchan?" (cha'an mi' pΛy jubel Cristo). ⁷ Mach a wΛ: "¿Majqui mi caj i jubel ochel ti' yajñib chΛmeño' bΛ?" (cha'an mi' pΛy loq'uel Cristo ba'an chΛmeño' bΛ). ⁸ Pero mi' yΛ: "LΛc'Λl an jini t'an ba' añet. An ti a wej, an ti a pusic'al ja'el". Jiñach jini wen t'an mu' b_Λ lac sub cha'an mi la' ñop. ⁹ Mi tsa' subu ti a wej a YumΛch Jesús, mi tsa' ñopo ti a pusic'al tsa'ix i teche loq'uel Dios ba'an chΛmeño' bΛ, mi caj a coltΛntel. ¹⁰ Come ti lac pusic'al mi lac ñop. Che' jini, mi la cΛq'uentel toj b_Λ lac pusic'al. Ti la quej mi lac sub che' ñopol lac cha'an. Che' jini, mi laj coltΛntel. ¹¹ Come i Ts'ijbujel Dios mi' yΛ: "Jini mu' b_Λ i ñop lac Yum Jesús ma'anic mi caj i yubin quisin", che'en. ¹² Come junlajalobΛch judíojob yic'ot griegojob come juntiquil jach lac Yum. Jiñach i Yum pejtelel winicob. Mi yΛq'ueñob i yutslel i pusic'al pejtelel mu' b_Λ i pejcañob. ¹³ Come majqui jach mi' pejcan lac Yum ti' c'aba' mi taj i coltΛntel.

¹⁴ ¿Bajche' mi mejlel i pejcañob lac Yum winicob x'ixicob che' maxto anic tsi' ñopoyob? ¿Bajche' mi mejlel i ñopob lac Yum che' max to anic tsi' yubibeyob i t'an? ¿Bajche' mi mejlel i yubiñob mi ma'anic majqui mi' subeñob? ¹⁵ ¿Bajche' mi mejlel i cha'leñob subt'an mi mach chocbilibic majlel? Come ts'ijbubil: "¡Wen

i t'ojol jax i yoc jini mu' b_Λ i subob jini wen t'an mu' b_Λ i yΛq'ueñonla i ñΛch'tilel lac pusic'al!" che'en.

¹⁶ Mach ti pejtelobic tsi' jac'Λyob jini wen t'an, come Isaías tsi' yΛΛ: "C Yum, ¿majqui tsi' ñopo jini tsa' b_Λ c subeyob lojon?" che'en. ¹⁷ Mi lac ñop chuqui mi la cubin. Mi la cubin i t'an Cristo che' mi lac subentel. ¹⁸ Mij c'ajtibeñetla: ¿Mach ba tsa'ic i yubiyob? Tsa' cu. Tsa' pam pujqui i t'an ti pejtelel pañimil. C'ΛΛΛ ba' jaxΛ i lum tsa' pam pujqui i t'añob.

¹⁹ Mic cha' c'ajtibeñetla: ¿Mach ba anic tsi' ch'Λmbeyob isujm jini israelob? Ñaxan Moisés tsi' subu jini tsa' b_Λ i yΛΛ Dios: "Mi caj j coltan yaño' bΛ mach bΛ c cha'añobic cha'an mic techbeñetla tsΛytsΛyña bΛ la' pusic'al. Mi caj j coltan jini mach bΛ añobic i ña'tΛbal cha'an mic techbeñetla la' mich'ajel". Che' tsi' yΛΛ Dios, che'en Moisés. ²⁰ Ch'ejl i pusic'al Isaías tsi' subu i t'an Dios ja'el. Tsi' yΛΛ: "Tsa' tajleyon cha'an winicob x'ixicob mach bΛ anic tsi' sajcayoñob. Tsa cΛc'Λ c bΛ ti cΛjñel cha'an jini mach bΛ anic tsi' ña'tayob i cΛñon", che'en Dios. ²¹ Pero cha'an israelob tsi' yΛΛ: "Ti pejtelel q'uin wolic pΛyob tij c'Λb winicob x'ixicob mach bΛ yujilobic i jac'ol. Mi' contrajiñob c t'an", che'en.

11

A ñob to Israelob yajcΛbilo' bΛ i cha'an Dios

¹ Mij c'ajtibeñetla, che' jini: ¿Tsa' ba chojquiyob ti Dios jini winicob x'ixicob i cha'año' bΛ Dios? Ma'anic. Come joñon i p'olbalon Israel ja'el, i p'olbalon Abraham, i p'olbalon Benjamín. ² Dios ma'anic tsi' cΛyΛ i winicob tsa' bΛ i wΛn cΛñΛyob. ¿Mach ba la' wujilic chuqui tsi' yΛΛ i Ts'ijbujel Dios cha'an Elías? Tsi' c'ajtibe Dios ti wocol t'an cha'an mi' contrajin israelob. ³ Tsi' yΛΛ: "C Yum, tsa'ix i tsΛnsayob x'alt'añob a cha'an. Tsa'ix i jemeyob i yajñib tac ba' ma' wΛq'uentel a majtan. C bajñel jax tsa' cΛleyon. Yom i tsΛnsañob", che'en Elías. ⁴ ¿Bajche' tsi' jac'be

Dios? Tsi' y_ΛΛ: “Wolij c_Λntan ojil i wax_Λclujumbajc' (7000) winicob mach b_Λ anic tsi' ñocchocoyob i b_Λ ba'an Baal”, che'en. ⁵ Che' ja'el c'Λ_Λ w_Λle añob to israelob yajc_Λbilo' b_Λ i cha'an Dios ti' yutsllel i pusic'al. ⁶ Dios tsi' yajcayob ti' yutsllel i pusic'al, mach cha'anic wen b_Λ i melbalob. Tsa'ic i yajcayob cha'an wen b_Λ i melbalob, jiñ_Λch i tojol i ye'tel, mach i majtanic.

⁷ Ña'tan, che' jini, jini israelob ma'anic tsi' tajayob chuqui tsi' saj-cayob. Jini yajc_Λbilo' b_Λ tsi' tajayob. Tsa' ts_Λts'es_Λbentiyob i pusic'al yaño' b_Λ. ⁸ Che' bajche' ts'ijbubil: “Dios tsi' yotsayob ti tonto c'Λ_Λ w_Λle, cha'an ma'anic mi' c'otelob i wut, cha'an ma'anic mi' yubiñob t'an ti' chiquin”, che'en. ⁹ David ja'el tsi' y_ΛΛ: “La' p_Λntiyic ti yac yilal jini wen tac b_Λ i cha'añob cha'an mi' chujquelob, cha'an mi' yajlelob, cha'an mi' tajob i q'uexol i mul. ¹⁰ La' yajpic i wut cha'an ma'anic mi' c'otel. C'uchchocobeñob i pat ti pejtelel ora”, che'en.

Tsi' tajayob i colt_Λntel gentilob

¹¹ Mij c'ajtibañetla, che' jini. ¿Tsa' ba i jats'ayob i yoc cha'an mi' junyajlel yajlelob? Ma'anic. Pero cha'an tsi' jats'ayob i yoc israelob tsi' tajayob i colt_Λntel gentilob. Jini cha'an tsa' techbentiyob ts_Λyts_Λyña jax b_Λ i pusic'al israelob cha'an tsa' colt_Λntiyob gentilob, come yomob i colt_Λntel ja'el.

¹² Mi tsi' tajayob chuqui wen pejtelel año' b_Λ ti pañimil cha'an tsi' jats'ayob i yoc israelob, mi tsi' tajayob chuqui wen jini gentilob ja'el cha'an tsi' s_Λtayob chuqui wen jini israelob, c'ax cab_Λl mi caj i tajob chuqui wen che' mi' cha' ochelob.

¹³ Mic pejcañetla gentilet b_Λ la, come chocablon majlel ti subt'an ti' tojlel gentilob. Mic ña'tan wen ñuc que'tel.

¹⁴ Come ti pejtelel c pusic'al com c techbeñob ts_Λyts_Λyña b_Λ i pusic'al c pi'lob cha'an mij coltan lamital cha'an mi' tajob i wenlel ti Dios. ¹⁵ Mi cab_Λl tsi' tajayob i colt_Λntel ti Dios jini gentilob che' b_Λ tsi' t_Λts'ayob i b_Λ jini

israelob, ¿chuqui mi caj i yujtel che' mi' cha' melob i b_Λ yic'ot Dios jini israelob? Mi caj i cha' cuxt_Λyelob jini ch_Λmeño' b_Λ.

¹⁶ Come jini Abraham yic'ot jini x'alt'anob, i cha'añob_Λch Dios. Che' ja'el i p'olbalob, come mi ch'ujul i wi' te', che' ja'el i c'Λb tac. ¹⁷ Tsa' jajqui loq'uel lamital i c'Λb te'. Jatet i c'Λbet yamb_Λ olivo te' mach b_Λ anic i c'Λjñibal, yilol jach b_Λ tsa' coli ti mate'el. Tsa' ots_Λntiyet ba' tsa' jajqui loq'uel i c'Λb. Tsa' taja a p'Λt_Λlel ti' wi' yic'ot ti' yetsel jini wen b_Λ olivo te'.

¹⁸ Mach a sub a b_Λ ti ñuc ti' contra i c'Λb te' tsa' b_Λ jajqui loq'uel. Mi tsa' subu a b_Λ ti ñuc, ña'tan ma'anic wola' w_Λq'uen i p'Λt_Λlel i wi' tac jini te'. Jini i wi' tac mi' y_Λq'ueñet a p'Λt_Λlel.

¹⁹ Mi caj a w_Λl: Tsa' jajqui loq'uel lamital i c'Λb tac cha'an mi mejlel cots_Λntel, che'et. ²⁰ Melel_Λch. Tsa' jajqui loq'uel come ma'anic tsi' ñopoyob. Jatet ma' c_Λyt_Λl ba' ochemet cha'an jach tsa' ñopo. Mach a q'uel a b_Λ ti ñuc. Cha'len b_Λq'uen. ²¹ Dios tsi' jac_Λ loq'uel lamital jini mero i c'Λb te'. Mach to'o che'ic jach tsi' q'uele. Mach to'o che'ic jach mi caj i q'uelet ja'el.

²² Ña'tan, che' jini, i yutsllel i pusic'al Dios yic'ot i mich'ajel. Ña'tan i mich'ajel ti' tojlel jini tsa' b_Λ jajliyob. Ña'tan i yutsllel i pusic'al ti a tojlel mi xuc'ul ma' wajñel ti' yutsllel i pusic'al. Machic jini, jatet ja'el mi caj a tsejpel loq'uel. ²³ Jini tsa' b_Λ jajqui loq'uel mi caj i cha' ots_Λntelob mi tsi' sutq'uiyob i b_Λ cha'an mi' ñopob Dios, come Dios mi mejlel i cha' otsañob.

²⁴ Jatetla tsa' ots_Λntiyetla ti jini wen b_Λ olivo te' anquese tsa' tsejpiyetla loq'uel ti juntejc olivo te' mach b_Λ anic i c'Λjñibal, yilol jach b_Λ tsa' coli ti mate'el. Mi tsa' mejliyetla ti ochel che' mach i c'Λbeticla, isujm mi mejlel ti cha' ochel jini mero i c'Λb olivo te' tsa' b_Λ jajqui tac loq'uel.

²⁵ Jini tsa' b_Λ jajqui loq'uel mi caj i cha' ots_Λntelob mi tsi' sutq'uiyob i b_Λ cha'an mi' ñopob Dios, come Dios mi mejlel i cha' otsañob.

²⁴ Jatetla tsa' ots_Λntiyetla ti jini wen b_Λ olivo te' anquese tsa' tsejpiyetla loq'uel ti juntejc olivo te' mach b_Λ anic i c'Λjñibal, yilol jach b_Λ tsa' coli ti mate'el. Mi tsa' mejliyetla ti ochel che' mach i c'Λbeticla, isujm mi mejlel ti cha' ochel jini mero i c'Λb olivo te' tsa' b_Λ jajqui tac loq'uel.

Mi caj i colt_Λntelob Israelob

²⁵ Hermanojob, yom mi la' ña'tan jini t'an mach b_Λ tsictiyemic ti yamb_Λ ora, ame ñuquic mi la' lon q'uel la' b_Λ

ti la' bajñel pusic'al. Tsa' tsatsayob i pusic'al lamital israelob jinto ts'acal mi' yochelob jini gentilob. ²⁶ Che' jini, pejtelel israelob mi' caj i coltantelob che' bajche' ts'ijbubil: "Tal juntiquil xColtaya loq'uem b_Λ ti Sion. Mi' caj i jis_Λben i jontolil i p'olbal Jacob. ²⁷ Jiñach xuc'ul b_Λ c' t'an tsa' b_Λ c' subeyob mu' b_Λ caj i ts'actiyel che' mic loc's_Λbeñob i mul", che'en Dios. ²⁸ Wale jini israelob woli' contrajiñob Dios cha'an jini wen t'an cha'an mi' tajob i coltantel jini gentilob, pero c'uxbibilob ti Dios, come i p'olbalob Jacob. ²⁹ Dios ma'anic mi' q'uextan i pusic'al che' mi' y_Λq'ueñonla lac majtan. Ma'anic mi' q'uextan i pusic'al che' mi' p_Λyonla. ³⁰ Ti yamb_Λ ora jatetla ja'el tsa' la' ñusa Dios. Wale tsa'ix p'untantiyetla cha'an ma'anic tsi' ñopoyob israelob. ³¹ Pero wale jini israelob tsa' b_Λ i ñusayob Dios mi' mejlel i cha' p'untantelob che' bajche' tsa' p'untantiyetla. ³² Dios tsi' c_Λy_Λyob ti mulil pejtel winicob x'ixicob cha'an mi' p_Λsbeñob i yutslel i pusic'al ti pejtelelob.

³³ Wen cabal i yutslel i pusic'al Dios. Ma'anic i p'isol i ña'tabal yic'ot i pusic'al. Mach mejlic laj c_Λmben i ña'tabal. Mach mejlic lac ch'amben isujm jini mu' b_Λ i mel. ³⁴ ¿Am ba majch tsi' c_Λmbe i pusic'al Dios? ¿Am ba majch tsi' c_Λntesa? ³⁵ ¿Am ba majch tsi' y_Λq'ue Dios i majtan cha'an mi' cha' ch'amb i q'uexol? ³⁶ Come ch'oyol ti Dios pejtelel chuqui tac an. Ti pejtelel c_Λntabil i cha'an Dios. I cha'añach Dios ti pejtelel. La' subjic i ñucler Dios ti pejtelel ora. Amén.

12

La' la c_Λq'uen lac b_Λ Dios

¹ Jini cha'an hermanojob, a wolic mic subeñetla cha'an tsi' p'untayetla Dios, aq'uenla Dios la' b_Λc'tal che' bajche' ts_Λnsabil b_Λ i majtan Dios anquese cuxulet to la. Jiñach ch'ujul b_Λ i majtan Dios, uts'at b_Λ mi' q'uel. Jiñach i ch'ujutesantel Dios ti isujm. ² Mach mi' la' mel bajche' mi' melob

jini año' b_Λ ti pañimil. La' q'uextiyic la' pusic'al ti tsijib cha'an mi' la' c_Λn chuqui yom Dios. Jiñach wen tac b_Λ yic'ot ts'acal tac b_Λ mu' b_Λ i mulan.

³ Ti' yutslel i pusic'al Dios tsa' b_Λ aq'uentiyon, mic subeñetla ti jujuntiquiletla: Mach a lon ña'tan ti a pusic'al ñumen an a ñucler bajche' an. Ti' p'isol jach bajche' tsi' y_Λq'ueyet a ñop Dios, ña'tan ti toj a ñucler ti jujuntiquiletla. ⁴ Ti lac b_Λc'tal an cabal chuchil tac b_Λ. Mach junchajpic jach i c'ajñibal jini chuchil tac b_Λ. ⁵ Che' ja'el joñonla anquese cabalonla, jump'ejl jach lac b_Λc'tal ti Cristo. Lac tem cha'añach lac b_Λ. ⁶ Mach junchajpic jach laj c'ajñibal tsa' b_Λ aq'uentiyonla ti' yutslel i pusic'al. Mi' an laj c'ajñibal cha'an mi' lac sub t'an, la' lac sub ti pejtelel lac pusic'al che' bajche' tsi' y_Λq'ueyonla lac ñop Dios. ⁷ Mi cha'añach mi' laj coltan lac pi'lob, la' laj coltañob. Jini yujil b_Λ c_Λntesa, la' i cha'len c_Λntesa. ⁸ Jini mu' b_Λ i ñuq'ues_Λben i pusic'al i pi'lob, la' i ñuq'ues_Λbeñob. Jini mu' b_Λ i y_Λc' i chub_Λ'an la' i y_Λc' ti pejtelel i pusic'al. Jini am b_Λ i ye'tel la' i wen mel i ye'tel. Jini mu' b_Λ i cha'len p'untaya la' i cha'len ti' tijicñayel i pusic'al.

C'uxbiya

⁹ Cha'lenla c'uxbiya ti isujm. Ts'a'lenla jontolil. Mach mi' la' c_Λy i melol chuqui tac wen. ¹⁰ C'uxbin la' b_Λ come la' pi'lob la' b_Λ, i yijts'iñetla Cristo. Yom ñumen ñuc mi' la' q'uel la' pi'lob bajche' mi' la' bajñel q'uel la' b_Λ. ¹¹ Mach yomic ts'ubetla. Yom ch'ejetla ti jini Espiritu. Cha'lenla i ye'tel lac Yum. ¹² Yom tijicñayetla ti la' pijtaya. Yom xuc'uletla ti la' wocol. Pejcanla Dios ti pejtelel ora. ¹³ Coltanla i cha'año' b_Λ Dios ti pejtelel chuqui tac anto yom i cha'añoob. We'sañoob ti la' wotot.

¹⁴ Aq'ueñob i yutslel la' t'an jini mu' b_Λ i tic'lañetla. Ac'ala i yutslel la' t'an, mach mi' la' cha'len p'ajoñel. ¹⁵ Yom tijicñayetla yic'ot jini tijicñayo' b_Λ. Cha'lenla uq'uel yic'ot jini mu' b_Λ i cha'leñob uq'uel. ¹⁶ Ajñenla ti jump'ejl

la' pusic'al yic'ot la' pi'lob. Mach mi la' q'uel la' b_Λ ti ñuc. Ajñenla yic'ot jini utso' b_Λ. Mach mi la' lon ña'tan cabal la' bajñel pusic'al.

¹⁷ Mach mi la' q'uextan jontolil. Ña'tan la' mel chuqui toj ti' wut pejtelel winicob x'ixicob. ¹⁸ Cha'lenla wersa cha'an ñach'al mi la' wajñel yic'ot pejtelel winicob x'ixicob. ¹⁹ C'uxbibilet b_Λ la, mach mi la' bajñel q'uextaben jontol b_Λ i melbal la' pi'lob. La' i q'uextabeñob Dios ti' mich'ajel. Come ts'ijbubil: "Joñon mij q'uextan jontolil. Joñon mi caq'ueñob i tojol i mul", che'en lac Yum. ²⁰ Jini cha'an mac'lan la' contra mi an i wi'nal. Aq'uen chuqui mi' jap mi an i tiquin ti'. Che'ach mi caj a wen techben i quisin. ²¹ Mach a wac' a b_Λ ti' jac'ol jontolil. Mele chuqui wen cha'an mi' m_Λjlel a cha'an.

13

Jac'benla año' b_Λ i ye'tel

¹ Ti pejteleletla jac'benla i t'an jini año' b_Λ i ye'tel ti pañimil, come ch'oyolach jini e'tel ti Dios. Dios tsi' wa'choco jini año' b_Λ i ye'tel. ² Jini cha'an, jini mu' b_Λ i ñusabeñob i t'an año' b_Λ i ye'tel, mi' ñusan jini wa'chocobilo' b_Λ i cha'an Dios. Jini mu' b_Λ i ñusañob t'an mi caj i tojob i mul. ³ Jini mu' b_Λ i cha'len chuqui wen ma'anic mi' cajel ti b_Λq'uen ti' tojlel año' b_Λ i ye'tel, jini jach mu' b_Λ i cha'len jontolil. Mi mach a womic mi' tejchel a b_Λq'uen ti' tojlel am b_Λ i ye'tel ch_Λn mele chuqui wen. Che' jini, uts'at mi caj i q'uelet. ⁴ Come jini am b_Λ i ye'tel i winicach Dios cha'an mi' cantañet. Mi wola' mel jontolil, cha'len b_Λq'uen come mach lolomic jach an i yespada. An i ye'tel, aq'uebil b_Λ i cha'an Dios, cha'an mi yaq'uen i toj i mul jini mu' b_Λ i cha'len jontolil. ⁵ Jini cha'an yom mi lac jac'ben i mandar, mach cojic jach cha'an mach mi' tajonla i mich'ajel Dios, pero cha'an ma'anic mi' cajel ti t'an lac pusic'al.

⁶ Jini cha'an mi la' wac' tojoñel ja'el come jini año' b_Λ i ye'tel, i winicobach

Dios che mi' ch_Λn melob jini e'tel. ⁷ Aq'ueñob ti pejtelelob chuqui an ti la' wenta. Aq'uenla tojoñel ti chajp ti chajp jini mu' b_Λ i ch'Λmob tojoñel. Bac'ñanla jini yom b_Λ mi la' bac'ñan. Q'uelela ti ñuc jini yom b_Λ mi la' q'uel ti ñuc.

Yom c'uxbiya come lac'alix i yora-jlel

⁸ Tojo la' bet ti pejtelel. Pero an yamb_Λ junchajp b_Λ la' bet cha'an mi la' ch_Λn c'uxbin la' b_Λ, come jini mu' b_Λ i c'uxbin i pi'lob ts'acal mi' jac' jini mandar. ⁹ Come mi' ya' jini mandar: "Mach a cha'len ts'i'lel, mach a cha'len ts_Λnsa, mach a cha'len xujch', mach a tsajyun chub_Λ'an_Λ", che'en. Jini mandar tac yic'ot pejtelel yan tac b_Λ mandar mi' ts'actiyel che' mi lac jac' ili jump'ejl mandar: "C'uxbin a pi'lob che' bajche' ma' bajñel c'uxbin a b_Λ". ¹⁰ Jini mu' b_Λ i c'uxbin i pi'lob ma'anic chuqui mi' cha'len ti' contra-job. Jini cha'an che' mi lac cha'len c'uxbiya ts'acal mi lac jac' jini mandar.

¹¹ Melela jini. Come la' wujil i yorajlelix w_Λle. Yomix mi lac ch'ojyel ti w_Λyel come c'ax lac'alix laj col_Λntel come anix ora tsa' caji lac ñop. ¹² Yomax ñumel jini ac'al_Λlel. Talix jini q'uin. La' laj c_Λy i ye'tel ic'yoch'an b_Λ pañimil. La' lac l_Λpben i sac_Λlel pañimil i wenta lac mac_Λtijib. ¹³ La' lac cha'len x_Λmbal ti uts'at che' bajche' ti q'uiñil. Mach yomic leco b_Λ q'uiñijel, mi ya'c'ajel, mi ts'i'lel, mi jontolil, mi leto. Mach yomic ts_Λys_Λyña b_Λ lac pusic'al cha'an i wenlel lac pi'lob. ¹⁴ C'ajtibenla lac Yum Jesucristo cha'an uts'at mi la' wajñel. Mach yomic mi la' ch_Λn ña'tan chuqui yom la' tsucul pusic'al cha'an mi la' jac'ben i colosojlel.

14

Jini mach b_Λ wolic i ñop ti pejtelel i pusic'al

¹ Jini mach b_Λ wolic i ñop ti pejtelel i pusic'al p_Λy_Λla ochel ti la' wotot. Mach mi la' p_Λy ochel cha'an mi la' c_Λlax pejcan la' b_Λ cha'an chuqui

woli la' bajñel ña'tan ti la' pusic'al.
 2 Juntiquil winic mi' ña'tan uts'at mi
 laj c'ux pejtelel chuqui an. Yamba
 maxto b_Λ cantes_Λ bilic mi' lon ñop an
 tic'bil tac b_Λ i b_Λ ñac'Λl. 3 Jini mu'
 b_Λ i c'ux pejtelel chuqui an, mach i
 ts'a'len jini mach b_Λ anic mi' c'ux. Jini
 mach b_Λ anic mi' c'ux mach mi' lon
 al ti' pusic'al an i mul jini mu' b_Λ i
 c'ux, come ochem ti Dios. 4 ¿A wenta
 ba cha'an ma' melben i winic yamb_Λ
 yum_Λ? I wentaj_Λch i yum cha'an mi'
 q'uel mi xuc'ul o mi mach xuc'ulic.
 Lac Yum mi caj i q'uel ti xuc'ul i winic
 come an i p'at_Λlel lac Yum cha'an mi'
 xuc'chocon.

5 An winic ñumen ñuc b_Λ mi' q'uel
 jump'ejl q'uin bajche' yamb_Λ. Yamb_Λ
 winic junlajal mi' q'uel pejtelel q'uin.
 Ti jujuntiquil la' i ña'tan ti jump'ejl
 i pusic'al bajche' yom. 6 Jini mu'
 b_Λ i mel q'uin mi' mel q'uin cha'an
 mi' ñuq'uesan lac Yum. Jini mach b_Λ
 anic mi' mel q'uin mi' nuq'uesan lac
 Yum ja'el che' ma'anic mi' mel q'uin.
 Jini mu' b_Λ i cha'len we'el mi' cha'len
 we'el cha'an mi' ñuq'uesan lac Yum.
 Mi' suben Dios wocolix i y_ΛΛ. Jini
 mach b_Λ anic mi' cha'len we'el mi'
 ñuq'uesan lac Yum che' ma'anic mi'
 cha'len we'el. Mi' suben Dios wocolix
 i y_ΛΛ.

7 Ma'anic majch cuxul cha'an i
 bajñel jach yom. Ma'anic majch
 mi' ch_Λmel cha'an i bajñel jach yom.
 8 Mi cuxulonla, cuxulonla cha'an mi'
 q'uejlel ti ñuc lac Yum. Mi woli lac
 ch_Λmel, woli lac ch_Λmel cha'an mi'
 q'uejlel ti ñuc lac Yum. Jini cha'an
 mi cuxulonla, o mi woli lac ch_Λmel,
 i cha'añonla lac Yum. 9 Tsa' ch_Λmi
 Cristo, tsa' cha' ch'o'jyi. Cuxul tsa'
 cha' ajni cha'an mi' yochel ti' yum
 jini ch_Λmeño' b_Λ yic'ot jini cuxulo' b_Λ.
 10 Jatet ¿chucoch wola' q'uel ti xmulil
 a wermano? Come ti lac pejtelel mi
 caj lac wa't_Λl ba' mi' melonla Dios.
 11 Come ts'ijbubil: "Cha'an tic bajñel
 p'at_Λlel, che'en lac Yum, ti pejtelel
 winicob x'ixicob mi caj i ñocchocoñob
 i b_Λ tic tojel. Ti pejtelelob mi caj i
 subob i ñuclel Dios", che'en. 12 Jini

cha'an ti jujuntiquilonla mi caj lac
 sub lac b_Λ ti' tojel Dios.

13 Che' jini, mach yomix mi lac ch_Λn
 q'uel ti xmulil lac pi'Λlob. La' laj
 q'uel lac b_Λ cha'an ma'anic mi lac
 y_Λsan ti mulil lac pi'Λlob. 14 Ma'anic
 chuqui bibi' ti' bajñelil. Cujil, come
 tsa' p_Λs Bentleyon ti lac Yum Jesús.
 Bibi' jach ti' wut jini winic mu' b_Λ
 i q'uel ti bibi'. 15 Mi wola' techben
 i ch'ijiyemlel i pusic'al a wermano
 cha'an chuqui tac ma' c'ux, ma'anic
 wola' c'uxbin bajche yom. Tsa' ch_Λmi
 Cristo cha'an a wermano. Mach a
 w_Λc' ti jilel cha'an chuqui tac ma'
 c'ux. 16 Wen ña'tan bajche' yom ma'
 mel ame q'uejlic ti jontolil chuqui
 tac ma' q'uel ti uts'at. 17 Come ti'
 yum_Λntel Dios ma'anic mi coltañonla
 we'el_Λ yic'ot uch'el. Mi' coltañonla toj
 b_Λ lac pusic'al yic'ot i ñach'tilel yic'ot
 i tijicñayel lac pusic'al ch'oyol b_Λ ti
 Ch'ujul b_Λ Espíritu. 18 Jini mu' b_Λ i taj i
 c'ajñibal ti Espíritu cha'an mi' melben
 i ye'tel Cristo, mi' q'uejlel ti uts'at ti'
 wut Dios yic'ot ti' wut winicob.

19 La' lac ña'tan chuqui tac yom
 cha'an ñach'Λl mi la cajñel cha'an
 mi lac p'ates_Λben lac b_Λ lac pusic'al.
 20 Mach a jis_Λben i ye'tel Dios cha'an
 chuqui tac jach ma' c'ux. Melel, sac
 pejtelel chuqui tac an. Jiñach jontolil
 mi an winic mu' b_Λ i y_Λc' ti yajlel i
 yermano cha'an chuqui tac jach mi'
 c'ux. 21 Mach ma' mel chuqui tac mi'
 y_Λsan ti mulil a wermano. Mach ma'
 techben tile bixel b_Λ i pusic'al o mi
 yamb_Λ wocol. Uts'at ma' c_Λy a c'ux
 we'el_Λ o mi vino o mi yan tac b_Λ mu'
 b_Λ i jis_Λben i xuc'tilel i pusic'al. 22 Mi
 an chuqui wola' ñop, ñopo ti' xuc'tilel
 a pusic'al ti' wut Dios. Tijicña jini
 mach b_Λ anic mi' tejchel tile bixel b_Λ i
 pusic'al cha'an i melbal mu' b_Λ i q'uel
 ti uts'at. 23 Jini am b_Λ tile bixel b_Λ i
 pusic'al cha'an we'el_Λ mi' taj i mul
 mi tsi' c'uxu, come mach ti jump'ejlic
 i pusic'al tsi' c'uxu. Chuqui jach mi
 lac mel che' mach ti jump'ejlic lac
 pusic'al, jiñach mulil.

15

¹ Mi p'atlonla yom mi laj cuch-beñob i sajtemal jini tile bixelo' b_Λ i pusic'al. Mach yomic mi lac mel chuqui yom lac bajñel pusic'al. ² Ti jujuntiquilonla la' lac mel chuqui mi' mulañob lac pi'lob cha'an mi' p'at'añob, cha'an mi' tajob i wenlel. ³ Come Cristo ma'anic tsi' mele chuqui yom i bajñel pusic'al, che' bajche' ts'ijbubil: "Che' b_Λ tsi' y_Λ'leyetob, tsi' y_Λ'leyoñob", che'en. ⁴ Jini ts'ijbubil b_Λ ti wajali tsa' ts'ijbunti cha'an mi laj c_Λntes_Λntel. I Ts'ijbujel Dios mi y_Λq'ueñonla i xuc'tilel yic'ot i ñuq'ues_Λntel lac pusic'al cha'an mi lac pijtan jini tal to b_Λ. ⁵ Jini Dios mu' b_Λ i y_Λq'ueñonla i xuc'tilel yic'ot i ñuq'ues_Λntel lac pusic'al la' i y_Λq'ueñetla la' tem ajñel ti jump'ejl jach la' pusic'al che' bajche' yom Cristo Jesús. ⁶ Che' jini, ti jump'ejl la' pusic'al mi mejlel la' tem tsictesan i ñucllel Dios, i Tat lac Yum Jesucristo.

Jini wen t'an ti' tojlel gentilob

⁷ Jini cha'an p'untan la' b_Λ che' bajche' Cristo tsi' p'untayetla cha'an mi' ñuq'ues_Λntel Dios. ⁸ Come mic subeñetla tsa' tili Cristo Jesús i coltan jini tsepbilo' b_Λ i p_Λch_Λlel cha'an mi y_Λc' ti tsictiyel isujm_Λch Dios, cha'an ja'el mi' ts'actesan jini t'an tsa' b_Λ subentiyob lac ñojte'el, ⁹ cha'an ja'el mi' tsictes_Λbeñob i ñucllel Dios jini gentilob tsa' b_Λ p'unt_Λntiyob ti Dios, che' bajche' ts'ijbubil: "Jini cha'an mi caj c sub a ñucllel ti' tojlel gentilob mi caj j c_Λyibeñet a c'aba", che'en Cristo. ¹⁰ Ts'ijbubil ja'el: "Tijicñesan la' pusic'al gentilet b_Λ la yic'ot i cha'año' b_Λ Dios". ¹¹ Ts'ijbubil ja'el: "Subula i ñucllel lac Yum pejtelel gentilet b_Λ la. La' i subob i ñucllel ti pejtelel lum". ¹² Tsi' y_Λl_Λ Isaiás ja'el: "Mi caj i tilel i p'olbal Isai. Mi caj i tech i yum_Λntel ti' tojlel gentilob mu' b_Λ caj i pijtañob", che'en. ¹³ Jini Dios mu' b_Λ i y_Λq'ueñonla lac pijtaya che' mi lac ñop, la' i bujt'esan la' pusic'al ti' tijicñayel yic'ot i ñach'tilel cha'an mi

la' wen pijtan ti' p'at_Λlel Ch'ujul b_Λ Espíritu.

¹⁴ Quermanojob cujil ti isujm, an cab_Λ i yutslel la' pusic'al yic'ot la' ña't_Λbal. La' wujil bajche' yom mi la' xic'ben la' b_Λ ti uts'at. ¹⁵ Ch'ejl c pusic'al tsac ts'ijbubeyetla chuqui yom mi la' cha' ña'tan. Ch'ejlon cha'an tsa' aq'uentiyon que'tel ti Dios ¹⁶ yic'ot i yutslel i pusic'al cha'an mic sub Cristo Jesús ti' tojlel gentilob. Mic subeñob i wen t'an Dios cha'an mi c_Λq'uen Dios jini gentilob cha'an i majtan. Jiñ_Λch yom b_Λ i ch'_Λm Dios, jini s_Λq'ues_Λbilo' b_Λ ti Ch'ujul b_Λ Espíritu.

¹⁷ Ti Cristo Jesús mij q'uel c b_Λ ti ñuc cha'an que'tel aq'uebilon ti Dios. ¹⁸ Come ma'anic chuqui com c tsictesan, cojach jini tsa' b_Λ i mele Cristo che' b_Λ tsi' c'_Λñ_Λ c t'an yic'ot c mel-bal cha'an mi' jac'ob gentilob. ¹⁹ Tsi' p_Λs_Λ ñuc b_Λ i yejtal i p'at_Λlel yic'ot b_Λb_Λq'uen tac b_Λ ti' p'at_Λlel Ch'ujul b_Λ Espíritu. Che' jini, tsa'ix c laj subu i wen t'an Cristo c'_Λl_Λ ti Jerusalén, c'_Λl_Λ ti Ilírico. ²⁰ Che'_Λch tsac cha'le wersa c sub jini wen t'an ba' maxto subilic i c'aba' Cristo ame wolic c cha' sub ba' tsi' ñaxan subu yamb_Λ winic. ²¹ Come ts'ijbubil: "Mi caj i c'otel i wut winicob mach b_Λ anic tsa' subentiyob i sujmllel Cristo. Winicob maxto b_Λ anic tsi' yubiyob mi caj i ch'_Λmbeñob isujm", che'en.

Pablo yom majlel ti Roma

²² Jini cha'an cab_Λ tsa' tijq'uiyon che' b_Λ tsac ña'ta majlel ba' añetla. ²³ W_Λle ma'anix que'tel ilayi ti ili lum tac. Anix cab_Λ jab com majlel ba' añetla. ²⁴ Baqui ora mic majlel ti España com j q'ueletla che' mic ñumel ba' añetla. Com ja'el mi la' pi'leñon majlel ba' samiyon che' b_Λ tsa'ix c jula'tayetla. ²⁵ W_Λle mic majlel ti Jerusalén cha'an mic ch'_Λmbeñob majlel i colt_Λntel i cha'año' b_Λ Dios. ²⁶ Come jini año' b_Λ ti Macedonia yic'ot ti Acaya tsi' y_Λc'_Λyob ofrenda ti' yutslel i pusic'al cha'an i cha'año' b_Λ Dios ti Jerusalén mach b_Λ añobic i chub_Λ'an. ²⁷ Come yomob i y_Λc', come

añob i bet ti' tojlel israelob. Come jini gentilob tsa' tem aq'uentiyob i wenlel ti Dios yic'otob. Jini cha'an an ti' wenta cha'an mi' coltañob jini hermanojob ti Jerusalén ti' chub'an. ²⁸ Ba' ora mi' cujtel ti jini e'tel, che' b_Λ tsa'ix c_Λq'ueyob i majtan, mi' caj c ñumel ba' añetla che' mic majlel ti España. ²⁹ Cujil che' mij c'otel ba' añetla, Cristo mi' caj i y_Λq'ueñonla cab_Λ lac wenlel yic'ot lac tijicñayel ti jini wen t'an.

³⁰ W_Λle mic subeñetla, la' wocolic hermanojob cha'an ti lac Yum Jesucristo, yic'ot cha'an ti' yEspíritu mu' b_Λ i y_Λq'ueñonla laj c'uxbin lac b_Λ, cha'lenla wersa quic'ot ti oración. Pejcanla Dios cha'añon, ³¹ cha'an ma'anic mic chujquel ti' c'ab jini mach b_Λ anic mi' ñopob ya' ti Judea, cha'an uts'at mi' ch'Λmob i majtan mu' b_Λ caj c_Λq'ueñob i cha'año' b_Λ Dios ya' ti Jerusalén, ³² cha'an tijicña mij c'otel ba' añetla che' bajche' yom Dios cha'an mi' cha' ñuq'ues_Λntel lac pusic'al. ³³ Jini Dios mu' b_Λ i y_Λq'ueñonla i ñ_Λch'tilel lac pusic'al la' ajnic la' wic'ot ti la' pejtelel. Amén.

16

Cortesía tac

¹ Com mi' la' c_Λn la' quermana Febe am b_Λ i ye'tel che' bajche' diácono ti' tojlel xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ ya' ti Cencrea. ² Come añetla ti lac Yum, jini cha'an p_Λy_Λla ochel ti la' wotot che' bajche' yom mi' melob jini i cha'año' b_Λ Dios. Coltanla mi' an chuqui yom come cab_Λlix tsi' colta hermanojob. Tsi' coltayon ja'el.

³ Aq'ueñob cortesía Priscila yic'ot Aquila, come tsi' cha'leyob e'tel quic'ot ti Cristo Jesús. ⁴ Colel tsa' y_Λla ts_Λns_Λntelob cha'an tsi' coltayoñob. Mach joñonic jach mic subeñob wocolix i y_Λla Priscila yic'ot Aquila, pero che'Λch mi' melob ja'el pejtelel jini gentilob baqui jach mi' tempañob i b_Λ. ⁵ Aq'uenla cortesía ja'el xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ ya' ti' yotot Aquila. Aq'uenla cortesía Epeneto ja'el mu' b_Λ j c'uxbin, tsa'

b_Λ i ñaxan ñopo Cristo ya' ti Acaya. ⁶ Aq'uenla cortesía María tsa' b_Λ i cha'le cab_Λ e'tel cha'an mi' coltañetla. ⁷ Aq'uenla cortesía Andrónico yic'ot Junias, jini c pi'Λlob ti ñujp'el. Ñuc mi' q'uejlelob cha'an jini apóstolob. Ñaxan tsa' ochiyob ti Cristo, wi'ilix joñon.

⁸ Aq'uenla cortesía Amplias mu' b_Λ j c'uxbin ti lac Yum. ⁹ Aq'uenla cortesía Urbano ja'el woli b_Λ ti e'tel la quic'ot ti Cristo, yic'ot Estaquis mu' b_Λ j c'uxbin. ¹⁰ Aq'uenla cortesía Apeles tsa' b_Λ i cuchu wocol ti' ye'tel Cristo. Aq'uenla cortesía jini año' b_Λ ti' yotot Aristóbulo. ¹¹ Aq'uenla cortesía c pi'Λ Herodión. Aq'uenla cortesía jini año' b_Λ ti' yotot Narciso año' b_Λ ti lac Yum.

¹² Aq'uenla cortesía la quermana-job Trifena yic'ot Trifosa mu' b_Λ i cha'leñob e'tel ti lac Yum. Aq'uenla cortesía la quermana Pérsida, jini c'uxbibil b_Λ tsa' b_Λ i cha'le cab_Λ e'tel ti lac Yum. ¹³ Aq'uenla cortesía Rufo, wen ñuc b_Λ ti lac Yum, yic'ot i ña' tsa' b_Λ i c'uxbiyon che' bajche' c ña'. ¹⁴ Aq'uenla cortesía Asíncrito yic'ot Flegonte yic'ot Hermas yic'ot Patrobas yic'ot Hermes yic'ot yamb_Λ hermanojob ya' b_Λ añob. ¹⁵ Aq'uenla cortesía Filólogo yic'ot Julia yic'ot Nereo yic'ot i yijti'an yic'ot Olimpás yic'ot pejtelel i cha'año' b_Λ Dios ya' b_Λ añob. ¹⁶ Aq'uen la' b_Λ cortesía. Ts'ujts'un la' b_Λ ti uts'at. Pejtelel jini año' b_Λ ti Cristo baqui jach mi' tempañob i b_Λ mi' y_Λq'ueñetla cortesía.

¹⁷ Hermanojob mic subeñetla ti wocol t'an ña'tanla majqui woli' y_Λsañetla ti mulil, mu' b_Λ i t'oxetla ti t'an ti' contra la' c_Λntes_Λntel. T_Λts'Λ la' b_Λ ba' añob. ¹⁸ Come jini mu' b_Λ i cha'leñob bajche' jini ma'anic mi' jac'ob chuqui yom lac Yum Jesucristo. Jini jach mi' jac'ob chuqui yom i tsucul pusic'al. Ti maña jax b_Λ t'an yic'ot ti uts b_Λ t'an mi' lotiñob jini mach b_Λ añobic i ña't_Λbal. ¹⁹ Yujilob pejtel winicob uts'at bajche' mi' la' jac'. Jini cha'an tijicñayon cha'añetla. Com mi' la' wen c_Λn chuqui tac uts'at

cha'an mi la' mel. Mach comic mi la' ñop jontolil.

²⁰ Jini Dios mu' b_Λ i y_Λq'ueñonla i ñ_Λch'tilel lac pusic'al mach jalix mi caj i y_Λq'ueñetla la' t'uchtan Satanás. La' ajnic la' wic'ot i yut-slel i pusic'al lac Yum Jesús. ²¹ Mi' y_Λq'ueñetla cortesía Timoteo jini c pi'Λl ti e'tel, che' ja'el Lucio yic'ot Jasón yic'ot Sosípater jini c pi'Λlob. ²² Joñon Tercio mu' b_Λ c ts'ijban jini jun, mi c_Λq'ueñetla cortesía ti lac Yum. ²³ Mi' y_Λq'ueñetla cortesía Gayo i yum jini otot ba' jiplemon yic'ot pejtelel xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ ti' yotot. Mi' y_Λq'ueñetla cortesía Erasto jini tesorero cha'an tejclum. Mi' y_Λq'ueñetla cortesía la quermano Cuarto. ²⁴ La' ajnic i yut-slel i pusic'al lac Yum Jesucristo la' wic'ot ti la' pejtelel. Amén.

La' tsictiyic i ñuclél Dios

²⁵ Dios mi mejlel i p'Λtesañetla che' bajche' mi' y_Λl jini wen t'an mu' b_Λ c sub, mu' b_Λ i y_Λc' ti c_Λjñel Jesucristo. Come tsi' tsictesa jini mucul tac b_Λ mach b_Λ tsiquilic ti yamb_Λ ora c'ΛlΛl ti' cajibal pañimil. ²⁶ Tsictiyemix jini t'an w_Λle, ts'ijbubil i cha'an x'alt'añob cha'an ti' mandar jini Dios am b_Λ ti pejtelel ora. Tsi' y_Λc'Λ ti c_Λjñel ti pejtelel lum cha'an mi' jac'ob jini mu' b_Λ i ñopob. ²⁷ Jini cojach b_Λ Dios am b_Λ i ña't_Λbal la' tsictiyic i ñuclél ti pejtelel ora ti Jesucristo. Amén.

1 CORINTIOS

¹ Pablojon quic'ot la quermano Sóstenes, palybilon ti apóstol i cha'an Jesucristo che' bajche' yom Dios. ² Wolic ts'ijbubeñetla ili jun, xñopt'añet bΛ la i cha'an Dios ya' ti Corinto. Tsa'ix ajq'uiyetla ti' wenta Dios. Palybiletla cha'an mi la' wochel ti Cristo Jesús la' wic'ot pejtél mu' bΛ i pejcañob lac Yum Jesucristo ti' c'aba', baqui jach añob. Jini lac Yum i yumach ja'el. ³ La' aq'uentiquetla i yutslel i pusic'al Dios yic'ot i ñach'talél la' pusic'al ch'oyol bΛ ti Dios lac Tat yic'ot ti lac Yum Jesucristo.

Wocolix i yΛΛ Dios

⁴ Ti pejtelel ora mic suben c Dios wocolix i yΛΛ cha'añetla, come aq'uebiletla i yutslel i pusic'al Dios ti Cristo Jesús. ⁵ Ti Cristo tsa' p'ojli la' wenlel ti pejtelel chuqui tac uts'at. Jini cha'an wen la' wujil t'an, wen an la' ña'tabal. ⁶ Come woli' tsictiyel i ye'tel Cristo ti la' tojlel che' bajche' tsac subeyetla. ⁷ Che' jini ma'anic chuqui anto yom la' cha'an, come wen chajpΛbiletla woli la' pijtan lac Yum Jesucristo mu' bΛ caj i tsictiyel. ⁸ Mi caj i chΛn xuc'chocoñetla c'ΛΛal ti' jilibal cha'an ma'anic la' mul che' ti' q'uiñilel lac Yum Jesucristo. ⁹ Xuc'ul Dios tsa' bΛ i palyayetla cha'an mi la' tem ajñel yic'ot i Yalobil, jiñach Jesucristo lac Yum.

¿T'oxol ba Cristo?

¹⁰ Hermanojob, mic subeñetla ti wocol t'an ti' c'aba' lac Yum Jesucristo, yom junlajal mi la' cha'len t'an. Mach mi la' t'ox la' bΛ ti leto. Tem ajñenla ti uts'at ti jump'ejl la' pusic'al ti jump'ejl la' ña'tabal. ¹¹ Come jini año' bΛ ti' yotot Cloé tsi' subeyoñob woli la' wΛ'len la' bΛ, quermanojob. ¹² Mi cal isujm, come ti chajp ti chajp mi la' cha'len t'an ti jujuntiquiletla. Juntiquil mi' yΛ: Joñon i cha'añon Pablo. YambΛ mi' yΛ: Joñon i cha'añon Apolos. YambΛ mi' yΛ:

Joñon i cha'añon Cefas. YambΛ mi' yΛ: Joñon i cha'añon Cristo. Che'Λch mi la' cha'len t'an. ¹³ ¿T'oxol ba Cristo? ¿Tsa' ba ch'ijle ti cruz Pablo cha'añetla? ¿Tsa' ba la' ch'ΛmΛ ja' ti' c'aba' Pablo? ¹⁴ Mic suben Dios wocolix i yΛΛ come ma'anic tsa cΛq'ueyetla ch'Λmja'. Cojach tsa cΛq'ueyob ch'Λmja' Crispo yic'ot Gayo, ¹⁵ ame anic majch mi' lon al tsa' aq'uentiyetla ch'Λmja' tij c'aba'. ¹⁶ Tsa cΛq'ue ch'Λmja' Estéfanas ja'el yic'ot jini año' bΛ ti' yotot. Mach kujilic mi tsa cΛq'ue ch'Λmja' yambΛ. ¹⁷ Come Cristo ma'anic tsi' chocoyon majlel cha'an mi cΛc' ch'Λmja'. Tsi' chocoyon majlel cha'an mic sub jini wen t'an. Mach ti' ña'tabalic jini pañimil mic sub ame sajtic i sujmllel i cruz Cristo.

Cristo, i p'Λtaleyic'ot i ña'tabal Dios

¹⁸ Jini sajtemo' bΛ mi' yΛlob tonto jax i sujmllel jini cruz. Pero joñonla coltΛbilon bΛ la, la kujil jiñach i p'Λtalel Dios. ¹⁹ Come ts'ijbubil: "Mi caj c jisΛbeñob i ña'tabal jini cabΛ bΛ i ña'tabal. Mi caj c socbeñob i pusic'al jini año' bΛ cabΛ i pusic'al", che'en Dios. ²⁰ ¿Bacan jini cabΛ bΛ i ña'tabal? ¿Bacan jini sts'ijbaya? ¿Bacan jini mu' bΛ i ña'tan i sujmllel jini pañimil am bΛ wΛle? Dios tsa'ix i pΛsΛ sojqquem jax i ña'tabal jini pañimil. ²¹ Che' bajche' tsi' wΛn ña'ta Dios, jini año' bΛ ti pañimil ma'anic mi' cΛñob Dios cha'an ti' bajñel ña'tabal, come Dios mi' c'Λn jini t'an mu' bΛ i yΛjlel ti tonto cha'an mi' coltan jini mu' bΛ i ñopob, come che' yom i pusic'al. ²² Jini judíojob mi' wersa c'ajtibeñob i yejtal tac i p'Λtalel. Jini griegojob mi' sajcañob i ña'tabal pañimil. ²³ Pero joñonla mi lac sub Cristo tsa' bΛ ch'ijle ti cruz. Jini t'an mi' yΛc' ti yajlel judíojob. Tonto jax jini t'an mi' yΛlob gentilob. ²⁴ Pero jini palybilo' bΛ, mi judíojob, mi griegojob, mi' ña'tañob jini Cristo i p'ΛtalelΛch Dios, i ña'tabalΛch Dios ja'el. ²⁵ I ña'tabal Dios mu' bΛ i yΛjlel ti tonto mach sojqquem che' bajche' i ña'tabal winicob. I melbal Dios mach

b_Λ anic i p'at_Λlel mi' lon q'uelob winicob, ñumen p'at_Λl_Λch bajche' i p'at_Λlel winicob.

²⁶ Come ña'tanla, hermanojob, bajche' tsa' p_Λjyiyetla. Ma'anic cab_Λl ñuco' b_Λ am b_Λ cab_Λl i ña't_Λbal ti la' tojlel. Ma'anic cab_Λl p'at_Λlo' b_Λ, mi cab_Λl yum_Λlob. ²⁷ Jini mu' b_Λ i q'uejlel ti tonto w_Λ' ti pañimil Dios tsi' yajca cha'an mi' y_Λc' ti quisin jini cab_Λl b_Λ i ña't_Λbal. Tsi' yajca jini mach b_Λ p'at_Λlic ti pañimil cha'an mi' y_Λc' ti quisin jini p'at_Λlo' b_Λ. ²⁸ Dios tsi' yajca jini mach b_Λ ñuquic ti pañimil yic'ot jini ts'a'lebil b_Λ yic'ot jini mach b_Λ anic i c'ajñibal cha'an mi' jisan jini am b_Λ i c'ajñibal ti' tojlel winicob. ²⁹ Che' jini ma'anic majqui mi mejlel i chañ'esan i b_Λ ti' tojlel Dios. ³⁰ Come Dios tsi' y_Λq'ueyetla la' wajñel ti Cristo Jesús. Dios tsi' y_Λq'ueyonla Cristo. Jiñach lac ña't_Λbal tilem b_Λ ti Dios. Jiñach tsa' b_Λ i y_Λc'ayonla ti' wenta Dios, tsa' b_Λ i q'ueleyonla ti toj. Jiñach tsa' b_Λ i y_Λc'onla ti libre. ³¹ Jini cha'an, che' bajche' ts'ijbubil: “Jini yom b_Λ i sub chuqui ñuc, la' i tsictesan i ñuclac lac Yum”.

2

Cristo tsa' b_Λ ch'ijle ti cruz

¹ Hermanojob, che' b_Λ tsa' c'otiyon ba' añetla ma'anic tsac pejcayetla ti to'ol ch'ejl jach b_Λ t'an yic'ot c bajñel ña't_Λbal che' b_Λ tsac subeyetla i t'an Dios. ² Come tsa c_Λl_Λ tic pusic'al ma'anic chuqui mi caj c ña'tan ti la' tojlel, cojach Jesucristo tsa' b_Λ ch'ijle ti cruz. ³ Che' b_Λ ya' añon quic'otetla wen c'uñon, cab_Λl c b_Λq'uen, tsilt-silñayon. ⁴ Che' b_Λ tsac pejcayetla, che' b_Λ tsac cha'le sub t'an cha'an mic xiq'uetla, tsiquil mach tilemic c t'an tic bajñel pusic'al pero tilem ti' p'at_Λlel Espíritu, ⁵ cha'an wen xuc'ul mi la' ñop. Come jiñach i ye'tel Dios yic'ot i p'at_Λlel, mach i ye'telic winicob cab_Λl b_Λ i ña't_Λbal.

I tsictes_Λbal i yEspíritu Dios

⁶ Mic sub lojon i ña't_Λbal Dios ti' tojlel jini xuc'ul b_Λ xñopt'añob.

Ma'anic mic sub lojon i ña't_Λbal pañimil, mi i ña't_Λbal yum_Λlob mu' b_Λ i jilelob. ⁷ Mic sub lojon i ña't_Λbal Dios mach b_Λ tsictiyemic ti yamb_Λ ora, jini mucul b_Λ i ña't_Λbal tsa' b_Λ i w_Λn wa'choco Dios che' b_Λ maxto anic pañimil, cha'an mi' y_Λq'ueñonla lac ñuclac. ⁸ Jini yum_Λlob ti pañimil ma'anic tsi' c_Λñayob i ña't_Λbal Dios mi juntiquilic. Tsa'ic i c_Λñayob, ma'anic tsi' ch'ijiyob ti cruz lac Yum am b_Λ i yum_Λntel ti chan. ⁹ Come ts'ijbubil: “Jini mach b_Λ q'uelbilic ti' wut winicob, jini mach b_Λ ubibilic ti' chiquin winicob, jini mach b_Λ anic tsi' ña'tayob winicob ti' pusic'al, jiñach tsa' b_Λ i chajpa Dios cha'an mi' y_Λq'ueñob jini mu' b_Λ i c'uxbiñob Dios”, che'en.

¹⁰ Dios tsi' laj tsictes_Λbeyonla ti' p'at_Λlel jini Espíritu, come jini Espíritu mi' ch'amben isujm pejtelel chuqui tac an yic'ot i sujmlac Dios wocol b_Λ ti c_Λñol. ¹¹ ¿Am ba juntiquil winic mu' b_Λ mejlel i c_Λmben i pusic'al yamb_Λ winic? Ma'anic. Cojach i ch'ujlel jini winic mi' ña'tan chuqui an ti' bajñel pusic'al. Che' ja'el ma'anic majch mi' c_Λmben i ña't_Λbal Dios, cojach i yEspíritu Dios. ¹² Ma'anic tsa' aq'uentiyonla i ña't_Λbal pañimil. Tsa' aq'uentiyonla jini Espíritu ch'oyol b_Λ ti Dios cha'an mi laj c_Λn chuqui woli' y_Λq'ueñonla Dios. ¹³ Jiñach mu' b_Λ c sub lojon. Jini t'an mu' b_Λ c sub lojon mach tilemic ti winicob cab_Λl b_Λ i pusic'al ti pañimil, pero jini Espíritu tsi' c_Λntesayon lojon. Mi' y_Λq'ueñon lojon jini t'an cha'an mic tsictes_Λbeñob jini mu' b_Λ i jac'beñob jini Espíritu.

¹⁴ Jini mach b_Λ anic Espíritu yic'ot, ma'anic mi' ch'amben isujm jini ch'oyol b_Λ ti' yEspíritu Dios, come mi' y_Λl tonto jax. Mach mejlic i ch'amben isujm, come cojach jini Espíritu mi' y_Λq'ueñonla lac ch'amben isujm. ¹⁵ Jini am b_Λ i cha'an jini Espíritu mux i mejlel i laj ch'amben isujm. Ma'anic majch mi' c_Λmben i pusic'al jini winic. ¹⁶ Come ¿majqui tsi' c_Λmbe i pusic'al lac Yum? ¿Majqui tsi' c_Λntesa? Pero an lac cha'an i ña't_Λbal

Cristo.

3

X'e'telonla yic'ot Dios

¹ Che' jini hermanojob, ma'anic tsa' mejli c pejañetla che' bajche' mic pe-jcan jini mu' b_Λ i jac'ob i yEspíritu Dios, come mi la' jac'ben jini tsucul b_Λ la' pusic'al, come al_Λlet to la ti Cristo. ² Tsa c_Λq'ueyetla la' jap leche. Ma'anic tsa c_Λq'ueyetla we'el_Λ, come maxto mejlic la' c'ux. C'_Λl_Λ w_Λle mach mejliquetla. ³ Come woli to la' jac'ben i tsuculel la' pusic'al. Woli la' ts_Λjyuben la' b_Λ la' wenlel. Woliyetla ti leto. Woli la' t'ox la' b_Λ ti t'an. Che' jini ¿mach ba wolic la' jac'ben i tsuculel la' pusic'al? ¿Mach ba la-jalic woli la' cha'len che' bajche' i cha'año' b_Λ pañimil? ⁴ Come juntiquil mi' y_Λ: Ti isujm i cha'añon Pablo, che'en. Yamb_Λ mi' y_Λ: I cha'añon Apolos, che'en. ¿Mach ba wolic la' jac'ben i tsuculel la' pusic'al?

⁵ ¿Majqui jini Pablo che' jini? ¿Majqui jini Apolos? X'e'telon lojon tsa' b_Λ c_Λq'ueyet la' ñop Dios cha'an ti' p'_Λt_Λlel lac Yum tsa' b_Λ i y_Λq'ueyon lojon ti jujuntiquilon lojon. ⁶ Joñon tsac cha'le pac'. Apolos tsi' mulu. Dios tsi' y_Λc'_Λ ti colel. ⁷ Che' jini mach ñuquic jini mu' b_Λ i cha'len pac' yic'ot jini mu' b_Λ i mul. Cojach ñuc Dios mu' b_Λ i y_Λc' ti colel. ⁸ Jini mu' b_Λ i cha'len pac' yic'ot jini mu' b_Λ i mul junlajalob. Ti jujuntiquil mi caj i y_Λq'uentelob i chobejt_Λbal che' bajche' an i ye'tel. ⁹ Come joñon lojon x'e'telon lojon yic'ot Dios. Jatetla i choletla Dios, i yototetla Dios.

¹⁰ Joñon che' bajche' tsa' aq'uentiyon i yutslel i pusic'al Dios, tsac ts'ajquibe i c'_Λclib otot che' bajche' juntiquil wen yujil b_Λ i wa'chocontel otot. Yamb_Λ mi' wa'chocon i ye'tel ti' pam i c'_Λclib. Ti jujuntiquil la' i q'uel bajche' mi' wa'chocon i ye'tel ti' pam. ¹¹ Come ma'anic majqui mi mejlel i y_Λq'uen yamb_Λ i c'_Λclib otot. Jini laj c'_Λclib jiñach Jesucristo. ¹² Mi an majch mi' c'_Λn oro, mi tsucul taq'uin, mi c'ax wen b_Λ xajlel, mi te',

mi jam, mi tiquin pimel cha'an mi' wa'chocon otot ti' pam jini c'_Λclib, ¹³ mi caj i tsictiyel bajche' yilal i ye'tel jujuntiquil winic ti jini q'uin che' mi' y_Λj_q'uel ti tsictiyel. Mi caj i tsictiyel ti c'ajc mi weñ_Λch i ye'tel jujuntiquil winic. ¹⁴ Mi ma'anic tsa' jili ti c'ajc i ye'tel tsa' b_Λ i wa'choco ti' pam, mi caj i y_Λq'uentel i chobejt_Λbal. ¹⁵ Mi tsa' puli i ye'tel ma'anix i chobejt_Λbal, come sajtem i ye'tel, pero mi caj i colt_Λntel jini winic che' bajche' juntiquil tsa' b_Λ i y_Λl_Λ pulel ti c'ajc.

¹⁶ ¿Mach ba la' wujilic? Jatetla i templojetla Dios. I yEspíritu Dios mi' chumt_Λl la' wic'ot. ¹⁷ Mi an majch mi' jis_Λben i templo Dios, Dios mi caj i jisan jini winic, come ch'ujul i Templo Dios. Jatetla i templojetla.

¹⁸ Mach a jac' a lotintel. Mi an majch mi lon al ti' pusic'al an cab_Λl i ña't_Λbal ti jini pañimil, la' i q'uel i b_Λ ti tonto cha'an mi mejlel i taj wen b_Λ i ña't_Λbal. ¹⁹ Come Dios mi' q'uel ti tonto i ña't_Λbal jini pañimil che' bajche' ts'ijbubil: “Dios mi' tsictesan lolom jach jini año' b_Λ cab_Λl i ña't_Λbal che' maya jax woli' melob”, che'en. ²⁰ Ts'ijbubil ja'el: “Lac Yum yujil lolom jach chuqui mi' y_Λlob ti' bajñel pusic'al jini año' b_Λ cab_Λl i ña't_Λbal”, che'en. ²¹ Jini cha'an mach yomix mi la' t'ox la' b_Λ cha'an mi la' tsajcan winicob. Come la' cha'añach pejtelel chuqui tac an, ²² yic'ot pejt_Λtel winicob, mi Pablo, mi Apolos, mi Pedro, mi jini pañimil yic'ot chuqui woli' yujtel w_Λle yic'ot chuqui mi' caj ti ujt_Λel che' cuxuletla yic'ot che' mi la' ch_Λmel. ²³ Jatetla i cha'añetla Cristo. Cristo i cha'añach Dios.

4

Apóstolob i cha'an Cristo

¹ La' i ña'tañob winicob x'e'telon lojon i cha'an Cristo. Xc_Λntayajon lojon cha'an i sujml_Λel Dios mach b_Λ tsictiyemic ti yamb_Λ ora. ² Jini xc_Λntaya wersa yom xuc'ul mi' p_Λs i b_Λ ti' ye'tel i yum. ³ Ma'anic mic mel c pusic'al cha'an chuqui mi' y_Λlob winicob, mi jatetla mi yaño' b_Λ, mi woli la' w_Λl

uts'aton o mach uts'atonic. ⁴ Anquese ma'anic woli ti t'an c'pusic'al, ma'anic mic sub c b_Λ ti uts'at. Jini mu' b_Λ i q'uelon, mu' b_Λ caj i melon, jiñ_Λch lac Yum. ⁵ Jini cha'an mach mi la' sub mi uts'at o mi mach uts'atobic winicob x'ixicob che' maxto i yorajlelic, che' maxto tilemic lac Yum. Come lac Yum mi caj i tsictesan jini mucul tac b_Λ mach b_Λ tsictiyemic. Mi caj i y_Λc' ti tsictiyel chuqui woli lac ña'tan ti lac pusic'al. Che' jini Dios mi caj i tsictes_Λbeñob i ñucel winicob ti jujun-tiquil.

⁶ C'ux mi cubiñetla hermanojob. Jini cha'an tsa'ix c' tajbe i c'aba' Apolos yic'ot j c'aba' cha'an mij c_Λntesañetla bajche' yom mi la' cha'len. Com mi la' q'uel ti joñon lojon bajche' yom mi la' wajñel che' bajche' ts'ijbubil. Mach mi la' sub ti ñuc juntiquil cha'an mi la' ts'a'len yamb_Λ. ⁷ Come ¿majqui tsi' y_Λq'ueyeta la' c'ajñibal ti chajp ti chajp? ¿Mach ba aq'uebileticla ti la' majtan jach? Mi tsa' aq'uentiyetla, ¿chucoch ñuc mi la' q'uel la' b_Λ che' bajche' mach aq'uebiletic la ti la' majtan?

⁸ Mi la' lon al jas_Λlix la' c_Λntes_Λntel ti Dios, cab_Λlix la' ña't_Λbal. Che' mach ya'ic añon lojon la' wic'ot mi la' lon mel la' b_Λ che' bajche' reyetla. Uts'at, aja reyeticla cha'an temel mi lac cha'len rey. ⁹ Apóstolon lojon. Mi c_Λl Dios tsi' y_Λc'ayon lojon ti q'uejlel ti wi'il pat che' bajche' chucbil b_Λ winicob mu' b_Λ caj i ts_Λns_Λntelob, come tsi' y_Λc'ayon lojon ti pañimil ba' mi' q'ueloñob jini ángelob yic'ot winicob x'ixicob. ¹⁰ Tonto mij q'uejlel lojon cha'an c'ux mi cubin lojon Cristo, pero cab_Λla' ña't_Λbal ti Cristo. C'uñon lojon, pero p'_Λt_Λletla. An la' ñucel, pero ts'a'lebilon lojon. ¹¹ C'_Λl_Λ w_Λle mi cubin lojon wi'ñal yic'ot tiquin ti'. Pits'ilon lojon, lojwemon lojon ti asiyal. Ma'anic cotot lojon ba' mic chumt_Λ. ¹² Mic cha'len lojon wersa e'tel tij c'_Λb. Che' mi' p'ajoñob mic pejcañob ti wen b_Λ t'an. Che' mi' tic'lañoñob, mij cuchben lojon. ¹³ Che' mi' yu'yajiñoñob, mic pejcañob ti uts

b_Λ t'an. Mij q'uejlel lojon c'_Λl_Λ w_Λle che' bajche' misujel_Λ, che' bajche' i bibi'lel pejtel chuqui mi' chojquel.

¹⁴ Mach cha'anic mij quisnite-sañetla wolic ts'ijban jini t'an, pero cha'an mic xic'beñetla ti uts'at come c'uxbibil b_Λ calobiletla. ¹⁵ Anic la' cha'an lujump'ejl mil x_Λntesajob ti Cristo, juntiquil jach la' tat. Come ti Cristo Jesús joñon tsac techeyetla ti jini wen t'an. ¹⁶ Jini cha'an la' wolic mic subeñetla, melela che' bajche' mic mel. ¹⁷ Jini cha'an tsac choco majlel Timoteo ba' añetla. Jiñ_Λch c'uxbibil b_Λ calobil. Xuc'ul i pusic'al ti lac Yum. Mi caj i y_Λq'ueñetla la' cha' ña'tan chuqui mic cha'len ti Cristo. Che' bajche' mij c_Λntesan xñopt'añob ti pejtelel pañimil baqui jach mi' tempañob i b_Λ, che'_Λch mic mel ja'el. ¹⁸ Lamitaletla ñuc mi la' q'uel la' b_Λ cha'an woli la' lon al ma'anix mic ch_Λn tilel ba' añetla. ¹⁹ Pero mach jalix mi caj j c'otel ba' añetla mi yom lac Yum. Mi caj j q'uel mi an i p'_Λt_Λlel jini mu' b_Λ i lon q'uelob i b_Λ ti ñuc o mi to'ol t'an jach woliyob. ²⁰ Come mach to'ol t'anic jach i yum_Λntel Dios pero an cab_Λ i p'_Λt_Λlel. ²¹ ¿Chuqui la' wom? ¿La' wom ba mic ch'_Λm tilel asiyal ba' añetla o la' wom ba mic tilel ti c'uxbiya yic'ot i yutsllel c'pusic'al?

5

Juntiquil tsa' b_Λ i taja i ts'i'lel

¹ Isujm woli y_Λlob an juntiquil ti la' tojlel woli b_Λ i taj i ts'i'lel, ñumen leco bajche' mi' melob jini sajtemo' b_Λ, come jini winic wolix i yajñel yic'ot i majaña'. ² Jatetla chan mi la' lon mel la' b_Λ. ¿Mach ba yomic mi la' wuc't_Λben i mul? ¿Mach ba yomic mi la' choc loq'uel ti la' tojlel jini tsa' b_Λ i mele bajche' jini?

³ Isujm mach ya'ic añon la' wic'ot tic b_Λc'tal, pero ya' añon ti espíritu. Tsa'ix c' ña'ta bajche' yom mi' mejlel jini am b_Λ i mul. ⁴ Che' temel añetla ya'_Λch añon quic'otetla yubil, come ya'an i p'_Λt_Λlel lac Yum Jesucristo. Ti' c'aba' lac Yum Jesucristo mic subeñetla, ⁵ la' poj chojqic loq'uel ti la' tojlel jini

winic cha'an mi' yajñel ti' wenta Santanás, cha'an mi' yubin wocol, cha'an mi' jisantel i tsucul pusic'al, cha'an mi' coltantel i ch'ujlel ti' q'uiñilel lac Yum.

⁶ Mach wenic mi la' q'uel la' b_Λ ti ñuc. ¿Mach ba la' wujilic mi' p'ojlel majlel mulil che' bajche' ts'ita' jach levadura mi' laj xaxan ti' junc'ojlel caxlan waj? ⁷ Chocola loq'uel jini tsucul b_Λ la' melbal come tsijib melbiletix la. Come jini lac Tiñame' cha'an Pascua jiñach Cristo tsa' b_Λ ajq'ui ti chamel cha'añonla. ⁸ Jini cha'an la' lac mel q'uin ti uts'at. Mach yomic tsucul b_Λ levadura, jiñach jontolil yic'ot mulil. Yom jini isujm b_Λ waj mach b_Λ anic i levadurajlel, jiñach i saclel lac pusic'al.

⁹ Tsac ts'ijbubeyetla tic jun cha'an mach yomic mi la' wajñel yic'ot jini mu' b_Λ i tajob i ts'i'lel. ¹⁰ Isujm, mach mejlic la' junyajlel loq'uel ti' tojlel i cha'año' b_Λ pañimil mu' b_Λ i tajob i ts'i'lel, mu' b_Λ i chacleñob i chub_Λ'an, mu' b_Λ i cha'leñob xujch', mu' b_Λ i c'uxbiñob dioste' tac. Muq'ueic la' junyajlel loq'uel ti' tojlelob, actan che' jini, ma'añetixla ti pañimil. ¹¹ Mic ts'ijbubeñetla w_Λle, mach mi la' ñochtan mi juntiquilic, anquese mi' sub i b_Λ ti hermano, mi woli' taj i ts'i'lel, mi an i chaclel, mi woli' c'uxbin dioste' tac, mi woli' cha'len p'ajoñel, mi woli ti y_Λc'ajel, mi woli ti xujch'. Mach mi la' cha'len we'el yic'ot. ¹² ¿Am ba que'tel cha'an mic mel jini mach b_Λ ochemobic? ¿Mach ba la' wentajic mi la' mel jini ochemo' b_Λ? ¹³ Come Dios mi caj i mel jini mach b_Λ ochemobic. Chocola loq'uel ti la' tojlel jini xjontolil.

6

Che' mi' melob i b_Λ jini xñopt'año

¹ Jixcu jatetla che' mi la' contrajin la' b_Λ ti meloñel, ¿yom ba mi la' majlel la' mel la' b_Λ ba'an jini am b_Λ i ye'tel mach b_Λ i cañayic Dios? ¿Mach ba yomic mi la' mel la' b_Λ ti' tojlel i cha'año' b_Λ Dios? ² ¿Mach ba la' wujilic? I cha'año' b_Λ Dios mi caj i

melob i cha'año' b_Λ pañimil. Mi wersa mi caj la' mel i cha'año' b_Λ pañimil, ¿mach ba mejlic la' mel jini mu' b_Λ i cha'leñob leto ti la' tojlel? ³ ¿Mach ba la' wujilic mi caj lac mel ángelob? Jini cha'an ñumen mi mejlel lac mel winicob ila ti pañimil. ⁴ Mi an ti la' wenta cha'an mi la' melob cha'an chuqui tac woli ti ujtet ti ili ora, ¿chucoch mi la' chocob majlel ba'an winicob mach b_Λ hermanojobic cha'an mi' melob? ⁵ Yom mi la' cha'len quisin. ¿Mach ba anic mi juntiquilic hermano yujil b_Λ meloñel ti la' tojlel? ⁶ Jini hermanojob mi' contrajinob i b_Λ. Mi' majlelob ti meloñel ti' tojlel jini mach b_Λ anic mi' ñopob Dios.

⁷ Anix la' sajtemal che' jini, come woli la' contrajin la' b_Λ ti' tojlel jini sajtemo' b_Λ. ¿Chucoch ma'anic mi la' cuchben i mul la' wermano che' mi' techbeñetla wocol? ¿Chucoch ma'anic mi la' ñusaben che' mi' chilbeñet la' chub_Λ'an? ⁸ Jatetla mi la' mel chuqui mach tojic. Mi la' cha'len chiloñel, mi la' contrajin la' wermanojob.

⁹ ¿Mach ba la' wujilic? Ma'anic mi caj i yochelob ti' yumantel Dios jini mach b_Λ tojobic. Mach mi la' ñop lot. Ma'anic mi caj i yochelob ti' yumantel Dios jini mu' b_Λ i tajob i ts'i'lel, mi jinic mu' b_Λ i c'uxbiñob dioste' tac, mi jinic mu' b_Λ i tajob i yixic, mi jinic mach b_Λ anic mi' tic'ob i colosojlel i pusic'al, mi jinic winicob mu' b_Λ i w_Λlac pi'leñob i b_Λ. ¹⁰ Jini xchiloñelob, jini xchaclelob, jini xy_Λc'ajelob, jini xp'ajoñelob, jini xujch'ob ma'anic mi caj i yochelob ti' yumantel Dios. ¹¹ Lamitaletla che'ach tsa' la' mele, pero w_Λle pocbiletixla ti' c'aba' lac Yum Jesucristo cha'an ti' yEspíritu lac Dios. Tsa'ix ajq'uiyetla ti' wenta Dios. Wolix la' q'uejlel ti toj.

Tsictesanla i ñuclél Dios ti la' bac'tal

¹² Mi mejlel c mel pejtet chuqui com, mach tic'bilonic, pero mach uts'atic mi tsac mele ti pejtelel. Chuqui jach com c mel, mi mejlel c mel, pero ma'anic mi caj c mel ame ñam'ac c pusic'al. ¹³ Uts'at we'el_Λ cha'an lac ñac'. Jini lac ñac' i yajñibach we'el_Λ. Pero Dios mi caj

i jisan lac ñac' yic'ot we'elal. Jini lac bac'tal mach cha'anic ts'ilel, i cha'añach lac Yum. Lac Yum mi caj i coltan lac bac'tal. ¹⁴ Dios tsa' ba i teche ch'ojoyel lac Yum mi caj i techonla ch'ojoyel ja'el ti' p'atlel. ¹⁵ ¿Mach ba la' wujilic i cha'añach Cristo la' bac'tal? ¿Yom ba mij c'an c bac'tal che' i cha'anix Cristo, cha'an mi caq'uen ts'ilel ba x'ixic? Mach yomic. ¹⁶ ¿Mach ba la' wujilic? Jini mu' ba i pi'len juntiquil moja, jump'ejl jach mi' majlel i bac'tal yic'ot. Come Dios mi' yal: "Jini cha'tiquil mi' yochelob ti' juntiquil jach", che'en. ¹⁷ Jini mu' ba i yajñel yic'ot lac Yum mi' yochel ti' jump'ejl i pusic'al yic'ot lac Yum. ¹⁸ Puts'tanla ts'ilel. Jini mu' ba i cha'len ts'ilel ñumen mi' tic'lan i bac'tal bajche' jini mu' ba i cha'len yan tac ba mulil. ¹⁹ ¿Mach ba la' wujilic? La' bac'tal i templojach jini Ch'ujul ba Espiritu tsa' ba i yaq'ueyetla Dios mu' ba i yajñel ti' la' pusic'al. Mach la' bajñel wentajic la' ba. ²⁰ Come tsa' majñiyetla, tojbiletla. Tsictesanla i ñuclal Dios ti' la' bac'tal yic'ot ti' la' ch'ujlel, come i cha'añach Dios.

7

Bajche' yom mi' yajñelob winicob x'ixicob

¹ Wolic ña'tan chuqui tsa' la' ts'ijbubeyon. Uts'at mi' ma'anic mi' paly x'ixic winic. ² Pero an cabal mu' ba i tajob i yixic. Jini cha'an la' i paly i yijñam jujuntiquil winic. La' i taj i ñoxi'al jujuntiquil x'ixic. ³ Jini winic la' i pi'len i yijñam ti' uts'at, che' ja'el i yijñam la' i pi'len i ñoxi'al ti' uts'at. ⁴ Jini x'ixic mach i bajñel cha'anic i bac'tal, come mi' yuman i ñoxi'al. Che' ja'el i ñoxi'al mach i bajñel cha'anic i bac'tal, come mi' yuman i yijñam. ⁵ Mach la' cly la' pi'len la' ba, cojach mi' la' wom ti' la' cha'ticel cha'an mi' la' wac' la' ba ti' oración. Che' mi' yujtel oración yom mi' la' cha' pi'len la' ba ame i palyetla ti' mulil Satanás che' ma'anic i p'atlel la' pusic'al. ⁶ Che'ach mic sub cha'an mij coltañetla. Mach ti

madaric wolic sub. ⁷ Come mi' cal uts'at mi' lajalob pejtél winicob che' bajche' joñon. Pero ti' jujuntiquil an i c'ajñibal aq'uebil ba i cha'an Dios. Juntiquil an junchajp i c'ajñibal, yamba an yamba i c'ajñibal.

⁸ Mic suben jini i bajñel jax to ba añob yic'ot ja'el jini xmeba ixicob cha'an uts'at mi' chan ajñelob che' bajche' joñon. ⁹ Mi mach mejlicob i bajñel ajñelob ti' uts'at, la' i cha'leñob ñujpuñel. Uts'at mi' cha'leñob ñujpuñel. Mach uts'atic mi' jac'ob i colosojlel i pusic'al.

¹⁰ Mic subeñob jini ñujpuñemo' ba, pero mach c mandarach lac Yum: Jini x'ixic mach i lon cly i ñoxi'al. ¹¹ Mi tsi' cly i ñoxi'al x'ixic la' ajnic ti' bajñelil. Mi mach yomic ajñel ti' bajñelil, la' i mel i ba ti' uts'at yic'ot i ñoxi'al. Che' ja'el winic, mach i choc loq'uel i yijñam.

¹² Jiñach mu' ba c sub joñon. Ma'anic tsi' subu lac Yum: Mi ma'anic mi' ñop lac Yum i yijñam juntiquil hermano, mach i choc loq'uel i yijñam che' yom to ajñel jini x'ixic yic'ot. ¹³ Mi ma'anic mi' ñop lac Yum i ñoxi'al juntiquil hermana, mach i cly i ñoxi'al che' yom to ajñel jini winic yic'ot. ¹⁴ Come jini winic mach ba anic mi' ñop lac Yum, mi' poj q'uejlel ti' sac ti' Dios che' woli' yajñel yic'ot i yijñam mu' ba i ñop lac Yum. Jini x'ixic mach ba anic mi' ñop lac Yum, mi' poj q'uejlel ti' sac ti' Dios che' woli' yajñel yic'ot i ñoxi'al mu' ba i ñop. Mi mach che'iqui, mach saquic mi' q'uejlel la' walobilob. Wale ch'ujulob mi' q'uejlelob. ¹⁵ Mi yom loq'uel majlel jini mach ba anic mi' ñop lac Yum, la' loq'ueic. Che' jini juntiquil hermano mi' winic mi' x'ixic mach chan anix ti' p'atlel i pi'al mi' tsa' loq'ui i pi'al. Tsa'ix i palyayonla Dios cha'an ñach'al mi' la' cajñel. ¹⁶ Hermana, ¿mach ba a wujilic? Tic'al mi' mejlel a coltan a ñoxi'al cha'an mi' ñop. Hermano, ¿mach ba a wujilic? Tic'al mi' mejlel a coltan a wijñam cha'an mi' ñop.

¹⁷ Ti jujuntiquil winic la' ajnic che' bajche' tsa' aq'uenti i c'ajñibal ti

lac Yum che' bajche' Dios tsi' p_{AY}Λ ti jujuntiquil. Che'i mij c_{AN}tesan xñopt'añob baqui jach mi' tempañob i b_Λ. ¹⁸ Mi an majch mi' p_{AY}jel ti Dios che' tsepbilix i p_{ACH}Λ_{LEL}, che'Λch yom mi' yajñel. Mi an majch mi' p_{AY}jel che' mach tsepbilic i p_{ACH}Λ_{LEL}, mach i y_{AC}' ti tsepol. ¹⁹ Come ma'anic chuqui mi' cha'len mi tsepbil o mi mach tsepbilic lac p_{ACH}Λ_{LEL}. Pero yom Dios mi lac jac'ben i mandar. ²⁰ Ti jujuntiquil la' ajnic che' bajche' tsi' taja Dios che' b_Λ tsi' p_{AY}Λ. ²¹ ¿Tsa' ba p_{AY}jiyet che' añet ti a yum? Mach a mel a pusic'al. Pero mi tsa' mejliyet ti loq'uel ñumen uts'at. ²² Come lac Yum tsa' b_Λ i p_{AY}Λ jini am b_Λ ti' yum, tsa'ix i y_{AC}'Λ ti libre. Pero jini tsa' b_Λ p_{AY}ji che' libre an, tsa'ix ochi ti' wenta cha'an mi' yuman Cristo. ²³ Tsa' m_Λjniyetla. Tojbiletla. Ña'tanla mach ch_{AN} i cha'añetixla winicob. ²⁴ Hermanojob, bajche' jach añetla che' b_Λ tsi' p_{AY}Λ_{YET}LA Dios, che'Λch yom mi la' wajñel ti Dios ti jujuntiquiletla.

²⁵ Ma'anic tsa' aq'uentiyon mandar ti lac Yum cha'an mic subeñob xch'oc tacob. Cojach mic sub chuqui wolic ña'tan tic pusic'al, come lac Yum ti' yutslel i pusic'al tsi' y_{AC}'Λ_{YON} ti ajñel ti xuc'ul. ²⁶ An cab_Λ wocol ti ili ora. Jini cha'an mi c_{AL} uts'at mi che' jach mi' yajñelob winicob che' bajche' añob. ²⁷ Mi an a wijñam, mach a ñop a c_{AY}. Mi ma'anic a wijñam, mach a sajcan a wijñam. ²⁸ Mi tsa' p_{AY}Λ a wijñam, mach mulilic. Che' ja'el jini xch'oc mi tsi' taja i ñoxi'al, mach mulilic. Pero jini mu' b_Λ i p_{AY}ob i b_Λ, wersa mi caj i yubiñob wocol ti pañimil. Mach comic mi la' taj jini wocol. ²⁹ Mic subeñetla hermanojob, jumuc' w_Λ' añonla. Jini año' b_Λ i yijñam la' i mel-beñob i ye'tel lac Yum che' bajche' jini mach b_Λ añobic i yijñam. ³⁰ Jini mu' b_Λ i cha'leñob uq'uel che'Λch mi caj i yajñelob bajche' jini mach b_Λ anic mi' cha'leñob uq'uel. Jini tijicñayo' b_Λ che'Λch mi caj i yajñelob bajche' jini mach b_Λ tijicñayobic. Jini mu' b_Λ i cha'leñob m_Λñoñel che'Λch mi caj i yajñelob bajche' jini mach b_Λ añobic

i chub_Λ'an. ³¹ Jini mu' b_Λ i c'Λñob chuqui tac an ti pañimil che'Λch mi caj i yajñelob bajche' jini mach b_Λ anic mi' c'Λñob, come pejtet chuqui mi laj q'uel ti pañimil, jilel jach woli.

³² Mach comic mi la' mel la' pusic'al. Jini mach b_Λ anic i yijñam mi' ch_{AN} ña'tan lac Yum cha'an mi' mel chuqui mi' mulan lac Yum. ³³ Jini am b_Λ i yijñam mi' ch_{AN} ña'tan i ye'tel ti pañimil cha'an tijicña mi' q'uel i yijñam. ³⁴ Che' ja'el mach lajalic x'ixic am b_Λ i ñoxi'al yic'ot xch'oc mach b_Λ anic i ñoxi'al. Jini mach b_Λ anic i ñoxi'al mi' ch_{AN} ña'tan lac Yum cha'an s_{AC} mi' yajñel i b_{AC}'tal yic'ot i ch'ujlel. Jini x'ixic am b_Λ i ñoxi'al mi' ña'tan i ye'tel ti pañimil cha'an tijicña mi' yubin i ñoxi'al. ³⁵ Mic sub jini t'an cha'an mij coltañetla, mach cha'anic mi la' chujquel ti yac, pero cha'an mi la' mel chuqui wen yic'ot chuqui toj, cha'an ma'anic chuqui mi' m_Λctañetla la' wen tsajcan lac Yum.

³⁶ Mi an winic mu' b_Λ i ña'tan mach uts'atic woli' cha'len che' ma'anic mi' sijin i yalobil c'Λ_ΛΛ mi' ñejp'an, mi wersa yom i sijin, la' i y_{AC}' ti ñujpuñel i yalobil che' bajche' yom i pusic'al. Mach mulilic. ³⁷ Pero jini xuc'ul b_Λ i pusic'al mach b_Λ yomic i sijin i yalobil, come tsi' ña'ta i c_{AN}tan i yalobil che' mach wersajic mi' sijin, uts'at mi' mel che' ma'anic mi' y_{AC}' ti ñujpuñel. ³⁸ Jini mu' b_Λ i sijin i yalobil uts'at mi' mel. Jini mach b_Λ anic mi' sijin ñumen uts'at mi' mel.

³⁹ Jini x'ixic an ti' wenta i ñoxi'al che' cuxul to i ñoxi'al. Mi tsa' ch_Λmi i ñoxi'al mi mejlel i cha' cha'len ñujpuñel mi yom, pero yom yic'ot winic ochem b_Λ ti lac Yum. ⁴⁰ Mi c_{AL}, ñumen tijicña jini x'ixic mi che' jach ti' bajñelil mi' yajñel. Cujil ja'el, añ_Λch quic'ot i yEspíritu Dios.

8

We'el_ΛΛ aq'uebil b_Λ dios te' tac

¹ W_Λle, cha'an we'el_ΛΛ aq'uebil b_Λ dioste' tac ti' majtan, la cujil an lac ña't_Λbal ti lac pejtelel. Lac ña't_Λbal mi' y_Λq'ueñonla lac lon q'uel lac b_Λ ti ñuc, pero laj c'uxbiya mi' ñijcañonla

ti coltaya. ² Mi an majch mi' lon ña'tan cabalach i pusic'al, maxto yujilic chuqui yom mi' ña'tan. ³ Mi an majch mi' c'uxbin Dios, cambil jini winic ti Dios.

⁴ ¿Yom ba mi laj c'ux we'elal aq'uebil ba dioste' tac ti' majtan? La cunjil ma'anic i c'ajñibal dioste' tac ti pañimil, come ma'anic yamba Dios, juntiquil jach. ⁵ Mi' lon alob an cabal dios ti panchan yic'ot ti pañimil, come an cabal i diosob che' ja'el cabal yumalob, ⁶ pero ti lac tojlel an juntiquil jach Dios, jiñach lac Tat. Ya' ch'oyol pejtelel chuqui tac an. Tsi' meleyonla cha'an mi lac ñuq'uesan. An juntiquil jach lac Yum, jiñach Jesucristo. Ti' p'atlel tsa' mejli pejtetel chuqui tac an. Joñonla ja'el añonla cha'an Cristo.

⁷ Mach laj yujilobic i sujmler jini t'an. Lamital mi' chan ña'tañob dioste' tac c'alal wale che' mi' c'uxob we'elal aq'uebil ba dioste' tac. Come tile bixelob i pusic'al, mi' sojquelob che' mi' c'uxob. ⁸ Mach cha'anic we'elal mi' q'uelonla ti uts'at Dios. Mi woli lac tic' lac ba ti' c'uxol, o mi woli laj c'ux, ma'anic mi' yaq'ueñonla lac wenlel ti' tojlel Dios. ⁹ Chaca q'uele la' ba ame la' wac' ti yajlel jini mach ba xuc'ulic i pusic'al che' an chuqui mi la' mel che' libre añetla. ¹⁰ Come mi tsi' q'ueleyet jini mach ba xuc'ulic i pusic'al che' buchulet ti mesa ya' ti' templo dioste' tac, come a wujil uts'at jini we'elal, mi caj i ñijcayel i pusic'al jini mach ba xuc'ulic cha'an mi' c'ux chuqui tac aq'uebil dioste' tac, anquese mi' lon ña'tan mach uts'atic. ¹¹ Che' jini cha'an ti a ña'tabal mi caj i sajtel jini winic. Cristo tsa' chami cha'an jini winic. ¹² Che' jini ma' cha'len mulil ti' contra jini hermanojob. Che' ma' wac' ti asiyel i pusic'al jini mach ba xuc'ulic i pusic'al, ma' cha'len mulil ti' contra Cristo. ¹³ Mi cha'an jach we'elal mi' yajq'uel ti yajlel quermano, ma'anic mi caj j c'ux we'elal ti pejtelel ora ame mi cac' ti yajlel quermano.

9

Jini mu' ba mejlel i c'ajtin apóstol

¹ ¿Mach ba apóstolonic? ¿Mach ba librejonnic? ¿Mach ba tsa'ic j q'uele Jesús lac Yum? ¿Mach ba jateticla que'tel ti lac Yum? ² Mi an majch mi' yalob mach apóstolonic, mach che'ic jatetla come i sellojleletla que'tel ti lac Yum.

³ Mic subeñob jini mu' ba i c'ajtibeñoñob: ⁴ ¿Mach ba mejlic c'ajq'uentel lojon chuqui mij c'ux lojon yic'ot chuqui mic jap lojon? ⁵ Che' an quijñam lojon, ¿mach ba mejlic c'aj lojon majlel quic'ot che' bajche' mi' melob yaño' ba apóstolob yic'ot i yijts'iñob lac Yum yic'ot Pedro? ⁶ Cojach joñon quic'ot Bernabé, ¿mach ba mejlic j c'aj lojon c'aj mel yamba e'tel che' woliyon lojon ti subt'an?

⁷ ¿Am ba juntiquil soldado mu' ba i cha'len e'tel ti' bajnel taq'uin? Jini mu' ba i pac' ts'usubil, ¿mach ba anic mi' c'uxben i wut? Jini mu' ba i cantan i yalac', ¿mach ba anic mi' japben i leche? ⁸ ¿Jim ba i t'an jach winicob mu' ba c'aj sub? ¿Mach ba che'ic mi' yal jini mandar ja'el? ⁹ Come ts'ijbubil ti' mandar Moisés: “Mach a c'achben i yej tat wacax mu' ba i t'uchtaben loq'uel i wut trigo”. ¿Cojach ba tat wacax mi' cantan Dios? ¹⁰ ¿Mach ba wolic i cantañonla? Jini cha'an tsa' ts'ijbubentiyonla ili t'an: “Jini mu' ba i top' lum, la' i pijtan jini mu' ba caj ti colel. Jini mu' ba i jats' loq'uel i wut trigo an i pijtaya cha'an mi caj i yalq'uentel lamital i wut”.

¹¹ Mi tsa'ix j c'antesayetla cha'an mi la' p'at'an, ¿mach ba yomic mi la' wac'ueñon lojon ts'ita' la' chub'an?

¹² Mi tsa' la' wac'ueyob yaño' ba ¿mach ba ñumen la' wentajic cha'an mi la' wac'ueñon lojon? Ma'anic tsaj c'ajtibeyet lojon, come mij cuch lojon chuqui tac wocol ame mic mac'aben lojon i wen t'an Cristo.

¹³ ¿Mach ba la' wujilic? Jini mu' ba i cha'leñob e'tel ti templo mi' c'uxob jini ac'bil ba ti templo. Jini mu' ba i yalq'ueñob i majtan Dios ya' ti pulantib mi' c'uxob chuqui ac'bil

ya'i. ¹⁴ Che' ja'el tsi' y_Λc'Λ mandar lac Yum cha'an mi' y_Λq'uentelob jini subt'añob pejtelel chuqui tac yom cha'an i b_Λc'tal, come mi' subob jini wen t'an. ¹⁵ Pero ma'anic tsaj c'ajtibeyetla chuqui yom tic tojlel anquese an que'tel. Ma'anic mic ts'ijban jini jun cha'an mi' la' w_Λq'ueñon chuqui yom cha'an c b_Λc'tal, ame jilic c ñucllel ti jini wen t'an. Ñumen uts'at mi tsa' ch_Λmiyon. ¹⁶ Anquese mic sub jini wen t'an, mach mejlic c sub c b_Λ ti ñuc, come wersa ñijc_Λbil c pusic'al cha'an mic sub jini wen t'an. Mi caj c taj wocol mi ma'anic mic sub.

¹⁷ Mi ti pejtelel c pusic'al mic sub, an c chobejt_Λbal. Mi mach comic c sub jiñ_Λch c sajtemal, come tsa' aq'uentiyon jini e'tel. ¹⁸ ¿Chuqui c chobejt_Λbal che' jini? Che' mic sub jini wen t'an, jiñ_Λch c chobejt_Λbal che' mic sub i t'an Cristo ti chejachi. Jini cha'an ma'anic mij c'ajtin c tojol cha'an jini wen t'an.

¹⁹ Jini cha'an ma'anic winic mu' b_Λ c yuman. Tic bajñel pusic'al tsa'ix c_Λc'Λ c b_Λ ti x'e'tel i cha'an pejtelel winicob cha'an mi' ñopob cab_Λlob. ²⁰ Ti' tojlel israelob lajal mic mel c b_Λ bajche' israelob cha'an mi' ñopob. Ti' tojlel gentilob mu' b_Λ i jac'ob mandar (anquese mach ch_Λn c_Λch_Λlonix ti jini mandar), lajal mic mel c b_Λ bajche' jini mu' b_Λ i jac'ob mandar, cha'an mi' ñopob. ²¹ Ti' tojlel winicob mach b_Λ anic mi' c_Λñob Dios lajal mic mel c b_Λ bajche' jini mach b_Λ anic mi' c_Λñob Dios, cha'an mi' ñopob. (Pero ti pejtelel c pusic'al wolic jac'ben i mandar Cristo.) ²² Ti' tojlel winicob mach b_Λ xuc'ulic mi' ñopob, mi cajñel bajche' juntiquil mach b_Λ p'_Λt_Λlic cha'an mi' ñopob jini mach b_Λ añobic i p'_Λt_Λlel. Lajal mic mel c b_Λ bajche' pejtelel winicob cha'an mij coltañob che' bajche' jaytiquil mi' mejlel. ²³ Che'ach mic mel cha'an mi' c_Λñob jini wen t'an, cha'an mic taj c wenlel ja'el ti jini wen t'an quic'ot jini mu' b_Λ i ñopob.

²⁴ ¿Mach ba la' wujilic? Jini mu' b_Λ i cha'leñob ajñel ti' tojlel xq'uelojelob

mi' cha'leñob ajñel ti pejtelelob, pero cojach juntiquil mi' taj i majtan. Cha'lenla ajñel jatetla che' bajche' jini mu' b_Λ i taj i majtan. ²⁵ Pejtelel mu' b_Λ i cha'leñob ajñel mi' bajñel c_Λntañob i b_Λ cha'an mi' y_Λq'uentelob i corona mu' b_Λ i jilel. Joñonla mi laj c_Λntan lac b_Λ cha'an mi' la c_Λq'uentel corona mach b_Λ anic mi' jilel. ²⁶ Jini cha'an mic cha'len ajñel che' bajche' juntiquil yujil b_Λ baqui mi' majlel. Ma'anic mic cha'len cujoñel che' bajche' winic t'uchlaw bexlaw i c'Λb. ²⁷ Mic tic' c b_Λc'tal cha'an mi' wersa jac'beñon, ame mic chilbentel j c'Λjñibal che' b_Λ tsa'ix c subeyob winicob jini wen t'an.

10

Tic'ojel cha'an i ch'ujutes_Λntel dioste'

¹ Hermanojob, mach comic mi' ñaj_Λyel ti la' pusic'al bajche' tsa' ajniyob pejtelel lac ñojte'el che' b_Λ tsi' toj'esayob majlel Dios ti total. Ti pejtelelob tsa' ñumiyob majlel ti ojilil colem ñajb. ² Ti pejtelelob tsa' aq'uentiyob ch'Λmja' yilal ti total yic'ot ti colem ñajb che' b_Λ tsi' y_Λc'Λyob i b_Λ ti' wenta Moisés. ³⁻⁴ Ti pejtelelob tsi' c'uxuyob jini jach b_Λ we'el_Λl yic'ot ja' aq'uebilo' b_Λ ti Dios. Tsa' loq'ui i ya'al ti jini Xajlel ac'bil b_Λ ti Dios. Jini Xajlel tsa' b_Λ i pi'leyob majlel jiñ_Λch Cristo. ⁵ Pero cab_Λ lac ñojte'el mach uts'atobic ti' wut Dios. Jini cha'an tsa' jis_Λntiyob ti colem b_Λ i tiquiñal pañimil.

⁶ Che'ach tsa' ujti cha'an lac tic'ol cha'an ma'anic mi' lac mulan jontolil che' bajche' tsi' mulayob. ⁷ Mach la' ch'ujutesan dioste' tac che' bajche' yaño' b_Λ, come ts'ijbubil: "Jini winicob x'ixicob tsa' buchleyob cha'an mi' cha'leñob we'el uch'el. Tsa' ch'ojyiyob ti son", che'en. ⁸ Mach yomic mi la' cha'len ts'i'lel che' bajche' tsi' cha'leyob lamital. Tsa' ch_Λmiyob uxp'ejl i cha'c'al ti mil ti jump'ejl jach q'uin. ⁹ Mach yomic mi la' quil_Λben i pusic'al lac Yum che' bajche' tsi' cha'leyob lamital. Tsa' jis_Λntiyob ti

lucum tac. ¹⁰ Mach la' cha'len wulwul t'an ti la' pusic'al che' bajche' tsi' cha'leyob jini tsa' b_Λ jis_Δntiyob cha'an jini Angel yujil b_Δ ts_Δnsa.

¹¹ Che' _Δch tsa' ujtiyob cha'an laj c_Δntes_Δntel. Tsa' ts'ijbunti cha'an lac tic'ol joñonla cuxulonto b_Δ la ti ili ora che' l_Δc' _Δlix i jilibal. ¹² Jini cha'an jini mu' b_Δ i q'uel i b_Δ ti xuc'ul, la' i c_Δntan i b_Δ ame yajlic. ¹³ Ma'anic mi junchajpic la' p_Δyol ti mulil mach b_Δ anic tsi' yubiyob yaño' b_Δ. Xuc'ul i pusic'al Dios. Ma'anic mi' y_Δq'ueñetla la' taj la' p_Δyol ti mulil mach b_Δ mejlic la' cuch. Che' mi la' p_Δyel ti mulil, Dios mi' y_Δq'ueñetla la' p' _Δtlalel cha'an mi la' cuch. Che' jini mi mejlel la' loq'uel ba' p_Δyilet ti mulil.

Jini ch'ujul b_Δ waj

¹⁴ Jini cha'an c'uxbibilet b_Δ la, mach yomic mi la' ch'ujutesan dioste' tac. ¹⁵ Che' _Δch mic pejcañetla, come mi la' ña'tan pañimil. Ña'tanla bajche' yom mi la' jac'. ¹⁶ Che' mi lac tem ch' _Δm jini vaso che' mi lac suben Dios wocolix i y_Δl_Δ, ¿mach ba wolic lac tem taj lac wenlel ti' ch'ich'el Cristo? Che' mi lac tem c'ux jini waj mu' b_Δ lac xut', ¿mach ba wolic lac tem taj lac wenlel ti' b_Δc'tal Cristo? ¹⁷ Anquese cab_Δlonla, lajalonla bajche' junq'uejl waj. Jump'ejl i b_Δc'talonla Cristo, come ti pejtelelonla mi laj c'ux jini junq'uejl waj.

¹⁸ Ña'tanla bajche' mi' melob israelob. Jini mu' b_Δ i c'uxob jini we'el_Δ mu' b_Δ i y_Δq'ueñob Dios ti' majtan, ¿mach ba muq'uc i tem tajob i wenlel ti' tojlel pul_Δntib? ¹⁹ ¿Chuqui i sujmler c' t'an, che' jini? ¿Am ba i c' _Δjñibal dioste' tac? ¿Am ba i c' _Δjñibal jini aq'uebil b_Δ dioste' tac? Ma'anic. ²⁰ Pero jini sajtemo' b_Δ, che' mi' y_Δc'ob i majtan ti pul_Δntib, woli' y_Δq'ueñob xibajob. Ma'anic mi' y_Δq'ueñob Dios. Mach comic mi la' tem ajñel yic'ot xibajob. ²¹ Mach mejlic mi la' jap ti' vaso lac Yum mi woli la' jap ti' vaso xibajob. Mach mejlic la' c'ux waj ti' mesa lac Yum mi woli la' c'ux waj ti' mesa xibajob. ²² ¿Mu' ba lac techben

i mich'ajel lac Yum? ¿Ñumen p' _Δtlon ba la bajche' lac Yum?

Melela chuqui tac wen cha'an mi' tsictiyel i ñucler Dios

²³ Pejtelel jini la com b_Δ lac mel mi mejlel lac mel, pero mach uts'atic mi tsa' lac mele ti pejtelel. Come ma'anic i c' _Δjñibal ti pejtelel cha'an mi' xuc'chocoñonla. ²⁴ Mach i lon s_Δclan i bajñel wenlel mi juntiquilic. La' i ña'tan i wenlel yaño' b_Δ. ²⁵ C'uxula jini mu' b_Δ i choñob ti choño' we'el_Δ. Mach la' c'ajtibeñob mi aq'uebilix dioste' tac ame tejchic t'an ti la' pusic'al. ²⁶ Come i cha'an lac Yum jini lum yic'ot pejtelel i b_Δl. ²⁷ Mi tsi' p_Δy_Δy_Δetla ti' yotot jini mach b_Δ wolic i ñop Dios, cucula mi la' wom majlel. C'uxula chuqui tac mi' y_Δq'ueñetla. Mach la' c'ajtiben mi aq'uebil dioste' tac ame tejchic t'an ti la' pusic'al. ²⁸ Mi an majch mi' subeñetla: Tsa'ix aq'uenti dioste' tac, mi che'en, mach mi la' c'ux ame tejchic t'an ti' pusic'al jini tsa' b_Δ i subeyetla, ²⁹ ame cajic ti t'an i pusic'al, mach a pusic'alic. ¿Chucoch mi' q'uejlel ti mulil jini mu' b_Δ c mel ti jump'ejl c pusic'al che' woli ti t'an i pusic'al yamb_Δ? ³⁰ Mi tsaj c'uxu ti' yutslel c pusic'al, ¿chucoch mij q'uejlel ti xmulil cha'an jini tsa' b_Δ j c'uxu che' b_Δ tsac sube Dios wocolix i y_Δl_Δ?

³¹ Mi an chuqui mi la' c'ux, che' jini, mi an chuqui mi la' jap, mi an yamb_Δ chuqui mi la' cha'len, cha'lenla ti pejtelel cha'an mi' tsictiyel i ñucler Dios. ³² Mach mi la' w_Δc' ti yajlel judíojob, mi gentilob, mi xñopt'año i cha'año' b_Δ Dios. ³³ Joñon ja'el wolic ñop c mel chuqui uts'at ti' wut pejtelel winicob ti pejtelel chuqui mic mel. Ma'anic mic s_Δclan c bajñel wenlel. Mic s_Δclan i wenlel yaño' b_Δ cha'an mi' colt_Δntelob cab_Δlob.

11

Uts'at b_Δ ti' tojlel x'ixicob

¹ Melela che' bajche'on. Joñon ja'el mic mel che' bajche' Cristo. ² Hermanojob mic sub uts'at woli la'

mel, come c'ajalon la' cha'an. Woli la' chan jac' jini cantesa che' bajche' tsaj cantesayetla.

³ Com mi la' ña'tan, i Yum pejtelel winicob jiñach Cristo. I yum x'ixic jiñach winic. I yum Cristo jiñach Dios. ⁴ Mi mosol i jol winic che' mi' pejcan Dios o che' mi' cha'len subt'an, woli' ts'a'len i yum. ⁵ Che' mach mosolic i jol x'ixic woli b_Λ ti oración yic'ot subt'an mi' ts'a'len i yum, come lajal yilal mi tsa' jujchinti i jol. ⁶ Mi ma'anic mi' mos i jol x'ixic, la' laj sejt'ic i jol. Mi quisintic mi' yubin che' set'bil i jol yic'ot che' jujchibil, la' i mos i jol. ⁷ Mach wenic mi tsi' moso i jol winic, come jiñach i yejtal Dios yic'ot i ñucllel Dios. Jini x'ixic i ñucllelach winic. ⁸ Come mach loq'uemic winic ti x'ixic, pero loq'uem x'ixic ti winic. ⁹ Come Dios ma'anic tsi' mele winic cha'an i wellel x'ixic. Tsi' mele x'ixic cha'an i wellel winic. ¹⁰ Jini cha'an la' tsictiyic ti' jol x'ixic i yejtal i p'atlel winic, come woli' q'uelob jini ángelob.

¹¹ Ti lac Yum c_Λy_Λ x'ixic ti winic, c_Λy_Λ winic ti x'ixic. ¹² Come loq'uem x'ixic ti winic, che' ja'el winic tilem ti x'ixic. Ti' cha'ticlelob tilemob ti Dios. ¹³ Ña'tanla jatetla bajche' yom. ¿I t'ojol ba mi' pejcan Dios x'ixic che' mach mosolic i jol? ¹⁴ ¿Mach ba anic mi' cantesañetla la' bajñel pusic'al, mach i t'ojolic che' tam i jol winic? ¹⁵ Mach che'ic x'ixic. Mi tam i jol i t'ojol jax, come aq'uebil i tsutsel i jol cha'an i mosil. ¹⁶ Mi an majch mi' tech cabal t'an mach che'ic mic mel lojon. Mach che'ic mi' melob xñopt'añob i cha'año' b_Λ Dios.

I Cena lac Yum
(Mt. 26.26-29; Mr. 14.22-25;
Lc. 22.14-20)

¹⁷ Pero mic subeñetla mach wenic woli la' mel. Ma'anic mij q'ueletla ti uts'at. Come che' mi la' tempan la' b_Λ ma'anic la' wenlel, pero leco mi la' wajñel. ¹⁸ Ñaxan tsa cubi woli la' t'ox la' b_Λ ti a'leya che' mi la' tempan la' b_Λ. Mi c_Λl isujm. ¹⁹ ¿Yom ba mi la' t'ox la' b_Λ ti a'leya cha'an mi' tsictiyel

majqui wen ti la' tojlel? ²⁰ Che' mi la' tempan la' b_Λ, mach jinic i Cena lac Yum mu' b_Λ la' c'ux. ²¹ Come che' mi la' c'ux ti jujuntiquiletla, mi la' se'ñun la' b_Λ cha'an mi la' bajñel ch'Λm la' waj. Juntiquil an i wi'ñal, yamb_Λ y_Λc. ²² ¿Mach ba anic la' wotot cha'an ya'i mi la' cha'len we'el uch'el? ¿Mu' ba la' ts'a'len jini xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ? ¿Mu' ba la' w_Λc' ti quisin jini mach b_Λ añobic i b_Λ i ñ_Λc'? ¿Chuqui yom mic subeñetla? ¿Yom ba mic sub uts'at woli la' mel? Mach yomic. Mach uts'atic.

²³ Come tsa'ix aq'uentiyon c sub i sujmllel i Cena lac Yum che' bajche' tsaj cantesayetla. Lac Yum Jesús tsi' ch'Λm_Λ waj ti jini jach b_Λ ac'Λlel che' b_Λ tsa' ajq'ui ti' c'Λb i contra. ²⁴ Che' b_Λ tsa' ujti i suben wocolix i y_ΛΛ Dios, tsi' xut'u. Tsi' y_ΛΛ: "Ch'Λm_Λ, c'uxula, jiñach c b_Λc'tal mu' b_Λ i xujt'el cha'añetla. Che'Λch yom mi la' cha'len cha'an mi la' ña'tañon". Che' tsi' y_ΛΛ. ²⁵ Che' ja'el, tsi' ch'Λm_Λ vaso che' b_Λ tsa' ujti ti we'el. Tsi' y_ΛΛ: "Jini vaso jiñach i yejtal jini tsijib xuc'ul b_Λ t'an wa'chocobil b_Λ tic ch'ich'el. Che'Λch yom mi la' cha'len ti jujunyajl che' mi la' jap cha'an mi la' ña'tañon", che'en. ²⁶ Come ti jujunyajl che' mi la' c'ux jini waj, che' mi la' jap ti jini vaso, mi la' w_Λc' ti tsictiyel bajche' tsa' ch_Λmi lac Yum c'Λl_Λ mi' cha' tilel.

²⁷ Jini cha'an jini mach b_Λ wenic bajche' mi' c'ux jini waj yic'ot bajche' mi' jap ti' vaso lac Yum, an i mul, come mi' ts'a'len i b_Λc'tal yic'ot i ch'ich'el lac Yum. ²⁸ Ti jujuntiquil la' i bajñel ña'tan bajche' an i pusic'al. Che' jini, la' i c'ux jini waj, la' i jap ti jini vaso. ²⁹ Come jini mach b_Λ wenic mi' c'ux mi' jap, woli' p_Λy i wocol come ma'anic mi' ña'tan i b_Λc'tal lac Yum che' mi' c'ux che' mi' jap. ³⁰ Jini cha'an an cabal c'amo' b_Λ ba' añetla, cabal c'uño' b_Λ. Lamital ch_Λmeñob. ³¹ Tsa'ic lac ñaxan mele lac b_Λ, ma'anic tsa' aq'uentiyonla wocol. ³² Pero che' mi la' c_Λq'uentel wocol, lac Yum woli' ju'sabeñonla lac pusic'al cha'an ma'anic mi la' cochel ti toj mulil yic'ot i cha'año' b_Λ pañimil.

³³ Jini cha'an quermanojob, che' mi la' tempan la' b_Λ cha'an mi la' c'ux waj, pijtan la' b_Λ. ³⁴ Mi an i wi'ñal juntiquil, la' i c'ux i waj ti' yotot, cha'an ma'anic mi la' w_Λq'uentel wocol cha'an chuqui woli la' mel che' mi la' tempan la' b_Λ. Mi an yamb_Λ wocol ti la' tojlel mi caj c subeñetla bajche' yom mi la' toj'esan ba' ora mij c'otel.

12

Laj c'ajñibal mu' b_Λ i y_Λq'ueñonla jini Espíritu

¹ Hermanojob, com mi la' ña'tan i sujmllel laj c'ajñibal tsa' b_Λ aq'uentiyonla ti jini Espíritu. ² La' wujil che' sajtemetla tsa' p_Λjyiyetla majlel ba'an x'uma' dios tac, bajche' jach tsa' ñijc_Λntiyetla. ³ Jini cha'an mic subeñetla mach c_Λntes_Λbilic ti' yEspíritu Dios majqui jach mi' y_Λl chocol ti Dios jini Jesús. Cojach jini c_Λntes_Λbil b_Λ ti Ch'ujul b_Λ Espíritu mi mejlel i pejcan Jesús ti' Yum.

⁴ Ti chajp ti chajp an laj c'ajñibal tsa' b_Λ aq'uentiyonla, pero juntiquil jach Espíritu. ⁵ Ti chajp ti chajp an la que'tel, pero juntiquil jach lac Yum. ⁶ Ti chajp ti chajp an lac melbal, pero juntiquil jach Dios mu' b_Λ i ñijcañonla ti lac pejtelel. ⁷ Ti jujuntiquilonla aq'uebilonla laj c'ajñibal ti jini Espíritu cha'an i wenlel pejtelelob. ⁸ Come juntiquil mi' y_Λq'uentel cab_Λl i ña't_Λbal cha'an jini Espíritu cha'an mi' sub i sujmllel jini t'an. Yamb_Λ mi' y_Λq'uentel cab_Λl i ña't_Λbal cha'an jini jach b_Λ Espíritu cha'an mi' cha'len c_Λntesa. ⁹ Yamb_Λ mi' y_Λq'uentel i ñop Dios ti wen xuc'ul cha'an jini jach b_Λ Espíritu. Yamb_Λ mi' y_Λq'uentel i c'ajñibal ti lajmesaya cha'an jini jach b_Λ Espíritu. ¹⁰ Yamb_Λ mi' y_Λq'uentel i p_Λs i yejtal i p'_Λt_Λlel Dios. Yamb_Λ mi' y_Λq'uentel i c'ajñibal ti subt'an. Yamb_Λ mi' y_Λq'uentel i c_Λn mi wen o mi jontol jini espíritujob. Yamb_Λ mi' y_Λq'uentel i cha'len t'an ti yan tac b_Λ t'an. Yamb_Λ mi' y_Λq'uentel i ñusan i sujmllel yan tac b_Λ t'an. ¹¹ Jini juntiquil jach b_Λ Espíritu mi'

y_Λq'ueñonla lac mel pejtelel ili tac. Ti chajp ti chajp mi' y_Λq'ueñob i c'ajñibal winicob x'ixicob ti jujuntiquil che' bajche' yom Dios.

I b_Λc'tal Cristo

¹² An cab_Λl chucbil tac b_Λ ti lac b_Λc'tal, pero jump'ejl jach lac b_Λc'tal. Che'ach ja'el i b_Λc'tal Cristo yic'ot xñopt'añob. ¹³ Come juntiquil jach jini Espíritu. Che' bajche' ti ch'Λmja' tsi' tem otsayonla ti jump'ejl jach i b_Λc'tal Cristo, mi judío, mi griego, mi jini am b_Λ ti' yum, mi jini mach b_Λ anic ti' yum. Tsa' aq'uentiyonla lac ch'Λm jini jach b_Λ Espíritu.

¹⁴ Come jini lac b_Λc'tal mach junchajpic jach chuqui chucbil pero cab_Λl_Λch. ¹⁵ Jini la coc, mi tsi' y_Λl_Λ mach i cha'anic lac b_Λc'tal come mach c'_Λb_Λlic, ¿mach ba i cha'anic lac b_Λc'tal che' jini? ¹⁶ Jini lac chiquin, mi tsi' y_Λl_Λ mach i cha'anic lac b_Λc'tal come mach wut_Λlic, ¿mach ba i cha'anic lac b_Λc'tal che' jini? ¹⁷ Mi ti pejtelel lac b_Λc'tal to'o lac wut jach an, ¿bajche' mi la cubin t'an che' jini? Mi ti pejtelel lac b_Λc'tal to'o lac chiquin jach an, ¿bajche' mi mejlel lac sic'? ¹⁸ Ti chajp ti chajp tsi' tempa Dios jini chucul tac b_Λ ti lac b_Λc'tal che' bajche' yom i pusic'al. ¹⁹ Mi to'ol c'_Λb_Λl jach pejtelel lac b_Λc'tal, ¿bajche' an lac b_Λc'tal che' jini? ²⁰ Pero isujm an cab_Λl chucul tac b_Λ ti lac b_Λc'tal anquese jump'ejl jach lac b_Λc'tal.

²¹ Jini lac wut mach mejlic i suben laj c'Λb ma'anic i c'ajñibal. Che' ja'el lac jol mach mejlic i suben la coc ma'anic i c'ajñibal. ²² Pero jini chucul tac b_Λ ti lac b_Λc'tal mach b_Λ p'_Λt_Λlic yilal, ñumen an i c'ajñibal. ²³ Jini chucul tac b_Λ ti lac b_Λc'tal mach b_Λ yoque uts'atic mi laj q'uel, ñumen mi la c_Λq'uen i t'ojl_Λwib. Jini mach b_Λ i t'ojolic ti q'uelol mi lac mos ti pisil. ²⁴ Jini i t'ojol b_Λ ti q'uelol ma'anic chuqui yom mi' y_Λq'uentel. Che' b_Λ tsi' tempa lac b_Λc'tal Dios, tsi' y_Λq'ue ñumen i c'ajñibal jini mach b_Λ ñuquic ti q'uelol. ²⁵ Che' jini, ma'anic mi' contrajiñob i b_Λ jini chucul tac b_Λ ti lac b_Λc'tal. Mi' tem c_Λntañob i b_Λ. ²⁶ Mi

tsi' taja wocol jump'ejl chucul b_Λ ti lac b_Λc'tal, mi la cubin ti pejtelel lac b_Λc'tal. Mi tsi' taja i ñuclel, tijicña mi la cubin ti pejtelel lac b_Λc'tal.

²⁷ Jatetla i b_Λc'taletla Cristo. Jatetla miembrojetla ti' b_Λc'tal Cristo. ²⁸ Dios tsi' wa'chocoyonla ti' tojlel xñopt'añob, ñaxan jini apóstolob, wi'il subt'añob, wi'il xcantesajob, wi'il jini mu' b_Λ i p_Λsob i yejtal i p'Λ_Λlel Dios, yic'ot jini am b_Λ i c'Λjñibal ti ts'Λcaya, yic'ot jini am b_Λ i c'Λjñibal ti coltaya, yic'ot jini am b_Λ i ye'tel ti yum_Λ, yic'ot jini mu' b_Λ i cha'leñob t'an ti yan tac b_Λ t'an. ²⁹ ¿Apóstolob ba ti pejtelel? ¿Subt'añob ba ti pejtelelob? ¿Xcantesajob ba ti pejtelelob? ¿Mu' ba i p_Λsob i yejtal i p'Λ_Λlel Dios ti pejtelelob? ³⁰ ¿Am ba i c'Λjñibal ti ts'Λcaya ti pejtelelob? ¿Mu' ba i cha'leñob t'an ti yan tac b_Λ t'an ti pejtelelob? ¿Mu' ba i ñusañob i sujmllel yan tac b_Λ t'an ti pejtelelob? ³¹ Pero cha'lenla wersa la' taj jini ñumen wen b_Λ la' c'Λjñibal. Mi caj c p_Λsbeñetla w_Λle chuqui ñumen uts'at.

13

C'uxbiya

¹ Muq'uc c cha'len t'an ti' t'an tac winicob yic'ot ti' t'an ángelob, mi ma'anic j c'uxbiya, tsintsiñayon bajche' tsucu taq'uin. Lajalon bajche' tsucu taq'uin mu' b_Λ i cujt_Λ. ² Anic j c'Λjñibal ti subt'an yic'ot c ña't_Λbal ti pejtelel i sujmllel mach b_Λ tsictiyemic ti yamb_Λ ora, yic'ot pejtelel chuqui tac ña't_Λbil ti pañimil, muq'uc c ñop Dios ti xuc'ul b_Λ c pusic'al cha'an mic t_Λs' wits, pero mi ma'anic j c'uxbiya, ma'anic j c'Λjñibal. ³ Muq'uc c laj pucheñob c chub_Λ'an cha'an mic we'san jini mach b_Λ añobic i b_Λl i ñ_Λc', muq'uc c_Λc' c b_Λ ti pulel cha'an mij coltañob, mi ma'anic j c'uxbiya, ma'anic chuqui mic taj.

⁴ Jini yujil b_Λ c'uxbiya jal mi' cuchben i mul yaño' b_Λ, wen uts i pusic'al. Jini yujil b_Λ c'uxbiya mach ts_Λyts_Λyñayic i pusic'al che' mi' q'uel i wenlel i pi'lob. Ma'anic mi' sub i b_Λ

ti ñuc. Ma'anic mi' mel i b_Λ ti chan ti' tojlel i pi'lob. ⁵ Jini yujil b_Λ c'uxbiya mach lecojic i melbal. Ma'anic mi' sajcan chuqui yom ti' bajñel pusic'al. Ma'anic mi' b_Λc' mich'an, ma'anic mi' lot ti' pusic'al i contrajintel. ⁶ Mach tijicñayic mi' yubin che' mi' tic'Λ_Λntel jini toj b_Λ. Tijicña mi' yubin che' uts'at mi' loq'uel jini toj b_Λ. ⁷ Mi' ñusan pejt_Λel wocol, mi' ñop pejtelel chuqui tac isujm, mi' cha'len pijtaya ti' xuc't_Λlel i pusic'al, mi' ñusan ti uts'at pejtelel chuqui tac mi' yujtel.

⁸ Mach jilic i c'uxbiya ti pejtelel ora. Mi' caj ti ujt_Λel i c'Λjñibal subt'an. Mi' caj ti jilel yan tac b_Λ t'an. Mi caj i jilel i ña't_Λbal pañimil. ⁹ Come mach laj c_Λmbilic lac cha'an. Mach ts'Λ_Λlic mi lac tsictesan ti subt'an. ¹⁰ Che' mi' tilel jini ts'Λ_Λ b_Λ, mi' caj ti jilel jini mach b_Λ ts'Λ_Λlic. ¹¹ Che' alobon to tsac cha'le t'an che' bajche' alob. Tsac ña'ta che' bajche' alob. Tsac ch'Λ_Λmb_Λe isujm che' bajche' alob. Che' b_Λ tsa' ochiyon ti winic, tsaj c_Λy_Λ c mel che' bajche' alob. ¹² Come w_Λle mi lac y_Λxña q'uel Cristo che' bajche' ti espejo. Pero che' mi' tilel mi caj laj q'uelben i wut. W_Λle wolic y_Λxña c_Λn, pero ti wi'il b_Λ ora mi caj c wen c_Λn che' bajche' Dios mi' c_Λñon. ¹³ W_Λle anto lac cha'an uxchajp: lac ñopbal, lac pijtaya yic'ot laj c'uxbiya. Pero jini ñumen ñuc b_Λ jiñ_Λch c'uxbiya.

14

Jini mu' b_Λ i cha'len t'an ti yan tac b_Λ t'an

¹ Ch_Λn cha'lenla c'uxbiya. Cha'lenla wersa cha'an mi la' taj la' c'Λjñibal ti jini Espíritu. Jini ñumen uts'at b_Λ jiñ_Λch la' c'Λjñibal ti subt'an. ² Come jini mu' b_Λ i cha'len t'an ti yan tac b_Λ t'an ma'anic mi' pejcan i pi'lob, cojach mi' pejcan Dios. Ma'anic mi' ch'Λ_Λmb_Λeñob isujm winicob. Mi' sub i sujmllel Dios ti yamb_Λ t'an ti Espíritu. ³ Jini mu' b_Λ i cha'len subt'an mi' xuc'chocobeñob i pusic'al winicob. Mi' xic'ob ti' melol chuqui uts'at. Mi' ñuq'ues_Λbeñob i pusic'al. ⁴ Jini mu' b_Λ i cha'len t'an ti yan tac b_Λ

t'an mi' bajñel xuc'chocon i pusic'al. Jini mu' b_Λ i cha'len subt'an mi' xuc'chocobeñob i pusic'al xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ. ⁵ Uts'at mi ti pejteletla an la' c'ajñibal ti yan tac b_Λ t'an. Pero ñumen uts'at mi la' cha'len subt'an ti la' bajñel t'an. Come lolom jach yan tac b_Λ t'an mi ma'anic majch mi' ñusabeñob i sujmllel cha'an mi' xuc'chocobeñob i pusic'al xñopt'añob. Che' jini ñumen an i c'ajñibal jini mu' b_Λ i cha'len subt'an bajche' jini mu' b_Λ i cha'len t'an ti yan tac b_Λ t'an.

⁶ W_Λle hermanojob, mi woliyon ti t'an ti yan tac b_Λ t'an che' mic tilel ba' añetla, ¿chuqui i c'ajñibal la' cha'an? Cojach an i c'ajñibal mi tsac subeyetla ti la' t'an jini tsa' b_Λ pasbentiyon, mi jini ña'tabil b_Λ c cha'an, mi jini wen t'an, o mi cantesa. ⁷ Jini música tac ja'el, che' bajche' am_Λy yic'ot guitarra mach b_Λ cuxulic, mi mach y_Λñ_Λlic mi' loq'uel i t'an, ¿bajche' che' jini, mi' caj ti c_Λjñel chuqui woli ti wust_Λl ti am_Λy yic'ot chuqui woli ti ñijc_Λntel ti guitarra? ⁸ Mi mach uts'atic mi' loq'uel i t'an trompeta, ¿majqui mi caj i chajpan i b_Λ cha'an guerra? ⁹ Che' ja'el jatetla, che' mi la' cha'len t'an ti yamb_Λ t'an mach b_Λ anic mi' ch'amben isujm, ¿bajche' che' jini mi caj i ña'tañob chuqui mi la' w_Λl? Che' jini to'ol t'an jach woliyetla. ¹⁰ Isujm an cab_Λl yan tac b_Λ t'an ti pañimil. Ti junchajp an i sujmllel. ¹¹ Mi ma'anic mic ch'amben isujm junchajp t'an, che'ach mi' q'uelon jini mu' b_Λ ti t'an bajche' juntiquil ch'oyol b_Λ ti yamb_Λ lum. Joñon ja'el mij q'uel jini winic mu' b_Λ ti t'an che' bajche' juntiquil ch'oyol b_Λ ti yamb_Λ lum. ¹² Che' ja'el jatetla, come la' wom la' c'ajñibal mu' b_Λ i y_Λc' jini Espíritu, cha'lenla wersa la' taj cab_Λl la' c'ajñibal cha'an mi la' xuc'chocon jini xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ.

¹³ Jini cha'an jini mu' b_Λ i cha'len t'an ti yamb_Λ t'an la' i c'ajtiben Dios i ña'tabal cha'an mi' ñusan i sujmllel. ¹⁴ Mi wolic pejcan Dios ti yamb_Λ t'an mach b_Λ j c_Λñ_Λyic, wolic pejcan tic ch'ujlel jach, mach tic ña'tabalic.

¹⁵ ¿Bajche' yom che' jini? Mi caj c pejcan Dios tic ch'ujlel, mi caj c pejcan tic ña'tabal ja'el. Mi caj c cha'len c'ay tic ch'ujlel, mi caj c cha'len c'ay tic ña'tabal ja'el. ¹⁶ Come mi ti a ch'ujlel jach ma' ch'ujutesan Dios ti' tojlel jini mu' b_Λ i tilel i ñich'tan, ¿bajche' mi caj i y_Λl amén che' ma' suben Dios wocolix i y_Λl_Λ, mi ma'anic mi' ch'amben isujm chuqui wola' w_Λl? ¹⁷ Isujm jatet ma' suben Dios wocolix i y_Λl_Λ ti uts'at, pero ma'anic mi' xuc'chocontel i pusic'al yamb_Λ. ¹⁸ Mic suben Dios wocolix i y_Λl_Λ, come ñumen mic cha'len t'an ti yan tac b_Λ t'an bajche' jatetla. ¹⁹ Uts'at mi c_Λl che' mic cha'len jo'p'ejl t'an yic'ot c ña'tabal cha'an mij cantesa yaño' b_Λ. Mach uts'atic lujump'ejl mil t'an ti yamb_Λ t'an mach b_Λ yujilobic.

²⁰ Hermanojob, mach yomic lajal la' ña'tabal bajche' i ña'tabal alobob. Mach yomic jontoletla. Yom lajaletla bajche' allob. Yom lajal la' ña'tabal bajche' winicob año' b_Λ cab_Λl i pusic'al. ²¹ Ts'ijbubil: "Mi caj j c'amben i yej yaño' b_Λ yic'ot yan tac b_Λ t'an cha'an mic pejcan ili winicob x'ixicob. Pero anquese che'ach mic pejcañob mach yomobic i yubibeñon c t'an", che'en lac Yum. ²² Jini t'an tac mach b_Λ cambilic jiñ_Λch i yejtal i p'at_Λlel Dios ti' tojlel jini mach b_Λ anic mi' ñopob Dios, mach ti' tojlelic jini mu' b_Λ i ñopob. Pero che' an majch mi' cha'len alt'an, an i c'ajñibal i cha'an jini mu' b_Λ i ñopob. Ma'anic i c'ajñibal i cha'an jini mach b_Λ anic mi' ñopob. ²³ Che' mi la' tempan la' b_Λ xñopt'añet b_Λ la, mi ti jujuntiquiletla mi la' cha'len t'an ti yan tac b_Λ t'an, ¿chuqui mi caj i y_Λlob jini mach b_Λ cantesabilobic yic'ot jini mach b_Λ anic mi' ñopob? ¿Mach ba muq'uc caj i y_Λlob sojquem la' jol? ²⁴ Che' mi' yochel juntiquil mach b_Λ anic mi' ñop, o mi juntiquil mach b_Λ cantesabilic, mi ti pejteletla mi la' cha'len subt'an, che' jini mi' jec'bentel i pusic'al cha'an la' t'an ti la' pejtelel. Mi caj i ña'tan xmulilach.

25 Mi' caj ti tsictiyel jini mucul tac b_Λ ti' pusic'al. Jini cha'an mi' caj i p_Λcchocon i b_Λ cha'an mi' ch'ujutesan Dios. Mi' caj i y_Λ: Ya'an Dios la' wic'ot ti isujm, che'en.

Toj yom jini ch'ujutesaya

26 ¿Bajche' yom, che' jini, hermanojob? Che' mi' la' tempan la' b_Λ, juntiquil an i salmo, yamb_Λ an i c_Λntes_Λbal, yamb_Λ mi' cha'len t'an ti yamb_Λ t'an, yamb_Λ mi' y_Λq'uentel chuqui mi' p_Λs, yamb_Λ mi' ñusan i sujmllel jini yan tac b_Λ t'an. La' mejlic ti pejtelel cha'an mi' la' xuc'chocon la' b_Λ. 27 Mi an mu' b_Λ i cha'leñob t'an ti yan tac b_Λ t'an jas_Λl cha'tiquil uxtiquil. Mach yomic i ñumel ti uxtiquil. Belecña yom mi' subob. La' i ñusan i sujmllel juntiquil. 28 Mi ma'anic majch mi' mejlel i ñusan i sujmllel jini t'an, mach i cha'len t'an ti yamb_Λ t'an ba' mi' tempañob i b_Λ. La' i bajñel pejcan Dios.

29 Che' ja'el la' i cha'leñob subt'an cha'tiquil uxtiquil jach. Jini yaño' b_Λ la' i yubiñob mi' toj. 30 Mi an juntiquil buchul b_Λ mu' b_Λ i y_Λq'uentel chuqui mi' caj i sub, la' i c_Λy i t'an jini ñaxan b_Λ. 31 Come ti pejteletla mi' mejlel la' q'uex la' b_Λ ti subt'an cha'an mi' la' c_Λntesan la' b_Λ ti pejtelel yic'ot cha'an mi' la' xic' la' b_Λ ti uts'at. 32 Jini aq'uebil b_Λ jump'ejl t'an ti Dios mi' mejlel i yujtesan i sub, o mi' mejlel i poj c_Λy cha'an mi' sub yamb_Λ. 33 Come Dios ma'anic mi' mulan jini ju'ucña b_Λ, cojach ñ_Λch'_Λl b_Λ baqui jach mi' tempañob i b_Λ i cha'año' b_Λ Dios. 34 La' ajnicob ti ñ_Λch'_Λl jini x'ixicob che' mi' tempañob i b_Λ xñopt'añob. Come tic'bilob ti t'an. Yom mi' jac'ob i c_Λntes_Λntel che' bajche' mi' y_Λl jini mandar. 35 Mi an chuqui yomob i ñop jini x'ixicob, la' i c'ajtibeñob i ñoxi'al ti' yotot. Come quisintic jax che' mi' cha'leñob t'an x'ixicob ba' mi' tempañob i b_Λ xñopt'añob. 36 C_Λx_Λti mi' ya'ic tsa' tejchi i t'an Dios ba' añetla. C_Λx_Λti mi' ya'ic jach tsa' c'oti i t'an ya' ba' añetla.

37 Mi an majch mi' sub i b_Λ ti subt'an mu' b_Λ i jac'ben jini Espiritu, la' i ña'tan jiñ_Λch i mandar lac Yum tsa' b_Λ c ts'ijbubeyetla. 38 Mi an juntiquil mach b_Λ yomic i jac', mach la' jac'ben i t'an ja'el. 39 Jini cha'an hermanojob, cha'lenla wersa la' taj la' c'_Λjñibal ti subt'an. Mach la' tic' jini mu' b_Λ i cha'leñob t'an ti yan tac b_Λ t'an. 40 Ti pejtelel chuqui tac mi' la' cha'len, tem melela che' bajche' yom.

15

Tsa' tejchi ch'ojyel Cristo

1 Mic subeñetla ja'el hermanojob, jiñ_Λch jini wen t'an tsa' b_Λ c subeyetla, tsa'ix b_Λ la' ñopo, woli b_Λ la' ch_Λn ñop. 2 Mi woli la' ch_Λn ña'tan jini t'an tsa' b_Λ c subeyetla, colt_Λbiletixla, mi isujm tsa' la' ñopo che' b_Λ tsa' la' subu la' b_Λ ti hermano.

3 Come tsaj c_Λntesayetla jini jach b_Λ t'an tsa' b_Λ aq'uentiyon. Tsa' ch_Λmi Cristo cha'an lac mul, che' bajche' mi' y_Λl ti' Ts'ijbujel Dios. 4 Tsa' mujqui. Ti yuxp'ejlel q'uin tsa' cha' ch'ojyi che' bajche' mi' y_Λl ti' Ts'ijbujel Dios. 5 Tsa' tsictiyi ti' wut Pedro, wi'il ti' wut jini lajch_Λntiquil. 6 Wi'il tsa' tsictiyi ti' wut ñumen ti jo'c'al i cha'bajc' hermanojob che' temel añob. Cuxulob to cab_Λl jini hermanojob, ojilil tsa' ch_Λmiyob. 7 Wi'il tsa' tsictiyi ti' wut Jacobo, wi'il ti' wut pejtelel apóstolob. 8 Wi'ilix tsa' tsictiyi tic wut ja'el. Che'_Λch añon bajche' juntiquil tsa' b_Λ i yila pañimil che' ñumenix i yorajlel.

9 Come joñon mach lajalic c ñucllel yic'ot yaño' b_Λ apóstolob. Mach uts'atonic che' b_Λ tsa' p_Λjyiyon ti apóstol, come tsac tic'la xñopt'añob i cha'an Dios. 10 Pero w_Λle apóstolon cha'an ti' yutsllel i pusic'al Dios. Mach lolomic jach tsa' aq'uentiyon i yutsllel i pusic'al Dios. Ñumen cab_Λl tsac cha'le e'tel bajche' pejtelel yaño' b_Λ, pero mach joñonic, jiñ_Λch i yutsllel i pusic'al Dios am b_Λ quic'ot. 11 Tic pejtelel lojon, mi joñon o mi yaño' b_Λ,

mic sub lojon jini wen t'an, jini jach bΛ tsa' bΛ la' ñopo.

Mi caj i tejchelob ch'ojoyel chΛmeño' bΛ

¹² Mi wolic sub lojon tsa'ix tejchi ch'ojoyel Cristo, ¿chucoch mi' lon alob cha'tiquil uxtiquil ya' ba' añetla ma'anic mi' ch'ojoyelob jini chΛmeño' bΛ? ¹³ Mi ma'anic mi' cha' ch'ojoyel jini chΛmeño' bΛ, che' jini, ma'anic tsa' ch'ojoyi Cristo ja'el. ¹⁴ Mi ma'anic tsa' ch'ojoyi Cristo lolom jach mic cha'len lojon subt'an. Lolom jach mi lac ñop ja'el. ¹⁵ Che'ic jini, lot jach mu' bΛ c sub lojon, come tsa'ix c subu lojon: Dios tsi' teche ch'ojoyel Cristo. Pero mach isujmic lac t'an mi ma'anic mi' ch'ojoyelob jini chΛmeño' bΛ, come che' jini, Dios ma'anic tsi' teche ch'ojoyel Cristo. ¹⁶ Come mi ma'anic mi' tejchelob ch'ojoyel, ma'anic tsa' tejchi Cristo ja'el. ¹⁷ Mi ma'anic tsa' tejchi ch'ojoyel Cristo lolom jach mi la' ñop. Che'ic jini, añet tola ti la' mul. ¹⁸ Sajtemob ja'el jini chΛmeño' bΛ tsa' bΛ i ñopoyob Cristo. ¹⁹ Mi wΛ' jach ti pañimil mi' poj coltañonla Cristo, ñumen p'ump'uñonla bajche' yaño' bΛ winicob.

²⁰ Pero isujm tsa'ix tejchi ch'ojoyel Cristo ba'an chΛmeño' bΛ. Jiñach ñaxan bΛ tsa' bΛ ch'ojoyi. ²¹ Come cha'an ti' caj juntiquil winic mi' chΛmelob pejtelel winicob, che' ja'el cha'an ti' caj juntiquil winic mi' tejchelob ch'ojoyel jini chΛmeño' bΛ. ²² Come che' bajche' mi' chΛmelob pejtelel i p'olbal Adán, che' ja'el mi caj i cha' cuxtayelob pejtelel año' bΛ ti' Cristo. ²³ Ti jujuntiquil mi' cha' tejchelob che' bajche' yom. Ñaxan tsa' ch'ojoyi Cristo, ti wi'il mi' cha' ch'ojoyel i cha'año' bΛ Cristo che' mi' cha' tilel. ²⁴ Wi'il talix i jilibal ba' ora Cristo mi caj i yΛq'uen i yumΛntel Dios i Tat che' mi' yujtel i jisΛbeño' i yumΛntel yic'ot i p'ΛtΛlel pejtelel i contrajob. ²⁵ Come wersa mi' cha'len yumΛl Cristo jinto mi' t'uchtan pejtelel i contrajob. ²⁶ Mi caj i jisan ja'el jini cojix bΛ laj contra mu' bΛ i yΛc' ti chΛmel lac bac'tal.

²⁷ Come Dios tsi' yΛc'Λ ti' wenta Jesús pejtelel chuqui tac an. Che' mi' yΛl aq'uebil ti' wenta pejtelel chuqui tac an, tsiquilach ma'anic tsi' yΛc'Λ i bΛ Dios ti' wenta Cristo che' bΛ tsi' yΛq'ue pejtelel chuqui tac an. ²⁸ Che' mi' yujtel i ch'Λm ti' wenta i Yalobil Dios, mi caj i yΛc' i bΛ ti' wenta Dios tsa' bΛ i yΛc'Λ ti' wenta pejtelel chuqui tac an. Che' jini Dios i ñuclelach pejtelel chuqui tac an.

²⁹ Mi ma'anic mi' cha' ch'ojoyelob jini chΛmeño' bΛ, ¿chuqui i ye'tel mi' ch'Λmob ja' jini cuxulo' bΛ ti' wenta jini tsa'ix bΛ chΛmiyob? ¿Chucoch che' jini mi' ch'Λmob ja' cha'an jini chΛmeño' bΛ? ³⁰ ¿Chucoch che' jini mi' cΛc' lojon c bΛ ti' jujump'ejl q'uin ba' bΛbΛq'uen mic chΛmel lojon? ³¹ Mic subeñetla hermanojob, isujm ñuc c pusic'al mij q'ueletla ti lac Yum Jesucristo. Isujm ja'el bΛbΛq'uen mic chΛmel ti jujump'ejl q'uin. ³² Machic tsac ña'ta mi' cha' ch'ojoyelob chΛmeño' bΛ, ¿chuqui to i ye'tel tsaj contraji jini jontolo' bΛ ti Efeso? Mi ma'anic mi' cha' ch'ojoyelob jini chΛmeño' bΛ, la' lac cha'len we'el uch'el, come mach jalix mi caj lac chΛmel. ³³ Mach yomic mi la' jac' la' lotintel. Jini jontolo' bΛ lac pi'Λlob mi' bib'esañob lac pusic'al. ³⁴ Yom yΛxΛl la' wo bajche' yom. Mach la' cha'len mulil. Come an winicob x'ixicob mach bΛ anic mi' cΛñob Dios. Jini mic sub cha'an mij quisñitesañetla.

Bajche' yilal jini tsiji' bΛ lac bac'tal

³⁵ Pero an majqui mi caj i yΛl: ¿Bajche' mi' tejchelob ch'ojoyel jini chΛmeño' bΛ? ¿Bajche' yilal i cuctal? che'en. ³⁶ Tontojet mu' bΛ a wΛl jini. Jini mu' bΛ a pac' ma'anic mi' colel mi ma'anic mi' ñaxan mujquel. ³⁷ Jini mu' bΛ a pac' mach lajalic ti q'uelol bajche' jini mu' bΛ i pasel. Jini mu' bΛ a pac' to'ol pac' jach, mi trigo, o mi yambΛ. ³⁸ Dios mi' yΛq'uen i wut jini pac' bajche' yom. Ti jujunchajp pac' mi' yΛq'uentel i wut ti chajp ti chajp. ³⁹ Che' ja'el mach junlajalic bac'talΛl. Isujm junchajp i bac'tal

winicob, yamb_Λ i b_Λc'tal b_Λte'el, yamb_Λ i b_Λc'tal ch_Λy, yamb_Λ i b_Λc'tal te'lemut. ⁴⁰ An junchajp i b_Λc'tal jini año' b_Λ ti panchan, yamb_Λ i b_Λc'tal jini año' b_Λ ti pañimil. Junchajp i ñucel jini año' b_Λ ti panchan, yamb_Λ i ñucel jini año' b_Λ ti pañimil. ⁴¹ Junchajp i ñucel jini q'uin, yamb_Λ i ñucel jini uw, yamb_Λ i ñucel jini ec', come i ñucel jump'ejl ec' mach lajalic bajche' i ñucel yamb_Λ ec'.

⁴² Che'ach ja'el che' mi' cha' ch'ojoyelob jini chameño' b_Λ. Jini mu' b_Λ i mujquel mi' yoc'm_Λ. Jini mu' b_Λ i cha' ch'ojoyel mach yujilic oc'm_Λ. ⁴³ Ma'anic i ñucel che' mi' mujquel. An i ñucel che' mi' cha' ch'ojoyel. Ma'anic i p'at_Λlel che' mi' mujquel. An i p'at_Λlel che' mi' cha' ch'ojoyel. ⁴⁴ Ch'oyol ti lum lac b_Λc'tal mu' b_Λ i mujquel, ch'oyol ti Espíritu lac b_Λc'tal mu' b_Λ i tejchel ch'ojoyel.

An lac b_Λc'tal ch'oyol b_Λ ti lum, an lac b_Λc'tal ch'oyol b_Λ ti Espíritu.

⁴⁵ Che'ach ts'ijbubil: "Jini ñaxan b_Λ winic, i c'aba' Adán, tsa' aq'uenti i ch'ujlel. Pero Cristo an i yEspíritu cha'an mi' y_Λq'ueñonla laj cuxtalel".

⁴⁶ Ñaxan mi la c_Λq'uentel lac b_Λc'tal ch'oyol b_Λ ti lum, wi'ilix lac b_Λc'tal ch'oyol b_Λ ti Espíritu. ⁴⁷ Jini ñaxan b_Λ winic Adán melbil ti lum. Pero Cristo, i cha'ticlel b_Λ winic, ch'oyol ti panchan. ⁴⁸ Jini año' b_Λ i b_Λc'tal ch'oyol b_Λ ti lum lajalob bajche' Adán ch'oyol b_Λ ti lum. Jini mu' b_Λ i y_Λq'uentelob i b_Λc'tal ch'oyol b_Λ ti panchan lajalob bajche' Cristo ch'oyol b_Λ ti panchan. ⁴⁹ W_Λle lajalonla ti q'uelol bajche' Adán. Pero lajal mi caj la cajñel che' bajche' Cristo. ⁵⁰ Mic subeñetla, hermanojob, lac b_Λc'tal yic'ot lac ch'ich'el yujil b_Λ oc'm_Λ mach ochic ti' yum_Λntel Dios ba' ma'anic chuqui yujil oc'm_Λ.

⁵¹ La' wilan, mic subeñetla jini mach b_Λ tsictiyemic ti yamb_Λ ora: Mach ti pejtelonica mi caj lac ch_Λmel, pero ti pejtelonla mi caj lac y_Λjñel. ⁵² Che' mi' wust_Λl jini cojix b_Λ trompeta, ti ora jach mi caj lac y_Λjñel che' bajche' ora jach mi'

mujts'el mi' cajñel lac wut. Come mi' caj ti wust_Λl jini trompeta, mi caj i tejchelob ch'ojoyel jini ch_Λmeño' b_Λ. Ma'anix mi' ch_Λn ch_Λmelob. Joñonla ja'el mi caj lac y_Λjñel. ⁵³ Come jini yujil b_Λ oc'm_Λl wersa mi caj i p_Λntiyel ti jini mach b_Λ yujilic oc'm_Λl. Jini yujil b_Λ ch_Λmel wersa mi caj i p_Λntiyel ti jini mach b_Λ yujilic ch_Λmel. ⁵⁴ Che' b_Λ tsa'ix p_Λntiyi jini yujil b_Λ oc'm_Λl ti jini mach b_Λ yujilic oc'm_Λl, che' b_Λ tsa'ix p_Λntiyi jini yujil b_Λ ch_Λmel ti jini mach b_Λ yujilic ch_Λmel, che' jini mi caj i ts'actiyel jini ts'ijbubil b_Λ t'an mu' b_Λ i y_Λ: "Lac Yum mi caj i junyajlel jis_Λben i p'at_Λlel ch_Λmel. ⁵⁵ ¿Bacan i c'uxel che' mi lac ch_Λmel? ¿Bacan mi' m_Λjlel i cha'an jini mucuñibal?" che'en. ⁵⁶ Jini c'ux b_Λ, jiñach mulil mu' b_Λ i y_Λc'onla ti ch_Λmel. Jini mulil mi' taj i p'at_Λlel cha'an jini mandar. ⁵⁷ Wocolix i y_Λl_Λ Dios mu' b_Λ i y_Λq'ueñonla lac p'at_Λlel ti lac Yum Jesucristo cha'an mi' m_Λjlel lac cha'an.

⁵⁸ Jini cha'an, c'uxbibil b_Λ quermanojob, ch_Λn ajñenla ti xuc'ul. Mach yomic tile bixel la' pusic'al. Yom b_Λxetla che' mi la' cha'liben i ye'tel lac Yum, come la' wujil mach lolomic jach la' we'tel ti lac Yum.

16

Ofrenda cha'an i colt_Λntel i cha'año' b_Λ Dios

¹ Cha'an ofrenda mu' b_Λ la' temp_Λn cha'an i colt_Λntel i cha'año' b_Λ Dios, ac'ala jatetla che' bajche' tsac sube jini xñopt'año' mu' b_Λ i tempañob i b_Λ ya' ti Galacia. ² Ti jini ñaxan b_Λ q'uin ti jujump'ejl semana, ti jujuntiquiletla, parte yom mi la' w_Λc' lamital la' taq'uin. Lotola bajche' c'amel mi mejlel la' w_Λc' cha'an temp_Λbilix che' mij c'otel ba' añetla. ³ Che' c'otemon mi caj c' choc majlel winicob año' b_Λ i cha'an carta ba' mi' tsictiyel yajc_Λbilob cha'an mi' ch'Λmob majlel jini ofrenda ti Jerusalén. ⁴ Mi yom_Λch mic majlel ja'el, mi mejlel c' pi'leño' majlel ti Jerusalén.

Baqui tsi' ña'ta majlel jini Pablo

⁵ Ya' talon ba' añetla che' ñumeñonix ti Macedonia, come com ñumel ti Macedonia. ⁶ Tic'ál ya' mic poj c'aytal ba' añetla cha'an mic ñusan i yorajlel tsañal ja'el, cha'an mi la' pi'leñon majlel ya' ba' mic majlel. ⁷ Come mach ñumelic jach com j q'ueletla. Com poj jalijel quic'otetla mi che' yom lac Yum. ⁸ Mi caj j c'aytal ti Efeso c'álal ti' yorajlel Pentecostés. ⁹ Come tsa' jambentiyon colem puerta ba' mi mejlel c wen cha'len e'tel anquese cablob j contra.

¹⁰ Mi tsa' c'oti Timoteo, q'uelela cha'an mi' yajñel ti uts'at ba' añetla, come mi' cha'len i ye'tel lac Yum lajal bajche'on. ¹¹ Jini cha'an mach mi la' ts'a'len mi juntiquileticla. Cha' pi'lenla sujtet ti' ñach'tilel la' pusic'al cha'an mi mejlel i cha' tilel ba' añon, come wolic pijtan yic'ot yaño' b' hermanojob. ¹² Jixcu la quermano Apolos, cabal tsac sube ti wocol t'an cha'an mi' majlel yic'ot hermanojob ba' añetla. Maxto yomic majlel. Che' mi' tajben i q'uiñilel mi caj i majlel ba' añetla.

Cortesía tac

¹³ Yom yaxal la' wo. Yom xuc'ul la' pusic'al mi la' ñop. Yom ch'ejletla. Yom p'atletla. ¹⁴ Ti pejtelel chuqui tac mi la' mel, melela yic'ot c'uxbiya. ¹⁵ La' wujil hermanojob, jini ñaxaño' b' tsa' b' i ñopoyob Dios ya' ti Acaya, jiñobach Estéfanos yic'ot jini año' b' ti' yotot, tsa'ix i yac'ayob i b' cha'an mi' coltaño' i cha'año' b' Dios. ¹⁶ Mic subeñetla ti wocol t'an, jac'benla hermanojob mu' b' i melob che' bajche' jini, yic'ot pejtetob mu' b' i cha'leño' e'tel cha'an mi' coltaño' i cha'año' b' Dios. ¹⁷ Tijicñayon cha'an tsa' tili Estéfanos yic'ot Fortunato yic'ot Acaico, come uts'at che' w' año' jini uxtiquil anquese mach w'ic añetla. ¹⁸ Come tsi' ñuq'uesabeyoño' c pusic'al yic'ot la' pusic'al ja'el. Q'uelela ti ñuc winicob mu' b' i melob che' bajche' jini.

¹⁹ Jini xñopt'año' mu' b' i tempaño' i b' ti Asia mi' yax'ueñetla cortesía.

Che' ja'el Aquila yic'ot Priscila yic'ot jini xñopt'año' mu' b' i tempaño' i b' ti' yotot, cabal mi' yax'ueñetla cortesía ti lac Yum. ²⁰ Ti pejtelel jini hermanojob mi' yax'ueñetla cortesía. Che' mi la' w'ic'uen la' b' cortesía ts'ujts'un la' b' ti c'uxbiya.

²¹ Joñon Pablojon mic ts'ijbubeñetla cortesía tij c'ab. ²² Jini mach b' anic mi' c'uxbin lac Yum Jesucristo la' chojq'ic ti Dios. Tal lac Yum. ²³ La' ajñic i yutslel i pusic'al lac Yum Jesús la' wic'ot. ²⁴ Mij c'uxbiñetla ti la' pejtelel ti Cristo Jesús.

2 CORINTIOS

¹ Pablojon, apóstolon i cha'an Cristo Jesús cha'an che' yom Dios. W^Λan la quermano Timoteo quic'ot. Wolic ts'ijbubeñetla xñopt'añet b^Λ la i cha'an Dios ya' ti Corinto yic'ot ti pejtelel Acaya. ² La' aq'uentiquetla i yutsllel i pusic'al Dios yic'ot i ñ^Λch'talel la' pusic'al ch'oyol b^Λ ti Dios lac Tat yic'ot ti lac Yum Jesucristo.

I wocol Pablo

³ La' subjic i ñuclel Dios i Tat lac Yum Jesucristo. Jiñ^Λch lac Tat ja'el mu' b^Λ i p'untañonla, mu' b^Λ i ñuq'uesan lac pusic'al ti pejtelel wocol. ⁴ Dios mi' ñuq'uesan lac pusic'al ti pejtelel lac wocol cha'an mi lac ñuq'ues^Λbeñob i pusic'al yaño' b^Λ ti pejtelel i wocol. Che' jini, mi lac ñuq'ues^Λbeñob i pusic'al che' bajche' Dios tsi' ñuq'ues^Λbeyonla lac pusic'al. ⁵ Come che' bajche' lac ten cha'an jach i wocol Cristo, che' ja'el lac ten cha'an jach i ñuq'ues^Λantel lac pusic'al yic'ot Cristo. ⁶ Che' mi cubin lojon wocol, an i c'^Λjñibal cha'an mic ñuq'ues^Λbeñetla la' pusic'al cha'an mi la' colt^Λantel. Che' mi' ñuq'ues^Λbeñon lojon c pusic'al Dios, mi mejlel c ñuq'ues^Λbeñetla la' pusic'al. Che'^Λch mi' yujtel che' mi la' cuch wocol lajal bajche' joñon lojon. ⁷ Cujil lojon ti' xuc'talel c pusic'al an chuqui mi caj la' taj. Come woli la' ñusan wocol che' bajche' joñon lojon. Jini cha'an woli la' taj i ñuq'ues^Λantel la' pusic'al ja'el che' bajche' joñon lojon.

⁸ Quermanojob, com mi la' ña'tan tsa cubi lojon cab^Λl wocol ya' ti Asia. Mach kujchic c cha'an lojon yubil come wen wocol jax. Mach colicon lojon tsac ña'ta lojon. ⁹ Pero tsa' ajq'uiyon lojon ti ch^Λamel yubil cha'an ma'anic mic xuc'chocon lojon c pusic'al tic bajñel p'^Λtalel, cojach ti Dios mu' b^Λ i tech ch'ojyel jini ch^Λameño' b^Λ. ¹⁰ Dios tsi' y^Λc'^Λyon lojon ti colel che' b^Λ tsa c^Λl^Λ lojon ch^Λamel. Woli' ch^Λan ac'on lojon ti colel. Cujil lojon

tic pusic'al Dios mi caj i ch^Λan ac'on lojon ti colel. ¹¹ Jatetla ja'el mi la' coltañon lojon che' mi la' pejc^Λbeñon lojon Dios. Che' jini cab^Λlob mi caj i subeñob Dios wocolix i y^Λl^Λ cha'an c wenlel lojon mu' b^Λ c taj lojon cha'an i yoración.

Ma'anic tsa' mejli ti majlel Pablo

¹² Ñ^Λch'^Λl lojon c pusic'al come ti' p'^Λtalel Dios tsac mele lojon chuqui isujm yic'ot chuqui toj. Jiñ^Λch c ñuclel lojon. Tsa' ajniyon lojon ti jump'ejl lojon c pusic'al aq'uebilon lojon ti Dios. Che'^Λch tsac p^Λs^Λ lojon c b^Λ w^Λ' ti pañimil. Ñumen tsac mele lojon chuqui uts'at ti la' tojlel, mach che'ic bajche' mi' ña'tañob ti pañimil, pero yic'ot i yutsllel i pusic'al Dios. ¹³ Jini woli b^Λ c ts'ijbubeñetla mi mejlel la' q'uel, mi mejlel la' ch'^Λmben isujm. Com mi la' ch'^Λmben isujm c'^Λl^Λ ti' cajibal. ¹⁴ Come lamitaletla tsa'ix la' ch'^Λmbe isujm, la' ñuclelon lojon che' bajche' jatetla ja'el c ñuclelet lojon ba' ora mi' cha' tilel lac Yum Jesús.

¹⁵ Cujil xuc'ul la' pusic'al quic'ot. Jini cha'an tsac ña'ta tilel ñaxan ba' añetla cha'an ti' cha'yajlel tijicñayetla. ¹⁶ Com ñumel ba' añetla che' mic majlel ti Macedonia. Che' loq'uemon ti Macedonia com cha' ñumel ba' añetla cha'an mi la' coltañon sujtel ti Judea. ¹⁷ Che' b^Λ tsac ña'ta majlel ba' añetla, ¿to'ol t'an jach ba tsac cha'le? ¿Mu' ba c bajñel ña'tan chuqui com c mel? ¿Mu' ba c subeñetla ya' talon che' mach talonic?

¹⁸ Che' bajche' xuc'ul i pusic'al Dios ma'anic mic subeñetla ti cha'chajp. Ma'anic mic subeñetla ya' talon che' mach talonic. ¹⁹ Come mach cha'chajpic i t'an Jesucristo i Yalobil Dios tsa' b^Λ c subeyetla joñon quic'ot Silvano yic'ot Timoteo. Junsujm jach i t'an Jesucristo. ²⁰ Pejtelel chuqui mi' subeñonla Dios mi caj i ts'^Λctiyel ti Cristo. Jini cha'an ti Cristo mi lac sub "Amén" cha'an mi lac tsictes^Λben i ñuclel Dios. ²¹ Dios^Λch mu' b^Λ i tem xuc'chocoñonla ti Cristo. Dios^Λch tsa' b^Λ i yajcayonla cha'an i ye'tel. ²² Tsi' yots^Λbeyonla i sello. Tsi' y^Λq'ueyonla

jini Espiritu ti lac pusic'al, i tejchibal jach i ye'tel.

²³ La' i q'uel c pusic'al Dios come isujm maxto anic tsa' tiliyon ti Corinto ba' añetla come mach comic c tsats pejcañetla. ²⁴ Mach la' yumonic lojon cha'an mic wersa subeñetla chuqui yom mi la' ñop. Wolij coltañetla cha'an mi la' taj i tijicñayel la' pusic'al, come xuc'uletla cha'an tsa' la' ñopo Cristo.

2

¹ Tsac ña'ta tic pusic'al ma'anix mic majlel ba' añetla che' ch'ijiyem c pusic'al. ² Mi tsac techbeyetla i ch'ijiyemlel la' pusic'al, ¿majqui mi caj i cha' ñuq'uesan c pusic'al? Cojach jatetla, pero mach mejliquetla mi ch'ijiyemetla cha'an c t'an. ³ Tsac ts'ijbubeyetla cha'an yom mi la' mel la' b_Λ cha'an mi la' ñuq'uesabeñon c pusic'al che' mij c'otel ba' añetla, ame tejchic i ch'ijiyemlel c pusic'al ti' tojlel jini año' b_Λ i mul. Cujil i tijicñayel c pusic'al jiñach i tijicñayel la' pusic'al ti la' pejtelel. ⁴ Wocol tsa cubi che' b_Λ tsac ts'ijbubeyetla jun, come cabal tsac cha'le pensar ame c techbeñetla i ch'ijiyemlel la' pusic'al. Cabal tsa cubi wocol. Tsac cha'le uq'uel. Pero wersa tsac ts'ijbu cha'an mi la' ña'tan mic wen c'uxbiñetla.

Ñusaben la' b_Λ la' mul

⁵ Jini winic tsa' b_Λ i techbeyon i ch'ijiyemlel c pusic'al tsi' techbeyetla la' ch'ijiyemlel lamitaletla. ⁶ Jasalix tsi' yubi wocol jini am b_Λ i mul. Come cabal tsi' tiq'uiyob hermanojob. ⁷ Yomix mi la' ñusaben i mul. Yomix mi la' cha' ñuq'uesaben i pusic'al ame junyajlel ochic i ch'ijiyemlel. ⁸ Jini cha'an mic subeñetla ti wocol t'an, pasbenla c'uxbiya. ⁹ Jini cha'an tsac ts'ijbubeyetla cha'an com c ña'tan mi woli la' jac'beñon c t'an ti pejtelel. ¹⁰ Majqui jach mi la' ñusaben i mul, joñon ja'el mic ñusaben i mul. Come jini mulil tsa' b_Λ c ñusabe, mi an i mul, tsac ñusabe ti' tojlel Cristo cha'an mi la' taj la' wenlel, ¹¹ ame p'at_Λac Satanás

ti la' contra. Come la cujil maña jax bajche' mi' mel i ye'tel xiba.

Ministrojob cha'an jini Tsiji Xuc' ul b_Λ T'an

¹² Che' b_Λ tsa' c'otiyon ti Troas cha'an mic sub i wen t'an Cristo, tsa' jambentiyon jump'ejl puerta yilal cha'an i ye'tel lac Yum. ¹³ Pero ma'anic tsa' ñajch'i c pusic'al, come ma'anic tsac taja quermano Tito. Jini cha'an tsa' loq'uiyon. Tsa' majliyon ti Macedonia.

¹⁴ Wocolix i y_{ΛΛ} Dios come ti Cristo Jesús tsa'ix majli i cha'an ti lac tojlel. Jini cha'an mi' c'añonla ja'el ti' pucol jini xojocña b_Λ che' mi la' cac' ti c_Λjñel Cristo ti pejtelel lum. ¹⁵ Come xojocña mi' yubiñonla Dios cha'an woli' yajñel Cristo ti lac pusic'al. Xojocña i yutslel Cristo ti' tojlel jini woli b_Λ i colt_Λntelob yic'ot jini woliyo' b_Λ ti sajtel. ¹⁶ Che' mi' yubiñob jini sajtemo', mi' ña'tañob woli' majlelob ti toj mulil. Che' mi' yubiñob jini año' b_Λ i cuxt_Λlel, mi' ña'tañob añach i cuxt_Λlel. ¿Majqui an i p'at_Λlel cha'an mi' bajñel mel jini e'tel? ¹⁷ Come mach lajalonic lojon bajche' cab_Λlob mu' b_Λ i c'añob i t'an Dios cha'an yomob ganar che' bajche' xchoñoñelob. Come Dios tsi' chocoyon lojon tilel. Jini cha'an mic cha'len lojon subt'an ti isujm yic'ot i p'at_Λlel Cristo ti jump'ejl lojon c pusic'al ti' wut Dios.

3

¹ ¿Woli ba c cha' sub lojon c b_Λ ti uts'at? ¿Yom ba mic cha'len lojon che' bajche' mi' cha'leñob yaño' b_Λ mu' b_Λ i pasob majlel jun ba' mi' y_Λc'ob i b_Λ ti c_Λjñel? ¿Yom ba mij c'ajtibeñetla jun mu' b_Λ i y_Λc'on lojon ti c_Λjñel? ² I wentajetla jun mu' b_Λ i y_Λc'on ti c_Λjñel. Ts'ijbubiletla tic pusic'al lojon. C_Λmbiletla i cha'an pejtelel winicob x'ixicob. Mi la' q'uejlel ti' tojlel pejtelelob che' bajche' jun. ³ Come tsiquil i juñetla Cristo tsa' b_Λ c ts'ijba lojon. Mach ti tintajic ts'ijbubiletla, pero yic'ot i yEspiritu jini cuxul b_Λ Dios, mach ti xajlelic pero ti la' pusic'al.

⁴ Xuc'ulon lojon ti Dios cha'an ti' p'atlalal Cristo, ⁵ come ma'anic c bajñel p'atlalal lojon cha'an mic ña'tan lojon bajche' yom. Pero ch'oyolach ti Dios c p'atlalal lojon. ⁶ Dios tsi' yalq'ueyon lojon c p'atlalal ti' ye'tel ti jini tsiji' b_Λ t'an. Ma'anic mic sub lojon jini ts'ijbubil b_Λ mandar mach b_Λ mejlic i coltan winicob x'ixicob. Mic sub lojon laj cuxtalal mu' b_Λ i yalq'ueñonla jini Ch'ujul b_Λ Espíritu. Come jini ts'ijbubil b_Λ mandar mi' tsansañoñla yilal, pero jini Espíritu mi' yalq'ueñonla laj cuxtalal.

I ñuclal jini Tsijib Xuc'ul b_Λ T'an

⁷ Wen ñuc jini mandar mu' b_Λ i yal'onla ti ch_Λmel, ts'ijbubil b_Λ ti xajlel. Che' b_Λ tsa' aq'uentiyob israelob, ma'anic tsa' mejli i q'uelbeñoñob i wut Moisés cha'an tsa' wen tsictiyi i saclel Dios ti' wut, anquese ora jach tsa' caji ti yajpel. ⁸ ¿Mach ba ñumen ñuquic i ye'tel jini Espíritu? ⁹ Mi ñuc jini mandar mu' b_Λ i yal'onla ti toj mulil, ñumen ñuc jini t'an mu' b_Λ i yal'onla ti q'uejlel ti toj. ¹⁰ Jini cha'an jini ñuc b_Λ ti yamb_Λ ora mach ch_Λñ ñuquix w_Λle che' bajche' jini c'ax ñuc b_Λ. ¹¹ Mi an i ñuclal jini tsa' b_Λ jili, ñumen cab_Λ i ñuclal jini mu' b_Λ i coltañoñla, come mach yujilic jilel.

¹² Che'ach jini c pijtaya lojon, jini cha'an ch'ejl mic cha'len lojon t'an, come añach c pijtaya lojon. ¹³ Mach che'ic bajche' Moisés, come tsi' moso i wut ti pisil ti' tojlel jini israelob ame q'uelbentic i wut che' b_Λ wolix ti yajpel i saclel. ¹⁴ Tsa' tsats'ayob i pusic'al jini israelob, come c'ala_Λ w_Λle anto pisil yilal ti' wut che' mi' q'uelob jini oñiyi b_Λ trato, come ma'anic mi' ch'ambenoñob isujm. Mi' loc'sabentelob che' mi' ñopob Cristo. ¹⁵ C'ala_Λ w_Λle che' mi' q'uejlel i ts'ijbujel Moisés, mosbil i pusic'al ti pisil yilal. ¹⁶ Pero che' mi' sutq'uiñoñob i b_Λ cha'an mi' ñopob lac Yum, mi caj i loc'sabentelob jini pisil. ¹⁷ Come lac Yum jiñach Espíritu. Jini am b_Λ i cha'an i yEspíritu lac Yum librejix. Mach ch_Λñ c_Λch_Λlix ti mandar. ¹⁸ Che' jini hermanojob,

mach ch_Λñ mosolix lac wut yilal. Che' mi laj q'uelben i ñuclal lac Yum che' bajche' ti espejo, mi lac utsi tsictesan i ñuclal. Mi laj q'uextalayel majlel ti' yejtal Cristo che' mi' mel i ye'tel i yEspíritu lac Yum ti lac pusic'al.

4

Tsiquil i ñuclal Dios ti p'ejt yilal

¹ Jini cha'an ma'anic mic lujb'an lojon, come Dios tsi' p'untayon lojon che' b_Λ tsi' yalq'ueyon lojon que'tel. ² Ma'anic chuqui mic mel lojon ti mucul mi jinic quisintic b_Λ. Ma'anic mic lotin lojon winicob. Ma'anic mic socben lojon i t'an Dios. Mic sub lojon i sujmlal jini wen t'an ti' tojlel Dios. Yujilob pejtelel winicob x'ixicob tojon lojon. ³ Mi mucul jini wen t'an, mucul ti' tojlel jini woliyo' b_Λ ti sajtel. ⁴ Satanás, jiñach i dios jini jontolo' b_Λ ti pañimil. Tsa'ix i yalpbeyob i wut jini mach b_Λ anic mi' ñopob Cristo, ame i q'uelob i saclel jini wen t'an ba' tsiquil i ñuclal Cristo i yejtal b_Λ Dios. ⁵ Ma'anic mic bajñel sub lojon c b_Λ che' mic cha'len lojon subt'an. Mic sub lojon Jesucristo, come jiñach lac Yum. Joñon lojon la' winicon lojon cha'an tsi' coltayon lojon Jesús. ⁶ Come Dios tsa' b_Λ i yal'Λ mandar cha'an mi' tsictiyel i saclel pañimil ti ic'ch'ipan b_Λ tsi' yal'Λ ti tsictiyel i saclel ti lac pusic'al cha'an mi lac ch'amben isujm woli' p_Λs i ñuclal Cristo.

⁷ Uts'at_Λch i saclel Cristo am b_Λ ti lac pusic'al. Che' yilal bajche' c'ax letsem tac b_Λ i tojol lotol b_Λ ti uc'um, come melbilonla ti lum che' bajche' uc'um. Tsiquil mach ch'oyolic ti joñoñla jini ñuc b_Λ lac p'atlalal, pero ch'oyol ti Dios. ⁸ Joy ñet'bilon lojon ti wocol, pero an bajche' mi caj c loq'uel lojon. Mach kujilic lojon bajche' mi' caj ti ujt_Λel, pero ch_Λñ xuc'ul mic ñop lojon. ⁹ Tic'l_Λbilon lojon pero mach c_Λybilonic lojon. Mic jajts'el lojon pero ma'anic mic jis_Λntel lojon. ¹⁰ Ti pejtelel ora tsiquil tic b_Λc'tal lojon wolic ch_Λmel lojon che' bajche' tsa' ch_Λmi Jesús cha'an mi' tsictiyel cuxul

Jesús tic bʼacʼtal lojon. ¹¹ Come joñon lojon cuxulon bʼ lojon mi cajqʼuel ti chʼamel ti pejtelel ora ti yeʼtel Jesús, chaʼan miʼ tsictiyel i cuxtʼal lel Jesús tic bʼacʼtal lojon yujil bʼ chʼamel. ¹² Cheʼ mic sub lojon jini wen tʼan, wolic chʼamel lojon, pero tiʼ caj jini tʼan woli laʼ taj laʼ cuxtʼal lel.

¹³ Lajal mic ñop lojon tic pusicʼal bajcheʼ jini tsaʼ bʼ i tsʼijbu jini tʼan: “Tsac ñopo. Jini chaʼan tsac chaʼle tʼan”, cheʼen. Joñon lojon jaʼel mic ñop lojon. Jini chaʼan mic chaʼlen lojon tʼan. ¹⁴ Come kujil lojon ti isujm, Dios tsiʼ teche chʼojyel lac Yum Jesús. Mi caj i techon lojon chʼojyel jaʼel quicʼot Jesús. Dios mi caj i tempañon lojon yicʼotetla tiʼ tojlel Jesús. ¹⁵ Come mi cubin lojon pejtelel ili wocol chaʼan mi laʼ taj laʼ wenlel. Cheʼ miʼ tajbeñob i yutslel i pusicʼal Dios cabʼlob mi caj i subeñob Dios wocolix i yaʼla chaʼan miʼ yutsi tsictiyel i ñucllel Dios.

Laʼ lac chʼan ñop Dios ti xucʼul

¹⁶ Jini chaʼan maʼanic mic lujbʼan lojon. Woliʼ pʼatʼan majlel lac pusicʼal ti jujumpʼejl qʼuin, anquese woli ti chʼamel lac bʼacʼtal. ¹⁷ Come sejb lac wocol muʼ bʼ la cubin. Poj jumucʼ jach miʼ ñumel. Wolix i pʼojlesabeñonla cʼax on bʼ lac ñucllel mach bʼ anic miʼ jilel ti pejtelel ora. ¹⁸ Come maʼanic mi lac xucʼchocon lac pusicʼal ti chuqui tac mi laj qʼuel ti pañimil, pero mi lac xucʼchocon ti jini mach bʼ tsiquilic am bʼ ti panchan. Come jini tsiquil tac bʼ ñumel jach woli. Jini mach bʼ tsiquilic maʼanic miʼ jilel ti pejtelel ora.

5

An lac chumlib mach bʼ melbilic ti cʼabʼal

¹ Mi tsaʼ jisanti lac bʼacʼtal baʼ woli ti chumtʼal lac chʼujlel, la kujil mi caj la caqʼuentel lac bʼacʼtal ti panchan aqʼuebilon bʼ la ti Dios. Mach melbilic ti cʼabʼal jini otot am bʼ ti panchan. Mach yujilic jilel. ² Jini chaʼan mi lac chaʼlen ajcan cheʼ añon to la ti lac bʼacʼtal. La comix lac bʼacʼtal am bʼ ti panchan muʼ bʼ caj lac lap cheʼ

bajcheʼ bujcʼal. ³ Come maʼanic mi caj la cajñel cheʼ bajcheʼ espíritu mach bʼ anic i bʼacʼtal. ⁴ Cheʼ waʼto añonla ti lac bʼacʼtal ila ti pañimil mi lac chaʼlen ajcan yicʼot tsic pusicʼal. Mach la comix lac chilbentel, pero la comix chumtʼal ti tsijiʼ bʼ lac bʼacʼtal chaʼan miʼ pʼantʼayel jini yujil bʼ chʼamel ti jini mach bʼ yujilic chʼamel, chaʼan cuxul mi la cajñel ti pejtelel ora. ⁵ Jini chaʼan Dios tsiʼ meleyonla chaʼan cheʼach yom mi la cajñel. Tsiʼ yaqʼueyonla jini Espíritu i tejchibal bʼ i yeʼtel ti lac pusicʼal.

⁶ Jini chaʼan mi lac chʼan xucʼchocon lac pusicʼal, come la kujil maxto yaʼic añonla la quicʼot lac Yum cheʼ waʼto añonla ti lac bʼacʼtal. ⁷ Come xucʼul mi la cajñel chaʼan jini muʼ bʼ lac ñop, mach chaʼanic chuqui mi laj qʼuel. ⁸ Añach lac pijtaya. La com laj cay lac bʼacʼtal chaʼan mi la cajñel yicʼot lac Yum. ⁹ Jini chaʼan mi lac chaʼlen wera jaʼel chaʼan miʼ qʼuelonla ti utsʼat lac Yum mi waʼto añonla ti lac bʼacʼtal o mi mach waʼix añonla. ¹⁰ Come ti pejtelonla wera mi caj lac pas lac bʼ ti melobajal i chaʼan Cristo chaʼan mi la caqʼuentel lac tojol ti jujuntiquilonla, chaʼan lac melbal tsaʼ bʼ lac mele ti lac bʼacʼtal, mi wen o mi jontol.

Jini tʼan muʼ bʼ i yutsʼesañonla

¹¹ Jini chaʼan mi lac xicʼben winicob xʼixicob ti utsʼat, come mi lac wen bʼacʼñan lac Yum. Cambil i chaʼan Dios c pusicʼal lojon. Mi cal cañal laʼ chaʼan jaʼel i winicon lojon ti isujm. ¹² Maʼanic wolic chaʼ subeñet chaʼan mi laʼ qʼuelon ti utsʼat, pero chaʼan mi laʼ taj laʼ ñucllel tic tojlel lojon. Cheʼ jini an chuqui mi mejlel laʼ suben jini winicob muʼ bʼ i lon qʼuelob i bʼ ti ñuc cheʼ leco i pusicʼal. ¹³ Mi tonto miʼ qʼuelon lojon winicob, com jach c tsictesan lojon i ñucllel Dios. Mi utsʼat miʼ qʼuelob c ñaʼtʼabal lojon, woli jach c sacʼlan lojon laʼ wenlel. ¹⁴ Come i cʼuxbiya Cristo miʼ wera xicʼbeñon lojon, come mic ñaʼtan lojon mi tsaʼ chʼami juntiquil winic chaʼan pejtelel winicob xʼixicob, actan cheʼ jini, ti

Cristo tsa' laj chamiyonla cha'an mi' jilel i p'at'alel mulil ti lac tojlel. ¹⁵ Tsa' chami Cristo cha'an pejtelel winicob x'ixicob, cha'an mach yomic mi lac saclan lac bajñel wenlel joñonla tsa' b' aq'uentiyonla laj cuxtal'el. Pero yom mi lac ñuq'uesan Cristo tsa' b' chami cha'añonla, tsa' b' cha' ch'ojyi.

¹⁶ Jini cha'an ma'anix mi lac chan q'uel lac b' che' bajche' ti yamb' ora che' sajtemon tola. Mi tsa' laj cañ' Cristo che' bajche' winic che' b' tsa' ñumi ti pañimil, mach chan che'ix mi laj can. ¹⁷ Jini cha'an majqui jach an ti Cristo tsijib melbilix. Tsa'ix jili jini tsucul tac b'. Awilan tsijib melbil ti pejtelel. ¹⁸ Ch'oyol ti Dios jini tsijib tac b'. Dios tsa'ix i yuts'esa lac pusic'al la quic'ot cha'an tsi' mañ'ayonla Jesucristo. Tsa'ix i y'aq'ueyon lojon que'tel ti jini t'an mu' b' i yuts'esabeñonla lac pusic'al yic'ot Dios. ¹⁹ Mic sub lojon ili t'an. Dios tsi' pas' i b' ti Cristo che' b' tsi' yuts'esabeyob i pusic'al jini año' b' ti pañimil. Tsi' cuchbeyob i mul. Tsi' y'aq'ueyon lojon tic wenta jini t'an mu' b' i yuts'esabeñonla lac pusic'al yic'ot Dios. ²⁰ Jini cha'an chocbilon lojon majlel ti' q'uexol Cristo, come Dios woli' pejcañetla tic tojlel lojon. Mic subeñet lojon ti wocol t'an che' bajche' Cristo: La' uts'esantic la' pusic'al yic'ot Dios. ²¹ Come Cristo ma'anic tsi' wis ñopo mulil, pero Dios tsi' y'aq'ue i cuch pejtelel lac mul ti' bac'tal ya' ti cruz cha'an mi' y'aq'ueñonla toj b' lac pusic'al ti Cristo.

6

Tsi' pas' i b' ti uts'at jini Pablo

¹ Joñon lojon xtem e'telon lojon yic'ot Dios. Mic xic'beñetla ti uts'at ame lolomic jach mi la' ch'amben i yutslel i pusic'al Dios. ² Come Dios tsi' y'ala: "Tsa'ix c ñich'tabeyetla la' t'an ti jim b' ora che' woli ti sujbel la' colt'antel. Tsa'ix j coltayetla ti' yorajlel coltaya". Che' tsi' y'ala Dios. Awilan, wale i yorajlelix mi la cochel. Wale i yorajlelix mi laj colt'antel.

³ Mic mel lojon chuqui toj ame anic majch mi cac' lojon ti yajlel, ame wajlentic que'tel lojon. ⁴ Ti pejtelel que'tel lojon tsiquil x'e'telon lojon i cha'an Dios, che' mic cha'len lojon pijt ti' xuc'talel c pusic'al lojon, che' mic ñusan lojon wocol, che' anto chuqui yom c cha'an lojon, che' an lojon j c'oj'ol, ⁵ che' mi cubin lojon asiyal, che' año' lojon ti mañ'quib'al, che' mij contrajintel lojon, che' mic cha'len lojon wocol e'tel, che' ma'anic mic w'ayel lojon, che' mi cubin lojon wi'ñal. ⁶ Ti' saclel lojon c pusic'al yic'ot c ña'tabal lojon mij cuchben lojon i mul winicob x'ixicob yic'ot cutslel lojon, cha'an ti jini Ch'ujul b' Espiritu. Mij c'uxbin lojon winicob ti isujm, ⁷ yic'ot jini isujm b' t'an, yic'ot i p'at'alel Dios, yic'ot toj b' c melbal lojon, i wentajach e'tijibal tac cha'an guerra cha'an mic ma'tan lojon j contra yic'ot cha'an mic puts'tesan. ⁸ Mic pas' lojon c b' ti uts'at che' mic ts'a'lentel lojon yic'ot che' mi ca'lentel lojon yic'ot che' mic sujbel lojon ti uts'at. Mic sujbel lojon ti xlot pero isujm chuqui mic sub lojon. ⁹ Mi' lon alob mach cambilonic lojon che' wen cambilon lojon. Woliyon lojon ti chamel pero cuxulon lojon. Mi cañ'q'uel lojon ti wocol pero ma'anic mic ts'ans'antel lojon. ¹⁰ Ch'ijiyem lojon c pusic'al pero chan tijicñayon lojon. Ma'anic c chub'an lojon, pero wen chumulob año' b' cha'an que'tel ti subt'an. Ma'anic mi ts'ita'ic c chub'an lojon, pero c cha'añach lojon pejtelel chuqui tac an.

¹¹ Hermanojob ti Corinto, wolic laj subeñetla chuqui wolic ña'tan tic pusic'al lojon. But'ul c pusic'al lojon ti c'uxbiya. ¹² Cab'al mij c'uxbiñet lojon, pero woli la' ñup'beñon la' pusic'al. ¹³ Yom mi la' q'uextabeñon lojon j c'uxbiya che' bajche' yom. Wolic pejcañetla che' bajche' calobiletla. Jambeñon lojon la' pusic'al.

I templojonla jini cuxul b' Dios

¹⁴ Mach mi la' cha'len ñujpuñel yic'ot jini mach b' anic mi' ñop Dios.

Come ¿bajche' mi mejlel i tem ajñel chuqui toj yic'ot chuqui mach tojic? ¿Bajche' mi mejlel i tem ajñel i saclel pañimil yic'ot ac'alel? ¹⁵ ¿Bajche' mi caj ti ajñel ti ñach'al Cristo yic'ot jini xiba? ¿Lajal ba chuqui mi' ña'tañob jini mu' bΛ i ñopob Cristo yic'ot jini mach bΛ anic mi' ñopob? ¹⁶ I templo Dios ¿jim ba i pi'al jini dios tac? Joñonla i templojonla jini cuxul bΛ Dios che' bajche' tsi' yΛΛ Dios: "Mi caj c chumtal ti' tojlelob. Ya' mij caj ti ajñel. Mi caj cochel ti' Dios. Mi caj cotsañob tic cha'an". Che' tsi' yΛΛ Dios. ¹⁷ "Jini cha'an loq'uenla ti' tojlel mach bΛ anic mi' ñopob. TΛts'Λ la' bΛ ba' añob", che'en lac Yum. "Mach mi la' ñochtan chuqui tac bibi'. Mi caj c pΛyetla tilel ba' añon. ¹⁸ Mi caj cochel ti la' Tat. Mi caj la' wochel ti calobil", che'en lac Yum mach bΛ anic i p'isol i p'ΛtΛlel.

7

Tijicña Pablo cha'an tsi' cΛyΛyob i mul

¹ C'uxbibilo' bΛ hermanojob, lac cha'añach jini albil bΛ i t'an Dios. Jini cha'an la' lac poc loq'uel pejtelel bibi' tac bΛ am bΛ ti lac bac'tal yic'ot lac pusic'al. La' lac bac'ñan Dios cha'an ch'ujul mi la cajñel ti' tojlel.

² Jambeñon lojon la' pusic'al. Ma'anic majch tsac chilbe lojon i chubΛ'an, mi juntiquilic. Ma'anic majch tsac soco lojon. Ma'anic majch tsac loti lojon. ³ Ma'anic mic subeñetla jini t'an cha'an mi cΛ'leñetla, come tsa'ix c subeyetla añetla tic pusic'al lojon cha'an mic tem ajñel quic'otetla yic'ot cha'an temel mi lac chΛmel. ⁴ Cujil mi la' wajñel ti xuc'ul. An cabΛ c ñucl ch'aañetla. Tsa' la' wen ñuq'uesΛbeyon c pusic'al. CabΛ jax i tijicñayel c pusic'al ti pejtelel c wocol lojon.

⁵ Che' bΛ tsa' tiliyon lojon ti Macedonia, ma'anic tsac wis c'aja lojon co. Tsac taja lojon wocol yic'ot cabΛ leto baqui jach añon lojon. Tic pusic'al tsac cha'le lojon bΛq'uen. ⁶ Pero Dios mu' bΛ i ñuq'uesΛbeñob i pusic'al

jini ch'ijiyemo' bΛ tsi' ñuq'uesΛbeyon lojon c pusic'al che' bΛ tsa' tili Tito. ⁷ Ñuc lojon c pusic'al cha'an tsa' tili Tito yic'ot cha'an tsa' la' ñuq'uesΛbe i pusic'al. Tsi' subeyon lojon uts'at woli la' c'uxbiñon lojon. Tsa' la' cha'le uq'uel. Tsa' bΛx'ayetla cha'an mij q'ueletla ti uts'at. Jini cha'an tsa' utsi p'ojli i tijicñayel c pusic'al.

⁸ Ma'anix mic chΛn mel c pusic'al, anquese tsac mele c pusic'al cha'an tsa' cΛq'ueyetla i ch'ijiyemlel la' pusic'al cha'an ti jini jun. Come isujm tsi' yΛq'ueyetla i ch'ijiyemlel la' pusic'al pero cha'p'ejl uxp'ejl jach q'uin.

⁹ WΛle tijicñayon, mach cha'anic ch'ijiyem tsa' la' wubi, pero cha'an tsa' la' cΛyΛ la' mul. Come Dios tsi' c'ΛñΛ i ch'ijiyemlel la' pusic'al cha'an mi' toj'esañetla. Che' jini ma'anic tsa' la' taja wocol cha'añon lojon. ¹⁰ Come i ch'ijiyemlel lac pusic'al ch'oyol bΛ ti Dios mi' yΛq'ueñonla laj cΛy lac mul cha'an mi laj coltΛntel. Tijicñayonla che' an i ch'ijiyemlel lac pusic'al ch'oyol bΛ ti Dios, pero i ch'ijiyemlel tilem bΛ ti pañimil mi' yΛc' ti chΛmel. ¹¹ La' wilan, uts'at tsa' ujtietla cha'an ti' ch'ijiyemlel la' pusic'al ch'oyol bΛ ti Dios. Tsa' la' toj'esa la' bΛ ti jump'ejl la' pusic'al. Tsa' caji la' ts'a'len mulil. Tsa' la' cha'le bΛq'uen. CabΛ tsa' caji la' cha' c'uxbiñon. Tsa' bΛx'ayetla. Tsa' la' ju'sΛbeyob i pusic'al jini año' bΛ i mul. Ti pejtelel tsa' bΛ la' cha'le tsa' la' pΛsΛ la' bΛ ti toj. ¹² Jini cha'an tsac ts'ijbubeyetla, mach cha'anic jach jini am bΛ i mul yic'ot jini tsa' bΛ contrajinti, pero cha'an mi la' pΛsbeñon lojon c'ux mi la' wubiñon lojon ti lac Yum. ¹³ Jini cha'an tsa' ñuc'a lojon c pusic'al, come tsa' ñuc'a la' pusic'al.

Ñumen cabΛ i tijicñayel lojon c pusic'al cha'an tsa' la' ñuq'uesΛbe i pusic'al Tito. ¹⁴ Come tsac sube Tito bajche' mi caj la' jac' ti uts'at. Ma'anic mic cha'len quisin, come che'Λch tsa' la' mele. Isujm pejtelel chuqui tsac subeyet lojon, che' ja'el isujmΛch chuqui tsac sube Tito cha'añetla.

15 Wale cabal woli' c'uxbiñetla Tito, come woli' chlan ña'tan bajche' tsa' la' jac'be i t'an ti la' pejtelel. Tsilt-silñayetla ti bAQ'uen tsa' la' pAYa ochel ba' añetla. 16 Tijicñayon come cujilix uts'at woli la' wajñel.

8

On tsi' yAC'AYob ofrenda

1 Com mi la' ña'tan ja'el hermano-job, Dios tsi' yAQ'ueyob i yutslel i pusic'al jini xñopt'añob ya' ti Macedonia. 2 Che' bA tsa' ilAbentiyob i pusic'al ti cabal wocol, tsa' wen p'ojli i p'ewlel yic'ot i tijicñAYel i pusic'al anquese c'ax pobrejob. 3 Testigojon cha'an ti' bajñel pusic'al tsi' ña'tayob i yAC' ofrenda che' bajche' tsa' mejliyob. Ñumen on tsi' yAC'AYob che' bajche' tsa' mejliyob. 4 Cabal tsi' c'ajtibeyon lojon ti wocol t'an cha'an mic ch'AM majlel jini ofrenda ti Jerusalén cha'an mi' coltAntelob i cha'año' bA Dios ya'i. 5 Mach che'ic jach tsi' cha'leyob, pero ñaxan tsi' yAC'AYob i bA ti' wenta lac Yum, wi'il tic tojlel lojon, cha'an mi' melob chuqui yom Dios. 6 Jini cha'an tsac xic'be lojon Tito cha'an mi' majlel i tempa jini ofrenda tsa' bA i teche ti yambA ora, cha'an mi' yujtel jini wen bA e'tel ti' yutslel la' pusic'al. 7 Come woli la' wen pAS la' bA ti' uts'at ti' xuc'talel la' pusic'al, yic'ot ti la' t'an, yic'ot ti la' ña'tAbal. Wen bAXetla. C'ux mi la' wubiñon lojon. Che'ach yom mi la' wen pAS i yutslel la' pusic'al yic'ot la' wofrenda ja'el.

8 Ma'anic mi cAQ'ueñetla mandar, pero mic subeñetla bajche' mi' melob yaño' bA, cha'an mi la' pAS la' c'uxbiya ti isujm. 9 Come cañalix la' cha'an i yutslel i pusic'al lac Yum Jesucristo. Jini wen chumul bA tsa' ochi ti pobre, come c'ux tsi' yubiyetla. Tsa' ochi ti pobre cha'an wen chumul mi la' wajñel.

10 Jini cha'an mic subeñetla bajche' yom mi la' mel, come jatetla ti yambA jab tsa' la' ña'ta la' tempa jini taq'uin. Tsa' caji la' tempa ja'el. 11 Wale yom

mi la' wujtesan la' tempa che' bajche' tsa' la' ña'ta. Che' bajche' tsa' la' ña'ta ti jump'ejl la' pusic'al, yom ja'el ti jump'ejl la' pusic'al mi la' wujtesan che' bajche' c'amel an la' cha'an. 12 Mi an majqui yom i yAC' majtañal, la' i yAC' loq'uem bA ti' chubA'an, mi on o mi mach onic. Mach mejlic i yAC' chuqui mach i cha'anic.

13 Anquese che'ach wolic subeñetla jini t'an, mach comic mi la' taj wocol cha'an mi' coltAntelob yaño' bA. 14 Pero com junlajal mi la' coltan la' bA. Che' an i ñumel la' chubA'an, yom mi la' wAQ'ueñob yaño' bA chuqui anto yom i cha'añob. Che'ach yom mi' yAQ'ueñetla i chubA'an che' anto yom la' cha'an. Mach yomic jelchojc jach mi la' wajñel. 15 Che' bajche' ts'ijbubil: "Jini tsa' bA i tempa cabal i chubA'an, ma'anic i ñumel. Jini tsa' bA i tempa ts'ita', jasAlach i cha'an ja'el".

Tsa' chojqui majlel Tito ti Corinto

16 Wocolix i yAlA Dios come tsi' yAC'AYetla ti' pusic'al Tito che' bajche' tic pusic'al. 17 Isujm Tito tsi' wen jac'beyon c t'an che' bA tsac sube majlel, come cabal mi' ña'tañetla ja'el. Jini cha'an tsi' c'añA i pusic'al ja'el cha'an mi' majlel ba' añetla. 18 Tsa'ix c choco lojon majlel Tito cha'an i ye'tel ti jini wen t'an yic'ot yambA hermano mu' bA i q'uejlel ti ñuc i cha'an pejtelel xñopt'añob mu' bA i tempañob i bA. 19 Tsa' yajcAnti jini hermano ti' tojlel xñopt'añob cha'an mi' pi'leñon lojon majlel ti xAmbal, cha'an mi' cha' ch'AM tilel jini taq'uin. Che' sujtemix yic'ot jini taq'uin mi caj c puc lojon cha'an mi' wen tsictyel i ñucler lac Yum yic'ot la' wutslel cha'an tsa' la' wAC'A ti jump'ejl la' pusic'al. 20 Temel mic majlel lojon cha'an mi' wen tsictiyel uts'at bajche' mic puc lojon, ame anic majch mi' yA'leñon lojon cha'an cabal ili taq'uin woli bA la' wAC'. 21 Com c mel lojon chuqui toj, mach cojc jach ti' wut lac Yum, pero ti' wut winicob x'ixicob ja'el.

22 Wolic choc lojon majlel yamb_Λ hermano ja'el, come tsa'ix j q'uele lojon wen b_{ΛX} ti pejtelel i ye'tel. Ñumen b_{ΛX} w_Λle come yujil mi caj la' w_{ΛC}' jini ofrenda che' bajche' tsa' la' ña'ta. 23 Tito jiñ_Λch c pi'Λl mu' b_Λ i coltañon ti jini e'tel ti la' tojlel. Pejtel ili la quermanojob tsa' b_Λ chojquiyob majlel i cha'an xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ, mi' tsictesañob i ñucllel Cristo. 24 P_{ΛS}beñob la' c'uxbiya. Melbenla che' bajche' tsac subeyob ti tojlel pejtelel jini xñopt'añob, cha'an mi' ña'tañob mach lolomic mi' ñuc'an c pusic'al ti la' tojlel.

9

1 Mach wersajic mic ts'ijbubeñetla bajche' yom mi la' w_{ΛQ}'ueñob ofrenda i cha'año' b_Λ Dios. 2 Come cujil la' wom la' coltañob ti jump'ejl la' pusic'al che' bajche' tsac subeyob jini año' b_Λ ti Macedonia. Come tsac subeyob anix jump'ejl jab tsa' caji la' chajpan la' pusic'al añet b_Λ la ti Acaya. Cab_Λl ti Macedonia tsa' nijcantiyob i pusic'al che' b_Λ tsi' yubiyob chuqui tsa' la' ña'ta. 3 Wolic choc majlel ili hermanojob ame to'o lolomic jach c t'an tsa' b_Λ c subeyob año' b_Λ ti Macedonia. Yom chajp_Λbiletla che' bajche' tsac subeyob. 4 Mi tsa' c'otiyon yic'ot jini ch'oyolo' b_Λ ti Macedonia che' mach chajp_Λbileticla, quisintic jax mi caj cubin lojon. Quisintic jax mi caj la' wubin ja'el, come tsac subeyob uts'at woli la' mel. 5 Jini cha'an tsac ña'ta wersa yom mic xic'ben jini hermanojob cha'an mi' ñaxan majlelob ba' añetla. Mi caj i q'uelob bajche' woli la' tempañ jini ofrenda ña't_Λbil b_Λ la' cha'an. Yom chajp_Λbil jini ofrenda che' mi' c'otelob. Ac'Λla ti' yutsllel la' pusic'al, mach cha'anic xic'biletla.

On yom mi lac p_{ΛC}'

6 Mic subeñetla jini t'an. Jini ts'ita' jach b_Λ mi' p_{ΛC}', ts'ita' jach mi' c'aj. Jini on b_Λ mi' p_{ΛC}', on mi' c'aj. 7 Ti jujuntiquilla' i y_{ΛC}' che' bajche' tsi' ña'ta ti' pusic'al, mach ti' ch'ijiyemlelic,

mach cha'anic xic'bebil jach. Dios mi' c'uxbin jini mu' b_Λ i y_{ΛC}' ti' tijicñ_Λyel i pusic'al. 8 An i p'Λt_Λlel Dios cha'an mi' cha' aq'ueñetla pejtelel chuqui tac yom cha'an jas_Λl la' cha'an ti pejtelel ora cha'an mi la' coltan la' b_Λ ti pejtelel chuqui wen. 9 Che' bajche' ts'ijbubil: "Dios mi' puc majtañ_Λl. Mi' y_{ΛQ}'ueñob jini mach b_Λ añobic i cha'an. Toj i pusic'al ti pejtelel ora", che'en. 10 Dios mi' y_{ΛQ}'uen pac' jini xp_{ΛC}'oñel. Mi' y_{ΛQ}'ueñetla la' waj cha'an mi la' c'ux. Mi caj i yutsi aq'ueñetla pac' yic'ot waj cha'an mi la' w_{ΛQ}'ueñob yaño' b_Λ ti' yutsllel la' pusic'al. Mi caj i p'ojles_Λbeñetla la' chobejt_Λbal. 11 Che' jini Dios mi caj i y_{ΛQ}'ueñetla pejtelel chuqui tac yom cha'an mi la' p'ewbeñob la' chub_Λ'an jini mach b_Λ añobic i cha'an, cha'an mi' subeñob wocolix i y_{ΛΛ} Dios che' mic pucbeñob i majtan.

12 Come che' mi la' coltan i cha'año' b_Λ Dios, mi' tajob chuqui anto yom i cha'añob. Che' jini cab_Λl mi caj i subeñob wocolix i y_{ΛΛ} Dios. 13 Che' b_Λ tsa'ix la' colta i cha'año' b_Λ Dios yic'ot yaño' b_Λ, cab_Λlob mi caj i subob i ñucllel Dios cha'an tsa' la' jac'be i t'an Cristo woli b_Λ la' ñop. Tsa' la' p'ewbeyob la' chub_Λ'an. 14 Mi caj i tajetla ti oración ja'el, come c'ux mi' yubiñetla cha'an ñuc b_Λ i yutsllel i pusic'al Dios woli b_Λ la' tsictesan. 15 Wocolix i y_{ΛΛ} Dios cha'an tsi' y_{ΛQ}'ueñonla lac majtan c'ax letsem b_Λ i tojol.

10

Pablo tsi' subeyob bajche' tsi' mele i ye'tel

1 Joñon Pablojon, wolic pejcañetla che' bajche' Cristo ti uts b_Λ t'an. An mu' b_Λ i y_Λlob lijicñayon jach che' ya' añoñ ti la' tojlel, pero ch'ejl abi mic pejcañetla ti jun che' mach ya'ic añoñ la' wic'ot. 2 Mij c'ajtibeñetla ti wocol t'an mach mi la' nijcañoñ ame ch'ejlic mic mel c b_Λ che' ya' añoñ la' wic'ot. Wolic ña'tan ch'ejl mi caj c mel c b_Λ ti' tojlel jini mu' b_Λ i lon alob wolic mel lojon

che' bajche' yom c bajñel pusic'al lojon. ³ Añon lojon tic bΛc'tal pero mach tic bajñel p'ΛtΛlelic lojon woliyon lojon ti guerra. ⁴ Come jini que'tijib mu' bΛ j c'Λn lojon ti guerra mach melbilic ti winicob. CabΛΛach i p'ΛtΛlel tilem bΛ ti Dios cha'an mic jemben lojon i ye'tel xiba. ⁵ Mic λmben lojon pejtēl lolom jach bΛ i t'an winicob, yic'ot pejtēl i ña'tΛbal mu' bΛ i mΛctan yañon' bΛ ti' cΛñol i sujmlēl Dios. Mic tic' lojon pejtēlēl chuqui mi' lon tejchel tic bajñel pusic'al lojon cha'an mic jac'ben lojon i t'an Cristo. ⁶ ChajpΛbilon lojon cha'an mic mel lojon pejtēlēl mu' bΛ i ñusΛbeñob i t'an Cristo che' ts'ΛcΛl tsa'ix la' jac'be i t'an.

⁷ Woli la' q'uelon che' bajche' i tilel winicob ti pañimil. Mi an majch mi' ña'tan ochem ti Cristo, la' i ña'tan ochemon lojon ti Cristo ja'el. ⁸ Ma'anic mic cha'len lojon quisin mi tsac subu lojon c bΛ ti ñuc cha'an c p'ΛtΛlel lojon tsa' bΛ i yΛq'ueyon lojon lac Yum, come aq'uebilon lojon cha'an mic xuc'chocoñetla, mach cha'anic mic jisañetla. ⁹ Com mi la' ña'tan ma'anic wolic lon bΛc'tesañetla tic jun tac. ¹⁰ Come an mu' bΛ i yΛlob: Isujm, wen tsΛts, wen p'Λtal i t'an jini jun tac. Pero mach p'ΛtΛlic Pablo ti lac tojlel. Mach ch'ejlic mu' ti t'an, che'ob. ¹¹ La' i ña'tañob ili winicob: che'Λch bajche' mic cha'len lojon t'an tic jun che' mach ya'ic añon lojon, che' ja'el mi caj c pΛs lojon c bΛ tic melbal che' ya' añon lojon.

¹² Mach comic c laj lojon c bΛ yic'ot jini mu' bΛ i bajñel subob i ñuclēl. Mach lajalonic lojon yic'otob. Mi' bajñel p'isob i bΛ ti ñuc yic'ot i pi'Λlob. Mi' bajñel lajob i bΛ yic'ot i pi'Λlob. Tonto jax bajche' mi' melob. ¹³ Pero joñon lojon ma'anic mic bajñel sub lojon c bΛ ti ñuc. Wolic ñop lojon c mel chuqui yom Dios che' bajche' mi' pΛsbeñon lojon. Cujil tsi' pΛyΛyon lojon c melben i ye'tel c'ΛlΛ ba' añetla. Tsi' yΛq'ueyon lojon c p'ΛtΛlel cha'an mij cΛntesañetla. ¹⁴ Ma'anic wolic bajñel ñuq'uesan majlel lojon que'tel aq'uebilon bΛ lojon ti la' tojlel. Come

ñaxan tsa' c'oti c subeñet lojon i wen t'an Cristo. ¹⁵ Ma'anic woliq' q'uel lojon c bΛ ti ñuc cha'an i ye'tel yañon' bΛ. Com lojon xuc'ul mi la' ñop Dios. Che' jini mi caj i ñuc'an majlel que'tel ti la' tojlel che' bajche' tsi' p'isbeyon lojon Dios. ¹⁶ Che'Λch yom mic sub lojon jini wen t'an ja'el ti yambΛ lum tac ti la' junwejlel, mach ya'ic ba' woli ti e'tel yambΛ, ame mij q'uel c bΛ ti ñuc cha'an chuqui tac melbil i cha'an. ¹⁷ Jini yom bΛ i sub chuqui ñuc, la' i sub i ñuclēl lac Yum. ¹⁸ Come mach jinic mi' q'uejlel ti uts'at mu' bΛ i bajñel sub i bΛ ti ñuc, cojach jini mu' bΛ i sujbel ti ñuc ti Dios.

11

Pablo yic'ot jini payxo apóstol

¹ Yom mi la' ts'ita' cuchbeñon c t'an, anquese tonto yubil. ² Com mi la' taj la' wenlel che' bajche' yom Dios. Come tsa'ix c sijiyetla cha'an mi la' taj juntiquil jach la' ñoxi'al. Com cΛq'uetla ti' wenta Cristo che' bajche' tsiji' bΛ xch'oc. ³ Mic cha'len bΛq'uen ame cajic ti sojquel la' ña'tΛbal cha'an lot che' bajche' jini lucum tsi' loti Eva cha'an mach chΛn xuc'uletla yic'ot Cristo. ⁴ Che' mi' tilel winic cha'an mi' subeñetla yambΛ Jesús mach bΛ tsa'ic c subeyet lojon, o mi tsa' aq'uentiyetla yambΛ espíritu mach jinic tsa' bΛ aq'uentiyetla, o mi yambΛ wen t'an mach jinic tsa' bΛ la' ñopo, tsiquil woli la' jac'beñob ti ora. ⁵ Mi cΛl mach ñumen ñucobic che' bajche'on jini yañon' bΛ mu' bΛ i lon cuyob i bΛ ti ñuc bΛ apóstolob. ⁶ Anquese mach ch'ejlonic ti t'an, cabΛΛach c ña'tΛbal che' bajche' tsa' wen tsictiyi ti pejtēlēl c melbal ya' ti la' tojlel.

⁷ ¿Tsa' ba c cha'le mulil che' bΛ tsac mele c bΛ ti pec' cha'an mi la' taj la' ñuclēl, che' bΛ tsac subeyetla i wen t'an Dios ti la' majtan jach? ⁸ Tsac chilbeyob i yofrenda yambΛ xñopt'añob yubil che' bΛ tsi' coltayoñob cha'an mij coltañetla. ⁹ Che' ya' añon quic'otetla che' anto chuqui yom c cha'an, ma'anic chuqui

tsaj c'ajtibeyetla. Come jini hermanojob tilemo' b_Λ ti Macedonia tsi' y_Λq'ueyoñob chuqui anto yom c cha'an. Che'ach tsac ñusa wocol ame mi la' wubin wocol cha'añon. Che'ach mi caj c ch_Λn cha'len. ¹⁰ Mic subeñetla cha'an ti' sujmllel Cristo am b_Λ tic pusic'al, ma'anic majch mi caj i tic'on ti' subol ti pejtelel Acaya. ¹¹ ¿Chucoch? ¿Cha'an ba ma'anic woliy c'uxbiñetla? Yujil Dios c'ux mi cubiñetla.

¹² Che' bajche' wolic mel mi caj c ch_Λn mel, cha'an mic tsictesabeñob i lotob mu' b_Λ i bajñel subob i b_Λ ti ñuc. Come jini winicob mi' lon alob lajal woliyob ti e'tel bajche'on lojon. ¹³ Xlotob mu' b_Λ i subob i b_Λ ti apóstolob, x'e'telob mu' b_Λ i cha'leñob lotiya. Mi' lon subob i b_Λ ti apóstol i cha'an Cristo. ¹⁴ I tilel che'ach mi' melob, come Satanás ja'el mi' cuy i b_Λ ti ángel mu' b_Λ i p_Λs i c'ac'al. ¹⁵ I tilel che'ach mi' melob i winicob ja'el. Mi' lon cuyob i b_Λ ti toj b_Λ x'e'telob, pero mi caj i jilelob cha'an leco i melbal.

I wocol Pablo ti' ye'tel lac Yum

¹⁶ Mic cha' subeñetla: Mach mi la' q'uelon ti tonto. Pero mi tontojon, p_Λy_Λyon che' bajche' mi la' p_Λy juntiquil tonto b_Λ cha'an mic ts'ita' sub c ñucllel ja'el. ¹⁷ Mach tilemic ti lac Yum chuqui wolic sub, pero wolic sub che' bajche' juntiquil tonto b_Λ mu' b_Λ i sub i bajñel ñucllel. ¹⁸ An cab_Λlob mu' b_Λ i subob i b_Λ ti ñuc cha'an chuqui tac mi' tajob ti pañimil. Joñon ja'el mi caj c sub c ñucllel. ¹⁹ Come tijicña mi la' wubibeñob i t'an jini tontojo' b_Λ. Wen an la' ña't_Λbal mi la' w_Λl. ²⁰ Mi la' cuchben che' an majch mi' yotsañetla ti majtan e'tel yic'ot che' an majch mi' jisabeñetla la' chub_Λ'an, che' an majch mi' lotiñetla, che' an majch mi' chañ'esan i b_Λ, che' an majch mi' poch'iñetla. ²¹ Mic cha'len lojon quisin che' mic subeñetla, ¡mach ch'ejlonic lojon che' bajche' jini yaño' b_Λ!

Mi an i p'at_Λlel yamb_Λ winic cha'an mi' sub i b_Λ ti ñuc, an c p'at_Λlel ja'el cha'an mic sub c b_Λ ti ñuc. Mic sub jini t'an che' bajche' juntiquil tonto

b_Λ. ²² ¿Hebreojo' ba ili winicob? Hebreojon ja'el. ¿Loq'uemo' ba ti' p'olbal Israel? Joñon ja'el. ¿I p'olbalo' ba Abraham? Joñon ja'el. ²³ ¿X'e'telo' ba i cha'an Cristo? Joñon ja'el. (Mic cha'len t'an che' bajche' tonto b_Λ.) Ñumen cab_Λl tsac cha'le e'tel. Ñumen cab_Λl tsa cubi asiyal. Ñumen cab_Λl tsa' ñujp'iyon. Colel tsa' c_Λl_Λ ch_Λmel. ²⁴ Jo'yajl jini judíojob tsi' y_Λc'ayoñob ti jajts'el. Junyajl jax yom cha'an cha'c'al tsi' jats'ayoñob ti jujunyajl. ²⁵ Uxyajl tsa' jajts'iyon ti te'. Junyajl tsa' jujliyon ti xajlel. Uxyajl colel c ch_Λmel ya' ti colem ñajb che' b_Λ tsa' jejmi barco. Tsac ñusa jump'ejl ac'alel yic'ot jump'ejl q'uin ti ojilil ñajb. ²⁶ Cab_Λl tsac cha'le ñajt b_Λ x_Λmbal. Tsa cubi b_Λb_Λq'uen tac b_Λ ti ja' yic'ot ti' tojlel xujch' yic'ot ti' tojlel c pi'lob yic'ot ti' tojlel jini gentilob ti tejclum yic'ot ti' jochol b_Λ lum, yic'ot ti' colem ñajb, yic'ot ti' tojlel jini mu' b_Λ i cuyob i b_Λ ti hermanojob. ²⁷ Tsac cha'le e'tel, tsa' lujb'ayon. Cab_Λl ac'alel ma'anic tsa' w_Λyiyon. Tsa cubi wi'ñal yic'ot tiquin ti', tsac cha'le ch'ajb, tsa cubi tsañal, pits'ilon. ²⁸ Mach cojic jach tsa cubi jini, pero ti jujump'ejl q'uin mic ch_Λn ña'tan i c_Λnt_Λntel pejtelel xñopt'añoob año' b_Λ tic wenta. ²⁹ Che' an hermano c'un b_Λ mi' yubin pañimil, ¿mach ba c'unic mi cubin ja'el? ¿Mach ba ch'ijiyemic c pusic'al che' an majch mi' y_Λs_Λntel ti mulil?

³⁰ Mi wersa yom mic sub c b_Λ ti ñuc, mic sub ti ñuc j c'unlel. ³¹ Yujil Dios ma'anic woliyon ti lot. Jini Dios i Tatach lac Yum Jesucristo, mu' b_Λ i sujbel ti uts'at ti pejtelel ora. ³² Ya' ti Damasco jini gobernador am b_Λ i ye'tel ti' yum_Λntel jini rey Aretas, tsi' y_Λc'at_Λ ti c_Λnt_Λntel jini colem tejclum cha'an mi' chucon. ³³ Jini hermanojob tsi' loc'sayoñob ti ventana. Tsi' jich'iyoyob jubel ti colem chiquib ti' ñac' jini chan b_Λ ts'ajc. Che' jini, tsac puts'ta jini año' b_Λ i ye'tel woli b_Λ i chijtañoñob.

Pablo tsi' q'uele paraíso

¹ Isujm wersa yom mic sub c b_Λ ti ñuc anquese ma'anic chuqui mic taj. Mi caj c sub chuqui tac tsaj q'uele ti espíritu yic'ot chuqui tsa' p_{AS}bentiyon ti lac Yum. ² Mij c_{AN} juntiquil winic ti Cristo. Anix ch_{AN}lujump'ejl (14) jab tsa' chujqui letsel c'Δ_Λl ti' yuxla-jmlel panchan —mi yic'ot i b_{AC}'tal o mi loq'uem ti' b_{AC}'tal mach kujilic, Dios yujil. ³ Mij c_{AN} jini winic—mi yic'ot i b_{AC}'tal o mi loq'uem ti' b_{AC}'tal mach kujilic. Yujil Dios. ⁴ Tsa' ch'ujyi letsel c'Δ_Λl ti paraíso ba' tsi' yubí t'an mucul b_Λ i sujmllel mach b_Λ aq'uebilic i cha' sub. ⁵ Mic sub i ñuclel ili winic. Ma'anic mic sub c bajñel ñuclel. Jini jach j c'unlel mij q'uel ti ñuc. ⁶ Muq'uic c sub c b_Λ ti ñuc mach tontojoníc, come jini jach mic sub chuqui isujm. Pero mach comic c sub c ñuclel ame muq'uic i lon ña'tañob winicob ñumen ñucon bajche' mi' tsictiyel tic melbal yic'ot tic t'an.

⁷ C'ax uts'atax chuqui tsa' p_{AS}bentiyon. Jini cha'an tsa' aq'uentiyon wocol tic b_{AC}'tal. Ch'oyol ti Satanás cha'an mi' tic'lañon ame ñumen ñuquic mij q'uel c b_Λ bajche' yom. ⁸ Uxyajl tsaj c'ajtibe lac Yum ti wocol t'an cha'an mi' lajmes_Λbeñon c wocol. ⁹ Lac Yum tsi' subeyon: Jas_Λ i yutslel c pusic'al ti a tojlel, come mi' ts'_Λctiyel c p'_Λt_Λlel ti' c'unlel winic, che'en. Jini cha'an ti pejtelel c pusic'al mij q'uel ti ñuc j c'unlel cha'an mi' yajñel i p'_Λt_Λlel Cristo tic pusic'al. ¹⁰ Jini cha'an tijicñayon che' an j c'unlel yic'ot c ts'a'lentel yic'ot che' anto chuqui yom c cha'an yic'ot c tic'l_Λntel yic'ot wocol mu' b_Λ cubin cha'an ti' c'uxbintel Cristo, come che' ba' ora c'uñon p'_Λt_Λlon.

Pablo mi' c'uxbin jini año' b_Λ ti Corinto

¹¹ Tsac subu c ñuclel che' bajche' tonto b_Λ. Jatetla tsa' la' ñijcayon c sub. Mach che'ic yom. Yom mi la' sub c ñuclel jatetla, anquese ma'anic c bajñel ñuclel, come mach ñucobíc bajche'on jini mu' b_Λ i lon cuyob i b_Λ ti ñuc b_Λ apóstolob. ¹² Che' ya' añon

ti la' tojlel tsa' wen tsictiyi apóstolon ti isujm ti pejtelel ñuc b_Λ c melbal yic'ot c p'_Λt_Λlel ti' cuchol wocol. Dios tsi' tsictesa yic'ot i yejtal tac i p'_Λt_Λlel yic'ot b_Λb_Λq'uen tac b_Λ. ¹³ Junlajal mij c'uxbiñetla che' bajche' mij c'uxbin yamb_Λ xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ. ¿Am ba c mul ti la' tojlel? Ma'tica anic c mul come ma'anic chuqui tsaj c'ajtibeyetla. Ñus_Λbeñon ili c mul.

¹⁴ La' wilan i yuxyajlelix tsac chajpa c b_Λ cha'an mic tilel ba' añetla. Ma'anic chuqui mi caj j c'ajtibeñetla, come ma'anic wolic ña'tan c ch'_Λm chuqui an la' cha'an pero mic ña'tañetla. Come mach i wentajic la calobilob cha'an mi' temp_Λbeñob i chub_Λ'an i tat i ña'. I wentaj_Λch i tat i ña' cha'an mi' temp_Λbeñob i chub_Λ'an i yalobilob. ¹⁵ Mi caj c_{AC}' c b_Λ yic'ot pejtelel c pusic'al yic'ot pejtelel c chub_Λ'an cha'an mi la' taj la' wenlel, come cab_Λl jax wolic c ch_{AN} c'uxbiñetla, anquese ma'anic woli la' c'uxbiñon che' bajche' ti ñaxan. ¹⁶ Ña't_Λbil la' cha'an ma'anic chuqui tsaj c'ajtibeyetla. Pero mi la' w_Λl maya jax tsac lotiyetla. ¹⁷ ¿Tsa' ba i chilbeyetla la' chub_Λ'an jini winicob tsa' b_Λ c choco majlel ba' añetla? ¹⁸ Ti wocol t'an tsac sube majlel Tito. Tsac choco majlel juntiquil hermano yic'ot. ¿Tsa' ba i chilbeyetla la' chub_Λ'an Tito? Wen la' wujil jump'ejl lojon c pusic'al yic'ot jini Espiritu. Junlajal bajche' mic mel lojon que'tel.

¹⁹ ¿Mu' ba la' lon al wolic sub lojon c b_Λ ti toj cha'an jach mi la' q'uelon ti uts'at? Mic cha'len lojon t'an ti Cristo ti' tojlel Dios. C'uxbibilet b_Λ la, tsa'ix c subu lojon ti pejtelel cha'an mic xuc'chocoñetla. ²⁰ Mic cha'len b_Λq'uen ame mach che'ic mic tajetla bajche' com j q'ueletla che' mic tilel ba' añetla, ame mach che'ic mi la' q'uelon ja'el bajche' la' wom. Tic'_Λl mi woliyetla ti leto, ts_Λyts_Λyña la' pusic'al cha'an i wenlel la' pi'_Λlob. Tic'_Λl mi an la' mich'ajel, o woli la' t'ox la' b_Λ ti leto, o woliyetla ti u'ya t'an yic'ot wulwul t'an, o c'ax ñuc woli la' p_{AS} la'

bΛ, o woli la' contrajin la' bΛ. ²¹ CabΛ mic cha'len bΛq'uen ame mi' yΛc'on ti quisin Dios ti la' tojlel che' mic cha' tilel ba' añetla, ame mi cuct'an jini tsa' bΛ i cha'leyob mulil mi ma'anic tsi' cΛyΛyob i bibi'lel yic'ot i ts'i'lel yic'ot i colosojlel.

13

Cojix bΛ tic'ojel

¹ I yuxyajlelix talon ba' añetla. Cha'an ti' t'an cha'tiquil uxtiquil testigojob mi caj i tsictiyel mi an i mul winic. ² Ti pejteletla yic'ot jini tsa' bΛ i cha'leyob mulil mic cha' subeñetla che' bajche' tsac subeyetla ti yambΛ ora: Che' mic cha' tilel ba' añetla, tsats mi caj c tiq'uetla. Anquese mach ya'ic añon wolic ts'ijbubeñetla che' bajche' ya'ach añon. ³ Come la' wom la' ña'tan mi Cristo woli' c'Λmbeñon quej ti isujm, come wen toj mi' cha'len meloñel Cristo. P'Λtal Cristo ti la' tojlel. ⁴ Anquese an i c'unlel Cristo che' bΛ tsa' ch'ijle ti cruz, cuxul wΛle cha'an ti' p'ΛtΛlel Dios. Joñon lojon ja'el c'uñon lojon ti Cristo. Pero cuxulon lojon yic'ot Cristo. An lojon c p'ΛtΛlel ti Dios cha'an mic meletla.

⁵ Ña'tan la' bΛ mi woli la' ñop Cristo ti isujm. Ña'tanla bajche' añetla. ¿Mach ba la' wujilic? Woli' yajñel Jesucristo ti jatetla mi isujm woli la' ñop. Mi ma'anic, chocbiletla ti Dios. ⁶ Mi cΛl la' wujil i winicon lojon Dios ti isujm. Mach chocbilonic lojon i cha'an. ⁷ Mij c'ajtiben lojon Dios ti oración cha'an ma'anic mi la' mel chuqui jontol. Com lojon mi la' mel chuqui uts'at, pero mach cha'anic mij q'uejlel lojon ti uts'at cha'an winicob. Melela chuqui uts'at anquese mi la' lon ña'tan chocbilon lojon ti Dios. ⁸ Melel mach mejlic laj contrajin i sujmllel Dios, jini jach mi mejlel lac tsictesan. ⁹ Jini cha'an tijicñayon lojon mi p'ΛtΛletla anquese c'uñon lojon. Mij c'ajtiben lojon Dios cha'an mi' ts'actiyel la' wenlel. ¹⁰ Jini cha'an mic ts'ijbubeñetla ili t'an che' mach ya'ic añon, come mach comic cΛ'leñetla che' mic tilel yic'ot c p'ΛtΛlel tsa' bΛ

i yΛq'ueyon Dios. Com jach j c'Λn c p'ΛtΛlel cha'an mic xuc'chocoñetla, mach cha'anic mic jisañetla.

Cortesía

¹¹ WΛle hermanojob, ajñenla ti' tijicñayel la' pusic'al. La' ts'actiyic la' wenlel, la' ñuq'uesΛntic la' pusic'al. Ajñenla ti ñach'Λl ti jump'ejl jach la' pusic'al. Che' jini, Dios mi caj i yajñel la' wic'ot, jini Dios mu' bΛ i c'uxbiñonla, mu' bΛ i yΛq'ueñonla i ñach'talel lac pusic'al. ¹² Aq'uen la' bΛ cortesía. Ts'ujts'un la' bΛ ti uts'at. Pejtelel i cha'año' bΛ Dios mi' yΛq'ueñetla cortesía.

¹³ La' ajnic ti la' tojlel ti la' pejtelel i yutslel i pusic'al lac Yum Jesucristo yic'ot i c'uxbiya Dios yic'ot jini Ch'ujul bΛ Espíritu, la caj Pi'leya.

GALATAS

¹ Pablojon, apóstolon. Mach choc-bilonic majlel i cha'an winicob mi ti' p'at'alelic winic. Chocbilon majlel i cha'an Jesucristo yic'ot Dios lac Tat tsa' b_Λ i teche ch'ojyel Jesús ba'an chameño' b_Λ. ² Joñon quic'ot pejtelel hermanojob w_Λ' b_Λ añoob wolic ña'tañet lojon xñopt'añet b_Λ la mu' b_Λ la' tempañob la' b_Λ ya' ti Galacia. ³ La' aq'uentiquetla i yutsllel yic'ot i ñach'talel la' pusic'al ch'oyol b_Λ ti Dios lac Tat yic'ot ti lac Yum Jesucristo. ⁴ Tsi' yac'Λ i b_Λ ti chamel cha'an lac mul che' bajche' yom Dios lac Tat cha'an mi' loc'sañonla ti' p'at'alel jon-tolil am b_Λ ti pañimil w_Λle. ⁵ La' subjic i ñucllel ti pejtelel ora. Amén.

Ma'anic yamb_Λ Wen T'an

⁶ Woli' toj sajtel c pusic'al come maxto anic ora tsa' la' ñopo, pero w_Λle wolix la' c_Λy Dios tsa' b_Λ i p_Λy_Λyetla ti' yutsllel i pusic'al Cristo. Woli la' cha' sut'quin la' b_Λ cha'an mi la' ñop yamb_Λ t'an. ⁷ Ma'anic yamb_Λ wen t'an. An winicob woli b_Λ i tic'lañetla cha'an yomob i soeben i wen t'an Cristo. ⁸ La' junyajlel chojquic ti Dios majqui jach mi' sub yamb_Λ t'an mach b_Λ lajalic bajche' jini wen t'an tsa' b_Λ c subu lojon, mi ángel tilem b_Λ ti panchan o mi joñon lojon mu' b_Λ c sub yamb_Λ t'an, la' chojquicon lojon. ⁹ Che' bajche' tsac subeyet lojon ti yamb_Λ ora wolic cha' subeñetla. Mi an majch mi' subeñetla yamb_Λ wen t'an yilal mach b_Λ jinic tsa' b_Λ lac ñopo, la' chojquic jini winic ti Dios. ¹⁰ ¿Woli ba c sajcan c ñucllel ti' tojlel winicob, o ti' tojlel Dios? ¿Woli ba c cha'len chuqui uts'at cha'an mi' q'ueloñob ti ñuc winicob? Muq'uic c mel chuqui uts'at cha'an mi' q'ueloñob ti ñuc winicob, mach i winiconic Cristo.

Iye'tel Pablo cha'an jini Wen T'an

¹¹ Com c subeñetla hermanojob, mach ch'oyolic ti winicob jini wen t'an tsa' b_Λ c subu. ¹² Ma'anic tsi' yac'ueyoñob winicob. Mach

cantes_Λbilonic i cha'an winicob. Jesucristo tsi' p_Λsbeyon i sujmllel. ¹³ Tsa'ix la' wubi bajche' tsac ñopbeyob i costumbre israelob. Ma'anic i p'isol bajche' tsac tic'la i cha'año' b_Λ Dios mu' b_Λ i tempañob i b_Λ. Tsac ñopo c jisañoob. ¹⁴ Ti pejtelel i costumbre israelob ñumen b_Λxon bajche' c pi'lob. Ñumen b_Λxon ti' subol i t'an c ñojte'elob. ¹⁵ Dios tsi' yajcayon che' maxto anic tsa quila pañimil. Tsi' p_Λy_Λyon ti' yutsllel i pusic'al ¹⁶ che' b_Λ tsi' p_Λsbeyon i Yalobil. Tsi' yac'Λ ti tsictiyel i Yalobil ti joñon che' bajche' yom i pusic'al cha'an mic sub Cristo ti' tojlel jini mach b_Λ i cañayobic Dios. Che' jini ma'anic tsaj c'ajtibe winicob i sujmllel jini wen t'an. ¹⁷ Ma'anic tsa' majliyon ti Jerusalén ba'an jini ñaxan b_Λ apóstolob, pero tsa' majliyon ti Arabia. Tsa' cha' tiliyon ti Damasco.

¹⁸ Che' ñumenix uxp'ejl jab, tsa' letsiyon majlel ti Jerusalén cha'an mij can Pedro. Ya' tsa' jaleyon jo'lujump'ejl (15) q'uin yic'ot Pedro. ¹⁹ Ma'anic tsaj q'uele yamb_Λ apóstol, cojach Jacobo i yijts'in lac Yum. ²⁰ Awilan, ti' tojlel Dios mach c lotic jini woli b_Λ c ts'ijbubeñetla. ²¹ Ti wi'il tsajniyon ti tejclum tac ya' ti Siria yic'ot ti Cilicia. ²² Ti jim b_Λ ora maxto cambilonic i cha'an año' b_Λ ti Cristo mu' b_Λ i tempañob i b_Λ ya' ti Judea. ²³ Tsa' jach i yubiyob chuqui woli' y_Λlob yaño' b_Λ: Jini tsa' b_Λ i tic'layonla ti yamb_Λ ora wolix i sub jini wen t'an tsa' b_Λ i lon ñopo i jisan, che'ob. ²⁴ Tsi' q'ueleyob i ñucllel Dios ti joñon.

2

Jini xcant'añoob tsi' ch'Λmayob ti wenta Pablo

¹ Che' ñumenix ch_Λnlujump'ejl (14) jab, tsa' cha' letsiyon majlel ti Jerusalén quic'ot Bernabé. Tsac p_Λy_Λ majlel Tito ja'el. ² Cantes_Λbilon ti Dios tsa' majliyon cha'an mic tsictes_Λbeñoob jini wen t'an mu' b_Λ c subeñoob gentilob. Tic bajñel lojon yic'ot jini hermanojob año' b_Λ i ye'tel tsac subeyob pejtet chuqui tsac cha'le yic'ot pejtet j cantesa, cha'an uts'at mi'

yujtel que'tel ti' tojlelob che' junlajal lac pusic'al. ³ Uts'at tsi' pejcayoñob yic'ot Tito am b_Λ quic'ot, anquese griego. Ma'anic tsi' xic'beyob cha'an mi' ch'Λm tsep p_Λch_Λlel, ⁴ anquese ya' añob payxo hermanojob ti mucul tsa' b_Λ ochiyob i yojch'oñon lojon cha'an libre añonla ti Cristo Jesús. Mi' y_Λlob wersa mi lac ch_Λn jac' jini mandar cha'an mi laj colt_Λntel. ⁵ Ma'anic tsac wis jac'beyob lojon come com lojon mi' ch_Λn ajñel i sujmllel jini wen t'an ti la' tojlel. ⁶ Jixcu jini wen c_Λmbilo' b_Λ año' b_Λ i ye'tel ti tojlel xñopt'añob, ma'anic chuqui tsa' c_Λntesantiyon ti' tojlelob. Mi' ñucob ti' tojlel winicob ma'anic chuqui mi' cha'len, come junlajalonla ti' wut Dios. ⁷ Pero tsi' ña'tayob aq'uebilon tic wenta cha'an mic sub jini wen t'an ti' tojlel gentilob che' bajche' aq'uebil Pedro cha'an mi' sub ti' tojlel israelob. ⁸ Che' bajche' lac Yum tsi' wa'choco Pedro cha'an mi' majlel ba'an israelob, tsi' wa'chocoyon ja'el cha'an mic majlel ba'an gentilob. ⁹ Jacobo yic'ot Pedro yic'ot Juan, mu' b_Λ i q'uejlelob che' bajche' oy cha'an ñuc i ye'tel, tsi' ña'tayob aq'uebilon i yutslel i pusic'al Dios. Che' jini tsi' y_Λaq'ueyoñob cortesía quic'ot Bernabé ti' ñoj b_Λ i c'Λb cha'an mic majlel lojon ba'an gentilob. Jini uxtiquil tsa' majliyob ba'an israelob. ¹⁰ Tsi' subeyon lojon yom jach mic ña'tan lojon jini p'ump'uño' b_Λ che' bajche' tsac bajñel ña'ta c mel ti pejtelel c pusic'al.

Pablo tsi' tiq'ui Pedro

¹¹ Che' b_Λ tsa' c'oti Pedro ti Antioquía, tsac tiq'ui come an i sojqemal. ¹² Come che' maxto c'otemobic i pi'Λlob Jacobo, temel tsi' c'uxu waj Pedro yic'ot gentilob. Ti wi'il che' b_Λ tsa' tiliyob jini winicob, tsi' t_Λt's_Λ i b_Λ Pedro ba'an gentilob. Ma'anix tsi' ch_Λn pejcayob, come tsi' b_Λc'ña jini mu' b_Λ i c_Λntesañob tsep p_Λch_Λlel. ¹³ Yaño' b_Λ judíojob ja'el cha'chajp tsi' meleyob i pusic'al lajal bajche' Pedro. Che'Λch tsi' mele ja'el Bernabé. ¹⁴ Che'

b_Λ tsaj q'uele mach tojic woli' yajñelob ti' sujmllel jini wen t'an, tsac sube Pedro che' temel añob: Jatet anquese israelob, wola' mel bajche' jini gentilob. Mi ma'anix wola' mel bajche' israelob, ¿chucoch che' jini, ma' lon xic'beñob gentilob cha'an mi' melob lajal bajche' israelob? cho'on tsac sube.

¹⁵ Joñonla tsa' b_Λ la quila pañimil ti Israel, mach i pi'Λlonicla jini xmulilob, gentilob. ¹⁶ Pero la cujil che' mi' ñopob Cristo mi' ñus_Λbentelob i mul. Dios mi' yotsañob ti' wenta cha'an tsi' ñopoyob, mach cha'anic i jac'ol mandar. Mi' yotsañonla ti' wenta ja'el che' mi lac ñop Cristo. Mi' ñus_Λb_Λbeñonla lac mul cha'an tsa' lac ñopo, mach cha'anic i jac'ol mandar.

¹⁷ Pero che' woli lac ñop Cristo cha'an mi' yotsañonla ti' wenta, mi lajal mi lac taj lac mul bajche' jini mach b_Λ i c_Λñ_Λyobic mandar, ¿jim ba i mul Cristo? Ma'anic. ¹⁸ Mi tsa' cha' caji c ñop jini mandar che' b_Λ tsa'ix j c_Λy_Λ, tsiquil xñusa mandaron. Che' jini an c sajtemal, come tsaj c_Λntesayetla mi laj q'uejlel ti toj cha'an ti' ñopol Cristo, mach cha'anic ti' jac'ol jini mandar. ¹⁹ Che' b_Λ tsac ñopo j coltan c b_Λ ti' jac'ol mandar, tsi' ts_Λnsayon jini mandar yilal. Ch_Λmeñonix ti' tojlel jini mandar cha'an mic taj j cuxt_Λlel ti Dios. ²⁰ Isujm tsa' ch'ijleyon ti cruz yic'ot Cristo. Mach ch_Λn cuxulonix joñon, pero cuxul Cristo tic pusic'al. W_Λle che' cuxulon tic b_Λc'tal ti pañimil, wolic taj j cuxt_Λlel ti' ñopol i Yalobil Dios tsa' b_Λ i c'uxbiyon, tsa' b_Λ i y_Λc'Λ i b_Λ ti ch_Λmel cha'añon. ²¹ Ma'anic mic ñus_Λben i yutslel i pusic'al Dios. Muq'uic laj q'uejlel ti toj cha'an i jac'ol mandar, lolom jach tsa' ch_Λmi Cristo.

3

Tsa' aq'uentiyob Espiritu che' b_Λ tsi' ñopoyob

¹ ¡Sojqemetla añet b_Λ la ti Galacia! ¿Majqui tsi' socoyetla cha'an mi la' c_Λy la' jac'ben i sujmllel jini wen t'an tsa' b_Λ wen subentiyetla cha'an tsa'

ch'ijle ti cruz Jesucristo? ² Cojach com j c'ajtibañetla: ¿Tsa' ba aq'uentiyetla jini Espíritu cha'an ti' jac'ol i mandar Moisés? ¿Mach ba cha'anic tsa' la' ñopo jini wen t'an che' b_Λ tsa' la' wubi? ³ ¿Chucoch sojquem la' pusic'al? Tsa' caji la' ñop Cristo ti' p'at_Λlel jini Espíritu. W_Λle, ¿mu' ba mejlel la' taj la' wenlel ti la' bajñel wersa? ⁴ Tsa' la' ñusa cab_Λl wocol cha'an jini wen t'an. Mach to'olic jach. ⁵ Dios_Λch mu' b_Λ i y_Λq'ueñetla jini Espíritu. Mi' cha'len ñuc b_Λ i ye'tel ba' añetla. ¿Cha'an ba tsa' la' jac'Λ jini mandar? ¿Mach ba cha'anic tsa' la' ñopo che' b_Λ tsa' la' wubi?

⁶ Abraham ja'el tsi' ñopo Dios. Jini cha'an Dios tsi' yots_Λbe ti' wenta. Tsi' q'uele ti toj. ⁷ Ña'tanla che' jini, pejtél mu' b_Λ i ñopob Dios i yalobilob_Λch Abraham. ⁸ W_Λn ts'ijbubil ti' t'an Dios, mi caj i ñus_Λbeñob i mul. Mi caj i yotsañob jini gentilob ti' wenta che' mi' ñopob Dios. Jini cha'an tsa' w_Λn subenti Abraham jini wen t'an: “Ti a tojlel mi caj i tajoj i wenlel pejtél tejclumob”. ⁹ Jini cha'an, majqui jach mi' ñop Dios mi' taj i wenlel yic'ot Abraham tsa' b_Λ i ñopo Dios.

¹⁰ Come pejtelel mu' b_Λ i ñopob i coltañob i b_Λ ti' jac'ol jini mandar mi caj i chojquelob ti Dios. Come ts'ijbubil: “Mux i chojquelob ti Dios pejtelel mu' b_Λ i wis c_Λyob i mel ti ts'ac_Λl chuqui tac ts'ijbubil ti' juñilel jini mandar”. ¹¹ Tsiquil che' jini, Dios ma'anic mi' ñus_Λben i mul, ma'anic mi' yotsan ti' wenta mi juntiquilic cha'an ti' jac'ol jini mandar. Come mi' y_Λl: “Jini ots_Λbilix b_Λ ti' wenta Dios cha'an tsi' ñopo Dios, cuxul mi' yajñel”, che'en. ¹² Mach lajalic i jac'ol mandar bajche' i ñopol Cristo, come mi' y_Λl: “Jini mu' b_Λ i jac' jini mandar ti ts'ac_Λl mi' taj i cuxt_Λlel”, che'en. ¹³ Pero ya' ti cruz Cristo tsi' mañ_Λyona loq'uel ti' p'at_Λlel jini mandar mu' b_Λ i y_Λc'onla ti chojquel, come tsa' chojqui ti Dios cha'añonla, come ts'ijbubil: “Chocbil ti Dios majqui jach mi' joc'chocontel ti te”. ¹⁴ Che'ach tsa' ujti cha'an mi' tajoj i

wenlel gentilob ja'el ti Cristo Jesús, che' bajche' Dios tsi' w_Λn sube Abraham, cha'an mi lac laj aq'uentel jini Espíritu che' mi lac ñop.

Jini Mandar yic'ot jini Albil b_Λ t'an

¹⁵ Mic cha'len lajiya hermanojob. W_Λ ti pañimil che' mi lac ts'ijban ti jun bajche' mi' caj ti t'ox_Λl lac chub_Λ'an che' mi lac ch_Λmel, ma'anic majch mi mejlel i jem. Ma'anic majch mi mejlel i x_Λ' ts'ijban yamb_Λ t'an che' anix i sellojlel. ¹⁶ Dios tsi' y_Λq'ue Abraham yic'ot juntiquil i p'olbal jini albil b_Λ t'an. Ma'anic tsi' y_Λl i p'olbalob, pero i p'olbal, come juntiquil jach, jiñ_Λch Cristo. ¹⁷ Jiñ_Λch i sujmllel woli b_Λ c sub: Dios tsi' w_Λn subu cha'an mi caj i tilel Cristo. Che' ñumenix jumbajc' yic'ot lujump'ejl i cha'c'al (430) jab, tsi' y_Λc'Λ jini mandar. Jini mandar tsa' b_Λ tili ti wi'il ma'anic tsi' jeme jini t'an tsa' b_Λ i ñaxan al_Λ. ¹⁸ Mi cha'an_Λch jini mandar mi laj colt_Λntel, che' jini mach cha'anic jini albil b_Λ t'an. Pero Dios ti' yutslel i pusic'al tsi' colta Abraham che' b_Λ tsi' y_Λq'ue jini albil b_Λ i t'an.

¹⁹ ¿Chuqui i ye'tel jini mandar che' jini? Dios tsi' y_Λq'ueyonla jini mandar cha'an mi' tsictes_Λbeñonla lac mul. Pero ma'anix i c'Λjñibal jini mandar che' tilemix i P'olbal che' bajche' w_Λn albil. Dios tsi' c'Λñ_Λ i yángelob i y_Λq'uen mandar Moisés i wenta xñusa t'an. ²⁰ Che' an juntiquil jach mach wersajic yom xñusa t'an. Pero Dios, che' b_Λ tsi' l_Λc'Λ i t'an cha'an mi' coltan winicob x'ixicob, tsi' bajñel wa'choco.

²¹ Jixcu jini mandar, ¿i contra ba jini t'an albil b_Λ i cha'an Dios? Mach i contrajic. Actan tsa'ic aq'uentiyonla laj cuxt_Λlel cha'an ti' jac'ol jini mandar, che' jini, isujm_Λch mi laj q'uejlel ti toj cha'an ti' jac'ol jini mandar. ²² Pero i t'an Dios mi' y_Λl woli' yajñelob ti' p'at_Λlel mulil pejtelel año' b_Λ ti pañimil cha'an mi la c_Λq'uentel jini albil b_Λ ti Dios che' mi lac ñop Jesucristo, come majqui jach mi' ñop mi' colt_Λntel.

²³ Che' maxto tilemic jini wen t'an mu' b_Λ lac ñop, añoñ to la ti'

wenta jini mandar. Ñup'ulonla jinto tsa' tsictesabentiyonla jini wen t'an mu' b_Λ lac ñop. ²⁴ Jini mandar tsi' cantesayonla cha'an mi lac ñop Cristo, cha'an mi laj q'uejlel ti toj che' mi lac ñop. ²⁵ W_Λle tilemix jini wen t'an mu' b_Λ lac ñop. Mach ch_Λn añonixla ti' wenta jini mandar. ²⁶ I yalobiletla Dios ti' la' pejtelel cha'an tsa' la' ñopo Cristo Jesús. ²⁷ Ti pejteletla tsa' b_Λ ochiyetla ti' Cristo ti Espíritu, tsa'ix la' xojo Cristo. ²⁸ Mi judíojet, mi griegojet, mi añet ti a yum, mi to'ol che' jach añet, mi winiquet, mi x'ixiquet, ma'anic chuqui mi' cha'len, come juntiquilet jach la ti Cristo Jesús. ²⁹ Mi i cha'añetla Cristo, mero i p'olbaletla Abraham. Mi caj la' taj chuqui mi la' w_Λq'uentel che' bajche' albíl i cha'an Dios.

4

¹ Yom mi la' ña'tan ja'el: Che' al_Λl to jini mu' b_Λ caj i y_Λq'uentel i chub_Λ'an i tat, lajal jach bajche' x'e'tel, anquese i yum_Λch jini chub_Λ'añ_Λ. ² Anto ti' wenta xcantesajob yic'ot xcantayajob jinto mi' c'otel i q'uiñilel i jabil tsa' b_Λ i w_Λn al_Λ i tat. ³ Che' ja'el joñonla che' alobon to la, mozojonla yilal. Tsa' lac jac'be i cantesabal lac ñojte'el che' bajche' i tilel mi' ñojpel ti pañimil. ⁴ Pero Dios tsi' choco tilel i Yalobil che' b_Λ tsa' c'oti i yorajlel. Tsi' yila pañimil ti x'ixic. Tsa' ochi ti' wenta mandar ⁵ cha'an mi' mañonla loq'uel ti' wenta jini mandar, cha'an mi la cochel ti' yalobil. ⁶ I yalobiletla. Dios tsi' choco tilel ti lac pusic'al i yEspíritu i Yalobil mu' b_Λ i y_Λl: Papa, c Tat, che'en. ⁷ Che' jini mach ch_Λn mozojetix la, pero i yalobiletix la. Mi i yalobiletla an chuqui mi caj la' w_Λq'uentel ti Dios yic'ot Cristo.

Mach yomic mi la' cha' ñop yamb_Λ cantesa

⁸ Ti yamb_Λ ora, che' maxto anic tsa' la' ñopo Dios, tsa' la' cha'le to'ol e'tel ti' wenta jini mach b_Λ mero diosic. ⁹ W_Λle mi la' c_Λn Dios, pero ñumen mi' c_Λñetla. ¿Chucoch woli la' cha' mulan i cantesabal lac ñojte'el mach b_Λ anic

i p'at_Λlel cha'an mi' coltañetla? ¿La' wom ba la' cha' chujquel ti to'ol e'tel? ¹⁰ Mi la' mel q'uin ti' q'uiñilel tac, ti' yuwilel tac, ti' yorajlel tac, ti' jabilel tac. ¹¹ Woli la' w_Λc'on ti tsic pusic'al, ame lolomic jach tsac cha'le e'tel ti la' tojlel.

¹² Quermanojob, ti wocol t'an mic subeñetla. Ajñenla ti libre che' bajche'on, come ti yamb_Λ ora junlajal lac pusic'al. Ma'anic tsa' la' ts'a'leyon. ¹³ La' wujil tsac subeyetla ili wen t'an che' ti ñaxan che' ya' añon ba' añetla cha'an ti' caj tsi' tajayon c'am_Λjel. ¹⁴ Anquese leco tsa' la' q'uele jini am b_Λ tic b_Λc'tal, ma'anic tsa' la' bi'leyon. Ma'anic tsa' la' ts'a'leyon. Tsa' la' p_Λy_Λy_Λon ochel che' bajche' juntiquil ángel ch'oyol b_Λ ti Dios, che' bajche' Cristo Jesús. ¹⁵ ¿Baqui tsa' majli i tijicñ_Λyel la' pusic'al? Come mic ña'tan, tsa'ic mejli la' loc'san la' wut cha'an mi la' w_Λq'ueñon, tsa' la' loc'sa. ¹⁶ ¿Tsa' ba ochiyon ti la' contra cha'an tsac subeyetla i sujmllel? ¹⁷ Jini yaño' b_Λ b_Λx mi' melob i b_Λ cha'an mi la' c'uxbiñob. Pero mach uts'atic bajche' mi' melob. Yomob i tats'etla loq'uel tic tojlel lojon cha'an mi la' c'uxbiñob. ¹⁸ Uts'at mi b_Λx mi' melob i b_Λ ti chuqui uts'at ti pejtelel ora, mach cojic jach che' ya' añon la' wic'ot. ¹⁹ Calobilob, che' bajche' x'ixic woli b_Λ ti bajq'uel, che'ach wolic cha' ubin wocol cha'añetla jinto mi' tsictiyel Cristo ti la' pusic'al. ²⁰ Uts'at ya'ic añon la' wic'ot cha'an mic wen pejcañetla, come cab_Λl woliyon ti tsic pusic'al cha'an mach cujilic bajche' añetla.

Lajiya cha'an Sara yic'ot Agar

²¹ Mi la' wom la' wajñel ti' wenta jini mandar, ¿mach ba anic mi la' ch'amben isujm jini mandar? Subeñonla. ²² Come ts'ijbubil an cha'tiquil i yalobil Abraham, juntiquil i yalobil_Λch criada, yamb_Λ i yalobil_Λch jini libre b_Λ mach b_Λ criadajic. ²³ I yalobil jini criada tsi' yila pañimil che' bajche' i tilel mi' yilañob pañimil al_Λlob. I yalobil jini mero i yijñam b_Λ tsa' tili cha'an albíl

bΛ i t'an Dios. ²⁴ An i sujmllel ili lajiya. Jini cha'tiquil x'ixic i yejtalach cha'chajp trato. Agar, jini criada, i yejtalach jini trato ch'oyol bΛ ti wits i c'aba' Sinaí. Tsi' q'uele pañimil i yalobil che' chucul ti to'ol e'tel. ²⁵ Jini Agar i yejtalach wits ya' ti Arabia i c'aba' Sinaí yic'ot jini tejclum Jerusalén ba chuculob ti to'ol e'tel jini ya' bΛ chumulob mu' bΛ i ñopob i taj i coltΛntel ti' jac'ol mandar. ²⁶ Pero libre jini Jerusalén am bΛ ti chan. Jiñach lac ña' ti lac pejtelel. ²⁷ Come ts'ijbubil: "Tijicñesan a pusic'al, jochol bΛ x'ixic, mach bΛ anic a walobil. C'am yom ma' cha'len t'an, jatet mach bΛ anic a bajq'uel. Come ñumen cabΛ i yalobil jini bajñel bΛ x'ixic bajche' jini am bΛ i ñoxi'al". Che'ach ts'ijbubil.

²⁸ Joñonla, hermanojob, tsa' la quila pañimil che' bajche' Isaac cha'an albil bΛ i t'an Dios. ²⁹ Che' bajche' tsa' ujt i ti' yorajlel Isaac che'ach mi' yujtel wΛle. Jini mu' bΛ i cha' ilañob pañimil ti Espíritu woli' tic'lantelob ti' tojlel jini yom bΛ i yΛc'ob ti' jac'ol mandar. ³⁰ ¿Chuqui mi' yΛ i Ts'ijbujel Dios?: "Choco loq'uel jini criada yic'ot i yalobil, come i yalobil criada ma'anic mi' tem ch'Λm i chubΛ'an i tat yic'ot i yalobil jini mero i yijñam bΛ". ³¹ Jini cha'an hermanojob, mach i yalobilonla criada. I yalobilonla jini libre bΛ x'ixic.

5

Librejonixla ti Cristo

¹ Librejonla. Cristo tsi' yΛc'Λyonla ti coles ba' chuculonla. Jini cha'an yom libre mi la' chΛn añel. Mach mi la' cha' ac' la' bΛ ti chujquel ti to'ol e'tel.

² Awilan joñon, Pablo, mic subeñetla, mi woli la' ch'Λm tsep pΛchΛlel, ma'anic i c'Λjñibal Cristo ti la' tojlel. ³ Mic cha' subeñetla, majqui jach mi' ch'Λm tsep pΛchΛlel, wersa mi' jac' pejtelel i mandar Moisés. ⁴ Ti pejtelel mu' bΛ la' lon ña'tan woli la' ch'Λjmel ti' wenta Dios cha'an i jac'ol jini mandar, chocbiletixla ti

Cristo. Mach cΛyΛletixla ti' yutslel i pusic'al Dios. ⁵ Joñonla tsa' bΛ lac ñopo Dios woli lac pijtan laj coltΛntel ti' p'ΛtΛlel jini Espíritu cha'an mi laj q'uejlel ti toj. ⁶ Come ti Cristo Jesús ma'anic chuqui mi' cha'len mi tsepbil lac pΛchΛlel, o mi mach tsepbilic lac pΛchΛlel. Pero jiñach mero ganar che' ñopolix lac cha'an jini wen t'an mu' bΛ i yΛq'ueñonla laj c'uxbin lac bΛ.

⁷ Ti yambΛ ora tsa' la' jac'Λ ti uts'at jini wen t'an. ¿Majqui tsi' mΛctayetla cha'an mi la' cΛy la' ch'ujbin i sujmllel? ⁸ Mach tilemic ti Dios mu' bΛ i pΛyetla. ⁹ JasΛ ts'ita' levadura cha'an mi' laj xaxan caxlan waj. ¹⁰ CΛyΛlon ti lac Yum woli c'ajtiben cha'an mi' cΛntañetla ame mi la' jac' yambΛ t'an. Dios mi caj i yΛq'uen i toj i mul majqui jach mi' tic'lañetla. ¹¹ Come ma'anic i tic'lantel jini mu' bΛ i sub tsep pΛchΛlel, pero joñon wolic sub jini wen t'an cha'an jini cruz. Jini cha'an wolic tic'lantel. ¹² Uts'at muq'ueic i junyajlel tsepob i bΛ cha'an mi' loq'uelob ti la' tojlel jini woli bΛ i tic'lañetla.

¹³ Hermanojob, tsa' pΛjyiyetla cha'an libre mi la' wajñel. WΛle, mach la' jac'ben i tsuculel la' pusic'al che' libre añetla. Ti la' c'uxbiya coltan la' pi'Λlob. ¹⁴ Come uts'at woli la' jac' jini mandar ti pejtelel che' mi la' jac' ili t'an: "C'uxbin a pi'Λlob che' bajche' ma' c'uxbin a bΛ", che'en. ¹⁵ Pero mi woli la' c'ux la' bΛ yilal, mi woli la' jach' la' bΛ yilal, tsajiletla ame la' jisan la' bΛ.

IyΛc'bal jini Espíritu

¹⁶ Mic subeñetla: Cha'lenla xΛmbal ti jini Espíritu cha'an ma'anic mi la' jac' i colosojlel la' pusic'al. ¹⁷ Come i colosojlel lac pusic'al mi' contrajin jini Espíritu. Jini Espíritu mi' contrajin lac tsucul pusic'al. Jini cha'an mach mejlic la' mel jini la' wom bΛ la' mel. ¹⁸ Mi' woli' toj'esañetla majlel jini Espíritu, mach chΛn añetixla ti' wenta jini mandar.

¹⁹ Tsiquil i mul lac tsucul pusic'al. Jini mu' bΛ i jac'ob mi' tajob i yixic, mi' cha'leñob ts'i'lel, mi' melob chuqui

bibi'. ²⁰ Mi' ch'ujutesañob dios tac, mi' cha'leñob wujt, yujilob ts'a'leya yic'ot leto. Tsaytsayña jax i pusic'al cha'an chubΛañΛ. Yujilob mich'ajel yic'ot a'leya. Mi' t'oxob i bΛ ti leto yic'ot ti yambΛ i ñopbal. ²¹ Tsaytsayña i pusic'al cha'an i wenlel yaño' bΛ. Mi' cha'leñob jontolil, yic'ot yac'ajel, yic'ot leco bΛ q'uiñijel yic'ot yan tac bΛ mach bΛ wenic. Mic cha' subeñetla che' bajche' tsac subeyetla ti yambΛ ora, jini mu' bΛ i cha'len che' bajche' jini, ma'anic mi caj i yochel ti' yumΛtel Dios.

²² Pero i yac'bal jini Espiritu jiñach laj c'uxbiya, i tijicñayel lac pusic'al, i ñach'talel lac pusic'al, lac p'atlel ti' cuchol wocol, yic'ot p'untaya, coltaya, i xuc'talel lac pusic'al, ²³ la cutslel, yic'ot i tic'ol lac pusic'al. Mach tic'bilic jini mu' bΛ i mel bajche' iliyi. ²⁴ Pejtelel i cha'año' bΛ Cristo tsa'ix i ch'ijiyob ti cruz i tsucul pusic'al yic'ot pejtelel i colosojlel yic'ot chuqui mi' mulan. ²⁵ Mi' cuxulonla cha'an jini Espiritu, la' lac cha'len chuqui yom Dios ti' p'atlel jini Espiritu. ²⁶ La' laj cay lac chañ'esana lac bΛ. Mach yomic mi lac techbeñob i mich'ajel lac pi'lob. Mach yomic tsaytsayña lac pusic'al cha'an i wenlel lac pi'lob.

6

¹ Hermanojob, mi tsa' yajli ti mulil juntiquil winic, jatetla woli bΛ la' wajñel ti jini Espiritu, cha' toj'esana ti' yutslel la' pusic'al. Q'uele la' bΛ ame pΛjyiquetla ti mulil ja'el. ² Coltana la' bΛ ti' cuchol wocol. Che' jini mi la' jac'ben i mandar Cristo. ³ Come mi an majqui mi' lon ña'tan an i bajñel wenlel, woli jach i bajñel lotin i bΛ. ⁴ Ti jujuntiquiletla bajñel cañΛ la' bΛ. Q'uele mi uts'at a melbal. Tijicñesan a pusic'al mi wen melbil, pero mach ma' chañ'esana a bΛ ti' tojlel yaño' bΛ cha'an a melbal. ⁵ Come an ti lac wenta lac melbal ti jujuntiquilonla.

⁶ Jini woli bΛ ti cantesantel ti' t'an Dios, la' i coltan i yaj cantesa yic'ot i chubΛ'an. ⁷ Mach mi la' wac' la' bΛ ti lotintel. Mach mejlic ti wajlentel

Dios. Pejtelel chuqui jach mi' pac' winic mi caj i c'aj. ⁸ Jini mu' bΛ i pac' chuqui tilem bΛ ti' tsucul pusic'al, mi caj i c'aj toj mulil. Pero jini mu' bΛ i cha'len pac' ti jini Espiritu, mi caj i c'aj i cuxtalel mach bΛ anic mi' jilel. ⁹ Mach yomic mi lac lujban ti' melol chuqui uts'at, come tal i yorajlel mi caj lac cha'len c'ajbal mi ma'anic mi' lujban lac pusic'al. ¹⁰ Jini cha'an la' laj coltan pejtelel winicob che' i yorajlel to. Pero ñumen yom mi laj coltan jini mu' bΛ i ñopob Cristo.

Pablo mi' sub i ñucl i cruz Cristo

¹¹ Q'uelela tsac ts'ibubeyetla ili jun ti colem bΛ letra tac tij c'ab. ¹² Pejtelel yomo' bΛ q'uejlel ti ñuc mi' wersa xic'beñetla cha'an mi la' ch'Λm tsep pachalel, come mach yomobic i yubin wocol cha'an i cruz Cristo. ¹³ Pero jini woli bΛ i ch'Λmob tsep pachalel mach ts'acΛlic woli' jac'ob jini mandar. Yomob jach mi la' ch'Λm tsep pachalel cha'an mi' q'uelob i bΛ ti ñuc cha'an i sellojlel ti' la' bac'tal. ¹⁴ Pero ma'anic mic saclan c ñucl ti la' tojlel, cojach mi cac' ti ñuc i cruz lac Yum Jesucristo, come ya' ti cruz tsa' jili i p'atlel pañimil tic tojlel. Tsa' ch'ijleyon ti cruz cha'an ma'anic mic chan mulan i cha'an bΛ pañimil. ¹⁵ Come ti Cristo Jesús ma'anic chuqui mi' cha'len mi tsepbil lac pachalel o mi mach tsepbilic lac pachalel. Pero mi cha' melbilonla ti tsijib jiñach yom bΛ. ¹⁶ La' aq'uenticob i ñach'talel yic'ot i p'untantel ti Dios pejtelel mu' bΛ i melob che' bajche' wolic subeñetla yic'ot pejtela jini mero i cha'año' bΛ Dios.

¹⁷ Mach i chan tic'lañon majqui jach an tij contra, come tsiquil i yejtal tac c lojwel cha'an i winicon Jesús. ¹⁸ Hermanojob, la' ajnic ti la' pusic'al i yutslel lac Yum Jesucristo. Amén.

EFESIOS

¹ Pablojon, apóstolon i cha'an Jesucristo cha'an che' yom Dios. Mi caq'ueñetla cortesia i cha'añet bΛ la Dios ya' ti Efeso mu' bΛ la' ñop Cristo Jesús. ² La' aq'uentiquetla i yutsllel yic'ot i ñach'tilel la' pusic'al ch'oyol bΛ ti Dios lac Tat yic'ot ti lac Yum Jesucristo.

An lac wenlel ti Cristo

³ La' subjic i ñucler Dios, i Tat lac Yum Jesucristo tsa' bΛ i yaq'ueyonla ti lac majtan ya' ti panchan pejteler chuqui uts'at ti Cristo. ⁴ Come tsi' yajcayonla ti Cristo che' maxto melbilic pañimil cha'an mi la cajñel ti ch'ujul ti' tojlel, saq'uesabylonixla ti pejtelel lac mul. ⁵ Come tsi' wΛn ña'ta i yotsañonla ti' yalobil ti' wenta Jesucristo cha'an c'ux tsi' yubiyonla. Che'ach tsi' mele come che'ach yom i pusic'al. ⁶ La' lac sub i ñucler Dios cha'an i yutsllel i pusic'al tsa' bΛ i yaq'ueyonla ti lac majtan ti' tojlel c'uxbibil bΛ i Yalobil. ⁷ Che' bΛ tsa' chami Cristo, tsi' yac'ayonla ti colel cha'an ti' ch'ich'el. Tsi' ñusabeyonla lac mul come wen on i yutsllel. ⁸ Mach p'isbilic tsi' yaq'ueyonla i yutsllel che' bΛ tsi' ts'actesa chuqui wΛn ña'tabil i cha'an ti cabal i ña'tabal. ⁹ Tsi' mele ti pejtelel che' bajche' yom i pusic'al. Tsi' tsictesabeyonla chuqui wΛn ña'tabil i cha'an mach bΛ tsictiyemic ti yambΛ ora tsa' bΛ i bajñel ña'ta i yujtesan ti Cristo. ¹⁰ Mi caj i yaq'ueñob i yuman Cristo pejteler chuqui an ti panchan yic'ot ti pañimil che' tilemix i yorajlel.

¹¹ Tsi' yajcayonla ti Cristo che' bajche' tsi' wΛn ña'ta i mel, come Dios mi' lu' mel che' bajche' yom i pusic'al. ¹² Yom mi lac tsictesan i ñucler, joñonla tsa' bΛ lac ñaxan taja lac pijtaya ti Cristo. ¹³ Jatetla ja'el che' bΛ tsa' la' wubi jini wen t'an, jini isujm bΛ, cha'an mi la' coltanel, tsa' la' ñopo Cristo. Tsa' otsabentiyetla jini Ch'ujul bΛ Espiritu, jiñach la' sellojlel

yilal tsa' bΛ tili che' bajche' wΛn albil. ¹⁴ Aq'uebilonla jini Espiritu cha'an mi lac ña'tan ts'acal mi caj lac ch'am ti pejtelel chuqui wΛn albil i cha'an Dios. Mi caj i yac' ti libre i cha'año' bΛ cha'an mi lac tsictesan i ñucler Dios.

Oración cha'an mi' yaq'uentelob cabal i pusic'al

¹⁵ Tsa cubi tsa'ix la' ñopo lac Yum Jesús. C'ux mi la' wubin pejtelel i cha'año' bΛ Dios. ¹⁶ Jini cha'an ma'anic mij cΛy c suben Dios wocolix i yala cha'añetla che' mic tajetla ti oración. ¹⁷ Mij c'ajtiben i Dios lac Yum Jesucristo cha'an mi' yaq'ueñetla cabal la' ña'tabal yic'ot i yEspiritu cha'an mi la' wen ch'amben isujm chuqui woli la' pasbentel, cha'an mi la' wen can lac Tat am bΛ ti panchan. ¹⁸ La' i yaq'ueñet la' ch'amben isujm chuqui woli la' pijtan, come jini cha'an tsi' palyayetla cha'an mi la' can jini uts'at tac bΛ mu' bΛ caj i yaq'uen i cha'año' bΛ. ¹⁹ Come mach p'isbilic jini ñuc bΛ i p'atlel Dios woli bΛ ti e'tel ti lac pusic'al mu' bΛ lac ñop. Tsi' c'añla ti lac tojlel jini jach bΛ i p'atlel ²⁰ tsa' bΛ i c'añla i tech ch'ojoyel Cristo ba'an chameño' bΛ, che' bΛ tsi' buchchoco ti' ñoj ya' ti panchan. ²¹ Ñumen ñuc Cristo bajche' pejteler i yumantel tac pañimil yic'ot ñuco' bΛ i ye'tel año' bΛ i p'atlel yic'ot i yumantel. Ñumen ñuc i ye'tel bajche' pejtelel wa'chocobilo' bΛ, mach cojic jach ti ili ora pero ti tal to bΛ ora ja'el. ²² Dios tsi' yotsabe ti' wenta Cristo pejteler chuqui tac an. Tsi' yotsa Cristo ti' yum pejtelel xñopt'año' cha'an mi lac jac'ben ti pejtelel chuqui yom. ²³ I bac'talonla Cristo. Mi' yajñel ti joñonla mu' bΛ lac ñop. Mi' ts'actiyel i tijicñayel ti joñonla. Pejteler chuqui an mi' taj i c'ajñibal ti lac Yum.

2

Cuxulonixla ti Cristo

¹ Dios tsi' yaq'ueyetla la' cuxtalel che' chameñetla ti la' jontolil yic'ot ti la' mul. ² Ti yambΛ ora tsa' ajniyetla ti jontolil che' bajche' i tilel i cha'año'

b_Λ pañimil. Tsa' la' jac'be Satanás i yum pañimil mu' b_Λ i yumañob xibajob, jini espíritu woli b_Λ ti e'tel ti' pusic'al xñusa mandarob. ³ Ti yamb_Λ ora lajal tsa' ajniyonla che' bajche' yaño' b_Λ. Tsa' lac cha'le bajche' yom lac tsucul pusic'al yic'ot lac b_Λc'tal yic'ot lac tsucul ña't_Λbal. Tsa' lac techbe i mich'ajel Dios lajal bajche' yaño' b_Λ. ⁴ Pero cab_Λl tsi' p'untayonla Dios, cab_Λl tsi' c'uxbiyonla. ⁵ Tsi' tem aq'ueyonla laj cuxtalel la quic'ot Cristo che' cha'meñonla ti mulil. Colt_Λbiletla ti' yutslel i pusic'al Dios. ⁶ Tsi' techeyonla ch'ojoyel temel la quic'ot Cristo. Tsi' buchchocoyonla ti panchan la quic'ot Cristo Jesús ⁷ cha'an mi' p_Λs ti pejtelel ora bajche' tsi' p'untayonla ti on b_Λ i yutslel i pusic'al, che' b_Λ tsi' p_Λs beyonla i c'uxbiya ti Cristo Jesús. ⁸ Come colt_Λbiletla ti' yutslel i pusic'al Dios cha'an tsa' la' ñopo. Ma'anic tsa' la' bajñel colta la' b_Λ. La' majtan jach tilem b_Λ ti Dios. ⁹ Mach cha'anic wen b_Λ la' melbal, ame anic majqui mi' lon chañ'esan i b_Λ. ¹⁰ Come i melbalonla Dios. Tsi' cha' meleyonla ti Cristo Jesús cha'an mi' lac mel chuqui wen. Dios tsi' w_Λn chajp_Λbeyonla la que'tel yom b_Λ mi' lac mel.

Ochemonla ti junmojt ti Cristo

¹¹ Ña'tanla bajche' añetla ti yamb_Λ ora gentilet b_Λ la. Jini tsepbilo' b_Λ i p_Λch_Λlel tsi' bajñel subuyob i b_Λ ti ñuc cha'an tsepbil i p_Λch_Λlel ti c'Λb winicob. Tsi' ts'a'leyetla cha'an mach tsepbilic la' p_Λch_Λlel. ¹² Ti yamb_Λ ora ma'anic Cristo la' wic'ot, mach la' pi'Λlobic jini israelob, mach la' cha'anic jini xuc'ul b_Λ t'an albil b_Λ i cha'an Dios, ma'anic la' pijtaya. Ma'anic la' Dios w_Λ' ti pañimil. ¹³ Pero w_Λle añetla ti Cristo Jesús, jatetla ñajt b_Λ añetla ti yamb_Λ ora. Tsa' p_Λajiyetla ti lac'Λl cha'an ti' ch'ich'el Cristo.

¹⁴ Come Cristo tsi' lajmes_Λbeyonla lac ts'a'leya che' b_Λ tsi' mele ti junmojt jini cha'mojt tejclumob, gentilob yic'ot israelob. Tsi' jeme jubel jini tsal_Λl tsa' b_Λ i t'oxoyonla. ¹⁵ Che' b_Λ tsa' ch_Λmi, tsi' jisa jini mandar yic'ot

tic'oñel tsa' b_Λ i t'oxoyonla. I bajñel tsi' mele jump'ejl tsiji' b_Λ tejclum p_Λybil b_Λ loq'uel ti cha'mojt, cha'an ñ_Λch'Λl mi la cajñel la quic'ot. ¹⁶ Ya' ti cruz, Cristo tsi' yuts'es_Λbeyonla lac pusic'al yic'ot Dios. Tsi' mele jini cha'mojt winicob ti junmojt che' b_Λ tsi' jis_Λbeyonla lac ts'a'leya. ¹⁷ Tsa' tili i subeñob jini ñajt b_Λ añob yic'ot jini lac'Λl b_Λ añob cha'an ñ_Λch'Λl mi la cajñel. ¹⁸ Come ti pejtelonla tsa' b_Λ lac ñopo Cristo mi lac lac'tesan lac b_Λ ba'an lac Tat ti juntiquil jach b_Λ Espíritu.

¹⁹ Jini cha'an mach ch_Λn yamb_Λyix mij q'ueletla. Añix la' wajñib quic'ot lojon. Ochemetixla yic'ot i cha'año' b_Λ Dios. Lac pi'Λlix lac b_Λ ti Dios. ²⁰ Wa'chocobiletla quic'ot lojon che' bajche' xajlel ti jump'ejl jach b_Λ otot c'Λcchocobil ti' pam i c'Λclib tsa' b_Λ i ts'ajquiyob jini apóstolob yic'ot x'alt'añob. Jesucristo jiñach Ñuc b_Λ Xajlel ti' xujc otot. ²¹ Wen xojñibil pejtél jini otot ti Cristo Jesús. Woli ti chañ'an majlel jinto mi' yujtel ti melol jini ch'ujul b_Λ Templo i cha'an lac Yum. ²² Ti lac Yum wa'chocobiletla ja'el ti jump'ejl chumlib_Λl ba' mi' ch_Λmt_Λl Dios ti Espíritu.

3

Tsa' aq'uenti Pablo i ye'tel ti' tojlel gentilob

¹ Joñon Pablojon, xñujp'elon i cha'an Cristo Jesús cha'añetla gentilet b_Λ la. ² Mi c_Λl, tsa'ix la' wubi bajche' tsa' aq'uentiyon que'tel cha'an mi c_Λq'ueñetla la' c_Λn i yutslel i pusic'al Dios. ³ La' wujil tsa' p_Λs bentiyon i sujmllel mach b_Λ tsictiyemic ti yamb_Λ ora, che' bajche' tsac ts'ita' ts'ijbubeyetla. ⁴ Che' mi la' q'uel jini jun, mi mejlel la' ch'Λmben isujm jini mucul tac b_Λ tsa' b_Λ i c_Λntesayon Cristo. ⁵ Mach c_Λmbilic i cha'an winicob ti yamb_Λ ora, pero w_Λle jini Espíritu tsa'ix i tsictes_Λbeyob jini ch'ujul b_Λ apóstolob yic'ot x'alt'añob i cha'an. ⁶ Jiñach i sujmllel cha'an lajal mi caj i y_Λq'uentelob i wenlel gentilob

yic'ot israelob, come jump'ejlobix i bac'tal yic'ot Cristo Jesús. Mi caj i tem aq'uentelob ti Cristo chuqui albil i cha'an Dios ti' yutslal i pusic'al.

⁷ Che' b_Λ tsi' wa'chocoyon Dios ti' yutslal i pusic'al, tsi' y_Λq'ueyon que'tel ti jini wen t'an. Tsi' tsictesa i p'Λtalal tic tojlel. ⁸ Anquese mach ñuconic che' bajche' yaño' b_Λ i cha'año' b_Λ Dios, tsa' aq'uentiyon que'tel cha'an mic subeñoob gentilob jini wen t'an yic'ot i yutslal Cristo, cha'an mi' cañoob i ñuclal Cristo mach b_Λ lu' cambilic lac cha'an. ⁹ Mic tsictesabeñoob pejtelel winicob x'ixicob jini mach b_Λ tsictiyemic c'Λlal ti' cajibal pañimil che' b_Λ tsi' mele Dios pejtelel chuqui tac an. ¹⁰ Come Dios tsi' w_Λn ña'ta i c'Λn jini xñopt'añoob cha'an mi' y_Λc' ti c_Λjñel jini ñuc b_Λ i ña'tabal ti' tojlel yum_Λlob yic'ot ángelob año' b_Λ i ye'tel ti panchan. ¹¹ Che'Λch tsi' w_Λn ña'ta i mel Dios che' maxto anic pañimil. Tsa'ix i y_Λc'Λ ti ts'actiyel ti Cristo Jesús lac Yum. ¹² Ti lac Yum che'ejl lac pusic'al mi mejlel la cochel ti' tojlel Dios cha'an tsa' lac ñopo Cristo. ¹³ Jini cha'an mic subeñetla ti wocol t'an, mach mi la' w_Λc' ti lujb'an la' pusic'al cha'an ili wocol woli b_Λ j cuch, come an i c'Λjñibal cha'an mi la' taj la' wenlel.

Oración cha'an mi' cambañob i c'uxbiya Cristo

¹⁴ Jini cha'an mic ñocchocon c b_Λ ti' tojlel lac Tat ¹⁵ tsa' b_Λ i y_Λq'ueyob i c'aba' jujunchajp winicob x'ixicob ti panchan yic'ot ti pañimil. ¹⁶ Mij c'ajtiben Dios, i Yum pejtelel chuqui an, cha'an mi' p'Λtesabeñetla la' pusic'al yic'ot jini Espíritu, ¹⁷ cha'an mi' chumtal Cristo ti la' pusic'al cha'an woli la' ñop. Che' jini mi caj i tam'an la' wi' che' ts_Λts c_Λy_Λletla ti Cristo, che' c'ux mi la' wubin. ¹⁸ Com mi la' ch'amben isujm yic'ot pejtelel i cha'año' b_Λ Dios bajche' c'amel an i c'uxbiya Jesús, yic'ot bajche' an i jawtilel, yic'ot i ñajtlel, yic'ot i chanlel, yic'ot i tamlel. ¹⁹ Com mi la' camben i c'uxbiya Cristo, anquese mach lac lu'

cañayic, cha'an mi la' taj pejtelel jini yom b_Λ i y_Λq'ueñoonla Dios.

²⁰ Wen cab_Λ i p'Λtalal woli b_Λ ti e'tel ti lac pusic'al cha'an mi' mel ñumen ñuc b_Λ i ye'tel bajche' pejtelel chuqui mi laj c'ajtiben yic'ot pejtelel mu' b_Λ lac ña'tan. ²¹ La' tsictiyic i ñuclal Dios ti' tojlel jini mu' b_Λ i tempañob i b_Λ ti Cristo Jesús ti pejtelel ora. Amén.

4

Jump'ejlach i bac'tal Cristo

¹ Joñon xñujp'elon cha'an lac Yum. Ti wocol t'an mic subeñetla cha'an mi la' wajñel che' bajche' yom Dios, come jini cha'an tsi' p_Λy_Λyetla. ² Ajñenla ti pec' ti' yutslal la' pusic'al. Ch_Λn cuchbeñoob i sajtemal la' pi'lob ti la' c'uxbiya. ³ Cha'lenla wersa cha'an ñach'Λl mi la' wajñel ti jump'ejl jach la' pusic'al ti jini Espíritu. ⁴ Jump'ejlach i bac'tal Cristo ba' ochemonla. Juntiquil Espíritu. P_Λy_Λiletla cha'an mi la' wajñel ti junsujm jach la' pijtaya come jini cha'an tsi' p_Λy_Λyetla Dios. ⁵ Juntiquil lac Yum, junsujm jach woli b_Λ lac ñop, junsujm jach ch'Λmja'. ⁶ Juntiquil jach Dios, lac Tat ti lac pejtelel. I yum_Λch winicob. Mi' cha'len i ye'tel ti' tojlel pejtelel winicob x'ixicob. Mi' yajñel ti la' pusic'al ti la' pejtelel.

⁷ Dios tsi' y_Λq'ueyonla ti jujuntiquilonla i yutslal i pusic'al che' bajche' lac majtan tsa' b_Λ i t'oxbeyonla Cristo. ⁸ Jini cha'an tsi' y_ΛΛ_Λ ti salmo: "Che' b_Λ tsa' letsi majlel ti panchan Cristo, tsi' p_Λy_Λ majlel cab_Λ tsa' b_Λ c_Λjchiyob ti yamb_Λ ora. Tsi' y_Λq'ueyob i majtan tac winicob x'ixicob". ⁹ Jini tsa' b_Λ letsi majlel ti panchan, ¿mach ba' ñaxanic tsajni ti yebal lum? ¹⁰ Jini tsa' b_Λ jubi tilel, jiñach tsa' b_Λ letsi majlel ti' chañelal tac panchan cha'an mi' laj but' pejtel panchan yic'ot pañimil. ¹¹ Tsi' y_Λq'ueyob i ye'tel winicob: ñaxan apóstolob, wi'ilix x'alt'añoob, yic'ot subt'añoob, yic'ot xcantayajob, yic'ot xcantesajob. ¹² Laj wa'chocobilob cha'an mi' cantesañoob i cha'año' b_Λ Dios cha'an mi' cha'libeñoob i ye'tel,

cha'an che' jini mi' p'at'an majlel i b'ac'tal Cristo, ¹³ jinto mi lac ñop ti jump'ejljach lac pusic'al cha'an mi laj can i Yalobil Dios ti pejtelonla, jinto mi lac taj laj colel ti Cristo cha'an mi lac tsictesan i ñuclel che' junlajalonla yic'ot.

¹⁴ Mach yomic alobon to la. Mach yomic mi lac chan ñijcayel cha'an i cantesa winicob che' bajche' i yopol te' mu' b' a i ñijcan ic'. Maya jax mi' melob i bajñel sojqumal cha'an mi' lotiñonla. ¹⁵ Pero joñonla mi lac sub i sujmllel yic'ot c'uxbiya. Mi lac taj laj colel ti Cristo ti pejtelel chuqui yom. Jiñach lac jol. ¹⁶ Pejtelel i b'ac'tal Cristo mi' taj i p'at'alel ti' jol. Che' mi' jac'ben i jol pejtél chucbil tac b' a ti' b'ac'tal, tsuyul mi' yajñel yic'ot i p'aquel. Che' uts'at mi' mel i ye'tel, mi' wen colel yic'ot cabal i p'at'alel yic'ot cabal c'uxbiya che' bajche' yom.

Tsiji' b' a lac pusic'al cha'an Cristo

¹⁷ Jini cha'an mic subeñetla ti lac Yum, mach yomic mi la' chan ajñel che' bajche' yaño' b' a gentilob, sojqum b' a i ña'tabal. ¹⁸ Añob ti ac'alel yilal. Ma'anic mi' ch'ambeñob isujm, come ma'añobic i cuxtalel ch'oyol b' a ti Dios. Mach i canñayobic come tsatsatax i pusic'al. ¹⁹ Tsa' ñam'ayob i pusic'al ti mulil. Tsa'ix i junyajlel ac'ayob i b' a ti jontolil. Añob i wo'lel ti jujunchajp i bibi'lel.

²⁰ Pero Cristo mach che'ic tsi' cantesayetla. ²¹ Tsa'ix la' wubibe i t'an ti isujm, come cantesabiletla ti Jesús bajche' yom mi la' wajñel. ²² Yom mi la' cay i tsuculel la' pusic'al tsa' b' a i lotiyetla che' b' a tsa' la' jac' a ti yamb' a ora, come tuwix yubil cha'an i colosojlel. ²³ La' mejlic la' pusic'al ti tsijib yic'ot la' ña'tabal. ²⁴ Yom mi la' ch'am tsiji' b' a la' pusic'al melbil b' a ti toj ti isujm cha'an ch'ujul mi la' wajñel che' bajche' Dios.

²⁵ Jini cha'an cayala lot. Cha'lenla t'an ti isujm ti jujuntiquiletla yic'ot la' pi'allob, come lac pi'alach lac b' a. ²⁶ Mi tsa' tejchi la' mich'ajel, mach la' cha'len mulil. Mach yomic

chan mich'etla che' mi' bajlel q'uin. ²⁷ Mach yomic mi la' wis jamben la' pusic'al xiba. ²⁸ Jini tsa' b' a i cha'le xujch' mach i chan cha'len. La' i cha'len e'tel. La' i c'an i c'ab cha'an wen b' a i ye'tel. Che' jini mi mejlel i yaq'uen i chub'an jini anto b' a yom i cha'an.

²⁹ Mach yomic mi la' c'an la' wej ti jontol b' a t'an. Yom jach mi la' sub chuqui uts'at cha'an mi la' p'atesan jini mu' b' a i yubiñob, cha'an mi la' w'aq'ueñob i yutslel i pusic'al. ³⁰ Mach la' w'aq'uen i ch'ijiyemlel i pusic'al jini Ch'ujul b' a Espiritu tsa' b' a la' taja ti Dios, come jiñach la' sellojlel ti jini tal to b' a q'uin che' mi caj i tsictiyel majqui i cha'añetla. ³¹ Cayala ti junyajlel: ts'a'leya, mich'ajel, a'leya, mich' b' a t'an, u'yaj t'an, yic'ot pejtelel jontolil. ³² Yom mi la' coltan la' pi'allob ti yutslel la' pusic'al. P'untan la' pi'allob. Ñusaben la' b' a la' mul che' bajche' Dios tsi' ñusabeyetla la' mul ti Cristo.

5

Ajñenla che' bajche' yom

¹ Tsajcanla i melbal Dios, come c'uxbibil b' a i yalobiletla. ² Ti pejtelel chuqui mi la' mel c'uxbin la' b' a che' bajche' tsi' c'uxbiyonla Cristo. Tsi' yac' a i b' a ti ch'amel cha'añonla che' bajche' tsansabil b' a i majtan Dios, che' bajche' ofrenda xojocña b' a i yujts'il. ³ Mach yomic mi la' tajla' wixic. Mach la' cha'len chuqui bibi'. Mach la' tsajyun chub'añal. Che' leco chuqui mi' yujtel ti la' tojlel, mach yomic mi la' chan al, come mach i t'ojolic ti' tojlel i cha'año' b' a Dios. ⁴ Mach yomic bibi' la' t'an, mi sojqum, mi alas t'an, pero yom mi la' suben Dios wocolix i yala. ⁵ Come la' wujil ti isujm, ma'anic mi caj i yochel ti' yumantel Cristo yic'ot Dios jini mu' b' a i cha'len ts'i'lel mi jini am b' a i bibi'lel i pusic'al, mi jini tsaytsayña b' a i pusic'al cha'an chub'añal. Come i tsaytsayniyel lac pusic'al cha'an chub'añal lajalach bajche' i c'uxbintel dioste'. ⁶ Mach yomic mi la' jac' lot yic'ot lolom

jach b_Λ t'an, come jini cha'an tal i mich'ajel Dios ti' contra xñusa mandarob. ⁷ Mach mi la' ch_Λn majlel yic'otob.

⁸ Ti yamb_Λ ora añetla ti ic'ch'ipan b_Λ pañimil. W_Λle añetla ti' s_Λclel pañimil yic'ot lac Yum. Ajñenla che' bajche' jini año' b_Λ ti' s_Λclel pañimil. ⁹ Come i y_Λc'bal jini Espíritu jiñ_Λch pejtelel chuqui uts'at yic'ot pejtelel chuqui toj yic'ot pejtelel chuqui isujm. ¹⁰ Cha'lenla wersa la' mel jini mu' b_Λ i mulan lac Yum. ¹¹ Mach mi la' mel lolom jach b_Λ che' bajche' jini año' b_Λ ti ic'ch'ipan b_Λ pañimil. Yom mi la' tsictes_Λbeñob i mul. ¹² Come quisintic jax ti' y_Λlol chuqui mi' mucul melob. ¹³ Che' mi lac lu' ac' ti' s_Λclel pañimil, mi caj i tsictesan mi wen o mi jontol. ¹⁴ Jini cha'an albilix: “Caña a wut woliyet b_Λ ti w_Λyel. Ch'ojyen loq'uel ti ic'ch'ipan b_Λ pañimil ba'an ch_Λmeño' b_Λ. Cristo mi caj i y_Λq'uet ti ajñel ti' s_Λclel pañimil”.

¹⁵ Yom y_Λx_Λl la' wo che' bajche' jini año' b_Λ i pusic'al. Tsajaletla ame mi la' ñusan q'uin che' bajche' jini ton-tojo' b_Λ. ¹⁶ Ti pejtelel q'uin p_Λs_Λ la' b_Λ ti uts'at, come cab_Λl woli' p'ojlel jontolil ti ili ora. ¹⁷ Jini cha'an mach la' mel la' b_Λ ti tonto, pero ña'tanla chuqui yom lac Yum. ¹⁸ Mach yomic mi la' y_Λc'an ti vino, come jiñ_Λch la' wo'lel yujil b_Λ jisaya, pero yom but'uletla ti jini Espíritu. ¹⁹ Pejcan la' b_Λ ti salmo tac, yic'ot himno, yic'ot c'ay i cha'an Dios. C'ayin lac Yum ti la' pusic'al, subula i ñuclél. ²⁰ Pejtelel ora subenla Dios lac Tat wocolix i y_Λl_Λ ti' c'aba' lac Yum Jesucristo cha'an pejtelel chuqui jach mi' yujtel.

Jac'ben la' pi'lob ti uts'at

²¹ Ti jujuntiquiletla jac'ben la' pi'lob ti uts'at cha'an woli la' b_Λc'ñan Dios. ²² X'ixicob, ac'Λ la' b_Λ ti utsat ti' wenta la' ñoxi'al che' bajche' mi la' jac'ben lac Yum. ²³ Come jini winic i yum_Λch x'ixic che' bajche' Cristo i yum_Λch xñopt'añob. Come jiñob_Λch i b_Λc'tal Cristo jini xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ. Cristo jiñ_Λch la' caj

Coltaya. ²⁴ Jini cha'an la' i jac'beñob i t'an i ñoxi'al x'ixicob ti pejtelel chuqui mi' melob che' bajche' mi' jac'beñob i t'an Cristo xñopt'añob.

²⁵ Winicob, c'uxbin la' wijñam che' bajche' Cristo tsi' c'uxbi i cha'año' b_Λ. Tsi' y_Λc'Λ i b_Λ ti ch_Λmel cha'año' ²⁶ cha'an mi' yotsañob ti ch'ujul, cha'an mi' s_Λq'uesañob ti' t'an che' bajche' ti ja'. ²⁷ Cristo mi caj i c_Λntan i cha'año' b_Λ cha'an i t'ojol jax mi' q'uejlelob ya' ti' tojlel che' ma'anic i p_Λj_Λq'uemal tac mi i sojwic'lel tac mi i mul mi yamb_Λ i bibi'lel, che' ch'ujulob. ²⁸ Yom mi' c'uxbiñob i yijñam winicob che' bajche' mi' bajñel c'uxbiñob i b_Λc'tal. Jini mu' b_Λ i c'uxbin i yijñam woli' bajñel c'uxbin i b_Λ. ²⁹ Ma'anic winic mu' b_Λ i ts'a'len i b_Λc'tal. Mi' we'esan, mi' c_Λntan ti uts'at che' bajche' Cristo mi' c_Λntan i cha'año' b_Λ. ³⁰ Come i b_Λc'talonla Cristo. C_Λy_Λlonla ti' tojlel. ³¹ Jini cha'an mi' c_Λy i tat i ña' winic cha'an mi' yajñel yic'ot i yijñam. Jini cha'tiquil mi' yochelob ti juntiquil jach. ³² Jiñ_Λch ñuc b_Λ i sujmllel mach b_Λ tsictiyemic ti yamb_Λ ora. Wolic subeñetla ti lajiya cha'an mi la' ña'tan bajche' mi' yajñel Cristo yic'ot xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ. ³³ Jini cha'an ti jujuntiquiletla yom mi la' c'uxbin la' wijñam che' bajche' mi la' bajñel c'uxbin la' b_Λ. Jini x'ixic la' i q'uel ti ñuc i ñoxi'al.

6

Allob yic'ot tatlob

¹ Alobob, ch'ujbiben i t'an la' tat la' ña', come che'Λch yom lac Yum tsa' b_Λ i yotsayetla ti' wenta. ²⁻³ Q'uele ti ñuc a tat a ña' cha'an ma' taj a wenlel yic'ot cab_Λl a jabilel ti pañimil. Dios tsi' y_Λq'ueyonla ili mandar cha'an mi lac taj chuqui albil i cha'an. ⁴ Tatlob, mach yomic mi la' techbeñob i mich'ajel la' walobilob. Ju's_Λbeñob i pusic'al che' woliyob ti colel. C_Λntesañob ti lac Yum.

X'etelob yic'ot yumalob

⁵ X'e'telob jac'ben la' yum ti pañimil ti bΛq'uen yic'ot ti' pec'lel la' pusic'al che' bajche' ti' tojlel Cristo. ⁶ Mach cha'anic jach mi la' q'uejlel ti uts'at ti winicob, pero yic'ot pejtelel la' pusic'al, che' bajche' x'e'telob i cha'an Cristo, cha'lenla che' bajche' yom Dios. ⁷ Cha'libenla i ye'tel la' yum ti pañimil che' bajche' ti' tojlel lac Yum, mach ti' wutic jach winicob. ⁸ La' wujil, chuqui jach mi lac mel ti jujuntiquilonla, mi caj lac ch'Λm lac chobejtΛbal ch'oyol bΛ ti lac Yum. Lajal mi' ch'Λmob jini año' bΛ ti' yum yic'ot mach bΛ añobic ti' yum. ⁹ YumΛlob, yom mi la' c'uxbin x'e'telob la' cha'an. CΛyΛ la' bΛc'tesañob, come ña'tΛbil la' cha'an an juntiquil YumΛl ti panchan, la' Yum, jiñach i Yum ja'el. Dios mach jelchojquic jach mi' c'uxbin winicob.

Xojo pejtél a mactijib mu' bΛ i yΛq'ueñet Dios

¹⁰ Che' ja'el, quermanojob, p'Λtesan la' bΛ ti lac Yum come cabΛl i p'ΛtΛlel mu' bΛ i yΛq'ueñetla. ¹¹ Xojola pejtelel la' mactijib mu' bΛ i yΛq'ueñetla Dios cha'an mi la' wajñel ti uts'at ame i lotiñetla xiba. ¹² Ma'anic woli laj contrajin winicob año' bΛ i bΛc'tal yic'ot i ch'ich'el. Pero woli laj contrajin xibajob año' bΛ i ye'tel yic'ot i p'ΛtΛlel, woli bΛ i melob i yumΛntel ti ic'ch'ipan bΛ pañimil, yic'ot jontol bΛ espíritujob ti pañimil. ¹³ Jini cha'an ch'ΛmΛla pejtelel la' mactijib mu' bΛ i yΛq'ueñetla Dios cha'an xuc'ul mi la' wajñel che' mi' taje'tla wocol. Che' bΛ tsa'ix ñumi la' cha'an ti pejtelel, yom chΛn xuc'uletla. ¹⁴ Yom chajpΛbiletla che' bajche' soldado yic'ot isujmlel i t'an Dios, i wenta la' cajchiñac', cha'an uts'at mi la' cha'len xΛmbal. LΛpΛla toj bΛ la' pusic'al i wenta la' bujc. ¹⁵ Yom chajpΛbil la' woc cha'an mi la' majlel yic'ot jini wen t'an mu' bΛ i yuts'esan lac pusic'al yic'ot Dios. ¹⁶ Che' ja'el, chucu la' mactijib ti la' c'Λb cha'an mi la' yΛpben i jalΛjb xiba woli bΛ ti lejmel i ñi'. Jini lac mactijib chucul bΛ ti la' c'Λb, jiñach i ñopol Dios.

¹⁷ C'ΛcΛla i mactijib la' jol, jiñach la' coltΛntel. Chucula jini espada mu' bΛ i c'Λn Espíritu cha'an mi' mel i ye'tel, jiñach i t'an Dios. ¹⁸ Cha'lenla oración ti pejtelel ora ti jini Espíritu. Yom mi la' chΛn c'ajtiben chuqui anto yom la' cha'an. Yom yΛxΛl la' wo cha'an mi la' chΛn taj ti oración pejtelel i cha'año' bΛ Dios.

¹⁹ Cha'lenla oración cha'año'n ja'el, cha'an mi cΛq'uentel t'an ba' ora com c sub, cha'an ch'ejl mi cΛc' ti cΛjñel jini wen t'an mach bΛ tsictiyemic ti yambΛ ora. ²⁰ Come chocbilon tilel cha'an mic sub i t'an Dios. Jini cha'an cΛchΛlon ti cadena. C'ajtiben Dios cha'an ch'ejl mic sub jini wen t'an che' bajche' yom.

Iyutslel i t'an

²¹ La quermano Tíquico, c'uxbibil bΛ hermano, xuc'ul bΛ x'e'tel i cha'an lac Yum, mi caj i laj subeñetla cha'an mi la' ña'tan bajche' año'n yic'ot chuqui wolic mel. ²² Jini cha'an mic choc tilel ba' añetla cha'an mi la' ña'tan bajche' año'n lojon cha'an mi' ñuq'uesΛbeñetla la' pusic'al.

²³ La' aq'uenticob la quermanojob i ñach'tilel i pusic'al, yic'ot c'uxbiya, yic'ot i xuc'tilel i pusic'al ch'oyol bΛ ti Dios lac Tat yic'ot ti lac Yum Jesucristo. ²⁴ La' aq'uenticob i yutslel i pusic'al pejtelelob mu' bΛ i c'uxbiño'b lac Yum Jesucristo ti pejtelel ora.

FILIPENSES

¹ Pablojon quic'ot Timoteo, i winicon lojon Jesucristo. Wolic ts'ijbubeñet lojon ili jun, pejtelel i cha'añet b_Λ la Cristo Jesús ya' ti Filipos, yic'ot x_Λantayajob yic'ot diáconojob. ² La' aq'uentiquetla i yutsllel yic'ot i ñ_Λch't_Λlel la' pusic'al ch'oyol b_Λ ti Dios lac Tat yic'ot lac Yum Jesucristo.

Pablo tsi' cha'le oración cha'an xñopt'añob ya' ti Filipos

³ Ti jujunyajl che' mic ña'tañetla, mic suben c Yum Dios wocolix i y_ΛΛ. ⁴ Ti pejtelel ora che' mic tajetla ti oración, mij c'ajtiben Dios la' wenlel ti' tijicñ_Λyel c pusic'al. ⁵ Mic suben wocolix i y_ΛΛ, come c'Λ_Λ ti' cajibal che' b_Λ tsa' caji la' ñop c'Λ_Λ w_Λle, woli la' coltañon ti' pucol jini wen t'an. ⁶ Cujil Dios mi caj i ts'actesan majlel jini wen b_Λ e'tel tsa' b_Λ i teche ti la' pusic'al c'Λ_Λ ti' q'uiñilel Jesucristo. ⁷ Che'ach yom mic ch_Λn ña'tañetla ti la' pejtelel ti' pejtelel ora, come añetla tic pusic'al. Jini cha'an woli la' tajben i yutsllel i pusic'al Dios quic'ot, come ch_Λn xuc'ulon ti jini wen t'an w_Λ' ba' ñup'ulon. Wolic ch_Λn tsictesan i sujmllel. ⁸ Yujil Dios ti' pejtelel c pusic'al mic wen c'uxbiñetla ti la' pejtelel yic'ot i c'uxbiya Jesucristo. ⁹ Mij c'ajtiben ti oración cha'an mi' ch_Λn p'ojlel la' c'uxbiya yic'ot la' ña't_Λbal yic'ot cab_Λ la' pusic'al, ¹⁰ cha'an mi la' yajcan chuqui ñumen wen, cha'an mi la' wajñel, ti' s_Λc_Λlel la' pusic'al ti' tojlel la' pi'Λ_Λob c'Λ_Λ ti' q'uiñilel Cristo, ¹¹ cha'an cab_Λ mi' y_Λc' i wut toj b_Λ la' pusic'al ti' tojlel Jesucristo. Che' jini, mi caj i tsictiyel i ñucllel Dios. Mi caj i subentel wocolix i y_ΛΛ.

Che' cuxulon to w_Λ'to mic ch_Λn ajñel cha'an Cristo

¹² Com mi la' ña'tan hermanojob, jini wocol tsa' b_Λ cubi tsi' y_Λc'Λ ti utsi pujquel jini wen t'an ¹³ ti' tojlel pejtelel i soldadojob César woliyo'

b_Λ ti c_Λntaya, yic'ot yaño' b_Λ ja'el. Laj yujilob ñup'ulon cha'an Cristo. ¹⁴ Tsa' ch'ejl'ayob ti lac Yum cab_Λ la quermanojob cha'an ñup'ulon. Ñumen ch'ejl woli' subob jini wen t'an. Ma'añobix i b_Λq'uen.

¹⁵ Isujm an winicob mu' b_Λ i subob i t'an Cristo yic'ot i ts_Λyts_Λyñ_Λyel i pusic'al tic tojlel, cha'an mi' t'oxob hermanojob. Pero yaño' b_Λ mi' subob i t'an Cristo cha'an yomob i mel chuqui uts'at. ¹⁶⁻¹⁷ Woliyob ti subt'an come woli' c'uxbiñonob. Ña't_Λbil i cha'añob wa'chocobilon ti Dios cha'an mic tsictesan i sujmllel jini wen t'an. Pero yaño' b_Λ mi' cha'leñob subt'an, come yomob i yots_Λbeñon i ts_Λyts_Λyñ_Λyel c pusic'al. Yomob i p'ojles_Λbeñon c wocol ilayi ti m_Λjquib_Λ. ¹⁸ ¿Chuqui mi c_Λ, che' jini? Mi woli' subob i t'an Cristo cha'an yomob i bajñel chañ'esan i b_Λ, o mi woli' subob ti jump'ejl i pusic'al, tijicñayon cha'an woli ti sujbel. Ch_Λn tijicña mi cubin.

¹⁹ Come kujil mi caj c_Λj_q'uel ti coles cha'an la' woración yic'ot i ye'tel i yEspíritu Jesucristo. ²⁰ Come che'ach com ja'el ti' pejtelel c pusic'al. Mi c_Λ ma'anic mi caj c_Λj_q'uel ti quisin mi ts'ita'ic, pero ti' pejtelel c ch'ejllel che' bajche' ti yamb_Λ ora, che' ja'el w_Λle, mi caj i p_Λst_Λ i ñucllel Cristo tic tojlel mi cuxul to mi cajñel, o mi mux c ch_Λmel. ²¹ Come cuxul Cristo tic pusic'al. Jiñach j cuxt_Λlel. Mi tsa' ch_Λmiyon ñumen tijicñayon ti' tojlel. ²² Pero mi anto j c'Λ_jñibal w_Λ' ti pañimil ti' tojlel xñopt'añob, mach kujilic baqui b_Λ yom mic yajcan. ²³ Come woli ti ch_Λn q'uext_Λyel c pusic'al cha'an cha'chajp wolic ña'tan. Comix ch_Λmel cha'an mi cajñel yic'ot Cristo. Jiñach c'ax uts'at b_Λ. ²⁴ Pero yom to mic ch_Λn ajñel quic'otetla cha'an mij c_Λntesañetla. ²⁵ Che'ach wolic ña'tan. Jini cha'an kujil mu' to cajñel quic'otetla, cha'an mi' p'ojlel la' wenlel yic'ot i tijicñ_Λyel la' pusic'al ti' ñopol Cristo. ²⁶ Che' jini mi caj i p'ojlel i ñucllel la' pusic'al ti Cristo Jesús cha'añon che' mic cha' c'otel ba'

añetla.

²⁷ Yom jach mi la' wajñel ti uts'at che' bajche' mi' c'antesañonla i wen t'an Cristo. Che' jini mi tsaj q'ueleyetla, o mi ma'anic tsaj q'ueleyetla, mi caj cubin xuc'uletla ti jump'ejl la' pusic'al, che' temel mi la' cha'len wersa cha'an mi' ñojpel jini wen t'an. ²⁸ Mach yomic mi la' wis b'ac'ñan la' contrajob. Che' jini tsiquil ti' tojlelob mi caj i jis'antelob, pero mi caj la' colt'antel cha'an Dios. ²⁹ Come aq'uebiletla la' c'ajñibal ti Cristo, mach cojic jach cha'an mi la' ñop, pero cha'an ja'el mi la' wubin wocol cha'an Cristo. ³⁰ Lajal woli' yujtel wocol ti la' tojlel che' bajche' tic tojlel come wolic ñusan wocol che bajche' tsa' la' wubi.

2

Cristo tsi' peq'uesa i b'Λ

¹ An i ñuq'ues'antel lac pusic'al ti Cristo yic'ot c'uxbiya. Mi lac wen c'an lac b'Λ ti jini Esp'iritu. Mi laj c'uxbin lac b'Λ, mi lac p'untan lac b'Λ. ² Jini cha'an ts'actes'abeñon i tijic'ñayel c pusic'al. Yom junlajal la' ña't'abal yic'ot la' c'uxbiya yic'ot la' t'an. Yom jump'ejl jach la' pusic'al. ³ Mach yomic chuqui mi la' wis mel ti' ts'ayts'ayñayel la' pusic'al cha'an mi la' cha'ñ'esan la' b'Λ. Pero yom pec' mi la' mel la' b'Λ. Yom ñumen ñuc mi la' q'uel la' pi'lob che' bajche' mi la' bajñel q'uel la' b'Λ. ⁴ Mach jinic jach la' bajñel wenlel yom mi la' ña'tan pero i wenlel la' pi'lob ja'el.

⁵ Yom lajal la' ña't'abal che' bajche' i ña't'abal Cristo Jesús. ⁶ Che' junlajal Jesús yic'ot Dios, ma'anic tsi' wersa ña'ta i yajñel che' bajche' Dios. ⁷ Pero tsi' wen peq'uesa i b'Λ. Tsa' ajni che' bajche' junti'quil am b'Λ ti' yum. Tsi' yila pañimil che' bajche' winic. ⁸ Che' b'Λ tsa' ajni bajche' winic, tsi' peq'uesa i b'Λ. Tsi' wen jac'be Dios c'Λ'Λ tsi' y'ac'Λ i b'Λ ti ch'amel ya' ti cruz. ⁹ Jini cha'an Dios tsi' y'ac'ue c'ax cab'Λ i ñucel ya' ti' tojlel. Tsi' y'ac'ue ñumen ñuc b'Λ i c'aba' che' bajche' pejtelel

ñuco' b'Λ am b'Λ i ye'tel. ¹⁰ Cha'an ti' c'aba' Jesús mi caj i ñocchocoñob i b'Λ pejtelel año' b'Λ ti panchan yic'ot ti pañimil yic'ot ti' mal lum. ¹¹ Ti pejtelelob mi caj i y'lob Yum'Λ'ach Jesu-cristo cha'an mi' tsictesañob i ñucel Dios lac Tat.

La' tsictiyic la' sac'lel ti pañimil

¹² Jini cha'an hermanojob, c'uxbibil b'Λ c cha'an, che' bajche' tsa' la' jac'beyon che' ya' to añon la' wic'ot, ñumen wen woli la' jac' w'ale che' mach ya'ic añon. Ti' tsiltsilñayel la' pusic'al yic'ot b'ac'uen yom mi la' ch'an cha'len chuqui uts'at cha'an mi' tsictiyel woli la' colt'antel. ¹³ Come Dios woli' mel i ye'tel ti la' pusic'al cha'an mi la' mulan yic'ot cha'an mi la' mel chuqui yom Dios. ¹⁴ Melela ti pejtelel la' pusic'al. Mach yomic mi la' cha'len wulwul t'an mi a'leya. ¹⁵ Che' jini toj mi caj la' wajñel ti jump'ejl la' pusic'al, i yalobiletla Dios. Che' jini ma'anic la' bibi'lel anquese joyoletla ti jini mach b'Λ tojobic i pusic'al, jini sojquemob jax b'Λ. Mi' tsictiyel la' sac'lel ti' tojlelob che' bajche' ec' ¹⁶ che' woli la' p'as jini cuxul b'Λ t'an. Che' jini, tijic'ña mi caj cubin ti' q'uiñilel Cristo cha'an mach lolomic jach que'tel. ¹⁷ Tsa'ix la' ñopo Cristo tsa' b'Λ i y'ac'Λ i b'Λ i wenta ts'ans'abil b'Λ i majtan Dios. Mi che'Λch yom mic ch'amel ja'el cha'an xuc'ul mi la' ñop, tijic'ñayon mi tsa' mejli c ñuq'ues'abeñetla la' pusic'al. ¹⁸ Jini cha'an yom tijic'ñayetla. Yom mi la' ñuq'ues'abeñon c pusic'al ja'el.

Timoteo yic'ot Epafrodito

¹⁹ Mi c'Λ mach jalic mi caj i coltañon lac Yum Jesús, cha'an mic choc tilel Timoteo ba' añetla, cha'an mi' ñuc'an c pusic'al che' mi cubin bajche' añetla. ²⁰ Come ma'anic yamb'Λ c pi'Λ ilayi lajal bajche' Timoteo mu' b'Λ i ña'tan la' wenlel ti jump'ejl i pusic'al. ²¹ Ti pejtelelob mi' ña'tañob i bajñel wenlel. Ma'anic mi' ña'tañob chuqui yom Cristo Jesús. ²² La' wujil an cab'Λ i c'ajñibal Timoteo. Che' bajche' ch'iton mi' coltan i tat ti e'tel, tsi' coltayon

Timoteo ti' pucol jini wen t'an. ²³ Jini cha'an com c choc majlel ya' ba' añetla che' mic ña'tan chuqui anto yom tic tojlel. ²⁴ Mi cAl mach jalix mi caj i coltañon lac Yum cha'an mic tilel ja'el ba' añetla. ²⁵ Tsac ña'ta ja'el yom mic choc majlel ba' añetla quermano Epafrodito, c pi'Al ti e'tel ti jini wen bA guerra. Chocbil tilel la' cha'an, tsi' wen coltayon. ²⁶ Wersa yom i q'ueletla ti la' pejtelel, come tsi' wen mele i pusic'al cha'an tsa' la' wubi c'am. ²⁷ Isujm tsa' wen c'am'a Epafrodito. Colel tsi' yAlA chAmel. Pero Dios tsi' p'unta. Mach jinic jach tsi' p'unta Epafrodito, tsi' p'untayon ja'el, ame p'ojlic i ch'ijiyemlel c pusic'al. ²⁸ Jini cha'an com c bAc' choc majlel ba' añetla, cha'an cha' tijicña mi la' wubin che' mi la' q'uel, cha'an che' jini mi' lajmel jini c tsic pusic'al ja'el. ²⁹ PAlAyla ochel ti lac Yum ti' tijicñayel la' pusic'al. Q'uelela ti ñuc pejtél mu' bA i melob che' bajche' Epafrodito. ³⁰ Come cha'an ti' ye'tel Cristo colel tsi' yAlA chAmel. Tsi' yAc'A i bA ba' bAbAq'uen mi' chAmel cha'an mi' ts'actesAbeñetla chuqui anto yom melol tic tojlel.

3

Wolic cha'len ajñel cha'an mij c'otel ya' ba' jaxAl c bijlel

¹ Hermanojob, anto yom mi la' tijicñesan la' pusic'al ti lac Yum. Isujm, ma'anic mic lujban c cha' ts'ijbubeñetla jini jach bA t'an. Che'ach yom cha'an mi la' wen jac'. ² Tsajiletla come an winicob lajalo' bA bajche' ts'i'. ChAcA q'uele la' bA ti' tojlel jini mu' bA i cha'leñob jontolil. ChAcA q'uele la' bA ti' tojlel jini woli bA i subob wersa mi' tsejpel lac pAchAllel cha'an mi laj colAntel. ³ Tsepbil lac pAchAllel ti isujm, joñonla mu' bA lac ch'ujutesan Dios ti Espíritu. Mi' ñuc'an lac pusic'al ti Cristo Jesús. La cujil mach mejlic lac bajñel coltan lac bA. ⁴ Mi an majqui tsi' lon ña'ta i bajñel coltan i bA, che' ja'el joñon. Mi an majqui mi mejlel i pAs i bA ti ñuc ti'

tojlel Dios, ñumen joñon. ⁵ Come tsac ch'AmA tsep pAchAllel che' waxAc'pejl jaxto j q'uiñilel. Loq'uemon ti' p'olbal israelob, ti' p'olbal Benjamín. Hebreojon come puro hebreojob c ñojte'el. Fariseojon cha'an ti' jac'ol mandar. ⁶ CabAl tsac tic'la xñopt'añob mu' bA i tempañob i bA. Ma'anic c mul ti' tojlel jini mandar.

⁷ Pero lolom jach pejtél c bajñel ñucel. Tsac ña'ta la'ix sajtíc cha'an mij c'uxbintel ti Cristo. ⁸ Isujm, ma'anic i c'Alñibal jini tsa' bA c ñaxan q'uele ti ñuc come ñumen ñuc i cAlñol Cristo Jesús, c Yum. Cha'an Cristo woliq' q'uel bajche' misujelAl pejtelel tsa' bA j q'uele ti ñuc ti yambA ora cha'an mic taj c wenlel ti Cristo, ⁹ cha'an mi cajñel ti' tojlel. Mach cha'anic ti' jac'ol mandar wolic taj, pero cha'an wolic ñop Cristo, come Dios mi' yAlq'ueñonla toj bA lac pusic'al che' mi lac ñop. ¹⁰ Com jach j cAn Cristo yic'ot i p'Allel Dios tsa' bA i teche ch'ojyel. Com cAmben i wocol cha'an mic chAmel lajal bajche' tsa' chAmi, ¹¹ cha'an mic cha' ch'ojyel ja'el ti' tojlel chAmeyo' bA, bajche' jach mi' yujtel, cha'an mi cajñel ti tsiji' bA j cuxtAllel.

Yom mi lac cha'len wersa

¹² Maxto anic tsac taja pejtelel jini. Maxto ts'actiyemic c wenlel. Wolic cha'len wersa cha'an ts'AcAl mic taj chuqui yom i yAlq'ueñon Cristo Jesús tsa' bA i tajayon. ¹³ Hermanojob, ma'anic wolic ña'tan mi ts'AcAl tsac taja, pero junsujm jach wolic ña'tan: Wolic ñajatesan jini am bA tic pat. Wolic cha'len wersa cha'an mic taj jini am bA ti' tojel c wut. ¹⁴ Wolic cha'len wersa che' bajche' x'ajñel cha'an mij c'otel ya' ba' jaxAl c bijlel cha'an mic taj jini c'ax uts'at bA. Dios woli' pAlayon ti chan ti Cristo Jesús, jiñach jini c'ax uts'at bA. ¹⁵ Jini cha'an, ti pejtelelonla tsa' bA lac taja laj colel, che'ach yom mi lac ña'tan ti lac pusic'al. Mi tilel bixel la' pusic'al, Dios mi caj i pasbeñetla. ¹⁶ Mi an chuqui tsa' lac taja ti Cristo, la' lac chAn tsajcan ti jump'ejl lac pusic'al che' bajche'

cantesΛbilonla, che' bajche' tsa' lac mele c'ΛΛal wΛle.

¹⁷ Hermanojob, melela che' bajche' wolic mel. Wen q'uelela jini mu' bΛ i melob che' bajche' joñon lojon. ¹⁸ Come woli' yujtel che' bajche' tsac wΛn subeyetla. CabΛlob ti la' tojlel woli' contrajiñob i cruz Cristo. Wolic cha' subeñetla yic'ot i ya'lel c wut. ¹⁹ Mi caj i jisΛntelob come woli' diosiñob chuqui yom i bΛc'tal. Mi' lon q'uelob i bΛ ti ñuc cha'an i melbalob anquese quisintic. Mi' yΛc'ob ti' pusic'al chuqui jach an ti pañimil. ²⁰ Pero joñonla an lac lumal ya' ti panchan ba' mi caj lac taj la caj Coltaya, lac Yum Jesucristo woli bΛ lac pijtan. ²¹ Jini mi caj i q'uextΛbeñonla lac bΛc'tal am bΛ i tsuculel cha'an lajal mi' yajñel bajche' i bΛc'tal lac Yum am bΛ i ñuclel, come an i p'ΛtΛlel cha'an mi' ch'Λm ti' wenta pejtelel chuqui tac an.

4

Tijicñesan la' pusic'al ti lac Yum Jesucristo ti pejtelel ora

¹ C'uxbibil bΛ quermanojob, com j q'ueletla. Mic taj c tijicñΛyel yic'ot c ñuclel ti jatetla. Jini cha'an ajñenla ti xuc'ul ti lac Yum, c'uxbibilet bΛ la. ² Ti wocol t'an mic subeñet Evodia yic'ot Síntique, yom jump'ejl la' pusic'al ti lac Yum. ³ Che' ja'el ti wocol t'an mic subeñetla, mero c pi'Λlet bΛ la ti e'tel, coltan jini x'ixicob tsa' bΛ i cha'leyob e'tel quic'ot ti jini wen t'an, yic'ot ja'el Clemente, yic'ot yaño' bΛ c pi'Λlob ti e'tel chucbilo' bΛ i c'aba' ti' jun Dios yic'ot pejtelaño' bΛ i cuxtΛlel. ⁴ Tijicñesan la' pusic'al ti lac Yum ti pejtelel ora. Mic cha' subeñetla: Tijicñesan la' pusic'al. ⁵ Pasbeñob i yutslel la' pusic'al pejtelel winicob. Lac'Λlix an lac Yum. ⁶ Mach mi la' cha'len tsic pusic'al pero ti pejtelel chuqui tac mi' yujtel subenla Dios chuqui tac yom ti oración. Chan c'ajtibenla. Subenla wocolix i yΛΛ. ⁷ Che' jini, i ñach'tΛlel la' pusic'al ch'oyol bΛ ti Dios mi caj i cantan la' pusic'al yic'ot la' ña'tΛbal ti Cristo Jesús.

Ma'anic i p'isol i ñach'tΛlel lac pusic'al mu' bΛ i yΛq'ueñonla.

Ña'tanla pejtelel jini

⁸ Che' ja'el hermanojob yom mi la' ña'tan chuqui tac isujm, chuqui tac toj, chuqui tac uts'at, chuqui tac sac, chuqui tac i t'ojol, chuqui tac wen. Mi an chuqui c'ax wen, mi an chuqui yom sujbel ti ñuc, ña'tanla. ⁹ Melela ti pejtelel che' bajche' cantesΛbiletla, che' bajche' tsa' la' ñopo, che' bajche' tsa' la' wubi ti joñon, che' bajche' tsa' la' q'uele ti joñon. Che' jini mux i yajñel Dios la' wic'ot. Jiñach mu' bΛ i yΛq'ueñonla i ñach'tlel lac pusic'al.

Tsa' aq'uenti i majtan Pablo

¹⁰ C'ax tijicña c pusic'al ti lac Yum wΛle come tsa' cha' caji la' coltañon. Anix ora la' wom, pero ma'anic tsa' mejli la' taj bajche' mi la' coltañon. ¹¹ Ma'anic woli cal mi an to chuqui yom c cha'an. Come cujil ajñel ti tijicña bajche' jach añon. ¹² Cujil c ñusan wocol che' ma'anic c chubΛ'an. Cujil wen chumtΛl ja'el che' cabΛ c chubΛ'an. CantesΛbilon cha'an mi cajñel ti tijicña bajche' jach añon, chuqui jach mi' yujtel, mi ñajon, mi wi'ñayon, mi an cabΛ c chubΛ'an, o mi anto yom c chubΛ'an. ¹³ Ti Cristo mu' bΛ i p'atesañon mi mejlel c mel pejtelel chuqui yom. ¹⁴ Wen uts'at tsa' la' mele che' bΛ tsa' la' coltayon tic wocol. ¹⁵ Che' ti' cajibal jini wen t'an, che' bΛ tsa' loq'uiyon ti Macedonia, ma'anic tsi' coltayoñob. La' wujil ma'anic chuqui tsi' yΛq'ueyoñob yambΛ xñopt'añob, cojach jatetla añet bΛ la ti Filipos. ¹⁶ Che' ya' añon ti Tesalónica ja'el cha'yajl tsa' la' chocheyon tilel chuqui anto yom c cha'an. ¹⁷ Ma'anic woli j c'ajtin c majtan, pero com mi' p'ojlel wen bΛ la' melbal cha'an ñumen cabΛ mi la' taj la' chohejtΛbal. ¹⁸ Tsa'ix la' wΛq'ueyon pejtelel chuqui yom. An i ñumel. JasΛlix. Epafrodito tsi' ch'Λmbeyon tilel ti pejtelel. La' wofrenda, xojocña i yujts'il yilal, lajal bajche' pulbil bΛ i majtan Dios mu' bΛ i mulan, uts'at bΛ mi' q'uel.

¹⁹ Lac Yum Dios mi caj i y^Λq'ueñetla pejtelel chuqui anto yom la' cha'an che' bajche' c'amel an i cha'an Cristo Jesús ya' ti panchan. ²⁰ La' subjic i ñuclcl Dios lac Tat ti pejtelel ora. Amén.

Cortesía tac

²¹ Aq'uenla cortesía pejtelel i cha'año' b^Λ Dios ti Cristo Jesús. Pejtelel la quermanojob año' b^Λ quic'ot mi' y^Λq'ueñetla cortesía. ²² Pejtelel i cha'año' b^Λ Dios mi' y^Λq'ueñetla cortesía, cojcoj jini año' b^Λ ti' yotot César. ²³ La' ajnic ti la' pusic'al i yutslel i pusic'al lac Yum Jesucristo.

COLOSENSES

¹ Pablojon apóstolon i cha'an Jesucristo cha'an che'ach yom Dios. Añoñ quic'ot la quermano Timoteo. ² Wolic ts'ijbubeñetla ili jun i cha'añet b_Λ la Dios, xuc'ul b_Λ hermanojob ti Cristo añet b_Λ la ti Colosas. La' aq'uentiquetla i yutslel yic'ot i ñach'tal_Λel la' pusic'al ch'oyol b_Λ ti Dios lac Tat yic'ot ti lac Yum Jesucristo.

Wocolix i yal_Λ Dios

³ Ti pejtelel ora mic suben lojon wocolix i yal_Λ Dios i tat lac Yum Jesucristo che' mic tajet lojon ti oración. ⁴ Come tsa cubi lojon ñopol la' cha'an Cristo Jesús. Mi la' c'uxbin pejtelel i cha'año' b_Λ Dios. ⁵ Come woli la' pijtan chuqui tac lotbebilet b_Λ la ya' ti panchan che' bajche' tsa' la' wubi ti isujm ti jini wen t'an ⁶ tsa' b_Λ c'oti ti la' tojlel yic'ot ti pejtelel pañimil. Woli' ch_Λn pujquel ti la' tojlel. Woli' ch_Λn ac' i wut che' bajche' ti jini q'uin che' b_Λ tsa' caji la' wubin che' b_Λ tsa' la' ch'ambe i sujml_Λel i yutslel i pusic'al Dios. ⁷ Tsi' c_Λntesayetla Epafras, jini c'uxbibil b_Λ c pi'al lojon ti e'tel, jini xuc'ul b_Λ i yaj e'tel Cristo ti la' tojlel. ⁸ Epafras tsi' subeyon lojon an cab_Λl la' c'uxbiya ti jini Espíritu. ⁹ Jini cha'an joñon lojon ja'el, che' b_Λ tsa cubi lojon c'Λ_Λl w_Λle, ma'anic mij c_Λy lojon c mel oración cha'añetla. Mij c'ajtiben lojon Dios cha'an mi' bujt'esañetla ti wen b_Λ la' ña't_Λbal ch'oyol b_Λ ti Espíritu cha'an mi la' ch'amben isujm ti pejtelel la' pusic'al chuqui yom Dios, ¹⁰ cha'an che' jini mi mejlel la' wajñel bajche' yom lac Yum, cha'an tijicña mi' q'ueletla. Che' jini mi caj la' w_Λc' la' wut ti wen b_Λ la' melbal. Mi caj i p'ojlel la' ña't_Λbal ti Dios cha'an mi la' wen c_Λn. ¹¹ Mij c'ajtiben lojon jini p'at_Λl b_Λ Dios am b_Λ i ñucl_Λel cha'an mi' p'atesañetla yic'ot pejtelel i p'at_Λlel cha'an mi la' cuch pejtelel wocol ti' xuc't_Λlel la' pusic'al yic'ot cha'an mi la' cuchben i mul la' pi'lob. ¹² Ti' tijicñayel la'

pusic'al subenla wocolix i yal_Λ lac Tat, come tsi' cha' meleyonla ti uts'at cha'an mi lac taj lac wenlel yic'ot i cha'año' b_Λ Dios woli b_Λ i yajñelob ti' s_Λclel pañimil. ¹³ Dios tsi' loc'sayonla ti' yum_Λntel ic'ch'ipan b_Λ pañimil. Tsi' yotsayonla ti' yum_Λntel jini c'uxbibil b_Λ i Yalobil ¹⁴ tsa' b_Λ i y_Λc'ayonla ti coel_Λ che' b_Λ tsi' ñus_Λbeyonla lac mul ti' ch'ich'el.

Wen ñuc Cristo

¹⁵ Come Jesús tsi' tsictesa Dios mach b_Λ mejlic laj q'uel. Jiñach y_Λx al_Λ b_Λ i cha'an che' maxto anic melbil tac b_Λ. ¹⁶ Melbil i cha'an Jesús pejtelel chuqui tac an ti panchan yic'ot ti pañimil, jini tsiquil tac b_Λ yic'ot jini mach b_Λ tsiquilic, mi reyob, mi yum_Λlob, mi gobierno, mi i p'at_Λlel año' b_Λ i ye'tel. Pejtelel chuqui an, melbilach i cha'an Jesús cha'an mi' q'uejlel ti ñuc lac Yum. ¹⁷ Añoñ Jesús che' maxto anic chuqui an. Ti' p'at_Λlel Jesús xuc'ul mi' yajñel ti pejtelel. ¹⁸ Jesús i Yum_Λch pejtelel mu' b_Λ i ñopob. Jiñach lac jol, joñonla i b_Λc'talonla. Mi' y_Λq'ueñob i cuxtalel pejtelel xñopt'añob. Jiñach ñaxan b_Λ tsa' b_Λ ch'ojyi ba'an chameño' b_Λ cha'an i bajñel mi' q'uejlel ti ñuc ti' tojlel pejtelel chuqui tac an. ¹⁹ Come Dios yom cha'an mi' yajñel pejtel i bujt'emal ti' Yalobil. ²⁰ Cha'an ti' caj i ye'tel Cristo, Dios tsi' yuts'esa pejtelel chuqui an ti pañimil yic'ot panchan. Cristo tsi' ñach'choco pejtelel mu' b_Λ i contrajin Dios che' b_Λ tsa' bejq'ui i ch'ich'el ti cruz. ²¹⁻²² Ti yamb_Λ ora ñajt añetla ti Dios. Tsa' la' contraji Dios ti la' pusic'al yic'ot ti jontol b_Λ la' melbal. Pero Dios tsi' y_Λc'Λ ti ch_Λmel i Yalobil. Che' jini tsi' cha' uts'esayetla cha'an ch'ujul mi' p_Λy_Λetla ochel ti' tojlel. S_Λq'ues_Λbiletla ti pejtelel la' bibi'lel yic'ot la' mul ²³ mi ch_Λn xuc'uletla ti isujm, mi p'at_Λletla ti jini mu' b_Λ la' ñop. Mach mi la' c_Λy la' pijtaya tsa' b_Λ la' wubi ti jini t'an woli b_Λ i sujbel ti pejtelel pañimil ti yebal panchan. Joñon, Pablo, aq'uebilon que'tel cha'an jini wen t'an.

Iye'tel Pablo cha'an gentilib

²⁴ Tijicñayonix wale cha'an wolic ñusan wocol cha'añetla. Wolic ts'actesan i wocol Cristo anto b_Λ yom ti' tojlel jini xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ, jiñobach i b_Λc'tal Cristo. ²⁵ I yaj e'telon jini xñopt'añob che' bajche' tsi' ña'ta Dios. Tsi' y_Λq'ueyon que'tel ti la' tojlel cha'an ts'acal mij cantesañetla ti' t'an Dios. ²⁶ Jiñach i sujmllel mach b_Λ tsictiyemic ti yamb_Λ ora, pero wale tsa'ix tsictesabentiyob i cha'año' b_Λ Dios. ²⁷ Dios yom i y_Λc' ti c_Λjñel ti' tojlel pejtelel winicob x'ixicob jini c'ax ñuc b_Λ i sujmllel mach b_Λ tsictiyemic ti yamb_Λ ora. Jini ñuc b_Λ ti cañol jiñach Cristo woli b_Λ i yajñel ti la' pusic'al. Jiñach mu' b_Λ i y_Λq'ueñetla la' pijtan la' ñucllel. ²⁸ Mic sub lojon majlel Cristo. Mic xic'ben lojon pejtelel winicob. Mij cantesañob lojon cha'an mi' ch'ambeñob isujm ti jujuntiquil cha'an chajpabilob ti Cristo Jesús. ²⁹ Jini cha'an wersa mic cha'len e'tel ti pejtelel c p'atlel tilem b_Λ ti Cristo woli b_Λ ti e'tel tic pusic'al.

2

¹ Com mi la' ña'tan bajche' wolic cha'len wersa e'tel cha'añetla yic'ot año' b_Λ ti Laodicea yic'ot pejtelo maxto b_Λ anic tsi' q'ueleyob c wut, ² cha'an mi' cha' ñuq'uesantel la' pusic'al, cha'an mi la' c'uxbin la' b_Λ ti jump'ejl la' pusic'al. Com mi la' lu' ch'amben isujm pejtelel jini c'ax ñuc tac b_Λ i sujmllel maxto b_Λ tsictiyemic ti yamb_Λ ora, cha'an mi la' c_Λn i sujmllel Dios lac Tat yic'ot Cristo. ³ C'ax ñuc i ña'tabal Cristo. Laj cañalach i cha'an. Mi' pasbeñonla jini mucul tac b_Λ i cha'an Dios. ⁴ Wolic w_Λn subeñetla ame anic majqui yom i lotiñetla ti maña jax b_Λ t'an. ⁵ Isujm mach ya'ic añoñ quic'otetla pero tic pusic'al wolic ña'tañetla che' bajche' ya' añoñ. Tijicñayon che' mi cubin woli la' wajñel ti jump'ejl la' pusic'al, che' xuc'ul woli la' ñop Cristo.

Lac bujt'emal ti Cristo

⁶ Jini cha'an che' bajche' tsa' la' ñopo lac Yum Jesucristo, che' ja'el ch_Λn ajñenla ti Cristo. ⁷ Yom an la' wi' ti Cristo, come wa'chocobiletla i cha'an. Yom ch_Λn xuc'uletla ti jini tsa' b_Λ la' ñopo che' bajche' tsa' cantesantiyetla. Ch_Λn subenla Dios wocolix i y_Λl_Λ.

⁸ Ch_Λc_Λ q'uele la' b_Λ ame anic majch mi' soquetla yic'ot i ña'tabal ch'oyol b_Λ ti pañimil yic'ot i sajtemal loq'uem b_Λ ti' bajñel pusic'al, che' bajche' i tilel i melbal lac ñojte'el woli b_Λ i ñojpel ti pañimil, mach b_Λ cantesabilob_Λ ti Cristo. ⁹ Ti' b_Λc'tal Cristo mi' yajñel pejtelel i bujt'emal Dios. ¹⁰ Bujt'emetla ti Cristo. Jiñach i Yum pejtelel yumlob año' b_Λ i ye'tel yic'ot i p'atlel. ¹¹ Ti Cristo ja'el tsa' tsejpi la' p_Λchalel yilal che' b_Λ tsa' la' choco i tsuculel la' pusic'al am b_Λ ti la' b_Λc'tal. Jiñach mero tsep p_Λchalel, mach melbilic ti c'ab_Λ, i ye'telach Cristo. ¹² Tsa' tem mujquiyetla la' wic'ot Jesús ti ch'am ja'. Che' ja'el tsa' tejchiyetla ch'ojoyel la' wic'ot Jesús cha'an tsa' la' ñopo i p'atlel Dios tsa' b_Λ i teche ch'ojoyel Jesús ba'an chameño' b_Λ.

¹³ Ti yamb_Λ ora che' chameñetla ti mulil, che' mach tsepbilic la' p_Λchalel, Dios tsi' y_Λq'ueyetla la' cuxtalel yic'ot Cristo. Tsi' ñusabeyetla pejtelel la' mul. ¹⁴ Cristo tsi' jisabe i p'atlel jini mandar am b_Λ ti laj contra. Tsi' y_Λp_Λ jini jun ba' ts'ijbubil jini mandar mu' b_Λ i tsictesan lac mul. Tsi' ch'iji ti cruz. ¹⁵ Tsi' jisabe i p'atlel xiba yic'ot i yaj e'telob yic'ot i yumantel. Tsi' quisnitesayob ti' wut pejtelelob. Tsa' majli i cha'an Cristo ya' ti cruz.

¹⁶ Jini cha'an mach yomix mi la' lon q'uejlel ti xmulil cha'an chuqui tac mi la' c'ux, mi cha'an chuqui tac mi la' jap, mi cha'an q'uiñijel, mi che' woli ti pasel uw, mi che' ti' yorajlel c'aj o. ¹⁷ Pejtelel jini, i yejtalach jini mero isujm b_Λ mu' to b_Λ i tilel. Pero jini mero isujm b_Λ mi' tajtal ti Cristo. ¹⁸ Jini mu' b_Λ caj la' w_Λq'uentel mach mi la' w_Λc' ti chijlel cha'an jini mu' b_Λ i lon pasob i b_Λ ti pec', mu' b_Λ i ch'ujutesañob ángelob. Mi' lon alob an chuqui tsi' q'ueleyob ti espíritu. Mi'

lon chañ'esañob i b_Λ cha'an i bajñel ña't_Λbal. ¹⁹ Pero ma'anic mi' yumañob Cristo. Mach chuculobic ti' b_Λc'tal Cristo ba' mi' tajob i p'_Λtalel i cha'año' b_Λ Cristo. Pejtelel i b_Λc'tal Cristo tsuyulach ti' p'aquel tac yic'ot ti' chijil tac. Mi' taj i colel ti' p'_Λtalel Dios.

Tsiji' b_Λ laj cuxtalel ti Cristo

²⁰ Mi tsa'ix ch_Λmiyetla la' wic'ot Cristo yomix mi la' c_Λy la' jac'ben i c_Λntesa pañimil. ¿Chucoch woli la' wotsan la' b_Λ ti' wenta jini mandar tac che' bajche' i cha'año' b_Λ pañimil? ²¹ Mi' y_Λlob: Mach la' chuc jini. Mach la' t_Λl yamb_Λ, che'ob, ²² che' bajche' i tilel mi' cha'leñob c_Λntesa yic'ot tic'oñel i cha'año' b_Λ pañimil. Pejtel chuqui tac tic'bil mi' jilel i c'_Λjñibal. ²³ Isujm, lon an i ña't_Λbal yilal jini mu' b_Λ i jac'beñob i mandar che' mi' cha'leñob ch'ujutesaya bajche' jach yomob, che' mi' lon melob i b_Λ ti' pec', che' mi' yilol ac'ob i b_Λc'tal ti' wocol. Pero ma'anic i c'_Λjñibal cha'an mi' tic'ob i tsucul pusic'al.

3

¹ Mi tsa'ix cha' tejchiyetla la' wic'ot Cristo, sajcanla chuqui an ti chan ba' buchul Cristo ti' ñoj Dios. ² Ch_Λn ña'tanla chuqui an ti chan, mach jinic am b_Λ ti' pañimil. ³ Come tsa' ch_Λmiyetla yic'ot Cristo. C_Λntabil la' cuxtalel yic'ot Cristo ti' Dios. ⁴ Che' mi' tsictiyel Cristo jatetla ja'el mi caj la' tsictiyel la' wic'ot ti' ñucllel come la' cuxtalel_Λch Cristo.

Jini tsucul b_Λ winicyic'ot jini tsiji' b_Λ winic

⁵ Jini cha'an ti junyajlel chocola pejtelel i cha'an b_Λ pañimil am b_Λ ti la' pusic'al: la' ts'i'lel, la' bibi'lel, la' jontolil, i colosojlel la' pusic'al, yic'ot i ts'i'lel la' wut, come lajal i ts'i'lel lac wut bajche' i ch'ujutes_Λntel dioste'. ⁶ Jini cha'an tal i mich'ajel Dios ti' tojlel jini mu' b_Λ i ñusañob mandar. ⁷ Ti yamb_Λ ora jatetla ja'el tsa' la' ñusa Dios che' b_Λ tsa' ajniyetla ti' mulil. ⁸ Pero w_Λle c_Λy_Λla pejtelel

jini: mich'ajel, a'leya, u'yaj t'an, jop' t'an, yic'ot bibi' t'an mu' b_Λ i loq'uel ti la' wej. ⁹ Mach mi la' lotin la' pi'_Λlob, come tsa'ix la' choco jini tsucul b_Λ la' pusic'al yic'ot i melbal. ¹⁰ Tsa'ix la' xojo jini tsiji' b_Λ la' pusic'al tsa' b_Λ i mele Dios cha'an mi la' q'uext_Λyel majlel ti' yejtal Dios yic'ot tsiji' b_Λ la' ña't_Λbal. ¹¹ Ti Cristo mach jelchojquic mi' q'uejlelob winicob x'ixicob mi griego, mi judío, mi tsepbil i p_Λchalel, mi mach tsepbilic i p_Λchalel, mi ñajt ch'oyolob, mi mach yujilic jun, mi an ti' yum, o mi ma'anic i yum, pero Cristo i Yum_Λch pejtelel winicob yic'ot pejtelel chuqui tac an.

¹² Yajc_Λbiletla i cha'an Dios, ch'ujuletla, c'uxbibiletla. Jini cha'an l_Λp_Λla tsiji' b_Λ la' pusic'al yujil b_Λ p'untaya yic'ot c'uxbiya. Q'uele la' b_Λ ti' pec'. Yom uts la' pusic'al. Cuchula wocol. ¹³ Cuchben la' b_Λ la' sajtemal. Ñus_Λben la' b_Λ la' mul mi an la' contrajintel. Che' bajche' tsi' ñus_Λbeyetla la' mul Cristo, che'_Λch yom mi la' mel jatetla. ¹⁴ Jini ñumen yom b_Λ jiñ_Λch c'uxbiya, come mi' y_Λq'uetla ti' tem ajñel ti' jump'ejl la' pusic'al. ¹⁵ La' tsictiyic i ñ_Λch'talel la' pusic'al ch'oyol b_Λ ti' Dios. Jini cha'an, tsa' tem p_Λjyiyetla ti' jump'ejl la' b_Λc'tal. Subenla Dios wocolix i y_Λl_Λ. ¹⁶ Wen ñopola i t'an Cristo cha'an mi' y_Λc' i wut ti' la' pusic'al. C_Λntesan la' b_Λ. Toj'esan la' b_Λ yic'ot wen b_Λ la' ña't_Λbal. C'_Λyiben lac Yum salmo tac, yic'ot himno tac, yic'ot c'ay ti' yutsllel la' pusic'al. Subenla wocolix i y_Λl_Λ Dios. ¹⁷ Pejtel chuqui mi la' mel, mi t'an, mi e'tel, melela ti' c'aba' lac Yum Jesús. Subenla wocolix i y_Λl_Λ Dios lac Tat ti' Jesús. ¹⁸ X'ixicob ac'_Λ la' b_Λ ti' uts'at ti' wenta la' ñoxi'al, come che'_Λch yom lac Yum. ¹⁹ Winicob c'uxbin la' wijñam. Mach ts_Λtsic yom mi la' pejcan.

Bajche' yom mi' yajñelob xñopt'añob

²⁰ Alobob, jac'benla la' tat la' ña' ti' pejtelel chuqui mi' subeñetla, come che'_Λch mi' mulan lac Yum. ²¹ Tat_Λlob, mach mi la' lon techben i mich'ajel la' walobilob ame lijicña

mi' melob i b_Λ. ²² X'e'telob, jac'benla la' yum ti pañimil ti pejtelel chuqui mi' subeñetla, mach cha'anic uts'at mi' q'ueletla winicob pero ti jump'ejl la' pusic'al cha'an woli la' c'uxbin Dios. ²³ Pejtelel chuqui jach mi la' mel cha'lenla ti jump'ejl la' pusic'al ti' tojlel lac Yum che' bajche' i ye'tel lac Yum, mach che'ic bajche' i ye'tel winicob. ²⁴ Come ña'tabil la' cha'an, lac Yum mi caj i y_Λq'ueñetla la' chobejt_Λbal ti panchan. Come woli la' cha'liben i ye'tel Cristo lac Yum. ²⁵ Jini mu' b_Λ i cha'len jontolil, mux i ch'Λm i tojol cha'an i jontolil. Ti jujuntiquil mi caj i y_Λq'uentel bajche' an i melbal.

4

¹ Yum_Λlob, melbenla chuqui uts'at yic'ot chuqui toj jini x'e'telob la' cha'an. Come ña'tabil la' cha'an an la' Yum ja'el ya' ti panchan. ² Ch_Λn cha'lenla oración ti' xuc't_Λlel la' pusic'al. Yom ch'ejletla ti oración. Subenla Dios wocolix i y_ΛΛ. ³ Tajayon lojon ti oración ja'el come ñup'ulon cha'an jini wen t'an. C'ajtibenla Dios cha'an mi' chajp_Λbeñon lojon ba' mic sub lojon majlel jini wen t'an yic'ot i sujmllel Cristo mach b_Λ tsictiyemic ti yamb_Λ ora, ⁴ cha'an mic tsictesan majlel che' bajche' yom. ⁵ Ajñenla ti uts'at ti' tojlel jini mach b_Λ ochemobic ti' t'an Dios. C'Λñ_Λla ti ts'Λc_Λl jujump'ejl q'uin ti' tojlel Dios. ⁶ Ti pejtelel ora cha'lenla uts b_Λ t'an am b_Λ i y_Λts'mil yubil. Ña'tanla bajche' yom mi la' jac'ben i t'an jujuntiquil.

Cortesía tac

⁷ Jini c'uxbibil b_Λ la quermano Tíquico mi caj i subeñetla pejt_Λ chuqui wolic mel. Jiñ_Λch xuc'ul b_Λ x'e'tel, c pi'Λl ti e'tel ti lac Yum. ⁸ Jini cha'an wolic choc tilel ba' añetla cha'an mi' ña'tan bajche' añetla yic'ot cha'an mi' ñuq'ues_Λbeñetla la' pusic'al. ⁹ Mi' tilel yic'ot Onésimo jini xuc'ul b_Λ quermano, c'uxbibil b_Λ lac cha'an, loq'uem b_Λ ba' añetla. Mi caj i subeñetla pejtelel woli b_Λ ti ujt_Λel ilayi.

¹⁰ Aristarco, c pi'Λl ti ñujp'el, mi' y_Λq'ueñetla cortesía yic'ot Marcos i yalobil i yumijel Bernabé. Che' bajche' tsac subeyetla ti yamb_Λ ora, yom mi la' p_Λy ochel Marcos mi tsa' c'oti ba' añetla. ¹¹ Mi' y_Λq'ueñetla cortesía Jesús, jini am b_Λ i cha'p'ejlel i c'aba' Justo. Ti pejtelel jini israelob cojach cha'tiquil uxtiquil woli' coltañoñob ti e'tel cha'an i yum_Λntel Dios. Cab_Λl tsi' ñuq'ues_Λbeyoñob c pusic'al. ¹² Mi' y_Λq'ueñetla cortesía Epafras x'e'tel i cha'an Cristo tsa' b_Λ loq'ui ba' añetla. Ti pejtelel ora woli' ch_Λn cha'len wersa oración cha'an xuc'ul mi la' wajñel, cha'an ts'Λc_Λl mi la' lu' ña'tan pejtelel chuqui yom Dios. ¹³ Come mic subeñetla, cab_Λl woli' ch_Λn ña'tañetla Epafras. Woli' ña'tan ja'el pejtelel ya' b_Λ añob ti Laodicea yic'ot ti Hierápolis. ¹⁴ Lucas jini c'uxbibil b_Λ sts'Λcaya, mi' y_Λq'ueñetla cortesía. Che' ja'el Demas. ¹⁵ Aq'uena cortesía la quermanojob ya' b_Λ añob ti Laodicea yic'ot Ninfa yic'ot xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ ti' yotot Ninfa. ¹⁶ Che' mi' yujtel ti q'uejlel ili jun ba' añetla, aq'uena i q'uelob ja'el xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ ya' ti Laodicea. Yom mi la' q'uel ja'el jini jun tsa' b_Λ chojq_Λui majlel ya' ti Laodicea. ¹⁷ Subenla Arquipo: "Ch_Λc_Λ q'uele a b_Λ cha'an ts'Λc_Λl ma' mel a we'tel tsa' b_Λ i y_Λq'ueyet lac Yum". Che' yom mi la' suben. ¹⁸ Joñon, Pablo, tsac ts'ijba ili cortesía tij c'Λb. Ña'tanla c_Λch_Λlon ti cadena. La' ajnic la' wic'ot i yutslel i pusic'al Dios.

1 TESALONICENSES

¹ Pablojon quic'ot Silvano, quic'ot Timoteo. Wolic ts'ijbubeñet lojon ili jun xñopt'añet b_Λ la mu' b_Λ la' tempan la' b_Λ ya' ti Tesalónica, ochemet b_Λ la ti Dios lac Tat yic'ot ti lac Yum Jesucristo. La' aq'uentiquetla i yutslel yic'ot i ñ_Λch't_Λlel la' pusic'al ch'oyol b_Λ ti Dios lac Tat yic'ot ti lac Yum Jesucristo.

Xp_Λsoñelob jini año' b_Λ ti Tesalónica

² Wolic ch_Λn suben lojon wocolix i y_ΛΛ Dios cha'añetla ti la' pejtelel. Wolic tajet lojon ti oración. ³ Ti' tojlel Dios lac Tat wolic ch_Λn ña'tan lojon bajche' tsa' la' ñopo Dios, yic'ot bajche' woli la' c'uxbin, yic'ot bajche' woli la' pijtan lac Yum Jesucristo. Wen tsiquil la' xuc'tilel ti la' melbal, come woli la' wen cha'liben i ye'tel cha'an c'ux mi la' wubin.

⁴ Cujil lojon, hermanojob, c'uxbibiletla i cha'an Dios tsa' b_Λ i yajcayetla.

⁵ Come mach to'ol t'anic jach jini wen t'an tsa' b_Λ c subeyet lojon. Tsa' tili ba' añetla yic'ot i p'_Λt_Λlel Dios yic'ot i p'_Λt_Λlel jini Ch'ujul b_Λ Espíritu. Tsa' wen tsictes_Λbentiyetla ti isujm. La' wujil bajche' tsa' ajniyon lojon ti la' tojlel cha'an la' wenlel. ⁶ Tsa' caji la' tsajcan lac Yum che' bajche' tsa' la' tsajcayon lojon. Anquese cab_Λl tsa' la' taja la' tic'l_Λntel, tsa' la' ñopo jini t'an yic'ot i tijicñayel la' pusic'al ch'oyol b_Λ ti Ch'ujul b_Λ Espíritu. ⁷ Che'_Λch woli la' p_Λs bajche' yom mi' melob pejtelel xñopt'añob ti Macedonia yic'ot ti Acaya. ⁸ Come mach jinic jach año' b_Λ ti Macedonia yic'ot ti Acaya tsi' yubibeyob i t'an lac Yum tsa' b_Λ la' pucu. Pero ti jujumpejt lum tsa'ix ubinti bajche' tsa' la' ñopo Dios. Ti pejtelel yujilob, jini cha'an mach wersajic mic sub lojon. ⁹ Come woli' subob bajche' tsa' la' p_Λy_Λyon lojon ochel ba' añetla yic'ot bajche' tsa' la' c_Λy_Λ dios tac cha'an mi la' ñop jini mero Dios, cha'an mi la' cha'liben i ye'tel jini cuxul b_Λ Dios, ¹⁰ cha'an

ja'el mi la' pijtan i Yalobil Dios mu' b_Λ caj i tilel ti panchan. Jiñ_Λch Jesús tsa' b_Λ tejchi ch'o_Λyel ba'an ch_Λmeño' b_Λ, mu' b_Λ i coltañonla cha'an ma'anic mi' tajonla i mich'ajel Dios mu' b_Λ caj i tilel.

2

Iye'tel Pablo ya' ti Tesalónica

¹ Come la' wujil hermanojob, mach lolomic jach tsac jula'tayet lojon. ² Anquese tsac ñaxan ubi lojon wocol yic'ot c tic'l_Λntel ya' ti Filipos, ch'e_Λjlon lojon ti Dios, tsac subeyetla i wen t'an Dios anquese an cab_Λl j contrajintel lojon. ³ Che' b_Λ tsac xic'beyet lojon, mach sojquemic c t'an lojon, mach bibi'ic, mach c lotic lojon. ⁴ Dios uts'at tsi' q'ueleyon lojon che' b_Λ tsi' y_Λq'ueyon lojon que'tel cha'an jini wen t'an. Jini cha'an mic sub lojon. Ma'anic wolic s_Λclan lojon j c'uxbintel ti' tojlel winicob, pero ti' tojlel Dios, come jiñ_Λch mu' b_Λ i q'uelbeñon lojon c pusic'al. ⁵ Come ña't_Λbil la' cha'an ma'anic tsac pejcayetla ti' t'ojol b_Λ t'an cha'an mic taj lojon c wenlel ti la' tojlel. Ma'anic tsac wis ts_Λjyu lojon chub_Λañ_Λl. Testigoj_Λch Dios tsa' b_Λ i q'uelbeyon c melbal lojon. ⁶ Ma'anic tsac s_Λcla lojon i subentel c ñucllel ti winicob, mi ti la' tojlel, mi ti' tojlel yaño' b_Λ, anquese muc'_Λch mejlel j c'ajtin lojon chuqui com lojon, come apóstolon lojon chocbilon lojon majlel ti subt'an i cha'an Cristo.

⁷ Pero uts tsa' ajniyon lojon ti la' tojlel che' bajche' x'ixic mu' b_Λ i c'uxbin i yalobilob. ⁸ Che'_Λch tsac wen c'uxbiyet lojon che' b_Λ tsac subeyet lojon i wen t'an Dios. Mach cojic jach jini, pero chajp_Λbilon lojon cha'an mic ts_Λns_Λntel lojon cha'añetla, come wen c'uxbibiletla c cha'an lojon. ⁹ C'ajal to la' cha'an, hermanojob, tsac cha'le lojon wocol e'tel ti q'uiñil ti ac'_Λlel, cha'an ma'anic mi' c'o_Λyel la' m_Λc'lañon lojon che' b_Λ tsac subeyet lojon i wen t'an Dios.

¹⁰ Testigojetla bajche' tsac mele lojon. Testigoj_Λch Dios ja'el. Xuc'ul

c melbal lojon, toj ja'el. Ma'anic c mul lojon ti la' tojlel mu' b_Λ la' ñop. ¹¹ La' wujil tsa' ajniyon lojon ti la' tojlel che' bajche' la' tat mu' b_Λ i c_Λntan i yalobilob. Tsac xic'beyet lojon. Tsac ñuq'ues_Λbeyetla la' pusic'al ti jujuntiquiletla. ¹² Tsac subeyet lojon ti mandar cha'an mi la' wajñel ti uts'at che' bajche' yom Dios tsa' b_Λ i p_Λy_Λyetla ochel ti' yum_Λntel ti panchan.

¹³ Jini cha'an joñon lojon ja'el wolic ch_Λn suben lojon Dios wocolix i y_ΛΛ. Come che' b_Λ tsa' la' ñopo i t'an Dios, tsa' b_Λ la' wubi tic tojlel lojon, tsa' la' ñopo mach i t'anic winicob, pero i t'añach Dios woli b_Λ i mel i ye'tel ti la' pusic'al xñopt'añet b_Λ la'. ¹⁴ Jatetla, hermanojob, tsa' caji la' tsajcan jini xñopt'añob ti Cristo Jesús, i cha'año' b_Λ Dios, mu' b_Λ i tempañob i b_Λ ti Judea. Come lajal tsa' la' wubi wocol ti' c'Λb la' pi'lob che' bajche' jini hermanojob ti Judea ti' c'Λbob judíojob ¹⁵ tsa' b_Λ i ts_Λnsayob lac Yum Jesús yic'ot x'alt'añob i cha'an. Tsi' chocoyoñob loq'uel. Ma'anic mi' melob mu' b_Λ i mulan Dios. Woli' contrajiñob pejtelel winicob. ¹⁶ Jini judíojob woli' tic'on lojon ti subt'an ti' tojlel jini gentilob ame colt_Λnticob. Tsa'ix ñumi ti p'is i mulob. Jini cha'an wolix i yubiñob i mich'ajel Dios mach b_Λ yujilic lajmel.

Pablo yom i q'uel jini tesalónicajob

¹⁷ Hermanojob, mach jalix mi caj lac cha' q'uel lac b_Λ. Anquese mach ya'ic añon lojon quic'otetla, pero añetla tic pusic'al lojon. Tsa c_ΛΛ lojon tilel, come wersa com j q'ueletla. ¹⁸ Jini cha'an com lojon majlel ba' añetla. Joñon Pablojon, isujm junyajl cha'yajl tsac ñopo tilel ba' añetla, pero Satanás tsi' m_Λctayon lojon. ¹⁹ Come ¿chuqui c pijt lojon? ¿Chuqui jini c tijicñayel lojon? ¿Chuqui jini c ñuclel lojon? ¿Mach ba jateticla ti' tojlel lac Yum Jesucristo che' mi' tilel? ²⁰ Come c ñuclelet lojon, c tijicñayelet lojon.

3

¹ Cab_Λl tsac mele c pusic'al cha'an com cubin bajche' añetla. Jini cha'an tsac ña'ta j c_Λy_Λl tic bajñelil ya' ti Atenas. ² Tsac choco majlel la quermano Timoteo, x'e'tel i cha'an Dios, c pi'Λl lojon ti e'tel cha'an i wen t'an Cristo. Tsac choco majlel cha'an mi' xic'beñetla, yic'ot cha'an mi' xuc'chocoñetla ti jini tsa' b_Λ la' ñopo, ³ ame anic majqui mi' cajel ti wulwul t'an ti' pusic'al cha'an jini wocol woli b_Λ la' ñusan. Jatetla la' wujil lac tilel mi la' cubin wocol che' bajche' tsi' w_Λn ña'ta Dios. ⁴ Che' ya' añon lojon la' wic'ot tsac w_Λn subeyet lojon wersa mi caj lac ñusan wocol. Che'Λch tsa' ujti bajche' tsa c_ΛΛ lojon. Ña't_Λbil la' cha'an. ⁵ Jini cha'an ma'anic tsa' mejli c ch_Λn pijtan t'an. Tsac choco majlel juntiquil cha'an mi cubin mi xuc'ul woli la' ñop, ame tsa'ic i xiq'uiyetla ti mulil jini xiba, ame lon sajtic que'tel lojon ti la' tojlel.

It'an Timoteo

⁶ Che' b_Λ tsa' cha' juli Timoteo, che' b_Λ tsajni ba' añetla, tsi' subeyon lojon xuc'ul woli la' ñop. Woli la' c'uxbin la' b_Λ. Woli la' ch_Λn ña'tañon lojon ti uts'at. La' womix la' cha' q'uelon lojon che' bajche' com c cha' q'uelet lojon ja'el. ⁷ Jini cha'an, hermanojob, anquese an c wocol lojon yic'ot c tic'Λntel lojon, tsa' tili i ñuclel c pusic'al lojon che' b_Λ tsa' cubi xuc'ul woli la' ñop. ⁸ W_Λle tijicñayon lojon come xuc'ul woli la' wajñel ti lac Yum. ⁹ Jini cha'an cab_Λl mic suben lojon Dios wocolix i y_ΛΛ cha'añetla, come tsa'ix ñumi ti p'is i tijicñayel lojon c pusic'al woli b_Λ cubin lojon cha'añetla ti' tojlel Dios. ¹⁰ Wolic ch_Λn cha'len lojon oración ti q'uiñil yic'ot ti ac'Λlel ti jump'ejl c pusic'al cha'an mi mejlel c cha' tilel j q'uelet lojon, cha'an mij c_Λntesañet lojon chuqui tac anto yom mi la' ñop.

¹¹ W_Λle la' i chajp_Λbeñon lojon c bijlel Dios lac Tat yic'ot lac Yum Jesucristo cha'an mic tilel lojon ba' añetla.

12 La' i p'ojlesañetla lac Yum. La' i p'ojlesabeñet la' c'uxbiya cha'an mi la' wen c'uxbin la' b_Λ yic'ot cha'an mi la' c'uxbin yaño' b_Λ ja'el che' bajche' woliy c'uxbiñet lojon. 13 Che' jini, lac Yum mi caj i xuc'chocon la' pusic'al cha'an ma'anic mi' tajt_Λ mulil ti la' tojlel, cha'an ch'ujul mi la' wajñel ti' tojlel Dios lac Tat che' mi' tilel lac Yum Jesucristo yic'ot pejtelel i cha'año' b_Λ Dios.

4

Yom mi la' wajñel che' bajche' yom Dios

1 W_Λle, hermanojob, mic subeñetla ti wocol t'an cha'an mi la' wajñel che' bajche' tsaj c_Λntesayetla che' bajche' yom Dios. Mic xic'beñetla ti lac Yum Jesús cha'an mi la' ch_Λn cha'len wersa la' mel che' bajche' woli la' mel w_Λle.

2 Come la' wujilix bajche' yom mi la' wajñel che' bajche' tsac subeyet lojon ti lac Yum Jesús.

3 Yom Dios mi la' s_Λq'ues_Λntel. Mach yomic mi la' taj la' ts'i'lel.

4 Ti jujuntiquiletla yom mi la' ña'tan bajche' yom mi la' p_Λy la' wijñam ti' s_Λc_Λlel la' pusic'al yic'ot c'uxbiya.

5 Mach yomic i colosojlel la' pusic'al che' bajche' jini sajtemo' b_Λ mach b_Λ anic mi' ñopob Dios.

6 Mach yomic mi la' lotin la' pi'Λ. Mach yomic mi la' contrajin ti mulil, come lac Yum mi' y_Λq'ueñob i toj i mul pejtelel mu' b_Λ i melob bajche' jini.

Tsa'ix c subeyet lojon. 7 Ma'anic tsi' p_Λy_Λyonla Dios cha'an mi la' cajñel ti lac bibi'lel. Tsi' p_Λy_Λyonla cha'an mi lac s_Λq'ues_Λntel.

8 Jini cha'an, majqui jach mi' ñusan ili mandar mach winiquic woli' ts'a'len. Woli' ts'a'len Dios mu' b_Λ i y_Λq'ueñonla Ch'ujul b_Λ Espíritu.

9 Mach wersajic mic ts'ijbubeñetla bajche' yom mi la' c'uxbin la' b_Λ, come c_Λntes_Λbiletla i cha'an Dios cha'an mi la' c'uxbin la' b_Λ.

10 Che'Λch, woli la' c'uxbin ja'el jini hermanojob ti pejtelel Macedonia. Pero ti wocol t'an mic subeñet lojon, hermanojob, la' ch_Λn p'ojlic la' c'uxbiya.

11 Cha'lenla wersa cha'an ñ_Λch'Λl mi la' wajñel. Yom b_Λxetla ti la' we'tel ti jujuntiquiletla. Cha'lenla e'tel ti la' c'Λb che' bajche' tsac subeyet lojon

12 cha'an toj mi la' wajñel ti' wut yaño' b_Λ, cha'an ma'anic chuqui anto yom la' cha'an.

13 Hermanojob, com lojon mi la' ña'tan i sujmllel jini ch_Λmeño' b_Λ cha'an mach mi la' mel la' pusic'al che' bajche' yaño' b_Λ mach b_Λ añobic i pijtaya. 14 Come mi tsa'ix lac ñopo Jesús tsa' b_Λ ch_Λmi, tsa' b_Λ cha' ch'o_Λy_i, ña'tanla ja'el Dios mi caj i cha' p_Λy tilel yic'ot Jesús jini tsa' b_Λ ch_Λmiyob ti Jesús. 15 Jini cha'an wolic subeñet lojon yic'ot i t'an lac Yum: Joñonla cuxulon to b_Λ la, mi w_Λ'to añonla che' mi' cha' tilel lac Yum, mach ñaxañonicla mi caj lac letsel majlel ti' tojel i wut jini ch_Λmeño' b_Λ. 16 Come jini lac Yum mi caj i jubel tilel ti panchan. Mi caj i cha'len mandar. Jini ñuc b_Λ ángel mi' caj ti t'an yic'ot ja'el i trompeta Dios. Ñaxan mi' cajelob ti ch'o_Λy_el jini ch_Λmeño' b_Λ i cha'año' b_Λ Cristo. 17 Ti wi'il joñonla cuxulon to b_Λ la w_Λ' ti pañimil mi caj lac tem letsel majlel la quic'ot jini tsa' b_Λ ch_Λmiyob. Ya' ti tocal ti panchan mi caj lac taj lac Yum. Che' jini mi caj la cajñel yic'ot lac Yum ti pejtelel ora. 18 Jini cha'an ñuq'ues_Λben la' b_Λ la' pusic'al yic'ot ili t'an.

Che' mi' cha' tilel lac Yum

1 Pero hermanojob, mach mejlic c ts'ijbubeñetla baqui b_Λ ora, baqui b_Λ q'uin mi' caj ti ujt_Λ. 2 La' wujil mi caj i tilel i q'uiñilel lac Yum che' bajche' xujch' ti ac'Λlel. 3 Ba' ora mi' y_Λlob ñ_Λch'Λlix pañimil, ba' ora mi' y_Λlob ma'anic tsiquil b_Λb_Λq'uen b_Λ, che' jini mi caj i b_Λc' jis_Λntelob che' bajche' mi' b_Λc' cajel ti bajq'uel x'ixic che' mi' yilan pañimil i yalobil. Mach mejlicob ti puts'el. 4 Jatetla, hermanojob, ma'añetixla ti ac'Λlel. Jini cha'an, mach mejlic i tajetla i q'uiñilel lac Yum che' bajche' xujch'. 5 Come ti pejtelel añetla

5

ti' sacllel pañimil, i cha'añetla i sacllel. Ma'añetixla ti ac'alel yic'ot ic'yoch'an bΛ pañimil. ⁶ Jini cha'an, mach yomic mi la' cha'len wΛyel che' bajche' yaño' bΛ. Yom ch'ejlonla. Yom c'ajal la co. ⁷ Come jini muc'o' bΛ ti wΛyel mi' cha'leñob wΛyel ti ac'alel. Jini muc'o' bΛ ti yΛc'ajel mi' yΛc'añob ti ac'alel. ⁸ Pero ñumenix ac'alel. Añonixla ti q'uiñil. Jini cha'an yom c'ajal la co. La' lac xuc'chocon lac pusic'al ti jini woli bΛ lac ñop yic'ot c'uxbiya ame i tajonla laj contra. La' lac p'is ti wenta laj coltΛntel woli bΛ lac pijtan ame cajiconla ti tsic pusic'al. ⁹ Come Dios ma'anic tsi' yajcayonla cha'an mi' yotsañonla ti' mich'ajel. Pero tsi' yajcayonla cha'an mi' yΛq'ueñonla laj coltΛntel ti lac Yum Jesucristo. ¹⁰ Jesús tsa' chΛmi cha'añonla cha'an mi lac tem ajñel yic'ot, mi cuxulon to la, o mi chΛmeñonixla. ¹¹ Jini cha'an ñuq'uesΛben la' bΛ la' pusic'al. P'ΛtesΛben la' bΛ la' pusic'al ti uts'at che' bajche' woli la' mel.

Mi' subentelob chuqui yom mi' melob

¹² Ti wocol t'an mic subeñet lojon hermanojob, q'uelela ti ñuc jini mu' bΛ i cha'leñob i ye'tel lac Yum ti la' tojlel, mu' bΛ i cΛntañetla ti lac Yum, mu' bΛ i tiq'uetla. ¹³ Yom wen ñuc mi la' chΛn q'uelob yic'ot la' c'uxbiya, come woli' cha'libeñob i ye'tel lac Yum. ÑΛch'al yom mi la' wajñel. ¹⁴ Mic subeñet lojon ja'el, hermanojob, tiq'uila jini mu' bΛ i to'ol ñusañob q'uin ti t'an. Ñuq'uesΛbeñob i pusic'al jini c'uño' bΛ. Coltanla jini mach bΛ añobic i p'ΛtΛlel. Cuchbenla i sajtemal pejtelel winicob. ¹⁵ Q'uele la' bΛ cha'an ma'anic mi la' q'uextan jontolil. Yom mi la' chΛn mel chuqui uts'at yic'ot pejtelel la' pi'Λlob yic'ot pejtelel winicob.

¹⁶ ChΛn tijicñesan la' pusic'al. ¹⁷ ChΛn cha'lenla oración. ¹⁸ Subenla Dios wocolix i yΛΛ ti pejtelel chuqui jach mi' yujtel. Come che' yom Dios ti Cristo Jesús. ¹⁹ Mach la' yΛp jini Espiritu. ²⁰ Mach la' ts'a'len chuqui

mi' subob jini x'alt'añob. ²¹ Yom mi la' wen ña'tan mi jiñΛch mero isujm bΛ woli bΛ ti sujbel. Ts'ijbanla cΛytΛ ti la' pusic'al chuqui uts'at. ²² Mach la' ñop jontolil mi junchajpic.

²³ Jini Dios mu' bΛ i yΛq'ueñonla i ñΛch'tilel lac pusic'al la' i lu' saq'uesañetla. La' cΛntΛntic la' ch'ujlel yic'ot la' pusic'al yic'ot la' bΛc'tal cha'an ma'anic la' mul che' mi' tilel lac Yum Jesucristo. ²⁴ Jini woli bΛ i pΛyetla xuc'ulΛch. Mi caj i mel che' bajche' mi' yΛ.

²⁵ Hermanojob, cha'lenla oración cha'añon lojon. ²⁶ Aq'uena cortesía pejtelel hermanojob. Ts'ujts'uñob ja'el ti sacl bΛ la' pusic'al. ²⁷ Mic xic'beñetla ti lac Yum cha'an mi la' pejcΛbeñob ili jun pejtelel hermanojob i cha'año' bΛ Dios. ²⁸ La' ajnic la' wic'ot i yutslel i pusic'al lac Yum Jesucristo.

2 TESALONICENSES

¹ Pablojon quic'ot Silvano quic'ot Timoteo, wolic ts'ijbubeñet lojon ili jun xñopt'añet b_Λ la mu' b_Λ la' temp_Λan la' b_Λ ya' ti Tesalónica, ochemet b_Λ la' ti Dios lac Tat yic'ot ti lac Yum Jesucristo. ² La' aq'uentiquetla i yutslel yic'ot i ñach'tilel la' pusic'al ch'oyol b_Λ ti Dios lac Tat yic'ot ti lac Yum Jesucristo.

Wocolix i y_ΛΛ Dios yic'ot oración

³ Yom mic ch_Λn suben lojon Dios wocolix i y_ΛΛ cha'añetla, hermanojob, come ñumen xuc'ul woli la' ñop, ñumen cab_Λl woli la' c'uxbin la' b_Λ ti jujuntiquiletla. ⁴ Jini cha'an wolic tsictesañetla ti ñuc ti' tojlel xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ. Come ch_Λn xuc'ul woli la' ñop. Ti' p'_Λt_Λlel la' pusic'al woli la' cuch la' tic'_Λntel yic'ot wocol.

⁵ Che' mi la' cuch wocol ti uts'at, woli la' tsictesan toj b_Λ i meloñel Dios, come mi caj la' q'uejlel ti uts'at che' mi' tilel i yum_Λntel Dios. Jini cha'an woli la' cuch cab_Λl wocol. ⁶ Come Dios mi caj i melob ti toj. Mi caj i y_Λq'ueñob wocol jini woli b_Λ i y_Λq'ueñetla wocol. ⁷ Mi caj i y_Λq'ueñetla la' c'aj la' wo quic'ot lojon che' mi' p'_Λst_Λl lac Yum Jesús ti panchan yic'ot jini ángelob am b_Λ i p'_Λt_Λlel. ⁸ Mi caj i tilel yic'ot c'ajc cha'an mi' q'uext_Λbeñob i jontolil jini mach b_Λ anic mi' c_Λñob Dios yic'ot jini mach b_Λ anic mi' ch'ujbibeñob i wen t'an lac Yum Jesucristo. ⁹ Mi caj i tojob i mul ti c'ajc ti pejtelel ora. Ma'anic mi caj i ch_Λn q'uelob lac Yum mi i ñuclelic i p'_Λt_Λlel. ¹⁰ Ti jim b_Λ q'uin mi caj i tilel lac Yum cha'an mi' sujbel ti ñuc ti' tojlel i cha'año' b_Λ. Mi caj i q'uejlel ti ñuc lac Yum ti' tojlel pejtelel tsa' b_Λ i ñopoyob yic'ot ti la' tojlel. Come tsa'ix la' ñopo c t'an lojon che' b_Λ tsac subeyetla.

¹¹ Jini cha'an wolic ch_Λn ña'tañet lojon ti oración cha'an uts'at mi la' q'uejlel ti Dios tsa' b_Λ i p_Λy_Λyetla.

Mij c'ajtiben Dios cha'an mi' yutes_Λbeñetla pejtelel jini wen b_Λ e'tel ti la' tojlel che' bajche' la' wom. La' i coltañetla yic'ot i p'_Λt_Λlel cha'an mi' laj ujt_Λel che' bajche' woli la' ñop. ¹² Che' jini mi caj i ñuq'ues_Λntel i c'aba' lac Yum Jesucristo ti jatetla. Jatetla ja'el mi caj la' ñuq'ues_Λntel ti Jesús cha'an ti' yutslel i pusic'al Dios yic'ot lac Yum Jesucristo.

2

Mi' tsictiyel jini winic but'ul b_Λ ti jontolil

¹ Cha' tal lac Yum Jesucristo. Mi caj lac temp_Λayel majlel ya' ba'an. Jini cha'an la' wocolic, hermanojob, ² mach yomic mi' b_Λc' tejtchel tile bixel b_Λ la' pusic'al. Mach la' tsic la' pusic'al. Mach la' jac'ben espíritu, mi t'an, mi jun mu' b_Λ i y_Λl tsa'ix tili i q'uiñilel lac Yum. Mi' lon alob che'_Λch tsac ts'ijba lojon. ³ Mach la' w_Λc' la' b_Λ ti lotintel mi ts'ita'ic. Come maxto talic i q'uiñilel jinto mi' cha' c_Λyob jini wen t'an, jinto mi' tsictiyel ja'el jini winic but'ul b_Λ ti jontolil, jini winic mu' b_Λ i majlel ti c'ajc. ⁴ Jiñach i contra Dios mu' b_Λ i chañ'esan i b_Λ ti' contra pejtelel chuqui tac mi' diosintel, yic'ot pejtelel chuqui tac mi' c'uxbintel ti ch'ujyijel. Mi' caj ti bucht_Λl ti' Templo Dios che' bajche' Dios. Mi caj i cuy i b_Λ ti Dios.

⁵ ¿Mach ba c'ajalic la' cha'an tsac subeyetla ili t'an che' ya'to añon la' wic'ot? ⁶ W_Λle la' wujil chuqui woli' tic' jini winic cha'an ma'anic mi' tsictiyel jinto che' i yorajlelix. ⁷ Come wolix ti p'ojlel i p'_Λt_Λlel jontolil mach b_Λ tsictiyemic ti yamb_Λ ora. Pero jini woli b_Λ i m_Λc_Λtan mu'to caj i ch_Λn m_Λc_Λtan jinto che' mi' t_Λts' i b_Λ. ⁸ Che' jini mi' caj ti tsictiyel jini xjontolil. Lac Yum Jesús mi caj i ts_Λansan ti' yiq'uilel jach i yej. Mi caj i jisan jini winic ti' s_Λc_Λlel che' mi' tilel. ⁹ Mi' tilel jini xjontolil yic'ot i p'_Λt_Λlel Satanás cha'an mi' melben i ye'tel. Mi' cajel ti lot yic'ot i yejtal tac i p'_Λt_Λlel yic'ot b_Λb_Λq'uen tac b_Λ i melbal, ¹⁰ yic'ot pejtelel jontol b_Λ lo'loya ti' tojlel jini

woli b_Λ i sajtelob, come mach yomob i c'uxbin i sujmllel cha'an mi' colt_Λntelob. ¹¹ Jini cha'an Dios mi' yac'ob ba' mi' wen tajob i sojqumal cha'an mi' ñopob lot, ¹² cha'an mi' yochelob ti tojmulil pejtelel mach b_Λ anic tsi' ñopbeyob i sujmllel, tsa' b_Λ i mulayob jontolil.

Dios tsi' yajcayetla cha'an mi la' colt_Λntel

¹³ Hermanojob, c'uxbibilet b_Λ la i cha'an lac Yum, yom mic ch_Λn suben lojon Dios wocolix i y_ΛΛ cha'añetla. Come ti' cajibal pañimil Dios tsi' yajcayetla cha'an mi la' colt_Λntel. Ti' p'Λt_Λlel jini Espiritu woli' yotsañetla ti ch'ujul, come woli la' ñopben i sujmllel Dios. ¹⁴ Jini cha'an tsi' p_Λy_Λy_Λetla yic'ot jini wen t'an mu' b_Λ c sub lojon, cha'an mi la' taj i ñucllel lac Yum Jesucristo. ¹⁵ Jini cha'an, hermanojob, yom mi la' xuc'chocon la' b_Λ. Wen ac'Λla ti la' pusic'al jini t'an tsa' b_Λ la' wubi mi tic t'an lojon, o mi tic jun lojon.

¹⁶ Jini lac Yum Jesucristo, yic'ot Dios lac Tat tsa' b_Λ i c'uxbiyonla, jini tsa' b_Λ i y_Λq'ueyonla i ñucllel lac pusic'al mach b_Λ anic mi' jilel yic'ot wen b_Λ lac pijtaya ti' yutslel i pusic'al, ¹⁷ la' i ñuq'ues_Λbeñetla la' pusic'al. La' i xuc'chocoñetla ti pejtelel wen b_Λ t'an yic'ot ti pejtelel wen b_Λ e'tel.

3

Pablo tsi' c'ajti oración

¹ W_Λle, hermanojob, cha'lenla oración cha'añon lojon, cha'an ora mi' p'ojlel i t'an lac Yum, cha'an mi' q'uejlel ti ñuc ti' tojlel yaño' b_Λ che' bajche' ti la' tojlel. ² Cha'lenla oración cha'an ma'anic chuqui mi' tumbenon lojon winicob but'ulo' b_Λ ti jontolil yic'ot i sajtemal, come mach ti pejtelelobic mi' ñopob Dios. ³ Pero xuc'ul lac Yum mu' b_Λ caj i xuc'chocoñetla. Mi caj i c_Λntañetla ba' ora mi' yil_Λbeñet la' pusic'al jini xiba. ⁴ Cujil lojon ti lac Yum, woli la' jac'beñon lojon c mandar. Cujil lojon mi caj la' ch_Λn jac'. ⁵ La' ñijc_Λntic

la' pusic'al ti lac Yum cha'an mi la' c'uxbin Dios yic'ot cha'an mi la' cuch wocol che' bajche' Cristo.

Mach mi la' to'ol ñusan q'uin

⁶ W_Λle, hermanojob, mic subeñet lojon ti mandar ti' c'aba' lac Yum Jesucristo, mach la' ñochtan jini hermanojob to'o che' jach b_Λ mi' ñusañob q'uin, jini mach b_Λ anic mi' yajñelob bajche' tsaj c_Λntesayet lojon. ⁷ Come la' wujil bajche' yom mi la' tsajcañon lojon. Mach to'ol che'ic jach tsac ñusa lojon q'uin ya' ba' añetla. ⁸ Ma'anic tsaj c'uxu lojon waj tic majtan jach. Tsa' lujb'ayon lojon ti wocol e'tel ti q'uiñil yic'ot ti ac'Λlel cha'an ma'anic mi' c'ojyel la' m_Λc'lañon lojon. ⁹ Machic tsac p'untayet lojon tsa' mejli j c'ajtin lojon j colt_Λntel, pero tsac ña'ta lojon c p_Λsbeñetla tic melbal lojon bajche' yom mi la' cha'len e'tel, cha'an mi la' tsajcañon lojon. ¹⁰ Come che' ya'to añon lojon la' wic'ot tsac subeyetla ti mandar: Mi an majqui mach yomic e'tel, mach i to'ol c'ux waj, cho'on lojon.

¹¹ Come woli cubin lojon che' jach woli' to'ol ñusañob q'uin lamital. Ma'anic mi' cha'leñob e'tel. Mi' to'ol bajñel otsañob i b_Λ ba' mach i wentajic. ¹² Jini woli b_Λ i melob che' bajche' jini, mic subeñob lojon ti mandar, mic xic'beñob lojon ti lac Yum Jesucristo cha'an ñ_Λch'Λl mi' ch_Λn cha'leñob i ye'tel cha'an mi' c'uxob i bajñel waj. ¹³ Hermanojob, mach la' lujb'an ti' melol chuqui uts'at.

¹⁴ Mi an majqui mach yomic i ch'ujbin chuqui wolic subeñet lojon ti ili jun, q'uelela jini winic. T_Λt_Λs'Λx la' b_Λ ba'an cha'an che' jini, mi' cajel ti quisin. ¹⁵ Pero mach la' q'uele' che' bajche' la' contra. Yom mi la' xic'ben ti uts'at bajche' hermano.

Cortesía

¹⁶ Lac Yum mu' b_Λ i y_Λq'ueñonla i ñ_Λch'tilel lac pusic'al, la' i y_Λq'ueñetla i ñ_Λch'tilel la' pusic'al ti pejtelel ora bajche' jach añetla. La' ajnic lac Yum

la' wic'ot ti la' pejtelel. ¹⁷ Joñon Pablojon mic ts'ijbubeñetla ili cortesía tij c'ab. Jiñach i marcajlel pejtelel c jun tac. Jiñach bajche' yilal c ts'ijb. ¹⁸ La' ajnic la' wic'ot ti la' pejtelel i yutslel lac Yum Jesucristo.

1 TIMOTEO

¹ Pablojon, apóstolon i cha'an Jesu-cristo cha'an ti' mandar Dios la caj Coltaya yic'ot lac Yum Jesucristo, lac pijtaya. ² Mic ts'ijbubeñet ili jun, Timoteo, mero calobilet ti' t'an Dios. La' aq'uentiquet i yutslel a pusic'al ch'oyol b_Λ ti Dios lac Tat yic'ot ti Cristo Jesús lac Yum.

Tsajaletme cha'an leco b_Λ cantesa

³ Che' b_Λ tsa' cajiyaon ti majlel ya' ti Macedonia, tsac subeyet ti wocol t'an cha'an ma' c_Λytal ti Efeso. Tsac subeyet cha'an ma' tic' jini woli b_Λ i techob leco b_Λ cantesa. ⁴ Subeñob cha'an ma'anic mi' ch_Λn ñopob i sajtemal i ñojte'elob yic'ot i juñilel i c'aba' tac i ñojte'elob mu' b_Λ i y_Λc'ob ti c_Λlax t'an. Mach mejlic i wis coltañob cha'an mi' tajib i bijlel Dios ba' mi' colt_Λntel jini mu' b_Λ i ñopob.

⁵ Che'ach wolic sub cha'an com mi' ñopob c'uxbiya mu' b_Λ i p'ojlel che' sac lac pusic'al che' ma'anic woli ti t'an, che' woli lac ñop Dios ti jump'ejl lac pusic'al. ⁶ Pero lamital tsi' c_Λy_Λyob chuqui wen cha'an mi' cha' ñopob lolom jach b_Λ t'an. ⁷ Yomob i cha'len cantesa ti jini mandar, pero ma'anic mi' ch'ambañob isujm chuqui woli y_Λlob mi chuqui woli wersa cantesañob.

⁸ La cujil uts'atach jini mandar mi woli' c'ajñel ti toj. ⁹ La cujil ma'anic tsa' ts'ijbunti jini mandar cha'an mi' tijq'uelob jini toj b_Λ winicob, pero cha'an mi' tijq'uelob jini xñusa mandarob, yic'ot xñusa t'añob, yic'ot xñusa Diosob, yic'ot xmulilob, yic'ot xjon-tolilob, yic'ot xp'ajoñelob, jini mu' b_Λ i ts_Λnsañob i tat, i ña', i pi'lob. ¹⁰ Tsa' ts'ijbunti cha'an mi' tijq'uelob jini mu' b_Λ i cha'leñob ts'i'lel, yic'ot jini mu' b_Λ i w_Λl_Λc pi'leñob i b_Λ, yic'ot jini mu' b_Λ i xujch'iñob winicob, yic'ot xlotob, yic'ot xjop't'añob, yic'ot yaño' b_Λ bajche' jach mi' ñusañob toj b_Λ cantesa. ¹¹ Che'ach mi' yal ti jini wen

t'an tsa' b_Λ aq'uentiyon tic wenta, ch'oyol b_Λ ti Dios am b_Λ i yutslel.

I yutslel i pusic'al Dios ti' tojlel Pablo

¹² Mic suben wocolix i y_Λl_Λ Cristo Jesús lac Yum, come tsi' wa'chocoyon ti' ye'tel. Tsi' p'atesayon, come tsi' w_Λn ña'ta xuc'ul mi caj cajñel. ¹³ Ti yamb_Λ ora tsac cha'le p'ajoñel yic'ot tic'laya yic'ot ts'a'leya. Tsa' p'unt_Λntiyon come tsac mele c tonto-jlel che' maxto anic tsac ñopo Cristo. ¹⁴ C'ax cabal tsa' ajni i yutslel i pusic'al lac Yum tic tojlel come che' b_Λ tsi' y_Λq'ueyon c ñop, tsi' y_Λq'ueyon j c'uxbiya ti Cristo Jesús.

¹⁵ Cristo Jesús tsa' tili w_Λ ti pañimil cha'an mi' coltan xmulilob. Isujm ili t'an. Uts'at mi' ñojpel ti pejtelel pañimil. Joñon ñumen xmulilon bajche' yaño' b_Λ. ¹⁶ Jini cha'an Jesu-cristo tsi' p'untayon anquese ñumen xmulilon, cha'an mi' p_Λs i p'untaya ti' tojlel jini mu' b_Λ caj i ñopob Jesús cha'an mi' tajib i cuxt_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel. ¹⁷ La' q'uejlic ti ñuc jini Rey am b_Λ ti pejtelel ora, mach b_Λ yujilic ch_Λmel, mach b_Λ tsiquilic ti lac wut. Jiñach cojach b_Λ Dios am b_Λ i ña't_Λbal. La' tsictiyic i ñucler ti pejtelel ora. Amén.

¹⁸ Calobil Timoteo, che'ach wolic subeñet cha'an ma' cha'len wen b_Λ guerra, cha'an mi' ts'actiyel chuqui tsa' w_Λn ajli ti a tojlel. ¹⁹ Ch_Λn ñopo lac Yum. Jac'Λ jini toj b_Λ t'an am b_Λ ti a pusic'al. Lamital ma'anic tsi' jac'ayob i tic'ol i pusic'al. Jini cha'an tsi' c_Λy_Λ i ñopob. Tsa' sajtiyob. ²⁰ Che' tsi' cha'leyob Himeneo yic'ot Alejandro. Tsa'ix cotsayob ti' wenta Satanás, come woli' y_Λc'ob ti p'ajtal i c'aba' Cristo.

2

Bajche' yom mi' cha'leñob oración

¹ Ñaxan mic xic'beñetla: c'ajtibenla Dios chuqui yom la' cha'an, cha'lenla oración, pejc_Λbenla Dios winicob x'ixicob, subenla Dios wocolix i y_Λl_Λ cha'an pejtelo. ² Melela oración cha'an yum_Λlob yic'ot pejtelo año' b_Λ

i ye'tel cha'an ñach'al mi la cajñel ti tijicñayel lac pusic'al, ti wen ch'ujul yic'ot ti wen toj. ³ Come jiñach uts'at bΛ. Che'ach yom Dios, la Caj Coltaya. ⁴ Yom mi' coltan pejtelel winicob x'ixicob. Yom mi' cañob i sujmllel. ⁵ Come juntiquil jach Dios yic'ot juntiquil jach la caj ñusa t'an ti' tojlel Dios, jiñach jini winic Cristo Jesús. ⁶ Tsi' yac'Λ i bΛ cha'an mi' man pejtelel año' bΛ ti pañimil. Jiñach i ye'tel tsa' bΛ ajq'ui ti cajñel che' ti' yorajlel. ⁷ Jini cha'an tsa' wa'chocontiyon ti subt'an. Chocbilon majlel ti subt'an. (Isujm chuqui wolic sub come añoñ ti Cristo. Mach c lotic.) Xcantesajon ti' tojlel jini gentilob cha'an mi' cañob i sujmllel, cha'an mi' ñopob Dios.

⁸ Com mi' melob oración winicob baqui jach añoñ. La' i letsañob i c'Λb ti' xuc'talel i pusic'al. Mach yomic mich'ajel mi leto. ⁹ Jini x'ixicob ja'el la' i xojob i pislel bajche' yom, mach cha'anic mi' q'uejlelob ti winicob. I p'isol jach yom mi' ch'Λlob i bΛ. Mach yomic ñumen ti p'is mi' ch'Λlob i jol. Mach yomic ñumen ti p'is mi' ch'Λlob i bΛ ti oro, mi ti c'ax letsem bΛ i tojol ujal, mi ti c'ax letsem bΛ i tojol pisil. ¹⁰ Pero la' i pasob wen bΛ i melbal che' bajche' yom, come jiñach mero i ch'ajlil x'ixicob mu' bΛ i yallob ochemob ti Dios. ¹¹ Jini x'ixicob la' i yubiñob i cantesantel ti ñach'al. La' i melob i bΛ ti pec'. ¹² Come mach comic mi' cha'leñob cantesa x'ixicob. Mach yomic mi' yumantelob i cha'an winicob. Ñach'al yom mi' yajñelob x'ixicob. ¹³ Come ñaxan tsa' mejli Adán, wi'il Eva. ¹⁴ Adán ma'anic tsa' lotinti, pero jini x'ixic tsa' lotinti che' bΛ tsi' ñusabe i t'an lac Dios. ¹⁵ Pero mi caj i coltantelob x'ixicob cha'an ti' yac'ol alalob ti pañimil mi xuc'ul mi' chan ñopob, mi xuc'ulob ti c'uxbiya, mi ch'ujulob, mi ma'anic mi' chañ'esañob i bΛ.

3

Jini mu' bΛ i cha'leñob i ye'tel ti xcantaya

¹ Xuc'ul ili t'an: Mi an majch yom i cha'len i ye'tel ti xcantaya, woli' mulan wen bΛ e'tel. ² Mach yomic mi' cha'len mulil jini xcantaya. Yom juntiquil jach i yijñam. Yom mi' wen ña'tan pañimil. Yom mi' tic' i bΛ. Yom mi' mel chuqui toj. Yom mi' cha'len p'untaya. Yom mi' wen cha'len cantesa. ³ Mach yomic mi' mulan vino. Mach yomic mi' jats' i pi'Λlob. Mach yomic mi' mulan taq'uin. Yom uts i pusic'al. Mach yomic mi' cha'len leto. Mach yomic i ts'i'lel i wut cha'an chub'Λañal. ⁴ Yom mi' cantan ti uts'at jini año' bΛ ti' yotot. Yom mi' ju'sabeñob i pusic'al i yalobilob cha'an mi' yajñelob ti toj, cha'an mi' p'isob ti' wenta i tat. ⁵ Come jini mach bΛ yujilic i cantan ti uts'at jini año' bΛ ti' yotot, ¿bajche' mi mejlel i cantan xñopt'añoñ i cha'an bΛ Dios? ⁶ Mach yomic mi' yochel tsiji' bΛ hermano ti xcantaya ame i taj i mul che' bajche' tsi' taja i mul xiba che' bΛ tsi' chañ'esa i bΛ. ⁷ Che' ja'el yom mi' pas i bΛ ti toj ti' tojlel jini mach bΛ ochemobic ame cajic i yal'entel, ame chujquic ti' yac xiba.

Jini diáconojob

⁸ Che' ja'el, jini mu' bΛ i cha'leñob i ye'tel ti' tojlel xñopt'añoñ, yom toj i melbal, mach yomic cha'chajp i t'an. Mach yomic mi' mulañoñ cabal vino. Mach yomic i ts'i'lelob i wut cha'an ganar. ⁹ Yom ti' saclel i pusic'al mi' cantañoñ i sujmllel mach bΛ tsic-tiyemic ti yambΛ ora woli bΛ lac ñop. ¹⁰ Yom ñaxan mi' q'uejlel mi xuc'ulob. Mi ma'anic i mul, la' i cha'leñob i ye'tel ti' tojlel xñopt'añoñ. ¹¹ Che' ja'el i yijñamob, yom mi' yajñelob ti toj. Mach yomic mi' cha'leñob jop't'an. Yom mi' bajñel wen tic'ob i pusic'al. Yom xuc'ulob ti pejtelel i melbal. ¹² Yom juntiquil jach i yijñam jini mu' bΛ i cha'leñob i ye'tel ti' tojlel xñopt'añoñ. La' i cantan i yalobilob yic'ot i yotot ti uts'at. ¹³ Come jini mu' bΛ i cha'leñob i ye'tel ti uts'at, cabal mi' chobejtañoñ i ñuclel. Che' ja'el mi'

yutsi p'ojlel i xuc'talel i pusic'al yic'ot jini t'an mu' b_Λ lac ñop ti Cristo Jesús.

I ña'tabal Dios mach b_Λ tsictiyemic ti yamb_Λ ora

¹⁴ Mach jalic com tilel ba' añet. Wolic ts'ijbubeñet ili t'an. ¹⁵ Mi tsa' jaleyon, mi mejlel a ña'tan bajche' yom ma' mel ti' yotot Dios ti' tojlel jini xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ, i cha'año' b_Λ jini cuxul b_Λ Dios. Jini xñopt'añob jiñach i cucujlel yic'ot i yoyel i yotot Dios ba' mi' tsictesantel i sujmllel. ¹⁶ Isujm wen ñuc laj cantesantel ti Dios mach b_Λ tsictiyemic ti yamb_Λ ora. Tsi' pas_Λ i b_Λ Dios ti' bac'tal winic. Tsa' pasle ti toj cha'an jini Espíritu. Tsa' q'uejli ti' wut ángelob. Tsa' sujbi i c'aba' ti' tojlel gentilob. Tsa' ñojpi ti pañimil. Tsa' pajyi letsel ti panchan.

4

I cantesantel Timoteo

¹ Jini Espíritu mi' wen cantesañonla an mu' b_Λ caj i cay i ñopob jini wen t'an ti wi'il b_Λ q'uin. Mi caj i jac'beñob espíritujob mu' b_Λ i cha'leñob lot yic'ot i cantesa xibajob. ² Xlot jini winicob mu' b_Λ i cantesañob. Chamen i pusic'al cha'an mulil. ³ Mi' lon tic'ob ñujpuñijel yic'ot ja'el i c'uxol we'elal tsa' b_Λ i mele Dios cha'an mi' c'uxob jini xñopt'añob mu' b_Λ i cañob i sujmllel, mu' b_Λ i subeñob Dios wocolix i yal_Λ. ⁴ Come uts'atach pejtelel tsa' b_Λ i mele Dios. Mach yomic mi lac ch'ajban. Yom tijicña mi laj c'ux mi tsa'ix lac sube Dios wocolix i yal_Λ. ⁵ Come saq'uesabilix che' mi lac ch'am yic'ot i t'an Dios yic'ot oración.

⁶ Mi wola' subeñob hermanojob ili cantesa, che' jini xuc'ul b_Λ x'e'telet i cha'an Jesucristo, mac'l_Λbilet ti jini t'an tsa' b_Λ a ñopo yic'ot wen b_Λ cantesa tsa' b_Λ a wersa tsajca. ⁷ Mach ma' ñopben i sajtemal la' ñojte'elob, yic'ot i tsucul t'an, come sojquem jax. Chajpan a pusic'al cha'an ch'ujul ma' wajñel. ⁸ Mi lac taj ts'ita' lac wenlel che' mi laj cantan lac bac'tal. Pero cabal mi lac taj che' ch'ujul mi la

cajñel. Come mi' coltañonla wale ti ili ora yic'ot ti jini tal to b_Λ ora. ⁹ Xuc'ul ili t'an. Yom mi' ñojpel ti pejtelelob. ¹⁰ Jini cha'an woliyonla ti wersa e'tel yic'ot wocol come woli lac chan ñop jini cuxul b_Λ Dios, i Yaj Coltaya pejtelel winicob, pero mero i cha'añob jini mu' b_Λ i ñopob.

¹¹ Cha' cantesan ti mandar jini woli b_Λ c subeñet. ¹² Mach a wac' a b_Λ ti ts'a'lentel ti' tojlel winicob cha'an ch'iton winiquet to. Pasbeñob ti a melbal bajche' yom mi' cha'leñob t'an xñopt'añob, yic'ot bajche' yom mi' yajñelob ti uts'at yic'ot c'uxbiya ti jump'ejl jach i pusic'al, yic'ot i xuc'talel i pusic'al ti Cristo, yic'ot i saclel i pusic'al. ¹³ Pejabeñob i ts'ijbujel Dios. Cha'len subt'an yic'ot cantesa jinto mij c'otel. ¹⁴ Wen cantan a c'ajñibal tsa' b_Λ aq'uentiyet yic'ot a we'tel ti subt'an, che' b_Λ tsi' yal_Λyob i c'ab ti a jol jini ancianojob.

¹⁵ Chan mele a we'tel. Yom baxet ti' melol cha'an mi' laj q'uelob uts'at wola' wajñel. ¹⁶ Cantan a b_Λ. Chan cha'len cantesa ti toj. Chan ajñen ti' sujmllel, come che' jini mi caj a coltan a b_Λ yic'ot jini mu' b_Λ i yubiñob a t'an.

5

Yom p'untaya

¹ Mach a w_Λ'len ñoxix b_Λ. Yom ma' xic'ben ti uts'at che' bajche' mi lac pejcan lac tat. Xic'beñob ch'iton winicob che' bajche' la quijs'iñob. ² Xic'beñob jini ñoxix b_Λ x'ixicob che' bajche' lac ña', yic'ot jini xch'ocob che' bajche' la quijs'iñob yic'ot pejtelel i saclel a pusic'al.

³ Q'uele ti ñuc meba' x'ixicob mi mero meba'ob. ⁴ Pero mi an juntiquil meba' x'ixic am b_Λ i yalobil mi i buts, la' i ña'tañob i wentajach cha'an mi' cantañob i ña'. La' i q'uxtañob i wenlel jini tsa' b_Λ i cosayob. Come che'ach yom Dios. Uts'at mi' q'uel. ⁵ Coltanla jini mero meba' x'ixic tsa' b_Λ cale ti' bajñelil woli b_Λ i pijtan chuqui mi caj i taj ti Dios, woli b_Λ i chan cha'len oración ti q'uiñil yic'ot ti ac'alel. ⁶ Pero jini meba' x'ixic mu'

bΛ i mel bajche' jach yom i bajñel pusic'al, chΛmenix yilal che' cuxul to. ⁷Subeñob ili t'an ti mandar cha'an mi' yajñelob ti toj. ⁸Mi an juntiquil mach bΛ anic mi' cΛntan jini mero i pi'Λlob yic'ot jini año' bΛ ti' yotot, tsa'ix i cΛyΛ i ñop. Ñumen lecojΛch bajche' juntiquil mach bΛ anic mi' ñop Dios.

⁹Mach ma' chucben i c'aba' ti jun jini meba' x'ixic maxto bΛ anic uxc'al i jabilel. Yom jini tsa' bΛ ajni yic'ot i ñoxi'al ti xuc'ul. ¹⁰Yom mi' tsictiyel ti' tojlel i pi'Λlob mi an wen bΛ i melbal, mi tsi' cosa i yalobilob, mi tsi' cha'le p'untaya, mi tsi' pocbeyob i yoc i cha'año' bΛ Dios, mi tsi' colta jini tsa' bΛ i tajayob wocol, mi tsi' yΛc'Λ i bΛ ti pejtelel wen bΛ i melbal.

¹¹Pero mach a chucben i c'aba' ti jun jini xch'oc to bΛ meba' x'ixicob, come che' mi' jac'ob chuqui yomob i pusic'al, mi' tΛts'ob i bΛ ti Cristo. Mi caj i mulañob i cha'yajlel ñujpuñijel. ¹²Che' jini mi' tajob i mul che' mi' jemob i t'an tsa' bΛ i subuyob ti' tojlel Cristo. ¹³Yic'ot ja'el mi' ñΛm'añoob ti buchtΛl. Mi' pam ñumelob ti jula'. Mach cojic jach mi' ñΛm'añoob ti buchtΛl, pero mi' cha'leñob jop't'an ja'el. Mi' yotsañob i bΛ ba' mach i wentajobic. Mi' cha' alob chuqui mach yomix chΛn alol. ¹⁴Jini cha'an yom mi' cha' cha'leñob ñujpuñijel jini xch'oc to bΛ meba' x'ixicob. La' i cha'leñob albΛl, la' i cΛntañob i yotot. Che' jini, mach mejlic i wis wajleñonla laj contra. ¹⁵Come lamital tsa'ix i cha' sutq'uiyob i bΛ i tsajcañob Satanás.

¹⁶Mi an meba' x'ixic ti' wenta xñopt'an, la' i coltan. Che' jini ma'anic mi' yochel ti' wenta pejtél jini xñopt'añoob mu' bΛ i tempañob i bΛ, come jasΛ che' mi' coltañoob jini mero meba' x'ixicob. ¹⁷Jini ancianojob mu' bΛ i wen cha'leñob i ye'tel, yom mi' q'uejlelob ti ñuc. Pero ñumen ñuc jini mu' bΛ i cha'leñob e'tel ti subt'an yic'ot ti cΛntesa. ¹⁸Come i Ts'ijbujel Dios mi' yΛl: "Mach ma' cΛchben i yej tat wacax che' woli' t'uchtΛben loq'uel i wut trigo". Mi' yΛl ja'el: "Yom mi' yΛq'uentel i tojol jini x'e'tel", che'en.

¹⁹Mach a ñop t'an ti' contra anciano, cojach che' an cha'tiquil ux-tiquil testigojob. ²⁰Jini mu' bΛ i cha'leñob mulil, tiq'uiyob ti' tojlel pejtelel hermanojob cha'an mi' cajelob ti bΛq'uen jini año' bΛ. ²¹Ti' tojlel Dios yic'ot lac Yum Jesucristo, yic'ot yajcΛbilo' bΛ i yángelob, mic subeñet ti mandar cha'an ma' jac' ili cΛntesa ti toj. Mach yomic jelchojc ma' cha'len c'uxbiya. ²²Mach a bΛc' wa'chocon winic ti' ye'tel lac Yum. Mach a wotsan a bΛ ba' woli' cha'leñob mulil año' bΛ. ChΛcΛ q'uele a bΛ cha'an chΛn sΛquet.

²³Mach cojic jach ja' yom ma' chΛn jap, pero japΛ ts'ita' vino cha'an a ñac', come cabΛl mi' tajet c'amΛjel. ²⁴An mu' bΛ i pΛjyelob ti meloñel come tsiquil i mul ti' wut pejtéllob. Año' bΛ mach bΛ tsiquilic i mul mi' caj i tojob ti wi'il bΛ q'uin. ²⁵Che' ja'el, jini wen bΛ lac melbal ora mi' tsictiyel. Jini mach bΛ mi' bΛc' tsictiyel, mach ti pejtéllob ora mi' mujquel.

6

¹Pejtelel x'e'telob año' bΛ ti' yum, la' i wen q'uelob ti ñuc i yum, ame p'ajlec i c'aba' Dios yic'ot i cΛntesa. ²Jini año' bΛ ti' wenta i yum mu' bΛ i ñop Dios, mach yomic mi' ñusΛbeñob i t'an cha'an laj bΛ hermanojob, pero ñumen uts'at yom mi' melbeñob i ye'tel, come c'uxbibil bΛ hermano jini woli bΛ i coltΛntel. CΛntesañoob ti ili t'an. Xic'beñob cha'an mi' jac'ob.

Mero ganar che' contento añoonla ti Dios

³Mi an majqui mi' cha'len yambΛ cΛntesa cha'an mach yomic i ñop toj bΛ i t'an lac Yum Jesucristo yic'ot i cΛntesΛntel cha'an ch'ujul mi' yajñel, c'ax ñuc woli' pas i bΛ che' jini. ⁴Sojquem i ña'tΛbal. Mi' cΛlΛx pejcan i pi'Λlob. Mi' contrajiñoob yic'ot i t'an cha'an mi' techbeñob tsΛytsΛyña bΛ i pusic'al yic'ot leto, yic'ot jop't'an. Mi' sΛclΛbeñob i mul. ⁵Mi' tech cabΛl a'leya ti' tojlel winicob año' bΛ i bibi'lel, tsa' bΛ i cΛyΛyob i sujmllel. Mi' lon ch'ujutesan Dios cha'an jach

ganar. Mach ma' tsajcan mu' b_Λ i melob bajche' jini.

6 Che' mi lac jac'ben i t'an Dios ti' tijicñayel lac pusic'al, jiñach mero ganar. 7 Come ma'anic chuqui tsa' lac ch'am_Λ tilel ila ti pañimil. Isujm ma'anic chuqui mi mejlel lac ch'am majlel. 8 Jini cha'an che' an lac waj yic'ot lac pislel, yom tijicñayonla che' jini. 9 Jini yomo' b_Λ i taj cab_Λ i chub_Λ'an mi' jac'ob i p_Λyol ti mulil. Mi' yochelob ti yac, ñijcabilob cha'an i colosojlel i pusic'al mu' b_Λ i y_Λc'ob ti wocol. Mi' s_Λtob i b_Λ. Mi caj i jis_Λntelob. 10 Come i mul_Λntel taq'uin mi' tech pejtelel jontolil. Jini mu'o' b_Λ i mulan cab_Λ taq'uin tsa'ix i c_Λy_Λyob i ñop lac Yum. Tsi' yotsayob i b_Λ ti cab_Λ wocol.

Cha'len wen b_Λ guerra cha'an jini tsa' b_Λ a ñopo

11 Jatet i winiquet b_Λ Dios, puts'tan pejtelel mulil. Ch_Λn tsajcan chuqui toj yic'ot chuqui ch'ujul. Ch_Λn ñopo Dios ti xuc'ul yic'ot c'uxbiya, yic'ot i cuchol wocol ti uts'at, yic'ot uts b_Λ a pusic'al. 12 Cha'len jini wen b_Λ guerra cha'an ch_Λn xuc'ul ma' ñop. Ch'am_Λ ti a wenta a cuxt_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel come jini cha'an tsa' p_Λjiyyet. Tsa' subu a b_Λ ti Cristo ti' tojlel cab_Λlob. 13 Wersa mic subeñet ti' wut Dios mu' b_Λ i y_Λq'uen i cuxt_Λlel pejtelel chuqui an, yic'ot ti' wut Jesucristo tsa' b_Λ i subu i b_Λ ti Dios ti' tojlel Poncio Pilato: 14 Wen c_Λntan jini mandar c'_Λl_Λl jinto mi' tsictiyel lac Yum Jesucristo, cha'an ma'anic mi' bib'an jini mandar, cha'an ma'anic mi' ts'a'lentel. 15 Dios mi caj i y_Λc' ti tsictiyel Cristo che' ti' yorajlel. Jiñach tijicña b_Λ Yum_Λ, jini cojach b_Λ am b_Λ i p'_Λt_Λlel, i Rey jini reyob, i Yum jini yum_Λlob, 16 jini cojach b_Λ mach b_Λ anic mi' ch_Λmel, jini chumul b_Λ ti' s_Λc_Λlel ba' mach mejlic lac lac'tesan lac b_Λ, jini mach b_Λ q'uelbilic i cha'an winicob mi juntiquilic, mach b_Λ mejlic laj q'uel ja'el. La' q'uejlic ti ñuc. La' yum_Λntic ti pejtelel ora. Amén.

17 Jixcu jini am b_Λ cab_Λ i chub_Λ'an ti pañimil, ts_Λts ma' subeñob cha'an ma'anic mi' chañ'esañob i b_Λ, cha'an ma'anic mi' y_Λc'ob ti' pusic'al i chub_Λ'an yujil b_Λ jilel. Subeñob cha'an mi' ch_Λn ñopob jini cuxul b_Λ Dios mu' b_Λ i wen aq'ueñonla pejtelel chuqui tac yom cha'an mi' la cubin lac tijicñayel. 18 Subeñob cha'an mi' melob chuqui uts'at, cha'an mi' p'ojlel wen b_Λ i melbal. Mach yomic ch_Λcob. Yom mi' coltañob yaño' b_Λ yic'ot i chub_Λ'an. 19 Che' jini woli' y_Λc'ob ti temp_Λyel i chub_Λ'an cha'an jini tal to b_Λ q'uin. Woli' wen ac'ob ti' pusic'al i cuxt_Λlel mach b_Λ yujilic jilel.

20 Timoteo, wen c_Λntan pejtelel chuqui tac aq'uebilet ti a wenta. Mach a ñich'tan lolom jach b_Λ i t'an pañimil ti' tojlel jini mu' b_Λ i c_Λl_Λx pejcañob i b_Λ, mu' b_Λ i lon ña'tañob cab_Λl_Λch i ña't_Λbal. 21 Lamital tsa'ix i cha' c_Λy_Λyob jini tsa' b_Λ i ñopoyob cha'an mi' jac'beñob i t'an pañimil. La' ajnic a wic'ot i yutslel i pusic'al Dios.

2 TIMOTEO

¹ Pablojon, apóstolon i cha'an Cristo Jesús che' bajche' yom Dios, cha'an mic pam puc chuqui tsi' y_ΛΛ Dios mu' b_Λ i y_Λq'ueñonla laj cuxt_Λlel ti Cristo Jesús. ² Mic ts'ijbubeñet ili jun, Timoteo, c'uxbibil b_Λ calobil. La' i y_Λq'ueñet i yutsl_Λlel i pusic'al yic'ot a p'unt_Λlel yic'ot i ñ_Λch't_Λlel a pusic'al Dios lac Tat yic'ot Jesucristo lac Yum.

Xuc'ul yom ma' ñop jini wen t'an

³ Mic suben Dios wocolix i y_ΛΛ, come wolic cha'liben i ye'tel ti' s_Λcl_Λlel c pusic'al che' bajche' c ñojte'elob. Mic ch_ΛΛ ña'tañet che' mic pejcan Dios, ti q'uiñil ti ac'lel. ⁴ Mic ña't_Λbeñet a wuq'uel. Comix j q'uelet cha'an mi' cha' ñuc'an c pusic'al. ⁵ Wolic ña'tan bajche' tsa' ñopo Dios ti isujm che' bajche' ti ñaxan tsi' ñopo a chu'chu' Loida yic'ot a ña' Eunice. W_Λle kujil wola' ñop ja'el.

⁶ Jini cha'an mij c'ajtes_Λbeñet cha'an ma' ch_ΛΛ p'_Λtesan a c'_Λjñibal ti Dios tsa' b_Λ aq'uentiyet che' b_Λ tsa c_Λc'_Λ j c'_Λb ti a jol. ⁷ Yom ch'eijlonla come Dios ma'anic mi' y_Λc'onla ti b_Λq'uen. Tsi' y_Λq'ueyonla lac p'_Λt_Λlel yic'ot laj c'uxbiya. Tsi' y_Λq'ueyonla lac tic' lac pusic'al. ⁸ Jini cha'an mach a cha'len quisin che' ma' w_Λc' ti c_Λjñel lac Yum. Mach yomic ma' wubin quisin cha'an xñujp'elon i cha'an lac Yum. Ti' p'_Λt_Λlel Dios, ñusan wocol quic'ot cha'an jini wen t'an. ⁹ Dios tsi' coltayonla. Tsi' p_Λy_Λyonla cha'an ch'ujul mi la cajñel ti' tojlel. Mach cha'anic wen b_Λ lac melbal, pero cha'an che' yom i pusic'al tsi' p_Λy_Λyonla ti' yonlel i yutsl_Λlel tsa' b_Λ i y_Λq'ueyonla ti oñiyi yic'ot Cristo Jesús. ¹⁰ Tsiquili x i yutsl_Λlel w_Λle cha'an tsa' tili Cristo Jesús, la caj Coltaya tsa' b_Λ i jis_Λbe i p'_Λt_Λlel lac mul mu' b_Λ i y_Λc'onla ti ch_Λmel. Tsi' ch'_Λmbeyonla laj cuxt_Λlel mach b_Λ yujilic ch_Λmel, che' bajche' mi' tsictes_Λbeñonla ti jini wen t'an.

¹¹ Wa'chocobilon cha'an mic subeñob gentilob jini wen t'an. Chocobilon majlel ti subt'an yic'ot c_Λntesa ti' tojlelob. ¹² Jini cha'an woli cubin wocol, pero ma'anic woliyon ti quisin. Come c_Λñal c cha'an Dios tsa' b_Λ c ñopo. Cujil an i p'_Λt_Λlel cha'an mi' c_Λntan jini tsa' b_Λ c_Λc'_Λ ti' wenta c'_Λl_Λ ti jini wi'il b_Λ q'uin. ¹³ Ti' xuc'tilel a pusic'al yic'ot ti a c'uxbiya ti Cristo Jesús, ch_ΛΛ lajin a c_Λntesa yic'ot toj b_Λ c t'an tsa' b_Λ a wubi. ¹⁴ C_Λntan jini uts'at tac b_Λ tsa' b_Λ i y_Λc'_Λ ti a wenta jini Ch'ujul b_Λ Espiritu chumul b_Λ ti lac pusic'al.

¹⁵ Ña't_Λbil a cha'an, tsa'ix i c_Λy_Λyoñob Figelo yic'ot Hermógenes yic'ot pejtelel yaño' b_Λ ti Asia. ¹⁶ La' p'unt_Λticob ti lac Yum jini año' b_Λ ti' yotot Onesíforo, come cab_Λl tsi' ñuq'ues_Λbeyon c pusic'al. Ma'anic tsi' quisñiyon anquese c_Λch_Λlon ti cadena. ¹⁷ Pero che' b_Λ tsa' juli ti Roma tsi' wersa s_Λc_Λlayon, tsi' tajayon. ¹⁸ La' i taj i p'unt_Λlel ti Dios ti' tojlel lac Yum ti jini tal to b_Λ q'uin. Wen c_Λñal a cha'an bajche' tsi' coltayonla Onesíforo ya' ti Efeso.

2

Xuc'ul b_Λ soldado i cha'an Jesucristo

¹ Jini cha'an, calobil, la' ch_ΛΛ p'_Λt'aquet ti' yutsl_Λlel i pusic'al Cristo Jesús. ² Jini t'an tsa' b_Λ c subeyet ti' tojlel cab_Λlob, aq'ueñob ti' wenta xuc'ul b_Λ winicob mu' b_Λ caj i c_Λntesañob yaño' b_Λ.

³ Ñusan wocol che' bajche' xuc'ul b_Λ soldado i cha'an Jesucristo. ⁴ Jini soldado woli b_Λ ti guerra, ma'anic mi' mel i ye'tel ti' yotot come woli' melben i ye'tel jini tsa' b_Λ i yotsa ti soldado. ⁵ Che' ja'el jini x'alas ma'anic mi' y_Λq'uentel corona mi ma'anic tsi' cha'le alas ti toj. ⁶ Jini xpac' wersa mi' ñaxan cha'len e'tel ti lum cha'an mi' ch'_Λmben i wut. ⁷ Ña'tan ti a pusic'al chuqui wolic sub. Lac Yum mi caj i y_Λq'ueñet a ch'_Λmben isujm ti pejtelel.

⁸ Ña'tan Jesucristo loq'uem b_Λ ti p'olbal David. Tsa' ch'ojyi loq'uel ba'an ch_Λmeño' b_Λ che' bajche' mic sub ti jini wen t'an. ⁹ Woliyon ti wocol. C_Λch_Λlon che' bajche' xjontolil. Pero mach c_Λch_Λlic i t'an Dios. ¹⁰ Jini cha'an wolic l_Λt' pejtelel jini wocol, come c'ux mi cubin jini yajc_Λbilo' b_Λ, cha'an com mi' tajob i colt_Λntel ti Cristo Jesús yic'ot i ñuclel mach b_Λ anic mi' jilel.

¹¹ Xuc'ul_Λch ili t'an: Mi tsa' ch_Λmiyonla yic'ot Cristo Jesús, cuxul mi caj la cajñel yic'ot. ¹² Mi woli lac l_Λt' wocol, mux caj lac tem cha'len yum_Λ la quic'ot. Mi tsa' la c_Λl_Λ mach laj c_Λñ_Λyic, ma'anic mi caj i c_Λñonla ja'el. ¹³ Mi xuc'ulonla o mach xuc'ulonicla, pero xuc'ul Cristo Jesús yic'ot i t'an. Mach yujilic lot.

X'e'tel mach b_Λ anic chuqui mi' quisñin

¹⁴ C'ajtes_Λbeño' ili t'an. Wersa subeño' ti' wut lac Yum cha'an ma'anic mi' c_Λl_Λx pejcaño' i b_Λ ti to'ol t'an jach mach b_Λ anic i c'ajñibal. Che' jini mi' sojquelob jini mu' b_Λ i yubiño'. ¹⁵ Cha'len wersa cha'an ma' p_Λs a b_Λ ti uts'at ti' wut Dios che' bajche' x'e'tel mach b_Λ añic chuqui mi' quisñin, mu' b_Λ i c'Λn ti uts'at jini isujm b_Λ t'an. ¹⁶ Mach ma' majlel ba' ma' wubin lolom jach b_Λ i t'an pañimil, come mi' yutsi p'ojlesan i jontolil winicob. ¹⁷ Come mi' p'ojlel majlel i t'an che' bajche' leco b_Λ tsoy. Che'Λch yilal i c_Λntesa jini Himeneo yic'ot Fileto. ¹⁸ Come tsi' t_Λt_Λs'Λyob i b_Λ ti jini isujm b_Λ t'an. Woli' socbeño' i pusic'al xñopt'año', come mi' lon alob tsa'ix ñumi i yorajlel mi caj lac tejchel ch'ojyel. Mi' y_Λlob ma'anix lac pijtaya. ¹⁹ Pero ts_Λt_Λs chuculonla mu' b_Λ lac ñop Dios. Tsi' y_Λq'ueyonla lac marcajlel ba' ts'ijbubil: "Lac Yum mi' c_Λn i cha'año' b_Λ". Jini cha'an la' i c_Λy i jontolil jujuntiquil mu' b_Λ i pejc_Λben i c'aba' Cristo.

²⁰ Ti mal colem otot an latu tac melbil b_Λ ti oro yic'ot ti s_Λs_Λc taq'uin yic'ot yamb_Λ melbil b_Λ ti te' yic'ot ti lum. Ti chajp ti chajp an i c'ajñibal. Lamital

mi' c'uxbintel, lamital mi' ts'a'lentel. ²¹ Mi an majqui mi' c_Λy chuqui tac mach wenic, mi' s_Λq'uesan i b_Λ. Che' jini an i c'uxbintel, ch'ujul, cab_Λl i c'ajñibal ti lac Yum. Chajp_Λbil i pusic'al cha'an mi' mel pejtelel chuqui wen.

²² Mach ma' jac'ben i colosojlel a pusic'al che' bajche' yamb_Λ ch'iton winicob. Tsajcan chuqui toj, yic'ot c'uxbiya, yic'ot i ñ_Λch't_Λlel a pusic'al. Ch_Λn ñopo Dios yic'ot pejtelel mu' b_Λ i pejcaño' lac Yum ti' s_Λc_Λlelob i pusic'al. ²³ Mach ma' ñich't_Λbeño' i t'an jini sajtemo' b_Λ mu' b_Λ i c_Λl_Λx pejcaño' i b_Λ ti lolom t'an mach b_Λ anic i sujmllel. Sojquem jax i t'an. A wujil mi' tech leto. ²⁴ Mach yomic mi' b_Λc' letsan i t'an ti leto jini x'e'tel i cha'an lac Yum. Yom uts mi' pejcan pejtelel i pi'lob. Yom ch'ejl i pusic'al ti c_Λntesa. Yom mi' ñ_Λs_Λbeño' i sajtemal yaño' b_Λ. ²⁵ Yom mi' toj'esan i contrajob yic'ot uts b_Λ t'an. Tic'Λl mi Dios mi caj i y_Λq'ueño' i c_Λy i mul cha'an mi' ñopob chuqui isujm, ²⁶ cha'an mi' puts'elob ti' yac jini xiba, tsa' b_Λ i chucuyob cha'an mi' wersa jac'beño' i mandar.

3

Jontol winicob che' ti wi'il b_Λ q'uin

¹ Yom ma' ch'Λmben isujm: Ti cojix b_Λ q'uin tac tal i yorajlel b_Λb_Λq'uen tac b_Λ. ² Come jujuntiquil mi caj i bajñel c'uxbin i b_Λ. Mi caj i mulaño' taq'uin, mi caj i chañ'esaño' i b_Λ, ñuc mi caj i q'uelob i b_Λ. Mi caj i cha'leño' p'ajoñel. Mi caj i ñ_Λs_Λbeño' i t'an i tat i ña'. Ma'anic mi' subeño' Dios wocolix i y_Λl_Λ. Mach i c_Λñ_Λyobic Dios. ³ Mach yujilobic c'uxbiya mi p'untaya. X'u'yajob. Ma'anic mi' tic'ob i pusic'al. Wen jontolob. Mi' ts'a'leño' chuqui uts'at. ⁴ Mi' y_Λc'ob i pi'lob ti' c'Λb i contra. B_Λb_Λq'uen jax i melbalob. C'ax ñuc mi' p_Λsob i b_Λ. Mi' mulaño' pejtel chuqui tac yom i pusic'al. Ma'anic mi' c'uxbiño' Dios. ⁵ An bajche' mi' lon ch'ujutesaño' Dios, pero ma'anic mi' c_Λmbeño' i

p'at'alel. T'ats' a b' ti' tojlel winicob mu' b' i melob che' bajche' jini. ⁶ Come ti maya jax yic'ot leco b' cantesa mi' socbeñob i pusic'al tonto b' x'ixicob teñelo' b' ti mulil, mu' jach b' i jac'beñob i colosojlel i pusic'al. ⁷ Pejtelel ora woli' ñich'tañob i cantesantel, pero ma'anic mi' ñopob jini mero isujm b'. ⁸ Che' bajche' tsi' contrajiyob Moisés jini Janes yic'ot Jambres, che' ja'el jini winicob mi' contrajiñob i sujmllel. Jontol chuqui mi' ña'tañob ti' pusic'al. Tsi' junyajlel c'ay'ayob jini woli' b' lac ñop. ⁹ Pero mach ti pejtelelic ora mi' caj i melob, come mi' caj ti c'ajñel i tontojlel i cha'an pejtelelob che' bajche' tsa' c'ajni i tontojlel jini cha'tiquil.

T'an cha'an jini yom b' i mel Timoteo

¹⁰ Pero jatet tsa'ix a ñopo j cantesa yic'ot c melbal, yic'ot jini com b' c mel, yic'ot c ñopbal, yic'ot bajche' mij cuchben i mul yaño' b', yic'ot j c'uxbiya, yic'ot i xuc'talel c pusic'al ti pijt, ¹¹ yic'ot c tic'lantel, yic'ot c wocol, yic'ot jini tsa' b' c ñusa ya' ti Antioquía yic'ot ti Iconio, yic'ot ti Listra. Tsaj kuchu pejtelel c tic'lantel. Lac Yum tsi' coltayon loq'uel ti pejtelel. ¹² Majqui jach yom i yajñel ti ch'ujul ti Cristo Jesús, mux i tic'lantel ja'el. ¹³ Pero jini jontolo' b' yic'ot xlotiyajob, utsi utsijax mi' cha'n melob i jontolil. Mi' caj i lotiñob yaño' b'. Mi' caj i lotintelob ja'el. ¹⁴ Jixcu jatet, ajñen che' bajche' tsa' cantesantiyet come tsa' wen ch'ambe isujm. A wujil ja'el majqui tsi' cantesayet. ¹⁵ C'al'al che' al'let to, cambilix a cha'an jini Ch'ujul b' i Ts'ijbujel Dios, mu' b' i cantesañet cha'an ma' ñop Cristo Jesús cha'an ma' coltantel. ¹⁶ Ch'oyol ti Dios pejtelel i Ts'ijbujel. An i c'ajñibal ti cantesa cha'an lac tic'ol, yic'ot cha'an lac toj'esantel, cha'an mi' lac mel chuqui toj, ¹⁷ cha'an chajpabil i winic Dios ti pejtelel chuqui wen, cha'an uts'at mi' mel i ye'tel ti pejtelel.

4

¹ Jini cha'an mic subeñet ti' tojlel

Dios yic'ot lac Yum Jesucristo mu' b' caj i tilel i mel jini cuxulo' b' yic'ot jini chameño' b' che' mi' wa'chocon i yumantel: ² Subu jini wen t'an. Yom chajpabilet ti' yorajlel subt'an yic'ot che' mach i yorajlelic. Xic'beñob i ñop. Subeñob i mul. Xic'beñob ti' uts'at ti' yutsllel a pusic'al yic'ot i cantesa Dios. ³ Come tal i yorajlel che' ma'anic mi' caj i mulañob toj b' cantesa. Mi' caj i mulañob i yubin yamb' t'an. Mi' caj i p'ayob cabal i maestrojob mu' b' i subob chuqui mi' mulañob. ⁴ Mi' caj i c'ayob i yubin chuqui tac i sujm. Mi' caj i jac'beñob i sajtemal i ñojte'elob. ⁵ Ti' pejtelel chuqui tac mi' yujtel ch'ac' q'uele a b'. Cuchu wocol. Cha'len e'tel ti' subt'an. Ts'ac'al yom ma' mel a we'tel.

⁶ Come mach jalix mi' caj c'ajq'uel ti' majtan Dios. Lac'alix i yorajlel cha'an mij c'ay pañimil. ⁷ Tsac cha'le wen b' guerra. W'ale, c'otemonix ba' jaxal c bijlel. Tsac wen c'anta jini mu' b' lac ñop. ⁸ Jixcu jini mu' b' caj i yujtel, wolic pijtan jini corona mu' b' caj i tsictesan toj b' lac pusic'al. Lac Yum jini toj b' melo' mulil, mi' caj i y'aq'ueñon ti' jini tal to b' q'uin, mach cojic jach joñon pero pejtelel yomo' b' i q'uel lac Yum che' mi' tilel.

⁹ Cha'len wersa cha'an ma' tilel ti ora w' ba' añoñ. ¹⁰ Come Demas tsi' c'ay'ayon cha'an tsi' mula pañimil. Tsa' majli ti Tesalónica. Tsa' majli Crescente ti Galacia. Tsa' majli Tito ti Dalmacia. ¹¹ Jini jach Lucas w'an quic'ot. P'ay' tilel Marcos a wic'ot, come an i c'ajñibal cha'an mi' coltañon. ¹² Tsac choco majlel Tíquico ti Efeso. ¹³ Che' ma' tilel ch'am' tilel jini p'al b' chaqueta tsa' b' j c'ay' ti' yotot Carpo ya' ti Troas, yic'ot jini jun tac. Wersa yom ja'el jini jun ba' mic cha'len ts'ijb.

¹⁴ Alejandro, jini xten taq'uin, cabal tsi' cha'le jontolil tij contra. La' i y'aq'uen lac Yum i tojol che' bajche' an i melbal. ¹⁵ Ch'ac' q'uele a b' ti' tojlel Alejandro come cabal tsi' contraji lac t'an. ¹⁶ Ma'anic majqui tsi' coltayon che' b' tsac ñaxan mele c

bΛ. Ti pejtelelob tsi' cΛyΛyoñob. La' ñusΛbenticob i mul. ¹⁷ Pero lac Yum tsa' wa'le tic t'ejl. Tsi' yΛq'ueyon c p'ΛtΛel cha'an ts'ΛcΛ mic sub jini wen t'an, cha'an mi' yubiñob pejtelel gentilob. Tsi' coltayon loq'uel ti' yej colem bajlum yilal. ¹⁸ Lac Yum mi caj i coltañon loq'uel ti pejtelel jontolil. Mi caj i cΛntañon c'ΛlΛl mi cochel ti' yumΛntel panchan. La' tsictiyic i ñucllel lac Yum ti pejtelel ora. Amén.

Cortesía

¹⁹ Aq'uen cortesía Prisca yic'ot Aquila yic'ot jini año' bΛ ti' yotot Onesíforo. ²⁰ Tsa' cΛle Erasto ya' ti Corinto. C'am tsaj cΛyΛ Trófimo ya' ti Mileto. ²¹ Cha'len wersa cha'an ma' tilel che' maxto i yorajlelic tsΛñal. Mi' yΛq'ueñet cortesía Eubulo yic'ot Pudente, yic'ot Lino, yic'ot Claudia, yic'ot pejtelel la quermanojob. ²² La' ajnic ti a pusic'al lac Yum Jesucristo. La' ajnic la' wic'ot i yutslel i pusic'al Dios.

TITO

¹ Pablojon, i winicon Dios, apóstolon i cha'an Jesucristo cha'an mi' ñopob jini yajcabilo' bΛ i cha'an Dios, cha'an mi' cΛñob i sujmllel mu' bΛ i yΛc'onla ti ajñel ti ch'ujul, ² yic'ot cha'an mi' tajob i cuxtalel mach bΛ anic mi' jilel, woli bΛ lac pijtan. Come Dios, mach bΛ yujilic lot, tsi' wΛn ac'Λ i t'an che' maxto anic pañimil. ³ Che' ti' yorajlel wΛn ña'tΛbal i cha'an Dios, tsi' tsictesa jini t'an. Dios la caj Coltaya tsi' yΛq'ueyon que'tel cha'an mic sub. ⁴ Mic ts'ijbubeñet ili jun Tito, mero calobilet ti jini t'an mu' bΛ laj comol ñop. Ch'ΛmΛ i yutslel yic'ot i ñach'tΛlel a pusic'al yic'ot a p'untΛntel ti Dios lac Tat, yic'ot ti lac Yum Jesucristo Xcoltaya lac cha'an.

Iye'tel Tito ya' ti Creta

⁵ Tsaj cΛyΛyet ya' ti Creta cha'an ma' toj'esΛn jini yom bΛ toj'esΛntel yic'ot cha'an ma' wa'chocon ancianojob ti jujump'ejl tejclum che' bajche' tsac subeyet. ⁶ Yom winic mach bΛ anic i mul ti' tojlel i pi'Λlob, juntiquil jach i yijñam am bΛ i yalobilob mu' bΛ i ñopob i t'an Dios. Mach yomic jini sajtemo' bΛ i yalobilob come an ti' wenta mi mach yujilic i tic'ob che' mi' ñusañob mandar. ⁷ Wersa yom mi' wa'chocontel xcΛntaya mach bΛ anic i mul cha'an mi' cΛntan i cha'año' bΛ Dios. Mach yomic mi' chañ'esΛn i bΛ, mach yomic ora mi' mich'an, mach yomic mi' mulan vino, mach yomic mi' jats' i pi'Λlob, mach yomic mi' mulan taq'uin. ⁸ Yom mi' pΛy ochel i pi'Λlob ti' yotot, yom mi' mulan i melol chuqui uts'at yic'ot chuqui toj yic'ot ch'ujul. Yom mi' ña'tan pañimil, yom mi' tic' i pusic'al. ⁹ Yom xuc'ul mi' yajñel ti jini toj bΛ t'an che' bajche' cΛntesΛbil, cha'an mi' xic'beñob ti toj bΛ cΛntesa jini woli bΛ i contrajiñob jini wen t'an, cha'an mi' sutq'uiñob i bΛ.

¹⁰ Come an cabΛl xñusa mandarob. Mi' cha'leñob lolom jach bΛ t'an,

xlotiyajob. Cojcoj jini woliyo' bΛ ti cΛntesa cha'an tsep pΛchΛlel, mi' socbeñob i pusic'al yaño' bΛ. ¹¹ Yom mi' tijq'uelob come ti' caj i t'an woli' laj cΛyob jini wen t'an ti cabΛ otot. Woli' cΛntesañob chuqui mach tojic cha'an mi' tajob taq'uin. ¹² Juntiquil x'alt'an loq'uem bΛ ti' tojlelob tsi' yΛΛ: "Xlotob ti pejtelel ora jini año' bΛ ti Creta. Lajalob bajche' jontol bΛ bΛte'el. Sts'u'lel, xwo'lelob", che'en. ¹³ Isujm tsa' bΛ i yΛΛ. Jini cha'an yom tsats ma' tic'ob cha'an mi' wen xuc'chocoñob i pusic'al ti jini mu' bΛ lac ñop. ¹⁴ Mach yomic mi' chΛn jac'beñob sojqum bΛ i subal judíojob yic'ot i mandar winicob mu' bΛ i cΛyob i sujmllel. ¹⁵ Jini sΛco' bΛ i pusic'al mi' q'uelob ti uts'at pejtelel chuqui an. Jini bibi'o' bΛ mach bΛ yomobic i ñop lac Yum, ma'anic chuqui mi' q'uelob ti uts'at. Bibi' i ña'tΛbal, mach yujilic i tic'ob i bΛ. ¹⁶ Mi' lon alob añob ti Dios, pero leco i melbal. Sojqumob. Xñusa t'añob. Ma'añobix i c'Λjñibal cha'an i melol chuqui uts'at.

2

Toj bΛ cΛntesa

¹ Pero jatet, yom uts'at ma' cha'len t'an yic'ot toj bΛ cΛntesa cha'an mi' yajñelob ti uts'at. ² Subeñob jini ñoxix bΛ winicob cha'an mi' tic'ob i pusic'al, cha'an mi' wen ña'tañob chuqui wen yic'ot chuqui mach wenic. Yom mi' yajñelob ti toj ti jini mu' bΛ lac ñop yic'ot i c'uxbiya yic'ot i xuc'talel i pusic'al. ³ Che' ja'el subeñob ñoxix bΛ x'ixicob cha'an uts'at mi' yajñelob yic'ot i pi'Λlob. Mach yomic mi' cha'leñob jop't'an. Mach yomic mi' mulañob cabΛl vino. Yom mi' cΛntesañob chuqui uts'at. ⁴ Yom mi' cΛntesañob xch'oc to bΛ x'ixicob cha'an mi' c'uxbiñob i ñoxi'al yic'ot i yalobilob, ⁵ cha'an mi' tic'ob i pusic'al, cha'an sΛc mi' yajñelob, cha'an mi' wen cha'leñob i ye'tel ti' yotot. Yom uts mi' pΛsob i bΛ ti' wenta i ñoxi'al cha'an ma'anic mi' wajlentel i t'an Dios.

⁶ Che' ja'el suben ch'iton winicob cha'an mi' ña'tañob pañimil. ⁷ Ti pejtelel a melbal pas a ba ti uts'at ti tojlelob. Cha'len cantesa ti toj, ti jump'ejl a pusic'al. ⁸ Yom toj a t'an ti pejtelel cha'an mi' yubin quisin a contra che' ma'anic chuqui mi' taj ti a tojlel.

⁹ Suben x'e'telob cha'an mi' jac'beñob i t'an i yumob, cha'an uts'at mi' q'uejlelob ti pejtelel i melbal, cha'an ma'anic mi' letsañob i t'an. ¹⁰ Mach yomic mi' cha'leñob xujch'. Ti pejtelel i melbal yom mi' pasob i ba ti xuc'ul ti' tojlel i yumob cha'an uts'at mi' yubiñob i cantesa Dios, Xcoltaya lac cha'an.

¹¹ Come tsa'ix tsictiyi i yutsllel i pusic'al Dios ti coltaya ti' tojlel pejtelel winicob x'ixicob. ¹² Mi' cantesañonla cha'an mi' laj cay pejtelel chuqui mach tojic, yic'ot i colosojlel lac pusic'al yic'ot i cha'an ba pañimil, cha'an mi' lac wen ña'tan chuqui yom, cha'an toj mi' la cajñel ti ili ora che' bajche' i cha'año' ba Dios. ¹³ Yom mi' lac pijtan jini c'ax uts'at ba mu' ba caj laj q'uel che' mi' pas i ñuelcl jini ñuc ba Dios Jesucristo, Xcoltaya lac cha'an. ¹⁴ Tsi' yac'a i ba ti chamel cha'añonla cha'an mi' mañonla loq'uel ti pejtelel lac jontolil, cha'an mi' saq'uesañonla, cha'an mi' yotsañonla ti' cha'an, cha'an mi' lac bax'an ti' melol pejtelel chuqui wen. ¹⁵ Subeñob ili t'an, xic'beñob. Ti pejtelel a p'atlel ti ili e'tel tiq'ui jini año' ba i mul. Mach i ts'a'leñet mi' juntiquilic.

3

Yom toj ba lac melbal

¹ Suben xñopt'añob cha'an uts'at mi' yajñelob ti' wenta yumalob yic'ot año' ba i ye'tel ti gobierno. La' i jac'beñob ti uts'at ti pejtelel i pusic'al yujil ba i melol pejtelel chuqui wen. ² Suben xñopt'añob cha'an ma'anic mi' cha'leñob u'yaj, cha'an ma'anic mi' cha'leñob leto, cha'an utsob jach mi' pasbeñob pejtelel winicob i yutsllel i pusic'al.

³ Come joñonla ja'el ti yamb ora ma'anic lac pusic'al, xñusa t'añonla, lotibilonla. Tsa' jach lac jac'be pejtelel i colosojlel lac pusic'al yic'ot yan tac ba yom ba lac pusic'al. Tsa' lac lon ñusa q'uin ti ts'a'leya yic'ot ti' tsaytsayñayel lac pusic'al. Tsa' ts'a'lentiyonla. Tsa' lac ts'a'le lac ba. ⁴ Pero che' ba tsa' tsictiyi i yutsllel yic'ot i c'uxbiya Dios la caj Coltaya ti' tojlel winicob x'ixicob, ⁵ tsi' coltayanla. Mach cha'anic toj ba lac melbal pero cha'an ti' p'untaya tsi' coltayanla. Tsi' pocoyonla cha'an mi' la caq'uentel tsiji' ba laj cuxtalel. Tsi' cha' meleyonla ti' p'atlel Ch'ujul ba Espiritu. ⁶ Dios tsi' wen aq'ueyonla Ch'ujul ba Espiritu ti Jesucristo, la caj Coltaya, ⁷ cha'an mi' lac ch'ajmel ti' wenta cha'an ti' yutsllel i pusic'al. Tsi' yotsayonla ti' yalobil cha'an mi' la caq'uentel i yumantel yic'ot laj cuxtalel woli ba lac pijtan. ⁸ Isujmach ili t'an. Wen subeñob tsa' ba i ñopoyob Dios cha'an xuc'ul mi' yac'ob i ba ti wen ba i melbal. Come jiñach yom ba, añach i c'ajñibal ti' tojlel pejtelel winicob x'ixicob.

⁹ Mach a wotsan a ba ba' woli' calax pejcañob i ba ti lolom t'an, yic'ot cabal t'an cha'an i c'aba' tac i ñojte'el. Yujilob a'leya, yic'ot calax t'an cha'an jini mandar. Come lolom jach pejtelel iliyi. Ma'anic i c'ajñibal. ¹⁰ Tiq'ui jini woli ba i t'ox hermanojob. Mi' ma'anic mi' jac' i tic'ol che' ti cha'yajlel mach ma' chan q'uel che' bajche' hermano. ¹¹ Come ña'tabil a cha'an sojqum jini winic. Woli ti mulil. Bajach i ba woli' bajñel ac' i ba ti toj mulil.

T'an cha'an jini yom ba i mel Tito

¹² Che' mic chocheñet tilel juntiquil hermano, mi Artemas, o mi jini Tíquico, yom ma' cha'len wera cha'an ma' tilel ba' añoñ ti Nicópolis. Come ya' com ñusan i yorajlel tsañal. ¹³ Wen coltan Zenas jini xcantesa mandar, yic'ot Apolos cha'an uts'at mi' majlelob. Q'uele cha'an ma'anic chuqui anto yom i cha'añob. ¹⁴ Lac

pi'lob ja'el la' i melob chuqui wen.
La' i coltañob jini anto b_Λ yom i
cha'añob, cha'an mach lolomic mi'
ñusañob q'uin. ¹⁵Pejtelel hermanojob
w_Λ' b_Λ añob quic'ot yomob i y_Λq'ueñet
cortesía. Aq'ueñob cortesía pejtelel
mu' i c'uxbiñon lojon cha'an jini wen
t'an mu' b_Λ lac ñop. La' ajnic la' wic'ot
i yutslel i pusic'al Dios ti la' pejtelel.

FILEMON

¹ Pablojon xñujp'elon i cha'an Jesucristo, quic'ot la quermano Timoteo. Mic ts'ijbubeñet ili jun Filemón, c'uxbibilet b_Λ c pi'Λal lojon ti e'tel, ² yic'ot ja'el c'uxbibil b_Λ la quermana Apia yic'ot Arquipo, tem soldado quic'ot lojon, yic'ot jini xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ ti a wotot. ³ La' aq'uentiquetla i yutslel yic'ot i ñach't_Λlel la' pusic'al ch'oyol b_Λ ti Dios lac Tat yic'ot lac Yum Jesucristo.

Filemón mi' c'uxbin lac Yum

⁴ Ti pejtelel ora mic suben c Dios wocolix i y_ΛΛ che' mic ña'tañet ti oración. ⁵ Come tsa'ix cubi uts'at wola' ñop lac Yum Jesús yic'ot pejtelel i cha'año' b_Λ Dios. ⁶ La' i coltañet Dios ti' subol jini woli b_Λ lac ñop cha'an mi' tajob i cuxt_Λlel yaño' b_Λ ja'el che' mi' c_Λñob pejtelel chuqui wen am b_Λ ti lac pusic'al cha'an Cristo Jesús. ⁷ Wen tijicñayon lojon, hermano, come wen a wujil c'uxbiya. Tsa' ñuq'ues_Λbeyon lojon c pusic'al che' bajche' tsa' ñuq'ues_Λbeyob i pusic'al i cha'año' b_Λ Dios.

Wocol t'an cha'an Onésimo

⁸ Ti Cristo mi mejlel c subeñet ti mandar bajche' yom ma' mel. ⁹ Pero c'ux mi cubiñet, jini cha'an mij c'ajtibeñet ti wocol t'an. Pablojon, ñoxonix, xñujp'elon i cha'an Jesucristo. ¹⁰ Mij c'ajtibeñet ti wocol t'an, p_Λy_Λ ochel Onésimo, calobil ti jini wen t'an tsa' b_Λ j c_Λntesa ti m_Λjquib_Λ. ¹¹ Ti yamb_Λ ora ma'anic i c'Λjnibal a cha'an. W_Λle anix i c'Λjnibal cha'añet yic'ot cha'año. ¹² Wolix c cha' chocbeñet tilel. P_Λy_Λ ochel che' jini che' bajche' ma' p_Λyon.

¹³ Tsac ña'ta uts'at mi' c_Λy_Λl quic'ot cha'an mi' coltaño ti a wenta che' w_Λ' ñup'ulon cha'an jini wen t'an. ¹⁴ Pero ma'anic chuqui com c mel jinto ma' subeño bajche' yom a pusic'al, come mach comic c xic'beñet cha'an ma' coltaño. ¹⁵ Tic'Λl mi tsi' poj c_Λy_Λy_Λet Onésimo cha'an ma' junyajlel p_Λy

ochel ti pejtelel ora. ¹⁶ Mach jinic jach a winic w_Λle pero ñumen an i c'Λjnibal, come c'uxbibil b_Λ hermano-jix ti Cristo. Mic wen c'uxbin, pero ñumen yom ma' c'uxbin jatet come a waj e'tel_Λch. A wermanojix ti lac Yum ja'el.

¹⁷ Mi a pi'Λlon ma' w_Λl, p_Λy_Λ che' bajche' ma' p_Λyon. ¹⁸ Mi an chuqui tsi' mele ti a contra, mi an i bet a wic'ot, ac'Λ tic wenta. ¹⁹ Joño, Pablo, wolic ts'ijban tij c'Λb, mi caj c to-jbeñet anquese wen a wujil an a bet quic'ot come tsa' ñopo Cristo tic to-jlel. ²⁰ Hermano, p_Λsbeño i yutslel a pusic'al ti lac Yum. Ñuq'ues_Λbeño c pusic'al ti Cristo.

²¹ Mic ts'ijbubeñet ili jun come cujil mi caj a jac'beño. Cujil ñumen mi caj a mel bajche' mic subeñet. ²² Yom ja'el ma' chajp_Λbeño cajñib ba' mic jijlel. Come mi c_Λl Dios mi caj i jac'beñetla la' woración cha'an mic cha' tilel.

²³ Mi' y_Λq'ueñet cortesía Epafras c pi'Λl ti m_Λjquel cha'an Cristo Jesús. ²⁴ Che' ja'el Marcos yic'ot Aristarco yic'ot Demas yic'ot Lucas, c pi'Λlob ti e'tel. ²⁵ La' ajnic ti la' pusic'al i yutslel i pusic'al lac Yum Jesucristo.

HEBREOJOB

1 Ti oñiyi Dios tsi' c'aññ jini x'alt'añob cha'an mi' pejcan lac ñojte'el. Cabal tsi' pejcayob ti chajp ti chajp che' bajche' yom ti jujun-yajl. 2 Wale, ti ili cojix bñ q'uin tac tsa'ix i c'aññ i Yalobil i pejcañonla. Tsi' wa'choco cha'an mi' yaq'uentel pejtelel chuqui tac an. Tsi' c'aññ ti' melol pejtel chuqui tac an. 3 Mi' wen ac' ti tsictiyel i ñucler i Tat. Mero Diosach ajñel. I tsictiyemlelch i Tat. Ti' p'atlel i t'an mi' cantan pejtel chuqui tac an. Che' bñ tsa' ujti i bajñel poc lac mul, tsa' buchle ti' ñoj jini C'ax Ñuc Bñ am bñ ti chan. 4 Ñumen ñuc bajche' jini ángelob, come ñumen ñuc tsa' otsabenti i c'aba' bajche' ángelob.

Ñumen ñuc i Yalobil Dios bajche' ángelob

5 Come Dios ma'anic ba' ora tsi' sube ángel mi' juntiquilic: "Jatet Calobilet. Wale tsa' ochiyon ti a Tat". Ma'anic ba' ora tsi' sube ángel: "A Taton, calobilet". Mach che'ic tsi' yalñ. 6 Che' bñ tsi' choco tilel ti pañimil yalñ alñ bñ i Yalobil, Dios tsi' yalñ: "La' i ch'ujutesañob Calobil pejtelel ángelob", che'en. 7 Dios tsi' yalñ cha'an jini ángelob: "Ora jach mi' majlelob i yángelob che' bajche' ic'. Lajalob jini x'e'telob i cha'an bajche' c'ajc mu' bñ ti lejmel", che'en.

8 Pero che' bñ tsi' pejca i Yalobil tsi' yalñ: "Buchulet Dios ti a yumantel, ti pejtelel ora. Ti a yumantel mi' caj a mel chuqui toj. 9 Tsa' mula chuqui toj. Tsa' ts'a'le jontolil. Jini cha'an joñon, a Dios, tsa'ix c' ñumen aq'ueyet i tijicñayel a pusic'al bajche' yaño' bñ", che'en.

10 Tsi' yalñ ja'el: "Jatet yumantel, ti' cajibal tsa' wa'choco jini pañimil. Jini cha'an i melbalch a c'ab. 11 Mi' caj ti jilel jini pañimil yic'ot panchan, pero mi' caj a chan ajñel. Mi' caj ti tsuculiyel jini pañimil yic'ot panchan che' bajche' bujcl. 12 Mi' caj a bal che' bajche' mi' bajlel tsuts. Mi' caj

ti q'uextiyel. Pero chan junlajalet ti pejtelel ora. Ma'anic mi' caj i jilel a jabilel", che'en.

13 Dios ma'anic ba' ora tsi' sube ángel: "Buchí' tic ñoj jinto mi' calq'ueñet a jisan a contrajob". Mach che'ic. 14 Pejtelel jini ángelob, ¿mach ba espíritujobic mu' bñ i cha'leñob e'tel? ¿Mach ba chocbilobic tilel cha'an mi' cantañob jini mu' bñ caj i coltantelob?

2

Jini ñuc bñ laj coltantel

1 Jini cha'an wensa yom mi' lac wen ac' ti lac pusic'al jini t'an tsa' bñ la cubi ame laj caly mi' mach yalñalac la co. 2 Isujm i t'an jini ángelob. Majqui jach tsi' ñusabeyob i t'an tsi' wensa tojoyob i mul, come ma'anic tsi' jac'ayob. 3 ¿Bajche' mi' mejlel lac puts'el joñonla mi' woli lac ñusan jini ñuc bñ laj coltantel? Lac Yum tsi' teche i subol laj coltantel. Jini tsa' bñ i yubibeyob i t'an, tsi' cha' subeyonla ti isujm. 4 Dios tsi' teme i t'an yic'otob che' bñ tsi' pasñ i sujmler i t'an, yic'ot cabal i yejtal tac i p'atlel, yic'ot balñaq'uen tac bñ, yic'ot ñuc tac bñ i melbal. Tsi' yaq'ueyob i c'ajñibal ti chajp ti chajp yic'ot jini Ch'ujul bñ Espiritu che' bajche' yom i pusic'al.

I Yaj Coltaya winicob

5 Come Dios ma'anic tsi' yalñ ti' wenta ángelob jini tal to bñ pañimil mu' bñ lac sub. 6 Ts'ijbubil chuqui tsi' yalñ David ti salmo: "¿Chucoch ma' wac' ti a pusic'al winicob x'ixicob? Yic'ot i Yalobil Winic, ¿chucoch ma' c'uxbin? 7 Tsa' poj ac'ñ ti chumtal ti pañimil ba' mach i tajayic i ñucler ángelob. Tsa' wñq'ue i ñucler yic'ot i c'uxbintel ti' tojlel pejtelel chuqui tac an. 8 Tsa' wñq'ue i yumantel ti' tojlel pejtel chuqui tac an", che'en. Che' bñ tsi' yotsa ti' wenta pejtelel chuqui tac an, ma'anic tsa' caler chuqui mach aq'uebilic ti' wenta. Wale maxto añic woli laj q'uelben i yumantel. 9 Pero mi' laj q'uel Jesús, tsa' bñ poj peq'uesanti ba' mach i tajayic i ñucler ángelob, tsa'ix cha' aq'uenti i ñucler

yic'ot i c'uxbintel, cha'an tsi' y_Λc'Λ i b_Λ ti ch_Λmel, come ti' yutsllel i pusic'al Dios tsa' ch_Λmi cha'an pejtelelonla.

¹⁰ Dios tsi' mele pejtél chuqui tac an. Woli' c_Λntan cha'an mi' tsictesan i ñuclél. Yom mi' y_Λq'ueñob i ñuclél pejtél i yalobilob. Jini cha'an tsi' ts'actesa i ye'tel ti Jesucristo la caj Coltaya che' b_Λ tsi' y_Λc'Λ ti wocol cha'an mi' coltañonla cha'an mi lac taj lac ñuclél ti' tojlel.

¹¹ Jini mu' b_Λ i s_Λq'uesan winicob x'ixicob yic'ot jini mu' b_Λ i s_Λq'uesantelob an jach juntiquil i Tat ti pejtél. Jini cha'an ma'anic mi' cha'len quisin Jesús che' mi' yermanojiñob. ¹² Tsi' y_ΛΛ: “Mi caj c tsictesabeñob a c'aba'. Ti' tojlel jini temp_Λbilo' b_Λ mi caj j c'ayin a ñuclél”, che'en. ¹³ Tsi' y_ΛΛ ja'el: “Mi caj c wen ñop Dios”. Tsi' cha' al_Λ: “W_Λ' añon quic'ot calobilob tsa' b_Λ i y_Λq'ueyon Dios”, che'en.

¹⁴ An i b_Λc'tal yic'ot i ch'ich'el i yalobilob. Jini cha'an Jesús tsi' taja i b_Λc'tal yic'ot i ch'ich'el ja'el cha'an mi' y_Λc' i b_Λ ti ch_Λmel. Che' b_Λ tsa' ch_Λmi tsi' jisa jini am b_Λ i p'at_Λlel cha'an mi' y_Λc' ti ch_Λmel winicob x'ixicob, jiñach xiba. ¹⁵ Che' jini tsi' jiti pejtelel jini c_Λch_Λlo' b_Λ ti xiba, mu' b_Λ i cha'leñob b_Λq'uen come mi' cajelob ti ch_Λmel. ¹⁶ Melel ma'anic mi' coltan ángelob. Mi' coltan i p'olbal Abraham. ¹⁷ Jini cha'an wersa tsi' ch'Λm_Λ i b_Λc'tal Jesús lajal bajche' i b_Λc'tal i yermanojob cha'an mi' yochel ti c'ax ñuc b_Λ motomaj yujil b_Λ p'untaya. Xuc'ul i pusic'al ti' ye'tel Dios cha'an mi' tojbeñob i mul pejtelel winicob x'ixicob. ¹⁸ Tsi' yubi wocol che' b_Λ tsa' p_Λjyi ti mulil. Jini cha'an mi mejlel i coltan jini woli b_Λ i p_Λjyelob ti mulil.

3

Ñumen ñuc Jesús bajche' Moisés

¹ Jini cha'an ch'ujul b_Λ hermanojob, jatetla woli b_Λ la' p_Λjyel ti Dios, q'uelela Cristo Jesús, jini chocbil b_Λ tilel. Jiñach c'ax ñuc b_Λ motomaj lac cha'an mu' b_Λ lac ñop. ² Xuc'ul tsi' melbe i ye'tel Dios tsa' b_Λ i wa'choco,

che' bajche' xuc'ul tsi' mele i ye'tel Moisés ti' tojlel i cha'año' b_Λ Dios. ³ Jini xmel otot ñumen an i ñuclél bajche' i yotot. Che' ja'el ñumen yom mi laj c'uxbin Jesús bajche' Moisés come ñumen ñuc. ⁴ Ti jujump'ejl otot añach majqui tsi' mele. Pero jini tsa' b_Λ i mele pejtelel chuqui tac an, jiñach Dios. ⁵ Moisés xuc'ul tsi' melbe i ye'tel Dios ti' tojlel i cha'año' b_Λ Dios. I winic_Λch. Tsi' w_Λn tsictesa jini tsa' b_Λ tili ti wi'il. ⁶ Pero Cristo i Yalobil_Λch Dios. Mi' c_Λntan ti xuc'ul i cha'año' b_Λ Dios. Tsiquil che' jini, i cha'año'la Dios mi c'Λl_Λ ti' jilibal ch_Λn lotol ti lac pusic'al chuqui tsa' lac ñopo, mi xuc'ul mi lac pijtan ti' tijicñ_Λyel lac pusic'al.

P_Λybilob cha'an mi' c'ajob i yo

⁷ Jini cha'an, che' bajche' mi' y_Λl jini Ch'ujul b_Λ Espíritu: “Mi woli la' wubiben i t'an Dios, ⁸ mach mi la' w_Λc' ti tsats'an la' pusic'al che' bajche' tsi' cha'leyob la' tatob che' b_Λ tsi' contrajiyob ya' ti colem b_Λ i tiquiñal lum che' b_Λ tsi' yil_Λbeyob c pusic'al. ⁹ Tsi' yil_Λbeyob c pusic'al. Tsi' ñusayob c t'an. Cha'c'al jab tsi' q'ueleyob c melbal. ¹⁰ Che' jini tsi' techbeyob c mich'ajel jini año' b_Λ ti yamb_Λ ora. Tsac subu: Ti pejtelel ora an i sajtemal come leco chuqui tsi' ña'tayob ti' pusic'al. Ma'anic tsi' ñopoyob c bijlel. ¹¹ Jini cha'an mich' tsac subu ti isujm: Ma'anic mi caj c_Λq'ueñob i c'aj i yo”. Che' mi' y_Λl jini Ch'ujul b_Λ Espíritu. ¹² Jini cha'an hermanojob, ch_Λc_Λ q'uele la' b_Λ ame tejchic jontolil ti la' pusic'al, ame mi la' c_Λy jini cuxul b_Λ Dios mi mach xuc'ulic mi la' ñop. ¹³ Pero yom mi la' xic'ben la' b_Λ ti uts'at ti jujump'ejl q'uin che' woli to i p_Λyonla, ame tsats'ac la' pusic'al ti mulil yujil b_Λ lotiya. ¹⁴ Lac tem cha'añach i yutsllel i pusic'al Dios la quic'ot Cristo mi c'Λl_Λ ti' jilibal mi lac ch_Λn ñop che' bajche' ti ñaxan ti' xuc'tilel lac pusic'al. ¹⁵ I t'an Dios mi' subeñonla: “Mi woli la' wubiben i t'an Dios, mach mi la' w_Λc' ti tsats'an la' pusic'al che' bajche' tsi'

cha'leyob che' b_Λ tsi' contrajiyob". Che' mi' y_Λ.

¹⁶ ¿Majqui tsi' contrajiyob che' b_Λ tsi' yubibeyob i t'an? ¿Mach ba pejtelo-bic tsa' b_Λ loq'uiyob ti Egipto yic'ot Moisés? ¹⁷ Cha'c'al jab tsi' techbeyob i mich'ajel. Dios tsi' mich'le jini tsa' b_Λ i cha' leyob mulil. Tsa' yajliyob i b_Λc'tal ya' ti jochol b_Λ lum. ¹⁸ Dios tsi' tajayob ti t'an che' b_Λ tsi' y_Λ ti isujm: "Ma'anic mi caj c_Λq'ueñob i c'aj i yo", che'en. Jiñob_Λch tsa' b_Λ i ñus_Λbeyob i t'an. ¹⁹ Tsiquil che' jini, ma'anic tsa' mejliyob ti ochel, come ma'anic tsi' ñopoyob.

4

¹ Woli to i p_Λyonla Dios cha'an mi' y_Λq'ueñonla laj c'aj la co. Jini cha'an yom tsajilonla ame anic ti la' tojlel majqui ma'anic mi' c'aj i yo ti lac Yum. ² Come tsa'ix subentiyonla jini Wen T'an lajal bajche' tsa' subentiyob. Pero ma'anic chuqui tsi' tajayob che' b_Λ tsi' yubiyob come ma'anic tsi' ñopoyob. ³ Pero joñonla mu' b_Λ lac ñop Dios, ochemonla ba' mi laj c'aj la co, che' bajche' tsi' y_ΛΛ: "Mich'on tsac subu ti isujm: Ma'anic mi caj c_Λq'ueñob i c'aj i yo quic'ot". Che' tsi' y_ΛΛ Dios, anquese ujtemix i melbal c'Λ_Λ ti' tejchibal pañimil. ⁴ Come an ba' ts'ijbubil jini t'an cha'an i wucp'ejlel q'uin: "Ti' wucp'ejlel q'uin Dios tsi' c'aja i yo che' ujtemix pejtél i ye'tel". Che'Λch ts'ijbubil. ⁵ Ts'ijbubil ja'el: "Ma'anic mi caj i yochelob ti c'aj o", che'en.

⁶ Tsiquil mi caj i c'ajob i yo yaño' b_Λ, come ma'anic tsi' c'ajayob i yo jini tsa' b_Λ subentiyob jini Wen T'an ti ñaxan, come xñusa t'añob. ⁷ Tsi' cha' taja ti t'an i yorajlel c'aj o che' b_Λ tsa' ñumi cab_Λ jab. Tsi' subu ti' jun David jini jach b_Λ t'an: "Mi woli la' wubiben i t'an w_Λle, mach mi la' w_Λc' ti ts_Λts'an la' pusic'al". Che' tsi' y_ΛΛ. ⁸ Tsa'ic i y_Λq'ueyob i c'aj i yo jini Josué, ma'anic tsi' cha' a_Λ Dios ti wi'il. ⁹ Tsiquil che' jini, an yamb_Λ c'aj o woli b_Λ i pijtañob i cha'año' b_Λ Dios. ¹⁰ Come majqui jach mi' c'aj i yo ti

Dios, mi' c_Λy i mel i ye'tel che' bajche' Dios tsi' c'aja i yo che' ujtemix i ye'tel.

¹¹ La' lac cha'len wersa cha'an mi laj c'aj la co, ame anic majch mi' yajlel ti mulil che' bajche' la' tatob tsa' b_Λ i ñus_Λbeyob i t'an.

¹² Come cuxul i t'an Dios. Wen p'Λ_Λ. Ñumen jay bajche' espada am b_Λ i yej ti' cha'wejlel. Mi' s_Λl jec' lac pusic'al yic'ot lac ch'ujlel. Mi' tsicte-san chuqui woli' y_Λ lac pusic'al yic'ot chuqui yom lac pusic'al. ¹³ Ma'anic mucul tac b_Λ ti' wut Dios. Jam_Λ ti' wut pejtél chuqui tac an. Wersa mi caj lac mel lac b_Λ ti' tojlel jini mu' b_Λ i lu' q'uel.

Jesús jini c'ax ñuc b_Λ la caj motomaj

¹⁴ An c'ax ñuc b_Λ la caj motomaj tsa' b_Λ ochi ti panchan ti' tojlel Dios. Jiñ_Λch Jesús, i Yalobil Dios. Jini cha'an la' lac ch_Λn ac' ti lac pusic'al jini tsa' b_Λ lac ñopo mu' b_Λ lac sub. ¹⁵ C'ax ñuc la caj motomaj. Yujil i p'untañonla, come yujil c'uñonla. Tsa' p_Λjy ti chajp ti chajp b_Λ mulil ja'el, che' bajche' mi lac p_Λjyel ti mulil. Pero ma'anic tsi' jac'Λ. ¹⁶ Jini cha'an yom ch'ejl lac pusic'al mi lac l_Λc'tesan lac b_Λ ba'an i buchlib Dios ba' mi' p_Λsbeñonla i yutslél i pusic'al. Ya'í mi caj lac p'unt_Λtel. Mi caj laj colt_Λtel ti' yutslél i pusic'al che' an wocol ti lac tojlel.

5

¹ Pejtél ñuc b_Λ motomaj yajc_Λbil b_Λ ti' tojlel winicob, an ti' wenta cha'an mi' melben i ye'tel Dios cha'an i wlenlel winicob. Mi' y_Λq'uen Dios ofrenda yic'ot ts_Λns_Λbil b_Λ i majtan cha'an mulil. ² Mi mejlel i p'untan jini mach b_Λ anic i ña't_Λbal yic'ot jini woli b_Λ ti sajtel, come winic ja'el. ³ Jini cha'an wersa yom mi' y_Λq'uen i majtan Dios cha'an i bajñel mul, che' bajche' mi' y_Λq'uen i majtan cha'an i mul yaño' b_Λ. ⁴ Ma'anic majch mi' bajñel ch'Λm jini ñuc b_Λ e'tel, cojach jini mu' b_Λ i p_Λjyel ti Dios che' bajche' tsa' p_Λjyi Aarón.

⁵ Cristo ja'el ma'anic tsi' bajñel ñuq'uesa i b_Λ cha'an mi' bajñel otsan i b_Λ ti c'ax ñuc b_Λ motomaj. Tsa'

subenti: “Jatet Calobilet. Wale tsa' ochiyon ti a Tat”, che'en. Jini tsa' bΛ i sube ili t'an tsi' wa'choco. ⁶ Tsi' yΛΛ ti yambΛ salmo ja'el: “Jatet motomajet ti pejtelel ora. Wa'chocobilet ti' motomajil Melquisedec”, che'en.

⁷ Che' wΛ'to chumul Jesús ti pañimil, tsi' pejca Dios am bΛ i p'ΛtΛlel cha'an mi' yΛc' ti colel ame chΛmic. Tsi' c'ajtibe ti wocol t'an. C'am tsi' cha'le uq'uel. Tsa' tili i ya'lel i wut. Dios tsi' yubibe i t'an i Yalobil come uts'at tsi' jac'Λ ti pejtelel ora. ⁸ Pero anquese i YalobilΛch, ti' caj i wocol tsi' wen ñopo ch'ujbiya. ⁹ Che' bΛ tsa' ts'actiyi i chajpΛntel yic'ot i ñucllel Jesús, tsa' ochi ti la caj Coltaya ti pejtelel ora. Mi' coltan pejtelel mu' bΛ i jac'beñob i t'an. ¹⁰ Dios tsi' subu ti c'ax ñuc bΛ motomaj wa'chocobil bΛ ti' motomajil Melquisedec.

Jini mu' bΛ i cΛyob Dios

¹¹ Anto chuqui com c subeñet lojon, come cabΛ i sujmllel ili motomajil. Wocol mi la' ch'Λmben isujm come mΛcΛl la' chiquin yubil. ¹² Anix ora tsa' la' wubi jini t'an. Anquese i yorajlelix mi la' wochel ti xΛntesajob, anto yom majqui mi' cha' cΛntesañetla c'ΛlΛl ti' cajibal i sujmllel i t'an Dios. La' wom to la' chu' yilal. Maxto mejlic la' c'ux waj. ¹³ Come majqui jach woli to ti chu', maxto wen yujilic bajche' yom mi' yajñel ti toj, come alΛ to. ¹⁴ Pero mi laj c'ux waj che' tsa'ix lac taja laj colel, che' cΛñΛlix lac cha'an chuqui wen yic'ot chuqui mach wenic.

6

¹ Jini cha'an mach yomix mi lac chΛn jal'an ti' ñopol i cajibal i sujmllel Cristo. La' wen sojlic ti lac pusic'al pejtelel i sujmllel, mach jinic jach i tejchibal cΛntesa. Yom mi lac junyajlel cΛy jini lolom jach bΛ lac melbal cha'an mi lac ñop Dios. ² JasΛΛch la' cΛntesΛntel ti ch'Λmja' yic'ot ti yΛc'ol c'ΛbΛl ti la' jol. Tsa'ix la' wubi mi' tejchelob ch'ojoyel chΛmeño' bΛ. Tsa'ix la' wubi i sujmllel toj mulil mach bΛ

yujilic jilel. JasΛl la' cΛntesΛntel ti ili tac. ³ Pero anto yom mi la' taj la' colel ti Cristo. La' lac ñop ti pejtelel che' bajche' yom Dios. ⁴ Jini mu' bΛ i junyajlel cΛyob Dios, ¿bajche' mi caj i cha' ñopob? Tsa'ix i cΛn q'ueleyob i sΛclel. Tsa'ix i cΛn tajayob i wenlel ti Dios yic'ot ti Ch'ujul bΛ Espiritu. ⁵ Tsi' ña'tayob uts'at i t'an Dios. Tsi' yubiyob i p'ΛtΛlel i yumΛntel mu' bΛ caj i tilel. ⁶ Pero tsi' tΛts'Λyob i bΛ. Mach mejlix lac chΛn ñijcΛbeñob i pusic'al cha'an mi' cha' sutq'uiñob i bΛ, come woli' cha' ch'ijob ti cruz i Yalobil Dios yilal. Woli' yΛc'ob ti wajlentelel.

⁷ Dios mi' yΛq'uen i bendición jini lum mu' bΛ i chΛn jap ja'al che' mi' choc tilel. Mi' yΛc' ti colel uts'at tac bΛ lac pΛc'bal. ⁸ Pero mi woli jach i yΛc' ti colel pimel am bΛ i ch'ixal, ma'anic i c'Λjñibal jini lum. Pujch'emix. I yum mi caj i cΛy. Mi' caj ti pulel.

⁹ C'uxbibilo' bΛ, anquese che'Λch wolic subeñet lojon, cujil lojon uts'at añetla. Woli la' wΛc' la' wut ti uts'at come coltΛbiletla. ¹⁰ Come mach jontolic Dios. Mach ñajΛyic i cha'an la' melbal yic'ot la' c'uxbiya, come ti' c'aba' Dios tsa' la' colta i cha'año' bΛ. Woli to la' coltañob. ¹¹ Pero com lojon chΛn bΛxetla ti jujuntiquiletla c'ΛlΛl mi la' chΛmel, cha'an mi la' taj pejteli woli bΛ la' pijtan. ¹² Mach comic lojon mi la' lij la' bΛ. Tsajcanla majlel jini woli bΛ i yΛq'uentelob pejtelel jini albil bΛ i cha'an Dios, come mi' chΛn cha'leñob pijt ti' xuc'tΛlel i pusic'al woli bΛ i ñopob.

¹³ Dios che' bΛ tsi' yΛq'ue Abraham i t'an, tsi' bajñel xuc'choco i t'an. Come ma'anic yambΛ ñuc bΛ bajche' Dios tsa' bΛ mejli i xuc'chocon. ¹⁴ Tsi' sube Abraham: “Ti isujm cabΛl mi caj cΛq'ueñet bendición. Mi caj c wen p'ojlesΛbeñet a p'olbal”. Che' tsi' yΛΛ Dios. ¹⁵ Che' jal tsi' pijta Abraham ti' xuc'tΛlel i pusic'al, tsi' taja chuqui albil i cha'an Dios.

¹⁶ Ti isujm, winicob mi' tajbeñob i c'aba' jini ñumen ñuc bΛ cha'an mi' xuc'chocoñob i t'an. Che' mi' xuc'chocoñob ti' c'aba' yambΛ,

ma'anix majch mi mejlel i jem. ¹⁷ Dios ja'el yom i wen tsictesabeñonla mach mejlic ti jejmél i t'an. Pejtel mu' b_Λ i ñopob mi caj i y_Λq'uentelob chuqui albil i cha'an. Jini cha'an tsi' bajñel taja i c'aba' cha'an mi' xuc'chocon i t'an. ¹⁸ Dios mach mejlic i cha'len lot. An cha'chajp mach b_Λ yujilic q'uextayel. Jiñach i xuc'talél i pusic'al yic'ot albil b_Λ i t'an. Jini cha'an joñonla tsa' b_Λ lac taja laj coltantel ti Dios, mi lac taj i ñuq'uesantel lac pusic'al cha'an mi lac chan pijtan chuqui subebilonla. ¹⁹⁻²⁰ Jini lac pijtaya, jiñach mu' b_Λ i tsats xuc'chocoñonla. Mi' yac'onla ti ochel ti junwejl pisil b_Λ tsalal yilal ya' ti panchan ba' tsa' ñaxan ochi Jesús cha'añonla. Tsa' ochi ti c'ax ñuc b_Λ motomaj ti pejtelel ora wa'chocobil ti' motomajil Melquisedec.

7

I motomajil Melquisedec

¹ Che' b_Λ tsi' m_ΛΛ Abraham ti' tojlel jini reyob, tsa' tili Melquisedec cha'an mi' taj che' wolix ti sujtel. Melquisedec jiñach i rey Salem, i motomaj jini Nuc b_Λ Dios. Melquisedec tsi' y_Λq'ue Abraham i yutslel i t'an. ² Abraham tsi' y_Λq'ue i diezmojlel pejtél i chub_Λ'an. An i sujmlél i c'aba' Melquisedec ti lac t'an, jiñach Toj b_Λ Rey am b_Λ ti Salem. Jiñach Rey yujil b_Λ N_Λch'chocoya. ³ Ma'anic i tat i ña'. Ma'anic tsa' tajle i c'aba' i ñojte'el. Ma'anic i cajibal, ma'anic i jilibal. Lajal_Λch bajche' i Yalobil Dios. Motomaj ti pejtelel ora.

⁴ Ña'tanla i ñuclél jini Melquisedec. Abraham lac p_Λq'uil tsi' y_Λq'ue i diezmojlel pejtelel chuqui tsi' taja ti guerra. ⁵ Isujm, ts'ijbubil ti jini mandar an ti' wenta i p'olbal Leví mu' b_Λ i yochelob ti motomajil cha'an mi' ch'Λmbeñob i diezmojlel i chub_Λ'an i pi'lob. Anquese laj i p'olbalob Abraham ti pejtelelob, pero che'Λch yom mi' y_Λq'ueñob i chub_Λ'an i pi'lob. ⁶ Pero jini Melquisedec mach b_Λ i p'olbalic Leví, tsi' ch'Λmbe i diezmojlel i chub_Λ'an

Abraham. Tsi' y_Λq'ue i yutslel i t'an jini am b_Λ i cha'an jini albil b_Λ t'an. ⁷ Isujm, jini ñuc b_Λ mi' y_Λq'uen i yutslel i t'an jini mach b_Λ yoque ñuquic. ⁸ Isujm, mi' ch'Λmob diezmo i p'olbalob Leví yujilo' b_Λ ch_Λmel. Pero mi' subeñonla i Ts'ijbujel Dios chan cuxul Melquisedec. ⁹ Mi mejlel la c_Λ: Jini Leví (i ñojte'el jini mu' b_Λ i ch'Λmob diezmo) anto ti Abraham ba' ora tsi' y_Λq'ue Melquisedec i diezmojlel i chub_Λ'an. ¹⁰ Come jini Leví i p'olbalach Abraham. Ya'to an Leví ti' b_Λc'tal Abraham che' b_Λ tsi' taja Melquisedec.

¹¹ Dios tsi' y_Λq'ueyob israelob jini ts'ijbubil b_Λ mandar ti' wenta i p'olbal Leví. Tsi' wa'choco motomajob tilemo' b_Λ ti Aarón, i yalobil b_Λ Leví. Tsa'ic mejli i coltañonla i p'olbal Leví, ma'anic tsi' wersa choco tilel yamb_Λ motomaj wa'chocobil b_Λ ti' motomajil Melquisedec. Come parte jini Melquisedec, mach tilemic ti Aarón. ¹² Che' b_Λ tsa' loq'ui ti' motomajil i p'olbal Aarón, wersa tsa' q'uextayí jini mandar. ¹³ Come mach tilemic ti Leví Cristo tsa' b_Λ ochi ti motomaj, pero tilem ti Judá, jini yamb_Λ junmojt israelob ba' ma'anic mi juntiquilic tsa' b_Λ i cha'le i ye'tel ti motomaj ti' t'ejl i pul_Λantib i majtan Dios. ¹⁴ Come ña't_Λabil lac cha'an tsa' tili lac Yum ti' p'olbal Judá, pero Moisés ma'anic tsi' y_ΛΛ mi tal motomaj ti' p'olbal Judá.

¹⁵ Tsiquil che' jini tsa'ix tejchi yamb_Λ motomaj che' bajche' Melquisedec. ¹⁶ Che' b_Λ tsa' ochi ti motomaj, mach wa'chocobilic i cha'an winicob che' bajche' ts'ijbubil ti mandar. Pero wa'chocobil ti motomaj yic'ot i p'Λtalél i cuxtalél mach b_Λ yujilic jilel. ¹⁷ Jump'ejl salmo tsi' taja ti t'an Cristo che' b_Λ tsi' y_ΛΛ: "Motomajet ti pejtelel ora. Wa'chocobilet ti' motomajil Melquisedec", che'en. ¹⁸ Isujm tsa' q'uextiyi jini ñaxan b_Λ mandar come ma'anic i p'Λtalél. Ma'anic i c'Λñibal. ¹⁹ Come jini mandar ma'anic tsa' mejli i y_Λq'ueñonla lac p'Λtalél cha'an ts'Λc_Λ mi lac jac'. Pero tsa' tili wen

uts'at b_A lac pijtaya yic'ot Cristo. Jini cha'an mi mejlel lac lac'tesan lac b_A ba'an Dios.

²⁰ Dios tsi' y_{AC}'_A i t'an che' b_A tsa' ochi Cristo ti motomaj. ²¹ Mach che'ic tsi' mele ti' tojlel yamb_A motomajob che' b_A tsa' cajiyob ti' ye'tel. Pero Dios tsi' y_{AC}'_A i t'an ti' tojlel Jesús. Tsi' sube: "A Yum Dios tsa'ix i y_{AC}'_A i t'an. Ma'anic mi' q'uextan i pusic'al. Jatet motomajet ti pejtelel ora", che'en. ²² Jini cha'an la cujil ñumen wen jini tsiji' b_A trato, come mi' xuc'chocontel ti Jesús.

²³ Ti yamb_A ora wersa tsa' wa'chocontiyob cab_{AL} motomajob. Mach jalic tsa' ajniyob ti' ye'tel, come tsa' ch_{AM}iyob ti jujuntiquil. ²⁴ Pero Cristo mi' yajñel ti pejtelel ora. Ma'anic mi' q'uext_{AY}el i motomajil. ²⁵ Jini cha'an mi mejlel i junyajlel coltan pejtel mu' b_A i lac'tesañob i b_A ba'an Dios ti' tojlel Jesús. Come ch_{AN} cuxul ti pejtelel ora. Woli' ch_{AN} tajob ti oración ti' tojlel Dios.

²⁶ Jesús jiñ_{ACH} c'ax ñuc b_A la caj motomaj che' bajche' yom lac cha'an. Come ch'ujul_{ACH}, ma'anic i jontolil, s_{AC} i pusic'al, mach xmulilic. Tsa'ix aq'uenti i ñucl_{EL} ti panchan. ²⁷ Mach wersajic mi' ts_{ANS}_{AB}en i majtan Dios ti jujump'ejl q'uin che' bajche' yamb_A motomajob. Ñaxan tsi' ts_{ANS}_{AB}beyob i majtan Dios cha'an i bajñel mul, ti wi'il cha'an i mul i pi'_{AL}lob. Pero Jesús tsi' tojo lac mul che' b_A tsi' y_{AC}'_A i b_A ti ch_{AM}el che' bajche' ts_{ANS}_{AB}il b_A i majtan Dios. Jas_{AL} junyajl tsa' ch_{AM}i.

²⁸ Jini mandar mi' wa'chocon ti ñuc b_A motomaj winicob am b_A i c'unlel i pusic'al. Pero Dios tsi' wa'choco i Yalobil tsa' b_A ts'_{ACT}iyi i p'_{AT}lel yic'ot i ñucl_{EL} ti pejtelel ora.

8

Jesús tsi' y_{AC}'ueyonla ñumen wen b_A trato

¹ An ñuc b_A i sujml_{EL} jini woli b_A c sub lojon. Jiñ_{ACH} iliyi: An c'ax ñuc b_A la caj motomaj tsa' b_A buchle ti' ñoj jini C'ax Ñuc b_A woli b_A ti yum_{ANT}el ya' ti panchan. ² Woli' mel i ye'tel

motomaj ya' ti jini C'ax Ch'ujul b_A Ajñib_{AL}, jini mero isujm b_A otot tsa' b_A i wa'choco lac Yum. Mach jinic pisil b_A otot tsa' b_A i wa'chocoyob winicob.

³ Come ti pejtelel ñuc b_A motomajob añob i ye'tel cha'an mi' y_{AC}'ueñob Dios ofrenda yic'ot ts_{ANS}_{AB}il b_A i majtan. Jini cha'an wersa an chuqui mi' y_{AC}' ja'el jini ñuc b_A motomaj lac cha'an. ⁴ W_A'ic an ti pañimil Jesús, mach motomajic, come an motomajob mu' b_A i y_{AC}'ueñob i majtan che' bajche' ts'ijbubil ti mandar. ⁵ Pero jini motomajob woli' p_{AS}ob i yejtal jach chuqui an ti panchan, i y_{AX}ñalel jach yilal. Come che' b_A tsa' subenti Moisés bajche' yom mi' mel jini tabernáculo, Dios tsi' sube: "Yom ma' wen q'uel cha'an lajal ma' mel ti pejtelel che' bajche' tsac p_{AS}beyet ya' ti wits", che'en.

⁶ Pero Jesús tsa'ix i taja ñumen ñuc b_A i ye'tel come tsi' y_{AC}'ueyonla ñumen wen b_A trato ti' tojlel Dios cha'an mi lac pijtan chuqui tac uts'at, albil b_A i cha'an Dios. ⁷ Come tsa'ic mejli i coltañonla jini ñaxan b_A trato ma'anic tsa' ajq'ui yamb_A ti' q'uexol. ⁸ Tsi' ña'ta Dios quepel jini t'an che' b_A tsi' y_{AL}A: "Awilan, tal i yorajlel, mi caj c wa'chocon tsijib xuc'ul b_A t'an yic'ot i p'olbal Israel yic'ot i p'olbal Judá. ⁹ Mach lajalic bajche' jini xuc'ul b_A t'an tsa' b_A c mele yic'ot i ñojte'elob, che' b_A tsac chuchbeyob i c'_{AB} cha'an mic p_{AY}ob loq'uel ti' lumal Egipto. Ma'anic tsi' wen jac'_{AY}ob. Jini cha'an tsac t_{ATS}'_A c b_A.

¹⁰ Mi caj c mel yamb_A xuc'ul b_A t'an yic'ot jini israelob che' ñumenix cab_{AL} q'uin. Jiñ_{ACH} iliyi: Mi caj c_{AC}'ueñob i ña'tan c mandar ti' pusic'al. Mi caj i c'uxbiñoñob come i Dioson. Mi caj c cha'aniñoñob. ¹¹ Mach wersajix mi caj i c_{ANT}esan i pi'_{AL}lob, mi i yerañob. Ma'anic mi caj i y_{AL}ob: Ñopo lac Yum, come ti pejtelelob mi caj i ñopoñob, jini al_{AL}lob yic'ot jini ñoxobix b_A, ¹² come mi caj c ñus_{AB}eñob i mul. Ma'anic mi caj c ch_{AN} ña't_{AB}eñob i jontolil". Che' tsi' y_{AL}A Dios. ¹³ Che' b_A tsi' y_{AL}A tsijib jini

pacto tsi' tsictesa ma'anix i c'ajñibal jini oñiyix bΛ. Chuqui tac mach tsijibic woli bΛ ti tsuculiyel mach jalix mi' sac jilel.

9

1 Dios tsi' yΛq'ueyonla mandar yic'ot jini ñaxan bΛ trato. Tsi' cΛntesayonla bajche' yom mi lac ch'ujutesan yic'ot bajche' yom mi' yujtel i ye'tel ti ch'ujul bΛ ajñibal ila ti pañimil. 2 Tsa' mejli pisil bΛ otot. Ya' ti ñaxan bΛ i mal i c'aba' Ch'ujul bΛ Ajñibal an lámpara yic'ot mesa, yic'ot waj tsa' bΛ ajq'ui ti mesa. 3 An yambΛ i mal ti' pat jini cha'wejl bΛ pisil i c'aba' C'ax Ch'ujul bΛ Ajñibal. 4 Ya'an i pulantib pom melbil bΛ ti oro yic'ot caxate' laj tep'bil bΛ ti oro ba' lotol jini xuc'ul bΛ t'an. Ya' ti mal caxate' an p'ejt melbil bΛ ti oro ba' lotol maná. Ya'an ja'el i barate' Aarón tsa' bΛ i cha'le nich yic'ot jini xajlel ba' ts'ijbubil jini lujump'ejl mandar. 5 Ya' ti' pam jini caxate' an i yejtal querubiñob mu' bΛ i ñuq'uesañob Dios. I yΛxñalel i wich' tsa' c'oti ti' pam i majc caxate' ba' tsa' ñusΛbentiyob i mul winicob. WΛle mach yomic mic laj tsictesΛbeñetla i sujmllel i bΛ jini otot.

6 ChajpΛbilix jini otot, mi' yochelob jini motomajob ti ñaxan bΛ i mal cha'an mi' melob i ye'tel ti jujump'ejl q'uin. 7 Pero ti cha'tsajlel i mal, cojach mi' yochel jini ñuc bΛ motomaj junyajl jach ti jump'ejl jab. Wersa mi' ch'Λm ochel ch'ich' mu' bΛ i yΛc' cha'an i bajñel mul yic'ot i mul winicob x'ixicob che' mach tsajilob i cha'an. 8 Che' bajche' jini, jini Ch'ujul bΛ Espíritu mi' yΛq'ueñonla lac ña'tan maxto tsictiyemic bajche' mi la cochel ti jini C'ax Ch'ujul bΛ Ajñibal che' wa'al to jini ñaxan bΛ otot. 9 Jini pisil bΛ otot, jiñach i yejtal jini isujm bΛ otot mu' bΛ i yΛq'ueñonla Cristo wΛle. Ti jini pisil bΛ otot tsa' aq'uenti Dios ofrenda tac yic'ot tsΛnsΛbil bΛ i majtan mach bΛ mejlic i junyajlel ñach'chocobeñob i pusic'al jini mu' bΛ i cha'leñob ch'ujutesaya. 10 Come i

melbal jach winicob ili waj yic'ot ili jappil bΛ. Mi' pocob ti ja'. I yejtal jach jini mero isujm bΛ. Che' mi' tilel jini isujm bΛ, mi' jilel i c'ajñibal yambΛ.

11 WΛle tsa'ix tili Cristo, jini c'ax ñuc bΛ motomaj mu' bΛ i yΛq'ueñonla jini uts'at bΛ. Come an ñumen ñuc bΛ otot wen melbil bΛ, jiñach mero i chumlib Dios. Mach melbilic ti c'ΛbΛ che' bajche' jini melbil bΛ ti pañimil. 12 Tsa' junyajlel ochi Cristo ya' ti Ch'ujul bΛ Ajñibal. Mach i ch'ich'elic alΛ chivo mi alΛ tat wacax, pero yic'ot i bajñel ch'ich'el tsa' ochi ti jini Ch'ujul bΛ Ajñibal ti chan, come tsi' mañayonla cha'an mi la cajñel yic'ot ti pejtelel ora. 13 I ch'ich'el tat wacax yic'ot i ch'ich'el alΛ chivo yic'ot i tañil alΛ ña' wacax tsa' mejli i poj saq'uesΛbeñob i bΛc'tal jini bibi'o bΛ che' tsijcΛbil ti' pam. 14 Ñumen i c'ajñibal i ch'ich'el Cristo. Come mi' poc loq'uel ti lac pusic'al jini tsucul bΛ lac melbal cha'an mi lac melben i ye'tel jini cuxul bΛ Dios. Ti' p'Λtalel jini Espíritu mach bΛ ajnic mi' jilel, Cristo tsi' yΛc'Λ i bΛ che' bajche' ch'ujul bΛ i majtan Dios mach bΛ anic i mul.

15 Jini cha'an Cristo tsi' mele jini tsijib xuc'ul bΛ t'an cha'an mi' yΛq'uentelob jini paybilo' bΛ ti Dios jini bendición tsa' bΛ i wΛn ña'ta. An i p'Λtalel Cristo cha'an mi' mel iliyi, come tsa' chΛmi cha'an mi' ñusΛbeñob i mul jini añob to bΛ ti wenta ñaxan bΛ trato. 16 Che' an majqui mi' chΛmel, mi tsi' wΛn mele ts'ijbubil bΛ jun ba' mi' yΛl woli' t'ox i chubΛ'an, ma'anic majch mi mejlel i ch'Λm jinto chΛmenix i yum. 17 Che' chΛmenix mi' yujtel che' bajche' ts'ijbubil. Ma'anic mi' yujtel che' cuxul to i yum tsa' bΛ i ts'ijba.

18 Jini ñaxan bΛ trato ja'el ma'anic i p'Λtalel jinto tsa' bejq'ui ch'ich'. 19 Moisés che' bΛ tsa' ujti i subeñob pejtelel winicob pejtelel i mandar Dios tsi' ch'ΛmΛ i ch'ich'el alΛ wacax yic'ot i ch'ich'el chivo yic'ot ja', yic'ot chΛchΛc bΛ i tsutsel tiñame', yic'ot pimel cha'an mi' tsijcan i juñilel mandar yic'ot pejtelel winicob x'ixicob.

20 Tsi' y_ΛΛ: “Jiñ_Λch i ch'ich'el al_Λc'Λl cha'an mi' ts'actiyel jini trato che' bajche' Dios tsi' y_Λq'ueyetla mandar”, che'en. 21 Che' ja'el tsi' tsijca ti ch'ich' jini pisil b_Λ otot yic'ot pejtelel i b_Λ mu' b_Λ i c'ajñel ti' ye'tel Dios. 22 Che' bajche' mi' y_Λl jini mandar, cojach yic'ot ch'ich' mi' s_Λq'ues_Λntel ti pejtelel. Machic mi' bejq'uel i ch'ich'el i majtan Dios, ma'anic i ñ_Λs_Λntel mulil.

An i ñ_Λs_Λntel mulil come Cristo tsi' y_Λc'Λ i b_Λ ti ts_Λns_Λntel

23 Che' jini tsa' wersa s_Λq'ues_Λnti jini Tabernáculo yic'ot i b_Λl, jiñ_Λch i yejtal jach chuqui tac an ti panchan. Pero tsa' s_Λq'ues_Λnti i cha'año' b_Λ Dios yic'ot yamb_Λ ts_Λns_Λbil b_Λ i majtan Dios, ñ_Λmen wen b_Λ. 24 Come Cristo ma'anic tsa' ochi ti Ch'ujul b_Λ Ajñibal melbil b_Λ ti c'Λb_Λl, i yejtal jach b_Λ panchan. Tsa' ochi ti panchan, jini mero Ch'ujul b_Λ Ajñibal ba' woli' p_Λs i b_Λ ti' tojlel Dios cha'an mi' coltaño_Λla. 25 Junyajl jach tsa' ochi ti panchan cha'an mi' y_Λc' i b_Λ. Mach che'ic bajche' jini ñ_Λuc b_Λ motomaj mu' b_Λ i yochel ti jujump'ejl jab ti C'ax Ch'ujul b_Λ Ajñibal yic'ot ch'ich', mach b_Λ i ch'ich'elic. 26 Che'ic jini, wersa tsa' cha' ch_Λmi Cristo ti jujumuc' c'Λ_Λl ti' tejchibal pañimil. Pero mach che'ic. Jas_Λl junyajl tsa' tsictiyi Cristo che' l_Λc'Λ_Λix jini cojix b_Λ q'uin tac. Tsi' y_Λc'Λ i b_Λ ti ts_Λns_Λntel cha'an mi' jis_Λbeño_Λla lac mul. 27 I tilel junyajl jach mi' ch_Λmelob winicob x'ixicob. Mi' yujtelob ti ch_Λmel, mi' melob i b_Λ. 28 Che' ja'el, Cristo junyajl jach tsa' ajq'ui cha'an mi' cuchbeño_Λ i mul cab_Λlob. Mi caj i tsictiyel ti' cha'yajlel cha'an mi' coltan jini woli b_Λ i pi-jtaño_Λ, pero ma'anix mi caj i ch_Λn cuch mulil.

10

1 Jini mandar mi' p_Λsbeño_Λla i yejtal jach jini mero isujm b_Λ mu' b_Λ caj i tilel. Mi' y_Λxñal p_Λs. Ti jujump'ejl jab mi' ch_Λn ts_Λns_Λbeño_Λ i majtan Dios che' mi' ch'ujutesaño_Λ che' bajche' mi' y_Λl jini mandar. Pero jini mandar mach mejlic i ts'actes_Λbeño_Λ i wenleli

pusic'al. 2 Tsa'ic mejli i s_Λq'uesan jini mu' b_Λ i ch'ujutesaño_Λ Dios, jas_Λl junyajl tsi' ts_Λns_Λbeño_Λ i majtan. Che'ic jini tsa' junyajlel ñ_Λs_Λbeñiyob i mul. 3 Pero che' mi' ch_Λn ts_Λns_Λbeño_Λ i majtan ti jujump'ejl jab, ch_Λn añix i ñ_Λa't_Λntel mulil. 4 Come i ch'ich'el tat wacax yic'ot i ch'ich'el tat chivo mach mejlic i jisan mulil.

5 Jini cha'an, che' b_Λ tsa' tili ti pañimil Cristo, tsi' y_ΛΛ: “Mach a womic ts_Λns_Λbil b_Λ a majtan yic'ot ofrenda. Pero tsa' chajp_Λbeyon c b_Λc'tal. 6 Ma'anic ma' mulan pulbil b_Λ a majtan yic'ot yan tac b_Λ mu' b_Λ i y_Λq'ueñetob cha'an ma' ñ_Λs_Λbeño_Λ i mul. 7 Jini cha'an tsa c_ΛΛ: Awilan, tsa'ix tiliyon cha'an mic mel chuqui a wom, Dios, che' bajche' ts'ijbub_Λl ti b_Λbil b_Λ jun”. Che' tsi' y_ΛΛ Cristo. 8 Ti ñ_Λaxan tsi' y_ΛΛ: “Mach a womic ts_Λns_Λbil b_Λ a majtan, yic'ot ofrenda mu' b_Λ i y_Λq'ueñetob, yic'ot pulbil b_Λ a majtan, yic'ot yan tac b_Λ cha'an ma' ñ_Λs_Λbeño_Λ i mul. Mach che'ic ma' mulan”. Che' tsi' y_ΛΛ anquese ti pejtelel ili majtañ_Λl mi' y_Λc'ob che' bajche' mi' y_Λl jini mandar. 9 Ti wi'il tsi' y_ΛΛ: “Awilan, tsa' tiliyon cha'an mic mel chuqui a wom, Dios”, che'en. Che' bajche' jini, tsi' jisa jini ñ_Λaxan b_Λ cha'an mi' wa'chocon jini wi'il b_Λ. 10 W_Λle s_Λq'ues_Λbilonixla che' bajche' yom Dios cha'an tsi' y_Λc'Λ i b_Λc'tal Jesucristo che' junyajl jach tsa' ch_Λmi cha'año_Λla.

11 Pejtel motomaj mi' wa't_Λl ti jujump'ejl q'uin cha'an mi' cha' mel i ye'tel. Cab_Λl mi' ch_Λn ts_Λns_Λben i majtan Dios mach b_Λ mejlic i wis jisan mulil. 12 Pero Cristo junyajl tsi' y_Λc'Λ i b_Λ ti' majtan Dios cha'an mi' toj lac mul ti pejtelel ora. Che' b_Λ tsa' ujt i y_Λc' i b_Λ, tsa' buchle ya' ti' ñoj Dios. 13 Ya' buchul woli ti pijt jinto mi' t'ucht_Λntel pejtelel i contra. 14 Come ti jump'ejl jach b_Λ i majtan Dios, tsa'ix i junyajlel weñ'esayob i pusic'al jini s_Λq'ues_Λbilo' b_Λ.

15 Che'Λch mi' subeño_Λla ja'el jini Ch'ujul b_Λ Espíritu. Ñ_Λaxan tsi' y_ΛΛ: 16 “Jiñ_Λch xuc'ul b_Λ c t'an mu' b_Λ

caj c mel yic'otob che' ñumenix cabal q'uin. Mi caj cotsan c mandar ti' pusic'al", che'en lac Yum. ¹⁷ Tsi' cha' al: "Ma'anic mi caj c chan ña'tabeñob i mul yic'ot i jontolil", che'en. ¹⁸ Che' ñusabilix lac mul, mach chan yomix i majtan Dios cha'an mulil.

La' lac ñochtan lac ba ba'an Dios

¹⁹ Jini cha'an, hermanojob, yom ch'ejl lac pusic'al mi lac toj ochel ti jini C'ax Ch'ujul ba Ajñibal cha'an ti' ch'ich'el Jesús. ²⁰ Ti jini tsi'ji' ba bij, jini cuxul ba tsa' ba i jambeyonla Jesús, mi laj c'axel ti junwejl pisol, jiñach i bac'tal. ²¹ An lac cha'an c'ax ñuc ba motomaj mu' ba i cantan i cha'año' ba Dios. ²² Jini cha'an la' lac lac'tesan lac ba ba'an Dios ti jump'ejl lac pusic'al. Mach yomic tile bixel lac pusic'al che' mi lac ñop. Yom saq'uesabil lac pusic'al. Yom pocbil lac bac'tal ti yax ba ja'. ²³ La' lac chan ac' ti lac pusic'al chuqui ñopol lac cha'an woli ba lac pijtan. Come xuc'ul jini tsa' ba i yac'a i t'an. ²⁴ La' laj coltan lac ba ti pejtelel chuqui wen, cha'an mi laj c'uxbin lac ba bajche' yom yic'ot wen ba lac melbal. ²⁵ Mach yomic mi laj cay lac tempan lac ba che' bajche' mi' bixel melob lamital. La' lac ch'ejl'esan lac ba. Cojcoj wale che' woli ti lac'tiyel jini cojix ba q'uin che' bajche' woli la' q'uel.

Mi woli lac cha'len mulil cha'an jach la com

²⁶ Mi an majch mi' chan cha'len mulil cha'an jach yom i pusic'al che' canlax i cha'an i sujmllel, wolix i ñusan Cristo tsa' ba i tojbe i mul. Ma'anix majch mi caj i chan tojben i mul. ²⁷ An jach bablaq'uen ba mu' ba i pijtan che' mi caj i tojob i mul ti' c'ac'al i mich'ajel Dios pejteli i contrajob. ²⁸ Majqui jach tsi' ñusabe i mandar Moisés tsa' tsansanti che' ba tsi' tsictesayob cha'tiquil uxtiquil testigojob. Ma'anic majch tsi' p'unta. ²⁹ ¿Mach ba ñumeniquix mi caj i toj i mul jini mu' ba i ts'a'len i Yalobil Dios? Che' mi' ñusan jini xuc'ul ba t'an yic'ot i ch'ich'el mu' ba i saq'uesaño'la woli

ts'a'len jini Espiritu woli ba i payonla ti' yutlel i pusic'al. Ña'tanla cabalix i mul jini winic. Cabal mi caj i taj wocol che' mi' toj i mul. ³⁰ La cujil jiñach lac Yum tsa' ba i yala: "Joñon mij q'uextan jontolil. Joñon mi caj caq'uen i toj". Tsi' cha' al: "Lac Yum mi caj i mel i cha'año' ba". ³¹ Bablaq'uen jax muq'ueic i yaq'ueño'la lac toj lac mul jini cuxul ba Dios.

³² Cha' ña'tanla bajche' tsa' la' mele ti yamba ora. Che' ba tsa' la' ch'ambe isujm, chan xuc'uletla yic'ot lac Yum anquese cabal jax tsa' la' ñusa wocol. ³³ Tsa' wajlentiya, tsa' tic'lantiya ti' wut la' pi'lob. Yaño' ba ti la' tojlel tsi' coltayob jini tic'labilo' ba. ³⁴ Come tsa' la' p'unta jini tsa' ba majquiyob. Che' ba tsa' xujch'inti la' chub'an tsa' la' cuhu yic'ot i tijicñayel la' pusic'al. Come la' wujil an ñumen wen ba la' chub'an ti panchan mach ba yujilic jilel.

³⁵ Jini cha'an mach mi la' sat i ch'ejlel la' pusic'al, come añach ñuc ba la' chobejtabal woli ba la' pijtan. ³⁶ Yom chan xuc'uletla ti' cuhol wocol cha'an mi la' taj chuqui tac albil i cha'an Dios che' ba tsa'ix la' mele chuqui yom Dios: ³⁷ "Come jumuc' to mi caj i tilel jini tal ba. Mach jalix mi caj i tilel. ³⁸ Jini toj ba i pusic'al mi caj i taj i cuxtalac cha'an tsi' ñopo Dios. Pero mi tsi' cay i ñopon mach tijicñayic mi caj j q'uel", che'en. ³⁹ Pero mach lajalonicla bajche' jini mu' ba i cha' cay i ñopob, mu' ba i majlelob ti c'ajc. Joño'la mi lac ñop Dios mu' ba i coltan lac ch'ujlel.

11

Che' mi lac ñop Dios

¹ Jini mu' ba i ñop Dios, xuc'ul i pusic'al mi' pijtan. Mi' ñop ti isujm tal jini mach ba tsiquilic. ² Che'ach tsi' ñopoyob Dios jini winicob ti oñiyi. Jini cha'an Dios tsi' q'ueleyob ti uts'at. ³ Cha'an tsa'ix lac ñopo Dios, la cujil tsa' mejli pañimil ti' p'atlel jach i t'an Dios. Dios ma'anic tsi' c'aña chuqui

tac tsiquil cha'an mi' mel jini pañimil woli b_Λ laj q'uel.

⁴ Cha'an tsi' ñopo Dios, Abel tsi' y_Λq'ue ñumen wen b_Λ i majtan bajche' Caín. Jini cha'an Dios tsi' q'uele ti toj. Tsi' subu uts'at i majtan tsa' b_Λ i y_Λc'Λ Abel. Anquese tsa' ch_Λmi Abel woli to i cantesañonla cha'an tsi' ñopo Dios.

⁵ Cha'an tsi' ñopo Dios Enoc ma'anic tsa' ch_Λmi. Cuxul tsa' p_Λjyi letsel ti panchan. Ma'anix majch tsa' mejli i ch_Λn q'uel, come Dios tsi' p_Λy_Λ letsel. Ts'ijbubiliz uts'at tsa' ajni Enoc yic'ot Dios w_Λ' ti pañimil. Tsi' tijicñes_Λbe i pusic'al. ⁶ Mi ma'anic mi lac ñop Dios, mach mejlic i q'uelonla ti uts'at. Come majqui jach yom i c_Λn Dios, wersa mi' ñop mi an Dios, come jiñ_Λch mu' b_Λ i y_Λq'uen i chobejt_Λbal majqui jach mi' tsajcan.

⁷ Noé tsi' ñopo Dios. Jini cha'an tsi' jac'be i t'an ba' ora Dios tsi' sube chuqui mi' caj ti ujt_Λ che' maxto tsiquilic. Tsi' mele jini colem barco cha'an mi' coltan pejtelel año' b_Λ ti' yotot. Cha'an tsi' ñopo Dios, Noé tsi' tsictes_Λbeyob i mul pejtelel año' b_Λ ti pañimil. Tsa' aq'uenti toj b_Λ i pusic'al cha'an mi' yochel ti' cha'an b_Λ Dios yic'ot pejt_Λ mu' b_Λ i ñopob.

⁸ Abraham tsi' ñopo Dios. Jini cha'an tsi' jac'Λ i p_Λyol. Tsa' majli i taj i lum tsa' b_Λ subenti mi' caj i y_Λq'uentel. Tsa' loq'ui anquese mach ña't_Λbilic i cha'an baqui woli' majlel. ⁹ Cha'an tsi' ñopo Dios, Abraham tsa' chumle ya' ti jini yajc_Λbil b_Λ lum che' bajche' tsi' sube lac Yum. Ya' tsa' chumle ti lumal yamb_Λ yum_Λlob. Tsa' chumle ti pisil b_Λ otot che' bajche' Isaac yic'ot Jacob tsa' b_Λ aq'uentiyob jini jach b_Λ t'an albil b_Λ cha'an Dios. ¹⁰ Come Abraham tsi' pijta jini tejclum am b_Λ i c'Λclib, chajp_Λbil b_Λ i cha'an Dios, melbil b_Λ i cha'an.

¹¹ Abraham tsi' ñopo Dios. Jini cha'an tsa' mejli i tech i yalobil, anquese cab_Λlix i jabilel. Xñejep'ix Sara ja'el. Pero Abraham tsi' ñopo mi' caj i ts'actiyel i t'an Dios che' bajche' tsa' subenti. ¹² Jini cha'an anquese wen ñoxix Abraham, tsa' ochi ti' tat cab_Λ

i p'olbal che' bajche' jini ec' am b_Λ ti panchan, yic'ot i ji'il i ti' colem ñajb mach b_Λ mejlic ti tsijquel.

¹³ Ti pejtelelob xuc'ul to tsi' ñopoyob Dios c'Λ_ΛΛ che' b_Λ tsa' ch_Λmiyob. Ma'anic tsa' aq'uentiyob chuqui tsa' subentiyob. Tsa' jach i ñajti q'ueleyob cha'an jini albil b_Λ t'an. Tsi' ñopoyob. Tsi' pijtayob. Tsi' y_ΛΛyob mach i lumalic ili pañimil. Xñumelob jach. ¹⁴ Pejt_Λ mu' b_Λ i y_Λlob yamb_Λy_Λch i lumal mi' tsictesañob i b_Λ, come woli' s_Λclañob mero i lumal. ¹⁵ Tsa'ic i ña'tayob jiñ_Λch i lumal tsa' b_Λ i c_Λy_Λyob, isujm tsa' mejliyob ti cha' sujt_Λ. ¹⁶ Pero tsi' pijtayob jini ñumen wen b_Λ i lumal am b_Λ ti panchan. Jini cha'an ma'anic mi' cha'len quisin Dios che' mi' diosiñob, come tsa'ix i melbeyob i tejclum.

¹⁷ Cha'an tsi' ñopo Dios Abraham, tsi' y_Λc'Λ Isaac cha'an i majtan Dios che' b_Λ tsa' il_Λbenti i pusic'al. Jini tsa' b_Λ aq'uenti jini albil b_Λ t'an tsi' y_Λq'ue Dios cojach b_Λ i yalobil ti' majtan. ¹⁸ Tsa' subenti Abraham: "Loq'uem ti Isaac mi' caj i tilel mero a p'olbal". ¹⁹ Abraham tsi' ña'ta an i p'Λt_Λlel Dios cha'an mi' cha' tech loq'uel ba'an chameño' b_Λ. Che' b_Λ tsi' y_Λc'Λ i yalobil, che'Λch tsa' ujti yilal. Tsi' cha' p_Λy_Λ sujt_Λ.

²⁰ Cha'an tsi' ñopo Dios Isaac, tsi' y_Λq'ueyob i yutslel i t'an Jacob yic'ot Esaú. Tsi' subeyob chuqui tac mi' caj ti ujt_Λ. ²¹ Cha'an tsi' ñopo Dios Jacob, tsi' y_Λq'ueyob i yutslel i t'an i yalobilob José che' yomix ch_Λmel. Tsi' c'uchchoco i b_Λ i ch'ujutesan Dios che' chucul i cha'an i x_Λmbal te'. ²² Cha'an tsi' ñopo Dios José, tsi' y_Λc'Λ mandar che' yomix ch_Λmel cha'an mi' mucob ti' lumal, come tsi' w_Λn ña'ta mi' caj i loq'uelob ti Egipto.

²³ Cha'an tsi' ñopoyob Dios i tat i ña' Moisés, tsi' mucuyob uxp'ejl uw che' b_Λ tsi' yila pañimil i yalobil, come wen uts'at tsi' q'ueleyob. Ma'anic tsi' b_Λc'ñayob i mandar rey. ²⁴ Cha'an tsi' ñopo Dios Moisés, che' winiquix, ma'anix tsi' ch_Λn pejca ti' ña' i yixic'al

jini Faraón. ²⁵ Tsi' yac'Λ i bΛ i yubin i tic'Λntel yic'ot i cha'año' bΛ Dios. Ma'anic tsi' yajca cha'an mi' poj tijiñesan i pusic'al jumuc' ti mulil. ²⁶ Tsi' ña'ta ti' pusic'al ñumen an i c'ajñibal lac tic'Λntel cha'an Cristo bajche' pejtelel chubΛ'añal ti Egipto. Come xuc'ul tsi' pijta i chobejtΛbal. ²⁷ Cha'an tsi' ñopo Dios, tsa' loq'ui Moisés ti Egipto. Ma'anic tsi' bac'ñabe i mich'ajel rey. Xuc'ul jach tsa' ajni come woli' q'uel yilal jini mach bΛ mejlic laj q'uel.

²⁸ Cha'an tsi' ñopo Dios, tsi' teche Pascua. Tsi' subeyob i pi'Λlob cha'an mi' tsansañoñob tiñame' cha'an mi' tsi-jcañoñob ch'ich' ti' ti' i yotot cha'an mi' coltΛntelob jini yax alalob ba' ora tsa' ñumi i jisañoñob jini ángel. ²⁹ Cha'an tsi' ñopoyob Dios, tsa' c'axiyob ti jini ChΛchΛc Ñajb che' bajche' ti tiquin lum. Jini egiptojob tsa' chΛmiyob ti ja' che' bΛ tsi' lon ñopoyob c'axel.

³⁰ Cha'an tsi' ñopoyob Dios, tsa' yajli ts'ajc ti' joytilel Jericó che' ujtemix i joyojtañoñob wucp'ejl q'uin. ³¹ Cha'an tsi' ñopo Dios Rahab, am bΛ cabal i yixic, ma'anic tsa' jili yic'ot jini xñusa t'añoñob, come tsi' pΛyΛ ochel jini stsajiyajob cha'an mi' coltañoñob.

³² ¿Chuqui to yom mic sub? Ma'anic i yorajlel cha'an mic sub chuqui tsi' meleyob Gedeón, Barac, Sansón, Jefté, David, Samuel, yic'ot x'alt'añoñob.

³³ Cha'an tsi' ñopoyob Dios, tsa' mΛjli i cha'añoñob ti' contra reyob, tsi' cha'leyob chuqui toj, tsi' tajayob chuqui tac albil, tsi' macbeyob i yej bajlum, ³⁴ tsi' yΛpΛyob ts'Λplaw bΛ c'ajc, tsi' puts'tayob i yej espada. Che' c'uñoñob tsa' p'Λt'esΛntiyob. Tsa' p'Λtayob ti guerra. Che' motocñayob i contrajob ch'oyolo' bΛ ti yambΛ lum, tsi' yajñesayob. ³⁵ An meba' x'ixicob tsa' bΛ i cha' pΛyΛyob jini chΛmeño' bΛ i cha'añoñob tsa' bΛ cha' ch'ojjiyob. Yaño' bΛ tsa' p'ump'un tic'Λntiyob. Pero ma'anic tsi' jac'Λyob colel, come yomob i taj jini ñumen uts'at bΛ mu' bΛ caj i yΛq'uentelob ba' ora mi' cha' ch'ojyelob jini chΛmeño' bΛ. ³⁶ Yaño' bΛ tsa' wajlentiyob. Tsa'

bajbentiyob ti asiyal. Yaño' bΛ tsa' cΛjchiyob ti cadena. Tsa' mΛjquiyob. ³⁷ Tsa' jujliyob ti xajlel. Tsa' setuntyob ti sierra. Tsa' tsΛnsΛntiyob ti espada. LΛpΛl i cha'añoñob i pΛchΛlel tiñame' yic'ot chivo, tsa' pam ñumiyob ti xΛmbal. Ma'añoñob i chubΛ'an. Tic'Λbilob. Cabal i wocol. ³⁸ Pero wen uts i pusic'al ti' tojlel jini jontolo' bΛ. Tsiquil mach i lumalic ili pañimil. Tsa' pam ñumiyob ti tiquin lum yic'ot ti wits. Tsa' chumleyob ti ch'en tac yic'ot ti yebal xajlel.

³⁹ Ti pejtelelob tsa' q'uejliyob ti uts'at cha'an tsi' ñopoyob Dios. Pero ma'anic tsa' aq'uentiyob ti pañimil chuqui tsi' pijtayob. ⁴⁰ Come Dios tsi' ña'ta uts'at mi' pijtañoñob chuqui ñumen ñuc mu' bΛ caj i tajob yic'otonla che' temel mi la cΛq'uentel lac wenlel yic'otob ba' ora mi' ts'actiyel i t'an.

12

Toj yom mi lac tsajcan majlel Jesús

¹ Joyolonla ti cabal testigojob che' bajche' colem total. Jini cha'an la' lac junyajlel cΛy pejtelel mu' bΛ i mΛctañoñob yic'ot pejtelel mulil mu' bΛ i yac'onla ti cΛyΛ. La' lac chan cha'len wersa che' bajche' jini wen yujil bΛ ajñel cha'an mi lac taj jini woli bΛ lac pijtan. ² Toj jach yom mi lac tsajcan majlel Jesús mu' bΛ i yΛq'ueñoñob lac ñop. Mi caj i ts'actesΛbeñoñob ja'el chuqui mi lac ñop. Jesús ma'anic tsi' xoyo i bijlel ti' tojlel wocol, come tsi' q'uele jini tijiña bΛ woli bΛ i pijtan. Jini cha'an tsi' yac'Λ i bΛ ti quisin che' bΛ tsa' chΛmi ti cruz. Tsa' buchle ti' ñoj Dios ya' ti' yumΛntel. ³ Na'tanla bajche' tsi' ñusa wocol che' ts'a'lebil i cha'an xmulilob, ame lujb'aquetla ti wocol ame mi la' lij la' bΛ.

⁴ Come maxto anic tsa' la' wΛc'Λ la' bΛ ti tsΛnsΛntel ti' cuchol wocol cha'an mi la' contrajin mulil.

⁵ Tsa'ix ñajΛyi la' cha'an bajche' tsi' xic'beyetla Dios che' bajche' mi lac xic'ben la calobil. Tsi' yΛΛ: "Calobil, mach a ts'a'len i ju'sΛntel a pusic'al ti lac Yum. Mach a lij a bΛ che' mi'

tiq'uet lac Yum. ⁶ Come lac Yum mi' ju'saben i pusic'al majqui jach mi' c'uxbin. Mi' toj'esan pejtelel mu' b_Λ i yotsan ti' yalobil", che'en.

⁷ Mi woli la' cuch ti uts'at i ju'santel la' pusic'al, Dios woli' q'ueletla che' bajche' i yalobil. Come wersa mi' ju'sabentel i pusic'al pejtelel al_Λ c'uxbibil b_Λ i cha'an i tat. ⁸ Mi ma'anic mi' ju'sabeñet la' pusic'al, che' bajche' lac tilel ti' tojlel lac tat, mach i yalobileticla. Yañ_Λch b_Λ la' tat. ⁹ Come lac tatob ti pañimil tsi' ju'sabeyonla lac pusic'al. Tsa' lac ch_Λn q'ueleyob ti ñuc. ¿Mach ba yomic ñumen mi lac ch'ujbiben i t'an lac Tat ti panchan cha'an cuxul mi la cajñel? ¹⁰ Isujm ya cha'p'ejl uxp'ejl jach jab lac tat tsi' ju'sayob lac pusic'al che' bajche' tsi' bajñel ña'tayob ila ti pañimil. Pero Dios mi' ju'san lac pusic'al cha'an mi la cochel ti ch'ujul che' bajche' ch'ujul Dios, cha'an mi lac taj lac wenlel. ¹¹ Isujm mach tijicñayic mi la cubin che' an majqui mi' ju'sabeñonla lac pusic'al. Poj ch'ijiyem mi la cubin. Pero ti wi'il mi' yac' ti p'ojlel toj b_Λ lac pusic'al yic'ot i ñ_Λch'talel lac pusic'al che' b_Λ tsa'ix lac jac'Λ ti uts'at.

Cantan la' b_Λ cha'an ma'anic majch mi' c_Λy i yutslel i pusic'al Dios

¹² Jini cha'an p'atesan c'un b_Λ la' c'ab. P'atesan c'un b_Λ la' pix. ¹³ P_Λta toj b_Λ bij ame yajlic jini q'uichq'uichña b_Λ mi' cha'len x_Λmbal. La'p'at_Λc. ¹⁴ Ch_Λn cha'lenla wersa cha'an mi la' wajñel ti ñ_Λch'Λl yic'ot pejtelel winicob x'ixicob. Ñopola ajñel ti ch'ujul, come jini mach b_Λ ch'ujulic ma'anic mi caj i q'uel lac Yum. ¹⁵ Tsajiletla ame anic juntiquil ti la' tojlel mu' b_Λ i ñusaben i yutslel i pusic'al Dios. Cantan la' b_Λ ame anic jini ch'aj b_Λ mu' b_Λ i tech mich'ajel ti la' pusic'al ame i bib'esabeñob i pusic'al cab_Λlob. ¹⁶ Tsajiletla ame anic majch mi' taj i yixic, ame anic majch mi' ts'a'len jini albil b_Λ i cha'an Dios che' bajche' Esaú. Tsi' choño i y_Λscuñil che' an i wi'ñal cha'an mi' poj taj i b_Λ i ñac'.

¹⁷ Come la' wujil, che' yom i ch'Λm bendición ti wi'il, ma'anic tsa' mejli. Anquese tsi' mele i pusic'al ti uq'uel, ma'anix tsa' mejli i mel i b_Λ.

¹⁸ Come mach p_Λybileticla ti wits che' bajche' israelob ba' mi la' wubin c'ajc, yic'ot sutujt ic', yic'ot ic'yoch'an b_Λ pañimil, yic'ot b_Λb_Λq'uen b_Λ ja'al, ¹⁹ yic'ot i t'an trompeta, yic'ot i t'an Dios. Jini tsa' b_Λ i yubiyob jini t'an tsi' c'ajtibeyob Moisés ti wocol t'an cha'an ma'anic mi' ch_Λn pejcañob Dios. ²⁰ Come mach kujchic i cha'añob che' b_Λ tsa' subentiyob wersa mi caj i jujlel ti xajlel majqui jach mi' t_Λl jini wits, mi winic mi al_Λc'Λ. ²¹ C'ax b_Λb_Λq'uen chuqui tsi' q'ueleyob. Moisés tsi' y_ΛΛ: "Woli' toj sajtel c pusic'al. Tsiltsilñayon ti b_Λq'uen", che'en.

²² Pero jatetla tsa'ix c'otiyetla ti wits i c'aba' Sion, i tejclum jini cuxul b_Λ Dios, jini Jerusalén am b_Λ ti panchan ba' temp_Λbilob bajc'Λl ángelob. ²³ Tsa'ix c'otiyetla ba' temp_Λbilob y_Λx al_Λ b_Λ i yalobilob Dios ts'ijbubil b_Λ i c'aba' ti panchan. Ya'an Dios mu' b_Λ i mel pejtelel winicob. Ya' añob i ch'ujlel toj b_Λ winicob tsa' b_Λ cha' mejliyob ti uts'at. ²⁴ Tsa'ix c'otiyetla ba'an Jesús, jini tsa' b_Λ i y_Λq'ueyonla jini tsijib xuc'ul b_Λ t'an ba' tsijc_Λbil i ch'ich'el cha'an mi' ñusantel lac mul. Ñumen uts'at i ch'ich'el come ma'anic mi' c'ajtin i q'uexol che' bajche' i ch'ich'el Abel.

²⁵ Tsajiletla ame la' ñusan lac Yum woli b_Λ ti t'an. Come tsi' wersa tojoyob i mul jini israelob che' b_Λ tsi' ñusabeyob i t'an Moisés i winic Dios w_Λ' ti pañimil. Ñumen mi caj lac toj joñonla mi woli lac ñusan Dios mu' b_Λ i pejcañonla ya'ti panchan. ²⁶ Che' b_Λ tsi' cha'le t'an Dios ya' ti wits tsi' ñijca pañimil ti' t'an. Pero wale che' b_Λ tsi' y_Λq'ueyonla i t'an tsi' y_ΛΛ: "Junyajl to mi caj c ñijcan pañimil yic'ot panchan, mach jinic jach pañimil". Che' tsi' y_ΛΛ. ²⁷ Che' b_Λ tsi' y_ΛΛ: "Junyajl to", tsi' y_Λq'ueyonla lac ña'tan mi' caj ti q'uextayel jini melbil tac b_Λ yujil b_Λ ñijcayel, cha'an mi' jalijel chuqui tac

mach yujilic ñijcayel. ²⁸ La' lac ch_{AN} suben Dios wocolix i y_{ALA} cha'an woli la cochel ti' yum_{ANTEL} mach b_A yujilic ñijcayel. La' lac ch'ujutesan Dios ti uts'at yic'ot pejtél lac pusic'al yic'ot b_{AQ}'uen. ²⁹ Come Dios yujil jisaya che' bajche' c'ajc.

13

Bajche' yom mi' yajñelob hermano-job

¹ Ch_{AN} c'uxbin la' b_A, come hermanojetla ti Cristo. ² Mach ñajayic ti la' pusic'al la' p'untan jini xñumelob mach b_A cañalob_{IC} la' cha'an. An i tajol tsi' m_{AC}'layob ángelob lac tatob che' mach c_{AMBILOBIC} i cha'añob. ³ Coltanla jini x_{MAJQUELOB}. P'untañob che' bajche' la' wom p'unt_{ANTEL} ya'ic añetla ti m_{AJQUIBAL}. Ña'tanla jini woliyo' b_A ti wocol che' bajche' jatet_{ACHLA} woli b_A la' wubin wocol.

⁴ Ña'tanla uts'at ñujpuñel, uts'at mi' p_{AY} i yijñam winic. Yom xuc'ul mi' pi'leñob i b_A. Come majqui jach mi' taj i yixic, mi an i yijñam, o mi ma'anic i yijñam, Dios mi caj i mel. ⁵ Mach mi la' tsajyun taq'uin. Yom tijicña mi la' wajñel yic'ot chuqui tac an la' cha'an. Come Dios tsi' y_{ALA}: “Ma'anic mi caj a c_{AYTAL} ti meba'. Ma'anic mi caj j c_{AYET}”, che'en. ⁶ Jini cha'an, yom ch'ejl lac pusic'al mi lac sub: “Lac Yum jiñach caj Coltaya. Ma'anic mi caj c b_{AC}'ñan chuqui mi' tumbleñon winicob”, cho'onla.

⁷ Ña'tanla jini x_{CANTAYAJOB} la' cha'an tsa' b_A i subeyetla i t'an Dios. Ña'tanla jaytiquil la' pi'lob tsa' b_A i tajayob i wenlel ti chajp ti chajp ti' tojlelob. Ñopola Dios che' bajche' tsi' ñopoyob. ⁸ Jesucristo junlajal_{ACH} ac'bi yic'ot w_{ALE} yic'ot ti pejtelel ora. ⁹ Mach mi la' w_{AC}' la' b_A cha'an mi la' jac' yamb_A c_{ANTESA} am b_A i sajtemal ti chajp ti chajp. Come mi lac taj i xuc'talel lac pusic'al cha'an i yutslél i pusic'al Dios, mach cha'anic we'el_{AL}. Mi woli laj c'ux we'el_{AL} o mi ma'anic woli laj c'ux, ma'anic mi' coltañonla ti tojlel Dios. Tsa' jiliyob jini tsa' b_A i

jac'ayob ili c_{ANTESA} cha'an i b_{AL} ñ_{AC}'_{AL}. ¹⁰ An pul_{ANTIB} lac cha'an, jiñach i cruz Cristo ba' mach mejlic i colt_{ANTEL} jini mu' b_A i ch_{AN} ñop i coltan i b_A ti' jac'ol jini mandar.

¹¹ Jini c'ax ñuc b_A motomaj tsi' ch'_{AM_A} ochel i ch'ich'el al_{AC}'_{AL} ti Ch'ujul b_A Ajñibal cha'an i ñus_{ANTEL} mulil. Tsi' puluyob i b_{AC}'tal al_{AC}'_{AL} ti junwejl i ti' tejclum. ¹² Che' ja'el Jesús tsi' yubi wocol ti junwejl i ti' tejclum cha'an mi' s_{AQ}'uesañonla ti' bajñel ch'ich'el. ¹³ Jini cha'an la' lac lac'tesan lac b_A ba'an Jesús ti junwejl i ti' tejclum. La' laj cuch lac ts'a'lentel che' bajche' Jesús. ¹⁴ Mach w_A'ic an lac tejclum. Pero woli lac sajcan jini tal to b_A tejclum yujil b_A jalijel.

¹⁵ Jini cha'an che' colt_{ABILONLA} cha'an Jesús, la' lac ch_{AN} sub i ñuclél Dios ti' tojlel winicob. Jiñach mero i majtan. ¹⁶ Mach yomic mi' ñajayel ti la' pusic'al i melol chuqui uts'at cha'an mi la' coltan la' pi'lob, come jiñach i majtan Dios uts'at b_A mi' q'uel.

¹⁷ Jac'benla i t'an x_{CANTAYAJOB} la' cha'an. Otsan la' b_A ti' wenta come añob i ye'tel cha'an mi' wen pasbeñetla i bijlel la' colt_{ANTEL}. Wersa mi caj i subob i b_A ti' tojlel Dios. Mi uts'at mi la' jac'ob tijicña mi caj i subob. Pero mi wola' w_{AQ}'ueñob i ch'ijiyemlel i pusic'al mach che'ic mi la' taj la' wenlel.

¹⁸ Yom mi la' tajon lojon ti oración. Cujil lojon ma'anic c mul lojon ti la' tojlel. Come ti pejtelel lojon c pusic'al com c mel lojon chuqui uts'at. ¹⁹ La' wocolic cha'lenla oración cha'an mach ch_{AN} jalix mic cha' tilel ba' añetla.

Cortesía tac

²⁰ Dios_{ACH} mu' b_A i ñ_{ACH}'chocoñonla. Tsi' teche loq'uel lac Yum Jesucristo ba'an chameño' b_A. Jiñach ñuc b_A X_{CANTA} tiñame'. Tsi' beq'ue i ch'ich'el cha'an i sellojlel jini xuc'ul b_A t'an mach b_A anic mi' jilel. ²¹ La' i y_{AQ}'ueñetla pejtelel chuqui anto yom la' cha'an, cha'an mi la' mel ti pejtelel ora chuqui yom Dios. La' i mel i

ye'tel Dios ti jatetla ti'p'atlel Cristo che' bajche' mi' mulan. La' tsictiyic i ñucllel Cristo ti pejtelel ora. Amén.

²² A wocolic hermanojob, yom uts'at mi la' jac' la' xic'bentel, come ts'ita jach tsac ts'ijbubeyetla.

²³ Ña'tanla librejix la quermano Timoteo. Mi mach jalix mi' julel ilayi, ya' talon ti jula' quic'ot. ²⁴ Aq'uenla cortesía pejtelel xcantayajob la' cha'an, yic'ot pejtelel i cha'año' bΛ Dios. Mi' yΛq'ueñetla cortesía jini ch'oyolo' bΛ ti Italia. ²⁵ La' ajnic i yutsllel i pusic'al Dios la' wic'ot ti la' pejtelel.

SANTIAGO

¹ Santiagojon, x'e'telon i cha'an Dios yic'ot lac Yum Jesucristo. Mic ts'ijbubeñetla ili jun i p'olbalet b_Λ la jini lajch_Λntiquil i yalobil Israel, pu-juemet b_Λ la ti pejtelel pañimil. Mi c_Λq'ueñetla cortesía.

Iyil_Λbentel lac pusic'al

² Quermanojob, ña'tanla jiñach wen tijicña b_Λ che' mi' tilel wocol ti chajp ti chajp cha'an mi' yil_Λbeñetla la' pusic'al. ³ Come la' wujil, mi xuc'ul mi la' ñop Dios che' mi la' ñusan wocol, mi' y_Λc' ti p'ojlel i p'_Λt_Λlel la' pusic'al ti pijt. ⁴ La' ts'_Λact_Λyic i p'_Λt_Λlel la' pusic'al ti pijt cha'an uts'at mi la' wajñel, cha'an mi' ts'_Λactiyel i wenlel la' pusic'al. Che' jini ma'anic chuqui anto yom la' cha'an. ⁵ Mi anto yom la' ña't_Λbal c'ajtibenla Dios mu' b_Λ i p'ewbeñob pejtelel winicob. Che' mi la' c'ajtiben mi caj i y_Λq'ueñetla ti' yonlel i ña't_Λbal come mach yujilic a'leya. ⁶ Ñopola mi caj la' w_Λq'uentel che' mi la' c'ajtiben. Mach yomic tile bixel la' pusic'al ame lajaleticla bajche' w_Λl_Λcña b_Λ ja' mu' b_Λ i ñijcan ic'. Mi' jats' tac i b_Λ ya' ti colem ñajb. ⁷ Mi tile bixel la' pusic'al mach ti jump'ejlic la' pusic'al woli la' c'ajtiben. Che' jini ma'anic chuqui mi caj la' w_Λq'uentel ti lac Yum. ⁸ Come jini cha'p'ejax b_Λ i pusic'al mi' cha'len cajcaj x_Λmbal ti pejtelel i bijlel.

⁹ Jini hermano mach b_Λ anic i chub_Λ'an ti pañimil la' ñuc'ac i pusic'al cha'an i ñuclel Dios. ¹⁰ Jini wen chumul b_Λ winic la' ñuc'ac i pusic'al cha'an peq'ues_Λbil ti' tojlel Dios, come mi' caj ti jilel che' bajche' i nich pimel. ¹¹ Che' c'ux q'uin mi' tiquesan jam. Mi' p'ajtel i nich pimel. Mi' jilel i t'ojl_Λwel. Che' ja'el mi caj i ch_Λmel jini wen chumul b_Λ. Quepel mi' c_Λy i ye'tel.

¹² Tijicña jini mu' b_Λ i cuch wocol ti uts'at, come che' ñumenix i yil_Λbentel i pusic'al, mi caj i y_Λq'uentel i cuxt_Λlel i wenta corona che' bajche' albil i

cha'an Dios. Dios mi caj i y_Λq'ueñob pejtelel mu' b_Λ i c'uxbiñob. ¹³ Che' an majqui woli' p_Λjyel ti mulil, ña'tanla mach p_Λybilic i cha'an Dios. Come Dios mach mejlic i p_Λjyel ti mulil. Ma'anic ba' ora mi' p_Λy ti mulil winicob. ¹⁴ Che' an majqui woli' p_Λjyel ti mulil, jiñach i colosojlel i pusic'al mu' b_Λ i p_Λy, mu' b_Λ i xic'. ¹⁵ I colosojlel i pusic'al mi' coled ti' pusic'al. Mi' ñijcan ti mulil. Che' tsa'ix p'ojli mulil mi' y_Λc' ti ch_Λmel.

¹⁶ C'uxbibilo' b_Λ quermanojob, mach mi la' jac' la' lotintel. ¹⁷ Pejtelel wen b_Λ lac majtan yic'ot pejtelel uts'at b_Λ lac majtan mi' tilel ti Dios. Mi' jubel tilel ti lac Tat, tsa' b_Λ i mele ec' ti pejtelel. Ma'anic mi' q'uextiyel i pusic'al. Ma'anic mi' y_Λjñel mi ts'ita'ic. ¹⁸ Tsi' y_Λq'ueyonla lac ñop i sujmllel i t'an cha'an mi lac cha' ilan pañimil che' bajche' yom i pusic'al. Tsi' cha' meleyonla ti y_Λx al_Λ b_Λ i yalobil ti' tojlel yaño' b_Λ mu' b_Λ caj i ñopob.

Ch_Λn melela chuqui mi' y_Λl jini wen t'an

¹⁹ Jini cha'an c'uxbibil b_Λ quermanojob, yom p'ip'etla che' mi la' ñich'tan t'an. Mach yomic ora mi la' cha'len t'an. Mach yomic mi la' b_Λc' mich'an. ²⁰ Come i mich'ajel winicob ma'anic mi' coltañonla lac mel chuqui toj che' bajche' yom Dios. ²¹ Jini cha'an c_Λy_Λla pejtelel chuqui tac bibi' yic'ot pejtelel jontolil. Ti' yutslel la' pusic'al ch'ujbinla jini t'an tsa' b_Λ ochi ti la' pusic'al che' bajche' pac' mu' b_Λ mejlel i coltan la' ch'ujlel.

²² Ch_Λn melela chuqui mi' y_Λl jini wen t'an. Mach yomic to'o che' jach mi la' wubin. Mach mi la' lon ña'tan woli la' ñop mi ma'anic woli la' jac'. ²³ Come jini mu' b_Λ i ñich'tan jini wen t'an, mi ma'anic mi' jac', lajal_Λch bajche' juntiquil mu' b_Λ i q'uel i wut ti espejo. ²⁴ Mi' yujtel i q'uel i wut, mi' majlel. Mi' b_Λc' ñaj_Λyel ti' pusic'al bajche' yilal i wut. ²⁵ Mach che'ic jini mu' b_Λ i wen q'uel jini wen b_Λ mandar, come jini mandar mi' y_Λc' ti coled jini ñup'ulo' b_Λ. Majqui jach

mi' wen q'uel, ma'anic mi' ñaj^Λyel ti' pusic'al chuqui tsi' yubi, pero mi' jac' che' bajche' yom. Jini winic mi' taj i wenlel ti Dios ti pejtelel chuqui mi' mel.

²⁶ Jini mu' b^Λ i lon ña'tan uts'at woli' ch'ujutesan Dios che' ma'anic mi' tic' i yac', woli jach i ñop lot. Tontoj^Λch. Mi' lon sub i b^Λ ti hermano. ²⁷ Jini mu' b^Λ i ch'ujutesan Dios ti isujm, mach b^Λ anic i bibi'lel ti' tojlel Dios lac Tat, jiñ^Λach mu' b^Λ i coltan meba' alobob yic'ot meba' x'ixicob. Mi' ch^Λac^Λ q'uel i b^Λ ame i ñopben i sojqumal pañimil.

2

Mach yomic jelchojc mi la' c'uxbin la' b^Λ

¹ Quermanojob, jatetla mu' b^Λ la' ñop lac Yum Jesucristo i Yum Panchan, mach yomic jelchojc jach mi la' c'uxbin la' pi'lob. ² Ya' ba' mi la' tempa la' b^Λ, mi tsa' ochi wen chumul b^Λ winic l^Λp^Λ b^Λ i cha'an i m^Λt c'ab melbil b^Λ ti oro yic'ot wen b^Λ i pislel, mi tsa' ochi ja'el yamb^Λ mach b^Λ anic i chub^Λ'an l^Λp^Λ b^Λ i cha'an tsuculix b^Λ i pislel, ³ mach wenic che' ñumen mi la' c'uxbin jini wen b^Λ i pislel. Mi tsa' la' sube bucht^Λ ba' wen uts'at, pero mi tsa' la' sube jini mach b^Λ anic i chub^Λ'an: Wa'i ya'i o, mi mach a womic wa'tal, buchi' ti lum lac'al ti coc, mi che'etla, ⁴ an la' mul che' jini. Jelchojc jach woli la' c'uxbin winicob. Jontol bajche' woli la' bajñel ña'tan.

⁵ C'uxbibilo' b^Λ quermanojob, ubinla. Dios tsi' yajca jini mach b^Λ añobic i chub^Λ'an ti pañimil cha'an mi' wen chumt^Λlob cha'an jini mu' b^Λ lac ñop, come mi caj i yajñelob ti' yum^Λantel Dios yic'ot pejtel mu' b^Λ i c'uxbiñob Dios che' bajche' albil i cha'an. ⁶ Pero jatetla woli la' ts'a'len jini mach b^Λ anic i chub^Λ'an. ¿Majqui mi' tic'lañetla? ¿Majqui mi' p^Λyetla majlel ti melob^Λj^Λ? Jiñob^Λach wen chumulo' b^Λ. ⁷ Jini wen chumulo' b^Λ mi' p'ajbeñob i c'aba' Cristo ba' mi lac taj lac wenlel.

⁸ Yom mi la' jac' ti isujm ili c'ax ñuc b^Λ mandar ti' Ts'ijbujel Dios:

“C'uxbin a pi'lob che' bajche' ma' bajñel c'uxbin a b^Λ”, che'en. Mi woli la' jac' jini mandar toj woli la' mel. ⁹ Pero an la' mul mi jelchojc jach woli la' c'uxbin la' pi'lob. Che' jini xñusa mandaretla ti' tojlel ili mandar. ¹⁰ Majqui jach mi' ts'ita' ñusan jump'ejl mandar anquese mi' lu' jac' jini yan tac b^Λ, an i mul ti' tojlel pejtelel jini mandar cha'an tsi' ñusa jump'ejl. ¹¹ Come jini tsa' b^Λ i y^Λla: “Mach ma' cha'len ts'i'lel”, tsi' y^Λla ja'el: “Mach ma' cha'len ts^Λansa”, che'en. Mi ma'anic tsa' cha'le ts'i'lel pero mi tsa' cha'le ts^Λansa, xñusa mandaret che' jini. ¹² Ti pejtelel chuqui mi la' cha'len yic'ot chuqui mi la' w^Λ, ña'tanla mi caj la' mel la' b^Λ ti' tojlel Cristo tsa' b^Λ i y^Λc'ayonla ti colel cha'an mi lac jac'ben i mandar. ¹³ Jini mach b^Λ yujilic p'untaya, ma'anic mi caj i p'unt^Λantel ti' yorajlel meloñel. Jini yujil b^Λ p'untaya tijicña mi caj i yubin che' ti' yorajlel meloñel.

P^Λsa wen b^Λ a melbal mi tsa' ñopo Dios

¹⁴ Quermanojob, mi an majch mi' lon ña'tan woli' ñop Dios che' ma'anic mi' mel chuqui wen, ¿woli ba i ñop ti isujm? Mi che'ach woli' ñop Dios, ¿woli ba i taj i colt^Λantel? ¹⁵ Mi a c^Λñay^Λach juntiquil p'ump'un b^Λ mach b^Λ anic i pislel mi i b^Λ i ñac', ¹⁶ mi tsa' sube: Cucu ti' ñach'talel a pusic'al, q'uixñesan a b^Λ, la' ñaj'auquet, mi che'et, ¿woli ba a coltan che' jini, che' ma'anic ma' w^Λq'uen chuqui anto yom i cha'an? ¹⁷ Che' jini ma'anic woli la' ñop Dios ti isujm come to'ol t'an jach mi ma'anic wen b^Λ la' melbal.

¹⁸ An majqui mi caj i subeñet: Jatet wola' ñop Dios cha'an ma' taj a colt^Λantel, pero joñon wolic p^Λs wen b^Λ c melbal. ¿Bajche' mi caj a p^Λsbeñon ti isujm mi wola' ñop che' ma'anic wen b^Λ a melbal? Pero wen tsiquil wolic ñop Dios che' mic p^Λsbeñet wen b^Λ c melbal, che'en. ¹⁹ ¿Am ba ti la' tojlel mu' b^Λ i lon ña'tan jas^Λ mi lac to'ol ñop juntiquil jach jini mero Dios? Isujm juntiquil jach, pero mach jas^Λic mi

lac to'ol ñop, come jini xibajob ja'el mi' ñopob, che' tsiltsilñayob ti b_Λq'uen.

²⁰ Tontojet. ¿Mach ba a wujilic lolom jach mi lac to'ol ñop Dios che' ma'anic wen b_Λ lac melbal? ²¹ ¿Mach ba anic tsa' q'uejli ti toj lac tat Abraham cha'an ti wen b_Λ i melbal che' b_Λ tsi' y_Λc'Λ ti ch_Λmel i yalobil i c'aba' Isaac ya' ti' pul_Λntib i majtan Dios? ²² Ña'tan che' jini, mach cojic jach tsi' ñopo Dios pero tsi' mele chuqui wen. Tsiquil uts'at tsi' ñopo Dios come tsi' p_Λs_Λ i ñopbal yic'ot wen b_Λ i melbal. ²³ Tsa' ujtí che' bajche' tsi' y_ΛΛ i ts'ijbujel Dios: "Abraham tsi' ñopo Dios. Jini cha'an tsa' q'uejli ti toj", che'en. Dios tsi' pejca ti' pi'Λ. ²⁴ Ña'tanla che' jini, mi lac ch'Λjmel ti' wenta Dios che' mi lac mel chuqui wen, mach cojic jach che' mi lac to'ol ñop Dios.

²⁵ Che' ja'el jini Rahab, am b_Λ cab_Λ i yixic, tsa' ch'Λjmi ti' wenta Dios che' b_Λ tsi' p_Λy_Λ ochel jini xmucu stsajiyajob, che' b_Λ tsi' chocoyob sujtel ti yamb_Λ bij. ²⁶ Che' loq'uemix lac ch'ujlel ti lac b_Λc'tal ch_Λmeñonixla. Che' ja'el mi to'ol t'an jach woli lac ñop Dios che' ma'anic wen b_Λ lac melbal, ch_Λmeñonixla yubil come ma'anic mi lac ñop ti isujm.

3

La cac'

¹ Quermano, mach yomic ma' b_Λc' ochel ti x_Λantesa, come la' wujil ñumen mi caj lac toj lac mul bajche' yaño' b_Λ hermanojob che' x_Λantesajonla. ² Ti lac pejtelel cab_Λ mi lac taj lac sajtemal ti' tojlel lac pi'Λlob. Majqui jach puro uts'at i t'an ti' tojlel yaño' b_Λ, uts'at_Λch i pusic'al jini winic. Yujil i tic' i b_Λ ti pejtelel chuqui mi' mel.

³ La' wujil mi la cots_Λben i taq'uiñal i yej caballo cha'an mi' jac'beñonla. Che' jini mi' yumañonla ti pejtelel i cuctal. ⁴ Ña'tanla wen colem barco, pero che' ñijc_Λabil i cha'an p'at_Λ b_Λ ic', mi' toj'es_Λantel majlel cha'an biq'uit b_Λ i toj'es_Λjib baqui jach yom majlel jini xñijca barco. ⁵ Che' ja'el la cac',

anquese biq'uit jax ti lac b_Λc'tal, wen ch'ejl mi' p_Λs i b_Λ ti' subol ñuc tac b_Λ. Anquese che' jach ya wistal i nich c'ajc, mi tsi' chucu colem te'el mi' laj pulel. ⁶ Jini la cac' lajal_Λch bajche' c'ajc. Wen yujil jontolil. Mi' bib'esan pejtelel lac b_Λc'tal. Ch'oyol ti infierno i jontolil la cac'. Mi mejlel i xic'beñonla jontolil cha'an mi' jisañonla ti c'ajc.

⁷ Mi mejlel la cuts'esani b_Λmate'el, mut, lucum, yic'ot i ch_Λñil ñajb come ti chajp ti chajp tsa' uts'es_Λanti cha'an winicob. ⁸ Pero mach che'ic la cac'. Ma'anic winic mu' b_Λ mejlel i yuts'esani i yac'. Jontol la cac'. Mach yujilic tijq'uel. An i venenojlel yujil b_Λ ts_Λansa.

⁹ Ti la cac' mi lac ch'ujutesan Dios lac Tat. Ti la cac' mi lac p'aj winicob x'ixicob melbilo' b_Λ ti' yejtal Dios. ¹⁰ Ti' yej winic mi' loq'uel uts b_Λ t'an yic'ot p'ajoñel. Quermanojob, mach che'ic yom. ¹¹ Ti jump'ejl jach i loq'uib ja', ¿mu' ba i loq'uel y_Λx b_Λ ja' yic'ot ch'aj b_Λ? ¹² Quermanojob, ¿mu' ba lac tuc' olivo ti higuera te'? ¿Mu' ba lac tuc' higo ti ac'? Che' ja'el, ma'anic i loq'uib ja' mu' b_Λ i y_Λc' y_Λx b_Λ ja' yic'ot tsaj b_Λ.

Jini lac ña't_Λbal mu' b_Λ i jubel tilel ti chan

¹³ Majqui jach an cab_Λ i pusic'al yic'ot cab_Λ i ña't_Λbal, la' i tsictesan ti wen b_Λ i melbal. Yom pec' mi' mel i pusic'al che' mi' mel chuqui wen yic'ot wen b_Λ i ña't_Λbal. ¹⁴ Mi ts_Λyts_Λyña la' pusic'al cha'an i wlenlel la' pi'Λlob, mi la' wujil a'leya ti la' pusic'al, mach la' chañ'esani la' b_Λ. Mach la' cha'len lot ti' contra i sujmllel. ¹⁵ Come mach tilemic ti chan i tsuculel lac pusic'al, pero tilem ti pañimil, tilem ti' colosojlel lac pusic'al yic'ot ti xiba. ¹⁶ Ya' ba' ts_Λyts_Λyñayob i pusic'al winicob, ba' ñijc_Λabilob i cha'an i ts'i'lel i wut, ya' mi' t'oxob i b_Λ ti leto yic'ot jujunchajp jontolil.

¹⁷ Pero jini wen b_Λ lac ña't_Λbal ch'oyol b_Λ ti chan ñaxan mi' p_Λs i b_Λ ti' s_Λc_Λlel lac pusic'al yic'ot i yutslel lac t'an. Mi' y_Λc' ti bujt'el lac pusic'al

ti p'untaya cha'an mi lac mel pejtél chuqui wen ti pejtelel lac pusic'al. Mach yujilic lo'loya. ¹⁸ Jini mu' b_Λ i lajmesañob leto ti' ñach'talel i pusic'al woli' wejch'uñob majlel pac' yilal mu' b_Λ caj i yac' i wut cha'an toj mi la cajñel.

4

Jini mu' b_Λ i c'uxbin i cha'an b_Λ pañimil

¹ ¿Chucoch woli la' t'ox la' b_Λ ti a'leya? ¿Mach ba xic'bileticla cha'an i colosojlel la' pusic'al? Come mi' tejchel guerra ti la' pusic'al che' cha'p'ejl jax la' ña'tabal. ² An i ts'i'lel la' wut cha'an chub_Λ'añal. Mi la' cha'len tsansa cha'an mi la' taj. Tsaytsayña la' pusic'al cha'an i wenlel la' pi'lob pero ma'anic mi la' taj. Jini cha'an mi la' cha'len leto yic'ot guerra. Ma'anic mi la' taj chuqui la' wom come ma'anic mi la' c'ajtiben Dios. ³ An chuqui tac mi la' c'ajtiben pero ma'anic mi la' taj, come sajtem bajche' mi la' c'ajtin. La' wom jach la' jisan cha'an i colosojlel la' pusic'al.

⁴ Lajaletla bajche' x'ixic mu' b_Λ i cay i ñoxi'al cha'an mi' c'uxbiben i contra. ¿Mach ba la' wujilic? Jini mu' b_Λ i c'uxbin i cha'an b_Λ pañimil, mi' contrajin Dios. Jini yom b_Λ i c'uxbintel ti pañimil, woli' yotsan i b_Λ ti' contra Dios. ⁵ Ña'tanla isujm mi' subeñonla i Ts'ijbujel: “Dios tsi' chumchoco ti lac pusic'al jini Espíritu mu' b_Λ i cantañonla ame sojquiconla”. ⁶ Cabal mi' yac'ueñonla lac p'atlel cha'an mi' majlel lac cha'an. Jini cha'an mi' yal: “Dios mi' contrajin jini mu' b_Λ i chañ'esañob i b_Λ, pero mi' p'at'esan jini mu' b_Λ i peq'uesañob i b_Λ”, che'en.

⁷ Aq'uen la' b_Λ Dios. Pasa la' b_Λ ti' contra xiba. Che' jini mi caj i puts'tañetla. ⁸ Lac'tesan la' b_Λ ba'an Dios. Che' jini mi caj i lac'tesan i b_Λ ba' añetla. Xmulilob, poco la' c'ab. Jatetla cha'chajp jax b_Λ la' pusic'al saq'uesan la' b_Λ. ⁹ Mele la' pusic'al. Cha'lenla uq'uel. Uc'tan la' mul. La' ujtiquetla ti tse'ñal. La' p'antayic ti uq'uel. La' jilic

i tijicñayel la' pusic'al. La' p'antayic ti la' ch'ijiyemlel. ¹⁰ Mele la' b_Λ ti pec' ti' wut lac Yum. Che' jini mi caj i chañ'esañetla.

¹¹ Quermanojob, mach yomic mi la' pac' ti jontolil la' pi'lob. Jini mu' b_Λ i pac' ti jontolil i pi'lob yic'ot jini mu' b_Λ i bajñel melob ti' pusic'al woli' contrajin jini mandar. Woli' yal ti' pusic'al mach uts'atic jini mandar. Pero mi wola' wal ti a pusic'al mach uts'atic jini mandar, mach tojetic ti' tojlel. Wola' bajñel wa'chocon a b_Λ ti meloñel ti' tojlel. ¹² An juntiquil jach x'ac' mandar am b_Λ i p'atlel cha'an mi' coltañonla cha'an mi' jisañonla. ¿Chuqui i ye'tel ma' bajñel otsan a b_Λ a mel a pi'lob ti a bajñel pusic'al?

Mach la' wujilic chuqui mi' caj ti ujtél ijc'al

¹³ Ubinla jatetla mu' b_Λ la' wal: Wale o mi ijc'al mi caj lac majlel ti tejclum. Ya' i mi caj lac jalijel jump'ejl jab cha'an mi lac cha'len maññoñel yic'ot choñoñel. Mi caj laj ganarin cabal taq'uin, lon che'etla. ¹⁴ Mach la' wujilic chuqui mi' caj ti ujtél ijc'al mi bajche' mi caj la' wujtel. Isujm, lajal la' cuxtalel bajche' i yowix ja'. Poj tsiquil jumuc'. Ti wi'il mach tsiquilix. ¹⁵ Jini cha'an yom mi la' wal: Mi che'ach yom lac Yum, che'ach mi caj la' cajñel, che'ach mi caj lac mel, che'etla. ¹⁶ Pero che' mi la' bajñel ña'tan chuqui mi caj la' mel, woli' la' chañ'esan la' b_Λ. Che' mi la' bajñel sub la' b_Λ ti ñuc, an la' mul. ¹⁷ Majqui jach mi' ña'tan chuqui yom melol pero mach che'ic mi' mel, añach i mul.

5

T'an cha'an wen chumul b_Λ winic

¹ Ubinla wen chumulel b_Λ la. Cha'lenla uq'uel, cha'lenla oñel cha'an jini wocol mu' b_Λ caj i tajetla. ² Oc'benix la' chub_Λ'an, c'uxbilix la' pislel ti' chañil. ³ Jini oro yic'ot plata ta'ajemix. I ta' mi' yac' ti tsictiyel la' mul. Mi caj i jisan la' bac'tal che' bajche' c'ajc. Tsa' la' bajñel loto la' chub_Λ'an ti ili cojix b_Λ q'uin tac. ⁴ La' wilan c'am woli ti t'an jini taq'uin,

come ma'anic tsa' la' tojo x'e'telob la' cha'an tsa' b_Λ i tsepbeyetla la' jamil. Tsa' c'oti i t'an la' waj tsep jamob ti' chiquin lac Yum, jiñ_Λch i Yum panchan yic'ot pañimil. ⁵ Wen chumuletla w_Λ' ti pañimil. Tijicña tsa' la' ñusa q'uin. Ma'anic tsa' la' tiq'ui la' b_Λ. Tsa' la' jujp'esa la' pusic'al cha'an jini q'uin che' mi caj la' ts_Λns_Λntel. ⁶ Tsa' la' jop'be i mul jini toj b_Λ. Tsa' la' ts_Λnsa. Ma'anic tsi' letsa i t'an ti la' tojlel.

Cha'lenla pijt

⁷ Jini cha'an hermanojob, cha'lenla pijt ti' ñ_Λch't_Λlel la' pusic'al jinto mi' tilel lac Yum. Ña'tanla jini xpac'. Jal mi' pijtan i y_Λc'bal i lum. Ti' ñ_Λch't_Λlel i pusic'al mi' pijtan jini ñaxan b_Λ ja'al yic'ot jini wi'il b_Λ cha'an mi' colel i p_Λc'bal. ⁸ Che'ach yom mi la' cha'len pijt ti' ñ_Λch't_Λlel la' pusic'al. Xuc'chocon la' pusic'al come l_Λc'ali_Λx jini q'uin che' mi' tilel lac Yum. ⁹ Quermanojob, mach la' cha'len wulwul t'an ti' contra la' pi'lob ame p_Λjyiquetla cha'an mi la' mel la' b_Λ. La' wilan wa'alix ti' ti' otot la' Caj mel mulil.

¹⁰ Quermanojob, ña'tanla jini x'alt'añob tsa' b_Λ i subuyob t'an ti' c'aba' lac Yum. Tsi' p_Λsbeyetla bajche' yom mi la' ñusan wocol. Tsi' cha'leyob pijt ti' ñ_Λch't_Λlel i pusic'al. Tsi' ñusayob i tic'l_Λntel. ¹¹ La' cujil tijicñayobix cha'an tsi' cuchuyob wocol. Tsa'ix la' wubi bajche' tsi' cuhu wocol ti' uts'at jini Job. Tsa'ix la' wubi chuqui tsi' cha'le lac Yum ti' tojlel Job che' ti' yujtibal, come uts i pusic'al lac Yum. Wen yujil p'untaya. ¹² Quermanojob, jiñ_Λch ñumen uts'at b_Λ che' ma'anic mi la' lon taj ti' t'an panchan mi pañimil mi yamb_Λ t'an cha'an mi la' wa'chocon la' subal. Jas_Λl jach mi la' w_Λl che'ach yom o mach che'ic yom ame la' taj la' mul ti' tojlel Dios. Mi mach isujmic, mach i sujmic, che'etla, cha'an ma'anic mi la' p_Λjyel la' mel la' b_Λ.

Cha'lenla oración ti' xuc't_Λlel la' pusic'al

¹³ ¿Am ba majqui woli' yubin wocol? La' i pejcan Dios. ¿Am ba majqui woli' yubin tijicña? La' i c'ayin Dios. ¹⁴ ¿Am ba majqui woli' ti c'am_Λjel? La' i p_Λy jini wa'chocobilo' b_Λ ti' tojlel xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ. Mi caj i pejc_Λbeñob Dios. Mi caj i boñob ti' aceite ti' c'aba' lac Yum. ¹⁵ Mi woli' lac ñop ti' lac pusic'al che' mi lac pejcan Dios, mi caj i coltan jini xc'am_Λjel. Lac Yum mi caj i lajmesan. Mi tsi' cha'le mulil, mux i ñus_Λbentel. ¹⁶ Subu la' b_Λ che' an la' mul ti' tojlel la' pi'lob. Taja la' b_Λ ti' oración cha'an mi la' lajmes_Λntel. An cab_Λl i c'ajñibal i yoración jini tojo' b_Λ. Cab_Λl_Λch i p'at_Λlel.

¹⁷ Winic_Λch Elías lajal bajche'onla. Ti' jump'ejl i pusic'al tsi' pejca Dios cha'an ma'anic mi' tilel ja'al. Ojlil i ch_Λmp'ejl jab ma'anic tsa' yajli ja'al ti' lum. ¹⁸ Tsi' cha' pejca Dios. Tsi' choco tilel ja'al. Jini lum tsi' cha' ac' _Λ ti' colel p_Λc'ab_Λl. ¹⁹ Hermanojob, mi an junti_Λquil ti' la' tojlel tsa' b_Λ i c_Λy_Λl i sujml_Λ Dios, yom mi' cha' toj'esan yamb_Λ. ²⁰ Come jini mu' b_Λ i toj'esan xmulil am b_Λ i sajtemal woli' coltan cha'an mi' taj i cuxt_Λlel cha'an ma'anic mi' jilel. Woli' y_Λc' ti' ñus_Λntel cab_Λl mulil.

1 PEDRO

¹ Pedrojon, apóstolon i cha'an Jesucristo. Mic ts'ijbubeñetla ili jun, xñumelet jach b_Λ la, pujquemet b_Λ la ti Ponto, ti Galacia, ti Capadocia, ti Asia yic'ot ti Bitinia. ² Yajc_Λbiletla che' bajche' tsi' w_Λn ña'ta Dios lac Tat. Jini Espíritu woli' s_Λq'uesañetla cha'an mi la' jac'ben Jesucristo, yic'ot ja'el cha'an mi la' mujlel ti' ch'ich'el Jesucristo. La' p'ojles_Λtic i yutsllel yic'ot i ñ_Λch'talel la' pusic'al.

An cuxul b_Λ lac pijtaya

³ La' subjic i ñuclel Dios i Tat lac Yum Jesucristo, come cab_Λl tsi' p'untayonla che' b_Λ tsi' y_Λq'ueyonla lac cha' ilan pañimil. Jini cha'an an cuxul b_Λ lac pijtaya, cha'an tsa' cha' tejchi ch'ojoyel Jesucristo ba'an ch_Λmeño' b_Λ. ⁴ Come Dios mi caj i y_Λq'ueño_nla jini lotbebilon b_Λ la ti panchan ba' ma'anic mi' jilel, ba' ma'anic mi' bib'an, ma'anic mi' tsuculiyel. Mi caj la' w_Λq'uentel ya' ti panchan. ⁵ Come Dios woli' c_Λntañetla ti ñuc b_Λ i p'_Λtalel pejteletla mu' b_Λ la' ñop, c'_Λl_Λl ti jini cojix b_Λ q'uin che' mi caj i tsictiyel la' colt_Λntel tsa' b_Λ i w_Λn chajp_Λbeyetla. ⁶ Jini cha'an tijicñayetla, anquese poj jumuc' jach mi la' wubin jujunchajp wocol mi che'_Λch yom Dios, ⁷ cha'an mi' tsictiyel mi xuc'ul woli la' ñop. Ñumen uts'at i xuc'talel la' pusic'al ti Cristo bajche' oro mu' b_Λ i jilel. Wolix la' ñusan wocol che' bajche' mi' ñumel oro ti c'ajc cha'an mi' q'uejlel mi mero oro. Che' ja'el che' ñumenix la' wocol, mi caj i subjel la' ñuclel, mi caj la' c'uxbintel, mi caj la' q'uejlel ti ñuc che' mi' tsictiyel Jesucristo. ⁸ Ma'anic tsa' la' q'uele Jesús, pero mi la' c'uxbin. Ma'anic woli la' q'uel w_Λle, pero woli la' ñop. Jini cha'an ma'anic i p'isol i tijicñayel la' pusic'al tilem b_Λ ti panchan, ⁹ come woli la' taj la' colt_Λntel cha'an tsa' la' ñopo.

¹⁰ Che' bajche' tsi' w_Λn subuyob jini x'alt'añob, mi caj la' taj i yutsllel i pusic'al Dios. Tsi' ñopoyob i ch'_Λmben isujm bajche' mi caj i yutjel la' colt_Λntel. ¹¹ Tsi' saj cayob ti jun cha'an mi' ña'tañob baqui b_Λ ora mi' caj ti ujt_Λl jini tsa' b_Λ i y_Λl_Λ i yEspíritu Cristo am b_Λ ti' pusic'alob. Come i yEspíritu Cristo tsi' w_Λn subeyob i wocol Cristo, yic'ot i ñuclel mu' b_Λ caj i taj che' ujtemix wocol. ¹² Tsa' p_Λs_Λbentiyob mach cha'anic i bajñel c'_Λjñibal tsi' cha'leyob t'an, pero cha'an mi' c_Λntes_Λntel yaño' b_Λ. W_Λle tsa'ix la' wubi jini jach b_Λ t'an tic tojlel lojon. Tsac subeyetla jini wen t'an yic'ot jini Ch'ujul b_Λ Espíritu chocbil b_Λ tilel ti panchan. Jini ángelob wersa yomob i ch'_Λmben isujm.

Yom ch'ujuletla ti pejtelel la' melbal

¹³ Jini cha'an, chajpan la' pusic'al. Yom y_Λx_Λl la' wo. Junyajlel xuc'chocon la' b_Λ ti pijtaya, come mi caj la' w_Λq'uentel i yutsllel la' pusic'al che' mi' p_Λst_Λl Jesucristo. ¹⁴ Yom lajaletla bajche' alobob mu' b_Λ i wen jac'ob t'an. Mach mi la' ch_Λn mel che' bajche' ti yamb_Λ ora che' maxto anic la' ña't_Λbal, che' b_Λ tsa' la' jac'_Λ i colosojlel la' pusic'al. ¹⁵ Ch'ujul jini tsa' b_Λ i p_Λy_Λyetla, jini cha'an yom ch'ujuletla ja'el ti pejtelel la' melbal. ¹⁶ Come ts'ijbubil: "Ajñenla ti ch'ujul, come ch'ujulon", che'en lac Yum.

¹⁷ Mi woli la' pejcan ti la' Tat jini mu' b_Λ i mel pejt_Λl winicob ti toj, mu' b_Λ caj i meletla ti jujuntiquil che' bajche' an la' melbal, ajñenla ti b_Λq'uen che' w_Λ'to añetla ba' mach mero la' lumalic. ¹⁸ Come ña't_Λbil la' cha'an, m_Λmbiletla cha'an ma'anic mi la' ch_Λn ñop jini lolom jach b_Λ tsa' b_Λ la' ñopo ti la' ñojte'el. Mach m_Λmbileticla ti jini yujil tac b_Λ jilel che' bajche' oro yic'ot s_Λs_Λc taq'uin. ¹⁹ Pero m_Λmbiletla ti' ch'ich'el Cristo, letsem b_Λ i tojol, che' bajche' juncojt al_Λ tat tiñ_Λme' mach b_Λ anic i ch_Λmel mi i bibi'lel. ²⁰ Tsa' wa'choconti Jesús che' maxto anic tsa' mejli pañimil, pero tsa' poj tsictiyi ti jini cojix b_Λ q'uin tac am b_Λ w_Λle cha'an mi'

coltañetla. ²¹ Cha'an ti' caj Jesús mi la' ñop Dios tsa' b_Λ i teche ch'ojyel Jesús ba'an ch_Λmeño' b_Λ. Tsi' y_Λq'ue i ñucl_Λ. Jini cha'an c_Λy_Λletla ti Dios. An la' pijtaya ti Dios.

²² Tsa'ix la' s_Λq'uesa la' pusic'al ti' jac'ol i sujml_Λ. Jini cha'an mi la' c'uxbin la' wermanojob ti isujm. Wen c'uxbin la' b_Λ ti jump'ejl la' pusic'al. ²³ Come ma'anic tsa' la' cha' ila pañimil ti pac' yujil b_Λ jilel, pero ti pac' mach b_Λ yujilic jilel, jini cuxul b_Λ i t'an Dios mu' b_Λ i yajñel ti pejtelel ora. ²⁴ Come ts'ijbubil: "Pejtelel winicob lajalob bajche' pimel. Pejtelel i ñucl_Λ winicob lajal_Λch bajche' i nich pimel. Mi' tiquin pimel, mi' yajlel jubel i nich, ²⁵ pero i t'an lac Yum mi' yajñel ti pejtelel ora", che'en. Che'ach mi' y_Λl jini wen t'an tsa' b_Λ c subeyetla.

2

¹ Jini cha'an c_Λy_Λla pejtelel la' jontolil yic'ot lotiya yic'ot i cha'chajplel la' pusic'al, yic'ot ts_Λyts_Λyña b_Λ la' pusic'al cha'an i wenlel la' pi'lob, yic'ot pejtelel u'yaj t'an. ² Yom lajaletla bajche' al_Λ, poj ujt_Λ b_Λ i yilan pañimil, mu' b_Λ i c'ajtin i chu'. Che'ach yom mi la' c'ajtin la' chu' ti Espíritu mu' b_Λ i we'san la' pusic'al ti' sujml_Λ, cha'an mi la' colel majlel ti la' colt_Λntel, ³ mi sumuc tsa' la' wubi i yutslel lac Yum.

Jini cuxul b_Λ Xajlel

⁴ La'la ba'an Jesús, jini cuxul b_Λ Xajlel. Winicob tsi' chocoyob ti isujm, pero Dios tsi' yajca come uts'atax mi' q'uel. ⁵ Jatetla ja'el lajaletla bajche' cuxul b_Λ xajlel. Woli la' wa'chocontel ti' yotot Dios. Yom ch'ujul b_Λ motomajetla i cha'an Jesucristo cha'an mi la' w_Λq'uen ch'ujul b_Λ i majtan Dios mu' b_Λ i mulan. ⁶ Come ts'ijbubil: "Awilan, woli c_Λc' ti Sion jump'ejl uts'at b_Λ Xajlel, yajc_Λbil b_Λ cha'an i xujc otot. Jini mu' b_Λ i ñop ma'anic mi' cajel ti quisin", che'en. ⁷ Jatetla mu' b_Λ la' ñop, c'ux mi la' wubin Jesús. Pero ti' tojlel jini mach b_Λ anic mi' ñopob, jiñach Xajlel chocbil b_Λ cha'an jini xmel ototob. Pero Dios tsi' yotsa ti'

xujc otot. ⁸ Ts'ijbubil ja'el: "Jiñach Xajlel ba' mi' jats'ob i yoc winicob. Jiñach Ñuc b_Λ Xajlel mu' b_Λ i y_Λc'ob ti yajlel. Come tsi' jats'ayob i yoc cha'an ma'anic tsi' jac'ayob jini wen t'an". Che'ach tsi' meleyob bajche' tsi' w_Λn ña'ta Dios.

X'e'teletla i cha'an Dios

⁹ Pero i yalobiletla, yajc_Λbiletla. Ñuc b_Λ motomajetla ti' tojlel jini Rey. Ch'ujul b_Λ tejclumetla. I cha'añetla Dios cha'an mi la' sub majlel jini ñuc tac b_Λ i melbal Dios, tsa' b_Λ i p_Λy_Λyetla loq'uel ti ic'yoch'an b_Λ pañimil. Tsi' yotsayetla ti' s_Λc_Λlel i yum_Λntel. ¹⁰ Ti yamb_Λ ora mach i cha'añeticla Dios, pero w_Λle i cha'añetla. Ti yamb_Λ ora ma'anic majch tsi' p'untayetla, pero w_Λle tsa'ix i p'untayetla.

¹¹ C'uxbibilet b_Λ la, xñumeletla ti pañimil, yañach b_Λ la' lumal. Ti wocol t'an mic subeñetla mach yomic mi la' jac'ben i colosojlel la' pusic'al mu' b_Λ i cha'len guerra ti' contra la' ch'ujlel. ¹² P_Λs_Λ la' b_Λ ti uts'at ti' tojlel jini gentilob. Che' jini anquese mi' p_Λq'uetla ti jontolil, mi caj i ña'tañob wen b_Λ la' melbal che' mi' tsictiyel lac melbal ti lac pejtelel. Mi caj i subob i ñucl_Λ Dios.

Ac'la la' b_Λ ti' wenta año' b_Λ i ye'tel

¹³ Añetla ti lac Yum, jini cha'an ac'la la' b_Λ ti uts'at ti' wenta pejtelel año' b_Λ i ye'tel ti la' tojlel, jini c'ax ñuc b_Λ yum_Λl ¹⁴ yic'ot winicob wa'chocobilo' b_Λ i cha'an, cha'an mi' y_Λq'ueñob i toj i mul xjontolilob, yic'ot cha'an mi' subeñob i ñucl_Λ jini mu' b_Λ i melob chuqui wen. ¹⁵ Come yom Dios mi la' mel chuqui wen cha'an mi la' ñach'tes_Λbeñob i ton-tojlel jini winicob mach b_Λ añobic i ña't_Λbal. ¹⁶ Libre añetla cha'an mi la' mel chuqui uts'at, mach cha'anic mi la' cha'len mulil, come x'e'teletla i cha'an Dios. ¹⁷ Q'uelela ti ñuc pejtelel winicob x'ixicob. C'uxbin la' wermanojob. Bac'ñanla Dios. Q'uelela ti ñuc jini yum_Λlob.

¹⁸ X'e'telob, jac'benla i t'an la' yum, mach cojic jach jini uts'ato' b_Λ mu' b_Λ i c'uxbiñetla pero jini ts_Λtso' b_Λ i

t'an ja'el. ¹⁹ Come uts'at mi' q'uelonla Dios mi uts'at mi laj cuch wocol che' tic'bilonla cha'an i melol chuqui uts'at, che' ma'anic lac mul. ²⁰ Mi woli la' jajts'el cha'an la' jontolil, ¿am ba la' ñucl'el che' mi la' cuch jini wocol? Pero mi woli la' cuch wocol cha'an i melol chuqui uts'at, Dios mi caj i q'ueletla ti uts'at. ²¹ Come p_Λy_Λbiletla cha'an mi la' wubin wocol. Come Cristo ja'el tsi' yubi wocol cha'añonla. Tsi' p_Λs_Λbeyonla bajche' yom mi lac mel. Tsajcanla majlel. ²² Ma'anic tsi' cha'le mulil, ma'anic tsi' cha'le lot. ²³ Che' b_Λ tsa' a'lenti, ma'anic tsi' q'uxeta a'leya. Che' b_Λ tsa' aq'uenti wocol, ma'anic tsi' cha'le b_Λc'tesaya. Che' jach tsi' y_Λc'Λ i b_Λ ti' wenta jini mu' b_Λ i cha'len meloñel ti toj. ²⁴ I bajñel jach tsi' cuchu lac mul ti' b_Λc'tal che' b_Λ tsa' ch_Λmi ti te', cha'an mi' jilel i p'Λt_Λlel mulil ti lac tojlel. Cuxulonixla cha'an yom mi lac mel chuqui toj. Lajmes_Λbiletla cha'an tsa' lojwi lac Yum. ²⁵ Ti yamb_Λ ora tsa' sajtiyetla che' bajche' tiñ_Λme', pero tsa' la' sutq'ui la' b_Λ cha'an mi la' tsajcan majlel jini X_Λanta tiñ_Λme', jini X_Λantaya mu' b_Λ i coltan la' ch'ujlel.

3

Ajñenla ti uts'at yic'ot la' pi'Λ

¹ X'ixicob, yom mi la' w_Λc' la' b_Λ ti uts'at ti' wenta la' ñoxi'al. Che' jini, mi ma'anic mi' ñopob la' ñoxi'al, mi caj i ñopob cha'an uts'at b_Λ la' melbal, mach cha'anic la' t'an. ² Mi caj i q'uelob toj b_Λ la' melbal che' mi la' jac'beñob ti uts'at. ³ Mach mero la' ch'Λjlilic che' mi la' jal la' jol mi che' mi la' ch'Λl la' b_Λ ti oro yic'ot wen b_Λ la' pislel. ⁴ Pero yom i ch'Λjlil la' pusic'al mach b_Λ anic mi' jilel, jiñach i yutslel yic'ot i ñach't_Λlel la' pusic'al. Jiñach c'ax uts'at b_Λ ti' wut Dios. ⁵ Come che' ja'el ti oñiyi jini ch'ujul b_Λ x'ixicob tsa' b_Λ i pijtayob i wenlel ti Dios tsi' ch'Λ_Λyob i b_Λ ja'el. Tsi' y_Λc'Λyob i b_Λ ti uts'at ti' wenta i ñoxi'al. ⁶ Che'Λch tsi' mele Sara. Tsi' ch'ujbibe i t'an Abraham, tsi' pejca ti' yum. Jatetla i yalobiletla

Sara, mi toj mi la' mel, mi ma'anic mi la' b_Λc'ñan chuqui mi' yujtel. ⁷ Che' ja'el winicob, ajñenla ti uts'at yic'ot la' wijñam. Q'uelela ti ñuc jini x'ixic anquese ñumen c'un bajche'etla, pero temel mi la' w_Λq'uentel la' cuxt_Λlel ti' yutslel i pusic'al Dios. Che'Λch yom mi la' mel ame m_Λc't_Λntic la' woración.

La' wocol cha'an wen b_Λ la' melbal

⁸ Ti pejteletla yom junlajal la' pusic'al mi la' cha'len p'untaya. C'uxbin la' b_Λ che' bajche' la' wijts'in la' b_Λ. Yom uts la' pusic'al. Yom mi la' mel la' b_Λ ti pec'. ⁹ Mach yomic mi la' q'uxetan jontolil, mi a'leya. Yom mi la' w_Λq'ueñob i yutslel la' t'an la' pi'Λlob, come ña't_Λbil la' cha'an p_Λy_Λbiletla cha'an mi la' w_Λq'uentel la' wenlel. ¹⁰ Come ts'ijbubil: "Majqui yom ajñel ti' tijicñ_Λyel i pusic'al, cha'an uts'at mi' ñusan q'uin, la' i tic' i yac' ti jontolil, la' i tic' i yej ti lot. ¹¹ La' i c_Λy jontolil. La' i mel chuqui uts'at. La' i s_Λc_Λlan i wenlel i pi'Λlob cha'an ñach'Λl mi' yajñel yic'otob. ¹² Come lac Yum woli' wen q'uel jini tojo' b_Λ. Mi' yubibeñob i yoración. Pero mi' contrajin jini mu' b_Λ i melob jontolil".

¹³ Mi b_Λxetla ti' melol chuqui uts'at, ¿am ba majqui mi caj i tic'lañetla? ¹⁴ Pero mi woli la' tic'Λntel cha'an ti' melol chuqui toj, tijicñayetla. Jini cha'an mach la' cha'len b_Λq'uen che' mi' cha'leñob b_Λc'tesaya. Mach la' mel la' pusic'al. ¹⁵ Pero ch_Λn yumanla Cristo ti la' pusic'al. Yom chajp_Λbil la' pusic'al ti pejtelel ora cha'an mi la' suben la' pi'Λlob baqui tilem la' pijtaya che' mi' c'ajtibañetla. Subenla ti uts b_Λ t'an yic'ot c'uxbiya. ¹⁶ Ajñenla ti uts'at cha'an ma'anic mi' tejchel t'an ti la' pusic'al. Che' jini mi caj i yubiñob quisin la' contrajob mu' b_Λ i p_Λq'uetla ti jontolil, che' mi' q'uelob wen b_Λ la' melbal ti Cristo. ¹⁷ Mi yom Dios mi la' cubin wocol, ña'tanla uts'at mi la' cubin cha'an wen b_Λ lac melbal, mach cha'anic jontolil. ¹⁸ Come Cristo ja'el ti junyajlel tsi' yubi wocol cha'an mulil. Jini Toj b_Λ tsi' y_Λc'Λ i b_Λ ti ch_Λmel cha'an jini

mach b_Λ tojobic, cha'an mi' p_Λyonla ti' tojlel Dios. Isujm_Λach tsa' ts_Λnsanti ti' b_Λc'tal, pero tsa' cha' cuxtiyi ti jini espíritu. ¹⁹ Yic'ot i yespíritu tsa' majli Cristo i subeñob t'an jini ch'ujlel_Λlob ya' ti' yajñib ch_Λmeño' b_Λ. ²⁰ Jiñob_Λch sajtemo' b_Λ mach b_Λ anic tsi' jac'_Λyob ti yamb_Λ ora, che' jal tsi' cha'le pijt Dios ti' yorajlel Noé che' b_Λ woli to i mel colem barco. Wax_Λactiquil jach tsa' coliyob ti ja'. ²¹ Jiñ_Λach i yejtal bajche' mi laj colt_Λantel w_Λle ti ch'_Λm ja'. Ma'anic mi' poc loq'uel i lumil lac p_Λch_Λlel, pero mi' p_Λsonla ti s_Λc ti' wut Dios che' ñ_Λch'_Λl lac pusic'al cha'an tsa' lac subu lac b_Λ ti' tojlel Dios. Tsa'ix tejchiyonla ch'o_Λjyel yic'ot Jesucristo. ²² Tsa'ix majli ti panchan ya' ti' ñoj Dios. Jini ángelob yic'ot yum_Λlob, yic'ot año' b_Λ i p'_Λt_Λlel, mi' yumañob Jesús.

4

Ts'_Λal yom mi la' p_Λs i yutslel i pusic'al Dios

¹ Cristo tsi' ñusa wocol ti' b_Λc'tal cha'año_Λla. Jini cha'an yom chajp_Λbil la' pusic'al cha'an mi la' ñusan wocol ja'el che' bajche' Cristo. Come majqui jach tsi' ñusa wocol ti' b_Λc'tal tsa'ix i c_Λya i mul. ² Ma'anix mi' ch_Λn jac' i colosojlel i pusic'al che' bajche' yaño' b_Λ. Mi' c_Λy tsucul b_Λ i pusic'al cha'an mi' mel bajche' yom Dios ti pejtelel i jabil. ³ Come jas_Λlix jini q'uin tac tsa' b_Λ la' ñusa ti' melol mulil che' bajche' jini sajtemo' b_Λ mu' b_Λ i jac'ob i colosojlel i pusic'al yic'ot i ts'i'lel. Mi' cha'leñob chuqui jisil yic'ot y_Λc'ajel yic'ot leco b_Λ q'uiñijel, yic'ot lemoñel. Mi' melob leco b_Λ i q'uiñilel dios tac. ⁴ Mi' toj sajtelob i pusic'al cha'an ma'anix woli la' tsajcañob ti jontolil. Mi' p'ajetla. ⁵ Pero mi caj i tojob yic'ot Dios mu' b_Λ caj i mel jini cuxulo' b_Λ yic'ot jini ch_Λmeño' b_Λ. ⁶ Jini cha'an ti wajali tsa' subentiyob jini wen t'an jini tsa' b_Λ ch_Λmiyob. Tsa' jis_Λantiyob i b_Λc'tal che' bajche' mi' ch_Λmelob pejtelel winicob x'ixicob, cha'an cuxul mi' yajñelob ti espíritu che' bajche' Dios.

⁷ L_Λc'_Λlix i jilibal pejtelel chuqui tac an. Jini cha'an yom mi la' wen ña'tan pañimil. Ch_Λc_Λ q'uele la' b_Λ, cha'lenla oración. ⁸ Yom mi la' wen c'uxbin la' b_Λ. Jiñ_Λach ñumen ñuc b_Λ, come che' mi laj c'uxbin lac pi'_Λlob mi laj cuch cab_Λl mulil. ⁹ M_Λc'lan la' pi'_Λlob. Mach yomic mi la' caj ti wulwul t'an. ¹⁰ Dios tsi' y_Λq'ueyetla la' c'_Λjñibal ti jujuntiquiletla ti' yut-slel i pusic'al cha'an mi la' coltan la' pi'_Λlob, cha'an mi' tajob i wenlel ti Dios ja'el yic'ot i c'_Λjñibal ti chajp ti chajp. ¹¹ Majqui jach mi' cha'len t'an, la' i cha'len t'an che' bajche' c_Λntes_Λbil ti' t'an Dios. Majqui jach mi' coltan i pi'_Λlob, la' i coltañob yic'ot i p'_Λt_Λlel mu' b_Λ i y_Λq'uen Dios, cha'an mi' tsictiyel i ñuclel Dios ti Jesucristo ti pejtelel chuqui mi' yujtel. La' tsictiyic i ñuclel yic'ot i p'_Λt_Λlel ti pejtelel ora. Amén.

La' i cuchob wocol xñopt'año_Λ

¹² C'uxbibilet b_Λ la, mach yomic mi' toj sajtel la' pusic'al che' mi' tilel i yil_Λbentel la' pusic'al che' bajche' c'ajc. Mach yomic leco mi la' q'uel. ¹³ Tijicñesan la' pusic'al come woli la' taj wocol che' bajche' Cristo, cha'an c'ax tijicña mi la' wubin che' mi' tsictiyel i ñuclel Cristo. ¹⁴ Mi woli la' w_Λl'entel cha'an i c'aba' Cristo, tijicñayetla, come woli' yajñel ti la' pusic'al i yEspíritu Dios am b_Λ i ñuclel. Isujm woli' ts'a'leñob Dios jini winicob pero jatetla woli la' ñuq'uesan. ¹⁵ Che' jini, mach yomic mi la' lon taj wocol ti' melol mulil, mi ts_Λnsa, mi xujch' mi i ñus_Λntel mandar, mi yamb_Λ jontolil. Mach yomic mi la' wotsan la' b_Λ ba' mach la' wentajic. ¹⁶ Mi an majch mi' yubin wocol cha'an ti' ñopol Cristo, mach i cha'len quisin. La' i sub ti ñuc Dios cha'an woli' colt_Λantel ti Cristo. ¹⁷ Come i yorajlelix mi' melob i b_Λ i cha'año' b_Λ Dios. Mi ñaxan mi' melonla, ¿bajche' mi caj i yujtelob jini mach b_Λ anic mi' jac'ob i wen t'an Dios? ¹⁸ Mi wocol mi' colt_Λantelob jini toj b_Λ winicob, ¿bajche' mi caj i yujtelob jini xñusa t'año_Λ yic'ot xmulilob? ¹⁹ Jini cha'an,

la' i melob chuqui uts'at jini mu' b_Λ i yubiñob wocol che' bajche' yom Dios. La' i y_Λc'ob i b_Λ ti' c'Λb Dios, jini xuc'ul b_Λ Xmel pañimil.

5

Cantanla i cha'año' b_Λ Dios

¹ Testigojon cha'an tsi' ñusa wocol Cristo. Mi caj c_Λq'uentel c ñuclél yic'ot Cristo che' mi' tsictiyel. Ti wocol t'an mic subeñob ancianojob ti la' tojlel, come ancianojon ja'el: ² Cantanla i tiñ_Λme' Dios año' b_Λ ti la' wenta. Mach cha'anic xic'bebiletla, pero ti pejtelel la' pusic'al che' bajche' yom Dios. Mach cha'anic ganar, pero cha'an che' yom la' pusic'al. ³ Mach yomic mi la' chañ'esan la' b_Λ ti' tojlel jini tiñ_Λme' año' b_Λ ti la' wenta. P_Λsbeñob ti la' melbal bajche' yom mi' melob. ⁴ Che' mi' tsictiyel jini ñuc b_Λ Xcanta tiñ_Λme', mi caj la' w_Λq'uentel corona i yejtal b_Λ la' ñuclél mach b_Λ anic mi' jilel.

⁵ Che' ja'el, ch'iton winicob, ac'Λ la' b_Λ ti' wenta ancianojob. Ti la' pejtelel ch_Λn mele la' b_Λ ti pec' ti' tojlel la' pi'Λlob, come Dios mi' contrajin jini mu' b_Λ i chañ'esan i b_Λ. Mi' y_Λq'uen i yutslel i pusic'al jini mu' b_Λ i peq'uesan i b_Λ. ⁶ Ac'Λ la' b_Λ ti pec' ti' p'Λtal b_Λ i c'Λb Dios, cha'an mi' y_Λq'ueñetla la' ñuclél che' ti' yorajlel. ⁷ Ac'Λ ti' wenta Dios pejtelel la' c'oj'ol, come woli' c_Λntañetla.

⁸ Ña'tanla pañimil. Ch_Λc_Λ q'uele la' b_Λ, come jini xiba, jini la' contra, woli ti pam ñumel che' bajche' colem bajlum woli b_Λ ti jujuj t'an. Woli' chijtan i colojm cha'an mi' c'ux. ⁹ Cha'lenla wera ti' contra xiba. Xuc'ul yom la' pusic'al ti Dios. Ña'tanla lajal woli' yubiñob wocol la' wermanojob ti pejtelel pañimil. ¹⁰ Dios am b_Λ cab_Λl i yutslel i pusic'al tsi' p_Λy_Λyetla cha'an temel mi la' wajñel yic'ot Cristo ti' ñuclél i yum_Λntel mach b_Λ anic mi' jilel. Che' b_Λ tsa'ix la' jumuc' ñusa wocol, mi caj i ñuq'uesan la' pusic'al ya' ti' tojlel. Mi caj i xuc'chocoñetla, mi caj i p'Λt'esañetla. ¹¹ La' tsictiyic

i ñuclél yic'ot i p'Λtalél ti pejtelel ora. Amén.

Cortesía tac

¹² Tsac mele al_Λ jun cha'añetla ti' c'Λb la quermano Silvano, xuc'ul b_Λ mij q'uel. Tsac ts'ijba jun cha'an mic xic'beñetla, yic'ot ja'el cha'an mi c_Λc' ti c_Λjñel jini isujm b_Λ i yutslel i pusic'al Dios ba' c_Λy_Λletla. ¹³ Jini xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ ya' ti Babilonia, tem yajc_Λbilo' b_Λ la' wic'ot, mi' y_Λq'ueñetla cortesía, yic'ot ja'el calobil Marcos. ¹⁴ Aq'uen la' b_Λ cortesía. C'uxbin la' b_Λ ti uts'at. La' aq'uentiquetla i ñ_Λch't_Λlel la' pusic'al pejtel añet b_Λ la ti Cristo.

2 PEDRO

1 Simón Pedrojon, i winicon Jesucristo, apóstolon i cha'an. Mic ts'ijbubeñetla ili jun come junlajal tsa' aq'uentiyetla la' ñop Cristo quic'ot lojon. Come toj la caj Coltaya Dios, i c'aba' Jesucristo. Yom mi lac wen c'uxbin jini wen t'an woli b_Λ lac ñop. ² La' p'ojlic i yutslel yic'ot i ñach'talel la' pusic'al come la' c_Λñ_Λy_Λch Dios yic'ot lac Yum Jesús.

Tsa' aq'uentiyonla lac pusic'al lajal b_Λ bajche' i cha'an Dios

³ Ti ñuc b_Λ i p'at_Λlel Dios tsi' y_Λq'ueyonla pejtelel chuqui anto yom lac cha'an che' b_Λ tsi' y_Λq'ueyonla laj c_Λn lac Yum Jesús cha'an mi la cajñel ti ch'ujul. Tsi' p_Λy_Λyonla cha'an mi laj c_Λm_Λben i ñucl_Λel yic'ot i yutslel. ⁴ Jini cha'an tsi' y_Λq'ueyonla jini albil b_Λ t'an, wen ñuc b_Λ, c'ax uts'at b_Λ. Che' mi la' ñopben i t'an mi' y_Λq'uetla ti colel ba' chuculetla ti' colosojlel la' pusic'al ti' wenta pañimil cha'an mi la' taj la' cuxtalel ch'oyol b_Λ ti Dios. ⁵ Jini cha'an yom mi la' cha'len wersa cha'an mi la' p_Λs la' b_Λ ti uts, come tsa'ix la' ñopo Dios. Che' utsetla yom wen b_Λ la' ña'tabal. ⁶ Che' an la' ña'tabal yom mi la' tic' la' pusic'al. Che' mi la' tic' la' pusic'al yom mi la' cuch wocol ti xuc'ul. Che' mi la' cuch wocol ti xuc'ul yom mi la' tsictesan Dios. ⁷ Che' mi la' tsictesan Dios yom mi la' p'untan la' pi'lob. Che' mi la' p'untañob yom mi la' c'uxbiñob. ⁸ Mi che'ach mi la' mel mi caj la' p'at'an majlel. Mi caj i yutsi p'ojlel la' c'ajñibal. Che' jini mach lolomic jach tsa' la' c_Λñ_Λ lac Yum Jesucristo. ⁹ Jini mach b_Λ anic mi' mel che' bajche' jini, xpots' yilal. Ma'anic mi' c'otel i wut. Mach c'ajalix i cha'an mi tsa'ix pocbenti i mul tsa' b_Λ i mele ti yamb_Λ ora.

¹⁰ Jini cha'an hermanojob, cha'lenla wersa cha'an mi' wen tsictiyel p_Λy_Λbiletla, yajc_Λbiletla. Mi che'ach mi la' mel, ma'anic mi caj la'

yajlel. Ma'anic mi caj la' c_Λy la' ñop. ¹¹ Che' jini mi caj la' p_Λjyel ochel ti' yum_Λntel Dios mach b_Λ anic mi' jilel, yic'ot lac Yum Jesucristo, Xcoltaya lac cha'an.

¹² Jini cha'an mi caj c ch_Λn c'ajtes_Λbeñetla pejtelel jini t'an, anquese ña't_Λbilix la' cha'an, anquese xuc'chocobiletla ti' sujml_Λel woli b_Λ la' ñop. ¹³ Che' cuxulon to tic b_Λc'tal mi c_Λl uts'at mic ch_Λn xic'beñetla. Yom mic ch_Λn c'ajtes_Λbeñetla bajche' yom mi la' mel. ¹⁴ Come cujil mach jalix mi caj j c_Λy c b_Λc'tal che' mic ch_Λmel, che' bajche' tsi' subeyon lac Yum Jesucristo. ¹⁵ Jini cha'an mic cha'len wersa ti la' tojlel cha'an mi la' ch_Λn ña'tan jini t'an ti pejtelel ora che' ch_Λmeñonix.

Tsi' q'ueleyob i ñucl_Λel Cristo ti' wutob

¹⁶ Ma'anic tsac jop'o lojon maña jax b_Λ t'an che' b_Λ tsac subeyet lojon i p'at_Λlel lac Yum Jesucristo mu' b_Λ caj i cha' tilel ti' ñucl_Λel i yum_Λntel, pero tsac subeyetla chuqui tsaj q'uele lojon yic'ot c wut. ¹⁷ Ya' a_Λon lojon ba' ora Dios tsi' y_Λq'ue i ñucl_Λel i Yalobil. Tsa' y_Λjñi i wut ti' ñucl_Λel Dios i Tat. Tsa cubibe i t'an Dios loq'uem b_Λ ti' yum_Λntel ti panchan che' b_Λ tsi' y_Λl_Λ: "Jiñ_Λch c'uxbibil b_Λ Calobil. Tijicña mij q'uel", che'en. ¹⁸ Tsa cubi lojon jini t'an ch'oyol b_Λ ti panchan che' ya' a_Λon lojon yic'ot Jesús ya' ti ch'ujul b_Λ wits.

¹⁹ Jini cha'an ñumen xuc'ulonla cha'an ti' t'an x'alt'añob, come woli ti ts'actiyel ti' tojel lac wut. Yom mi la' wen p'is ti wenta i t'an, come lajal_Λch i c'ajñibal bajche' lámpara mu' b_Λ i p_Λsbeñonla i s_Λc_Λlel ti ac'alel jinto mi' s_Λc'an pañimil, jinto mi' tsictiyel Cristo che' bajche' Ñoj Ec' ti la' pusic'al. ²⁰ Ñaxan yom mi la' ch'amben isujm, ma'anic t'an ti' Ts'ijbujel Dios tsa' b_Λ i bajñel ña'tayob jini x'alt'añob. Come jiñ_Λch Ch'ujul b_Λ Espíritu tsa' b_Λ i y_Λq'ueyob jini isujm b_Λ i t'an Dios. ²¹ Come c'alel ti' cajibal ma'anic tsi' bajñel cha'leyob t'an winicob ti' bajñel pusic'al, pero

jini ch'ujul b_Λ winicob ñijc_Λbilo' b_Λ i cha'an Ch'ujul b_Λ Espíritu tsi' cha' subuyob chuqui tsi' yubiyob ti Dios.

2

Lot b_Λ x'alt'añob yic'ot lot b_Λ xcantesajob (Judas 4-13)

¹ Pero tsa' tejchi lot b_Λ x'alt'añob ti' tojlel israelob. Che' ja'el mi caj i tejchel lot b_Λ xcantesajob ti la' tojlel. Ti mucul jach mi caj i yotsañob jini sojquem b_Λ cantesa mu' b_Λ i y_Λq'uetla ti sajtel. Woli' ñusañob lac Yum tsa' b_Λ i m_Λñ_Λyob. Woli' b_Λc' p_Λyob tilel i wocol mu' b_Λ caj i jisañob. ² An cab_Λlob mu' b_Λ caj i jac'ob. Lajal mi' melob i ts'i'lel ti' colosojlel i pusic'al. Mi' y_Λc'ob ti p'ajtl_Λ jini isujm b_Λ bij. ³ Wo'ob ti taq'uin jini xcantesajob, jini cha'an mi caj i lotiñetla cha'an mi' chilbeñetla la' chub_Λ'an. C'Δ_Λl ti wajali c'Δ_Λl w_Λle ña't_Λbil mi caj i tojob i mul. Chajp_Λbilix ba' mi caj i jilelob.

⁴ Dios ma'aníc tsi' ñusa_Λbeyob i mul ángelob tsa' b_Λ i cha'leyob mulil. Tsi' chocoyob ochel ti c'ajc cha'an c_Λch_Λl mi' c_Λy_Λtl_Λob ya' ti ic'ch'ipan b_Λ pañimil c'Δ_Λl ti' yorajlel toj mulil. ⁵ Dios ma'aníc tsi' p'unta jini pañimil ti oñiyi. Cojach tsi' colta Noé tsa' b_Λ i subu i sujml_Λel ili t'an ti toj, yic'ot wuc-tiquil yaño' b_Λ, che' b_Λ tsi' choco tilel but'ja' cha'an mi' jisan xñusa Diosob ti pañimil. ⁶ Tsi' junyajlel pulu Sodoma yic'ot Gomorra. Tsi' y_Λc'Δ_Λ ti jis_Λntel cha'an mi lac ña'tan ti pejtelelonla che'ach mi' yujtelob jini mach b_Λ anic mi' b_Λc'ñañob Dios. ⁷ Pero tsi' colta loq'uel Lot jini toj b_Λ winic tsa' b_Λ i wen mele i pusic'al cha'an i bibi'lel yic'ot i jontolil jini xñusa Diosob. ⁸ Come an chuqui tsi' q'uele, an chuqui tsi' yubi jini toj b_Λ winic che' ya' chumul yic'otob. Jini cha'an tsi' wen mele i pusic'al ti jujump'ejl q'uin cha'an i melbal jini mach b_Λ tojobic. ⁹ Che' ja'el lac Yum yujil i coltan jini ch'ujulo' b_Λ che' woli' yil_Λbentelob i pusic'al. Yujil ja'el i y_Λc'ob ti toj mulil jini mach b_Λ tojobic che' ti' yorajlel meloñel. ¹⁰ Cojco jini

mu' b_Λ i jac'beñob i colosojlel i pusic'al yic'ot i bibi'lel, mu' b_Λ i ts'a'leñob año' b_Λ i ye'tel.

Ch'ejl mi' melob i b_Λ. Mi' melob bajche' jach yomob ti' bajñel pusic'al. Ma'aníc mi' b_Λc'ñañob i cha'len t'an ti' contra jini año' b_Λ i ñucl_Λel ti panchan. ¹¹ Jini ángelob am b_Λ ñumen ñuc b_Λ i p'Δ_Λl_Λel yic'ot i ye'tel, ma'aníc mi' cha'leñob t'an ti' contra jini jontolo' b_Λ ti' tojlel lac Yum. ¹² Pero ili winicob mi' cha'leñob t'an ti' contra jini mach b_Λ anic mi' ch'Δ_Λmbeñob isujm. Tontojob che' bajche' b_Λte'el mu' b_Λ i yilan pañimil cha'an mi' y_Λjquel, cha'an mi' ts_Λns_Λntel. Mi caj i jilelob yic'ot i bibi'lel.

¹³ Mi caj i q'uext_Λbentelob i jontolil. Tijicña mi' yubiñob che' woliyob ti leco b_Λ q'uiñijel ti jujump'ejl q'uin. Bibi'ob jax. Añob i yoc'beñal. Wen tijicña mi' yubiñob cha'an i sajtemal che' mi' c'uxob wajla' wic'ot. ¹⁴ But'ulob i pusic'al ti' ts'i'lel. Mach mejlic i c_Λyob i mul. Mi' p_Λyob ti mulil jini mach b_Λ xuc'ulobic i pusic'al. Ñ_Λm_Λlobix i mel i ts'i'lel i wut. Chochilobix ti Dios. ¹⁵ Tsa'ix i c_Λy_Λyob jini toj b_Λ bij. Sajtemob. Tsi' tsajc_Λbeyob majlel i bijlel Balaam, i yalobil Beor tsa' b_Λ i mul_Λbe i chobejt_Λbal jontolil. ¹⁶ Jini burro mach b_Λ yujilic t'an tsa' caji ti t'an che' bajche' winic. Tsi' tic'be i tontojlel jini x'alt'an.

¹⁷ Lajalob ili winicob bajche' tiquin b_Λ i jol ja'. Lajalob bajche' tocal ñijc_Λbil b_Λ ti colem sutujt ic'. C_Λybilobix ti c'ax i'ic' b_Λ ac'Δ_Λl_Λel ti pejtelel ora. ¹⁸ Mi' to'ol chañ'esañob i b_Λ ti lolom jach b_Λ. Ti bibi' b_Λ i colosojlel i pusic'al mi' p_Λyob ti mulil jini mu' b_Λ cajel i ñopob Cristo, maxto b_Λ jali tsi' c_Λy_Λ i tsajcañob i sajtemal i pi'Δ_Λlob.

¹⁹ Che' chujquemob ti' mul mu' b_Λ caj i jisañob, mi' lon subeñob yaño' b_Λ bajche' mi caj i y_Λc'ob ti coel. Come majqui jach mi' cha'len mulil chucul_Λch ti' p'Δ_Λl_Λel mulil ti' wenta xiba. ²⁰ Che' mi' puts'elob loq'uel winicob ti' bibi'lel jini pañimil, che' mi' c_Λñob

lac Yum Jesucristo la caj Coltaya, mi tsa' cha' chujquiyob ti' bibi'lel, mi tsa' cha' yajliyob ti' mulil, ñumen leco mi' yajñelob ti' wi'il bajche' ti' ñaxan. ²¹ Uts'at machic tsi' cañayob jini toj b_Λ bij, come che' b_Λ tsi' cañayob, tsi' cha' cayayob jini ch'ujul b_Λ t'an tsa' b_Λ aq'uentiyob. ²² Tsi' cha'leyob che' bajche' mi' y_Λ jini proverbio ti' isujm: "Jini ts'i' mi' sutq'uin i b_Λ cha'an mi' cha' mac' i xej. Che' pocbilix jini chitam mi' cha' jujc'un i b_Λ ti' oc'ol", che'en.

3

I q'uiñilel lac Yum

¹ C'uxbibilet b_Λ la, jiñach i cha'q'uejlel carta tsa' b_Λ c melbeyetla. Cha'yajl tsac ch_Λn xic'beyetla cha'an mi' la' cha' ña'tan chuqui sac. ² Yom c'ajal la' cha'an i t'an jini ch'ujul b_Λ x'alt'añob ti' oñiyi yic'ot i mandar lac Yum la caj Coltaya che' bajche' tsi' subeyetla jini apóstolob.

³ Ñaxan yom mi' la' ña'tan talob xwajleyajob ti' wi'il b_Λ q'uin tac. Mi caj i cha'leñob x_Λmbal ñumel ti' pañimil ti' colosojlel i pusic'al. ⁴ Mi caj i y_Λlob: ¿Bacan tsiquil woli' cha' tilel che' bajche' tsi' y_Λl_Λ? C'Λ_Λl che' b_Λ tsa' ch_Λmiyob lac ñojte'el c'Λ_Λl w_Λle, lajal woli' ch_Λn ajñel pejtelel chuqui tac an che' bajche' ti' cajibal pañimil, che'ob. ⁵ Mach yomobic i p'is ti' wenta bajche' tsa' ajni panchan ti' wajali. Ti' t'an jach Dios tsi' mele pañimil. Jini lum tsa' loq'ui ti' ja', joyolach ti' ja'. ⁶ Yic'ot ja' tsa' jejmi jini pañimil am b_Λ ti' oñiyi ti' yorajlel but'ja'. ⁷ Ti' jini jach b_Λ i t'an Dios woli' cantantel jini panchan yic'ot pañimil am b_Λ w_Λle cha'an mi' pulel ti' c'ajc ti' q'uiñilel melo' mulil, che' mi' tojob i mul jini winicob x'ixicob mu' b_Λ i ñusañob Dios.

⁸ C'uxbibilet b_Λ la, ña'tanla junlajal mi' q'uel jump'ejl q'uin lac Yum bajche' ojilil i yuxbajc' (1000) jab. Che' ja'el, junlajal mi' q'uel ojilil i yuxbajc' jab bajche' jump'ejl q'uin. ⁹ Lac Yum ma'anic mi' jalitesan i mel chuqui albil i cha'an che' bajche' mi' lon alob cha'tiquil uxtiquil. Woli' pijtañonla

come mach yomic mi' sajtel mi' juntiquilic. Yom mi' laj cay lac mul ti' lac pejtelel.

¹⁰ Mi caj i tilel i q'uiñilel lac Yum che' bajche' xujch' ti' ac'Λlel. Ti' c'am b_Λ i t'an mi' caj ti' jilel panchan. Mi' caj ti' ulm_Λl ti' c'ajc pejtelel chuqui tac an. Mi' caj ti' laj pulel pañimil yic'ot pejtelel melbil tac b_Λ ti' pañimil. ¹¹ Mi che'Λch mi' caj ti' ulm_Λl ti' pejtelel, ¿bajche' yom mi' la' wajñel che' jini? Yom ch'ujuletla. Yom toj la' melbal. ¹² Yom ch'ejl la' pusic'al mi' la' pijtan i q'uiñilel Dios. Yom b_Λxetla ti' ye'tel Dios cha'an mi' b_Λc' tilel jini q'uin. Jiñach jini q'uin che' mi' caj ti' ulm_Λl panchan ti' c'ajc. Pejtelel chuqui tac an mi' caj ti' ulm_Λl che' mi' pulel ti' c'ajc. ¹³ Woli lac pijtan tsiji' b_Λ panchan yic'ot tsiji' b_Λ pañimil ba' mi' mejlel chuqui toj che' bajche' albil i cha'an Dios.

¹⁴ Jini cha'an c'uxbibilet b_Λ la, che' woli la' pijtan jini q'uin, yom mi' la' cha'len wersa cha'an mi' la' wajñel ti' ch'ujul cha'an s_Λquetla, cha'an ñach'Λl la' pusic'al che' mi' tajetla Jesús. ¹⁵ Ña'tanla woli ti' pijt lac Yum jinto mi' colantelob winicob x'ixicob. Che'Λch tsi' ts'ijbubeyetla ja'el jini c'uxbibil b_Λ la quermano Pablo che' bajche' Dios tsi' c_Λntesa. ¹⁶ Che'Λch tsi' ts'ijba Pablo ti' pejtelel i jun. An wocol tac b_Λ mach b_Λ wen tsiquilic i sujmllel mach b_Λ orajic mi' lac ch'Λmben isujm. Jini mach b_Λ añobic i ña't_Λbal yic'ot jini mach b_Λ xuc'ulobic mi' socbeñob i sujmllel che' bajche' mi' socbeñob yamb_Λ i Ts'ijbujel Dios. Woli' bajñel chocob i b_Λ ti' toj mulil.

¹⁷ Jini cha'an c'uxbibilet b_Λ la, come tsa'ix la' wubi tal toj mulil, tsajiletla ame lotintiquetla ame la' ñopben i sojquemal jini xjontolilob, ame la' cay la' ñop chuqui isujm. ¹⁸ Yom mi' la' taj la' colel ti' Cristo che' mi' la' c_Λmben i yutslel i pusic'al yic'ot i ña't_Λbal lac Yum Jesucristo la caj Coltaya. La' subentic i ñucllel w_Λle yic'ot ti' pejtelel ora. Amén.

1 JUAN

¹ Jini t'an am b_Λ ti' cajibal jiñach tsa' b_Λ cubi lojon, tsa' b_Λ j q'uele lojon, jini tsajibil b_Λ c cha'an lojon, jini t_Λl_Λ b_Λ c cha'an lojon. Jiñach jini t'an am b_Λ i cuxtalel. ² Tsa' tsictiyi i cuxtalel. Tsaj q'uele lojon. Wolic sub lojon chuqui tsaj q'uele lojon. Wolic subeñet lojon laj cuxtalel mach b_Λ anic mi' jilel. Ya'an yic'ot lac Tat. Tsa' p_Λs_Λbentiyon lojon. ³ Jini q'uelel b_Λ c cha'an lojon, jini ñich't_Λbil b_Λ c cha'an lojon, jiñach mu' b_Λ c subeñet lojon cha'an mi la' tem ochel quic'ot lojon ti' ñopol lac Tat yic'ot Jesucristo i Yalobil Dios. ⁴ Wolic ts'ijban lojon ili jun cha'an mi' ts'actiyel i tijicñayel lac pusic'al.

I saclel pañimil

⁵ Jiñach tsa' b_Λ cubi lojon ti' tojlel Jesús woli b_Λ c subeñet lojon: Dios i saclelach pañimil. Ma'anic i yi'ic'lel mi ts'ita'ic. ⁶ Mi woli lac lon al tem ochemonla ti' ñopol Dios, lac lotach mi woliyonla ti xambal ti ic'yoch'an b_Λ pañimil, come che' jini ma'anic woli lac jac'ben i sujmllel. ⁷ Pero mi woliyonla ti xambal ti' saclel pañimil, che' bajche' mi' yajñel Dios ti' saclel pañimil, che' jini mi lac wen c_Λn lac b_Λ. I ch'ich'el Jesús i Yalobil Dios woli' saq'uesañonla ti pejtelel mulil.

⁸ Mi woli la c_Λl ma'anic lac mul, woli lac lotin lac b_Λ ti lac pusic'al. Che' jini ma'anic i sujmllel ti lac pusic'al. ⁹ Mi woli lac suben lac mul Dios mu' b_Λ i melonla ti toj, an i xuc'talel i pusic'al che' mi' ñus_Λbeñonla lac mul. Mi' pocbeñonla loq'uel pejtelel lac jontolil. ¹⁰ Mi woli la c_Λl ma'anic tsa' lac cha'le mulil, woli laj cuy Dios ti xlot. Che' jini mach ochemic i t'an ti lac pusic'al.

2

Tsiji b_Λ mandar

¹ Calobilob, wolic ts'ijbubeñetla ili jun cha'an mach mi la' cha'len mulil. Mi an majqui tsi' cha'le mulil, an la caj pejcaya ti' tojlel lac Tat, jiñach

Jesucristo, jini Toj B_Λ. ² Jiñach tsa' b_Λ i yubi i mich'ajel Dios ti' caj lac mul, mach jinic jach lac mul pero i mul ja'el pejtelel año' b_Λ ti pañimil. ³ Mi woli lac ch'ujbiben i mandar, la cujil c_Λñ_Λlix lac cha'an Jesús. ⁴ Jini mu' b_Λ i y_Λl: J c_Λñ_Λy_Λch Jesús, che'en, woli ti lot mi ma'anic mi' ch'ujbiben i mandar. Ma'anic i sujmllel ti' pusic'al jini winic. ⁵ Jini mu' b_Λ i ch'ujbiben i t'an Jesús, woli' wen c'uxbin Dios. Che' jini la cujil año_Λla ti Jesús. ⁶ Jini mu' b_Λ i y_Λl woli' yajñel ti Jesús la' ajnic che' bajche' tsa' ajni Jesús.

⁷ Hermanojob, mach tsijbic ili mandar woli b_Λ c ts'ijbubeñetla, pero jiñach oñiyix b_Λ mandar tsa' b_Λ subentiyetla ti' cajibal. Jini oñiyix b_Λ mandar jiñach jini t'an tsa' b_Λ la' wubi c'Λ_Λ ti' cajibal. ⁸ Anquese oñiyix pero tsijibach jini mandar woli b_Λ c ts'ijbubeñetla. Tsiquil i sujmllel ti Jesús yic'ot ti jatetla. Come wolix ti ñumel ic'yoch'an b_Λ pañimil. Wolix ti wen tsictiyel i saclel pañimil, jini isujm b_Λ.

⁹ Jini mu' b_Λ i lon al woli' yajñel ti' saclel pañimil che' woli' ts'a'len i yermano, anto ti ic'yoch'an b_Λ pañimil. ¹⁰ Jini mu' b_Λ i c'uxbin i yermano, anix ti' saclel pañimil. Ma'anic mi' y_Λsan i yermano ti mulil. ¹¹ Jini mu' b_Λ i ts'a'len i yermano an ti ic'yoch'an b_Λ pañimil. Mi' cha'len xambal ti ic'yoch'an b_Λ pañimil. Mach yujilic baqui mi' majlel, come ma'anic mi' c'otel i wut cha'an i yi'ic'lel pañimil.

¹² Wolic ts'ijbubeñetla alobob, come ñus_Λbilix la' mul cha'an i c'aba' Jesús. ¹³ Wolic ts'ijbubeñetla tatalet b_Λ la, come c_Λmbilix la' cha'an jini am b_Λ ti' cajibal pañimil. Wolic ts'ijbubeñetla ch'itoñob, come t'uchtabilix la' cha'an jini xjontolil. Wolic ts'ijbubeñetla alobob, come c_Λmbilix la' cha'an lac Tat. ¹⁴ Tsa'ix c ts'ijbubeyetla tatalob, come c_Λmbil la' cha'an jini am b_Λ ti' cajibal pañimil. Tsa'ix c ts'ijbubeyetla ch'itoñob come p'Λ_Λletla. I t'an Dios woli' yajñel ti la' pusic'al. T'uchtabilix la' cha'an jini xjontolil.

15 Mach la' c'uxbin i cha'an b_Λ pañimil mi chuqui an ti pañimil. Come jini mu' b_Λ i c'uxbin i cha'an b_Λ pañimil, ma'anic mi' c'uxbin lac Tat. 16 Come pejtelel chuqui an ti pañimil, i colosojlel lac pusic'al yic'ot i ts'i'lel lac wut, yic'ot i chañ'es_Δantel lac b_Λ mach ch'oyolic ti lac Tat pero ch'oyol ti pañimil. 17 I cha'año' b_Λ pañimil mi caj i jilelob yic'ot i colosojlel i pusic'al, pero mi' yajñel ti pejtelel ora jini mu' b_Λ i cha'len che' bajche' yom Dios.

Xcontra Cristo

18 Alobob, jiñ_Λch cojix b_Λ q'uin tac. Tsa' la' wubi tal jini xcontra Cristo. W_Λle añobix cab_Λl mu' b_Λ i contrajiñob Cristo. Jini cha'an la cujil añonixla ti cojix b_Λ q'uin tac. 19 Tsa' loq'uiyob majlel ti lac tojlel, come mach lac cha'añobic. Lac cha'añobic, w_Λ'to añob la quic'ot c'_Δl_Δl w_Λle. Pero tsa' loq'uiyob cha'an mi' tsictiyel mach lac cha'añobic.

20 Pero tsa'ix tili jini Ch'ujul b_Λ Espíritu ti la' tojlel. Jini cha'an mi la' camben i sujmllel ti la' pejtelel. 21 Ma'anic mic ts'ijbubeñetla che' bajche' jini mach b_Λ c_Δntes_Δbilobic ti' sujmllel, come c_Δntes_Δbiletixla. La' wujil chuqui isujm yic'ot chuqui mach isujmic. Mach tilemic lot ti jini Isujm b_Λ. 22 ¿Majqui xlot? ¿Mach ba jinic mu' b_Λ i y_Δl mach Cristojic jini Jesús? Jiñ_Λch xcontra Cristo mu' b_Λ i y_Δl mach i Tatic Cristo jini Dios, yic'ot mach i Yalobilic Dios jini Cristo. 23 Jini mu' b_Λ i y_Δl mach i Yalobilic Dios jini Cristo mach i cha'anic lac Tat. I cha'añ_Λch lac Tat jini mu' b_Λ i sub i Yalobil_Λch Dios Jesús.

24 La' c_Δlec ti la' pusic'al jini tsa' b_Λ la' ñich'ta c'_Δl_Δl ti' cajibal. Mi woli' c_Δyt_Δl ti la' pusic'al jini tsa' b_Λ la' ñich'ta c'_Δl_Δl ti' cajibal, che' jini, mi caj la' ch_Δn ajñel ti lac Tat yic'ot ti' Yalobil. 25 Dios mi' y_Δq'ueñonla laj cuxt_Δlel mach b_Λ anic mi' jilel che' bajche' albil i cha'an.

26 Wolic ts'ijbubeñetla ili t'an cha'an mach mi la' jac' jini yomo' b_Λ i lotiñetla. 27 Tsa'ix aq'uentiyetla jini Ch'ujul b_Λ Espíritu woli b_Λ i ch_Δn

ajñel ti jatetla. Jini cha'an mach wersajic mi' c_Δntesañetla yamb_Λ, come c_Δntes_Δbiletla ti Espíritu ti pejtelel chuqui yom. Isujm_Δch i c_Δntesa, mach lotic. Che' bajche' tsi' c_Δntesayetla, che'_Δch yom mi la' ch_Δn ajñel ti Jesús. 28 W_Δle, alobob, ch_Δn ajñenla ti Cristo. Che' jini ch'ejl lac pusic'al mi caj laj q'uel che' mi' tsictiyel. Aja machiqui mi' tejchel t'an ti lac pusic'al cha'an mi lac t_Δt_Δ' lac b_Λ ti quisin che' mi' tilel. 29 La' wujil toj_Δch Cristo. La' wujil ja'el tsa'ix i yilayob pañimil ti Dios pejtelel mu' b_Λ i cha'leñob chuqui toj.

3

Iyalobilonia Dios

1 Cab_Δl tsi' c'uxbiyonla lac Tat. Jini cha'an mi lac pejc_Δntel ti' yalobil Dios. Melel i yalobilonla. Jini cha'an ma'anic mi' c_Δñonla i cha'año' b_Λ pañimil, come mach i c_Δñ_Δyobic Dios. 2 C'uxbibilo' b_Λ, i yalobilonixla Dios. Maxto tsictiyemic bajche' mi caj la cujtel. Pero la cujil che' mi' tsictiyel Cristo mi caj la cajñel lajal bajche' Cristo, come mi caj laj q'uel che' bajche' an. 3 Jini mu' b_Λ i pijtan chuqui mi' caj ti ujt_Δl che' mi' tilel Cristo, mi' s_Δq'uesan i pusic'al cha'an s_Δc mi' yajñel che' bajche' Jesús.

4 Majqui jach mi' cha'len mulil, woli' ñusan mandar. Mulil jiñ_Λch i ñus_Δntel mandar. 5 La' wujil tsa' tsictiyi Cristo cha'an mi' ch'_Δm majlel lac mul. I bajñel ma'anic i mul. 6 Jini mu' b_Λ i ch_Δn ajñel ti Cristo, ma'anic mi' cha'len mulil. Jini mu' b_Λ i cha'len mulil, ma'anic tsi' q'uele Cristo, mach i c_Δñ_Δyic ja'el.

7 Alobob, mach mi la' jac'beñob i lot winicob mi juntiquilic. Jini mu' b_Λ i cha'len chuqui toj, toj_Δch che' bajche' toj Cristo. 8 Jini mu' b_Λ i cha'len mulil i cha'añ_Λch xiba, come jini xiba woli' ch_Δn cha'len mulil c'_Δl_Δl ti' cajibal. Jini cha'an tsa' tsictiyi i Yalobil Dios cha'an mi' jis_Δben i ye'tel xiba. 9 Jini tsa' b_Λ i yila pañimil ti Dios ma'anic mi' ch_Δn cha'len mulil, come woli' yajñel i yEspíritu Dios ti'

pusic'al. Mach mejlic i ch'an cha'len mulil, come tsa'ix i yila pañimil ti Dios. ¹⁰ Che' jini, tsiquil majqui i yalobilob Dios yic'ot majqui i yalobilob xiba. Jini mach b_Λ anic mi' cha'len chuqui toj, mach i cha'anic Dios. Che' ja'el jini mach b_Λ anic mi' c'uxbin i yermano, mach i cha'anic Dios.

Yom mi laj c'uxbin lac b_Λ

¹¹ Jini t'an tsa' b_Λ la' wubi c'ΛΛΛ ti' cajibal, jiñach iliyi: Yom mi laj c'uxbin lac b_Λ ti lac pejtelel. ¹² Mach yomic lajalonla bajche' Caín tsa' b_Λ i tsansa i yijts'in. ¿Chucoch tsi' tsansa? Caín i cha'añach jini xjontolil. Jontol i melbal pero toj i melbal i yijts'in. ¹³ Quermanojob, mach toj sajtic la' pusic'al mi ts'a' mi' q'ueletla i cha'año' b_Λ pañimil. ¹⁴ Anquese chameñonla ti yamb_Λ ora, pero la cujil anix laj cuxtalel come woli laj c'uxbin la quermanojob. Jini mach b_Λ anic mi' c'uxbin i yermano chamen to mi' yajñel. ¹⁵ Majqui jach mi' ts'a'len i yermano, stsansajach. La' wujil ma'anic i cha'an stsansa laj cuxtalel mach b_Λ anic mi' jilel.

¹⁶ Jesús tsi' yac'Λ i b_Λ ti chamel cha'añonla. Che' jini, mi laj camben i c'uxbiya. Che'ach yom mi la cac' lac b_Λ ti chamel cha'an la quermanojob. ¹⁷ Jini am b_Λ i chub_Λan ti pañimil, mach b_Λ anic mi' p'untan i yermano che' mi' q'uel anto chuqui yom i cha'an, ¿bajche' mi' yajñel i c'uxbiya Dios ti' pusic'al? ¹⁸ Calobilob, mach yomic mi lac cha'len c'uxbiya ti lac t'an jach mi ti lac subal jach. La' lac cha'len c'uxbiya ti isujm ti lac melbal. ¹⁹⁻²⁰ Che' jini mi lac ña'tan añonla ti' sujmllel, xuc'ul lac pusic'al ti' tojlel Dios che' ma'anic mi' tic'onla lac pusic'al. Pero mi woli' tic'onla lac pusic'al, ñumen ñuc Dios bajche' lac pusic'al. Yujil pejtelel chuqui an.

²¹ C'uxbibilo' b_Λ, mi ma'anic woli' tic'onla, ch'ejonla ti Dios. ²² Che' jini mi la cac'quentel ti Dios chuqui jach mi laj c'ajtiben, come woli lac ch'ujbiben i mandar. Woli lac mel chuqui mi' mulan Dios. ²³ Jiñach i

mandar: Yom mi lac ñopben i c'aba' Jesucristo i Yalobil Dios. Yom mi laj c'uxbin lac b_Λ ti lac pejtelel, che' bajche' tsi' yac'ueyonla mandar. ²⁴ Jini mu' b_Λ i ch'ujbiben i mandar mi' yajñel ti Dios. Dios mi' yajñel ti jini winic ja'el. CantesΛbilonla cha'an jini Espiritu tsa' b_Λ i yac'ueyonla, la cujil woli' yajñel Dios ti joñonla.

4

I yEspiritu Dios yic'ot i yespíritu jini xcontra Cristo

¹ C'uxbibilet b_Λ la, mach yomic mi la' ñop pejtelel espíritujob. Ña'tanla mi ch'oyolob ti Dios. Come tsa'ix i pucuyob i b_Λ ti pañimil cab_Λ xlot b_Λ x'alt'añob. ² Yom mi la' camben i yEspiritu Dios. Ch'oyol ti Dios pejtél espíritu mu' b_Λ i yal tilem Jesucristo ti' b_Λc'tal. ³ Pejtél espíritu mach b_Λ anic mi' sub ti ñuc Jesús, mach ch'oyolic ti Dios. Jiñach xcontra Cristo. Tsa' la' wubi mi caj i tilel. Wale anix ti pañimil. ⁴ Calobilob, i cha'añetla Dios. Tsa'ix la' t'uchtayob come ñumen ñuc jini am b_Λ ti a pusic'al bajche' jini am b_Λ ti pañimil. ⁵ Yaño' b_Λ i cha'añobach pañimil. Jini cha'an i t'an jach pañimil mi' yalob. Jini i cha'año' b_Λ pañimil mi' ñich'tabeñob i t'an. ⁶ Joñonla i cha'añonla Dios. Jini mu' b_Λ i can Dios mi' yubin lac t'an. Jini mach b_Λ anic mi' can Dios ma'anic mi' yubin lac t'an. Che' jini mi laj can jini Espiritu mu' b_Λ i sub i sujmllel yic'ot jini espíritu mu' b_Λ i cha'len lot.

Xc'uxbiyajach Dios

⁷ C'uxbibilet b_Λ la, la' laj c'uxbin lac b_Λ ti lac pejtelel, come ch'oyol ti Dios jini c'uxbiya. Majqui mi' cha'len c'uxbiya, tsa'ix i yila pañimil ti Dios, i cañayach Dios. ⁸ Jini mach b_Λ yujilic c'uxbiya mach i cañayic Dios. Come c'uxbiyajach Dios. ⁹ Tsi' pasbeyonla i c'uxbiya Dios che' b_Λ tsi' choco tilel ti pañimil cojach b_Λ i Yalobil cha'an mi lac taj laj cuxtalel ti Jesús. ¹⁰ Jiñach mero c'uxbiya. Mach joñonla tsa' laj c'uxbi Dios pero jini tsi' c'uxbiyonla. Tsi' choco

tilel i Yalobil cha'an mi' toj lac mul, cha'an mi' lajmel i mich'ajel ti lac tojlel. ¹¹ C'uxbibilet b_Λ la, mi che'ach tsi' c'uxbiyonla Dios, che' yom mi laj c'uxbin lac b_Λ ti lac pejtelel. ¹² Maxto anic majch tsi' q'uele Dios ti pejtelel ora. Che' woli laj c'uxbin lac b_Λ, Dios mi' yajñel ti joñonla. Che' jini wolix i ts'act_Λyel majlel i c'uxbiya ti lac pusic'al.

¹³ Che' jini, la kujil woli la cajñel ti Dios, la kujil woli' yajñel Dios ti joñonla, come tsa'ix i y_Λq'ueyonla i yEspíritu. ¹⁴ Lac Tat tsi' choco tilel i Yalobil, i yaj Coltaya pañimil. Tsa'ix j q'uele lojon. Che'ach mic sub lojon ja'el. ¹⁵ Majqui jach mi' sub i Yalobil_Λch Dios jini Jesús, Dios mi' yajñel ti' pusic'al. Jini winic mi' yajñel ti Dios ja'el. ¹⁶ Tsa'ix laj c_Λambe i c'uxbiya Dios. Tsa'ix lac ñopo ja'el xc'uxbiyaj_Λch Dios. Jini yujil b_Λ c'uxbiya mi' yajñel ti Dios. Dios mi' yajñel ti jini winic. ¹⁷ Wen la kujilix c'uxbiya che' ma'anic mi lac b_Λc'ñ_Λben i q'uiñilel toj mulil, come w_Λ' ti pañimil lajalonla bajche' Jesús. ¹⁸ Ma'anic b_Λq'uen che' an c'uxbiya. Che' ts'_Λc_Λal laj c'uxbiya mi' laj loq'uel lac b_Λq'uen. An cab_Λl i wocol jini mu' b_Λ i b_Λc'ñ_Λan toj mulil. Jini mu' b_Λ ti b_Λq'uen, maxto wen yujilic c'uxbiya.

¹⁹ Jini cha'an mi laj c'uxbin Dios, come ñaxan tsi' c'uxbiyonla. ²⁰ Che' an mu' b_Λ i y_Λl: Wolij c'uxbin Dios, che'en, mi woli' ts'a'len i yermano, xlot_Λch. Come mi mach c'uxic mi' yubin i yermano tsa' b_Λ i q'uele, ¿bajche' mi mejlel i c'uxbin Dios mach b_Λ anic tsi' q'uele? ²¹ Dios tsi' y_Λq'ueyonla ili mandar: Jini mu' b_Λ i c'uxbin Dios, la' i c'uxbin i yermano ja'el.

5

Jini mu' b_Λ i ñop i Yalobil Dios

¹ Pejtel mu' b_Λ i ñop Cristoj_Λch jini Jesús, tsa'ix i yila pañimil ti Dios. Majqui jach mi' c'uxbin lac Tat tsa' b_Λ i y_Λq'ueyonla lac cha' ilan pañimil mi' c'uxbin ja'el i yalobilob. ² La kujil woli laj c'uxbin i yalobilob che' mi laj

c'uxbin Dios, che' mi lac ch'ujbiben i mandar ja'el. ³ Come i c'uxbintel Dios jiñ_Λch i ch'ujbibentel i mandar. Mach wocolic i mandar. ⁴ Come jini tsa' b_Λ i yila pañimil ti Dios, mi' t'uchtan i cha'an b_Λ pañimil. Jiñ_Λch i t'ucht_Λntel pañimil che' mi lac ñop Dios. ⁵ ¿Majqui jini mu' b_Λ i t'uchtan jini pañimil? Jiñ_Λch woli b_Λ i ñop i Yalobil_Λch Dios jini Jesús.

I tsictes_Λntel Jesucristo

⁶ Jiñ_Λch Jesucristo tsa' b_Λ tili. Dios tsi' tsictesa che' b_Λ tsi' ch'_Λm_Λ ja' yic'ot che' b_Λ tsi' y_Λc'_Λ i ch'ich'el. Mach ti ja'ic jach tsi' tsictesa, pero yic'ot ja' yic'ot i ch'ich'el. Testigoj_Λch jini Espíritu ja'el, come i sujml_Λch jini Espíritu. ⁷ An uxchajp mu' b_Λ i tsictesañob i sujml_Λ: ⁸ jini Espíritu yic'ot jini ja' yic'ot i ch'ich'el Jesús. Jun-sujm jach chuqui mi' y_Λc' ti tsictiyel ili uxchajp. ⁹ Mi lac ñop chuqui mi' y_Λlob winicob. Ñumen yom mi lac ñop chuqui tsi' y_Λl_Λ Dios, come tsi' y_Λl_Λ cha'an mi' y_Λc' ti cajñel i Yalobil. ¹⁰ Majqui jach mi' ñop i Yalobil Dios yujil ti' pusic'al isujm_Λch ili t'an. Jini mach b_Λ anic mi' ñop Dios tsa'ix i cuyu ti xlot, come ma'anic tsi' ñopo jini t'an tsa' b_Λ i y_Λl_Λ Dios cha'an mi laj c_Λmben i Yalobil. ¹¹ Jini t'an tsa' b_Λ i y_Λl_Λ Dios jiñ_Λch iliyi: Dios tsi' y_Λq'ueyonla laj cuxt_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel. Ili laj cuxt_Λlel an ti' Yalobil Dios. ¹² Jini ochem b_Λ ti' Yalobil Dios, an i cuxt_Λlel. Jini mach b_Λ anic i cha'an i Yalobil Dios, ma'anic i cuxt_Λlel.

Laj cuxt_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel

¹³ Jini cha'an tsac ts'ijbubeyetla ili t'an, jatetla tsa' b_Λ la' ñopbe i c'aba' i Yalobil Dios, cha'an mi la' ña'tan anix la' cuxt_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel.

¹⁴ Ch'ejl lac pusic'al ti' tojlel Dios, come la kujil mi' yubibeñonla chuqui jach mi laj c'atiben che' bajche' yom i pusic'al. ¹⁵ Che' mi lac ña'tan woli' yubibeñonla chuqui jach mi laj c'ajtiben, la kujil tsa'ix lac taja chuqui tsa' laj c'ajtibe.

¹⁶ Mi an majch mi' q'uel i yermano che' woli' taj i mul mach b_Λ anic mi' y_Λc' ti ch_Λmel, la i c'ajtiben Dios cha'an mi' ñ_{us}Λbentel i mul i yermano. Dios mi caj i y_Λq'uen i cuxt_Λlel jini am b_Λ i mul mach b_Λ anic mi' y_Λc' ti ch_Λmel. An mulil mu' b_Λ i y_Λc'onla ti ch_Λmel. Ma'anic wolic subeñetla mi yom mi la' cha'len oración cha'an mi' ñ_{us}Λbentel. ¹⁷ Pejtelel lac melbal mach b_Λ tojic, jiñ_Λch mulil. An mulil mach b_Λ anic mi' y_Λc'onla ti ch_Λmel.

¹⁸ La kujil ma'anic mi' ch_Λn cha'len mulil jini tsa' b_Λ i yila pañimil ti Dios. Jini xjontolil mach mejlix i ch_Λn taj. Come i Yalobil Dios mi' c_Λntan. ¹⁹ La kujil i cha'añonla Dios. Pejtelel i cha'año' b_Λ pañimil añob ti' c'Λb jini xjontolil. ²⁰ La kujil tsa'ix tili i Yalobil Dios. Tsa'ix i y_Λq'ueyonla lac ña't_Λbal cha'an mi laj c_Λn jini mero isujm b_Λ. Añonla ti jini mero isujm b_Λ jiñ_Λch Jesucristo, i Yalobil Dios. Jiñ_Λch mero Dios yic'ot laj cuxt_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel. ²¹ Alobob, c_Λntan la' b_Λ. Mach mi la' ch'ujutesan dios tac.

2 JUAN

¹ Ancianojon. Mic ts'ijbubeñet ili jun, yajcɔbilet bɔ x'ixic yic'ot a walobilob. Mij c'uxbiñetla ti isujm. Mach joñonic jach pero che' ja'el pejtelel jini tsa' bɔ i cɔñɔyob i sujmllel. ² Mij c'uxbiñetla cha'an i sujmllel, mu' bɔ i yajñel ti joñonla, mu' bɔ i yajñel la quic'ot ti pejtelel ora. ³ La' i yɔq'ueñonla Dios i yutslel i pusic'al, yic'ot lac p'untɔntel, yic'ot i ñɔch'tilel lac pusic'al, che' mi la cajñel ti' sujmllel yic'ot c'uxbiya, ch'oyol bɔ ti Dios lac Tat yic'ot ti Jesucristo i Yalobil lac Tat.

Ajñen ti' cɔntesa Cristo

⁴ Wen tijicñayon cha'an tsac taja cha'tiquil uxtiquil a walobilob woliyo' bɔ ti xɔmbal ti' sujmllel Dios, che' bajche' tsi' yɔq'ueyonla mandar lac Tat. ⁵ Wɔle, x'ixic, mic subeñet ti wocol t'an cha'an yom mi laj c'uxbin lac bɔ ti lac pejtelel. Mach tsijib mandaric wolic ts'ijbubeñet, pero jiñɔch mandar tsa' bɔ aq'uentiyonla c'ɔɔɔl ti' cajibal. ⁶ Jiñɔch laj c'uxbiya che' mi lac cha'len xɔmbal che' bajche' mi' yɔl i mandar. Tsa' la' wubi jini mandar c'ɔɔɔl ti' cajibal: Yom mi laj c'uxbin lac bɔ.

⁷ Come an cabɔɔl xlotiya ti pañimil. Mi' yɔlob ma'anic tsa' tili Jesucristo. Ma'anic i bɔc'tal, che'ob. Majqui mi' sub bajche' jini, xlotiyajɔch, xcontraj Cristojɔch. ⁸ Chɔɔɔ q'uele la' bɔ cha'an ma'anic mi la' sɔt i chobejtɔbal la' we'tel. Yom ts'ɔɔɔɔ mi la' taj la' chobejtɔbal. ⁹ Jini mu' bɔ i cha'len mulil mach bɔ anic mi' yajñel ti' cɔntesa Cristo, mach i cha'anic Dios. Jini mu' bɔ i yajñel ti' cɔntesa Cristo, i cha'añɔch lac Tat yic'ot i Yalobil. ¹⁰ Mi an majch mi' c'otel i subeñetla yambɔ cɔntesa, mach mi la' wotsan ti la' wotot. Mach mi la' wɔq'uen cortesía. ¹¹ Come jini mu' bɔ i yɔq'uen cortesía, i pi'ɔɔɔch ti jontol bɔ i melbal.

¹² Anto cabɔɔl chuqui com c ts'ijbubeñetla. Mach comic c pejcañetla ti jun. Wolic ña'tan c jula'tañetla cha'an mi lac pejcan lac bɔ che' temel añonla cha'an mi la cubin i tijicñɔyel lac pusic'al. ¹³ I yalobilob a chich, jini yajcɔbil bɔ ti Dios, mi' yɔq'ueñet cortesía.

3 JUAN

¹ Ancianojon, mic ts'ijbubeñet ili jun c'uxbibilet b_Λ Gayo mu' b_Λ j c'uxbiñet ti isujm. ² C'uxbibilet b_Λ, mic pejc_Λbeñet Dios cha'an puro uts'at ma' ñusan q'uin, cha'an ch_Λn c'oq'uet che' bajche' an i c'oc'lel a ch'ujlel. ³ Wen tijicña tsa cubi che' b_Λ tsa' juliyob la quermanojob i subeñon cha'an xuc'ulet ti isujm. Woliyet ti x_Λmbal ti' sujmllel Dios. ⁴ Che' mi cubin woliyob ti x_Λmbal ti' sujmllel jini calobilob, wen tijicñayon. Ma'anic chuqui mi' ñumen tijicñesañon.

Uts'at woli' mel Gayo che' mi' p_Λyob ochel

⁵ C'uxbibil b_Λ, xuc'ul wola' mel che' ma' p'untan la quermanojob yic'ot jini mach b_Λ c_Λmbilobic a cha'an. ⁶ Woli' pam subob ti' tojlel xñopt'añob bajche' an a c'uxbiya. Uts'at wola' mel che' ma' coltañob majlel che' bajche' yom cha'an i ye'tel Dios. ⁷ Come tsa'ix loq'uiyob majlel cha'an Jesús. Ma'anic chuqui tsi' ch'_Λmbeyob ti' c'_Λb jini sajtemo' b_Λ. ⁸ Jini cha'an, yom mi lac p_Λyob ochel cha'an che' jini tem x'e'telonla yic'otob ti' sujmllel.

Jini Diótrufes woli' contrajiñob

⁹ Tsa'ix c ts'ijbubeyob jini mu' b_Λ i tempañob i b_Λ. Pero jini Diótrufes mu' b_Λ i mulan i wa'chocon i b_Λ che' bajche' yum_Λl ti' tojlelob, ma'anic mi' p'ison lojon ti' wenta. ¹⁰ Jini cha'an che' mic tilel, mi caj c cha' c'ajtes_Λbeñob chuqui woli' mel Diótrufes. Woli' cha'len jop't'an ti laj contra. Mach cojic jach jini. Mach yomic i p_Λy ochel la quermanojob ja'el. Mi' tic' ja'el jini yomo' b_Λ i p_Λyob ochel. Mi' chocob loq'uel ti templo.

Uts' at bajche' woli' mel jini Demetrio

¹¹ C'uxbibilet b_Λ, mach a tsajcan jontolil. Tsajcan chuqui uts'at. Jini mu' b_Λ i cha'len chuqui uts'at i cha'añ_Λch Dios. Jini mu' b_Λ i cha'len jontolil, ma'anic tsi' q'uele

Dios. ¹² Uts'at bajche' woli' mel jini Demetrio. Pejtelel winicob mi' y_Λlob uts'at mi' mel che' bajche' c_Λntes_Λbil cha'an i sujmllel Dios. Che'_Λch mic sub lojon ja'el. A wujil isujm_Λch chuqui mic sub lojon.

¹³ Anto cab_Λl chuqui com c ts'ijbubeñet. Pero mach comic c ts'ijban ti tinta yic'ot ti pluma. ¹⁴ Mach jalic com j q'uelet cha'an mi lac pejcan lac b_Λ che' temel añonla. ¹⁵ La' ajnic i ñ_Λch'tilel i pusic'al Dios ti a pusic'al. Lac pi'_Λlob mi' y_Λq'ueñet cortesía. Aq'uen cortesía lac pi'_Λlob ti' c'aba' ti jujuntiquil.

JUDAS

¹ Judason, i winicon Jesucristo, i yijts'iñon Jacobo. Wolic ts'ijbubeñetla ili jun p'aybilet b_Λ la. C'uxbibiletla i cha'an Dios lac Tat, c'antabiletla i cha'an Jesucristo. ² La' p'ojlic ti la' tojlel p'untaya yic'ot i ñach'talel la' pusic'al yic'ot c'uxbiya.

Mi caj i tajob wocol mu' b_Λ i cha'leñob jontolil

(2 Pedro 2.1-17)

³ C'uxbibil b_Λ quermanojob, ti jump'ejl c' pusic'al tsac ña'ta c' ts'ijbubeñetla i sujmllel laj colt'antel am b_Λ lac cha'an ti lac Yum. Pero yomix mic ts'ijbubeñetla cha'an mic xic'beñetla, come yom mi la' cha'len wersa cha'an jini isujm b_Λ t'an tsa' b_Λ junyajlel aq'uentiyob i cha'año' b_Λ Dios cha'an mi' ñopob. ⁴ Come ochemobix winicob tsa' b_Λ i to'ol xab'ayob i b_Λ yic'ot hermanojob. W_Λn ña'tabil i cha'an Dios mi caj i yochelob ti toj mulil jini winicob. Xñusa Diosob. Mi' socob jini wen t'an yic'ot i yutsllel i pusic'al Dios cha'an mi' melob mulil. Ma'anic mi' wis tic'ob i pusic'al. Mi' yalob mach Yum_Λlic Jesucristo jini cojach b_Λ lac Yum.

⁵ Laj ña'tabil la' cha'an pero com c' cha' c'antesañetla. Lac Yum tsi' colta pejtelel jini israelob ti Egipto, pero ti wi'il tsi' jisa jini mach b_Λ anic tsi' ñopoyob. ⁶ Jini ángelob ja'el ma'anic tsa' jal'ayob ti' ye'tel yic'ot i ñucllel. Tsi' c'ayayob mero i yajñib. Dios tsi' c'achayob cha'an mi' c'aytalob ti ic'ch'ipan b_Λ pañimil ti cadena mach b_Λ anic mi' jilel c'alel ti jini ñuc b_Λ i q'uiñilel meloñel. ⁷ Che' ja'el Sodoma yic'ot Gomorra, yic'ot yamb_Λ tejclum tac ti' joyt'alel, tsi' tajayob i yixic, tsi' w_Λlac pejca'yob i b_Λ. Pero tsi' tojoyob i mul ti c'ajc mach b_Λ anic mi' jilel. Jini cha'an yom mi lac ch_Λc_Λ q'uel lac b_Λ, come che'ach mi caj i jilelob mu' b_Λ i socob i b_Λ.

⁸ Che' ja'el jini winicob x'ixicob, ñijcabilob cha'an chuqui mi' q'uelob

che' bajche' ti ñajal, mi' bib'esañoob i b_Λ. Mi' ts'a'leñob jini año' b_Λ i ye'tel. Mi' p'ajob jini ñuco' b_Λ ti panchan. ⁹ Pero ma'anic tsi' chañ'esa i b_Λ Miguel, jini c'ax ñuc b_Λ ángel, ti' tojlel jini xiba che' b_Λ tsi' contrajiyob i b_Λ che' b_Λ tsi' c'alex pejca'yob i b_Λ cha'an i b_Λc'tal Moisés. Ma'anic tsi' y_Λc'Λ i b_Λ cha'an mi' sub i mul jini xiba. Tsa' jach i y_ΛΛ: La' i tiq'uet lac Yum, che'en. ¹⁰ Pero ili winicob mi' wajleñob chuqui tac mach cambilic i cha'añoob. Chuqui tac mi' yalol cañob che' bajche' b_Λte'el, mi' y_Λc'ob ti sajtel.

¹¹ Mi caj i tajob wocol cha'an tsi' cha'leyob tsansa che' bajche' Caín. Tsi' junyajlel ac'ayob i b_Λ ti' sajtemal Balaam cha'an yomob ganar. Tsa' jiliyob che' bajche' Coré cha'an tsi' contrajiyob Dios. ¹² Leco mi' melob ti la' tojlel ili winicob che' mi la' tem cha'len we'el. Mach yujilobic quisin che' mi' c'uxob we'el_Λ la' wic'ot. Mi' bajñel we'sañoob i b_Λ. Lajalob bajche' total mach b_Λ anic i ya'lel mu' b_Λ i wets' ñumel ic'. Lajalob bajche' tiquin b_Λ te' mach b_Λ anic tsi' y_Λc'Λ i wut che' ti' yorajlel. Bojquem jax, ch_Λmen ti cha'yajlel. ¹³ Lajalob bajche' b_Λb_Λaq'uen jax b_Λ sacw_Λlan b_Λ ja' ti colem ñajb mu' b_Λ i y_Λc' bibi' jax b_Λ i lojc. Lajalob bajche' ec' mu' b_Λ i sajtel ti' bijlel. Lajal mi caj i yujtelob ti c'ax i'ic' b_Λ ac'alel ti pejtelel ora.

¹⁴ Enoc i w_Λclajmlel i p'olbal Adán, tsi' w_Λn al_Λ cha'an jini winicob: La' wilan tal lac Yum yic'ot bajc'Λ ch'ujulo' b_Λ i cha'an, ¹⁵ cha'an mi' melob ti pejtelelob. Tal i subeñoob i mul pejt_Λel xñusa Diosob cha'an pejtelel i jontolil yic'ot pejtelel ts_Λts b_Λ t'an tsa' b_Λ i subuyob ti' contra lac Yum jini xmulilob tsa' b_Λ i ñusayob Dios, che'en. ¹⁶ Xwulwul a'leyajob. Mi' jop'beñoob i mul i pi'Λlob. Mi' jac'ob i colosojlel i pusic'al. Mi' chañ'esañoob i b_Λ ti lot. Mi' pejcañoob winicob ti i t'ojol b_Λ t'an cha'an mi' tajob chuqui yom i bajñel pusic'al.

Chan ajñenla yic'ot Dios

¹⁷ Pero jatetla c'uxbibilet b_Λ la, ña'tanla chuqui tsi' w_Λn subuyob jini

apóstolob i cha'an lac Yum Jesucristo.
¹⁸ Tsi' subeyetla: Ti wi'il b_Λ q'uin tac mi caj i tilel xwajleyajob mu' b_Λ caj i cha'leñob x_Λmbal ti' jontolil, ti' colosojlel i pusic'al, che'ob. ¹⁹ Mi' t'oxob hermanojob. Mi' melob chuqui yom i tsucul pusic'al. Ma'anic jini Espíritu ti' tojlelob. ²⁰ Jatetla c'uxbibilet b_Λ la, xuc'chocon la' b_Λ ti jini ch'ujul b_Λ t'an woli b_Λ la' ñop. Pejcanla Dios ti jini Ch'ujul b_Λ Espíritu. ²¹ Ch_Λn ajñenla ti' c'uxbiya Dios. Ch_Λn pijtan la' p'unt_Λntel ti lac Yum Jesucristo cha'an mi la' taj la' cuxt_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel. ²² Xic'benla jini tilel bixelo' b_Λ i pusic'al cha'an mi' sutq'uiñob i b_Λ. ²³ Coltanla yaño' b_Λ. Chucuyob loq'uel ti c'ajc. P'untanla yaño' b_Λ yic'ot b_Λq'uen ame bib'aquetla. Ts'a'lenla i pislel bib'es_Λbil b_Λ ti mulil.

Iyutsllel i t'an

²⁴ An i p'_Λt_Λlel lac Yum cha'an mi' c_Λntañetla cha'an ma'anic mi la' yajlel. Tijicña mi caj i y_Λq'uetla ti' tojlel i ñucllel, s_Λq'ues_Λbiletla ti mulil. ²⁵ Jini cojach b_Λ Dios am b_Λ i ña't_Λbal, la caj Coltaya, la' tsictiyic i ñucllel yic'ot i yum_Λntel yic'ot i p'_Λt_Λlel ti' tojlel lac Yum Jesucristo w_Λle yic'ot ti pejtelel ora. Amén.

APOCALIPSIS I tsictes_Δbal Jesucristo tsa' b_Δ p_Δs_Δbenti Juan

¹ Jiñach i tsictes_Δbal Jesucristo. Dios tsi' y_Δq'ue Cristo cha'an mi' p_Δs_Δben i winicob chuqui tac mach jalic mi' caj ti ujt_Δel. Cristo tsi' choco tilel i yángel ba'an Juan, i winic Cristo cha'an mi' tsictes_Δan. ² Juan tsi' subu i sujml_Δel i t'an Dios yic'ot i sujml_Δel Jesucristo yic'ot pejtelel chuqui tac tsi' q'uele. ³ Tijicña jini mu' b_Δ i q'uel yic'ot jini mu' b_Δ i yubiñob jini t'an ts'ijbubil b_Δ ti ili jun, yic'ot jini mu' b_Δ i jac'ob chuqui tac ts'ijbubil ilayi, come lac'Δlix i yorajlel.

Jun cha'an wucmojt xñopt'añob mu' b_Δ i tempañob i b_Δ

⁴ Juañon. Mic ts'ijbubeñetla ili jun wucmojt xñopt'añet b_Δ la mu' b_Δ la' tempan la' b_Δ ya' ti Asia. La' i y_Δq'ueñetla i yutslel yic'ot i ñach'tilel i pusic'al Dios jini am b_Δ w_Δle, jini am b_Δ ti wajali, jini tal to b_Δ, yic'ot jini wuctiquil espíritu año' b_Δ ti' tojel i buchlib Dios, ⁵ yic'ot ja'el Jesucristo, jini xuc'ul b_Δ Testigo mu' b_Δ i yac' ti c_Δjñel i sujml_Δel. Jiñach tsa' b_Δ ñaxan tejchi loq'uel ba'an chameño' b_Δ. I yum_Δach jini reyob ti pañimil.

Cristo mi' c'uxbiñonla. Tsi' pocbeyonla loq'uel lac mul ti' ch'ich'el. ⁶ Tsi' yotsayonla ti rey yic'ot ti motomaj ti' tojlel Dios i Tat. La' aq'uentic Jesucristo i ñucl_Δel yic'ot i p'Δt_Δlel ti pejtelel ora. Amén. ⁷ Awilan, tal ti total. Pejtelel winicob yic'ot jini tsa' b_Δ i jeq'ueyob mi' caj i q'uelob. Mi' cajelob ti cab_Δl uq'uel jujunchajp winicob x'ixicob ti pañimil che' mi' tilel Cristo. Che'Δch yom. Amén.

⁸ Joñon tsac teche pejtelel chuqui tac an. Mi c_Δq'uen i jilibal. Añon ti' tejchibal. Añon ti' jilibal, che'en lac Yum. Joñoñach jini am b_Δ w_Δle, jini am b_Δ ti wajali, jini tal to b_Δ, jini Mach b_Δ Anic i P'isol i P'Δt_Δlel, che'en lac Yum.

Tsi' q'uele Cristo

⁹ Joñon, Juañon, a wermanojon mu' b_Δ c tem ubin wocol quic'otetla cha'an Jesús. Temel añonla ti' yum_Δantel. Temel woli laj cuch wocol che' mi lac pijtan Jesús. Añon ti lum joyol b_Δ ti ja' i c'aba' Patmos cha'an i t'an Dios yic'ot i sujml_Δel Jesús. ¹⁰ Tsa' bujt'i c pusic'al ti' yEspíritu Dios ti jini q'uin che' mi lac ch'ujutesan lac Yum. Tsa cubi c'am b_Δ t'an tic pat che' bajche' trompeta. ¹¹ Tsi' y_Δl_Δ: Joñon tsac teche pejtelel chuqui tac an. Mi c_Δq'uen i jilibal. Añon ti ñaxan. Añon ti' yujtibal. Ts'ijban ti jun chuqui tac ma' q'uel. Chocheñob majlel jun jini wucmojt xñopt'añob mu' b_Δ i tempañob i b_Δ ya' ti Asia, jini año' b_Δ ti Efeso, yic'ot ti Esmirna, yic'ot ti Pérgamo, yic'ot ti Tiatira, yic'ot ti Sardis, yic'ot ti Filadelfia, yic'ot ti Laodicea, che'en.

¹² Tsac sutq'ui c b_Δ cha'an mij q'uel majqui woli' pejcañon. Che' b_Δ tsac sutq'ui c b_Δ tsaj q'uele wucts'ijt lámpara melbil b_Δ ti oro. ¹³ Ti' yojlil jini wucts'ijt lámpara tsaj q'uele i Yalobil Winic l_Δp_Δl i cha'an p_Δl jexan b_Δ i bujc c'Δl_Δl ti' yoc. C_Δch_Δl i tajn ti' cajchiñac' melbil b_Δ ti oro. ¹⁴ S_ΔS_ΔS_Δ i jol yic'ot i tsutsel i jol bajche' s_ΔS_ΔS_Δ b_Δ i tsutsel tiñame', s_ΔS_ΔS_Δ bajche' i ña'al tsañal. Woli ti lejmel i wut che' bajche' c'ajc. ¹⁵ Lajal i yoc bajche' lemlaw b_Δ c'Δnc'Δn taq'uin, s_Δq'ues_Δbil b_Δ ti c'ajc. Che'Δch i t'an bajche' ju'ucña b_Δ ja'. ¹⁶ Ti' ñoj b_Δ i c'Δb an wucp'ejl ec'. Woli' loq'uel ti' yej junts'ijt espada jay b_Δ i yej ti' cha'wejlel. Che'Δch i wut bajche' jini q'uin che' ti xinq'uiñil.

¹⁷ Che' b_Δ tsaj q'uele, tsa' yajliyon ti' yoc che' bajche' ch_Δmen b_Δ. Tsi' y_Δc'Δ ñoj b_Δ i c'Δb tic jol. Tsi' subeyon: Mach a cha'len b_Δq'uen. Añon ti ñaxan, añon ti' yujtibal. ¹⁸ Joñoñach jini cuxul b_Δ. Tsa' ch_Δmiyon. Awilan, cha' cuxulon ti pejtelel ora. Amén. An tic p'Δt_Δlel jini chameño' b_Δ yic'ot i yajñib chameño' b_Δ. ¹⁹ Ts'ijban chuqui tsa' q'uele, yic'ot chuqui an w_Δle yic'ot chuqui mi caj i yujtel. ²⁰ Mi caj

c subeñet i sujmllel jini wucp'ejl ec' tsa' b_Λ a q'uele ti ñoj b_Λ j c'ab, yic'ot jini wucts'ijt lámpara melbil b_Λ ti oro. Jini wucp'ejl ec' jiñob_Λch x_Cantayajob cha'an jini wucmojt xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ. Jini wucts'ijt lámpara tsa' b_Λ a q'uele, jiñ_Λch wucmojt xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ.

2

I cantes_Λntel Efeso

¹ Ts'ijbuben jun x_Cantaya i cha'an jini xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ ya' ti Efeso: “Jini chucul b_Λ i cha'an wucp'ejl ec' ti ñoj b_Λ i c'ab, jini mu' b_Λ i cha'len x_Λmbal ti' yojlil jini wucts'ijt lámpara melbil b_Λ ti oro, jiñ_Λch mu' b_Λ i y_Λ ili t'an: ² C_Λmbil c cha'an la' melbal yic'ot wocol b_Λ la' we'tel yic'ot i p'_Λtal_Λlel la' pusic'al ti' cuchol wocol. Cujil mach mejlic la' cuch jontol b_Λ winicob. Tsa'ix la' wen q'uelbe i ye'tel jini mu' b_Λ i lon cuyob i b_Λ ti apóstolob. Tsa'ix la' ña'ta xlotiyajob_Λch. ³ C_Λmbil c cha'an la' p'_Λtal_Λlel ti' cuchol wocol. Woli' lajt'el la' cha'an cha'an tij c'aba'. Ma'anic tsa' lujb'ayetla.

⁴ Pero an chuqui mach wenic ti la' tojlel. Ma'anix mi la' wen c'uxbiñon che' bajche' ti ñaxan. ⁵ Ña'tanla bajche' tsa' ajniyetla che' maxto anic yajlemetla. C_Λy_Λ la' mul. Cha' melela che' bajche' ti ñaxan. Mi ma'anic mi la' c_Λy la' mul mi caj c b_Λc' tilel ba' añetla cha'an mic chilbeñetla la' lámpara. ⁶ An chuqui mi la' mel ti uts'at. Mi la' ts'a'liben i melbal nicolaitajob. Mic ts'a'len ja'el.

⁷ Jini am b_Λ i chiquin la' i yubiben i t'an i yEspíritu Dios mu' b_Λ i suben xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ. Jini mu' b_Λ i m_Λjlel i cha'an mi caj c_Λq'uen i c'uxben i wut jini te' i yejtal b_Λ laj cuxt_Λlel am b_Λ ti' yojlil i paraíso Dios”.

I cantes_Λntel Esmirna

⁸ Ts'ijbuben jun jini x_Cantaya i cha'an xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ ya' ti Esmirna: “Joñon añon ti ñaxan. Añon ti' yujtibal. Tsa' ch_Λmiyon, tsa' cha' cuxtiyiyon.

Woliyon ti t'an. ⁹ C_Λmbil c cha'an la' melbal yic'ot la' wocol. Ma'anic la' chub_Λ'an, pero cab_Λlach la' wenlel. C_Λmbil c cha'an ja'el bajche' mi' ts'a'leñetla jini mu' b_Λ i lon cuyob i b_Λ ti israelob. Mach israelobic, pero i cha'añob Satanás. ¹⁰ Mach la' b_Λc'ñan jini wocol mu' b_Λ caj i tajetla. Awilan jini xiba mi caj i lamital otsañetla ti ñujp'ibal cha'an mi' yil_Λbentel la' pusic'al. Mi caj la' tic'_Λntel lujump'ejl q'uin. Xuc'ul yom mi la' wajñel anquese mi la' w_Λjq'uel ti ch_Λmel. Mi caj c_Λq'ueñetla la' cuxt_Λlel che' bajche' corona.

¹¹ Jini am b_Λ i chiquin la' i yubiben i t'an jini Espíritu mu' b_Λ i suben xñopt'añob. Jini mu' b_Λ i m_Λjlel i cha'an ma'anic mi caj i ch_Λmel ti' cha'yajlel”.

I cantes_Λntel Pérgamo

¹² Ts'ijbuben jun x_Cantaya i cha'an xñopt'añob mu' b_Λ i tempañob i b_Λ ya' ti Pérgamo: “Jini am b_Λ i yespada jay b_Λ i yej ti' cha'wejlel, mi' y_Λ ili t'an: ¹³ C_Λmbil c cha'an la' melbal ya' ba' chumuletla ba' woli' cha'len yum_Λ Satanás. Pero woli la' ch_Λn ña'tan j c'aba'. Ma'anic tsa' la' c_Λy_Λ la' ñopon. Xuc'uletla ja'el che' b_Λ tsa' ts_Λnsanti Antipas, xuc'ul b_Λ testigo c cha'an tsa' b_Λ i y_Λc'ayon ti c_Λjñel ya' ba' añetla ba' chumul Satanás.

¹⁴ Pero mic subeñetla chuqui tac mach wenic ti la' tojlel. Ya' añob la' wic'ot mu' b_Λ i ñopob i cantes_Λbal Balaam, jini Balaam tsa' b_Λ i sube Balac cha'an mi' y_Λc' ti yajlel i yalobilob Israel che' b_Λ tsi' p_Λy_Λyob cha'an mi' c'uxob we'el_Λl aq'uebil b_Λ dios tac, cha'an mi' cha'leñob i ts'i'lel. ¹⁵ Ya' añob la' wic'ot ja'el mu' b_Λ i ñopob i cantes_Λbal nicolaitajob mu' b_Λ c ts'a'len. ¹⁶ Jini cha'an c_Λy_Λla la' mul. Mi ma'anic mi la' c_Λy la' mul mi caj c b_Λc' tilel ba' añetla. Mi caj j contrajin jini nicolaitajob yic'ot jini espada am b_Λ ti quej.

¹⁷ Jini am b_Λ i chiquin la' i yubiben i t'an jini Espíritu mu' b_Λ i suben xñopt'añob. Jini mu' b_Λ i m_Λjlel i cha'an mi caj c_Λq'uen i c'ux mucul b_Λ

maná. Mi caj cΛq'uen jump'ejl sΛsΛc bΛ alΛ xajlel, ba' otsΛbil tsiji' bΛ i c'aba'. Ma'anic majch yujil chuqui otsΛbil, cojach jini mu' bΛ i ch'Λm”.

I cantesΛntel Tiatira

¹⁸ Ts'ijbuben xcΛntaya i cha'an xñopt'añoob mu' bΛ i tempañob i bΛ ya' ti Tiatira: “I Yalobil Dios, jini woli bΛ ti lejmel i wut bajche' c'ajc, jini am bΛ i yoc che' bajche' c'Λnc'Λn taq'uin c'Λn tsañan bΛ ti c'ajc. Jiñach mu' bΛ i yΛ ili t'an: ¹⁹ CΛmbil c cha'an la' melbal. Mi la' c'uxbiñon. Mi la' ñopon. CΛmbil c cha'an la' we'tel yic'ot i p'ΛtΛlel la' pusic'al ti' cuchol wocol. Jini la' melbal tsa' bΛ la' mele ti wi'il ñumen cabΛ bajche' ti ñaxan.

²⁰ Mic subeñetla ja'el chuqui mach wenic ti la' tojlel. Mi la' cuchben i jontolil jini x'ixic Jezabel, mu' bΛ i cuy i bΛ ti x'alt'an. Mi' cΛntesan c winicob. Mi' socheñoob i pusic'al cha'an mi' cha'leñoob ts'i'lel, cha'an mi' c'uxob we'elΛ aq'uebil bΛ dios tac. ²¹ Tsac pijta cha'an mi' cΛy i mul, pero mach yomic i cΛy i ts'i'lel. ²² Awilan, wolic choc jini x'ixic ti' ch'ac ba' mi caj i yubin cabΛ wocol yic'ot jini tsa' bΛ i pi'leyob ti' ts'i'lel, mi ma'anic mi' cΛyob i mul. ²³ Mi caj c tsΛnsan i yalobil Jezabel. Pejtelel xñopt'añoob baqui jach mi' tempañob i bΛ mi caj i ña'tañoob joñoñach mu' bΛ c wen q'uelbeñoob i pusic'al yic'ot i ña'tabal. Ti jujuntiquiletla mi caj cΛq'ueñetla la' tojol che' bajche' an la' melbal. ²⁴ Mic subeñetla pejtelel añet bΛ la ti Tiatira, mach bΛ ñopolic la' cha'an i cΛntesΛbal Jezabel yic'ot jini mucul tac bΛ i cΛntesΛbal Satanás mu' bΛ i lon q'uelob ti ñuc la' pi'Λlob: Ma'anic mi cΛq'ueñetla yambΛ la' cuch. ²⁵ Jini jach yom mi la' chΛn lot ti la' pusic'al jini am bΛ la' cha'an jinto mic tilel.

²⁶ Jini mu' bΛ i mΛjlel i cha'an yic'ot jini mu' bΛ i melbeñoob que'tel c'ΛlΛl ti' jilibal mi caj cotsañob ti' yum colem tejclumob. ²⁷ Tsats mi caj i cha'leñoob yumΛ, chucul i cha'añoob vara melbil bΛ ti tsucul taq'uin. Mi caj i jisañoob jini xñusa t'añoob che' bajche' mi' bic'ti tojpe'el p'ejt. Che'ach i p'ΛtΛlel bajche' c

p'ΛtΛlel tsa' bΛ i yΛq'ueyon c Tat. ²⁸ Mi caj cΛq'ueñoob jini ec' wen tsiquil bΛ ti sa'ajel. ²⁹ Jini am bΛ i chiquin la' i yubiben i t'an jini Espíritu mu' bΛ i suben xñopt'añoob”.

3

I cantesΛntel Sardis

¹ Ts'ijbuben xcΛntaya i cha'an xñopt'añoob mu' bΛ i tempañob i bΛ ya' ti Sardis: “Jini am bΛ i cha'an wuctiquil espíritu i cha'an Dios yic'ot wucp'ejl ec', jiñach mu' bΛ i yΛ ili t'an: CΛmbil c cha'an la' melbal. Cujil chΛmeñetla yilal anquese lon cuxuletla ti alol. ² ChΛcΛ q'uele la' bΛ. La' cha' p'ojlic i wenlel la' pusic'al woli bΛ ti jilel. Come tsac taja mach uts'atic la' melbal ti' tojlel Dios. ³ Ña'tanla chuqui tsa' la' wubi yic'ot chuqui tsa' la' jac'Λ. Xuc'ul yom mi la' ñop. CΛyΛx la' mul. Mi ma'anic mi la' chΛcΛ q'uel la' bΛ, mi caj c tilel ba' añetla che' bajche' xujch'. Ma'anic mi caj la' ña'tan baqui ora mi caj c tilel ba' añetla.

⁴ An hermanojob ti Sardis mach bΛ anic tsi' bib'esayob i pislel. Mi caj i cha'leñoob xΛmbal quic'ot, lΛpΛ i cha'añoob sΛsΛc bΛ i pislel. Che'ach yom come uts'at i melbal. ⁵ Jini mu' bΛ i mΛjlel i cha'an mi caj i yΛq'uentel i lΛp sΛsΛc bΛ i pislel. Ma'anic mi caj c yΛpben i c'aba' ti jun ba' otsΛbilob i c'aba' año' bΛ i cuxtΛlel. Mi caj c sub ti' tojel c Tat yic'ot ti' tojel i yángelob. ⁶ Jini am bΛ i chiquin la' i yubiben i t'an jini Espíritu mu' bΛ i suben xñopt'añoob”.

I cantesΛntel Filadelfia

⁷ Ts'ijbuben xcΛntaya i cha'an xñopt'añoob mu' bΛ i tempañob i bΛ ya' ti Filadelfia: “Jini Ch'ujul BΛ, jiñach Isujm BΛ, am bΛ i cha'an i llave David. Che' an chuqui mi' jam, ma'anic majch mi' ñup'. Che' an chuqui mi' ñup', ma'anic majch mi' jam. Jiñach mu' bΛ i yΛ ili t'an: ⁸ CΛmbil c cha'an la' melbal. Awilan, jamΛ jump'ejl i ti' tsa' bΛ cΛc'Λ ti' tojel la' wut. Ma'anic majch mi mejlel i ñup',

come anquese ts'ita' jach la' p'atlel tsa'ix la' jac'beyon c t'an. Ma'anic tsa' la' wala mach la' calayonic. ⁹ Awilan, mi caj c pay tilel ti la' tojlel i cha'año' bΛ Satanás, winicob mu' bΛ i cha'leñob lot. Mi' cuyob i bΛ ti israelob anquese mach israelobic. Mux caj c payob tilel cha'an mi' ñocchocoñob i bΛ ti' tojel la' woc. Mi caj i ña'tañob c'ux mi cubiñetla. ¹⁰ Come xuc'ul woli la' jac'beñon c t'an anquese wersa mi la' cuch wocol. Jini cha'an mi caj cantañetla ame i tajetla wocol ti' yorajlel wocol mu' bΛ caj i tilel ti pejtelel pañimil cha'an mi yilabentelob i pusic'al jini chumulo' bΛ ti pañimil.

¹¹ Awilan, talon ti ora. Lotola ti la' pusic'al jini tsa' bΛ aq'uentiyetla ame anic majqui mi' chilbeñetla la' corona. ¹² Jini mu' bΛ i majlel i cha'an mi caj calq'uen i yajñel bajche' oy ti templo c Dios. Ma'anix mi caj i chan loq'uel ya'i. Mi caj c ts'ijbuben i c'aba' c Dios ti jini winic yic'ot tsiji' bΛ j c'aba' yic'ot i c'aba' i tejclum c Dios, jini tsiji' bΛ Jerusalén mu' bΛ i loq'uel tilel ti panchan ch'oyol bΛ tic Dios. ¹³ Jini am bΛ i chiquin la' i yubiben i t'an jini Espíritu mu' bΛ i suben xñopt'añob”.

I cantes antel Laodicea

¹⁴ Ts'ijbuben jini xcantaya i cha'an xñopt'añob mu' bΛ i tempañob i bΛ ya' ti Laodicea: “Awilan, jini Amén bΛ, jini isujm bΛ, jini xuc'ul bΛ Testigo mu' bΛ i cha'len yumal ti' tojlel pejtel i melbal Dios, jiñach mu' bΛ i yal ili t'an: ¹⁵ Cambil c cha'an la' melbal. Ma'anic mi la' wac' la' pusic'al cha'an mi la' melbeñon que'tel. Ma'anic mi la' wac' la' pusic'al cha'an mi la' contrañon. Mach ticaweticla, mach tsawañeticla. Uts'at junchajpic jach la' pensar. ¹⁶ Pero c'unq'uixiñet jach la. Jini cha'an mi caj c xejtañetla loq'uel tic tojlel, come ma'anic chuqui mi la' mel ti pejtelel la' pusic'al. ¹⁷ Mi la' lon al: Wen chumulon lojon. Cabal tsa' p'ojli c chubΛ'an. Ma'anic chuqui an to yom c cha'an lojon, che'etla. Ma'anic mi la' ña'tan mach wen chumuleticla, c'ax p'ump'uñetla, ma'anic

la' chubΛ'an, xpots'etla, pits'iletla yilal. ¹⁸ Mic subeñetla cha'an mi la' maln oro tic tojlel saq'uesabil bΛ ti c'ajc, cha'an wen chumul mi la' wajñel. Malñala wen sasac bΛ la' pislel cha'an mi la' lap, ame quisintiquic mi la' wubin che' pits'il mi la' q'uejlel. Boño la' wut yic'ot i ts'acal cha'an mi' c'otel la' wut.

¹⁹ Jini mu' bΛ j c'uxbin mic tic'. Mic ju'saben i pusic'al. Jini cha'an yom baxetla. Calyala la' mul. ²⁰ Awilan, wa'alon, wolic jats'ben i ti' otot. Mi an majch mi' yubibeñon c t'an mu' bΛ i jambeñon i ti' otot, mi caj cochel ba'an, mi caj c cha'len we'el yic'ot. Mux caj i cha'len we'el quic'ot ja'el. ²¹ Jini mu' bΛ i majlel i cha'an mi caj c suben buchtal quic'ot tic yumantel, che' bajche' tsa' buchleyon quic'ot c Tat ti' yumantel che' bΛ tsa' majli c cha'an. ²² Jini am bΛ i chiquin la' i yubiben i t'an jini Espíritu mu' bΛ i suben xñopt'añob”.

4

I ch'ujutes antel Dios ya' ti panchan

¹ Ti wi'il tsaj q'uele: Awilan, jambil jump'ejl i ti' panchan. Jini ñaxan bΛ t'an tsa' bΛ cubi lajalach bajche' i t'an trompeta. Tsi' subeyon: La' ti letsel ilayi. Mi caj c pasbeñet chuqui tac wersa mi' caj ti ujtcl, che'en. ² Ti ora tsa' bujt'ic pusic'al ti Espíritu. Awilan, tsaj q'uele jump'ejl buchlibal ac'bil bΛ ti panchan yic'ot jini ya' bΛ buchul ti' yumantel. ³ Lajal yilal jini buchul bΛ bajche' jaspe xajlel yic'ot sardio xajlel. An t'oxja' ti' joytalel i buchlib Dios lajal yilal bajche' esmeralda xajlel. ⁴ Ti' joytalel i buchlib an champ'ejl i cha'c'al buchlibal. Ya' buchulob ti' ye'tel tsaj q'uele chantiquil i cha'c'al (24) ancianojob lapal i cha'año' sasac bΛ i pislel. An i corona tac melbil bΛ ti oro c'acal ti' jol. ⁵ Tsa' loq'ui chajc yic'ot cabal t'an yic'ot i t'an chajc ti' buchlib Dios. Woli ti lejmel wucp'ejl lámpara ya' ti' tojel ili buchlibal. Jiñach i yejtal jini wuctiquil espíritu i cha'an Dios. ⁶ Ti' tojel i

buchlib Dios an colem ñajb yilal, am b_Λ i s_Λcllel che' bajche' espejo.

Ti' joyt_Λlel jini buchlib_Λ ti' ch_Λnwejllel, an ch_Λntiquil querubín. An cab_Λ i wut ti' wut yic'ot ti' pat. ⁷ Jini ñaxan b_Λ querubín che' yilal bajche' colem bajlum. I cha'ticel che' yilal bajche' al_Λ tat wacax. Jini i yuxticlel an i wut bajche' i wut winic. Jini i ch_Λnticlel che' yilal bajche' xiye' woli b_Λ ti wejlel. ⁸ Ti jujuntiquil an w_Λw_Λq'uejl i wich'. An cab_Λ i wut tac ti' joyt_Λlel i cuctal yic'ot ti' mal. Ti pejtelel q'uin yic'ot ti pejtelel ac'lel ma'anic mi' c_Λyob i y_Λ: Ch'ujul, ch'ujul, ch'ujul lac Yum Dios jini Mach b_Λ Anic i P'isol i P'_Λt_Λlel, jini am b_Λ ti wajali, jini am b_Λ w_Λle, jini tal to b_Λ. Che' mi' y_Λlob. ⁹ Ti pejtelel ora jini ch_Λntiquil querubin mi' tsictesañob i ñuclel jini buchul b_Λ ti' yum_Λntel. Ti jujunyajl che' mi' c'_Λyibeñob i ñuclel, che' mi' subeñob wocolix i y_Λl_Λ jini cuxul b_Λ ti pejtelel ora, ¹⁰ jini ch_Λntiquil i cha'c'al ancianojob mi' p_Λcchocoñob i b_Λ ti' tojel jini buchul b_Λ ti' yum_Λntel. Mi' ch'ujutesañob jini cuxul b_Λ Dios ti pejtelel ora. Mi' y_Λc'ob i corona ti' tojel i buchlib. Mi' y_Λlob: ¹¹ Uts'at c Yum lojon. Yom mi' sujbel a ñuclel yic'ot a c'uxbintel yic'ot a p'_Λt_Λlel, come jatet tsa' mele pejtelel chuqui tac an. Ti pejtelel tsa' mejli cha'an che'ach a wom. Tsa' laj aq'ue i cuxt_Λlel, che'ob.

5

B_Λl_Λ b_Λ jun yic'ot jini tiñame'

¹ Tsaj q'uele b_Λl_Λ b_Λ jun ti ñoj b_Λ i c'_Λb jini buchul b_Λ ti' buchlib Dios. An i ts'ijbal ti' pam yic'ot ti' pat. Ñup'ul jini jun ti wucp'ejl sello. ² Tsaj q'uele p'_Λt_Λ b_Λ ángel. Wen c'am tsi' cha'le t'an: ¿Majqui uts'at? La' i jam jini jun. La' i loc's_Λben i sellojlel tac jini jun, che'en. ³ Ma'anic tsa' tajle juntiquil us'at b_Λ ti panchan mi' ti pañimil, mi' ti yebal pañimil. Ma'anic majch tsa' mejli i jam jini jun cha'an mi' q'uel.

⁴ Tsac cha'le cab_Λl uq'uel, come ma'anic tsa' tajle mi' juntiquilic uts'at

b_Λ cha'an mi' jam jini jun. Ma'anic majch tsa' mejli i pejcan jini jun. Ma'anic majqui tsa' mejli i q'uel. ⁵ Juntiquil anciano tsi' subeyon: Mach a cha'len uq'uel. Q'uele jini colem Bajlum loq'uem b_Λ ti' p'olbal Judá. Jiñ_Λch ñuc b_Λ i p'olbal David. Tsa' m_Λjli i cha'an. Jini cha'an mi' mejlel i loc'san jini wucp'ejl i sellojlel cha'an mi' jam jini jun, che'en.

⁶ Tsaj q'uele ya'an jini Tiñame' ti' tojel i buchlib Dios, joyol ti ch_Λntiquil querubiñob yic'ot ancianojob. Tsiquil tsa' ts_Λns_Λnti jini Tiñame' pero cha' cuxul. An wucts'ijt i xulub i yejtal i p'_Λt_Λlel yic'ot wucp'ejl i wut. Jiñ_Λch wuctiquil espíritu i cha'an Dios chocbilo' b_Λ tilel ti pejtelel pañimil. ⁷ Tsa' tili jini Tiñame'. Tsi' ch'_Λm_Λ jini jun am b_Λ ti ñoj b_Λ i c'_Λb Dios ya' ba' buchul ti' yum_Λntel. ⁸ Che' b_Λ tsi' ch'_Λm_Λ jini jun, jini ch_Λntiquil querubiñob yic'ot ch_Λntiquil i cha'c'al ancianojob tsi' p_Λcchocoñob i b_Λ ti' tojel jini Tiñame'. Ti jujuntiquil an i cha'an arpa yic'ot taza melbil b_Λ ti oro but'ul b_Λ ti pom. Jiñ_Λch i yejtal i yoración i cha'año' b_Λ Dios.

⁹ Tsi' c'_Λyiyob tsiji' b_Λ c'ay: Wen uts'atet. Uts'at ma' ch'_Λm jini jun cha'an ma' tsilben i sellojlel tac, come tsa' ts_Λns_Λntiyet, tsa' m_Λñ_Λy_Λon lojon ti a ch'ich'el cha'an mic ñop lojon Dios. Loq'uemon lojon ti jujunchajp winicob, yic'ot ti pejtelel t'an tac, yic'ot ti pejtelel tejclum tac. ¹⁰ Tsa' wotsayon lojon ti rey yic'ot ti motomaj ti' tojel Dios. Mi' caj c cha'len lojon yum_Λl ti pañimil, che'ob.

¹¹ Tsaj q'uele cab_Λl ángelob ti' joyt_Λlel i buchlib Dios. Tsa cubibeyob i t'an yic'ot i t'an jini querubiñob yic'ot i t'an ancianojob ti pic ti pic. Wen bajc'_Λlob. ¹² Tsi' y_Λl_Λyob ti c'am b_Λ t'an: Uts'at jini Tiñame' tsa' b_Λ ts_Λns_Λnti. Uts'at mi' ch'_Λm i ye'tel yic'ot i chub_Λ'an, yic'ot i ña't_Λbal, yic'ot i p'_Λt_Λlel yic'ot i ñuclel. Uts'at mi' lac sub i ñuclel, che'ob.

¹³ Tsa cubi woli ti t'an pejtelel melbil tac b_Λ am b_Λ i cuxt_Λlel ti pan-

chan yic'ot ti pam lum, yic'ot ti yebal lum, yic'ot ti colem ñajb, yic'ot pejtelel chuqui tac an ti pañimil. Tsi' yalayob: La' lac sub i ñucllel yic'ot i c'uxbintel yic'ot i saclel, yic'ot i p'atlel, ti pejtelel ora, jini buchul bΛ ti' yumantel yic'ot jini Tiñame', che'ob. ¹⁴ Jini chantiquil querubiñob tsi' yalayob: Amén, che'ob. Jini chantiquil i cha'c'al ancianojob tsi' pacchocoyob i bΛ. Tsi' ch'ujutesayob jini cuxul bΛ ti pejtelel ora.

6

Wucp'ejl sello

¹ Tsaj q'uele tsi' jamΛ jump'ejl sello jini Tiñame'. Tsa cubibe i t'an juntiquil querubín i pi'al jini uxtiquil. Wen c'am tsi' cha'le t'an che' bajche' i t'an chajc. Tsi' yalΛ: La' q'uele, che'en. ² Tsaj q'uele, awilan an juncojt sΛsΛc caballo. Jini c'achΛ bΛ ti' pat an i cha'an jalΔjb. Tsa' aq'uenti corona. Tsa' loq'ui majlel. Tsa' mΔjli i cha'an. Tsi' mΛΛ majlel.

³ Che' bΛ tsi' jamΛ i cha'p'ejlel sello, tsa cubibe i t'an i cha'ticlel querubín. Tsi' yalΛ: La' q'uele, che'en. ⁴ Tsa' loq'ui tilel yambΛ caballo, wen chΛchΛc. Jini c'achΛ bΛ ti' pat caballo tsa' aq'uenti i p'atlel cha'an mi' tech guerra ti' tojlel winicob cha'an mi' tsansañoob i bΛ. Tsa' aq'uenti junts'ijt colem espada.

⁵ Che' bΛ tsi' jamΛ i yuxp'ejlel sello, tsa cubibe i t'an i yuxticlcl querubín. Tsi' yalΛ: La' q'uele, che'en. Tsaj q'uele, awilan, an juncojt i'ic' caballo. Jini c'achΛ bΛ ti' pat an p'isoñib ti' c'Λb. ⁶ Tsa cubi t'an loq'uem bΛ ti' yojlil jini chantiquil querubiñob. Tsi' yalΛ: Jump'ejl kilo trigo jiñach i tojol jump'ejl q'uin e'tel. Uxp'ejl kilo cebada, jiñach i tojol jump'ejl q'uin e'tel. Mach ma' jisan mi ts'usubil mi olivojil, che'en.

⁷ Che' bΛ tsi' jamΛ i chΛmp'ejlel sello, tsa cubibe i t'an i chΛnticlel querubín. Tsi' yalΛ: La' q'uele, che'en. ⁸ Tsaj q'uele, awilan, an juncojt c'anc'Λn caballo. Jini c'achΛ bΛ ti' pat, i c'aba'

StsΛnsa. YambΛ c'Λchlib tsi' tsajca majlel, i c'aba' i Yajñib ChΛmeño' BΛ. Tsa' aq'uenti i p'atlel cha'an mi' tsansan bajc'Λl winicob ti espada, yic'ot ti wiñal, yic'ot ti chΛmel, yic'ot ti jontol bΛ bate'el. Ti chΛnchantiquil tsa' chΛmi jujuntiquil.

⁹ Che' bΛ tsi' jamΛ i jo'p'ejlel sello, tsaj q'uele ti' yebal i pulantib i majtan Dios i ch'ujlel pejtelel winicob x'ixicob tsa' bΛ tsansantiyob cha'an xuc'ulob ti' t'an Dios, tsi' yalΛyob ti cΔjñel Cristo. ¹⁰ Tsi' cha'leyob c'am bΛ t'an. Tsi' yalayob: C Yum lojon am bΛ cabΛ a p'atlel, ch'ujulet, isujmet, ¿jala to mi caj a cha'len meloñel? ¿jala to mi caj a q'uextΛbeñoob i jontolil jini chumulo' bΛ ti pañimil tsa' bΛ i bec'beyon lojon c ch'ich'el? che'ob. ¹¹ Ti jujuntiquil tsa' aq'uentiyob sΛsΛc bΛ i bujc wen pΛ bΛ. Tsa' subentiyob yom to mi' c'ajob i yo jinto mi' laj julelob i pi'lob ti e'tel yic'ot i yermanojob mu' bΛ caj i tsansantelob ja'el.

¹² Tsaj q'uele che' bΛ tsi' jamΛ i wΛcp'ejlel sello. Tsa' tili colem yujquel. Tsa' ic'a q'uin. Tsa' sujti che' bajche' pisil melbil bΛ ti' tsutsel chivo. Tsa' sujti jini uw che' bajche' ch'ich'. ¹³ Jini ec' ti panchan tsa' yajli ti lum che' bajche' mi' p'ajtel i wut higuera te' che' mi' ñijcan p'atΛ bΛ ic'. ¹⁴ Tsa' sac jili panchan che' bajche' mi' bΔjlel jun. Pejtelel wits tac yic'ot pejtelel lum tac joyol bΛ ti ja' tsa' loc'santi ti' yajñib.

¹⁵ Jini reyob ti pañimil, yic'ot año' bΛ i ye'tel, yic'ot wen chumulo' bΛ, yic'ot i yaj capitañoob soldadojob, yic'ot jini p'atlo' bΛ, yic'ot pejtelel año' bΛ ti' yum, yic'ot pejtelel mach bΛ añobic ti' yum tsi' mucuyob i bΛ ti ch'en tac yic'ot ti xajlel tac am bΛ ti colem wits. ¹⁶ Tsi' pejcayob wits tac yic'ot xajlel tac: Yajlen ti joñon lojon. MΛctΛbeñoon lojon i wut jini buchul bΛ ti' yumantel. MΛctΛbeñoon lojon i mich'ajel jini Tiñame'. ¹⁷ Come tsa'ix tili ñuc bΛ i q'uiñilel i mich'ajel. ¿Majqui mi mejlel i cuch? che'ob.

7

144,000 tsa' aq'uentiyob i sellojlel

¹ Ti wi'il tsaj q'uele ch'antiquil ángelob wa'alo' b_A ti ch'amp'ejl i xujc pañimil. Woli' tic'ob ch'anchajp ic' am b_A ti pañimil ame ñumic ti pañimil yic'ot ti colem ñajb yic'ot ti te'el. ² Tsaj q'uele ja'el yamb_A ángel woli' letsel tilel ti' pasibal q'uin, chucul i cha'an i sellojlel jini cuxul b_A Dios. Ti c'am b_A t'an tsi' pejca jini ch'antiquil ángelob tsa' b_A aq'uentiyob i p'at_Alel cha'an mi' tic'lañob pañimil yic'ot colem ñajb. ³ Tsi' y_Al_A: Mach mi la' tic'lan jini lum mi colem ñajb mi te', jinto mi la cac' i sellojlel Dios ti' pam i winicob Dios, che'en.

⁴ Tsa cubi jaytiquilob tsa' aq'uentiyob i sellojlel loq'uemo' b_A ti jujunmojt i p'olbal Israel. An wax_Aclujumpic (144,000). ⁵ Tsa' aq'uentiyob i sellojlel: lajch_Amp'ejl mil (12,000) i p'olbal Judá, lajch_Amp'ejl mil i p'olbal Rubén, lajch_Amp'ejl mil i p'olbal Gad, ⁶ lajch_Amp'ejl mil i p'olbal Aser, lajch_Amp'ejl mil i p'olbal Neftalí, lajch_Amp'ejl mil i p'olbal Manasés, ⁷ lajch_Amp'ejl mil i p'olbal Simeón, lajch_Amp'ejl mil i p'olbal Leví, lajch_Amp'ejl mil i p'olbal Isacar, ⁸ lajch_Amp'ejl mil i p'olbal Zabulón, lajch_Amp'ejl mil i p'olbal José, yic'ot lajch_Amp'ejl mil i p'olbal Benjamín.

Bajc'al winicob x'ixicob l_Ap_Al i cha'añob sasac b_A p_Al b_A i bujc

⁹ Awilan, ti wi'il tsaj q'uele motocñayob winicob x'ixicob. Ma'anic majqui tsa' mejli i tsicob. Ch'oyolob ti pejtelel tejclum tac, ti jujunmojt winicob, ti pejtelel lum yic'ot ti pejtelel t'an tac. Wa'alob ti' tojel i buchlib Dios, ti' tojlel jini Tiñame', l_Ap_Al i cha'añob p_Al b_A i bujc sasac b_A. An i yopol xan ti' c'ab. ¹⁰ Tsi' cha'leyob c'am b_A t'an. Tsi' y_Al_Ayob: Yujil coltaya lac Dios buchul b_A ti' ye'tel yic'ot jini Tiñame', che'ob. ¹¹ Pejtelel ángelob tsa' wa'leyob ti' joyt_Alel i buchlib, ti' joyt_Alel ancianojob yic'ot jini ch'antiquil querubiñob. Tsi'

p_Acchocoyob i b_A ti' tojel i buchlib Dios. Tsi' ch'ujutesayob Dios. ¹² Tsi' y_Al_Ayob: Amén. La' lac suben i c'uxbintel yic'ot i ñucl_Alel yic'ot i ña't_Abal lac Dios. La' lac suben wocolix i y_Al_A cha'an i ñucl_Alel yic'ot i p'at_Alel yic'ot i wersa ti' pejtelel ora. Amén, che'ob.

¹³ Juntiquil anciano tsi' subeyon: ¿Majqui jini winicob l_Ap_Al i cha'añob sasac b_A i bujc? ¿Baqui ch'oyolob? che'en. ¹⁴ Tsac sube: C yum, a wujil jatet, cho'on. Tsi' subeyon: Tsa' loq'uiyob ti' ñuc b_A wocol. Tsa'ix i wuts'uyob i pislel. Tsi' s_Aq'uesayob ti' ch'ich'el jini Tiñame'. ¹⁵ Jini cha'an wa' añob ti' tojel i buchlib Dios. Mi' cha'libeñob i ye'tel ti' q'uiñil ti' ac'alel ti' mal i Templo. Jini buchul b_A ti' yum_Antel mi caj i yajñel yic'otob. ¹⁶ Ma'anix mi caj i ch'an ubiñob wi'ñal mi tiquin ti'. Jini q'uin ma'anix mi caj i pulob. Ma'anix mi caj i yubiñob ticwal. ¹⁷ Jini Tiñame' am b_A ti' tojel i buchlib Dios mi caj i c_Antañob. Mi caj i p_Asbeñob majlel cuxul b_A ja'. Dios mi caj i sujcubeñob pejtelel i ya'lel i wut, che'en.

8

I wucp'ejlel sello

¹ Che' b_A tsi' jama i wucp'ejlel sello jini Tiñame', ñach'al tsa' c_Ale panchan che' bajche' ojilil ora. ² Tsaj q'uele jini wuctiquil ángelob wa'alo' b_A ti' tojel Dios. Tsa' aq'uentiyob wucts'ijt trompeta. ³ Tsa' tili yamb_A ángel. Tsa' wa'le ti' tojel i pulantib i majtan Dios, chucul i cha'an i yajñib pom melbil b_A ti' oro. Tsa' aq'uenti cab_Al pom cha'an mi' x_Ab yic'ot i yoración pejtelel i cha'año' b_A Dios. Tsi' y_Ac'_A ti' pulel ti' pam pulantib melbil b_A ti' oro ya' ti' tojel i buchlib Dios. ⁴ I buts'il jini pom tsa' b_A i y_Ac'_A ti' pulel jini ángel, tsa' letsi ti' tojlel Dios yic'ot i yoración winicob x'ixicob i cha'año' b_A Dios. ⁵ Jini ángel tsi' ch'_Am_A i yajñib pom. Tsi' but'u ti' nich c'ajc loq'uem b_A ti' pulantib. Tsi' choco jubel ti' pañimil. Tsa' tili i t'an chajc, yic'ot cab_Al t'an tac, yic'ot chajc yic'ot yujquel lum.

Wucts'ijt trompeta

⁶ Jini wuctiquil ángelob am b_Λ i cha'añob wucts'ijt trompeta, tsi' cha-jpayob i b_Λ cha'an mi' wusob. ⁷ Jini ñaxan b_Λ ángel tsi' wusu i trompeta. Tsa' tili tuñija' yic'ot c'ajc x_Λb_Λl yic'ot ch'ich'. Tsa' chojqui jubel ti pañimil. Tsa' t'oxle yilal ti uxpejt. Tsa' puli jumpejt lum yic'ot te'el. Tsa' puli pe-jtelel y_Λjy_Λx pimel. ⁸ I cha'ticlel ángel tsi' wusu i trompeta. An chuqui tsa' chojqui ochel ti colem ñajb. Che' yilal bajche' colem wits woli b_Λ ti pulel ti c'ajc. Tsa' t'oxle yilal jini colem ñajb ti uxpejt. Jumpejt tsa' p_Λnt_Λy_i ti ch'ich'. ⁹ Ti u'uxcojt cuxul b_Λ i ch_Λñil colem ñajb tsa' ch_Λmi jujuncojt. Ti u'uxp'ejl colem barco tsa' jili jujump'ejl. ¹⁰ I yuxticlel ángel tsi' wusu i trompeta. Tsa' yajli colem ec' ti lum. Woli ti lejmel che' bajche' taj. Ti u'uxp'ejl colem ja' yic'ot i loq'uib ja' tsa' yajli jini colem ec' ti pam jujump'ejl colem ja' yic'ot jujump'ejl i loq'uib ja'. ¹¹ I c'aba' jini ec' jiñ_Λch Ch'aj. Ti u'uxp'ejl ja' tsa' ch'aj'a jujump'ejl ya' ba' tsa' yajli ec'. Tsa' ch_Λmiyob cab_Λl winicob cha'an jini ja' come ch'aj'es_Λbil. ¹² I ch_Λticlel ángel tsi' wusu i trompeta. Tsa' ic'a ojilil (1/3) jini q'uin, yic'ot ojilil (1/3) jini uw, yic'ot ojilil jini ec'. Che' jini, ma'anic tsi' y_Λc'Λ i s_Λc_Λlel pañimil ba' i'ic', mi ti q'uiñil mi ti ac'Λlel. ¹³ Che' b_Λ tsaj q'uele, tsa cubi juntiquil ángel woli b_Λ ti wejlel ti ojilil panchan. Tsa cubibe i t'an che' c'am tsi' y_ΛΛ: Obol i b_Λ, obol i b_Λ, ñumen cab_Λl wocol mi caj i tajob jini chumulo' b_Λ ti pañimil che' mi' yubiñob i t'an yamb_Λ uxp'ejl trompeta mu' b_Λ caj i wusob jini yamb_Λ uxtiquil ángelob, che'en.

9

¹ I jo'ticlel ángel tsi' wusu i trompeta. Tsaj q'uele jump'ejl ec' tsa' b_Λ yajli ti panchan c'Λ_Λl ti pañimil. Tsa' aq'uenti i llavejlel jini ch'en mach b_Λ anix mi' tajben i yebal. ² Tsi' jambe i ti' jini tam b_Λ ch'en. Tsa' loq'ui buts' ti ch'en lajal bajche' i buts'il colem c'ajc. Tsa' ic'a jini q'uin yic'ot pañimil cha'an jini buts'

loq'uem b_Λ ti ch'en. ³ Tsa' loq'ui cab_Λl sajc' ya' ti buts'. Tsa' pam pujqui ti pañimil. Tsa' aq'uenti i p'Λ_Λlel che' bajche' i p'Λ_Λlel siñan. ⁴ Tsa' subenti sajc' cha'an ma'anic mi' c'ux jam mi pimel mi te'. Cojach mi' c'uxob jini winicob mach b_Λ añobic i sellojlel Dios ti' pam. ⁵ Ma'anic tsa' aq'uenti i p'Λ_Λlel cha'an mi' ts_Λnsañob winicob come tic'bilob. Pero tsa' aq'uenti i p'Λ_Λlel cha'an mi' tic'lañob jo'p'ejl uw cha'an mi' y_Λq'ueñob wocol che' bajche' i c'uxel i yej siñan che' mi' c'ux winic. ⁶ Ti jim b_Λ ora winicob mi caj i lon s_Λc_Λlañob bajche' mi mejlel i ch_Λmelob. Ma'anic mi caj i tajob. Anquese yomob ch_Λmel, mach mejlicob.

⁷ Che' yilal ili sajc' bajche' caballo chajp_Λbil b_Λ cha'an guerra. An i corona tac ti' jol melbil b_Λ ti oro. Che'Λch i wut bajche' i wut winicob. ⁸ Lajal i tsutsel i jol bajche' i tsutsel i jol x'ixic. Lajal i b_Λquel i yej bajche' i b_Λquel i yej colem bajlum. ⁹ An i sujl wechel ti' tajn lajal bajche' tsucu taq'uin. Lajal tsi' cha'le t'an i wich' bajche' cab_Λl carreta mu' b_Λ i tujc'an majlel caballo che' mi' cha'len ajñel ti guerra. ¹⁰ C'ux i ñej che' bajche' i ñej siñan. An i p'Λ_Λlel ti' ñej cha'an mi' tic'lan winicob jo'p'ejl uw. ¹¹ An i rey jini sajc', jiñ_Λch i yángel jini ch'en mach b_Λ anix mi' tajben i yebal. I c'aba'Λch Abadón ti' t'an hebreo, jiñ_Λch Apolión ti' t'an griego. I sujmllel i c'aba' jiñ_Λch "Yujil b_Λ Jisaya".

¹² Tsa'ix ñumi jini ñaxan b_Λ wocol. Awilan, tal to yamb_Λ cha'yajl wocol. ¹³ I w_Λticlel ángel tsi' wusu i trompeta. Tsa cubibe i t'an loq'uem b_Λ ti ch_Λnts'ijt xulub am b_Λ ti jini pulantib melbil b_Λ ti oro ya' ti' tojel Dios. ¹⁴ I w_Λticlel ángel, jini chucul b_Λ i cha'an trompeta tsa' subenti: Jiti jini ch_Λntiquil ángelob c_Λch_Λlo' b_Λ ti colem ja' i c'aba' Eufrates. Che' tsa' subenti. ¹⁵ Tsa' jijtiyob jini ch_Λntiquil ángelob chajp_Λbilo' b_Λ cha'an ili ora, yic'ot ili q'uin, yic'ot ili uw, yic'ot ili jabil cha'an

mi' tsansañoob winicob, jujuntiquil loq'uem bΛ ti u'uxtiquil. ¹⁶ I tsicol jini cabal soldadojob c'achalo' bΛ ti caballo jiñach lujunc'al millón. Tsa cubi jaybajc' i tsicol.

¹⁷ Tsaj q'uele cabal caballo yic'ot jini c'achalo' bΛ. An i majquil i tajn jini c'achalo' bΛ, chachac bajche' c'ajc, yajyax bajche' jacinto, c'anc'an bajche' azufre. Che' yilal i jol caballo bajche' i jol colem bajlum. Tsa' loq'ui c'ajc ti' yej yic'ot buts' yic'ot azufre. ¹⁸ Tsa' tsansantiyob winicob jujuntiquil loq'uem bΛ ti u'uxtiquil, cha'an ti' caj jini uxchajp wocol, c'ajc yic'ot buts' yic'ot azufre, tsa' bΛ loq'ui ti' yej caballo. ¹⁹ Come an i p'atlel ti' yej yic'ot ti' ñej jini caballo. Che' yilal i ñej bajche' lucum. An tac i jol ti' ñej. Tsi' c'añayob i low winicob.

²⁰ YambΛ winicob mach bΛ anic tsa' chamiyob ti jini wocol ma'anic tsi' cayayob i mel jontol bΛ i mel-bal. Ma'anic tsi' cayayob i ch'ujutesan xibajob, yic'ot dios oro tac, yic'ot dios plata tac, yic'ot dios c'anc'an taq'uin tac, yic'ot dios xajlel tac, yic'ot dios te' tac, mach bΛ anic mi' c'otel i wut, mach bΛ anic mi' yubin t'an, mach bΛ yujilic xambal. ²¹ Ma'anic tsi' cayayob tsansa, mi wujt, mi ts'i'lel, mi xujch'.

10

Jini ángel am bΛ alΛ jun ti' c'ab

¹ Tsaj q'uele tsa' loq'ui ti panchan yambΛ p'atΛ bΛ ángel. Tsa' jubi tilel. An tocal ti' joytΛlel. An t'ox ja' ti' chañelal i jol. Che' yilal i wut bajche' q'uin. Che'ach i yoc bajche' wa'al bΛ c'ajc. ² Ya' ti' c'ab an alΛ jun yujil bΛ bajlel. Jambil. Tsi' yac'Λ ñoj bΛ i yoc ti' pam colem ñajb. Tsi' yac'Λ ts'ej bΛ i yoc ti' pam lum. ³ Wen c'am tsi' cha'le oñel che' bajche' mi' cha'len t'an colem bajlum. Che' bΛ tsa' ujt i ti oñel, wucyajl tsi' cha'le t'an chajc. ⁴ Che' wucyajl tsa' ujt i ti t'an chajc tsa' cΛΛ cajel ti ts'ijb. Tsa cubi t'an loq'uem bΛ ti panchan. Tsi' subeyon: Ñup'u ti sello chuqui tsi' subu che'

wucyajl tsi' cha'le t'an chajc. Mach a ts'ijban, che'en.

⁵ Jini ángel tsa' bΛ j q'uele, jini xat wa'al bΛ ti colem ñajb yic'ot ti lum, tsi' letsa i c'ab ti panchan. ⁶ Tsi' subu t'an ti' c'aba' jini cuxul bΛ ti pejtelel ora, tsa' bΛ i mele panchan yic'ot i bΛ, yic'ot pañimil yic'ot i bΛ, yic'ot colem ñajb yic'ot i bΛ. Tsi' yΛΛ mach chΛn jalix mi caj i jilel pañimil. ⁷ Che' mi' cha'len t'an i wucticlel ángel, che' mi' cajel i wus trompeta, mi' caj ti ts'actiyel i sujmllel Dios maxto bΛ tsictiyemic ti yambΛ ora che' bajche' Dios tsi' sube i winicob, jini x'alt'añoob, che'en.

⁸ Jini t'an tsa' bΛ cubi loq'uem bΛ ti panchan tsi' cha' pejcayon. Tsi' yΛΛ: Cucu. Ch'ΛmΛ jini jamΛ bΛ jun am bΛ ti' c'ab jini ángel xat wa'al bΛ ti' pam colem ñajb yic'ot ti' pam lum, che'en. ⁹ Jini cha'an tsa' majliyon ya' ba'an jini ángel. Tsac sube yom mi' yΛq'ueñoñ jini alΛ jun. Jini ángel tsi' subeyon: Ch'ΛmΛ, c'uxu. Ch'aj mi caj a wubin ti a ñac'. Pero tsaj mi caj a wubin ti a wej lajal bajche' i tsajel chab, che'en. ¹⁰ Tsac ch'ΛmΛ jini alΛ jun am bΛ ti' c'ab ángel. Tsaj c'uxu. Tsa cubi ti quej tsaj che' bajche' chab. Che' bΛ tsa' ujt i j c'ux, ch'aj tsa cubi tic ñac'. ¹¹ Tsi' subeyon: Wersa ma' cha' sub chuqui mi caj i tajob cabal winicob x'ixicob yic'ot i reyob cabal tejclum tac, yujilo' bΛ cabal t'an ti chajp ti chajp, che'en.

11

Cha'tiquil mu' bΛ caj i yac'ob ti cajñel Jesucristo

¹ Tsa' aq'uentiyon junts'ijt amΛy lajal bajche' vara. Tsa' subentiyon: Ch'ojoyen. P'isi i Templo Dios yic'ot i pulantib i majtan Dios yic'ot jini mu' bΛ i ch'ujutesañoob Dios ya' ti Templo. ² Mach a p'is i pam Templo am bΛ ti' mal corral. La' to ajnic. Aq'uebilix gentilob. Cha'p'ejl i yuxc'al (42) uw mi caj i t'uchtañoob jini ch'ujul bΛ tejclum. ³ Mi caj cΛq'uen i p'atlel cha'tiquil testigo mu' bΛ caj i yac'oñoob

ti cajñel. Uxc'al i chambajc' (1,260) q'uin mi caj i cha'leñob subt'an, lapal i cha'añob i pislel melbil b_Λ ti' tsutsel chivo. ⁴ Jini cha'tejc olivo te' yic'ot cha'ts'ijt i yajñib nichim i yejtalobach jini cha'tiquil testigojob wa'alo' b_Λ ti' tojel i Yum pañimil. ⁵ Che' an majqui yom i lowob mi' loq'uel c'ajc ti' yejob cha'an mi' jisan i contrajob. Che'ach mi' caj ti wersa jilel jini yom b_Λ i low jini cha'tiquil. ⁶ Añob i p'at_Λlel jini cha'tiquil cha'an mi' ñup'ob panchan cha'an ma'anic mi' y_Λc' ja'al ba' ora woliyob ti subt'an. Añob i p'at_Λlel cha'an mi' pantesan ti ch'ich' i loq'uib ja'. Añob i p'at_Λlel cha'an mi' tic'lañob pañimil ti cabal wocol che' bajche' jayyajl yomob.

⁷ Che' mi' yujtel i ye'tel jini cha'tiquil testigo, mi caj i tilel jini jontol b_Λ b_Λte'el mu' b_Λ i letsel loq'uel ti ch'en mach b_Λ anix mi' tajben i yebal. Mi caj i tech guerra ti' contra jini cha'tiquil. Mi caj i majlel i cha'an. Mi caj i tsansan jini cha'tiquil. ⁸ Mi caj i ñol c_Λy_Λlob i b_Λc'tal jini chameño' b_Λ ti colem bij ti colem tejclum ya' ba' tsa' ch'ijle ti cruz i Yum. An i c'aba' ti lajiya Sodoma yic'ot Egipto. ⁹ Cabal winicob ch'oyolo' b_Λ ti cabal tejclum ti cabal lum yujilo' b_Λ cabal t'an ti chajp ti chajp mi caj i q'uelbeñob i b_Λc'tal jini chameño' b_Λ ojilil i champ'ejl q'uin, come mach yomobic i y_Λc'ob i t'an cha'an mi' mujquelob. ¹⁰ Tijicñayob i pusic'al jini chumulo' b_Λ ti pañimil ti' tojlelob. Mi' q'uextabeñob i b_Λ i majtan, come ñucob i pusic'al cha'an tsa' jiliyob jini cha'tiquil, come tsi' tic'layob jini chumulo' b_Λ ti pañimil.

¹¹ Che' ñumenix ojilil i champ'ejl q'uin, Dios tsi' cha' otsabeyob i ch'ujlel cha'an mi' cuxtayelob. Tsa' wa'leyob ti' yoc. Wen cabal tsi' cha'leyob b_Λq'uen jini tsa' b_Λ i q'ueleyob. ¹² Jini cha'tiquil x'alt'añob tsi' yubiyob c'am b_Λ t'an loq'uem b_Λ ti panchan. Tsi' subeyob: Letsenla tilel ilayi, che'en. Tsa' letsiyob majlel ti panchan ti tocal. Jini i contrajob tsi' q'ueleyob. ¹³ Ti jim b_Λ ora tsa'

tili colem yujquel. Tsa' t'oxle yilal tejclum ti lujumpejt. Jumpejt tsa' jili. Tsa' chamiyob ojilil i wax_Λclujumbajc' (7,000) winicob cha'an jini yujquel. Jini cuxulob to b_Λ tsa' wen cajiyojob ti b_Λq'uen. Tsi' subuyob ñuc Dios am b_Λ ti panchan. ¹⁴ Tsa' ujti ti ñumel i cha'yajlel wocol. Awilan, mi caj i b_Λc' tilel i yuxyajlel wocol.

I wucp'ejlel trompeta

¹⁵ I wucticlel ángel tsi' wusu i trompeta. Tsa' cajiyojob ti c'am b_Λ t'an ti panchan. Tsi' y_Λayob: I yumantel tac pañimil tsa'ix ochi ti' wenta lac Yum yic'ot ti' wenta Cristo. Mi caj i cha'len yumal ti pejtelel ora, che'ob. ¹⁶ Jini chantiquil i cha'c'al (24) ancianojob buchulo' b_Λ ti' ye'tel ti' tojel Dios tsi' pacchocoyob i b_Λ. Tsi' ch'ujutesayob Dios. ¹⁷ Tsi' y_Λayob: Ma'anic i p'isol a p'at_Λlel. Wocolix a w_Λal c Yum Dios, am b_Λ w_Λle yic'ot ti wajali yic'ot ti talto b_Λ ora, come tsa'ix a c'añ_Λ ñuc b_Λ a p'at_Λlel. Tsa'ix caji a yumantel. ¹⁸ Mich'ob jini año' b_Λ ti pejtelel pañimil. Wolix a p_Λs a mich'lel. I yorajlelix ma' mel jini chameño' b_Λ. I yorajlelix ma' w_Λq'ueñob i chobejt_Λbal a winicob yic'ot x'alt'añob a cha'an, yic'ot pejt_Λ a cha'año' b_Λ mu' b_Λ i b_Λc'ñañob a c'aba', jini ch'o'ch'oco' b_Λ yic'ot jini ñuco' b_Λ. I yorajlelix ma' jisan jini mu' b_Λ i jisañob pañimil. Che' tsi' y_Λayob.

¹⁹ Tsa' jajmi i templo Dios ya' ti panchan. I caxajlel jini trato b_Λ i t'an Dios tsa' q'uejli ti' mal templo. Tsa' caji ti tsictiyel i xu'il chajc tac, yic'ot c'am b_Λ t'an tac, yic'ot i t'an tac chajc, yic'ot yujquel lum, yic'ot colem tuñija'.

12

Jini x'ixic yic'ot jini colem b_Λ ajin

¹ Tsa' tsictiyi ñuc b_Λ i yejtal i p'at_Λlel Dios ti panchan: juntiquil x'ixic lapal b_Λ i cha'an q'uin. An uw ti' yebal i yoc. C'acal ti' jol jump'ejl corona melbil b_Λ ti lajchamp'ejl (12) ec'. ² Cantabil to i yalobil jini x'ixic. Tsa' caji ti wocol. Tsi' cha'le oñel che' woli ti bajq'uel, come i yorajlelix mi' yilan pañimil i

yalobil. ³ Tsa' tsictiyi yamb_Λ i yejtal i p'at_Λlel ti panchan. Awilan, an colem ajin ch_Λch_Λc b_Λ. An wucp'ejl i jol yic'ot lujunts'ij_t i xulub. An wucxojt i corona. ⁴ I ñej tsi' tujc'a cab_Λl ec' ti panchan. Tsi' choco jubel ti lum jujump'ejl ec' loq'uem b_Λ ti u'uxp'ejl. Jini ajin tsa' wa'le ti' tojel x'ixic che' woli ti bajq'uel cha'an mi' c'uxben i yalobil che' mi' yilan pañimil. ⁵ Tsi' yila pañimil ch'iton b_Λ i yalobil mu' b_Λ caj i cha'len yum_Λl ti pejtelel tejclum tac, chucul i cha'an vara yilal melbil b_Λ ti tsucu taq'uin. Tsa' p_Λjyi letsel i yalobil ba'an Dios c'_Λl_Λl ti' buchlib Dios. ⁶ Tsa' puts'i majlel jini x'ixic ti jochol b_Λ lum ba' chajp_Λabil i yajñib ti Dios cha'an ya'i mi' we's_Λntel jini x'ixic uxc'al i ch_Λmbajc' (1,260) q'uin.

⁷ Ti wi'il tsa' caji guerra ti panchan. Miguel yic'ot i yángelob tsi' cha'leyob guerra ti' contra jini ajin yic'ot i yángelob jini ajin. ⁸ Tsa' m_Λjli i cha'an Miguel. Ma'anix tsa' ch_Λn tajle ti panchan i yajñib jini ajin yic'ot i yángelob. ⁹ Tsa' chojq_{ui} jubel jini colem ajin. Jiñ_Λch jini oñiyix b_Λ lucum, am b_Λ cha'chajp i c'aba', xiba yic'ot Satanás. Jiñ_Λch mu' b_Λ i lotin pejt_{el} winicob ti pañimil. Tsa' chojq_{ui} jubel ti lum yic'ot pejtelel i yángelob. ¹⁰ Tsa cubi c'am b_Λ t'an ti panchan. Tsi' y_Λl_Λ: Tsa'ix tili i colt_Λntel winicob x'ixicob yic'ot i p'at_Λlel yic'ot i yum_Λntel lac Dios yic'ot i p'at_Λlel Cristo. Come tsa'ix chojq_{ui} jubel jini mu' b_Λ i sub i mul la quermanojob. Mi' sub lac mul ti' tojlel Dios ti q'uiñil ti ac'_Λlel. ¹¹ Jini hermanojob tsi' m_Λlbeyob xiba cha'an ti' ch'ich'el jini Tiñ_Λame' yic'ot i t'an tsa' b_Λ i subeyob. Ma'aníc tsi' c'uxbiyob i cuxt_Λlel che' b_Λb_Λq'uen mi' y_Λjq'uelob ti ch_Λmel. ¹² Yom tijicña panchan yic'ot chumulo' b_Λ ti panchan. Obol la' b_Λ añet b_Λ la ti pañimil yic'ot ti colem ñajb, come jini xiba tsa'ix jubi tilel ba' añetla. An cab_Λl i mich'ajel come yujil lac'_Λlix i yorajlel, che'en.

¹³ Jini ajin che' b_Λ tsi' q'uele chocbilix jubel ti lum, tsa' caji i yajñesan majlel jini x'ixic tsa' b_Λ i y_Λc'_Λ ti

pañimil ch'iton b_Λ i yalobil. ¹⁴ Tsa' aq'uenti jini x'ixic cha'q'uejl i wich' che' bajche' i wich' colem xiye' cha'an mi' puts'tan xiba. Tsi' cha'le wejlel majlel ti jochol b_Λ lum ti' yajñib. Ya' tsa' we's_Λnti jump'ejl jab yic'ot cha'p'ejl jab yic'ot ojilil jab. ¹⁵ Jini lucum tsi' beq'ue loq'uel ja' ti' yej che' bajche' colem ja'. Tsi' chocbe majlel ti' pat jini x'ixic cha'an mi' jisan ti but'ja'. ¹⁶ Jini lum tsi' colta jini x'ixic. Jini lum tsi' cawa i yej yilal. Tsi' jap_Λ jini colem ja' tsa' b_Λ bejq'ui loq'uel ti' yej ajin. ¹⁷ Jini ajin cab_Λl tsi' mich'le jini x'ixic. Tsa' majli i cha'len guerra ti' contra pejt_{el} i p'olbal x'ixic mu' b_Λ i jac'beñob i mandar Dios, mu' b_Λ i ñopbeñob i t'an Jesucristo.

13

Cha'cojt jontol b_Λ b_Λte'el

¹ Tsa' wa'leyon ti' ji'il colem ñajb. Tsaj q'uele jontol b_Λ b_Λte'el woli b_Λ i loq'uel ti colem ñajb. An wucp'ejl i jol yic'ot lujunts'ij_t i xulub yic'ot lujunxojt corona ti' xulub. Ya' ti' jol tac ots_Λabil i c'aba' jini mu' b_Λ i p'aj Dios. ² Tsaj q'uele lajal_Λch jini jontol b_Λ b_Λte'el bajche' c'_Λnbo'lay. Che' yilal i yoc bajche' i yoc oso. Lajal i yej bajche' i yej colem bajlum. Jini ajin tsi' y_Λq'ue i p'at_Λlel yic'ot i buchlib yic'ot ñuc b_Λ i ye'tel. ³ Tsaj q'uele an i lojwel ti jump'ejl i jol. Colelix i ch_Λmel. Tsa' lajmi i lojwel. Pejtelel año' b_Λ ti pañimil tsi' tsajcayob jini jontol b_Λ b_Λte'el. Tsa' toj sajtiyob i pusic'al. ⁴ Tsi' ch'ujutesayob jini ajin, come jini ajin tsi' y_Λq'ue i ye'tel jontol b_Λ b_Λte'el. Tsi' ch'ujutesayob jini jontol b_Λ b_Λte'el ja'el. Tsi' y_Λl_Λyob: ¿Bacan yamb_Λ lajal bajche' jini jontol b_Λ b_Λte'el? ¿Majqui mi mejlel i cha'len guerra ti' contra? che'ob.

⁵ Tsa' aq'uenti i p'at_Λlel ti t'an cha'an mi' chañ'esan i b_Λ cha'an mi' p'aj Dios. Tsa' aq'uenti i p'at_Λlel cha'an mi' cha'len mandar cha'p'ejl i yuxc'al (42) uw. ⁶ Tsi' c'_Λñ_Λ i yej i contrajin Dios. Tsi' p'ajbe Dios yic'ot i c'aba' Dios, yic'ot i chumlib, yic'ot

jini chumulo' bΛ ti panchan. ⁷ Tsa' aq'uenti i cha'len guerra ti' contra i cha'año' bΛ Dios cha'an mi' mΛlob. Tsa' aq'uenti i ye'tel ti yumΛ ti' tojlel winicob x'ixicob año' bΛ ti pejtetel tejclum tac yujilo' bΛ t'an ti chajp ti chajp. ⁸ Pejtelel woliyo' bΛ ti chumtΛ ti pañimil, mach bΛ otsΛbilic i c'aba' ti jini jun ba' otsΛbilob i c'aba' jini año' bΛ i cuxtΛlel c'ΛlΛ ti' tejchibal pañimil, mi caj i ch'ujutesañob jini bΛte'el. Jini jun i cha'añach jini Tiñame' tsa' bΛ tsΛnsanti.

⁹ Majqui an i chiquin la' i yubin. ¹⁰ Jini mu' bΛ caj ti cΛjchel cΛchΛ mi' majlel. Jini mu' bΛ i cha'len tsΛnsa ti espada wersa mi caj i tsΛnsantel ti espada. Che' jini mi' tsictiyel i p'ΛtΛlel i cha'año' bΛ Dios ti' cuchol wocol, yic'ot i xuc'tΛlel i pusic'al che' mi' ñopob Dios.

¹¹ Ti wi'il tsaj q'uele yambΛ jontol bΛ bΛte'el. Tsa' loq'ui tilel ti lum. An cha'ts'ijt i xulub lajal bajche' i xulub alΛ tat tiñame', pero tsi' cha'le t'an che' bajche' ajin. ¹² Lajal i p'ΛtΛlel bajche' jini ñaxan bΛ jontol bΛ bΛte'el. Tsi' cha'le e'tel ti' tojlel jini ñaxan bΛ. Tsi' xic'beyob pejtelel pañimil yic'ot pejtelel año' bΛ ti pañimil cha'an mi' ch'ujutesañob jini ñaxan bΛ bΛte'el tsa' bΛ lajmi i lojwel. ¹³ Tsi' pΛsΛ cabΛ ñuc tac bΛ i yejtal i p'ΛtΛlel. Tsi' pΛyΛ loq'uel c'ajc ti panchan. Tsi' ju'sa ti lum ti' tojlel winicob. ¹⁴ Tsi' loti pejtetel chumulo' bΛ ti pañimil yic'ot i yejtal i p'ΛtΛlel tsa' bΛ aq'uenti i pΛs ti' tojlel jini jontol bΛ bΛte'el. Tsi' yΛq'ueyob mandar jini chumulo' bΛ ti pañimil cha'an mi' melob i yejtal jini jontol bΛ bΛte'el tsa' bΛ lojwi ti espada, tsa' bΛ cha' coli. ¹⁵ Tsa' aq'uenti i p'ΛtΛlel cha'an mi' yΛq'uen i ch'ujlel i yejtal jini ñaxan bΛ bΛte'el cha'an mi' cha'len t'an yic'ot cha'an mi' yΛc' ti tsΛnsantel majqui jach mach yomic i ch'ujutesan. ¹⁶ Tsi' yΛc'Λ i t'an cha'an mi' ts'ijbubentel i marcajlel pejtelel winicob x'ixicob ti ñoj bΛ i c'Λb o ti' pam. Jini ñuco' bΛ yic'ot ch'o'ch'oco' bΛ, jini wen chumulo' bΛ yic'ot jini mach bΛ añobic i chubΛ'an, jini li-

brejo' bΛ yic'ot año' bΛ ti' yum, tsa' laj ts'ijbubentiyob. ¹⁷ Ma'anic majch tsa' mejli i cha'len choñoñel mañoñel che' ma'anic i marcajlel. I marcajlel jiñach i c'aba' jini jontol bΛ bΛte'el o mi i númerojlel i c'aba'.

¹⁸ Jiñach i sujmllel yom bΛ mi la' ña'tan. Jini am bΛ i ña'tΛbal la' i p'is ti wenta i númerojlel jini jontol bΛ bΛte'el. Jiñach i númerojlel i c'aba' winic. I númerojlel jiñach seiscientos sesenta y seis (666).

14

I c'ay jini coltΛbilo' bΛ

¹ Tsaj q'uele awilan ya'an jini Tiñame' ti' pam wits i c'aba' Sion yic'ot waxΛclujumpic (144,000) winicob x'ixicob. Ya' ti' pamob ts'ijbubil i c'aba' jini Tiñame' yic'ot i c'aba' i Tat.

² Tsa' cubi t'an loq'uem bΛ ti panchan lajal bajche' i t'an cabΛ ja' yic'ot c'am bΛ i t'an chajc. Lajal jini t'an tsa' bΛ cubi che' bajche' i t'an arpa che' woli' nijcΛntel. ³ Tsi' cha'leyob tsiji' bΛ c'ay ti' tojel i buchlib Dios yic'ot ti' tojel jini chΛntiquil querubín yic'ot ti' tojel jini ancianojob. Ma'anic majch tsa' mejli i cΛn jini c'ay, cojach jini waxΛclujumpic winicob x'ixicob tsa' bΛ mΛjñiyob loq'uel ti' tojlel año' bΛ ti pañimil. ⁴ Jiñobach sΛco' bΛ mach bΛ anic tsi' pΛyΛyob i yijñam. Mi' tsajcañob jini Tiñame' baqui jach mi' majlel. Tsa' mΛjñiyob loq'uel ti' tojlel i pi'Λlob. Jiñobach jini ñaxan pac' ti' tojlel Dios yic'ot jini Tiñame'. ⁵ Mach yujilobic lot, come ma'añobic i bibi'lel ti' tojel i buchlib Dios.

Jini uxtiquil ángelob

⁶ Tsaj q'uele yambΛ ángel woli bΛ ti wejlel ti ojilil panchan, chΛmΛ i cha'an jini wen t'an am bΛ ti pejtelel ora cha'an mi' subeñob jini chumulo' bΛ ti pañimil yic'ot jini año' bΛ ti pejtelel tejclum tac yic'ot pejtelel winicob x'ixicob yujilo' bΛ t'an ti chajp ti chajp. ⁷ C'am tsi' cha'le t'an. Tsi' yΛΛ: BΛc'ñanla Dios. Subenla i ñucllel. Tsa'ix tili i yorajlel cha'an mi' cha'len meloñel. Ch'ujutesanla jini tsa' bΛ

i mele panchan yic'ot pañimil, yic'ot colem ñajb, yic'ot i loq'uib ja' tac, che'en. ⁸ YambΛ ángel, i cha'ticlel bΛ, tsi' tsajca tilel. Tsi' yΛΛ: Jejmenix, jejmenix Babilonia, jini colem tejclum, come tsi' yΛq'ueyob i jap vino pejtelel año' bΛ ti pañimil. Jini vino jiñΛch i yejtal i ts'i'lel Babilonia, che'en.

⁹ YambΛ ángel, i yuxticlel bΛ, tsi' tsajca tilel. Tsi' yΛΛ ti c'am bΛ t'an: Mi an majqui mi' ch'ujutesan jini jontol bΛ bΛte'el yic'ot i yejtal, mi an majqui mi' ch'Λmben i ts'ijbal ti' pam mi ti' c'Λb, ¹⁰ mi caj i yΛq'uentel i jap vino i yejtal bΛ i mich'ajel Dios. Mach xΛbΛlic yic'ot ja' i mich'ajel mu' bΛ caj i choc tilel. Mi caj i tic'lan ti c'ajc yic'ot azufre ti' tojel jini ch'ujul bΛ ángelob, yic'ot ti' tojel jini TiñΛme'. ¹¹ I butsil i wocol jini winicob mi' letsel majlel ti pejtelel ora. Jini mu' bΛ i ch'ujutesañob jini jontol bΛ bΛte'el yic'ot i yejtal yic'ot jini mu' bΛ i ch'Λmbeñob i c'aba' ma'anic mi' c'ajob i yo, mi ti q'uiñil mi ti ac'Λlel, che'en.

¹² Jini cha'an la' i cuchob wocol ti' xuc'talel i pusic'al i cha'año' bΛ Dios mu' bΛ i jac'beñob i mandar Dios yic'ot i cantesΛbal Jesús.

¹³ Tsa cubi t'an loq'uem bΛ ti panchan. Tsi' subeyon: Ts'ijban: "Tijicñayob ti pejtelel ora jini chΛmeño' tsa' bΛ chΛmiyob che' añob ti lac Yum". Tijicñayob cu, che'en jini Espiritu, come mi caj i c'ajob i yo. Tsi' cha'leyob wocol e'tel pero woli' c'ajbeñob i wut i melbal, che'en.

Iyorajlel c'ajbal ti pañimil

¹⁴ Awilan, tsaj q'uele total wen SASAC bΛ. Ya' buchul ti total tsaj q'uele i Yalobil Winic. C'ΛCAL ti' jol i corona melbil bΛ ti oro. Chucul ti' c'Λb locol bΛ machit, jay bΛ i yej. ¹⁵ Tsa' loq'ui ti Templo yambΛ ángel. C'am tsi' cha'le t'an. Tsi' pejca ti c'am bΛ t'an jini buchul bΛ ti total: Wejlun majlel a machit. Cha'len c'ajbal, come tsa'ix tili i yorajlel. Wen tiquinix i wut ti pañimil, che'en. ¹⁶ Jini buchul bΛ ti

total tsa' caji i wejlun majlel jini machit ti pañimil. Tsi' loto jini winicob x'ixicob.

¹⁷ YambΛ ángel tsa' loq'ui ti Templo am bΛ ti panchan. Chucul i cha'an ja'el locol bΛ machit, jay bΛ i yej. ¹⁸ YambΛ ángel tsa' loq'ui ba'an i pulantib i majtan Dios. An i p'ΛtΛlel cha'an mi' jisan pañimil ti c'ajc. C'am tsi' cha'le t'an. Tsi' pejca jini am bΛ i machit jay bΛ i yej. Tsi' yΛΛ: Wejlun majlel a machit jay bΛ i yej. Tempan jini tsoc'ol bΛ ts'usub ti pañimil, come c'Λnix jini ts'usub, che'en. ¹⁹ Jini ángel tsi' wejlu majlel i machit ti pañimil. Tsi' laj tempa i wut ts'usubil ti pañimil. Tsi' choco ochel ts'usub ti' yΛjts'ib, i yejtal bΛ i mich'ajel Dios. ²⁰ Tsa' t'uchtΛnti ts'usub ya' ti' yΛjts'ib ti junwejl tejclum. Tsa' loq'ui ch'ich' ti' yΛjts'ib ts'usub. Tsa' tam'a letsel c'ΛΛΛ ti' taq'uiñal i yej caballo, Jo'c'al legua i ñajtlel.

15

Wuctiquil ángelob yic'ot wucchajp wocol

¹ Tsaj q'uele yambΛ i yejtal i p'ΛtΛlel Dios ti panchan, wen ñuc, wen bΛbΛq'uen: wuctiquil ángelob yic'ot wucchajp wocol cha'an mi' tic'lañob winicob. Jini wucchajp wocol jiñΛch jini cojix bΛ wocol tac, come jiñΛch i ts'actiyib i mich'ajel Dios. ² Ya' tsaj q'uele ñajb melbil bΛ ti espejo yilal, xΛbΛl ti c'ajc. Ya' añob winicob tsa' bΛ i mΛΛayob jontol bΛ bΛte'el yic'ot i yejtal, yic'ot i númerojlel i c'aba'. Wa'alobix ti' pam colem ñajb melbil bΛ ti espejo. An i cha'añob cabΛl arpa aq'uebilo' bΛ i cha'an Dios. ³ Tsi' c'Λyiyob i c'ay Moisés, i winic Dios, yic'ot i c'ay jini TiñΛme'. Tsi' yΛΛayob: Wen ñuc, wen uts'at pejtelel a melbal c Yum Dios, jatet Mach bΛ Anic i P'isol a P'ΛtΛlel. Toj a bijlel, isujm ja'el. Jatet i Reyet pejtel i cha'año' bΛ Dios. ⁴ C Yum, ¿am ba winic mach bΛ anic mi caj i bΛc'ñΛbeñet a c'aba', mach bΛ anic mi caj i ñuq'uesΛbeñet a c'aba'? Come jatet jach ch'ujulet. Jini cha'an pejtel año' bΛ ti pañimil mi caj i tilelob

i ch'ujutesañet, come tsa' tsictiyi toj b_Λ a meloñel. Che' tsi' c'ayiyob.

⁵ Ti wi'il tsaj q'uele, awilan, tsa' jajmi jini Templo, i yotlel Dios am b_Λ ti panchan, ba' lotol i ts'ijbujel Dios. ⁶ Tsa' loq'uiyob ti Templo wuctiquil ángelob chucul i cha'añob wucchajp wocol. Jini ángelob l_Λp_Λlob i cha'an s_Λc b_Λ i pislel, c'ax uts'atax b_Λ, s_Λs_Λc jax. C_Λchbil oro ti' tajn. ⁷ Juntiquil querubín am b_Λ i ye'tel yic'ot jini uxtiquil tsi' y_Λq'ueyob jini wuctiquil ángelob wucp'ejl taza melbil b_Λ ti oro. But'ul jini wucp'ejl taza ti' mich'ajel Dios, jini cuxul b_Λ ti pejtelel ora. ⁸ Tsa' bujt'i jini Templo ti but's cha'an i ñuclél Dios yic'ot cha'an i p'at_Λlel. Ma'anic majqui tsa' mejli ti ochel ti Templo jinto tsa' ujtí jini wucchajp wocol tsa' b_Λ i ch'Λm_Λyob tilel jini wuctiquil ángelob.

16

Wucp'ejl taza but'ul b_Λ ti' mich'ajel Dios

¹ Tsa cubi wen c'am b_Λ t'an loq'uem b_Λ ti templo. Tsi' sube jini wuctiquil ángelob: Cucula. Beq'uela jubel ti lum i b_Λl jini wucp'ejl taza but'ul b_Λ ti' mich'ajel Dios, che'en. ² Tsa' tili jini ñaxan b_Λ ángel. Tsi' beq'ue i b_Λl taza ti pañimil. Tsa' p'ojli leco jax b_Λ tsoy ti jini winicob am b_Λ i cha'añob i ts'ijbal jini jontol b_Λ b_Λte'el, jini winicob tsa' b_Λ i ch'ujutes_Λbeyob i yejtal. ³ I cha'ticlel ángel tsi' beq'ue i b_Λl taza ti colem ñajb. Tsa' p_Λnt_Λyi colem ñajb ti ch'ich' che' bajche' i ch'ich'el ch_Λmen b_Λ winic. Tsa' ch_Λmi pejtelel cuxul tac b_Λ am b_Λ ti colem ñajb.

⁴ I yuxticlel ángel tsi' beq'ue i b_Λl taza ti colem ja' tac yic'ot i loq'uib tac ja'. Tsa' p_Λnt_Λyi ti ch'ich'. ⁵ Tsa cubibe i t'an jini ángel am b_Λ ti' wenta cab_Λl ja' tac. Tsi' y_Λl_Λ: Tojet, c Yum, añet b_Λ w_Λle yic'ot ti wajali. Ch'ujulet come tsa'ix a cha'le meloñel ti' tojlelob. ⁶ Come tsi' bec'beyob i ch'ich'el i cha'año' b_Λ Dios yic'ot i ch'ich'el jini x'alt'año. W_Λle tsa'ix a w_Λq'ueyob i japob ch'ich'. Che'Λch yom cha'an i mulob, che'en. ⁷ Che' jini tsa cubi t'an

tsa' b_Λ loq'ui ti' pul_Λntib i majtan Dios. Tsi' y_Λl_Λ: Melel, c Yum Dios, Mach b_Λ Anic i P'isol a P'at_Λlel. Ma' cha'len meloñel ti isujm yic'ot ti toj, che'en.

⁸ I ch_Λnticlel ángel tsi' beq'ue i b_Λl taza ti q'uin. Tsa' aq'uenti i p'at_Λlel q'uin cha'an mi' pul winicob ti c'ajc. ⁹ Tsa' puliyob ti cab_Λl ticwal. Tsi' p'ajbeyob i c'aba' Dios am b_Λ i p'at_Λlel cha'an mi' y_Λc' jini wocol. Ma'anic tsi' c_Λy_Λyob i mul cha'an mi' q'uelob ti ñuc Dios.

¹⁰ I jo'ticlel ángel tsi' beq'ue i b_Λl taza ti' buchlib jontol b_Λ b_Λte'el. Tsa' ic'a i lumal i yum_Λntel. Winicob x'ixicob tsi' c'uxuyob i yac' cha'an i c'uxel i wocol. ¹¹ Tsi' p'ajayob Dios am b_Λ ti panchan cha'an i wocol yic'ot i tsoy. Ma'anic tsi' c_Λy_Λyob i jontolil.

¹² I w_Λcticlel ángel tsi' beq'ue i b_Λl taza ti jini ñuc b_Λ colem ja' i c'aba' Eufrates. Tsa' tiqui i ya'lel cha'an mi' chajp_Λbentelob i bijlel reyob ch'oyolo' b_Λ ba' mi' pasel q'uin.

¹³ Tsaj q'uele: tsa' loq'ui bibi' b_Λ espíritu ti' yej ajin yic'ot ti' yej jontol b_Λ b_Λte'el yic'ot ti' yej x'alt'an mu' b_Λ i cha'len lot. Che' yilal bajche' xpequejc jini uxtiquil bibi' b_Λ espíritujob.

¹⁴ Jini espíritujob jiñ_Λch xibajob mu' b_Λ i p_Λs tacob i yejtal i p'at_Λlel. Mi' majlelob ba'an reyob ti pejtelel pañimil cha'an mi' tempañob tilel ti guerra mu' b_Λ caj i yujtel ti jini ñuc b_Λ q'uin, i q'uiñilel Dios Mach b_Λ Anic i P'isol i P'at_Λlel. ¹⁵ Awilan, talon che' bajche' xujch'. Tijicña jini woli b_Λ i q'uel, woli b_Λ i c_Λntan i pislel ame pits'ilic mi' cha'len x_Λmbal, ame quisintiquic mi' yubin che' pits'il, che'en. ¹⁶ Jini espíritujob tsi' tempayob tilel jini reyob ti lum, i c'aba' Armagedón ti' t'an hebreo.

¹⁷ I wucticlel ángel tsi' beq'ue i b_Λl taza ti ic'. Tsa' loq'ui c'am b_Λ t'an ti' buchlib Dios ya' ti templo am b_Λ ti panchan. Tsi' y_Λl_Λ: Tsa'ix ujtí, che'en. ¹⁸ Tsa' tsictiyi i xu'il chajc yic'ot ju'ucña b_Λ t'an yic'ot i t'an chajc. Tsa' tili wen p'at_Λl b_Λ yujquel lum. C'Λl_Λl ti' cajibal winicob ti pañimil ma'anic p'at_Λl b_Λ yujquel che' bajche'

jini. ¹⁹ Jini colem tejclum tsa' t'oxle ti uxpejt. Jini tejclum tac ti pejtelel pañimil tsa' jejmi. Dios tsi' c'ajtesabe i mul Babilonia. Tsi' yaq'ue i jap jini vino am b_Λ ti taza i yejtal b_Λ i mich'ajel Dios. ²⁰ Tsa' SAC jili wits yic'ot lum tac joyol b_Λ ti ja'. Ma'anic tsiquil ba' tsa' majli. ²¹ Tsa' yajli ti pam winicob colem tuñija' loq'uem b_Λ ti panchan. Ti jujump'ejl tuñija' an i yalel che' bajche' juncujch. Winicob tsi' p'ajayob Dios come wocol jax tsi' yubiyob cha'an tuñija'.

17

Mi caj i yajq'uel ti toj mulil jini colem b_Λ xmoja

¹ Tsa' tili juntiquil ángel i pi'ál jini wactiquil chucul b_Λ i cha'añob wucp'ejl taza. Tsi' pejcayon. Tsi' ya_Λ: La' ilayi. Mi caj c pasbeñet bajche' mi caj i yajq'uel ti toj mulil jini ñuc b_Λ xmoja buchul b_Λ ti' yum_Λntel ba'an i xac' colem ñajb. ² Jini reyob ti pañimil tsi' cha'leyob ts'i'lel yic'ot. Jini chumulo' b_Λ ti pañimil tsa' ya_Λ'ayob ti vino i yejtal b_Λ i ts'i'lel, che'en.

³ Tsa' bujt'i c pusic'al ti jini Espíritu. Tsi' pa_Λyon majlel ti jochol b_Λ lum. Tsaj q'uele x'ixic buchul ti chacts' eran b_Λ bate'el. An cabal i c'aba' tac jini bate'el mu' b_Λ i p'aj Dios. An wucp'ejl i jol jini jontol b_Λ bate'el yic'ot lujunts'ijt i xulub. ⁴ La_Λ i cha'an chaccojan b_Λ yic'ot chachac b_Λ i pislel jini x'ixic, ch'albil ti oro yic'ot ti c'ax uts'at b_Λ al_Λ xajlel tac, yic'ot ti perla tac. Chuchil i cha'an jump'ejl taza melbil b_Λ ti oro. But'ul jini taza ti' bibi'lel tsa' b_Λ i taja ti' ts'i'lel yic'ot pejtet ts'a'lebil b_Λ. ⁵ Ts'ijbubil i c'aba' ti' jol. Cambil i sujmler ti Dios: JINI ÑUC BA BABILONIA, I ÑA'AL XMOJAJOB, I ÑA'AL JONTOLIL AM BA TI PAÑIMIL. ⁶ Tsaj q'uele ya_Λ jini x'ixic cha'an tsi' jap_Λ i ch'ich'el i cha'año' b_Λ Dios yic'ot i ch'ich'el jini tsa' b_Λ chamiyob cha'an Jesús.

Che' b_Λ tsaj q'uele tsa' toj sajti c pusic'al. ⁷ Jini ángel tsi' subeyon: ¿Chuchoch mi' toj sajtel a pusic'al? Mi caj

c subeñet i sujmler jini x'ixic yic'ot jini jontol b_Λ bate'el am b_Λ wucp'ejl i jol yic'ot lujunts'ijt i xulub, woli b_Λ i cuch jini x'ixic. ⁸ Jini jontol b_Λ bate'el tsa' b_Λ a q'uele jiñach am b_Λ ti wajali, pero mach tsiquilix w_Λle. Mi caj i letsel loq'uel ti ch'en mach b_Λ anix mi' tajben i yebal cha'an mi' majlel ba' mi' jis_Λntel. Mi caj i toj sajtel i pusic'al jini chumulo' b_Λ ti lum, mach b_Λ ots_Λbilic i c'aba' ti jun ba' ts'ijbubil i c'aba' tac jini año' b_Λ i cux_Λlel c'alal ti' tejchibal pañimil. Mi caj i toj sajtelob i pusic'al che' mi' q'uelob jini jontol b_Λ bate'el am b_Λ ti wajali, mach b_Λ tsiquilix w_Λle, mu' b_Λ caj i tilel.

⁹ La' i ch'amben isujm jini am b_Λ cabal i pusic'al. Jini wucp'ejl i jol bate'el jiñach i yejtal wucp'ejl wits ba' buchul jini x'ixic. ¹⁰ Jiñach i yejtal wuctiquil reyob. Tsa'ix jiliyob i yum_Λntel jo'tiquil. Juntiquil an w_Λle. Yamb_Λ mu' to caj i tilel. Che' mi' tilel mach jalic mi' yajñel. ¹¹ Jini jontol b_Λ bate'el am b_Λ ti wajali, mach b_Λ anic w_Λle, jiñach i waxacticlel. I pi'álach jini wuctiquil. Mi' majlel ba' mi' jis_Λntel.

¹² Jini lujunts'ijt xulub tsa' b_Λ a q'uele jiñach lujuntiquil reyob maxto b_Λ anic tsa' aq'uentiyob i yum_Λntel. Pero mi caj i tem aq'uentelob i p'atlel ti rey yic'ot jini jontol b_Λ bate'el cha'an mi' cha'len yum_Λ jump'ejl ora. ¹³ Ti jump'ejl i pusic'al mi' caj i yaq'ueñob jini bate'el i ye'tel yic'ot i p'atlel. ¹⁴ Mi caj i contrajiñob jini Tiñame' ti guerra. Jini Tiñame' mi' caj i mal come i Yumach yum_Λlob, i Reyach reyob. Pejtet mu' b_Λ i yajñelob yic'ot jini Tiñame' jiñobach pa_Λybilob' b_Λ, yajc_Λbilob' b_Λ, xuc'ulob' b_Λ i pusic'al, che'en.

¹⁵ Jini ángel tsi' cha' subeyon: Jini cabal ja' tac tsa' b_Λ a q'uele ba' buchul xmoja jiñach bajc'al winicob x'ixicob año' b_Λ ti cabal tejclum tac yujilo' b_Λ t'an ti chajp ti chajp. ¹⁶ Jini lujunts'ijt xulub tsa' b_Λ a q'uele yic'ot jini jontol b_Λ bate'el mi' caj i ts'a'leñob jini xmoja. Mi caj i chilbeñob i chub_Λ'an yic'ot i pislel. Mi caj i c'uxbeñob i

bac'tal. Mi caj i pulob ti c'ajc. ¹⁷ Come Dios tsi' ñijc**ab**eyob i pusic'al cha'an mi' melob chuqui yom Dios. Mi caj i temob i t'an cha'an mi' y**aq**'ueñob jini jontol b**Λ** b**ate**'el i yum**antel** jinto mi' ts'**act**iyel i t'an Dios. ¹⁸ Jini x'ixic tsa' b**Λ** a q'uele jiñ**ach** jini colem tejclum mu' b**Λ** i yum**antel** ti' tojlel jini reyob ti pañimil. Che' tsi' y**al****Λ** jini ángel.

18

Jejmenix Babilonia

¹ Ti wi'il tsaj q'uele yamb**Λ** ángel. Tsa' jubi tilel ti panchan. An cab**Λ** i p'**at****al**lel. Tsa' s**ac**'a pañimil cha'an i c'**ac**'al i ñucl**el**. ² Tsi' cha'le oñel ti c'am b**Λ** t'an. Tsi' y**al****Λ**: Jejmenix, jejmenix jini ñuc b**Λ** Babilonia. Ya'ix chumulob xibajob yic'ot pejt**el** bibi' b**Λ** espíritu. I yajñibix pejtelel bibi' b**Λ** te'lemut mu' b**Λ** i ts'a'lentel. ³ Come pejtelel año' b**Λ** ti pañimil tsa'ix i japbeyob i vino, i yejt**al** b**Λ** i ts'i'lel yic'ot i bibi'lel. Jini reyob ti pañimil tsi' cha'leyob ts'i'lel yic'ot año' b**Λ** ti Babilonia. Tsa' ochiyob ti rico jini xchoñoñelob ti pañimil come cab**Λ** jax tsi' jis**ab**eyob i taq'uin jini año' b**Λ** ti Babilonia, che'en.

⁴ Tsa cubi yamb**Λ** t'an loq'uem b**Λ** ti panchan. Tsi' y**al****Λ**: Loq'uenla ya'i, c cha'añet b**Λ** la. Mach mi la' tsajcan año' b**Λ** ti Babilonia ti mulil, ame aq'uentiquet la' wocol lajal bajche'ob. ⁵ Come tsa'ix i l**ats**choco i mul c'**al****al** ti panchan. Ña't**ab**ilix i cha'an Dios i jontolil. ⁶ Cha' aq'uenla che' bajche' tsi' y**aq**'ueyetla. Tojola ti' cha'yajlel che' bajche' an i melbal. Ti jini jach b**Λ** taza tsa' b**Λ** i y**aq**'ueyetla la' jap vino, aq'uenla junyajl i ñumel cha'an mi' jap. ⁷ Che' bajche' tsi' chañ'esa i b**Λ** che' b**Λ** tsa' wen chumle ti cab**Λ** i chub**Λ**'an che'**ach** yom mi la' p'isben cab**Λ** i wocol yic'ot i yuq'uel, come mi' lon al ti' pusic'al: “Buchulon tic yum**antel** che' bajche' rey. Mach meba'onic. Ma'anic mi caj cubin wocol yic'ot uq'uel”, che'ob. ⁸ Jini cha'an ti jump'ejl jach q'uin mi caj i tilel cab**Λ** i wocol. Mi caj i ch**am**el, mi caj i cha'len uq'uel, mi caj i yubin

wi'ñal. Mi caj i pulel ti c'ajc, come p'**at****al** lac Yum Dios mu' b**Λ** i mel Babilonia.

⁹ Jini reyob ti pañimil tsa' b**Λ** i cha'leyob ts'i'lel yic'ot, tsa' b**Λ** wen chumleyob cha'an i chub**Λ**'an, mi' cajelob ti uq'uel. Mi caj i yuc'tañob che' mi' q'uelbeñob i but's'il che' mi' pulel. ¹⁰ Mi caj i ñaj**t****Λ** wa't**al**ob ti b**Λ**q'uen ame i tajob wocol. Mi caj i y**al**ob: “¡Obol i b**Λ**, obol i b**Λ**, jini colem tejclum Babilonia, jini p'**at****al** b**Λ** tejclum, come ti jump'ejl jach ora tsa' bac' ajq'ui ti toj mulil!” che'ob.

¹¹ Jini xchoñoñelob ti pañimil mi' cajelob ti uq'uel. Mi caj i yuc'tañob, come ma'anix majch yom i ch**an** m**amb**en i choñoñel. ¹² An i choñoñel melbil b**Λ** ti oro ti plata yic'ot c'ax uts'at b**Λ** al**Λ** xajlel tac, letsem b**Λ** i tojol, yic'ot perla tac yic'ot wen b**Λ** pisil yic'ot ch**ac**cojan b**Λ**, yic'ot seda, yic'ot ch**act**s'eran b**Λ** yic'ot xojocña b**Λ** te', yic'ot pejtelel latu melbil b**Λ** ti marfil yic'ot pejtelel melbil tac b**Λ** ti te' letsem b**Λ** i tojol, yic'ot c'**anc**'**an** taq'uin, yic'ot tsucu taq'uin, yic'ot mármol xajlel, ¹³ yic'ot i ts'**ac**al we'el**al** i c'aba' canela, yic'ot j**ats**'**ac**ña b**Λ**, yic'ot pom, yic'ot xojocña b**Λ** ts'ac, yic'ot xojocña b**Λ** pom, yic'ot vino, yic'ot aceite, yic'ot wen juch'bil b**Λ** harina, yic'ot trigo, yic'ot al**ac**'**al**, yic'ot tiñ**ame**', yic'ot caballo, yic'ot carreta tac, yic'ot ja'el i ch'ujlel winicob.

¹⁴ Mach a ch**an** tajax jini sumuc b**Λ** i wut te' mu' b**Λ** i mulan a pusic'al. Mi caj i laj jilel jini i t'ojol tac b**Λ** yic'ot chuqui tac c'uxbibil a cha'an. Ma'anix mi caj a ch**an** taj ti pejtelel ora. ¹⁵ Jini xchoñoñelob tsa' b**Λ** i choñoñob ili tac, tsa' b**Λ** wen chumleyob cha'an i chub**Λ**'an xmoja, mi caj i ñaj**t****Λ** wa't**al**ob cha'an b**Λ**q'uen ame i tajob wocol. Mi' cajelob ti uq'uel. Jal mi caj i yuc'tañob. ¹⁶ Mi caj i y**al**ob: “¡Obol i b**Λ**, obol i b**Λ**, jini colem tejclum ba' tsi' l**ap****ay**ob wen b**Λ** i pisil yic'ot ch**ac**cojan b**Λ** yic'ot ch**act**s'eran b**Λ**, ch'**al**bil b**Λ** ti oro yic'ot c'ax uts'at b**Λ** al**Λ** xajlel, yic'ot perla tac; ¹⁷ come

ti jump'ejl ora tsa'ix laj jili i chub^Λ'an ti pejtelel!" che'ob.

Pejtel i yumob barco yic'ot winicob tsa' b^Λ i cha'leyob x^Λmbal ti barco yic'ot x'e'telob ti barco yic'ot pejtelel mu' b^Λ i cha'leñob ganar ti colem ñajb mi caj i ñajt^Λ wa't^Λlob. ¹⁸ Mi caj i cha'leñob oñel che' mi' q'uelbeñob i butsil c'ajc ba' woli ti pulel. Mi caj i y^Λlob: "¿Bacan yamb^Λ tejclum lajal bajche' jini colem tejclum?" che'ob. ¹⁹ Mi caj i chocob ts'ubejn ti' pam i jol. Mi caj i cha'leñob c'am b^Λ t'an che' mi' yuc'tañob. Mi caj i cha'leñob uq'uel. Mi caj i y^Λlob: "¡Obol i b^Λ, obol i b^Λ, come ti jump'ejl jach ora tsa'ix jili jini colem tejclum ba' wen chumulob pejtelel i yumob barco cha'an i choñoñel ti colem ñajb yic'ot i chub^Λ'an jini año' b^Λ ti Babilonia", che'ob. ²⁰ La' ñuc'ac la' pusic'al, añet b^Λ la ti panchan, yic'ot i cha'año' b^Λ Dios, yic'ot apóstolob, yic'ot x'alt'añoob, come Dios tsi' mele Babilonia ti la' tojlel, che'en.

²¹ Juntiquil ángel am b^Λ i p'^Λt^Λlel tsi' ch'uyu xajlel che' bajche' colem ña'atun. Tsi' choco ochel ti colem ñajb. Tsi' y^Λl^Λ: Che' ja'el c'am mi caj i chojquel jubel jini colem tejclum Babilonia. Ma'anix mi caj i ch^Λn tajtal ti pejtelel ora. ²² Ma'anix música ya'i. Ma'anix majqui mi' ñijcan arpa mi yamb^Λ música. Ma'anix majqui mi' wus am^Λy mi trompeta. Ma'anix x'e'tel yujilo' b^Λ i melol p^Λchi, mi pisil, mi ts'ac mi yamb^Λ. Ma'anix mi caj i ch^Λn ubintel i t'an ña'atun. ²³ Ya'i ma'anix mi caj i tsictiyel i c'^Λc'al lámpara. Ma'anix mi caj i yubintel i t'an xñujpuñelob. Come jini xchoñoñelob a cha'an jiñob^Λch ñuco' b^Λ ti pañimil. Tsa' loti pejtelel tejclum tac ti' caj a lot. ²⁴ Ya' tsa' bejq'ui i ch'ich'el x'alt'añoob yic'ot i ch'ich'el i cha'año' b^Λ Dios, yic'ot pejtelel tsa' b^Λ ts^Λns^Λntiyob ti pañimil. Che' tsi' y^Λl^Λ ángel.

19

¡Aleluya!

¹ Che' b^Λ tsa' ujti ti t'an tsa cubibe i t'an bajc'al winicob x'ixicob ti

panchan. C'am tsi' y^Λl^Λyob: ¡Aleluya! Tilem ti lac Yum Dios laj colt^Λntel. La' subjic i ñucllel yic'ot i c'uxbintel yic'ot i p'^Λt^Λlel. ² Come mi' cha'len meloñel ti isujm yic'ot ti toj. Come tsa'ix i mele jini ñuc b^Λ xmoja tsa' b^Λ i yoc'mesa pañimil ti' ts'i'lel. Dios tsi' q'uext^Λbe i jontolil jini xmoja cha'an tsi' bec'be i ch'ich'el i winicob Dios, che'ob. ³ Ti' cha'yajlel tsi' y^Λl^Λyob: ¡Aleluya! Mi' letsel i butsil xmoja ti pejtelel ora, che'ob. ⁴ Tsi' p^Λcchocoyob i b^Λ ti lum jini ch^Λntiquil i cha'c'al (24) ancianojob yic'ot ch^Λntiquil querubín. Tsi' ch'ujutesayob Dios, buchul b^Λ ti' yum^Λntel. Tsi' y^Λl^Λyob: Amén. Aleluya, che'ob.

⁵ Tsa' loq'ui t'an ti' buchlib Dios. Tsi' y^Λl^Λ: Subenla i ñucllel lac Dios pejteletla i winiquet b^Λ la mu' b^Λ la' b^Λc'ñan, ch'o'ch'oquet b^Λ la yic'ot ñuquet b^Λ la, che'en. ⁶ Tsa cubi t'an che' bajche' i t'an bajc'al winicob, che' bajche' i t'an cholocña b^Λ ja', che' bajche' i t'an p'^Λt^Λl b^Λ chajc. Tsi' y^Λl^Λ: ¡Aleluya! come woli ti yum^Λntel lac Yum Dios, Mach b^Λ Anic i P'isol i P'^Λt^Λlel. ⁷ La' ñuc'ac lac pusic'al. La' la cubin i tijicñ^Λyel lac pusic'al. La' lac sub i ñucllel lac Yum, come i yorajlelix mi' cha'len ñujpuñel jini Tiñ^Λme'. Tsa'ix i chajpa i b^Λ jini xch'oc c'ajtibil b^Λ i cha'an. ⁸ Tsa'ix aq'uenti i l^Λp wen uts'at b^Λ s^Λs^Λc pisil i c'aba' lino. S^Λs^Λc jax, come jini wen uts'at b^Λ pisil jiñ^Λch i yejtal toj b^Λ i melbal i cha'año' b^Λ Dios, che'en.

⁹ Jini ángel tsi' subeyon: Ts'ijban ti jun: "Tijicñayob jini mu' b^Λ i p^Λjyelob ti c'ux waj che' mi' cha'len ñujpuñel jini Tiñ^Λme'", che'en. Jini ángel tsi' subeyon: Jiñ^Λch i t'an Dios. Isujm jini t'an, che'en. ¹⁰ Tsac p^Λcchoco c b^Λ ti' tojel i yoc cha'an mic ch'ujutesan jini ángel. Pero tsi' subeyon: Q'uele, mach che'ic yom ma' cha'len. I winicon Dios lajal bajche'et yic'ot a wermanojob mu' b^Λ i jac'beñob i t'an Jesús. Ch'ujutesan Dios, che'en. Come jini Espíritu tsa' b^Λ i pejcayonla ti Jesús mi' ñijcañonla ti subt'an.

Jini c'achal bΛ ti' pat sasac caballo

¹¹ Tsaj q'uele jajmen panchan. Aw- ilan, ya'an juncojt sasac caballo. Jini c'achal bΛ ti' pat i c'aba'ach jini Xuc'ul BΛ, jini Isujm BΛ. Toj mi' cha'len meloñel yic'ot guerra. ¹² Lajal i wut bajche' ts'iplaw bΛ c'ajc. An cabal corona ti' jol. Ts'ijbubil i c'aba' pero ma'anic majqui mi' can. I bajñel jach mi' can. ¹³ Lapbil i cha'an i pislel ts'ajbil bΛ ti ch'ich'. I c'aba' jini c'achal bΛ jiñach: I T'AN DIOS. ¹⁴ Jini xguerrajob año' bΛ ti panchan tsi' tsajcayob, c'achalob ti sasac caballo. Laplob i cha'an wen bΛ i pislel i c'aba' lino. Wen sac jini lino, sasac jax. ¹⁵ Mi' loq'uel junts'ijt jay bΛ espada ti' yej. Mi caj i c'an jini espada i low jini año' bΛ ti tejclum tac. Mi caj i c'an vara melbil bΛ ti tsucu taq'uin che' mi' cha'len yumal. Mi caj i t'uchtan i yajts'ib ts'usub yilal ti tsats bΛ i mich'ajel Dios Mach bΛ Anic i P'isol i P'atlel. ¹⁶ Ts'ijbubil i c'aba' ti' pislel yic'ot ti' ya': I REY REYOB, I YUM YUMALOB.

¹⁷ Tsaj q'uele ángel wa'al bΛ ti q'uin. Jini ángel tsi' cha'le oñel ti c'am bΛ t'an. Tsi' pejca pejtelel te'lemut mu' bΛ ti wejlel ti ojilil panchan: La'la, tempan la' bΛ ti we'el chajpabil bΛ i cha'an Dios. ¹⁸ C'uxbenla i bΛc'tal reyob yic'ot i bΛc'tal i yaj capitañob yic'ot i bΛc'tal p'atlo' bΛ yic'ot i bΛc'tal caballo yic'ot jini c'achalo' bΛ yic'ot i bΛc'tal pejtelel winicob libre bΛ añob yic'ot año' bΛ ti' yum, jini ch'o'ch'oco' bΛ yic'ot ñuco' bΛ, che'en jini ángel.

¹⁹ Tsaj q'uele jini jontol bΛ bate'el yic'ot jini reyob ti pañimil yic'ot xguerrajob i cha'an. Tempabilob cha'an mi' contrajiñob ti guerra jini c'achal bΛ ti caballo yic'ot xguerrajob i cha'an. ²⁰ Tsa' chujqui jini jontol bΛ bate'el yic'ot jini x'alt'an yujil bΛ lot, tsa' bΛ i pasΛ i yejtal tac i p'atlel ti' wut jontol bΛ bate'el cha'an mi' lotin winicob tsa' bΛ i ch'ambeyob i marcajlel jini bate'el, che' bΛ tsi' ch'ujutesΛbeyob i yejtal. Ti' cha'ticlel che' cuxulob to tsa' chojquiyob ochel ti' yajñib colem c'ajc woli bΛ ti pulel

yic'ot azufre. ²¹ Jini c'achal bΛ ti caballo tsi' tsansa jini año' bΛ ti jini espada tsa' bΛ loq'ui ti' yej. Pejtelel te'lemut tsa' ñaj'ayob ti' c'uxol bΛc'talal.

20

Ojlil i yuxbajc' jab

¹ Tsaj q'uele tsa' jubi tilel ángel loq'uem bΛ ti panchan. Chucul i cha'an colem cadena yic'ot i llavejlel colem ch'en mach bΛ anic i yebal. ² Tsi' chucu jini ajin, jini oñiyi bΛ lucum, jini xiba, Satanás. Tsi' cacha clytal lujunc'al i yuxbajc' (1,000) jab. ³ Tsi' choco ochel ti ch'en mach bΛ anic i yebal. Tsi' ñup'u. Tsi' yaq'ue i sellojlel cha'an ma'anic mi' chan lotin tejclumob ti pañimil c'alal jinto mi' ts'actiyel lujunc'al i yuxbajc' jab. Che' ñumenix, wersa mi' colel jumuc'.

⁴ Tsaj q'uele cabal buchlibal. Jini tsa' bΛ buchleyob ya'i, tsa' aq'uentiyob i ye'tel ti meloñel. Tsaj q'uele i ch'ujlel winicob x'ixicob tsa' bΛ set' t'objentiyob loq'uel i bic' cha'an i sujmllel Jesús yic'ot cha'an i t'an Dios. Ma'anic tsi' ch'ujutesayob jini jontol bΛ bate'el yic'ot i yejtal. Ma'anic tsi' ch'ambeyob i ts'ijbal ti' pam mi' ti' c'ab. Tsa' cha' cuxtiyiyob. Tsi' cha'leyob yumal yic'ot Cristo lujunc'al i yuxbajc' jab. ⁵ Jiñobach tsa' bΛ ñaxan ch'ojyiyob. Jini año' bΛ chameño' bΛ, ma'anic tsa' cha' cuxtiyiyob jinto che' ñumenix lujunc'al i yuxbajc' jab. ⁶ Tijicñayob mu' bΛ i tejchelob ch'ojyel ti ñaxan. Ch'ujulob. Ma'anic mi caj i chamelob ti' cha'yajlel. Mi caj i yochelob ti motomaj ti' tojlel Dios yic'ot ti' tojlel Cristo. Mi caj i tem cha'leñob yumal yic'ot Cristo lujunc'al i yuxbajc' jab.

Mi caj i chojquel ti c'ajc Satanás

⁷ Che' ñumenix lujunc'al i yuxbajc' jab mi caj i colel Satanás ba' ñup'ul. ⁸ Mi caj i loq'uel tilel i lotin jini tejclumob año' bΛ ti pejtelel pañimil yic'ot Gog yic'ot Magog cha'an mi' tempañob tilel ti guerra. Che'ach i tsicol bajche' i ji'il colem ñajb. ⁹ Tsi'

cha'leyob marcha ti' pamol pañimil. Tsi' joyoyob jini c'uxbibil b_Λ tejclum ba' temp_Λabilob i cha'año' b_Λ Dios. Tsa' jubi tilel c'ajc ti Dios ya' ti panchan. Tsi' jisa jini xcontrajob. ¹⁰ Jini xiba tsa' b_Λ i lotiyob tsa' chojqui ochel ya' ti colem c'ajc woli b_Λ ti pulel yic'ot azufre, ya' ba' añoob jini jontol b_Λ b_Λte'el yic'ot jini lot b_Λ x'alt'an. Mi caj i tic'antelob ti q'uiñil yic'ot ti ac'alel ti pejtelel ora.

Mi caj i melob i b_Λ jini sajtemo' b_Λ

¹¹ Tsaj q'uele colem b_Λ i buchlib Dios SASAC b_Λ. Tsaj q'uele jini tsa' b_Λ buchle ya'i. Jini pañimil yic'ot panchan tsa' puts'i ti' tojel. Ma'anic tsiquil baqui tsa' majli. ¹² Tsaj q'uele jini chameño' b_Λ, jini ñuco' b_Λ yic'ot ch'o'ch'oco' b_Λ wa'alo' b_Λ ti' tojel Dios. Tsa' jajmi jini jun tac. Tsa' jajmi yamb_Λjun ba' ts'ijbubil i c'aba'ob año' b_Λ i cuxtalel. Lac Yum tsi' c'añ_Λ jini jun cha'an mi' mel jini chameño' b_Λ che' bajche' an i melbalob, come ya' ts'ijbubil i melbalob ti jini jun tac. ¹³ Jini colem ñajb tsi' cha' colo jini chameño' b_Λ año' b_Λ ti ja'. Jini i yajñib chameño' b_Λ tsi' colo jini ya' b_Λ añoob. Lac Yum tsi' meleyob ti jujuntiquil che' bajche' an i melbalob. ¹⁴ Jini i p'at_Λlel chamel yic'ot i yajñib chameño' b_Λ tsa' chojquiyob ochel ti' yajñib colem c'ajc. Jiñach i cha'yajlel mi' chamelob, che' mi' yochelob ti colem c'ajc. ¹⁵ Majqui jach mach ts'ijbubilic i c'aba' ti jun ba' ts'ijbubil i c'aba' jini año' b_Λ i cuxtalel, tsa' chojqui ochel ti colem c'ajc.

21

Tsiji' b_Λ panchan yic'ot tsiji' b_Λ pañimil

¹ Tsaj q'uele tsiji' b_Λ panchan yic'ot tsiji' b_Λ pañimil, come tsa' jili jini ñaxan b_Λ panchan yic'ot jini ñaxan b_Λ pañimil. Ma'anix colem ñajb. ² Joñon, Juan, tsaj q'uele jini Ch'ujul b_Λ Tejclum, jini tsiji' b_Λ Jerusalén. Woli' jubel tilel ti panchan ch'oyol b_Λ ti Dios, ch'albil bajche' xch'oc mu' b_Λ i taj i ñoxi'al. ³ Tsa cubi c'am b_Λ t'an

tsa' b_Λ loq'ui ti panchan. Tsi' y_Λl_Λ: Awilan, w_Λ'ix an i chumlib Dios yic'ot winicob x'ixicob. Mi caj i chumt_Λ yic'otob. Winicob x'ixicob mi caj i yochelob ti' cha'an b_Λ Dios. Mi caj i yajñel Dios yic'otob. ⁴ Dios mi caj i sujcubeñoob i ya'lel i wut. Ma'anix majch mi' caj ti ch_Λmel. Ma'anix uc'taya mi uq'uel mi wocol ti pejtelel ora. Come tsa'ix ñumi jini ñaxan tac b_Λ, che'en.

⁵ Jini buchul b_Λ ti' yum_Λntel tsi' y_Λl_Λ: Awilan, mic mel ti tsijib pejtelel chuqui tac an, che'en. Tsi' subeyon ja'el: Ts'ijban, come xuc'ul jini t'an, isujm ja'el, che'en. ⁶ Tsi' subeyon: Ts'actiyemix ti pejtelel. Joñon tsa' c_Λq'ue i tejchibal pejtelel chuqui tac an. Mi c_Λq'uen i jilibal. Añoon ti' tejchibal. Añoon ti' jilibal. Jini am b_Λ i tiquin ti', ti' majtan jach mi caj c_Λq'uen ja' loq'uem b_Λ ti' loq'uib ja' i yejtal b_Λ i cuxtalel. ⁷ Jini mu' b_Λ i majlel i cha'an mi caj i ch'am pejtelel chuqui tac an. Joñon i Dioson. Jini mi caj i yochel ti calobil. ⁸ Jini muc'o' b_Λ ti b_Λq'uen, yic'ot jini mach b_Λ anic mi' ñopob, yic'ot jini bibi'o' b_Λ, yic'ot sts_Λsajob, yic'ot mu' b_Λ i cha'leñoob ts'i'lel, yic'ot xwujtob, yic'ot xch'ujutesa dioste'ob, yic'ot pejtelel xlotob mi caj i tajob i yajñib ya' ti c'ajc woli b_Λ ti pulel yic'ot azufre. Jiñach i cha'yajlel mi' chamelob, che'en.

Tsiji' b_Λ Jerusalén

⁹ Tsa' tili juntiquil ángel, i pi'ál jini w_Λactiquil ángelob, año' b_Λ i cha'an jini wucp'ejl taza but'ul b_Λ ti jini wucyajl wocol, jini cojix b_Λ wocol tac. Tsi' subeyon: La' ilayi. Mi caj c pasbeñet jini xch'oc mu' b_Λ cajel ti ñujpuñel. Jiñach i yijñam jini Tiñame', che'en. ¹⁰ Tsi' p_Λy_Λyon majlel ti Espíritu c'al_Λl ti jump'ejl chan b_Λ wits. Tsi' pasbeyon jini ch'ujul b_Λ Jerusalén woli b_Λ i jubel tilel ti panchan ch'oyol b_Λ ti Dios. ¹¹ An i cha'an i ñucl_Λl Dios. Che'ach i c'ac'al bajche' jump'ejl c'ax uts'at b_Λ xajlel, che' bajche' jaspe xajlel, wen SASAC b_Λ bajche' espejo. ¹² Joyol

ti colem ts'ajc, wen chan b_Λ, an lajch_Λmp'ejl (12) i ti'. Ya' ti' ti' an lajch_Λntiquil ángelob. Ts'ijbubil i c'aba' jini lajch_Λnmojt i p'olbal Israel ti' ti' ts'ajc. ¹³ An uxp'ejl i ti' ti' pasib q'uin. An uxp'ejl i ti' ti' norte. An uxp'ejl i ti' ti' sur. An uxp'ejl i ti' ti' b_Λjlib q'uin. ¹⁴ An lajch_Λmp'ejl i c'_Λclib jini ts'ajc ya' ti' joytilel tejclum. Ya' ts'ijbubil i c'aba'ob jini lajch_Λntiquil apóstolob i cha'an jini Tiñ_Λme'.

¹⁵ Ya' ti' c'_Λb jini ángel tsa' b_Λ i pejcayon an junts'ijt te' melbil b_Λ ti oro cha'an mi' p'is jini tejclum yic'ot i ti' yic'ot jini colem ts'ajc ya' ti' joyt_Λlel. ¹⁶ Jini tejclum joy lajal ti' joyt_Λlel. Lajal i ñajtlel bajche' i jawtilel. Tsi' p'isi jini tejclum ojilil i w_Λcbajc' (2,200) kilómetro ti jujunwejl. Lajal i ñajtlel yic'ot i chanellel yic'ot i jawtilel. ¹⁷ Tsi' p'isi jini ts'ajc ti' joyt_Λlel tejclum ch_Λmp'ejl i w_Λxacc'al (64) metro i pimlel. Jini ángel tsi' p'isi che' bajche' mi' p'isob winicob. ¹⁸ Melbil jini ts'ajc ti jaspe xajlel. Jini tejclum puro oro, wen s_Λcts_Λñan bajche' espejo. ¹⁹ Ch'_Λlbil i c'_Λclib jini ts'ajc yic'ot jujunchajp c'ax uts'at b_Λ xajlel. Jini ñaxan b_Λ i c'_Λclib jiñ_Λch jaspe. I cha'p'ejlel jiñ_Λch zafiro. I yuxp'ejlel jiñ_Λch calcedonia. I ch_Λmp'ejlel jiñ_Λch esmeralda. ²⁰ I jo'p'ejlel jiñ_Λch sardónica. I w_Λcp'ejlel jiñ_Λch sardio. I wucp'ejlel jiñ_Λch crisólito. I w_Λx_Λcp'ejlel jiñ_Λch berilo. I bolomp'ejlel jiñ_Λch topacio. I lujump'ejlel jiñ_Λch crisoprasa. I junlujump'ejlel jiñ_Λch jacinto. I lajch_Λmp'ejlel jiñ_Λch amatista. ²¹ Jini lajch_Λmp'ejl i ti' jiñ_Λch lajch_Λmp'ejl perla tac. Ti jujump'ejl i ti' melbil i puertajlel ti jujump'ejl perla. Jini bij ti tejclum puro oro, wen s_Λcts_Λñan bajche' espejo.

²² Ma'anic tsaj q'uele templo ti ili tejclum come lac Yum Dios, jini Mach b_Λ Anic i P'isol i P'_Λt_Λlel, yic'ot jini Tiñ_Λme' i temploj_Λch. ²³ Ma'anic i c'_Λjñibal q'uin ti ili tejclum. Ma'anic i c'_Λjñibal uw, come i ñucllel Dios mi' yaq'uen i s_Λclel. Jini Tiñ_Λme' i

lám_Λparaj_Λch jini tejclum. ²⁴ Jini año' b_Λ ti pañimil mi caj i cha'leñob x_Λmbal ti' s_Λclel. Jini reyob ti pañimil mi caj i ch'_Λmob ochel i ñucllel yic'ot i wenlel. ²⁵ Ma'anic ba' ora mi caj i ñujp'el tac i ti', come ma'anic mi' tilel ac'_Λlel ya'i. ²⁶ Mi caj i ch'_Λmob ochel i ñucllel yic'ot i wenlel jini año' b_Λ ti pañimil. ²⁷ Ma'anic mi caj i wis ochel chuqui tac bibi' mi jini mu' b_Λ i cha'len jontolil yic'ot lot. Cojach mi caj i yochelob jini ts'ijbubilo' b_Λ i c'aba' ti' juñilel Tiñ_Λme' ba' ts'ijbubil i c'aba' jini año' b_Λ i cuxt_Λlel.

22

Jini ñuc b_Λ ja' jini cuxul b_Λ

¹ Ti wi'il tsi' p_Λsbe_Λyon s_Λc b_Λ colem ja', i yejtal b_Λ laj cuxt_Λlel. Wen s_Λs_Λc bajche' espejo. Woli' loq'uel ja' ti' buchlib Dios yic'ot ti' buchlib Tiñ_Λme'. ² Woli' ñumel ti' yojlil calle am b_Λ ti jini tejclum. Ti jujunwejl ja' an te' i yejtal b_Λ laj cuxt_Λlel. Mi' y_Λc' i wut ti jujump'ejl uw lajch_Λnyajl ti jab. An i c'_Λjñibal i yopol jini te' cha'an mi' lajmesan jini año' b_Λ ti pañimil. ³ Ma'anix p'ajoñel. Ya'an i buchlib Dios yic'ot i buchlib jini Tiñ_Λme'. I winicob mi caj i ch'ujutesañob. ⁴ Mi caj i q'uelbeñob i wut. Mi caj i ts'ijbubentelob i c'aba' Dios ti' pam. ⁵ Ma'anix ac'_Λlel ya'i. Ma'anix i c'_Λjñibal i c'_Λc'al lám_Λpara mi i s_Λclel q'uin. Come lac Yum Dios mi caj i yaq'ueñob i s_Λclel. Mi caj i yum_Λntelob ti pejtelel ora.

⁶ Jini ángel tsi' subeyon: Xuc'ul jini t'an, isujm ja'el. Lac Yum Dios, jini Dios tsa' b_Λ i yaq'ueyob x'alt'añob i ña't_Λbal, tsi' choco tilel i yángel cha'an mi' p_Λsbeñob i winicob chuqui mach jalic mi caj i yujtel.

Talon ti ora, che'en Jesucristo

⁷ Awilan, talon ti ora, che'en Jesús. Tijicña jini mu' b_Λ i jac' i c_Λntes_Λntel am b_Λ ti ili jun.

⁸ Joñon, Juan, tsa cubi ili t'an. Tsaj q'uele ili tac. Che' b_Λ tsa cubi, che' b_Λ tsaj q'uele, tsac p_Λcchoco c b_Λ ti' tojel i yoc jini ángel cha'an mic ch'ujutesan

jini tsa' b_Λ i pasbeyon. ⁹ Tsi' subeyon: Q'uele mach che'ic yom ma' cha'len, come i winicon Dios lajal bajche'et yic'ot a wermanojob jini x'alt'añob, yic'ot jini mu' b_Λ i jac'beñob i t'an jini jun. Ch'ujutesan Dios, che'en. ¹⁰ Jini ángel tsi' subeyon: Mach a ñup' ti sello jini jun yic'ot i cantesa, come lac'lix i yorajlel. ¹¹ Jini xjontolil, la' i ch_Λn cha'len jontolil. Jini bibi' b_Λ, la' i ch_Λn bib'esan i b_Λ. Jini toj b_Λ, la' i ch_Λn cha'len chuqui toj. Jini ch'ujul b_Λ, la' ch_Λn ajnic ti ch'ujul, che'en.

¹² Awilan, talon ti ora. Wolic ch'Λm tilel chobejtΛbalΛ cha'an mi caq'uen i tojol jujuntiquil che' bajche' an i melbal. ¹³ Joñon tsa caq'ue i tejchibal pejtelel chuqui tac an. Mi caq'uen i jilibal. Añon ti ñaxan. Añon ti' yujtibal. Añon ti' tejchibal. Añon ti' jilibal, che'en. ¹⁴ Tijicñayob mu' b_Λ i wuts'ob i pislel cha'an mi' c'uxbeñob i wut jini te' i yejtal b_Λ i cuxtΛlel. Mi caj i yochelob ti' ti' tejclum. ¹⁵ Ya' ti jumpat an ts'i' yic'ot xwujt yic'ot jini mu' b_Λ i cha'leñob ts'i'lel yic'ot stsΛnsajob yic'ot jini mu' b_Λ i ñopob dioste' yic'ot jini mu' b_Λ i mulañob lot yic'ot jini mu' b_Λ i cha'leñob lot.

¹⁶ Joñon Jesús. Tsa'ix c choco tilel cángel cha'an mi' subeñet ti toj chuqui tac yom ma' cha' subeñob xñopt'añob baqui jach mi' tempañob i b_Λ. Loq'uemon ti David, i p'olbalon David. Joñon jini ec'on wen tsiquil b_Λ che' yomix sac'an pañimil, che'en.

¹⁷ Jini Espíritu yic'ot jini xch'oc mu' b_Λ cajel ti ñujpuñijel mi' yalob: La', che'ob. Jini mu' b_Λ i yubin, la' i yal: La'. Che' yom mi' yal. Jini am b_Λ i tiquin ti', la' tilic. Majqui jach yom, la' i jap ja' ti' majtan jach, i yejtal b_Λ i cuxtΛlel.

¹⁸ Mic tic'ob pejtelel winicob mu' b_Λ i yubiñob i cantesΛntel ti jini jun: Mi an majqui mi' xΛ' otsan i t'an ti ili jun, Dios mi caj i p'ojlesΛben i wocol jini winic che' bajche' ts'ijbubil ti ili jun.

¹⁹ Mi an majch mi' yΛp lamital i t'an jini jun, Dios mi caj i yΛpben i c'aba' ti jun ba' ts'ijbubil i c'aba'ob jini año' b_Λ i cuxtΛlel. Mi caj i chilben i yajñib ti jini ch'ujul b_Λ tejclum che' bajche' ts'ijbubil ti ili jun.

²⁰ Jini mu' b_Λ i sub ti toj ili t'an mi' yal: Isujm, talon ti ora, che'en. Amén. La' c Yum Jesús.

²¹ La' ajnic la' wic'ot ti la' pejtelel i yutslel lac Yum Jesucristo. Amén.